Barcode - 99999990253126 Title - 1537 Jaatak, Vol-5, (1386) Subject - Jaatak

Author - Ghosh, Ishan Chandra

Language - bengali

Pages - 450

Publication Year - 1386
Creator - Fast DLI Downloader

https://github.com/cancerian0684/dli-downloader

Barcode EAN.UCC-13





অর্থাৎ গৌতমবুদ্ধের অতীত জন্মসমূহের রুডান্ড ফৌসবোল-সম্পাদিত জাতকার্থবর্ণনা-নামক মূল পালিগ্রন্থ হইতে

গ্রীঈশানচন্দ্র ঘোষ অনুদিত

ষ্ঠ খণ্ড



পুনর্মুলন জ্যৈষ্ঠ ১৩৮৬

প্রকাশক বামাচবণ মুখোপাধ্যায় করুণা প্রকাশনী ১৮এ টেমাব লেন কলিকাতা ১

মুপ্রাকর অনিলকুমার ঘোষ দি অশোক প্রিন্টিং গুয়ার্কস ২০৯এ বিধান সরণী কলিকাতা ৬

গ্রচ্ছদশিল্পী গণেশ হালুই

বিজ্ঞাপন।

এত দিনে জাতকেব ষষ্ঠ থণ্ড মুদ্রাকবেব হস্ত হইতে নিষ্কৃতি লাভ কবিল। ইহার অমুবাদে মুই বৎসব এবং মুদ্রণে তিন বৎসব অতিবাহিত হইয়াছে।

ষষ্ঠ থণ্ডেব জাতকগুলি 'মহানিপাত' পর্য্যায়ভুক্ত। ইহাদেব প্রত্যেকেবই গাথাব সংখ্যা অত্যধিক, আখ্যাযিকাঞ্চলিও অতি বৃহৎ।

নিজেব সজ্জা, অনবধানতা ও দৃষ্টিশক্তির ক্ষীণতা এবং মুদ্রাকরের সহস্র ক্রাট,—এই সকল কাবণে কেবল এ থণ্ডে নয়, অস্তান্ত থণ্ডেও অনেক-ভ্রম বহিয়া গিয়াছে। ভ্রম গোপন না বাধিয়া প্রদর্শন কবা সন্ধত, এই বিশ্বাসে এ খণ্ডে যে সকল ভ্রম আছে, তাহাদের জন্ত একটী শুদ্ধিশন্ত এবং অন্তান্ত থণ্ডেব মুদ্রণেব পব যে সকল ভ্রম আমাব জ্ঞানগোচব হইয়াছে, সেগুলিব জন্ত আব ক্ষেক্টী শুদ্ধিশন্ত পুস্তকেব শেষে যোগ কবিয়া দিলাম। পাঠক মহাশরেবা একটু কন্ত স্বীকাব কবিষা তত্তৎ অংশ সংশোধন কবিষা লইলে আমার শ্রম সার্থক হইবে। স্বদূব ভবিষ্যতে এই গ্রন্থাবলীব পুন্মু দ্রণ আবশ্রক হইলেও শুদ্ধিশন্তগুলি সম্পাদকেব শ্রমভার লঘু কবিবে।

পূর্বে পূর্বে খণ্ড অপেক্ষা ষষ্ঠ থণ্ড আয়তনে প্রৌয় শতপৃষ্ঠ-পবিমাণে বৃহত্তর। কাজেই ইহাব মূল্য কিছু বৃদ্ধি কবা হইল।

কলিকাতা বিজয়াদশমী :--->৫ই আশ্বিন, ১৩৩৭

গ্রীঈশানচন্দ্র ঘোষ

ক্রোডপজ।

- (১) মহাজনক-জাতকে সীবলিব সঙ্গে মহাজনকেব বিবাহ-প্রসঙ্গে যাহা বর্ণিত আছে, তাহাব সহিত সেক্স্পিয়াব-প্রণীত Merchant of Venice নাটকেব Portia-নায়ী মহিলার বিবাহেব বৃত্তান্ত তুলনীয়।
- (২) ভূবিদত্ত-জাতকে ১৬৭ম গাথাব (১৫১ম পৃষ্ঠে) 'অকাশিক' শবেব ব্যাখ্যা দেওয়া হয় নাই। ইহাব অর্থ ''থাহাবা কাশীদেশেব লোক নয" (কাজেই কাশীরাজ্ঞাব লোকদিগেব উপব অভ্যাচাব কবিতে কুঞ্জিভ হব না)।
- (৩) মহানাবদকাশ্যপ-জাতকে (১৭৪ম ও ১৭৫ম পৃষ্ঠে) কাষবথেব বর্ণনা আছে—গাথাকাব
 যানঝদহকে একথানি বথ কল্পনা কবিষা মন, অহিংসা, মিতাহাব প্রভৃতিকে ইহাব সার্বথি,
 কক্ষ, নাভি ইত্যাদি বলিষা বর্ণনা কবিষাছেন। কঠোপনিষদের প্রথমাধ্যাথেব তৃতীয় বল্লীতেও
 এই উপমাব অতি স্থলব প্রয়োগ দেখা যায়। এই জন্ম তাহা হইতে ক্ষেক্টী স্নোক
 উদ্ধ ত হট্ন :—

আত্মানং বিধিন শ্বীবং বথমেব তু।
বৃদ্ধিন্ত সাবিখা বিদ্ধি মনঃ প্রগ্রহমেব চ ॥
ইন্দ্রিষাণি হবানাছ বিষয়াংস্তেম্ গোচবান্।
আত্মেন্দ্রিমননাযুক্তং ভোক্তেতাাছম নীবিণঃ ॥
বস্ত্বিজ্ঞানবান্ ভবত্যযুক্তন মনসা সদা।
তস্তেন্দ্রিয়াণাবশ্চানি গুটাখা ইব সারখেং ॥
বস্তবিজ্ঞানবান্ ভবত্যমনক্ষঃ সদাশুচিং ।†
ন স ভৎপদমাপ্লোতি সংসাবং চাধিগছতি ॥
বস্তু বিজ্ঞানবান্ ভবতি সমনক্ষঃ সদা শুচিং ।
স তু তৎপদমাপ্লোতি বস্মাদ্ভ্যো ন জাযতে ॥
বিজ্ঞানসারখি বস্তু মনঃপ্রগ্রহবান্ নবং ।
সোহধ্বনঃ পাবমাপ্লোতি তদ্বিফোঃ প্রমং পদং ॥

(৪) বিশ্বন্তব-জাতকে (০৭৪ম পৃষ্ঠে) পূর্ণপাত্রেব উল্লেখ আছে। এ সম্বন্ধে ১গিরিশচন্দ্র বিহায়িত্ব-সম্পাদিত কাদম্বী হইতে একটী অতিরিক্ত টীকা প্রাদন্ত হইল:---

"উৎসবেষ স্থাদ্ভির্যদ্ বলাদারষ্য গৃহাতে, বস্ত্রং মালাঞ্চ তৎ পূর্ণপাত্রং পূর্ণানকঞ্চ তৎ।"
"আনন্দতোহি সৌহান্দ্যাদেভা বস্তাদিকং বলাৎ। অজানতো হরত্যের পূর্ণপাত্রস্ক তৎ স্মৃতম্।"
কোন উৎসবের সময়ে কিংবা কোন গৃহস্বামীব পূলাদি ভূমিষ্ঠ হইলে আত্মীয়স্বজনেবা তাঁহার
বস্তমাল্যাদি কাডিয়া লইত কিংবা গোপনে লইবা যাইত। ইহাও "পূর্বপাত্র" নামে অভিহিত।

^{*} বিষয় – রাপাদি : গোচর – বিচরণপথ। + সদা + অগুচিঃ।

উৎসর্গ-পত্র

আমার লক্ষীসরূপা কন্যা স্বর্গতা ভ্রনেশ্বরী
এবং আমার অসহায়াবস্থায় আঞ্রয়ণাতা
স্বর্গত বামচক্র বস্থ, শিবচক্র বস্থ
ও গঙ্গাধর নাগ, ইহাদের পুনাস্বৃতি স্থাদয়ে ধাবণ কবিয়া
এই গ্রন্থ উৎসর্গ
কবিলাম।

<u> সূচীপব্দ</u>

৫৩৮--- মূকপঙ্গু-জাতক

>

নৈক্রমাকামী রাজপুত্র তেমির পূর্ণেন্সিয়াসম্পন্ন হইয়াও আজন্ম মৃকপঙ্গু সাজিলেন; বোল বংসক্ষাব্যুত্ত বখন ভাঁহার বৃদ্ধির ও বাক্শক্তির কোন পরিচয় পাওয়া গেল না, তখন তাঁহার পিতা ভাঁহাকে জীবিত অবস্থায় ভূগর্ভে প্রোথিত করিবাব জন্ত প্রশাসন পাঠাইলেন। এই সমবে ভিনি সারখিব নিকট আত্মপবিচয় দিয়া ভাহাকে বিশ্বিত করিবোন, তিনি প্রব্রুয়া লইলেন, অভঃপর ভাঁহার পিতা, সারখি প্রভৃতি অন্ত বছ লোকেও ভাঁহার অনুসামী হইল।

৫৩৯----মহাজনক-জাতক

66

মিথিলারাজ মহাজনকের মুই পুত্র—অরিষ্টজনক ও পোলজনক। অরিষ্টজনক কুলোকেব পরামর্শে পোলজনককে রাজ্য হইতে নির্বাসিত করিলেন; ইহাতে পোলজনক বিজ্ঞাহী হইয়া অরিষ্টকে পরাজিত ও নিহত করিয়া নিজেই রাজা হইলেন। অরিষ্টের সমন্তা মহিনী পলারন করিয়া কালচম্পা নগরে আত্রর লইলেন এবং সেধানে এক পুত্র প্রমন্ত করিলেন। এই পুত্রেবও নাম হইল মহাজনক। ইহার পর পোলজনক সীবলি-নায়ী এক কন্ধা রাখিয়া দেহত্যাগ করিলেন; লোকে পুপ্রবেধ সাহায্যে মহাজনককে রাজপাদের উপযুক্ত বলিয়া শ্বিব করিল, মহাজনক নানাক্রপে বুদ্ধির পরিচর দিয়া বাজা গ্রহণ করিলেন এবং সীবলিকে বিবাহ কবিলেন। দীর্যকাল রাজত্ব করিবাব পর তাহার বৈরাগ্য অন্মিল, তিনি সীবলির শত অনুরোধ উপেক্ষা করিয়া বাজ্যভাগ্যপূর্বকে প্রভাজক হইলেন।

৫৪০—খাম-ফাতক

68

ব্রক্ষর্যাণরারণ এক নিষাণপুত্রের সহিত ব্রক্ষর্যাগরাধণা এক নিষাকক্ষার বিবাহ। তাঁহারা উভরেই প্রব্রুয়া গ্রহণ করিয়া হিমালয়ে বাস কবিতে লাগিলেন, এবং ক্রিংকাল পরে প্র্রেঞ্জার্জিত ছফুডির কলে অক হইলেন। এই সমরে শক্রের অমুগ্রহে তাঁহাবা এক পুত্র লাভ করিলেন। এই পুত্রের নাম স্থাম। একদিন শাম মাতাপিতার জন্য জল আনিতে গিয়াছেন, এমন সমরে কানীরান্ধ পিলিক্ষ তাঁহাকে বিযদিন্ধ শরে বিদ্ধ করিলেন। শাম শরাহত হইরাও রাজাকে কোন ত্র্রেক্ষা বলিলেন না। ইহাতে বাজাব বভ অমুভাগ জামাল। তিনি শ্যামকে মুচ্ছিত অবস্থায় নদীতীবে রাখিয়া তাঁহার মাতা পিতাকে এই ত্রংসংবাদ দিতে গোলেন। শ্যামের মাতাপিতা নদীতীরে গিবা বন্ধ বিলাপ করিলেন। অভঃপর তাঁহাদের এবং বহুস্নারী-নারী এক দেবীর সত্যক্রিয়ার প্রভাবে শ্যামের দেহ ইইতে বিষ নিজ্ঞান্ত হইল, শ্যামের মাতাপিতাও দেবামুগ্রহে পুনর্কার দৃষ্টিশক্তি লাভ করিলেন। পরিশ্যে শ্যাম রাজাকে বহু উপদেশ দিয়া বিদান দিলেন।

৫৪১—নেমি (নিমি)-জাতক

୯୬

দান ও ব্রহ্মচর্যা, এই ছরের মধ্যে কোন্টা মহন্তর্যলপ্রদ, ইহা লইয়া বিদেহরাজ নেসির মনে বিভর্ক অন্মিল , শত্রু উহার সন্দেহাপনোদন করিলেন। অতঃপর নেসির শাসনগুণে বিদেহবাসীর সকলেই সন্দোচারসম্পন্ন হইল , দেবতারা তাঁহাকে দেখিবার ইচ্ছা করিলে শত্রু তাঁহাকে সশরীরে স্বর্গে লইবার জন্তু দেবরুথ পাঠাইলেন। স্বর্গে যাইবার কালে নেমি শত শত্ত নবফ ও শত্ত শত্ত দেববিশান দেখিতে পাইলেন এবং কি কি পাপে লোকে কি কি মন্ত্রণা পার, কি কি পুণ্যের বলেই বা মর্গহুথ ভোগ করে, মাতলির মুখে সমস্ত অবণ করিলেন। স্বর্গ হইতে ফিরিযার পরে একদা নিজের মন্তকে একগাছি পলিত কেশ দেখিতে পাইরা নেমি রাজ্যত্যাগ করিয়া প্রব্রুগা অবলম্বন করিলেন।

৫৪২---ধণ্ডহাল-জাতক

90

বারাণসীর মূর্থ রাজা একরাল বর্গলাভ করিবার অভিথানে তাঁহার ঘ্র্ত প্রোহিত গওহালের

প্রামর্শে সর্বচতুক্ যজ্ঞসম্পাদনেব ইচ্ছা করিলেন। এই যজ্ঞে মস্তান্ত প্রণীর সঙ্গে তাঁহাব চারি মহিনী, চারি পুত্র, চাবি কন্তা এবং চাবিদ্ধন গৃহপতিকে বলি দিবাব কথা ছিল। শেবে শক্রের প্রভাবে ইহাবা মুক্তি লাভ করিলেন; লোকে থণ্ডহালেব প্রাণ বধ করিল এবং একরাদ্ধকে পদচ্যুত ও চণ্ডালপ্রেণী-ভুক্ত করিবা তাঁহাব জ্যেষ্ঠ পুত্রকে রাদ্ধ্য দিল।

৫৪৩—ভূরিদত্ত-জাতক

378

এক তপখিবেশ-ধারী বাঙ্গপুদ্রের উরসে ও এক নাগীব গর্ভে সমুদ্রজা নাগী এক কয়ার জন্ম। সমুদ্রজার সহিত নাগবাজ ধৃতরাষ্ট্রেব বিবাহ, সমুদ্রজাব চারিপুদ্রের মধ্যে ভ্রিণণ্ডের প্রজা ও পোষধ-বর্ণন; এক সাপুড়েব হাতে ভ্রিণণ্ডেব বন্দিদশা ও বস্ত্রণাভোগ, ভ্রিণভেব মুজিলাত। যজাদির নিক্ষলতা বর্ণন।

৫৪৪---মহানাবদকাশ্রপ-জাতক

760

এক আজীবকের শিক্ষার দোষে মিধিলারাজ অসন্তির চরিত্র-জ্ঞান; রাজকন্তা কজার শীলবলে নাবদ ব্রহ্মার আগমন; নারদেব সহিত বাজার কথোপকখন, পবলোকের অন্তিম্ব- ইতিপাদন, বাজাব ক্মতিলাভ: কাযবথ-বর্ণনা।

৫৪৫—বিহুবপণ্ডিত জাতক

396

কুকবাজের অসাতা বিত্রের প্রজ্ঞাবল; বিত্রকর্ত্ত্ক চতুপোষধ-প্রশ্নের মীমাংসা; নাগরাজ-পত্নী বিমলার বিত্রকে দেখিবার ইচ্ছা; নাগরাজকতা ইরন্দতীকে পাইবাব আশার বক্ষমেনাপতি পূর্বকের কুমরাজ্যভায় গমন, সেথানে লৃতক্রীড়ায় রাজাকে পরাস্ত করিষা পূর্বকক্তৃক বিত্রকে লইয়া ঘাইবাব অনুমতিলাত; প্রস্থানের পূর্বে বিত্রকর্ত্ত্ক ভাছার পুত্রদিগকে উপদেশদান। বিত্রকে বধ করিবার জন্ত পূর্যকের নানাবিধ বিফল চেষ্টা; বিত্রের মুধে ধর্মকথা গুনিবা পূর্যকের চৈতত্ত্বলাত, নাগবাজ ও বিমলার সহিত বিত্রের সাক্ষাৎকার ও কথোপকথন; বিত্রের কুমরাজ্যে প্রতিগমন।

৫৪৬—মহাউন্মার্গ জাতক

२२२

সহৌষধ পণ্ডিতের সহাপ্রজাব পবিচয়; মহৌষধের বৃদ্ধিবলে মিথিলারাজের চাবিদ্ধন বিখাতি পণ্ডিতের পুনঃ পুনঃ পরাশুর; উত্তর পঞ্চালের বাদ্ধা ব্রহ্মণন্ত এবং গুলার পুরোহিত কৈবর্তের সমস্ত কুচকান্তের বার্ধীকরণ; সপুর্ব অঞ্জন পঞ্জত করিষা উত্তর পঞ্চাল হইতে রাজমাতা, রাজমহিষী, রাজপুত্র ও বাজপুত্রীর হরণ, ব্রহ্মণন্তের সহিত সধ্য, ভেনী প্রবাজিকাদ্বারা উদক্ষাক্ষসগ্রশের সাহায্যে মহৌষধের মহাপ্রজার প্রকৃষ্টিকরণ।

৫৪৭---বিশ্বস্তব জাতক

೨೨೪

অতিদানছেতু বান্নপুত্র বিশ্বস্তরের শিবিবান্ধ্য হইতে নির্ব্ধাসন ; বিশ্বস্তরপত্নী মান্নীর পাতিব্রত্য , বিশ্বস্তবকর্তৃক জুজককে নিজের পুত্রকস্তাদান ; তাপস-বেশধারী শত্রুকেও নিজের পত্নীদান , শত্রেব আত্মরূপ-প্রকাশ এবং বিশ্বস্তবকে ব্যদান ; বিশ্বস্তরেব পুনর্কাব বান্ধ্যপ্রাপ্তি।

নির্ঘণ্ট

859

অতিবিক্ত শুদ্ধিপত্ৰ

804

STEETS

মহামিপাত।

৫৩৮—মুক্তপজু-জ্ঞাতক।

্শান্তা জেতখনে অবস্থিতিতালে মহাভিনিজ্ঞমণ-সম্বন্ধে এই কথা বলিবাছিলেন। এক দিন ভিকুমা ধর্মসভায় সমাসীন হইয়া ভগবানের মহাভিনিজ্ঞমণের মাহাস্থ্য বর্ণনা করিভেছিলেন, এফন সমরে শান্তা দেখানে উপস্থিত হইয়া প্রস্থারা উংহাদের আলোচ্যমান বিষয় জানিতে পারিলেন এবং বলিলেন, "ভিকুগণ, আমি বে ইদানীং সমস্ত পারনিতা, পূর্ণ করিয়া রাজ্যতালিপূর্বক অভিনিজ্ঞমণ করিয়াছি, ইহা আশ্চর্য্যের বিষর নহে; বর্ণন আমার জ্ঞান পরিপক্ষ হয় নাই, আমি পারমিতাসমূহ পূর্ণ করিতে প্রয়াস পাইভেছিলাস মাত্র, তথনও আমি রাজ্যভাগে করিয়া নিক্রান্ত হইগছিলার।" অনস্তর ভিকুদিগেব অনুরোধে তিনি সেই অভীত বৃদ্ধান্ত বলিতে লাগিলেন ঃ –]

পুরাকালে বাবাণসীতে কাশীবাজ-নামক এক বাজি বথাধর্ম বাজত্ব করিতেন। তাঁহার বোডশ সহত্র ভার্যা ছিলেন, কিন্তু তাঁহাদের মধ্যে এক জনও কি পুত্র, কি কয়া, কোন সন্থান লাভ করিতে পাবেন নাই। কুশ-জাতকে (৫০১) যেরপ বলা হইয়াছে, একেত্রেও নগরবাসীবা "আমাদের বাজাব বংশবক্ষক কোন পুত্র নাই" বলিয়া বাজভবনে গমন করিল এবং রাজাকে বলিল, "মহারাজ, আপনি পুত্র প্রার্থনা কর্মন।" রাজা তাঁহার বোডশ সহত্র রমণীকে পুত্র প্রার্থনা কবিতে আজ্ঞা দিলেন। তাঁহাবা চন্দ্রাদি দেবতার পূজা করিয়া পুত্র কামনা কবিলেন, কিন্তু ইহাতেও কেহ পুত্রবতী হইলেন না। বাজার অগ্রমহিষী মন্তবাজ-ছহিতা চন্দ্রাদেবী শীলবভী ছিলেন। রাজা তাঁহাকেও পুত্র প্রার্থনা কবিতে বলিলেন। চন্দ্রা পূর্ণিমার দিন পোষধ গ্রহণ করিয়া অপ্রশন্ত শন্যায় শয়নপূর্বক নিজের শীল চিন্তা করিছে করিতে বভাজিয়া করিলেন, "আমি যদি কথনও শীলভক না করিয়া থাকি, তবে এই সত্যবলে আমার পুল্রোৎপত্তি হউক।"

চন্দ্রাব শীলতেকে শক্তভবন উত্তপ্ত হইল, শক্ত চিন্তা কবিয়া ইহার কারণ বৃঝিতে পারিলেন। তিনি ভাবিলেন, 'চন্দ্রাদেবী পূল্ল প্রার্থনা করিভেছেন . তাঁহাকে পূল্ল দান কবিব।' অনন্তর, কে তাঁহার উপযুক্ত পূল্ল হইতে গারে, ইহা নির্ণয় করিতে গিয়া বোধিসন্তর দিকে তাঁহার দৃষ্টি পড়িল। বোধিসন্ত পূর্বে বারাণসীতে বিংশতি বৎসর রাজত্ব করিয়া মৃত্যুর পব উৎসদ নরকে জন্মান্তর প্রাপ্ত হইয়াছিলেন , সেধানে অশীতিসহল্ল বৎসর যম্রণা ভোগ কবিয়া পরে অয়ন্তিংশ-ভবনে পুনর্জন্মলান্ত করিয়াছিলেন , সেধানেও নির্দিষ্ট আয়ুড়াল অবস্থিতি করিয়া এই সময়ে দেহভাগপর্ব্বক তিনি উপরিদেবলোকেও যাইতে অভিপ্রায় করিভেছিলেন। শক্ত তাঁহার নিক্ট গিয়া বলিলেন "সৌয্য, তুমি মন্ত্রয়ালোকে জন্মগ্রহণ কবিলে পারমিতা পূর্ব কবিবাব স্থবিধা পাইবে, বহুলোকেন্দ্রও কল্যাণ সাধিত হইবে। কাশীরাজের অগ্রমহিষী চন্দ্রাদেবী পূল্ল প্রার্থনা করিতেছেন , ভূমি গিয়া তাঁহার গর্ভে প্রবেশ কব।' বোধিসন্থ তাহাই কবিবেন বলিয়া অদীকাব করিলেন। তিনি পঞ্চশত দেবপুল্রন্থ বালেহে ত্যাগ কবিয়া নিজে চন্দ্রার গর্ভে প্রবিষ্ট হইলেন ; অস্তান্ত দেবপুল্রের অমাত্যপত্নীদিগের গর্ভে জন্মান্তব গ্রহণ কবিলেন।

শর্মগুদ্ধ ছয়টা দেবলোক। সর্কানিয়ে চতুম হাবাজিক; তদুর্দ্ধে ঘথাক্রমে অয়প্রিংশ, ষাম, তুবিত, নির্মাণরতি ও পরনির্মিতবলবর্তী। বোধিসত্ব এই সময়ে যাম দেবলোকে ঘাইতে বাসনা করিরাছিলেন।

বোধিসত্বেব তৈজে চন্দ্রাব গর্ভ যেন বজ্রপূর্ণ বলিয়া প্রতীয়মান হইল। চন্দ্রা গর্ভ ধাবণ কবিয়াছেন, ইহা বুঝিয়া রাজাকে জানাইলেন; রাজা গর্ভরক্ষাব জন্ত যথাশান্ত সমস্ত সংস্কাব # সম্পাদিত কবিলেন। মহিষী পূর্ণগর্ভা হইয়া যথাকালে পুণালকণসম্পন্ন এক পুত্র প্রস্ব করিলেন। ঐ দিন অমাত্যদিগেব গৃহেও পঞ্চণত কুমার ভূমিষ্ঠ হইল। অমাত্যগণে বেষ্টিত হুইয়া প্রাদাদতলে উপবিষ্ট ছিলেন; যখন লোকে গিয়া তাঁহাকে সংরাদ দিল, 'মহাবাজ, আপনাব পুত্র জনিয়াছে," তথনই তাঁহাব মনে পুত্রন্মেহ সঞ্জাত হইল ; মেহ ব্যেন তাঁহাৰ চৰ্মমাংস ভেদ কবিয়া অন্থিমজ্জায় সঞ্চাবিত হইল; তাঁহাৰ অন্তঃকৰণ প্ৰীতি-রুদে পূর্ণ হইল, হৃদয় শীতল হইল। জিনি অমাত্যদিগকে জিজ্ঞাদা করিলেন, "আমার পুত্ৰ জিমিয়াছে শুনিষা আপনাবা সম্ভই হইয়াছেন ত?" অমাত্যেবা উত্তব দিলেন, "কি ব্লিভেছেন, মহাবাজ ? আমবা এডদিন অনাথ ছিলাম, এখন সনাথ হইলাম-একজন প্রভু পাইলাম।" বাজা প্রধান সেনাপতিকে আদেশ দিলেন, 'আমাব পুত্রেব জন্ম উপযুক্ত অন্তব্যসূহ নিযুক্ত কবিবার ব্যবস্থা আবেগুক। আপনি গিয়া জান্ত্ন, আজ অমাভ্যদিগেব গুহে কডজন বালক ভুমিষ্ঠ হইয়াছে।" সেনাপতি পঞ্চশত সভাপ্রস্থত বালক দেখিতে পাইয়া বাজাকে জানাইলেন। বাজা ঐ পঞ্চণত বালকেব জন্ম বাজপুক্রোচিত পবিচ্ছদাদি এবং পঞ্চণত দাসী পাঠাইলেন। অতঃপৰ মহাসত্ত্বেব জন্ত তিনি অভিদীৰ্ঘাদি-দোষশূল্যা, অলম্বন্তনী ও মধুবক্ষীববতী চতুঃষষ্টি ধাত্রী নিমোজিত কবিলেন। [ধাত্রীব দেহ অভি-দীর্ঘ হইলে ভাহাব কক্ষে বসিয়া শুগুপান কবিবাব কালে গ্রীবা বিন্তাব কবিতে হয়; এজগ্র শিশুর গ্রীবাদীর্ঘ হইয়া থাকে। আবাব খাত্রী যদি থর্ককাষা হয়, ভবে ভাহাব কক্ষে বিদয়া স্তন্ত পান কবিতে শিশুব স্বন্ধান্থিব পীডন ও সম্বোচন ঘটে। ধাত্রী অভিক্লশা হইলে তাহাৰ কঃক্ষ ৰদিয়া গুভাপানকালে শিশুৰ উকতে ব্যথা হয়; সে অভিস্থলা হইলে তাহাব কক্ষে বসিয়া ভন্তপান করিতে কবিতে শিশুর পা বাঁকিয়া যায়। । ধাত্রীব গাঞ্চেব বং থুব কালো হইলে ভাহাব শুলু‡ অভিশীতল, এবং অভি গৌব হইলে ভাহাব শুলু‡ অভ্যুক্ত হয়। ধাত্রীব ন্তন বেশী ঝুলিয়া পড়িলে শিশুব নাক চাপে চাপে চেপটা হইয়া যায়। কোন কোন ধাত্ৰীৰ ন্তন অমুদোযযুক্ত, কাহাৰও কাহাৰও আবাৰ বটু বা অন্তভাবে বিমাদ। এজন্ম বাজা উক্ত দর্কবিধদোষবর্জিতা অর্থাৎ অভিদীর্ঘাদি-দোষবহিতা, অলম্বনী, মধুবক্ষীববতী চতু:ষষ্টি ধাত্ৰী নিয়োজিত কবিয়া) পুলেব মহা আদবয়ত্ন কবিলেন এবং চল্রাদেবীকে একটী বব দিলেন। চল্রা বব গ্রহণ কবিলেন, কিন্তু ভখন কিছু না চাহিয়া উহা ভবিষ্যতেব জন্ম মনে বাথিলেন। কুমারেব নামকবণ-দিবদে বাজা লক্ষণপাঠক ব্রাহ্মণদিগকে উপঁহাব দিলেন এক কোন বিষ্টি আছে কি না জিজ্ঞাসা কবিলেন। শ্রাক্ষণেবা কুমাবেব বছ স্থলকণ দেখিয়া বলিলেন, "মহাবাজ, কুমাব ধন্যপুণ্যলক্ষণদম্পন্ন, একটী দ্বীপ ত তুচ্ছ, ইনি চতুর্ম হাদ্বীপেও বাজন্ব কবিতে সমর্থ; ইহাব কোনরূপ বিষ্টি দেখা যাইতেছে না।" বাজা এই কথায় ভুষ্ট হইলেন এবং নামকবণকালে পুত্ৰেব ''ভেমিয় কুমাব" এই নাম বাখিলেন, কাবণ কুমাবেব ভূমিষ্ঠ হইবাব কালে সমস্ত কাদীবাজ্যে এত বৃষ্টি হইয়াছিল যে, ভাহাতে কুমাবেব দেহ জলসিক্ত হইয়াছিল 🖇।

^{*} যথা পুংসবন, সীমস্তোপ্লযন, পঞ্চামৃত।

[†] মূলে 'থশহপাদা হোতি' আছে। ইহাব অর্থ অভিধানে পাইলাম না। ইংবাজী অনুবাদক 'bov-legged' অর্থ গ্রহণ করিবাছেন। ইহা সঙ্গত মনে কবিয়া আমিও তাঁহার অনুসরণ করিবাম। সম্ভবতঃ 'থলহু' না হইয়া 'কলহু' হইবে।

[‡] পাঠান্তর 'স্বীবং' আছে। আমি 'ক্ষীরং' এই পাঠই গ্রহণ কবিলাস।

^{🕻 &#}x27;'তিম্' ধাতুর অর্থ জলদিক্ত হওয়া।

কুমারের ব্যস্ যুধন এক মাদ হইল, ভখন পরিচাবিকাবা তাঁহাকে সাজাইয়া রাজার निकंष निक्षा (गण। वाष्ट्री श्रियभू ज्ञारक मिथिया जानिक्षन कवित्नन धवः छाराक काल वमहिया (थला मिर्क नांशिलन। এই मग्राय वास्ताव निक्रे ठांत्रि सन रहांव सानीक रहेन। য়ালা ভাহাদেব একজনকে ফণ্টককশা দায়া দহস্ৰবাব প্ৰস্তুত হুইভে, একজনকৈ শৃধালাবদ্ধ ও কারানিক্তিপ্ত চ্ইতে, একজনকে শক্তিবিদ্ধ চ্ইতে ও একজনকে শূলারোপিত হইতে আজা দিলেন। পিতাৰ আদেশ শুনিয়া মহাসৰ্থ ভীতত্তত হইয়া ভাবিলেন, 'আমাব পিতা বাজ্যেব জন্ম ভয়ঙ্কব নিবরগামিকর্ম কবিতেছেন।' পবদিন পবিচারিকাবা কুমাবকে খেতচ্ছত্ৰেৰ নিমে অলম্বত বাজ্যশ্যায় শোওয়াইল; কুম্য অল্পন নিম্ৰা যাইবাৰ পর ভাগিয়া চক্ষু মেলিলেন এবং শ্বেডচ্ছল্ল ও বাজভবনের ঐশ্বর্যা অবলোকন কবিলেন। তিনি ম্মভাবতঃ ধর্মভীক ছিলেন; এই সমন্ত দেখিয়া তাঁহাব ভয় আবও বৃদ্ধি হইল। তিনি ভাবিতে লাগিলেন, 'হায়, আমি কোথা হইতে এই বাজভবনে আসিলাম ?' এইরূপ চিন্তা করিতে কবিতে তিনি জাভিমাবত্ব-প্রভাবে বুঝিতে পাবিলেন যে, তিনি দেবলোক হইজে আসিয়াছেন; ভাহাব পূর্বেক কি ছিলেন ভাহা ভাবিয়া নবকে যে ষন্ত্রণাভোগ কবিয়াছিলেন ভাহা জানিতে পারিলেন, ভাহারও পুর্বে, দেখিতে পাইলেন, তিনি এই বারাণদী নগবেই রাজা ছিলেন। তথন ভাঁহার মনে হইল, 'আমি বিংশতি বৎসর রাজত্ব করিয়া অশীতিসহস্র বংসব উৎদদ নরকে পচিয়াছি, এখন আবার এই চোরের ঘরে জন্মিয়াছি! কাল যখন পিতায় নিকট চাবিজন চোব আনীত হইয়াছিল, তথন তিনি তাহাদেব সম্বন্ধে কি ভয়ত্বব নিবয়নায়ক পরুব বাক্যই প্রয়োগ করিয়াছিলেন! আমি যদি আবাব রাজত্ব কবি, তবে পুনর্কাব নরকে জনিয়া মহাত্বঃধ ভোগ করিব।' মহাসন্ত যতই এইরূপ চিন্তা কবিতে লাগিলেন, ভতই ভাঁহার ভষ বৃদ্ধি হইল , ভাঁহার হেমবর্ণ দেহ হন্তমর্দ্দিত পদ্মের ন্তায় শ্লান ও বিবর্ণ হইল। কি উপায়ে এই চৌন্নগৃহ হইতে মুক্তি লাভ করিবেন, ভিনি, শুইয়া শুইয়া ভাহাই ভাবিতে লাগিলেন।

মহাদত্বের পূর্ব্ধ কোন এক জন্মে যিনি জননী ছিলেন, ভিনি এই সময়ে বাজভবনের ছন্তাধিষ্ঠতী দেবতা হইয়াছিলেন। তিনি মহাসত্বকে আখাস দিয়া বলিলেন, "বৎস তেমিয়, ভয় পাইও না, যদি এখান হইতে মৃক্তিলাভেব ইচ্ছা থাকে, ভবে অপীঠসপী হইয়াও পীঠসপীরত ছায় পডিয়া থাক, অবধিব হইয়াও বধিরের মত দেখাও, অমূক হইয়াও মূকবৎ নীবব থাক। এই তিন উপায় অবলম্বন করিয়া নিজেব বৃদ্ধিয়তা অপ্রকটিত বাধ।

- >। দেখাৰে না হিছুমাত্র বৃত্তির তাক্ষণ, সকলের হাছে রবে জড়েব মন্তন।
 'অপেরে' বলিয়া নবে ডাজিবে ডোমার, ইইসিদ্ধিহেডু ডব ইহাই উপায়।
 ছল্লদেবীর বাক্যে আঘন্ত হইয়া মহাসম্ম বলিলেন।
 - ২। লা গো, ভূমি আমার গরমহিতৈথিনী; ভূমিই আমার সত্য কল্যাণগায়িনী।
 দর্মা করি ফরিলে যে উপদেশ দান, যতনে গালিব ভাহা হয়ে সাংগার।

অতঃপর মহাসত্ত উজ উপায় তিনটা অবলম্বন করিলেন। রাজা পুদ্রেব চিত্তবিনাদনার্থ সেই পঞ্চশত শিশুকে তাঁহাব নিকট প্রেবণ করিলেন; তাহারা স্তম্পের জন্ত রোদন করিত। কিন্তু নরকত্যভীত মহাস্ত্র ভাবিতেন, 'রাঘত্ত করা অপেক্ষা শুকাইরা মরাও ভাগ'। এজন্ত ডিনি কান্দিতেন না। ধাত্রীবা গিয়া চদ্রাদেনীকে এই বৃত্তান্ত জানাইন; ভিনি আহার রাজাকে বলিলেন। রাজা নিমিভ্ন ভাকাদিগকে ডাকাইয়া কারণ জিল্লাসা করিলেন। জ্রান্তণেরা বলিলেন, "মহাবাজ, কুমাবকে যে সময়ে তম্ত দিবার নিয়ম আছে, সেই সময় অভিক্রম করাইয়া দিবার আদেশ দিন। তাহা কবিলে কুমাব কান্দিতে কান্দিতে দৃঢকপে স্তন ধবিয়া নিছেই পান কৰিবেন।" এই পৰামৰ্শমত ধাতীয়া তখন হইতে বেলা অতিক্ৰম কৰিয়া স্তম্ম দিতে লাগিল; তাহারা কথনও একবাব অভিক্রম করিত, কথনও সমস্ত দিনই দিত না। মহাসত্ত সুৎপিপাসায় শুফ হইতেন, কিন্তু নবকভয়ে কথনও শুলুপানেব জন্ম বোদন করিতেন না। তিনি না কান্দিলেও, "আহা বাছাব কিদে পেযেছে" বলিয়া কথনও মাতা. কখনও বা ধাত্রীবা ভাঁহাকে স্তম্ম পান কবাইভেন। অন্ম বালকেবা যথাসময়ে স্তম্ম না পাইলেই কান্দিত . কিন্তু মহাসম্ভ না কান্দিতেন, না যুমাইজেন, না হাত পা গুটাইতেন, না কোন শব্দ শুনিতে পাইয়াছেন এমন ভাব দেখাইতেন। ধাজীয়া ভাবিল, 'পীঠদপীব হাত পা ত এখন হয় না; যাহাবা মৃক, তাহাদের ত হত্বৰ গঠন এমন নয়; ষাহাবা বধির, তাহাদের কর্ণের গঠন ত অহারপ। তেমিয়কুমারের এরূপ হইবাব নিশ্চয় অহাকোন কারণ আছে। দেখা যাউক, ব্যাপার কি, তাহা বাহির কবিতে পারি কি না ে ইহা চিস্তা করিয়া তাহাবা প্রথমে চুম্ববারা পরীকা কবিবার সময় কবিল এবং কুমারকে দারাদিন ছুধ খাইতে দিল না। কুমার পিপাদার্ভ হুইয়াও চুগ্ধেব জন্ত কোন শব্দ কবিলেন না। তথন ভাছাব মাভা গিয়া বলিলেন, বাছাব वामाव कित (भाषा । किन कुमावत्क कुछ त्मश्राहेत्वन। এইরূপে মাঝে মাঝে তৃগ্ধ দাবা ভাহারা এক বংসর কাল পবীকা কবিল, কিন্তু কি বিশিষ্ট কাবণে কুমারের ধে ঐ দশা ঘটিয়াছে, ভাহা দেখিভে পাইল না। তথন ভাহাবা ভাবিল, 'শিশুবা পুপমোদকাদি মিষ্টদ্রব্য থাইডে ভালবানে, এই সকল দ্রব্যদারাই কুমারকে পরীক্ষা কবিতে হইবে।' তাহারা কুমারেব নিকটে সেই বালফদিগকে বসাইড, নানাবিধ মোদকাদি আনয়ন কবিয়া অদুরে রাখিয়া দিভ, "ভোমরা যে যত ইচ্ছা কব, মিঠাই থাও" বলিয়া নিজেরা লুকাইয়া দেখিত, অশু বালকেবা পল্লন্পর মাবামাবি ও কলহ কবিয়া মিষ্টায় থাইত; কিন্তু মহাসম্ব ভাবিতেন, 'ডেমিয়, ধদি নবকে যাইতে চাও, তবে মিষ্টান্ন থাও।' তিনি নরকের ভয়ে মিষ্টাল্লের দিকে দৃষ্টিপাভও কবিতেন না। পূপমোদকাদি ছাবা এইরূপে এক বৎসর পরীক্ষা করিয়াও ডাহাবা কুমারের নিশ্চেষ্টতাব কোন কাবণ দেখিতে পাইল না। ইহার, পর ভাহাদেব মনে হইল, 'শিশুবা নানারূপ ফল থাইতে ভালবাদে।' ভাহাবা নানারূপ ফল আনয়ন করিয়া পরীক্ষা কবিল, অন্ত শিশুবা কাডাকাডি কবিয়া ফল থাইত ; মহাসত্ত সে দিফ দৃষ্পাতও করিতেন না। ফল ঘানাও এক বংসব পরীক্ষা চলিল, কিন্তু ভাহাদের চেষ্টা বিফল হইল। শিশুবা ক্রীড়নকপ্রিয়, এই বিশ্বাদে ভাহাবা স্থবর্ণনির্ম্মত গব্ধ প্রভৃতিব প্রতিমৃত্তি নিকটে বাধিয়া দিও; অন্ত বালকেরা, যেন লুঠের দ্রব্য পাইয়াছে এই ভাবৈ, শেওলি গ্রহণ কবিড; কিন্তু সে দিকে মহাসদের দৃষ্টি যাইড না। জীডনকছাবাও এইরণে এক বংসব রুথা পবীক্ষা হইল। চারি বংসর ব্যদের শিশুরা ভোজ্যদ্রব্য বড় ভালবাসে, ইহা মনে কবিয়া ভাহাবা নানাক্ষপ ভোজা আনিয়া দিভে লাগিল; অন্ত শিশুবা দে সমস্ত টুকবা টুক্বা করিয়া থাইয়া ফেলিছে, মহাসম্ব ভাবিভেন, 'ডেমিয়, ভূমি যে কত জন্ম অনাহাবে কাটাইয়াছে তাহা গণিয়া শেষ করা যায় না'। তিনি নবকেক ভয়ে ভোজা জব্যেব দিকে ভাকাইতেন না। ইহাভে মাভাব বুক যেন ফাটিয়া যাইভ; ভিনি দহিছে না পারিয়া নিজেই গিয়া কুমারকে থাওয়াইতেন। * পঞ্চবর্ষীয় বালকেরা অগ্নিকে ভয় কবে, ইহা ভাবিয়া ভাহাবা কুমাবকে অधिवादा পবীকা কবিবার সঙ্গল কবিল। ভাহাবা বছহাববিশিষ্ট এক-থানি বড় ঘব প্রস্তুত ক্বাইভ, উহা ভালপাতা দিয়া ছাওয়াইভ, নহাসম্বুকে জ্ঞান্ত বালক-

^{• &}quot;অথস্য সাতা সমযেৰ হয়য়েন ভিজ্ঞমানা বিশ্ব অমহত্তেন সহথেৰ ভোজনং ভোজেসি" এই পাঠ অনুধিত হইল।

দিগেব দ্বাবা বেষ্টিত কবিয়া ঐ ঘবে বসাইত এবং ঘবে আগুন লাগাইত। অস্তান্ত বালকেরা ভয়ে চীংকাব কবিতে করিতে পলাইত; মহাসম্ব ভাবিতেন, 'নরক্যম্রণাভোগ কবা অপেকা ইহা ববং ভাল।' তিনি নিবোধসমাপরবং * নিশ্চল থাকিতেন। অতঃপর আগুন যথন তাঁহার কাছে আদিত, তথন তাহাবা তাঁহাকে বাহিবে লইয়া ষাইত। ষভ্ৰষীয় বালকেবা মন্তহন্তী দেখিয়া ভয় পায়, এজন্য তাহাবা একটা হন্তীকে কেশ শিক্ষিত কবিয়া, বোধিসম্বকে অক্সাম্য বালকদিগের সহিত রাজাঙ্গণে বসাইত এবং হাতীটাকে সেধানে ছাড়িয়া দিত। হাতীটা ক্রোঞ্চনাদ কবিতে করিতে এবং গুগুদাবা ভূতলে আঘাত কবিতে করিতে ভয় দেধাইতে দেধাইতে অগ্রসর হইত; অক্তাক্ত বালকেরা মবণভয়ে দিগ্রবিদিকে ছুটিয়া যাইত; মহাসত্ত্ব নবক্তমে সেধানেই বসিয়া থাকিতেন, স্থাকিত হস্তীটা ডাঁহাকে লইয়া এক বাব উপরে, একবার নীচে দোলাইত এবং শেষে তাঁহাব শরীবে কোনরূপ আঘাত না কবিয়া চলিয়া খাইত ক্রমে বোধিসত্ত্বের বয়স্ সাত বৎসর হইল; তিনি যথন বালকগণ-পরিবৃত হইয়া ব্যিয়া থাকিতেন, তথন তাহাবা ক্ষেক্টা উৎপাটিতবিষদন্ত ও বন্ধমূথ সৰ্প আনিয়া সেখানে ছাডিয়া দিও। অক্যান্ত বালকেবা চীৎকার কবিতে কবিতে পলাইয়া যাইড, মহাসম্ব কিন্তু নবকেব ভয় চিন্তা করিয়া নিশ্চল থাকিডেন, তিনি ভাবিভেন, 'জুদ্ধ সর্পেব মুখেও প্রাণত্যাগ শ্রেয়স্কর'। সর্পগুলি তাঁহাব সর্বণবীব বেষ্টন কবিয়া মন্তকেব উপর ফণ তুলিয়া থাকিত, কিন্তু ইহাতেও তিনি বিচলিত হইতেন না। এইরূপে ভাহার৷ পুন: পুন: পবীক্ষা কবিল ; কিন্তু কিছুভেই মহাসত্ত্বেব কোন বিশিষ্ট দোষ দেখিতে পাইল না। বালকেরা সমাজোৎসব ভাল বাদে, ইহা মনে করিয়া ভাহার। মহাসম্বকে পঞ্চশত বালকের সহিত রাজাঙ্গণে বসাইয়া সেখানে বহু নট আনয়ন কবিত। অহান্ত বালকেরা নটদিগেব ক্রীড়া দেথিয়া বাহাবা দিত ও হাস্ত করিত; কিন্তু মহাসত্ব ভাবিতেন, 'নরকে জন্মিলে মূহর্তেব জন্মও হান্ত ও আনন্দ থাকে না'; তিনি নবকেব ভয় ভাবিয়া নিশ্চন পাকিতেন; নটদিগের দিকে দৃক্পাতও কবিতেন না। বার বার এ পবীক্ষাদাবাও ভাহাবা মহাদত্বের কোন বিশিষ্ট দোষ বাহিব করিতে পারিদ না। অতঃপব ভাহাব। থডোর দাবা পরীকা করিবাব অভিপ্রায়ে মহাসত্তকে ৰালকদিগেব সহিত বাজাত্বৰে বসাইত। বালুকেবা যথন জীড়ায় রত হইত, তথন একটা লোফ স্বটিক্বর্ণের একথানি থড়্গ স্বুবাইডে ঘুরাইডে, লক্ষ দিতে দিতে ও বিকট বব করিতে কবিতে সেথানে ছুটিয়া আসিত। সে বলিত, ''कांगीवारकत नाकि এकটা चालास (कानकर्गी) ছেলে হইয়াছে। (मिटा काबाय १ छाहात মাথা কাটিব)।" তাহাকে দেখিয়া অন্তান্ত বালকেরা মহাভয়ে চীৎকার কবিতে করিতে পলায়ন ক্ষিত; বোধিসত্ব কিন্তু নরক্ষন্ত্রণার কথা ভাবিয়া যেন কিছুই জানেন না, এই ভাবে বসিয়া পাকিতেন। লোকটা থড্গদারা তাঁহাব মন্তকম্পর্ল করিয়া ভয় দেথাইত যে, ভাঁহাব মাথা কাটিবে; কিন্তু ভাঁহাকে ভীত করিতে অসমর্থ হইয়া চলিয়া ষাইত। বাব বার এই পবীক্ষা করিয়াও ভাহাবা মহা্সত্তেব কোন বিশিষ্ট দোষ দেখিতে পাইল না। এইরূপে নয় বৎস্ব অতীত হইন। তিনি প্রকৃতই বধির কি না, ইহা পরীকা কবিবাব জন্ম দশমবর্ষে রাজভূত্যেরা তাঁহাব শ্যাব চারিদিকে পদা খাটাইত; উহার চাল্লি কোণে চারিটা ছিন্ত রাধিত; ভাহার অজ্ঞাতসাবে শয়্যাব নিয়ে কয়েকজন শঙ্খাতা বাথিত; শঙ্খাতাবা সকলে একদজে শশুধ্বনি করিত। বাজভবন শশুনাদে নিনাদিত হইত; অমাত্যগণ পর্দার চতুফোণে যে সকল ছিন্ত থাকিত, দেই গুলিব ভিতৰ দিয়া দেখিতেন ; কিন্তু মহাসত্বেব যে একদিনওকোন-রূপ চিত্তবিকার হইয়াছে, বা হন্তপদেব বিকাব হইয়াছে বা কোন অন্দ স্পন্দিত হইয়াছে, ইহা

[🤉] নিখেন—কান্নিত, বাচিক ও চেতসিক বৃদ্ভিসমূহের ক্রিরারাহিত্য। নিরোধসনাপন্ন = মহাখ্যান্যর।

লক্ষ্য কবিতে পাবিতেন না। এইরপে এক বংসব অতীত হইল। প্রবংসর ভেবীর শক্ষ দ্বাবা প্রীকা করা হইল, তাহাতেও কোন দোব দেখিতে পাওয়া গেল না। ইহার প্র षी भाषा श्रवीका व्यावख रहेल। कुमाव वालिकाल व्यक्तकात रखना क्यान क्यान करतन कि ना ইহা দেখিবাব জন্ম বাজভূত্যেরা কতকগুলি ঘটের মধ্যে দীপ জালিত; তাহাব পর কক্ষেব্র অভ্যন্তবন্থ অন্ত দীপগুলি নিবাইয়া কুনাৰকে কিয়ৎক্ষণ অন্ধকারে বাধিত, শেষে ঘটের মধ্যস্থ দীপগুলি এক সঙ্গে তুলিত, ইহাতে সমস্ত কক্ষ উজ্জল আলোকে উদ্ভাগিত হইত , তাহার৷ এই আলোকে কুমার কোনরূপ অঙ্গ ভদী কবেন কি না তাহা পর্যবেক্ষণ কবিত। কিন্তু পূর্ব এক বৎসব এ পবীক্ষাদ্বাবাও ভাহাবা তাঁহাব দেহেব কুত্রাপি "পদনমাত্র লক্ষ্য করিছে পাবিল না। তথন ভাহাবা স্থিব কবিল, কুমাবকে গুড দাবা প্ৰীক্ষা কবিতে হইবে। ভাহাবা ভাঁহাব সর্বাঙ্গে গুড মাথাইয়া মিকিকাবছল স্থানে শোওয়াইয়া বাখিত, ঝাঁকে ঝাঁকে মাছি ভাডাইয়া তাঁহাব দিকে লইযা ঘাঁইত, শেগুলি ভাহাব সর্বণবীর ছাইযা ফেলিয়া স্ফীব মত হুল ফুটাইড; কিন্তু ইহাতেও ভিনি নিবোধসমাপন্নবৎ নিদ্চল থাকিতেন। পূর্ণ এক বৎসব বাব বাব এই পবীক্ষা কবিয়াও বাজপুরুষেরা কুমাবেব কোন বিশিষ্ট দোষ দেখিতে পাইল না। কুমাবেৰ বয়স্ চৌদ্দ বৎসৰ হইলে রাজপুরুষেবা ভাবিল, 'কুমার এখন বড হইয়াছে, এ বয়সে বালকেবা শুচিপ্রিয় ও অশুচিবিদ্বেণী হইয়া থাকে; অভএব ইহাকে অন্তচিদারা পবীক্ষা কবা যাউক।' এই উদ্দেশ্যে তাথাবা তথন হইতে তাঁহাকে স্নান कवारेख ना , खिनि मनय्व छा। कविया खारावरे मर्था खर्या थाकिर्फन , पूर्गस्य दुर्गस्य काँशव পেটেব नाष्टिकूँ फि वाहिव हहेवाव छेथक्य हहेक, छाशक याहिक थाहेक, लाक তাঁহাকে ঘিবিগা নিন্দা ও ভর্মনা কবিত, "তেমিয়, তুমি এখন বড হইয়াছ, কে সর্বদা তোমাৰ পৰিচৰ্য্যা কৰিবে ? তোমাৰ কি লজা হয় না; দিন বাভ শুইয়া আছ কেন ? উঠিয়াগা পবিষাব কব।" কিন্তু এইরূপ গুফাবছনক মল-বাণিতে নিমগ্ন থাকিয়াও মহাসত্ত নিশ্চিষ্টভাবে গৃথনবকেব কথা ভাবিতেন যে গৃথনবকেব তুর্গন্ধে শতধোজন मृवञ्च लात्कित्र ञ्रमग्रस्त ছिन्न छिन्न इरेग्रा याग्र। अक वर्मिव काल वाव वाव এरे भवीका व विग्रास কেহ মহাসত্বেব ঈদৃশী দশাব কোন হেজু নির্ণর কবিতে পাবিল না। অতঃপব ভাহারা মহাসত্ত্ব भेषाव निम्न जाखरनक यानमा রাথিতে गानिन; ভাহানা ভাবিন, 'কুমাব यथन ष्याय जार्थ शिष्ठि इरेग्रा षाव यद्यन। नच् क्विष्ठ भाविरदन ना, ज्यन इच्छ छाराव শবীবেব স্পান্দন হইবে।' অগ্নিব ভাপে মহাসদ্বের এবীবে কোন্ধা পডিল; ফিল্ক ভিনি ভাবিলেন, 'অবীচিনবকেব অগ্নিশিখা শতমোজন পর্ব্যস্ত উত্থিত হয়, ভাহাব তুলনায় এ উত্তাপ শতগুণে, সহল্র গুণে উপভোগ্য।' এইকণে চিন্তা কবিয়া ডিনি উন্তাপ সন্থ কবিতেন ও নিশ্চল রহিতেন। তাঁহাব মাতাপিতাব হৃদয় এ দুখ্য দেথিয়া যেন বিদীর্ণ হইত , তাঁহারা লোক-জনকে সবাইয়া মহাসত্তকে অগ্নিসম্ভাগেব বাছিবে আনিভেন এবং বলিভেন, "বৎস ভেমিয়া, ভূমি পীঠনপী, বা মৃক, বা বধিব হুইয়া জন্ম নাই, ইহা আমবা জানি, যাহাবা পীঠনপী, মৃক, वा विधित, जोशामित्र था, यूथ ७ काग এऋथ ह्य मो। जाम्या मिय्जामित्रव निकेष केज धार्थना ক্রিয়া তোমাকে পাইয়াছি। আমাদেব নর্জনাশ ক্বিওনা। সমস্ত জন্মীপের বাজারা বাহাতে আমাদিগকে ধিঞ্জাব না দেন, তুমি ভাছাব উপায় কর।'' মাভাপিতা মহাসত্বেব নিফট এইরূপ বাজা কবিতেন , কিন্তু ভিনি সেই যাজা শুনিরাও বেন শুনিতেন না; যুধাপূর্ব্ব নি-চল-ভাবে গুইষা থাকিতেন। ইহাতে ঠাহার মাতাপিতা কান্দিতে কান্দিতে চলিষা যাইতেন। ক্থনও তাঁহাব পিতা একাকী তাঁহাব নিকট অমুবোধ ক্রিতেন; ক্থনও বা তাঁহার মাভাই একা গিগা ঐকণ বলিতেন। এবংবিধ উপায়ে এক হৎদৰ পৰীকা ক্রিয়াও কিন্তু কেচ্, कि क्र य कैशिव के क्या, कार् द्विष्ठ भिरित्य मा। यहांमण्य वर्धन रहेत् राज यक्षत ত্ইল, তথন রাজা বাণী প্রভৃতি ভাবিলেন, পীষ্ঠদর্শীই হউক, কিংবা মুক্বধিবই হউক, এমন কেহই নাই, যে চিত্তবঞ্জক বিষয়ে স্থুপ পায় না, কিংবা যাহা প্রীতিজনক নয় ভাহাতে প্রীতি পায়। যেমন যথাকালে পুষ্পেধ বিকাশ হয়, ভেমনি যথাবয়সে লোকের চিস্তেবও এইকপ অবস্থা ঘটে। অতএব ইহাব চিত্তবঙ্গনার্থ নট নর্ত্তকী প্রভৃতি দ্বাবা নানারূপ অভিনয় ক্বাইয়া প্ৰীক্ষা ক্বা যাউক। ইহা হিন্ন ক্বিয়া তাঁহাবা দেবক্ঞাব ভায় বিলাসর্ভী পরমন্ত্রনারী বমণীগণকে আহ্বান কবিয়া বলিশেন, ''যে এই কুমাবকে হাসাইতে অথবা কামণাশে বদ্ধ করিতে পারিবে, দেই ইহার অগ্রমহিষী হইবে।" ভাঁহাব। কুমারকে গদ্ধোদক-দ্বাবা স্নান ক্ৰাইলেন, দেবপুজেব মত সাজাইলেন, দেববিমানকল্প বাজকীয় প্ৰকোষ্ঠে রাজ-শ্যায় শ্যুন করাইলেন এবং সমস্ত কক্ষ্টী স্থগন্ধ মাল্য (চলনেব বা ক্পূরেব মালা), পুষ্প-মাল্য, ধূপ, বাদ, মদিবা, আদব ইত্যাদিব গন্ধে আমোদিত করিয়া চলিয়া গৈলেন। ব্যথীগণ ভাঁহাকে পবিবেষ্টন কবিয়া নৃত্যগীত, মধুবালাণ গুভূতি নানা উপায়ে অভিরমণের চেষ্টা পাইল, কিন্তু তিনি তাহাদিগকে প্রফাসহকাবে অবলোকন কবিলেন এবং পাছে তাহাবা ভাঁহার দাবীব স্পর্দ করে, এই আশক্ষায় নিঃখাদ প্রস্থাদ ক্ষম কবিয়া মৃভবৎ শুরুকার হইলেন। তাঁহাব শবীর স্পর্শ কবিতে না পাবিয়া তাহাবা ভাবিল, 'কি আশুর্যা ! ইহার শবীৰ মৃতেৰ স্থায় ন্তব্ধ, এ মাহুষ না , যক্ষ, ' ভাহাৰা গিয়া কুমাৰেৰ মাভাপিভাকে এই क्था जानारेल।

এইরণে বাব বাব পবীক্ষা কবিয়াও বাজা ও বাণী কুমাবেব এতাদৃশী দশাব কোন কারণ নির্ণন্ধ করিতে পারিলেন না। তাঁহারা যোল বৎসব যোগটা মহাপবীক্ষা এবং বহু ক্ষুদ্র পবীক্ষা কবিলেন; কিন্তু কিছুই বুরিতে সমর্থ হইলেন না। বাজা নিবতিশম বিবক্ত হইয়া লক্ষণগঠকদিগকে ভাকাইমা বলিলেন, "ভোমরা না কুমাবেব জন্মকালে বলিয়াছিলে যে, এ ধন্ত-পূণালক্ষণ এবং ইহাব কোন রিষ্টি নাই। এই কুমাব আজন্ম পীষ্ঠসর্পী ও মুক্বধিব। তোমাদেব কথাজ্মপ ফল হইল না কেন গ" দৈবজ্জেরা বলিল, "মহাবাজ, ক্ছুই আচার্যাদিগেব অগোচব নাই; কিন্তু আপনাবা দেবভাদিগের নিকট এভ প্রার্থনা কবিয়া যে পত্র লাভ কবিয়াছেন, সে অপেয়ে (কালকর্ণী) হইবে একথা বলিলে আপনাদেব ছংথ হইতে পাবে, ইহা মনে কবিয়াই আমবা তথন প্রকৃত কথা বলি নাই।" "এখন আমাব কর্ত্তব্য কি গ" "মহাবাজ, কুমাব এই রাজভবনে বাস কবিলে হয় আপনাব, নম্ম মহিষীর জীবনাস্ক হইবে, অথবা আপনাব বাজা ঘাইবে। আমবা এই ভিনটার একটা না একটা অমফল আশহা করিভেছি। অভএব একথানা অপেয়ে বথে অপেয়ে বোডা যোতাইয়া কুমাবকে ভাহাতে তুলিয়া দিন, এবং পশ্চিমদাব দিযা বাহিব করাইয়া আমক শাণানে পুতিয়া বাখিবাব ব্যবস্থা কক্ষন।" অমজলের কথা ওনিয়া বাজাব ভয় হইল, তিনি থে আজা' বলিয়া দৈবজ্জদিগের প্রস্তাবে সন্মত হইলেন।

এই সংবাদ শুনিয়া চন্দ্রা বাজাব নিকট গিয়া বলিলেন, "মহাবাজ, আপনি আমাঞ্চে একটা বব দিয়াছিলেন, আমিও উহা গ্রহণ কবিয়াছিলাম, কিন্তু তথন কিছু চাই নাই। এখন আমি যাহা চাই, তাহা দান কক্ষন " "কি চাও বল।" "আমাব পুত্রকে বাজ্য দিন।" "মহারাজ, দেবি; তাহা আমি দিতে পাবিব না। ভোমাব পুত্র কালকর্নী।" "মহারাজ, চিবজীবনেব জন্ম না হউক, সাত বৎসবেব জন্ম ভাহাকে বাজ্য দিন।" "ভাহা দিতে পাবিব না।" "ভবে গাঁচ, চাবি, তিন, তুই, এক বংসব, সাত মাস, ছয় মাস, গাঁচ, চারি, ভিন, তুই মাস, এক মাস, অর্দ্ধ মাসেব জন্ম দিন।" "না দেবি, আমি দিতে পাবিব না।" "অন্ততঃ সাত দিনেব জন্ম দিন, মহাবাজ।" "বেশ, এবার ভোমার ইচ্ছা পূর্ব কবিলাম।" ভবন চক্রা পুত্রকে সাজাইলেন, নগরে ভেনী বাদন ঘারা প্রচার কবিনেন যে, ভেনিত্রকুমার

রাজত্ব করিতেছেন। তিনি নগব স্থসজ্জিত কবাইয়া পুত্রকে গজস্বন্ধে আরোহণ কবাইলেন. ভাঁহাব মন্তকোপবি শ্বেভচ্জ-উত্থাপিত কবিয়া নগর প্রদক্ষিণ কবাইলেন, প্রাদাদে ফিবিয়া আসিলে ভাঁহাকে বাজকীয় শ্যায় শয়ন ক্বাইয়া সমস্ত বাত্তি প্রার্থনা ক্বিডে লাগিলেন, "বাবা তেমিয় কুমাব! তোর জন্ম এই ষোল বছব আমি ঘুমাই নাই; কালিয়া কান্দিয়া চক্ষু যাইতে বসিয়াছে; শোকে বুক ফাটিবাব উপক্রম হইয়াছে, তুই যে পীঠদণী ও মুখবধির हरेश कतिम् नारे, रेराও कानि ; पूरे वांगाक वांगा कविम ना, वांभा" हता अरेक्स्भ পর পব পাঁচ দিন প্রার্থনা কবিলেন। ষষ্ঠ দিনে বাজা স্থনন্দনামক সাব্থিকে ডাকাইয়া বলিলেন, "বাপু, কাল ভোরেই একখানা অপেয়ে বথে অপেয়ে ঘোডা যুডিয়া কুমারকে ভাহাতে শোওয়াইয়া এবং পশ্চিম দবজা দিয়া বাহির কবিয়া আমকশ্মশানে লইয়া যাইবে। সেখানে একটা চাবিকোণা গর্ভ খুঁডিয়া কুমাবকে ভাহাব মধ্যে ফেলিয়া দিবে, কোদালিব পিঠ দিয়া মাথাটা ভাঙ্গিয়া ভাহাকে মারিবে, শবেব্ উপব মাটি ফেলিবে এবং সর্কোপবি একটা মাটিব ঢিবি কবিয়া নিজে স্থান কবিয়া এখানে ফিবিবে।" ষষ্ঠ বাজিতে কুমাবের নিকট পূর্ববং যাচ্ক্রা কবিয়া চন্দ্রা বলিলেন 'বাবা, কাশীবান্ধ তোকে কাল আমকশ্রশানে পুতিবাব আদেশ দিয়াছেন। বাল, বাছা, তোব মবণ হইবে।"ইহা শুনিবা মহাসত্ত আনন্দিত হইলেন, তিনি ভাৰিলেন, আমি 'যোল বংসব যে চেষ্টা কবিয়া আমিতেছি এভদিনে ভাহা ফলবতী হইল ' ভাঁহাব মাতাব হৃদয় কিন্তু বিদীর্ণপ্রায় হইল। কিন্তু ভাহা জানিয়াও, পাছে তাঁহার মনোরথ অপূর্ণ থাকে এই আশঙ্কায়, মহাসত্ত মাতাব সঙ্গে আলপি করিলেন না।

এদিকে রঙ্গনী প্রভাতা হইল, দাব্যি স্থনদ প্রত্যুবেই বথ দক্ষিত ক্বিয়া বাবদেশে রাধিল এবং কুমাবেব শয়নকক্ষে প্রবেশপূর্বক বলিস, "দেবী, আমাব উপব কুরু হইবেন না, আমি বাজার আজা পালন কবিডেছি।" চন্দ্রা পুলকে আলিসন কবিয়া পভিযাছিলেন। স্থনল তাঁহাকে হন্তপৃষ্ঠ বারা সরাইয়া পুলকলাপবৎ স্থকুমার কুমাবকে লইয়া প্রাদাদ হইতে অবতরণ কবিল। চন্দ্রা বক্ষে কবাঘাত পূর্বক উচ্চৈঃস্ববে পবিদেবন করিতে করিতে মহাতলেই পজিয়া বহিলেন তাঁহাব দিকে দৃষ্টিশাত কবিরা মহাসত্ত ভাবিলেন, 'আমি কথা না বলিলে ইহার হৃৎপিও বিদীর্ণ হইবে, ইনি মারা ঘাইবেন।' এবাব তাঁহাব কথা বলিবাব ইচ্ছা হইল; কিন্তু তিনি আবাব ভাবিলেন, কথা বলিলে এই যোল বংসব যে চেষ্টা কবিয়া আসিলাম, তাহা ব্যর্থ হইবে, আমি কথা না বলিলে পবিণামে আমাব এবং আমাব পিতামাতারও কল্যাণ সাধিত হইবে।' এইবুপ চিন্তা কবিয়া তিনি কথা বলিবার ইচ্ছা সংববণ কবিলেন।

অতঃপর সাবথি কুমারকে বথে তুলিল এবং পশ্চিম দ্বাবাভিমুখে বথ চালাইছে গিয়া উহা পূর্বদারাভিমুখে চালাইল। দ্বার অতিক্রম কবিবাব কালে বথের চালা গোববাটে প্রতিহত হইল। ঐ শব্দ শুনিয়া মহাসন্থ অবিলম্বে তাঁহাব মনোবথ পূর্ণ হইবে বুঝিয়া আবও সম্ভষ্ট হইলেন। বথখানি নগর হইতে নিজ্ঞান্ত হইয়া দেবভাদিগের অন্ধূভাববলে তিন যোজন পথ অতিক্রম কবিল; ঐ স্থানে লোকাল্য শেষ হইয়া বনভূমি আবস্ত হইয়াছিল। সাবথিব নিকট উহাই আমকশ্মশানস্ক্রপে প্রতীয়মান হইল। সে ঐ স্থানটী ভাল মনে কবিয়া বথখানি স্বাইয়া পথেব ধাবে বাধিল, নিজে অবত্বন কবিয়া মহাসন্ত্রের আভবণগুলি থুলিল এবং ঐ শুলি একটা পুঁটুলি কবিয়া এক স্থানে বাধিলা বোদালি দ্বাবা অদ্বে গর্জ ধনন কবিতে আবস্ত কবিল। ইহা দেখিয়া বোধিসত্ব ভাবিলেন, 'এখন আমার

ত পাঠ-'ভণ বনাঘটো সাবধিস্স আমকক্ষসানং বির' ইভাদি। পাঠান্তর 'পন ঘটং।' বোধ হয 'বন
ঘটং' বা 'বন ঘটনং' এই পাঠ গ্রহণ করিলে ক্ষমত অর্থ পাওরা ঘাইতে পাবে। ঘটং বা ঘটনং = স্কিছান।

সামর্থ্য প্রয়োগেব সময় আদিয়াছে। আমি ধোল বৎসব হাত পা চালি নাই; এ সং এখন আমার বশে আছে কি ?' অনন্তব তিনি দাঁডাইয়া বাম হস্ত দাবা দক্ষিণ হস্ত, দক্ষিণ হস্ত দ্বারা বাম হস্ত এবং উভয হস্ত দ্বাবা পাদদ্বয় সংবাহনপূর্বক বথ হইতে অবভবণ কবিতে ইচ্ছা কবিলেন। অমনি ভাঁহাব পাদপ্রতিষ্ঠাস্থানে মহাপৃথিবী বাতপূর্ণ ভস্তাচর্মেব ক্যায় উদ্গৃত হইয়া বথেব পশ্চাদ্ভাগ স্পর্শ কবিল। তিনি অবতবণ কবিয়া কয়েকবাব ইতস্ততঃ চঙ্জ্ৰমণ কৰিয়া বুঝিলেন যে, ঐ ভাবেই এক দিনে শত যোজন যাইবাৰ বল তাঁহাৰ আছে। ইহাব পব তাঁহাব মনে হইল, 'সাব্যি যদি আমাব প্রতি বল প্রয়োগ কবে, তবে তাহাকে প্রতিবোধ কবিতে পাবি, এমন বল আমার আছে ত ?' ইহা বুঝিবাব জন্ম তিনি পশ্চাদ্ভাগ ধবিয়া ব্থখানিকে বালকদিগের ক্রীডাব্থব্ব অবলীলাক্রমে উত্তোলন কবিলেন। ইহাতে ভাঁহাব বিশ্বাস হইল যে, ভিনি সাব্থিকে প্রভিবোধ ক্বিভে সমর্থ। অনম্ভব ভাঁহাব প্রদাধনেব ইচ্ছা জন্মিল। অমনি শত্রুভবন উত্তপ্ত হইল, শত্রু ইহাব কারণ বুঝিতে পারিয়া ভাবিলেন, 'ভেমিয় কুমারেব মনোরথ পূর্ণ হইয়াছে, তিনি প্রসাধন ইচ্ছা কবিডে-ছেন, মান্ত্র্য যে আভরণ ব্যবহাব কবে, তাহা ইহাব পক্ষে তুচ্ছ।' তিনি দিব্য আভরণ দিয়া বিশ্বকর্মাকে বলিলেন, 'যাও, কাশ্মীবাজপুত্রকে গিয়া সজ্জিত কব।'' বিশ্বকর্মা "যে আজ্ঞা" বলিয়া প্রস্থান কবিলেন এবং তেমিয় কুমাবকে দুশ সহল্ল দিব্য বন্ত্রে আচ্ছাদিত করিয়া দিব্য ও মাহুষিক আভরণে মণ্ডিভ কবিলেন। ইহাতে তেমিয় কুমাব স্বন্ধং শক্রের ন্তায় প্রেন্ডীয়মান হইতে লাগিলেন। ন সাব্থি যেখানে গর্ভ থনন ক্রিতেছিল, তিনি শক্তলীলায় দেখানে গিয়া গর্ভেব ধারে দাঁডাইয়া তৃতীয় গাথা বলিলেন: -

৩। কেন এত তাড়া তাড়ি কবিছ ধনন.? সর্ভে তব, যে সারখে, কিবা প্রয়োজন ? ইহা শুনিয়াও সার্যথি উপবে ভাকাইল না; সে গর্ভ খনন কবিতে কবিতেই চতুর্থ গাথা विनमः--

> ৪। মুক, পাসু, জডবৎ বাঞার ভনয় . 'ধ্যন ক্রিয়া গ্রন্থ কানন আফাবে,

আজ্ঞা দিলা ভেঁই মোবে রাজা মহাশয় :— ু রাথ দেথা সমাহিত করিরা কুমারে।'

মহাদত্ত বলিলেন.—

१। मुक, वा विधिन्न, किःवा তথাপি আমাবে যদি

সনাহিত কৰ বনে,

পঙ্গু, খঞ্জ নই আমি . তেন সত্য, সারধিপ্রবর , হবে তব পাপ ঘোরতর।

৬। দেখ চাক উক মম, প্রণঠিত বাছদ্বয়,

বাক্য কর শ্রহণগোচৰ , ভথাপি আমারে যদি সমাহিত কব বনে, হবে ভব পাপ ছোরভর।

. ইহা শুনিয়া সাব্য ভাবিল, "এ কে ? এথানে আসিবাব পবেই এ এইরূপ আত্মবর্ণন কবিতেছে।" সে গর্ত্তথনন হইতে বিরত হইয়া উদ্ধদিকে অবলোকন কবিয়া মহাসত্ত্বেব অলৌকিক রূপ দেখিতে পাইল এবং তিনি দেবতা, কি মানুষ, তাহা বুঝিতে না পারিষা বলিল,

> ৭ ৷ দেবতা, গদ্ধৰ্ব্য, কিংবা পুণ্যবলে কে তোমায়

লভেছে তন্যক্পে ?

रमवत्रां भूवनात्र, एक पूरि, निष्ठय कति वन ; কোন্ কুল করেছ উচ্ছল গ

তথন মহাস্থ সাব্থির নিক্ট আত্মপ্রকালপূর্ব্বক ধর্মদেশন কবিলেন:---

৮। দেবতা, গদ্ধর্ব, কিংবা হাণীবাঙ্গপুত্ৰ আমি,

যেববাহা পুৰন্দর **সমাহিতে গর্জে যাবে** নই আমি বলিনু নিশ্চয , আজ তুমি কবেছ আশ্য।

৯। কাশীধাল পিতা মোব , তথাপি আমাবে যদি

गেবক তাঁহাব তুনি, সমাহিত কৰ বনে,

দেখ ভাবি, সাব্থিপ্রবর , হবে তব পাপ বোৰভন্ন।

১ । যে তম্বর ছারা বেবি পারে কি করিতে কেই ?

১১ ৷ ফালীরাজ ভঙ্গবর : তথাপি আমাৰ বদি নভে ভৃষ্টি অমুদ্দণ, বে করে সে পাপ, ভারে আমি হই শাখা ভার , সমাহিত কর বনে,

তার ই) শার্থা করিতে ছেদন নিত্তপ্ৰোহী বলে দাধুজন। ছারাসেবী সার্বধিপ্রবর : হবে ডব পাপ বোরতর।

বোধিসম্ব এইরূপ বলিলেও নার্থি ভাঁহার কথা বিশ্বাস করিল না। ভাহাব বিশ্বাস জনাইবার জন্ত তিনি দণ্টী মিত্রপূজক গাথা বলিতে আরম্ভ করিলেন। এই সময়ে তাঁহার ব্রহ্মখনে এবং দেবতাদিগের সাধুকারে সমন্ত বনসন্ধিস্থান নিনাদিত হইল।

🗸 ১२। मिरखद हिरेडवी लांद्य मध्य जनांदारम

ं ১৩। निखान हिर्देखनी त्वहें, औरम, कि नगरन,

১৪। মিত্রের হিভৈষী বেই, দহাগণ তার

না পারে করিতে যোদ্ধা হেরজ্ঞান ভারে ;

३९। नित्जन्न हिरेडवी (यहे, अमन्यस्यः) জাতিগণ নধো সেই লভে ম্রেটাসন :

শিত্রের হিতৈষী ষেই, প্রাপ্তি হয় ভার অন্তের গৌরব হানি করেনা কথন ; গুণ যার কীর্দ্ধি তার করে সবে গান ;

যিত্তের হিতৈষী যেই, পুরিয়া অপবে প্রণমি অপরে হয় প্রণম্য ভাদের ;

১৮। মিত্রের হিতৈষ বেই, সভত কমলা উन্नলে নে দশদিকু গুণের ছটার,

১১। নিজের হিতৈবী যেই, ভাষার গোধন উ,গুৰীজ সৰ ভাৰ হয় অঙ্কুরিত ,

২•়। নিত্তের হিতৈষী যেই, তাহার কথন दम यनि, करव मिरे माछ निःभःमम

২১। প্রবোহ বক্ষিত বট ডম্বকে থেমন মিজের হিকৈনী যেই, ডেমডি তাহারে

थामा, यह शक्तिकां। शिम्नां मृत्रामर्ट्य । সর্বজ্ঞ সকলে ভার সমাদর করে। পাবে না করিতে কোনরূপ অপকার। দখন করিতে সর্ব্ব অরাতি সে পারে। अवाम श्रेष्ठ मिर्दे कित्र निक्ष पत्र । সভায় সর্বব্য হয় প্রথংসাভাজন। সংকারের বিনিময়ে সর্বতে সংকার। তাই দে দবার হয় গৌরবভাঞ্চ। कि याम्पान, कि विषय भारति मार्गान অপরের ঠাই সেই পূজা লাভ করে। হয় সেই অধিকারী কীর্ন্তি ও যদের। থাকেন তাহার সঙ্গে হইরা অচলা। অগ্নি বা দেবতা যথা নিজের এভার। নবজাড বৎদে বৃদ্ধি পান্ন অমুদ্দণ। কুবিফল ভুঞ্জি সেই হয় জানন্দিড। দরী, গিরি কিংবা বৃক্ত হইতে পতন হেন স্থান, বাঁচে যাহা করিয়া আভায়। উৎপাটিতে কখন(ও) না পারে প্রভন্নন, পরাস্ত কবিতে কভু শক্রুয়া না পারে।

মহাসত্ত এই সকল গাথা দ্বাবা ধর্মদেশন কবিলেও স্থনন্দ তাঁহাকে চিনিতে পাবিল না.: সে রথেব নিকটে গেল, কিন্তু সেখানে বথ ও অলছাবভাও না দেখিয়াই কিরিয়া গিয়া দে কুমাবেব দিকে দৃষ্টিপাতপূর্বক তাঁহাকে চিনিতে পারিল, এবং তাঁহার পদতলে পডিয়া ক্বতাঞ্চলপুটে প্রার্থনা কবিল:---

> २२। এम, त्रांसপूख , পूनः यगृष्ट ভোগারে লরে যहि . মুখে থাক ; কর রাজ্য ;

এ বনে থাকিয়া কাজ নাই।

मशंगच वनितन,

२७। म त्रांका, म धन, किःश য়াজ্য হেডু পাপপথে

काष्टिगान गाँरे वादासन। করিতে ছইবে বিচরণ।

मात्रथि विनन,

२८। कित्रि यरि यांख चत्र, धनक धननी छव २६। कित्रियमि या अध्यत्र, সন্তষ্ট হইখা সবে ২ও। কিরি যদি যাও ঘরে,

সৃত্ত হইরা সবে

পূৰ্ণাত্ৰ লয়ে হাতে ष्ट्रेष्टे श्र्य मान त्नात्त्र षरः পूत्रवानिनीत्रा, ক্রিবেন দান নোরে गदमानी, जनमानी, করিবেন দান মোরে

বরিবে ভোমায সর্বেজন , कत्रिरवन स्थापूत्र वन । বালক, ত্রাহ্মণ, বৈভাগণ यथांनांशा वष्ट्यिक्ष थन । রধী আর পদাতিকগণ, वधांमांथा वहविध धन।

२१। फिवि यपि याउ यदन, অপাব আনন্দ গভি

সমাগত হ্যে সেধা निद्यन खोगांय मृद्य পৌৰ আৰু জানপদগণ, উপহাব নানাবিধ ধন।

মহাদত্ত বলিলেন,

২৮। পিতা, মাতা, বথী, পৌৰ, বালক সৰাই

২৯। দিলা অনুমতি মাতা , সর্ববা বর্জন একাকী অরণ্যে আমি কবিলাম ভাই ,

> ७ । य जन मां करद प्रवां, ব্ৰহ্মচৰ্য্য করি লাভ ৩১। যে না কৰে ছবা, সেও ব্ৰহ্মচৰ্যা সভি করি

কবিল আমাৰে ভাগে, গৃহ মোৰ নাই। কবিলা জনক সোবে , প্রব্রজাগ্রহণ কামেৰ বাসনা মোৰ অণুমাত্ৰ নাই। ফলাশা তাহাব(ও) সিদ্ধ হব . ছইলাম সিদ্ধার্থ নিশ্চয। হিতপৰাকাণ্ঠা দাভ কৰে; নিক্ষমণ নির্ভযঅন্তবে।

माविष विनन,

৩২।- এত মিষ্টভাষী তুমি, মাতাব পিতাব ঠাই

এখন সম্পষ্ট বাক্য তব ; কেন তবে ছিলে হে নীব্ধ ?

मशमञ्च वनिरनन,

৩৩। অঙ্গদন্ধি নাই মোব ভাবিও না মনে ,

৩৪। পূর্ববিদ্যাকথা মোব হযেছে স্মবণ , বাঞ্জবে অবসানে হইল আমাৰ

৩৫। করিমু বাজড় আসি বিংশতি বৎসব , অশীতি সহস্রবর্ষ সে পাপেব ফলে

০৬। বাজ্যের নামেতে তাই ভয় যত করে , এই আশস্বায মূক সাজিনু সর্ব্বথা ,

৩৭। কোলে মোরে লযে পিতা পঞ্যব্চনে, 'বধ এবে, বাফি এবে বাথ কাবাগাবে, ইহাবে কবহ গিয়া শূলে আরোগিত।"

७৮। छनि य मोरुव वांनी कांट्रा भाव वृक् . অপসু হইণা থাকি পঙ্গুর মতন

७३। प्रथमय क्षांक्रीयी खीरवय खीवन .

৪•। এই জীবনেব তবে আছে বিং এমন প্রাণাতিপাতাদি পাপে হয যেই রভ ?

> 8)। य **सन नो** करत्र प्रयो ব্রহ্মচর্য্য করি লাভ

e२ । य ना करव एवां, म्रब ব্ৰহ্মচৰ্য্য লভি কবি

পকুৰৎ বহি নাই আমি সে কাবণে। কৰ্ণ আছে, তবু আমি বধিব সেজেছি; জিহনা আছে, তবু আমি মুক হইযাছি। কবেছিমু কিছুদিন বাজস্ব তথন 1 নরকে পডিয়া একশেষ যন্ত্রণাব। ভুঞ্জিন্ন তাহাৰ ফল অতি ভৰ্মন :--পুডিলাম অহর্নিশ নবক-অনলে। রাজ্যে পাছে অভিষিক্ত কষর আমারে, পিতার, মাতাব দঙ্গে না কহিনু কথা। দিলেন ভীষণ এই সাজ্ঞা ভূত্যগণে, শক্তিদারা কাট এবে খণ্ড খণ্ড কবে, গুনিয়া হৃদয় যোব হইল কম্পিত। व्यम्क इरेग वाभि मालिनाम ग्का নিজের বিগাঁতে পবিপ্লুত অনুসদ। তার তবে পাপ লোকে কবে ,কি কাবণ ? প্রজাহীন, ধর্মদৃষ্টিহীন কোনজন, ধিক্ হেন পাৰণ্ডেৰে, ধিক্ শত দত। ফনাশা ভাষার,ও সিদ্ধ হয়; হইলাম সিদ্ধার্থ নিশ্চয। হিতপৰাকাঠা লাভ কৰে . निद्धम्यन निर्ভयवस्तु ।

ইহা শুনিয়া স্থনন্দ ভাবিল, 'এই সুমার ঈদৃশী বাজনীকে গলিত এন মনে কবিয়া বজিন ক্ৰিতেছেন, এবং নিজেব সমন্ত্ৰ অব্যাহত বাখিয়া প্ৰব্ৰজ্যাগ্ৰহণাৰ্থ অবণ্যে আসিয়াছেন। वागावर वा এर कहेकत कीवान कि श्रामाकन । वाभिक हैराव माम श्रवामा महेव। এইরূপ চিম্ভা কবিয়া সে বলিল,

> ৪৩। আমিও প্রবদ্যা লব নিকটে তোমাব 'এস ভিমু' বলি মোবে ক্বহ আহ্বান, হবে থাক, কৰ পূৰ্ণ প্ৰাৰ্থনা আমাৰ, প্রহণ্যে পাইতে বড ব্যগ্র মোব প্রাণ ।

স্থানদ্ব প্রার্থনা শুনিয়া মহাসত্ব ভাবিলেন, 'আমি যদি ইহাকে এখনই প্রব্রজা দেই, তবে আমাব মাতাপিতার এখানে আসা ঘটিবে না; ইহাতে তাঁহাদেব ক্ষতি হইবে, কাবণ এই অশ্ব, রথ ও আভরণভাও সমস্তই বিনষ্ট হইবে; আমাবও নিন্দা হইবে, কাবণ লোকে ভাবিবে, আমি প্রাকৃতই যক্ষ; আমি সার্থিকে থাইয়া ফেলিয়াছি।' এইরূপ চিস্তা কবিয়া আজ্মনিন্দাপবিহারার্থ এবং মাতাপিতাব মঙ্গলসাধনার্থ তিনি সার্থিকে ব্রাইলেন যে, সে অশ্ব, রথ ও আভবণভাও প্রতার্পণেব জন্ম বাজার নিকট ঋণী। তিনি বলিলেন,

৪৪। অন্ব হইয়া এস, রথ করি প্রত্যর্পন , অনুণ(ই) প্রব্রুটা পাহ, বলে ইহা করিগণ।

সার্থি ভাবিল, 'আমি নগরে গমন কবিলে কুমার যদি অক্সন্ত চলিয়া যান এবং এই বৃত্তান্ত গুনিয়া 'আমার পুত্রকে দেখাও' বলিয়া মহাবাজ এখানে আসিয়া ইহাকে দেখিতে না পান, তবে আমাকে দণ্ড দিবেন। অতএব আমার বর্ত্তমান অবস্থা বৃথাইয়া, ইনি যে চলিয়া ঘাইবেন না, একপ অন্ধীকাব গ্রহণ করা আবশ্যক।' এইকপ চিন্তা কবিয়া সে তৃইটী গাথা বলিল:—

৪৫। তোমাব আদেশ বক্ষা কবিব আমি বেমন,
আমাবও প্রার্থনা এক কবহ তুমি পূবণ :-৪৬। বাজাকে লইযা সঙ্গে যতক্ষণ নাহি ফিবি,
এই স্থানে অবস্থিতি কব তুমি ধরা করি।
পিতা তব পুনর্বার পুত্রমুখদরশনে,
বোধ হয, পাইবেন অপার আনল মনে।

মহাসম্ব বলিলেন,

গ্রব প্রার্থনা তব, সাবথে, আমি নিশ্চয়, পিতাকে দেখিতে হেখা আমার(ও) বাসনা হয়। ৪৮। আমার কুশলবার্তা বল গিয়া জ্ঞাতিগণে, জানাবে প্রণাম মোর মাঠাপিতৃ-শ্রীচরণে।

এই আদেশ গ্রহণ করিয়া

৪৯। লসি কুমারেব পায় প্রদক্ষিণ করি তাঁবে তথন সাবিথি রথে কবি আবোহণ রাজশ্বাবে উপনীত হ'ল শীঘ্রগতি।

এই সময়ে চন্দ্রাদেবী প্রাসাদবাতায়ন উদ্ঘাটনপূর্বকি তাঁহাব পুত্রেব কোন সংবাদ আদিল কি না, জানিবাব জন্ম সার্থিব আগমনপথ অবলোকন করিতেছিলেন। তিনি সার্থিকে একা আসিতে দেখিয়া পবিদেবন করিতে লাগিলেন।

িএই বৃত্তান্ত হস্পষ্টকাপে ব্যক্ত করিবার শান্তা বলিলেন,

• । সার্থি ফিবেছে একা , শুক্ত রথ, হায়। দেখি ইহা জননীব বুক ফেটে যায। এই নিদাকণ দুশু দেখিতে দেখিতে অশ্রপূর্ণনেত্রে মাতা লাগিনা কান্দিড়ে :— ৫১। ''এই ড সাবথি সেই, পুত্ৰকে আমাৰ ব্ধিয়া ক'রেছে আজ্ঞা পালন রাজার। মাটিতে মাটিব দেহ মিশিয়াছে, হায়। বেখেছে বাছারে পুতি গর্ভেডে নিশ্চয় . ৫২। তেনিয়কে কবি বধ ফিরিল সারখি, দেখি ইহা শক্রগণে স্বষ্ট হবে অতি।" দেখি ইহা সাশ্রনেত্রে জননী ওগায :---২৩। সার্থি বিবেছে একা , শৃক্ত বধ হায়। es। ''সভাই কি মৃকপঙ্গু ছিল বাছাধন গ গর্ব্তে ফেলি যবে তারে করিলে নিধন, বিলাপ তথন দে কি কিছু করে নাই 🤊 বল সভা, হে সারখে, ভোমায গুধাই। ২৫। গর্ভে ফেনি ধবে তাবে কবিলে নিধন, হাত পা ছডিয়া বাধা দিল কি তপন ?'']

সার্থি বলিল,

বঙ। রাজপ্ত্রম্থে বাহা করেছি শ্রবণ,
সত্য করি ভোমাকে বলিব সমুদার,
ক্রেক্সেল্ল

ठखारमयी वेमिरनन,

<! অভন্ন দিলাম, সৌম্য , বল অকপটে
সার্থি বলিল:—
`

- কাপিতেন সদা তিনি সাজত্বেব ভরে,
- e৯। স্মৃতিপথে জাগে তাঁর পুর্বজন্ম কথা , কিন্তু তার পরিণাম অভি ভরম্বর .
- ৬০। করিলেন রাজ্য তিনি বিংশভি বৎসর , অনীতিসহস্র বর্ধ সে পাপের ফলে
- ৬১। রাজ্যের নামেতে বড় ভয় পেয়ে মনে বাক্স পাছে দেন তাঁবে এই ভবে সদা
- ৬২। অঙ্গপ্রতাঙ্গের তাঁর নাই দোষ কোন . সুস্পষ্টমধুবভাষী, মহাপ্রজ্ঞায়িত
- ৬৩। দেখিতে তনয়ে যদি ইচ্ছা হয় সনে. লইব তোমারে আমি, প্রশাস্তব্যস্তরে

পেছবল তার যাহ। করেছি দর্শন যদি, আর্য্যে, দাও তুমি অভন্ন আমায়।

पिश्वल या", श्वनित्व वा' वांचांत्र निकटि ।

নিঃসরে ফুল্পষ্ট কাণী মুধ হ'তে তাঁব।
মৃকপঙ্গুবৎ, তাই, ছিলেন আলবে।
ছিলেন আরুচ তিনি রাজপদে হেণা।
করিতে হইল ভোগ নবক মুস্তর।
ভূপ্লিলেন অতিফল তাব ভয়ন্ধব।
প্রিলেন অহর্নিশ নবক অনলে।
সাজিলেন মৃকপঙ্গু তিনি দে কারবে।
নীবব ছিলেন তিনি বলেন নি কথা।
শালপ্রাংশু, ব্যুচোবন্ধ দেহ ফুগঠন।
হ'রেছেন অর্গনার্গে তিনি প্রতিষ্ঠিত।
অবিলয়ে চল, দেবি, ভূমি মোব সনে।
বেথানে তেমিয় এবে অব্যাতি করে।

সাব্থিকে প্রেবণ করিয়া কুমার প্রব্রজ্যা গ্রহণ কবিবার ইচ্ছা কবিলেন। ভাঁহার অভিপ্রায় জানিয়া শক্র বিশ্বকর্মাকে বলিলেন, "যাও; তেমিয় কুমার প্রব্রজ্যা গ্রহণ করিছে চান: তাঁহাৰ জন্ত পৰ্ণাল৷ নিৰ্মাণ কবিয়া এবং প্ৰব্ৰাজকব্যবহাৰ্য্য সমন্ত উপকৰণেৰ ব্যবস্থা কবিয়া এদ।" বিশ্বকর্মা 'থে আজ্ঞা' বলিয়া সত্তর গমন করিলেন তিয়োজনব্যাপী বন্ভুমিডে আশ্রম প্রস্তুত করিলেন, ভাহার মধ্যে দিবাবাসেব ও রাজিবাসেব জ্বন্তু ভিন্ন ভিন্ন প্রকোষ্ঠ নির্মাণ কবিলেন, সমস্ত তপোবনটীকে পুষ্ণরিণী, গুহা, ফলবুক্ষ ইত্যাদি ছারা সাজাইলেন এবং প্রব্রাজকদিগেব ব্যবহার্য্য সর্ববিধ উপকবণেব ব্যবস্থা কবিয়া স্বস্থানে চলিয়া গেলেন। মহাসত্ব দেখিয়াই বুঝিলেন, আশ্রমটী শক্রণত্ত, তিনি পর্ণশালার অভ্যস্তরে গিয়া পরিহিত বস্ত্র ভ্যাগ করিলেন, বক্তচীববের অন্তর্কাদ ও বহির্কাদ পবিধান করিলেন, এক হুদ্ধে অজিন ধারণ করিলেন, জটামণ্ডল বন্ধন কবিলেন এবং কান্ধে বাঁক লইয়া ও ভিক্ষুজনোচিভ দণ্ড হন্তে লইয়া পর্ণশালা হইতে বাহিব হইলেন। এইরূপে পূর্বপবিব্রাজকন্ত্রী ধারণপূর্ব্বক তিনি ইতঃস্ততঃ চঙ্ক্রমণ করিতে কবিতে মনের উল্লাসে বলিতে লাগিলেন, "অহো। কি স্থ। অহো। কি স্থ[।]" তিনি পুনর্কাব পর্ণশালায় প্রবেশ কবিয়া কাষ্ঠাসনে উপবেশন্ত পূর্মক পঞ্চ অভিজ্ঞা লাভ করিলেন। অতঃপব সন্ধ্যাবালে তিনি পুনর্মাব বাহিবে গেলেন, অদ্ববর্ত্তী একটী কাববৃক্ষ হইতে কভকগুলি পাতা লইয়া শত্রুদত্ত পাত্রে অলবণ, অভক্র জলে, কোনরূপ মশলা না দিয়া * সিদ্ধ করিলেন, উহাই অমৃতজ্ঞানে ভোজন কবিলেন এবং ব্রজবিহাবচতুষ্টয় ভাবিতে ভাবিতে দেখানেই বাদ কবিবাব দক্ষল্ল কবিলেন।

এদিকে, স্থনদেব কথা শুনিয়া কাশীবাজ প্রধান সেনাপতিকে আহ্বান কবিয়া যাত্রার জন্ম উদ্যোগ কবিতে বলিলেন।

^{• &#}x27;নিলুপনে উদকে সেদেখা =কোনবাপ মশলা দেওয়া হয় নাই এমন জলে সিদ্ধ কবিবা। 'কাব'পত্ত শ্ধংস্থ অকীর্ত্তিজাতকের (৪৮০) পাদটীকা স্তর্ত্তা।

গজপুঠে যোত্ৰছারা বাদ্ধহ আসন , ৬৪! যোত বথে অব সব , একমুখী ভেবী সব कवर वातन। বাজাও পণব, শ্ৰু . ত্নুভি মৰ্বস্বয় বাণ্ডক বাজিতে , ৬৫। স্থসরদ্ধ ভেরী সব, ष्यान नव (शोवद्यदन , যাইব পুত্ৰকে আমি এবে বুঝাইতে। ৰল সাজাইতে ৬৬। পুৰন্ত্ৰী কুৰাৰগণ বৈশু-ব্ৰাহ্মণাদি সৰে নিজ নিজ যান স্ব , যাইৰ পুত্ৰকে আনি এবে ব্ঝাইভে। রথী পদাভিকগণে ७१। शक्रमानी, (पश्नकी, বল সাজাইতে যাইব পুত্ৰকে আমি এবে বুঝাইতে। निक्र निक्र योग गव , ७৮। शोवक्षानभागत সময়েত করি হেপা ৰল সাদ্ৰাইতে নিজ নিজ যান সব , ধাইব পুত্ৰকে আৰি এবে বুঝাইতে।

বাজায় আজ্ঞা পাইয়া সাব্ধিবা বথে অশ্ব যোজন কবিয়া বাজদ্বাবে উপস্থিত হইল এবং বাজাফে সংবাদ দিল।

[এই युखास विगम कविवान कम्न भोख। विगासन,

৬৯। সৈন্ধব তুবগ বধে হইল যোজন , সাবণিবা বাজদাবে কবিল গমন। বলে, "ভূপ, বথে অন্ন হ'ষেছে যৌজিত , আফ্রাপ্রতীশ্বায় সবে দ্বাবে উপস্থিত।"] বাজা বলিলেন,

৭০ (ব)। খুল অখ মনগতি; কুশ বলহীন। তিনি সাবগিকে বলিলেন, "এক্য অখ যেন গ্রহণ কবা না হয়।" সাবধি বলিল, ৭০ (থ)। ভাল অখ যুতিয়াছি, বর্জি খুল, ক্ষীণ।

পুত্রেব নিকট যাইবাব কালে বাজা চতুর্ববর্ণেব ও অষ্টাদশশ্রেণীব সমস্ত লোক এবং নিজেব সমস্ত সৈন্তসংগ্রন্থ সমবেত কবাইলেন। এই আধোজন সম্পন্ন কবিতে তিন দিন অতিবাহিত হইল। চতুর্থ দিনে, যে যে দ্রব্য সঙ্গে লওয়া আবশ্যক, সমস্ত লইয়া তিনিং বাজধানী হইতে নিজ্ঞান্ত হইলেন এবং পুত্রেব আশ্রামে গিয়া তৎকর্ত্ত্ক অভিনন্দিত হইয়া, প্রীতিসন্তায়ণ কবিলেন।

[এই ঘটনা বিপদকপে ব্যক্ত কবিবাব চন্দ্র শাস্তা বলিলেন,

৭১। ভূপতি তথন দ্বা কবিলেন আবোহণ স্জ্জিত শুন্দনে , বাজপত্নীগণে। বলিয়া দিলেন আজা 'ठन मरव मरक स्मोव', ৭২। চামৰ, উৰণীৰ, খড়গ্ৰ, কবিষা গ্ৰহণ, পাছকা, ধ্বলচ্ছপ্ৰ স্বৰ্ণ-খচিত চাক সমুজ্জল বাজবথে কবি আবোহণ, ৭০। সাবধিকে পুৰোভাগে যাখি কবিলেন যাত্রা কাশীনরপতি , যান শীঘ্রগতি । বেধানে প্রশান্তমনে তেসিয় ছিলেন, দেখা বাজাকে তেসিয ৭৪। বেষ্টিত ক্ষত্রিযগণে দীপ্ত-ছতাশন্বৎ সভাষণ থিব।---কবিলেন মিষ্টভাবে আসিতে দেখিয়া সেণা অহপ ড নাই কিছু গ শজকন্তাগণ, ৭৫। "কুশল ভ তব, পিতঃ গ ৰ্যাহাৰা আমাৰ নাভা, অচ্ছিন ত সবে হ'যে আবোগ্যভাজন ?" ণ্ড। "কুশল আনাৰ পুত্ৰ। অমুথ কিছুই নাই , বাজকন্তাগণ, যাঁহাৰা তোমাৰ মাভা, আছেন সকলে হ'যে আবোগ্যভাজন।" ৭৭। "মদ্য ভ না কব পান ৭ মুবা ভ অপ্রিয় তব ৭ সভ্যে, ধর্ম্মে, দামে পাও ত আনন্দ মনে গ পাল ত এ ব্ৰতভাষ गमा मविश्वादन ?" ৭৮। "নদ্য নাহি কবি পান, অঞ্চিয় আমাৰ হ্বা, সত্যে, ধর্ম্মে, দানে পাই আমি জীভি মনে , পালি এই ব্ৰতত্ত্ব ममा मावशारन।'

পজাদি বাহন তব নীবোগ ড সব গ "নীরোগ ড অখগণ ? শবীবেব পীড়াকব কোনন্দপ ব্যাধি, পিভঃ, হ্য নি ভ ভব ?" গজাদি বাহন মোব ৮০। "নীবোগ তুরগগণ, নীরোগ সকল, হয নাই ব্যধি কোন , আছি আমি ভাল।'' শবীরেব পীডাকর শান্ত ও সমৃদ্ধিশালী আছে ভ মতত ? ৮১। "বাজ্যের প্রভান্ত ভব রাজ্যমধাবর্ত্তী ভাগ ধনেজনে পবিপূর্ণ ব্যেছে ত, পিতঃ ?" কোষ, কোষস্থিত ধন বয়েছে ত অনুন্দণ পূর্ণ ও রক্ষিত ১ কভু অপচিত ? অনবধানতাহেতু হয় না ড সে সকল

৮২। স্বাগন্ত, হে মহারাজ।*তোমাব দশনে বড়ই আনন্দ আরু পাইলাম মনে। আন হে, তোমরা হেথা পলান্ধ সত্ত্ব , বহুন উপরে তার হুখে নব্বর ।"]

মহাসত্ত্বেব প্রতি সম্মানপ্রদর্শনার্থ বাজা পল্যক্ষে উপবেশন করিলেন না।
ইহা দেখিয়া মহাসত্ত্ব বলিলেন; 'ইনি যদি পল্যক্ষে উপবেশন না কবেন, তবে
পর্ণান্তব্য প্রস্তুত কব।' উহা প্রস্তুত হইলে তিনি বলিলেন,

৮৩। স্থবিয়স্ত এই পর্ণ-আন্তবণোপনি বস্থন আপনি, পিতঃ, অনুগ্রহ কবি। এখান হইতে জল কবি আহবণ কবিবে ভূত্যেবা তব পাদ প্রকাশন।

মহাসত্বেব প্রতি সমান প্রদর্শনার্থ বাজা পর্ণান্তবণেও উপবেশন কবিলেন না। তিনি ভূমিতে বসিনেন। মহাসত্ত্ব পর্নশালায় প্রবেশপূর্ত্তকে সেই কাবপস্ত্র আনয়ন কবিলেন এবং তাহা ভোজন কবিবাব জন্ম বাজাকে নিমন্ত্রণ কবিলেন:—

৮৪। শুধু এই তুচ্ছ কাৰপত্ৰ অধ্যৰণ থেয়ে এবে কৰিতেছি জীবন ধারণ। আশ্রমে আপনি মোৰ অভ্যাগত আৰু , দিনু ইহা ; দুয়া কৰি ভুঞ্জ, মহাৰাজ।

বাজা বলিলেন,

৮৫। থাই না কথন(ও) পর্ণ , উপযুক্ত থান্তা ইহা, জান, বংস, নয ও জামাব। থাঁটি শালিতপুলের পলায় কবায়ে পাঞ্চ কবি আমি তাহাই আহার।

এই সময়ে চন্দ্রাদেবী অন্তান্ত অন্তঃপুববাদিনী-পবিবৃতা হট্যা দেখানে উপন্থিত হইলেন। তিনি প্রিয় পুজেব পাদস্পর্শপ্রক তাঁহাব বন্দনা কবিয়া অশ্রুপ্রকিত এক পার্ষে উপবেশন কবিলেন। বাজা তাঁহাকে বলিলেন, 'ভেন্তে, ভোমাব পুজ কি আহাব কবেন, দেখ।" ইহা বলিয়া তিনি ঐ পর্ণেব এক টুক্বা চন্দ্রাব হন্তে দিলেন। চক্রাও তাঁহাব সন্দিনীবা সকলেই বলিলেন, 'প্রভা, আপনি কি সভাসভাই ইহা ভোজন করেন ?'' তাঁহাবা উহাব আয়াদ লইয়া পুনর্বাব বলিলেন, "আপনি অতি তৃষর তপস্থা কবিভেছেন।" তাঁহাবা আবাব উপবেশন কবিলে রাজা বলিলেন, ''বৎস, ইহা আমার নিকট বড আশ্রহ্যজনক বোধ হইতেছে।

৮৬। একাকী নির্জনে থাকি এমন বিস্থাদ খাদ্য কবিতেছ প্রত্যন্থ আহার, অথচ এ কি আশ্চর্যা। হইয়াছে দেহ তব পূর্ব্বাপেক্ষা অধিক ফুন্মর।" ইহাব উত্তরে মহাসম্ভ বলিলেন,

> ৮৭। পর্ণে আচ্ছাদিত এই শব্যায় একাকী স্তরে থাকি, মহাবাজ। একা গুই, তাই দেহেব বর্ণেব মোর ঘটে না যাত্যয়। ৮৮। হাতে লয়ে তববারি বাজবহ্মিগণ থাকে না শয়াব পাশে, তাই, মহাবাজ,

সংক্ষেদ্য শ্ৰাৰ সামে , তাহ, মহাবাহ দেহেৰ বৰ্ণেৰ মোৰ ঘটে না ব্যক্তায়।

^{* &#}x27;বাগতং তে মহাবাল অথো তে অহুবাগতং"।—অহুবাগতং শক্টী (ন+ছুব্+আগতং) অবিকল welcome শক্ষেব তুল্যার্থবাচক।

দ্রা তেতীতের জন্ত আমি না করি শোচনা;

অনাণত তেবে আমি না করি বিলাপ,

ভালমন্দ না বিচারি সহি বর্তমানে,

বর্ণের আমার তাই ঘটে না ব্যভার।

১০। অনাগত-ভয়ে সদা করিয়া বিলাপ,

অতীতের জন্ত আব করিয়া শোচনা,

শীর্ণ হ্য মুর্থগণ; ছিয়মূল বধা

হবিদ্বর্ণ নল হয় শীর্ণ ও নিবর্ণ।

বাজা ভাবিলেন, 'পুত্রকে আমি এখনই বাজপদে অভিবিক্ত করিয়া সঙ্গে লইয়া
যাইব।' তিনি নিয়লিখিত গাথাগুলিতে পুত্রকে বাজ্যগ্রহণার্থ নিমন্ত্রণ কবিলেন:—

র্থী, পভি, বর্মিগণ, স্বন্য ভবন,— अ) १६मामी, पदमामी, আমি সমর্পণ। ক্যিলাম আজ হ'ডে সমন্তই হল্ডে তব কবিলাস দান , হুসজ্জিত অস্তঃপুর ৯২। নানাভবণমণ্ডিত দেখিয়া লম্ভুক ভৃপ্তি মন ফাব প্রাণ। রাজা হও আমাদেব : ত্বশিঙ্গিতা, হ্বচতুবা নর্ভকী সকল ৯৩। নৃত্যগীতে হৃনিপুণা, থাকিয়া কি ফল গ কাম চবিভার্থ তব कत्रित्व ; अवर्षाः, वल, রাজকুল হ'ডে , আনি দিব প্রতিকূল ৯৪। অলম্বতা বাঞ্চকদ্যা প্রজা। লইতে। উৎপাদি ভাদের গর্ডে অপত্য, পশ্চাতে যাবে ৯৫। যুবা ডুমি—শিশু ডুমি, ডুমি ছে আমাৰ, বৎস, প্রথম তনম : কৰ রাজ্য, হও হুখী . একাকী অবণ্যে থাকি किया क्टांस्स १

অতঃপৰ বোধিসত্ত ধর্মদেশন কৰিলেন ঃ---

ধ্বকের(ই) পক্ষে ব্রহ্মচর্য্য হুসদন্ত। au । "युवां क्टे न'ए एम बन्न प्रांबिक ; তন্নণেই কৰিবেক প্ৰব্ৰদ্যা গ্ৰহণ---শ্ববি-প্ৰবৰ্ত্তিত ইহা ধৰ্ম সনাতৰ 1 যুৰকের(ই) পক্ষে ব্রহ্মচর্য্য হুসম্বত। ৯৭। যুবাকেই ল'তে হয় ব্রহ্মর্য্যব্রত ব্ৰহ্মচৰ্য্যব্ৰত আমি পালিব দদাই : বাজত্ব করিতে লাভ ইচ্ছা মোর নাই। বে শিশু শ্রবণে দের অমৃত চালিচা. ৯৮। আজ আধ আধ খবে 'বাবা', 'মা' বলিয়া বহুকষ্টলন্ধ সেই প্রিব পুত্র, হার তব্দণ বয়সে, + দেখি, সৃত্যুমুখে যায়। সেইবাপ দেখি কত চাককলেবর ৯৯। নুভদ বাঁশেব কু ডি 🕂 যেমন *ফুন্দৰ*, শিশুক্তাগণ হায়, কবে উৎপাটন অকালে সহসা আসি ত্বস্ত শমন। ১০০ ৷ বাল্যেও মরিছে ্সদা নরনারীগণ , বয়স্ বিচাব কভু করে না শমন। 'শিশু আমি', 'যুবা আমি', ভাবি ইহা মনে জীবনে বিশাস জীব করিবে কেমনে ? ২০১। রাত্রি যায়, দিন আনে, আয়ুঃ হ্য ক্ষয় , এ প্রভ্যাক্ষ সভ্যে কার(ও) আছে ফি সংশ্ব গ রক্ষা কি কবিভে পারে শৈশব, যৌবন গ অৱে৷দকে মৎস্তবৎ হেলা জীৰগৰ . ১০২। এ লোক স্তুপ্ত সদা , বেষ্টিত সভত , অমোঘারা চবিতেছে ছেথা অবিরত, এ সকল বিম্ন ভূমি করি বিলোকন কেন বজ্ঞা দিতে চাও আমায়, রাজন্ ?" ১০৩। "কে করে সম্ভপ্ত লোক? কে করে বেষ্টন ? অমোঘা কাহারা হেথা কবে বিচরণ ? সজ্জেপে বলিলা ভূমি, পারি না বুঝিভে; সে কাবণ হ'ল এই গ্রন্থ জিজাসিতে।" ţ ১০০। "মৃত্যু দ্বাবা অমুন্দণ এ লোভ সম্ভপ্ত , স্ক্রবা এবে বাধিয়াছে বেষ্টিয়া সভত , वक्रनी ष्राप्ताचा, पृथ , ष्राप्त षाव गांव , माज माज कीवानव षायूः काग्र शांग्र ।

^{🗢 &#}x27;অপ্পেদা ব জবং'। এই গাখাটীর ইংবাজী অনুবাদ নিডান্ত অর্থলুক্ত হইয়াছে।

^{🕂 &#}x27;কলীব', সংস্থৃত 'কথীব'।

[📫] এই পাণাটী রাজার উক্তি।

১০৫। বস্ত্রবয়নের জক্ত টানা সাজাইরা

একটা একটা করি পড়েন ভাহার

যেমন বর্নকারী দিলে পরাইয়া

তথনি বরনযোগ্য অংশ হ্রাস পার,

প্রতি রাত্রি অবসানে মর্স্ত্যেরও জীবন

অল্প হ'তে অল্পতর হয় হে তেমন।

১০৬। পুরত: জলের স্রোত ধার অমুক্ষণ , পশ্চাতে ফিরিয়া তাহা আসে না কধন। মামুষের আযুক্ষাল ধায় সে প্রকার সম্মুধে . পশ্চাতে ফিরি আসে না ক আর।

১০৭। শ্রোতঘতী তীরক্ষহ তক সমুদাব উপাড়ি লইয়া যথা সিদ্ধুপানে ধার,

করা মৃত্যু সেইবাপ বংসি জীবগণে টানিতেছে অবিয়ত শমন-সদনে। .

মহাসত্বের ধর্মকথা শুনিয়া রাজা গৃহবাসে বীতবাগ হইলেন; তিনি প্রবজ্ঞা গ্রহণ করিতে ইচ্ছা কবিলেন এবং ভাবিতে লাগিলেন, 'আমি আর নগরে ফিরিব না, এখানেই প্রবজ্ঞা লইব; আমার পুদ্র ধদি নগবে যায়, তবে তাহাকেই খেতছ্জ্জ দান কবিব।' তিনি মহাসত্বকে পরীক্ষা কবিবার জন্ম তাঁহাকে রাজ্য গ্রহণ কবিতে পুনর্কার অমুরোধ করিয়া বলিলেন,

५०४। भक्षमानी, अवमानी, রথী, পত্তি, বর্শ্বিগণ, হুরমা ভবন,— **দমন্তই হন্তে ভ**ব আমি মমর্পণ। করিনাম আজ হতে 16.6 নাশভরণ**মণ্ডি**ভ অন্তঃপুর স্থসজ্জিত कतिनांत्र पान ; রাজা হও আমাদের . দেথিয়া লভুক ভৃস্তি মন আর প্রাণ। ১১০ ৷ নৃত্যগীতে হুনিপুণা, হশিক্ষিতা, হচডুরা নর্ভকী সকল কাম চরিতার্থ তব থাকিয়া কি ফল ? कतिरव , व्यवराग वन, ১১১ | অলম্বতা রাজক্ঞা আনি দিব প্রতিকৃত্ রাজকুল হডে , উৎপাদি তাদের গর্ভে অপতা, পশ্চাতে যাবে প্রবল্য লইতে। অহাদি বাহন সব, ১১২। কোৰ, কোৰস্থিত ধন, दमना ममूकाय, স্থরমা প্রাসাদ যত,— সমস্ত ঐহ্বর্থা, পুত্র, দিলাম তোমার। ১১৩। স্বভাধিনী নারীগণে† বেষ্টিত হইয়া ভূমি রবে অমুক্ষণ ; কবিবে ভোমার দেবা কার্মনোবাক্যে সদা पांमपांमीश्व । রাজত্ব গ্রহণ কর ; থাক হথে চির্নদন . কি কাল এ বনে এত কষ্টে ধাকি একা ? ষাও, পুত্ৰ,:গৃহে ফিরি আমার বচনে।

यशम्य (य त्राष्ट्रा होन ना, हेश व्याहेवाव प्रश्न जिनि वनितन,

>>। कि नाख भारेल थम ?
कि नाख भारेल खाद्या ?
कि नाख भारेल खाद्या ?
कि काछ योदम-ऋख ?
खांद रहांक, कान रहांक,
>> ।, खोदमं कि खांह ऋथ ?
शादा, भूख, मद(है) दुधा ।

১১৬। মৃত্যু না ভূলিবে মোরে, মৃত্যুবশগড় বেই,

১১৭। স্বপদ হইলে ফল সর্ভ্যের(৩) আত্তন্ম তথা ধনের ত সদা হয় কর।
ভার্বারা ত সরিবে নিকর।
যৌবন কি চিরদিন থাকে?
জরা আসি গ্রাসিবে ভাহাফে।
কীড়া, রতি, ধন-উপার্জন,
হির আমি করেচি বন্ধন।
জানিহাছি এই সত্য সার,
কামভোগ, ধন বুখা ভার।
সদা ভার পতনের ভর;
স্ত্যু ভর রয়েছে নিক্ষা।

^{*} সৃত্যু = ভস্তবাৰ , ভীবের আযুঃ = বন্ধ , রাঞ্চি = পডেনের স্তা ।

[†] মূলে 'গোমগুল পরিব বুঢ়ো' আছে। টীকাকার ইহার অর্থ করিয়াছেন, 'স্ভাসিত রাজকভাস বঙ্গোস শরিক্থিতো।'

[া] এই সাধাটা ৪র্থ বতের দশর্থ-ভাতকের (৪৬১) পঞ্চর সাধা।

১১৮ ৷ প্রস্তাতে যে বহু জন করি দরশন, দেখিতে অনেক লোক সায়াকেও পাই ;

১১৯। সাধ্য যাহা, অদ্যই ভা' কর সম্পাদন ; মহাসেনাপভি মৃত্যু*, কভু অদীকান

১२•। ধন পেতে চার যেই, ডস্কর সে জন ; ভূমিও প্রব্রজ্যা আসি লও, সহারাজ ,

রহে না সায়াহে ভাহাদের এক জন। প্রভাতে ভাদের কিন্তু একটাও নাই। জান কি, হবে না কল্য ভোমার মরণ ? কবে না সে কবে বধ কবিবে কাহার। করিয়াছি ছিন্ন আমি সমন্ত বন্ধন। মুক্ত আমি; রাজকে কি আছে মোর কাজ?

মহাসত্ত্বের ধর্মদেশন যথাসঞ্চত্রপে সম্পূর্ণ হইল। তাহা গুনিয়া বাজা এবং চন্দ্রাদেবী-প্রমুখা ষোডশ সহস্র রাজান্তঃপুববাসিনী রমণী প্রব্রজাগ্রহণেব জন্ম ব্যগ্র হইলেন। রাজা নগবে ভেনীবাদন দাবা ঘোষণা কবাইলেন, যাহাব ইচ্ছা, সেই তাঁহাব পুজের নিকট প্রব্রজ্যা লইতে পাবে। তাঁহার সমস্ত স্থবর্ণকোষাগাবাদিব দাব উদ্ঘাটিভ হইল, এবং 'অমুক অমুক স্থানে মহানিধিকুম্ভসমূহ আছে, যাহাব ইচ্ছা, সে ঐ সমস্ত লইডে পারে' স্থবর্ণটো তিনি এই কথা লেথাইয়া তাহা মহাতত্তে সংলগ্ন কবাইলেন। যেম্ন আপণ্-দ্বার উন্মুক্ত থাকে, নগববাসীবাও স্ব স্থ দাব সেইরূপ উন্মুক্ত কবিয়া গৃহত্যাগপূর্বক বাজার নিকটে গমন কৰিল! বাজা এই বিপুল জনসজ্যসহ মহাসত্ত্বেব নিকট প্ৰব্ৰজ্যা গ্ৰহণ করিলেন। ইহাতে শত্রুদত্ত সেই ত্রিষোজনবিস্তীর্ণ আশ্রম জনপূর্ণ হইল। মহাসন্ত বিচবণ করিয়া পর্ণশালাগুলি দেখিলেন। যে সকল পর্ণশালা আশ্রমের মধ্যভাগে ছিল, সেগুলি তিনি প্রবাজিকাদিগকে দান কবিলেন, কাবণ স্ত্রী-জাতি স্বভাবতঃ ভীক। বৃহিঃস্থ পর্নশালাগুলি পুরুষেবা পাইলেন। সকলেই পোষধদিনে বিশ্বকর্মবোপিত ফলবুক্ষগুলিব ভলে ভূমিতে অবস্থিত হইয়া ফল গ্রহণ কবিডেন এবং ভাহা ভোজন কবিয়া শ্রামণ্যধর্ম পালন কবিতেন। কাহারও চিত্তে কামচিন্তা, নিষ্টুরচিন্তা বা হিংসাব চিন্তা উদিত হইলে মহাসত্ত ভৎক্ষণাৎ ভাহাৰ মন জানিতে পাৰিভেন এবং আকাশে আসীন হইয়া ধৰ্মগেশন করিতেন। তাহা শুনিযা সকলেই অতি শীঘ্র শীঘ্র অভিজ্ঞা ও সমাপত্তিসমূহ লাভ কবিল।

কাশীবান্ধ প্রব্রজ্যা গ্রহণ করিয়াছেন শুনিয়া জানৈক সামন্তরান্ধ কাশীরাজ্য অধিকাব কবিবার জন্ম রাজধানীতে প্রবেশ করিলেন। সমস্ত নগর অলঙ্কত রহিয়ছে দেখিয়া তিনি প্রাসাদে আরোহণ কবিলেন এবং সেথানে সপ্তবিধ উৎক্রষ্ট বত্ববাশি দেখিয়া ভাবিলেন, এই ধনেব সম্বন্ধে নিশ্চয় কোন ভয়েব কাবণ আছে।

জিজ্ঞাসা করিলেন, "বাজা কোন্ ছাব দিয়া বাহিব হইয়াছিলেন ।" তাহাবা বলিল, "পশ্চিম ছার দিয়া।" ইহা শুনিয়া ভিনিও সেই ছাব দিয়া নিজ্মমণপূর্বক নদীতীবে উপনীত হইলেন। তিনি আসিতেছেন জানিয়া মহাসন্থ সেথানে উপস্থিত হইয়া আকাণে উপবেশনপূর্বক ধর্মদেশন করিলেন, তাহা শুনিয়া সেই সামস্তরাজ অন্তচবগণসহ মহাসন্থেব নিকট প্রব্রজ্যা লইলেন। এইরপে ক্রমে ক্রমে আবন্ত ভিনজন বাজা বাজ্য ত্যাগ করিলেন। কান্ডেই য়াজহন্তিসকল বন্ধ হন্তী, অশ্বসমূহ বন্ধ আহ্ব হইল, বথসকল জঙ্গলে পভিয়া বিনষ্ট হইল, যে সকল কার্যাপন লোকেব ভাগ্ডারে ছিল, সেগুলি এখন আশ্রমভূমিতে বাল্কার জায় বিকীর্ণ হইয়া পড়িয়া রহিল। প্রব্রাজকগণ সকলেই সমাপন্তিসমূহ প্রাপ্ত হইয়া জীবনাবসানে বিদ্যালাক লাভ করিলেন। হন্তী অশ্ব প্রভৃতি তির্যাকেবাও শ্বমিদিগেব প্রভাবে প্রসাচিত্ত হইয়া বট্ট কামসর্গের কোন না কোনটাতে জন্মান্তব প্রাপ্ত হইল।

^{*} নচেৎ এগুলি লোকে লইয়া যায় নাই ফেন 🕈

[🕆] ফারণ তখন নগরে ভাল লোক কেহই ছিল না।

্রিইরূপে ধর্মদেশন কবিয়া শাস্তা বলিলেন "ডিফুগণ কেবল এখন নহে, পূর্বেণ্ড জামি রাক্সভাগিপ্র্বক নিজ্ঞান্ত হইষাছিলাম।

সমবধান—তথন উৎপলবর্ণা ছিলেন সেই ছদ্রাধিষ্ঠাত্রী দেবী সাবিপুদ্র ছিলেন সেই সারখি, শাকা মহারাজ-বংশীয় পিতা ও মাতা ছিলেন সেই পিতা ও মাতা, বৃদ্ধশিষোরা ছিলেন সেই রাজাগুচরগণ এবং আমি ছিলাম সেই যুকপঙ্গু পণ্ডিত।

ক্রিন্দার প্রাত্তকের শেষে টাকাকার নিয়নিধিত মন্তবা লিপিবদ্ধ করিণছেন :—সিংহল ঘীপে আগমন করিবার পরে মঙ্গণবাসী ধৃদ্দক ভিস্স ছবিব এবং মহাবংসক স্থাবিব কটকন্ধকারবাসী ফুস্সদেব স্থাবিব উপবিমপ্তক্ষালবাসী মহাবক্ষিত স্থাবিব. ভগ গরিবাসী মহাতিস্স স্থাবির বামন্তপর ভারবাসী মহাসিব স্থাবিব কাড়বেলবাসী মহামলিয়দের স্থাবিব—এই স্থাবিরগণ কুদ্দালকসমাগমে, মৃকপঙ্গুসমাগমে অযোঘরসমাগমে ও হন্তিপালসমাগমে পশ্চাদাগত নামে অভিহিত । মন্ধবাসী মহামাগ স্থাবির এবং মলিয়মহাদেব স্থাবিবপারনির্বাণ-দিবসে বলিয়াছিলেন "বন্ধুগণ, মৃকপঙ্গুভাতক বর্ণিত জনসভব আজ বিচ্ছিন্ন হইল ।" "কেন ভদন্ত গ" এই প্রশার উভবে তাহারা উভরেই বলিবাছিলেন, "আমি তথন মাতাল ছিলাম আমার দঙ্গে স্বরাপান কবিবে এমন কাহাকেও না পাইরা, আমি সর্বাশেষে নিক্তমণপূর্বক প্রব্রজ্ঞা লইয়াছিলান ।"

এই সম্ভবোব তাৎপর্যা:—উল্লিখিত ক্ষাতকসমূহে বর্ণিত জনসম্ভবে সকলেই কেছ অগ্রে, কেছ পবে স্তমান্তরে অর্থন্ত লাভ করিয়ান্তিলেন। ক্সাধো কোন কোন বাজি উত্তবকালে সিংহমন্ত্রীপে জন্মিয়াও পরিনির্বাণ পাইরা-ছিলেন। কুদ্দালক জাভকেব নির্দ্দেশক সংখ্যা ৭০. হস্তিপালেব ৫০৯. অযোঘবেব ৫১০।

৫০৯—মহাজনক্ত*া*ত্তক।

শিন্তা জেতবনে অবস্থিতিকালে মহানিক্ষমণের সম্বন্ধে এই কথা বলিবাছিলেন। এক দিন ভিক্ষুবা ধার্মসভায় বদিয়া তথাগতেব মহানিক্ষমণেব মাহান্ম কীর্ত্তন করিতেছিলেন, এমন সমধে শান্তা প্রশ্নদারা ভাহাদের আলোচামান বিষয় জানিয়া বলিবাছিলেন "ভিন্মপন, কেবল এখন নহে, প্রেপ্ত তথাগত মহানিক্ষমণ করিবাছিলেন।" অনস্তর তিনি সেই অতীত বৃত্তান্ত বর্ণনা করিবাছিলেন:— }

পুবাকালে বিদেহনগবে মিথিলাবাজ্যে মহাজনক নামে এক বাজা ছিলেন। তাঁহাব ছই পুত্র .— অবিষ্টজনক ও পোলজনক। রাজা জ্যেষ্ঠ পুত্রকে ঔপরাজ্য এবং কনিষ্ঠ পুত্রকে সৈনাপত্য দান কবিয়াছিলেন।

কালক্রমে মহাজনকেব মৃত্যু হইলে অরিষ্টক্ষনক বাজপদ গ্রহণ কবিলেন এবং পোল-জনককে উপবাজা দিলেন। মহাজনকেব জনৈক ভূতা তাঁহাকে বলিতে লাগিল, "মহাবাজ, উপরাজ আপনাব প্রাণবধেব সন্ধন্ন কবিয়াছেন।" তাহার মুখে পূনং পুনং এই কথা শুনিয়া অরিষ্টজনক সহোদবেব প্রতি বিরূপ হইলেন, তিনি পোলজনককে শৃদ্ধালাবদ্ধ কবাইয়া বাজ-ভবনেব অদ্বে কোন গৃহে বক্ষিপরিবেষ্টিত কবিয়া বাখিলেন। কুমার কাবানিক্সিপ্ত হইয়া সভ্যক্রিয়া কবিলেন, 'আমি যদি ভাতার বৈবী হই, তবে এই শৃদ্ধালেব যেন মোচন হয় না, কাবাদ্বিও যেন উন্মৃক্ত হয় না, মচেৎ শৃদ্ধাল খুলিয়া যাউক, দ্বাবও উন্মৃক্ত হউক।" তিনি সভ্যক্রিয়া কবিবামাত্র শৃদ্ধাল থগুবিথগু হইয়া পভিয়া গেল, কাবাদ্বাবও উন্মৃক্ত হইল। কুমাব নিচ্মণপূর্বক এক প্রভান্তগ্রামে গিয়া বাস করিতে লাগিলেন। প্রভান্তবাসীবা তাঁহাকে চিনিতে পাবিয়া তাঁহাব সেবা কবিতে লাগিল, বাজা তাঁহাকে ধরিতে পাবিলেন না।

কুমাব জমে সমন্ত প্রত্যস্ত জনপদ হন্তগত করিয়া বছ অন্তুচর লাভ কবিলেন। 'আমি পূর্ব্বে প্রাতার বৈবী ছিলাম না, কিন্তু এখন হইলাম' এই ভাবিয়া তিনি বছসংখ্যক খোদা লইয়া মিথিলায় গমনপূর্বক নগবেব বহির্ভাগে সেনা সন্ধিবেশ কবিলেন। পোলজনককুমাব আগমন কবিয়াছেন শুনিয়া বাজধানীব প্রায় সমন্ত অধিবাসীই গজাদিবাহনমহ তাঁহার সমে যোগ দিল। অগ্যায়া লোকেও এইরপ করিল। তখন পোলজনক

ভ্রাতাকে এই পত্র পাঠাইলেন,—আমি প্রে আপনার বৈবী ছিলাম না, কিন্ত এখন বৈরী হইয়াছি। হয় আমাকে রাজছন্ত্র দিন, নয় যুদ্ধ দিন। রাজা যুদ্ধদানার্থ বাজা করিবার কালে অগ্রমহিষীকে সম্বোধনপূর্বক বলিলেন, "ভত্তে, যুদ্ধে জয় কি পরাজয় হইবে, তাহা জানা অসম্ভব। যদি আমার পতন হয়, তবে তুমি সাবধানে গর্ড রক্ষা করিও।"

যুদ্ধ হইল, পোলজনকের যোজারা রাজার প্রাণসংহার করিল, রাজা নিহন্ত হইয়াছেন, এই সংবাদে সমন্ত নগবে মহা কোলাহল উপিত হইল। তাঁহার নিধনবার্তা শুনিয়া মহিবী যত শীল্প পারিলেন, একটা ঝুড়িতে স্বর্ণাদিব বছ মূল্য আভরণ প্রিলেন, তাহার উপরিভাগ ছিয় বস্ত্র দিয়া ঢাকিলেন, সর্ব্বোপরি কিছু চাউল ছড়াইয়া দিলেন; এক থণ্ড মলিন ও ছিয় বস্ত্র পবিধানপূর্বক নিজের শরীর যথাসাধা বিরূপ করিলেন এবং ঐ ঝুড়ি মাধায় তুলিয়া প্রাতঃকালেই অন্তঃপুর হইতে বাহির হইলেন। কেহই তাঁহাকে চিনিতে পারিল না। তিনি উত্তব বার দিয়া নগরের বাহিরে গেলেন; কিন্তু তিনি পূর্বেক করনও কোলাও মান নাই বলিয়া পথ জানিতেন না; কোন্দিকে যে যাইবেন, তাহা বুঝিতে পারিলেন না। তিনি কেবল শুনিয়াছিলেন যে কালচম্পা নামে একটা নগব আছে। এখন একস্থানে বসিয়া তিনি বলিতে লাগিলেন, "তোমবা কেহ কালচম্পা নগবের যাইবে কি ?"

মহিষীর গর্ভে তথন যিনি অবস্থিতি করিতেছিলেন, তিনি যে সে সন্থ ছিলেন না; পূর্ণপার্মি স্বয়ং মহাসন্তই ভাঁহার গর্ভে প্রবিষ্ট হইয়াছিলেন। ভাঁহার ভেচ্ছে শত্রভবন কম্পিত হইল; শত্রু চিস্তা করিয়া ইহার কারণ বুঝিতে পারিলেন। তিনি দেখিলেন, মহিষীৰ কুন্দিতে মহাপুণ্য সন্ত রহিয়াছেন, অভএৰ ডাঁহাকে (মহিষীর সাহায্যার্থ) যাইডে হইবে। ইহা ভাবিয়া ডিনি একথানি আবুড যান প্রস্তুত করিলেন, ডাহার মধ্যে একথানি শয়নমঞ্চ স্থাপিত করিলেন এবং নিজে বৃদ্ধের বেশ ধাবণ করিয়া, যেন ঐ যান চালাইডেছেন धरे ভাবে, यहियौ रव গৃহছারে বসিয়াছিলেন, সেথানে গিয়া জিজ্ঞাসা করিলেন, "কেই कानम्ला नशरत याहरत कि ?'' महियी तनिरातन, "ताता, आमि कानम्लाम याहेव।'' "यि বেতে চাও, মা, তবে শকটে উঠিয়া বোস।" "বাবা, আমি পূর্ণপ্রভা; শকটে উঠিবার সাধ্য নাই। আমি ভোমার পিছু পিছু যাইব , তুমি গাড়ীর মধ্যে আমার এই ঝুড়িটা রাখিবার একটু যায়গা দাও।" "কি বল, মাণ কার সাধা হে, আমাব মত গাড়ী চালাইতে পারে ? তুমি ভয় পেও না, মা; উঠে বোস।" মহিষী যথন গাড়ীর নিকটে গেলেন, ভখন শক্তেব অহভাববলে পৃথিবী ফীত হইয়া গাড়ীর পশ্চাদ্ভাগ স্পর্শ করিল। মহিবী গাড়ীতে উঠিয়া শযায় শুইয়া ভাবিলেন, ইনি নিশ্চয় কোন দেবতা হইবেন। তিনি দিব্য শ্যায় শ্যুন করিবামাত্র নিজিত হইলেন। জ্রিশ যোজন অভিক্রম করিবার পর এক নদীর ভীরে উপস্থিত হইয়া শক্র তাঁহাকে জাগাইয়া বলিলেন, "নাম, মা; নদীতে স্থান কর। শিয়রের দিকে একথানা শাড়ী আছে; তাহা পর, গাড়ীর ভিতরে মিষ্টান্ন আছে, ভাহা থাও।" महियौ जाहारे कतिया आवात अयम कतिरसम ।

मायास्कारन मकि कम्लानगरत छलनी छ हहेन । यहियी नगरत वात, खहीनक ख लाकात रमिश्रा खिळामा कतिरनन, "वावा, এ कान् नगत ?" मळ छेखत मिरनन, "या, हेरारे कम्लानगत ।" "कि वन, वावा ? कम्लानगत रव जामारमत्र नगत हेरे छ या रियासन प्रत ।" "छारे वर्ष, मा ; किछ जामात माळा लथ जाना जारह ।" जनस्त मळ मिरियी क् प्रक्रिमचारतत्र निकर्ष मकि हेरे छ ज्वजत्र कत्रारेश विमानन, "या, वाड़ी एक शिह्यांत ज्ञान जामारक जावल थानिकी ताला क्लिएक हेरेरा । जुमि नगरत क्षार्य कत्र ।" हेरा विमान শক্ত কিয়দ্ব অগ্রসব হইলেন এবং অন্তর্হিত হইয়া স্বস্থানে চলিয়া গেলেন। মহিষী একটা পাস্পালায় বসিয়া রহিলেন।

এই সময়ে চম্পাবাসী এক বেদপাঠক ব্রাহ্মণ পঞ্চশত মাণবক-পবিবৃত হইয়া স্পান করিবার জন্ম যাইভেছিলেন। ভিনি দূর হইভে পাছশালায় উপবিষ্ঠা রূপবভী ও সর্বাহলক্ষণ-্সম্পন্না মহিষীকে দেখিতে পাইলেন; এবং মহিষীর গর্জস্থ মহাসন্তেব অন্তভাববলে দর্শনমাত্রই তাঁহাব মনে মহিষীব প্রতি কনিষ্ঠাভগিনীক্ষেহ সম্ভাত হইল। তিনি মাণবকদিগকে পথে দাড়াইডে বলিয়া একা পাছশালায় প্রবেশপূর্বক জিজ্ঞাসা কবিলেন, "ভগিনি, ভোমাব বাড়ী কোথায় 🖓 মহিষী বলিলেন, "আমি মিথিলারাজ অবিষ্টজনকের অগ্রমহিষী।" "এথানে আসিবাব কারণ কি ?" "পোলজনক রাজাকে নিহত কবিয়াছেন; আমি ভয়ে, গর্ভবক্ষার্থ এথানে আদিয়াছি।" ''এ নগবে তোমার জ্ঞাতিজন কেহ আছেন কি?'' ''না, বাবা; আমার কেহই নাই।" "ভোমবি কোন চিস্তা নাই; আমি উদীচ্য ব্রাহ্মণ মহাসার এবং দেশবিখ্যাত আচার্য্য; আমি ভোমাকে আমার ভগিনীস্থানে স্থাপিত কবিব, এবং নিজের ভগিনীজ্ঞানে তোমার বক্ষণাবেক্ষণ কবিব। তুমি আমাকে ভ্রাতা বলিয়া সম্বোধন কব এবং আমার পা ধরিয়া পরিদেবন আবম্ভ কব।'' এই কথায় মহিষী উচ্চৈঃস্বরে ক্রন্দ্ন করিতে করিতে ঐ ব্রাহ্মণের পায়ে পডিলেন , অতঃপর তাঁহাবা ছইজনেই পরস্পবেব কথা শুনিয়া পরিদেবন করিতে লাগিলেন। শিষ্যেবা ছুটিয়া গিয়া জিজ্ঞাদা করিলেন, "আচার্য্য, আপনার কি হইয়াছে ?' ব্রাহ্মণ বলিলেন, ''ইনি আমাব কনিষ্ঠা ভগিনী, অমুক সময়ে ইঁহার জন্ম হয়; তথন আমি স্থানাস্তবে ছিলাম।" শিষ্যেবা বলিল, "এখন ত আপনি ইংার দেখা পাইলেন: আব ত চিস্তাব কোন কারণ নাই।"

বান্ধণ তথন একথানি আচ্ছাদিত বুহদ যান আনয়ন কৰাইলেন এবং মহিষীকে তাহাতে বদাইয়া শিশ্বদিগকে বলিলেন, "বংসগণ, বান্ধণীকে বলিবে, ইনি আমাব ভগিনী, ইহাব স্বথ্যাচ্ছন্দ্যেৰ জন্ম যাহা কিছু কৰ্ত্তব্য, তাহা যেন তিনি কৰেন।" শিষ্যদিগকে এই আদেশ দিয়া তিনি মহিষীকে নিজেব গৃহে প্ৰেবণ কৰিলেন। ব্ৰান্ধণী মহিষীকে গৰম জলে স্নান কৰাইলেন, এবং শ্যা রচনা করিয়া তাহাতে তাঁহাকে শয়ন কৰাইলেন। অনস্তব ব্ৰান্ধণ স্থানান্তে গৃহে ফিরিলেন এবং ভোজনকালে ব্ৰান্ধণীকে বলিলেন, "আমার ভগিনীকে ভাক।" ব্ৰান্ধণী মহিষীকে ডাকিলেন, ব্ৰান্ধণ তাঁহার সঙ্গে একত্ত্ব আহাৰ কৰিলেন এবং ইহাৰ পর নিজেব অন্তঃপুরে বাধিয়া তাঁহাৰ বন্ধণাবেক্ষণ কৰিতে লাগিলেন।

মহিনী অচিবে একটা পুজ প্রস্ব কবিলেন, পিতামহের নামান্থসাবে এই পুজেব নাম হইল মহাজনক-কুমাব। একটু বন্ত হইলে তিনি সমবয়স্ক অন্তান্ত বালকদিগের সঙ্গে, থেলা কবিতেন। কিন্তু ইহাদের মধ্যে যাহাবা তাঁহাব বোষ জন্মাইত, তিনি তাঁহাদিগকে নিচুব তাবে প্রহাব কবিতেন;— এরপ কবিবাবই কথা, কাবণ তিনি উভয়কুলে, বিশুদ্ধ ক্ষত্রিয়; তাঁহার শরীরে প্রচুব বল এবং মনে আভিজাত্যসন্তৃত তৃক্তর অভিমান ছিল। প্রস্তুত বালকেরা বিকট চীৎকার কবিয়া কান্দিত; কে মাবিয়াছে জিজ্ঞাসা করিলে উত্তর দিত, "বিধবার ছেলেটা।" পুন: পুন: এই কথা শুনিয়া কুমার ভাবিলেন, 'ইহাবা সর্ববদাই আমাকে বিধবার ছেলে বলে; মাকে জিজ্ঞাসা করিতে হইবে, ব্যাপার কি।' ইহা দ্বির করিয়া তিনি এক দিন মহিনীকে জিজ্ঞাসা কবিলেন, "আমার বাবা কে, মা?" "ব্রাহ্মণ ঠাকুর তোমার পিতা" এই উত্তর দিয়া মহিনী তাঁহাকে বঞ্চনা কবিলেন। জতঃপব তিনি আবাব একদিন একটী ছেলেকে প্রহাব কবিলে, সে যেমন বলিল "বিধবাব ছেলেটা আমাকে মারিল, অমনি কুমার প্রতিবাদ কবিয়া বলিলেন, "আমাকে বিধবাব ছেলে বলিস্

কেন রে ? জানিদ্ না যে ব্রাহ্মণ ঠাকুর আমাব বাবা ?"ছেলেবা হাসিয়া জিজাসা কৰিল "ব্রাহ্মণ তোমার কে হন বলিলে ?" এই প্রশ্ন শুনিয়া কুমাব ভাবিলেন, 'তাই ত। এবা জিজাসা ক্বিভেছে, ব্রাহ্মণ আমাব কে হন ৪ মা নিশ্চয় প্রকৃত ব্যাপার বলেন নাই , হয় ড ডিনি আত্মসন্মানবক্ষার্থেই সত্য কথা বলেন নাই। সে যাহাই হউক, আমি তাঁহাদ্বাবা প্রকৃত কথা বলাইবই বলাইব।' এই প্রতিজ্ঞা করিয়া তিনি স্তম্ভপানকালে মহিষীর একটা শুন मध्यम कविया विनातन, "कांयाव वावा (क, वन। ना विनात कांयकां देश (कांयात सन कांग्रिया एक निव । " यहिषी कूमा वरक भाव वर्षा ना विद्याल ना स्वित विद्यालन । जिनि विनि विनि त्यालन । "বাবা, তুই মিথিলারাজ অরিষ্টজনকেব পুত্র।" পোলজনক তোব পিতাব প্রাণসংহাব কবিয়াছিলেন; আমি তোকে বক্ষা কবিবাব জন্ম এই নগবে আসিয়াছিলাম। এই ব্রাহ্মণ আমাকে নিজেব ভগিনীস্থানে প্রতিষ্ঠিত করিয়া বক্ষণাবেক্ষণ কবিয়া আদিতেছেন "ইহার পব 'কেহ কুমাবকে বিধবার পুত্র বলিলে তিনি বাগ কবিতেন না। তাঁহার বয়স যোল বৎসর হইবাব পূর্বেই তিনি ডিন বেদে এবং অন্ত সমস্ত বিভায় বাৎপন্ন হইলেন। ধোল বংসর পূর্ণ হইলে তিনি প্রমন্থন্দর যৌবনঞ্জীসম্পন্ন হইলেন। তথন তিনি ভাবিলেন, আমি পৈতৃক রাজ্য গ্রহণ কবিব। তিনি জননীকে বলিলেন, "মা, তোমাব হাতে কিছু আছে কি P না থাকিলে ব্যবসায় দ্বাবা অর্থসংগ্রহপূর্বক পৈতৃক রাজ্য উদ্ধার কবিতে হইবে।" মহিষী বলিলেন, "বাবা, আমি থালি হাতে আদি নাই। আমাব কাছে এমন সকল উৎকৃষ্ট মুক্তা, মণি ও হীরক আছে, যাহাদেব এক একটী দাব-ই বাজা উদ্ধাব কবা যাইতে পারে। তুমি সেই সমুদায় লও এবং রাজ্য উদ্ধাব কব। ব্যবসায়ে তোমাব কি প্রয়োজন ?" "মা, তুমি আমাকে ঐ ধন দাও, আমি ঐ ধনেব অর্জমাত্র লইয়া স্বর্ণভূমিতে গিয়া বহু ধন উপার্জ্জন করিব এবং ভাহা দিয়া রাজ্য উদ্ধাব করিব।" কুমার মহিষীকে ইহা বলিয়া অর্দ্ধন আনয়ন কবাইলেন, উহা দ্বাবা পণ্য সংগ্রহ কবিলেন, স্বর্ণভূমিগামী বণিক্দিগের সঙ্গে মিলিয়া উহা পোতে তুলিলেন এবং মাতাকে গিয়া প্রণাম কবিয়া বলিলেন, "মা, আমি স্থবর্ণভূমিতে চলিলাম।" মহিষী বলিলেন "বাবা, সমুদ্রে সিদ্ধিলাভেব সম্ভাবনা অতি বিবল; দেখানে বহু বিছু আছে, তুমি যাইও না, বাজা উদ্ধাব কবিবাব জন্ম ভ তোমার বহু ধন আছে।" কিন্তু কুমাব বলিলেন, "না, মা; আমাকে যাইভেই হইবে।" তিনি মাতাকে প্রণাম করিয়া নিজ্ঞমণপূর্বক পোতে আবোহণ করিলেন। ঠিক এই দিনেই পোলজনকেব শবীবে রোগ জন্মিল, তিনি যে শ্যাম শ্যন কবিলেন, তাহা হইতে আর উঠিলেন ना।

কুমারের পোতে সার্দ্ধ তিন শত আবোহী ছিল। উহা সাত দিনে সপ্তশত যোজন অতিক্রম কবিল, কিন্তু অতি ক্রতবেগে চলিল বলিয়া শেষে উহার আর অগ্রসর হইবাব সামর্থা রহিল না, উহা বা'নচা'ল হইল, ভজাগুলি ভান্দিয়া সেল, ছিন্তুপথ দিয়া জল উঠিতে লাগিল; এইরূপে পোতথানি মধ্যসমৃদ্রে নিমগ্র হইল। আরোহীরা বোদন ও পরিদেবন কবিতে করিছে নানা দেবতাকে প্রণাম করিতে লাগিল; কিন্তু মহাসন্ত বোদন করিলেন না, পরি-দেবনও করিলেন না, নৌকা ভ্বিবে, ইহা ব্রিয়াই তিনি মতেব সঙ্গে শর্করা মর্দন করিয়া পেট প্রিয়া ভোজন কবিয়াছিলেন, ভূইথানি পবিদ্বৃত বস্ত্র তৈলসিক্ত কবিয়া ভদ্মবা নিজের শ্বীব দৃচরূপে আচ্ছাদিত কবিয়াছিলেন এবং মান্তল ঠেস দিয়া দাড়াইয়াছিলেন। যথন

^{*} শূলে 'সম্ভক্তবসতানি' আছে। 'সাত শত ক্তবা' = ৩০০ প্রন নোক। ইণ্যাঞ্জী অমুবাদক সম্ভক্তব-স্থানি' এই পাঠ কলনা করিয়া বলেন, ঐ পোতে সাডল্লন সার্থবাহের পণা ও ভাহার বহুনোপ্যোগী পশু ছিল। এরাপ 'শুপ্ত সমস্ভ সময়। ---

পোত নিময় হইল, তথন তিনি মান্তলে আবোহণ কবিলেন। মংশ্রুকচ্ছপাদি অন্ত সমন্ত আরোহীকে উদরসাৎ করিল; হতভাগ্যদিগেব বক্তে চতুদ্দিকেব জল লোহিত বর্ণ হইল। মহাসম্ব মান্তলের অগ্রে থাকিয়া কোন্ দিকে মিথিলা ইহা নির্ণয় কবিলেন। তাঁহাব শবীরে এত বল ছিল যে, সেখান হইতে লক্ষ্ক দিয়া তিনি মংশ্রুকচ্ছপাদি অতিক্রমপূর্বক পোত হইতে ১৪০ হাত ৯ দ্বে সমুদ্রগর্ভে পতিত হইলেন। ঠিক ঐ দিন পোলজনকেব মৃত্যু হইল।

মহাসন্ধ এখন হইতে মণিবৰ্ণ উর্ম্মিনাল দ্বাবা চালিত স্থ্বৰ্ণখণ্ডেব ন্থায় সমুদ্র অতিক্রম ক্বিতে লাগিলেন। এইভাবে সাত দিন কাটিয়া গেল; কিন্তু উহা তাঁহাব নিকট মাত্র এক দিন বলিয়া বোধ হইল। অতঃপর বেলাভূমি দেখিতে পাইয়া তিনি লবণোদকে মুখ প্রক্ষালন করিলেন এবং পোষধী হইলেন। এই সময়ে মণিমেখলা-নামী দেবকল্ঞা লোকপালচভূইয়-কর্ত্বক সমুদ্রবন্দিকারণে নিয়োজিত হইয়াছিলেন। লোকপালেরা বলিয়া দিয়াছিলেন, "যে সকল লোক মাতৃসেবাদিগুণযুক্ত, তাহাবা সমুদ্রে পতিত হইয়া বিনষ্ট হইবাব অহুপযুক্ত; তুমি অহুসন্ধান দ্বাবা এই সকল লোকের বক্ষা কবিবে।" মণিমেখলা কিন্তু এই সাত দিন সমুদ্রের দিকে দৃষ্টিপাত কবেন নাই, দেবসম্পত্তির আস্বাদনে নাকি তাঁহাব স্থতি বিষ্চ হইয়াছিল, অথবা তিনি দেবসভায় গিয়াছিলেন। এখন তাঁহাব মনে হইল, 'আন্ধ সাত দিন আমি সমুদ্রেব দিকে লক্ষ্য করি নাই। না জ্বানি, সেধানে কি ঘটিয়াছে।' তিনি সমুদ্রের দিকে তাকাইয়া মহাসন্থকে দেখিতে পাইলেন, এবং ভাবিলেন, 'যদি মহান্ধনক্তুমার সমুদ্রে বিনষ্ট হন, তবে আমি আর দেবসভায় প্রবেশ করিতে পাবিব না।' তিনি মহাসন্থের অদ্বের দিব্যাভবণমণ্ডিত দেহে আকাশে অবস্থিত হইয়া পরীক্ষার্থ প্রথম গাথা বলিলেন:—

১। ছন্ত র সাগরে পড়ি কুল দা দেখিতে পাও , তব্ বীর্থাবলে তুমি জীবন বাঁচাতে চাও । কে তুমি ? করিবে রক্ষা এ বিপদে কে তোমায় ? এমন প্রয়াস তুমি করিতেছ কি আশীয় ?

মহাসন্ত বলিলেন, "আমি এই সাত দিন সমূদ্র পার হইবার চেষ্টা কবিতেছি; এতদিন ছিতীয় প্রাণী দেখিতে পাই নাই। তে এখন আমার সঙ্গে কথা বলিতেছে ?" অনস্তব উর্দ্ধদিকে দৃষ্টিপাত কবিয়া সেই দেবীকে দেখিতে পাইয়া তিনি দ্বিতীয় গাখা বলিলেন:—

ব্রত হফল দেয় শুনি লোকে অনুক্রণ,
পুরুষকারের শুন সকলে করে ফার্জন।

ঘদিও না দেখি কুল, হস্তর সাগরে, তাই,

আক্ররকা হেতু, দেবি, ইনৃশ গ্রহাস পাই।

মহাসত্তের মূবে ধশক্ষা শুনিবার অভিপ্রায়ে দেবী আবার বলিলেন :--

অগ্রনের, হুগভীর পার নাহি দেখা দায়,
 এ হেন সাগরে নাই পুরুবকারের, হার,
 কোন সাধ্য বাঁচাইতে, না পাইয়া বেলাভূমি
অর্ণবকুক্ষিতে প্রাণ নিশ্বর হারাবে ভূমি।

মহাসন্ত বলিলেন, "আপনি এমন কথা বলিতেছেন কেন ? প্রাণরক্ষার জন্ত হথাসাধ্য চেষ্টা করিয়াও বদি মবি, ভথাপি আমি নিন্দাভাজন হইব না।

 > छेनछ=२० बहि । वर्ष पर्रावद >>न पृष्ठित भारतिका दहेवा ।

। জ্ঞাতি-পিভূ- দ্বগণ, ইঁহাদের ঠাই भूक्षकारत्रत्र वर्षा चन रग्न भाष ,

খণপাশে আছে বন্ধ মানব সবাই।. করিতে না হয় কড় অনুতাপ বোধ।"

(भवी विलित्न : -

ে। বিফল এ চেষ্টা , ইহা শুধু ক্লেশকর , এর বলে ভরিবে কি ছন্তব সাগর ? আসম সরণ যার অতীব নিশ্চয়,

अमर्नि श्रुक्षकात्र कि यन म शाप्त १

দেবী এইরূপ বলিলে মহাসম্ব পরবন্ত্রী চারিটী গাথায় তাঁহাকে নিরুত্তব করিলেন:---

- ७। निভास विकल छोड़ा, छावि ইहा मस्म ना करत्र शूरूवकाव अरग्रांग विशर
- ণ। কেহ কেহ কার্যো ব্রতী হয় ফলাশায় , যদিও না পায় ফল কিবা লোব তার গ
- ৮। কর্মের গুডাফ ফল পাও ভ দেখিতে ,
- ১৷ যথাশক্তি, যথাবল করিব প্রয়াস , পৌরুষ প্রয়োগ আমি করি সাধামতে

निक्रक्षम थारक एएंटे जीवनव्रक्ररन व्यानस्क्रत्र यस मिट्टे भाग्न भरत भरत । চেষ্টা করে সিদ্ধিলাভ কবিতে ভাহায় , করিয়াছে যাহা ভাব সাধা করিবার। ডুবেছে সঙ্গীরা মোর অর্থবকুক্ষিতে; আমি কিন্তু তরিতেছি এথন(ও) সাগর , দিলে তুমি দেখা , ফিবা ভয় অতঃপর 🕈 যতক্ষণ ববে প্রাণ না ছাড়িব আশ। নিশ্চয় সাগর পাবে যাইব, দেবভে।

মহাসত্বের দৃচসম্বল্পতাক বাক্য গুনিয়া দেবী উাহাব প্রশংসা করিয়া বলিলেন :---

২০। অসীম, তরঙ্গকুর ছেন মহার্ণবে পড়ি १७ नारे निक्छम , लोक्स ना পরিহরি ধর্মানুমোদিত চেষ্টা করিতেছ যথাশক্তি রাখিতে নিজের প্রাণ , দেখি আমি তুষ্ট অভি। षिञ् वद्र, यांख रबंधा यार्क छव हांग्र मन , উদ্ধানীলের রক্ষা করেন দেবতাগণ।

ইহা বলিয়া দেবী জিজ্ঞানা করিলেন, 'হে মহাপরাক্রম পণ্ডিড, আমি ভোমাকে কোথায় लहेया याहेव ?" यहांत्रख विलालन, "ियिविला नगद्र ।" ज्थन दिवी जाहारक मालाकलार्वित ভাষ উত্তোলন কবিয়া উভয় হস্তদাবা নিব্দের বক্ষ:স্থলে স্থাপন করিলেন, এবং যেন নিজের প্রিয় পুত্রকে লইয়া যাইতেছেন, এইডাবে আকাশে উত্থিত হইলেন। সাত দিন দাবণোদকে দিক্ত হইযা মহাসত্তের শরীব জীর্ণ হইয়াছিল; একণে দিবাস্পর্শে ভিনি অপূর্ব্ব শান্তি লাভ করিয়া নিজিত হইলেন। দৈবী তাঁহাকে মিথিলায় লইয়া গিয়া তত্ত্তত্য আত্রবণে মঙ্গল-শিলাম দক্ষিণপার্ষে ভর দেওয়াইয়া শয়ন করাইলেন এবং উন্থান দেবতাদিগের উপব জাহার त्रकात ভात्र पिया चन्हात्म हिनया श्रास्त्रम ।

পোলজনকের পুত্র ছিল না; একটা যাত্র কন্তা ছিলেন, তাঁহাব নাম সীবলি। পণ্ডিতা ও প্রজ্ঞাবতী ছিলেন। পোলন্তনক ধ্থন মৃত্যুশয্যায়, তথন অসাড্যেবা জিজ্ঞাসা ক্বিয়াছিলেন, "মহাবাজ আপনি দেবত লাভ ক্বিলে-কাহাকে বাজ্য দান ক্রিব?" পোলজনক বলিয়াছিলেন, "যে আমার কম্মার মনস্বাষ্ট সম্পাদন করিতে পারিবে, চতুরপ্র পল্যান্থেব শিয়ব কোন্ দিক্ ভাহা বুঝিতে পারিবে, সহ্সপুরুষন্ম্য ধহুকে জ্যা আরোপণ করিবে এবং যোড়শ মহানিধি উদ্ধার করিতে সমর্থ হইবে, ভাহাকেই এই রাজ্য দিবে।" "মহারাজ, এই সমস্ত যাহাতে শ্বরণ রাখিতে পারি, এমন করেকটা গাথা বনুন।" সাজা ৰলিলেন :---

[📍] মুলে এই গাখা তিনটাকে 'উদান বলা হইরাছে। হর্ষের বা দ্বংবের আবেগে বে গাধা নি:হত হর, সচরাচর তাহাই উদ্বান নামে অভিহিত। এখামে চিন্তের সেরূপ কোন ভাব দেখা নাম সা ।

- ১১। সুর্য্যের উদয় যেথা, অস্ত যেথা আর, না ভিতবে, না বাহিয়ে আছে বিশ্বমান
- ১২। উঠিবার স্থানে নিধি, নামিবাব স্থানে, যোজনপ্রমাণ স্থানে চারিদিকে তার
- ১৩। দক্তাগ্রে, বালাগ্রে নিধি বিজ্ঞ শুধু জানে , এই সব নিধি যেই করিবে উদ্ধার , সজ্য করি সে ধকুক, নোয়াইডে যারে পল্যন্ধ-রহস্ত যেই করিবে নির্ণর, হেন জনে রাজ্য মম কর সমর্পণ .

ভিতবে, বাহিরে নিধি ববেছে অপার।
ভূগর্জনিহিত নিধি প্রচুবপ্রমাণ।
চারি মহাশালন্তভে আছে সঙ্গোপনে;
ভূগর্জে নিহিত আছে মহানিধি আর।
কেবুকে, বৃক্ষাগ্রে নিধি—নিধি বোল ছানে।
অথবা দেখাবে দেহে কত শক্তি তার
সহস্র পুক্ষ মিলি পারে কি না পারে;
সীবলিকে তুষিতে বা ষাব সাধা হয়,
অত্তে যেন নাহি পাষ এ বাজ্য কথন।

পোলজনক নিধিব উদান বলিবার কালে সেই সজে সঙ্গে অপব পণগুলিবও উদান বলিলেন। তাঁহাব মৃত্যু হইলে অমাত্যেবা প্রেতক্বত্য সমাপনপূর্বক সপ্তম দিনে সমবেত হইয়া ম**মণা**য় প্রবুত্ত হইলেন। ভাঁহাবা বলিলেন, 'রাজাব আদেশ এই যে, যে ব্যক্তি ভাঁহার কম্ভার মনস্তুষ্টি সম্পাদন কবিতে পারিবেন, তাঁহাকেই বাজ্য দিতে হইবে। দেখা ষাউক, কে রাজকন্তাব শ্রীতিভাজন হইতে পাবেন।" অনেকেই বলিলেন, "দেনাপতি মহাশয়, বোধ হয়, তাঁহার প্রিয়পাত্র।" তদমুসারে তাঁহাবা সেনাপতিকে সংবাদ দিলেন। সেনাপতি রাজ্য লাভার্থ রাজম্বাবে উপনীত হইলেন এবং বাজকন্তাব নিকট আপনাব আগমন-সংবাদ পাঠাইলেন। রাজকন্তা তাঁহার আগমনের কারণ বুঝিতে পাবিয়া ভাবিলেন, 'এই ব্যক্তির বাজচ্ছল-ধারণের উপযুক্ত শ্বতি আছে কি ?' ইহা পরীক্ষা করিবার জ্বস্তু তিনি বলিয়া পাঠাইলেন, 'তিনি আসিতে পারেন।' এই 'আদেশ শুনিয়া বাজকন্তাকে সম্ভষ্ট কবিবাব অভিপ্রায়ে সেনাপতি সোপানপাদমূল হইতে জভবেগে ধাবিত হইয়া তাঁহাক নিকটে দাঁড়াইলেন। তাঁহাকে আরও পরীকা কবিবার উদ্দেশ্যে বাজকলা বলিলেন, "আপনি উপবের ছাদে খুব ভাড়াতাড়ি ছুটুন।" রাজকন্তা ভুষ্ট হইবেন মনে কবিয়া সেনাপতি লাফাইতে লাফাইতে ছুটিলেন। তথন বাজকনা। বলিলেন, "ফিরিয়া আন্থন।" সেনাপতি ছুটিয়া ফিবিয়া আদিলেন। ইহাতে রাজকন্যা ব্ঝিলেন ষে, সেনাপতি মহাশয়েব কিছুমাতা ধৃতি নাই। তিনি আজ্ঞা দিলেন, "আমার পা টিপিয়া দাও।" সেনাপতি তাঁহাকে তুষ্ট কবিবাব জন্ম বিস্মা পা টিপিতে আরম্ভ করিলেন। তথন বাজকন্যা তাঁহাকে বুকে লাথি মাবিয়া চীৎ ক্ৰিয়া ফেলিলেন এবং দাসীদিগকে ইঙ্গিভ ক্রিয়া ব্লিলেন, "এই অজ্ঞ, ধৃডিহীন মৃথ্টাকে গলা ধরিয়া মারিতে মাবিতে বাহিব করিয়া দাও।" দাসীরা তাহাই কবিল; লোকে জিজাসা কবিল, "কি থবর, সেনাপতি মহাশয় ?" সেনাপতি উত্তব দিলেন, "ও কথা আর বলো না ভাই, এ রাজকন্যা মাহুষী নয়।" ইহার পব ভাগ্রাগাবিক মহাশয় গেলেন এবং ঐরণ গব্জা পাইলেন। অনস্তব শ্রেষ্ঠী, ছত্রধব, অসিগ্রাহক প্রভৃতি কর্মচাবীবাও একে একে লজাভাজন হইলেন। তথন প্রজাবা সকলে সমবেত হইয়া বলিতে লাগিল, "বাজগৃহিতাকে তুষ্ট করিতে পাবে, এমন লোক ত কেহই নাই। এখন দেখ, যে ধহুতে ছিলা পরাইতে সহস্র লোক আবশুক, ভাহাতে ছিলা পরাইছে পাবে এমন কোন লোক পাওয়া যায় কি না , পাইলে তাহাকেই রাজা দেওয়া যাউক। ° কিন্তু কেহই ঐ ধন্ততে জ্ঞা আরোপণ করিতে পারিল না। তাহাব পর প্রস্তাব হইল, যে ব্যক্তি চতুবন্ত পল্যম্বের শিয়র নির্দেশ করিতে পারিবে, তাহাকেই রাজ্য দেওয়া যাউক; কিন্তু এরূপ লোকও পাওয়া গেল না। পবিশেষে, ক্পা হইল, যে ষোড়শ স্থান হইতে মহানিধি উদ্ধার কবিতে পাবিবে তাহাকেই বাজা করা হইবে। কিন্তু ইহাও কেহ করিতে পাবিল না। তথন সকলে বলিতে লাগিল, "রাজ্য পরাধক হইলে কে প্রজাপালন কবিবে? এখন কর্ত্তব্য কি 🕍 তাহাদের কথা ভনিয়া

পুরোহিত বলিলেন, "ভোমাদের কোন চিন্তা নাই। এস, আমরা পুষ্পপথ ছাভিয়া দেই।
পুষ্পবথের সাহায্যে যে রাজা পাওয়া যায়, তিনি সমন্ত জম্মনীপে আধিপতা করিতে সমর্থ।"
তাহারা পুরোহিতের প্রন্তাবে সম্মত হইল. সমন্ত নগর সাজাইল, মঙ্গলরথে চারিটী কুম্দন্তন্ত
অম্ব যোজিত করিল, রথখানি উৎকৃষ্ট আন্তরণে আচ্ছাদিত কবিল এবং উহাতে পঞ্চরাজচিহ্না স্থাপনপূর্বক, চতুদ্দিকে চতুরজিণী সেনা সন্নিবেশিত কবিল। রাজ্যে রাজা থাকিলে
রথের পুরোভাগে বাজধ্বনি হয়, রাজা না থাকিলে পশ্চাতে বাছ্য করিবার নিয়ম। কাজেই
পুরোহিত আদেশ দিলেন, "রথের পশ্চাতে বাছ্যধ্বনি করিতে কবিতে চল।" তিনি স্বর্ণ
ভূজারে জল লইয়া রথের যোজ ও প্রভাগে নিকটে যাও" বলিয়া বথ ছাভ্য়ো দিলেন।

রথ রাজভ্বন প্রদক্ষিণপূর্বক ভেরীবাদকদিগের বীথি অবশম্বন করিয়া চলিল। সেনাপতি প্রভৃতি ভাবিতে লাগিলেন, 'পুষ্পবথ বুঝি আমার নিকটে আসিল।' রথ কিছ তাঁচাদের সকলেবই গৃহ অভিক্রমপূর্বক সমস্ত নগর প্রদক্ষিণ করিয়া পূর্বে দার দিয়া নিজ্ঞমণ কবিশ এবং উভানাভিমুখে চলিল। বথ অভিবেগে যাইতেছে দেখিয়া লোকে বলিল, "রথ থামাও।" পুবোহিত কিন্তু বাধা দিয়া বলিলেন, "থামাইও না , যদি ইচ্ছা হয়, ভবে শভ যোজন ঘাউক না কেন ?" অনস্থর রথ উপ্তানে প্রবেশ করিল, মঞ্লেশিলাণ্ট প্রদিশিণ করিল এবং আবোহণোপযোগী হইয়া থামিয়া রহিল। শিলাপট্টশন্ধান মহাসত্তকে দেখিয়া পুরোহিত অমাত্যদিগকে স্থোধনপূর্বক বলিলেন, "দেখ, শিলাপট্টে এক বাজি শুইয়া আছেন। ইহার মেডচ্ছদ্রধারণোপযোগী ধৃতি আছে কি না, তাহা জানি না। যদি ইনি পুণ্যবান্ হন, ভবে আমাদের দিকে দৃক্পাভও করিবেন না। কিন্তু যদি ইনি কোন তুল কিণযুক্ত সন্ত হন, তবে ভয়ে ও জাসে শ্যাত্যাগ করিয়া কাঁপিতে কাঁপিতে আমাদের দিকে ভাকাইবেন। ভোমরা শীঘ্র একসঙ্গে সর্ববিপ্রকার বাভাধ্বনি কর।" ইহা শুনিয়া লোকে ভৎক্ষণাৎ যুগপৎ বহুশভ বাভাযন্ত বাজাইল, বাভাধ্বনি সাগরকল্লোলের ভ্রায় চতুদিক্ নিনাদিত করিল। এই শব্দ শুনিয়া মহাসাত্মর নিদ্রাভঙ্গ হইল, তিনি মাথার কাপড় খুলিয়া সেই জনসভ্য দেখিতে পাইলেন এবং সম্ভবতঃ শ্বেডচ্ছত্র তাঁহার নিকট উপনীত হইয়াছে, ইহা ভাবিয়া পুনর্বার মাথা ঢাকিলেন এবং পাশ ফিবিয়া বাম পার্শ্বে ভর দিয়া শুইয়া বহিশ্রেন। পুবোহিত তাঁহার পায়ের কাপড় খুলিয়া লক্ষণ পরীক্ষা করিলেন। তিনি দেখিলেন, এক মহাদ্বীপ ভ তুচ্ছ কথা, এই ব্যক্তি চতুর্মহাদ্বীপে রাজত্ব করিতে সমর্থ। তাঁহার আদেশে পুনর্কাব ভূর্যাধ্বনি হইল , মহাসত্ত মুখের কাপড় খুলিয়া আবার পাশ ফিরিলেন এবং দক্ষিণপার্শ্বে ভর দিয়া শুইয়া শুইয়া সেই জনসভ্য অবলোকন করিতে লাগিলেন।

ুপুরৌহিত জনসভাকে আখাদ দিয়া কুডাঞ্চলিপুটে ও অবনতদেহে বলিলেন, 'প্রের্ছ, উথান কর্মন; রাজঞী আপনাকে আশ্রম করিয়াছেন।' মহাজনকর্মার ভিজ্ঞাদা করিলেন, "আপনাদেব রাজা কোথায় ?" "তিনি মানবলীলা সংবরণ করিয়াছেন।" "তাহার কি প্র বা আতা নাই "" "না, প্রভূ।" "বেল আমি বাজত গ্রহণ করিব।" ইহা বলিয়া তিনি উথিত হইলেন এবং শিলাপট্টোপরি পর্যান্তাদনে উপবেশন করিলেন। পুরোহিতপ্রমুথ অমাতাগণ দেখানেই তাহার অভিষেক্ত সম্পাদন করিলেন। তাহার নাম হইল 'মহাজনক রাজা।' তিনি সেই রথবরে আরোহণপুর্কক

[📍] কুস্মরথ বা পুষ্পরথ-সম্বচ্চে পঞ্চম থণ্ডের শোণক-জাজ্যকর (৫২৯) পাদটীক। স্রষ্টবা ।

⁺ इ.स. हामब्र, खेकीव, चक्रा ও পাছक।।

[়] প্রতোদ=চাবুক।

মহাসমাবোহে নগবে প্রবেশ কবিলেন এবং প্রাসাদে আবোহণ কবিবাব কালে, দেনাপতি প্রভৃতি স্ব স্থানে প্রতিষ্ঠিত থাকিবেন, এই আদেশ দিয়া উচ্চতম তলে উপনীত হইলেন। বাজক্তা পূর্কাত্মষ্ঠিত উপায় দ্বাবাই তাঁহাব পবীক্ষা কবিবেন এই অভিপ্রায়ে* একজন ভূতাকে আজা দিলেন, "যাও, বাজাব নিকট গিয়া বল, সীবলি দেবী আপনাকে ডাকিভেছেন, শীদ্র আন্থন।" বাজা স্থপণ্ডিত; তিনি যেন ইহা खनियां खनिलान ना, जिनि खामालिय मोन्नर्या वर्गनभूकिय विनिष्ठ नागिलान, "वाहा কি স্থন্দব।" ভূত্য বাজাকে নিজেব বক্তব্য শুনাইতে অসমর্থ হইয়া বাজকভাকে গিয়া विना. "আर्था, ভिনি আপনার আদেশ শুনিলেন বটে, কিন্তু কোন উত্তব না দিয়া কেবল প্রাসাদেব সৌন্দর্যাই বর্ণনা করিতে লাগিলেন। তিনি আপনাকে ভূণেব মতও জ্ঞান কবেন না।" ইহা গুনিয়া, সীবলি ভাবিলেন, 'সম্ভবত: এই ব্যক্তি মহান্নভাব।' ডিনি বাজাব নিকট দ্বিতীয়বাব, তৃতীয়বাব ভূত্য পাঠাইলেন , তথন বাজা নিজেব ইচ্ছাম্ভ স্বাভাবিক গতিতে সিংহবৎ বিক্রম কবিতে করিতে প্রাসাদে আবোহণ কবিলেন। বান্ধা নিকটবর্ত্তী হইলে বাক্ষকম্মা ভদীয় ভেজে এমন অভিভূত হইলেন যে, তিনি নিজেব খাভাবিক খৈ্য্য রক্ষা কবিতে পাবিলেন না, অগ্রসব হইয়া হন্তপ্রসাবণপূর্ববিক ভাঁহাকে হস্ত ধবিয়া উপবে লইয়া গেলেন। বাজা কুমাবীব হস্ত ধবিয়া মহাতলে আবোহণ ক্রিলেন এবং সমুচ্ছি ভশ্বেভচ্জন্তকে বাজপল্যকে উপবেশনপূর্বক অসাভ্যদিগকে সম্বোধন কবিয়া বলিলেন, ''আপনাদেব বাজা মৃত্যুকালে কোন আদেশ দিয়া গিয়াছেন কি ?" অমাত্যেবা উত্তব দিলেন, ''ইা, মহাবাজ।'' "কি আদেশ, বলুন ত ?" তিনি বলিয়াছিলেন, যে ব্যক্তি দীবলি দেবীৰ মনস্কটি সম্পাদন কবিতে পারিবেন, তাঁহাকে বাজ্য দিতে হইবে।" "সীবলি দেবী অগ্রসব হইয়া আমাকে হন্তালম্ব দিয়াছেন, ইহাতেই দেখা যাইতেছে যে, তিনি আমাব উপর প্রসন্ম হইয়াছেন। আব কোন আদেশেব কথা বলুন। "মহাবাজ, তিনি বলিয়াছিলেন, যে ব্যক্তি চতুবস্ত পল্যক্ষেব শিয়বেব দিক্ নির্দেশ কবিতে পাবিবেন, তাঁহাকে বাজ্য দিতে হইবে।" বাজা ভাবিলেন, 'ইহা জানা কঠিন বটে, কিন্তু উপায়প্রযোগে জান। যাইতে পাবে।' তিনি নিজেব মন্তক হইতে একটা স্থবর্ণ স্থচী তুলিয়া উহা সীবলিদেবীব হস্তে দিয়া বলিলেন, "ভদ্রে, এটা যপাস্থানে বাথিয়া দাও।" সীবলি উহা লইয়া পল্যান্ধেব শিশ্ববেব দিকে বাখিলেন এবং (কেহ কেহ -पर्यान (य) वाष्ट्रांव इरष्ठ এकथानि अंका मिल्ना। এই উপায়ে পলাঙ্কেব কোন্ দিক্ শিম্ব, রাজা তাহা বুঝিতে পাবিলেন এবং তিনি অসাত্যদেব কথা শুনিতে পান নাই এই ভাণ কবিয়া জিজ্ঞাসা কবিলেন, "কি বলিলেন ?" অমাভ্যেবা পূর্ববিৎ উত্তব দিলে তিনি বলিলেন, 'ইহা জানা আব আশ্চর্য্যেব বিষয় কি ০ এই দিক্টা শিয়ব। ুঁবাজাব অক্ত কোন আদেশ থাকে ত বলুন।'' "মহাবাজ, একথানি ধন্তুক আছে; সহস্ৰ লোকে চেষ্টা কবিলেও ভাহাতে ছিলা পৰাইতে পাবে কি না সন্দেহ। বাজা বলিয়া গিয়াছেন, যে ব্যক্তি ঐ ধহুকে ছিলা প্রাইন্ডে পারিবেন, বাজ্ত ভাঁহাকে দিজে হইবে।" "বেশ, সেই ধছুক লইয়া আসুন।" অমাত্যেরা ধনুক আনয়ন কবিলেন, বাজা পল্যক্ষে উপবেশন করিয়াই, স্ত্রীলোকেবা কাপাস ধুনিবাব ধন্ততে যেমন ছিলা প্ৰায়, সেইরূপ অবলীলাক্রমে উহাতে ছিলা প্রাইলেন এবং তাহাব প্র বলিলেন, "অশু কোন আদেশ আছে কি" "যে বাজি ষোডশ স্থান হইতে মহানিধি উদ্ধাব কৰিতে

^{*} অর্থাৎ সেনাপতি গ্রভৃতিকে পূর্বের যে যে উপায়ে পরীক্ষা করিয়াছিলেন, সেইগুলি প্রযোগ কবিয়া ইহাকেও পরীক্ষা করিবার জন্ত। এখানে ইংবাজী অনুবাদক 'পুরিম সঞ্জ্যা' শব্দেব যে ব্যাগ্যা কবিয়াছেন (by his first behaviour), আনি তাহা গ্রহণ করিতে পারিলাম ন'।

পারিবেন, তাঁহাকে রাজত দিতে হইবে।" "ঐ স্থানগুলির সম্বন্ধে কোন উদান আছে কি " "আছে, মহারাজ," বলিয়া অমাত্যেরা 'স্থোর উদয় ষেপা" ইভাদি উদান ক্য়টা বলিলেন। সেগুলি শুনিতে শুনিতেই রাজার মনে গগনতলে চন্দ্রমার স্থায় ভাহাদের অর্থ স্থুস্পষ্ট হইল। তিনি অমাত্যদিগকে বলিলেন, "আজ বেলা নাই; কাল নিধিগুলিব উদ্ধাব করিব।" পরদিন তিনি অমাতাদিগকে সমবেত করিয়া জিজাসা করিলেন, "আপনাদের রাজা প্রত্যেকবৃদ্ধদিগকে ভোজন করাইতেন কি ?" অমাত্যেরা বলিলেন, "হা, মহারাজ।" বাজা ভাবিলেন, উদানের স্থা আকাশেব স্থা নয়, থাহারা স্থাসম তেজন্বী, সেই প্রভাকবৃদ্ধদিগকেই স্থা বলা হইয়াছে। মৃত রাজা প্রত্যুদ্গমন-পুর্বকে যেথানে তাঁহাদের মভার্থনা করিতেন, সম্ভবতঃ সেথানেই ধন নিহিত আছে।' ভিনি অমাতাদিগকে জিজাসা করিলেন, "প্রত্যেকরুদ্ধেরা আগমন কবিলে রাজা প্রত্যুদ্গমন কবিয়া কোথায় যাইভেন?'' ''অমুক স্থানে, মহাবাজ'' ইহা বলিয়া অমাত্যেরা সেই স্থান নির্দেশ করিলেন। তথন বাজা সেই স্থান খনন করাইয়া নিহিত ধন উদ্ধাব ব্রাইলেন এবং আবার জিজ্ঞা করিলেন, "প্রত্যেকবৃদ্ধেরা যথন প্রস্থান করিতেন, তথ্য রাজা অমুগমন করিয়া কোথা হইতে তাঁহাদিগকে বিদায় দিতেন " "অমুকস্থান হইতে, মহারাজ' ইহা বলিয়। অমাত্যেরা দেই স্থান নির্দেশ কবিলে বাজা দেখান হইতেও ধন উদ্ধার করাইলেন। লোকে বিশ্বয়াভিভূত হ্ইয়া সহস্রবাব বাহাবা দিতে দিতে वनिष्ठ मात्रिम, 'ऋर्षात्र উদয়ে নিধি' আছে শুমিয়া লোকে এতদিন ऋर्षाामयেव দিক্ ধনন করিয়া বেড়াইতেছিল; 'ক্র্যোর অন্তে নিধি' আছে শুনিয়া ক্র্যান্তেব দিকে খুঁজিতেছিল, এখন কিন্তু সতাসতাই ধন বাহিঁর হইল; অহো। কি আশুর্যা।" অভংপব রাজভবনের মহাঘারের মধ্যে গোবরাটেব এক প্রাস্তে ভূমি ধনন করিয়া 'ভিভরেব' নিধি এবং উহার বাহিরের ভূমি খনন করাইয়া 'বাহিবেব' নিধি উদ্ধাব কবা হইল। 'না ভিতবে না বাহিবে' যে নিধির কথা ছিল, ভাহা গোববাটের ভলদেশে পাওয়া গেল। বাজাব भक्षनहर्ष्डीर्फ आर्त्राहन कविवाव कार्ल रघशात (मानाव मिं फि • वाश हहेफ, সেধান হইতে 'উঠিবাব স্থানেব' নিধি এবং যেধানে ভিনি হস্তিপৃষ্ঠ হইতে অবতবণ করিতেন, সেধান হইতে 'নামিবাব স্থানের' নিধি বাহির হইল। বেথানে অমাত্যেরা ভূতলে দাড়াইয়া রাজাকে প্রণাম কবিতেন, সেখানে শালগুভচতুইয়যুক্ত রাজপলাক ছিল। সেইগুলিব জলদেশ হইতে চারিটী ধনকুম্ভ উদ্ভোলিত হুইল, ইহাই 'চারি মহাশাল-শুক্তের' নিধি। 'ধোজনপ্রমাণ স্থানে চারিদিকে ভার' – মহাসন্ত দেখিলেন এখানে যোজন শব্দে রপের যুগ বুঝিতে হইবে। রাজপল্যক্ষের চতুর্দিকে যুগ প্রমাণ স্থানে বছ ধন নিহিত ছিল। তিনি উহা খনন করাইয়া বহু ধনপূর্ণ কুন্ত উত্তোলন করাইলেন। দস্তাগ্রে— যেখানে মলন হন্তী দাঁড়াইত, সেধানে তাহাব দস্তযুগলাভিমূপ স্থান হইতে নিধি উচ্চ হইল। বালাগ্রে—ধেধানে মঙ্গলাম্ম দাড়াইত, সেধানে তাহার পুজ্যাভিম্থ স্থান হইতে নিধি পাওয়া গেল। কেব্কে---'কেবুক' শব্দে জল বুঝায়। মহাস্থ মজলপুছারিলীর জল বাহির করাইয়া গুপ্তধন দেখাইলেন। বৃক্ষাগ্রে—উভানে একটা বিশাল শালবৃক্ষ ছিল। মধ্যাহ্নকালে যতদুর পর্যান্ত উহার ছায়া পড়িত, মওলাকারে তত্তদূর থনন করাইয়া আনেক গুপ্তধন উদ্ধৃত হুইল। এইরপে বোড়শ স্থান হইতে ধন উদ্ধাব করিয়া মহাসম্ব জিল্ঞাসা করিলেন, 'আর কোন আদেশ আছে কি ?'' অমাত্যেরা বলিলেন, "না, মহারান্ধ, আর কোন আদেশ নাই।"

মহাসত্তের অলোকিক প্রজার পরিচয় পাইয়া প্রজাবৃদ্দ পরম সস্তোষ লাভ করিল। মহাজনক উদ্ধৃত সমস্ত ধন দানে নিয়োজিত করিবার অভিপ্রায়ে নগর মধ্যে এবং চতুর্বারে

निम्दमिक निस्सिक, बहै।

পাচটী দানশালা নির্মাণ করাইয়া মহাদানে প্রবৃত্ত হইলেন। তিনি কালচম্পানগর হইতে নিজের জননী এবং সেই ভ্রাহ্মণকে আনয়ন করিয়া তাঁহাদের মহাসংকার করিলেন।

অবিষ্টজনকেব পুদ্র মহাজনক এইরূপে সমস্ত বিদেহরাজ্যের অধিপতি হইলেন। নবীন ভুপ্তি অতি বুদ্ধিমান্, ইহা শুনিয়া তাঁহার দর্শনার্থ সমস্ত নগরবাসী সংক্ষ হইল, ভাহারা নানাবিধ উপঢৌকন লইয়া রাজদর্শনে যাইতে লাগিল; সমস্ত নগরে মহোৎসবের আয়োজন হইল।পঞ্চাঙ্গুলিক দ্বারা 🛊 রাজভবন চিত্রিত হইল, স্থানে স্থানে গন্ধ, মালা, পুপাগুচ্ছ প্রদাষিত হইল, লাজবৃষ্টি, কুন্থমবৃষ্টি এবং চন্দনধূপাদিব ধূমে সমন্ত নগর অন্ধকারময় হইল; রাজাকে উপঢৌকন দিবার জন্ম স্বর্ণরজতপাত্তে নানাবিধ থাছা, ভোজ্যা, পানীয় ও ফল লইয়া লোকে রাজভবন বেষ্টন করিয়া দাঁড়াইল। কোথাও অমাত্যেরা মণ্ডলাকারে অবস্থিত হইলেন, কোথাও ব্রাহ্মণেবা, কোথাও শ্রেষ্টিপ্রভৃতি, কোথাও পরমহন্দরী নর্ছকীগণ. স্বান্তিবাচক ব্রাহ্মণগণ ও মুখম কলিকগণ ণ সমবেত হইল; কোথাও মঞ্চলগীতিকুশল চারণেরা গান কবিতে লাগিল। বছ বস্থ ভূর্য্যধানি হইতে লাগিল। সমস্ত রাজপুরী যুগন্ধর-সাগরকুন্দিব ग्राप्र এकनिनाम निनामिष्ठ इहेग। त्राक्षा य मिटक मृष्टिभाष्ठ कत्रिरमन, भिष्टे मिटकवरे नारक সময়মে কাঁপিয়া উঠিল।

মহাসম্ব শ্বেডচ্ছত্রতলে বাজাসনে আসীন হইয়া দেখিলেন, তাঁহার ঐশ্বর্য ও রাজ্জী শক্তেব ঐশ্বর্যা ও রাজশ্রীব সদৃশ। তিনি মহাসমুদ্রে পড়িয়া যে বীধ্য প্রদর্শন করিয়াছিলেন তখন সেই কথা তাঁহাব মনে পড়িল। ডিনি ভাবিলেন 'উন্তম একাস্ত কর্ত্তব্য , আমি যদি মহাসমুদ্রে পৌরুষ প্রদর্শন না করিতাম, তবে আজ এই ঐশ্বর্যা লাভ করিতে পারিভাম না।' সেই উন্থানশীলভার কথা শারণ করিয়া তিনি অপার আনন্দ অমুভব করিলেন এবং প্রীতিব বেগে এই উদানগুলি বলিলেন:—

> ১৪। ছাড়িওনা আশা, নর ছিল যাহা অভিলাষ, ১৫। ছাড়িও না আশা, নর

দেখনা, উদক হ'তে

১৬। উদ্যোগী হন্ত, হে নর , ছিল যাহা অভিলাৰ,

১৭। উদ্যোগী হও, হে নব , দেখনা উদ্ক হ'তে

১৮। যদিও পতিত হন্ন দুঃধ-পারাবারে, হুখের, ছু:খের চিন্তা কতই প্রকার স্বান্যত উদিত হয় চিত্তে সবাকার। অভর্কিডভাবে মৃত্যু উপস্থিত হয় ; তবে বল, আশাত্যাগে কিবা ফলোদয় 🔊

অনির্বিন, পণ্ডিত যে জন , পেয়ে পরিতৃষ্ট মোর মন। অনিৰ্বিদ্ধ, পণ্ডিত যে জন . স্থালে উঠি লভিমু জীবন। অনির্বিধ, পণ্ডিত যে জন . পেন্নে পবিডুষ্ট মোর মন। অনির্বিশ্ব, পণ্ডিত যে জন , স্থলে উঠি লভিন্থ জীবন।

তথাপি হথের আশা পশুত না ছাডে।

১৯। ভাবি নাই কভু যাহা, তাহাও ঘটিয়া থাকে . আবার নিশ্চয় ঘটিনে বলিয়া স্থির করিন্ম যা' মম মনে, তাহা নাহি হর। ভাবনা বিফল, তাই, নরনাবী সকলের হুথের কারণ, নিয়ন্ত উদ্যাশশীল হৃদয়ে আশার পুবি হও সর্বজন। 🖠

মহাজনক অতঃপর দশবিধ বাজধর্মেব মর্যাদা বক্ষা করিয়া রাজ্ত করিছে এহং প্রত্যেকবৃদ্ধদিগের উপাসনা কবিতে লাগিলেন। কালক্রমে সীবলিদেবী ধ্যুপুণ্যলক্ষণ এক

 ^{&#}x27;হববরাদিহি'—হন্ত + অন্তর (আন্তর) ।

^{াঁ} চতুর্থ থণ্ডে মহামঙ্গল-জাতকে (৪৫৩) তিন প্রকার মাঙ্গলিকের উল্লেখ আছে। তন্মধ্যে 'মুখম'ঙ্গলিক' নাই। বাহারা মঙ্গলস্থচক আশীর্কাদ কবিত বা যাহাদের মুখ দেখিয়া মঙ্গল আশা করা যাইত, ভাহারাই কি 'মুখন জলিক' ?

[া] এই করেকট্রি গাধা চতুর্থ থণ্ডের শরস্তম্গ-জাতকের (৪৮০) ১ম হইতে ৬৯ গাধা।

গুল্র এসব কবিলেন; এই শিশুব নাম রাথা হইল দীর্ঘায়ুংকুমার। পুল্র বয়ঃপ্রাপ্ত হইলে বাজা তাঁহাকে উপবাজ্য দান কনিলেন।

এব্দিন উত্থানপাল নানাবিধ ফল ও পুষ্প আন্যন কবিলে বাজা সে সমস্ত দেখিয়া গ্রীত হইয়া তাহাকে পুরস্কার দিলেন এবং বলিলেন, ''দৌসা, আমি উন্থান দেখিব, তুমি গিয়া ইহা সুদক্তিত কৰিয়া রাখ।" দে "যে আজ্ঞা" বলিয়া প্রস্থান কবিল এবং কিয়ৎকাল পবে আদিয়া নিবেদন কবিল, "মহাবাজ, উত্তান স্থদজ্জিত হইয়াছে।" বাজা বছ অমুচরসহ গজাবোহণে উত্যানদ্বাৰে উপস্থিত হইলেন। সেধানে তুইটী ঘনখাম আদ্রবৃক্ষ ছিল, তয়ধ্যে একটীতে তথন ফল ছিল না, আব একটীতে বহু স্বমধুব ফল ছিল। বাজা ঐ ফল এডদিন থান নাই বলিয়া অন্য কেহ উহাতে হাত দিতে সাহস পায় নাই। এখন রাঞা গজস্কদ্ধে ব্সিয়াই একটা ঘল থাইলেন , উহা তাঁহাব জিহ্বা স্পর্শ কবিবামাত্র স্বর্গীয় ফলেব ন্যায স্মধুব বোধ হইল। বাজা ভাবিলেন, 'ফিবিবাব সময় এই বৃক্ষ হইতে বহু ফল ভোজন কবিব।' এদিকে, বাজা অগ্রফল গ্রহণ কবিয়াছেন জানিয়া, উপবাজ হইতে মাছত প্রয়ন্ত সকলেই ঐ ফল ছিড়িয়া উদরসাৎ কবিল ; ষথন ফল পাইল না, ডখন ষ্টিব আঘাতে ডাল পালা ভাগিয়া তাহাবা বৃশ্বটীকে নিষ্পদ্ৰ কবিল। উহা স্থাড়ামুডো হইয়া থাকিল, দ্বিতীয় গাছটা ফিন্তু পূর্বেব মত মণিপর্কতেব ফাষ্ট বিবাজ করিতে লাগিল। বাজা উত্থানের বাহিবে আসিয়া প্রথম গাছটাব তুর্দিশা দেখিয়া অমাত্যদিগকে জিজ্ঞাসা কবিলেন, "ব্যাপার কি ?" অমাত্যেন। বলিলেন, "মহাবাঞ্জ অগ্রফল গ্রহণ কবিয়াছেন জানিয়া অফ্ট সব লোকে গাছটাকে লুঠ কবিযাছে।" "এই গাছটাব ভ কি পত্ৰেব, কি বৰ্ণেব কোন হানি হয় নাই ?" ''নিফল বলিয়াই এটাব কোন অনিষ্ট ঘটে নাই।" এই উত্তৰ শুনিয়া বাজাব চিত্ত ব্যাকুল হইল; তিনি তাবিলেন, 'এই বৃক্ষটা নিক্ষলতাৰ জন্ত পূৰ্ব্বৰং খ্যামলপজ্ঞ-শোভিত রহিয়াছে; আৰু অপৰ বৃক্ষটী ফলবান্ ছিল বলিয়া নিষ্পত্ন ও ভগ্নশাথ হইয়াছে। এই ৰাজ্জ্বও ফলবান্ বুক্ষদদৃশ এবং প্রব্রজ্যা নিক্ষল বুক্ষদদৃশ। যে স্কিঞ্চন, ভাহাবই ভয়; অকিঞ্নের কোন ভয়ই নাই। আমিও আব ফলবান্ বৃক্ষসদৃশ হইব না, নিক্ষদ বৃক্ষসদৃশ হইব; সম্পত্তি পবিহাব কবিয়া নিজ্ঞমণপূর্বক প্রব্রদ্ধা গ্রহণ কবিব ।"

মনে মনে এই দৃচদঙ্গল্প ববিষা মহাধ্যনক বাজধানীতে প্রবেশ কবিলেন এবং দারদেশে দাড়াইয়াই দেনাপতিকে ডাকাইয়া বলিলেন, "মহাদেনাপতে, আজ হইতে আমাব থান্ত আনিবাব জন্য এক জন ভূত্য এবং ম্থপ্রকালনের জল ও দস্তকান্ত দিবার জন্য এক জন ভূত্য ব্যতীত আব কেহ যেন আমাকে দেখিতে পায় না; আপনি প্রাচীন বিনিশ্চযামাত্যদিগকে লইয়া বাজ্য শাসন কর্মন। আমি এখন হইতে মহাতলে থাকিয়া আমণ্যধর্ম পালন কবিব।" অনতব তিনি প্রাসাদে আবোহণ কবিলেন এবং নির্জনে শ্রামণ্যধর্ম পালন কবিতে প্রবৃত্ত হইলেন। বিভূদিন এইবপে অতীত হইলে প্রজাবা বাজাপ্যনে সময়েত হইল এবং মহাসন্তকে দেখিতে না পাইযা বলিতে লাগিল, "আমাদেব বাজা পূর্বে যেমন ছিলেন, এখন ত তেমন নাই।

e । সার্কভৌম বাজা মিথিলার ।

পূর্বের মতন কিছু দেখি না ত তাঁর।

না চান দেখিতে নৃত্যা,

না গুনেন গীতবাছা ,

কি হ'বেছে, বল ড, রাজার গ

531

বাজপুবে হয় না এপন

তুষিতে বাজার মন পশুদের বণ।*

^{*}মৌর্যারার চক্রহপ্তের সময়ে এবং উত্তবকালে মোগলদিগের সময়ে বাজধানীতে হস্তী, ব্যাম্ন প্রভৃতি পশুর যুদ্ধ হইত।

উদ্যানে না যান তিনি,

না দেখেন পুছরিণী

যাহে কেলি কবে হংসগণ .

মুকের মতন সদা ,

কারো সঙ্গে নাহি কথা .

না কবেন রাজ্যের পালন।"

ভাহারা খাত্যাহরক ও শুশ্রমাকাবক ভৃত্যদমকে জিজ্ঞাসা করিল, ''রাজা ভোমাদেব সঙ্গে কোন কথাবার্ত্তা বলেন কি ?" তাহারা উত্তব দিল, "না. কোন কথাই বলেন না। তাঁহার চিত্ত কামাদিতে অনাসক্ত এবং বিবেকনিমগ্ন; যে সকল প্রত্যেকবৃদ্ধেব লোকালয়ে গতিবিধি আছে, তিনি নিয়ত তাঁহাদিগকে স্মবণ করিয়া বলেন, 'কে আমাকে সেই সকল শীলাদিগুণসম্পন্ন অকিঞ্চন মহাত্মাদিগেব বাসস্থান দেখাইয়া দিবে।' তিনটা গাথাদ্বারা তিনি এই উদান ব্যক্ত কবিয়া থাকেন:-

> ২২। নির্কাণ-অমৃতকামী, শীলপরায়ণ- করেন না আত্মগুণ কখন(ও) খ্যাপন--বধবদ্ধ-উপর্বত হেল পুণ্যাস্থাবা—

কি যুবক, কিবা বৃদ্ধ—বল, শুনি, তাঁরা করেন বিরাজ এবে উদ্ভাবে কাহার ? জানিতে বাসনা বড় হ রেছে আমাব ।

২০। রিপুকুত্ব ধরাধামে দমি রিপুগণে বিহরেন মহর্ষিবা সদা শান্ত মনে।

ধীর, নির্কিকার তাবা, অভীত ভৃক্ষরে; শ্রীচবণে তাহাদের কোটি নমস্কার।

২৪। ছেমি মৃত্যুজাল, মায়াবীর দৃঢ পাশ, সমতা বন্ধন কার্টি, ভৃঞা করি নাশ, বিহাব করেন লোকে প্রত্যেকবুদ্ধের। কে মোরে দেখাবে যেখা আছেন তাহাব। গ

মহাজনক প্রাসাদে অবস্থিতি কবিয়া প্রামণাধর্মপালনে চাবি মাস অভিবাহিত করিলেন, অতঃপর জাঁহার প্রব্রজ্যাগ্রহণের ইচ্ছা অত্যস্ত বলবতী হইল। বাদ্ধভবন তাঁহার নিকট লোকাস্তবিক নবকেবঞ ভাায় প্রতীয়মান হইতে লাগিল; তিনি ভবত্রয়কেণ প্রজ্ঞলিত অগ্নিসম তু:থকব বলিয়া মনে কবিলেন। তিনি প্রব্রজ্যাকামী হইয়া ভাবিতে লাগিলেন, 'কবে আমি মিথিলা ভ্যাগ কবিয়া হিমালয়ে গমন করিব এবং দেখানে প্রবাজকের বেশ ধাবণ কবিব।' এই সময়ে ভিনি মিথিলাব শোভা বর্ণনা কবিয়া কভিপয় গাথা বলিলেন :---

- २८। ममुक्तिभाषिनी এই मिथिला नगती, সমুজ্জলা অলম্বত সৌধের মালায,— পরিহবি কবে, হায়, প্রব্রজ্ঞা লইব ৷ কবে সেই গুভদিন আসিবে আসাব।
- २७। ममुक्तिमानिनी এই मिथिना नगती, নিপুণ স্থপতিগণ, মাপি, ভাগ করি, প্রাসাদ, প্রাকার, বীথি নির্শিয়াছে ধার,— পরিহবি কবে, হাহ, প্রব্রহ্যা ফইব। কবে সেই শুভদিন আসিবে আমার।
- २१। ममुक्तिशानिनी এই मिथिना नगती, প্রাকার তোরণাদিতে স্থলোভিতা যাহা,---পবিহবি কবে, হায় প্রত্রজ্ঞা লইব। কবে সেই শুভদিন আসিবে আমার।
- २७। मयुक्तमानिनी এই मिथिना नगती দৃদ অট্টালকে আর ফোটে হর্মান্সভা,—

[🔸] তিন তিনটা চক্রবালেব অন্তর্মর্জী স্থান 'লোকান্তর' নামে বিদিত। লোকান্তবত্থ নরক সাধারণত: প্রেতদিগের যন্ত্রণাগাব।

[†] কানলোকে, কপলোকে ও অরুপলোকে জন্ম ভবতার বলিয়া গণ্য। জন্মতিই দুঃধকর, ভাগ যেখানেই হউক না কেন।

পরিহরি কর্বে, হার, প্রব্রজ্যা লইব। তবে সেই শুভদিন আসিবে আমার। २०। अमृष्तिभानिनी এই मिथिना नगती, সুবিক্তন্ত সমুদার রাজপথ যার,---ণরিহরি কবে, হার, গুব্রজ্ঞা দইব। কবে সেই শুভদিন আসিবে আমার। अश्वामीलनी এই मिथिना नगत्री, মধ্যে যার হৃগঠিত আপণসমূহ,— পরিহরি কবে, হায়, প্রব্রজ্যা লইব। কবে সেই শুভদ্বিন আসিবে আমার। अ)। मगुिक्तनानिनी अहे मिथिना नजेती, সদা সমাকীৰ্ণা যাহা গো-ঘোটক-বথে,---পবিহরি কবে, হার প্রব্রজ্যা লইব। কবে সেই গুভদিন আসিবে আমার। ७२। সমৃদ্ধিশালিনী এই সিধিলা নগরী, চাক উপবন্দালা শোভে ধার বুকে,— পরিহরি কবে, হার. গুরজ্যা লইব। কবে সেই গুভদিন আসিবে আমার। ৩০। সমৃদ্ধিশালিনী এই মিথিলা নগরী, চাক উদ্ভানের মালা শোভে যার বুকে,— পবিহরি কবে, হায়, প্রব্রজ্যা লইব। কবে সেই শুভদিন আসিবে আমার ৷ ७६। मञ्चिमामिनी এই मिषिना नत्रत्री, প্রাসাদের, ফাননের মালা ঘার বুকে — পরিহরি কবে, হার, প্রব্রজ্যা লইব। কবে সেই শুভদিন আসিবে আমার। ७१। সমৃদ্ধিশালিনী এই মিঘিলানগরী, রাজবন্ধগণে সদা পরিপূর্ণা বাহা, নিবসিলা পুর্ফের যাহা সৌমনশু-নামা य श्री विष्ट्, विष्ठ किनी श्रीकात, +---পরিহরি কবে, হার, প্রবল্যা দইব। কৰে সেই শুভদিন আসিবে আমার। 👀। সমৃদ্ধিশালিনী এই মিধিলানদ্বী, ধনধান্তে পবিপূর্ণা, ধর্মে স্কর্মিন্ডা— পরিহণি কবে, হায়, প্রব্রজা লইব 🛊 ফবে সেই শুভদিন আসিবে আমার। ७१। ममृक्षिणालिनी এই मिषिलानगरी, অজেয়া, বক্ষিভা সদা ধর্মবলে ঘাহা,— পবিহরি কবে, হান্ন, প্রব্রজা লইব। কবে সেই শুভদিন আসিবে আমার। পরিহরি ফবে, হায়, প্রব্রজ্যা লইব।

কবে সেই শুভদিন আসিবে আমার।

^{*} তিপুরং বা 'তিপুরং' ছই পাঠই ধরা ছইয়াছে। তি-পাকারং . তিক্বভুং পুঞ্

- ৩৯। হ্রধাধবলিত, রম্য এই অন্তঃপুব পরিহরি কবে, ছায়, প্রব্রজ্যা লইব। কবে সেই শুভদিন আসিবে আমার।
- ७०। শুচিগন্ধ, মলোবম এই অন্তঃপুর
 পরিহরি কবে হার, প্রব্রজ্ঞা লইব।
 কবে সেই শুভদিন আসিবে আমার।
- ৪১। বথামান হ্বিভক্ত কুটাগার সব *
 পরিহরি কবে, হাব প্রব্রজ্যা লইব।
 কবে সেই গুভদিন আসিবে আমাব।
- ৪২। হুধাধবলিত এই কুটাগার সব পরিহরি কবে, হার, প্রব্রজ্যা চ্ছব। কবে সেই শুভদিন স্বাসিবে আমার।
- ৪৩। গুচিগন্ধ, রম্য এই কুটাগাব সব পবিহরি কবে, হায়, প্রব্রজ্ঞা লইব। কবে সেই গুরুদন আসিবে আমার।
- 88। লোহিত চন্দনলিপ্ত কুটাগাব সব পরিহবি কবে হায, প্রব্রজ্ঞা লইব। কবে সেই শুভদিন আসিবে আমার।
- ৪৫। সুবর্গ পলাস্ক, আব বিচিত্র শ্বন,
 সুকোসল দীর্ঘরোম কম্বর্ল থাহার †
 উপবে আস্তৃত থাকে,—এই সমৃদায়
 পরিহবি কবে, হায়, প্রব্রুয়া লইব।
 কবে সেই শুভদিন আসিবে আমার।
- ৪৬। কৌষেয়, কার্পাস বস্ত্র, কৌমনস্ত্র, আর
 কৌটুম্বব বাজ্যে যাহা হযেছে নির্মিত—‡
 পরিহরি কবে হার, প্রব্রজ্যা লইব।
 কবে সেই শুভদিন অাসিবে আমার।
- ৪৭। রম্যা, পদ্ম বিভূষিতা এই সরোবন, চক্রবাক কুল্লে যেথা মধুৰ কুজনে — পবিহবি কবে, হাব, প্রব্রজ্যা লইব। কবে সেই গুভদিন আসিবে আমাব।
- ৪৮। মাডলবাহিনী এই, সর্ব্ব অলম্ভাবে বিভূষিতা বাহা, বার গজগণ পবে স্বর্ণনির্মিত কচ্ছ। মন্তকে তাদের উজ্জ্ব স্বর্ণহাল কবে ঝলমল। —
- ৪৯। অন্ত্ৰণতোমর হন্তে গ্রামনীসকল ৮/
 স্কলোপনি তাহাদেন করে আবোহন,—
 ত্যজিষা এসন কবে প্রজ্যা লইব।
 কবে সেই গুড়দিন আসিবে আমান।

^{*} অর্থাৎ যাহার প্রকোষ্ঠগুলি যেখানে যে মাপের হওবা উচিত, ঠিক সেইরূপে নির্মিত। কুটাগাব বলিলে কুট বা চূড়াযুক্ত মন্দির প্রামাদাদি বুখায।

[†] স্লে 'গোণক' শব্দ আছে। গোণকো —দীর্ঘলোমকো মহাকোজবো, চতুরসুলাধিকানি কির তস্ন লোমানি। কোজব — ছাগবোম-নির্ণিত উৎকৃষ্ট শয়াবিশেষ।

[‡] মিলিন্দ পঞ্হে শাক্ষণ নগরবর্ণনায় কানী ও কুটুম্বজাত বল্লেব উল্লেখ আছে। মান্দাজ অঞ্চলে কেইম্বাটুর নগর ' কুটুম্বর ' নাম রক্ষা কবিতেছে কি ?

- অধের বাহিনী, যাহা বিভূষিত সদা

 সর্ববিধ অলম্বারে , অখগণ যার

 শীদ্রগামী, আজানেব, সিন্ধুদেশ-জাত ,—
- ১। ইলী * আব চাপ হস্তে গ্রামণিসকল
 পৃটোপরি ভাছাদের কবে আরোহণ , —
 ভাজিয়া এসব কবে প্রব্রজ্ঞাা দাইব।
 কবে সেই শুভদিন আসিবে আমার।
- থহ। এই সব বহুজোণী শ্বসন্দ্রিত সদা ,
 বিরাজে বিচিত্র ধ্বজ প্রতি রখোপরি ,
 বীপিব্যাশ্রদর্শে আচ্ছাদিত প্রতি রখ ,—
- বর্ম পরি চাপ ইয়ে গ্রামনিসকল

 আবোহণ করে যাতে আদেশে আমার .—

 ভাজিয়া এসং করে প্রব্রজ্ঞা লইব।

 করে সেই শুভদিন হবে সমাগত।
- বর্গ পরি চাপহত্তে গ্রামনিসকল

 আবোহন কবে যাতে আদেনে সামার

 তাাজিয়া এসব কবে প্রব্রজা। লইব।

 কবে সেই শুভদিন হবে সমাগত।
- ০৬। বজনতথচিত এই রথ সম্পান স্মাজ্জিত, স্বন্দবপতাকাস্থশোভিত স্মাপ্তিমে আচ্ছাদিত প্রতি রথ —
- বর্ম পরি চাপছত্তে প্রামণিসকল

 আরোহণ করে বাতে আদেশে আমার —

 তাজিয়া এসব করে প্রব্রজ্ঞা লইব।

 করে সেই শুভদিন ধরে সমাগত।
- ০৯। বর্ম পরি চাপহন্তে গ্রামণিদকল আরোহণ কবে ধাতে আদেশে আমার ,— ডাজিয়া এসব কবে প্রব্রজা লইব। কবে সেই শুভদিন হবে সমাগত।
- ৬০। উট্টবাহ্য এই সব রথ মনোহর, সুসজ্জিত, সুন্দরপতাকাস্থশোভিত , দ্বীপিব্যাদ্রচর্শ্যে আচ্ছাদিত প্রতি রথ .—
- ৬১। বর্ম পরি চাপহত্তে গ্রামণিসকল লারেণ্ডণ করে যাতে আদেশে আমার .— ভাজিয়া এসৰ কৰে, প্রব্রজ্যা লইব। কবে সেই শুশুদিন হবে সমাগত।

- ৬২। গো-বাহিত এই দৰ বথ মনোহর, হুসজিত, ক্রন্যরপতাকাহশোভিত , দ্বীপিবাাঘ্রচর্মে আচ্ছাদিত প্রতি বথ ;—
- ৩৩। বর্ম পরি চাপহস্তে গ্রামনি সকল আবোহণ কবে ধাতে আদেশে আমার ;— ভ্যক্তিয়া এসব কবে, প্রবল্ধা লইব। কবে নেই শুভদিন হবে সমাগত।
- ৩৪। অজবাহ্য এইসব বথ মনোহব,*
 স্থাজিত, স্বন্ধপতাকান্তশোহিত ,
 দীপিব্যাঘ্রচর্মে আচ্ছাদিত প্রতি বথ ,---
- ৬০। বর্ম পবি চাপহন্তে প্রামণিদকল
 আবোহণ কবে থাতে আদেশে আমাব ,—
 ভাঞ্চিষা এসব কবে প্রব্রজ্যা লইব।
 কবে সেই শুভদিন হ'ব নমাগত।
- ৬৬। মেগুৰাহ্ম এইসৰ বথ ননোতৰ, সন্ধিন্ত, সন্দৰপতাকান্তনোভিত , দ্বীপিৰান্তিমেমি আচ্ছাদিত প্ৰতি বথ ,—
- ৬৭। বর্ম পরি চাপহন্তে গ্রানণিসকল
 আবোহণ কবে যাতে আদেশে আমার ,—
 ভাজিযা এসৰ কবে প্রব্রজ্যা নইব।
 কবে সেই শুভদিন হবে সমাগত।
- ৬৮। মৃগবাহ্ন এইসব রথ মনোহব, হুসচ্চিত, হন্দবপতাকাহুশোভিত , বীপিব্যাছ্রচর্মে আচ্ছাদিত প্রতি বং ,—
- ৬৯। বর্ম পরি চাপহত্তে গ্রামণিস্কল আরোহণ কবে হাতে আদেশে আমণ্য;—-ত্যজিবা এসব কবে প্রভ্রন্থা লইব। কবে সেই শুভ্রিন হবে সমাগ্র।
- १०। সুসজ্জিত মহাবল গজসাদিগণ,
 (নীলবর্দ্মধর, হস্তে অঙুণ, তোগণ),→
 তাজি সবে কবে আমি প্রজ্ঞাা লইব।
 কবে সেই শুভদিন আমিবে জানাব।
- ৭১। সুসজ্জিত, মগাবল অধাবোহগণ,
 (নীলবর্ম্মবর, হল্তে ইলী-শবাসন) ,—
 ভাজি সবে কবে আমি প্রব্রুয়া লইব ;
 কবে নেই শুভদিন আসিবে আসার।
- १२। হৃসজ্জিত, মহাবল ধহুর্দরগণ
 (নীলবর্দ্মী, চাপহস্ত ভূগার পৃষ্ঠেতে). —
 ত্যজি সবে কবে আমি প্রক্রা লইব।
 কবে সেই গুভদিন আমিবে আমাব।
- ৭৩। অসজ্জিত, মহাবল বাজপুত্রগণ,— রক্ষিত বিচিত্র বর্ণ্মে দেহ যাহাদের , (শিব'পরি হেমমালা কিবা শোভা পার।)—

[•] সিকাকাৰ বলেন যে অঙ্করখ, মেণ্ডবর্থ ও মুগরখ শোভার জন্ম বাধা হইত।

ভাঞ্চি সধে কবে আমি প্রব্রজা লইব। কবে সেই গুভদিন থাসিবে আমাব। ৭৪। স্থত্ৰত ভ্ৰাহ্মণগণ, বিভূবিত যাঁবা নানাবিধ অলঙ্কাবে , শবীব চর্চিত হরিচন্দনেব লেপে কিবা চমৎকাব ; পরিধান কাশীজাত তুকুল হান্দব ,---ত্যজি সবে কবে আমি প্রব্রজ্যা গইব। কবে সেই গুভদিন আসিবে আমার[া] ৭৫। বিভূষিতা সর্ব্ববিধ অলঙ্কাবে ই:রা, মনোবমা সপ্তশত সেই ভাষ্যাগণে পরিহরি কবে আমি প্রব্রজ্যা লইব। কবে সেই শুভদিন আসিবে আমার। ৭৬ ৷ স্থসংঘতা, ক্ষীণকটি ভাৰ্য্যা সপ্তশত প্ৰিছরি কবে আমি প্রজা লইব ' কবে সেই গুভদিন আসিবে আমাৰ ' ৭৭। আজ্ঞানুবর্ত্তিনী প্রিয়ভাবিণী সতত এই মোব প্রিবন্ধরী ভার্য্যা সপ্তশত প্ৰিহুৰি কৰে আমি প্ৰব্ৰজ্যা লইব। কবে সেই গুভদিন আসিবে আমার ' ৭৮। শতবাজি, শতপল হুবর্ণে নির্মিত আখাব এ:মহাযুলা পাত্র সমুদায় * পরিহবি কবে আমি প্রব্রজ্যা দইব। কবে সেই শুভদিন আসিবে আমার ¹ ৭৯। মাতজবাহিনী এই, সর্বব অলভারে বিভূবিতা যাহা, যাব গঞ্জাণ পৰে হ্ববৰ্ণনিৰ্শ্বিত কচ্ছ , মন্তকে ভাদেব উम्बन स्दर्ग-जान करत शनमन ,---৮০। অঙ্গুশ-তোমৰ হস্তে গ্রামণিসকল স্বন্ধোপবি তাহাদেব কবে আবোহণ, – ধবে আমি যাব চলি, পশ্চাতে পশ্চাতে যাইবে না মোর সঙ্গে এই সব আৰ ' কবে সেই শুভদিন আসিবে আমার [।] ৮১। অবেন বাহিনী, বাহা বিভূষিতা সদা मर्किविध व्यवसादा ; व्यवश्रग गांव শীম্রগামী, আজানের, সিন্ধুদেশ-জাত , ৮২। ইনী আব চাপহন্তে গ্রামণিদৰুল পৃষ্ঠোপবি তাহাদের করে আরোহণ ,---ৰবে আমি ধাব চলি, পশ্চাতে পশ্চাতে যাইবে না মোব সঙ্গে এই দব আর ।

কবে সেই গুভদিন আসিবে আমার।

^{* &}quot;সতকলং কংসং সোবন্ধং সভন্নজিকং"। এই জাতকের ১২২ম গাধায় এবং বিষম্ভর-জাতকের ২০০ম গাধার ঠিক এই পদগুলি দেখা যায়। শেষোক্ত গাথাব টীকায় আছে :—"ফলসতেন কতা কঞ্চন পাতী"। 'ফল' শব্দটি 'পল' শব্দটি 'পল' শব্দটি 'পল' কাৰ্যান্তৰ কাৰ্যান্তৰ এক এক এক পতি । বাজিক — নাই সবিষা। শতরাজিক — যাহার ওজন এক এক পতি সর্বপরীজের সমান, বহুমূল্য। কিন্তু এক শত সর্বপরীজের ওজন এত বেদী নয় যে, তৎপবিমাণ বর্গকে বহুমূল্য বলা যায়। টীকাকার এখানে শতরাজিকের অর্থ করিয়াছেন, 'গিটুটি পস্সে বাজিসতেন সমন্নাগতং.' অর্থাৎ যাহার পৃষ্ঠে ও পার্যে এক শত রাজি বা 'পল' তোলা আছে। এ অর্থ অসলত নহে। 'কংস' শব্দটিতে যে কোন ধাতু বুধার।

- ৮০। এই সব বধশ্রেণী, স্মক্ষিত সদা , বিবাজে বিচিত্র-ধ্বজ প্রতি বধোপবি , গ্রীপি-বাাদ্রচর্মে আচ্ছাদিত প্রতি বধ ,---
- ৮৪। বর্ম পরি চাপছন্তে গ্রামণিসকল
 আবোহণ কবে যাতে আদেশে আমাব ,—
 যবে আমি যাব চলি, পশ্চাতে পশ্চাতে
 যাইবে না মোর সঙ্গে এই সব আব।
 কবে সেই গুভদিন আসিবে আমাব '
- ৮৫। স্বর্ণপচিত এই রথ সমৃদার
 শ্বমজ্জিত, স্বন্দরপতাকান্তশোভিত
 দীপি-ব্যান্তর্গে আচ্ছাদিত প্রতি রথ ,—
- ৮৬। বর্দ্ধ পবি চাপহস্তে গ্রামণিসকল
 আবোহণ কবে যাতে আদেশে আমাব —
 যবে আমি যাব চলি পশ্চাতে পশ্চাতে
 যাইবে না মোব সঙ্গে এই সব আব ।
 কবে সেই শুভদিন স্থাসিবে স্থামাব।
- ৮৭। বজতথচিত এই বধ সমুদায সুসন্ধিত হন্দবপতাকান্তশোভিত দ্বীপি ব্যাহ্রচর্দ্ধে আচ্ছাদিত প্রতি বধ —
- দদ। বর্ম পরি চাপহস্তে গ্রামণিসকল
 আনোহন কবে যাতে আদেশে আমার —
 যবে আমি যাব চলি পশ্চাত্রে পশ্চাতে
 যাইবে না মোর সঙ্গে এই সব আর।
 কবে সেই শুসুদিন হবে সমাশত '
- ৯০। বর্দ্ম পরি চাপহন্তে গ্রামনিসকল
 আবোহন কবে যাতে জাদ্যান আমার
 যবে আমি যাব চলি পশ্চাতে পশ্চাত
 যাইবে না মোব সঙ্গে এই সব আর ।
 কবে সেই শুভদিন হবে সমাগত।
- ৯১। উষ্ট্রবাহ্ম এই সব বথ মনোহর, হুসব্ছিত, হুন্দবপশ্রকান্ত্রণে(ভিড দ্বীপি-বাছিচর্শ্বে আচ্ছাদিত প্রতি বথ —
- নং। বর্গ পবি চাপহস্তে গ্রামণিসকল আবোহণ কবে যাতে আদেশে আমাব — যবে আমি যাব চলি, পশ্চাতে পশ্চাত যাইবে না মোব সঙ্গে এই সব আব। কবে সেই শুভদিন হবে সমাগত।
- ৯০। গোণাহিত এই সব বথ মনোহব, হুসজ্জিত, হুন্দবপতাকাহুলে।ভিত দ্বীপিবাাছচর্শ্বে আচ্ছাদিত প্রতি রধ —
- ৯৪। বর্ম পরি চাপহস্তে গ্রামণিদকল আরোহণ কবে যাতে আদেশে আমান ,—

মবে আমি যাব চলি, পশ্চাতে পশ্চাতে ঘাইবে না মোয় সম্বে এই সব আর। কবে সেই শুভদিন হবে সমাগত।

- এই দ্ব রথ মনোহর,

 থশোভিত, হন্দরগভাকারপোভিত

 বীপিব্যাল্রচর্মে আচ্ছাদিত প্রতি রথ

 —
- ৯০। বর্ষ পরি চাপহত্তে গ্রামণিসকল
 আরোহণ কবে যান্তে আদেশে আমার,
 যবে আমি বাব চলি, পশ্চাতে পশ্চাতে
 যাইবে না মোর সঙ্গে এই সব আর।
 কবে সেই শুভদিন গবে সমাগত।
- শ্ব নেগুরাহা এই সব রথ মনোহর,
 হুসন্দৈত, ফুলরপতাফাহুশোভিত
 ঘীপিবাজিচর্মে:আদ্ধাদিত প্রতি রধ
- ৯৮। বর্ম পরি চাপহত্তে গ্রামণিসকল আরোহণ করে যাতে আদেশে আঘার যবে আমি যাব চলি, পশ্চাতে পশ্চাতে যাইবে না মোর সঙ্গে এই সব আর। কবে সেই শুড়দিন ছবে সমাগ্রঙ।
- ৯৯ বিশ্ববাদ্ধ এই সব রথ মনোহর,
 হুসন্দিত, রুশারপভাকাফুশোভিত,
 দ্বীপিব্যাস্তর্গে আচ্ছাদিত প্রতি রধ ,
- বর্ম পরি চাপহন্তে গ্রামনিসফল
 বানেহণ করে যাতে আদেশে আমার ;—
 যবে আমি যাব চলি, পশ্চাতে পশ্চাতে
 যাইবে না মোব সম্বে এই সব আর ।
 কবে সেই শুভদিন হবে সমাগত
- ১-২। শ্বসজ্জিত, সহাবল অবারোহগণ,
 (নীলবর্ত্মধন, হন্তে ইন্সী শবাসন) কু—
 যবে আমি যাব চলি পশ্চাতে পশ্চাতে
 যাইবে না মোর সজে এই সব আর।
 কবে সেই শুভদিন আসিবে আমার।
- ১০০। স্বসন্ধিত, মহাবল ধন্মৰ্মরগণ,
 (নীলবর্দ্মী; চাপ হন্তে—পৃষ্ঠেতে জুণীর)।—
 যবে আমি যাব চলি, পশ্চাতে পশ্চাতে
 যাইবে না মোর সঙ্গে এই সব আর।
 কবে সই শুভদিন আসিবে জাসার।
- ১০৪। স্বসজ্জিত, মহাবল রাজপুত্রগণ, রন্দিত বিচিত্রবর্ম্মে দেহ যাহাদের: (শির'পবি হেমমালা বিবা শোভা পার)।—

যবে আমি যাব চলি, পশ্চাতে পশ্চাতে যাইবে না মোব সঙ্গে এই সব আর । কবে সেই গুড়দিন আসিবে আমার । ...

- ১০০। স্বত্রত ব্রাহ্মণগণ, বিভূষিত ধাবা—
 নানাধিধ অলম্বারে , শগীর চটিত
 হরিচন্দদের লেপে অতি চমংকার।
 পরিধান কাশীজাত তুকুল ফুন্দর।—
 যবে আমি যাব চলি, পশ্চাতে পশ্চাতে
 না যাবেন মোর সঙ্গে এই সব আর।
 কবে সেই শুভুদিন আসিবে আমার।
- ১০৬। বিভূষিতা দর্ববিধ অলম্ভারে থারা.

 মনোরমা, দপ্তশত দেই ভার্ষাাপণ .

 যবে আমি যাব চলি পশ্চাতে পশ্চাতে

 থাবেল মোর দক্ষে এই দব আর।

 কবে দেই গুড়দিন আদিবে আমার।
- ১০৭। শুসংযতা, কীণকটি ভার্যা মপ্তলত ,—

 যবে আমি যাব চলি, পশ্চাভে পশ্চাভে
 না যাবেম মোর স'ল এই সণ আর ।

 কবে সেই শুভদিন আসিবে আমার।
- ১০৮। আজামুবর্তিনী প্রিম্নভাবিণী সভত, প্রেম্বন্ধী সপ্তশন্ত ঘরণী আমার ,— যবে আমি যাব চলি, পশ্চাতে পশ্চাতে না যাবেন মোর সঙ্গে এই সব জার। ববে সেই শুভদিন আমিবে আমার।
- ১ ৯ । মৃত্তিত মন্তকে কবে সজ্বাটি পরিয়া বিচরিব পাত্রহন্তে ভিক্ষাচর্যা তরে । কবে সেই শুভদিন আসিবে আমার ।
- ১১০। রাজপথে পরিত্যক্ত ধৃলি-ধৃসরিত ছিম্নবন্ত ঘারা কবি সজ্বাটি প্রস্তুত তাহাই পরিব আমি, অহো কতদিনে। কবে সেই শুভদিন অসিবে আমার।
- ১১১। সপ্তাহ বাাপিয়া বৃষ্টি হবে অবিরাম ,
 হইবে চীবর মোর আত্র সেই জলে ,
 তাই পরি ভিক্ষাহেতু বিচরিব আমি।
 কবে সেই শুক্তদিন আসিবে আমার।
- ১১৩। হুর্গম পর্ব্বন্তে, বনে নির্ভন্ন অন্তরে শ্রমিব একাকী আমি, অহে। কত দিলে। কবে সেই শুভদিন আসিবে আমার।
- ১১৪। স্বপ্তবরা, মনোহরা বীপার বাদক সাভটী ডারের করে লয় সম্পাদন। তেমডি চিত্তকে কবে করিব স্থভান।

হইবে ভানাধ্যভাব বিদ্বিত সব;
বাজিবে হৃদয়ভন্তী সুদিঙার ভানে।

>>০। পাছকা নির্দাণভালে চর্মকার যথা*
কাটি ছাটি দেয় কেলি মাপের বাহিরে

যেখানে ষেধানে চর্ম বেশী দেখা যাব,
তেমতি কি দিবা, কি বা মামুষিক কামে
কোন প্রয়োজন নাই, বুঝি ইহা মনে
ভামিও কবিব ছিল্ল ভূঞাব বন্ধন।

।

•

যথন মহাজনকেব জন্ম হয়, তথন মান্ত্ৰেব পৰ্মায়ঃ দশ সহস্ৰ বৎস্ব ছিল। তন্ত্ৰাধ্য তিনি সপ্ত সহস্র বৎসব রাজত্ব করিয়া আয়ুক্ষালেব অবশিষ্ট তিন সহস্র বৎসব প্রব্রজ্যায় অতিবাহিত কবেন। উত্থানদাৰে আত্ৰবৃক্ষ দৰ্শন কবিবাব পৰ চাৰিমাস ভিনি প্ৰাসাদে থাকিয়াই প্রব্রজ্যা-ধর্ম পালন কবিয়াছিলেন, অক্তঃপব তাঁহার ধাবণা হইল যে, বাজবেশ অপেকা প্রবাজিতেব বেশই শ্রেষ্ঠ , তিনি প্রকৃত প্রবাজক ইইবাব অভিপ্রায়ে ভূত্যকে বলিলেন, "ভদ্ৰ, তুমি কাহাকেও না জানাইয়া বাজাব হইতে কয়েকথানি কাষায় বস্ত্ৰ এবং একটা মুৎপাত্র আনম্বন কর।" ভূত্য তাহাই কবিল। তথন বাজা নাপিত ভাকাইয়া কেশ শাহ্রু মুণ্ডন কবাইলেন, নাপিভকে বিদায় দিয়া একথানি কাষাব বস্ত্র পবিধান कवित्वन, এकथानि पिया पिर् जाष्डापिछ कवित्वन, এकथानि ऋष्काপवि वाशित्वन, यािवे পাত্রটী থলিতে পুবিয়া উহা. স্বন্ধে ঝুলাইলেন, ভিক্ষ্পণ্ড হন্তে লইয়া কয়েকবাৰ মহাভলে প্রত্যেকবৃদ্ধলীলায় ইভন্তভঃ চঙ্ক্রমণ কবিলেন এবং সেইদিন প্রাসাদেই বহিলেন। পরদিন সুর্য্যোদয়কালে তিনি প্রাসাদ হইতে অবতরণ কবিতে লাগিলেন। সীবলি দেবী বাজাৰ অপৰ সপ্তশত গ্ৰিয়া ভাৰ্যাকে ডাকাইয়া বলিলেন, "আমৰা অনেক দিন বাজাকে দেখি নাই, আজ তাঁহাকে দেখিব; ভোমবা অলঙ্কাব পৰিয়া যথাসাধ্য স্ত্রীজাতি-স্থলভ হাবভাব বিলাস দেখাইয়া তাঁহাকে কামণাশে বদ্ধ করিতে চেষ্টা কব।" ইহা বলিয়া তিনি ঐ সকল বমণীব সন্দে প্রসাদে আরোহণ কবিতে আবম্ভ করিলেন এবং পথে বাজাকে অবতবণ কবিতে দেখিলেন। কিন্তু তাঁহাবা রাজাকে চিনিতে পাবিলেন না, ভাবিলেন রাজাকে উপদেশ দিববি জন্ম কোন প্রত্যেকবুদ আসিয়াছিলেন। এই বিশ্বাদে তাহাবা নমস্বাবপূর্বক এক পার্শ্বে সবিয়া দাঁডাইলেন। ইভ্যবদবে মহাসম্ব প্রাসাদ হইতে অবতবণ ক্ষিলেন। ব্যণীগণ প্রাসাদে আবোহণ কবিয়া দেখেন, বাজশয্যায় বাজার ভ্রমবক্ষ্ণ কেশ এবং আভবণগুলি পড়িয়া আছে। তথন তাঁহাবা বুঝিলেন, সিঁড়িতে যে ব্যক্তিকে দেখিয়াছিলেন, তিনি প্রত্যেকবুদ্ধ নহেন, তাঁহাদেবই প্রিয়ভর্জা। তাঁহাবা বলিলেন, "এস, আমবা তাঁহাকে ফিবাইয়া আনি।" তাঁহারা প্রাসাদ হইতে অবতরণপূর্বক বাজাঙ্গণে গেলেন; তাহাদেব কেশকলাপ পৃষ্ঠোপবি আলু-লায়িত হইতে লাগিল, তাঁহাবা বন্দে কবাঘাত কবিতে বলিলেন, "মহাবাল, আপনি এরূপ কাজ কেন কবিতেছেন ?" ভাঁহারা করুণস্ববে পরিদেবন কবিতে করিতে বাজাব অহুগমন 'কবিলেন। এই সংবাদে সমন্ত নগর সংস্কৃত্ত হইল; "বাজা নাকি প্রব্রজ্যা গ্রহণ কবিয়াছেন,

^{*} মূলে 'বথকারো' আছে। কিন্ত কাষ্টপাত্রকা ব্যবহার কবা ভিন্দুদিগের পক্ষে নিষিদ্ধ ধলিয়া এথানে 'চর্মকাব' শব্দ ব্যবহৃত হইল। চতুর্থ খণ্ডেব ১২০ম পৃষ্ঠেব পাদটীকা দ্রষ্টব্য।

[ি] ২৫শ হইতে ১০৮ম গাধায় মিথিলা বর্ণন করা হইয়াছে। ইহাব অধিকাংশই পুনক্তিছেই এটাই ইংগালী অসুবাদক কেবল সারাংশ অবলঘন করিয়া সংক্ষিপ্ত অনুবাদ দিয়াছেন। কিন্তু মুলেব সহিত ক্লমন্তি বকার্য ভাসি সবিশুর অনুবাদই দিলাম।

এমন ধার্মিক রাজা আমরা কোথায় পাইব ?" এই বলিয়া ক্রন্দন করিতে করিতে নগর-বাসীরাও বাজার পশ্চাতে পশ্চাতে ছুটিল।

রাজা ও এজাদিগেব পরিবেদন গুনিয়াও তাঁহাদিগকে ছাডিয়া শেররূপে বর্ণন করিবার জন্ত শাস্তা বলিলেন : — প্রস্থান করিলেন। এই স্থভান্ত

ৰাহ তুলি কান্দি বলে, "কেন ছাড়ি যাও তুমি আসা স	भन्नी
১১৭। সপ্তশন্ত রাজভার্য্যা স্থসংযতা, ক্ষীণকটি, পরমহন বাহু তুলি কান্দি বলে, "কেন যাও আমা সবে নাথহীন	া করি ?"
১১৮। সপ্তশত বাজভার্য্যা আক্তাবহা, প্রিয়ংবদা সকলেই	যোৱা, গামবা ?"
১১৯। সপ্তশত রাজভার্যা, বিভূষিতা ছিল যাবা সর্ব্ব আ	ভরণে,— কেমনে গ
১২০। সপ্তশত বাজভাযা। প্রসংযক্তা, কীণকটি, পর্মস্থ	_
•	যাবা,— ভাডা ।
১২২। শভরাজি শত পল প্রবর্ণে নির্দ্মিত পাত্র কবি পবি মৃৎপাত্ত লইলা রাজা , দ্বিতীয় এ অভিষেক হইল তাঁঃ	

সীবলি দেবী পবিদেবন কবিয়াও বাজাকে ফিবাইতে না পাবিয়া ভাবিলেন, "একটা উপায় আছে।" তিনি মহাসেনাপতিকে ডাকাইয়া আছা দিলেন, "বাবা, বাজা যে দিকে অগ্রন্থ হইতেছেন, তুমি গিয়া সেই দিকেব জীর্ণ গৃহপাছশালাদিতে অগ্নি প্রয়োগ কর এবং ছানে ছানে তৃণপত্রাদি একত্র কবিয়া ধুম উৎপাদন কব।" মহাসেনাপতি ভাহাই কবি-লেন। তথন সীবলি দেবী বাজার নিকটে গিয়া তাঁহাব পায়ে পড়িয়া জানাইলেন যে, মিথিলা নগবী দগ্ধ হইতেছে।

১২০। 'শুলিছে ভীষণ অগ্নি, কোষের প্রকোষ্ঠ সব পুডিতেছে, স্বর্ণ রৌপা সব নষ্ট হ'ল তব। ১২৪। দক্ষিণ-আবর্দ্ত শন্তা, হীরক-হরিচন্দন, গঞ্জদন্তান্তিলভাত্র লৌহ আদি বহুধন— ভশ্মীভূত হয় সব এস ফিরি, নরবব, বিপুল ঐশ্বর্যা তব ফিবি শীঘ্র রক্ষা কর।'

মহাসম্ব বলিলেন, "দেবী, তুমি কি বলিতেছ ? যাহাব কিছু আছে, ভাহার সেই বস্তু দয় হইতে পারে, কিন্তু আমি যে অকিঞ্চন ।

> ১২৫। অকিঞ্চন যেই জন, সেই সে প্রকৃত হথে যাপয়ে জীবন , পুডিছে মিধিলা পুরী কিন্তু তাহে নাহি পুডে আমার ফিঞ্চন ।**

ইহা বলিয়া মহাসন্থ উত্তর শ্বাব দিয়া নিজ্ঞমণ কবিলেন, সঙ্গে সঙ্গে তাহার ভাগ্যাগণও নগরেব বাহিব হইলেন। অতঃপর সীবলিদেবী আব একটা উপায় চিন্তা করিয়া আজ্ঞা দিলেন, "গ্রামসমূহ যেন বিধ্বন্ত এবং বাজ্য বিলুক্তিত হইতেছে, এইরূপ দেখাও।" অমনিলোকে বাজাকে দেখাইতে লাগিল, আযুধহন্ত পুরুষেরা ইতন্ততঃ ধাবিত হইয়া নুঠন করি-

অনন্তং বত মে বিজ্ঞা ছাবাং মে নান্তি কিঞ্চন , মিথিলারাং প্রদীপ্তায়াং ন মে কিঞ্চন দহতে।

তেছে, তাহাবা অনেকের শবীব লাক্ষাবসে বঞ্জিত কবিয়া দেখাইল, থেন তাহারা আহত হইয়াছে, অনেককে কাষ্ঠফলকে বহন কবিতে করিতে দেখাইল, থেন তাহাবা মাবা গিয়াছে। বছ লোকে চীৎকাব কবিতে লাগিল, "মহাবাজ, আপনি জীবিত থাকিতেই বাজ্য বিলুষ্টিত এবং প্রজারা নিহত হুইতেছে।" সীবলিদেবীও রাজাকে প্রণাম করিয়া তাঁহাকে ফিবাইবার উদ্দেশ্যে বলিলেন,

১২৬। বনদহাগণ আসি সোণার এ রাজ্য করে নাশ ; ফির, ভূপ ; ফর রক্ষা , ভূমি হে তত্তর-দহাত্রাস।

রাজা ভাবিলেন, 'আমাব জীবদশার দস্থাবা যে আক্রমণ কবিয়া বাজ্যবিধ্বংস করিবে, ইহা অসম্ভব। এ নিশ্চর সীবলিদেবীর কৌশল।' তিনি ছুইটী গ্নাথায় দেবীকে নিশ্বত্তর করিলেন:—

১২৭। অকিঞ্চন যেই জন, সেই সে প্রাকৃত স্থাপে যাগারে জীবন,
রাজ্য হয় বিলুষ্টিত, নষ্ট কিন্ত আমার ত না হয় কিঞ্চন।
১২৮। অফিঞ্চন যেই জন, সেই সে প্রাকৃত স্থাথ যাগাযে জীবন,
আভাষর দেববং চরিব কেবল শীতি করিয়া ভক্ষণ।*

রাল্ধা এইরূপ বলিলেও সেই জনবৃদ্দ তাঁহার অমুগমন কবিতে লাগিল। তথন রাজ্যা ভাবিলেন, 'এসকল লোক ফিবিতে চায় না। ইহাদিগকে ফিবাইতে হইতেছে।' তিনি অর্জ্বপথ অভিক্রম করিয়া ফিরিলেন এবং বাজপথে দাঁডাইয়া অমাত্যদিগকে জিল্ঞানা কবিলেন, "এ রাজ্য কাহার ?" অমাত্যেবা উত্তর দিলেন, "মহাবাজ, এ রাজ্য আপনার।" "যদি তাহাই হয়, তবে যে কেহ এই রেখা অভিক্রম কবিবে, তাহার দণ্ডবিধান কর "—ইহা বিলয়া ভিনি হন্তত্বিত ভিক্ষুদণ্ড মারা পথের এপাশ হইতে ওপাশ পর্যান্ত একটা বেখা অঙ্কিত করিলেন। তেজন্বী রাজা যে রেখা অঙ্কিত করিলেন, কেহই তাহা লজ্মন করিতে পারিল না; জনবৃন্দ রেখাটাকে সমুখে বাথিয়া উচ্চৈঃম্ববে পবিদেবন করিতে লাগিল। সীবলিরও সাধ্য রহিল না যে, রেখা লজ্মন কবেন। কিন্তু বাজা যখন ভাহাকে পশ্চান্তে ফেলিয়া আবার মাইতে লাগিলেন, তখন আর শোক সংববণ করিতে না পাবিয়া বন্ধঃস্থলে কবাঘাত করিতে করিতে তিনি রাজপথের উপর এড়ো ভাবে পড়িয়া গেলেন এবং গডাইতে গড়াইতে রেখা পার হইয়া গেলেন। তখন লোকে বলিয়া উঠিল, "যাহারা বেখাব স্বামী, তাহারাই বেখা লম্মন করিল"। কাজেই তাহারাও বেখা লজ্মন করিয়া সীবলি যে পথে গেলেন, সেই পথে ছুটিল।

মহাসদ্ব উত্তর হিনালয়ের অভিমূথে চলিলেন। মহিষীও সমস্ত দেনা ও বাহন লইয়া তাঁহার সদে সলে গেলেন। রাজা জনবুদকে কিরাইতে না গাবিয়া এইরূপে ষষ্টি যোজন পথ অতিক্রম করিলেন। ঐ সময়ে নারদনামক এক পঞ্চবিধ অভিজ্ঞাসম্পন্ন তপস্বী হিনালয়ের কাঞ্চনগুহায় অবস্থিতি করিতেন। তিনি সপ্তাহকাল ধ্যানস্থথে অতিবাহিত করিয়া ধ্যানভর্দের পর উঠিয়া "অহো কি স্থখ। অহো কি স্থখ।" মনেব উল্লাসে এই উদান বলিতে বলিতে ভাবিলেন, 'জমুখীপে এবংবিধ স্থপপ্রয়াসী আব কেহ আছে কি ।' অনন্তব দিব্যচক্ষ্ ঘাবা তিনি বৃদ্ধান্থ্ব মহাজনককে দেখিতে গাইয়া বৃদ্ধিলেন যে, তিনি মহানিক্রমণ করিয়াহেন, কিন্তু সীবলিদেবীপ্রমূখ জনবৃদ্ধকে ফিবাইতে পাবিতেছেন না। পাছে এই সকল লোক বিশ্ব ঘটায়, এই আশক্ষায় আবও অধিক পরিমাণে তাঁহার সকলেব দৃঢতা-

শ্রু প্রফলেকানী উচ্ছলকান্তি দেবগণ 'আভান্বর দেব' নামে অভিহিত। ইহারা মূর্ত্তিমান্ মৈত্রী ও পীতি বিদ্যা বর্ণিত।

লন্দাদনার্থ নারদ ঋদিবলে গমনপূর্বক রাজার পুরোভাগে আকাশে অবস্থিত হইয়া উাহাকে একটা গাখায় উৎসাহিত কবিলেন :—

> ১২৯। কেন এত মহাশব্দ १ কেন হেখা এত লোক ?

মহোৎসবে মন্ত কিহে গ্রামবাসিগণ গ বলহে, শ্রমণ, তুমি ইহার কাবণ।

रेशत উखरव त्राका विनासन,

১৩-৷ অভিক্রম করি আমি দীমা বাসনার মনের জানন্দে; রড হয়ে তপসায়ি কিরাতে আমারে এরা আসিয়াছে সবে .

যাইতেছি চলি এবে ছাড়িয়া আগায় মুনিজনলভ্য প্রক্রা পাব, এ স্বাশীয়। জান তুমি; জিজাসিছ কেন, বল, তবে ?

তথন রাজার সকল্পের দৃঢতাসম্পাদনেব জন্ম নারদ বলিলেন

১৩১। প্রব্রাজক চিহ্ন বটে করেছ ধারণ , ভেব না তথাপি, করিয়াছ অভিক্রম কামাদি রিপুর দীমা , জানিও নিশ্চর্য, সহজে না প্রশমিত হর রিপুচয়।

বয়েছে স্বর্গের পথে বিদ্র নানামত লঙ্গিতে দে সব তুমি হও দৃদর্ভ ।

মহাসত্ত বলিলেন,

১৩২। দৃষ্ট বা অদৃষ্ট কামা" কিছুই না চাই , সর্ববথা নিন্ধামপ্রাবে হথেছে বেডাই বাসনাবিহীন হেন জনের পথেতে 🌎 কি যে বিম্ন আছে, ভাহা পারি না যুবিতে।

মারদ একটা গাথায় বাস্থাকে বিদ্ন সমস্ত প্রদর্শন করিলেন:--

১০০। নিদ্রা, ভক্রা, আলস্যজনিভ বিজ্ঞণ. উৎকণ্ঠা, আহার-অস্তে নিদ্রাব সেবন,— এইরূপ বহু বিদ্ন দেহে বিদ্যুসান। এসব করিবে দুর হয়ে সাবধান।†

অতঃপর মহাসম্ব একটী গাখায় নারদের স্তুতি কবিলেন:—

১০৪। কুপা করি দিলা, বিশ্র, যেই উপদেশ, তাহাতে কল্যাণ মম হইবে অশেষ। কে ভূমি, মারিয়, আমি চাই জিজাসিতে, কি নাম? কোথায় বাস ? পারি কি জানিতে ?

ইशव উखरव नात्रम वनिरमन :---

১৩৫। নার্থ আমাব নাম, গুন, নৃপোত্তম ় সাধুসমাগমে লোকে শুভদল পায় ,

১৩৬। জন্মক আনন্দ তব এই প্রব্রদ্যার . চরিত্রে অন্তাব কিছু করিলে দর্শন

১৩৭। আন্থানমাননা, ় কিংবা আন্ম-অভিয়ান, উভন্ন(ই ত।জিবে তুমি হয়ে সাবধান। কর্ম, ধর্ম, অভিজ্ঞা, এ ডিনের সৎকারে

বিগাতি কাশুপ গোতে লভেছি জনম। এদেছি দেহেডু স্বামি দেখিতে তোমায় ¹ ধ্যান কর ব্রহ্মাথ্য বিহারচতৃষ্টয় , শাস্তি ও সংধ্যে তাহা করিখে পূর্ব। বভিত্তে অভীষ্টফল প্রব্রাক্তক পারে ৷১

विष् ्रुष्ट्री चर्चा रेखिला । व्याञातास्त्र निमा = निवा निमा। सिम् मिर्ग पर्य मधारकत पद स्थायन निविष्ठ, 🕶 জেই আহারাস্কে নিজা বলিলে দিবানিজা বৃঝাইবে।

অর্থাৎ কি ঐহিক, কি পায়্রত্রিক হৃথ।

⁺ তুং--ষড্দোধা পুরুষেণেহ হাতব্যা ভৃতিসিচ্ছতা---নিদ্রা, তন্ত্রা, ভরং, ক্রোধ , আলস্তং, দীর্ঘস্ত্রভা ।—হিভোপদেশ।

[🗜] তুং--নামানমবমন্যেত পূকাভিরসমৃদ্ধিভি: অমিতো: আমম্বিচ্ছেরেনাং মন্যেত হুল'ভাং।—মনু ৪।১৩৭

[§] অর্থাৎ বাঁহার কর্ম গুদ্ধ, যিনি সদ্ধর্মপরারণ এবং যিনি অভিজ্ঞাসম্পন্ন, সেই প্রবাজকই দিদ্ধি লাভ ক্রিতে পারেন !

নারদ মহাসম্বকে এইরূপ উপদেশ দিয়া আকাশপথে স্বস্থানে চলিয়া গেলেন। ঘতঃপর মৃগাঞ্চিন-নামক অপর এক তাপস পূর্ব্ববৎ ধাানাবসানে আসন হইতে উপিত হইয়া ইতঃন্ততঃ বিলোকন করিতে কবিতে মহাসন্তকে দেখিতে পাইলেন এবং সেই জন-স্বন্দকে নিবর্ত্তন করাইবার উদ্দেশ্যে তাঁহাকে উপদেশ দিবাব ইচ্ছা করিলেন। ভিনিও व्यक्तिभारत श्रम कतिया (मधा मिलान এवर विलिपेन :--

> ১৩৮। হন্তী, অম শত শত, পুরী, জনপদ— ছাড়িয়া, জনক, তুমি এ সব সম্পৎ, মুন্ময় ভিদার পাত্রে সম্ভষ্ট এখন। কি হেতু হুইল তব এ পরিবর্ত্তন।

১০৯। নিত্রামাত্যভাতি কিংবা জানপদগণ করেছে কি ব্দতি কোন তোমার কগন 🤊 ঐবর্ণ্যের নারা তব কি হেতু কাটিল ? মুৎপাত্রে এমন ক্ষচি কেমনে হইল গ

মহাগত্ব বলিলেন,

১৪০। করি নাই, দুগাতিন, আমি কোন দিন আচরি অধর্ম জাভিপণে দীন হীন। ভ্রাতিরাও কোন দিন করে নি আমার প্রত্যক্ষে, পরোক্ষে কিংবা, কোন অপকার।

এইরূপে মুগাঞ্জি নের প্রশ্নটীর নিরাক্বণ ক্বিয়া মহাস্ত্র কি জন্ম যে প্রব্রজ্যা গ্রহণ ক্বিয়াছেন, তাহা বলিলেন:—

> ১৯১। লোকের ছর্মণা আমি কবেছি দর্শন , বিপুগ্রাসে পডিতেছে সদা মূচগণ . ভূবিছে পাণের পক্ষে, কবে মারানাবি , र निग्नां । भूगांकीन, ध्वंबजा औरन .

বান্ধে পবন্দরে ;—এই দৃষ্টান্ত নেহারি না ঘটে আমাব যেন ছুৰ্দ্বশা এমন।

বাজাব প্রস্তাাগ্রহণের্ব কাবণ সুবিস্তর শুনিবার জন্ম মৃগাজিন জিজাণা কবিলেন,

১৪২। বুল ভূমি, শিষ্য হও কোন মহাস্থাব গ অভিজাদপর কর্মবাদী তাশদেব. প্রত্যাশ দর্শন বিনা, ওচে বণিবর, व्यवनोनाज्ञात्र (यह कश्रेष वर्ष्डन

হেন শুদ্ধ উপদেশ বল ড কাহার গ অথবা পৰমজ্ঞানী প্ৰত্যেকবৃদ্ধেৰ ইদৃশ শ্রমণ কভু হয় না ক নর, ছংধ অতিক্রম হেতু রাজ্য আর ধন।

मशंगच वनितन,

১৪৩। শ্রমণ ব্রাহ্মণে আমি পুজি কোন দিন করি নি জিজ্ঞাদা কিছু, ওহে মৃগাঞ্চিন। অনতব, যে কাবণে প্রব্রজ্যা গ্রহণ কবিযাছিলেন, ভাহা আছম্ভ দেখাইবার জন্ম মহাসত্ব বিলবেন,

> ১৪৪। সহা-আড়খরে, হয়ে রাল-ছী-ভূবিত, গিয়াট্রি একদিন উদ্যান-বিহারে। হতেছিল গান ; ডুর্গাধ্বনি হুমধুন , दोगा-कद्रजान-चामि यक्षनम्हित বাদনে উদ্যান-ভূমি হল নিনাদিত।

১৪৫। প্রাকার বাহিরে আনি দেখিনু তখন ফশবান্ আত্ৰতক্ল, ফল হেডু যাৱে এহাৰ কৰিতেছিল ফলকানিশ্ৰ লগুৰ আঘাতে, আম নোষ্ট্ৰনিশেপণে।

১৪৬ ৷ দেশি ইচা, মুণাণীন, গত্রস্থক হতে चारुदि, भविष्ठी प्रोस्ति योगाव यामहराह मूर्य शालाम मरह-मन्द्रान এद दुन्हें, निरम्म प्रश्रह ।

১৪৭। ফলবান ছিল বেটী, দেখিকু ভাহার कि प्रभिगा पंत्रियांट्स व्यशस्य श्रहात्त्र-ভগ্নশাখ, ছিম্নপত্র, কাণ্ডমাত্রদার। নিক্ষণ ডম্নটী কিন্তু পূর্বের মন্তন রহিয়াছে দাঁডাইবা হুজাম, হুদার। >8 । अचर्या यादमन व्यादह मणा छ।हादमन ঠিক ফলবান্ আশ্রভক্রব মতন। সর্বাদা অশান্তি বহু কবে ভারা ভোগ ,

১৪৯। চর্মলোভে সারে ধীপী, দন্তলোভে হাতী , क्लवान्, क्लरीन, जास्क्रम्म, --

ধনার্থে ধনীকে মারে—ইহাই ও রীফি 💡 অনাগাব, অকিখন কিন্তু বেই জন, কি লোভে তাহার লোকে বধিবে জীবন গ ইহারাই শান্তা মোর , অঞ্চ কেহ নয়।

हैशे अनिया युगाबिन विनित्नन, ''यहाताक। व्यथमख हहेया हिन्दिन" এवः এই উপদেশ দিয়া তিনি স্বস্থানে প্রতিগমন কবিলেন। মৃগাজীন প্রস্থান করিলে দীবলিদেবী রাজার পাদম্শে পতিত হইয়া বলিলেন,

শক্ৰয়া স্থবিধা পেলে হৰয়ে জীবন।

>৽•। প্রজ্যা লবেন রাজা, শুনি এ বারতা মহাভয় পাইবাছে রাজ্যবাসী যত:-গঞ্চদাদী, দেহরকী, রধী পদাতিক— সকলেই হইথাছে ভরেতে বিহবল।

১৫১। কবহ আৰম্ভ সবে ; রক্ষাব এদের হ্যবাবছা কর, দেব , পুত্রে তাবপব অভিষিক্ত কবি বাজ্যে যাবে প্রব্রায়।

(वाधिमच विलालन,

১৫২ ৷ জানপদ, মিত্রামাত্য, জ্ঞাতিগণ সবে কবিয়াছি ত্যাপ আমি: পরিব্রান্তকেব পুত্ৰ নাই, প্ৰজাবতি,* জানিও নিশ্চৰ। আছেন ক্ষত্ৰিয়ত্ত বিদেহে অনেক . তাহারাই কবাবেন এখন হইডে শাসন মিথিলা বাজা দীর্ঘাযুর দারা।

শীবলি বলিলেন, ''মহাবাজ আপনি ত প্রব্রুলা লইলেন; এখন আমি কি ক্রিব, বলুন।" মহাসত্ত বলিলেন, "আমি ভোমাকে উপদেশ দিভেছি , তুমি আমাৰ উপদেশ পালন করিয়া চলিও।

- ১৫৩। (ক) এস; উপদেশ যাহা ভাল মনে করি, করিব তোমায দান ;—পুত্রে রাজ্য দিয়া অহন্ধারে মন্ত হযে, বাক্যে, কাথে, মনে কর ষদি পাপ বহু, দুর্গতি অনেষ দেহান্তে কবিতে ভোগ হইবে ভোমায়।
- ১৫৩। (থ) পবদন্ত, পবপক পিণ্ডেব ভোজনে জীবন যাপন হয় সুধীব লক্ষণ ।"

[🦜] রাজা সীবলিদেবীকে 'প্রজাপ চী' বা 'প্রজাবতী' বলিয়া সন্তামণ করিতেছেন। 'প্রজাবতী' শব্দ হইতে পারাত্রা' (পু ত্রবতী) শব্দের উৎপত্তি হইরাছে :

14 E 233

ग्रामण महिषी क छेल्एम मिल्नि। उँहिनि। श्रेयमन बहेकल खालाल क्रिएड क्रिक्त याहेरक नाजित्नम । करम स्वीछ इंडेन । यहियी এक्री स्म मून्नामी उ विद्या স্বন্ধাবাব স্থাপন করাইলেন; মহদেও একটা বুকের মূলে গিয়া সেধানে রাজি যাগন কবিলেন এবং প্রদিন প্রাভঃকৃত্য সম্পাদনপূর্বক আবাব প্র চলিতে আরম্ভ করিলেন। সীবলি সৈনিক্ষিপ্তে পশাতে আসিতে আজা দিয়া নিজে তাঁহাব অমুগ্মন করিলেন। ঠাহাব। ভিক্ষাচর্য্যাব বেলায় থূণা-নমিক এক নগরে উপস্থিত হইলেন ৷ এ সময়ে এক ব্যক্তি নগবের ম্পাবন্তী মাংস্বিপণি ইইডে একটা বভ মাংস্পিও কিনিয়া উহা শুল্পারা অলারে পাক ক্রিয়া জুড়াইবাব জন্ম একধানা তকার একপ্রান্তে বাখিয়া দিয়াছিল। দে জন্তুমনত্ত ত্ইলে একটা কুকুর ঐ মাংস লইমা পলায়ন কবিল। লোকটা কুকুরের শশ্চাৎ পশ্চাৎ ছুটিয়া নগরের বাহিরে দক্ষিণদাব পর্যান্ত গেল; শেষে ক্লান্ত হইয়া ফিরিল। রাজা ও বাণী কুকুরটাব সমূথে আসিনা ছুই জনে ছুই দিকে গেলেন; কুকুৰ ভয়ে মাংস ফেলিয়া পলাইনা গেল, ইহা দেখিয়া মহাসন্ত ভাবিলেন, 'কুকুবটা মাংস কেলিয়া ও ইহার আশা ছাড়িয়া পলাবন করিয়াছে; এই মাংদের জন্ত কোন স্বামী যে আছে, ভাহাও ভানা ষ্বায় না; এইর্ণ স্র্রেনেধ-বিব্রিজত পুলিমিলিত খাত ত আর নাই! অতএৰ আনি ইহাই আহার কবিব।' ভিনি ঝুলি হইতে মুৎপাত্র খাহির করিলেন, সেই মাংসথও তুলিয়া উহা रहेर्ड धृति शूक्तिम, উहा भारत महेत्वम अवर यिथान जन जारह, अथन कान গনোব্য স্থানে পিয়া পরিজোষসহকারে ভোজন করিতে লাগিলেন। ইহা দেখিয়া রাণী हिया कदिए नाशिद्यन, दिनि यपि तालाफिनायी रहेएजन, उदर केपृण ध्निमिर्लिक হুরার্ক্তনক সুস্কুরোক্তিষ্ট নাৎদপিও ভোজন করিছেন না 🖟 ইনি আর আমাদের প্রভ্ ২ইবেন छ।। তিনি বলিকেন, "ছিঃ মহানাক, আখনি এনন কদ্যা থান্ত ভক্ষণ করিছেছেন।" নহাসন্ত বলিলেন, "দেবি, তুমি অঞানন্ধতাবশতঃ এই পিগুপাতেব বিশিষ্ট শুণ দেবিছে পাবিতেছ না।' ষেথানে ঐ সাংস থগু পতিত হইমাছিল, সেইদিকে পুন: পুন: দৃষ্টিপতি কবিয়া তিনি উহা অমৃতজ্ঞানে ভোকন করিবেন এবং মুখ প্রকালন কবিয়া হাত পা ধুইলেন। ख्यन प्रयो छ।हात्र निमा क्यिया विभटनन,

১৫৪। চতুর্ব ভোজন ফালেশ পান্তা না পাইলে
পুথাব দ্বালায় লোকে নার দ্বনদনে ,
তথাপি সদ্বংশদাত সৎপ্রধাণণ
থ্লিতে আচ্ছন্ন হেন জঘন্য আহার
গ্রহণ করিয়া করু না রাধ্যেন প্রাণ।
এ নায় উচিত তব , এ নায় শোলন ,
থাইলে কুলুরোচিছ্টে তুমি, নরমণি।

মহাসম্ব বলিলেন,

১০০ . ্ধী বা কুসুরে যহে। করে পরিত্যাগ, অভন্যা, সীবলি, তাহা নম্ন ভ আমার । ধর্মানুমোদিত লাভ হয় যে থাড়েব, ভাহাই ভোজনযোগ্য , দোষ নাই ভার।

প্রশাস এইরপ কথাবার্দ্ধা বলিতে বলিতে তাঁহারা নগবছাবে উপস্থিত হইলেন। সেখানে বালক বালিকাবা গেল কবিতেছিল। একটা বালিকা একথানি ছোট কুলো

^{*} डिम बिन पाछ परि उर्जूर्थ पित्न এकवाद ह्यांसन कदात्क 'ठर्जूर्थ स्थासन' वता । এই धामान कृतावसांख्य व अगुनात (शक्ष रख, २७७म शृष्टि) जमजात 'जिन बिन' नो विविद्या 'ठादिषिन' এবং 'ठर्जूर्य वित्न' ना निविद्या 'शक्ष्म क्रिक्ट (नेक्ष इत्रेग्नार्थ ।

লইয়া বালি ঝাড়িতেছিল। তাহার এক হাতে ছিল একটা বালা, এক হাতে ছিল ছুইটা বালা। শেষোক্ত হুন্তেৰ বলম্বম প্ৰবম্পাবেৰ বিঘট্টনে শব্দ কৰিতেছিল; অপৰ হস্তেৰ বলম্টী নিঃশব্দ ছিল। রাজ। ইহাব কাবণ ব্ঝিতে পারিয়া ভাবিলেন, 'দীবলি আমাব পশ্চাতে পশ্চাতে আদিতেছেন; স্ত্রীই কিন্তু প্রব্রাজকদিগেব মলস্বরূপ।* আমি প্রব্রজ্যাগ্রহণ করিয়াও ভার্যা ত্যাগ কবিতে পাবি নাই, এজগু লোকে আমাব নিন্দা করিতেছে। যদি এই বালিকা বুদ্ধিমতী হয়, তবে এ শীবলিকে প্রতিনিবর্ত্তনের হেতু বুঝাইয়া দিবে। ইহার উত্তর শুনিয়া আমি দীবলীকে বিদায় দিব।' এই সম্বল্প কবিয়া মহাদত্ত বলিলেন।

স্বন্দৰ বলৰ হাতে , বাছা, ভূমি বল ত আমাৰ, ১**८७। भारप्रद क्लांट्लंब धर्ना**! কিন্তু অন্য হাতে তব 🛮 শব্দ কেন গুনা নাহি যায় ? এক হাতে শব্দ হয় ,

वानिका वनिन,

শ্রমণ, এ হাতে মোর সেই মত এ জগতে विवादम, कनदर ममा ১৫৮ ৷ শ্রমণ, অপর হাতে দ্বিতীয় অভাবে সেটী দ্বিতীয় থাকিলে সঙ্গে 1 696 ম্বৰ্গলাভহেতু ধার

বান্ধা আছে ছুইটা বলম: ঠোকাঠুকি কবে তাবা , তাহাতেই শব্দ এই হয । বিতীয় যাহার সাত্তথ থাকে, অশান্তি ভুঞ্জিতে হয় তাকে । বান্ধা আছে একটা বলয় , মৌন ও নিঃশবভাবে রয়। ঘটিবেক বিবাদ নিশ্চিত , একাকী যে, কার সঙ্গে বিবাদে সে হইবে প্রবৃত্ত ? হইয়াছে বাদনা অন্তরে, একত্বে স্থাপিয়া কচি একাকী সে বিচরণ করে।

সেই অল্পবয়স্কা কুমাবীর উত্তব শুনিয়া মহাসম্ব সীবলিকে উপদেশ দিবার অবসব তিনি বলিলেন। পাইলেন।

১৬০। গুনিলে ড, ভয়ে, ডুমি কথা বালিকার, দাসী যে, সেও ড মোরে দিভেছে ধিকার। বনিতাদ্বিতীয় প্রব্রাজক যেই জন, সেই হয় এইকপ নিন্দার ভাজন।

১৬১। গিয়াছে এথান হ'তে চুই দিকে পথ, পথিকেরা যাহা দিয়া কবে যাভারাত। যে পথে তোমাব ইচ্ছা, যাও তুমি চলি , প্রস্থান কবিব আমি অস্ত পথ ধরি।

আমি তব পতি, ইহা ভেব না ক আব , ভাবিব না তুমিও যে ঘরণী আমার।

এই কথা শুনিয়া সীবলি বলিলেন, 'প্রভু, আপনি এই উৎকৃষ্ট দক্ষিণ পথে অগ্রসর ইউন, আমি বাম পথ অবলম্বন কবিব।" তিনি বাজাকে প্রণাম কবিয়া কিয়দ্বুর অগ্রসর ইইলেন, কিন্তু শোকসংবরণ না কবিতে পারিয়া ফিবিয়া রাজার সঙ্গেই নগরে প্রবেশ ক্বিলেন।

িএই বৃত্তান্ত বিশদকণে বর্ণন কবিবার জক্ত শান্তা অর্কগাথা বলিলেন ঃ---১৬২। করিতে করিতে হেন কথোপকথন, প্রবেশিলা থূণায় তাঁহাবা ছইজন।

নগবে প্রবেশ কবিয়া মহাসম্ব ভিক্ষাচর্য্যা কবিতে কবিতে এক ইযুকারের গৃহদ্বারে উপস্থিত হইলেন। সীবলি দেবী একপার্যে দাঁড়াইয়া বহিলেন। ঐ সময়ে ইযুকারক একটা বাণ আগুনেব হাডিতে বাধিয়া ভাহা কাঞ্জিক দ্বাবা ডিঞ্ছাইতেছিল এবং একটা চক্ষু বুজিয়া

[🍍] তু:-"ইথি মলং ব্রহ্মচবিরস্স।"

[🕇] मेरन 'উপসেনিযে' আছে। "মাতরং উপগস্থা সম্মনিকা" অর্থাৎ যে বালিকা মারের কোলে গিয়া শুইয়া पोत्क, छोशेत्क छेशरमनिया वना योग । हेशे এकथकांत्र व्यहमस्रोवन ।

আর একটা দ্বারা দেখিয়া উহা সোজা কবিতেছিল। ইহা দেখিয়া মহাসম্ব ভাবিলেন, 'যদি এই লোকটা বিজ্ঞ হয়, তবে এরূপ কবিবাব প্রকৃত কারণ বলিতে পাবিবে। ইহাকে জিজ্ঞাসা করা যাউক।' এই উদ্দেশ্যে তিনি ইযুকাবকেব নিকট গেলেন।

্বিই বৃত্তান্ত ফুস্পষ্টভাবে বর্ণন কবিবার জন্ম শান্তা বলিলেন,

১৬৩। ইযুকাবকেব কক্ষে ভোজনবেলায় উপস্থিত হন রাজা ; সে ব্যক্তি তখন নিমীলিয়া এক চকু, অপাকদৃষ্টিভে অন্ত চকুদারা ইবু ছিল নিরখিতে।

মহাসত্ত্ব বলিলেন,

১৬৪। ইযুক্ব, ডুমি এক চকু নিমীলিয়া নিরীক্ষণ কবিতেছ অপাঞ্চমুষ্টিতে অশ্ব চন্মুদ্বারা ইয়ু , বোধ হয় মোব, ঠিক এতে দেখিতে না পাইতেছ ভূমি

हेयुकात वनिन,

১৬০৷ ছই চমুদ্বাবা বদি করহ দর্শন, সকল(ই) বিশালরপে হয় দৃশুমান , কোন্ অংশে আছে বাঁকা বুঝা নাহি যায় ঠিক সোজা করি গড়া অসম্ভব হয়।

কিন্তু নিমীলন যদি কবি চকু এক, অপাঙ্গদৃষ্টিতে ইবু দেখি বাব বাব, কোন্ অংশ বাঁকা ডাহা বুৰিভে পাৰিয়া সোজা কবি গড়ি ইযু, না ঘটে ব্যত্যয়।

১৬৭। একত্র থাকিলে ছই হয় পবম্পর বিবাদে নিবত তারা , একাকী যে জন, কার সঙ্গে বিবাদে সে হইবে প্রবৃত্ত গ দর্গলাভহেতু যার বাসনা অন্তরে একাকী থাকিয়া সেই বিচরণ করে।

মহাসত্তকে এই উপদেশ দিয়া ইযুকার নীরব হইল তিনি পিঞাচর্য্যা কবিয়া মিশ্রখাত • সংগ্রহপূর্বক নগবেব বাহিবে গেলেন এবং যেখানে জল আছে, এমন কোন ব্মণীয় স্থানে উপবেশন কবিয়া ভোজন সম্পন্ন করিলেন। অনস্তব ভিনি ঝুলির মধ্যে পাত্রটী त्राथिया भीवनिष्क मध्याधनपूर्वक वनिष्नन,

> ১০৮। ইযুকার বলিল যা', গুনিলে ত তুমি , দাস যে, সেও ত মোরে দিতেছে ধিকার। বনিতাদ্বিতীয় প্রবাজক ষেই জন, সেই হয় এইকণ নিন্দার ভাজন।

১৬৯। গিয়াছে এখন হ'তে ছই দিকে পথ, যে পথে তোমার ইচ্ছা যাও তুমি চলি, প্রস্থান করিব আমি অন্য পথ ধরি।

পথিকেরা যাহা দিরা করে যাভারাত। আমি তব গতি ইহা ভেব না ক আর ; ভাবিব না তুমিও যে ঘরণী আমার।

ভিক্দেব পাত্রে গৃহীরা কট্, অয়, মধুব প্রভৃতি নানাবিধ খাল্য নিবেপ করে; এজন্ত ঐ খাল্ত মিশ্রখাল্ত নামে অভিহিত ৷

'আমি তব পতি, ইহা ভেব না ক আব', মহাসন্ত একথা বলিলেও সীবলি তাহাব অন্ধ্যমন করিয়াই চলিলেন। কিন্তু তিনি বাজাকে ফিবাইতে পারিলেন না। জনসভ্যও তাহার পশ্চাৎ পশ্চাৎ চলিল। ক্রমে বনভূমি নিকটবর্তী হইল; মহাসন্ত বনেব নীলিমা দেখিতে পাইয়া মহিনীকে নিবর্ত্তন কবাইবাব ইচ্ছা কবিলেন। তিনি যাইতে যাইতে পথেব ধাবে মুশ্ল তৃণ দেখিয়া তাহা হইতে একটা কাণ্ড ছিড়িয়া লইলেন এবং সীবলিকে বলিলেন, 'দেখ, এই কাণ্ডটা আর যুডিতে পাবা যায় না; এইরূপ, ভোমাব সঙ্গেও আমাব আর সহ্বাস সম্ভব-পর নয়।" অনস্তর তিনি এই অর্জ্বগাথা বলিলেন:

३१०। छित्रा. मुख्यछिव९ अकांकिनी विरुद्ध, मीविन ।

ইহা গুনিয়া সীবলি ব্বিলেন, এখন হইতে তিনি আব রাজেক্স মহাজনকের সহবাস করিতে পারিবেন না। তিনি শোকবেগ ধাবনে অসমর্থ হইয়া উভয় হস্তে বক্ষঃস্থলে আঘাত কবিতে করিতে বাজপথে মৃচ্ছিতা হইয়া পডিলেন। তিনি সংজ্ঞাহীনা হইয়াছেন দেখিয়া মহাসন্থ নিজেব পদচ্ছি বিলোপ কবিতে করিতে অবণ্যে প্রবেশ কবিলেন। অমাত্যেবা আদিয়া সীবলির শবীরে জল সেচন কবিলেন এবং হস্তপাদ পরিমর্জন কবিয়া তাঁহাব মৃচ্ছাপনাদন করিলেন। তিনি হৈভক্তনাভ কবিয়াই জিল্জাসিলেন, 'বাজা কোথায় ?" অমাত্যেবা বলিলেন, "আপনি কি জানেন না, মা ?" সীবলি বলিলেন, "বাবা সকল, শীঘ্র তাঁহাব থোঁজ কর।" অমাত্যেবা ইতগুতঃ ছুটাছুটি করিলেন, কিন্তু রাজার দেখা পাইলেন না। সীবলি মহাপরিদেবন করিতে লাগিলেন, বাজা থেখানে শেষে দাঁড়াইয়াছিলেন, সেখানে একটী হৈতা নির্মাণ করাইয়া গন্ধনালাদি ধারা তদীয় পূজা করিলেন এবং শোকভারাক্রান্ত ক্ষয়ে রাজধানীর অভিমুখে চলিলেন।

মহাসন্থ হিমালয়ে প্রবেশ করিয়া এক সপ্তাহের মধ্যেই অভিজ্ঞা ও সমাপজিসমূহ লাভ করিলেন। তিনি আর মন্থ্যপথে ফিরিলেন না। যেথানে ইযুকারকেব সঙ্গে তাঁহাব আলাপ হইয়াছিল, যেথানে কুমারীয় সহিত তাঁহার আলাপ হইয়াছিল, যেথানৈ তিনি মাংস পবি-ভোজন কবিয়াছিলেন, যেথানে তিনি মুগাজিনের সঙ্গে কথাবার্তা মলিয়াছিলেন, যেথানে নারদের সঙ্গে তাহার সাক্ষাৎকার হইয়াছিল, সীবলিদেবী এই সকল স্থানে এক একটা চৈত্য নির্মাণ করাইয়া গল্কমালাদি হারা প্রভা করিলেন এবং চতুরঙ্গিণী সেনাপবিস্ত হইয়া মিথিলায় কিরিয়া সেলেন। সেথানে আম্রকাননে তিনি প্রের অভিষেক সম্পাদন কবিলেন এবং তাঁহাকে চতুবলিণী সেনাসহ নগরে প্রেবণপ্র্কে নিজে শ্ববিপ্রবল্ঞা গ্রহণ কবিয়া ঐ উত্যানেই বাস করিতে লাগিলেন। তিনি অচিরে ক্বপ্রপ্রকর্ম হারা ধান অভ্যাস করিলেন এবং ব্রহ্ম হারাধান হিলেন।

৫৪০ –স্থাহা জাতক।

[ি]এইরপে ধর্মদেশন করিয়া শাস্তা খ্রলিলেন, ভিক্সুগ্ণ, কেবল এখন নছে, পূর্বেও তথাগত মহাভিনিক্তমণ স্বিমাছিলেন।

সমবধান – তথন উৎপালবর্ণ। ছিলেন সেই সমুদ্রদেবতা; সাবিপুত্র ছিলেন নাবদ, মৌদগল্যায়ন ছিলেন মুগাজিন, কেমা ভিন্মণী ছিলেন সেই কুমারী, আনন্দ ছিলেন সেই ইবুকাব, বাহল ছিলেন দীর্ঘাযুকুমার, বাজকুলের মাতাপিতা ছিলেন সেই মাতাপিতা এবং আমি ছিলাম মহাজনক নরেন্তা]।

[ি]শান্তা ক্ষেত্ৰনে অবস্থিতিকালে কোন মাতৃপোষক ভিপুৰ সম্বন্ধে এই কথা বলিয়াছিলেন। শ্ৰাৰন্তী নগরে অষ্টান্শকোটি ধনশালী কোন শ্রেষ্টিপবিহাবে একটীমাত্র পুত্র জন্মিয়াছিল , কাজেই সে মাতাপিতাৰ অতি প্রিয় ও নীতিভাজন ছিল। সে একদিন প্রাসাদোপরি অবস্থিত হইয়া বাতায়ন উদ্ঘাটনপূর্বক দেখিতে পাইল,

বছলোক গ্রামানাদি ছাতে লইয়া ধর্মশ্রবণার্থ জেতবনে যাইতেছে। ইহাতে তাহাবও জেতবনে যাইতে ইছো হইল, সে গ্রামালাদি লইয়া বিহারে গিয়া ভিন্ম্সজ্বকে বস্ত্র-ভিষ্ম্য-পানীয়াদি দান করিল এবং গ্রামালাদিদ্বারা ভগবানের পূজা কমিমা একান্তে উপবিষ্ট হইল। ধর্মকথা শুনিয়া সে কামাদি রিপ্র দোষ এবং প্রস্ত্রার গুণ ব্রিতে পাবিল এবং সভা হইতে উঠিয়া ভগবানের নিকট প্রক্র্যা যাজ্ঞা কবিল। ভগবান্ বলিলেন, "বে নাতাগিতার অনুমতি গায় নাই, ভথাগতগণ ভাহাকে প্রক্র্যা দান কবেন না।" ইহা শুনিয়া যে গৃহে কিবিয়া নপ্তাহকাল অনশনে থাকিয়া মাতাপিতাৰ অনুমতি লাভ কবিল এবং ভেতবনে গিয়া পুনর্বাব প্রস্ত্র্যা চাহিল। শায়া এক ভিন্মকে আক্রা দিলেন, সেই ভিন্ম শ্রেষ্টিকুমারকে প্রক্র্যা দান করিলেন।

প্রব্রা। গ্রহণ কবিষা শ্রে ত্র মহালাভ ও সন্মান পাইলেন। তিনি আচার্য্য ও উপাধ্যাদেব সেবা কবিষা উপসম্পদা লাভ করিলেন। তিনি পাঁচ বৎসবে সমস্ত ধর্মগ্রন্থ আগত করিলেন। ইহাব পর তিনি ভাবিতে লাগিলেন, 'আমি এই জনবছল স্থানে অবস্থিতি কবিতেছি; ইহা আমান পক্ষে যুক্তিসঙ্গত নহে।' তিনি অবগ্যবাসে বিদর্শনবুর পরিপুরণার্থ (অর্থাৎ সম্পূর্ণনপে অন্তর্দু টি লাভেব আশায়) উপাধ্যাদেব নিকট কর্মস্থান গ্রহণপূর্ব্যক কোন প্রত্যন্তর্গ্রাদে গমন কবিলেন এবং সেখানে ভাবগ্যে বাস কবিতে লাগিলেন। এই অবগ্যে তিনি বিদর্শন উৎপাদনেব জন্ম বার বৎসর যথাসাধ্য চেষ্টা ও পবিশ্রম কবিলেন, কিন্তু উহা লাভ কবিতে পাবিলেন না।

এদিকে তাহাব মাতাপিতা কালক্রমে ছববস্থাপর হইলেন। যাহাবা তাহাদের ক্রেরে বা বাণিজ্যে নিয়েজিত ছিল, তাহারা দেখিল ঐ বংশে কোন পুত্র বা লাতা নাই যে, প্রাপ্য অর্থ আদায় কবিতে পাবে, কালেই তাহারা য ব হত্তগত ধন লইবা যাহাব ষেখানে ইচ্ছা পলায়ন কবিল, গৃহেব দাসভূত্যগণও স্বর্ণবৌপ্যাদি লইবা পলাইয়া গেল; পেয়ে ফ্রেটিদম্পতি এমন নিঃম্ব হইলেন যে, তাহাদেব হাত ধুইবাব পাত্রটী পর্যান্ত রহিল না, তাহাবা বাড়ী ঘর বিক্রম কবিলেন, তাহাদেব মাধা বাধিবাব স্থান পর্যান্ত গেল, তাহাবা নিতান্ত দীনদশাপর হইবা ছিরবর পরিয়া থর্পরহন্তে ভিক্রা করিতে লাগিলেন।

এই সমযে একজন ভিন্মু জেতবন হইতে নিজ্ঞান্ত হইয়া শ্রেষ্টিপুজের সেই অবণ্যবাসে উপথিত হইকেন। শ্রেষ্টিপুত্র ভাঁহাব আতিধাকৃত্য করিলেন এবং তিনি মুখাদীন হইলে জিঞাদিলেন, "আপনি কোখা হইতে আসিতেছেন ?" ডিক্ষু উত্তর দিলেন, "জেতবন হইতে।" তখন শ্রেন্তিপুদ্র শান্ত। ও সহাশ্রাবকাদি সুস্থ আছেন কি না জিজাদা করিয়া নিজেব মাতাপিতাব কথা ভুলিলেন। তিনি বলিলেন, "ভদন্ত, শ্রাবস্তীব অমুক শ্রেষ্টিকুলেব স্থমংবাদ ত ?" ভিক্ষু উত্তব দিলেন, "ভাই, সেই শ্রেষ্টিকুলেব কথা আর জিল্লাসা কবিও না।'' "কেন, ভদত্ত ?'' "ভাই, সেই শ্রেষ্টকুলে না কি একটামাত্র পুত্র জনিয়াছিল, সে বৌদ্ধশাসনে প্রব্র্যা গ্রহণ করিয়াছে, ভাষাব প্রজাগ্রহণের সময় হইতে এই পরিবাবের অবস্থা হীন হইতে আরম্ভ হয়। কর্ত্তা ও কর্ত্রী ছুইজনে জনদাধারণের কুপাপাত্র হইয়া ভিন্দা কৰিয়া ে ডাইতেছেন।" ভিন্মুৰ কথা শুনিয়া শ্রেন্তিপুক্ত আক্মসংবৰণ করিতে পাবিলেন না , তিনি অশ্রপূর্ণনেত্রে বেণ্দন কবিতে লাগিলেন। ভিন্ম জিজ্ঞাসিলেন, "ভাই, কান্দিতেছ কেন ?" "ভদস্ত, সেই হুই বাক্তি আমার মাতাপিতা, আমি তাঁহাদের পুত্র।'' "ভাই, তোনাব দোষেই তোমার মাতাপিতার সর্কনাশ হইয়াছে, যাও, এখন গিয়া ভাঁহাদেব বন্ধণাবেন্ধণ কব।" ইহা গুনিষা শ্রেষ্টিপুক্র ভাবিলেন, 'আমি এই বার বৎসৰ অবিরত চেষ্টা ও পবিশ্রম কবিষাও, কি মার্গ, কি মার্গফল, কিছুই লাভ করিতে পাবি নাই। আমি, বোধ হয় ইহাতে সম্পূর্ণ অসমর্থ। প্রজ্ঞায় আমাব কি ফল ? আমি গৃহী হইবা মাতাপিতার পোষণ করিব, দান বিব এবং এই উপায়েই অৰ্গপৰাৰণ হইব।' এইক্ষপ চিন্তা কবিবা তিনি অরণাস্থ কুটাৰধানি স্থবিবকে দান করিমা পরদিন গৃহাভিসুথে যাত্রা কবিলেন এবং চলিতে চলিতে শ্রাবস্তীব অবিদূবে জেভবনেব পৃষ্ঠদেশস্থ বিহারে উপনীত হইলেন। সেখান হইতে একটা পথ আৰম্ভীর দিকে এবং একটা পথ জেভবনেব দিকে গিয়াছিল। শেষ্টিপুত্র সেথানে দাঁডাইয়া ভাবিতে লাগিলেন, 'প্রথমে নাতাপিতাকে দর্শন করি, কি দশংলকে দর্শন করি ? সাতাপিতাকে পূর্বেবি বছদিন দেখিবাছি; কিন্তু এখন হইতে বুদ্ধদর্শন আমার পক্ষে ছল-ভ হইবে । অভএব আজ সমাক্সসুদ্ধকে দেখিয়া এবং ধর্মকথা শুনিয়া কাল প্রাতঃকাণেই মাতাপিতাকে দর্শন করিব।' ইহা স্থির করিয়া ভিনি শ্রাবন্তীব পথ ছাডিয়া সাথাই সময়ে জেতবনে প্রবেশ করিলেন।

ঐ দিন প্রত্যুষ্কালে শান্তা সকল ভূবন অবলোকন কবিতে কবিতে দেখিতে পাইণাছিলেন যে, সেই কুলপুত্রেব অর্থপ্রান্তিব সময় আসিবাছে। তাঁহার আগমনকালে শান্তা মাতৃপোষক সূত্র ঘাবা মাতাশিতাব গুণ কীর্ত্তন কবিতে লাগিলেন। শ্রেটিপুত্র ভিন্নসভাব একপ্রান্তে অবস্থিত হইয়া ধর্মকথা শুনিতে শুনিতে ভাবিলেন, ''আমি গৃহী হইলে মাতাপিতার বক্ষণাবেক্ষণ কবিতে পাবিব বটে, কিন্ত শান্তা বলিতেছেন যে,

^{*} ध्रत=छोत्र । देश विविध—अञ्चर्त्र ७ विषर्गमभूत व्यर्शां निष्का এवः व्यस्तृ हि वा शान ।

প্রব্রাজিত পুত্রও মাতাণিতার উপকাব করিতে সমর্থ। আমি পূর্বের শান্তাকে দর্শন না করিয়াই (অবণ্যে) গিয়াছিলাম; কাজেই এরূপ প্রভ্যাব অসহানি হইযাছিল; এখন আমি গৃহী না হইযাও প্রভ্যার থাকিয়াই মাতাপিতার ভবণপোষণ করিব।" এই সঙ্কল করিয়া তিনি শলাকা লইয়া শলাকাভক্ত এবং শলাকা-যবাগু গ্রহণ ক্রিলেন , ফিস্ত ভাহার বোধ ছইতে লাগিল যে, দাদশ বৎসর অরণ্যে বাস কবিয়া ডিনি ভিক্সুসভব হইতে নিদাসনার্হ হুইয়াছেন। তিনি পরদিন প্রাতঃকালেই শ্রাবন্তীতে গমন করিলেন এবং ভাবিতে লাগিলেন, 'আমি প্রথমে ষবাগৃই গ্রহণ করিব, না মাডাপিতাকে দর্শন করিব ?' তিনি দেখিলেন, যাহারা দীনহীন, তাঁহাদের নিকট রিক্তহন্তে ষাওয়া উচিত নছে। এজন্ম তিনি ষবাগু গ্রহণ করিয়া বৃদ্ধ ও বৃদ্ধাব পুরাতন পৃহন্ধারে গমন কবিলেন। ভাঁছার মাতাপিতা তথন, যবাগু ভিক্ষা করিয়া সমুধবর্তী প্রাচীরের নিকটে বসিরাছিলেন। ভাঁহাদিগকে এই অবস্থায় দেবিব। শ্রেষ্টপুত্র সাতিশন্ন ছঃথিত হইলেন ; তিনি সাঞ্জনরনে তাঁহাদের নিকটে গিয়া দাঁডাইলেন। শ্রেষ্টিদম্পতী ভাঁহাকে দেখিয়াও চিনিতে পাবিলেন না। তাঁহাব মাতা ভাবিলেন, লোকটা বুঝি ভিক্ষার আশায় দাঁড়াইয়া আছে। তিনি বলিলেন, 'ভদন্ত, আপনাকে দিবার উপযুক্ত আমাদের কিছুই নাই; আপনি অন্তত্ত ভিন্দা কফন গিয়া।" মান্তার কথার শ্রেষ্টিপুল্রেব শ্রুদয শোকে পবিপূর্ণ হইল , কিন্ত তাহা সংবরণপূর্বক তিনি সাম্রুনয়নে সেধানেই, দাড়াইরা থাকিলেন; বুদ্ধা তাঁহাকে ছই তিনবাব অক্সত্র যাইতে অমুবে'ধ কবিলেন; কিন্তু তিনি দাড়াইয়াই রহিলেন। তথন উহিার পিতা বলিলেন, ''ভজে, পিষা দেখ ত, এই ব্যক্তি তোমার পুত্র কি না।'' বৃদ্ধা পুত্রের কাছে পিষা ভাঁহাকে চিনিতে পারিলেন এবং ভাঁহার পাদমূলে পডিযা পরিদেয়ন কবিতে লাগিলেন • ভাঁগার পিভাও ঐরপ করিলেন ; সেখানে শোক্তের মহোচ্ছ্বাস হইল। পুত্রও মাতাপিতার ছর্দশা দেখিয়া আব আর-দংবরণ করিতে পাবিলেন না; তিনি অশ্রু বিসর্জন কবিতে লাগিলেন। অভঃপর শোকবেগ কথঞিৎ প্রশমিত করিয়া ডিনি বলিলেন, ''জাপনাদেব কোন চিন্তা নাই , আমি আপনাদিগের ভরণপোষণ করিব।'' মাভাগিভাকে এই আখাস দিয়া তিনি উচাদিগকে ষ্বাগু পান করাইলেন, কিযৎশণ তাঁহাদের পার্যে বসিয়া বহিলেন, পুনর্কার ভিক্ষা আহরণ করিয়া তাঁহাদিগকে ভে¦জন কবাইলেন ; অনস্তব নিজের জন্ত আবাব ভিক্ষা কবিলেন, ভাঁহাদের নিকটে গিয়া, আর থাইবেন কি না, জিজ্ঞাসা কবিলেন এবং নিজের আহাব সম্পাদন করিনা ভাঁহাদেরই অবিদূরে বাস করিতে লাগিলেন। ঐদিন ছইতে তিনি উক্ত প্রকাবে মাতাপিতাকে পোবণ করিতে প্রবৃত্ত ছইলেন। ডিনি বে জিন্দা পাইতেন, এমন কি, প্রতিপক্ষে যে থান্তাদি পাইতেন,* সমস্তই তাঁহাদিগকে দিতেন এবং আবাব জিন্দা কবিয়া কিছু পাইতেন ত ভাহাই নিজে থাইতেন। লোকে তাঁহাকে বর্ধাবাদেব জম্ম যে থাষ্ঠা দিত, বা তিনি অক্স যাহা কিছু পাইতেন, তাহাও সাভাপিভাকে দিতেন। তাঁহাবা পবিধানেব পব যে সকল জীর্ণ বন্ধ ভ্যাগ করিতেন, ভিনি ঘবেব দবজা বন্ধ করিয়া সেগুলিতে রং দিয়া নিজে পবিধান কবিতেন। ভিনি অল্পদিনই ভিক্ষা পাইতেন, বহুদিন পাইতেন না। ভাঁহাৰ অন্তৰ্ম্বাদ ও বহিৰ্ম্বাদ অতি কক্ষ হইল মাতাপিতাৰ পোষণ কৰিতে কৰিতে াঁছাৰ শ্ৰীর ক্রমে নিতান্ত কুণ ও পাণ্ডুবর্ণ হইল। ভাঁছার এই দশা দেখিয়া বন্ধ্বয়ন্তেবা জিজ্ঞাসা ক্বিলেন, ''ভাই, পূৰ্ব্বে তোমাৰ দেহ সোণাৰ মত উদ্জল ছিল , এখন পাণ্ডুবৰ্ণ হইষাছ , তোমাৰ কোন পীডা হইষাছে কি ১'' তিনি উত্তর দিলেন, ' না ভাই, আমার কোন পীড়া হয় নাই , কিন্তু একটা বিদ্ন ঘটিয়াছে।" তিনি বন্ধুদিগকে সমস্ত ব্যাপার খুলিয়া বলিলেন। হজুহা বলিলেন, 'উপাসকেবা শ্রন্ধাবশে যাহা দান কবে, শান্তা তাহা নষ্ট কবিতে নিবে। ক্রিয়াছেন , তুমি সেই শ্রন্ধাদভ দ্রব্য গৃহীদিগকে দান কবিবা স্থায়বিক্দ কার্য্য কবিতেছ।" ইহা শুনিয়া শেটিপুত্র লজ্জায অধোবদুন- হইলেন। বন্ধুবা ি ন্ত ইহাতেও সন্তুষ্ট হইলেন না , তাঁহাবা শান্তাব নিকটে গিয়া বলিলেন, ''ভদস্ত, অমুক ভিন্দু গৃহীদিগকে পোষণ কবিয়া শ্রদ্ধাদন্ত ভ্রব্যেব অপচ্য কবিভেছেন।" শান্তা সেই কুলপুত্ৰকে ডাকাইয়া জিজ্ঞাদা কৰিলেন, ''সতাই কি তুমি শ্ৰদ্ধাদন্ত দ্ৰব্য দাবা গৃহীদিগেৰ পোৰণ কৰিতেছ ?'' শ্রেটিপুত্র উত্তর দিলেন, 'হাঁ, ভদন্ত , একথা সত্য।'' তাঁহাব সংক্রিয়ার মাহান্ম্য বর্ণন কবিবাব এবং নিজের পূর্ব্বসাচরিত কার্য্য প্রকটিত করিবার অভিপ্রাযে শান্তা আবাব জিজ্ঞাসা করিলেন, ''তুমি যে গৃহীদিগেব পোরণ ম্বিভেছ, তাহাবা কে ?'' শ্ৰেষ্টিপুত্ৰ বলিলেন, "ভদস্ত, তাঁহাবা আসাব মাতা ও পিতা।" ইহা গুনিয়া তাহাব উৎসাহবর্দ্ধনার্থ শাস্তা "সাধু", "সাধু", "সাধু" বলিয়া তিনবাব সাধুকার দিলেন এবং বলিলেন, 'পূর্ব্বে আনি যে পথে চরিযাছিলান, তুমিও সেই পথ ধরিয়াছ। আমিও পূর্বের ডিক্ষাচর্ঘ্যা দ্বাবা মাতাপিতার পোষণ করিয়াছিলাম।" শীতার এই কথান শুেষ্টিপুত্রেব মনে উৎসাহ সঞ্চারিত হইল। অনম্ভর ভিন্মুদিগেব প্রার্থনায নিজের পূর্ব্বচবিত-ধৰ্ণনাৰ্থ শান্তা সেই অতীত কথা বলিতে লাগিলেন :---]

^{* &#}x27;পক্ষিকভন্তাদি'—প্রতিপক্ষে ভিন্নদিগকে বিহাব হইতে বিশিষ্ট ভক্তাদি দিবাব প্রথা ছিল। পাঁচ প্রকার ভক্তেব উল্লেখ দেখা যায়—নিতা ভক্ত, শলাকা ভক্ত, পাঞ্চিক ভক্ত, পোষ্ধিক ভক্ত ও প্রাতিপদিক ভক্ত।

পুরাকালে বারাণদীব নিকটে নদীব এপাবে এক থানি এবং ওপাবে একথানি নিযাদ-গ্রাম ছিল। প্রত্যেক গ্রামে পঞ্চশত নিষাদপবিবাব বাদ কবিত এবং প্রত্যেক গ্রামে এক জন নিষাদজ্যেষ্ঠক ছিল। এই উভয় নিষাদজ্যেষ্ঠকের মধ্যে বন্ধুত্ব জন্মিয়াছিল। ভাহারা যৌবনে অঙ্গীকার কবিয়াছিল যে, ভাহাদেব একজনের কলা ও একজনের পুত্র জন্মিলে ঐ পুত্র ও কল্যাকে পবস্পব বিবাহস্ত্রে বদ্ধ করিবে।

নদীব এপাবে যে নিষাদক্ষেষ্ঠক বাদ করিত, কালজমে তাহার একটা প্র জনিল। এই শিশু যথন ভূমিষ্ঠ হইমাছিল, তথন তাহাকে একখণ্ড ফ্ল্মবন্ত্রেব উপর ধবা হইমাছিল, এই জন্ত তাহাব নাম রাখা হইল গুকুলক। অপর নিষাদজাষ্ঠকের একটা কয়া জনিল। এই শিশুজম উভয়েই পরমন্থন্দব ও হেমকান্তি হইল, নিষাদকুলে জন্মিয়াও তাহার। প্রাণিহত্যা করিড না। জমে যথন তাহাদের বয়স্ যোল বৎসর হইল, তথন গুকুলককুমারের মাভাপিতা বলিল, "বংস, তোমাব জন্ত একটা পাত্রী আনমন করিব। গুকুলককুমার ব্রন্ধলোক ভ্যাগ করিয়া যত্ত্বাব্রুপে অবতীর্ব হইমাছিল; তাহাব মনে পাপেব লেশমাত্র ছিল না, সে উভয় কর্পে জন্ম বলিল, "আমাব গৃহবাদে ফচি নাই, আপনারা এমন আজ্ঞা করিবেন না।" তাহার মাতাপিতা পুনঃ পুনঃ বলিলেও সে গাহিস্থার্ম গ্রহণ করিতে ইচ্ছা করিল না।

পাবিকা কুমারীব মাতাপিতা যথন তাহাকে বলিল, "বংদে, আমাদের বন্ধুর এক পুত্র আছে; সে পরমন্থন্দব, তাহার বর্ণ স্বর্ণের মত উজ্জন, আমবা তোমাকে তাহারই হতে সম্প্রদান করিব." তথন সেও কাণে আঙ্গুল দিয়া ঐরূপ উত্তর দিল, কারণ সেও ব্রহ্মালাক হইতে আসিয়াছিল।

হক্লক গোপনে পাবিকাকে বলিয়া পাঠাইল, "যদি তোসাব নৈথনে অভিকৃচি থাকে, তবে অহা কাহারও গৃহে গমন কব, কাবণ আমাব মৈথ্নে প্রবৃত্তি নাই।" পাবিকাও চ্কুলককে এইরপ কথাই বলিয়া পাঠাইল। কিন্তু তাহাদের ইচ্ছা না থাকিলেও নিষাদ-জ্যেষ্ঠক্ষয় তাহাদিগকে প্রস্পারের সহিত বিবাহস্ত্তে বদ্ধ কবিল। তাহারা ছই জনেই কামসমূত্রে অবতবণ না কবিয়া একই গৃহে মহাব্রহ্মের স্থায় বাস করিতে লাগিল।

তৃক্লক মৎস্ত, মৃগ প্রভৃতি মাবিত না, এমন কি অন্তে মাংস আনিয়া দিলেও সে তাহা বিক্রেয় বরিত না। তাহাব মাতাপিতা বলিল, "বাছা তুমি নিষাদকুলে জঞ্মিয়াছ; কিন্তু না চাও গৃহস্থালী কবিতে, না চাও পশুপক্ষী মাবিতে; তুমি কি কবিবে, বল ত।" তৃক্লক বলিল, "আপনাবা আজ্ঞা দিলে আমি আজই প্রব্রজ্যা লইব।" "বেশ, তোমরা দ্বই জনেই যাও," বিলয়া তাহাবা দুক্লক ও পাবিকাকে বিদায় দিল। তাহারা মাতাপিতাকে প্রণাম করিয়া গলাব তীব অবলঘন কবিয়া যাত্রা কবিল এবং হিমালয়ে প্রবেশ কবিল। বেধানে মৃগসমতানায়ী নদী হিমালয় হইতে অবতবণ করিয়া গলাব সহিত মিশিয়াছে, তাহারা সেথানে উপস্থিত হইয়া গলাত্যাগ কবিল এবং মৃগসম্মতাব অভিমুখে শৈলারোহণ করিতে লাগিল।

এই সময়ে শক্তভ্বন উত্তপ্ত হইল। শক্ত ইহার কাবণ জানিয়া বিশ্বকর্মাকে সম্বোধনপূর্বক বলিলেন "বংস, তুই জন মহাপ্রাণী নিজ্ঞ্মণ করিয়া হিমালয়ে প্রবিষ্ট হইয়াছেন।
তাঁহাবা যাহাতে উপযুক্ত বাসস্থান পান, ভাহার ব্যবস্থা কবা আবশ্রক। ভূমি মুগসম্বভা
নদীব অর্ধ কোশান্তবে হু ইহাদের জন্ম পর্ণশালা এবং প্রব্রাজক-ব্যবহার্যা উপকবণাদি প্রস্তুভ

ক 'অড চ বোসতমে'। নৃতন পালি অভিধানে 'কোম' শব্দ এই প্রমঙ্গে 'কোষ' বা 'গৃহ' অর্থে ধরা হইয়াছে। কিন্ত দূব্দনির্দেশার্থ এ অর্থ গ্রহণ ক্বা যুক্তিযুক্ত বলিয়া বোধ হয় না। কো স≕ক্রোশ, এই অর্থ গ্রহণ । ক্বাট্ সম্বীচীন। পালিতেও 'অড ্চ ঘোসন্তরে' এই পাঠান্তর আছে।

কবিয়া রাখ।" বিশ্বকর্মা 'যে আক্তা' বলিয়া সম্মতি জ্ঞাপন কবিলেন, মৃকপকুজাতকে যেরপ বলা ইইয়াছে, ঠিক সেইরপে সমস্ত ব্যবস্থা কবিয়া সেথান হইতে কর্কশবাবী পশুদিগকে তাডাইয়া দিলেন এবং পদরক্ষে যাতায়াত কবিবাব উপযোগী একপদিক পথ প্রস্তুত কবিয়া স্বস্থানে প্রতিগমন কবিলেন। তুকুলক ও পাবিকা সেই পথ দেখিতে পাইয়া তাহা অন্মন্ত্রণ কবিয়া আশ্রমণদে উপনীত ইইলেন। পর্ণশালার প্রবেশ কবিয়া তুকুলক প্রব্রাজকব্যবহার্য্য উপক্ষবণসমূহ দেখিতে পাইয়া বুঝিলেন, শক্রই সে সমস্ত দান কবিয়াছেন। তিনি পবিহিত বস্ত্র ভ্যাগ কবিয়া বজবন্ধলের অন্তর্কাস ও বহিবল্যি পবিধান কবিলেন, ক্ষেত্র জন্ত্রনা ধাবণ কবিয়া তিনি পাবিকাকেও প্রব্রুল্যা দিলেন। অনস্তব তাহাবা উভয়েই সেখানে বাস কবিয়া কামাবচবলোক-নভ্যা * মৈত্রী চিন্তা ববিতে লাগিলেন। তাহাদেব মৈত্রীভাবনাব প্রভাবে হত্তব্য পশুপক্ষীবাও প্রক্ষাবেশ প্রতি মৈত্রীভাবাপন্ন হত্তল; একে অন্তর্কে আক্রমণ বা প্রহাব কবিতে বিরত ইইল। পাবিকা থাত ও পানীয় সংগ্রহ কবিত্বেন, আশ্রমণদ সম্মার্জ্যন কবিতেন এবং অন্ত সমস্থ ক্ষত্র সম্পাদন কবিতেন, উভয়েই বন্ত ফল আহবণ কবিয়া ভোজন করিতেন এবং ভোজনান্তে স্ব স্ব পর্ণশালায় গিয়া শ্রামণ্যধর্ম পালন কবিতেন। শক্র স্বয়ং উপস্থিত থাকিয়া তাহাদের সংকাব কবিতেন।

একদিন শক্ত চিন্তা কৰিয়া দেখিলেন, তুক্লক ও পাৰিকাৰ একটা মহাবিত্ব ঘটিবে;—
তাঁহাৰা অন্ধ হইবেন। তিনি তুক্লকেব সদে দেখা কৰিয়া প্ৰণাম কৰিলেন এবং একান্তে
উপবিষ্ট হইয়া বলিলেন, "ভদন্ত, বুঝা যাইতেছে যে আপনাদের একটা বিদ্ধ উপস্থিত হইবে।
আপনাদের রক্ষণাবেক্ষণার্থ একটা পুজ্লাভ কবা নিভান্ত আবশ্যক। অভএব আগনাবা
লোকধর্মেব অমুসবণ কর্মন।" তুক্লক বলিলেন, "শক্র, আপনি এ কি কথা বলিতেছেন?
আমবা যথন গৃহে ছিলাম, তথন লোকধর্মকে কমিনস্থল মলবাশিবৎ মনে কৰিয়া পবিহাৰ
করিয়াছি; এখন বনে আসিয়া থিপিপ্রজ্যা গ্রাণ করিয়া কির্পে সেই লোকধর্মেব সেবা
করিব ৮ "ভঁদন্ত, যদি একান্ত তাহা না কবেন, তবে পাবিকা প্রত্মন্তী হইলে আপনি
হতদারা তাহার নাভি স্পর্শ কবিবেন।" তুক্লক বলিলেন, "ইহা করা যাইতে পাবে।"
শক্র তাঁহাকে প্রণাম করিয়া স্বন্থনে চলিয়া গেলেন।

মহাসন্ত পারিকাকে এই বৃত্তান্ত জানাইলেন এবং তিনি যখন রঞ্জনা হইলেন, তথন তাঁহার নাভিতে হাত বুলাইলেন। ঐ সময়ে বোধিসন্ত দেবলোকে দেহত্যাগপূর্বক পাবিকার গর্ভে জন্যন্তব লাভ কবিলেন। দশমাস কতীত হইলে পারিকা এক হেমকান্তি পূল্ল প্রসব কবিলেন। প্রের কনকোজ্জন বর্ণ দেখিয়া মাতাপিতা তাঁহাব নাম বাখিলেন স্থবর্ণগ্রাম। পর্বতান্তববাসিনী কিন্নরীগণ পাবিকার প্রের ধাত্রীকর্ম করিয়াছিল। হকুলক ও পারিকা প্রেকে স্থান কবাইরা পর্বশালায় শোওয়াইয়া কাখিয়া বল্ল ফলমূল আহরণের জন্ম যাইতেন; এ সময়ে কিন্নবীরা শিশুটীকে লইয়া গিবিকন্দবাদিতে স্থান করাইত, পর্বতে শিশ্ববে উঠিয়া তাহাকে নানা প্রপাভবনে সাজাইত, এক তাহাকে হবিতাল-মনঃ-শিলাদির তিলক পরাইয়া পর্বশালায় আনিয়া শোওয়াইয়া বাখিত। পাবিকা ফিবিয়া আসিয়া তাহাকে শুল পরাইয়া পর্বশালায় আনিয়া শোওয়াইয়া বাখিত। পাবিকা ফিবিয়া আসিয়া তাহাকে শুল পরাইয়া করাইতেন।

স্থবর্ণখ্যাম এইরপে প্রভিপালিত হইয়া ক্রমে বোড়শবর্ষে উপনীত হইল। তথন্ও মাভাপিতা ভাহার রক্ষণাবেক্ষণ কবিতে লাগিলেন। ভাঁহারা পুল্রকে পর্ণশালায় বসাইয়া

^{*} কামাবচর লোক বা কামস্বর্গ। ইহা ছবটী (১ম খণ্ডের ৮ম পৃষ্ঠেব পাদটীকা ড্রন্টবা)। কাম-গোকের অধিবাসীরা দেবত যাভ করিয়াও কামেব বশীভূত; ভ্রন্ধলোকবাসীরা কামের অতীত।

রাধিয়া নিজেবা বন্ত ফলমূল আহবণেব জন্ত যাইতেন। কথন কি বিপদ্ ঘটে, এই আশহায় মহাদত্ত তাঁহাদেব গমনপথটা লক্ষ্য কবিতেন। অনস্তম একদিন ভাপসদন্সতী হন্ত ফলমূল সংগ্রহপূর্ব্ধক সায়াহ্নকালে প্রভাগেমন কবিতেছিলেন, এমন সময়ে আশ্রমপদের অদ্বে আকাশে মহামেঘ দেখা দিল: তাঁহাবা একটা বৃক্ষেব মূলে গিয়া বলীকোপরি আশ্রয় লইলেন। ঐ বলীকেব মধ্যে একটা বিষধর সর্প বাস কবিত। তাঁহাদেব শবীব হইতে জ্বেদগন্ধর্ক্ত জল নামিয়া সর্পটাব নাসাপ্টে প্রবেশ কবিল; ইহাতে সে জুদ্ধ হইয়া সবেগে নাসাবাত ভাগে কবিল; উহাব সংস্পর্শে তাঁহারা ছইজনেই অন্ধ হইলেন, একে অপবকে দেখিতে পাইলেন না। ছকুলক পণ্ডিত পাবিকাকে সম্বোধন কবিয়া বলিলেন, 'পারিকে, আশার ছইটা চক্ষ্ই নই হইয়াছে, আমি ভোমাকে দেখিতে পাইতেছি না।" পাবিকাও ঠিক এইরূপ বলিয়া নিজেব ছন্দশা জানাইলেন। তাঁহাবা পথ দেখিতে না পাইয়া, "হায়, আল আমরা প্রাণ হাবাইলাম," এইরূপ পবিদেবন কবিতে করিতে ইতন্তত: বিচবণ করিতে লাগিলেন।

প্রকৃত কোন্ কর্মেব ফলে তাঁহাদেব এই ছর্দশা ঘটিল ? তাঁহাবা নাকি কোন বৈশ্বকৃত্বে জন্মগ্রহণ কবিষাছিলেন। কোন মহাধনশালী ব্যক্তিব চক্ষ্বোগ হইলে বৈগ তাঁহাব চিকিৎসা কবিয়াছিলেন; কিন্তু বোগী তাঁহাকে কোন পাবিশ্রমিক দেন নাই। ইহাতে কুরু হইয়া বৈগ নিজেব ভার্যাকে এই কথা বলিয়া জিজ্ঞাসা করিয়াছিলেন, "বল ভ, এখন কি কবি ?" ভার্যাও কুরু হইয়া বলিয়াছিলেন, "সে পাপিষ্ঠের কাছে ধন লইবাব কোন প্রয়োজন নাই; তুমি একটা অব্যক্তে উষধ বলিয়া উহা একবাব ভাহাব চক্ষ্তে প্রয়োগ কব এবং এই উপায়ে ভাহাব তৃইটা চক্ষ্ই নষ্ট কবিয়া ফেল।" পত্নীব এই প্রামর্শ গ্রহণ কবিয়া বৈগ উক্ত লোকটাব চক্ষ্য্য নষ্ট ক্বিয়াছিলেন। এই কর্মফ্লে এখন ভাহাদের তৃইজনেরই চত্ত্ব নষ্ট হইল।

এদিকে মহাদত্ব ভাবিতে লাগিলেন, 'আমাব মাতাপিতা অন্তান্ত দিন এই সময়ে ফিরিয়া আদেন; কিন্তু আজ তাঁহাবা কোথায় আছেন, কিছুই বুঝিতে পাবিভেছি না। ভাহারা যে পথে যান, আমি সেই পথ ধবিয়া গিয়া দেখি।' ইহা স্থিব কবিয়া ভিনি ঐপথে গিয়া শব্দ কবিতে লাগিলেন। তুক্লক ও পাবিক, ঐ শব্দ গুনিয়া বুঝিলেন, তাঁহাদেবঃপুত্ৰই শব্দ কবিতেছেন। তাঁহাবা সাভা দিলেন এবং পুদ্রবেহ্বশতঃ বলিলেন, ''বৎস থাম, এ পথে বিপদ্ আছে। তুমি অগ্রসব্ হইও না।" মহাসত্ব তাঁহাদের হত্তে একথানি দীর্ঘ ষষ্ট দিয়া বলিলেন, ''তবে আপনাবা এই যষ্টি ধবিয়া আন্ধন।" তাঁহাবা যষ্টিব এক প্ৰান্ত ধবিয়া পুত্ৰের নিকটে গেলেন। মহাসত্ত জিজ্ঞাসিলেন "আপনাদেব চক্ষু নষ্ট হইল ক্রিকপে ?" তাঁহাবা উত্তব দিলেন, 'বাবা, বৃষ্টি হইতেছিল বলিয়া আমরা বৃক্ষমূলে একটা বন্মীকেব উপর বসিয়া-ছিলাম ; ইহা ছাড়া অন্য কোন কারণ ত দেখিতে পাই না।" ইহা শুনিয়া মহাসম্ব ব্ঝিলেন যে ঐ বল্মীকে বিষধব সর্প আছে , সে কুদ্ধ হইয়া নাসাবাত ত্যাগ কবিয়া থাকিবে ৷ অনস্তর তিনি মাতাপিতার দিকে দৃষ্টিপাত করিলেন, এবং একবাব কান্দিলেন ও একবাব হাসিলেন। ইহাতে তাঁহাবা জিজাসিলেন, "বাবা, কান্দিলে বা কেন, হাসিলেই বা কেন?" তিনি यित्तन, ''योवत्नरे जापनावा एकू श्राह्मारेतन, এरेखना कान्तिनाम ; किन्छ এथन जापनात्मह ভরণপোষণ ও বঙ্গণাবেক্ষণ কবিব, এইজন্য হাদিলাম। আপনাবা চিন্তা কবিবেন না; আমি আপনাদেব বৃক্ষণাবেক্ষণ কবিব 🔑 এইরূপ আশ্বাস দিয়া মহাসত্ত মাভাপিতাকে আশ্রমে লইয়া গেলেন; তাঁহাবা বাত্রিকালে যেখানে থাকিতেন, দিবাভাগে যেখানে থাকিতেন, তাঁহাদেব চন্তুমণে, পর্ণশালায়, মলকুটীবে ও প্রস্রাব-স্থানে—সর্বজ্ঞ এমন কবিয়া বজ্জু বান্ধিলেন যে, ভাহা ্ধরিয়া তাঁহাবা যথন যেথানে প্রয়োজন, যাইতে পাবেন; এবং পরদিন হইতে তাঁহাদিগকৈ

আশ্রমে বাধিয়া নিজেই বন্যফলসুল আহবণ কবিতে লাগিলেন। তিনি প্রাতঃকালেই তাঁছাদেব বাসন্থান সমার্জন করিতেন, মৃগসমতা নদীতে গিয়া জল আনিতেন, তাঁহাদেব ভাজনের দ্রব্য প্রস্তুত করিতেন, দস্তকাঠ ও মুখোদক সাজাইয়া বাধিতেন, তোজনেব জ্বন্ত নানাবিধ মধুর ফল দিতেন, এবং তাঁহাবা ভোজনাস্তে) মুথ প্রক্ষালন কবিলে নিজে ভোজন কবিতেন। ইহার পর মাতাপিতাকে প্রণাম কবিয়া তিনি মুগগণ-পবির্ত হইয়া ফলাহবণার্থ বনে প্রবেশ করিতেন, পর্বতান্তরে কিয়রগণপরির্ত হইয়া ফল সংগ্রহ কবিতেন, সায়াহ্নকালে আশ্রমে ফিরিতেন, কলসী পূর্ণ করিয়া জল আনিতেন, উচা গবম করিতেন, গবম জল দিয়া মাতাপিতার ইচ্ছামত হয় তাঁহাদিগকে স্নান কবাইতেন, নয় তাঁহাদেব পা ধোওয়াইতেন, থাগড়ায় জলস্ত অক্ষার আনিয়া তাঁহাদেব গায়ে সেক দিতেন, তাঁহাদিগকে বসাইয়া নানাবিধ ফল থাওয়াইতেন, শেষে নিজে খাইয়া মাহা অবশিষ্ট থাকিত, তাহা পরদিনেব জন্য রাধিতেন। এইয়পে মহাসন্থ মাতাপিতার সেবা কবিতে লাগিলেন।

এই সময়ে বারাণসীতে পিলিযক্ষ-নামক এক বাজা ছিলেন। তিনি মুগমাংসলোভে মাতার উপব রাজ্যবক্ষার ভাব দিয়া পঞ্ায়ুধে স্থপজ্জিত হইয়া হিমালয়ে প্রবেশ কবিয়াছিলেন এবং মৃপ বধ করিয়া ভাহাদেব মাংস খাইভেছিলেন। এইরূপে বিচবণ কবিভে কবিভে একদা তিনি মুগদমতা নদীব তীবে উপস্থিত হইলেন এবং যে ঘাট হইতে শ্রাম জল লইয়া যাইতেন, সেথানে মুগপদচিহ্ন দেখিয়া মণিবর্ণ শাখা দ্বাবা একটা কোষ্ঠ নির্দ্মণেপূর্ব্বক শরাসনে বিষ্ণিষ্ট শর সংযোজন কবিয়া ভাহাব মধ্যে লুকাইয়া রহিলেন। মহাসত্ত সন্ধ্যাকালে নানাবিধ ফল আহরণ কবিয়া দে সমস্ত আশ্রেমে বাখিয়া মাভাপিতাকে প্রণাম করিয়া বলিলেন, "আমি স্থান কবিয়া জল লইয়া আসিতেছি।" অমনি মুগেবা ভাঁহাকে ঘিরিয়া দাড়াইল। তিনি হুইটী মুগ একত্র কবিয়া তাহাদের পৃষ্ঠে জলেব কল্সটা রাথিলেন এবং সেই ছইটীকে হাত দিয়া ধবিয়া নদীতীরে গমন করিলেন। কোঠকছিত রাজা তাঁহাকে ঐভাবে আসিতে দেখিয়া ভাবিলেন, 'আমি এতদিন এই অঞ্চলে বিচবণ করিতেছি; কিন্তু মামুষের মুথ দেখি নাই। এ দেবতা, কি নাগ? আমি ইহাব নিকটে গিয়া ঞ্চিক্তাসা করিলে, এ যদি দেবতা হয় তবে আকাশে উত্থিত হইবে ; যদি নাগ হয় তবে ভূগর্ভে প্রবেশ কবিবে। পামি ত চিবকাল এই হিমালয়ে থাকিব না; বাবাণসাতেই ফিবিতে হইবে। সেথানে অ্থাত্যেরা জিজ্ঞানা কবিবেন, 'মহাবাজ, আপনি হিমালয়ে বাস কবিবাব কালে আশ্চর্য্য কিছু দেখিয়াছেন কি ।' আমি উত্তব দিব, এইরূপ একটী প্রাণী দেখিয়াছি। কিন্তু তাঁহারা যথন আবার প্রশ্ন কবিবেন, 'সে প্রাণী কে।' তথন আমাকে বলিতে হইবে যে, আমি জানি না। এই উত্তর শুনিয়া তাঁহারা আমাকে নিন্দা কবিবেন। অতএব এই প্রাণীকে শববিদ্ধ কবিয়া ছর্বল করা যাউক; শেষে ইহাব পরিচয় জিজ্ঞাসা কবিব।' রাজা এইরূপ চিন্তা কবিতে লাগিলেন; এদিকে বোধিসত্বেব অনুগামী মুগেবা প্রথমে নদীতে অবভরণপূর্বক জলপান ক্রিয়া উপবে উঠিল; তাহাব পব বোধিসন্ত ব্রভাচাবসম্পন্ন মহাস্থবিবেব ছায় ধীরে ধীবে জলে নামিলেন, প্রশাস্তমনে উপবে ফিবিয়া আসিলেন, বঙ্কলটী পবিধান কবিলেন, এক স্কন্ধে অজিন ধারণ কবিলেন, কলস তুলিয়া ভাহাব বাহিরে সংলগ্ন জল মুছিয়া ফেলিলেন এবং উহা বামাংসক্টে স্থাপন কবিলেন। বাজা ভাবিলেন, ইহাই শববিদ্ধ কবিবার উত্তম সময়। ভিনি বিষদিগ্ধ শর নিক্ষেপ কবিয়া মহাসত্তকে দক্ষিণপার্শে বিষ্ক করিলেন; শর এভ বের্গে নিশিপ্ত হইয়াছিল বে উহা মহাসত্তেব দেহ ভেদ কবিয়া বামপার্শ্ব দিয়া বাহিব হইয়া গেল। তিনি বিদ্ধ হইয়াছেন বুঝিয়া মূগগণ ভয়ে পলায়ন কবিল। স্থবর্ণশ্রাম পণ্ডিত কিন্তু শরবিদ্ধ হইয়াও যে সে প্রকারে জলের কলস্টী রক্ষা করিলেন। তিনি কথঞ্চিৎ প্রকৃতিত্ব হইয়া উহা ধীরে ধীরে নামাইকেন, বালি সরাইরা সেই গর্বে উহা রাধিরা দিলেন এবং দিক্ নির্দাণ করিয়া করিয়া কে দিকে উহাব মাডাপিতার কাশ্রন, সেইদিকে নিজেব মন্তক স্থাপন করিয়া রক্তপট্টনিভ দিকভার উপর স্বর্ণ প্রতিমার ছার শুইরা পড়িলেন। তিনি পুনর্বার চৈত্ত্য লাভ করিয়া বলিলেন, "এই হিমালয়ে ভ আমাব কোন শত্রু নাই; আমি ভ কাহাবও সহিছ শত্রুতা করি নাই!" এই সময়ে তাঁহার মৃথ হইতে মরণহচক রক্তপ্রবাহ নিংস্ত হইল। তিনি বাজাকে দেখিতে না পাইরাই বলিলেন,

১। ব্রল তুলিবার কালে না ছিলান সাবধান; হেন্দালে দেহে মোর কে তুনি হানিলা বাব । ফব্রিয়. ব্রাহ্মণ, বৈছ—কোন্ কুলে জয় তব ? বিহি নোরে ল্কাইলৈ! বীবের কি এ গৌরব ।

তাঁহার দেহের মাংদ যে অভফা ইহা প্রদর্শন করিবার জন্ম তিনি আবাব বলিলেন,

২। মাংস মোর ধান্ত নয়; চর্মে নাই প্রয়োজন; বৈধার্হ ভাবিলে তবে তুনি নোবে কি কার্ণ ?

অভংপর শরনিক্ষেপকের নামাদি জানিবার জন্ত তিনি ভূতীয় গাখা বলিলেন:-

ও। গুধাই তোনায়, দৌষ্য ; দাও পরিচয়, কি নান তোনার ? তুমি কাহার তন্য ? কি হেডু বিদ্ধিলা নোরে ? লুকায়ে এখন রহিয়াছ, বল, গুনি, তুমি কি কারণ ?

ইহা শুনিরা রাজা ভাবিলেন, 'এই ব্যক্তিকে আনি বিবদিন্ধ শরে আহত করিরা কেলিরাছি; তথাচ এ আনাকে গালি দিতেছে না, বা আমাব নিন্দা করিতেছে না; এ প্রিয় বাক্য ছারা আমার স্থদয়ে বেন সান্থনা দিতেছে। বাই, ইহার নিকটে গিয়া দেখি।' ইহা স্থির করিরা ভিনি ভামের নিকটে গিগা বলিলেন,

- হা কাশীরাল আনি পিলিবক নাম ধরি,

 মাংনলোভে রাজ্য ছাডি বিচরণ করি।

 মৃগ অছেবণে নদা কিরি ধনে বনে;
- বড়ই নিপুণ আনি শরনিক্ষেপণে।

 স্টুংছা বলি নোরে জানে নর্বজন;

 পড়ে যদি শরপথে আবার কথন,

 নায়ব ত তুচ্ছজীব, নিজে নাগেছর,

 বরণ ইইডে তার নাহিক নিডার।

এইকুপে নিজের বল বর্ণনা করিয়া রাজা স্থামের নাম গোত্র জিজানা করিলেন:-

৩। কি নাম তোমার? দাও নিজ পরিচর; কোন্ গোতে জন্ম? তুনি কাহার তনর?

স্থান ভাবিলেন, 'আনি যদি দেব, নাগ, কিন্নর বা ক্ষন্তিয়াদি বলিয়া আত্মপরিচয় দেই, ভবে ইনি ভাহাই বিশ্বাদ করিবেন। দূর হৌক, সভ্য কথাই বলা উচিত।' ইহা স্থির করিয়া ভিনি বলিলেন,

- १। নিবাদের পুত্র আনি ; জীবিত ছিলাম ঘবে 'হাম' নামে ভাকিতেন মোরে প্রাতিবঙ্গু দবে। অভিন শহাদ, হায়, শুইয়াছি থানি খাল, হঠক দর্বভোজর, ভোষাব, হে নহায়াল।
- ५१ प्रश्वर दिस पानि दिविषक्ष प्रव भाव ;
 पश्चित, दिश्य मा, निष-द्रस्तप्र प्र क्षावदा ।

বিক্ষিয়া ধক্ষিণ পাৰ্থ নিদাৰণ বাৰ তব 2 | वांग পार्थ पिया, एक त्राह्म हिना, नद्रश्य । রক্ত উঠে মুখে , আর মৃত্যুর বিলম্ব নাই : বিন্ধি মোরে পুকাইরা ছিলা কেন, এল ডাই। ফুন্দর চর্মের তরে লোকে খীপী বধ করে: > 1 দন্তব্পৰোর তরে বধে লোকে করিবরে, সাধিতে কি প্রযোজন, তাবিলে প্রামায়, বল, বেধার্হ,-জানিতে ইহা জমিয়াছে কুতুহল।

चार्यित ≉था खनिया, याश व्यक्षक घरियाहिन खारा औापन कविया, याका मिथा छेखत **मिरनन**:—

> भवभोडानव भए। मुग अक अरमहिन , 1 66 তোমাব দেখিয়া সেটা ভন্ন পেযে পলাইল। কুদ্ধ আমি তব প্রতি হইলাম সে কারণ, বিন্ধিতে ভোমাকে শর করিলাম নিক্ষেপণ।

মহাগত বলিলেন, " আগনি কি বলিভেছেন, মহাবাজ । এই হিমালয়ে আমাকে দেখিয়া প্লায়ন করে, এমন কোন পশু নাই।

>१। खोरन-वृखाञ्च शूर्व যভদুর পাবি আমি ক্রিতে শারণ, मधन इट्रेंट भार হইয়াছে, নরনাখ, জ্ঞান-উন্মেষণ, কি বা মুগ, কি মাপৰ, এ खद्रागा चार्ष गंत्रो, দর্শনে আমার হয় নি চকিত কড় : আমি যে বিশানপাত্ত তাহা সবাকার। ১৩। যথন হইতে এই বঞ্চলচীবর আমি ক্রেছি ধারণ, যথন হইতে আমি পেন্ধেছি বৌবন, বাল্য অভিক্রম ফরি কি বা মৃগ, ফি খাপন্ত, দৰ্শনে আমার व खबरना जोरस संबं হর নি চকিত কভু , আমি যে বিঘাসগাত্ত তাহা गর্মাফার। ১৪। থাকুক পশুর কথা, এ গন্ধসাদনে আছে কিম্পুরুষগঞ্ বিশ্বাসভাজন। প্রভাবতঃ ভীক যারা — কিন্তু আমি তাহাদের মিলির। তাদের সলে পর্বতে, স্থাননে আমি আনন্দে বিচরি। তবে সে হরিণ কেম দেখি মোরে পেল ভয়, বুরিতে না পারি।

ইহা শুনিয়া রাজা ভাবিলেন, 'একে ত আমি এই নিবপরাধ ব্যক্তিকে শরবিদ কবিলাম; তাহার পর আবাব মিখ্যা বলিলাম। এখন সভ্য কথাই বলা যাউক। এই मक्त क्रिया किनि यक्तिमन,

>e! দেখি নাই মৃগ কোন ; হে খ্যাম, ভোমার বলিমু অলীক কথা ; ক্ষমহ আমার। ক্রোধ ও লোভেব দাস আমি নরাধ্য ? করিমু ডোমার দেহে শর নিক্ষেপণ।

ইয়া বলিয়া বাজা আবার ভাবিলেন, 'এই স্থবর্ণখ্যাম এ বনে একাকী বাস কবে না; निक्ष अथात हेश्य क्वां जिवसूत्रण चार्छ; जिक्कामा कविया दिसि।' जिनि विनित्नत,

১৬। কোথা হ'তে আসিয়াছ বল ত আমায়; প্রেবণ ভোমাবে কেবা করেছে হেখায় মুগদম্ভার জল লইয়া যাইতে গ

কাব আজা পেয়ে তুমি আসিলে নদীতে ?

শরাঘাতে খ্যাম মহা যাতনা ভোগ কবিতেছিলেন, তিনি কণঞ্চিৎ ধৈষ্য অবলম্বন ক্রিয়া মুথ হইতে বক্তব্মনপূর্মক বলিলেন,

১৭। মাতা পিতা অস্ব মোর : এ ভীবণ বনে করিতে ভাঁদেরি তরে ফল আহরণ

ভাহাদেব সেধা আমি কবি সবতনে। মৃগদশ্বতায় আমি এসেছি, রাজন্।

[ै] মুলে 'ভে' আছে। ইহার কোন অর্থ হয় না। পাঠান্তর 'ভেন'। ইহা একপদরূপে (অর্থাৎ 'ভেন' এই ভাবে) গ্রহণ করিলে সুসঙ্গতি রক্ষা হয়। তেন—সে কারণ।

অন্তর তিনি যাতাপিতাকে উদ্দেশ করিয়া বিলাপ কবিতে লাগিলেন:--

अन्ति । अन्ति । अन्य । अन् বাঁচিয়া আছেন , হায়, কুটারে কেবল खन विभा এछपित्न वृचित्र निम्ध्य

১৯। বরিব ় তাহাতে কিন্ত হংশ নাই তত स्ननीत পाष्ट्रिय ना एष्ट्रिय चात्र ,

২০। মরিব , ভাহাতে কিন্তু হংখ নাই তত , জনকের পাদপদ্ম না দেখিব আর .

२>। जननी जानांत्र मीनां, ना प्रति जानार নিশীথে, পশ্চিম যামে বসি একাকিনী পুদ্র শ্রোভম্বতী যথা, নিদাযে যথন

২২। জনক আনার দীন, না দেখি আনায় নিশীথে, পশ্চিম যামে একাকী বসিধা कूप्त नमीत्यां यथा, निमार्य यथन

২৩। শয়া ছাড়ি প্রতিদিন ছুই তিনবার না পেয়ে ভা' জমিবেন এ বিশাল বনে

২০। অক ম্ভাপিডা মোর নারিস দেখিতে रेशरे विजीय भना, खानाय याश्व

দেহের উভাপে শুধু হয় অনুমান **ছ**त्रमी भिरनत थाना नरप्ररक्त मचन। मदिर्यन एककर्छ (मई व्यक्ष्य । সকল প্রাণীই হয় মৃত্যুমুধগত। এ চিম্ভার ছবিষ্ঠ কিন্তু ছঃখভার। সকল প্রাণীই হয় মৃড্যুমুখগত। এ চিন্তায চবিষহ কিন্ত ছ:খভার। শোকে ক্লিষ্ট চিরদিন হইবেন, হার। হইবেন অনিদ্রায় শীর্ণা অভাগিনী---তপন প্রথব তাপ করে বর্ষণ। শোকে ক্লিষ্ট চিরন্ধিন হইবেন, হায়। যাইবেন অনিদ্রায় ক্রমে গুকাইয়া— ভপন প্রথম তাপ করে বরষণ। कत्रिशृष्टि (भवा-भरवाष्ट्रन ष्ट्र'खनाव। 'কোথা, বৎস স্থান' বলি তাবা হুই জনে। মরণসময়ে , এই ছঃখ বড চিতে। হৃদ্য হতেছে মোর পুডি ছাব**ধার**।

খ্যামের বিলাপ শুনিয়া রাজা চিন্তা করিতে লাগিলেন, 'এই ব্যক্তি পূর্ণ ব্রন্ধচর্য্যে হপ্রতিটিত হইয়া মাভাপিভার পোষণ করেন , এখন এই ভীষণ যন্ত্রণার মধ্যেও ইনি কেবল তাঁহাদিগকেই লক্ষ্য করিয়া বিলাপ করিভেছেন। ঈদৃশ গুণবান্ ব্যক্তিকে শরবিদ্ধ করিয়া আমি মহা অপরাধী হইয়াছি। কি উপায়ে এখন ইহাকে আখাস দেওয়া যায়? আমি ষ্থন নরকে প্রবেশ করিব, রাজ্য তথন আমার কি উপকারে আসিবে ? ন পিতাকে যে ভাবে পোষণ কবিতেন, আমিও ঠিক সেই ভাবে তাঁহাদেব ভবণপোষণে প্রবৃত্ত रहेव। **छा**हार्ट हैशव ग्रन्थ व्यातनवेद हहेरा।' बहेन्ने मुक्क क्रिया जिनि विनित्न,

२९। क'त्रां नां विनाश विनो, व्ह विद्रपर्यन। করিব এ মহারণ্যে যতনে সতত

२७। वर्ष्ट्रे निপूर्व यामि मत्रनिष्मभार : আমিই হইয়া দাস এই মহাবনে

২০। পশুরা বনে যে খাদ্য বাইবে ফেলিয়া.

• বনজাত ফলনুল সংগ্রহ করিব

२৮। জনকজননী তব, বল দেখি, ভাই

আনিই হইয়া দাস ভরণ-পোষণ মাতার পিতার তব ; হও হে, আঘত্ত। पृष्ठ-थया विन भारत्र कारन मर्क्सकरन । পুষিব নিশ্চয়, জেন, সেই ছই জনে। যতনে সে সব আনি লব কুডাইয়া। দাসরূপে অজন্বয়ে যন্তনে সেবিব। এ অন্নণ্যে বসন্তি কবেন কোন ঠাই ? যাইব সেথানে আমি, করিব পোষণ তাঁদের, করেছ, গ্রাম, ডুমিও যেমন।

মহাস্ত্র বলিলেন 'দাধু, মহারাজ, দাধু। তবে অপেনিই আমার মাতাপিতাব ভবণপোষণের ভার গ্রহণ করুন।" ভিনি একটা গাথার আশ্রেমের পথ নির্দেশ করিলেন :-

> ২৯। শিবরের দিকে অই একপদী পথ . অই পথে অৰ্দ্ধকোশ করিলে পমন দেখিতে পাইবে এক আশ্রম, রাজন্। মাভাপিতা মোর সেখা কবেন বসতি। योध हिन , जांब रूट क्ष डीरामंत्र রম্মণাবেদ্ধণ ভার—সত্যুসন্ধ ভূমি।

এইরপে রাজাকে পথ বুঝাইয়া দিয়া মাতাপিতার প্রতি প্রগাঢ় ভজিবশতঃ তাদুশী ষম্বণা ভোগ করিয়াও শ্যাম ক্বভাগুলিপুটে বাজার নিকট পুনর্স্কার প্রার্থনা করিলেন : —

৩০ ৷ কাশীবাজাধিগ তুমি, কাশীনরেশ্বর, মাতাপিতা অব্ধ মোর : পালিবে হু'জনে এই মহারণ্যে তুমি পবম যতনে।

७)। नमकात, कागोतास । युष्टि घर कत

চবণে তোমার নমস্তার বাব বার। নমন্বার, কাশীরান্ত । যুড়ি হই কর এই জিকা মাগিতেছি, ওহে নরেশ্বর,— মাতার চবণে, আবু পিতাব অমিবি^{স্কাক}

"নিশ্চয় জানাইব" বলিয়া বাজা সম্বতি জ্ঞাপন কবিলেন। মহাসত্ত রাজার মুখে পিতামাতাকে নমস্কাব জানাইয়া বিসংজ্ঞ চইলেন।

> এই বৃত্তান্ত হস্পষ্ট করিবার জন্ত শান্ত। বলিলেন, ७१। विन हेरा, विवर्दश सि विवर्गन যুবক মূর্চ্ছিত হ'ল---সংজ্ঞাহীন এবে।

শ্যাম এতক্ষণ কথা বলিতেছিলেন বটে, কিন্তু জাঁহাব শ্বাসপ্রশ্বাস যেন রুদ্ধ: ছইয়া আসিতেছিল। ক্রমে বিষবেগে তাঁহাব ভবাঙ্গ, চিত্তসম্ভতি, * শ্বৎপিণ্ড ও দেহ এমন অভিভূত হইল ষে, তাঁহার আব কথা বলিবাব সামর্থ্য বহিল না; তাঁহার মুখ বন্ধ হইল, চক্ষ্ম নিমীলিত হইল, হস্তপদ গুভিত হইল; সর্বশ্বীব শোণিভসিক্ত হইল। ভাবিশেন, 'এই ব্যক্তি এখনই আমাব সঙ্গে কথা বলিলেন্; এখন কেন ইনি এমন হইলেন ? তিনি শামের নিঃশাস প্রখাস পবীক্ষা করিলেন'; দেখিলেন যে, নিঃখাস প্রখাস বন্ধ হইয়াছে, শরীরও স্বন্ধ হইয়াছে। তথন শ্যাম ত তবে মবিয়াছেন!' ইহা স্থিব কবিয়া তিনি শোকবেগ সংবরণে অসমর্থ হইলেন। ডিনি উভয় হতে মন্তক বাথিয়া উচ্চৈঃম্বরে বিলাপ করিতে লাগিলেন।

এই বৃত্তান্ত সম্পষ্ট ভাবে বর্ণন করিবার জন্ম শান্তা বলিলেন,

- 🗠 । দেখি ইহা নবপাল বহু পরিতাপ কবেন কমণ্যরে .—"হায়, এডকাল অজর অমব আমি, ভাবিতাম মনে। মৃত্যু যে অবশ্যস্তাবী, বুঝিলাম আজ। পূর্বে কিন্তু এই জ্ঞান ছিল না আমার।
- ৩৪ ৷ বিযদিগ্ধ শবাহত, বিষে অভিভূত— তথাপি কবিল জাম উপদেশ দান। এও যদি মৃত্যুমুখে হইল পতিত, ় মৃত্যু না গ্রাসিবে বল অগ্ত কোন্ জনে ?
- ৩e। মরিরাছে ভাম , সুথে নাই কথা ভাব , নুবকে নিশ্চয হবে গমন আসার।
- ৩৬। শ্রামকে বিভিয়া শবে বে ভীবণ পাপ কবিবাছি, চির্দ্দিন যোর পরিণাম ভূপ্লিভে তাহার হবে , গ্রাস্থালকেবা ধিকার পাপীরে দিবে শত শভ বার। জনহীন কিন্তু এই অন্ণ্য মাঝারে এমন কেহই নাই, চিনে বে আমারে।
- ৭। গ্রামবালকেরা মিলি ক্রাবে দ্মরণ, করিনাম আমি আঞ্চ যে পাপ ভীষ্ণ। জনহীন কিন্তু এই অরণ্য মাঝাবে এমন কেহই নাই. চিনে যে আমারে।"

^{২ ডবাঙ্গ—জীবনীশক্তি} (যাহা দানা ভব অর্ধাৎ অন্তিত্ব বক্ষিত হয়)। চিন্ত-সম্বতি—চিন্তবৃত্তি-সমূ**হের স্থপুথানা**।

এই সময়ে বছফুনবী নামী এক দেবক্সা গন্ধমাদর্নে বাস করিতেন। তিমি ভাতীত সপ্তম্ ক্রেম্মহাস্থের জননী ছিলেন। পুল্লফেহ্বশতঃ তিনি মহাস্থেব কথা ভাবিভেন। ত্র দিন কিন্তু তিনি নিজেই দিব্য সম্পত্তি অহুভব করিতে ববিতে বোধিসত্ত্বে কথা ভাবেন নাই। কেহ কেহ বলেন, তিনি ঐ দিন দেবসভায় গিয়াছিলেন। শ্যাম যুখন মুৰ্চ্চিত হইলেন, তথন হঠাং দেবীর মনে হইল, তাঁগের পুলেব যেন কি হইয়াছে। তিনি চিন্তা ক্রিয়া দেখিলেন, বাজা পিলিয়ক্ষ তাঁহাব পুত্রকে বিহুদিন্ধ শরে বিদ্ধ করিয়া মুগদম্বতান্দীর সৈকভভ্নিতে পাতিত কবিয়া উচ্চৈঃম্ববে বিশাপ করিতেছেন; তিনি নিজে যদি সেথানে ना दान, उर्व काँशव भूख स्वर्गाम भावा याहेर्वन, वाकाव इत्य विनीर्व इहेरव, भारवि মাভাণিত'ও অন'হাবে, পানীয় জলটুকু পর্যান্ত না পাইয়া গুকাইয়া গুকাইয়া মরিবেন : কিন্তু ভিনি যদি সেথানে উপস্থিত হন, তবে বাজ। জলের কলসী লইয়া শ্যামের মাভাপিভাব নিকট যাইবেন ও পুজেব মৃত্যু সংবাদ দিয়া তাঁচালিগকে নদীতীরে আনহন করিবেন; তথন শ্যাদের যাতাপিতা এবং দেবী নিজে সত্যক্রিয়া কবিবেন, এই সত্যক্রিয়া দারা শ্যায়ের দেহপ্রবিষ্ট বিষ নষ্ট ইইবে, শ্যাম প্রাণ শ্রভ করিবেন, ভাঁধার অস্ক মাতাপিত। পুনর্বার চক্ষু পাইবেন, বান্ধাও শ্যামেব মুখে ধর্মকথা শুনিয়া রাজধানীতে প্রতিণমনপূর্বাক 'মহাদানে প্রবৃত্ত হইকা পরিবামে স্বর্গলাভ করিবেন। এইরূপ চিন্তা করিয়া বছম্বনরী মুগদমতার তীরে গমন কবাই যুক্তিযুক্ত বলিয়া স্থির করিলেন এবং দেখানে গিটা আকাশে অদুশাভাবে অধিষ্ঠিত হইয়া বাজার সঙ্গে আলাপে প্রবৃত্ত হইগেন 🛌

> এই বৃত্তান্ত কলাইকলে বর্ণনা করিবার দ্রন্য শান্তা বলিলেন ৩৮। গন্ধমানন পর্বতে অনুগু থাকিয়া; হইরা রাজাব প্রতি অনুকল্পাবশ, বলিলা বহুকল্বী এই গাধারতঃ— ৩৯। "করিয়াছ, মহারাল, মহা অপরাধঃ মহাপাপ তুমি, ভূপ, করিয়াছ প্রাল । মাতা, পিতা, পুদ্র তিন নির্দ্ধোর প্রাণীকে সংহার করিলে তুমি এক শরাঘাতে। ৪৬। এস, দেই উপদেশ, পালনে যাহার পুগতি করিবে লাভ সম্ভবতঃ তুমি। যধাধর্ম অন্ধর্মে করিলে পোষণ মুগতি হইবে তব, মনে এই লর।"

দেবীর কথা শুমিয়া রাজাব বিশ্বাস হইল যে, শ্যামের মাতাপিতার উরণপোষণ করিলে তিনি পরলোকে শুর্গলাভ করিছে পাবিবেন। তিনি স্থির কবিলেন, "বাজ্যে আমার কি প্রয়োজন ? আমি অস্ক ছইজনকেই পোষণ করিব।" এই দৃঢ় সঙ্কর কবিয়া এবং বছ পরিদেবন ঘারা শোকভার লঘু করিয়া তিনি ভাবিলেন, 'স্থ্রবশ্যাম মারাই গিয়াছেন'। তিনি নানাবিধ পুশেষারা তাঁহাব শরীর পূজা কবিলেন, তাহাতে জল সেচন কবিয়া তিনবাব প্রদিশে করিলেন, তাহাব চতুর্দিকে প্রণাম করিয়া, স্থ্রবশ্যাম যাহা জলপূর্ণ কবিয়াছিলেন শ সেই কলসী লইয়া নিতান্ত বিষল্পমনে দক্ষিণাভিমুখে যাত্রা করিলেন।

শৃলে 'তেন পৃঞ্জিতং উদক্ষটং' আছে। আমার মনে হয় 'পৃঞ্জিতং' পদের পবিবর্জে 'পৃবিতং' পদ এইণ
করাই যুক্তিযুক্ত।

এই বৃত্তান্ত ফুম্প্টুন্ডাবে ব্যক্ত কবিবাৰ মন্ত শান্তা বনিলেন, १)। कविश कर्मण्यत दिलाप ध्यानक, हर्द इपकार कामी नवश्रक्त हिल्ला शक्तिम् वा अव-डेप्पटन .

সভাবতঃ মহাবল হটালও বাদ্ধা জলেব কশ্দী লইয়া অতিকটে সমস্ত ০৭ মাছাইতে মাডাইতে আশ্রমণাদ প্রধেষপূর্বক চুক্লন গ্রিকের পর্বশালাদাবে উপনীত হইবেন ভিত্তে বসিরা তাঁচার পদশক শুনিহা ভাবিলেন, "এ ত শাবেষ পদশক নয়, কে ত্থাপিতভেগ্ৰ তিনি জিজানিশ্ৰন,

> ৪২**। শুনিতেভি পারশন মানুচার বটে** , श्वाप्तिय शाहरत मक किन्छ हेटा महः কে ডুফি থাকিন, এলে জাত্রমে মােদেব গ ৪৩ ৷ শ্বিদ্যার ইটেটি গুল্ম ় পাদক্ষেপ, ভার মাসু হৈতাবের তকুকপ মন্ত্রার , क्षास्त्रत भगगत भक्ष এ उ मा निम्ह्य । কে ভুন্নি নাধিষ, এন্য জাশ্রমে মোদের গ

ইহা শুনিয়া রাজা ভাবিলেন 'আমি নিজের বাজপণ না ভানাইয়া যদি বলি যে, ভোমাদের পুত্রকে বর কবিয়াছি, তবে ইভাবা ক্রুদ্ধ ইইয়ে আনাকে ত্র্কাক্য বলিবে; তংগ, শুনিয়া ইচাপের প্রতিও আমাব জোব জন্মিবে, হ্বত দে জন্ম আমি ইচানিগতে প্রহাব ক্ৰিব। আনাকে যেন এমন পাশ না ক্ৰিতে হয়। আমি বাজা, ইয়া বলিলে ভয় না পাইবে এমন শোক নাই , অভএব আমি যে রাজা, ইহাই বলি 'ইহা ছিব কবিয়া ডিনি क्रम वाश्विवात भौठि इस्मव कम्मी वाशिया भर्मशानाचारत माज्यदेया विस्तिन,

> ৪৪। কাশীরাজ স্থানি, পিলিবন্দ নাম ধবি , युशकरच्यात मन्। विवि वान वान , বৃতধহাবলৈ থোকে জানে সর্বর**ভন**় মাসুষ ত ভূচছাজীন, নিজে নাগেদ্বৰ, সাম্বন ছইতে তার নাহিল নিস্তাৰ।

মাংসলোভে রাজ্য ছ'ড়ি বিচরণ করি : वर्ष्ट्रे निप्न षानि मदिन्यम्पतः। পড়ে যদি শম্পপে অ'মাৰ কখন,

ইহা শুনিয়া চুকুলপণ্ডিত বাহ্বাকে সাদ্বস্ভাহণ করিয়া বলিলেন,

- ৪৬। *ধাগভ,* হে মহারাজ তব জাগমনে পবিবে হইল এই আশ্রম মোদের। ভূমি নরেম্বর , বল কোন প্রয়োজনে **(एथा दिला एग्रा क**ि मीरने व्याख्य १
- ৪৭। তিলাব, পিরাল, কার্মারী 💆 ও মধুক— আছে হেতা নানানিং কুদ্র স্কুদ্র ফল। দীন মোবা , দধা কৰি তাই, নরবৰ, ভক্ষণ কৰিয়া কৰ স্বতাৰ্থ জামায়।
- ৪৮। এই সুদীতদ জল হতে আমীত গিবিওহাজ্ঞাজ মুগদম্মতা হইতে। रुष यमि रेड्डा, **ष्ट्र**भ, कव रेडा भाग ।

এইরপে সম্ভাষিত ইইয়া রাজা ভাবিলেন, 'আনি ভোনাহের প্তকে বধ করিয়ানি প্রথমেট একথা বলা ভাল হই,ব না , আমি যেন কিছুই জানি না, এই দাবে ইংশেব সংচ ভালাপ আরম্ভ কবি ' ইহা স্থিব কবিয়া তিনি বলিনেন,

[&]quot; ৰাজনাত্ৰী কি ফল, আহা নিৰ্ণত করিকে পারি নাই।

৪৯। অন্ধ আপনারা, বনে না পান দেখিতে, কে কবিধ এই সব ফল আহবণ গ নিশ্টয় সে অন্ধ নম্ন, হেন মনে লয়, করেছে বিশুদ্ধ হেন খাদ্য যে সঞ্চয়।

তৃক্লপণ্ডিত বলিলেন, "মহারাজ, আমবা ফলমূল আহবণ কবি না, আমাদের পুত্র এই সমস্ত আহরণ করে।

- পবস হাদর, যুবা নাতিদীর্ঘকার,—
 কুঞ্চিতাগ্র দীর্ঘ, কৃষ্ণ কেশ তার শিরে,—
- গ্রাম নামে আনাদের স্থপুত্র এসব

 ফল আহবন করি গিগাছে নদীতে

 ঘট লয়ে হেখা হতে আনিতে পানীয।

 অদুনেই আছে নদী, ফিরিবে এখনি "

ইহা শুনিয়া রাজা বলিলেন,

- পরমহলর যুবা যে শ্রামের কথা
 বলিলে, তাপস, তুমি, পরিচর্যা তব
 কবিত যে অনুক্ষণ অপ্রমন্তভাবে,
 বিষয়িছি তাবে আমি হানি ভীক্ষণর।
- ক্ঞিডাগ্র, দীর্ঘ বটে তার কৃষ্ণ কেশ,
 ক্থিবে হয়েছে লিগু তাহা এবে, হায়।
 ব্ধিবাছি খ্যামে আমি, ক্ষম, মহাশয়।

তৃক্লপণ্ডিতেব অদ্বে পাবিকাব পর্ণশালা ছিল। তিনি কুটীরে বসিয়া বাদ্ধার কথা শুনিতে পাইয়া প্রকৃত বৃত্তান্ত জানিবাব জন্ম বাহিবে গেলেন এবং রজ্জ্ব সম্ভেতে তৃক্ল-পণ্ডিতেব নিকট উপস্থিত হইয়া বলিলেন,

- ৫৪। হয়েছে নিহত ভাম, কে বলিল, হায়।

 দুকুল। কাহার ফলে বলিতেছ কথা?

 নিহত হয়েছে ভাম, শুনি এ বাবতা,

 হয়য় বিদীর্ণ মোর হইতেছে শোকে।
- তকণ অথপাত্নৰ, হান্য, আচথিতে
 হল কি হে ভগ্ন আল প্ৰভন্ননাথাতে ?
 নিহত হয়েছে ভাষ, গুলি এ বারতা
 হদ্য বিদীর্ণ মোন হইতেছে শোকে।

পাবিকাকে উপদেশ দিবাব উদ্দেশ্যে তৃকুল বলিলেন,

ইনি কাশী নরেম্বর গুন লো, পারিকে

নৃগদন্দতার তীরে ক্রোধবশে ইনি

শানকে কবিয়াছেন বিদ্ধ তীক্ষশবে।

অভিশাপ এঁবে যেন না দেই আমরা।

পাবিকা বলিলেন

১৭। বন্তকটে প্রিযপুত্র কবেছিয় লাভ ,
ছিল সে অকের যটি এ ভীবণ বনে।
সেই এক পুত্রে মোর বিধিল যে জন
কেন না হইবে কট তাব প্রতি নন ?

তুকুল বলিলেন,

e৮। বহুকষ্টে প্রিযপুত্র কবেছিন্ন লাভ , ছিল সে অজেব যটি এ ভীষণ বনে। হেন পুত্রে কিন্তু বধ কবে যেই জন, দিওনা ক শাপ ভাবে, বলে সাধুগণ।

অনস্তব পতিপত্নী উভয়েই বক্ষঃস্থলে কবাঘাত কবিতে করিতে শ্যামেব গুণকীর্ত্তন-পূর্বাক বহু বিলাপ করিতে লাগিলেন। বাজা তাঁহাদিগকে আশ্বাস দিবাব জন্ম বলিলেন,

- ৫৯। বধিবাছি ভাষে আমি করিত্র স্বীকাব, ক'বো না ভোমরা আর ক্রন্দন বিলাপ। আমিই হইবা ভৃত্য এই মহাবনে হব বত ভোমাদেব বক্ষণাবেক্ষণে।
- বডই নিপ্
 গ্রাম শরনিক্ষেপণে,
 গ্রাম্বা বলি মোবে জানে সর্বজনে ।
 আমিই হইফা দাস এই মহাবনে
 প্রিব নিশ্চয়, জেন, ডোমা ছইজনে।
- ৬১। পশুবা যে খান্ত বনে যাইবে ফেলিয়া,
 যতনে সে সব আমি লব কুডাইথা;
 বন হতে ফলমূল কবিব সঞ্চয়,
 তোমবা অভাবগ্রস্ত হবে না নিশ্চয়।
 আমিই ইইয়া দাস এই মহাবনে
 বব রত তোমাদেব রক্ষণীবেক্ষণে।

नियानमञ्जेषी विनदनन.

৬২। তুমি হবে দাস, ভূপ, - ধর্ম ইহা নয় , আমাদেবও পক্ষে ইহা শোভা নাহি পা^{য়}। রাজা তুমি আমাদের , চবণে তোমার , শ্রন্ধাভবে তুই জনে কবি নমন্ধার।

ইহা গুনিয়া বাজা অভিমাত্ত সম্ভুষ্ট ইইলেন। তিনি ভাবিলেন, 'অহাে কি আশ্চর্যা! আমি ইহাদের এমন সর্বনাশ কাবলাম, তথাপি ইহাদেব মুথে একটা পক্ষয কথাও শুনিলাম না। ইহারা আমাকে সাদবেই সম্ভাষণ কবিতেছেন!' তিনি বলিলেন,

৬৩। ধর্ম কি, বুঝাও মোবে, হে নিধাদবর।
বাজ্য বলি জামাব বে বা'থলে সম্মান,
ভোমাব(ই) মাহাত্ম্য এতে হইও প্রকাশ।
ভূমি মোব পিতা হ'লে এখন হইতে,
ভূমিও, পারিকে, মোব জননীস্থানীয়া।

তাহাবা কৃতাঞ্জলিপুটে বলিলেন, "মহাবাজ, আপনি যে আমাদেব দাস হইয়া থাকিবেন, ইহা হইতেই পাবে না। আপনি যষ্টিব অগ্রভ গ ধবিয়া আমাদিগকে খ্রামের কাছে লইয়া চলুন, আমবা এই ভিকা চাহিতেছি।

৬৪। প্রণাস চরণে তব, কাশীনবেশ্বর,
এই ভিন্সা সাগি সোরা বৃদ্ধি ছই কর,
বেথানে রয়েছে স্থাম মৃত্যুব শ্ব্যায়,
সেথানে লইযা চল আমা ছ'জনার।
৬৫। লুটায়ে চরণে তাব পড়িব ছ'জনে,
চুম্বির মুখারবিন্দ প্রিযদর্শনের,
যত দিন দেহে শেষে রহিবে জীবন
মৃত্যুর প্রতীক্ষা করিকটাইব কাল।"

ভিন জনে এইরূপ বলাবলি কবিভেছেন, এমন সময় সূর্য্য অন্তমিভ হইল। তথন বাজা ভাবিলেন, 'আমি ইহাদিগঞ্চে এথনই সেধানে লইয়া গেলে শ্রামকে দেধিবামাত্র ইহাদের ছদয় বিদীর্ণ চইবে, এইরূপে তিন মহাপ্রাণীর মৃত্যু ঘটিলে আমার নরকে পতন অবশ্বস্থাবী। এজস্ত ইহাদিগকে এখন সেধানে যাইতে দিব না। এইরূপ চিস্তা করিয়া তিনি চারিটী গাথা বলিলেন:—

- ৬৬। ভীষণ খাপদাকার্ণ, আকাশ শাণ্ অরণা, ষেধানে স্থাম প্রিয়দরশন পড়িয়া রয়েছে, হায়, প্রাণহীনদেহে; ভূডলে আকাশচাত চক্রমায় মন্ত।
- ৬৭। ভীষণ খাপদাকীর্ণ, আকাশপ্রমাণ অবণা, যেথানে স্থাম প্রিয়দরশন পড়িয়া রযেছে ছায়, প্রাণহীনদেহে, ভূতলে আকাশচাত ভাস্কবের মত।
- ৬৮। ভীষণ ঘাপদাকীর্ণ, আকাশপ্রমাণ অবণ্য, যেখানে ভাম প্রিরদরশন পড়িয়া রয়েছে, হায়, প্রাণহীনদেহে। ধূলি ,ধুসরিত তার সোণার শরীর। ,
- ৬৯। ভীষণ খাগদাকীর্ণ, আকাশগুমাণ। অরণা, বেখানে খ্যাম প্রিমদর্থন পড়িয়া রখেছে, হায়, প্রাণহীনদেহে। আশ্রমেই আপনাবা থাকুন এখন।

कैशिता य शामनानिक छत्र करवन ना, देश श्रामन कतिवास सम्बन्धि । चित्रमन,

থাকুক সে বলে শত সহস্র, নিযুত †
 ভীষণ খাপদ , সোরা নাহি পাই ভর ।
 কবিবে না তাবা কোন ক্ষতি আমাদের।

কোন রূপে নিবৃত্ত কবিতে না পারিষা রাজা তাঁহাদিগকে হাত ধবিয়া মুগদশভার তীরে লইষা গেলেন।

এই বৃত্তান্ত সম্পষ্টকণে বাজ করিবাব জন্য শান্তা বলিলেন,
৭১। হাত ধবি অক্সবয়ে কাশী-নরপতি
ভখন লইয়া গোলা শরাহত শ্রাম
জিলেন পড়িয়া যেখা বনের ভিতর।

বাজা তাঁহাদিগকে লইয়া খামেব পাশে বসাইলেন এবং বলিলেন, "এই আপদাদের পুত্র।" তথন পিতা খামেব মন্তক এবং মাতা পাদম্ব বক্ষঃস্থলে রাশিয়া উপবেশনপূর্বক বিলাপ কবিতে লাগিলেন :—

१२। সহাবনে প্ত্র ছাম শরাহত হয়ে

ধ্লি ধ্নারত পেহে রয়েছে পডিয়া

ভূতলে আকাশচাত চল্রমার মত,

^{* &#}x27;আকাসন্তঃ পদিসসতি'—তঃ বনং আকাসস্স অন্তো বিশ্ব ছত্বা পদিস্সতি, অথবা, আকাসসমানং পকাসমানং। বেধি হয়, যেখানে ভূতলের সহিত আকাশ মিশিয়াছে অর্থাৎ দিগ্রলয় পর্যন্ত বিশ্বত, এই অর্থ এহন কবা যাইতে পাবে।

[†] মূলে 'নহত' আছে। নহত একটা বৃহৎ সংখ্যা—একের পিঠে আটাশটা শৃহ্য বসাইলে যত হয়।

• মূলে 'অলখিদ্ধ' এই বিশেষণ পদ আছে। অপবিদ্ধ —নির্থকাপরিত্যক্ত, বেমন অপবিদ্ধ শিশু —a foundling।

ক্ষিত্র এখনে বোধ হয় 'শরাহত' অর্থেই পদটার অন্তোগ ইইয়াছে।

- ৭৩। মহাবনে পুত্র শ্রাম শরাহত হ'য়ে ধূলিধৃসবিত দেহে রখেছে পড়িয়া ভূতনে আকাশচাত ভাস্কবের মত,
- १৪। মহাবনে পুত্র ভ্রাম শবাহত হ'য়ে

 ধ্লিধ্দরিত দেহে রয়েছে পড়িয়া

 দেখি, দোহে বাহ তুলি করেন বিলাপ :---
- १६। মহাবনে পুত্র স্থাম শরাহত হ'বে

 ধ্লিধ্দরিত দেছে রবেছে পডিবা

 দেখি, কোঁহে দকরণ করেন বিলাপ :—

 'ধর্ম, গিয়াছেন ছাডি, হার, ধ্বাধাম।
- ৭৬ । বয়েছ কি, বৎদ, পাঢ নিয়ায় মগন १ এডক্ষণ বসি মোরা আছি ভব প'লে, তবু না বলিছ কথা, হে প্রিয়দর্শন।
- ৭৭। বিংবা মন্ত হইযাছ করি স্থরাপান? এভক্ষণ বসি মোরা আছি তব পাশে, তবু না বলিছ কথা, হে প্রিইদর্শন।
- 4৮। অথবা আলক্তকশে এ দশা ভোমার দ এডক্ষণ বসি যোৱা আছি তব পাশে, তবু না বলিছ কথা, হে প্রিয়দর্শন।
- ৭৯। হ'মেছ কি কুদ্ধ তুমি আমাদের প্রতি ? এডক্ষণ বসি মোরা অভি তব পাশে, তবু না বলিছ কথা, হে প্রিয়দর্শন।
- ৮০। কিংবা ইহা ছল তব । আছ দর্প কবি । এতক্ষণ বসি সোরা আছি তব পাশে, তবু না বলিছ কথা, হে নিরদর্শন ।
- ৮১। বিমনা কি হইবাছ, বাছা, কোন হেডু? এতক্ষণ বসি মোবা আছি ডব পশ্ম তবু না বলিছ কথা, ধে প্রিয়দর্শন।
- সং। হবে যবে আমাদের জটাব মণ্ডল
 নলপিণ্ড, কে তথন ধৌত কবি তাহ।
 রাখিবে, হার রে, পুন: ক্রবিক্তন্ত কবি গ
 ভাম যে অক্ষের ষষ্টি ছিল আমাদেব।
 মরিল সে, এবে রক্ষা কে করিবে অংব দ
- ৮৩। সম্মার্জনী হাতে লথে কে আর কবিবে নমস্ত সাম্রমপদ নিতা পরিষ্কার গ শুম যে অন্ধের যাষ্ট ছিল আমাদের। মরিল সে ় এবে হলা কে করিবে আর গ
- ৮৪। শীতল, উত্তপ্ত জল, কতুভেদে আনি কে করাবে সাম আব অন্ধ তুইজনে গ স্থাম যে অন্ধার যৃষ্টি ছিল আমাদের। মবিল সে , এবে রক্ষা কে কবিবে আর গ
- ৮৫। বন হ'তে ফলমূল আহরণ কবি

 করাবে ভোজন কেবা অক ছইজনে ?

 ভাম যে অক্ষেব যাই ছিল আমাদের ।

 মরিল সে , এবে রক্ষা কে করিবে আর ?

শ্রামেব মাতা বহু বিলাপ করিয়া নিজেব বৃকে হাত দিয়া প্রকৃতই শোকের কারণ আছে কি না, বৃঝিতে লাগিলেন, তিনি বিবেচনা করিলেন, 'পুত্রের জন্ম ত বিলাপ করিলাম; কিন্তু হয় ত বাছা বিষবেগে মূর্চ্ছিত হইয়াছে। আমি বিষেব বীর্যা নষ্ট কবিবার নিমিত্ত সভাক্রিয়া কবিব।' ইহা শ্বির কবিয়া তিনি সভাক্রিয়া করিলেন।

[এই বৃত্তান্ত সম্পষ্টকূপে বর্ণনা করিবার জন্ম শান্তা বলিলেন,

- ৮৬। ধুলাৰ ধুসৱ স্থাম পড়িয়া ভূতলে, দেখি শোকাডুৱা সাতা এই সত্য বলে :---
- ৮৭। "চিরদিন ধর্মপথে চরিয়াছে ভাম ,— সতা যদি হয় ইহা, সত্য বাকো এই হউক বাছার দেহে বিধ্বীর্যাক্ষর।
- ৮৮। ব্ৰহ্মগাঁবত খ্যাম ভাজে নাই কভু:— সভা যদি হয় ইহা, সভ্য বাক্যে এই হউক বাছার দেহে বিষৱীৰ্যাক্ষম।
- ৮৯। সত্য ভিন্ন মিধ্যা কভু বলে নাই শু!ম ;--সত্য যদি হুণ ইহা, সত্য বাক্যে এই
 হউক বাছার দেহে বিষ্বীগ্রহম ।
- মাডাপিতৃসেবা সদা করিবাচে খ্রাম ,—
 সত্য যদি হয় ইহা, সত্য ঘাকো এই
 হউক বাছার দেহে বিষবীবাদ্য ।
- ৯)। কুলজ্যেষ্ঠদেব শ্রাম ক'রেছে সম্মান ,— সত্য যদি হয ইহা, সত্য বাক্যে এই হউক বাছাব দেহে বিষবীর্যক্র।
- ৯২। প্রাণ হ'তে প্রিয়তর স্থাম যে আমার ;— সত্য যদি হয ইহা, সত্য বাক্যে এই হউক বাছাব দেহে বিষ্বীর্য্যক্ষয়।
- ৯০। আমি ও স্থামের পিতা ক'রেছি অর্জন যে পুণা এতেক কান, প্রভাবে তাহার হউক বাছাব দেহে বিষবীর্যাকয়।"

মাতা সাতটা গাণায় এইরূপে সত্যক্রিয়া কবিলে শ্রাম পাশ ফিবিয়া শুইলেন। তথন পিতা বলিলেন, 'আমাব পুত্র ত জীবিত আছে। আমিও সত্যক্রিয়া করিতেছি।' ইশ বলিয়া তিনিও সত্যক্রিয়া কবিলেন।

এই বৃত্তান্ত সম্পষ্টভাবে ব্যক্ত কবিবাৰ জক্ত শান্তা বলিলেন,

- ৯৪। ধ্লায় ধ্দৰ ভাষে পডিযা ভূডলে , দেখি শোকাভুব পিতা এই সভা বলে :—
- ৯৫। 'চিরদিন গর্মপথে চবিয়াছে স্থাম ,— সভ্য যদি হয় ইছা, সভাষাকো এই হউক বাছাব দেহে বিষবীযাক্ষয়।
- ৯৬। ব্রহ্মচর্ধাত্রত জ্ঞাম ভাঙ্গে নাই কভু ,— সভ্য যদি হয় ইহা, সভ্যবাধ্যে এই হউক বাছাব দেহে বিধ্বীর্থাক্ষণ।
- ৯৭। সভ্য ভিন্ন মিথ্যা বভু বলে নাই স্থাম। সভ্য যদি হয ইহা, সভ্যবাক্যে এই ছউক বাছাৰ দেহে বিবৰীৰ্য্যক্ষয়।

- মাতাপিতৃসেবা সদা করিবাছে খ্রাম; —
 সভ্য ঘদি হয় ইহা, সভ্যবাক্যে এই
 হউক বাছার দেহে বিষবীর্যাক্ষয়।
- ১৯। কুলজোষ্ঠদেব হাম কবেছে দক্ষান ,— সভা যদি হয় ইহা, সভাবাবো এই হটক বাছাব দেহে বিভশীর্থাক্ষয়।
- ১০০। প্রাণ হ'তে প্রিয়ত্ব স্থান যে আমার ,— সভা যদি হয় ইহা, সভাগকো এই হউক বাছাব দেহে বিনবীগালয়। শ
- ১০১। আনি ও স্থামের নাতা ক'রেছি অর্জন যে পুণা এতেককাল, প্রভাগে ভাছার হউক বাছাব দোত বিষবীগ্যাহয়।"

ভুকুলকেব সত্যজিয়াব প্ৰ মহাদত্ত আবাৰ পাশ দিবিয়া অপৰ পাখে ভিন্ন দিয়া শুইলেন। অন্তঃগ্ৰ সেই দেবতা স্তাজিগা কৰিলেন।

এই दृढांख यूष्णहेकरण दर्गना करिदाव सना भाष्टा रिलरलन,

- ১ · ২ । অদৃগু থাকিয়া গদ্মশদন প্রুতে, হইরা ভাষেব প্রতি দ্য়াশ্ববশ, ধলিলা সে দেবী তবে এই ্সত্য বাদী : --
- ১০০। 'বহুদিন আছি আমি এ প্সমারনে,
 ভান হ'তে প্রিংডব নাই সেই মোর :--সতা যদি হয় ইহা সতা বাবো এই
 হটক স্থামের দেহে বিষয়ীগাঁহয়।
- ১০৪। বজনাদনেতে আ'ত কানন যতেক,
 সমহাই পুস্পাতে সদা হ্যাসিত :—
 সত্য যদি হয় ইহা সত্য বাব্যে এই
 হউক স্থানের দেহে বিশ্বীশ্যাহ।
- ১০৪। এইকণে তিন জনে কৰণ বিনাপ কবিভেছিপেন দৰে, বাডাইবা উঠি নিজ্ঞ না কবি স্থাম থিনেবংশন— যৌবনসম্পন্ন—ঠিক পূর্বের মতন।

মহাসংখ্য আবোগালাত, তাঁহাব মাতা িতার পুনর্কাব চক্ষাভ, অফগোদযের সংস্থাতি বিশ্ব কার্যান্ত আছিলের চারিজনেরই আশ্রেম উপস্থিতি,— এই সমস্থ এক সময়েই দিন। শানেব মাতা পিতা দৃষ্টি লাভ কবিয়া এবং তাঁহাকে ক্ষ্ দেখিয়া প্রম সৃষ্ট হইশেন। এতংপর খ্যাম পণ্ডিত এই গাথাওলি বলিলেন:—

১০৬। স্থান জানি . হথী হও ভোলনা দকদে .
হস্তদেহে উঠিনছি মৃত্যুপনা হ'তে।
ক'বোনা বিলাপ আর , স্বেহ-সন্তাহণে
গ্রিয় তন্ত্রের কর আলম্ব বিবান।
১০৭। স্থাপত, হে সংগ্রাজ , তব আগমনে
প্রির ইইন এই আশ্রম মোদের।
ভূমি নরেম্বর , বল বোন প্রয়োদনে

দেখা দিশা দয়া কমি দীনের আগ্রমে ?

' २५ रहेट ५००म श्रीषा ५१म हहेट ५२२ ग्रीया धूनक्र छि।

১০৮। তিন্দুক পিষাল, কাহ্মারী* ও মধুক—
আছে হেতা নানাবিধ মুদ্র ক্ষুদ্র ফল।
দীন মোরা; দরা করি তাই, নরবর,
ভক্ষণ করিয়া কন কুতার্থ আমার।
১০৯। এই ফ্রনিডল জল হযেছে আনীত
গিরিগুহাজাতা মৃগসন্মতা হইতে।
হয় যদি ইচ্ছা, ভূপ, কন ইহা পান।*

এই অভুত ব্যাপার দেখিয়া রাজা বলিলেন,

১১•। বিশ্ববে বিষ্ট আমি; দিক্ ও বিদিক্
কিছুই বিশ্ববে নারি নির্ণিতে এখন।
দেখিলাম এইমাত্র মবিয়াছে শুাম;
পাইল জীবন খ্রাম কেমনে এখন ?

শ্যাম ভাবিলেন, 'বাঞ্চা আমাকে মৃত মনে কবিয়াছিলেন; আমি যে জীবিত ছিলাম তাহা ইহাকে বুঝাইতেছি।' তিনি বলিলেন,

১১১। ব্যেছে জীবন দেহে ; গাঁচ বেদনায়
চিন্তবৃত্তিবোধ কিন্তু ক্ষণতবে হয়।
যদিও জীবিত আছে, দেখিলে ভাহায়
মৃত মনে করা কিছু অসম্ভব নয়।
১১২। ব্যেছে জীবন দেহে . গাঁচ বেদনায়
নিঃশাসপ্রশাসবোধ কভু কভু হয়।
যদিও জীবিত আছে, দেখিলে ভাহায়
মৃত মনে কবা কিছু অসম্ভব নয়।

এই কাবণে লোকে সময়ে সমযে জীবিত লোককেও মৃত মনে কবে।" অতঃপর ভাম পণ্ডিত রাজাকে এই ব্যাপাবের প্রকৃত অর্থ বুঝ।ইবাব জন্ম ছইটী গাথায় ধর্মদেশন কবিলেন:—

১১০। যথাধর্ম কবে যেই মাতাপিতৃসেবা,
করেন চিকিৎসা তাব দেবতার। নিম্নে।
১১৪। যথাধর্ম করে যেই মাতাপিতৃসেন।
সর্বাত্র প্রশংসা লভি ইহলোকে সেই
পবলোকে স্বর্গে গিরা ভুঞ্জে বছম্বা।

ইহা শুনিয়া বাজা বলিলেন, "অহো। ইহা বড়ই আশ্চর্যা। যে মাতাপিতাব পোষণ করে, তাহাব ব্যাধির নাকি দেবতারাও চিকিৎসা করেন। এই শ্রাম বড়ই গৌববের পাতা।" তিনি ক্বডাঞ্জলিপুটে বলিলেন,

১১৫। পাইতেছে বৃদ্ধি মোর ক্রমেই বিশ্বর;
দিঙ মৃঢ হয়েছি আমি . শবণ ভোমাব লইলাম, স্থাম, আমি , এখন হইতে শবণ হইলে তুমি এই পাতকীর।

শ্রাম বলিলেন, " মহাবান্ধ, আপনি যদি দেবলোকে যাইতে এবং প্রভূত দেবসম্পত্তি ভোগ কবিতে চান, তবে দশবিধ ধর্মচর্য্যা করুন।' অনস্তব তিনি বান্ধাকে দশধর্ম-চর্যা-গাথাগুলি । গুনাইলেন :—

[🔹] ১০৭ন হইতে ১০৯ম গাখা যথাক্রমে ৪৬শ—৪৮শ গাখাব পুনকস্তি।

[🕆] ৫ই দশটা গাথা রোহস্তমুগ-জাতকে (৫০১) এবং ত্রিশকুন-জাতকেও (৫২১) পাওরা গিরাছে ।

3361	মাভাৰ পিতাৰ দেবা	যথাধৰ্ম কব তুমি,	ক্ষজ্ৰিয় রাজন্ ,
	ইহলেকে ধর্মচর্যা	করিলে রাজাব হয	স্বৰুগে গমন।
1 ***	দাবাহ্নতগণে তব	ষথাধৰ্ম পাল সবে,	ক্ষন্ত্ৰিয় বাজন্ :
	ইহলোকে ধর্মচর্যা	করিশ্ল বাজারু হয়	স্বৰগে গমন।
222 J	মিত্র*মাত্যগণে তব	যথাধর্ম পাল সবে,	শ দ্রির রাজন্ ,
1	ইহলোকে ধর্মহয্যা	কবিলে বাজাব হয়	স্বরুগে গমন।
725	যুদ্ধথাত্ৰা আদি তব	হয যেন যথাধৰ্ম,	ক্ষজিয বাজন্ .
	ইছলোকে ধৰ্মচৰ্য্যা	কবিলে বাজাৰ-ছফ	স্বরগে গমন ৷
25.1	কি নগবে, কিবা গ্রাণ্ম	যথাধৰ্ম হক্ষ প্ৰজা,	ক্ষত্রিয ঝজন্ ;
	ইহলোকে ধর্মচর্যা	করিলে বাজাব হয	স্বৰগে গমন।
525]	পৌশ্বজানপদগণে	যথাধৰ্ম পাল ভুমি	কব্রিয রাজন ;
	ইহলোকে ধর্মচর্যা	কৰিলৈ বাঁজাৰ হয	থরগে গমন।
ऽ वर 1	শ্রমণত্তাহ্মণগণে	যথাধৰ্ম কৰ শ্ৰন্ধা,	ক্ষত্ৰিয় বাজন্ ,
	ইহলোকে ধর্মচর্য্যা	কবিলে বাজাব হয	স্থবগে গমন ।
५२० ।	ইতৰ জীবেৰ প্ৰতি	যথাধৰ্ম কব দয়া	স্বজিয় রাজন .
	ইহলোকে ধর্মচর্ব্যা	কবিলে হাজার হয়	ব্ববংগ গমন।
1854	ধর্ম্মচর্যা কর দেব ,	হুচবিত ধর্ম হয	হুখের হিদান ,
	ইহলোকে ধর্মচর্য্য	কবিলে গ্ৰন্থাব হয়	স্বৰগে প্ৰযাণ।
256	ধৰ্মচৰ্যা কৰ দেব ,	প্ৰমাদ ইহাতে যেন	হয় না কথন ;
·	ধৰ্মবলে স্বগলাভ	কবিলেন ইশ্ৰু আদি	দেবব্রহ্মগণ।
		-	

মহাসন্ত এইবল পিলিযক্ষকে দশবাজধ্র্ম শুনাইয়া আবও অনেক উপদেশ দিলেন এবং পঞ্চশীলে স্থাপিত কবিলেন। বাজা অবনতমন্তকে এই সকল উপদেশ গ্রহণ কবিয়া তাঁহাকে প্রণাম কবিয়া বাবাণনীতে ফিবিলেন এবং দানাদি প্রণ্যান্তগ্রানপূর্বক পাবিষদগণসহ স্বর্গপবাষণ হইলেন। বোধিসন্ত মাতাপিতাব সঙ্গে অভিজ্ঞা ও সমাপত্তিসমূহ প্রাপ্ত হইয়া ব্রহ্মলোক লাভ কবিলেন।

[এইকপে ধর্মদেশন কবিয়া শান্তা বলিলেন, ভিন্মগণ, মান্তা ও শিন্তাব পৌষণ পণ্ডিভজনেব চিরাগত ধর্ম। শ অতংশর তিনি সত্যসমূহ ব্যাখ্যা কবিলেন। ভাহা গুনিয়া সেই ভিন্ম স্রোভাপন্তিফল প্রাপ্ত হইলেন।

সমধ্যান—তথন আনন্দ ছিলেন সেই বাজা, উৎপশবর্ণা ছিলেন সেই দেখকন্সা, অনিকন্ধ ছিলেন শক্র; কাগ্রপ ছিলেন সেই পিতা; ভদ্রকাপিলানী ছিলেন সেই মাতা এবং আমি ছিলাম স্বর্ণস্থাম পণ্ডিত।]

ি শাস-জাতক পাঠ কবিলে বাসায়ণ্বণিত দশবধকর্ত্ব অন্ধক মুনিব পুদ্রবধের কথা সনে পড়ে। অন্ধক্রিশা, দুকুলক চণ্ডাল। দশবধ অফ্রানকৃত বধেব জনাও অন্ধকর্ত্বক অভিশপ্ত হইয়াছিলেন, কিন্তু পিলিয়ক্ষ জ্ঞানকৃত বধেব জনাও তথাক্ত বধেব জনাও হুলাই বৌদ্ধর্মের অহিংসা নীতিব অমুমোদিত।

৫৪৯–নেমি-জাতক ৷

িমিধিলাব নিকটবর্ত্তী মথাদেবাস্ত্রবণে অবস্থিতিকালে শাস্তা একদা ঈষৎ হাস্ত কবিষাছিলেন এবং ততুপলক্ষ্যে এই কথা বলিষাছিলেন। শাস্তা ঐ দিন সন্ধানিকালে বড়ভিয়ুসহ উক্ত আম্রবণে বিচবণ কবিতে কবিতে এক বমণীয় ভূভাণ দেখিতে পাইরা নিজেব কোন অভীভ জন্মবৃত্তান্ত বলিবাব অভিপ্রায়ে ইবং হাস্ত করিয়াছিলেন। আযুখান্ স্থবিব আনন্দ এই হাসোব কাবণ জিজ্ঞাসিলে ভগবান বলিষাতিলেন, আনন্দ, প্রাকালে, আমি যথন মথাদেব নাম গ্রহণপূর্বক বাঙ্গ কবিষাছিলাম, ভখন এই ভূভাণে অবস্থিতি কবিষাধানতথ ভোগ কবিষাতিলাম।" অতঃ-, পর আনন্দেব প্রার্থনায় স্থবিত আসনে উপবেশন কবিষা ভিনি সেই অতীত হুলান্ত বলিষাছিলেন :—]

পুবাকালে বিদেহ বাজ্যে মিথিলা নগবে মথাদেব নামে এক বাজা ছিলেন। তিনি চতুরশীতি সহস্র বংসর কৌমাব ক্রীডায় অতিবাহিত কবিয়াছিলেন, চতুরশীতি সহস্র বংসব ঔপবাজ্য কবিয়াছিলেন এবং আবও চতুবশীতি সহস্র বংসব বাজত্ব কবিবাব পর একদা নাথিতকে বলিয়াছিলেন, ''ভত্ত, আমাব মস্তকে প্রক্রেশ দেখিবামাত্র তৎক্ষণাৎ আমাকে জানাইবে।"

ইহাব কিছুকাল পবে নাপিত মঝাদেবের মন্তকে পককেশ দেখিতে পাই গা তাঁহাকে জানাইল। তিনি সন্না দিয়া তোলাইয়া উহা নিজের হাতে বাখাইলেন এবং ললাটে যেন মৃত্যুব আজ্ঞা পাঠ করিতেছেন, এই ভাবে অবলোকন কবিতে লাগিলেন। তিনি স্থিব করিলেন যে, প্রব্রজ্ঞা গ্রহণের সময় উপস্থিত হইয়াছে। তিনি নাপিতকে একখানি উৎকৃষ্ট গ্রাম দান কবিলেন এবং জোঠপুলকে ভাকাইয়া বলিলেন, "বৎস, তুমি রাজ্য গ্রহণ কব; আমি প্রবজ্ঞা লইব।" পুত্র জিজ্ঞাসিলেন, "এ মাজ্য কবিতেছেন কেন, পিতঃ ?" মথাদেব ব্লিলেন:—

দেবদূতরূপে÷ দেখা দিহাছে মপ্তকে মোর শুক্র কেশরাজি বয়স্ গিয়াছে চলি ; প্রব্রজা। লইব ডাই আমি বৎস, আজি।

মথাদেব জ্যেষ্ঠ পুত্রকে বাজ্যে অভিষিক্ত কবিলেন, তাঁহাকে কর্ত্তবাসম্বন্ধে উপদেশ দিলেন, নগর হইতে নিজ্ঞমণপূর্বক ভিক্ষপ্রভাগ গ্রহণ কবিলেন, এবং চতুবশীতি সহস্র বর্ষ ব্ৰন্মবিহাবচভূট্য ধ্যান কবিষা ব্ৰন্মলোকে জন্মান্তৰ প্ৰাপ্ত হইলেন। তাঁহাৰ পুত্ৰও এই উপায়ে প্রবজ্যা গ্রহণানম্ভব রন্ধলোকে গমন কবিলেন , তদনস্তব ঐ পুত্রের পুত্রও উক্ত গতি লাভ করিলেন। এইরূপে একে একে মধাদেবের বংশেব দ্বান চতুরশীতিসহস্র পুরুষ স্ব স্ব সন্তকে প্ৰকেশ দেখিয়া উক্ত আত্ৰবণেই প্ৰব্ৰজ্যা লইয়া ব্ৰহ্মবিহারচতুষ্টয় ধ্যানপূৰ্বক ব্ৰহ্মলোকে জন্মান্তক গ্রাহণ করিলেন। তাঁহাদেব আদিপুরুষ মধাদেব ব্রহ্মলোকে অবস্থিত হইয়া নিজেব বংশ-চরিত চিন্তা কবিয়া দেখিতে পাইলেন দ্যান চতুবশীতিসহস্র বংশধর শেষ বয়সে প্রব্রাজক বুদ্তি গ্রহণ কবিয়াছেন। ইহাতে সম্ভষ্ট হইয়া তিনি আবাব ভাবিলেন, 'অডঃপর এই প্রথা অমুষ্ঠিত হইবে, কি অমুষ্ঠিত হইবে না ্' তিনি বুঝিতে পাবিলেন যে, ইহা আর চলিবে না। তথন তিনি সহল্ল কবিলেন, 'আমার কুলপ্রথা আমাকেই অক্ষুণ্ণ রাথিতে হইবে।' তিনি ব্ৰহ্মলীনা সংব্ৰণপূৰ্ব্বক মিথিলা নগবে বাজাৰ অগ্ৰমহিষীৰ গৰ্ভে জন্মান্তব গ্রহণ কবিলেন। তাঁহাব নামকবণ দিবদে দৈবজেবা অঙ্গলক্ষণসমূহ দেখিয়া বলিলেন ''ম্হারাজ, এই কুমাব আপনার কুলপ্রধা বন্ধা কবিবাব জন্ম উৎপন্ন হইয়াছেন। আপনার `বংশ প্রব্রাজকবংশ, ঐ কুমাবের পবে কিন্তু এ বংশে আব প্রব্রজ্যাগ্রহণপ্রথা প্রচলিত থাকিবে না।" ইহা শুনিয়া বাজা বলিলেন, "এই কুমাব বণচক্রনেমিব স্থায় আমাব বংশ পদ্বি অনুসরণ করিবার জনা জ্যিয়াছে বলিয়া আমি ইহাব 'নেমিকুমাব' এই নাম রাখিলাম। †

কুমাব শৈশব হইভেই দাতা, শীলসম্পন্ন ও পোষধ কর্মে অভিবত হইলেন। তাঁহার পিতা প্র্রপ্রক্ষপরম্পবাগত প্রথাস্থারে নিছেব মন্তকে পক্কেশ দেখিবামাত্র, নাপিতকে একখানি উৎকৃষ্ট গ্রাম দান করিয়া এবং প্রুকে বাঙ্গপদে অভিষিক্ত কবিয়া এই আশ্রবণে প্রেরলা গ্রহণপ্র্বক ব্রন্ধলোকপরায়ণ হইলেন। মহাবাজ নেমি মহাদানশীল ছিলেন বলিয়া নগরের দ্বাবচতৃষ্টয়ে ও মধাভাগে পাঁচটী দানশালা নির্মাণ করাইয়া প্রভূত দানে প্রবৃত্ত হৈলেন। এক এক দানশালায় প্রতিদিন এক লক্ষ কার্বপেণ বিত্বিত হইত। এইরূপ

^{*} পালি সাহিত্যে 'দেব' শন্দটীতে যমকেও বুঝার , কালেই নেবদূত - যমদূত।
' + বুঝিডে ছইবে বে 'নেমি' শন্দটী উচ্চারণদোবে 'নিমি' তে পরিণত ছইমাছে।

তিনি প্রত্যেহ লক্ষ লক্ষ কাষাপন দান কবিতেন। তিনি প্রত্যাহ পঞ্চালীন বক্ষা করিছেন, পক্ষিত্রেন দেশিবনে দেশিবনে দানাদি পুনাম্চানে উৎসাহিত করিতেন এবং বর্গলাভেব পথ প্রদর্শন কবিয়া ও নবকের ভয় দেখাইয়া ধর্মোপদেশ দিতেন। তাঁহার উপদেশ মত চলিয়া এবং দানাদি পুন্য কর্ম ববিয়া লোকে মৃত্যুব পবেই দেবলোকে ধ্যুমন্তর লাভ করিতে লাগিল। এই ক্ষণে দেবলোক পূর্ব এবং নরক প্রায় শূন্য হইল। দেশেশ প্রেরিংশন্তবনে ক্ষণ্মানালী নেবসভান সমবেত হইয়া মহাসত্তব গুণকীর্ত্তন কবিতেন। তাঁহালা বলিতেন, "অহা। আসাদেব আচার্যা মহারাজ নেমিব কি মাহাত্মা। তাঁনারই কণায়, তাঁহাবই বৃদ্ধক্ষণত জ্ঞানের প্রভাবে আম্বা এই অপার দিব্যুসম্পত্তি ভোগ করিতেছি। নরলোকেও নেমির গুণক্ষা মহাগাগবপৃষ্ঠে নিক্ষিপ্ত তৈলেব ন্যায় চতুর্দ্ধিকে ব্যাপ্ত হইল।

এই বৃত্তান্ত একট করিবার জন্ত শান্তা ভিন্ন সক্তকে বলিলেম,

১। আত্মগংকুশনার্শ্বি স্থপতিত নেমি যাবে বছলোক সাধুশীল হইন, দেখিবা ইঠা

२। অরিন্দম বিদেহেশ করিজেন মহাদান দান করিবার কালে একদা হইল উরি দান আর ব্রহ্মধ্যা, এ ছ'মেন কোন ধর্ম কোন্টী এদের শ্রেষ্ঠ । সর্ব্ধ অতথ্য অস্টের ।

করিছেন পৃথিবী শাসন, চমৎকৃত হ স ক্রিছুবন। ভিতা দীদে, শ্রমণে, ব্রাহ্মণে, এ বিভর্ক উপলাত মনে— মহন্তর ফল দিতে পাংর শ সম্ভর কে দিবে জামারে প

এই সময়ে শক্তভবন উত্তপ্ত হইল; শক্ত ইহাব বাবণ চিন্তা কবিচা মিথিলাণভিত্র মনে যে বিতর্ক জন্মিয়াছে তাহা ব্ঝিতে পারিলেন, তাঁহার সন্দেহ নিরাক্বণের অভিপ্রাায় অলিশহে সমন্ত বাজভবন উদ্ভাসিত কবিয়া রাজার শর্মকক্ষে প্রবেশপূর্কক দেহ হইতে প্রভা
ািজিরত করিতে করিতে আকাশে অবস্থিত হইলেন এবং বাজার প্রশ্নের বিশ্বদ উপ্তব দিলেন।

এই বৃত্তাত ফশ্ডকণে সুঝাইবার জন্ত শান্তা বলিলেন,

- শেষির সংশহ বৃথি দেবকুলেমর—

 মথবা, সহস্রনেত্র—হন অংবিভূ ঠি,

 অপনীত করি তমঃ দেহের আভার।
- ই। বাসবেৰ বিষ্যুৰ্ত্তি করি নিরীক্ষণ শিহরিল মথজেক্র নেসির শরীর , প জিজ্ঞাসেন "কে হে তুমি ? দেব, কি পদ্ধর্ক, বিংবা দেবরাজ শক্র অযমুপস্থিত ।"
- । পেবেছেন ভর নেমি, বৃষিরা বাসধ বলিলা, "দেবেজ্র আমি; নির্ভান্ত, রাজন্, জিজ্ঞান যে কোন প্রশ্ন ইচ্ছা ভব হয়। আসিয়াছি হেণা আনি দিতে সহতর।
- ৬ । জিজাসার অবসব পেয়ে এইকপে বলেন বাসবে নেমি, "সর্বভৃতেশ্বর মহাবাহ শক্র তুমি, জিজাসি ভোষার, বান আব ব্রহ্মচর্যা এ ছই ধর্মের কোন্টা নমর্থ বিতে মহন্তর কল গ"

[े] क्यीर इर्सनी, शकानी ७ व्यहेमी विधित ।

- গ। গুলি নবদেবের এ প্রশ্ন পুরদ্দব দিলা সত্ত্বর; ভাল জালা ছিল তার ব্রহ্মচর্য্য পরিণাসে কি হুফল দেয়। জালা নাহি ছিল তাহা নেমি নুপতির।
- 'উন্তম, মধ্যম, হীন, এ তিন প্রকার

 বিদ্যাহিত আছে, পূপ; হীনের প্রভাবে

 ক্রম ক্ষবিয়কুলে সভে জীবগণ;

 মধ্যম দেবত দেয়; উন্তম আচরি

 ক্রম্ নির্বাণ পান ভবসিজ্পারে।
- থনাগার তপথীরা ব্রহ্মচর্য্যবলে
 বে উত্তমগতি লাভ করেন, ভূপাল,
 দানে—বজ্ঞে স্থলভ তা' নহে কদাচন ।" *

শক্ত উক্ত গাণাগুলি দারা ব্রহ্মচর্ষ্যের মহাফনত প্রকটিভ করিলেন এবং পুরাকালে ধে সকল রাজা মহাদান করিয়াও কামলোক ক অভিক্রম করিতে পারেন নাই, ভাঁহাদিগের উদাহরণ প্রদর্শনার্থ বলিলেন,

- । দিলীপ, সগর, শৈল, পৃথু, মুচলিকা

 অন্তক, অথক, উণীনর, ভগীরথ,——

 ১১। এই সব অবিখ্যাত নৃপতি-পুক্রব,
- ১১। এহ সৰ স্থাৰস্থাত নৃপাত-পুক্ৰ, আব,ও) অস্থ কত শত ক্ষব্ৰিয় ব্ৰাহ্মণ ক্ৰিয়া অনেক যজ্ঞ, দিয়া বহু দান্ নারিদোন অভিক্ৰমি যেতে প্রেডলোক। ‡

দানফল হইতে ব্রহ্মচায়ফল যে মহন্তব, এইরপে তাহা প্রদর্শনপূর্বক, যে সকল তপস্বী ব্রহ্মচায়বলে প্রেক্তলোক অতিক্রম কবিয়া ব্রন্ধাশেকে জন্মান্তর লাভ করিয়াছিলেন, শক্ত এখন তাঁহাদের দৃষ্টান্ত প্রদর্শন করিতেছেন ঃ—

- 'বে কায়ে তপস্সিনো উপপজ্জন্তি, এতে কায়া যাচযোগেন র ফ্লভা —এবানে 'কায়' শব্দ প্রকাষট
 (প্রদাসমূহ বা প্রদালেক-প্রান্থি) বৃষাইতেছে। যাচযোগ-মাচনগুত্তক্যাচযোগ বাষাঞ্জগুত্তকর তি উভয়মণি
 দায়কস্সেবেতং নাম।
- † ব্রহ্মনোকের অধন্তন একাদশ লোক কামলোক নামে অভিহিত—ছযটী দেশলোক, মনুষালোক অধ্রনোক, প্রেডনোক তির্যাপ,যোনি ও নিরম। এই সমস্ত লোকেব অধিবাসীবা কামগুণের বশবর্তী। ছম দেবলোক, যথা :—পরনির্মিতবশবর্তী, নির্মাণরতি, তুষিত্যযান্দি, ত্রমন্তিংশৎ ও চতুম হাবাজিক। অধন্তন কামলোক চারিটা 'বলার'। কামলোকের উদ্ধে ব্রহ্মলোক—যোলটা কাপব্রহ্মলোক এবং চারিটা অপরপ্রহ্মলোক। সমুদারে একতিশটা সন্থনোক।
- ্বাধারণতঃ 'জাতকবর্ণিত রাজাদিগের এবং হিন্দুদিগের পৌরাণিক রাজাদিগের নাম প্রায় একই। কিন্তু দশম গাধার 'শেল' বাজার নাম কোন সংস্কৃত পুরাণে পাওয়া যায় না। মূলে 'পুথ্জনো' রাজার নাম আছে। আমি ইহাকে 'পৃথ্' ঘলিয়া গ্রহণ করিলাম। 'পৃথ্জন' (পৃথগ্জন) বলিলে সামান্ত ব্যক্তি বা বৌদ্ধেতর ব্যক্তিকে, বুঝার। ইহা কোন রাজার নাম হইতে পাবে না। অষ্টক রাজার নাম পঞ্চম থণ্ডের শরভল-জাতকেও (৫২২) পাওয়া গিরাছে।

একাদশ গাখায় দেবতাদিগকেও প্রেতেব মধ্যে গণ্য করা হইয়াছে, কেননা 'কাষামচরদেবতা হি রূপাদিনো কিলেসবথ সূস কারণা পরং পাচ্চাসিংসনতো রুপণতায় পেতা তি বুচ্চন্তি।' এই উল্ভিন সমর্থনে টীকাকার একটি গাণা উদ্ধৃত কবিয়াছেন :—যাহারা অক্ষের সাহচর্য্য বিনা, একাকী থাকিয়া হণলাভ করিতে না পাবে, যাহারা বিবেক্সা প্রতির আকাদ পারনা, তাহারা ইন্দ্রের মত সৌভাগ্যশালী হইলেও গর্মধীনহাধ (হণের মন্ত পরমুধাপেক্সী) এবং কুপার পাত্র।

১২-১৩। যামহন্ম, সোমধাগ, মাঘ, মনোজৰ,
সমৃদ্র, ভরত, কালিকব তপোধন—
এই সপ্ত ক্ষমি, আর কণ্ঠপ, অঙ্গিবা,
অকীর্ত্তি ও কুশবৎস, এই চাবিজন—
অতিক্রমি প্রেতলোক ব্রন্ধচর্যাবলে
ক্রিলেন ব্রন্ধলোকে অস্তিমে প্রয়াণ।

ব্রন্ধর্য মহাফলপ্রদ, এ সম্বন্ধে শক্ত যাহা অস্তেব মুখে শুনিয়াছিলেন, এতক্ষণ ভাহাই বর্ণন কবিলেন। অভঃপব ভিনি নিজে যাহা প্রভাক্ষ কবিয়াছিলেন ভাহা বুঝাইবাব জন্ত বলিলেন,

- ১৪। ববেছে উত্তব দেশে নদী হুগভীবা সীদা-নামধেষা * নাহি পারে কেছ যাহ। অতিক্রমি বেতে, এত লঘু তার জল। বিবাজে উভয়পার্যে নলাগ্নিসন্লিভ কাঞ্চন পর্বাচনাজি সেই ভটিনীব
- ১৫। নদীকছে আমোদিত গল্পে তপবেব ; পিবিকছে আজাদিত বমণীয় বনে। প্রকৃতির অভিপ্রিয় এ বমা ভূভাগে থাকিতেন পুরাকালে তপদী অযুত।
- ১৬। ছিলাম তখন আমি মহাদানশীল। ঋষিবা বিবিজ্ঞচাবী, দাস্ত, জিতেক্সিয়। নিবোধি চিজের বৃদ্ধি পালিতেন তাঁবা ব্রহ্মচর্যাব্রত সবে , তুষিতাম আমি তাঁ'সবাবে প্রতিদিন দিয়া বহুদান।
- ১৭। কুটিলতা-বিবর্জিত চবিত্র থাঁহাব,
 স্বভাব সর্বাথা থার সাবলামণ্ডিত,
 ভাহাব(ই) সভত আমি কবিতাম সেবা।
 জাত্যংশে কিবল ভিনি—উচ্চ কি'বা নীচ,
 কভু নাহি কবিতাম এ বিচাব আমি।
 একমাত্র কর্মই শবণ মর্স্তাদেব;
 জাতিবলে কর্মফল এডাতে কে পাবে গ
- ১৮। উচ্চ, নীচ সর্ববর্ণ পড়িবে নরকে, কবে যদি পাপপথে নিচরণ তাবা। উচ্চ, নীচ সর্ববর্ণ সদ্ধর্ম আচবি শুদ্ধিমার্গে কামলোক কবে অভিক্রম। +

^{*} টীকাকার বলেন যে, এই নদীব জল এত লঘু যে, তাহাতে ময্বেব পালক পডিলেও তৎক্ষণাৎ ডুবির।
যাম; এই কারণেই ইহার নাম 'সীদা' হইযাছে।

[†] ব্রহ্মচর্ব্য যে দান অপেক্ষাও শ্রেষ্ঠ, শক্র নিজেব দৃষ্টান্ত ঘাবা তাহা বুঝাইতেছেনু। তিনি দানদ্বীল ছিলেন । অবিবা তপন্তা করিতেন। দান কবিষাও তিনি কামলোক অতিক্রম কবিতে পাবেন নাই , কিন্তু যে সকল কবি তাহার দান গ্রহণ কবিতেন, ব্রহ্মচর্যাবলে তাহারা ব্রহ্মলোক লাভ কবিষাছিলেন। এই গাথা পাঁচটার ব্যাণ্যার টীকাকার একটা অভিদীর্ঘ আধ্যাধিকা যোজন কবিষাছেন। তাহার স্থুনমর্ম্ম এই — সীদানদীতীরবাসী দশসহত্র অবিব এক জন এক বাব ভিক্ষার্থে আকাশপথে বাবাণসীতে গিরাছিলেন। তাহাকে দেখিয়া তত্রতা বাজপুরোহিতেব শেবজাগ্রহণের ইচ্ছা হয় এবং তিনি রাজাব অনুমতি লইযা প্রব্রদাগ্রহণ কবেন। কালক্রমে তপ:সিদ্ধিশাভ করিয়া তিনি বারাণসীরাজকে দর্শন দেন। তাহার মুখে কবিদিগের গুণকীর্ত্তন শুনিষা রাজা কবিদিগকে ভোজন করাইবার জন্ম ব্যগ্রহন এবং পাছে তাহাবা বারাণসীতে আসিতে সম্মত না হন, এই আশস্কায় নিজেই বহু অনুচব ও নানা ত্রব্য লইয়া সীদাতীরে গমন করেন। এথানে তিনি দশসহত্র বৎসব সেই দশসহত্র শ্বিকে নিতাভোজন

শক্ত আবাৰ বলিলেন, "মহাৰাজ, দান অপেক্ষা ব্ৰহ্মচৰ্য্য অধিকতৰ মহাফলপ্ৰদ বটে : কিন্তু মহাপুরুষদিগের চবিত্রে এই ছুই গুণেবই সমাবেশ আছে। অতএব আপনিও অপ্রমত্তভাবে দানে রত থাকিবেন এবং শীলবন্ধা কবিবেন।" নেমিকে এই উপদেশ দিয়া শক্ত স্বস্থানে প্রতিগমন কবিলেন।

এই বুডান্ত বিশদ করিবাব জন্ম শান্তা বলিলেন,

১৯। বিদেহেশে করি এই উপদেশ দান দেববান্ত শত্রু স্বর্গে কবিলা প্রস্থান।

দেবতাবা শত্ৰুকে জিজাসা কবিলেন, "মহাবাজ, আপনাকে ভ কয়েকদিন দেখিতে পাই নাই : আপনি কোথায় গিয়াছিলেন ?" শক্ত বলিলেন, "মাবিষগণ, মিথিলাবাজ নেমিব মনে একটা সন্দেহেব উদয় হইয়াছিল। জাঁহাব প্রশ্নেব উত্তব দিয়া সেই সন্দেহ নিরাকবণ করিবার জন্ম গিয়াছিলাম।" পতঃপব তিনি তিনটী গাথায় এই বুত্তান্ত আবার বিশদ কবিয়া বলিলেন:---

> ২•। বলিতেছি যাহা, সমবেত দেবগণ, ধার্মিক বলিয়া গণ্য ভূমগুলে যারা

২১। অরিন্দম, প্রমার্থকামী, হুপণ্ডিত বিদেহের পতি নেসি সর্বত্র বিদিত।

२२। यहानानगील जिनि . पारनव मभय 🛮 हर्षेन ऊरहात्र भरन भरनह जिन्ह ,—

অবহিতচিত্তে তাহা কবন শ্রবণ :---উচ্চ, মীচ-বর্ণ ভেদে বহুবিধ তাবা । দান, আর ব্রহ্মচর্য্য-কোন্টা প্রধান ? কোন্টা এদেব কবে মহাফলদান।

এইরপে কিছুই অহজ না বাধিয়া শক্ত বাজাব গুণ বর্ণনা কবিলেন। তাহা শুনিয়া মেমিকে দেখিবার জন্ম দেবতাদিগেব ইচ্ছা হইল। তাঁহাবা বলিলেন, "মহাবাজ নেমিই আমাদেব আচার্য্য। তাঁহাব উপদেশ মত চলিয়া এবং তাঁহাবই কুপায় আমবা এই দিব্যসম্পত্তি লাভ কবিয়াছি। তাঁহাকে দেখিবাব জন্ম আমাদেব বড় ইচ্ছ। হইষাছে। আপনি তাঁহাকে আহ্বান কবিয়া আমাদিগকে দেখান।" শক্ত এই প্রস্তাব স্থাস্থত মনে ৰূরিয়া সমত হইলেন এবং মাভলিকে ডাকাইয়া বলিলেন, "সৌম্য মাতলে, তুমি বৈজয়স্ত-রথ যোজন করিয়া মিথিলায় যাও এবং মহাবাজ্ঞ নেমিকে সেই দিব্য যানে তুলিয়া এখানে আনয়ন কর।" মাতলি, 'যে আজ্ঞা' বলিয়া বথ যোজনা কবিয়া যাত্রা কবিলেন। শক্তের সহিত দেবতাদিগেব কথোপকথন, মাভলিব্ প্রতি আজ্ঞাদান, এবং মাতলিব বথযোজনা—এই সকল কার্যো মন্তুম্বগণনায় এক মাদ অতিক্রাস্ত হইয়াছিল। নেমি পূর্ণিমাব পোষ্ধ গ্রহণ করিয়া পূর্বাদিকের বাতায়ন উদ্ঘাটনপূর্বক প্রানাদেব উচ্চতলে অমাত্যগণ পবিবৃত হইয়া শীলেব.মাহাত্মা চিন্তা কবিভেছিলেন, এমন সময়ে পূর্ব্বদিকেব ক্ষিভিজ বেথাৰ উর্দ্ধে উদীয়মান চন্ত্রমণ্ডলের সহিত মাতলিব বথও দেখা গেল। লোকে তথন সায়্যাশ সমাপনপূর্বক স্ব স্ব গৃহদ্বারে বসিয়া প্রম স্থথে কথাবার্তা বলিতেছিল; তাহারা ঐ দৃশ্য দেখিয়া বলিল, "আজ থে ছুইটা চক্ৰ উদিত হুইল।" ভাহাদেব কথাবাৰ্তা শেষ হুইবাৰ পূৰ্বেই দিব্যবথখানি ম্পষ্টব্নপে দেখা যাইতে লাগিল। তথন বহুলোকে বলিয়া উঠিল, 'দিতীয়টী চন্দ্ৰ নহে, উহা রথ।" কিয়ৎকণ পবে মাতলিচালিত সহস্রদৈশ্ববযুক্ত বৈজয়ন্ত বথধানি স্থস্পষ্টরূপে দেখা যাইতে নাগিল। লোকে ভাবিল, 'কাহাব জন্ত এই দিব্যবথ আদিতেছে?' ভাহাবা একটু চিস্তা কবিয়া বলিল, "আব কাহাব জন্ম আদিবে? আমাদেব বাজা ধাৰ্মিক, শক্ত তাঁহারই জন্ম বৈজয়ন্ত বর্ণ পাঠাইয়াছেন। এ সম্মান আমাদের বাজাব উপযুক্তই হইয়াছে । অনন্তৰ লোকে পবিতৃষ্ট হইয়া এই গাথা বলিল :—

কবাইতেন। এত লোকের নিয়তবসতিহেতু সীদাতীবে একটা নগরেন উৎপত্তি হইবাছিল। কালক্রমে ঋষিরা তপঃপ্রভাবে ব্রহ্মলোক প্রাপ্ত হন ; রাজা কিন্ত এত দানশীল হইযাও শত্রুত ভিন্ন আর কিছু দাভ করিতে গারেন নাই।

২৩। অহো। কি অভুত কাণ্ড ঘটিল এখন। দিবারথ অবতীর্ণ হুরলোক হ'তে

ভাবিলে বিশ্বযে দেহে হয বোসাঞ্চন। বিদেহকে সশবীবে স্বর্গে লথে থেডে। *

লোকে এইরূপ বলাবলি কবিতেছিল; এদিকে মাতলি বাতবেগে অগ্রসব হুইয়, রুথ ঘুরাইলেন, প্রসাদ-বাভায়নেব ঝন্কাঠেব নিকটে থামাইলেন এবং উহা সঞ্জিত কবিয়া বাজাকে আবোহণেব জন্য অমুবোধ কবিলেন।

এই বৃত্তান্ত ফুম্পাষ্টকাপে বৃক্ষাইবাৰ জন্ত শাস্তা বলিলেন,

২৪। দেবপুত্র, ঋদ্ধিমান্ শক্রেব সারথি মাতলি বলিলা তবে মিথিলাপতিকে, (গুণে যাব মুদ্ধ সর্ব্ব-রাজ্যবাসিগণ) ১-

২৫। "এস হে, দিক্পালকল্প নবেন্দ্রপুক্ষর। আবেছি এ বথে চল ক্রিদশ-আলমে . সেক্স দেবগণ বসি হুধর্মা সভায় কবেন শ্বৰণ সেখা গুণগ্ৰাম তব।

রাজা ভাবিলেন, 'দেবলোক, কখনও দেখি নাই, এখন দেখিতে পাইব ; মাতলিব অমুরোধও বক্ষা করা ইইবে; অতএব যাওয়াই কর্ত্তব্য।' এই চিস্তা কবিয়া তিনি অস্তঃপুরচারিণী এবং প্রজাদিগকে আহ্বান কবিয়া বলিলেন, "আমি শীঘ্রই ফিবিব; তোমরা অপ্রমন্তভাবে দানাদি পুণ্যকার্য্যে নিবত থাক।' অনন্তব তিনি বথে আবোহণ কবিলেন।

এই বৃত্তান্ত সম্পট্রপে বুঝাইবাৰ জক্ত শান্তা বলিলেন,

২৬। সত্ব মিখিলাপতি আসন তাজিষা, পশ্চাডে বাখিয়া যত সমবেত জন, कवित्वन ष्टारवांडन मिटे पिवावर्थ।

২৭। মাতলি শুন্দনারত বাজাকে তখন বলিলা, "আদেশ ভূমি কব, নরবর, কোন্ পথে লবে যাব ত্রিদিবে তোমায। পাপীৰ যন্ত্ৰণাগাৰ আছে এক পথে . অন্ত পথে পুণাবাব হুথম্য ধাম।"

রাজা ভাবিলেন, 'আমি পূর্বে ইহাব কোন স্থানই দেখি নাই; আমাকে ছই স্থানই ণেখিতে হইবে।' তিনি বলিলেন,

২৮। লযে চল মোবে ভূমি, ছে দেবসাবথে, উভযতঃ, যেন আমি পাই নিব্ধিতে

কি যন্ত্রণা পাখ লোকে পাপেন কাবণ, কি বা হথ কবে ভোগ পুণ্যাস্থা যে জন।

মাতলি ভাবিলেন, 'তুই পথই ত একদঙ্গে দেখাইতে পারা যায না। জিজ্ঞাসা কবিয়া

> २३। कान् भर्य, त्रास्ट्रांक, याहरव अथरम १ পাপীর যন্ত্রণাগার স্থৰ্গবাদ পুণ্যাত্মার, কোন্টা দেখিতে আগে ইচ্ছা হব মনে ?

রাজা ভাবিলেন, 'আমি ভ দেবলোকে নিশ্চয় যাইব। প্রথমে তবে নবকই দেখা যাউক।' তিনি বলিলেন,

[🔹] এই গাখাটী ৪র্থ খণ্ডেব হাধীন-জাতকেও (৪৯৫) আছে। ফলতঃ যাধীন-জাতক এবং পঞ্চম ধণ্ডের সংকৃত্য-জাতক (৫০০), এই ঘুইটা আগাযিকা নইয়া নেমি জাতকেব অধিকাংশ বচিত। সংকৃত্য-ভাতকেব নরকর্বনা এবং এই জাতকের নরকর্বনা প্রায় একই।

৩০। দেখিব নরক আগে

পাপীবা যেখানে থাকে

ক্ৰকৰ্মাদেৰ স্থান কবিব দৰ্শন ; দেখিব কি গতি লভে তুঃশীল যে জন।

ইহা শুনিয়া মাতলি রাজাকে বৈতরণী দর্শন কথাইলেন।

এই বৃত্তান্ত বিশদক্ষপে বর্ণনা করিবার জন্ম শান্তা বলিলেন,

- ৩১। দেখাইলা নরবরে মাতলি তখন
 মহাঘোরা ক্ষাবোদকা বৈতবণী নদী,
 ফুটিতেছে জলবাশি অবিরত যার
 ছতাশনশিখাসম প্রচণ্ড উত্তাপে। "
- ০২। যোষা বৈভশ্নিণীগর্জে পড়িতেছে পাপী দেখি, ইহা মাভলিকে বলিলেন নেমি, "পাপীৰ যন্ত্ৰণা থোর কবি দবশন -বড় ভয় পাই মনে, হে দেবসাবথে। বল, শুনি, এবা সব কি পাপেৰ ফলে পেতেছে যন্ত্ৰণা পড়ি বৈভবণী জলে।"
- ৩০। কি পাপে, কি দণ্ড পাপী পায প্ৰলোকে, হবিদিত মাতলিব আছে সমুদাত্ত , রাজার ছিল না জানা ; সে কারণ তিনি লাগিলেন ব্যাইতে পাপ-গরিণাম :---
- ৩৪। "সবল হইয়া বদি জীবলোকে কেহ তুর্বলেব করে হিংসা, অথবা পীড়ন, সে নিষ্ঠুর পাপকর্মা জীবনাবসানে শাস্তি পায গড়ি এই বৈতবণী-জলে।"
- ৩৫। "বস্তবর্ণ কুকুর, শবল গৃঞ্জান,
 ভীষণ কাকোলসম্ব দংষ্ট্রভুগুনিছে
 ছি ডি মাংস পাপীদের কববে ভন্মণ।
 পাপীদের এ ষদ্রণা কবি দবশন,
 বড ভন্ন পাই মনে, হে দেবসারখে।
 বল, গুনি, এরা সব কি পাপের ফলে
 কাকোলের ভক্ষ্য হয়ে ষয়েছে এখানে ?"
- ৩৬। ফি পাপে, ফি দশু পাপী পায় পরলোকে, স্থবিদিত মাতলির আছে সমুদার ; রাজাব ছিল না জানা ; সে কারণ তিনি সাসিকেন বুঝাইতে পাপ-পরিণাম :—
- ওণ। "কুপণ যাহাবা ছিল, কিংবা অপরের দানে বাধা দিত হারা, বলিত হর্বাক্য

^{*} টিকাকার এই প্রসন্ধে বৈতরণীর রোমহর্থক চিত্র অন্ধিত কবিষাছেন। ইহার জল বেত্রলভাচ্ছর:
সেই বেত্রের কণ্টকণ্ডলি কুরধার ও অগ্নিময়। নদীতীরে নরকপালেরা প্রস্তালিত অসি-শক্তি-ভোমর-ভিন্দিগালমুদারাদি অস্ত্রশস্ত্র লইয়া অবস্থিত। তাহাদেব প্রহারের তাডনার পাপীরা বগুবিশুও দেহে ঐ বেত্রাবরণের উপর
পতিত হর। এবানে তাহারা কণ্টকে বিদ্ধা হয়, অধোভাগ হইতে তালপ্রমাণ প্রস্থালিত অয়ংগুল সমূহ উবিত
হইরাও তাহাদের দেহ বিদ্ধা করে। তারিয়ে ফলের উপব লোহময় ও কুবধাব পদ্মপত্র। এই সকল পত্রের নিমে
কারেমর তথ্যক্রল; নদীর তলদেশও তাক্ষক্রাচ্ছয়। পাপীরা যন্ত্রণার ভূব দিয়া সেখানেও গিছা শান্তি পার না
তাহারা ভীবণ আর্দ্রনাদ কবিতে কবিতে কথনও স্রোতের অনুকূলে, কথনও বা বিপরীত দিকে ছুটাছুটি করে
ইহার পর যথন তাহারা তীরে উঠে, তথন নরকপালেরা আবার প্রধাবৎ প্রহার আরম্ভ করে।

শ্রমণ-ব্রাহ্মণগণে, চিংসাপবাষণ কোপনস্বভাব কেন মহাপাপিগণ হযেছে কাকোল-ভক্ষ্য নবকে এখন।

- এ৮। "জ্বলিভেছে নিবয়ীৰ শবীৰ জনলৈ
 ছুটিছে সে প্ৰজ্বশিত অযোভূমি' পৰি
 ধাইছে নৰকপাল পশ্চাতে ভাহাৰ
 চূৰ্ব কৰি দেহ ভগুলৌহদণ্ডাঘাতে।
 দেখি ইহা বড ভষ পাইতেছি মনে।
 বল, হে মাতলে, এরা কি পাপেৰ ফলে
 ভূতলে পাতিত হয শীমদণ্ডাঘাতে?"
- ০৯। কি পাপে, কি দণ্ড পাপী পাষ পরলোকে

 ফুবিদিত মাতলিব আছে সমুদায়

 রাজাব ছিল না জানা সে কাবণ ভিনি

 লাগিলেন বুঝাইতে পাপ পবিণাম : -
- 8 । "জীবলোকে যে সকল মহাপাপী কৰে হিঃসা দ্বেষ সাধুশীল নব বা নাবীকে ক্ৰুবকৰ্মা ভাবা এবে সে পাপেৰ ফলে ভূডলে পাভিড হয ভীমদণ্ডাদাতে।"
- ৪১। "জ্বনস্থ অপ্নাবপূর্ণ কুণ্ডেব ভিতবে পড়িতেছে কেন্দ্র কেন্দ্র নাবকণালেরা শির'পবি ভালাদের কবে ববষণ জ্বলন্ত অপ্নাববাশি দক্ষদেনে, হায়, কাঁপে থব থব পাপী কবয় ক্রন্দন। দেখি ইহা বড় ভয় পাইভেছি মনে। বল হে মাতলে এবা কি পাপের ফলে পেতেছে যন্ত্রণা হেন অগ্নিকুণ্ড মাবো দ"
- 8२। কি পাপে কি দণ্ড পাপী পায় পরলোকে স্ববিদিত মান্তলির আছে সমুদায রাঞ্চাব ছিল না জানা সে কারণ তিনি লাগিলেন বুঝাইতে পাপ-পরিণাম ঃ---
- "করিব 'শ্রেণীব' হিত এই বাপদেশে *

 যাহাবা সংগ্রহি অর্থ, গণজোঠগণে

 উৎকোচ কবিযা দান, মিথ্যা সাক্ষাবলে

 কবে উচা আত্মসাৎ, জানি, গুনি আর

 স্ঠায় সে ধন যাবা সেই পাপান্ধারা

 শ্বনন্ত অস্পাবকুণ্ডে পডিরা এখন

 কবিতেছে ছট্যট্ আত্মকর্ম-দোষে।*
- ৪৪। "প্রজ্বলিড, অগ্নিম্য পর্বাতপ্রমাণ স্রবীভূত নৌহ পূর্ণ কুম্ভ অই হোগ।

^{*} মূলে "প্রায়তনস্স হেতু" ইত্যাদি আছে। পূগ=শ্রেণী, guild প্রায়তন=প্রায়ত্তক ধন অর্থাৎ ভ্রেণীর প্রাপাধন, যেমন বর্তমান সময়ের স্বয়াজভাতার ইত্যাদি। টাকাকার বলেন, 'ওকাসে সভি দানং বা দস্মান্ন পূজং বা বেভেস্মান, বিহাবং বা কবিস্মান সংকড্টিছা ঠাপিওস্ম প্রমন্তকস্ম ধনসম হেতু তং ধনং ব্যার্লাচং খাদিয়া গণভেট্ঠকান লঞ্চং দহা অমুকট্ঠানে দস্তক বংকরণ গতং অমুকট্ঠানে অন্নেহে এস্তক ধিনং তি কুটসক্থিং দন্ধা তং ইণং বিনাসেন্তি।"

ভीवन क्वांनाय योद्र अन्तरम मग्रन , পাপীদের এ যন্ত্রণা করি দরশন বড় ভয় পাই মনে, হে দেবসারখে। কি পাপেৰ ফলে পড়ে ভিতৰে উহাৰ অধঃশিরে পাপিগণ, বল ড আমায ?"

- ৪৫। কি পাপে, কি দত্ত পাপী পায় পরবোকে, হুবিদিত মাতলিব আছে সমুদায় , রাজার ছিল না জানা , সে কারণ তিনি লাগিলেন বুঝাইতে পাপ-পরিণাম :---
- ৪৬। "সাধুশীল শ্রমণব্রাহ্মণগণে থাবা হিংসে, কিংবা পীড়া দেয়, সেই মহাপাপে পড়ে ডায়া অধঃশিবে দৌহকুন্তে এবে।"
- "গলায় লোহাৰ ফ'াস পৰায়ে পাপীৰ **(मथ ना मिर** उट्ट शांक नवक्शांत्वा। ছি'ডি মুগু তপ্তস্তলে দিতেছে কেলিয়া। একেব বিচ্ছিম্ন মৃণ্ড যুদ্ভিভেঙে গিয়া অপবের গলদেশে পুন: পুন: হায এইরূপ দুর্বিষ্ট পাইতে যন্ত্রণ।। দেখিয়া বড়ই ভয় পাইতেছি মনে বল হে মাতলে কোন পাপে এইকপে পাপীর মন্তক ছিল ২ব বার বার ?"
- ৪৮। কি পাপে, কি দণ্ড পাণী পায় গরলোকে হ্বিদিত মাডলিব আছে সম্পাৰ রাজাব ছিল না জানা , সে কাবণ ডিনি লাগিলেন ব্ঝাইতে পাপ পৰিণাম :—
- ৪৯ ৷ "জীবলোকে যে পাপীৰা পাথী ধরি তার পক্ষ দুটা ফেলে ছি'ড়ি অথবা মন্তক সেই শাকুনিক দব নথকে বাজন, ন্তইয়া দারুণ ড্রাখ পায় এই মত।"
- ে। "প্রচুব সলিলে পূর্ণা সমতটা অই বহিতেছে নদী, যাব আছে এই ধারে হুগঠিত ঘাট সৰ , পিপাসাৰ্গু লোকে যায় হোথা হুণীতল বাবিপান তবে . কিন্ত কি আশ্চহা। দেব মুখে যবে জন, অমনি তা' গুড় বুনে * হয় পরিণত। 🕈
- ৫১। দেখি ইহা বড ভয পাই আমি মান। বল, ছে মাডলে. কোন পাপে ইহাদের পীয়মান জল হয় বুসে পৰিণ্ড ?'
- e২। কি পাপে, কি দণ্ড পাপী পায় পৰবোকে স্বিণিত মাতলির আছে সমুদায় , বাজার ছিল না ভাষা ় সে কাকা তিনি লাগিলেন বুঝাইতে পাপ প্ৰিণাম :--

[🛊] পালি 'ভূসং' , বাঙ্গালা 'ভূসি' ।

[†] এীক পুরাণের Tantalus আকণ্ঠ জনে নম থাকিতেন, ভাছাৰ মন্তকোপৰি এণডভে ফুপক প্রাক্ষান ধাকিত, কিন্তু তিনি ফলগান করিবার ইচ্ছা করিলে চল অদুগু হইত, রুধায় ক্তির ছইয়া দ্রাকান্সংশের চক্ত হন্ত প্রসারিত করিলে তাহাও অন্তর্হিত হইত।

- eo। লাল শস্তে মিশাইযা বুস যে বণিক ক্রেডাকে বঞ্চনা করে, সেই, মহারাজ. নরকজালার যবে পিপাসার্ভ হ'রে নদীতে ছুটিরা যায়, কর্মদোষে তার নদীর সজিল হয় বুসে পরিণত।"
- ৫৪। "হানিছে উভয়পার্যে নিরয়িগণের শরশক্তিভোমরাদি নবকপালেবা। দেখি ইহা বড ভয় পাইতেছি মনে। দেখান্ পাপে, হে মাতলে, এই সব লোকে হইতেছে ভূপাতিত শক্তিপরাঘাতে '"
- ক পাপে কি দত্ত পাণী পার পরলোকে,
 ক শিত মাতলির আছে সমৃদার,
 রাপ্তার ছিল না জানা, সে কারণ তিনি
 লাগিলেন বৃষাইতে পাপ পরিণাম :---
- ০ও। বৈ সকল পাপাশয় থাকি জীবনোকে,
 অপহনি ধন, ধান্ত শ্বর্ণ বল্লত
 অজ-মেয-মধিয়াদি পশু অপরের
 ক্ষিত, হে ভূমিপাল, জীবিকানিকাহ,
 ভাহারাই সেই পাপে নরকভূতলে
 হতেছে পাতিত এবে শক্তিশরাঘাতে।
- শে । "প্রীবাষ আবদ্ধ অই লোহময়পাশে সয়েছে পাতকী সব , অক্স এক দল পশুনিধণ্ডিভ হয় শস্তের আঘাতে . দেখি ইহা ভয় বড় পাইভেছি মনে । কি পাপের হেডু, বল হে দেবসার্থে, বগুবিধণ্ডিত দেহ হতেছে এদের ?"
- ৫৮। কি পাপে কি দন্ত পাপী পায় পুরুষোকে, স্থবিদিত মাতলির আছে সমুদায়; রাজার জিল না ভানা, সে কারণ তিনি লাগিলেন বুরা,ইতে পাপ পরিশাম :--
- ক। "গো মহিন ছাপ মেন শূকর মীনাদি প্রাণিবধ গাহাদেব বৃত্তি জীবলোকে, বুধি মাংস ভাহাদের বিক্রয়ের ভরে স্নায় সাজাগ্নে যারা বাথে স্পাকারে সেই জুবকর্মা সব জীবনাবসানে থও বিপত্তিত হয় নরকে এখন।"
- ত । 'জনমূত্রে পূর্ণ অই হ্রদ দেখা বার,
 ওষ্ঠাগত প্রায় প্রাণ পৃতিগন্ধে বার।
 পুশর্জ পাপীরা, দেখ, ধার শুর পানে,
 ওখানেই পিরা অই মলমূত্র থার।
 দেখ ইহা বড় ভর পাই আমি মনে।
 কি পাপের ফলে এবা, হে দেবসারখে,
 করিতেছে ক্লিগুড়ি মলমূত্র থেয়ে
- ৬১। কি পাণে, কি ধণ্ড পাণী পায় পুরন্ধাকে. প্রবিদিত মাতলির আছে সমুদার ,

রাজাব ছিল না জানা , সে কারণ তিনি কাপিলেন বুঝাইতে পাপপরিণাম :---

- ৬২। "মিত্রদোহী, অপরেন পীড়ক যাহারা, সতত নিরত যারা পরের হিংসার, সেই সধ পাপী, ভূপ জীবনাবসানে নরকে পণ্ডিয়া করে বিগা্ত ভোজন।"*
- ৬০। "রক্তপ্যে পূর্ণ আই হ্রদ অক্সতর,
 ওটাগতপ্রায় প্রাণ পৃতিগদ্ধে যার,
 তৃষ্ণান্ত মানবর্গণ করিছেছে পান
 গুকারজনক অই রক্ত আর প্র।
 দেখি ইহা বড় আনি পাইতেছি ভন।
 কোন পাপে বল মোরে, হে দেবসারথে,
 ববে পান লোকে হেথা বক্ত অন্য পূষ।
- ৬৪। কি পাপে কি দণ্ড পাপী পার পরকোকে, হবিদিত নাভলিব আছে সমুদায; রাজার ছিল না জানা , সে কাবণ তিনি লাগিলেন বুঝাইতে পাপপথিগাম:—
- ০৫। "সমাজের পরিত্যাজ্য পাপাস্থা যে সর মাতা, পিতা পূজনীয় অস্থান্ত ব্যক্তির কবিষাছে প্রাণবধ থাকি জীবলোকে. জুরকত্মকলে তারা পডিয়া নরকে স্তুপুয় পানে করে পিপাসা দসন।"
- ৬৬। "হয়েছে বডিশে বিদ্ধারসনা পাপীর, শত শঙ্কু ছাগা বিদ্ধা চর্ম্ম যে প্রকার , স্থলেতে নিক্ষিপ্ত, হায়, শীনের মতন করে এবা ধড় ফড় কান্দে অবিরত, মুখ হ'তে হয় সদা ফেন উদিগরণ।
- ৬৭। দেখি ইহা বড় ভ্য পাই আমি মনে। কোন্ পাপে, বল মোরে, হে দেবসারথে, হয়েছে বড়িশে বিদ্ধা রসনা এ দর १।
- ৬৮। কি পাপে, কি দণ্ড পাপী পায় পরলোকে, স্বিদিত ম ভলির আছে সমৃদার , বাজার ছিল না জানা. সে কাবণ তিনি লাগিলেন বুঝাইডে পাপপরিণাম :—
- ৬৯। "ক্রযবিজ্ঞারে স্থানে অর্থকারকেন
 পদে প্রতিষ্ঠিত যানা উৎকোচগ্রহণে
 ক্রখ্যের প্রকৃত সুল্য দের কমাইয়া,
 ধনলোভে কৃট তুলা কনি ব্যবহার
 গুজনের ব্যতিক্রম বটার যাহারা,
 অথচ বলিয়া সুখে মধুব বচন
 নিজেব ধূর্ততা রাখে কনিয়া গোপন—

^{*} মূলে "কার্রণিকা বিরোসক। পরেসং হিংসায় সদা নিবিট্ঠা" আছে। টিকাকার বলেন 'কারণিকা তে কারণকাবকা বিরোসকা সিত্তসহজ্জানং পি বিধেঠকা"। সহজ্জ — মুহুৎ। 'কারণিক' শব্দের অর্থ এখানে যে কি হইবে, ডাহা নির্ণিয় করা কঠিন। যাহারা শব নির্মাণ কলে ডাহাদিগকে 'কারণিক' বলা হয়। কিন্তু এ অর্থ এখানে ভাপ্রথোজ্য। বোধ হয় ইহা, এখানে 'অকুভক্ত' বা 'কর্ডব্যে উদাসীন' এইরাপ কিছু বুঝাইভেছে।

ম-ত ধরিবাব ভংগ্রাকাকে সে প্রকার বঙিশ কামিনে ভাকি সেলে সমান্য

- १०। খেন পৃত্তকাবিসদ শবিত্রাণ কর্
 লভিতে না পাবে, তাশ নিজ কর্মকলে
 পার না ক পুরস্বান পরলোকে গিয়া।
 ফুব কর্মকলে দেই পাপীবা এখানে
 পেতেতে যম্বা বন্ধ চইয়া বভিলে।"
- ৭১। 'শৃত্তবিক্ষতাপ্তে, অই দেশ, নাৰীসণ
 বাহ তুলি করিতেছে সতত ক্রন্দন।
 ভিন্নত্রীৰ, গৰী যথা থাকে আঘাতনে, "
 ৰয়েছে শোণিত পুষে লিপ্তদেহা এবা।
 ভূমিতে নিধাও আছে আকটি শরীৰ,
 পর্বাওপ্রমাণ অপনার্দ্ধ প্রজনিত।
 ভৌগিক্ হইতে ছুটি জনস্ত শর্মতে
 পিষ্টিতেছে পুনঃ পুন. ভীষণ আঘাতে
 উদ্ধিনায় ইহাদের, কিন্তু নবীসূত
 পিষ্ট অংশ হয় পুনঃ, উচ্চতায় যাহা
 ক্ষিত্রেণে সেই সৰ জনস্ত প্রত্ত। া
- १२। দেখি ইহা-বদ্ত আমি পাইতেছি ভয়।

 ইল, হে নাতলে, এবা কি পাপের ফলে

 থাকটি নিথাত আছে ভ্মিদে মতত গ

 কেনই বা পিষ্ট উদ্ধিকার ইহাদের

 নবীভূত হবে পুনঃ করে অভিক্রন
 উচ্চভার অই সব জলস্ত পর্বাত '''
- ৭৩। বি পাপে কি দণ্ড পাপী পাব পরজোকে, ক্রিদিত মাতলির আছে সমুদার, রাগার ছিল না জানা, সে কাবণ ডিনি লাগিলেন বুকাইকে পাপ পরিপাম:—
- ৭৪। 'দেৎকৃলে ল'ভিয়া ক্রয় এরা জীবলোকে কবিল অন্তব্ধ কর্ম, ছিল গ্রন্ডারিণী, করিয়া কপের গর্বে পতি পবিত্যাগ ভঞ্জিল প্রধান্তবে কাষের ভাড়ন। ভৌবলোকে কাষম্য চবি হার্ম করি প্রভাভ এবন এই যন্ত্রণা ভীষণ।''
- ৭৫। পদবয় ধ্রি, দেগ, অধঃশিরে অই পাপীতে নরকপাণ ফেলিছে নরকে। ~

^{*} জাখাতন-কা ইবানা (Slaughterhouse) ৷

[া] এই গাধার শেষ চরণ—''ধদান্তিবন্ত তি সমোতিত্তা'' প্রর্বোধ্য। 'অতিবন্তপ্তি' পদের সর্থ অতিক্রম করে। কিন্তু কাহাকে অতিক্রম করে। 'শক্ষা ই বা কি গ টাকাকার বলেন, 'নারিয়ো এতে প্রক্রমকা অতিক্রমি, তাসং কির এব কটিপ প্রাণং পবিসিত্বা ঠাপিতকালে প্রথিমায় দিসায় চলিতো অয়প্রত্যো সমুইটান্তিয়া অসনি বিশ্ব বিরবস্তো আগস্থা স্থাবং সণ্তক্রণিয়ং বিশ্ব পিংসন্তো গছেতি। তামিন অতিবন্তিয়া পাছিম্প্রাণ তিনে পুন তাসং স্থাবং পাতৃত্বতি, তা প্রকাশ অধিবাসেত্য অসকোন্তিয়ো বাহা প্রগ্ ব্য ক্ষার্থি, বেন দিসার উট্টিতপ্রত্তি পি এসের নরো, বে প্রত্তা সমুট্টার উচ্ছুব্টিকং বিদ্ন প্রতিত্তি তেনাই ব্যাতিবন্তস্তিত। ইহা ইইতে কি অনুমান করা যার যে, 'বন্ধ' শব্দ ধাবা ই সকল অয়ংপর্বত বৃদ্তিত ইইবে গ নারীদের দেহের উদ্বিভাগ পর্বত্তপ্রমাণ উচ্চ, নচেব পেরণের ক্রবিধা হয় না, একবার পিট ইই্যা ইহা আবার ন্যীভূত হয় এবং আলার ও উচ্চতার ই সকল প্রত্তিক্রেও অতিক্রম করে।

বল, হে মান্তলে, আমি গুণাই তোমায়, কোন্ পাণে মানুযের এ ছদিশা হর ?'' ৭৬। কি পাপে, কি দত্ত পাপী পাৰ পৰলোকে, হ্মবিদিত শতিলির আছে সমুদার , রাজাব ছিল না জানা ; সে কাবণ ডিনি লাগিলেন ৰুঝাইভে পাপ-পবিণাম :---'৭৭। "প্রিয়া পদী সর্বন্দ্রেষ্ঠ ধন মানুষের। ट्रिन धन रुवन (य करत्र नवाधम, প্ৰদাৰ্থনেৰী সেই পাপাত্মাৰ হয় উদ্বিপাদে অধঃশিরে নথকে পতন। ৭৮। বহুবর্থইকপে নরকে থাকিয়া এতাদৃশ পাপাঝাবা ভুঞ্জে ছ:খ मদা। ক্ৰুরকর্মা হুর্মতিবা কভু, মহারাজ, নাহি পায় পবিত্তাৰ জীবনাবসানে। আত্মকৃত কৰ্ম দাসি ভৱে ইহাদেব ব্যবস্থা করিয়া বাবে উচিত দণ্ডের। তাই, এরা অধঃশিবে পড়িছে নবকে।"

ইহা বলিয়া দেবসারথি মাতলি ঐ নবক্ও অন্তর্ধাপিত কবিলেন এবং আবও অগ্রসর হইয়া যে নবকে মিথ্যাদৃষ্টিক # লোকে দণ্ড ভোগ কর্বে, রাজাকে ভাহা দেখাইলেন। অনন্তব বাজা প্রশ্ন করিলে মাতলি ভাঁহাকে সমস্ত বুঝাইয়া দিলেন।

এদিকে দেবলোকে দেবভারা স্থান্দা সভায় সমবেত হইয়া রাজাব আগমন প্রতীশা কবিতেছিলেন। মাতলি ফিবিতে বিলম্ব করিতেছেন কেন, ইহা ভাবিয়া শক্র বিলম্বে কাবণ বুঝিলেন। তিনি জানিলেন যে, 'মাতলি নিজেব দৌত্যকুশলতা প্রদর্শন করিবার জন্ত নেমিকে লইয়া নবকে নরকে ঘ্বিতেছেন এবং পাপীবা অমুক পাপে অমুক নবকে অমুক দণ্ড ভোগ কবে,ইহা বলিভেছেন। এরপ কবিলে নেমির সমস্ত জীবন কাটিয়া ষাইবে, অপচ তিনি নবকেব শেষ দেখিতে পাইবেন না।" এজন্ত শক্র একজন মহাবেগবান্ দেবপ্রেকে বলিলেন, "তুমি মাতলিকে বল গিয়া যে,বাজাকে লইয়া শীঘ্র এখানে আগমন কর্মন।" দেবপ্রে সম্ব মাতলিব

পাইতেছে হেন তীব্ৰ যন্ত্ৰণা ভীৰণ।

যাহারা ধর্মসক্ষে আন্ত মত পোবণ করে ও সক্ষর্মে বিশাস করে না ।

্রিকট গিয়া শহেদ্য আদেশ জানাইলেন। তাহা শুনিয়া মাতলি দেখিলেন যে, আব বিলম্ব ক্ষা চলে না। তথন ভিনি বাজাকে চতুর্দিকেব বছনরক যুগপৎ দেখাইয়া বলিলেন,

> ৮২। দেখিলেন পাপীদের বন্ত্রণা-আগাব ; ক্রুকক্ষাদেব স্থান, ছংশীলেব গভি স্বচক্ষে, বাজর্ষে, সব পেলেন দেখিভে। চলুন এখন যাই শক্রের নিকটে।

ইহা বলিয়া মাতলি দেবলোকাভিমুখে বথ চালাইলেন। দেবলোকে হাইবাব কালে রাদ্রা দেখিতে পাইলেন, আকাদে ছাদশযোজনবিজীর্ণ, মণিময়-পঞ্চকুটাগাবশোভিত, দর্বালকাবিভ্যিভ, উভান-প্রকবিণী-সমন্থিত, কল্লবুক্ষপবিবৃত এক বিমান শোভা পাইতেছে। ঐ বিমান দেবজ্হিতা বীরণীব।, বীবণী তথন একটা কুটাগাবে শ্যাপৃষ্ঠে উপবেশন করিয়া মণিময় বাতারন উন্যাটনপূর্বক বাহিরে দৃষ্টিপতে করিতেছিলেন; এক সহত্র অভ্যরা তাঁহাকে বেইন ক্বিয়া ছিল। বাজা মাতলিকে এই বিমানের বৃত্তান্ত জিল্লাসা করিলেন এবং মাতলি তাহাকে তাহঃ বৃশাইষা দিলেন:—

- ৮০। "ত্রি হালব, হাগতিত ঐ বে বিমান,
 শোভিছে উপবে যাব পঞ্চকুটার্মার।
 দিবাসালাধবা, সন্ধান্তরামন্তিতা,
 মনা-অনুভাগ এক নারী ও বিমানে
 বাচেছ শশন, দেবহুন্দ বিস্তৃতি
 গৌদিকে বিকাশ করি নানান প্রকাব।
- ৮৪। দর্শ- বরিয়া ইহা, হে দেবসারথে,
- হাইকেছি পুলকিত আনন্দে অপ: ।
 সম্পাদিষা কোন্ সাধুকর্ম নংক্রাকে
 এ বমনী ফর্সকথ ভুপ্লেন বিমানে ।
 প্রাক্রিক আনন্দে ভ্রমিক ভ
- ৮০। কি পূর্ণা, কি মুখ ভূতে নোকে প্রকালে স্থবিদিত মাতনিব আতে সমূদায়। রাজার ছিল না কানা, সে কারণ তিনি লাগিলেন বুঝাইতে পূর্ণাব হুফল।
- ৮৬। "হন্ন নি কি ফীবলোকে শ্রবণগোচর বীবন্ধীর নাম কড়ু ৭ ছিল পুরাকালে কোন এক ব্রাহ্মণের গর্ডদাসী * সেই।

^{*} দাসস্বামীৰ গৃহে দাসেৰ শুরুদে ও দাসীৰ গর্ভে জাত সস্তান গর্ভদাস বা গর্ভদাসী বলিয়া অভিহিত হইত। পালি সাহিত্যে এইরূপ সস্তানকে 'আমায় দাস' 'জাতদাস', 'আমায় দাসী' 'জাতদাসী' বলা যায় । ২য় খণ্ডের উপক্রমণিকাৰ ৩০ পৃষ্ঠ দ্রষ্টবা)।

বীরণীব সহক্ষে এই কিংবদন্তী আছে :—সে দশবল কাগ্যপেব সময় জন্মগ্রহণ কবিষাছিল। তাহার প্রান্ধণ প্রভূ ভিনুসজকে অন্ত শলাকাভক্ত দিবাস সকল কবেন। তিনি গৃহে গিয়া প্রাক্ষণিকে বলিলেন, "আগামী কলা হইতে প্রভাৱ এক শত ভিনুত্র জন্ম এক এক কার্যাপণ মুলোর খাল্পের ব্যবদ্বা করিয়া আটটা শলাকাভক্ত প্রস্তুত্র করিতে হইবে"। প্রান্ধণী উত্তব দিলেন "ভিনুত্রা ধূর্ত্ত, আমি এ কাজ কবিব না।" প্রান্ধণের কন্যাহাও কেইই তাহাস আজা পালন কবিতে চাহিল না। তথন তিনি বীবণীকে এই ভাব লইতে বলিলেন, বীরণী প্রফুলচিত্তে ভাব গ্রহণ করিল, বত্রসহকারে বাগ্রহজাদি রন্ধন করিতে লাগিল, যে সকল ভিনুত্র শলাকা পাইরা যবাকালে প্রান্ধণের গৃহ্তে দেখা দিতেন, তাহাদিগকে আদব করিয়া গোময়লিপ্ত পনিভূত স্থানে আসন পাতিয়া বসাইত এবং নাতা যেরূপ প্রবান্ধানত প্রস্তের সেবা করেন সেইরূপে তাহাদিগকে ভোজন করাইত। প্রান্ধণান্ত অর্থ ভিনুত্র সেবা করেন সেইরূপে তাহাদিগকে ভোজন করাইত। প্রান্ধণান্ত অর্থ ভিনুত্র সে নিত্যের অর্থও ভিনুদিশের সেবার নিয়োজিত করিত।

ষধাকালে সমাগত অতিথিগণের করিত সে সেবা থড়ে, সেবে যথা মাতা -আম্বগর্ভনাত পুত্রে সানন্দ অন্তরে। শীলবতী, ত্যাগবতী সে পুণ্যেব বলে শুভি এ বিমান এবে ভুঞ্জে স্বর্গহণ।

- ইহা বলিয়া মাতলি রথ লইয়। অগ্রসন্ন হইলেন এবং বাজাকে শোণদত দেবপুজের কনকম্য সপ্ত বিমান- প্রদর্শন করিলেন। রাজা বিমানগুলি এবং তাহাদেব শ্রীসম্পত্তি দেখিয়া, শোণদত্ত পুর্বে কি কর্ম করিয়াছিলেন তাহা জিজাসিলেন, মাতলিও তাঁহাব প্রস্নের উত্তর দিলেন:—

- ৮৭। "ঐ যে জাজন্যমান, মাতলে বিমান শোভিতেছে পুৰোভাগে, বিচৰণ যেখা করেন মহর্দ্ধি, সর্ববভূষণে মণ্ডিত দেবপুরা এক, নাবীগণপ্রবৃত
- ৮৮। দর্শন কবিয়া ইহা, গে দেবসারখে, হইতেছি পুলকি 5 আনন্দে অপার। সম্পাদিয়া কোন শুস্ককার্যা নবজাকে ভূঞ্জেন এ স্বশ্স্থ ইনি ও বিমানে গ"
- চঠ। কি পুণো, কি হথ ভুঞ্জে লোকে পরকালে সুধিদিত মান্তলিব আছে সমুদায়। রাজাব ছিল না জানা , সে কারণ তিনি লাগিলেন বৃষাইতে পুণোব হফল।
- শনরলোকে শোণদন্ত নামে হ্রবিদিত
 ছিলেন, রাজন্, ইনি আঢ়া গৃহপতি,

 মৃক্তহন্ত সদা দানে, গুব্রাজকদেব
 উদ্দেশ্যে বিহাব সপ্ত নিজবারে ইনি
 নিরমি উৎসর্গ করিলেন পুরাকালে।
- ৯১ । সর্বাপাপবিনিন্ জ সবলম্বভাব ভিন্ন বাবা থাকিতেন এ সপ্ত বিহারে, সেবিডেন শোশদন্ত সসম্মানে সবে সভত প্রসম্মনে অম্বস্ত দিয়া শ্যাদীপ-আদি আৰু ফাবগুক যাহা।
- মহ। চতুর্দণী, পঞ্চদণী অষ্টমী ভিথিতে. প্রাভিহার্যাপক্ষে আব পালিডেন ইনি সয়ত্বে অষ্টাঙ্গ শীল , †
- ৯৩। পোষণী হইয়া সর্বাদা সংঘ্যবলে রজিডেন শীল। সে সংঘ্য, সেই দানমাহাজ্যো, বাজন, ভুজেন বিমানে ইনি এবে স্বগস্থ।"

শোণদন্ত (নোণদির) কাশ্রপবৃদ্ধের সময়ে কাশীর'জোব কোন নিগমগ্রামে বাস করিতেন।

[†] এই গাগাটী চতুর্থ থণ্ডের বৃদ্ধতি জাতকের (৪৮৯) ১৪দ গাথা। 'প্রান্তিহার্যা-পক্ষ' সম্বন্ধে ওতিতা পাদটাকা দ্রষ্ট'।। টীকাকার বলেন যে, এই অতিরিক্ত পোষধদিন অন্তনীর পূর্বের বা পবে অর্থাৎ সপ্তানীর পূর্বের বা পরে অর্থাৎ ক্রয়োদশী বা প্রতিপদে পালিত হইত। ফলতঃ ইহা একটা অতিরিক্ত পোষধদিন। এখন কিন্ত ইহা কেহু পালন করে না।

এইরপে শোণদত্তের পুণোব কথা বলিয়া মাতলি দমুখের দিকে আবও অগ্রসর হইয়া রাদ্রাকে একটা ক্ষটিক বিমান দেখাইলেন। উহা পঞ্চবিংশতি বোজন উচ্চ, বহুশত দ্পুর্ত্বময় শুভুযুক্ত, বহুশত কুটাগাবপ্রতিমণ্ডিত। উহার চতুর্দিক্ কিন্ধিণিযুক্ত জালে. বেপ্টিত; চূড়ায় স্বর্ণরক্ষতময় পতাকা; চতুম্পার্শ্বে নানাপ্রম্প-মণ্ডিত তক্ষলতার বিচিত্র উদ্থান ও উপব্ন; তাহাদেব মধ্যে মধ্যে বমনীয় পুক্ষবিনী। ভিতরে গীভবাছাদি-নিপুণা সহল অধ্যবা। এই বিমান দেখিয়া রাজা অধ্যরাদিগের পূর্বকৃতকর্মসম্বন্ধে প্রশ্ন করিলেন এবং মাতলি সেই প্রশ্নের উত্তব দিলেন:—

- ৯৪। "ফটিকনির্শ্বিত অই শোভিছে বিমান,
 কুটাগাররাজি ধার অতি মনোহর।
 দিব্যাঙ্গনা শত শত রবেছে ওথানে;
 অরপানে পরিপূর্ণ দিব্যনৃত্যগানে
 মুথবিত ইইভেছে প্রকোষ্ঠ উহার।
- ৯৫। দর্শন করিয়া ইহা. হে দে নদারথে, পুলকিত হইতেছি আনন্দে অপার কোন্ শুশুকর্শাফলে এই রমণীরা স্বর্গপ্রথ ও বিমানে ভুঞ্জেন এখন ।"
- ৯৬। কি প্ণা, কি হব ভুপ্তে লোকে পরকালে, থবিদিত মাতলির আছে সমুদার। রাজার ছিল না জানা, সে কারণ তিনি লাগিলেন বুঝাইতে পুণ্যেব হফল।
- শ্ব সকল উপাসিকা থাকি নরলোকে সত্য আর শীলরফা কবিল যতনে, অপ্রমন্তভাবে যারা পালিল পোষধ, সতত প্রসন্তভার, ছেন নারীগণ সে সংযম, সেই দান-মাহাত্ম্যের বলে ভুপ্রিছে ঘর্গীয় হুধ বিমানে এখন।"

মাতলি আরও প্রোভাগে রথ চলোইয়া বাজাকে একটা মণিবিমান দেখাইলেন।
ইহা সমতল ভূভাগের উপর প্রতিষ্ঠিত; উহা উত্তুদ্ধ মণিময়পর্বতেবে ক্যায় প্রভা বিকিবণ
কবিতেছিল। উহার অভান্তবে দিব্য নৃত্যগীত হইতেছিল এবং বহুদেবপুত্র অবস্থিতি
করিতেছিলেন। ইহা দেখিয়া রাজা দেবপুত্রদিগের ক্বডকর্ম কি, জিজ্ঞাসিলেন; মাতলিও
তাঁহার প্রশ্নের উত্তর দিলেন:—

- ৯৮। "হশর ভূভাগে অই শোভিছে বিমান, বৈদুর্য্যে নির্শ্বিত যাহা, হৃদ্দরগঠন ;
- ৯৯। বাজিছে মৃদক হোথা, আড়ম্বর-আদি নানাবিধ বাদ্য বন্ত্র, দেবপুত্রগণ করিছেন নৃত্য গীত ভিতরে উহার। স্মধ্র দিব্য শব্দ পশিছে শ্রবণে।
- ১০০ । শুনি নাই পুর্বেক কভু শ্রুভিক্তবকর
 হেন দিব্য বাদ্য আমি; এ দৃশ্য ক্রুদর
 ইয় নাই কভু নোর নয়ন-গোচর।
- ১•১। দেখিয়া এসব আমি, হে দেবসারখে, হইতেছি পুলকিত আনন্দে অপার। কোন্ শুভকর্মফলে এই মহাক্রার। স্বৰ্গস্থা ও বিমানে ভুঞ্লেন এখন ?"

- ১০২। কি পুণো, কি হব ভুপ্লে লোকে প্রকালে, প্রবিদি গু মাতলির আছে সমুদার। রাজ্ঞার ছিল না জানা , সে কারণ তিনি লাগিলেন বুঝাইতে পুণ্যের হৃষক।
- ১০০। "যে সকল উপাসক থাকি নবলোকে রুক্ষিতেন শীল সব , কবিতেন যাঁথা উন্তান উৎসর্গ , জলসত্র, সেতু, কুপ * নির্মিতেন অকাতবে লোকহিততবে,
- ১০৪-১০৬। সসন্মানে কবিতেন সেবা অনুক্ষণ
 সবলস্বভাব শাস্তচেতা গুবিদের।
 প্রদানি প্রসন্নমনে ভিন্দুবাবহার্যা
 চাববান্নশযাা-আদি দ্রবা আছে যত
 চতুর্দশী, পঞ্চদশী অন্তুর্মী ভিথিতে,
 প্রাভিহার্যা পক্ষে আর পালিতেন যার।
 প্রয়ে অগ্রান্দশীল; পোষ্টা হইয়া
 সর্বান্ধা সংয্মবলে বন্ধিতেন শীল,
 সে সংখ্য দেই দান্যাহার্যো, রাজন,
 ভুঞ্জেন বিমানে ভাষা এবে দিবাক্স।"

পুণাবান্ উপাসকদিগেব পুণাকীর্ত্তন কবিষা মাতলি আবাব বধ চালাইলেন এবং রাজাকে অপব একটা ফটিক-বিমান দেখাইলেন। উহা বছক্টাগারযুক্ত, নানাকুস্মা-প্রতি-মণ্ডিত উৎকৃষ্ট ভক্ষবাজি সমন্থিত, এবং একটা প্রসন্নসলিলা নদীলাবা বেষ্টিত। নদীতীরে নানাজাতীয় বিহলেব কলনাদে শ্রবণে অমৃতবর্ষণ হইতেছিল। বিমানেব অভ্যন্তরে এক পুণাবান্ পুরুষ অপ্সরোগণে পবিবৃত্ত হইয়া অবস্থিতি কবিতেছিলেন। তাঁহাকে দেখিয়া রাজা মাতলিকে তাঁহাব কৃতকর্মেব সম্বন্ধে প্রশ্ন করিলেন, মাতলিও সেই প্রশ্নের উত্তব দিলেন:—

- ১০৭। "ফটিকনির্শ্বিত অই শোভিছে বিমান,
 কুটাগাররান্ধি যাব অতি মনোহর।
 দিব্যাঙ্গনা শত শত রবেছে ওথানে,
 অমপানে পবিপূর্ণ, দিবানৃত্যগানে
 মুখরিত হইতেছে প্রকোঠ উহাব।
- ১০৮। বেষ্টিয়া রয়েছে ওরে স্রোভিষিনী এক, নানাপুপক্রমে ভট স্বশোভিত ধার ,
- ১০৯। দেখিরা এসব আমি, হে দেবসারথে. হইতেছি পুলকিও আনন্দে অপার। কি গুঃকর্মের ফলে, বল ভ আমায়, ভুঞ্জে নর হেন দিবা স্থপ ও বিমানে গ"
- ১১০। কি পুণো, কি হব ভুপ্লে লোকে পরকালে, হুনিদিত মাতলির আছে সমুদায়। রাজার ছিল না মানা, দে কাবণ তিনি লাগিলেন বুঝাইতে পুণোব হফল।

^{*} भूता 'भभागक्षमानि' আছে। भभा (धाभा = स्नामकः। এ मयक्त स्म शख्य २४०म भृतिक भागीका सहेवा। मक्तम=मह्यम, में कि वा भूग।

- ১১১। "কিন্ধিনা নগবে, ভূপ, নবদ্রমে ইনি ছিলেন বিখাত গৃহপতি, দানবীব , কবিলেন ইনি বহু উৎসর্গ উত্তান, নির্মিলেন কুপ, সেতু, জলসত্র বহু ,
- ১১২-১১৪। সসন্মানে করিলেন সেবা অনুক্ষণ
 সবলস্থাৰ শাস্তচেতা ঋষিদেব,
 প্রদানি প্রসন্নচিতে ভিন্মাবাবহার্য্য
 চীৰবান্নশ্যা আদি দ্রব্য আছে যত,
 চতুর্দ্দশী পঞ্চদশী, অন্তমী তিথিতে,
 প্রাতিহার্য্য পন্দে আব পালিতেন ইনি
 স্বত্বে অন্তাক্র শীল পোষ্ধী হইয়া
 সর্বদা সংয্মবলে রক্ষিতেন শীল,
 সে সংয্ম সেই দান্মাহান্ত্রো, রাজন্,
 ভূপ্তেন বিমানে ইনি এবে দিবাত্ব্য।"

কিমিলিক গৃহপতিব পুণ্যেব কথা বলিয়া মাতলি আবার বথ চালাইলেন এবং রাজাকে আরও একটা ক্ষটিক-বিমান দেখাইলেন। পূর্বে বে বিমানেব কথা বলা হইল, এই বিমানের চতুপার্যে তাহ। অপেকাও অধিকতর পুপফলযুক্ত বৃক্ষবাটিকা বিবাজ কবিতেছিল। এই বিমানেব অধিবাসী কি পুণ্যের বলে উদৃশ স্থপ ভোগ কবিতেছেন, ইহা স্থানিবার জন্ত রাজা মাতলিকে প্রশ্ন কবিলেন, মাতলিও সেই প্রশ্নের উত্তব দিলেন:—

- ১১৫। "অই যে ফটিকময় শোভিছে বিমান, হুগঠিত, চাককুটাগার বিমন্ডিত , দিব্যাঙ্গনা শত শত ববেছে ভিতরে
- ১১৬। অন্নপানে পরিপূর্ণ, দিবানৃত্যগীতে সুথবিত হইতেছে প্রকোষ্ঠ যাহাব চৌদিকে বেষ্টিথা বহে নদী মনোবমা, সুপুষ্পিত তক্ষবাজি শোভে তটে যার,
- ১ ১। কপিখ-ৰাজায়তন ভসু সাম্ৰ-শাল তিন্দুক পিয়াশ আদি নিতাকন গ্ৰদ ়
- ১১৮। দেখিয়া এ সব জামি, হে দেবসাবথে' হইভেছি পুলকিত আনন্দে অপাব কি শুভকর্মেব ফলে, বল ত আমায়, ভুপ্লে নর হেন দিব্য স্থখ ও বিমানে ?"
- ১১৯। কি পুণো, কি হথ ভুঞ্চে নোকে প্ৰকালে স্বিদিত মাতনিৰ আছে সমুদায। রাজাৰ ছিল না জানা . দে কাৰণ তিনি নাগিলেন বুঝাইতে পুণোর স্থফন।
- ১২০। "মিথিলাপুরীতে, ভূপ, নরজন্মে ইনি ছিলেন বিধ্যাত গৃহপতি, দানবার। কবিলেন ইনি বস্ত উৎসর্গ উদ্যান , নির্মিলেন কুপ, সেতু জলসত্র বস্ত
- ১২১-১২৩। সসম্বানে কবিলেন সেবা অনুসৰ সবশন্বভাব শাক্তচেত। গুৰিদের প্রদানি প্রসম্মনে ভিকুব্যবহায়

চীববারশয়া-আদি দ্রব্য আছে যত , চতুর্দাশী, পঞ্চদশী, অন্তমী তিথিতে, প্রাতিহার্যা পক্ষে আব পালিতেন ইনি স্বত্নে অন্তাঙ্গশীল , পোবধী হইয়া সর্ব্বদা সংয্মবলে বক্ষিতেন শীল। দে সংয্ম, সেই দানমাহাস্ক্রো, বাজন্, ভুঞ্জেন বিমানে ইনি এবে দিবাহাধ।"

উক্ত গৃহপতির পুণা বর্ণনা করিয়া মাতলি আবার রথ চালাইলেন এবং রাজাকে পূর্ব-বর্ণিত বিমানের মতই স্থানর আব একটা বিমান দেখাইলেন। ঐ বিমানে যে দেবপুত্র স্থায়ীয় স্থথ ভোগ করিতেছিলেন, রাজা তাঁহাব কৃতকর্মা-সম্বন্ধ প্রশ্ন করিলেন; মাতলি দেই প্রশ্নের উত্তর দিলেন:—

- ১২৪। "ফুন্সর ভূভাগে অই শোভিছে বিমান বৈদুর্য্যে নির্শ্বিত যাহা, ফুন্সুগঠন।
- ১২৫। বাজিছে মৃদক হোখা আভম্বর আদি মানাবিধ বান্ত বস্ত্র, দেবপুত্রগণ করিছেন সৃত্য গীত ভিতবে উহাব। স্থাধুর দিব্য শব্দ পশিছে শ্রাবণে।
- ১২০। শুনি নাই পূর্বে কভু শ্রুভিহথকর হেন দিব্য বাদ্য আমি ; এ দৃগু স্থন্দর হয় নাই কভু মোব নরম-গোচর।
- ১২৭। দেখিয়া এসব, আমি, হে দেখসার্থে, হইভেছি পুলকিত আনন্দে অপার। কোন্ শুভ কর্মফলে দেবপুত্র এই ভুঞ্জেন বিমানে থাকি দিবাহথ এবে ?"
- ১২৮। কি পুণ্যে, কি হথ ভুঞ্চে লোকে পরকালে হুবিদিত মাতলির আছে সমুদায়। রাম্বার ছিল না জানা , সে কারণ তিনি লাগিলেন বুঝাইতে পুণ্যের হুফল।
- ১২৯ ৷ বারাণসীধামে, ভূপ, নবজন্মে ইনি ছিলেন বিখ্যাত গৃহপতি, দানবীর , করিলেন ইনি বহু উৎসর্গ উদ্ভান ; নিশ্মিলেন কুপ, সেতু, জলসত্র বহু ,
- ১৩০-১৩২। সসন্ধানে করিলেন সেবা অমুক্ষণ
 সরলমভাব শাস্তচেতা থাবিদেব,
 প্রদানি প্রসন্ধননে ভিকুব্যবহার্যা
 চীবরাস্থায়া-আদি দ্রব্য আছে যত;
 চতুর্দিশী, গঞ্চদশী, অন্তমী তিথিতে,
 প্রাতিহার্যা পক্ষে আর পালিতেন ইনি
 স্বাত্বে অন্তাঙ্গালীল; পোবধী হইমা
 সর্বনা সংয্মবলে রন্ধিতেন শীল।
 দে সংয্ম, সেই দানসংহান্তো, রাজন্,
 ভুপ্লেন বিমানে ইনি এবে দিব্যব্ধ।"

অনস্তর আরও অগ্রনর হইয়া মাডলি রাজাকে বালস্থ্যসক্ষাশ একটা কনকবিমান দেখাইলেন এবং ভত্তভা দেবপুজের সম্পত্তি-সম্বন্ধে রাজার প্রশ্নেব উত্তর দিলেন :-- ১০০ ৷ "কনকনির্শিত অই লোহিত্যার কুন্দর বিনান শেছে বাস্প্রিয়াম ,

১০৭। বেধি ও বিমান আমি হে দেবনার গ,
- হইভেছি পুলকিত আনন্দে অপায়।
' কোন শুভ কর্মদলে দেবপুত্র অই
ভূপ্নেন বিমানে থাকি বিব্যহণ ধ্বে ?'

র্ব জি প্রে, কি হ্রণ ভূপ্তে লোকে পরকালে স্বিদিত সাতলিব আছে সমুদার। রাহ্বাক হিল না ভানা সে কারণ তিনি লাগিলেন বুঝাইতে পুরোর হফল।

১৯১ : শ্রাবন্তী নগবে ভূপ নরজন্মে উনি ছিলেন বিখ্যাত গৃহপতি, দানবীর করিলেন উনি বচ উৎদর্শ তৈয়েন নির্শিলেন সূপ সেতু ভলসত্ত ২০ ,

১৩৭ ১৮। সনসানে করিনেন সেবা অনুষ্ঠণ
১৯নম্ব ছাব শাস্তাচন্তা কনিছে।
প্রদানি প্রনম্মন ভিমুবাবহাল
চীবরামশ্যা আদি এবং ছাঙে যত ,
চতুর্জনী, পঞ্চালী, জন্তুনী ভিথিতে,
প্রতিহার্থা গশ্যে আব পালিলেন উনি
স্বত্বে অন্তামশীল , পোষ্ধী হইরা
সর্কান সংক্ষমবলে একিলেন শীল।
সে সংক্ষম, সেই দানমাহান্যে, এজন,
ভুঞ্জেন বিশানে উনি এবে বিবাহ্ব ।"

মাতলি এইরণে উক্ত আটটী বিষানের পরিচয় দিতেছিলেন, এদিকে দেববাজ শক্ত উংধার অভিবিশ্ব ইইভেছে দেখিয়া অপর একজন জভগামী দেবপুত্রকে প্রেবণ করিলেন। এই দেবপুজের মুখে শক্তের আজ্ঞা শুনিয়া মাতলি নেখিলেন, আর বিলম্ব করা চলে না। তিনি তথ্য রাজাকে যুগলং বছ বিষান দেখাইলেন, এবং এই সকল বিষানবাসীবা কি প্রেয়ে স্থান্থ ভোগ করিতেছেন, বাজা ভাধা জিজ্ঞাসা কবিলে য্থাহ্থ উত্তব দিলেন:—

> ১৯০ : অন্তরীশে এই সব বিরাজে বিমান ভাষর হবর্ণময়, সহস্র, সহস্র, নিবিড মেথের কোনে সৌদামিনী যথা

১৪)। দেশিয়া এ গৰ সামি, কে দেবসারথে, ইইভেছি পুলকিত আনন্দে অপাব। ধোন শুকু সর্মানে দেবপুত্রগণ ভূঞেন বিষাণে থ কি দিশাংগ এবে গ

১০০। - কি পুণো, কি ২২ সুক্তে লোকে বিবালে প্ৰক্ৰিড মাইলিব আছে সমুদায়। ব্যাহ্ৰৰ শিল্প না ভাষা সে কাৰণ হিমি লাণিলেন সুষাইতে পুণোৰ স্কল।

১৪০। পাইয়া প্রকৃষ্ট শিক্ষা যাবা নবলোকে সন্ধর্মে শুপ্রাভিউত হ লেন, নুমণি, সমাক্ষমুদ্দ শাস্তা যে যে উপদেশ দিলেন, পালন সদা কবিলেন যারা

- \$c.

15

অপ্রমন্ত ভাবে, সেই শ্রোতাগন্নগণ এ সব বিনানে বাস কবেন এখন।" *

রাতাকে এইরপে আকাশস্থ বিমানসমূহ প্রদর্শন কবিয়া মাডলি অতঃপর তাঁহাকে শক্রসকাশে গমন করিবাব জন্ম উৎসাহিত কবিলেন:—

১৪৪। পাপকর্মাদের যন্ত্রণা-আগার করিলেন নিরীমণ;
পুণাবান্ বাঁরা, তাঁদেন(ও). রাজর্বে, দেখিলেন নিকেন্তন।
চলুন সকব, করি গিরা এবে দেবরাজে দরশন।

ইহা বলিয়া নাতলি পুবোডাগে বগ চালাইলেন; এবং হুমেক্সকে পবিবেট্টন করিয়া কটিবদ্ধাকারে যে সাতটা পর্বত বিবাজমান আছে, রাজাকে সেগুলি দেখাইলেন। তদ্ধনি রাজা নাতলিকে ঘাহা জিজ্ঞাসা কবিয়াছিলেন, তাহা ব্যক্ত করিবাব জন্ম শান্তা বলিলেন:—

১৪৫। সহস্রত্বগদ্ধ শুন্দনে আরুত রাজা থর্গধানে যাইবার বালে
সীদা † ভোরনিধি যাঝে দেখিলেন সবিস্ময়ে মনোহর সপ্তকুলাচলে।
হবি সে অপূর্ব্ধ দৃশু, কৌডুহল নিবাবিতে মাতলিকে শুধান নুমণি,
"এই সব পর্বাতের কোন্টা কি নাম ধরে, দুরা কবি বল, হতে. শুনি বা বাজা এই প্রেশ্ন কবিলে দেবপুত্র মাতলি বলিলেন,

১৪৬। স্থাৰ্শন, কণবীক, ঈধাধন, যুগজন,
নেমিজন, বিনতক, অথকৰ্ণ গিনিবন—;
১৪৭। উচ্চ হ'তে উচ্চতন্ত্ৰ এই সব পদ্ৰ পদ্ৰ
বিবাজে সোপানবৎ সীদাবক্ষে কি ফুন্দন।
চতুৰ্মহানাজ নামে বিদিত জুবনে যানা,
এ সৰ পৰ্বতে, ভূপ, বসতি করেন তানা।

রাজাকে চতুর্য হারাজিক দেবলোক দেখাইয়া মাতলি আবার বথ লইয়া অগ্রসর হইলেন এবং অয়ন্তিংশদ্ভবনের ইচ্চের মূর্ত্তিপবিষ্ত চিত্রকৃট নামক দ্বাব-কোষ্ঠক দেখাইলেন। তাহা দেখিয়াও রাজা প্রশ্ন করিলেন এবং মাতলি সেই প্রশ্নেষ উত্তব দিলেন: —

> ১৪৮। "থচিত বিবিধনত্ন বিবিধনত্ব অই যে ভোষণ শোভে প্রবোভাগে মোর, — ইন্দ্রের প্রতিমা বহু রয়েছে চৌদিকে বিষতে এ স্থান যেন, নক্ষে বনভূমি অস্ত সব পশু হ'তে শার্দিূল যেমন ;

ইংরা দশবল কাশ্রপের উপদেশ গুনিয়া শ্রোতাপতিয়ল পাইয়াছিলেন, বিস্ত অর্থনে উপনীত হইতে
 পারেন নাই।

[†] ইতঃপূর্বো এই ভাতকের ১৪শ গাণার 'সীদা' নদীন নান পাওয়া গিয়াছে। এখানে 'সীদানমূদ্রের' ব্যাখ্যাতেও টাকাকার বলেন যে, ইহার জল এত লয়ু যে তাহাতে মযুদ্রের পালক পর্যন্ত ডুবিয়া যায় এবং এইউডই ইহার নাম 'সীদা মহাসমুদ্র ।' [সদ্ (সীদ্ভি)—ময় হওয়া]।

[্] কুলাচনগুলির স্থাকে ট্রিকাড়ার বলেন:—সকলের থাছিরে অ্বর্শন পর্বাত; তাহার পর কর্ষীক পর্বাত; ইহা অ্বর্শন অপেনা উভতর। উত্তর পর্বাতের মধ্যে একটা সীদান্তর সমুদ্র। অতঃপর ব্যাদ্রমে ট্রাধর, যুগজর, নেমিকর, বিনতক ও অথকর্ণ পর্বাত পর পর উভতের হইরা সোপানাবারে অবস্থিত। পরশার নিকটবর্তী প্রতি দুই পর্বাতের অন্তর্বাতী আলে এক একটা সীদান্তর সন্তর। এই পর্বাত বন্ধগুলির কেন্দ্রভাগে স্থানের পর্বাত; তাহার শিবরদেশে এটেঃশন্তবন বা নেবনগর। দেবনগন ও হৃদেক পর্বাত্ত অ্বর্ণন নামে বিদিত।

৪ চতুর্মহারাজেরা লোকপাল বা দিল্পালের স্থানীয়। ধৃতবাট্র উত্তরদিকের, রিরুটক দলিপদিকের, বিরুপাণ পশিক্রির এবং বৈত্রবণ দক্ষিণদিকের অধিপতি। ইহাদের আবাসভূমি সর্কাপেন্য অন্তন বেবলোক। প্রাণে ইহারা গণদেবতা-পর্যারভূজ।

38%। पूर्णन कविष्ठा देश एक प्रदेश राह्य হইনাম পুলকিত আনন্দে অপার। কি নাম এ ভোবণেব, বল ত আমায।" > । কি পুণ্যে। কি হথ ভুগ্নে লে।কে পরকালে স্ববিদিত সাতলির আছে সমুদার। রাজার ছিল না জানা , সে কাবণ তিনি লাগিলেন বুঝাইতে পুণোন হফল। "চিত্ৰকৃট এই দাব . দেবেন্দ্ৰেৰ ইহা 1 504-606 আগম-নির্গমপথ ; হুমেক পর্কাতে প্রবেশিতে হয়, ভূপ, এই দ্বার দিয়া। হ'মেছে খতিত ইহা বিবিধ বতনে, ইন্সেৰ প্ৰতিমা দারা সর্বত্ত বধিত, বিশিত অর্ণা যথা শানি,লসমূছে। नोवजः ऋत्रवधःम, এই द्वाव पिटा, চলুন, প্রবেশ মোরা করিব এগন।"

ইছা বলিয়া মাতলি বাজাকে দেবনগবেব অভান্তবে লইয়া গেলেন; কথিত আছে:—

> ১৫০। সহস্র তুবগযুক্ত জ্ঞানন আক্র বাজা হ⁷তে হইতে অগ্রনৰ, দেখিলেন অবশেষে বংগছে সমূধে সভা ত্রিদশগণের মনোহর।

দিব্যধানম্ব রাজা যাইতে যাইতে স্থব্দা-নামক দেবসভা দেখিয়া মাতলিকে তাহার সম্বন্ধে প্রশ্ন কবিলেন, মাতলিও সেই প্রশ্নেব উত্তব দিলেন:—

১৫৪। "থুনীল শংদাকাশসম মনোহৰ বৈদুৰ্থ্যনির্শ্বিত অই নিমান ফুলব .
১৫৫। অপরপ শোহা এর করি নিবীক্ষণ হইল আমার অ'জ দার্থক ন্যন।
কি নামে বিদিত হয় এ চাক বিমান ? কি উদ্দেশ্যে হইয়াছে ইইংব নির্মাণ ?"

১৫৬। কি পুণ্যে, কি হথ ভুগ্নে লোকে প্ৰকালে হবিদিত মাতলিব আছে সমূল্য। বাজাব ছিল না সে কাব্য তিনি লাগিলেন বুঝাইতে পুণ্যের হফল।

১৫৭-১৫৯। "এ সেই স্থান্দানতা ত্রিদশগণেব,
বৈদ্ধানির্মিত চাক। আছে প্রতিষ্টিত
শত শত স্থান্তিত, বৈদ্ধানির্মিত
অষ্টকেণি * স্তস্তোপরি এ চাক বিমান।
ত্রবন্তিংশদবাসী যত দেবগণ হেখা
ইক্রকে অর্থা করি হ'য়ে সমাসীন
চিন্তেন দেবতা আব মানবের হিত।
এই পথে, হে বাজর্ষে, ককন প্রবেশ
দেবগণ্পিয এই বিচিত্র সভায়।

দেবভারা বাজাব আগমনপ্রতীক্ষায় সভাশীন হইয়াছিলেন। তিনি আসিয়াছেন শুনিয়া তাঁহারা দিব্য গন্ধবন্তপুপাহন্তে চিত্রকূটদ্বাবকোষ্ঠক পর্যান্ত প্রত্যুদ্গমন কবিলেন, এবং মহাস্ত্রকে গন্ধাদিদ্বারা করিয়া করিয়া স্থান্দ্রায় লইয়া গেলেন। বাজা রথ হইভে অবভরণপূর্কক দেবসভাব প্রবেশ করিলেন; দেবভাবা সেথানে তাঁহাকে জাসন গ্রহণ

^{• &#}x27;बहुर्रःमा'—बाहिशता !

কবিবার জন্ম জাহ্বান কবিলেন , শত্রুও উহিংকে জাগন এবং দিবা কাম্যবস্তুসমূহ গ্রহণ করিতে অন্থরোধ কবিলেন।

এই বৃত্তান্ত ফম্পট্ররূপে বর্ণনা ফরিবার অভিজ্ঞায়ে দ ন্তা বলিলেন

১৬•। উপস্থিত দেখি তাঁরে দেবভারা সবে জন্তুমনে করিলা অভিনন্দন মুমধুর স্বাগতবচনে :---এন, হে রাজর্যে, মোরা বড় হুথ পাইলাম আভ ় আসন গ্রহণ কর দেবেশ্সের পাশে সহারাজ। শক্ৰ নিকে অভাৰ্থনা कत्रिरमन निधिनानारथर, দিলেন আসন ওারে, আর যত সামগ্রী ভোগের। "দেবলোকে * ভ্ৰ আগমন **३७२ । दरनन (परवस छा**दन, হ'য়েছে, রাজর্যে, আজ সাতিশ্য সুধের কারণ 🕡 যত কানা বস্ত্ৰ আছে সমস্তই ভোমাৰ আহন্ত ত্রযন্তি:শনবোকে থাকি কর ভোগ দি'। হথ নিস্তা।"

শক্র রাজাকে দিব্য কাম ভোগ করিতে অমুরোধ করিলেন, কিন্তু রাজা উহা প্রভ্যাখ্যান কবিলেন। ভিনি বলিলেন,

১৬০। বাজ্ঞালক যান, আর যাজ্ঞালক ধন— অপুনের নন্ত তথ ভাহারই মতন।
১৬৪। পারদন্ত হুগ আমি ভুপ্লিতে না চাই . নিজকুত পুণাকলে কথ যেন পাই।
তাহাই প্রকৃত হুগ, নিজক আমার, পন সন্মুগ্রহ বিনা প্রাপ্তি যার।
১৬৫। তাই আমি নরলোকে ফিরিয়া এখন কবিব কুশনকর্ম বহু সম্পাদন।
হুইব সংযমী, দান্ত, দানশীল আর। সেই ফুনী, হয় যেই হেন স্দাচার।

মহাসন্ত এইরপে মধুবস্ববে দেবভাদিগেব নিক্ট ধর্ম দেশন করিলেন, মহুয়াগণনায় এক সপ্তাঃকাল ভিনি দেবগণেব প্রীভি সম্পাদনপূর্বক দেবসভাগ মাডলিব গুণকীর্ত্তন করিবাব কালে বলিলেন,

করে না এমন কর্মা সে জন কখন, অনুতাপানলে দহ্ম হব যাতে মন া

১৬১। মাতলি সাবথিবর করিলেন দয়াবশে উপকার প্রভূত আমার দেখালেন ইনি মোরে পুণামাদিগেব ধান, পাপীদেব যন্ত্রণা-আগার।

অতঃপর রাজা শক্রকে সংঘাধন করিয়া বলিলেন, "নহাবাজ, আমি এখন নবলোকে ফিবিতে ইচ্চা কবি।" শক্ত বলিলেন, 'পৌমা নাডলে, তুনি তবে নেমিবাজাকে মিধিলায় লইয়া যাও।' মাতলি 'বে আজা' বলিয়া বথ সজ্জিত কবিলেন; বাজা প্রীভিপ্রস্থবচনে দেবগণেব নিকট বিদায় লইলেন এবং নিবর্ত্তনপূর্বক বথে আবোহণ কবিলেন। মাতলি পূর্বাভিম্থে রথ চালাইয়া মিথিলায় উপনীত হইলেন, নগববাসীবা সকলে দিবা বথ দেখিয়া, রাজা ফিবিয়া আসিলেন, জানিয়া আহ্লাদিত হইল; মাতলি মিথিলা প্রদক্ষিণ কবিয়া, যে বাভায়ন হইতে সপ্তাহ পূর্বে মহাসত্বকে তুলিয়া লইয়াছিলেন সেই বাভাগনেই তাহাকে নামাইয়া দিলেন, এবং 'আমি তবে এখন যাই" বলিয়া বিদায় গ্রহণপূর্বক স্বয়ানে প্রতিগমন, করিলেন। অভঃপর বছলোকে বাজাকে পরিবেষ্টন করিয়া, দেবলোক বীদৃশ, ইহা ভিজ্ঞাসা করিতে লাগিল। রাজা দেবগণেব, বিশেষতঃ দেববাজ শক্রের দিবাসম্পত্তি বর্ণনপূর্বক

মূলে আবাসং বসবভিন' আছে। বশবভী ভথপারবিভৃতিসম্পন্ন বা আক্রসংযমী। ইহা দেববাচক।

⁺ এই গাথা ভিনটা যথাক্রমে চতুর্থ থণ্ডের স্থাধীন-জাতকের (৪৯৪) ৫ম, ৬৪ ও ৭ম গাথা।

[া] এই ভিনটী পাথ। যথাক্রনে চতুর্থ গণ্ডের স্বাধীন-জাতকের (৪৯৪) ১১শ, ২২শ ও ১৩শ শীশা।

বলিলেন, "তোমরাও দান কর, পুণাব্রভ হও; এই সকল সৎকর্ম করিলে ভোমরাও দেবলেন্টক জন্মান্তব লাভ কবিবে।"

কালক্রমে এক দিন নাপিত নেমিকে জানাইল বে, তাঁহার মন্তকে পক্কেশ দেখা দিয়াছে। তিনি নাপিতেব দ্বাবা উহা তোলাইয়া পৃথক স্থানে বাখাইলেন এবং তাহাকে একখানি উৎকৃষ্ট গ্রাম পুরস্কার দিয়া প্রব্রজ্যাগ্রহণাজিলাবে প্রক্রেক বাজ্য সম্প্রধান করিলেন। তাঁহার প্রস্তু জিজ্ঞাসা কবিলেন, "দেশ, আপনি কি হেতু প্রব্রজ্যা গ্রহণ কবিতেছেন ?" ইহাব উত্তবে নেমি "দেবদ্ভরূপে দেখা দিয়াছে মন্তকে মোব" ইত্যাদি গাথা বলিলেন, প্রপ্রকৃষ্ণিগের মত প্রস্থা অবলম্বন কবিলেন এবং দেই আম্বণেই অবস্থিতি কবিয়া ব্রশ্ববিহাবচতুইয় ভাবিতে ভাবিতে ব্রশ্বলোকপ্রায়ণ হইলেন।

নেমিব শ্রেদ্রাগ্রহণবুক্তান্ত বর্ণন করিবাব জন্ত শান্তা শেষেব গাথাটী বলিলেন :— ১৬৭। মিথিলাব নবশ্রেষ্ঠ, বিদেহ-ঈথব পুক্রেব প্রয়েব এই দিয়া দত্তব,

কৰিলেন হজ বত, সুক্তহন্তে দান; হলেন সংযয়ী আৰু মহাশীলশন।

নেসির পুজ কডার জনক কিন্তু কুলপথা ধ্বংদ কবিলেন, ভিনি প্রভ্রেগা গ্রহণ কবিলেননা।*

্রিইকপে ধর্মদেশন কৰিবা শান্তা বলিলেন, "ভিক্সুগণ, কেবল এখন নহে, পূর্বেও তথাগত মহানিক্তমণ ক্রিয়াছিলেন। অভঃপ্র ভিনি জাতকেব সমব্যান ক্রিলেনঃ —

তথন অনিকল্প ছিলেন শক্ত আনন ছিলেন মাতলি, বুজেব অমুচবঁগণ ছিলেন সেই চুতুবদীতি সহস্ৰ বাদ্ধা, এবং আমি ছিলাম নেমি ৷

ক্সিনিথিলাবাজের নাম পালিতে 'নিমি' লেখা আছে। নানেব ব্যাখ্যা দেখিয়া আমি ইহা 'নেমি' লিখিয়াছি। কিন্তু সংস্কৃত সাহিত্যে 'নিমি'-নমেক অনেক বাঙাবও উল্লেখ দেখা বায়। অভগ্রব এই জাতককে 'নিমি জাতক' এবং বাজাকে 'নিমিও বলা যাইতে পাবে।

৫ 3২ – খণ্ডহাল জাতক 1+

শোন্তা গৃধকুটে অবস্থিতি-কালে দেবদন্তের সম্বন্ধে এই কথা বলিয়াছিলেন। এই বৃত্তান্ত সন্ধান্তক্ষমকেট্র বিসূত আছে। দেবদন্তের প্রভ্যাগ্রহণের সময় হইতে রাজা বিশ্বিদারের মধ্য পর্যান্ত ঘটনাবলী উক্ত স্কলকের বর্ণনামুদারে বৃধি ত টেবে ও বিশ্বিদাবের প্রাণ বধ করাইবা দেবদন্ত অলাভশত্রুব নিকন্ট গিয়া বলিল, 'মহারাঞ্জ,

মহাভাবতেৰ শ'ন্তিপৰ্বে বসিষ্ট-কৰালজনক সংবাদ নামে কয়েকটা অধ্যায় আছে। পুরাকালে মিধিনার জনকবংশীয় বাজানিগেৰ আধিপত্য ছিল ; ভাহাৰা সকলেই 'লনক' আখ্যা গ্রহণ করিতেন।

^{*} দূলে তা বাসং উপচ্ছিন্দিত্বা অপকান্তি। প্রথমে বলা হইরাছে, মথাদেববংশীয় নেমিব পিতাব পূর্কবর্তী বৃন চতুবনীতি সহস্র বালা বাজিবাসে প্রান্তক হইবাছিলেন। বংশেব এই প্রথা বিদ্যন্ত হ'বে কি না, ভাবিয়া ব্রহ্মলাব বাসী নথাদেব ব্রিয়াছিলেন যে, উহা বহিত হইবাব বিলম্ব নাই। বংশপ্রথাবন্ধাব জন্তই তথন তিনি নেমিকপে ক্ষান্তব গ্রহণ কবিশেন। নেমির জন্ম হইলে দৈবজ্ঞেবা বলিলেন, 'ইনি বংশপ্রথা বন্ধা কবিবেন বাই, কিন্তু 'ইমিন্স পবতো তুক্ষাকং বংসং ন গমিস্সতি।" অতএব নেমিব পুত্র বে প্রবান্তক হন নাই, ইহা বনাই তাংগাহিব।-ক'বের উদ্দেশ্য। কিন্তু 'অপকান্তি' কি ন+ পকান্তি বলিয়া ব্যাখ্যা করা যাইতে পাবে গ ইংরালী অমুবানক ইহাব অর্থ কবিবাছেন, 'প্রবজ্যা গ্রহণ কবিয়াছিলেন' অর্থাৎ তাহাব মতে নেমিব পরেও গ্রহণ পূব্দ পর্যান্ত প্রজ্ঞাব্রহণের প্রথা চলিয়াছিল। কিন্তু ইহাতে পৌর্বাপিণ্যসন্থতি রক্ষা হল না। নেমির পুত্র যে প্রবান্তক হন নাই, ভাগব আবত একটা যুক্তিএই :—নেমিব ছয়েব পুর্বের মথাদেববংশের প্রবান্তকগণেব সংখ্যা মাত্র ছই কম চুরাশি হালার ছিল। নেমির পিতা এবং নেমি, ইহারা প্রবান্তক হইলে মামুলী চুরাশী হাজাব পূর্ব হইল, ক্লক্রমাগত গণেও উটিয়া লেল।

^{&#}x27; এই জাগায়িকাৰ নামান্তর 'চপ্রকুমাৰ-জাতক'।

[়] বিন্যুণিটকের মহাবগ্য ও চুল্বগা্য ক্ষক নামে অভিহিত। ইহারা আবার তনেকগুলি অধায়ে বিহল , প্রচ্যেক অধায় এক একটা সহস্ত দক্ত। দেবদন্ত এবং অপ্লাভশক্রের সম্বন্ধে সবিত্তর বিবরণ ১ম থণ্ডের প্রিন্তি দেওল হইয়াতে।

६ विधिनांत्रत बङ्गमयःक अध्य भाषाव भविभिष्टि २००म पृष्टे अहेगा ।

জাপনার মনোবথ ত সিদ্ধ হইবাছে; আমার মনোমথ কিন্তু এখনও পূর্ণ হয় নাই।" অফাতণক্র জিল্লাসিলেন, ''আপনার কি মনোবণ, ভদন্ত গ' 'আমি দশবলকে বধ করাইরা ফরং বৃদ্ধ হইব।" 'ইহার জন্ত আমাকে কি হারিতে হইবে ?" ''আপনি কতকগুলি তীরুদারে সমবেত ককন।" ''বেশ, তাহাই কবিতেছি" ব'নিয়া অভাতশক্ত পঞ্চাত অন্ধাবেধী ২ ধাসুন্ধ সমবেত কবাইগেন, তাহাদের মধ্য হইতে একত্রিশ জন বাছিদা লইলেন এবং 'হাও. স্থবির যে আদেশ দিবেন, ভাহা পালন কর গিয়া', ইহা বলিয়া ভাহাদিগ'ক দেবদন্তে । নিকটে পাঠাইলেন। দেবদন্ত এই একজিণ জনের নেতাকে সম্বেধন কৰিয়া বলিল, "শুন, বাপু; শ্রমণ গৌতম গৃধকুটে পাকেন, তিনি প্রতিদিন অসুক সময়ে দিবাবিহার-স্থানে চঙ্ক্রমণ করেন , ডুমি সেখানে গিয়া ধিবদিধ শরে বিদ্ধা করিয়া ভাঁহাব প্রাণাস্ত 🖚রিবে এবং অমৃক পথে ফিরিয়া আসিবে।" ইহা বলিগা সে ঐ লোকটাকে পাঠাইয়া দিল এবং যে পথে ঔাহার কিবিবার কথা, সেই পথে ছুই জন ভীবন্দাল স্থাপন করিয়া তাহাদিগকে বলিয়া দিল, "ভোমরা যে পথে থাকিবে, সেই পথে একদ্রন লোক আসিতে দেখিবে। তাহাকে বধ করিয়া তোমরা অমুক পথে ফিরিবে।" শেষোক্ত পথে সে ু চারিজন ভীরন্দাজ বাখিল এবং ভাহাদিগকে বলিয়া দিল, "ভোমরা যে পথে থাকিবে, সেই পথে ছই জন তোক ফিরিয়া আসিতেছে দেখিবে। তোমরা ভাগদিগকে বধ কবিয়া অসক পথে ফিনিবে।"ইহাদেব যে পাধ ক্ষিবিবি কথা, দেই পথে দে আটজন ভীবন্দান পাঠাইল এবং ভাহাদিগকে বলিশা দিল, "ভোমগ্র যে পথে ধাকিবে, দেই পথে দেখিতে পাইবে. ১ারিজন লোক ফিবিয়া আদিতেছে। তোমরা তাহাদিগকে বধ করিব। অমুক পথে ফিরিবে।" পরিশেষে দে শেষোক্ত পথে ষোলগ্রন তাৎশান্ত স্থাপন করিল এবং তাহাদিগকে বলিছা দিল, "ভোমং। যে পৰে থাকিবে, দেখানে দেখিতে পাইবে, অটি শ্রন লোক ফিরিয়া আসিতেছে। ভোমরা তাহাদিগকে বধ কবিয়া অমূক পথে ফি'রবে।'' (জিজাসা করা যাইতে পাবে, দেবদন্ত একপ ব্যবস্থা করিল কেন ? এ প্রধ্যের ইন্তর এই যে, ইহা কেবল তাহার আত্মহন্ধৃতি গোপন করিনাব জন্ত)।

ভীরন্দার্জনির নেতা বার পার্থে বড়া এবং পৃষ্ঠে তৃীর বন্ধন করিল এবং সেবশৃক্ষনির্দ্ধিত বৃহৎ কার্ম্ভ লাইরা তথাগতের নিকটে গমন করিল। ভাঁহাকে বিন্ধ করিবার অভিপ্রায়ে সে কার্ম্ক সন্ধা করিল। ভাঁহাকে বিন্ধ করিবার অভিপ্রায়ে সে কার্ম্ক সন্ধা করিল। করিল করিল। জাঁকরিল করিবার লাব বিন্ধেপ করিতে পারিল না তাহার সর্বাঙ্গ ভাঁভত হইল—বেল ভাহার দেহখানি বন্ধে নিম্পেতিত হুইবাছে এইনপ বোধ করিতে লাগিল। সে নিম্নেই মরণভ্রে ভাঁত হুইবাই ইয়া বহিল। তাহাকে দেখিয় শাস্তা মধ্রেম্বরে বলিলেন, "ভর নাই এখানে এস।" লোকটা তথনই অস্ত্র শস্ত্র ভাগে করিলা শাস্তার পাদ্যুলে গড়িল, এবং বলিজেন, "ভর নাই আমি পাপবলে বালকের জার, মৃত্রের জার, ছন্মার জার অভিভূত হুইবাছি ।। আমি আপনার মহিমা জানিভান না , অজ্ঞানান্ধ হুম ভি দেবগরের কথা গুনিয়া আপনার প্রাণান্ত কবিবার অস্ত্র আসিয়াছিলাম। আপনি আমাকে ক্যা করন।" শাস্তা ভাহা ক্ ক্রমা করিলে সে একাস্তে উপবেশন কবিল। তথন শাস্তা ভাহাকে সভ্যসমূহ বুঝাইলা দিলেন সে প্রোভা পান্তিমল প্রাপ্ত হুইল। শাস্তা ভাহাকে বলিলেন "ভন্ত দেবগন্ত ভোষাকে যে পথে ফিনিস্ত বলিয়াছে, তুমি ভাহা পরিহার করিয়া অস্ত্র পথে ফিনিয়া যাও।"

ভাষাকে বিদায় দিয়া শান্তা চঙ্ ক্রমণ হইতে অবভরণপূর্বক একটা বৃক্ষের মূলে উপবিষ্ট হইলেন। এদিকে এ ধনুগ্র হ ফিবিভেছে না দেখিবা ভাষাকে বধ কবিবাব জন্ম যে ঘই জন প্রথমে আদিষ্ট হইবাছিল, 'ভাষাবা ভাবিল, 'লোকটা আদিতে এড বিশ্ব কবিভেছে কেন ?' ভাষাবা এ পথে আরও অগ্রমর হইয়া শান্তাকে দেখিতে পাইল এবং ভাষার নিকটে পিয়া নমস্বারপূর্বক একান্তে উপনেশন করিল। শান্তা ভাষাদিগকেও সভাসন্হ ব্যাইয়া দিয়া স্রোভাপজিফলে প্রভিষ্ঠাপিত কবিলেন এবং বিদার দিবার কালে বিশ্বা দিলেন '"দেবদত্ত ভোমাদিগকে যে পথে ফিরিভে বলিঘাছে, ভোমরা ভাষা পবিছাব করিয়া অন্ত পথে যাও।'' অন্ত যাহারা শান্তাব নিকটে উপস্থিত হইল, ভাষাবাও এই কপে সভাবাগ্যা গুনিষা স্রোভাপজিফল লাভ করিল এবং মার্গান্তরে প্রভিন্মন করিতে আদিষ্ট হইল।

প্রথমে যে ধনুগ্র'ই গিয়াছিল, সে দেবদন্তের নিকটে ফিরিয়া বলিল, "ভদন্ত দেবদন্ত, আমি সমাক্সপুদ্ধের শ্রীবনাস্ত কবিতে অসমর্থ হইয়াছি। সেই ভগবান্ মহাকুভাব ও মহদ্দিসম্পন্ন।'' অন্ত সকলেও দেখিল, সমাক-

ত্বাধাও 'অক্ষণ বিদ্যাৎ। অক্ষণবেধী লয়ে বিদ্যাপ্ৰেগে অধীৎ নিমেষের মধ্যে বেধ কবিতে পারে। কিন্তু লক্ষ্য কোণাও 'অক্ষণ' শব্দের এই অর্থে প্রযোগ দেখা যায় না। 'অক্ষণবেধী' বলিলে সচবাচৰ কিন্তু যাহারা দূর হইতে অবার্থসন্ধানে বেধ করিতে পাবে, ভাহাদিগকে বুঝায়। কেহ কেহ অধুমান করেন, 'অন্দিবেধী' শব্দেই বিপিকারের দোবে 'অক্ষণবেধী' হইয়াছে। অন্ধি—চকু, চাদমাবী (bull's e)e)। শবনিক্ষেপ-কৌশলসন্বত্তে লক্ষ্ম খণ্ডের শরভক্ষ জাতকেব (৫২২) ৭৭ম পৃষ্ঠ দ্রস্টবা।

^{+ &}quot;অচ্চ'রা মং অচ্চগমা"—আমি একটা দোবে বা পাপে অভিত্ত ইইবাছে অর্থাৎ আমি একটা থেকি করিবাছি । আরুদোব•্যাপনের কালে লোকে এই বাক্য ব্যবহার করিত ।

সমুদ্ধেষ কৃপাতেই তাহাদেৰ প্ৰাণৰক্ষা হইয়ছে। এই নিমিন্ত সেই একত্ৰিশ জন ধকুগ্ৰহিই শান্তাৰ নিকটে প্ৰবজ্যা গ্ৰহণ করিল এবং অচিৰে পৰ্যন্ত প্ৰাপ্ত হইল।

ক্রমে ভিম্পণ এই বৃত্তান্ত জানিতে পারিলেন। তাঁহার। ধর্মমন্তায় সমাবত হই হা বলাবলি কবিতে লাগিলেন, "শুনিলে, ভাই, দেবদন্ত এক তথাগতেব প্রতি শক্তাবশতঃ বহু লোকের প্রাণবধের চেট্টা করিয়াছিল, কিন্ত শান্তার কৃপায় সেই সকল লোকের প্রাণবন্ধা হইয়াছে।" এই সমবে শান্তা সেথানে উপস্থিত হইয়া তাঁহাদের আলোচ্যমান বিষয় জানিতে পাবিলেন এবং বলিলেন, "ভিম্পণ, কেনল এখন নতে, প্র্কেণ্ড দেবদন্ত কেবল আমার প্রতি শক্তা-বশতঃ বহুলোকের প্রাণনাশের চেষ্টা করিয়াছিল।" অনস্তব তিনি সেই অঠাত কথা বলিলেন:—]

প্রকোলে বাবাণদীব নাম ছিল পূষ্পবতী। দেখানে বশবতীর পুদ্র একবাজ বাজত্ব কবিতেন। একরাজেব পুত্র চন্দ্রকুমাব ছিলেন উপরাজ। বাজাব পুরোহিতেব নাম ছিল পণ্ডহাল। তিনি বাজাব ধর্মার্থেব অমুশাদন কবিতেন। তিনি হুপণ্ডিত, ইহা মনে ক্ৰিয়া বাজা তাঁহাকে বিনিশ্চয়াগাৱে বিচাবকেব পদেও নিযুক্ত ক্ৰিয়াছিলেন। কিন্তু थखरान উৎবোচলোভী रहेशाहितन এবং উৎকোচ পাইর। সম্বান্কে নিঃস্বন্ধ, নিঃস্বন্ধক স্বত্বান্ কবিভেন। এক দিন এক ব্যক্তি সকদ্দমা হাবিগা বিচাবকের নিন্দা কবিভে কবিভে বিনিশ্চরশালা হইতে বাহিব হইয়াছিল। ঐ সময়ে চক্রকুমাব বাজদর্শনে যাইতেছিলেন। তাঁহাকে দেখিয়া প্রাজিত ব্যক্তি তাহাব পায়ে প্রতিল। ১ম্রকুমাব জিজ্ঞাদা ক্রিলেন, "কি হইযাছে বল ত ?" সে বলিল, "প্রভো, খণ্ডহাল বিচাৰার্থীদিগেব সর্বস্থ লুঠন কবিয়া নিষ্ণে ভোগ কবিতেছেন। তিনি উৎকোচ গ্রহণ করিয়া আমাকে হারাইয়া দিয়াছেন।" চক্রকুমবে বলিলেন, "ভূমি ভয় পাইও না।" এই আশাদ দিয়া ভিনি ভাহাকে বিচাবালয়ে লইয়া গেলেন এবং দেখানে গিয়া ভাহাকেই স্বৰ্বান্ কবিলেন। ইহাতে বছলোকে ধ্যু ধ্যু বলিয়া তাঁহাকে উচৈচ স্ববে সাধুকাব দিতে লাগিল। বান্ধা এই কোলাহল শুনিয়া জিজ্ঞাসা করিলেন, "এ কিসেব কোলাহল ১" পাবিযদেরা উত্তব দিলেন, থগুহাল কুটবিচার ক্রিয়াছিলেন, চক্রকুমার এখন সেই বিবাদেব স্থবিচাব ক্রিয়াছেন বলিগা লোকে সাধুকার দিভেছে।" বাজা ইহা শুনিলেন, এবং কুমাৰ যখন উপস্থিত হুইয়া তাঁহাকে প্রণাম করিলেন, তথন জিজ্ঞানা কবিলেন, "বৎদ, তুমি না কি একটা বিবাদেব বিচাব কবিষাছ ?" চক্ৰকুমার উত্তব দিলেন, "হাঁ পিড: " "বেশ, এখন হইতে তুমিই বিচাবকার্য্য সমাধান করিও। ইহা বলিয়া ভিনি চন্দ্ৰকুমাবেৰ উপবেই সমস্ত বিবাদেৰ বিচাৰভাৰ ভাত কৰিলেন। ইহাতে থগুহালেব আয় ব্যিয়া গেল, কুমাব তথন হইতে ভাহাব বিষেষভাজন হইলেন; সে ভাঁহার ঞটি খুঁজিতে লাগিল।

একবাদ্ধ ভূপতি জভমতি ছিলেন। তিনি একদিন প্রভাষকালে নিদ্রাবসান হইবার কিঞ্চিন্নাত্র পূর্বে অলম্বত দাবকোষ্ঠকমৃত্ব, সপ্তরভ্রময়-প্রাকাবপরিবেটিত, ষ্টিযোজন-বিস্তৃত, ম্বর্ণবীথি-পবিশোভিত, সহস্রষোজন উচ্চ বৈজয়ন্তাদি-প্রাসাদ প্রতিমণ্ডিত, নন্দনাদি উপবন-শোভিত, নন্দাদিপ্দবিণীমৃত্ব এবং দেবগণাকীর্ণ ত্রয়ন্তিংশদ্ভবন দর্শন কবিয়া সেখানে যাইবার জন্ত ব্যপ্ত হইলেন। তিনি ভাবিলেন, 'আজ আচার্য্য রণ্ডহাল আগমন করিলে তাহাকে দেবলোকগমনের পর্য জিজ্ঞাসা কবিব; তিনি যে পথ প্রদর্শন করিবেন, আমি তাহাই অবলম্ব কবিয়া দেবলোকে ধাইব।'

খণ্ডহাল প্রাতঃকালেই বাজভবনে উপস্থিত ইইলেন এবং বাজার স্থানিত্র। ইইয়াছিল কি না জিজ্ঞাসা কবিলেন। বাজা তাঁহাকে আসন দেওয়াইয়া নিজেই প্রশ্ন জিজ্ঞাসা কবিলেন।

এই বৃত্তান্ত সম্পট্রকণে ব্ঝাইবার জন্ত শান্তা বলিলেন,

^{১।} পুপাৰতী নশগ্নীতে বঙহাল নামধাগ্ৰী

ফ'ূৰকৰ্মা একরাজ ছটমতি বিঞ্চ এক

প্রাকালে করেন রাজস্ব ; ক্রিতেন তার পৌরোহিত্য।

২। বলেন ভূপতি তাঁবে, "সদ্ধর্ম-বিনয় আদি আছে তব জানা সমুদার ; কি পুণোর বলে, বল, মানুষ হগতি পায ? স্বর্গণণ দেখাও আমার।"

এরপ প্রশ্ন কোন সর্বজ্ঞবুদ্ধ কিংবা তাঁহাব প্রাবক, তদভাবে কোন বোধিসক্তকেও জিজাসা কবা ষাইতে পাবে। সপ্তাহকাল পথ হাবাইয়া, যে ব্যক্তি অর্দ্ধমান পথ হারাইয়াছে, তাহাব নিকট পথ জিজাসা কবা ষেমন নির্বোধেব কার্যা, খণ্ডহালকে স্বর্গনাভেব উপায় জিজাসা কবাও দেইরপ। খণ্ডহাল ভাবিল, 'আমার শক্তকে দমন কবিবার অতি উত্তম স্থোগ উপস্থিত হইয়াছে। আমি এখন চক্রকুমারের প্রাণনাশ কবাইয়া নিজেব মনস্কাম পূর্ব করিব । সে বাজাকে সন্বোধন কবিয়া তৃতীয় গাথা বলিল :—

৩। কবিয়া প্রভূত দান, অবধ্যে বধিষা প্রাণে -সেই পুণাবলে লভে নর দেহান্তে হগতি, ভূপ , জিদশ-সাধ্যে গিয়া দিবা হথ ভূছে নিরন্তর।

থণ্ডহাল প্রশের যে উত্তব দিল, বাজা আব একটা গাথায় ভাহার অর্থ জিজাগা কবিলেন:---

৪। মহাদান কাবে বলে ? অবধা অবনীধানে কোন্ জন ? বল, মহাশ্য।
বুঝাইয়া দাও মোলে, যত আব মহাদানে ব্ৰতী আমি হইব নিশ্চয়।

भछश्य वैशिथा कतिनः

%। পুত্র, থাজী, শ্রেষ্টা, বৃষ, উৎকৃষ্ট ভূবগ.
প্রত্যেকের চারি চারি কবিথা নিধন

গজাদি অক্ত যে জীব আছে, ভূপ, তব, বস্তে তাহাদের কর যজ্ঞ সম্পাদন।

বাজা জিজ্ঞাদা কবিয়াছিলেন স্বৰ্গপ্ৰাপ্তিব পথ, ধণ্ডহাল তাঁহাকে দেখাইল নিবয়-গমনেব পথ। সে ভাবিল, 'কেবল চন্দ্ৰকুমাবকে বলি দিবাব কথা বলিলে লোকে মনে করিবে যে, আমি শক্ৰতাবণতঃ এই ব্যবস্থা কবিভেছি '' বাজেই সে বলিদানের জন্ত বহু পাত্রের নাম কবিয়া তাঁহাকেও উহাব মধ্যে টানিয়া আনিল।

বাজা ও থগুহালের কথাবার্তা শুনিয়া অস্তঃপুরবাদীদিগের মহা ভয় হইল : ভাহারা সকলে এব দলে উচ্চৈ:ম্ববে আর্তনাদ আবস্ত কবিল।

এই বৃত্তান্ত বিশদ করিবাব জন্ম শান্তা বলিলেন,

৬। কুমার মহিনীগণে যক্তহেতু কবছ নিখন,— শুনি এ দারুণ আজ্ঞা কান্দে অন্তঃপুব্বাসিগণ। এক সঙ্গে সকলের মিশে আর্দ্রনাদ ভবন্ধর; নিনাদিত করে পুরী; কাঁপে সবে গুরে পর পর।

র্ফান্তঃ তথন সম্প্ত বাঞ্চল্বন যুগান্তবাতাহত শালবনের ন্তায় হর্দিশাপর হইল।
থগুহাল রাজাকে বলিল, "কি মহাবাজ? আপনি এই যজ্ঞ সম্পাদন করিতে পারিবেন, কি
পারিবেন না? "বাজা উত্তব দিলেন, "বলেন কি আচার্য? আমি এই যজ্ঞ সম্পাদন
কবিয়া দেবলোকে যাইব।" 'মহারাজ, যাহাবা ভীক্ষ এবং ত্র্কলিপ্রকৃতিবিশিষ্ট, তাহারা
এ যজ্ঞসম্পাদনে অক্ষম। আপনি এব কাজ কক্ষন। আপনি সকলকে এথানে সমবেত
কবিবাব ব্যবস্থা কক্ষন। আমি যজ্ঞকুণ্ডে গিয়া তত্তত্য কর্মা সম্পাদন করিব।" ইহা বলিয়া
দে যজ্ঞসম্পাদনার্থ পর্যাপ্তসংখ্যক লোকজন সঙ্গে লইয়া নগব হইতে নিজ্ঞান্ত হইল, সমতল
যজ্ঞকুণ্ড প্রস্তুত কবাইল এবং উহা বৃতিহাবা পবিবেষ্টিত কবাইল। বৃতিহাবা ঘিরিবার
কারণ এই :—পাছে কোন প্রমণ বা বান্ধণ উপস্থিত হইয়া যজ্ঞে বাধা দেয়, এই আশহায়
প্রাকালেব ব্যক্ষণেবা যজ্ঞকুণ্ড বৃতিহাবা পরিবেষ্টিত করিবার ব্যবস্থা করিয়াছিলেন।

এদিকে রাজা পরিচারকদিগকে ডাকাইয়া বলিলেন, 'বাপু সকল, আমি নিজের

পুদ্রকন্তা এবং মহিধীদিগকে বধ কবিয়া স্বর্গে ঘাইব; যাও, তোমবা গিয়া উহাদেব সকলকে এথানে আনমন কব।'' ভিনি প্রথমে পুত্রদিগকে আনমন কবিবাব জন্ত বলিলেন,

৭। চন্দ্র, সূর্যা, ভদ্রসেন, শূব বামগোত্র,*
এ চাবি প্রুকে মোব বল শীঘ্র করি,
আহক সকলে হেথা এক সঙ্গে মিলি।

পবিচারকেবা প্রথমতঃ চক্রকুমাবের নিকটে গিয়া বলিল, "কুমার, আপনার প্রাণবধ কবিয়া আপনার পিতা স্বর্গে বাইবাব অভিলাষী, আপনাকে লইয়া যাইবার জন্ম তিনি আনাদিগকে পাঠাইয়াছেন।" চক্রকুমাব জিজ্ঞানা কবিলেন, "কাহাব পরামর্শে আমাকে লইয়া যাইবাব আদেশ দিয়াছেন?" "থগুহালেব পরামর্শে, কুমাব।" "থগুহাল কেবল আমাকেই, না অন্ত কাহাকেও ধবাইবাব বাবস্থা করিয়াছেন?" "অন্ত অনেককেও ধবাইবার আদেশ হইয়াছে। তিনি নাকি চতুন্ধনামক ষক্র সম্পাদন কবিবেন।" ইহা শুনিয়া চক্রকুমাব ভাবিলেন, 'থগুহালেব সঙ্গে ত অন্ত কাহাবও শক্ততা নাই; বিচারাগারে উৎকোচ পাইতেছে না বলিয়া সে শুল আমাব প্রতি সঞ্জাভবৈর হইয়া বছলোকেব প্রাণবধ কবাইতেছে। একবাব পিতাব দেখা পাইলে কিরপে সকলের মুক্তি লাভ কবা যায়, তাহাব বাবস্থা কবা আমাব কর্ত্তব্য।" মনে মনে এইরপ আন্দোলন কবিয়া ভিনি বলিলেন, "বেশ, ডোমরা পিতার আদেশ পালন কব।" ভাহাবা চক্রকুমাবকে লইয়া বাজাগনের এক প্রান্তে বাধিয়া দিল, অপব তিন জন কুমাবকেও আনিয়া তাহাব পার্শে বাধিল এবং রাজাকে গিয়া সংবাদ দিল, "মহাবাজ, আপনার পুত্রদিগকে আনয়ন কবিয়াছি।" ইহা শুনিয়া রাজা বলিলেন "বাপু সকল; এখন গিয়া আমার কন্তাদিগকে আনিয়া ভাহাদের পাশে রাখ।

৮। উপশ্রেণী, কোকিলা, মুদিতা, নন্দা আর—
কুমারী ছুহিতা মোর এই চাবিজন,
বল গিরা তা' সবারে বিলম্ব না করি
বজার্থে সকলে হেথা হোক সমবেত।"

ভূত্যেরা 'বে আজ্ঞা" বলিয়া কুমাবীদিগেব নিকটে গেল; এবং সেই বোরুজমানা ও পরিদেবতী বালিকাদিগকে লইয়া তাঁহাদের ভ্রান্ডাদিগেব পাশে বাখিয়া দিল। অনন্তঃ রাজা নিজের প্রিয়া ভার্যাদিগকে আন্য়ন করিবাব জন্ত বলিলেন,

। বিজয় মহিষা মোর, সর্বায়লকাবতী একপতা,+ কেশিনা, য়নন্দা,
 এই চারি পত্নী মোর ষজ্ঞসম্পাদনহেতু সমবেত হোক শীঘ্র হেধা।

এই আজ্ঞা শুনিয়া বাজ্ঞীবা পরিদেবন কবিতে লাগিলেন; বাজভূত্যেবা তাঁহাদিগকে আনিয়া কুমাবদিগেব পাশে বাধিয়া দিল। অভঃপর বাজা চারিজন শ্রেষ্ঠীকে আনয়ন করিবার জগ্ঠ বলিলেন,

^{*} টীকাকার বলেন যে চন্দ্র ও সূধ্য অগ্রমহিষী গৌতমী দেবীর গর্ভজাত এবং ভদ্রসো ও শূর বামগোত্ত তাহাদের বৈনাত্তের ভাতা। ৭ম গাণার ৫ জন বাজপুত্রের নাম করা হইরাছে। সমবধানে কিন্তু দেখা যাইবে যে শূর বামগোত্র একজনেব নাম। অথচ গাণায় 'পুরং চ বামগোত্তং চ' থাকার শূর ও বামগোত্র ভিন্ন ভিন্ন ব্যক্তির নাম বদিরা প্রদর্শিত হইযাছে। বজের ব্যবস্থাতেও চারিলন খ্যুফিবাব কথা।

[†] ইংরাজী অনুবাদক কেবল তিনটী রাজীর নাম দিয়াছেন। সঙ্গতি রকান জন্ম আমি 'এ' গভী'ও একজন রাজীর নাম বলিয়া গ্রহণ করিলাম।

১০। গৃহপতি পূর্ণমুগ, ভদ্রিক, শৃসার, বর্জন,—এ চাবি জনু বিলঘ না করি যজার্থে আসিয়া হেখাঁ হোক সমবেত।

রাজপুরুষেবা গিয়া শেই চাবিজন গৃহপতিকেও আনম্বন কবিল। যথন রাজার প্র ক্যাপ্রভৃতিকে ধবিয়া আনা হইয়াছিল, তখন নগববাসীবা কোন উচ্চবাচ্য করে নাই; কিন্তু খেগ্রিদিগের বহু জ্ঞাতিকুট্য ছিল; কাজেই তাঁহাদিগকে ধরিয়া আনিবার কালে সমস্ত রাজ্য সংক্রুর হইল, নগববাসীবা বলিল, "বাজা যে শ্রেষ্ঠাদিগকে মাবিয়া যজ্ঞ সম্পাদন করিবেন, ইহা কিছতেই হইতে দিব না।" তাহাবা শ্রেষ্ঠাদিগকে পবিবেষ্টন করিয়া রাজভবনে উপস্থিত হইল। অনস্তব সেই শ্রেষ্ঠিচতুষ্টয় জ্ঞাতিগণ-পবিবৃত হইয়া বাজার নিকট জীবন ভিক্ষা করিলেন।

এই বৃত্তান্ত বিশদক্ষণে ব্লাইবার জন্ত শান্তা বলিলেন,

১)। দাবাফুত-পরিবৃত গৃহপতিগণ সবে
সমবেত হ'য়ে বলে, যুডি ছাই কর,
"কেবল একটা শিখা রাখিয়া সুড়াও মাখা,
বিধিও না প্রাণে, এই মাগি, নবেখব।" "
ছইলান দাস তব, এ কথা বিখাস যদি
কবিতে না চাও ছুমি, কর আন্যন
সকল শ্রেণীর লোক সভায় শুকুক তার),
হইলাস দাস তব মোরা চাবিজন।

এইরূপ কাতব প্রার্থনা কবিয়াও তাঁহাবা জীবন-সম্বদ্ধে অভয় পাইলেন না। রাজপুরুষেয়া অপব লোকদিগকে হঠাইয়া দিয়া তাঁহাদিগকে লইয়া কুমাবদিগেব নিকটে বসাইখা
বাধিল। অতঃপব বাজা হস্তি-প্রভৃতি আনয়ন কবিবার আজ্ঞা দিলেন:—

১२। ञानर व्यस्यक्र,

অচ্যুত বারণব্ব,

আনহ বক্ষণদস্ত, আন বাজগিরি ,—
সেই চারি গজ বধি সম্পাদিব যক্ত আমি ;
আন সবে এইখানে বিলম্ব না কবি।

১৩। পূর্ণক, বিদ্যক, ফেনী, স্থরস্থা, এই চারি অবতর আছে মোন বডই ফুদ্মর .

যক্তার্থে বৃধিব আমি সেই চাবি অবতর ,

সে চারিটা লয়ে হেখা এসছে সত্তর।

১৪। বাছি বাছি যুথশ্রেষ্ঠ আন বৃষচভূইন্ন ,
চারি চানি অহ্য প্রাণী কন সান্যন ;
বধি সবে সম্পাদিব শুক্ত আনি স্বর্গহেভূ,

বহু দান পেয়ে ডুষ্ট হবে বিপ্রগণ।

১৫। কলা হর্ণোদয়কালে হবে যজ্ঞ সম্পাদিত ভাবি ইহা যথোচিত কন আযোজন ,

বলহ কুমারগণে, আহারে বিহারে তাবা

এই রাত্রি যথাফচি ককক যাণন।

১১। বৰ আথোলন সুৰ, কলা সুৰ্য্যোদ্যকালে

সম্পাদিব যত্তা, এই সম্বল্প আমার।

বলহ কুমানগণে, "অছ্যকান এই নাত্রি ভীবনেন শেষ য়াত্রি তোমা সবাকার" ।

यदी२ "यात्रामिगद्य मामद्य नित्राक्षिठ क्त्र।"

রাজার মাতাপিতা তথনও জীবিত ছিলেন। লোকে তাঁহাব মাতাব নিকটে গিয়া। বিলল, "আর্যাে, আগনাব প্ল নিজেব প্লকলত্ত্বে প্রাণবধ কবিয়া যজ্ঞসম্পাদনের ইচ্ছা করিয়াছেন।" বাণী জ্ঞিলিনেন, "কি বলিলে বাবা।" তিনি স্থান্তের বেগসংবরণার্থ তুই হাতে নিজের বুক চাপিয়াধবিলেন, এবং ক্রন্দন কবিতে কবিতে বাজার নিকটে গিয়া জ্ঞিলাা। কবিলেন, "তুমি না কি এইরপ নিষ্ঠুব যজ্ঞসম্পাদনের সঙ্গল করিয়াছ। একথা সভ্য কি ?"

এই বৃত্তান্ত বিশবরূপে বৃথাইবার জক্ত শান্তা বলিলেন, ১৭। কাশিতে কান্ধিতে মাডা প্রাসাদ ছাডিযা শুধান, "বধিয়া চারি তন্ম তোমান

গেলেন যেখানে রাজা ছিলেন যসিয়া। ইচ্ছা না কি হইয়াছে যক্ত ফবিণার গ

वाका विलिन,

১৮। চন্ত মোর পুত্রবড়, কুলেব ভূবণ ৮ বধি ভারে, বধি অন্ত পুত্র আছে যত

রাক্ষার মাতা বলিলেন,

- ৯। পুত্ৰমেধ্যজ্ঞদারা হয স্বর্গবাস, যায় না স্বর্গে সে কভু, এ পথে বে চলে ,
- शान যেন সদা তব হয় অভিবতি ,
 করহ অহিংসাত্রত পালন সতত ।
 - করহ অহিংসাত্রত পালন সভত । পুত্রমেধ্যঞ্জফলে হয় স্বর্গবাস---

ভথাপি ভাষাৰ সাঁইা ক'রেছি বর্জন। সম্পাদিয়া যক্ত মামি হব স্বৰ্গগত।

একথা কড় না বংস, করিও বিশাস।
অনম্ভ যন্ত্রণা পায় নবক-অনলে।
ভূত, বর্ত্তমান, ভাবী, সর্বেক্ষীব প্রতি
এই পথে চলি লোকে হয় স্বর্গাত।
দ্য বিনা এ কথা কে করিবে বিশাস ?

রাজা বলিলেন,

২১। আচার্যাের আক্সা পেরে সন্ধর আমার এই .
চন্দ্রত্বাে দিনা যদ্রি যক্ত সন্পাদিব।
বহুন্তােজ্য পুত্র বৃধি, সেই মহাত্যাগবলে,
দেহাপ্তে অনর হথ স্ববগে ভুঞ্জিব।

রাজমাতা পুত্রকে নিজেব উপদেশ মত কাজ কবাইতে অসমর্থা হইয়া চলিয়া গোলেন । অভঃপ্য বাজার পিতা এই ভীষণ বার্তা শুনিয়া পুত্রকে বৃত্তাস্ত জিজ্ঞাসা করিলেন।

এই ঘটনা বিশদকণে ব্ৰাইবার অন্ত শান্তা বলিলেন,

২২। গুণালেন বশবর্জী শুরু ওনযে আপনার, "এ কি কথা গুনি, পুরু গ ইচ্ছা না কি হ'য়েছে ভৌমাব করিতে চতুক যজ, বিধ নিল পুরুচতুষ্ট্র । নিষ্ঠুব সম্মল তব গুনি উপজিল মহা ভ্য।

রাজা বলিলেন,

২০) চন্দ্র মোৰ পুত্ররত্ব, কুলেঃ ভূষণ , বধি তাবে, বধি অন্ত পুত্র আছে যত, বাজাব পিতা বলিলেন,

২৪। পুত্রমেধ্যক্তহাবা হয় ধর্গবাদ, যায় না ধর্গে দে কভু, এ পথে যে চলে ,

<। দানে যেন সদা তব হয় অভিরতি , করহ অহিংসাত্রত পালন সতত , পুত্রবেধ্যত্রফলে হয় অর্থসাস — তথাপি ভাহার মায়া ক'রেছি বর্জন। সম্পাদিয়া যঞ আমি হব বর্গগত।

এ কথা কড় না, বৎস, কবিও বিহাস।
তানস্ত যন্ত্ৰণা পায় নরক অনশে।
তৃত্ত, বৰ্তনান, ভাষী, সর্বজীব প্রতি
এই পথে চলি লোকে হয় বর্গগত।
মৃচ বিনা এ কথা কে করিবে বিহাস ?

বাজা বলিলেন,

२७। আচার্য্যের আক্তা পেয়ে সকল আমার এই . চক্রপুর্য্যে দিখা বলি যক্ত সম্পাদিব . দেই মহাজ্যাগবলে হুছুন্ত্যান্ত্য পুত্ৰ বৃধি দেহান্তৈ অনন্ত হ্ৰথ স্ববগে ভুপ্লিব।

বাজাব পিতা পুনৰ্কাব বলিলেন,

২৭। মানে যেন সদা তব হয় অভিয়তি , ভূচ বৰ্ত্তমান, ভাবী, সৰ্ব্যক্ৰীৰ প্ৰতি হও ঐতিমান্ , হ'য়ে পুত্রপবিবৃত

পৌৰজানপদগণে পালহ সভত।

কিন্তু তিনিও বাজাকে নিজের কথামত কাজ কবাইতে পাবিলেন না৷ ডথম চক্রকুমাব ভাবিলেন, 'আমাব একাব জ্ঞাই এতগুলি প্রাণীব মহাত্বংধ ঘটিয়াছে, অতএব আমি পিতাব নিবট এই সকল প্রাণীব ছঃখমোচন প্রার্থনা কবিয়া দেখি।' তিনি পিতাকে मुखाधन कविया विलितन,

বধিও ন। প্রাণে দেব ,	দানহে নিযুক ভুনি	কৰ থওহালেৰ স্বায়
হইযা নিগডাবদ্ধ	নিষত থাকিব তাব	ব্দখগদ্ধগৰাদি-সেবাৰ।
यथिख ना खारन, त्मन ,	কবং পগুহালেব	मामद्य भवाद निरम्भन,
হইবা নিগড'বন্ধ	করিব আমবা মল	গদ্ধশালা হ'তে সন্মা ৰ্জ ন।
বধিও না প্রাণে দেব;	কবহ খণ্ডহাশেব	দাসজে সবার নিখেজন ,
হইয়া নিগডাবন্ধ	কৰিৰ আমেৰা মল	অখশাগা হ'তে সত্মাৰ্জন।
विधि ना थार्य, (प्रव	যার ইচ্ছা, তাব(ই) দাস	কর আমা সবে, নবমণি ়
অথবা এ বাজ্য হ'তে	নিৰ্কাসন আজাদান	কর আমাসবাব এখনি।
ভিক্ষাপাত্র লয়ে হাতে	ধূর দেশ দেশাস্তরে	ভ্ৰমিব আমবা সংবিজন ,
বধিও না প্রাণে, দেব,	বিনাদোশ্য এত প্ৰাণী	করি আমি এই নিবেদন।
	হইয়া নিগডাবদ্ধ বধিও না প্রাণে, দেব , হইয়া নিগডাবদ্ধ বধিও না প্রাণে দেব ; হইয়া নিগডাবদ্ধ বধিও না প্রাণে, দেব , অথবা এ বাজা হ'তে ভিক্ষাপাত্র লয়ে হাতে	হইয়া নিগডাবদ্ধ নিবত থাকিব তাব বিধিও না প্রাণে, দেব , কবং পণ্ডহালেব হইবা নিগডাবদ্ধ কবং থণ্ডহালেব বিধিও না প্রাণে দেব ; কবং থণ্ডহালেব হইয়া নিগডাবদ্ধ কবিব আমবা মল বিধিও না প্রাণে, দেব , যার ইচ্ছা, তাব(ই) দাস অথবা এ বাজা হ'তে নির্বাসন আফ্রাদান ভিক্ষাপাত্র লয়ে হাতে দূব দেশ দেশান্তবে

চল্রফুমারের এবংবিধ বছ বিশাপ শ্রবণ করিয়া রাজাব হৃদয় যেন বিদীর্ণ হইল; ডিনি অঞ্পূর্ণনেত্রে বলিলেন, ''কেহই আমাব পুশুদিগকে বধ কবিতে পাবিবে না, আমাব দেব-লোক প্রাপ্তির প্রয়োজন নাই।' তিনি সকলকে বন্ধনমুক্ত কবিবার জন্ম বলিলেন,

৩২। জীবন বহাব ভরে ককণ বিনাপে এর। ছ থার্ড কবিল মোৰ মন : এখনি বন্ধনমূক্ত করহ কুমাবগণে। পুত্রমেধে নাই প্রয়োজন।

ব্যজার আজ্ঞা পাইয়া ভূড্যেবা কুমাবগণ হইতে পশ্বিপর্যন্ত সমস্ত প্রাণীকে বন্ধনমুক্ত কবিয়া ছাড়িয়া দিল। থণ্ডহাল যজ্ঞ কুণ্ডে সমন্ত আয়োজন করিতেছিল। এক ব্যক্তি ভাহাকে গিয়া বলিল, "অবে ধূর্ত্ত থগুহাল। বাজা ত কুমাবদিগকে মুক্তি দিয়াছেন। তুই এখন নিজেব পুত্রদিগকে মাবিয়া ভাহাদের গলবক্তে যজ্ঞ সম্পাদন কব্।" "বাদা কি করিতেছেন ?" ইহা বলিয়া খণ্ডহাল বাজাব নিকট ছুটিয়া গেল এবং বলিল,

90 }	পুৰ্বেই ত বলিঘাছি,	হুক্ৰ চতু্ত্ব যজ্ঞ	বহু কষ্টে হ্য সম্পাদিত।
	আবস্ত কবিষা ইহা	এখন বিরুত হওয়া	হৰ না ক তোমাব উচিত।
98 I	যে কবে এ মহাযক্ত্	যে জন যাজক এতে	অসুমোদন যে কবে এৰ —
~	সবাই শ্বগতি লভে	দেহণন্তে জিদশালযে	ভোগী হয় অনম্ভ প্ৰথেব।

বাঞ্চাব কাণ্ডাকাঞ্জান বিলুপ্ত হইয়াছিল। তিনি ক্র্দ্ধ খণ্ডহালেব কথা শুনিয়া ধর্মভয়ে ভীত হইলেন এবং পুশ্রগণকে পুনর্কার ধ্বাইলা আনিলেন। তথন চক্রকুমাব পিডাকে বুঝাই'ত লাগিলেন :---

এই ४७हान, प्रव, **॰ । मिन्यांभ सन्त्र घटन,** করেছিল আশীর্কাদ কতই তথন। তাহারই অলীক ব'ক্যে এখন যজের হেডু অকারণ আমাদের করিবে নিধন। শৈশবে যথন মোঝা কিছু নাহি জানিতাৰ, वर ना कवाल, निष्म कत्रिल ना वर, তথাপি বধিতে চাও, अवन यूवक मत्व , যদিও কবি মি কেহ কোন অপরাধ। ২৬। শৌর্যালী সবে মোবা, বর্ম পরি, শস্ত্র ধবি গলগুঠে, অবপৃঠে কবি আরোহণ, মাতিব সংগ্রামে সবে, মথিব অবাভিন্নৰে, দেবিয়া ভোমাব হবে সার্থক নয়ন। আমাদেব মত পুত্র কুলধুরক্ষর যজ্ঞার্থে করিবে বধ। ছি, ছি, নরবর। 🕶। প্রত্যান্ত বিদ্রোহী প্রজা, 🔻 অটগীতে দহাগ্রণ,— তা'দেবই দমন তরে হয় নিয়োজিড রাজপুত্রগণ খলবীর্যাসমন্বিত। হেন পুত্রগণে পিডঃ, ছি, ছি, অকারণ বিনাদোষে চাও তুমি করিতে নিধন। ৩৯। ভূণপত্র দিয়া পাখী কুলায় নির্মাণ করি স্নেহভরে কবে নিজ শাবক পালন , তুমি কিন্তু নয়নাথ, বঞ্চকের কথা শুনি নিজ পুভ্রগণে চাও করিতে নিধন¹ ৪০। করো না বিখাস, পিতঃ, সে ধ্র্জের বাণী ভূমি; শুধু দে আমারে বধি নিবৃত্ত না হবে , ভোমাব, অন্তের প্রাণ হরিবে সে লরাধ্য, বাধা দিতে জামি আৰ বৃহিব না যবে। ৪১। উৎকৃষ্ট নিগম, গ্রাম, ্ ধন রতু, অন্ন, পান কবি দান ভূপতিবা তোষেণ ব্ৰাহ্মণে , গৃহের উৎকৃষ্ট থান্ত ব্রাহ্মণেরই অগ্রে ভোগা . গৃহীরা ব্রাহ্মণসেবা কবে সবভনে। ৪২। এত অকৃতঞ্চ, কিন্তু. হে পিত: ব্রাহ্মণ স্ণাতি, যার কাছে উপকাব পার হেন মত, ভাহাব(ই) অনিষ্টতৰে সদা এরা চেষ্টা করে ় উপকারে অপকাব ইহাদেব ব্রত।

हरेग्रा निग्रधावकः

88 । विश्व ना श्राप्त, प्रव ,

हरेग्रा निग्रधावकः

84 । विश्व ना श्राप्त, प्रव ,

हरेग्रा निग्रधावकः

84 । विश्व ना श्राप्त, प्रव ,

प्रवेश निग्रधावकः

84 । विश्व ना श्राप्त, प्रव ,

प्रवेश य श्राक्षा होएक

हिकालीय नाम्र श्राप्त, प्रव ,

⁸⁰। वशिष्ठ मां श्रात्न, (मद,

দাসজে নিযুক্ত তুমি
নিয়ত থাকিব তার
করহ থণ্ডহালেব
করিব আমরা মল
কবহ থণ্ডহালেব
করিব আমবা মল
যাব ইচ্ছা তার ই) দাস
নির্মাসন-আফ্রাদান
দূর দেশদেশাক্তরে
বিনাদোধে এত প্রান্ধী,

কর খণ্ডহালের সরার;
অবস্কার্গাদি-সেরার।
দাসতে সরার নিরোজন,
গঙ্গালা হতে সম্মার্জন।
দাসতে সরার নিয়োজন,
অরশালা হতে সম্মার্জন।
কর আনা সবে, নরমণি;
কর আনা সবার এখনি,
ত্রনির আমরা সর্বজন,
কবি আমি এই নিদেশন।

কুমাবেব বিদাপ শুনিয়া রাজা বলিলেন,

৪৭। জীবনরক্ষার তবে

করুণ বিলাপে এরা

গুঃধার্ত্ত করিল মোর মন

এথনি বন্ধনসূক্ত

করহ কুমারগণে .

পুত্রমেধে নাই প্রকোজন।

ভিনি পুনর্কার কুমারদিগের বন্ধন মোচন করাইলেন। এই দংবাদ পাইয়া ধণ্ডহাল আবাব আসিয়া বলিল,

৪৮। পূর্বেই ত বলিরাছি, আরম্ভ কবিয়া ইহা

তুক্তর চতুক্ত যজ্ঞ এখন বিরত হওরা

वद्यक्षेट्ट इत्र मन्भीतिल . গয় না ক ভোমার উচিত্ত।

৪৯ ৷ যে করে এ মহাহত্তঃ

যে জন যাজক এতে,

অমুমোদন যে করে এর ---

নবাই হুগতি দভে .

प्रशंख जिम्मानए

ভোগী হয় অনন্ত হবের।

ইহা বলিয়া সে কুমাবদিগকে পুনৰ্কাব আবদ্ধ করাইল। অমুনয় করিতে লাগিলেন :---

চন্দ্রকার রাজাকে পুনর্বাব

••। পুত্রে विध रक्ष कवि থণ্ডহাল ফেন ডবে দৃষ্টান্ত দেগা'ক সেই ়

भ्वतादि प्रमान প্রথমেই হেন বস্তা বধুক তনহে ভাব রাম্রাও ভাহার,পর দেৰলোকে বজুমান

करत्र यहि स्वद्दारस भगन नाहि करव निरक्ष मण्णापन । যক্তহেতু সকলেৰ আগে, ব্ৰতী হটবেন এই যাগে। करत पनि मिशंत्स शमन, कक्षक मा वसा मन्नापन १

সে দৃষ্টাস্ত অসুস র <>। পুত্রে বধি যক্ত করি নিজপুদ্রগণে বহি

পওহাল কেন তবে ৫২। 6ড়ুছ যজের ফলে হর স্বর্গবাস ~ ভবে কেন নিজ পুজন্দে, জাভিদ্ৰনে আত্ম বলি দিক্ সেই , যা'ক স্বর্গে চ'লে,

৫०। (य करत्र औ यस्त्र, अब बोक्सक एव हन्न,

খণ্ডহাল করে যদি ইহাই বিখাদ – **राव ना म्य यक्षाहरू, खावि साथ मन्न** । তাজি মর্ভাগাম সেই মহাপুণাবলে। এ यख्यत्र धानःमा करत् य श्रीश्रीनव, म **करब कि अपन व**र्क करक । करब कि अपन वर्क कोन विख लाकि १

কুমার এত বলিয়াও পিতাব মন ফিরাইতে পারিশেন না। অনন্তর, বাজাকে বেষ্টন ক্রিয়া যে সকল লোক উপস্থিত ছিলেন, তিনি তাঁহাদিগকে সম্বোধন করিয়া বলিলেন,

অপভাবৎসল গৃহপডিগ্ৰ, 48 1 ব্যুক্ত ইছিলা এ নগ্নয়ে বাস,— (क्न ना छोहारा काउन वावव

20 1

অপতাবংসল গৃঃপতিগণ করেন যাঁহারা এ নগরে বাদ্য-কেননা ভাহারা করেন বারণ

আসর| সতত হিতৈথী রাজার 🚬 20 1 অনিষ্ট কাহার(ও) করি নি কথন ভবু আমাদের হেন ত্রনিশার

পুত্রমেহবতী পুহিনীয়া আয়,— কেন না নিন্দেন এ কাজ রাজার ? উব্দ পুদ্রের করিতে নিধন গ পুদ্রমেহবতী গৃহিণীনা আর কেন না নিন্দেন এ কাজ রাজার গ আত্মদ্র পুত্রের করিতে নিধন ? কলাশ্দাধক সকল হজার হইনি কাহার(ও) বিরাগভাজন। প্রতিবাদ কেহ করে না ক, হার!

কুষার এইরপ বলিলেও সভাস্থ কেহই বাঙ্নিপত্তি করিলেন না। তথন তিনি নিজের र्ভार्शामिश्रदक दाखाद निकृष्ठे त्थागिङिकार्थ याद्रैएड উৎসাহ मिवात क्षम विमानन,

৭। যাও গো, গৃহিনীগণ,

বল প্রিথা পণ্ডহালে

বাপাকেও বল সবে বুডি ছই কর,

"কেশ্বিবিক্রম তব

পুত্রদের জীবনাম্ব

कतिश्र ना विना'स्थात, श्राट नत्रवत :"

৫৮। যাওপো গৃহিন্দীগণ,

বল পিরা পওহালে,

রাজাকেও বগ সবে যুড়ি ছই কর

'সর্বজনপ্রিয় তব

পুত্রদের জীবনান্ত

कत्रित ना विनारपारव, तरह मद्रवद्र।"

ব্যণীবা গিয়া বাজাব নিকট আপনাদেব প্রার্থনা জানাইলেন; কিন্তু বাজা উহিাদিগের প্রতি দৃক্পাতও করিলেন না। তথন কুমাব নিতাম্ভ অনাথের ছায় বিলাপ করিতে লাগিলেন:—

৫৯। পুরুশ, অথবা বৈণ, কিংবা রথকারগৃহে লভিডাম যদি এ জনম,

- ভা' হলে ত আজ, হার খটিত না এই কপে , যজহেতু আমার নিধন।

অভঃপর উক্ত রমণীদিগকে আবাব উৎসাহিত কবিবাব নিমিত্ত ভিনি বলিলেন,

৬• | ' যাও, সীমস্তিনীগণ, পায়ে পড়ি বল থণ্ডহালে,

"অপরাধ কোনরূপ করি নি ত মোরা কোন কালে।"

&> !

যাও, দীমন্তিনীগণ পায়ে পড়ি বল খণ্ডহালে,

"কোন্ দোৰে দোৰী বল হইয়াছি মোরা কোন্ কালে ""

অভঃপ্র চন্দ্রকুমারের কনিষ্ঠা ভগিনী শৈলকুমাবী শোকসংবরণে অসমর্থা হইয়া রাজার পায়ে পড়িয়া পবিদেবন করিতে লাগিলেন।

[এই বৃন্ধান্ত বিশদকপে ব্ঝাইবার জন্ত শাস্তা বলিলেন,

৬২। বধ হেতু বদ্ধ হেবি আজ্গণে, সককণ বিলাপ শৈলজা করে কড : -হায়বে এমন যত্ত্য সম্পাদি জনক মোর হইবেন না কি বর্গগত !'

রাজা তাঁহার কথাতেও কর্ণণাত ক্বিলেন না। তথন চন্দ্রকুমাবের বাস্থল-নামক পুত্র পিতাকে তৃংথাভিভূত দেখিয়া ভাবিল, 'আমি দাদামহাশয়ের নিকট কান্দাকাটি করিয়া পিভার প্রাণ বক্ষা কবিব।' সে হাজার পাদমূলে পড়িয়া ক্রন্দন করিতে লাগিল।

[এই বৃত্তান্ত বিশদরূপে ব্ঝাইবার জন্ম শান্তা বলিলেন,

গড়াগড়ি দিয়৷ 401

রাজার সন্মুখে বাহুল কান্দিয়া কয়,

"শিশু আমি, আর্য্য,

ष्यधाश्वरयोवन ,

হইও না নির্দয়।

মুখ পালে মোর

চাও একবার :

পিতারে মেরো না প্রাণে ;

भिगदि यनि

হই পিতৃহীন,

দাঁডাইৰ কোন্ স্থানে ?"

শিশুর পরিদেবন শুনিয়া রাজাব বুক ধেন ফাটিয়া গেল। তিনি সাশ্রনমনে তাহাকে আলিপন করিয়া বলিলেন, "ভয় নাই, দাতু, ভোব পিতাকে ছাডিয়া দিডেছি।

180 বাহল আমার।

অই ডোর পিডা,

यादा अत्र कारह हुति,

অন্তঃপুর হতে

বিলাপ বে ভোর 💮 গুলি বুক গেল ফাটি।

কুশারগণের বন্ধনমোচন

এথনি করহ সবে ,

পুত্রমেধে মোর নাই প্রয়োজন , স্বর্গে কি বা মুখ হবে 🔑

ঠिক এই সময়ে পশুহাল আসিয়া আবার দেখা দিল। সে বলিল,

৬৫। পূর্বেই ত বলিয়াছি, ছন্ধর চতুক যন্ত ত বহু কটে হয় সম্পাদিত , আরম্ভ কবিষা ইহা এখন বিষত হওয়া হয় না ক তোমার উচিত। ৬৬। বে করে এ মহাযন্ত, বে জন যাজক এতে, অনুমোদন যে করে এর,—

শবাই হুগতি নভে .

দেহান্তে ত্রিদশালয়ে শ্রেগী হয় অনম্ভ সুখের।

কাণ্ডাকাণ্ডহীন মূর্যরাজা থণ্ডহালের কথায় আবার পুত্রদিগকে ধরাইয়া আনিলেন। ধতহাল ভাবিল, 'এ রাঙ্গা ত্র্বল-চিত্ত, এ কুমাবদিগকে এক এক বার ধরাইতেছে, এক এক বার ছাড়িয়া দিতেছে; আবার হয় ত ছোট ছেলেদের কান্নায় ভূলিয়া কুমাবদিগকে মুক্তি দিতে পাবে। অতএব সকলকেই এখন যজকুণ্ডের নিকট লইয়া যাওয়া ভাল।' সে যজকুণ্ডের নিকট যাইবার উদ্দেশ্তে বলিল,

ইরাছে, একরাজ, যজ্ঞেব সমস্ত আয়োজন;
 বাহাতে করিবে তুমি সর্বরত্ন-আত্তি অর্পন।
 প্রাসাদ হইতে এবে থাক্রা করি চল যজ্ঞস্থানে,
 সম্পাদিত হ'লে যক্ত সদ্যং তুমি যাবে দর্গধামে।

ইগার পর রাজপুরুষেরা যথন বোধিদত্বকে লইয়া যজ্জভূমির অভিমুধে যাত্রা করিল তথন তাঁহার অন্ত:পুরচারিণীগণ এক সঙ্গে বাজভবন হইতে নিজ্ঞান্ত হইল।

এই वृक्षांख विभागक्राण वृक्षाहेवांक क्या माखा विमालन,

৬৮। চন্দ্রের যুবতী ভাগা সপ্তশভ আনুলিড কেশে কান্দিতে কান্দিতে

৬৯। আর(ও) কত নারী নন্দনবাসিনী শোক্ষবেগ তারা সংব্যিতে নাবি কৃষ কেশদাস শিরে আলুলিত ; পতির বিপদে পাগলের মন্ত পশ্চাতে ভাঁহার লাগিল ছুটিতে। দেবকস্থাসমা রূপের ছটায়, পশ্চাতে পশ্চাতে ভাঁহাদের ধার। ইন্যুনিভ মুখ অঞ্পরিয়ুত।

অতঃপর এই দকল নাবীব বিলাপ :---

গরধান কালীল্লাত কৌবিক বসন,
উচ্চল ক্ওল শোভে শ্রবণয়্পলে
অপ্তক্চলানে লিপ্ত বপু সলোরম—
হেন চক্রতর্থো, দেখ, থেতেছে লইয়া
বর্থার্থ রাজার যজে রাজভৃত্যগণ।

- গ্রহণন কাশীজাত কৌবিক বসন,

 উদ্ধান কৃত্তন শেতে প্রবণযুগলে,

 অগুরুচন্দনে লিপ্ত বপু মনোরম—

 হেন চক্রত্বর্গে দেখ, থেতেছে লইয়া

 হানি মহাশোকশল্য জননার বুকে।
- শহ। পরিধান কাশীলাত কৌষিক বসন, উদ্ধান ক্থল শোভে প্রবণ্যুগলে . অন্তক্ষনানে লিপ্ত বপু মনোরম .— হেন চক্রতর্যো দেশ যেতেছে লইখা ভুবাইয়া প্রজাগণে বিবাদ-সাগরে।
- ৭৩ : প্রপান সাংসের রসে রসনা এ দেব প্রতিদিন হস্ত কৃষ্ণ , স্থাপকেরা ক্ত যন্তনে করা'ত মান এ কুনারঘয়ে , প্রবণে এ দেব শোভে উজ্জল ক্ণুল , অগুরুচদ্দনে লিপ্ত বপু মনোহর। হেন চুক্রাহর্ষো, দেখ, যেতেছে লইশা বধার্থ রাজার যন্তো বাজভূতাগণ।
- १৪। গজবরস্কলে এ বা যাইতেন যবে, যেত সঙ্গে ইহাদের শব্তি শত শত, পেই চন্দ্রসর্থা, দেখ, যান পদত্রজে যক্তকুণ্ডে হবে যেখা প্রাণান্ত এ দের।
- १६। पादववपृष्ठं व दा गाहेत्वन यत्व,
 एवंड नत्त्र हॅशापत्र पश्चिम्पंड गंड ,
 एमहे हन्द्रपूर्ण, एप्य, यान भगवास्त
 बद्यकृत्व, हत्व राषा धांगाव व एद ।

- পারাহি ফলর বথে বেতেন বখন,
 বেত সঞ্চে ইহাদের পাঁও শত শত ।
 সেই চক্রপুর্যা, দেখ, যান পদরক্রে
 বজকুতে হবে যেখা প্রাণান্ত এ দের।
 বিচিত্র সোধার সাজ-সক্রার শোভিত
- ব্য । বাচত সোধার সাজ-সজ্জার শোভত ভূরগে আরোহি বাঁরা চলিভেন পথে, সেই চন্দ্রস্থা, দেখ, বান পদরক্ষে যজ্জকুণ্ডে, হবে যেখা প্রাণাস্ত এঁদের।

রমণীরা যখন এইরূপ বিলাপ করিতে লাগিলেন, তখন রাজভৃত্যেরা বোধিসম্বক্তে নগরের বাহিরে লইয়া গেল। নগবের সমন্ত অধিবাসী সংক্ষ্ হইয়া নগর হইতে নিজ্ঞান্ত হইতে লাগিল। এত লোক বাহিব হইবার জন্ত ছুটিল যে, নগরন্বারসমূহে তাহাদেব নিজ্ঞাণের স্থান রহিল না। থগুহাল এই বিশাল জনস্রোত দেখিয়া ভাবিল, 'কে জানে ইহারা কি অনর্থ ঘটাইবে?' সে তৎক্ষণাৎ নগরন্বাবসমূহ রুদ্ধ করাইল। জনস্রোত নির্গমনের পথ পাইল না। নগরেব মধ্যভাগেব ন্বাবসন্নিধানে একটা উল্লান ছিল, তাহারা সেধানে গিয়া উচ্চৈ স্বরে হাহাকার কবিতে লাগিল। সেই মহাশন্দে পক্ষীরা ভয় পাইয়া আকাশে উভিতে আবস্ত করিল। লোকে শকুনিদিগকে সংশ্বাধন করিয়া বলিতে লাগিল.

- १৮। মাংস থেতে সাধ ধদি, শকুনি, ভোমার, পুল্পধতী-পুর্বেশ্বারে * বাও শীয় করি, মৃচ একরাজ সেখা চারি পুত্র বধি

 সম্পাদিবে যক্ত আল বর্গলাভহেতু।
- গ৯। মাংস থেডে সাধ যদি, শক্লি, ভোমার, পুষ্পবতী প্রবারে হাও শীম্র উড়ি। মৃঢ় একরাজ সেখা চারি কন্তা বধি সম্পাদিবে যজ্ঞ আজ স্বর্গলাভহেতু।
- ৮০। মাংস থেতে সাধ যদি, শক্তি, তোমার
 পূতাবতী-পূর্বছারে যাও শীদ্র উদ্ভি।
 মূচ একরাজ সেথা চার্দ্রি রাজী বৃধি
 সম্পাদিবে যুক্ত আত্ম স্বর্গকান্তহেতু।
- দ)। সাংস খেতে সাধ যদি পক্ষি ভোষার, পুল্পবতী-পূর্বাছারে যাও শীত্র উদ্ভি, মৃত রাজ্ঞা দেখা চাবি গৃহপতি বধি সম্পাদিবে যক্ত আঁজ ফর্গলাভহেতু।
- ৮২.। সাংস থেতে সাধ যদি, শকুনি, তোমার, পুশ্বতী-পূর্ববারে যাও শীম্র উড়ি . সূত একবাজ দেখা হন্তী চারি বধি সম্পাদিবে যক্ত আজ সর্গদাভত্তে ।
- ৮০। মাংস থেতে সাধ যদি, শক্তি তোমার, পূপাবতী-পূর্বহারে যাও শীব্র উভি , মৃঢ় একরাঙ্গ সেধা চারি অথ বধি সম্পাদিকে যক্ত আক্র বর্গলাভত্তে ।
- শংস খেতে সাধ যদি, শক্সি, ভোমার পুশবতী-পূর্ববারে যাও শীন্ত উড়ি

অধারতেই বলা হইরাছে বে 'পুলাবতী' বারাণদীর নামান্তর।

শৃত একরাজ সেখা বৃব চারি ববি
সম্পাদিবে যজ্ঞ আজ বর্গলাভহেতু।
৮৫। মাংস থেতে সাধ বদি, শকুনি, তোমার,
পূপাবতী-পূর্ববারে বাও শীস্ত উড়ি,
মৃচ একরাজ সেখা বর্গলাভহেতু
করিবে চতুক বজ্ঞ বহু প্রাণী ববি।

মহাজনসভ্য সেধানে উক্তরণ বিলাপ কবিয়া বোধিসন্তের বাসস্থানে গমন করিল এবং প্রাদাদ প্রদক্ষিণ করিতে করিতে অস্তঃপুর, কুটাগাব, উন্থানাদি দেখিয়া এই সকল গাখায় পরিদেবন করিল:—

- ৮৬। প্রাসাদ ভাঁদের এই রহিয়াছে দেখ ;
 রমণীয় অন্তঃপুর—কিন্ত শুন্য এবে।
 লইয়া গিয়াছে রাজপুত্র চারিজনে
 বধার্য পাসরগণ যক্তকুতে, হায়।
- ৮৭। এ উদের কুটাগার হবর্ধে পচিত,
 পুশাদাগ্রহশোভিত,— কিন্ত দূন্য এবে।
 লইয়া গিয়াছে রাজপুত্র চারিজনে
 বধার্থ পামরগণ বত্তকুতে, হায়।
- ৮৮। উদ্ধান তাঁদের এই হের রমণীয় . সর্বাঞ্চলত পুষ্পে সদা ফুশোভিত। না আছেন তাঁরা কিন্ত এথানে এথন। লইয়া সিয়াছে রাজপুত্র চারিজনে ব্যার্থ পাসরগণ যন্তকুণ্ডে, হার।
- ৮৯। এ সেই অশোক্তবন অতি রমণীয়, সর্বাধাত্ব-জাত পুলো সদা সুশোভিত। না আছেন কিন্তু জারা এখানে এখন লইয়া গিয়াছে বাঞ্চপুশ্র চারিজনে বধার্থ পাসরগণ যুক্তকুণ্ডে, হায়।
- এই কর্ণিকারবন অতি রমণীয়
 সর্ব্ধভু-জাত পুল্পে সদা অশোভিত
 না আছেন তারা কিন্ত এখানে এখন।
 লইয়া গিয়াছে রাজপুরা চারিজনে
 বধার্য পামবর্গণ ব্রুকুণ্ডে, হার।
- ১)। এ সেই পাটলিবন অতি রমণীয়,
 সর্ববিজু-জাত পূপো সদা হুশোভিত।
 বা আছেন তাঁবা কিন্ত এথানে এখন।
 লইয়া পিয়াছে রালপুত্র চারিজনে
 বর্থার্থ পাসরগণ ষত্তকুতে, হায়।
- ১২ । এই সেই আমবণ অভি রমনীয়.
 সর্বাঞ্চলু-জাত পুল্পে সদা হলোভিত।
 না আছেন বিস্ত তারা এথানে এখন।
 লইয়া গিয়াছে রাজপুত্র চারিজনে
 বধার্থ পাসরগণ ষ্ফাকুতে, হার।
- ৯৩। এই সেই পুকরিণী, বন্দে শোভে যার পদ্মপুত্তরীক আদি জলত্ত কুম্ম। পুশাদ্মবিভূবিত, মুবর্ণে গুচিত

শ্বদার বিচিত্র নৌকা রয়েছে এথানে ।
ফলকেলিহেডু রাজকুসারগণের।
কিন্ত তাঁরা আর নাহি আসিবেন হেখা।
লইরা গিরাছে রাজপুত্র চাবিজনে
বধার্থ পামরগণ যজ্ঞবৃত্তে, হাব।

এইরপে নানাস্থানে বিলাপ কবিয়া তাহারা হতিশালাদির নিকটে গেল এবং আবার বলিতে লাগিল:---

- ৯৪। এই সেই দেচদন্ত ঐরাবত নামে গজরত তাঁব, হায়। কোথা এবে তিনি গ লইযা গিয়াছে রাজপুত্র চারিজনে বধার্থ পামরগণ যজকুণ্ডে, হায়।
- ১৫। এ সেই অভয়ধুর অথবত্ব তাব।
 কে আব করিবে এর পৃঠে আরোহণ।
 লইয়া গিয়ায়ে বায়পুত্র চালিজনে
 বধার্থ পামরগণ বত্তকুত্তে হাব।
- ৯৬। তুরগবাহিত, নানা রতনে থচিত
 এই তাঁর রমাবথ নির্বোধ ধাহার
 শারিকার স্বরবৎ শুনিতে মধুর।
 কে আর কবিবে বল এতে আরোহন গ নইয়া গিয়াছে রাজপুত্র চাবিছনে
 বধার্থ পামরগণ যত্তকুতে, থার।
- ৯৭। চন্দনে চর্চিত স্বক্সার^ত কলেবর , বিশুদ্ধ কাঞ্চননিভ বর্ণ সমুস্থল . কোন প্রাণে বধি হেন পুত্র চাবিদ্ধনে মুচ রাজা চার যত্ত সম্পাদিতে, হায় ?
- ৯৮। চন্দনে চর্চিত সক্মার কলেবর , বিশুদ্ধ কাঞ্চননিত বর্ণ সম্জ্বল , কোন্ প্রাণে বধি হেন কন্তা চারিজনে মূচ রাজা চায় যতা সম্পাদিতে, হার ?
- চন্দনে চর্চিত স্ক্রমার কলেবর ;

 বিশুদ্ধ কাঞ্চনিত বর্ণ সমুদ্ধল ,

 কোন্ প্রাণে বধি হেন রাফ্রী চারিজনে

 মূচ রাজা চার যুক্ত সম্পাদিতে, হার গ
- ১০০। চলনে চর্চিত হকুমার কলেবর , বিশুদ্ধ কাঞ্চন নিত বর্ণ সমুহত্বল , কোন্ প্রাণে বধি হেন গৃহপতিগণে বৃঢ রাজা চার যক্ত সম্পাদিতে, হার গ
- ১-১। বেমন নিগমগ্রাম জনশৃক্ত হলে
 ভীষণ অরণ্যে শেষে হয় পরিণত,
 তেমতি ছর্দাশাপর হইবে অভিরে
 এই পুশ্পবতী পুরী ষম্ভাহেতু যদি
 বধে রাজ দারাপত্যগৃহপতিগণে।

জনসমূহ বাহিরে না ষাইতে পারিয়া নগ্রমধ্যেই এইরূপ বিলাপ করিতে লাগিল।

শানি 'দরকত' পদের পরিবর্জে মুত্ক' এই পাঠান্তর গ্রহণ করিলান।

এদিকে রাজভূত্যেরা বোধিদন্তকে যজকুণ্ডের নিকটে লইয়া গেল। তথন তাঁহার মাতা গৌতমী দেবী রাজার পায়ে পডিয়া গডাগডি দিতে দিতে পুল্লের জীবন ভিক্ষা করিতে লাগিলেন। তিনি বলিলেন,

३०२। ठट्य यपि कत वय, पामक्रफ इएत
पंडित अविन, एसन, व्यापास खामात
ख्रावा हात्रारत तृष्टि भागिकिनीव्यात
ध्रावामानीर्ग एएट कतित खमन।
३००। पूर्वा यपि कत वय, पामक्रफ इएत
पंडित अविन एसन, व्यापास खामान:
ख्रावा होत्रारत तृष्टि भागिकिनोव्यात
ध्रावामानीर्ग एस्ट कविन खमन।

কিন্ত এইরপ পবিদেবন কবিয়াও তিনি বাজাব মুথে হাঁ, না, কোন কথাই শুনিতে পাইলেন না। অতঃপর তিনি কুমাবদিগের ভার্যা চাবিজনকে আলিন্ধন কবিয়া ধলিলেন, ''আমার ছেলে, বোধ হয়, ভোদেব উপব রাগ করিয়াছে। ভোবা কেন তাকে ফিরাইয়া আনিতেছিস্ না?

১০৪। পুজবাকী, গুপরাকী, ঘট্টকা, গায়িকা,—*

তুষিস্ ত পরশ্পরে তোরা অনুন্দণ

অমধুর বাক্যালাপে। কেন এবে তবে

তুষিস্ না চন্দ্রস্থাে চৌদিকে ভাদের

নৃত্য কবি, এত কাল কবিলি যেমন ?

এই জনুধীপমাঝে কে আছে রে বল্,

রূপেগুণে, নৃত্যগীতে,তোদের সমান গ

পুত্রবধ্দিগের সহিত এইরূপ বিলাপ করিয়া গোডমী যথন আব কোন উপায় দেখিতে পাইলেন না, ভখন তিনি এই সকল গাথায় খণ্ডহালকে অভিশাপ দিলেন :—

> ১০০ / চন্দ্রকে আনীত দেখি বধহেতু ংখ্য যে শোকে আমার বুক ফাটিডেছে, ডোর সা যেন, রে খণ্ডহাল, সেই শোক পার ।+

১০৩। সূর্যাকে আনীত দেখি বধহেতু হেখা যে শোকে আমার বুক ফাটিভেছে, তোর মা যেন, রে খণ্ডহাল সেই শোক পাব।

১ • ৭ । চন্দ্ৰকে আনীত দেখি বধহেতু হেশা যে শোকে আমাৰ বুক ফাটি ছে, ভৌর জারা যেন, খণ্ডহাল, দেই শোক পায় ।

১০৮। স্থ্যকে আনীত দেখি বধার্থ হেথায় যে শোকে আমাথ বুক ফাটিভেছে, ভোর স্থায়া যেন, থগুছাল, সেই গোক পায়।

১ · ৯ । বধিলি, পামব, তুই কেশরিবিক্রম ভনমযুগলে মোব বিনা অপরাধে ; এই পাপে, থগুহাল, মা যেন রে ভোর পতিপুত্রমুধ আর দেখিতে না পায ।

^{*} এই চাবিটা গোত্তমীর পুশ্রবধৃদিগেব নাম। + ভূণ--চভূর্থবণ্ড, চক্রক্রির-জাতকেব (৪৮৫) ৮ম গাধা।

১১০। বধিলি, পামর, তুই সর্বজনপ্রির তন্মযুগলে মোব বিনা অপরাধে; এই পাপে থগুহাল, মা যেন বে ভোর পতিপুত্রমুধ আর দেখিতে না পার।

১১১। বধিলি, পামর, তুই কেশন্নিবিক্রম ভনরযুপলে মোর বিনা অপরাধে ; এই পাপে, থগুহাল, জারা যেন ভোর পতিপুত্রমুখ আর দেশিতে না পায়।

১১২। বধিলি, পামর, ডুই সর্বজন্ঞির তন্থযুগলে মোর বিনা অপরাধে; এই পাপে থগুহাল, জারা বেন তোর পতিপুদ্রমুখ আব দেখিতে না পাব।

যুক্তকুণ্ডে গিয়া বোধিসম্ব পুনর্কাব পিতাব নিকট জীবন ভিকা করিলেন :---

১১০। ব্ধিও না প্রাণে, দেব , হইয়া নিগড়াবদ্ধ ১১৪। ব্ধিও না প্রাণে, দেব ,

হইয়া নিগড়াবদ্ধ ১১৫। বধিও না প্রাণে, দেব , হইয়া নিগড়াবদ্ধ

১১৬। বধিও না প্রাণে, দেব , অথবা এ বাজ্য হ'তে ভিকাপাত্র লয়ে হাতে বধিও না, প্রাণে, দেব,

১১৭। অপুত্রা, দরিদ্রা নারী দোহদ-অভাবে কিস্ত

১১৮। কত আশা করে তারা[†] ভূমি কিন্ত, নবনাথ,

১১৯। দৈবকুপাবলে নর কষ্টলক্ষ পুত্রগণে

১২• ৷ দেবের দরায় লোকে পেডে আমাসবে, দেব, আমাদের কথে তাঁর করো না এমন কর্ম ; দাসত্বে নিযুক্ত তুমি নিরত থাকিব তার করহ-থণ্ডহালের করিব আমরা মল কবহ থণ্ডহাদের করিব আমরা মল

যাব ইচ্ছা, তাঁর(ই) দাস নির্বাসন-আফ্রাদান দূব দেশ দেশান্তরে বিনাদোষে এতপ্রাণী:

পুত্রশাভ তরে করে অনেকেই ডাহাদের পাবে পুস্ত্র, পৌস্ত আর ;

यखार्थि कवित्व वष कटछ शूळ, नरवद्यतः

মোহৰণে ৰধি মাণে : কৰে লাভ পুত্ৰধন :

জননী কতই কষ্ট অসহ্য শোকের ভারে কড়ু যেন নাহি হয়

কর থওহালের সবাব। কব তার অধ্যক্তগবাদি-সেশর। কৈব তার দাসতে সবার নিয়োজন .

> পজশালা হ'তে সম্মাৰ্জন। দাসতে সবার নিহোজন ,

অথশালা হ'তে সম্মার্জন। কর আমা সবে, নরমণি।

কর আমা সবার এখনি। অমিব আমরা সর্বজন

করি আসি এই নিবেদন।

দেবতার নিকটে প্রার্থনা , প্রায়থ দেখিতে পায় না ।

বংশবৃদ্ধি হবে ক্রমে ক্রমে.

বিনাদোবে আক্সন্তগণে। রাথ যড়ে হেন পুত্রধন .

করো না এ যতে সম্পাদন।

রাথ যত্নে হেন পুশ্রগণে ; পেয়েছেন, ডেংব দেখ মনে i

হৃদয় হইবে চুরমার ; তার সঙ্গে বিচ্ছেদ ভোমার।

কিন্ত এইরূপ বলিয়াও চক্রকুমাব পিভাব মুথে হাঁ, না, কোন উত্তরই পাইলেন না। তথন তিনি মাতার পাদমূলে পতিত হইয়া পরিদেবন করিতে লাগিলেন্:—

> ১২১। কত কষ্টে চন্দ্রে, মা গো, করিলে গালন , এস মা, চরণে তব করিব প্রণাম ;

১২২। স্নেহভরে আলিঙ্গন কর, মা, আমায়। করিবেন বজ্ঞ রাজা, তাহার কারণ ;

১২৩ ৷ স্নেহভরে আলিকন কর, মা, আমায় ; মহাবাতা করিব গো আমি এইবার ;

১২৪। সেহভরে আলিজন কর, মা, আমায় ; মহাথাতা করিব গো আমি, মা, এখন ; হারাইলে আরু সেই অঞ্চলের ধন।
পিতা মোর স্বর্গধামে করণ প্ররাণ।
জনমের মত দাও প্রথমিতে পার।
মহাযাত্রা করিব গো আমি, সা, এখন।
জনমের মত দাও প্রথমিতে পার।
হানি মহাশোকশলা হাদরে তোমাব।
জনমেব মত দাও প্রণমিতে পায়।
বিষ্যাদাগরে মগু হবে প্রস্লাগণ।

তাহার মাতাও চাবিটী গাথার এইরূপ বিলাপ করিলেন:---

১২**৫। পৌতমীর প্রাণধন, বাঁধ বে মাধা**য় হৃদ্দৰ পদ্মের মৌলী, ভিডরে ধাহাৰ থাকিবে চম্পকদল-, এই ভ রে ভোর উপৰুক্ত মৌলী বাছা, ছিল এত দিন। ১৭৬। যেডিস্ সন্তার, বাছা, বিলেপি শরীরে যে চন্দনরস ভূই, এ জন্মের মন্ত লেপ সে চন্দনে তোর শরার এবন। ১১৭। যেতিস্ সভাহ, বাছা, পরি কাশীব্রাভ যে কৌষেব বন্ত্র তুই, এ জন্মের মন্ত পব্ তাহা দেখি চকু জুডাক্ আমাব। ১২৮। কাঞ্চননির্মিত, মুক্তামাণিকাথচিত বে হম্ভান্তরণ পবি বেতিস্ সভার. পব বে সে অভিবৰ এ অন্মের মত।

চম্রের অগ্রমহিষীটীব নাম ছিল চন্দ্রা। তিনি পতির পাদমূলে পড়িয়া এই দ্বপ বিলাপ ক্রিতে লাগিলেন:—

> ১১৯। রাষ্ট্রপাল ইনি, প্রভুসকল প্রস্লার, পৌৰদ্বানপদদেৰ আছে যত বিভা किछ, शंत्र, हेरा वे इ:एवव विवह,

বাজ্যেব সর্ববত্ত এঁর পূর্ণ ক্ষধিকবি। সমস্তই শাস্ত্ৰমত ইংধার আয়ন্ত । পুত্রপ্নেহশৃক্ত হেন রাজার হাদে।

ইহা ওনিয়া রাজা বলিলেন।

১০০। পুত্র সুধা, ভার্বা মোর আমিও আমাৰ প্ৰিয় ভূঞিৰ অৰ্গের হুখ, সেই হেতু সমুম্ভত

সকলেই ঐতির ডাঞ্চন , করিব তা' কেমনে গোপন। 🕙 এই বড় সাধ মলে মলে , হইয়াভি পুজের নিধনে।

ठ्या विकरणन.

১৩১। বধহ প্রথমে মোরে ় চক্রেব निधन यपि নিশ্চিত বিদীৰ্ণ হবে , সে শোকে হৃদর মোর পুত্ৰ ভব মুকু×াব মনোহব-কলেবর সাঙ্গ না হইবে যজ্ঞ উদ্দেশ্য তোমার বার্থ ১৩२। वस स्वामा द्रहे करन . চন্দ্রের সহিত আমি মহাপুণ্য হবে তব , ত্জনেই একদক্ষে

इत्र कार्श, (पर, मन्नापर, ভিলেক না বহিবে জীবন। ख्रू औरव वध यमि कब्र, নিশ্চিত চইবে, নবেশ্বর। প্ৰলোকে কবিব গ্ৰমন , বিচরিব সেধা অমুক্ষণ।

ব্যুক্তা বলিলেন,

১৩০। মৰণ কামনা, চন্দ্রে, কেন তুমি ক্রণ তামাব রয়েছে ঘবে অনেক মেবর। মরিলে গৌতমী-পুত্র তাহারাই সবে,

বিশালান্দি তব ম**নগুরিরত হবে**।

্ অভ:পর শান্ত। অর্জগাথা বলিলেন।

১৩৪ (क)। গুলিয়া রাজার কথা

চন্দ্রা নিজ বক্ষে কর হানে।

চন্ত্রা আবার বিলাপ কবিতে লাগিলেন:-

১৩৪ (খ)। জীবনে কি ফল মোর ? ১৩৫। মাই এ রাজার কি গো ১৩৬। নাই এ হান্সার কি গো যে বলে ইহারে, "ভূমি

এ প্রাণ ডাব্রিব বিষপানে। মিত্র কি অমাত্য হেন জন, যে বলে ইহারে, "তুমি করিও না আত্মজ নিধন ?" জ্ঞাতি কিংবা মিত্র হেন জ্বন, করিও না আত্মল নিধন ?"

ইহাতে বিধবাদিগের মধ্যে দেবরকে পতিরূপে গ্রহণ করার প্রধা স্থাচিত হইবাছে ।

১০৭। আছে ত কেবুর্ধর গুণী আরে পুত্র কত তব .

যজার্থে কেন না বধ কর তুমি সেই পুত্র সব ?

গৌতনীব পুত্র চল্র তোমার বংশেব ধুরন্ধর .

যথিও না তারে তুমি, এই ভিকা মাগি, নরবর ।

১৬৮। শতধা কাটিয়া মোরে কব তুমি, মহারছে, সম্পাদন যতা সপ্তস্থানে, কেশবি বিক্রম এই জোষ্ঠপুত্রে বিন। দোষে বধিও না. যথিও না প্রাণে।

১৩৯ ৷ শতধা কাটিয়া মোৰে কৰ ভূমি, মহারাজ সম্পাদন ঘত্ত সপ্তস্থানে,

স্ব্রজন্মির সেই জ্যেষ্ঠপুজে বিনা দোবে বধিও না, বধিও না প্রাণে !

চন্দ্রা বাজার সমীপে এইরপ বিলাপ করিলেন, কিন্তু কোন আশ্বাস পাইলেন না। তথন তিনি বোধিসত্ত্বেব নিকটে পিয়া বিলাপ কবিতে লাগিলেন। বোধিসত্ত বলিলেন, "চন্ত্রে, যতদিন জীবিত ছিলাম, যখনই কোন সংপ্রসঙ্গ বা সদালাপ হইয়াছে, * তথনই তোমাকে অল্ল হউক, অধিক হউক, ম্ক্রাদি বহু আভবণ দান কবিয়াছি। আজ ভোষাকে এই শেষ দান দিতেছি। তুমি আমাব এই গাতাভবণ গ্রহণ কর।"

এই বৃদ্ধান্ত সুম্পষ্টকাপে বুঝাইবাব জক্ত শাস্তা বলিলেন,

১৪০। যথনি হয়েছে প্রিয়ে, সংপ্রদক্ষ সদালাপ এ রাজভবনে
তুষেছি ভোদার আমি ছোট ষড় বর্ডবিব আভরণদানে।
এই মোর শেব দান হীরক-বেদুর্গান্ত অক্স-আভরণ
দিলাম ভোমায় এবে , প্রণয়েব শেব চিন্স কর সো গ্রহণ।

हेश छनिया ठक्षारियो नयेग शाथाय अविरिवन कविर्तन :--

১৪১। শোভিত যাঁহার করে ফুল ব্ফানর দান চটবে পতিত•

এথনি তাঁহার করে দাতকেব বিশ্বনিক নিপ্তিংকণ শাবিত

১৪৬। রাজপুত্রদের করে এখনি কুতীক খদা হবে রে পতিত
তবু না আমার বৃক বিদ্বো। নিশ্চিত ইষা পার্যাণে গঠিত '

১৪১। পরিবান কাশীক্রান্ত কৌবিক বসন
উজ্জন বুগুল শোক্তে প্রবাযুগলে
অগুরু চন্দনলিপ্ত বপু সনোহব —
হেন চন্দ্র কর্মো লয়ে যাও সো ভোমর।
সম্পাদিতে যুক্ত একরাজ ভূপতির।

১৪৫ । পৰিধান কাশীজাত কৌষিক বসন
উদ্ধান বুপুল শোভে শ্রবণযুগলৈ .
অগুস্থান্দনলিপ্ত বপু মনোহর .—
হেন চন্দ্র হর্ষো লয়ে যাও পো তোমরা
হানি সহাশোকশলা জননীর বুকে ।

১৪৬। পরিধান কাশীজাত কৌষিক বসন ;
উদ্ধান কৃতল শোভে শ্রবণযুগলে ;
অগুরুচন্দনলিপ্ত বপু শানাহয় .—
হেন চন্দ্র সর্যো লয়ে যাও গো তোমরা
ভূষাইয়া প্রজাগণে বিযাদ-সাগরে ।

১৪৭। হুপক্ক মাংদের রদে রসনা এ^{*}দের প্রতিদিন হ'ত ভৃগু , স্থাপকেরা কত

^{🔹 &#}x27; মুস্তশি'তবু কথিতেমু''— আমি ইহাব যেরূপ অর্থগ্রহ করিয়াছি অমুবাদ তাহাই দিনাম।

নিক্তিংশ ≂ তরবারি ।

যতনে করা'ত স্থান এ কুমাবছয়ে, শ্রবণে এ দের শোভে উদ্ধাল কুণ্ডল , अश्वक्तमान निश्व वर्ण् मानश्व ,---হেন চন্দ্র পূর্যো লযে যাও গো ভোমরা সম্পাদিতে যজ্ঞ একরাজ ভূপতিব। ১৪৮। ञ्चशक मोश्टमव ब्रह्म ब्रमना औरमव প্রতিদিন হ'ত তৃপ্ত , স্নাণকেবা কড যতনে ক'রাত সান এ কুমাব্যয়ে এবণে এ দের শোভে উচ্ছল কৃণ্ডল , अश्वक्रम्मरन निश्व वर्भू मरन। इव , 🖚 হেন চক্র সূর্যো লযে যাও গো ডোমরা হানি মহাশোকশলা জননীৰ বুকে ¹ ১৪৯ | কুপক মাংসের গ্রহেন বসলা এঁদের প্রতিদিন হ'ত তৃপ্ত , স্নাপকেরা কত যতনে করাত স্থান এ কুসারহয়ে। এবণে এ দেব শোভে উচ্ছল বুওল **অञ्चन्हरन मिश्र वश्र मताइव** — হেন চক্র সূর্য্যে লয়ে যাও গো ভোমণা ভুবাইবা প্রজাগণে বিযাদ-সাগরে ৷

চন্দ্র এইরূপ বিলাপ কবিতে লাগিলেন, এ দিকে যজ্জকুতে সমস্ত আয়োজন সম্পন্ন হল। বাজভুভোৱা চন্দ্রকে সেখানে লইয়া গেল এবং তাঁহার গ্রীবা অবনত করিয়া বদাইয়া বাখিল। থণ্ডংল একটা স্থবর্ণ পাত্র নিকটে বাখিয়া তাঁহাব গ্রীবা ছেদন করিবার জন্ম থন্ডগহন্তে অবস্থিত হইল। চন্দ্রা দেখিলেন, তাঁহাব অন্ত কোন শর্প নাই; তিনি নিজেব সভ্যপ্রভাবে স্বামীর কল্যাণসাধনেব সংক্ষম কবিলেন। তিনি কুভাঞ্জলিপুটে সভামধ্যে বিচরণপূর্বক সভ্যক্রিয়া কবিলেন।

্ এই বৃদ্ভান্ত বিশ্বকণে বৃঝাইবার জন্ম শান্তা বলিকেন,

বদাইল চন্দ্ৰে তারা ১৫•। হল সব আ্যোগন, প্ৰাঞ্চলি হইয়া স্ৰমি পঞ্চালয়াক্ষেব কন্তা করিষাড়ে পাপকর্ম, ১৫১ ৷ "এইমতি খণ্ডহাল বামীৰ সহিত মোৰ এ সভ্যবাক্যের বলে দেব, যক্ষ, ভূতভব্য+ ১২২। লোকাতীত শক্তিধর স্বামীর বিচ্ছেদ যেন कक्रन এ पर्या भारत्र. এসেছেন হেখা যাবা ভূতভবা দেবতারা, 260 কফন ভাঁহাবা এই বিপদে উদ্ধারি আজ চক্রান্তে পড়িয়া যেন এই তুবাশয়দেব

যজহেতু করিতে নিধন ,
বলে তবে এতেক বচন :
এই কথা সতা হয় যদি,
বাস যেন ঘটে নিরবধি।
উপস্থিত যাঁহাবা এখন,
হয় না ক আমাব ঘটন।
শরন লইনু স্বাকার,
প্রার্থনা পূরণ অন্যথার।
হাবাই না পভিরে আমার।

দেববাজ শক্ত চন্দ্রার পবিদেবনশন্ধ গুনিয়া সমস্ত কাণ্ড বুঝিতে পারিলেন, অগ্নিময় প্রকাশ্ত লোহথণ্ড হন্তে লইয়া য্জাভূমিতে অবভীর্ণ হইলেন এবং বাজাকে ভয় দেখাইয়া যজার্থে আনীত সমস্ত প্রাণীকে মৃক্তি দেওয়াইলেন।

এই বৃত্তান্ত সম্পষ্টক্ষণে বুঝাইবাৰ জন্ম শন্তা বলিদেন,

: ৫৪। গুনি ইহা দেববাঞ্চ

প্রকাণ্ড লৌহের পিণ্ড

ঘূবাইতে ঘূৱাইতে দিলা দবশন।

দেধি ভাহা মহাও্যে

হল সবে কম্পমান ,

ব্লাড়াকে বলেন শক্ত এতেক বচন :--

^{• &#}x27;ভূতভব্য' সম্বন্ধে ৫ম থভের শোণনন্দ-জাতকের (৫৩২) ২০১ম পৃষ্টের পাদটীকা স্রষ্টব্য ।

১৫৫ **''অরে লম্মীছাডা বাজা** : ্রেনে বাথ , থাথা ভোর ভারিব এখনি এই লোহগিণাঘাতে কেশবিবিক্রম ভৌব বুল্প্রেষ্ঠ ক্লোষ্ঠপুরে कविन् रव वह एपि विना अशरूपद । ১৫৬। বলুভ বে, হতভাগা. দেখতে কৈ বেক পূর্কে বিদা দৌৰে বৰে লোকে শ্বৰ্গলাভ ভৱে দাবা, হত, হতা আর _____ শ্রেষ্ঠ পুরণভিগণ ₁ এখন নিঠুব কর্মাকেছ 🖛 বে কবে 🕫 ১৫৭। গুলি দেবেক্রেব বাণী, হেরি এ কছুও দৃশ্য, ব্ৰানা, থণ্ডাল ভবে কাঁপে ধৰ ধৰ কবিল সকল ছীগে তথনি বন্ধননুক্ত निर्द्भाष्टक होए यथः विठात्वर भवः उटि । युक्त ५ थि मकनारम • स्थारम का छिला वात्रा প্রত্যেবে নইন এক নোষ্ট্র তুলি হাতে : लप्य निक्र कर्ष्य प्रम्न , দুর্চাব খণ্ডহাল নিচত সহল দেশ দৰ লোষ্ট্রালংভে।

থগুংলেব প্রাণাস্ত কবিয়া সেই জনসভ্য বাজাকেও বধ করিতে উত্তত হইল।
কিন্তু লোধিসত্ব পিতাবে আলিজন ববিয়া রাখিলেন, কাহাকেও তাঁচার গায়ে হাত দিতে
দিলেন না। লোকে বলিল, "বেশ, এই পাপিঠ রাজার প্রাণ বধ করিলাম না বটে, কিন্তু
ইহাকে বাজচ্ছপ্র ভোগ কবিতে কিংবা নগবে বাস কবিতে দিব ন'। ইহাকে চণ্ডাল কবিয়া
নগবেব বাহিবে বাস কবাইব " ভাহাবা একবাজের রাজবেশ কাভিয়া লইল, ভাঁচাকে
কাব্যে বস্ত্র প্রাইল, ভাহাব মন্তকে পীতবর্ণ ছিন্নবন্ত জড়াইল এবং ভাঁহাকে চণ্ডালজাভিভূক্ত
কবিয়া চণ্ডালপন্তীতে পাঠাইয়া দিল। যাহাবা এই পশুষাতক যজেব অষ্ঠান করিয়াছিল,
যাহাবা ইহাব সম্পাদনে ব্রভী হইযাছিল এবং যাহারা ইহা অমুমোদন কবিয়াছিল, সকলেই
নরবপবায়ণ হইয়াছিল।

এই বৃত্তান্ত হস্পষ্টকপে বুঝাইবাব অন্ত শান্তঃ বলিলেন,

১৫৯। পটিল লব্যুক দবে এই মহাপাপকর্মকলে। সর্গে থায় কবি পাণ এ কথা কি প্রাক্ত কভু বলে ?

উক্ত কালকণীন্বয়কে (বাজ্রণ ও খণ্ডহালকে । অপসাবিত কবিয়া জনসভ্য সেই ষজ্ঞ-ক্ষেত্রেই অভিষেকের সমস্ত দ্রব্য আহ্বণপূর্বকে চক্রকে বাজ্রপদে অভিষিক্ত কবিল।

এই বৃত্তান্ত বিশদকপে ব্ঝাইবাব জন্ম শান্তা বলিলেন,

১৬•। ৰজার্থ আনীত প্রাণিসমূহ যথন গাঁজভূতাদর্শকাদি, দবে একমনে

১৬১। বজার্থে আনীত প্রাণিসমূহ যখন বাজকদ্যা-দর্শকাদি, সবে একমনে

১৬২। যজার্থে সানীত প্রাণিসমূহ যখন দেব, দেব-অনুচব, সবে একমনে

১৬০। যক্তার্থে জানীত গ্রাণিসমূহ যথন দেবকভা-দর্শকাদি, সবে একেমনে

^{১৬৪}। য্কার্থে আনীত প্রাণীসমূহ হখন রাজভূত্য, দর্শক গ্রন্থভিন সর্বজন হইল বন্ধনমূক , সমবেতগণ—
অভিষিক্ত করে চক্রে রাজসিংহাসনে।
তইল বন্ধনমূক ; সমবেতগণ—
অভিষিক্ত করে চক্রে রাজসিংহাসনে।
হইল বন্ধনমূক , সমবেতগণ—
অভিষিক্ত করে চক্রে রাজসিংহাসনে।
হইল বন্ধনমূক , সমবেতগণ—
অভিষিক্ত করে চক্রে রাজসিংহাসনে।
তইল বন্ধনমূক , সমবেতগণ—
অভিষিক্ত করে চক্রে গালসিংহাসনে।
তইল বন্ধনমূক , সমবেতগণ—
অভিষিক্ত করে চক্রে গালসিংহাসনে।
তইল বন্ধনমূক , সমবেতগণ—

১ ৩ বছার্থে সানীত প্রাণিসমূহ যথন রাত্মকন্তা, দর্শক প্রভৃতি সর্বাচন

, ৬৬। যন্তার্থে আনীত প্রাণিসমূহ বধন (सर, (एर-अनूहत्र-वांपि गर्राहर

১৬৭। যজার্থে আনীত প্রাণীদমূহ যথন দেৰকক্সা-দৰ্শকপ্ৰভৃতি সৰ্বজন

১৬৮: ठळाति मकत्व मुख्यि वाधिव वशम, व्याना व्यानन्य वाख পूरवानिशन।

हरेल वकनमूक, ममरवङग्व — व्यानत्म भडाका-व्यापि यदा मक्षालम् । रहेन दश्चनमूक, ममुद्रकृत् — আনন্দে পতাকা, বস্ত্র করে সঞ্চাল্ল। হইল বন্ধনমুক্ত, সমবেতগণ---আনন্দে পতাকা-আদি কবে স্থালদ ৷

७७क्ट महादम्य अवस्थि नश्रत , त्राष्ट्रायम योगी कविल पत्र प्रत्र— ষত জীব বন্দিভাবে আছে এই দেশে, লভুক সকলে মৃত্তির চল্লের আদেশে।

পিতার ধ্বন যে অভাব হইত, বোধিস্থ তাহা পূব্দ করিতেন; কিন্তু সেই বুদ্ধ আয়ু নগুরের অভ্যন্তরে প্রবেশ করিতে পারিতেন না। বোধিসত যদি উন্থানকেলি প্রভৃতির শুক্ত নগরেব বাহিবে যাইতেন, আর ঐ সময়ে যদি বুদ্ধের অর্থ ফুরাইয়া যাইড, তবে তিনি বোধিদত্ত্বে সমূপে যাইতেন। কিন্তু 'আমিই প্রকৃত বাজা', মনে মনে এই অভিযান ছিল বলিয়া তিনি বোধিসম্বকে বন্দনা কবিতেন না, অঞ্চলি পাতিয়া, "প্রভূ আপনি চিরজীবী হউন" এই কথা বলিভেন। বোধিশ্ব জিজ্ঞাসিভেন, "কি চাই?". বুদ্ধ ষাহা আবশ্রক, ভাহা জানাইডেন; বেঃধিদত্ত ভাহা দেওয়াইডেন। বোধিদত্ত ষ্থাধর্ম त्राख्य कविया (एक्।स्छ (पवरनारक गमन कतियाहिरन।

[এইব্রণে ধর্মদেশন করিয়া শাস্তা বলিলেন, "ভিকুগণ, দেবদন্ত যে কেবল এখনি একা আসাকে বধ করিবার জন্য বহুজনের প্রাণ নাশেব চেষ্টা করিয়াছে তাহা নহে , পূর্কেও সে একণ করিয়াছিল।

সমবধান—তথন দেবদন্ত ছিল পশুহাল , মহামায়া ছিলেন গৌতমা দেবী , প্রাইলমাতা ছিলেন চন্দ্রা, রাইল ছিল বাহুল; উৎপলবর্ণা ছিলেন শৈলজা, কাশ্বপ ছিলেন শূব বাহুগোত্ত, মৌদুগল্যাখন ছিলেন সৌদ্গল্যাহন, সায়ীপুঞ ছিলেন ক্র্যাকুসার।

৫**৪৩—ভূরিদত্ত**-জাতক

িশান্তা আৰম্ভীনগরে অৰম্ভিকালে কভিপ্য পোষ্ধী উপাসককে উপ-ল্য করিয়া এই কথা বলিয়াছিলেন ! ঐ উপাসকেরা কোন পোষণদিনে প্রাতঃকালেই পোষণ গ্রহণপূর্বক দান করিয়াছিলেন এবং আহারাস্তে গ্ৰহালাদি লইয়া জেতৰনে গ্ৰমনপূৰ্বক ধৰ্মজ্বৰ-বেলায় একান্তে উপবিষ্ট ছইয়াছিলেন। অতঃপৰ শান্তা ধৰ্মসভায় উপস্থিত হইয়া অলম্বত বুদ্দাসনে আসীন হইলেন এবং ভিন্মুসভেবর দিকে দৃষ্টিপতি করিলেন। ভিন্মুপ্রভৃতির মধ্যে হাঁহাছিগকে টুপলক্ষ্য করিয়া ধর্মকথা আবস্ত হয়, তথাগতগৰ তাঁহাকের সক্ষেই এখনে আলাপ করেন। সেইজন্ত, আজ উক্ত উপাদকদিগকে উপলক্ষ্য কবিয়া পূৰ্কচোৰ্য্যগ্ৰসংক্ৰান্ত ধৰ্মকথা উত্থাপিত হইবে, ইহা জানিয়া শান্তা উহাদের সজেই আলাপে প্রবৃত্ত হইলেন। তিনি জিক্তাসা করিলেন, "উপাসকগণ, ভোমরা পোষ্ধ এইণ কবিয়াছ কি ?" জাহারা বলিলেন, 'হাঁ, ভদন্ত।" 'সাধু, সাধু। ভোমরা অতি কলাণিকর কার্যা করিয়াছ। ফিস্ত মাদৃশ বুদ্ধকে উপদেষ্ট্ কপে পাইছা ডোমরা যে পোষ্ধ গ্রহণ কবিরাছ, ইহা আশ্চর্য্যেব বিষয় নহে। পুরাণ পণ্ডিভেষা আচাৰ্য্যহীন হইয়াও মহৈখৰ্য্য পৰিহান্তপূৰ্বক পোষণী হইয়াছিলেন ৷'' অনম্ভন ভিনি সেই অভীত কথা আরম্ভ করিলেন :--- }

(>)

পুরকালে বারাণদীতে ব্রহ্মনত্ত নামে এক বাজা ছিলেন, ভিনি পুত্রকে ঔপবাজা मान कतियाहित्वन ; किन्छ এकिम পুজের মহৈশ্বর্যা দেখিয়া ভাবিয়াছিলেন, "কি জানি, এ পাছে আমার রাজ্য কাড়িয়া লয়।" এই আশক্ষায় ডিনি পুত্রকে বলিলেন, "বংস,

আখারিকাব চন্দ্রদেন-নামক কোন ব্যক্তিব উল্লেখ নাই। 'চন্দ্রদেনের' পরিবর্জে 'ভন্তদেন' পৃদ্ধিল नगरधान मण्डि दर ।

তুমি এ রাজ্য হইতে নিজ্ঞান্ত হইয়া যেখানে ইচ্ছা হয় বাদ কর; আমাব যখন মৃত্যু হইবে, ভুখন আদিয়া কুলক্রমাগত বাজা গ্রহণ করিবে।" কুমার "যে আজা" বলিয়া পিতাকে প্রণাম করিলেন এবং বাজধানী হইতে নিজ্ঞান্ত হইয়া যমুনাতীরে গিয়া যমুনা ও সমুজেব অন্তর্বন্তী * কোন স্থানে পর্ণশালা নির্মাণপূর্বক সেখানে ফলমূলাহাবে জীবন যাপন কবিতে লাগিলেন। ঐ সময়ে সাগবগর্ভ হ নাগভবনে এক বিধবা নাগক্তা ছিল। সে স্থ্বা নাগ্ৰন্থাদিগেৰ সৌভাগা দেখিয়া কাম্বশে নাগ্ৰহ্বন হইতে বাহিব হইল এখং সাগরতীবে বিচরণ কবিতে করিতে রাজপুত্রেব পদচিহ্ন দেখিয়া তদকুদরণে সেই পর্ণশালার উপস্থিত হইল। বাজপুত্র তখন বয়ফলাদি আহরণ কবিবাব জন্ম বাহিরে গিয়াছিলেন। নাগৰন্তা পর্ণশালায় প্রবেশ করিয়া তাঁহাব কাষ্ঠময় শঘা। ও অন্তান্ত গৃহসজ্জা দেখিতে পাইজ এবং স্থির করিল যে, উহা কোন প্রবাজকের বাদস্থান। তিনি প্রদাবণে প্রজা! লইয়াছেন, বা অন্ত কোন কাবণে গৃহভাগে কবিয়াছেন, নাগকন্তা ভাহা পৰীক্ষা কবিবাব সকল্প করিল। দে ভাবিল, 'ইনি যদি শ্রদাবশে প্রব্রদা গ্রহণ কবিয়া থাকেন তবে, আমি ইহার প্যা হুন্দবরূপে সাজাইয়া রাখিলেও নিজে তপস্যানিরত বলিয়া ভোগ করিবেন না। কিন্ত ইনি যদি কাম্যভিবত হন এবং শ্রন্ধাবশতঃ প্রব্রুটা অবলম্বন না ক্রিয়া থাকেন, ভবে নিশ্চয় আমবি বচিত শধাধে শয়ন ক্বিবেন। এরূপ ঘটিলে আমি ইহাকে নিজের স্বামিরূপে বরণ ক্রিয়া ইহার সঙ্গে এখানেই বাস কবিব।' মনে মনে এইরূপ স্থির করিয়া সে নাগভবনে গেল এবং দেখান হইতে দিব্যপুষ্প ও দিব্যগন্ধ আনয়নপূর্বক পর্ণশালার মধ্যে পুষ্পশায়া রচনা করিল, পুষ্পোপহার বাধিয়া দিল, ভূমিতে গন্ধচূর্ণ বিকিবণ করিল এবং পর্ণশালাটীকে ফুন্দররূপে সাজাইয়া নাগভবনে ফিরিয়া গেল।

রজেপ্তা সন্ধাকালে ফিবিলেন এবং পর্ণশালায় প্রবেশ করিয়া নাগহভার এই সকল কাণ্ড দেখিতে পাইলেন। কে তাঁহার শয়া সাজাইয়াছে, ইহা ভাবিডে তাবিতে জিনি বস্তু ফলাদি ভক্ষণ করিলেন এবং বলিতে লাগিলেন, "অহো, পুষ্পগুলিব কি স্থগন্ধ। আয়াব শ্যাও অতি মনোহররূপে রচিত হইয়াছে।" তিনি শ্রন্ধাবশতঃ প্রতালক হন নাট; এ কারণ পুপাশবাা দেধিয়া সম্ভষ্ট হইলেন এবং উহাতেই শয়ন করিয়া নিদ্রিভ हरेलन। প্रवित्त ऋर्याानग्रकाटन विनिष्ठ इहेश जिनि भर्गाला मुनार्क्वन ना क्यिग्राहे বম্ভফশদি আহরণের জন্ম বাহিব হইলেন। নাগবল্যাও ঠিক সেই সময়ে ফিরিয়া আসিয়া য়ান পূষ্পগুলি দেখিয়া বুঝিতে পারিল, 'এ ব্যক্তি নিশ্চয় কামপ্রায়ণ, এ ভাদাবশে প্রব্রজ্যা গ্রহণ করে নাই; ইহাকে আত্মবশে আনিতে পারিব।' সে দ্লান পুষ্পগুলি বাহিন্ন कतिल , অন্তান্ত পূষ্পগন্ধাদি আনয়ন করিয়া নবশয়া রচনা করিল, পর্ণশালাটীকে স্থক্ষরত্মপে সাজাইল, এবং চন্দ্রমণস্থানে পুষ্প বিকিরণ করিয়া নাগভবনে ফিরিয়া গেল। বাজপুশ্র শে দিনও পূষ্পশ্যায় শয়ন করিলেন এবং পরদিন ভাবিতে লাগিলেন, 'কে আমাব এই পর্ণশালাটীকে সাজাইয়া রাখিভেছে ।' সে দিন তিনি আব বক্ত ফলাদি আহ্বণের জনা গেলেন না, পর্ণশালার অনভিদূরে লুকাইয়া রহিলেন। এদিকে নাগফ্যা বছবিধ গদ ও পূষ্প नहेका আশ্রমে উপস্থিত হইল। রাজপুত্র সেই সর্বাদক্ষারী নাগকন্যাকে দেখিবামাত্র তাহার প্রতি আসক্ত হইলেন, কিন্তু ভাহাকৈ দেখা দিলেন না। অনন্তর সে মধ্য পর্নালায় প্রবেশ করিয়া শয়া রচনা করিতে লাগিল, তথন তিনি ক্টারের ভিতরে াশ্র ভারার সম্পুথে উপস্থিত হইলেন এবং জিজ্ঞাসা কবিলেন, "ভল্লে তুমি কে i" সে

^{*} শাট্ট মেধা যাইডেছে, শেধক যমুনা কোথাত ভাছা জানিতেন না , জানিলে ভিনি পর্ণদানার স্থান জন্ম শিক্ষিক করিছেন।

উত্তর দিল, "স্থানিন্, আমি নাগকন্যা।" "ভূমি সববা, না স্থামিহীনা দু" "স্থামিন্, আমি স্থামিহীনা – বিধনা।" অভঃপর নাগক্সা জিজ্ঞাসা কবিল, "আপনাক নিবাস কোথায়।" রাজপুত্র বলিলেন, "আমাব নাম ব্রহ্মদন্তকুমার; আমি বারাণসীবান্ধেব পুত্র। তুমি নাগভবন ত্যাগ কবিয়া বিচবণ করিভেছ কেন।" "স্থামিন্, নাগভবনেব সধবা নাগক্সাদিগেব সৌভাগ্য দেখিয়া আমাব মনে ভোগবাসনা জন্মিয়াছে; সেই উৎকণ্ঠাবশতঃ আমি নাগভবন ত্যাগ কবিয়া মনোমত স্থামী লাভ করিবার উদ্দেশ্যে বিচবণ কবিত্তি।" "ভত্তে, আমিও প্রদ্ধাবশে প্রব্রদ্ধা গ্রহণ কবি নাই; পিতাই আমাকে নির্বাসিত কবিয়াছেন এবং সেই জন্য এখানে আসিয়া বাস করিভেছি। তুমি নিশ্চিত্ত হও; আমিই তোমাব স্থামী হইব এবং আমবা তুইজনে সম্প্রীতভাবে এখানেই কাল্যাপন কবিব।" নাগক্সা 'যে আজ্ঞা' বলিয়া তাঁহাব প্রত্তাবে সম্মত হইল এবং ঐ দিন হইতে তাঁহারা তুইজনে সম্প্রীতভাবে সেখানে বাস করিতে লাগিলেন। নাগক্সা নিজের অম্ভাববলে এক বৃহৎ প্রাসাদ নির্মাণ কবাইল এবং একখানি, মহার্ছ পল্যম্ব আনাইয়া তাহাতে শ্যা বচনা করিল। তাঁহারা ব্রহ্মনস্থিত ব্যাহারা ব্রহ্মনস্থানৰ পবিবর্ত্তে দিব্য অম্পণান ভোগ করিতে লাগিলেন।

বালক্রমে নাগকন্যা গর্ভবতী হইল এবং যথাকালে এক পুল্র প্রদব কবিল। এই পুজের নাম হইল সাগব ব্রহ্ম । সাগব ব্রহ্ম দন্ত যথন পারে হাঁটিয়া চলিতে শিথিল, তথন নাগকন্যা এক কন্যাসস্তান প্রসব কবিল। সমুদ্রতীবে ভূমিষ্ঠ হইয়াছিল বলিয়া এই কন্যার নাম হইল সমুদ্রজা। অভঃপব বাবাণসীবাসী এক বনেচব ঐ স্থানে উপস্থিত হইল। বাজপুত্র ভাহাকে সাদবে অভার্থনা কবিলেন, সেও বাষপুত্রকে চিনিতে পাবিল এবং সেখানে কয়েকদিন বাস কবিষা প্রস্থানকালে বলিয়া গেল, ''রাজপুত্র, আপনি যে এখানে বাস কবিভেছেন, আমি গিয়া বালকুলে এই সংবাদ দিব।" এদিকে বাবাণসীবাঞ্চেব মৃত্যু হইয়াছিল। অমাত্যেবা ভাঁহাব উদ্ধদৈহিক ক্ষত্য সমাপনপূৰ্ব্বক সপ্তমদিবদে সম্বেভ হইয়া মন্ত্রণা করিতে লাগিলেন 'ভাষাজক বাজ্য অচিবে বিনষ্ট হয়, বাজপুত্র কোথায় আছেন, ভিনি এখন জীবিত কি মৃত, ভাহা আমরা জানি না। অতএব পুপাবথ পাঠাইয়া বাজা নিৰ্ব্বাচন কৰা হউক " ঠিক এই সমযে উক্ত বনেচৰ নগবে প্ৰবেশ কৰিয়া উঁহোদেৰ এই কথোপকখন শুনিতে পাইল এবং উাহাদিগের নিকটে গিয়া বলিল, "আমি বাজপুত্রেব সহিত তিন চাবিদিন একতা বাস করিয়া ফিরিয়া আংসিতেছি।" এই সংবাদ শুনিয়া অমাত্যেবা ভাহাকে পুৰস্কাৰ দিলেন, সে যে পথ দেখাইয়া চলিল, সেই পথে গিয়া বাজপুজেৰ নিকট উপস্থিত হইলেন এবং অভার্থিত হইয়া বাজাব মৃত্যুসংবাদ জ্ঞাপনপূর্বক বলিলেন, ''দেব, আপনি এখন বাজ্য গ্রহণ কক্ষন। বাজপুত্র নাগকন্যার মনোভাব পবীক্ষাব জন্য তাহাব নিকটে গিয়া বলিলেন, "ভদ্রে, আমার পিভার মৃত্যু হইয়াছে, অমাভ্যগণ আমার মস্তকোপরি বাজচ্ছল উত্তোলন করিবাব অভিপ্রায়ে এথানে উপস্থিত হইষাছেন। চলু যাই, উভযেই দ্বাদশ যোজনবিস্তীর্ণ বাবাণসীপুরীতে গিয়া বাজত কবি। সেথানে ভুমি যোডশসংস্র বমণীব মধ্যে সর্বোচ্চ পদে অধিষ্ঠিতা হইবে।" নাগকনা। বলিল, "স্বামিন্, আমি যাইতে পাবিব না।" "না পারিবাব কাবণ কি ?" আমবা ঘোববিষা; হঠাৎ জুদ্ধ হই, সামাক্তকাবণেই আমাদেব ক্রোধ জন্মে। ভার্য্যাবা সপত্নীদিগেব প্রতি স্বভাবতঃ বোষপ্রায়ণা। আমি যদি বিছু দেখিয়া বা শুনিয়া বোষবশে কাহাবও দিকে দৃষ্টিণাত কবি, সে তৎক্ষণাৎ বুসাম্টিব*. মুগায় চূর্ণ-বিচূর্ণ ও ইতন্তত: বিশিপ্ত হইবে। এই কবিণেই আমি যাইতে অসমর্থা।" বাজপুত্র পর্দিনও নাগকন্যাকে তাঁহাব দলৈ যাইবাব জন্য জনুবোধ কবিলেন, নাগকন্যা বলিল,

[🕶] ব্সা--ভূবা, ভূবি।

"আমি বিছুতেই যাইব না; আমার পুত্র ও কন্যা কিছু নাগেব সন্থান নয়; আপনাব
বৈস্কাভ বলিয়া ইগারা মহুযাজাতিভূক্ত; আপনি যদি আমাকে সেহ কবেন, তবে বেন
গাবধানে ইহাদেব রক্ষণাবেক্ষণ কবেন। ইহারা কিছু জলীয় খাতুবিশিষ্ট এবং সুক্মাবকায়।
পথ চলিবার কালে বাভাভপে ক্লিষ্ট হইয়া ইহাবা মাবা যাইভৈ পাবৈ। অভএব আপনি
কাঠ খোদাই করাইয়া একটা ডোঙ্গা প্রস্তুত কবিবাব ব্যবস্থা কক্ষন। উহা জলপূর্ণ কবিয়া
সন্তান ত্ইটীকে পথ চলিবার কালে ভাহাতে কেলি করিতে দিবেন। রাজধানীতে গিয়াও
প্রীর মধ্যে ইহাদের জন্য একটা পুদ্ধবিশী খনন করাইবেন। এইকপ ব্যবস্থা কবিলে ইহাবা
কথনও ক্লান্ত হইবে না।" ইহা বলিয়া নাগকন্যা রাজপুত্রকে প্রণাম ও প্রদক্ষিণ কবিল,
সন্তান ত্ইটীকে আলিঙ্গন কবিয়া স্তনাস্তরে চাপিয়া ধবিল ও ভাহাদেব মন্তক চুম্বন কবিল
এবং ভাহাদিগকে বাজপুত্রেব হস্তে সম্পণপূর্বক বোদন করিতে কবিতে সেখানেই অন্তর্হিত
হইয়া নাগভবনে চলিয়া গেল।

নাগকন্তার অন্ধানে বাজপুত্র বিষপ্প ইইলেন; তিনি সাশ্রুনয়নে বাসভবন হইতে নিজ্ঞান্ত হইলেন এবং চক্ষু প্রোঞ্চনপূর্বক অ্যাত্যদিগেব নিকটে গমন কবিলেন। অ্যাত্যেরা সেধানেই তাঁহার অভিষেক সম্পাদন করিয়া বলিলেন, "দেব, চলুন, এখন আমাদেব নগরে যাই।" বাজা বলিলেন, "তাহাই করা যাউক; তোমবা একধানা ডোঙ্গা ধোদাই করাইয়া গাড়ীতে তোল, উহা জলে পূর্ণ কর এবং ঐ জলে নানাবর্লের স্থানি ফুল ছড়াইয়া দাও; কাবণ আমার সন্তান তুইটা জলীমুধাত্বিশিষ্ট; তাহাবা ঐ জলে কেলি করিয়া স্থা হইবে।" অ্যাত্যেরা রাজাব আদেশমত সমন্ত কবিলেন।

অতঃপব রাজা বারাণসীতে উপস্থিত হইলেন এবং স্থাজ্জিত নগরে প্রবেশপূর্বক বোডশসহজ্ঞ নর্জকী বমণী ও অমাত্যগণে পরিবৃত হইয়া প্রাসাদেব বনভীতে উপবেশন কবিলেন। সেথানে তিনি এক সপ্তাহ কাল প্রচুব স্থবাপানে অভিবাহিত কবিলেন; অতঃপব সন্তানদ্বেষ্য জন্ম তিনি একটা পুন্ধবিণী ধনন করাইলেন। শিশুত্ইটা প্রতিদিন সেথানে কেলি কবিতে গাগিল।

এক দিন লোকে ষ্থন ঐ পৃষ্ধিনীতে জল প্রবেশ ক্রাইতেছিল, সেই সময়ে জলেব সহিত একটা কচ্ছপ উহাব মধ্যে গিয়াছিল। সে বাহির হইবাব পথ না পাইয়া পৃষ্ধিনীর তলদেশে ল্কাইয়া বহিল। ইহার পর শিশুতুইটী যথন কেলি ক্রিতে লাগিল, ওপন সে উঠিয়া ক্রের উপত নাথা তুলিল এবং তাহাদিগকে দেখিবামাত্র আবার তুব দিয়া অদৃখ্য হইল। শিশুরা ভাগুতেক দেখিয়া ভব পাইল। ভাহারা পিতার নিকটে গিয়া বলিল, "বাবা, গুরুবিশীর মংখ্য একটা যক্ত আছে; সে আমাদিগকে ভব দেখাইতেছে।" বাজা ভ্তাদিগকে আছা নিনেন, "বাও, ফ্রুকীরে ধর গিয়া।" ভাহারা জাল ফেলিয়া কচ্ছপটাকে ধরিল এবং রাজাকে দেখাইল। শিশুতুইটা চীৎকার ক্রিয়া বলিল, "বাবা, এটা পিশাচ।" প্রেমের-শীল বাজা কচ্ছপের উপর কুন্ধ হইলেন। ভিনি আছা দিলেন, "ইহাকে অপরাধেব উপষ্ভ দণ্ড দাও।" ভ্তাদেব কেহ কেহ বলিল, "এটা বাজার শক্ত। ইহাকে উদ্থলে ফেলিয়া ম্বলেব আঘাতে চুর্ব বিচ্ব করা কর্ত্তবা।" কেহ কেহ বলিল, "এটাকে তিন প্রকার পাকে রাজিয়া থাওয়া যাউক।"* কেহ কেহ বলিল, "এটাকে জলভ অন্নারে দগ্ধ ক্রা উচিত," কেহ বেহি বলিল "এটাকে একটা কটাহে ফেলিয়া পাক করা যাউক।" একজন অমাত্য জল

^{* &}quot;তীহি পাকেহি পচিছা''—ইংরাজী অনুবাদে ইহার অর্থ করা হইয়াছে "cooking it three times over" অর্থাৎ তিনদার রাজিয়া। তিন্যার রাজিবার প্রয়োজন ফি ? আমার বোধ হয়, কতক পোড়াইয়া, কতক ছাত্তিয়া, কতক হিয়া কতক

ভা কবিতেন, তিনি বলিলেন, "এটাকে ষমুনাব আবর্তে ফেলিয়া দেওয়া কর্ত্তবা প্রেথানে এ নিশ্চয় মহাবিনাশ প্রাপ্ত হইবে। কোন দণ্ডই ইহা অপেকা কঠোরতর হইভে পারে না।" তাঁহার কথা শুনিয়া কছল মন্তক উদ্ভোলনপূর্বক বলিল, 'ভেগো মহাশ্যুগ্ন, আমি কি অণরাধ ববিয়াছি যে, আপনাধা আমার জন্ত এইরূপ দণ্ডের ব্যবস্থা করিতেছেন ? আমি অক্ত দণ্ড দহা করিতে পাবি , কিন্তু আপনারা শেষে যে দণ্ডের কথা বলিলেন, তাহা ধে वष्टे कर्तित। मिहारे जाननारमतः जाननाता अक्रम मरखन नामही भर्यास कित्रन ना।" देश छनिया ताका विलितन, "जित्व देशांक এই मछ (मध्यादे जावणक।" ज्यन তাঁহার আদেশে লোকে বচ্ছপটাকে যমুনাব আবর্তমধ্যে নিক্ষেপ কবিল। এবটা জনপ্রবাহ নাগভবনের দিকে ছুটিভেছিল; কচ্ছপ ভাহা পাইয়া নাগালয়ে উপনীত হইল। ধুতবাই-নাগবাজের পুত্রকক্যাগণ ঐ জলপ্রবাহে কেলি করিতেছিল; ভাহাবা কচ্ছপকে দেখিতে পাইয়া বলিল, "ধর ত ঐ দাস্টাকে।" কচ্ছপ ভাবিল, 'অহো, আমি বাবাণ্সীবাজের হস্ত হইতে মৃক্তিলাভ করিয়া এখন কি না এই সকল নিষ্ঠ্বস্বভাব নাগদিগেব হাতে পড়িলাম। কি উপায়ে এখন উদ্ধার পাইব ?' কিছুক্ষণ চিন্তা কবিয়া সে ভাবিল, 'বেশ এবটা উপায় प्पाह्य।' तम थिथा। वरिया विनन, "टामवा नागवांक धु ठवार धुव পार्य ठव इरेग्रा কেন এমন তুর্কাক্য বন্ধিভেছ ? আমার নাম চিত্রচুড কচ্ছপ। আমি বাবাণদীবাবেৰ দুক হইয়া ধৃতবাষ্ট্রেব নিকটে আদিয়াছি। আমাদেব বাজা ধৃতবাষ্ট্রকে তাঁহাব কন্তা দান কবিবার অভিপ্রায়ে আমাকে প্রেবণ করিয়াছেন। ভোমবা আমাকে লইয়া গুডবাষ্ট্রেব সহিত मायारकार कवार ।'' कछ्रिक कथाय नामारिश्व यन नद्य स्ट्रेन, खाशका উগকে इंख्वार हेव लागाम लहेश काशांक मध्वाम मिन। धुकवाहे जामन मिलन, "काशांक वधान ष्यानयन वर ।" वष्ट्रभर्त (म्थिश किन्न श्रृंडवाड्डे विवक्त इहेरनन; जिनि वन्तिनन, "श्राय ঈদৃশ কদাকার ও ক্ষুত্রকায়, ভাহার। কি কখনও দৌভা সম্পাদন কবিতে পাবে ?'' কছেপ বলিল "বাজাবা কি তবে ভালপ্রমাণ দেহ খুঁজিয়া দৃত নিযুক্ত কবিবেন ৪ ক্সকায়ই হউক, আৰু মহাৰায়ই হউক, ভাহাতে কিছু আনে যায় না, বৰ্ষদন্পাদন কবিবাৰ সামৰ্থাই इडेरिड पून कथा। महावाज, आमार्गित वाक्षांत वङ्ग्ड आर्छ,---मञ्चान्र हवा क्रा. পশিদৃতেবা আঞাশে এবং আমি জলে তাঁহার কার্য্যমপাদনে নিবত ৷ আমি বিশিষ্ট প্রে নিযুক্ত এবং বাছাব প্রিয়পাত্ত। আমাব নাম চিত্তচ্ত। প্রত এব, মহারাজ, উপহাস কবিংশন না।'' বচ্ছপ এইরপ আত্মগুণ বর্ণনা কবিলে ধৃতবাষ্ট্র জিজ্ঞাসা করিলেন, ''রাজা ভোমাকে কি অভিপ্রায়ে পাঠাইয়াছেন?" "মহাবাজ, বাজা বলিয়াছেন, আমি জমুদ্বীপের স্কল বাজাব সহিত নিমতা-সম্বদ্ধ স্থাপন করিয়াছি। এখন নাগরাজ ধৃতরাষ্ট্রেব সহিত মিত্রতা ফবিবার উদ্দেশ্যে আমার কন্তা সমুদ্রজাকে তাঁহার হতে স্মর্পণ করিব।" এই প্রস্তাব উত্থাপন কবিবাব জন্মই তিনি আসাকে পাঠাইয়াছেন। আপনি কালকেপ না কবিয়া আমাৰ সম্পেই আপনার বিশ্বন্ত নাগদিগকে প্রেরণ করুন এবং বিবাহেব দিন স্থির কবিয়া রাজক্ঞার পতি হউন।

কছপের কথায় ধৃতবাই সন্তুষ্ট ইইলেন; তিনি উহার আদর অত্যর্থনা কবিলেন এবং উহার সঙ্গে যাইবার জন্ত চারিষ্ণন নাগয়বন্ধ পাঠাইলেন। তিনি বলিয়া দিলেন, "তোমরা গিয়া রাজাব আদেশ শুনিয়া বিবাহের দিন স্থির করিয়া আইস।" তাহাবা "যে আজ্ঞা" বলিয়া বচ্ছপকে লইয়া নাগভবন ইইতে প্রস্থান করিল। যমুনা ও বারাণসীর অন্তর্পতী প্রদেশে একটা পল্পবোবর ছিল। তাহা দেখিয়া কছপ কোন একটা উপায়ে পলায়ন কবিবার ইচ্ছায় বলিল, "ওহে নাগমাণ্যকগণ, আমাদের রাজা, বাজপুত্র ও রাজমহিয়ীগণ

আমাকে জল হইতে উঠিয়া বাজভবনে ঘাইতে দেখিয়া বলিয়া থাকেন, "আমাদিগকৈ প্রা দাও, বিদম্শ দাও।" অতএব আমি তাঁহাদেব জন্ত এই দকল দ্রব্য দংগ্রহ করিয়া নইয়া ঘাইব। তোমবা আমাকে এখানে ছাডিয়া দাও; আমাক দঙ্গে পথে আৰু দেখা না হইলেজ তোমবা অগ্রে গিয়া বাজার সহিত সাম্বাৎকাৰ কৰ; আমাকে সেখানেই দেখিতে পাইকোশ নাগ্যুবকগণ কচ্চপের বথা বিশ্বাস কবিবা ভাহাঁকে ছাডিয়া দিল; সে তৎক্ষণাথ জলে ভূব দিয়া বহিল।

নাগবালকেরা বছলকে দেখিতে না পাইরা ভাবিল, 'বোধ হয়, দে রাজাব নিকটেই গিয়াছে।' তাহাবা মানববালকেব বেশে বাজার সকাশে উপস্থিত হইল। রাজা তাহাদিগের অভার্থনা ববিয়া জিজ্ঞাসা কবিলেন, "তোমাবা কোথা হইতে আদিয়াছ দু" তাহাবা বলিল, "আমরা নাগরাজ ধৃতরাষ্ট্রেব নিকট হইতে আসিতেছি।" "কি উদ্দেশ্যে ই" "মহারাজ, আমবা তাহার পৃত; তিনি আপনার অনাময় জিজ্ঞাসা করিয়াছেন। আপনিষ্ যাহা চান, তিনি আপনাকে তাহাই দিবেন; আপনি আপনাব কন্যা সমুম্বলাকৈ আমাদেক রাজাব পাদচাবিকা কন্দন।

১। ধৃতহাট্র নাগরাজ ,—প্রামাদে তাঁজার আছে যতক বতন সমস্তই পাবে তুমি ; নিজ ছহিতায় কর তাঁগারে অর্পণ।"

ইহা শুনিয়া বাজা দিতীয় গাথা বলিলেন: —

নাগকুকে কয়য়ান করে বি ফপ্মিন্কালে এ কুলের কোন নরপতি,
 অনক্ষত এ বিবাহ;
 কি প্রকাবে বল, শুনি, দিব আমি ইহাতে সম্মতি ।

রাজার উত্তর শুনিয়া নাগবালকেবা, বলিল, "বলি গুডরাষ্ট্রেব সঙ্গে সম্বন্ধ স্থাপন আপনি অশ্লাঘাকর মনে কবেন, ডবে আপনার পরিচাবক চিত্রচ্ছনামক কছপের মুখে বলিয়া পাঠাইলেন কেন যে, তাঁহাকে আপনাব সমুজজানায়ী ক্যা দান করিবেন? এইরপে দুত পাঠাইয়া এখন আগাদের বাজাব অব্যাননা কবিলে, আমাদেব কি ফর্ডব্য, ভাষা আমরা দেখিয়া লইব।' ইহা বলিয়া ভাহারা তুইটা গাথায় বাজাকে ভক্ষন কবিল:—

৩। গারাইবে প্রাণ, নৃপ; এ বিশাল বাঞা তব সিশ্চয় হইবে ছারথান,
কুদ্ধ হ'লে নাগগণ অচিরে বিনম্ভ হয নব বানা সদৃশ ডোমার।
। ক্ষিহীন নর ভূমি, কিস্নীহসেকর তব্ যামুন নাগেব অপমান ৪ *

ে কাম্বাধান বর জু ন , কিন্দাহন্দের তবু বাসুন নাগেব অসমান স স বঙ্গণেব পুদ্র ভিনি, নাগকুল-অধিপতি, ত্রিলোক্ষবিধ্যাত, ক্ষিমান্।

ইহার উত্তবে বাজা চুট্টী গাথা বলিলেন: —

१। ধৃতরাই ফশাবান্; নাগক্ল-অধীধর জানি আমি ছাহা বিলম্বণ,
 মুঝেছ ভোমবা ভুল, অপমান আমি তাঁব করিতে কি পারি হে কথন-?

৬। অসীম গুরুর হজি; তথাপি উরগ তিনি, সমুদ্রতা উচ্চকুল-জাতা, বিদেহ ক্ষব্রিরকুলে। জন্ম যার, তার পক্ষে সর্প পতি অযোগ্য সর্ব্বেথা

য়াদার কথান নাগ্যালকদিগের ইচ্ছা হইল যে, তাঁহাকে দেইথানেই নাসাবাত দারা নিইড করে; কিন্ত ভাহাবা ভাবিল, 'দামরা বিবাহেব দিম স্থিয় করিতে আসিয়াছি! শানাদের পক্ষে এই রাজার প্রাণসংহাব করিয়া ফিরিয়া যাওয়া অসলত। সিহা আমাদের রাজাকে জিজ্ঞাসা কবিয়া দেখি; ভাহার পর যাহা করিতে হয়, বুঝা যাইবে।' ভাহাবা নিমে মনে এই কথা স্থির কবিয়া সেইখানেই অন্তর্হিত হইল-এবং ধৃতরাষ্ট্রের নিকটে গেলং চ

^{*} গুডাই নাগ বনুবার হাত বলিলা যাসুন (বামুনের) নামে বর্ণিত। লগিতবিস্তরে বসণকে 'নাগরার'
বনা হইবাছে।

[†] व्याप्त हरेर द्य, ब्राह्म वात्रागोत होहा हरेरा विषय क्वा वात्रा गर्स क्रिक्टम ।

ধৃতরাষ্ট্র জিজ্ঞাশা করিলেন, "বৎদগণ, তোমবা বাজক্ঞাকে লাভ করিতে পাবিলে কি ?" তাহারা জোধবশে উত্তর দিল, "মহাবাজ, আপনি আমাদিগকে অকাবণ কেন যেখানে সেখানে প্রেবণ কবেন ? যদি আমাদিগকে প্রাণে মারিতে চান, তবে এখনই মারুন না কেন ? দে রাজা আপনাকে গালি দিল, নিন্দা কবিল, জাত্যভিমানবশতঃ দে নিজের ক্যাকে অর্গে ভুলিতে চায়।" ফনতঃ বারাণসীরাজ যাহ্যু বলিয়াছিলেন এবং যাহা না বলিয়াছিলেন, ভাহাবা এমন ভাবে সাজাইয়া গুজাইয়া নাগরাজকে নানা বথা গুনাইল যে, তিনি নিজেব জ্বছেবিশয় কুদ্ধ ইইলেন। তিনি নিজেব জ্বছ্চবিদগকে সম্বেত কবিবাৰ আজা দিলেন:—

ণ। কম্বলাম্বতর-আদি» যেগানে যে আছে নাগ, অবিক্ষে কক্ক উপান . যা'ক ত্বরা কাশীধামে ; কিন্তু সেধা কভু যেন করে না ক বণ করি(ও) প্রাণ ।

ইহা শুনিয়া নাগেরা জিজ্ঞাদা করিল, "যদি মান্ত্য বধ না কবিতে পাবি, তবে দেখানে গিয়া কি করিব ?" 'ভোমরা গিয়া এই কর, আমি গিয়া এই কবিব,' ইহা বুঝাইবার জক্ত নাগবাজ ঘুইটা গাথা বলিলেন:—

৮। লোকেব কালয়ে, গথে, জনাশয়ে, পুলাগ্রে, ভোরণে ই'ছে প্রলাধিত। বিস্তারি বিশাল নিজ নিজ পেছ বক্ক সকলে যথ উভোলিত।

১। তানি গিয়া নিষ্ণে এই সর্বধ্যেত ক্ষি স্থানাল বারাণসীপুরী, নাগাগণ ভাহাই ক্ষিল। নুক্ষাণ্ডো, ভোরণে হ'ছে প্রল'বিত। ককক সকলে যথ উদ্ভোলিত। শরীবের ভোগে সপ্তথ'বেইন দেখি মহাভয় পাবে সর্বান্ত্রন।

এই বৃত্তান্ত হস্পষ্টক্রপে বুঝাইবাব এক্ত শাস্তা বলিলেন,

১০। শুনি এ আদেশ নাগ নান্যবিধ নাগেশেৰ আক্ৰা শ্ববি কিন্তু ভাৰা

১১। শেকের মালয়ে, পথে জগাশ্যে, বিস্তাবি বিশাল নিজ নিজ দেহ

১২ ৷ যণ তুলি গাপু কবে কেঁাদ ফেঁাদ , কান্দে উচ্চিঃখনে বার বার ভারা ,

১০। লারাংশীবাসী পে**য়ে মহা**ভয় এগনি চুহিড¦ করি সম্প্রদান বাবাণসীখনে করিল প্রয়াণ,
দন্তাঘাতে কার(ও) না ব্ধিল প্রাণ।
বুকাগ্রে, ডোবনে হ'রে প্রলম্বিত,
কবিল দনার তথে কম্পান্তিত।
দেবি মহাত্তম পান নারীগান,
নলে, "এই বার গেল বে জীবন।"
কাত্রবচনে বাহু তুলি কম,
নারেশে প্রময় কব, মহাশায়।

নালা টেইয়া গুইয়া শ্বেরাসীদিগের এবং নিজের ভার্যাদিগের আর্ত্রনাদ শুনিতে পাইলে। এদিরে সেই নাগমাণ্যকওত্ত্ত্য়ন্ত জাহাকে তর্জন করিছে লাগিল। কাজেই ডিন ন্রণভ্যে ডিনবার প্রভিজ্ঞা কবিলেন, "আমার বলা সম্প্রজাকে প্রভরাষ্ট্রের হস্তে মর্মুল কবিব।" ইহা শুনিয়া সমস্ত নাগ গর্যাভিশ্রমাণ স্থান হঠিয়া গেল এবং সেধানে দেবপুরীর আয় এবটা পুরী নির্মাণ কবিয়া অবছিতি করিছে লাগিল। ভাহানা এই পুরী ইইতে বাজার নিবট উপহার প্রেরণ কবিল এবং তাঁহাকে বলা পাঠাইতে বলিল। বাজা নাগরাজের উপহার গ্রহণ করিলেন, এবং থাহারা উহা আনয়ন কবিয়াছিল, তাহাদিগকে বলিলেন 'ভোমরা যাও, আমি অমাভাদিগকে সঙ্গে দিয়া বলা পাঠাইভেছি।" অনম্বর্থ তিনি বলাকে তাবাইয়া তাহাকে লইয়া প্রসাদের উপর উঠিলেন এবং জ্ঞানালা খুলিয়া ঘলিলেন, "মা, ঐ যে ফুন্সর নগর দেখিভেছ, তুমি নাকি উহার একজন বাজার অগ্রন্থির ইইবে। ঐ নগর বেশী দ্বে নয়, চিত্তের উৎকর্চা জ্ঞিলে অল্পেশই তুমি এখানে আনিভে পাবিবে। এখন ঐ নগবে গমন বর।" কলাকে এইরপে বুঝাইয়া তিনি ভাহার মন্তক ধৌত কবাইলেন, এবং ভাহাকে সর্ক্রিধ অলঙ্কার পরাইলেন। নাগববগা প্রভাদ

বৃবিতে হইবে বে, ক্রল, অবতর, প্রভৃতি ভির ভির দাগলাতির নাম।

গমনপূর্বক মহাসমারোহে রাজকন্তাব অভার্থনা করিলেন। অমাত্যেতা নগবে প্রবেশ, করিয়া নাগরাজকে কন্তা সম্প্রদান কবিলেন এবং প্রচুব ধন পাইয়া বারাণসীতে ফিবিয়া গেলেন।

নাগেরা বাধ্বক্সাকে প্রানাদে তুলিয়া অলছত দিব্যশ্ব্যাব শয়ন করাইল; নাগক্তা-গণ সেই সময়েই কুজাদিব অপ ধাবণপূর্বক মহন্তপরিচাবিকাব তাব উহার সেবার নিরত হইল। রাজক্তা দিব্যশ্ব্যার শয়ন কবিয়া দিব্যস্পর্শের প্রভাবে অবিলয়ে নির্ভিত হইলেন; ধৃতবাষ্ট্র উহাকে লইয়া নাগপরিজনসহ সেধানেই অন্তর্হিত হইয়া নাগলোকে চণিয়া গেলেন। নির্ভাভন্দের পর রাজক্তা অলক্কত দিব্যশ্ব্যা, স্থবর্ণমণিমর বমণীয় উত্তান ও পৃষ্কবিণী, এবং দেবপুবীব স্থায় মনোহর নাগভবন দেবিয়া কুজাদি পরিচাবিকাদিগক্ষে জিল্লানা কবিলেন, "এই নগর অতীব অলক্ষত; ইহা আমাদের নগরের স্থায় নহে; এ নগব কাহার ?" তাহাবা বলিন, "দেবি, এই নগব আপনার স্থামীব সম্পত্তি; বাহারা অন্তর্প্তা, তাহারা এরুণ সম্পত্তি লাভ কবিভে পারে না। মহাপ্রদার স্ফলেই ইহা ভোগি করা ঘায়।" এ দিকে রুত্রাষ্ট্র পঞ্চলতযোজন ব্যাপী নাগলোকের সর্ব্বে ভেরীবাদন হারা ঘোষণা করিলেন, "বিদি কেহ সমুজ্জার সম্মুধে সর্পর্কাণে দেখা দেয়, তবে ভাহাব কঠোব দণ্ড হইবে।" এই আদেশবশভঃ নাগদিগেক কাহাবও সমুজ্জাকে সমুজ্জাকে সংগ্রিগে দেখা দিতে সামর্থা বহিল না। সমুক্রজা ভাবিলেন; 'আমি মহাযালাকেই আছি', এবং এই বিখাসে পতির সহিভ পরমন্ত্রীভভাবি বাদ কবিতে, লাগিলেন।

নগরথত সমাগু

(2)

কালদহকারে মুভরাষ্ট্রেব নবীনা মহিষী গর্ভবতী ছইলেন এবং একটা পুদ্র প্রেদব ক্বিলেন। শিশুটীর স্থন্দর রূপ,দৈখিয়া ভাষাৰ নাম বাধা হইল স্থদর্শন। ইহাব পব ভাঁহার আব এফ পুত্র জ্বিল ; ভাহাব নাম হইল দম্ভ । পুনর্ববাব আব একটা পুত্র জন্মিল ; ভাহার নাম হইল স্কুড্গ। শেষে আরও একটী পুত্র জন্মিল; তাহার নাম হইল অবিষ্ট। গ্র গ্র চাবিটী পুত্ৰ প্ৰস্ব কৰিয়াও সমুদ্ৰদ্ধা লানিভে পাবিলেন না যে, ভিনি নাগভবনে আছেন। ष्यनस्त्र द्रक्ट एक्ट ष्यविष्टेरक दिनन द्य, खाश्चिर माजा नानी नरहन। देहा नेखा कि ना, পরীক্ষা করিবাব জন্ত অবিষ্ট এক দিন স্বয়সানকালে সর্পদ্বীব গ্রহণ করিয়া লাজুল্বালা মাভাব পাদপুষ্ঠে আঘাত কবিল। সমুক্তজা ভাহার সর্পদেহ দেখিয়া মহাভনে চীংকাব ক্রিয়া উঠিলেন এবং অবিষ্টকে ভূতলে ফেলিয়া নথদারা ভাহাব একটা চলুতে থোঁচা দিলেন। চক্ষুর ক্ষতস্থান হইতে বক্ত বাহিব হইল। এদিকে, সমুদ্রজাব চীৎকান তনিযা নাগরাজ ইহাব কাবণ জিজ্ঞাসা কবিলেন এবং অবিষ্টেব [†]ক্বতকার্ব্যের কথা শুনিয়া ''ধব্ ভ দাসটাকে; এখনই উহাকে যুমালয়ে পাঠাইয়া দি" এইকুপ ভৰ্জন কবিতে করিতে ছুটিয়া গেলেন। নাগবাজ জুক হইয়াছেন দেখিয়া সমুদ্রজা পুল্রম্নেহ্বশভঃ বলিলেন, "স্থামিন্। বাছাৰ একটা চক্ষু বিদ্ধ হইয়াছে; উহাকে কমা ক্রন।" ভিনি এই কথা বলিলে নাগরাত ভাবিলেন, 'তবে আমি আব কি করিতে পাবি?' তিনি অবিষ্টেব অপবাধ ক্ষণা ক্রিলেন। সম্ভজা ঐ দিন বৃহিতে পাবিলেন যে, তিনি নাগভবনে আছেন। এই সময় ইইতে অবিষ্টেয় नाय रहेन कावाविष्ट ।

কালক্রমে নাগবাজের পুত্র চাবিটী প্রাপ্তবয়ত্ত এবং কর্তব্যাক্তব্য-নির্ণয়ক্ষম হইলেন।

^e 'দ্ভ'নামক নাগরাজপুত্রই বোধিসন্ত।

তথন তিনি তাঁহাদিগকে শতবোজনব্যাপী এক একটা রাজ্যাংশ দান করিলেন। কুমারেরা বৈর্য্যভোগ করিতে লাগিলেন; ষোড়শসংহ্র নাগকলা তাঁহাদের প্রত্যেকের পরিচর্যায় রভ হইল। তাঁহাদের পিতার বাজ্যের পরিমাণ এখন মাত্র এক শত ষোজন হইল। কুমারদিগের মধ্যে তিন জন প্রতিমাদে এক বার মাতাপিতাকে দেখিতে বাইতেন। বোধিস্ত্ কিন্তু প্রতিপক্ষে এক বার যাইতেন, নাগলোকে কোন কঠিন প্রশ্ন উঠিলে তাহার সমাধান করিতেন, পিতার দঙ্গে বিরুপাক্ষ* মহারাজকে অভিবাদন করিতে যাইতেন; তাঁহার সমধান করিতেন, পিতার দঙ্গে বিরুপাক্ষ* মহারাজকে অভিবাদন করিতে যাইতেন; তাঁহার সমক্ষে কোন প্রশ্ন উঠিলেও তাহার মীমাংসা করিতেন। এক দিন বিরুপাক্ষ নাগপরিষৎ দক্ষে লইয়া জিদশালয়ে গমনপূর্বক শক্রকে বন্দনা কবিয়া সভাসীন হইয়াছেন, এমন সময়ে দেবতাদিগের মধ্যে একটা প্রশ্ন উত্থাপিত হইল। উৎকৃষ্ট পলাহাধিন্তিত বোধিস্ত ব্যতীত আর কেইই তাহার উত্তর দিতে পারিলেন না। ইহাতে প্রীত হইয়া দেবরাজ দিব্যগদ্ধ-পূশাদিধারা তাহার, অচনা করিগেন এবং বলিলেন, "দত্ত, ভোমাব প্রজ্ঞা পৃথিবীর জায় বিপুলা, অতএব এখন হইতে তোমার নাম হউক ভ্রিদত্ত।" এইরূপে, দেবরাজের নিদেশমত, দত্ত 'ভূরিদত্ত' অথখ্যা লাভ কবিলেন।

অভঃপব ভূরিদত্ত শক্রের প্রতি সম্মান দেখাইবার জক্ত দেবলোকে যাইতে लाशिलन। (म्थान वनक्र देवक्रक खामान, म्वा ७ व्यम्पदान्पविकीर्ग मक्सूरी এবং শক্তেব প্রভূত ঐশ্বর্যা দেখিয়া ভিনি দেবলোকলাভেব স্পৃহা করিলেন। ভিনি ভাবিলেন, 'মণ্ডুকভকানাগজীবনে কি ফল ? আমি নাগলোকে গিয়া পোষধত্রত পালন করিব এবং যাহাতে এই দেবলোকে জম্মান্তর লাভ করিতে পাবি, ভাহার জন্ম যত্নান্ হইব।' মনে মনে এই সমল্ল করিয়া ভূরিদন্ত নাগলোকে ফিরিয়া মাতাপিতাকে বলিলেন, "আমি পোষধনত পালন করিতে চাই।" তাঁহাবা বলিলেন, "বংস, ইহা অতি সাধুসত্তল; কিন্ধ বাহিন্দে না গিয়া এই নাগালয়েরই কোন নিভূত বিমানে ব্রভপবায়ণ হও। বাহিরে গেলে নাগদিগের মহাবিপদের আশকা।" ভূবিদন্ত 'যে আজ্ঞা' বলিয়া তাঁহাদেব আদেশ পালন করিবার অঙ্গীকার করিলেন। তিনি নাগলোকেরই একটা অধিবাসিহীন বিমানে পোষ্ধব্রতপালনে প্রায়ুত্ত হুইলেন। কিন্তু সেখানে নাগক্সাগণ নানাবিধ বাভাগ্ত হুতে লইয়া ভাঁহাকে বিবিয়া দাড়াইড। এই অস্ত তিনি বুঝিতে পারিলেন যে, নাগলোকে বাস কবিলে তাঁহাব ব্রত সফল ছ্ইবেন। কাজেই তিনি মনুষ্যলোকে গিয়া পোষ্ধী হইতে সম্বল্প কবিলেন; কিন্তু পাছে তাঁহাব মাতাপিতা বারণ করেন, এই আশফায় তিনি তাঁহাদিগকে কিছু জানাইলেন না; কেবল নিজের ভাষ্যাকে সম্বোধন কবিয়া বলিলেন, "ভদ্রে, আমি মছ্যালোকে যাইভেছি। সেধানে যমুনাভীবে একটা বিশাল স্তগ্রোধ ভক্ষ আছে। তাহার অদুরে একটা বন্ধীকের উপরি দেহ কুওলিত করিয়া আমি চতুবঙ্গসময়িত পোষ্ধা অবলম্বসূর্বক শুইয়া শুইয়া ব্রত পালন করিব। সমস্ত বাজি এইরূপে পোষধ পালন করিতে করিতে যথন স্থ্যোদয় হইবে, তথন প্রতিবারে তোমার দশ দশ জন পবিচাবিকা যেন বাছ্যয় হন্তে লইয়া আমার নিকট উপস্থিত

বিদ্যপাক্ষ - ইনি চতুম হা বাজের অক্ততম। ১ম থণ্ডে ৭•ম পৃষ্ঠের পাদটীকা এটবা।

[া] চত্রসমধিত পোষধ কি ? চতুর্থথে স্কেচি জান্তকে (৪৮৯) অষ্টাঙ্গ পোষধের উল্লেখ আছে—ভাষার অর্থ যে, পোষধী মন্ট্রণীল পালন করেন। দ্বিতীয় বঙ্গে ধর্মধ্বল-আন্তকে (২২০) চতুর্কিধ উৎকৃষ্ট প্রণের বর্ণনা আছে—অসুয়াত্যাগ, মন্দ্রভ্যাগ, আসন্তিন্ত্যাগ ও ক্রোধত্যাগ। বিহুরপণ্ডিত-জান্তকের (৫৪৫) প্রথমে ইপ্রাদি চারি জনের যে পোষধের কথা আছে, তাহাতেও চতুরল পোষধের পরিচয় পাওয়া যায়। চতুর্থপণ্ডে চতুল্পোষধিক নামক (৪৪১) একটা জান্তক আছে, কিন্তু উহাতে কোন আধ্যায়িকা নাই; "পূর্ণক" নামক একটা জান্তকের উপর বরাত পেওয়া আছে। লাতকার্থবর্ণনায় কিছ্ক পূর্ণকনামক কোন জান্তক পাওয়া যায় না ।

হয়; আমাকে গন্ধ ও পুপাধাবা পূজা করে, এবং গান করিয়া ও নৃত্য কবিয়া আমাকে লইয়া নাগভবনে ফিবিয়া আদে।" ভাষ্যাকে ইহা বলিয়া বোধিসন্ত সেই বল্মীকাগ্রে কুণ্ডলিত দেহে চতুবলসমন্তিত পোষধত্রত গ্রহণ করিলেন। তাঁহার দেহটী লাসললীর্ধপ্রমাণঃ হইল। তিনি বলিলেন, "যে আমার চর্মা, বা স্বায়া, বা অস্থি, বা ক্ষধির চায়, সে তাহা গ্রহণ কঙ্গক।"

বোধিসন্থ বন্ধীকাগ্রে শয়ন করিয়া রাজিকালে পোষধ পালন করিতেন, এবং পর দিন অঙ্গণাদয়কালে নাগকভারা গিয়া পূর্বনির্দেশযত কার্য্যসম্পন্ন কবিয়া তাঁহাকে নাগলোকে লইয়া যাইত। তিনি বহুকাল এই নিযমে পোষধ পালন কবিলেন।

পোষধথণ্ড সমাপ্ত।

(0)

ভৎকালে বারাণদী নগরের দ্বারদ্ভিহিত কোন গ্রামবাদী এক ত্রান্ধণ দোমদন্ত-নামক পুজকে সঙ্গে লইয়া বনে যাইজ, শূল, যন্ত্ৰ, পাশ, বাগুবা ইত্যাদি খাটাইয়া মুগ বধ কৰিজ, বাঁকে তুলিয়া ঐ সকল মৃগের মাংস নগবে লইয়া ধাইত এবং তাহা বিক্রুয় কবিয়া জীবিকা নির্বাহ করিত। সে এক দিন একটা গোধাব পাবক পর্যন্ত মারিতে না পারিয়া পুত্রকে বলিল, "বৎস সোমদন্ত, যদি থালি হাতে ফিব্নিয়া যাই, ভোর মা ত ভবে চটিয়া লাল হইবে। দেখা যাউক; যা কিছু পাই, লইড়া যাইতে হইবে।" ইহা বলিয়া সে বোধিসত্তের পোষধ-चान भिर्म वन्त्रोदकत निक्षे উপস্থিত इष्टेन, এবং যে সকল মুগ জলপানের জন্ত বমুনার অবতরণ করিড, তাহাদের পদ্চিহ্ন দেখিয়া বলিল, "বৎস, মুগদিসের চলিবার পথ দেখা যাইতেছে; তুই ফিরিয়া দাঁড়া; কোন মুগ জল পান করিতে আসিলে আমি তাহাকে বিশ্ব ক্রিব।" ইহা বলিয়া সে ধন্তু লইয়া এক বৃক্ষমূলে বসিযা মুগ আসে কি না, দেখিডে শাগিল। অনন্তর, সন্ধ্যার প্রাক্তালে একটা মুগ জল পান কবিতে আদিল; ব্রাহ্মণ ডাহাকে শরবিদ্ধ করিল; মুগটা কিন্তু সেধানেই পডিয়া গেল না, শবাঘাতে ব্যথা পাইয়া পশাইতে লাগিল; তাহার ক্তস্থান হইতে রক্ত ছুটিল, পিতাপুত্র উভয়েই তাহার অমুধাবন করিল'; শেষে মুগটা ষধন অবসন্ন হইয়া ভূতলে পডিল, তথন ভাহাবা উহার মাংস লইয়া বনের বাহির হইল। তাহারা যথন সেই ক্সগ্রোধবৃক্ষের নিকটে পৌছিল, তথন স্থ্য অস্ত গিয়াছিল। তাহারা বলিল, 'এ অসময়ে ভ আর অগ্রসর হওয়া যায় না; রাত্রিটা এখানেই থাকা যাউক।" তাহারা মাৎসগুলি এক স্থানে রাখিয়া বুক্ষে আবোহণ করিল এবং উহার বিটপান্তরে শুইয়া বহিল।

প্রভাতে বাদ্ধণের নিজাভত্ত হইন। সে মৃগের শব্দ শুনিবার জন্ত উৎকর্ণ ইইন; এমন সময় নাগকভারা আসিয়া বোধিসত্থের জন্য পুপাসন সজ্জিত করিল; বোধিসত্থ দর্পদেহ পরিহারপ্র্বেক সর্বাভরণবিভূষিত দিবাদেহ ধারণ করিলেন, এবং ঐ আসনে শক্রণীনায় উপবিষ্ট হইলেন। তথন দাগকন্যারা গন্ধমালা দিয়া তাঁহার পূজা করিল এবং দিবা ভূর্যাধ্বনিসহকারে নৃত্যুগীত করিতে লাগিল। ঐ শব্দ শুনিয়া ব্রাহ্মণ বলিল, "এ লোকটা কে রে? ইহার পরিচয় জানিতে হইতেছে"। সে পুত্রকে বলিল, "ওঠ, বাবা।" কিন্তু

^{* &#}x27;নাললনীসমন্তং'। 'নাজুলসীসমন্তং' এই পাঠ গ্ৰহণ করিলৈ ভার্ব হয়, তাহার দেহটা এক ছেটি বিবেদন বে, উহাতে বেদ কেবল মাধাটা ও লেগ্নটা থাকিল।

ইহা বলিয়াও সে তাহাকে জাগাইতে পাবিল না, বলিল "খাকুক শুয়ে; বোধ হয় বড় ক্লান্ত হইয়াছে; আমিই গিয়া পরিচয় লই।" সে বৃক্ষ হইতে অবতবণ, করিল, এবং বোধিসত্বের নিকটে গেল। তাহাকে দেখিয়া নাগকন্যারা বাভ্যমন্তাদিসহ ভূগর্ভে প্রবেশপূর্বক নাগভবনে চলিয়া গেল। বোধিসত্ব সেথানে একাকী বহিলেন। বান্ধণ তাঁহাব সন্মুখে দাঁড়াইয়া ঘূইটী গাথায় প্রশ্ন কবিল:—

১৪। ব্যুটোৰম্ব, বুৰম্ব**দ্ধ** কে:হে ভুমি আছ বসি কুমুমোগহার-বিভূষিত এই বনে গ নয়নযুগল ছেযি লোহিত বৰণ তৰ बङ्हे विश्वय भाव छेशक्षिष्ट मन्त । হৃদ্দর বসন পরা, হুবর্গ কেযুর ধ্বা দশ্টী রমণী তব নিবতা সেধার . কে ছুমি গ কি নাম ধব গ কোথায় বদতি কৰ ? সত্য কবি দাও মোবে আক্সপবিচয । ১৫। কেছে তুমি, মহাবাছ ব্রয়ৈছ এ বনে বসি উञ्जलिश দশ দিক্, উञ্जल যেমন ঘুতের আহতি পেয়ে দীপ্ত হতাশন। মছেশাখ্য+ দেব তুমি কিংবা অস্ত কোন দেব গ কিংবা কোন নাগবাজ মহাঝজিমান্ ? বল সভ্য , কর আস্থপরিচয় দান।

ইহা শুনিয়া মহাসত্ব শুবিলেন, 'আমি শক্রাদি দেবতাদিসের মধ্যে এক জন, এইকপ আত্মপবিচয় দিলেও আত্মণ তাহা বিখাস কবিবে; বিস্তু আজু আমাকে সত্যই বলিতে হইবে।' ইহা শ্বিৰ কবিয়া, তিনি যে নাগ, এই পরিচয় দিবাৰ জন্য বলিলেন,

১৬। নাগ আমি ঋষিমান্, তেজধী ছরতিক্রম,
ক্রুদ্ধ হযে দংশি যদি, বিষে তৎশাং
ক্রম্দ্ধ জনপদ হয জন্মাং।
১৭। সমুদ্রদ্ধা মাতা মোর, ধৃতবাষ্ট্র জন্মদাতা;
অপ্রদ্ধ জামার নাগবৰ স্বদর্শন,
ভূবিদন্ত নাম মোৰ জানে সর্বজন।

ইহা বলিয়া মহাদত্ব আবাব ভাবিলেন, 'এই ব্রাক্ষণ কোপন ও পক্ষয়; হয়ত এ কোন অহিতৃত্তিককে সংবাদ দিয়া আযাব পোষধকর্মেব ব্যাঘাত ঘটাইবে। অতএব নাগভবনে লইনা গিয়া মহাসমাবোহে ইহাব আদব অভার্থনা কবা যাউক এবং ইহাকে প্রচুব ঐশর্যা দেওয়া যাউক; এই উপায়ে আমার পোষধন্তত অবাহত থাকিবে।' মনে মনে এইবপ সহল্ল ক্ষিয়া তিনি প্রাক্ষণকে বলিলেন, ''নাগভবন নমনীয় স্থান; চল, সেখানে যাই; সেথানে ভূমি মহাসমাবোহে অভার্থিত হইবে এবং প্রচুব ধনরত্ব উপহার পাইবে।'' বান্ধণ বলিল, 'প্রভা; আমাব একটা প্রস্থ আছে; সেও যদি দঙ্গে যায়, তবে যাইতে পাবি।'' বোধিসম্ব ঘলিলেন; ''যাও, তোমার প্রক্ষে লইয়া আইস।' অনস্তর তিনি হুইটা গাথায় নাগভবন বর্ণন ক্ষিবেনঃ—

১৮। ঐ বে বসুনাগর্ভে অভি ভয়ানক দেখিতেছ সদাবর্ভ হ্রদ নীলোদক,
দিব্য মম বাসস্থান উহার(ই) ভিতরে . বহু বহু নাগ তথা ক্রথে বাস করে।

[॰] मरहमाक्ब--- मरा + केम + खाशा ; मराविष्ट् किम नाम !

১৯। অরণ্যের মাঝে হের, কি শোভা ফুদ্দর নীলামুবাহিনী এই নদী ষমুনার মযুর ক্রোঞ্চের নাদে তট নিনাদিত , পশ এ নদীর গর্ভে না হইয়া ভীত। ধার্মিক বাঁহারা, সাধুরত-পবায়ণ, না হন তাঁহারা কভু অশিবভাজন।

ব্রান্ত্রণ গিয়া পুত্রকে এই সকল কথা বলিল এবং তাহাকে সঙ্গে লইয়া মহাসত্তের নিকট ফিবিল। মহাসম্ব ভাহাদেব তুই জনকেই লইয়া ষম্নাভীবে গমন করিলেন এবং সেধানে দাঁডাইয়া বলিলেন,

> ২০। সঙ্গে লয়ে পুত্র আর অনুচরগণ নাগালয়ে যবে তুমি কবিবে গমন, সর্ব্ব কামাবস্ত দিয়া পুজিব তোষায়; থাকিবে পরসক্ষে ব্রাহ্মণ সেখার।

ইহা বলিয়া মহাসত্ব পিতাপুদ্ধ উভয়কেই নিজ অনুভাববলে নাগভবনে লইয়া গেরোন। তাহাবা সেখানে দিব্যভাব প্রাপ্ত হইল; মহাসত্ব তাহাদিগকে দিব্য সম্পত্তি প্রদান কবিলেন, তাহাদের প্রত্যেকের পরিচর্য্যার জন্য চারিসহত্র নাগকন্যা নিয়োজিত করিয়া দিলেন; তাহাবা সেখানে মহাসম্পত্তি লাভ কবিল। বোধিসত্ব অপ্রমন্তভাবে পোষধকর্ম সম্পাদন করিতে লাগিলেন; তিনি প্রতিপক্ষে মাতাপিতার চবণ দর্শন করিতে যাইতেন; সেখানে ধর্দ্মকথা বলিয়া ব্রান্ধণের নিকট ফিবিতেন, তাহাকে বুশল জিজ্ঞাসা কবিয়া বলিতেন 'তোমার যাহা আরশ্রক হয়, তাহাই আদেশ কবিবে। তুমি অন্তংকভিত মনে ক্থ ভোগ কর।" অতঃপর সোমদত্তকেও অভিবাদনপূর্বক তিনি নিজালয়ে ফিরিতেন।

ব্রাহ্মণ নাগালয়ে এইব্রুপে এক বৎসর অভিবাহিত করিল। অতঃপর পুণ্যক্ষয়বশতঃ ভাহার মনে উৎকণ্ঠা জন্মিল; সে নরলোকে ফিরিবার জন্য ব্যগ্র হইল; ভাহার নিকট নাগভবন নবকবৎ, অলম্বত প্রাসাদ কাবাপারবৎ, অলম্বতা নাগকন্যাগণ যক্ষীবৎ প্রতীয়মান হইতে লাগিল। সে ভাবিল, 'আমি ত বড় উৎকণ্ঠিত হইয়াছি, একবাব সোমদভেব মন পবীক্ষা কবিয়া দেখি।' সে সোমদত্তের নিকট গিয়া বলিল, "বৎস, ভোমার মনে উৎকণ্ঠা জন্মিয়াছে কি ?" সোমদন্ত বলিল, "উৎক্ষিত হইব কেন ৷ আপনি বুৰি উৎক্ষিত হইয়াছেন ?" "হা বৎস, আমি উৎকন্তিত হইয়াছি।" "ইহাব কাবণ কি ?" "ভোমাব মাতার ও সহোদবদ্ধাদরাব অদুর্শনবশত:। চল, বৎস সোমদন্ত, আমবা নবলোকে ফিবিয়া বাই।" 'না, বাবা, আমি যাইব না।" কিন্তু ব্ৰাহ্মণ পুন: পুন: বলিলে সোমদন্ত শেষে ''যে আজ্ঞা'' বলিয়া 'খাইতে সমত হইল। তথন ব্রাহ্মণ ভাবিল, ''পুজেব ত মন পাইলাম; বিদ্ধ ভূরিদত্তকে যদি বলি যে, আমি উৎকন্তিত হইয়াছি, তবে সে আমার আদর যত্ন আরও বেশী করিবে; ভথন ভ আমাব যাওয়া ঘটিবে না। তবে একটা উপায় আছে। আমি নাগলোকের ঐশ্বর্য্য বর্ণনা কবিয়া জিজ্ঞাদা কবিব, 'ডুমি এরূপ ঐশ্বর্য্য ভ্যাগ করিয়া মহয্যলোকে গিয়া পোষধ পালন কর, ইহাব কাবণ কি?' সে উত্তব দিবে, 'স্বর্গলাভেব জন্য।' আমি বলিব, 'তুমি যথন ঈদুশ সম্পত্তি ত্যাগ করিয়া স্বর্গলাভের জন্য পোষ্ধ পালন কর, তর্থন আর্মাদের পক্ষেত এই ব্রভ আবও যত্নের সহিত পালন করা কর্দ্বরা, কেন না আমরা এড কাল প্রাণিহত্যা কবিয়া জীবিকা নির্বাহ করিয়া আগ্রিতেছি: অডএব আমিও মহ্যালোকে গিয়া জাতিগণেব সঙ্গে দেখা করিয়া প্রব্রজ্যা গ্রহণপূর্বকে ভার্মণ্যধর্মপালনে রত হইব।'. ভূরিদম্ভকে এই অভিপ্রায় জানাইলে সে আমাব নবলোকে প্রতিগমন অমুমোদন করিবে।" ব্রাহ্মণ এই সম্বন্ধ কবিয়া রাখিল। অভঃপব একদিন ভূরিদক্ত ভাহার নিকটি গিয়া যথন জিজাদা কৰিলেন, "ব্ৰাহ্মণ, ভূমি উৎকন্তিত হইয়াছ কি", তথন সে উত্তৰ দিল, ^{°আমাদেব যাহা কিছু আবশুক, আগনায অনুগ্রহে তাহার কিছুরই অভাব নাই।° অনন্তর} নবলোকে ফিরিবার ইচ্ছা গোপন করিয়া যে প্রথমে নাগলোকেব শোভা বর্ণন করিতে नातिन :---

- ২)। সর্বস্থানে সমতল ভূতন এথানে
 নয়নের অভিরাম হরিং শাঘদে
 আচ্ছাদিত , কোথাও বা উদ্ধল লোহিত
 ইক্রগোপে* শোস্তা এর ইয়েছ বন্ধিত।
 তগরেব পূপারাজি রাজে মনোহর।
- ২২। কুপ্তে কুপ্তে বস্য চৈত্য সেরোবর সব,
 পদ্ধ পুষ্পেব বৃদ্ধচাত পদ্রপ্তলি
 ঢাকিরা রেখেছে স্বচ্ছ সলিল থাখেব ,
 মধুর কুজনে সেখা কল হংসগণ
 করিতেছে কর্ণে সদা স্থা বর্ষণ।
- ২০। হগঠিত অষ্ট্রকোণ বৈদ্ধ্যনিশ্বিত শোভিতেছে স্তস্তরাজি কিবা মনোহর ' ঈদৃশ সহস্র স্তম্ভে প্রত্যেক প্রাদাদ হয়েছে গঠিত হেখা, এ নাগহবন উজ্লিছে দিবাজনালাবণ্য-প্রভাগ ।
- ২৪। দিবা পুণাবলে তুমি করিরাছ লাভ এ বমা বিমান , হেথা অবচ্ছিন্ন ছাবে কল্যাণভাজন তুমি , কবিতেছ ভোগ সভত অপার শ্রুথ পরিজনসহ।
- ২০। তাই ভাবি, লভি তুমি ঈদৃণ বিষান না চাও লহিতে পুনী ত্রিদণরাজের, সঙ্গে যার তুলনায় হর না ক হীন বিপুল ঐৰ্য্য তব, প্রাসাদ উচ্ছল।

ইহা শুনিয়া মহাসত্ত বলিলেন, ''ব্রাহ্মণ, তুমি এমন কথা মুখে আনিও না। শক্তের মহিমার তুলনায় আমাদের মহিমা হৃমেরুষ পার্ধে সর্ধপক্ণায ন্যায় ক্ষ্ডাদপি ক্ষে। আমরা শব্যের পরিচারক হইবাবও উপযুক্ত নই।

> ২৬। কি বল, ব্রাহ্মণ, তুমি ? সর্বাশস্তিমান্ দেবতা উচ্ছলকান্তি, অসুচর বাঁরা বাসবেব, কত অসুভাব যে তাঁদেব, মলেও ধারণা মোরা করিতে সা পারি।"

ব্রাহ্মণ যথন আবার বলিল "আপনাব এ বিমানও সহস্রনেত্রের বিমানসদৃশ," ডখন মহাসত্ত বলিলেন, 'কখনই না, আমি সেই বিমানই স্থরণ করিয়া ভাহা পাইবার আশায় পোষধ পালন কবিভেছি।" ভিনি ব্রাহ্মণকে নিজেব কামনা জানাইবার জন্য বলিলেন,

২৭। লভিডে পরমস্থী অমরগণের উচ্ছল বিমান আমি এ জন্মের পরে, কঠোর পোহধ ব্রস্ত করি হে পালন শুইয়া বন্মাকশীর্ষে পোববের দিনে।

ইহা শুনিয়া ব্রাহ্মণ দেখিল, তাহার নিজের ইচ্ছা জানাইবার জবদ্য পার্ট্যোছে। দে স্বস্তুমনে নবলোকে প্রতিগ্যনার্থ জন্মতি পাইবার জন্ম ছইটী গাথা বলিল:---

> ২৮। আমিও অন্বেধি মৃগ পুদ্রমহ পশিলাম বনে , মরেছে কি বেঁচে আছে, কানিনা ক, ফাভিবকুলনে ।

২৯। তাই বলি, ভূবিদত্ত

কাশীবান্ধত্নহিতৃনন্দন.

দাও অনুমতি, যাই

জ্ঞাতিগণে করিতে দর্শন।

বোধিস্থ বলিলেন,

৩-। একান্ত আখার ইচ্ছা, থাক হেথা তোমরা হজন,

এমন স্থলভ কাম্য

নরলোকে পাবে না কথন।

৩১। কিন্তু যদি চাও যেতে কাম্যবস্থ দিব, যাহা ল'য়ে,

দিমু আমি অনুমতি, হও হথী গিয়া নিজালনে।

ইহা বলিবার পর বোধিসত্ত ভাবিলেন, এে ব্যক্তি যদি আমাব অনুগ্রহে স্থথে জীবন-যাপন করিতে পারে, তরে কথনও কাহাবও নিকট আমি কোথায় পোষধ পালন করি, এ বথা প্রকাশ কবিবে না। অতএব ইহাকে সর্বকামপ্রদ মণি দান করা যাউফ।'। অনস্তর ব্রাহ্মণকে মণি দিতে উচ্চত হইয়া ভিনি বলিলেন,

> ৩২। পশুপুত্রলাভ হইবে নিশ্চয় এই দিবা মণি করিলে ধারণ ; না থাকিবে রোগ, হবে চিবহুখী , যাও ইহা ল'য়ে তুমি, হে ব্রাহ্মণ।

ইহা ছনিয়া আকাণ বলিল,

৩০। আমাৰ কুশলতরে

বলিলে যা', ভুরি**দন্ত,**

প্ৰম সম্ভোবে তাহা কবিমু শ্ৰবণ ,

ফিন্তু জামি জীর্ণ এবে ; ভোগের বাসনা নাই ;

প্রজাহি এবে সোর হইবে শরণ।

द्याधिमञ्च दिन्दानन,

ব্ৰহ্মচৰ্য্যব্ৰত তৰ

रग्न यपि छम क्छू,

ভোগের বাসনা যদি জন্মে পুনঃ মনে,

না করিয়া বিধা চিভে, ক্রিবে নি:শংক্ত হেণা,

ভূষিৰ ভোমাৰ আমি বহুধন-দানে।

ব্ৰাহ্মণ বলিল,

৩৫। আমার কুশলভরে

বলিলে যা', ভুরিদন্ত,

পর্যসন্তোষে তাহা করিত্ব শ্রবণ ;

আসিব হে পুনর্ব্বার

এ দিবা ধামে ভোগার

আসিতে কখন(ও) যদি হয় প্রয়োজন !

ব্রান্মণের আর নাগলোকে বাস করিতে ইচ্ছা নাই দেখিয়া মহাসম্ব চারিজন ভক্তণ-নাগকে আহ্বান কবিয়া ভাহাদের দঙ্গে ব্রাহ্মণ (ও ভাহার পুত্র)কে মতুগুলোকে পাঠাইয়া मिर्वन।

িট্ট যুডাও শাষ্ট্রপে বুঝাইবার জন্ত শান্তা বলিলেন,

৩৬। অতঃপর ভূরিদন্ত

চারিজন নাগে ডাকি

७थमरे मिरनम पारमन,

"নরলোকে উঠি শীঘ্র

এই ঘুই ব্ৰাহ্মণকে

পৌছাইয়া দাও নিৰদেশ।" অবিলয়ে নাগ চারিজন ,

^{৩৭}৷ শুনি নাগেশের আক্রা নয়লোকে পৌছাইয়া

উঠিগ যমুনা হ'তে

দিগ চুই ব্ৰাক্ষণকৈ

রাজাড়েশ করিল পালন।

আফাণ নরলোকে আসিয়া, "বংস সোসদন্ত, এইস্থানে আমরা মুগ বিদ্ধ করিয়াছিলাম; এইখানে শুকর বিদ্ধ করিয়াচিলাম", পুদ্রকে এইস্কুপ বলিডে বলিডে অগ্রাসয় হইল এবং

পথিমধ্যে একটা পুষ্করিণী দেখিতে পাইয়া বলিল, "এস, বাবা, আমরা এই জলে স্নান করি।" সোম্দত্ত "যে আজ্ঞা" বলিয়া সম্মত হইলে উভয়েই দিব্যাভবণ ও দিব্যবস্তাদি মোচন ক্ৰিয়া একটা পুটুলি বান্ধিয়া পুন্ধবিণীৰ ভীষে বাধিয়া দিল এবং জলে অবভবণ করিল। কিন্তু সেই সময়েই ঐ সকল বস্তাভবণ অন্তর্হিত হইয়া নাগলোকে কিবিয়া গেল; ভাহাবা আচ্ছাদিত হইল, ভাহাদের ধহুঃ, শব ও শক্তি প্রভৃতি অন্ত্রশন্ত্র পূর্বের যেরপ ছিল, ঠিক সেইরপ হইল। ইহা দেখিয়া সোমদত্ত পবিদেবন করিতে লাগিল। সে বলিল, "বাবা, তুমি আমাদেব সৰ্কনাশ ঘটাইলে।" ব্ৰাহ্মণ তাহাকে আশাস দিবাব জন্ত বলিল, "কোন চিন্তা নাই; বনে যতদিন মুগ থাকিবে, ততদিন তাহাদিগকে বধ কবিয়াই জীবিকা নিৰ্বাহ ক্রিতে পারিব।" পতি ও পুত্র ফিবিয়া আদিয়াছে শুনিষা দোমদত্তেব মাতা প্রত্যুদ্গম্ন-পূর্বক ভাহাদিগকে গৃহে লইয়া গেল এবং অরপান দ্বারা ভাহাদের কুৎপিপাসা অপনয়ন ক্রিল। আহাবান্তে ব্রাহ্মণ নিদ্রিত হইলে সে সোমদত্তকে জিজ্ঞাসা কবিল, "বাছা, ভোরা এতকাল কৈথা গিয়াছিলি ?" সোমদত্ত বলিল, "মা, ভূবিদত্ত-নামক নাগবাজ আমাদিগকে নীগুদিগেব মহাপ্রীতে লইয়া গিয়াছিলেন। উৎকণ্ঠাবশতঃ এখন সেধান হইতে ফিরিয়া আঁদিয়াছি।" "কিছু রক্ত আনিমাছিস্ কি ।" "না, মা, কিছুই আনি নাই।" "দে কি ? তিনি কি তোদিগকে বিছুই দেন নাই ?'' "মা, ভূবিদন্ত সর্বকামদ মণি দিতে চাহিয়াছিলেন; কিন্তু বাবা তাহা গ্রহণ করেন নাই।" "কেন গ্রহণ কবেন নাই গ" "বাবা নাকি প্রবিদ্যা লইবেন।" "বটে, এতকাল আমাব ঘাডে ছেলেপিলে পুষিবার ভাব চাপাইয়া নাগলোকে ছিল; এখন কি না সন্ন্যাসী হইবে !" ইহা ভাবিয়া ব্রাহ্মণী ক্রেদ্ধা হইল; সে ধই ভাজিবার হাতা দিয়া ব্রাহ্মণেব পূর্ষ্টে প্রহাব করিতে কবিতে বলিল, "পোড়াবমুধ বামুণ; সন্ন্যাসী ইইবি বলিয়া মণি ল'দ্ নাই; ভবে কেন সন্ন্যাস না লইয়া এথানে এলি ? দুর হ এথনই আমার ঘর থেকে।" ব্রাহ্মণ মিনতি করিয়া বলিল, "ভদ্রে, বাগ ক'বোনা; বনে যতদিন মুগ থাকিবে, ততদিন আমি ভোমাৰ ও ছেলেমেমেদের ভবণপোষণ কবিব।" ইহা বঁলিয়া ব্রাহ্মণ পরদিন পুত্রকে লইয়া রনে গেল এবং পূর্ব্ববৎ জীবিকানির্ব্বাহে প্রবৃত্ত হইল।

বন প্ৰবেশ্ধণ্ড সমাপ্ত।

(8)

ঐ সময়ে হিমালয় পর্বতে দক্ষিণ সাগবেব দিকে এক গকড়পক্ষী একটা শাল্পলি বৃক্ষে বাস কবিত। সে একদিন পক্ষবাতদ্বাবা সাগবেব জল দ্বিধা বিভক্ত কবিয়া নাগভবনে জবতবণপূর্বক ভূগুদ্বারা একটা বৃহৎ নাগের মন্তক ধবিয়াছিল। নাগদিগকে কিরূপে ধবিতে হয়, গরুড়েরা তথন তাহা জানিত না; কথন জানিয়াছিল, তাহা পাগুবজাতকে (৫১৮) বলা হইয়াছে। গরুড় নাগটার মন্তক ধবিয়া, তৃই পাশের জলরাশি মিলিয়া এক হইবার প্রেই, তাহাকে ভূলিয়া হিমালয়ের দিকে ছুটল; নাগটা তাহাব মুধ হইড়ে ঝুলিতে ঝুলিতে চলিল।

তথন কাশীরাজ্যেব এক প্রান্ধণ থাষিপ্রবিদ্ধা অবলম্বনপূর্বক হিমালয়ে পর্ণশালা নির্মাণ করিয়া বাস করিতেছিলেন। তাঁহার চঙ্জামণের এক প্রান্তে একটা বিশাল মাগ্রাম্ব ছিল। থামি ঐ বৃক্ষম্লে দিবাবিহার করিতেন। গরুড-এই মাগ্রাম্ব ইন্দের উপরি দিয়া নাগটাকে লইয়া যাইতেছিল; নাগটা ঝুলিতে ঝুলিতে মুজিলাভেব আশায় লাঙ্গ্লারা উক্ত বৃক্ষেব একটা শাখা জড়াইয়া ধরিল। গরুড় ইহা জানিতে পারে নাই; সে নিজের অসীম বলহারা আকাশে উভ্যয়ন করিল; মুপ্রোধ বৃক্ষটা সমূলে উৎপাটিত হইল। স্থপর্ণ

নাগকে লইয়া শালালিবনে গেল এবং দেখানে ভুগুাঘাতে ভাহার কুক্ষি বিদীর্ণ করিয়া নাগমেদ ভক্ষণপূর্বেক পঞ্চরট। সমুদ্রগর্ভে ফেলিয়া দিল। ঐ সদে ভাগোধ বৃক্ষটাও পতিভ र्हेन এवः मिष्य प्रभाष खना भिन । अक्ष जिन, 'এ किरमत व्या !' - मि व्यापापिरक ज्वलाक्न करिया ग्राह्याथ वृक्ष्ठात्क मिथिया हिछा कतिरङ मानिन, 'এ वृक्ष्ठी वाभि काक्ष হুইতে উৎপাটন করিগাম।' অভ:পর সে বুঝিল যে, থাবির চঙ্জ্রমণ-কোটিভে যে শুগ্রোবর্ক ছিল, সে নিশ্চয় তাহাই উৎপাটন করিয়াছে। তথন সে ভাবিল, এই গাছটা ঋষির বছ উপকার কবিত; ইহাকে নষ্ট করিয়া আমি পাণভাক্ হইলাম না কি? ঋষিফেই জিজ্ঞাসা ক্রিয়া গুনি, তিনি কি বলেন।' ইহা স্থির করিয়া পক্ষড় মাণবকেব বেশে গ্রেমর নিক্ট র্মন করিল। ঋষি তথন বৃক্ষ্লেব গর্ভটা সমান কবিভেছিলেন। গরুড় ভাঁহাকে প্রণাম করিয়া একান্তে উপবিষ্ট হইল এবং যেন কিছুই জানে না, এইভাবে জিজ্ঞাদা করিল, 'ভদস্ক, এ যায়গায় কি ছিল ?'' ''একটা গরুড় আহারার্থ একটা নাগ ধরিয়া লইয়া যাইভেছিল; নাগটা মূর্তি পাইবাব আশায় লাজুলম্বারা অগ্রোধবৃক্ষেব শাপা জড়াইয়া ধরিয়াছিল; মহাবল গরুড় আকাশে উড্ডঘন করিয়া যাইবাব কালে গাছটাকে 'উৎপাটন করিয়াছিল। গাছটা এই ত্বান হইতেই উৎপাটিত হইয়াছিল।" "ভদস্ক, ইহাতে সেই গক্ড্রেক কি পাপ হইয়াছিল १'ং "দে যদি না জানিয়া কবিয়া থাকে, তবে 'গপ হয় নাই; কারণ অজ্ঞানবশতঃ কোন কাঞ করিলে তাহাতে পাপ স্পর্দে না।" 'সেই নাগের বেলায় কি বলিবেন, ভদস্ত ?" "দে ত গাছটাকে নষ্ট করিবাব জন্ম ধবে নাই , কাজেই ভাহাবও পাপ হয় নাই।" 'ক্ষবিয় উত্তবৈ পরিতৃষ্ট হইয়া গরুড বলিল, "ভদম্ভ, আমিই সেই স্থপর্ণবাজ; আপনি আমাব প্রশ্নের যে সহত্তর দিলেন, তাহাতে প্রীত হইলাম। আপনি বনে বাস কবেন। আমি আলমায়ন-নাসক একটা মন্ত্র জানি। এই মন্ত্র অমৃল্যখন। আমি আপনাকে গুরুদক্ষিণাম্বরূপ এই মন্ত্র मान कविव। आপनि ইहा গ্রহণ করুন।" अधि विज्ञालन, "আমাব মন্ত্রে প্রয়োজন নাই আপনি এখন প্রস্থান কর্মন।" কিন্তু গরুড় তীহাকে মন্ত্র গ্রহণ কবিবার জন্ত পুনঃ পুনঃ অমুরোধ করিতে লাগিল। কাজেই তিনি অগত্যা সমত হইলেন। গরুড় তাঁহাকে সম্ভ শিখাইয়া এবং নানারূপ ঔষধ চিনাইয়া দিয়া চলিয়া গেল।

ঐ সময়ে বারাণদীব এক দবিজ ভাক্ষণ বছ খণ গ্রহণ করিয়াছিল। উত্তমর্ণগণ আদায়ের জন্ত পীডাপীড়ি করিলে সে ভাবিল, 'এখানে থাকিয়া লাভ কি ? ইহা অপেকা বনে গিয়া মৰা ভাল।' দে বাবাণদী হইতে বাহির হইয়া কালক্রমে ঐ ঋষির আশ্রমে প্রবেশ করিল এবং একমনে তাঁহাব পবিচধ্যা বরিতে লাগিল। ঋষি ভাবিলেন, 'এই আহ্মণ আমাৰ বড উপ্লাৰকঃ স্বপৰ্যাজ আমাকে যে দিব্য মন্ত্ৰ দিয়াছেন, আমি ভাহা ইহাকে দিব।' ভিনি ব্রাহ্মণকে বলিলেন, ''দেখ, জামি জালস্বায়ন মন্ত্র জানি। ভোমাকে এই সন্ত্র দিতেছি; তুমি ইহা গ্রহণ কর।" ব্রাহ্মণ বলিল, 'না, ভদন্ত, আমার মন্ত্রে কোন প্রয়োজন নাই।" কিন্তু খবি দনিধক্তভাবে পুনঃ পুনঃ বলিলেন বলিয়া দে সমত হইল। থাবি তাহাকে মন্ত্র দান করিলেন এবং মন্ত্রের উপযুক্ত ঔষধগুলি ও মন্ত্রোপচাবসমূহ বুঝাইয়া দিলেন। শ্রাদাণ ভাবিল, 'এভদিনে আমার জীবিকানির্কাহেব একটা পথ হইল।' সে ঋষির আশ্রমে আরও কয়েকদিন বাদ কবিয়া এক দিন বলিল, "ভদন্ত, আমি বাভব্যথায় বভ কষ্ট পাইডেছি।" গে এই ছলে থাষির নিকট বিদায় লইল, তাঁহার ক্ষমা ভিক্ষা করিয়া ও ভাঁহাকে প্রণায় করিয়া বন হইভে যাুত্রা কবিল এবং কালজ্রমে ষমুনাভীবে উপনীত হইয়া শেই মশ্র আবৃত্তি করিতে কবিতে বাজপথ দিয়া অগ্রসব হইল। ঐ দিন ভূবিদভেব সংশ্র পরিচারিকা সেই সর্ক্রকানদ মণিদহ নাগভবন হইতে নিজ্ঞাণপূর্বক উহা যমুনাতীবস্থ বাল্কারাশির উপব স্থাপন কবিয়া উহারই আভায় সর্বরাত্তি জলকেনি কবিয়াছিল এবং

অরুণোদয়কালে স্ব স্থা দেহ দর্বাভরণে বিভূষিত করিয়া মণিটার চতুর্দ্ধিক উপবেশনপূর্ব্বক উহার প্রীতে নিজ নিজ দেহ উত্তাসিত কৰিতেছিল। ত্রান্ধন মন্ত্র জপ করিতে করিতে দেবানে উপস্থিত হইল; নাগবক্সাবা মন্ত্রেব শব্দ শুনিয়া ভাবিল, লোকটা বোধ হয় ছ্মুবেশ্ব স্থান উপস্থিত হইল; নাগবক্সাবা মন্তেব শব্দ শুনিয়া ভাবিল, লোকটা বোধ হয় ছ্মুবেশ্ব স্থান। এইজন্ত ভাহারা অতিমাত্র তীত হইয়া দেই মণিটা না তুলিয়া লইয়াই ভূগর্তে অদৃশ্ত ইইয়া নাগতবনে চলিয়া গেল। বাক্ষণ মণি দেখিয়া ভাবিল, 'আমার মন্ত্র স্ফল ইইয়াছে।' দে ইইচিন্তে মণিটা তুলিয়া লইয়া আবাব পথ চলিতে লাগিল। এ সময়ে সেই নিবাদর্ভিধারী বাক্ষণ সোমদন্তকে সঙ্গে লইমা মুগবধেব জন্ত বনে প্রবেশ করিতেছিল। দে বাক্ষণের হস্তে মণি দেখিয়া ভাহার পুলকে বলিল, 'ভূরিমন্ত আমাদিগকে যে মণি দিতে চাহিয়াছিলেন, এটা নিশ্চয় সেই মণি '' সোমদন্ত বলিল, ''ভা বাবা, এ সেই মণিই বটে।'' 'তবে এখন মণিটার দোষ দেখাইয়া এই বাক্ষণকে বঞ্চনা কবিয়া ইয়া প্রহণ করা যাউক।'' 'গে কি বাবা ? পূর্বে ভূরিমন্ত ইয়া দিতে চাহিয়াছিলেম; তথন আপনি ইয় প্রহণ করেন নাই; এখন কিন্তু এই বাক্ষণই আপনাকে বঞ্চনা করিবে। আপনি চুপ কন্ধন।'' 'দেধ না কেন, বংস, আমাদেব তুই জনের মধ্যে কে কাহাকে বঞ্চন কবিতে পারে।'' ইয়া বলিয়া দে আলখানের * সঙ্গে আলাপে প্রেরত ইইল: —

া বিচিত্র মজল গ্রদ অতি মনোরম এই ফাটিক রচন ; লক্ষণ দেখিয়া চিনি , কোথা পেলে এই মণি, বল ত ব্রাহ্মণ ? আলম্বায়ন বলিল,

০৯। লোহিতাকী নাগকনাগ্রহ্ম চৌদিকে
ছিল বসি বেষ্টি এরে আজ গ্রাভ:কালে।
চলিতে চলিতে পথ আমি সেইথানে
উপস্থিত হয়ে লাভ করিমু এ মণি।

ন্তান্ধ্-নিষাদ আলভাগ্যকে বঞ্চনা করিয়া নিজে ঐ মণি লইবার উদ্দেশ্যে উহার অন্তণ বর্ধনা করিয়া ভিনটী গাথা বলিল:—

> রাধিলে এ মণি, অর্চনা করিলে এব, ৪ । আদরে যতনে, অসামান্য গৌরবের. হানি যদি এব না ঘটে, ব্ৰহ্মণ, ভুলিয়। রাখিতে হয, কিংবা যবে পুশি ধারণের কালে, রাখিলে সর্যাদা ্ সর্বার্থ এ সবি দেয়। সাবধানে এর ৪১৷ কিন্তু কোন ক্রচি ষটে যদি শুভূ এ মণির ব্যবহারে, বাধিবে খুলিয়া এরে, কিংবা যবে ডুমি धांत्ररात्र कारन. রক্ষণে ইহার रु त्व विगुद्धना অসনি তথন, হায়, স্মভাগা মণীশ পড়িয়া সমটে धुटन প্রাণে মারা খার।

৪২। হেন দিবা কিন্তু অকল্যাণ মণি নও ভূমি যোগ্য করিতে ধারণ। লও শত নিক; বিনিমরে তার দাও মোরে এই অঙভ রতন।†

তথন আন্ধায়ন বলিল,

৪৩। গো, বা বত্ন বহু দিলেও আমার নারিবে কিনিতে এ মহারতন , স্লামণবান এ রত্ন আমাব , বে চিব ইহাত, বল, কি কারণ ?

^{* &#}x27;আলম্বায়ন' মন্ত্ৰ লাভি করিয়াঙিল বলিবা এই প্রাক্ষ**োর নামও 'আল্মায়ন' বলিবা লিবিত আছে** ৷

[†] ত্রাহ্মণের নিকট এক নিজও ছিল না , কিন্তু সে ভাবিষাছিল যে, মণি হাতে পাইলেই তাহার প্রভাবে সে শত নিজ আহরা করিতে পারিবে।

ব্ৰাহ্মণ বলিল,

as। গৌ, বা রত্ন বছ পেলেও যদ্যপি বেচিতে বাসনা নাই, কি পেলে বেচিবে ? বল সত্য করি , শুধাই ভোমার তাই।

আলমায়ন বলিল,

৪৫। উপ্র তেজোবলে দূর-অতিক্রম, সেই মহানাগ রয়েছে কোখায়, বলিবে বে মোরে, এ উদ্ধাশ মণি দিয়া বিনামূল্যে তুযিব তাহায়।

ব্ৰাহ্মণ বলিল,

৪৬। তুমি কি হে থগরাত্র ? ছদ্মবৈশে ব্রাহ্মণের করিতেছ এ বমে স্ক্রমণ, থান্ত অম্বেশণ তবে ? খু জিতেছ নাগ তাই, পেলে তারে করিবে ভন্মণ।

षामयाग्रम दनिन,

৪৭। 'নই আমি থগরার , খগবাজে দেখি নি কখন , স্থানিপুণ বিষবৈদ্য আমি, ইছা জানে সর্বজন।

ব্রাহ্মণ জিজ্ঞাসা করিল,

৪৮। কি শক্তি ভোগাব ? জান কোন বিদ্যা ? কিসের ভরদা করি আশীবিষে ভূষি কর ভূচ্ছ জ্ঞান, বুঝিতে আমি না পারি। ভ্রথন আলম্বায়ন আত্মশক্তি-স্থোতনার্থে ক্ষেকটী গাথা বুলিল ঃ—

৪৯। পুণ্যাত্মা ক্রেশিক ক্ষয়ি দীর্ঘকাল বনমাঝে কবিলেন ভপস্তা সদাই , হপর্ণ ভাসিয়া ভারে শিখাইল বিষৰিদ্যা, যাব তুল্য অক্স বিদ্যা নাই। অতস্রিত ভাবে তাঁরে সেবিলাম দিবারাত্র হ'য়ে উার চরণের দাস। ৫১। বহু ব্ৰহ্মচৰ্যাবান্ বেচ্ছার সে ভগবান্, পরিতুষ্ট হইয়া দেবার, कौविकानिक्वाह ७८४ সেই দিব্য মহামন্ত্র मञ्ज कवि पिरमन व्यागात । ६२। मञ्जवरण वनीशान् : কবি না ক আশীবিষে কিছুমাত্র ভয় হে এখন , বিষ্ঠৈপ্যবাজ আমি . प्योतस्थायन भारम ভাবে এবে মোরে সর্বজন।

ইহা শুনিয়া নিষাদর্ভিধারী ত্রাহ্মণ ভাবিল. 'যে নাগবাছকে দেখাইয়া দিবে, আলম্বায়ন ভাহাকে সণিটা দিবে। আমি ভূবিদত্তকে দেখাইয়া দিয়া মণি গ্রহণ করিব।' অনস্তর পুত্রের সংঘ প্রাম্প করিবার জন্ত সে বলিল,

> ত। এস, বৎস সোমদন্ত, মণি মোরা কবিব গ্রহণ , মূর্থেই হাতের লন্দ্রী দণ্ডাঘাতে করে বিতাদন। *

भागमख विनन,

ব্ৰাহ্মণ বলিল,

^{৫৬}। হাতে যাহা পাইরাছ, কিংবা পাত্রে ভব, অধবা রেখেছে বাড়ি সমূথে ভোষার

হিতোপবেশ-বর্ণিত ব্রাহ্মণ ও শক্ষরবের কথা ধোধ হয় ভাতকরচনাকালে প্রচলিত ছিল।

যে থাদ্য, ভোঙ্কন তুমি কর সেই দব , मूर्ष त्य, त्म मृष्टेकन कत्त्र পরিহার।

গোমদত্ত বলিল,

ৰণ। মিত্ৰফোহী আন্মহিত বিনাশে নিশ্চর , লভে সে মৃত্যুব পরে ভীষণ নিরম . বাঁচিয়াও পুড়ি সেই অমুতাপানলে

প্রেডবৎ বিচরণ করে সহীতলে। অথবা বিদীৰ্ণ হয়ে এ মহীমণ্ডল আসে ভাবে , পাম পাপী নিজ কৰ্মফল , ৫৮। চাও যদি ধন, যাও ভূবিদত্ত-পাশ; যত চাও দিয়া ভিনি প্রাবেন আশ।

কিন্তু যদি কৰ পাপ, সে পাপ ভোমার দিবে উপযুক্ত ফল অচিবে নিশ্চর।

ব্ৰাহ্মণ বলিল,

ea। গুদ্ধি লভে, বংস সোমদত্ত, বিপ্রপণ যথাশাস্ত্র মহাযাত্ত কবি সম্পাদন। আসিও সম্পাদি মহাবক্ত অতঃপব

- গু পাপ হইতে মুক্ত হইব সত্ব।

(मात्रमख विनन,

৩০। হা ধিক। এথনি আমি প্রস্থান করিব , সঙ্গে তব আজ হতে আব না থাকিব। ঈদুশ অঘন্ত কার্যো হয যেব। রত, এক পাও ভার সঙ্গে চলা অসম্বত।

মুণ্ডিত ব্রাহ্মণকুমাব এইরুপ বলিয়াও ষ্থন পিতাকে স্বীয় অভিপ্রায়মত বাজ क्यांहर्ड शादिल ना, उथन त्र बङ्घनछौवस्रत वनस्नीव मिवनपर हमिव कविया विलन, "আমি এমন পাপকর্মাব সংস্পর্শে থাকিব না।" সে ব্রান্মণেব সমুখেই পলায়ন কবিল এবং হিমবস্তে প্রবেশপূর্বক প্রব্রজ্যা গ্রহণ করিয়া অভিজ্ঞা ও সমাপত্তিসমূহ লাভ করিল। জনস্তব যে ধ্যানবল অকুন্ন বাথিয়া দেহাতে ব্রহ্মলোক প্রাপ্ত হইল।

এই বৃত্তান্ত হস্পষ্টৰূপে বুঝাইবাব জন্ত শান্তা বলিলেন,

পিডাকে বলিলা ইহা ৬১ | অশ্নিনির্ঘোষ স্ববে সত্তব গ্ৰমনে ইধী চমকিল ভূতগণ .

সোমদন্ত ভূবিপ্রজাবান ; সেখা হতে কবিলা প্রস্থান।

নিযাদবৃত্তিধাবী ব্রাহ্মণ কিন্তু ভাবিল, 'দোমদত্ত নিজের বাডী ছাডা আর কোথা याहेट्य ?' व्यवस्थ व्यानसायन्य এक हूँ विवक्त ८५ थिया ८७ विनन, "टिव ना, व्यानशायन; আমি ভূবিদত্তকে দেখাইভেছি।" অনস্তব সে আলম্বায়নকে সঙ্গে লইয়া, নাগৰাজ ষেধানে পোষধ পালন কবিভেন, দেইখানে গেল। নাগবাজ দেহ কুগুলিত কবিয়া শয়ান ছিলেন। তাহাকে দেখিয়া অনতিদ্বে অবস্থানপূর্বক আফাণ হস্ত প্রসাবণ করিয়া ঘুইটা গাখা বলিল:---

> ইশ্রগোপনিত্র শোভা পায় : লোহিত নন্তক বাব ७२। धन फाँहे नहीनातन, পাল তব অজীকার, বিলয় না করি আর সহামণি দাও হে আমায়। ৬০। শরীব উহাব দেখ কাপাসভূলের বাশি- সম শোভে শুক্র ক্বিমণ ; বন্দীকাণ্ডো জাছে গুয়ে; ধব জবিনয়ে ওবে; হোক্ তব উদ্দেশ্য সমল।

মহাসন্ত চক্ষ্ উন্মীলন করিয়া নিবাদকে দেখিতে পাইলেন এবং ভাবিতে লাগিলেন, এ বুঝি আমাৰ পোষধণালনেৰ অন্তৰায় হয়। আমি ইহাকে নাগভবনে লইয়া গিয়া মহাসম্পত্তিব অধিকারী কবিয়াছিলাম, আমি মণি দান করিতে চাহিলেও এ ভাহা গ্রহণ করে নাই; এখন কি না একটা সাপুডেকে লইয়া এখানে আসিডেছে? আমি এই মিত্তফোহীব উপব কুন্ধ হইলে আমাৰ শীলভগ হইবে। আমি প্রথম হইতেই চতুবদবিশিষ্ট পোষধনত গ্রহণ কবিয়াছি, সেই ব্রত অব্যাহত বাধিতে হইবে। আলম্বায়ন আমাকে

থণ্ড থণ্ড করিয়া কাটুক, আমার সাংস পাক করুক বা আমাকে শৃলে বিদ্ধ করুক; আমি কিছুতেই তাহার উপব জুদ্ধ হইব না.। আমি যদি ইহার দিকে দৃষ্টিপান্ত করি, তাহাতেও আমাব পোষধ ভঙ্গ হইবে। মনে মনে এইরূপ আন্দোলন্ কবিয়া মহাসত্ব চক্ষ্ নিমীলন-প্রকিক অধিষ্ঠান-পারমিতাকে সর্বাগ্রে পালনীয় বিদিয়া স্থিব কবিলেন এবং কুণ্ডলের মধ্যে সম্ভব লুক্তায়িত করিয়া নিশ্চলভাবে শুইয়া বহিলেন।

नीनथ्छ मभाछ ।

(a)

নিষাদবৃত্তিধারী ব্রাহ্মণ বলিল, "ভো আলম্বায়ন, এই সাপটাকে ধব এবং আমাকে মণিটা দাও।" আলম্বায়ন নাগবাদ্ধকে দেখিয়া তুই হইল এবং মণিটাকে অকিঞ্চিৎকর মনেকরিয়া "এই লও" বলিয়া ব্রাহ্মণেব হস্তে নিক্ষেপ কবিল। মণিটা ব্রাহ্মণের হস্তর্অলিভ হইয়া যেমন মাটিভে পছিল, অমনি ভূগর্ভে প্রবেশ কবিয়া নাগভবনে চলিয়া গেল। এইরুপে ব্রাহ্মণেব সব দিক্ নষ্ট হইল; সে মণি হাবাইল, ভ্বিদন্তেব সহিত মিত্রভা হারাইল এবং প্রকে হারাইল। "হায়, আমি পুল্লেব কথা না শুনিয়া সর্বাহ্ম হাবাইলাম", এইরূপ পরিদেবন করিভে করিভে দে গৃহে ফিবিয়া গেল।

এদিকে আলম্বায়ন নিজেব শ্বীবে দিব্যৌষ্ধি মাথিল, একটু ওব্ধি থাইয়া দেহের অভ্যন্তব ভাগটা সবল ক্রিয়া লইল, এবং দিব্যুমন্ত জপ করিতে করিতে বোধিসন্তের নিকটে গিয়া লাঙ্গুল ধরিয়া তাঁহাকে টানিয়া আনিল। অনন্তব দৃচরূপে ধবিয়া সে তাঁহাকে হাঁ করাইল এবং ওষ্ধি চিবাইয়া তাঁহার মুথের মধ্যে থুৎকার নিক্ষেপ করিল। বিশুদ্ধবংশজ্ব নাগরাজ্ব শীলভক্তমে জোধ সংবরণ করিয়া বহিলেন এবং চক্ষু তুইটা উন্মালন করিয়াও উন্মালন ধবিয়া মাধাটা অধ্যাদিকে রাখিল এবং এইভাবে পুনং পুনং স্কালন করিয়া, তিনি যে খাছ্য উদবন্থ করিয়াছিলেন, সমন্ত বমন করাইল। অনন্তব সে তাঁহাকে সটান মাটির উপর রাখিয়া দিল এবং লোকে বেমন বালিশ † মর্দন করে, সেও সেইরূপ তুই হাতে তাঁহাব দেহ মন্দন করিল, ইহাতে তাঁহার অন্থিগুলি চুর্ণপ্রায় হইল। সে আবাব তাঁহাকে লাঙ্গুল ধবিয়া তুলিল এবং ধোপারা ধেমন কাপড় পিটে, সেইরূপে তাহার দেহটা পিটিতে লাগিল। কিন্তু এত তুংখ পাইয়াও মহাসন্ত কুদ্ধ হইলেন না।

এই বুভান্ত সম্পট্রুপে ব্যক্ত কবিবার মন্য শান্তা বলিলেন,

৬৪। দিব্য ওধধির বলে, নদ্রজপ দারা আব নাগেশে ধরিতে শক্তি কভিয়া ত্রাহ্মণ ভারে

হয়ে শ্বরক্ষিত করে বশীভূত।

মহাস্থকে এইরূপে হর্কল করিয়া আলম্বায়ন লভাষারা একটা পেটিকা প্রস্তুত করিল, এবং তাঁহাকে উহার মধ্যে নিক্ষেপ করিল। মহাসত্ত্বের বিপুন দেহেব সমস্তটা উহার মধ্যে প্রবেশ করিল না; তথন আলম্বায়ন তুই হাত দিয়া পুন: পুন: তাঁহাকে আঘাত কবিতে লাগিল এবং কোন রূপে তাঁহাকে পেটিকাব মধ্যে প্রবৈশ করাইয়া, উহা লইয়া একটা গ্রামে উপস্থিত হইল। সে গ্রামমধ্যে পেটিকা নামাইয়া বলিল, "যাহারা সাপেব নাচ দেখিতে চায়,

অধিষ্ঠান—দৃত সহল—ইহা দশপারমিতার অক্তম।

তাহাবা আন্তক।" ইহা শুনিয়া গ্রামবাদী দকলে দেখানে দমবেত হইল। তথন আৰম্বায়ন বলিল, "মহানাগ, ভূমি বাহিরে এস।" মহাসম্ব ভাবিলেন, 'আজ নৃত্য করিয়া এই সকল লোবের সন্তোষবিধান করাই কর্ত্তব্য। ইহাতে আলম্বায়ন ধনলাভ কবিবে এবং ধনলাভে পুষ্ট হইয়া হয় ত আমাকে ছাড়িয়া দিবে। অতএব এ আমাকে যাহা করিতে বলিবে, ভাহাই ক্বিব।' অনন্তর আলন্তায়ন তাঁহাকে পেটিকা হইতে বাহির করিয়া বলিল, 'দেহটা বড় কর।" নহাস্ত বিশাল দেহ ধারণ কবিলেন। আলমায়ন তাঁহাকে ক্ষুদ্র হইতে, কুণ্ডলিত হইতে, চেপ্টা 🔹 হইতে, একফণ, দ্বিফণ, ত্রিফণ, চতুক্ষণ, পঞ্চ-ষষ্-সপ্ত-অষ্ট-ন্ব-দৃশ্-বিংশতি-ত্রিংশৎ-চত্মবিংশৎ-পঞ্চাশৎফণ বা শতফণ হইতে, উচ্চ বা নীচ হুইতে, দুখ্যমানকায় বা অদুখ্যমানকায় হইতে, নীল, পীত, লোহিত, শ্বেত বা মঞ্জিষ্ঠাবর্ণ হইতে, মুখ দিয়া আগুন বাহির করিতে, বা জল বা ধ্য বাহিব করিতে—ইত্যাদি যখন যাহা বলিল, তখনি ভিনি নিজের শরীর তদ্রূপ করিয়া নৃত্য দেখাইতে লাগিলেন। ইহা দেখিয়া কেহই আননাঞ্র (१) সংববণ করিতে পারিল না ; লোকে বছ স্বর্ণ, বস্ত্র প্রভৃতি দান কবিল ; আলম্মন এইরূপে ভাহাদেব গ্রামে এক লক্ষ মুদ্র। প্রাপ্ত হইল। আলম্বায়ন মহাদত্তকে ধবিয়া ভাবিয়াছিল, 'ইহাকে দেখাইয়া সহস্ৰ মুদ্ৰা পাইলেই ইহাকে ছাডিয়া দিব'; এখন এত ধন পাইয়া ভাবিল, 'গ্রামেই যথন এত ধন পাইলাম, ভখন নগরে গেলে আবও বেশী ধন পাইব।' কাজেই ধনলোভবশতঃ সে মহাসত্তকে মৃক্তি দিল না , সে ঐ গ্রামেই নিজের পবিষ্ণন রাখিয়া দিল ; একটা রত্নময়ী পেটিকা নির্মাণ কবিল, মহাসত্তকে ভাহাব মধ্যে নিক্ষেপ কবিল, স্থথযানে আবোহণপূর্বক বহু অনুচবদহ নগবাভিমুখে যাত্রা কবিল এবং পথে নানা গ্রামে ও নিগমে ক্রীড়া দেশাইয়া বাবাণদীতে উপস্থিত হইল। দে নাগবান্ধকে মণ্ডুক মারিয়া তাহা এবং মধু-মিশ্রিত লাজ থাইতে দিত; কিন্তু পাছে আলম্বায়ন কথনও তাঁহাকে না ছাডে, এই ভয়ে ঠিনি আহাৰ কবিতেন না। তিনি অনাহাবী ছিলেন; তথাপি আলম্বায়ন নগরেব দ্বাব্রাম-চতুষ্টয়ে ও অক্সান্ত স্থানে এক মাসকাল তাঁহাব ক্রীড়া দেখাইল। অনন্তব পক্ষান্তপোয়ধের দিনে সে বাজাকে জানাইল যে, সেই দিন তাঁহাকে ক্রীডা দেখাইবে। বাজা ভেরীবাদন ঘারা নগববাদীদিগকে আহ্বান করিলেন; ভাগদের উপবেশনেব জন্ম বাজাঙ্গণে মঞ্চ ও অভিমঞ্চ নির্মিত হইল।

ক্ৰীডাখণ্ড সমাপ্ত।

(6)

আলঘায়ন যে দিন ভ্বিদন্তকে ধবিয়াছিল, সেই দিনই ভ্বিদন্তের মাতা স্বপ্ন দেখিয়াছিলেন, এক ক্লফকায় বক্তচকু ব্যক্তি যেন খড়গুদাবা তাঁহাব বাছ ছেদন করিল; ছিম বাত হইতে রক্ত নির্গত হইতে লাগিল; লোকটা উহা লইয়া চলিয়া গেল। ইহাতে ভয় পাইয়া তিনি শয়া হইতে উঠিলেন এবং দক্ষিণ বাত্তে হাত বুলাইয়া বুঝিলেন যে, তিনি স্বপ্ন দেখিতেছিলেন। অনহাব তিনি ভাবিতে লাগিলেন, 'আমি অতি ভয়াবহ তৃ: স্বপ্ন দেখিলাম, ইহাতে হয় আমাব প্র চাবিটীব, নয় ধুভবাষ্ট্র-মহাবাঙ্কের, নয় আমার নিজেব কোন বিশ্ব ঘটিবে।' নহাসত্বেব বিপদাশলাই তাঁহাকে অধিক কাতব কবিল, কারণ অত্য সকল নাগ স্ব আলয়ে বাদ কবে; কিন্তু তিনি শীল বন্দাব জ্বতা মহুষালোকে গিয়া পোষ্ধ পালন কবেন; বাজেই দেখানে কোন অহিতুভিক বা অপূর্ণ তাঁহাকে ধবিয়া লইয়া ঘাইতে পারে।

^{*} সলে 'বিধিত' আছে। শুদ্ধ পাঠ 'চিপিড।'

ইহা ভাবিয়া তিনি ভূরিদত্তের জন্তই অধিক চিম্নান্থিতী হইলেন। যথন এক পক্ষ অতীত হইল, তংন তিনি ভাবিশেন, 'এক পক্ষ অতীত হইলে ত বাছা আমায় না দেখিয়া ডিষ্টিতে পারে না। নিশ্চয় তাহার সম্বন্ধে বোন ভয়েব কাবণ ঘটিয়াছে।' এই তুশ্চিন্তায় তিনি বিষয় হইলেন। অতঃপর যথন এক নাস অতিকান্ত হটল, তথন তাঁহাব শোকাশ্রসংখবণের সম্ম রহিল না , তাঁহাব বুক গুকাইয়া গেল , ডিনি চারিদিকে অন্ধবার দেখিতে লাগিলেন * , 'বাছা এখনই আসিবে' মনে কবিয়া তিনি ভূবিদত্তের আগমনপথের দিকে তাকাইয়া বসিং৷ রহিলেন। অনম্ব তাঁহাব জ্যেষ্ঠপুত্র হৃদর্শন মাসাস্তে মাতাপিতাকে দর্শন ক্রিবার অভিপ্রায়ে বহু অনুচবসহ আগমন কবিশেন এবং অনুচবদিগকে বাহিরে রাখিয়া প্রাদাদে আবোহণপূর্বক মাতাকে প্রণাম করিয়া একাস্তে উপবিষ্ট হইলেন। মাতার হৃণয় তথন ভূরিদত্তের শোকে অভিভূত , তিনি স্থদর্শনেব দহিত কোন আলাপ করিলেন না। স্থদর্শন ভাবিলেন, 'ব্যাপাব কি ? পূর্বেষ যথন আসিভাম, মা কত তুট্ট ইইলেন, আমাকে কত মিষ্ট কথা বলিনেন, আজ কিন্তু ইনি নিভাস্ত বিষয়া।' অনন্তব ভিনি মাতাকে ইয়াৰ কারণ किखाना के दिल्लन: -

> ঙং। সৰ্বিথা হ'ডেচে সম পূৰ্ণ মনকাম ৢ ভখাপি ২র্ষেব চিচ্ন নাই তব মুখে।

এসেছি চইবে তব কবৈতে প্রণায় 🕨 মশিন ভোমার মুখ, বল, কোন ছুখে 🤊

৬। বৃত্ত হ'তে ছি ডি. ববে কবিলে মর্জন পরিয়ান হয়, সা গো, কমল যেমন, ভেমনি ভোমাৰ মুপ , পুত্ৰ ভাগাবান

এসেছে চয়ণে ওব ক বতে প্রধাম, তথাপি বিষয় ভূমি, বল, কি কাবৰ ? কে হ'য়েছে, মা গো, তেৰ অধী,ভভাজন ?

স্থান এইরপে কাবণ জিজ্ঞানা কবিলেও তাঁহাব মাতা কোন উত্তর দিলেন না। एथन यमर्भन ভावित्यन, 'इम्र ए क्ट् ইहाक् पूर्वाका विद्याह, व्यथन। ইहान कान भीनि বটাইয়াছে।' এইজন্ত তিনি আবাব বলিলেন,

৬৭। বলেছে কি কটু কেহ ? কি তব বেদনা ? এসেছি ফিরিয়া আমি, তবু কি কারণ তাঁহাৰ নাভা বিষাদেৰ কাৰণ বলিলেন :---

জানিতে বডই ব্যগ্র হ'ষেছি, বল না গ হে বিতেছি, মা গো, তব বিষয় বদন ই

৬k। এক মান হ'ল গত, দেখিতু খপন কে যেন সে শোণিতাক্ত ছিম্ন বাহুগান স্বাহ্ন লইয়া এয়ান হ'তে কবিল প্রস্থান।

ভাষার দলিণ বাফ করিণা ছেদন, কান্দিলাম কত আমি ত্রাহি বলি , তথাপি সে বাছ কাটি লয়ে গেল চলি । কাঁপিছে সে দিন হ'তে হিয়া ধর থব।

৬৯। যে দিন দেখিত এই স্বপ্ন ভয়ন্বৰ দিবারাত্র কুখ নাই ভিলেকের ভরে , সদ্য অমঙ্গল দক্ষা আমাব অস্তবে ।

ইহাব পব তিনি পরিদেবন করিতে করিতে আবার বলিলেন, "বৎস, ভোমাব কনিষ্ঠ আমাব অভি প্রিমপুত্র , সম্ভবত: তাহাব কোন ভয়ের কারণ ঘটিয়াছে।

> ৭০। চার্কাসী উরগকস্থা শত শত — হেমজ্ঞালে কেশদাম আচ্ছাদিত— প্ৰেম্ভরে থাব দেবিত চৰণ,

সেই ভূবিদন্ত কোথাৰ এখন গ

🤐 কর্ণিকারবৎ উজ্জ্ব কুপাণ হাতে লয়ে যাবে কবিত রক্ষণ

দিবারাত্র শতসহপ্র প্রহয়ী, সেই ভূবিদন্ত কোথায় এখন ?

৭২। যাইৰ এথনি ভূবিদন্ত যেথা — প্ৰাতা তব সেই ধৰ্মপনাৰণ ,

पण गील भारत मधा भावधारन . प्रिया छोड़ारक खूड़ांव नयन।"

এইরপ বিশাপ করিয়া তিনি নিজেব ও স্থদর্শনেব অন্তচরপণসহ যাতা করিশেন। ভূবিদত্তের ভার্ব্যাগণ তাঁহাকে সেই হল্লাকাগ্রে না দেখিতে পাইয়াও এতদিন কোন আশতা

^{🧚 &#}x27;উণজ্জি'হ্ন' না হইয়া বোব হয় 'অপচিয়িংহ্ন' হইবে।

কবে নাই, কাবণ ভাহারা ভাবিয়াছিল যে, তিনি মাতার গৃহে অবস্থিতি কবিতেছেন। কিন্তু যথন শুনিল যে, ভাহাদের শাশুড়ী পুত্রের জদর্শনে ব্যস্ত হইয়া আসিভেছেন, তথন ভাহাবা প্রাত্যুদ্গমনপূর্বক পবিদেবন কবিতে কবিতে ভাহাব পাদমূলে পতিত হইল। ভাহাবা বলিল, "আমবা এই এক মাস আপনাব পুত্রেব ম্থ দেখিতে পাই নাই।"

িএই বৃত্তান্ত বিশদৰূপে বৰ্ণন কৰিবাৰ জন্ম শান্তা বলিলেন,

१०। व्यामिष्डन प्रिश्च वृदिष्टित कननी

৮৩। এই দীর্ঘ একমাস পুদ্রেব ভোসাব দে যশসী নাগবাজ, ধর্মপরায়ণ বাহু তুলি কান্দে সব তাঁহাব রমণী :— অদর্শনে পাইভেছি যাতনা অপাব। জীবিত অথবা মৃত জানি না এখন।

ভূবিদত্তেব জননী পুত্রবধ্দিগেব সহিত পথিমধ্যে বহু পরিদেবন করিলেন এবং ভাহাদিগকে লইয়া ভূবিদত্তেব প্রাসাদে আবোহণপূর্কক পুত্রেব শৃষ্য শয়া অবলোকন কবিয়া বিলাপ কবিতে লাগিলেন: —

- ৭৫। শাবক বংগছে ব্যাবে, শৃত্য নীড হেবি শোকানশে পুড়ে যথা অভানী শক্নী, না দেখিয়া প্রিযপ্তা ভূরিদত্তে মোৰ ডেমনি পুড়িব শোকে আমি চিবদিন।
- ৭৬। শাবক বধেছে ব্যাবে, শৃক্যু, নীড হেবি শাবকের অবেষণে, হায় বে বেমন ইতন্তভ: যায় ছুটি শোকান্তা শক্নী, তেমনি ভ্ৰমিব আমি পুত্ৰ-ক্ষেধৰে।
- গণ। শাবক বধেছে ব্যাধে, শৃষ্ঠ নীড হেরি শোকানলে পুডে যথা জন্তানী কুবরী, না দেখিয়া প্রিযপুত্র ভুরিদত্তে মোর ডেমতি পুঙ্বি শোকে আমি চিরদিন।
- ৭৮। না দেখিয়া ভূরিদত্তে চিরকাল, হায়.
 দহিবে হাদ্য মোর, দহে যে প্রকার
 চক্রণকী নিবদক প্রশা মাঝাবে।
- ৭৯। কামাবের হাপর বাহিরে ঠান্ডা বটে , ভিতরে গ্রথব অগ্নি কিন্তু জ্বনে তার , ভূরিদত্তে না দেখিবা আমাব(ও) তেমন শোকানলৈ হৃদ্ধ হটবে চার্থাব।

ভূরিদত্তেব মাতা যথন এইরপ পরিদেশন কবিতে লাগিলেন, তথন ভূবিদত্তের বাসভ্বন অর্থবকুষ্পিব মত এককোলাহলময় হইল। কেহই প্রকৃতিস্থ থাকিতে পারিল না; সমস্ত নাগলোক প্রলয়বাতাহত শালবনেব নায় প্রতীয়্যান হইল।

[এই বৃডান্ত বিশদহপে ব্যক্ত ক্ৰিবাৰ লগু শাস্তা বলিলেন,

৮। নহাশোকবেগে স্থানিজের ভবনে হইল স্ত্রীপুত্র তাঁব স্থতলে ল্ডিড,— হায বে, থেমন হয় শালতরগণ প্রস্তুনবিমর্দিত অবণ্য মাঝারে।

জরিষ্ট ও স্থভগ মাতাপিতাকে প্রণাম কবিবাব জন্ম মাদিয়াছিলেন। উাহাবাও এই কোলাহল গুনিয়া ভূবিদত্তেব গৃহে গমনপূর্বক মাতাকে আখাস দিতে লাগিলেন। [এই বৃত্তান্ত বিশ্বনন্ধণে বর্ণনা কলিবাব শতি প্রাথে শক্তি। বলিকেন

- ৮১। শুনি ভূনিদন্তগৃহে ক্রন্দনের খেলে, অবিষ্টু, স্বন্ধগ— এই দুই সংখ্যাদ চুটি গিয়া উপস্থিত হইল সেখায়।
- ৮২। "আখন্তা হও গো মাতঃ, করিও লা শোক।
 প্রাণীদের ধর্ম এই নিধিল জগতে,—
 ভাতি দেহ দেহান্তব কর্ম গ্রহণ,
 ভাবের নিয়তি এই না হয় খন্তন।

সমুদ্রজা বলিলেন,

৮০। জানি বাছা, প্রাণীদেব ইছাই ধবম .

সূরিদত্তে ন' দেখিয়া কিন্তু বে আমার

হন্য দক্ষিণ শোকে হ'ল অভিসূত।

৮৪। শোন, বাছা স্থদর্শন, বলি যাহা ভোরে—

অত্য অত্যকাব রাজি না হ তে প্রভাতা

বোধ হয় প্রাণ খোর না ববে এ দেছে,

যদি না দেখিতে পাই কুরিদত্তে আমি।

স্থাৰ্শন বলিলেন,

ク

দর। আগস্তা হও, গো মাতঃ আতাকে এখানে
নিশ্চয় আনিব মোরা , অস্বেষণে ভাব
আমিতে সকল দিকে চলিত্র এপনি ।
৮৬। পর্বতে ও পিবিছপৌ, গ্রামে ও নিগমে
সর্বতে বুঁজিব ভারে তম্ন তম কবি ,
অস্তা হ'তে দশ ব'ত্রি না হ'তে অভীত
নিশ্চয় আনিব ভাবে , ডাজ শকা ভূমি ।

অনস্তর স্থান ভাবিতে লাগিলেন, আমরা তিন সহাদেবই এক নিকে গোলে বিলম্ব ঘটিবে, এজন্য তিন জনের তিন দিকে যাওয়া কর্ত্তবা—এক জন দেবলোকে, এব জন মনুষালোকে। বিশ্ব কাণাবিষ্ট সমুষ্যানোকে গোলে, যেখানে ভূবিকতাক দেবিবে, এক জন মনুষ্যালোকে। বিশ্ব কাণাবিষ্ট সমুষ্যালোকে গোলে, যেখানে ভূবিকতাক দেবিবে, সেখানকাৰ সমস্ত গ্রাম ও নিগম দগ্ধ করিয়া আদিবে, কালং সে প্রিন্ধ প্র প্রমা, অভএব ভাষাকে সেখানে পাঠাইতে গারি না।' ইহা দ্বিব করিয়া ভিনি ভালান, 'ভাই অরিষ্ট, সুমি দেবলোকে যাও, দেবভাবা হদি ধর্মকথা প্রবণ কবিবার অভিপ্রায়ে ভূরিদন্তবে সেখানে লইয়া থাকেন, তবে তাঁহাকে সঙ্গে করিয়া ফিসিবে।" ইহা বলিয়া ভিনি অরিষ্টকে দেবলোকে প্রেরণ কবিলেন, এবং স্থভগকে বলিলেন, ''ভূমি, ভাই, হিমবন্তে গাঠাইলেন এবং নিজে মনুষ্যালোকে যাইবাব ইচ্ছা কবিয়া ভাবিলেন, 'আমি যুদি মনুষ্যালোকে মাণববের বেশে যাই, তবে লোকে আমাকে গালি দিবে+, 'মামার ভাপসবেশে যাওয়াই কর্ত্তব্য, কাবণ প্রপ্রাভবেরা লোকের প্রিয়পাত্ত।' ইহা স্থির করিয়া স্থদর্শন ভাপস সাজিলেন এবং মাভাবে প্রণায় কবিয়া হাত্রা করিলেন।

^{े ्}ट 'स्मिक्षिम्मस्टि' कार्ड हैं। कर्षाक्ष्म-'(लाइक काम्युट क्रिक प्रदेश राहेद।' इसे वर्ष सर्याक्षा। हे:बार्ड कर्याक्ष्म समाव्यमस्थि । कर्षा कर पाट्ट व्यम्य क्रिक क्रिक क्रिक क्रिक क्रिक क्रिक क्रिक

বোধিদত্ত্বে অচিমুখী নামী এক বৈমাত্ত্বেয়ী ভগিনী ছিলেন। তিনি বোধিস্ভুক্ বড় ভালবাসিতেন। স্থার্শনকে যাইতে দেখিয়া তিনি বলিলেন, "ভাই, পামিও বড় উদ্বিগ্না হইয়াছি। আমি ভোমাব সঙ্গে ধাব।" স্থদর্শন বলিলেন, "তুমি থেতে পার না, বোন্; দেখিতেছ না যে, আমি প্রবাজকেব বেশে যাইতেছি!" "আমি কুল মণ্ড্রীর বেশ ধরিয়া ভোমার জটার ভিতর বদিয়া যাইব।" "তবে এদ।" অর্চিম্খী মণ্ডুকশাবিকার রূপ ধরিয়া হুদর্শনেব জটাব ভিতর গিয়া রহিলেন। হুদর্শন স্থিব করিলেন, 'মূল হুইডে আরম্ভ করিয়া খুঁজিতে খুঁজিতে যাইব।' তিনি বোধিসত্বেব ভার্য্যাদিগেব নিকট তাঁহাঁর পোৰ্ধপালন-স্থান জানিয়া লইলেন এবং প্রথমেই সেই স্থানে গিয়া যেথানে আলম্বায়ন বোধিসত্তকে ধরিয়াছিল সেখানে রজেব চিহ্ন দেখিতে পাইলেন; যেখানে সে লভা দিয়া পেটিকা প্রস্তুত কবিয়াছিল, ভাহাও দেখিলেন। তথন আব তাঁহাব সন্দেহ বহিল না যে, বোধিসম্বকে কোন সাপুড়ে ধবিয়াছে। তিনি শোকাশ্রুপূর্ণ নয়নে আলম্বায়নেব গমনমার্গ অমুসরণ করিতে করিতে যে গ্রামে সে প্রথমে থেলা দেখাইয়াছিল, সেই গ্রামে প্রবেশপূর্বক ভূরিদত্তেব আকার বর্ণন কবিয়া লোকজনকে জিজ্ঞাদা কবিলেন, "এইরূপ একটা দাপ লইয়া কোন সাপুড়ে এখানে খেলা দেখাইয়াছিল কি ?'' ভাহাবা বলিল, 'হাঁ মহাশয়;্ব আৰু এক মাস হইল আলম্বায়ন নামে এক সাপুড়ে সাপথেলা দেখাইয়াছিল।" "সে পৈয়েছিল কি ?" "এই এক গ্রামেই সে এক লক্ষ মুদ্রা পাইয়াছিল।" "এখন সে কোথা সিয়াছে ?" "বোধ হয় অমুক গ্রামে।' স্থদর্শন এই স্থল পাইয়া দেখান হইতে জিজাঁদা কবিতে কবিতে কালক্রমে বাজ্বাবে উপস্থিত হইলেন। ঐ সময়ে আলম্বায়নও গল্ধোদকাদি দ্বাবা স্থান কবিয়া, চন্দনাদি দাবা বিলেপন কবিয়া, পট্টবস্ত্র পবিধান কবিয়া, বত্বপেটিকা হত্তে লইয়া, সেধানে দেখা দিল। সেখানে বহু লোক সমবেত হইয়াছিল, বাজাব জন্ত আসন সজ্জিত হইয়াছিল; তিনি অন্তঃপুর হইতে বলিয়া পাঠাইলেন, "আমি আসিতেছি; নাগবিকদিগকে জীড়া দেখাউক।" আলম্বায়ন বিচিত্র আন্তবণেব উপব বতুপেটিকা বাধিয়া উহা খুলিল এবং "এস, মহানাগবাদ্ধ' বলিয়া সঞ্চেত জানাইল। ঐ সম্যে হুদর্শনও জনসভ্যেব বাহিবে পাডাইয়া ছিলেন। মহাসত্ত মন্তক বাহিব করিয়া সমস্ত জনসভ্য অবলোকন কবিতে লাগিলেন। সর্পেবা ছই কাবণে জনসভ্য অবলোকন করিয়া থাকে:—উহাদেব মধ্যে ভাহাদেব পবিপন্থী কোন স্থপৰ্ণ কিংবা কোন নট আছে কি না ইহা দেখিবাৰ জ্ঞা। স্থপর্ণ দেখিলে তাহারা ভয়বশত: মৃত্য কবে না; নট দেখিলেও লজ্জায় নৃত্য কবে না। মহাসত্ব অবলোকন কবিতে কবিতে জনসভেষৰ মধ্যে তাঁহার ভ্রাতাকে দেখিতে পাইলেন। তাঁহার চক্ষ্ অঞ্চপূর্ণ হইল; তিনি উহা সংববণুপূর্বক পেটিকা হইতে বাহিব হইয়া ভাতার অভিমুখে চলিলেন। লোকে তাঁহাকে আদিতে দেখিয়া ভয় পাইয়া হঠিয়া গেল: একা স্থাপনিই দেখানে দাঁডাইয়া রহিলেন। মহাসম্ব গিয়া তাঁহার পাদপৃষ্ঠোপরি মন্তক বাধিয়া ক্রন্দন কবিতে লাগিলেন। স্থদর্শনও কান্দিলেন; মহাসত্ত ক্রন্দন কবিয়া ফিরিয়া পুনর্কার সেই পেটিকার মধ্যে প্রবেশ করিলেন। আলম্বায়ন ভাবিল, সর্প বৌধ হয়, তাপদকে দংশন করিয়াছে; সে তাঁহার নিকটে গিয়া আখাদ দিবার জ্ঞ ব্লিল:---

> ৮৭। হাত হ'তে পড়ি মোব এই সর্পরাঞ্চ সবলে ধরিল পাদ তোমাব, ভাপস , দংশিল কি ? কবিও না কিছুমাত্র ভ্ষ , কবিতেছি তোমায় এখনি অনাময়।

चालकाइत्यर मक्त चालाप कविवाच ऐक्किया छक्ष्में विलिस,

৮৮। নাই এ নাশের শক্তি দুংথ দিতে মোরে ; সাপুড়ে দতেজ আছে এই পৃথিবীতে করে(শু। সাধা নাই অভিক্রমিতে আমাবে।

অদর্শন যে কে, আলম্বায়ন ভাষা জানিত না , সে জুদ্ধ হইয়া বলিল,

০ ২ । কে রে এই সূলবৃদ্ধি ? প্রাক্ষণের বেশে এসেছে সভাব এই ? কি সাহসে করে মুবিতে আহ্বান মোনে ? গুন, সভাগণ দিও না অধ্যায় গোষ কেহ অন্তঃপর।

खुनर्गत छेख्नद सिश्चन्

শুর কুমি নর্প লয়ে, মগুরু-শাবিকা

নইয়া গুরুব আমি, এ গুদ্ধের বাছি

বহিল নহল্র পঞ্চ প্রাপ্ত বিক্তের।

অালগাসন বশিল,

- শাংছ মোর ধনবন্ত প্রচ্রপ্রমাণ ,
 কৃই ও দরিপ্র অতি, ব্রাক্ষণব্রাধ
 ক ওোর প্রতিষ্ঠ, বর্ণ কোথা হতে তুই
 বারিলে পণ্ডে জর্ম হিবি রে, বটুক গ
- ২। গ আছে মোর কর্ম সন্থ, যাহা হ'তে জামি এপনি দহয় পক দিব বে হাবিলে , প্রতিভূ মন্তাপি চাস্ অভাব ভাষার ২বে না রে , রাপিণ্য দিধা নাহি করি এ মৃত্যে সহত্র পধা প্রামি ডাই।

हैं। छ निष्क प्रमान वांनानन, 'तिम, आशामित माथा १४ महस मूखाई वांकि धार्क " कमसद जिनि निकास वाकस्वतन आदाइएश्कार कीहात बाकून वावास्मीवास्क्व भग्रम नेपारिए व'लानन

> ১০ - মানি ভূপ , হও জুমি বলাণভাষন , প্রতিভূ আমার জুফি হও, কীরিখান, পাণর দহত পঞ্চ কার্যাণত তারে।

ঃ। ভাবিলেন 'এই ভপস্থী আমাব নিকট অভিবন্ধ ধন যাচ,ঞা করিভেছে; ইহার কারণ কি পু ভিনি বলিলেন,

৯৪। পিতা যোর, কিংবা আমি নিম্নে কোন দিন নায়েছি কি তথ ঠাই কোনকাণ কাণ, যার জক্ত হেথ তুমি করি আগমন বলিছ ভোমাত এবে দিতে এত দন গ

रेशात छेखरत समर्भन घ्रेष्ठी जाथा विश्वन ,---

১৫। সর্প লবে আজ্যান বৃদ্ধে মোরে পরাজিতে চার মত্ক-শাবিকা লায়ে প্রামি ভূপ দংশাব ভারায়। ১৮ এন ছে বাষ্ট্রবর্জন অনুচরগণ সঙ্গে লয়ে নের এ সমূত বৃদ্ধ নারা মোরা-করিব উভারে।

েন বালিলেন "আড়ে হাইডেছি চল।" ডিনি তপনীৰ সদেই প্রাসাদ হইতে বাংহু বইলেন ইহা দেখিয়া আহুহাত্ম ভাবিল, 'এই ভাপদ দিয়াই রাজাকে এইয়া

আদিল। বাজকুলেব সহিত বোধ হয় ইহাব বিশিষ্ট ঘনিষ্ঠতা আছে।' সে ভয় পাইয়া স্থাপনির পশ্চাতে পশ্চাতে চলিল এবং বলিল :---

> বলি ইহা আন্টালন কবিতে না চাই , ৯৭। বিদ্যাবভ আছে মোব, ইচ্ছা মোর নাই। করিতে সভার মধ্যে তোমাকেও হতমান ভাব, আর নাই কেহ তোমার সমান , বিদ্যাসদে মন্ত তুমি , তাই ঘোৰবিষধৰ নাগকুল বাজে এই কব তুদ্ধেজ্ঞান।

স্পর্শন বলিলেন,

ভোষাকেও হতসান ৯৮। বিস্তার বডাই কবি ভুলাইছ সর্বজনে , দেখি ইহা বড লাজ পাই। विस्हीन मर्भ नाय ৯৯। ভানিত লোকে হে যদি ভোষাৰ বিস্থার দৌড, একমৃষ্টি শক্তু মাত্র ধন ভ দূরেৰ কথা,

কবিতে আমার ইচ্ছা নাই , জানিতেছি আমি যে প্রকার, ভাগো নাহি জুটিত ভোমাব।

এই উত্তরে আশ্বায়ন জুদ্ধ হইয়া বলিল,

১০০৷ কর্মশ অভিনবাস,

মন্তকে জটাৰ ভাৰ,

দেহেব ভুর্গন্ধে ভোর ভিষ্ঠ। হেপা দার ,

হাল্বসূৰ্য ভুই, ভাই,

নিৰ্বিষ বলিখ নিশা

করিস এ সর্প-রাজে আসিয়া সভার।

১-১। আয়েনানিকটে এব,

পরীক্ষা কবিয়া দ্যাখ্

কত উত্রতেজে পূর্ণ এই দাগবর;

বারেক দংশিলে ভোরে

বিষের জ্বালার তোব

নিমেধে হইবে ভণ্মীসূত কলেবর।

ফুদর্শন আলম্বায়নকে পবিহাস কবিয়া বলিলেন,

> २ । यदा थारक दश्ल मांभा+6 ां डार्न शांक सत्त . इहाराद्र नेरास्ट विष यपिष्टे वा हव এ ব্রক্তমন্তক দর্প ববে চির্দিন

नन्छभाः। नारम माभ दर्धाय स्रमदन , কোন কালে, তবু, তুমি জানিও নিশ্যু, তেঙোবীর্যাহীন, আর বিষদস্তহীন।

व्यानशायन र्यानन,

अर्धनिपित्तव मृत्य ১০০৷ ভপুৰী, সংযভেক্সিয় হর দাতা তার ফলে এ জীবনে কটি দান যা' কিছু আড়ে রে ভোব, ভাই, বলি, কবু দান সর্বাধা ছন্নতিক্রম ১-৪ | বিদ্যাল, মহাতেজা করিব রে দর্শচূর্ণ ইহার সাহায্যে তোব

কবিয়াছি আমি বে শ্রাণ দেহ-অন্তে শর্গপরায়ব। যভক্ষণ কৃছিবে জীবন ৷ এই মহাবিষধর ফণী. ভশ্মীভূত হইবি এথনি।

श्वभर्मन विमालन,

১০০ ৷ আমিও গুনেহি, সৌমা, এ লোকে কবিলে দান তাই বলি, দাও এবে ১০৬ ৷ উগ্রভেব্বে পরিপূর্ণা ইহাব সাহায্যে তৰ ১০৭ ৷ ধৃতবাষ্ট্র পিকা এর ,

উগ্রতেঞ্জে পরিপূর্ণা

দ্বিতেশ্রিয় যুনিদের ক্ষে দাতা ভার ফলে দাতব্য যা' আছে তব, ভেকের শাবিক। এই, কৰিব হে ঘৰ্ণচূৰ্ণ , ভামি বৈমাতের শ্রভা , মণ্ড ুকক্ষপধারিণী

এই উপদেশ मृलावान्, (मर-कारस संदर्भ क्षेत्रोन । পাকিতে তোমার দেহে থাণ। অৰ্চিম্ৰী নাম এই ধরে . ভশ্ম এই করিবে তোমারে। দিলাম ইহার পরিচয়, অচিনু বী দংশিবে তোমান্ন,

পালি 'সিলুভ' - ঘরসয়। বারালা 'হেলে' বা 'ঘরমোনাই।'

পালি 'দেও ডুভ'।

गाति 'मिनाष्ट्" = नोजश्रदशमध ।

তনম্ভর স্থাপনি সেই বিশাল জনসজ্যেব মধ্যে হন্ত প্রানাবপর্বাক বলিলেন, "ভাগিনি অর্চিম্পি, তৃমি জটাব ভিত্তব হইতে বাহিব হইয়া আমার হাতে বোসো ত।" তাঁহাব আহ্বান শুনিয়া অর্চিম্পী তিনবার মণ্ড কন্ববে শব্দ করিলেন; জটা হইতে বাহিব হইয়া প্রথমে তাহাব অংসকৃটে বিদলেন এবং দেখান হইতে লক্ষ্ণ দিয়া পডিয়া তাঁহাব হন্ততলে তিন বিন্দু বিষ নিশোপপূর্বাক প্নর্বাব জটাব মধ্যেই প্রবেশ কবিলেন। স্থাপনি বিষ গ্রহণ কবিয়া তিনবাব উচ্চৈম্বরে বলিলেন, "এই জনপদ ধ্বংস হইবে, এই জনপদ বিনষ্ট হইবে।" তাঁহার এই মহানিনাদ দ্বাদেশযোজন বিস্তীর্ণ বাবাণসীপুবীব সর্বাত্ত পবিব্যাপ্ত হইল। রাজা জিজ্ঞাসা কবিলেন, "জনপদ বিনষ্ট হইবে কেন ?" স্থাপনি বলিলেন, "আমি যে এই বিষ নিষেচনের স্থান দেখিতে পাইতেছি না।" "বাপু, এই পৃথিবী বিপুলা, তুমি ইহা পৃথিবীতে নিক্ষেপ কর।" স্থাপনি বলিলেন, "না মহারাজ, তাহা কবিতে পাব্ না।" তিনি বাজাব আদেশ পালন কবিতে না চাহিয়া বলিলেন.

১-৮। নিক্ষেপিলে এই বিষ পৃথিবী উপরি
তৃণলভা ওবধি প্রভৃতি সমুদায
নিমেষে গুকাষে, ভূপ, হবে ছারখাব।
এত বীর্যা এ বিষেষ জানিও নিশ্চর।

বাজা বলিলেন, "তবে ইহা উর্দ্ধিকে আকাশে নিকেপ কব^{্ন} স্থদর্শন বলিলেন, "আকাশেও ইহা নিকেপ কবিভে পারি না।

১ - ৯। উদ্ধ দিকে ফেলি যদি, সপ্তবৰ্ষ কাল

বৰ্ষণ পৰ্জ্জগুদেৰ না কবিবে বাবি .

হিমপাত হবে না ক এ বাজ্যে ভোমাৰ।

এত বীৰ্ষ্য এ বিষেৱ জানিও নিশ্চয।"

বাজা বর্লিলেন, "তবে ইগ জলে নিক্ষেপ কব।" স্থদর্শন বলিলেন, "ইগ জলেও নিক্ষেপ কবা যায় না।

১১০। জলে যদি কেলি ইহা জনচবগণ--নংস্কৃশ্বশ্বাদি---মাবা যাবে সবে।
এত বীৰ্যা এ বিষেব জানিও নিশ্চয়।"

তথন বাজা বলিলেন, "আমি ত বাপু, কিছুই বুঝি না। যাহা করিলে আমাব বাজা বিনট না হয়, তাহা তুমিই জান।" স্থদর্শন বলিলেন, "তবে মহাবাজ, তিনটী গর্জ খনন করাউন।" রাজা তিনটী গর্জ খনন করাইলেন। স্থদর্শন মাঝেব গর্জটী নানাবিধ তৈষজাছারা, ছিতীয়টী গোময়ছারা এবং তৃতীয়টী দিব্যৌষধিষারা পূর্ণ করাইলেন। অনন্তর তিনি মধ্যম গর্জে বিষবিন্দুগুলি নিক্ষেপ কবিলেন। অমনি তাহা হইতে প্রথমে ধ্যু, পরে অগ্রিশিখা উত্মিত হইলা, ঐ অগ্রিশিখা গোময়পূর্ণ গর্জটীকে ম্পর্ল কবিলা; তাহা হইতে আবার অগ্রিশিখা নির্গত হইয়া দিব্যৌষধিপূর্ণ গর্জটী ধরিল এবং ওষধিগুলি দয়্ম কবিয়া নিবিয়া গেল। আলহায়ন, এই গর্জেব অদ্বে দাভাইয়া ছিল, বিষের জ্ঞাশা তাহার শরীরে লাগিল এবং সর্বাজেব তৃক্ উৎপাটন করিয়া গেল। অমনি সে স্থেতকুষ্ঠগ্রস্ত হইলা; সে মহা ভম্ম পাইয়া তিন বার বলিলা, "আমি নাগ্রাজকে মৃক্তি দিতেছি।" ইয়া শুনিয়া বোধিসম্ব প্রত্পোটিকা হইতে বাহির হইলেন, এবং সর্বালেনন। স্থদর্শন এবং অর্জিম্পীও সেইভাবে অবস্থিত হইলেন। অনস্তর স্থদর্শন রাজাকে বলিলেন, "মহারাজ, চিনিতে পারেন, অবস্থিত হইলেন। অনস্তর স্থদর্শন রাজাকে বলিলেন, "মহারাজ, চিনিতে পারেন,

কি, ইছারা কাহার পুত্র ?" বাজা বলিলেন, "আমি ভ চিনিতে পাবিভেছি না।" "আমাদিগকে চিনিতে না পারেন; কিন্তু কাশীরাজকল্পা সমূদ্রজা যে তৃত্যাট্রের সহিত পবিণীতা হইঃ!ছিলেন, ইহা.ত জানেন ?" "হা, ভাহা জানি; সমুজ্জা আমার কনিষ্ঠা ভগিনী।" "আমরা ওঁংহার পুত্র; আপনি আমাদের মাতুল।" ইহা গুনিয়া রাজা তাঁহাদিগতে व्यानिष्टन कतिलान, कीशालिक प्रस्क हृद्दन कतिलान, व्याननद्धाः विगव्हन कविया कील्क्षिक व्यानात्म बरेगा औलन, এवः भशं व्यानम यद्भ व्यविद्यान । व्यनखद व्यविद्यानभूक्षिक রাজা জিজ্ঞাসা করিলেন, "বৎস, ভোমার বিষ এত উগ্র; অথচ আলম্বায়ন ভোমাকে গ্রহণ কবিতে পাবিল, ইহাব কারণ কি ?'' ভূবিদত্ত রাজাকে সমস্ত বৃত্তান্ত জানাইলেন এবং বাজা-मिशक कि कि नियस दाकायानम कविष्ठ इस, जाहा दुसाहिया याजूनक धर्मकथा खनाहित्व। অতঃপর স্থদর্শন বলিলেন, 'মামা, ভুরিদতকে না দেখিলা মা ২ড় বস্তু পাইতেছেন; षायता दाहित्व थाकिया षाव कालक्ष्म किर्दाल भावि मा।" वांका विल्लान, "दिश বৎসগণ, তোমবা এখন হাইছে পার: আমাবও একবার ভগিনীকে দেখিবাব বড় ইচ্ছা হইয়াছে। কিন্তপে তাঁহাব দেখা পাইয় বল ত।" "মামা, জামাদের মাতামহ কাশীবাজ এখন কোথায়।" "আমাব ভগিনীকে দান কবিবাব পর ভাহার বিপ্রয়োগ্রুডে তিনি আব বাজধানীতে ভিষ্ঠতে পাবিলেন না; প্রস্তজ্যা গ্রহণপূর্বক এখন অমুক বনে वांन कविराज्यक्त।" "मामा, जाननाटक ध्वः नाममहोन्द्रस्य मिथिवाव क्ल मासद्र वक् हैक्छा। जाननि अध्य निन नाना प्राभिष्यव निक्टिंग शहरवन; आध्यतं अध्या मामामहामदाव क्लालाता छिपश्चिष २हेव : এইक्लिप स्थादार मकरनव माकाशकाव इहेरव।" हैश विनिद्यः 'काँर्या पिन द्वित कन्या वाक्यानाम स्ट्रेंग्ड व्यव्यद्रम कदिश्यत । राजा ভাগিনেয়দিগকে বিদায় দিলা সাঞ্চলোচনে প্রস্তাগনন কবিলেন; জাঁহাবা ভিনন্তনও ভুগর্ভে প্রবিষ্ট ইইয়া নাগতখনে গমন ক্রিলেন।

নগৰপ্ৰবেশখণ্ড সমাপ্ত।

(9)

মহাসত্ত ৫ ডিগমন কবিলে সমস্ত নাগভবন পরিদেবন-শব্দে নিনাধিত হইল। এক গাস পেটিকাব মধ্যে অনাহাবে থাকিয়া ডিনি নিভান্ত ক্লান্ত হইয়াছিলেন, এখন ডিনি বোগশব্যায় শয়ন কবিলেন। ভাঁহাকে দেখিবাব জন্ম যে কভ নাগ আসিতে লাগিল, ভাহাদেব সংখ্যা নির্ণয় করা অসম্ভব। ইহাদেব সক্ষে আলাপ কবিবাব সময় ভাঁহাব বড় ক্লান্তি হইত। কাণাবিষ্ট দেবলোকে গিয়াছিলেন; সেখানে ডিনি মহাসত্ত্বকে না পাইয়া সর্ব্বপ্রথমেই নাগভবনে ফিরিয়াছিলেন। ডিনি চণ্ড ও পক্ষব; মহাসত্বের দর্শনার্থী নাগদিগকে বাবণ করিতে ডিনিই সমর্থ, এই বিবেচনায় স্থদর্শনাদি ভাঁহাকেই মহাসত্বের শহনগৃহে দৌবাবিক নিযুক্ত করিলেন।

এদিকে, স্থল প্রথমে সমন্ত হিমালম পর্বত তন্ন ভন্ন কবিয়া খুঁজিয়াছিলেন; তাহার পব মহাসমূত ও অক্সান্ত নদীতে অমুসন্ধান কবিয়া যমুনা নদী পরীক্ষা কবিয়ার জন্ত তাহার তীবে উপন্থিত হইলেন। জালিথায়ন কুষ্ঠবোগগ্রন্ত হইয়াছে দেখিয়া নিষাদর্ভিধাবী সেই আন্ধা ভাবিয়াছিল, 'ভূবিদন্তকে ত্র:খ দিয়া ইহাব ত কুষ্ঠ হইল; ভূবিদন্ত আমার মহা উপকার কবিয়াছিলেন; আমি কিন্তু স্থিণিব্র লোভে তাঁহাকে আল্যায়নকে দেখাইয়াছিলাম; এ পাপেব ফল ত আমাকেও ভূরিগতে হইবে। কিন্তু সেই ফল দেখা নিবার প্রেই আমি ম্যুনায় পিয়া পাপবাহতীর্থে অবগাহনপূর্বক পাপ;প্রকালন করিব!' এই উদ্দেশ্যে দে ষমুনায় পিয়া শ্যাম ভ্রিদন্তের সম্বন্ধে মিত্রভোহী হইয়া পাপ কবিয়াছি; এখন সেই পাপ প্রকালন কবিব "

এই সম্বল্প র্বাক জলে অবতবণ কবিল। হুভগও ঠিক সেই সময়ে সেখানে উপস্থিত ইইলেন এবং তাহার সেই সঙ্কল্ল গুনিয়া ভাবিলেন, "এই পাপিষ্ঠই মণিরত্নেব লোভে, আমার যে সহোদর ইহাকে এত ধনবত্বাদি দিয়াছিলেন, তাঁহাকে আলম্বায়নেব হাতে ধরাইয়া দিয়াছিল, ইহাকে আব প্রাণ লইয়া ফিরিতে দিব না।" ইহা স্থিব কবিয়া তিনি লাজুলছাবা ভাহার পদ্ধয় বেষ্টন কবিয়া ভাহাকে জলেব ভিতৰ টানিয়া লইয়া গেলেন এবং জলে ভুবাইয়া ধরিয়া রাখিলেন। পরে যখন তাহার খাদক্ষ ছইবার উপক্রম হইল, তখন তিনি বন্ধন একটু শিথিল কবিয়া ভাহাকে মাথা ভুলিয়া শ্বাস গ্রহণ করিতে দিলেন। ভাহার পব ভিনি আবাব ভাহাকে টানিয়া জলে ডুবাইলেন। বহুবার এইরূপ চুবানি ধাইয়া নিযাদ-আহ্মণ অবসম হইয়া পড়িল , শেষে অভিকষ্টে জলের উপর মাথা তুলিয়া বলিল,

১১১। প্রয়াগে করিলে সান

লোকে বলে হ্য পাপক্ষয় , দেই পুণাতীর্থে স্নান করিতেছি, এমন সময় গ্রাসিতে আমারে চাস্ কে রে ডুই যক্ষ পাপাশর ?

স্থভগ বলিলেন,

১১২। নাগলোক-অধিপতি যে যশসী শুভরাষ্ট্র নিজের বিশাল দেহে করিলা বেষ্ট্রন সৰ্ব্ব বাবাণসীপুৰী, সেই নাগোন্তমহত 'হুভগ' নামেতে আমি বিদিত, ব্ৰাহ্মণ।

ইহা শুনিয়া ব্রাহ্মণ ভাবিল, 'এ ভূবিদত্তেব ভ্রাভা; এ ত কিছুতেই আমার প্রাণ রাখিবে', না। ইহাব এবং ইহাব মাভাপিতার গুণকীর্ত্তন করিয়া যদি ইহার মন নবম কবিতে পারি, তবে তখন নিজের জীবন ভিক্ষা করিব।' সে বলিল,

> ১১৩। ভুৰনবিদিত কংসরাজবংশে^{*} জননী তোসাৰ লভিলা জনম , অসরসদৃশ উবগগণেব মর্ভাল্যেকে বার অতুল্যা জননী, মহা-অনুভাব জনক যাহাব, এ ব্রাহ্মণাধ্যে জলেব ভিডব

অবিগতি তব পিতা নাগোন্তম , ডুবাইয়া মারা সাজে না ক তার।

হুভগ বলিলেন, "অবে ছষ্ট ব্ৰাহ্মণ, তুই আমাকে বঞ্চনা ক্ৰিয়া মৃক্তি পাইবি মনে করিয়াছিদ্। আমি কিছুতেই ভোর প্রাণ রাখিব না।" অনস্তর তিনি কয়েকটী গাথায় ব্রান্সণের হৃদ্ধতি বর্ণন কবিলেন:—

228 J	জলপান তরে	আসিল হরিণ ,	বৃক্ষ-অন্তরালে থাকি
	শর-নিক্ষেপণে	বিধিলি তাহারে,	মনে তোর পড়ে না কি १
	বিদ্ধ হবে পরে	ভয়ে, যন্ত্রণায়,	মুগ করৈ প্লায়ন ,
	শরবেগে ছুটি	যান বহুদুরে ,	করিলি অনুগ্রমন ।
>>4 1	শেষে মহাবনে	পডিল ভূইলে	মূগ অবসরকায় ,
	মা'দ দৰ তুই	লইলি কাটিয়া,	থণ্ড থণ্ড করি তার ।
	বাঁকে তুলি তাহা	করিলি বে ষাজ্রা	গৃহে কিরিবার আশে ,
	দফাা হল পথে ,	হলি উপস্থিত	ভাগোধ ডক্লর পাশে ।
) कर <i>र</i>	বিভূবিত তক	শাখায় পল্লবে ,	বসি তাহে করে গান
	মণুভাষী পাখী —	গুক, সাবী, পিক—	তুলিয়া মধুর তান।
	বম্য সে ভূভাগ,	পিহ্লব্বণ	মৃত্তিকাময় সে স্থান;
	চিব্ঞাস তার	শাছলান্তবণ	দেখিলে জুড়ায় প্রাণ।

^{*} চিকাকার বলেন, কাশীয়াজ প্রক্ষান্তের নামান্তব 'কংস।'

>>4 }	হন প্রাহন্ত্ ত.	দশ্বথে রে ভোগ	শে ধানে সোদৰ মন,—
	মঙা-অনুভাব	ক্ষনিতেলোদীপ্ত	বিতীয ভাক্ষরসম।
	নাগকজাগণ	বেষ্ট ছিল ভাঁৱে	পৰিচৰ্যাহেভু দেখা ,
	কৰ্ ড, ব্ৰাশ্দণ,	স্মরণ , এখন	পড়ে কি মনে মে কথা ?
2221	কবিলেন যত্ন	বভই বে ভোব ,	ভূষিলেন কবি দান
	ভোগ ভরে ভোর	উবগভব্বে	কান্যবস্তু অপ্রমাণ।
	হেন হিতকারী	নাগেশ য়ে ভোব।	ভুই কিন্ত নীচাশয়
	ক্বিলি অনিষ্ট ,	সে পাপেব ফল	পাবি এবে নিশংসর।
1 4,5	কব দীঘ্ৰ ভোৱ	গ্ৰীবা প্ৰসাৰৰ ,	শির ভোর ছেদ করি।
	দোদরে আমার	मिनि त्र य इथ,	শারিব তোবে তা শ্মবি।

ব্রাহ্মণ ভাবিল, 'এ ড, দেখিডেছি, আমার প্রাণ বাখিবে না , ডবে যা' জা' কিছু বলিয়া আবও একবাব মুক্তিলাভেব চেষ্টা কবা যাউক।' সে বলিল,

ইহা শুনিয়া স্বভগৈৰ চিন্ত সংশয়ে দোলায্মান হইল। তিনি স্থিব কবিলেন, 'টহাকে নাগলোকে লইয়া সহোদর্দিগকে জিজ্ঞাসা কবিয়া তোঁহাবা খেকপ বলেন, সেইকপ ব্যবস্থা কবিব।' সে বলিল,

> ১২১। যদুনা নদীব গর্ভে হিমালয় পর্যান্ত বিক্ত ধৃতবাষ্ট্র-নাগপুরী হেসময়ী আছে বিবাজিত। ১২০। সেথানে পুক্ষব্যাত্র সোদবেবা আছেন আমার। ভাদেব বিচাবে হবে দণ্ড কিংবা নিকৃতি ভোমার।

ইহা বলিয়া তিনি ব্রাহ্মণেব গ্রীবা ধবিলেন, এবং তাহাকে ঝাকুনি দিতে দিতে, গালি দিতে দিতে ও তর্জন কবিতে কবিতে মহাসত্বেব প্রাসাদদাবে লইয়া গেলেন।

মহাসত্তেব পর্য্যেষণথত সমাপ্ত।

কাণাবিষ্ট দারপাল হইয়াছিলেন, একথা পূর্বেবলা ইইয়াছে। তিনি দাবদেশে বিদ্যাছিলেন, শুভগ প্রান্ধণকে অবসন্ধ কবিয়া টানিয়া আনিভেছেন দেখিয়া তিনি তাঁহার সন্মধে গিয়া বলিলেন, "ভাই, উহাকে ব্যথা দিওনা; প্রান্ধণেবা মহাপ্রন্ধাব পূপ্র, তাঁহার পূপ্রকে তাংথ দিভেছি, ইহা জানিভে পাবিলে মহাপ্রন্ধা কুদ্ধ ইয়া আমাদেব সমস্ত নাগপুরী দাংস কবিবেন। ইহলোকে প্রান্ধণেবাই শ্রেষ্ঠ ও মহাসুভাব, তুমি প্রান্ধণের মহিমা জান না, বিস্কু আমি জানি।" কাণাবিষ্ট না কি ইহাব পূর্বজন্মে যক্তকাবী প্রান্ধণ ছিলেন; সেইজ্ফুই তিনি এখন দৃচভাবে বলিলেন। তিনি পূর্বজন্ম সংস্কাববশতঃ যক্তনীল ছিলেন; এখন স্থভগও অন্ধ নাগদিগকে আহ্বানপূর্বক বলিলেন, "এস, আমি যক্তবানী প্রান্ধণদিগব গুল বর্ণন করিভেছি, তাহা গুন।" অনস্তর তিনি প্রথমেই যজ্ঞের মাহাদ্মা-সম্বন্ধে বলিতে লাগিলেন,

১২০। বেদ-অধ্যয়ন আর যজনের মত
নাই ক হফলপ্রদ অদ্য ধর্ম কোন ,
হোক না ব্রাহ্মণ কেন পাপান্য যত,
এ মুই ধর্মের বাল সে শ্রছাভাজন।
নিন্দার ক্যোগা সেই ; নিন্দিলে তাহায
বিস্তু ও সদ্বর্ম লোকে উভয়(ই) হাবায়।

[•] मृत्म 'ग्राव्यांग' व्याह्म । ग्राव्यांग = (>) शान मुख्युष्ट-वः यः श्रद्ध ग्राव्यां छ्मृत वानांका वाद्यांग । (>) यक्क्ष्यूष्ट वा यावक । त्यादाक्ष व्यवि क्यांन व्यायांग ।

অতঃপর কাণাবিষ্ট জিজ্ঞাসা কবিল, "ত্মভগ, জান কি তুমি, কে এই দ্বগৎ স্থাষ্টি করিরাছেন ?" স্থভগ বলিলেন, "আমি ভাহা জানি না।" "আমণদিগের ণিভামহ এই ন্তগৎ স্থান্ট করিয়াছেন।

> ১২৪। মহাব্রহ্মা স্বজ্বিলেন জগৎ যধন, দিলেন ব্রাহ্মণে আঞা, 'কর অধ্যয়ন ।" শূদ্রেবা পাইল আফ্রা, "হণ্ড দবে রত 🛮 এ ভিন বর্ণেব পরিচধ্যায় সভড়।"

ক্ষব্রিয়কে বলিলেন ধরণী শাসিতে , বৈশুগণে কৃমিঘানা শস্ত উৎপাদিতে। এরপে নির্দিষ্ট হ'ল বে ধর্ম যাহাব. এথনও গে কবে না ক অভিক্রম ভার।

ব্রাহ্মণেবা ঈদৃশ মহাগুণসম্পন । যে ইহাদিগকে প্রসন্নচিত্তে দান কবে, সে অন্ত কোধাও জন্মান্তর গ্রহণ করেনা, একেবারে দেবলোকে চলিয়া যায়।

> ১২৫। স্থা, দোম, যম, কুবেৰ, ঘকণ, क्ति यद्ध वष्ट. वष्ट धनम्नि

১২৬। ভীমকার গেই কার্ত্তবীর্যার্চ্ছ্রন ধরি যুগপৎ চাপ পঞ্চশত তুল্য প্রতিহন্দী ছিলনা বাহার এ মহীমণ্ডলে কেহ তথন সেও ত আহতি দিত হুভাশনে

ধাতা ও বিধাতা—দেবভা সবে, তুষিয়া ব্ৰাহ্মণে দেবত্ব লভে। আছিল সহস্ৰ বান্থ বাহার, শুণে তাহাদেব দিত যে টক্ষার, তুষি বিপ্রগণে দিয়া বছধন।"

অবিষ্ট আবাবও ব্রাহ্মণদিগেবই মাহাত্ম্য বর্ণন কবিতে লাগিলেন:---

১২৭। পুরাকালে এক বারাণসীরাজ বছ সংবৎসর যথাসাধ্য ডার ইহাতেই তাব উপজিল মনে সে প্ণোর বলে দেবত লভিয়া

করাত ভোজন ব্রা**হ্মণগণে** অন্নগান দিয়া হপ্রসন্ন মনে। শুন, হে হুভগ, পরমা প্রীতি . কৰে গিখা এবে <mark>সৰ্গে অ</mark>বস্থিতি।

ব্রান্ধণেরা এমনই অগ্রদক্ষিণার্হ।" ব্রান্ধণদিগেব ঈনুশ প্রাধান্তের কাবণ বুঝাইবাব জম্ম তিনি বলিলেন :

> १२७। मगुङ्गलदर्व, त्मरदद व्यथान তুষিলেন যিনি, সেই মুচলিন্দ ব্ৰাহ্মণ ব্যতীত অন্ম কেবা বল, ব্ৰাহ্মণসাহায্য ব্যতীত কি ছিল

দেব নৰ্ফভুকে যৃতাহুতিদানে গেল। यर्ग हिंग एएड-व्यवमारन । * এ যদ্ৰ উভিাৰে ব্যাল কৰিছে গ সাধ্য ছাঁব এই বজ্ঞ সম্পাদিতে ?

মনের ভাব আরও বিশদরূপে বুঝাইবাব জন্ত অবিষ্ট বলিলেন,

১২৯। সহস্র বৎসর ছিল আয়ুঃ যার, দে দিলীপ ভূপ পুণ্য উপাৰ্জিতে গেলা বনে চলি ভাজি রাজপুরী , অন্তিমে নখর ছাতি নরদেহ

রখ, দেনাবল ছিল অগণন, নৰ্বন্ধ ব্ৰাহ্মণে করিলা অর্পণ। প্রভাগ রাম্বর্ধি করিলা গ্রহণ ; ক্ষিলেন তিনি স্বরূপে গ্রামন।

অতঃপর অবিষ্ট আরও কয়েকটা উদাংবণ প্রদর্শন করিলেনঃ—

১৩ । 'সগর সুমণি আসমুদ্র ধরা यकार्स्य केंश्वित विभाग स्नाव তুষি বৈখানবে যত্ন সহকারে লভেন দেবত ভাব ফলে শেৰে ়

নিজ বাছবলে করিলা জয় , হিবণায় যুপ সন্চিত্ত হয়। বহু পুণ্য ভিনি করিলা অর্জন , যজ্যের মাহাস্যা, স্বভগ, এমন। ব্ৰাহ্মণভোজন হেতু আয়োলন ন্ডনি তা বিশ্বিত হয় সর্বানন ।

১০১ ৷ বোমণান, অঙ্গদেশের ভূপাল. করিলেন এত দুধ্বের, হৃতগ্,

মুইনিন্দ প্রভৃতি বালার নান ইড:পুর্ন্ধে নিমি-ছাতকেও (৫৪•) পাওয়া গিয়াছে।

ভোজনাবশিষ্ট ছিল হ্ৰদ্ম যাহা, সেই ক্ষীর, পুলঃ, দধিরূপে পিয়া পগ্নিৰ হবন, ব্ৰাক্ষণভোজন— নরদেহ ত্যজি দেবত্ব লভিরা

তা হতে প্রসার হল উৎপাদন , সাগরের গর্ভ করিল পুরণ।* এই হফুতির বলে তিনি আন্ত, সহস্রাক্ষপুরে কবেন বিবাদ।

অরিষ্ট অভীভকালের আর একটা উদাহরণ দিলেন:---

১৩২। মহা ঋদ্ধিমান্ ধে দেংপুদ্ধৰ সোম্যজ্ঞে কবি পাপ নিৰ্মালন

্দেবলোকে এবে শক্তমসনাপতি, লভেছেন তিনি এমন স্বাভি।

বখনীয় বিষয় আবও বিশদ করিবাব জন্ম অবিষ্ট বলিলেন,

১৯০। এই জগতের স্প্রিকর্তা বিনি, অগ্নিকে পূজিয়া সে দেবাভিদেব তাভিলেন এভ ক্ষি ভাষার। 🕽

গজা, হিমালয় 🕆 সৃষ্টি গাঁহার, চৈত্যরূপে তার হইল উদ্গত আছে পৃথিবীতে পৰ্ববত **ব**ড ৷§

১৩৪ । করিলেম যন্ত্য বারাণসীবাজ ় গুঙ্রমালাগিবি-হিমালয় আদি

এই সকল উদাহরণ দেখাইয়া অবিষ্ঠ স্থভগকে জিজ্ঞাসা করিলেন, "ডাই, জান কি, সমূদ্রেব জল লবণময় ও অপেয় হইয়াছে কেন?" স্থতগ বলিলেন, "না অরিষ্ট; আমি ডাহা জানি না।" "তাহা জানিবে কেন ? তুমি কেবল ব্রাহ্মণকে পীড়ন করিতে জান। বলিতেছি 평귀 :---

> বেদমন্ত্রে ফ্রনিপুণ যান্তক তপৰী এক সাগরেক-ভীবে করিতেছিলেন জল সেচন শবীবে; উপলিয়া উঠে জল 🕫 হেনকালে অকন্মাৎ करिन मानन आम रेमरे छलाध्या , অপেয় হইল তাব জল এ কারণে। শ

গলার উৎপত্তিসম্বক্ষে এই কিংবদস্তী বিচিত্র বটে। টীকাশার বলেন, 'অভীভশ্মিন্ হি অলো নাম লোমপালো বারাণসীবাজা ব্রাহ্মণ সগ্গমগগং পুর্চিছতা তেহি হিমবত্তং পবিসিত্বা ব্রাহ্মণানং সঞ্চারং কর্ত্বা হুগ্ গিং প্ৰিচ্হা' ডি বুজো অপনিমাণা পাৰিয়ে চ মহিৰিয়ে চ আনায় হিঃবস্তং প্ৰিসিদ্ধা তথা অকাসি , ত্ৰান্ধণেহি ভুৱা-তিরিন্তঃ থাবদধিং কিং কাত্তকং ভি চ বুতে ছডে ডথা তি আহ , তত্ত থোকস্ব থীরস্স ছডিডভট্ঠানে কুলদীয়ো অহেখং, বছকস্ম ছডিডেটট্ঠানে পকা পবতথে, ডং পন খীরং যথ দধি ছজা সন্নিসিন্নং ঠিডং ডং থেব সমুদ্ধং নাম জাতং ৷" 'কোমপাদ"কে বিশেষণস্থানীয় করিবা বারাণসীর রাজা বলিহা বর্ণনা করা মহাভারভাদি পুরাণেতিহাসে অনভিজ্ঞভার পবিচায়ক।

[🕂] এখানে গুপ্তকুটেরও নাম আছে। ইহা রাজগৃহের নিকটবর্তী একটা সুদ্র পর্বত, কিন্ত বৌদ্ধগিগের নিকট বড পর্বত, কারণ এখানে বৃদ্ধদেব কিয়ৎকাল বাস করিয়াছিলেন।

[🗜] স্পষ্টকর্ত্তা ব্রহ্মত্মলাভেব পূর্বের মানব ছিলেন এবং ব্রাহ্মণদিগের সাহায্যে যত করিয়া ব্রহ্মত্ব 'পাইয়াছিলেন।

[🐧] এই গাথার হুদর্শন, নিমন্ত ও ফাকনেম, এই তিন্টা পর্বভেরও নাম 'আছে। টীকাঞ্চার বরেন, পুরাকালে বারশুদীর এক দাজা ব্রাহ্মণদিগের নিকট শর্গলাভের উপায় জিজাসা কবিরাছিলেন। ব্রাহ্মণেরা বঁলিয়াছিলেন, "আপনি ব্রাহ্মণদিগের পূজা কঙ্গন।" এই উপদেশ শুনিয়া নাঞা ব্রাহ্মণদিগকে মহাদান ক্ৰিয়াছিলেন এবং জিজ্ঞাস৷ ক্ৰিয়াছিলেন, ''আমাৰ দানে কোন দ্ৰব্যেৰ অভাৰ হইয়াছে কি '" ব্ৰাহ্মণেরী বলিয়াছিলেন, ''অক্স কিছুঃই অভাব নাই; কেবল আসনেব অভাব দেখিতেছি।" তথন বালা ইষ্টক দারা উাহামের জগ্ন আসন নির্মাণ করাইলেন; এই সকল আসন ব্রাহ্মণদিগের অনুভাববলে মালাগিবি অভূতি পর্বভে পরিণত হইল।

প্য ব্রক্ষা কুদ্ধ হইরা য়াগরকে অভিশাপ দিলেন, ''তুই আয়ার পুত্রকে বধ করিলি, এই পাপে তৌর •ফুল লবণময় ও অপের হইবে।"

১৩৬। ব্রাহ্মণমাহাস্থা যত

বর্ণন করিব কত ?

দেবেন্দ্রের প্রিয়পাত্র নকল ব্রাহ্মণ ; দানের সংক্ষেত্র, অগ্র দক্ষিণাভাজন।

উদ্বরে, দক্ষিণে পূর্বে

পশ্চিমে—যে দিকে বাও

ব্রাহ্মণগ্রাধান্য অব্যাহত সর্কত্বানে :

डाक्रा(हे) (१एव छहें।, खान मर्सकरन ।

এইরপ চৌদটী গাধায় অবিষ্ট ব্রাহ্মণ, যজ্ঞ ও বেদেব মাহাত্ম্য কীর্ত্তন করিলেন।
বৃহ নাগ পীডিত মহাসন্ত্বকে দেখিতে আসিত, তাহার অরিষ্টের কথা শুনিয়া বলাবলি
করিতে লাগিল, "অবিষ্ট পুবাণ কথা বলিতেছেন।" তাহাবা এইরণে মিথ্যাদৃষ্টি
গ্রন্থপান্থ হইল। মহাসন্ত বেগাশযায় থাকিয়াই এই সকল কথা শুনিতে পাইলেন।
নাগেরাও তাঁহাকে সমন্ত বৃহাত্ত জানাইল। তথন তিনি ভাবিলেন, 'অরিষ্ট মিথ্যামার্নের
প্রশংসা করিভেছে। তাহার এই মিথ্যাবাদ থগুল করিয়া নাগদিগকে সমাপ্রদৃষ্টিসম্পর
করিতে হইতেছে।" ইহা স্থির করিয়া তিনি শয়া। হইতে উঠিলেন, স্থানান্তে সর্বাভরণে
বিভূষিত হইটা ধর্মাসনে উপবেশন কবিলেন, এবং সম্ভা নাগ সমবেত করাইয়া
ও অরিষ্টকে ভাকাইয়া বলিলেন, "দেখ অবিষ্ট, তুমি অলীক কথা বলিয়া বেদ, যুক্ত ও
ব্যাহ্মণেব মাহাত্মা কীর্ত্তন করিভেছ। ব্রাহ্মণের মি বেদাবিধামুসারে যুক্ত্যাজন করেন,'
তাহা অনিষ্টেব আকর, তাহাতে স্থর্পপ্রাপ্তি ঘটে না, ভূমি যাহা বলিয়াছ, তাহা নিভান্তই
অসাব।" অনন্তর তিনি কভকগুলি গাধায় নানাবিধ যুক্তের স্বন্ধণ বর্ণনা কবিলেন :—

- ০৭। প্রাক্ত বিনি, তার কাছে বেদ অধ্যয়ন
 অকলাপকর অতি মৃচেরা কেবল
 ভাবে, এতে হবে তাবা কলাপভালম।
 বেদত্রয় মালবিনী মরীচিসদৃশ,
 বৃপথে লইয়া যাব প্রান্ত সভ্জেলনে
 প্রাক্ত ক শক্তিতে সাবা নাহি ইহাদের।*
- ১০৮। প্রাণিহস্তা † মিত্রদ্রোহী পাপকর্মাদেব পাবে কি কবিতে ত্রাণ বেদ কোনকালে গ পাপাশয় আর্থাবিগহিত কার্যো রত যে জন, করুক না সে মৃত্যাত্তিদানে অগ্নিপরিচর্যা। সদা, অগ্রি কভু ভাবে নারিবে কবিতে ত্রাণ নবক গুইতে।
- ১০৯। পৃথিবীৰ কাষ্ঠ সৰ ভূণেৰ সহিত নিশাইয়া অগ্নি যদি আশে কোন জন নিডেৰ সমস্ত ধন, স্থোশাৰম্ভ আৰ ফাছতি ভাহাতে দেয তবু সেই নাগ, ‡ নাৰিবে অনিহভেতা অগ্নিক তৰ্পিন্ত।

^{* &#}x27;यवी हि धोरांग' करें' यशानः '—मूछिदोसंग পानाव त्य 'मान' दावा প्राक्रय हव काश "कवी" . योश बाबा का हर छोरा 'करें'।

^{† &#}x27;लृनएনো'। 'लृनश' भस्तित्र यर्च जिलाकात्त्व मत्छ वर्जाण्याक्त, यर्बार त्य स्वीव श्रास्त्र श्रास्त्र स्वम्यान क्रिया निर्द्धत भाविक छेन्नछि नष्टे क्रिया श्रास्त्र स्वाप्तिक हेन्न स्वाप्ति न्यानिक्षां व्योपिक स्वाप्ति न्यानिक्षां व्योपिक स्वाप्ति न्यानिक्षां व्योपिक स्वाप्ति न्यानिक्षां व्योपिक स्वाप्ति ।

[্]বি । দ্বি প্ৰিমক্ক কৈ কৰিবাছেন 'বিজিছ ব' অৰ্থাৎ সৰ্প—ছীছি জিহু বাতি বসজাননসমত প । এই অৰ্থই

১৪०। इक्ष नग्र निष्ठा—देश भित्रवर्खभीन ; **प्राप्तात्र विकारत दय प्रिंग, नवनी**छ। সদাপবিবর্জদীল অগ্নিও তেমন ,— এই नारे, এই এব হয উৎপাদন কবিলে অরণি দ্বারা অরণি ঘর্ষণ। শুষ্ক তৃণ শুষ্ক কান্ত পেলে ভার গব ক্রমশ: অগ্নিব ভেজ হয় বিবর্দিত। লোকে হারে কবে সৃষ্টি এ সব উপারে, অচেতন এমন:প্রথার্থে করে পুঞ্জা নিভান্ত তথাজ্ঞ বিনা, আব কোনু মন ? ১৪১। শুক্ষ বল, আর্দ্র বল, কোন কাটে কভু আপনা হইতে অগ্নি দেখা নাছি দেয়। মানুষের চেষ্টাবলে, অবণি ঘর্ষণে অগ্নিৰ উৎপত্তি হয়। পৰচেষ্টা থিনা হয় ফি হে জাতবেদ আবিভূতি নিম্পে ? ১৪২ ৷ আদ্রানার্ড কার্ড-অভ্যন্থবে অগ্নি বদি থাকিত নিহিত খয়", যেত শুকাইগ্ল অরণ্যের তরুলতা , শুষ্ক কাঠ যত জ্বলিত আপনা হ'তে—অক্ত চেষ্টা বিনা। ১৪০। ধুমধ্বজ হুপ্রতাপ অগ্নিকে ভোজন দাসভূণ দিয়া নিতা করাইলে যদি হয় পুণাহান কেহ, অঙ্গারিক * যায়া, জল জাল দিয়া যারা সংগ্রহে লবণ. স্পকার, আর যারা করে শবদাহ,-এরা ত সদাই তবে করে পুণার্চ্জন। এবা যদি পুণ্যার্জ্জন না পারে করিতে, 1884 পারে কি ভাহাবা, যারা মন্ত্র উচ্চাবিয়া ধ্যক্ত হপ্তহাপ,অগ্নিকে অর্চন করে নিত্য স্যতনে ঘ্ডাছতি দিয়া ? ১৪৫ ৷ লোকে যারে পুজে, ভার বল কি কারণ, গলিত পদার্থদাহে তৃপ্তি এত, ভাই ? এমনি বিকট গন্ধ, দূর হ'তে যাবে এড়াইযা অমূদিকে যায় চলি লোকে। এমন ক্রথস্ত অগ্নি পুজিবে কি নাগে ? > 8 ७ । अधिक एष्ट्र विन भारत उद्यादिक , জলকে দেবতা ভাবি অর্চে ফ্লেচ্ছগণ। সক্ষের(ই) মহাপ্রম। সশিল, অনল সামত্তি পদার্থমাত্র , নয় এরা দেব । ১৪৭। নিরিক্রিয় সংজ্ঞাহীন, সকলেব দাস হেন বৈখানরে পুজি পাপকর্দাগণ

লভিবে হৃণতি—ইহা বিখান কি হয় গ

সঙ্গত। নৃতন পালিঅভিধানে এই শব্দের যে ব্যাখ্যা করা হইয়াছে, তাহা ভ্রমান্থিকা। 'দিব্দঞ্,ঞ' পদটী সম্বোধনবাচক। জু:—সর্বঞ্,ঞু, কভঞ্,ঞু।

[🔹] ষ্হার কাঠ পোড়াইরা অলার ইস্তুত করে।

- ३६८ । जोरिका-निर्काहरूटर यस पूर्वनन,
 "ज-वनक्षित्रान् बन्ना गृहन व्यक्तिएरः।"
 व्यक्ति व्यक्तव हेरा । व्यक्ति रर जन,
 जर्दनक्षित्रान्, मर्सर्ट्राप्ट नेयन,
 पि देखाना जारमध्य श्रीकरन विनि
 व्यक्ति वारमञ्जीन श्रीकरन रिशिन
- ১৪৯। ধন-উপাৰ্জন হৈতু প্ৰাক্ষণ ঈদৃশ
 হাস্থান্দদ, প্ৰাক্ত-বিশহিত নিখ্যাবাদ
 প্ৰচান কবিবাছিল প্ৰাচীন সমযে।
 হল না হখন লাভ তাহাতে প্ৰচুব,
 প্ৰাণিশণে হক্তক্ষেত্ৰে বাহিল বান্ধিৰা
 শান্তি-সন্তাহনদহ; কবিল প্ৰচাৰ,
 হবে না ক শান্তিক্ষ্য, প্ৰাণিবধ বিনা।
- ১৫০। 'বেদ-অধ্যাদন হবে আক্ষণের কাজ ;
 কল্রিছের কাজ হবে গৃথিবী-গালন .
 বৈদ্যা হবে কৃষিজীবী , এ ভিন বর্ণের
 গরিচয়া,করা হবে কর্ত্রয় শৃত্রের—
 শেকস্থিতি হেতু এই হাবদ্যা হল্যব
 করিলেন মহাত্রক্ষা,'—যলে ভাক্ষণেরা।
 একশে নিন্দিষ্ট হল যে ধর্ম যাহাব
 ক্যাগি ভাহাই না কি কবে সে গালন
- ১৫১। আক্রণের এই উল্লি সভা যদি হ'ত, ক্রিং বাতীত অন্ত কেছ কি কথন পাবিত নভিতে বাজা ! ভাক্ষণ বাতীত বেদমত্রে বিশাবদ হইত কি কেছ ! বৈশা বিনা কৃষিদ্বাধী হ'ত না অগরে: পাবেৰ দাসত হ'তে মুক্তিলাত, ভাই, হইত শুক্রেৰ ভাগো চিব ক্ষমক্ষৰ।
- ১৫২। এতই জনীক কথা মানবসমাজে শুচারে আহ্মণগণ। এত মিখ্যা বলে উদরসর্কার এখা। অহ্মুদ্ধি লোকে এ দৰ বিধাদ কৰে এৰ সভাজানে। কেবন অকৃত তথা ভানে আন্ত্রণণ।
- ১৫০। কি ক্ষত্রিব, কিবা বৈশ্য, অনেকে চ স্থাই,
 গ্রেনা দেবতাশনে নানা উপলবে;
 রাক্ষণেব(ও) অসিবৃত্তি দেশি অক্ষণ।
 বর্গ-ধর্ম দনাতন হ'ত যদি কত্যু,
 সর্যাদানজনে তাব বল কি কারণ
 না করেন মহাব্রক্ষা দ্বন এখন গ
- ২০১। অজ্ঞাগতি মহাব্রকা প্রকৃতিই যদি হন সর্কান্তখন, সর্কাশতিমান্, তার বেন দীবলোকে অম্পন্ন এড । কেন না কবেন তিনি শ্বী সর্ক্তাণে ।
- ১০০। শুভাগতি নহাব্রদ্ধা প্রকৃতই য**়ি** হন সর্ববৃত্তেখন সর্বব্যক্তিমান

কেন মায়ামিখ্যা-আদি অধর্মের জালে
- বেটি তিনি স্ফালেন এই জীকলাক 🕈

- ১০৬। প্রস্লাপতি মহাব্রহ্মা গুরুতই যদি হন সর্বাস্থ্যেব, সর্বাশক্তিমান নিজেও ত অধার্মিক তিনি, হে অবিষ্ট । করেন থানিতে ধর্ম অবর্ম সঞ্জন।
- ১৫৭। 'উবগপতস্থ কীটছেকনকি কৃষি— বুধি হেন প্রাণিগণে শুদ্ধি লভে নর , ইগাই প্রকৃষ্ট ধর্ম্ম' — স্থানাগ্য একখা বাম্বোজবাদীব শুধে শুরু শোভা পার।
- ১০৮ ৷ (যক্তার্থে) যে বধে প্রাণী, যে হয় নিহন্ত,
 উপ্তয়েই স্বর্গে যায়, সভ্য যদি ইহা,
 ব্রাহ্মণ প্রাহ্মণগণে কন পরস্পর
 করেনা ক বধ ভাই ? যজমান মারা
 বিখাস স্থাপন করে এ সব কথায়
 করে না কি হেডু ভাগা পুরোহিতে বধ
 অবিদয়ে স্বর্গে ভাবে দিতে পাঠাইয়া ?
- ১০৯। গো-মুগ প্রভৃতি পত্ত করে কি প্রার্থনা আমুবধ কজু ভাই ? কাঁপে না কি তাবা ভয়ে, যবে যক্তকেত্রে হয় সমানীত জীবিকানির্কাহছেতু ব্রাহ্মণগণেব ?
- ১৬•। যুপে যবে বাজে পশু, অনর্গল মুখে কন্ত না বিচিত্র কথা বলে ধৃর্ত্তগণ। পরজোকে এই মূপ কামধেমুরূপে মঙ্গলসাধক তব হবে চিরদিন।
- ১৬১। শুদ্ধ কিংবা আর্দ্র কাষ্ট্রে গঠিত যে যুপ,
 সত্য যদি হয় কাহা মনিমুক্তাময়—
 পরিপূর্ণ ধনধান্তে, হ্বর্ণে রজতে
 সর্বকাম দান যদি প্রকৃতই তাহা
 কবে যজমানে, যবে ঘর্গে যায় সেই,
 বেদত্রয়ে বাুৎপত্র ব্রাহ্মণ কি কারণ
 নিজেই করে ন বহু যক্ত সম্পাদন প
- ১৬২। গুদ্ধ কিংবা আত্র কাঠে গঠিত যে যুণ.

 মণিমুক্তাময় ভাহা হইবে কেমনে ?

 ধনধাক্তমর্পয়ীপ্য আছে তার মাথে,

 যর্পে ভাহা সর্বকামা কয়িবে প্রদান,

 একথা উন্মন্ত ভিন্ন কে করে বিখাদ ?
- ১৬৩। প্রবঞ্চক ভয়ানক, শঠচুড়ামণি ব্রাহ্মণেরা অজ জনে বেডায় বঞ্চিয়া,

কাহোয়ের। পতিত করির। মনু: - ১০।৪৩, ৪৪ :-খনকৈন্ত ক্রিয়ালোপ।দিমাঃ ক্ষত্রিয়লাতয়ঃ
পারদাপহ্লবাশ্চীনাঃ কিরাভাদরদাঃ থশাঃ।
পারদাপহ্লবাশ্চীনাঃ কিরাভাদরদাঃ থশাঃ।

^{† &#}x27;ভোবাদি ভোবাদিনা মারয়েয়া'। প্রাক্ষণেরা জাত্যভিমানবশতঃ অন্তবর্ণের লোককে 'ভো' এই শব্দ বারা সম্বোধন ক্রিত--শেট লোক ষ্টই'ভোনী ও সম্রাণ্ড ইক না কেন। এই নিজিন্ত নৌজ সাহিত্যে 'ভোবাদী' শন্ম প্রাক্ষণ বুরাদ।

যজের প্রশংসা কত বিচিত্র ভাষার
শুনার অবাধ জনে অনর্গল মুখে।
বলে, 'পুল অগ্নিষেবে; দাও বিস্ত মোরে,
ইহাডেই হবে স্থী লভি সর্বাকাম।"
১৬৪। বলে অনুর্গল মুখে বিচিত্র ভাষ্যি
যক্তমানে ব্রাহ্মণেরা, ''ক্রহ প্রবেশ

যজনানে ব্রাঙ্গণেরা, ''করহ প্রবেশ অগ্নিশালা মাঝে তুমি; কেশ, শ্বশ্রু, নথ কাটি অগ্রিহোক্তা কব সম্পাদন।' বেদের দোহাই দিখা এইরূপে তারা যজসান-বিভাধ্যম কবে চিবকাল।

১৬৫ ' নিভূতে পেচকে পেলে কাকেরা যেমন
পালক ভাহাব সব কবে উৎপাটন,
সেইরূপ মনোমত পেলে যজমান
যজ্যের মাহাত্ম্য বিপ্র কতই গুনায়,
করিয়া মুণ্ডিত ভারে লথে যায় শেবে
যজ্যরূপ মহাপথে হগতি লভিতে।

১৬৬। যদ্রমান একা , বহু প্রবঞ্চক তাব সর্ববন্ধ লুটিয়া লয় , হরে দৃষ্টধন অদৃষ্ট ধনের লোভ দেখারে মুখকে।

১৬৭। 'অকাশিক' আখ্যাধারী করগ্রাহকেরা রাজার আদেশে করগ্রহণের কালে প্রজাব সর্বান্ত লুঠে; এরান্ত সেরূপ অসাধু – ভক্ষর সব , সর্বান্ত করে যজগানে , বধদণ্ড বিহিত এদেব , তথাপি না কোন দণ্ড করে এরা ভোগ !

১৬৮। ছেধিয়া পলাশ্যন্তি যজে এরা বলে, ইন্দ্রের দক্ষিণ বাহু এই দেখ সবে।'' সভ্য যদি এই কথা, ছিল্লবাহু হ'য়ে কিল্লপে অহুবগণে দমেন বাসব ?

১৬৯। নয় কি এ সব কথা নিভান্ত অলীক'ই
মহর্দ্ধি, অব্যা শক্র, হস্তা অস্থ্যের।
দেবরান্ত ছিন্ন-বাহ্ ধন কৈ কখন ?
বাদ্যণের মন্ত্র সব নিভান্ত নিম্বল
বঞ্চনা প্রভাক্ষভাবে করে মূচ জনে।

১৭০। 'মাল্যবান্, হিমালয়, গৃগ্র, স্বদর্শন, আর(ও) যত মহীধর আছে ধরাতলে,

এই পাধা এবং এতাদৃশ অন্তান্য গাধা পাঠ কবিলে চার্ককদর্শনেব নিমলিবিত শ্লোকগুলি মনে পডে:
নিব বর্ণাশ্রমাধীনাং ক্রিয়ান্চ ফলদাযিকাঃ।
অগ্নিহোত্রং ত্রেযোবেদান্তিদণ্ডং ভত্মগুঠনম্
বৃদ্ধিপৌকধহীনানাং কীবিকা ধাত্নির্মিতা।
পশুকেপ্লিহতঃ বর্গং জ্যোতিষ্টোনে গমিষাতি,
বিদ্যা যক্তমানেন তত্র কন্তান্ন হিংনাতে?

ক্রোবেদত কর্তারে। হও-বৃর্ত্তনিশাচরাঃ , কর্তন্ম-কুম মিজানি পশ্চিভান্ম বল মুচন্। এ সকল চৈত্যমাত্র—যন্তমানধণ করেছিল ষজ্ঞ-অন্তে এসব নির্মাণ ইষ্টকে প্রাচীনকালে।'—ব্রাহ্মণেরা এই মিখা বলি, হে অরিষ্ট, লোকেরে ভুলায়।

১৭১। যেকপ ইষ্টক দারা-চৈত্য যে প্রকার গড়ে যজকর্ত্তগণ নয় ত সেরূপ পর্বত কোর্ঘাও, ভাই ¹ অচল এ সর কঠিন প্রস্তর দাবা আমূল গঠিত।

১৭২। থাকিষেও ২গুকাল ইষ্টক কি কভু হতে পারে পরিণত হুদূচ পাষাণে ? কভু কি মৌহাদি ধাতু ইষ্টকের স্তুপে সম্ভবে ? মাহান্মা তবু বর্ণিতে যজের

ব্রাহ্মণেরা বলে, 'চৈত্য হইয়াছে গিরি।

১৭০। 'নেদ অধ্যবনরত মন্ত্রপ্ত ভাপস
করিতেহিলেন বসি সাগবের ভীরে
সলিল সেচন দেছে, এমন সময়
গ্রানিল সাগর ভারে,—এ পাপের ফলে
ইইল লবণময় সাগবেব জল।' —
শুনি এই মিথা। উল্ভি ব্রাহ্মণের মূথে।

১৭৪। বেদক্ত মন্ত্ৰজ্ঞ শত সংস্থ ব্ৰাহ্মণ
নদীৰ আবৰ্ত্তে পড়ি হারায় জীবন।

হেন শুক্ত অপরাধে, শুনেছ কি কেহ,
কথন,ও) নদীৰ জল হয়েছে বিস্বাদ ?
অগাধসাগরজল জি বিচারে তবে
হইল অপেয় মাবি একটা ব্ৰাহ্মণ ?

১৭৫। সমুদ্রনিখাত আছে কুপ শত শত স্থাবদলে পূর্ণ , বল, এ দশা ভাদেব হয়েছে কি বেদাধায়ী রাহ্মণে প্রাসিয়া গ

এপথ বিশ্ব ছিল ভার্যা বল আদি কালে?
প্রীপুষ্ধ লিঙ্গভেদ ছিল না তথন,—
মনোজাত মনোময় দেহধারী নর
বিচবিত ধবাতবে, এ শ্রেষ্ঠ, ও হীন,
এ প্রভেদ অবিদিত ছিল সে কারণ।
কিন্তু কালক্রমে হ'ল আত্মকর্মফলে
ভিন্ন ভিন্ন সম্প্রদায়ে বিভক্ত মানব,
সম্মানেব(ও) ভাহাদের পার্থক্য ঘটিল।

১৭৭। সুবৃদ্ধি চণ্ডালপুত্র বেদশিকা করি
উচ্চাবণ করে যদি বেদমন্ত্র সব,
হয় কি সপ্তধা ছিন্ন মন্তক তাহার ?
রচি মিধ্যা বেদমন্ত্র প্রাক্ষণেরা শুধু
নিজেদেব অধংগাত কবেছে সাধন।

১৭৮। মিথা বাক্যে পবিপূর্ণ বেদমন্ত্র তব , অর্থলোভে ব্রাহ্মণেরা বচি এ সকল নানা হলনিত ছন্দে চালার সমাজে। মিথা। ধর্মে বন্ধচিন্ত অজ্ঞান মানব সত্য বলি মানে বেদ , পারে না এড়াতে

এ অন্ধ বিশ্বাস তারা, পারে না যেমন উদগিরিতে মীন কভু গিলিত বডিশ। নয় ত পৌরুষংলে তুল্য ব্রাহ্মণেরা भिश्ह-दोशि-वाञ्च जानि चालनश्रमद । গো-জাতির সঙ্গে আছে সমতা এদের , আকারে মনুষ্য এরা , অথচ প্রভার প্রভেদ গোগণ হ'তে দেখা নাহি যায়। ১৮০। কজিয়ে স্বজিলা ব্ৰহ্মা পৃথিবী শাসিতে, সত্য যদি হ'ত ইহা, থাকিতেন রাজা বিশ্বাসী অমাত্যপারিষদে পরিবৃত , না করি সংগ্রহ সেনা অনাবাসে তিনি একাকীই দমিতেন অয়তি সকলে. থাকিত প্রদারা তার হথে অনুসর। ১৮১। উদ্দেশ্য-সম্বচ্চে বনি কর হে বিচার, বাদ্রনীতি, বেদত্ত্তথ-এ পুয়ের সাঝে গুভেদ কিছুই, ভাই, নারিবে দেখিতে। যাহার যেমন কচি, বিধান তেমনি কবিল হার্থান্ধগণ ৷ জনসাধারণে তথ্য না বিচাব করে , উদ্দেশ্য একৃত বুঝিতে না পারে ভাই , বুঝে না যেমন প্ৰিক গন্তব্য পথ জলমগ্ন স্থানে। উদ্দেশ্য-সম্বন্ধে যদি কব হে বিচাব, বাজনীতি, বেদত্তর এ প্রয়ের মাঝে প্রভেদ কিছুই, ভাই, নারিবে ছেথিতে। বর্ণনির্বিশেষে এই ধর্ম সবাকার---চায় লাম, চায় যশ অলাভ, অখ্যাতি

দকলের(ই) হয় সদা দুংথের কারণ।
১৮০। গৃহপতিগণ যথা ধনধান্ত হেতু
পৃথিবীতে বহু কর্ম কবে সম্পাদন
বেদজ্ঞ ব্রাহ্মণপণ ঠিক সেই মত
ধনার্ক্জন হেতু হয় নানা কর্ম্মে রত।
অক্তান্ত জাতির মত জীবিকা যাহার,
কি হেতু পৃজিব ভারে শ্রেষ্ঠ ভাবি মনে গ

১৮৪। গৃহস্কো হ'বে, ভাই, নাসনাব দাস,
কৃষিবাণিজ্যাদি কর্ম কবে বছবিব ,
বিশ্রাম তাদের নাই ক্ষণেকের তরে।
বান্ধণেব(ও) এই দশা , নাই কোন ভেদ গৃহদ্বে, ত্রান্ধণে আর , ত্রান্ধণ এখন হারাইয়া প্রভাধন, স্বার্থ অয়েষণে সন্ধর্ম হইতে দুরে পড়িয়াছে সরি।

মহাসত্ত এইরপে অরিষ্ট প্রভৃতিব বাদ থণ্ডনপূর্বক তাঁহাদিগকে স্বমতে প্রতিটাপিত কেবিলেন। তাঁহাব নর্মকথা শুনিয়া নাগসভাসদ্গণ আনন্দিত হইল। মহাসত্ত সেই নিষাদবৃত্তিধারী ব্রাহ্মণকে নাগলোক হইতে তাভাইয়া দিলেন, কিন্তু ভাহাকে একটীও হর্মাক্য বলিলেন না। সাগব ব্রহ্মদন্ত নির্দিষ্ট দিন অভিক্রেম না কবিয়া চতুবলিণী সেনাসহ ধ্র্যাসময়ে তাঁহার পিতার আশ্রমে গমন করিলেন। মহাসন্ত্রও ভেরীবাদন ঘারা ঘোষণা

করিলেন যে, তিনি মাজুল ও মাভামহকে দেখিতে যাইডেছেন। তিনি মহা আড়মরের সহিত যমুনা হইতে উত্থিত, হইলেন এবং প্রথমেই সেই আপ্রমে গমন করিলেন। তাঁহার মাভাপিতা এবং প্রাভারা অভঃপর সেখানে উপস্থিত হইলেন। মহাসম্ব যে এড অমুচর সঙ্গে লইয়া আসিতেছেন, সাগর প্রমাদত প্রথমে ভাহা ব্রিভে পারেন নাই। তিনি ভাঁহার পিভাকে জিজ্ঞাসা করিলেন,

- >৮৫। বাজিছে সৃদক্ষ, ভেরী, পণব, ভিশ্তিম কা'র প্রোভাগে অই ? কোন্ রথিবরে ভূষিতে বাজের হেন হইবাছে ঘটী ?
- ১৮৬। কে অই যুবক, শিরে উফীষ যাহার হেমহত্রেবিনির্শ্বিত, বিছ্যুদ্বরণ, তুলীর সংলগ্ন পৃঠে। কে আসিছে, বল, রূপে, বেশে চতুর্দ্দিক্ করিয়া উচ্ছল।
- ১৮৭। অহো কিবা আভামৰ স্থাক্টাক্ট বদন ।
 স্থাকার-মূষিকার প্রতন্ত কাঞ্চন,
 অথবা থদিরাঙ্গার অলম্ভ যেমন।
 মালসে নয়ন হেরি, কে আসিছে, বল,
 স্থাপে, বেশে চতুদ্দিক্ করিয়া উদ্ফল ? ~
- ১৮৮। স্বর্ণশাকাযুক্ত ছদ্র মনোহর আন্তপ নিবারে কার ? কে আসিছে, বল, রূপে, বেশে চড়ুর্দিক্ করিয়া উদ্ঘল ?
- ১৮৯। কে অই প্রমপ্রাক্ত, হ্নচাম্ব চামর প্রশিল্প সর্ব্ধ অঙ্গ ছুলিভেছে ধার মন্তক-উপরি, অই, অংখ কি হন্দর ? ⇒
- ১৯০। ররেছে উভয়পার্শ্বে পরিচারকের। বিচিত্রে কোমল শিথিপুচ্ছগুচ্ছ লতে, দশু যার ছেমময়, মাণিকো খচিত।
- ১৯১। তুই পাশে শোভে, হের, মুখসওলের উজ্জ্ব কুণ্ডলদ্ব্য, আন্তান বাহাব জ্বাস্ত থদিরাঙ্গার, ব্যব্দার-মূধি জ্বীভূত স্থর্ণ পূর্ণ, মানে পরাজ্য।
- ১৯২ । স্বকোসল, স্মার্জিড কৃষ্ণকেশশুচ্ছ থেলিছে ললাটে বাযুবেগে, বল, কার ? থেলে শ্রলধর-অক্ষে চপলা যেমন ? +
- ১৯৩---৯৪। কে হে অই বিশালাক, নরনর্গল
 পদ্মপলাশের মত আরত যাহার ?
 কাঞ্চনদর্পণনিত মুখমগুলের ‡
 কি সৌন্দর্য্য মনোহর, বলিহারি যাই।

এই চারিটা গাথা প্রান্ন অবিকৃতভাবে পঞ্চন বডের শোবনদ্য-জাতকেও (৫৩২) পাওরা গিরাছে ।

[†] কুমকেশগুড়েকে বিদ্যান্তর সঙ্গে ভুলনা করা কিছু অথাভাবিক। এধানে সাদৃশ্য কেবল চাকচিকো ও

हिंका । १ 'छिन्नकः मूथः' — कथनामारमा विष् अदिश्राः । छन्। भरतः सम्मूनस्यतं यवाक्षी दामश्राहरूकः वृत्रीयः स्वा वास्तिः भर महाशृक्ष्यकाकात्वे समाजन ।

১৯৩—১৯৪। শশ্বাসম গুজ, কুন্দকোরকসদৃশ*
স্থবিমল দস্তরাজি শোভে অই কার শ্রীমুখবিবরে ৪ দেখি লাগে চমৎকার।

> ১৯৫। হস্ত-পাদ স্থাঠিত সৌভাগ্য-স্চক, অলন্ত-বঞ্জিত বলি ভ্রম হয় মনে। কিবা চারু বিশ্বাধর। কে আসিছে অই থিতীয় উদ্ধল-কাস্তি ভাস্করেব মত গ

১৯৬। পরিধান শুক্লাম্বর, হিমান্ডার্যে যেন হিমান্তিসাস্তে শোভে পূপিত বিশাল শালতঙ্গ , অহববিজয়ী শক্রসম আসিজেছে এই দিকে, বল, কোন্ জন ৮

১৯৭। জন-সমূহের অগ্রেকে আদিছে অই স্বর্ণাপিগুকৌর্ণ অসি করি নিজোবিত, ৎসক যাব বিবিধ-বিচিত্র মণিময় গ

১৯৮ ৷ বিচিত্র বিবিধ হত্তে হাত, হুনির্গিত হুবর্ণথচিত ছাই পাছকাযুগল খুলি কে ঝবির পদে করে প্রণিপাত ৮

সাগর ব্রহ্মণত এই সকল প্রশ্ন কবিলে সেই ঝদিমান্ ও অভিজ্ঞা-সম্পন্ন রাজ্যি বলিলেন, 'বিৎস্, ইহারা রাজা ধৃতরাষ্ট্রেব পুত্র এবং তোমার ভাগিনেয়; ইহারা নাগকুলজাত।

> ১৯৯। সহদ্ধি, যশস্বী এই উরগ সৰুল ধৃতরাষ্ট্রাক্মজ , বৎস সোদবা ভোষার সমুক্রজা হন গর্ভধারিণী এদের।

পিতাপুরে এইরপ কথোপকথন কবিভেছিলেন, এমন সময় নাগগণ আসিয়া তপন্থীর চরণ বন্দনা কবিয়া একপাশ্বে উপবেশন কবিলেন। সমুজজাও প্রিতাকে প্রণাম কবিলেন, এবং বিদায়কালে ক্রন্দন করিতে করিতে নাগগণেব সহিত নাগভবনে প্রতিগমন করিলেন। সাগর ব্রহ্মদত আরও কয়েকদিন সেই আশ্রেমে থাকিয়া বাবাণদীতে ফিবিয়া গোলেন। কাল-সহকাবে নাগভবনেই সমুজজার মৃত্যু হইল; বোধিসন্থ যাবজ্জীবন শীল রক্ষা করিয়া এবং পোষধ পালন কবিয়া আযুংক্ষয়ান্তে নাগগণের সহিত শ্ব্যাকাক পূর্ণ করিলেন।

িএইরপে ধর্মদেশন করিয়া শান্তা বলিলেন, ''উপাসকগণ, যথন বৃদ্ধের আবির্ভাব হয় নাই, তথনও প্রাচীন পণ্ডিতেয়া এতাদৃশী নাগদম্পত্তি পরিহার-পূর্বকৈ পোবধন্তত পালন করিয়াছিলেন।

সমবধান—তথন মহারাজকুলের মাতাপিতা ছিলেন সেই মাতাপিতা, দেবদত্ত ছিল সেই নিবাদবৃত্তিধারী ব্রাহ্মণ, আনন্দ ছিলেন সোমদত্ত, উৎপলবর্ণা ছিলেন অর্চিস্থী, সাবিপুত্র ছিলেন স্থাদর্শন, মৌদ্রাল্যায়ন ছিলেন স্থান্দ ছিলেন ভ্রাহ্ম ভূবিদত্ত।

 ^{&#}x27;বুধিলদদিদা'—বুধিল – মন্তালকমকুল। টিকাফার ঘে কোন্ দ্রব্যের প্রতি লক্ষা করিয়া এই ব্যাখা।
 'রিয়াছেন, ভাহা বুবিতে পারিলান না। ফ্রাটিত দন্তের দহিত কুলকোরকের সাদৃশ্য কবিসমত।

[†] স্ন্ত্র-সম্প্রে প্রথম ব্যের লোমহর্ব-জাতকের (১৪) প্রভূহণের বস্তু দ্রষ্টবা।

৫৪৪ – মহানারদ্বগাস্থাপ-জাভক

[বুদ্ধলাভের কিছুদিন পবে শাস্তা উফবিথা কাঞ্চপকে দমন কবিয়া ফর্মে দীক্ষিত কবিয়াছিলেন 🕪 স্টাট্ট-বনে অবস্থিতিকালে ডিনি এই উপলঙ্গ্যে মহানাবদভাগ্রপ-জাডক বলিয়াছিলেন।

শান্তা ধর্মচক্র প্রবর্তনপূর্বক উক্বিলা-কাশুপ প্রভৃতি জাটণদিগকে দদন কবিলেন, এবং বিঘিদারের নিক্ট যে অসীকাৰ করিয়াছিলেন, এখন ভাছা পালন কবিবার অভিগ্রামে, পূর্বের জটিল ছিলেন, এখন ভাছার শিষ্য ছইরাছেন, এইকপ সহস্র শিধ্যপবিবৃত হইবা লট্ঠিবনে (যতিবনে) গদন করিলেন। † মপ্রধান্ত বিভিনার উাহাকে দর্শন করিবার জন্ম দাদশ নহত অনুচবসহ ষষ্টিবনে গমন কবিজেন এবং দশবলকে প্রণাম করিয়া একপার্শ্বে উপবিষ্ট হইলেন। অনম্ভর ঐ সকল অনুচবের মধ্যে বাঁহাবা ভ্রান্দণ ও গৃহপতি, তাঁহাবের মনে এক বিতর্ক উপস্থিত ২ইল। তাহারা ভাবিতে লাগিলেন, 'উক্বিল্লা কাশ্যপই সহাত্রমণের নিকট ব্রহ্মচর্যা শিক্ষা করিয়াছেন, কিংবা নহাশ্রমণই উক্লবিলা কাশ্যপের শিষা হইবাছেন ?' তথন, কাশ্যপই যে ডাহান নিকট প্রব্রুৱা গ্রহণ ক্রিয়াছেন, ইহা স্থানাইবার শুস্তা ভগবান্ কাশ্রপকে বলিলেন,

> তপদী বলিয়া খ্যাতি আছিল ভোমাৰ, দি দেখি করিলে অগ্নিগ্না পবিহার ? কি কারণে অগ্নিহোত্র, উন্নযিন্থাবাসী,

কবিয়াছ পবিভ্যাগ, ভোমাণ জিজাসি।,

স্থবিৰ কাল্পপ ভগবানের অভিপ্রায় বৃথিয়া বলিলেন, বেদে বলে, যজ্ঞ করি 'হয যজমান স্থী পেয়ে সব ভোগেব বিষয়,— দারাহত মনোমভ, কপ্ৰদশকাব্যক আৰ কামা বস্তু সমূদায় ৷ আমি কিন্ত বুঝিয়াছি, তৃঞাজাত, নলবৎ ঘুণার্হ ঈদূপ ফল যত .

যজ্ঞে আৰ হোমে, প্ৰভো, ১খ না ক সে কাৰণ নন নোৰ এবে অভিনত।

এই গাথা বলিয়া উন্ধবিহা ফাঞ্চল নিজের আবকত্বকাশের জন্য তথাগতেব পাদপৃঠে সত্তক ত্রাপনপূর্বক ষ**লিলেন, ''ভগবন্, আ**পনি আমাৰ শান্তা , আমি আপনার প্রাবক।'' অনম্ভব তিনি একতালপ্রমাণ, মিতাল-প্রমাণ, ইত্যাদিক্রমে সপ্তমবারে সপ্তভাল প্রমাণ উদ্বে আকাশে উপিত হইপ্পা অবভরণপূর্বকে দান্তাকে আবার প্রপাম করিলেন এবং একপার্যে উপবিষ্ট হইলেন। এই অলৌকিক কাণ্ড দেথিয়া সেই বিশাল জনসভ্য একবাকো শান্তার গুণ কীর্ত্তন করিতে লাগিল। তাহারা ঘলিল, "অহো। বুদ্ধ কি মহানুভাব। যে উক্লবিল্বা কাছপেব নিজের ধর্মমতে দৃচ বিখাস ছিল এবং যিনি নিজেকে অর্ছন্ বলিয়া মনে কবিতেন, তথাগত অমাপনোগনপূর্বক তাঁহাকেই আত্মবশ করিয়াছেন।" ভাহা গুনিয়া শাস্তা বলিলেন, "সংমি এখন সর্বজ্ঞতা লাভ কবিয়াছি, এখন যে ইহাকে বশে আলিয়াছি ইহা আশ্চর্য্যের বিষয় নহে , যুখন আমি নারদ নামক ব্রহ্মা ছিলাম এবং রিপুর ছাভ এডাইতে পারি নাই, তথনও ইংাব নিখ্যাদৃষ্টিজাল ছিম্ন কবিদা ইংাকে বনীভূত করিয়াছিলাম।" অনন্তর জন জেবর প্রার্থনামুসারে তিনি সেই অতীত কথা বলিতে লাগিলেন :--]

পুবাকালে বিদেহবাজ্যে মিথিলা নগবে অস্তি-নামক এক পরম থার্শিক রাজা যথাধর্ম রাজ্ব কবিভেন। তাঁহাব অগ্রসহিষীর গর্ভে ক্লজানায়ী এক স্থন্দরী ও মনোব্যা ক্যা জন্মগ্রহণ কবিয়াছিলেন। এই ললন। পূর্ব্ব পূর্বে জন্মে শতদহন্ত্র কল্পকাল কল্যাণকরী প্রার্থনা কবিয়া বছপুণ্য অর্জন কবিয়াছিলেন।

রাজার অন্ত বোডশ সহল পত্নী, সকলেই বন্ধা ছিলেন। কাজেই এই কন্তাবত্ব তাঁহার বড়ই প্রীতির পাত্রী হইয়াছিলেন। তিনি প্রতিদিন তাঁহাব নিকট নানা পূষ্পপূর্ণ পঞ্চ-বিংশতি পুষ্পকবণ্ডক এবং নানাবিধ হুকোমল বস্ত্র পাঠাইয়া বলিতেন, 'বাছা যেন এই

[🌁] প্রথম খণ্ডের পরিশিষ্টে ২৯৩ম পৃষ্ঠ মন্ট্রব্য ।

[†] সিদ্ধার্থ যথন গৃহত্যাগ কৰিয়া বাজগৃহে গমন কবেন, তখন বিধিসাব তাঁহাকে অন্ধিবাজ্য দান কৰিয়া নিজেব নিফট রাখিতে চাহিষাছিলেন। কিন্ত নিজার্থ সম্বোধিফামী বলিবা তাঁহার অনুনোধ রগা, ফনেন নাই। উাহাকে বিদায় দিবার কালে বিশ্বিসাব বলিয়াছিলেন, ''আগনি সম্বোধি লাভ কবিয়া খেন প্রথমেই আমাৰ রাজ্যে পদার্পণ করেন।" বুদ্ধ এই প্রস্তাবে সন্মত হইয়াছিলেন।

সকল দ্বাবা নিজেব অঙ্গ বিভূষিত কবে।" তিনি কন্তাকে সহস্ৰ মূত্ৰা দিয়া বলিয়া পাঠাইতেন, "আমাব পুৰীতে থাজভোজ্যেব অভাব নাই; বাছা যেন প্ৰতিপক্ষে ইচ্ছামত এই সকল মূদ্ৰা দান কবে।" বাজাব বিজয়, স্থনায়া ও অলাত নামক তিনজন অমাত্য ছিলেন।

প্রতি বৎসব কার্ত্তিকা পূর্ণিমাব ল পর্ব্বোপলক্ষ্যে বাজধানী দেবপুরীব দ্বায় স্থদজ্জিত এবং বাজাব অন্তঃপুর পতা কাপুলামাল্যাদিঘাবা বিভূষিত হইত। একবাব এই দিনে বাজা স্থলাত ও চন্দনাদিঘারা স্থাজিত হইয়া অমাত্যগণসহ প্রাসাদেব উপবিতলে উন্মুক্ত বাতা-মনেব নিকট উপবেশনপূর্বক নির্মাল নভোমগুলাবোহী চক্রমগুল দেখিতেছিলেন। প্রকৃতিব মনোমোহিনী শোভা অবলোকন কবিয়া তিনি অমাত্যদিগকে বলিলেন, "অহো, এই জ্যোৎস্বাময়ী বাত্রি কি বমণীয়া। বলুন ত কি উপায়ে এই রাত্রি আমবা আমোদপ্রমোদে অতিবাহিত কবিতে পাবি ?"

এই वृखांछ विभवकार्ण यूक्षाद्यांव कचा भारत। विनातन,

- ছলা প্ৰাকাশে বিদেহমণ্ডলে
 আছিল বাঁহাৰ ঐম্ব্য অপাব
- ২। কার্জিকী পূর্ণিমা হঙ্গে সমাণত অমাত্য সকলে আনিলেন ডাকি
- ৩। বিজয়, মুনামা, অলাত-নামক শাস্ত্রজ সকলে, অভি বিচন্দ্রণ,
- ৪। বিদেহ নৃমণি বলিলেন সবে
 কি উপায়ে আজ এ হন্দর বাত্রি
 করেছে পৃথিবী চাত্ম কি এই
 হাসে দশদিফ্ উজ্জ্ব আলোকে,

ফত্রকুলজাত অসতি ভূপাল ,
যানবাহনাদি অতীব বিদাল ।
একবাব তিনি প্রদোষ কালে †
বাজভবনেব উপবি তলে :—
সেনাপতি, এই পণ্ডিতত্রয়,
সম্মিত বদনে সদা কথা কয় ।
"ম্ব স্ব ক্চিমত বলুন আমায়,
আমোদে আনন্দে কাটান যায় ।
পূর্বচন্দ্রমাব জ্যোৎসায় স্থান ;
নাই তিমিরেব কুত্রাপি স্থান ।"

বাজাব প্রশ্ন জনিয়া অমাত্যবা স্ব স্ক চির অন্তর্মপ উত্তব দিশেন।

[এই বৃত্তান্ত বিদদকণে বৃঝাইবার জন্ত শান্তা বলিলেন :--

- ে। গুনিথা বাজার কথা দেনানী অলাত বলিশা, "সমস্ত সৈন্ত, স্থানবাছন ক্রা যা'ক স্থান্জিত ,
- ভ। অসংখ্য সৈনিফ যুদ্ধার্থ লইয়া সত্যে হারব প্রধাণ। দমিব সে শব বিপু, দয় নি মাহাবা পদানভ এপর্ব্যন্ত ভব, নহারাজ। ইহাই আমান মত , অজিত যে দেশ লভিব একুত শশ করি ভাহা জয়।
- থলাতেন নাব্য শুনি বলেন হ্বনামা;
 "কোপা তব দক্রেন, তৃশা দ শক্র বারা ছিল,
 আমিয়াছে বখে তারা সকলে এখন।

ত 'দুদ্দিয়া চাতুমাসিনিয়া ছন।' বৌদুদ্দী নলিনে মার্ডিকী পূর্ণিমা বুঝায়। বংসবংক তিন তাণ (এীর, বর্ধা ও নীত) বরিষা এক এক ভাগে এক একটা চাতুমান্ত ব্রভ কনিয়ার প্রণা ছিল। কানুনী পূর্ণিমায় বৈথাদেব, আঘাটী পূর্ণিমায় বনগুলায় এনং কার্ডিকী পূর্ণিমায় শাক্ষ্যের ব্রভ আইন হই ও। ইচাদো নাম ছিল চাতুম ক্রে ব্রভ ব্য বর্ধা বর্ধার ক্ষায়ের চারিমায় বিদ্ধনে অইন্তি ক্ষিয়া বর্ধারায় ক্ষিতেন।

[া] শ্রিমে নানে অনারতে ক্রমণম বাম আনিবার পূর্বেই অর্থাৎ সংয়াকালে।

- । ছাড়িরাছে অর সবে , প্রভায় । এখন
 শান্ত ভাবে আজা ভব করিছে পালন।
 উৎসবের দিনে আছ বুছ-আরোজন
 অতি অসক্ত বলি হয় ননে মোর।
- । তহত ভূত্যেরা দীত্র তেথা আনমন

 ত্ৰধুর অল্ল-পান খাল্ল নানাবিধ ,

 তহন সে নব ভোগ , নৃত্যবাল্ল গাঁতে

 বাপুন এ হংনরী পূর্ণিনা-রজনী ।"
- ১০। শুনি ফ্রনার কথা বিল্লয় তথন বলিলা, "আছে ত নিতা ভোগ ভরে তন সর্কবিধ কাষ্য বস্তু, ভোগের সাম্ত্রী
- ১১। নহত তুল ভ, ভূপ, ফিছু আপনার। হংল লা' ইচ্ছা হর দদাই তা' পান। ভাল নাহি লাগে খোর এ প্রসাব তাই।
- ১২। ধর্মণান্ত—অর্থে তার আছে অভিজ্ঞতা, এখন পণ্ডিত কোন জমণে, ত্রাহ্মণে, চল্ন করি থে নোরা দর্শন আজ। বার বে সংশন্ন আছে, নিরাভূত ভাষী করিবেন সেই সাধু; জানিতে যা' চাব ব্যাবেন বৃধাইরা দরা করি সব।"
- ১৩। শুনি বিষয়ের কথা বলেন অক্সতি:—
 শেহিকয়ের গ্রন্থাব আহিও ভাল বলি।
- ১৪। ধর্মান্তে অর্থে তার আছে অভিজ্ঞত', এমন পজিত কোন অবণে, প্রাক্তণে চলুন করি গে মোরা দরণন আছা। বার যে সংশ্রু আছে বহিষেন তিনি; প্রাহুর উদ্ভর্কানে তুরিষেন সবে।
- ১৫। একসত এ প্রশ্নাবে হটন সকলে।

 যাইব কাছার ঠাই এ নিশিতে বোধা গ

 করিবেন কে খণ্ডন সংশ্র মোদের গ

 বলিবেন হায়। নোয়া চাহিব জানিতে।
- ১৬। স্থানির রাজার কথা দলেন ফলাড.

 'বুগলাবে রয়েছেন অচলতা এক,
 বীর বলি সক্ষে সম্ভান করে ভাঁরে।
- ১*। তারগরেছত ডিনি, 'গুণ'-নাম ধানী শাস্ত্রবিং, গণশান্তা, 1 বাগুনী, স্ববিধাতি। চরবে প্রধাস তাঁর করুন, সুপাল। তিনিট সংশহ সূর করিবেন সব।'
- ১৮। শুনি অলাতের কথা আজ্ঞা বিলা ভূপ সার্যাধিকে, 'মুগ্লাবে কবিব শমন , সাক্রাইয়া রখ শীন্ত কর আনহন।"

মুলা পরচতা ত'ছে। আমি 'প্রচ্ছা' এই পাঠ প্রবণ লবিদান।

⁺ ভচেল বা অচেলক = (বৌছাবিরোধী) না নানানী। ইহাকে শেষে 'আজীবক' বলা হইছাছে।

[‡] दिनि रह शिराह **इ**ल ।

- ১৯। গঙ্গদন্ত-বিনির্মিত রক্তপ্রক্ষর *
 তাক্লোচ্ছল রথ তবে করিয়া সম্ভিত
 আনিলা সাবিথি শীদ্র, যেমন ফুলর
 পৌ মিাসী বাত্রি সেই, তেমনি ফুলর
 পূর্ণচন্দ্রসম রথ করে ঝলমল।
- ২ । যোজিত সে বথে ছিল চারিটা সৈন্ধব তুরগ কুমুদগুল, বাযুর সমান ক্রতগামী, স্থশিক্ষিত , প্রভ্যেক ক্ষের গলে মুলে স্বর্ণের স্থার মনোহর।
- ২১ ৷ খেত রথে খেত অম্ব হরেছে যোজিত , যেতাম্বর ভূত্য খেত চামর ছলায় , সর্ব্বাহেত হেন বথে করি আরোহণ অঙ্গতি বিদেহবাজ চলিলা সাসাত্য, চন্দ্রমাব মড শোভা কবিয়া ধারণ ৷
- ২২। শত শত বলবান্ ধীর অনুচর স্থাণিত থড়গহন্তে † অশ্ব-আরোধনে চলিল পশ্চাতে সেই রাজাধিবাজের।
- ২০। চলিয়া মুহুর্ন্ত মধ্যে ক্ষব্রিয প্রবর গৌছিলেন মৃগদাবে; নামাত্য তথন অবতরি রথ হ'তে গেলা পদব্রজে গণশান্তা গুণ যেখা ছিলেন বদিয়া।
- ২৪। ছিল সেধা বসি বছ গৃহস্ক, ব্রাহ্মণ.

 এসেছিল পূর্বের ধারা গুণকে দেখিতে।

 না পারিল দিডে ভারা উপযুক্ত স্থান

 বিদেহ-পতিকে উপবেশনের ভরে;

 তবু না করিলা দুর এ সকলে ভিনি।

সমবেত নানা সম্প্রদায়ের শোক্ষারা পবিরত হইয়া রাজা একপার্যে উপবেশন করিলেন এবং গুণকে অভিবাদন পূর্বাক তাঁহার সহিত আগাপে প্রবৃত্ত হইলেন।

এই বুস্তান্ত বিশদক্ষণে বুঝাইবার জন্ম শান্তা বলিলেন :---

- ২০। হইল রাজার তরে আসন সম্প্রিত একপার্যে, কোমল, বিচিত্র সন্মুরার উপরি আস্তত হ'ল কোমলান্তরণ, রাখিল কোমল উপধান ভছপরি। বসিলেন নরমণি সেই স্থাসনে।
- ২৬। আসীন হইয়া ঐতিপ্রমুধবচনে আরম্ভিনা স্থালাপ ,—''নাই ত অভাব দেহধারণোপযোগী কোন পদার্থের ? কুপিত নয় ত তব অন্তর্ব গিয়ু সব ? ‡

^{* &#}x27;ক্লপিরপক্ধরং'। পক্ধর (সংস্কৃত 'প্রক্ষর')=আন্তাদনাদির ধার বা ঝালর।

[†] ইট্টিখগ্গবরা-ইছ বগ্গবর। ইছ=পরিছত, বিমল (শাণিড)।

^{ু!} প্ৰাণ, অগান ইতাদি। নূলে 'বাতানং অবিসগ্গভা' আছে। অবিসগ্গভা অব্যাগ্সভা। অব্যাগ্রভা 'অনাত্রভা।

- ২৭। জীবনযাপনে কট্ট হয না ও কভু ? পান ও প্রত্যহ ডিক্ষা পর্যাপ্ত প্রমাণ ? অবাধে ত গতিবিধি হয় সম্পাদন ? দৃষ্টিণফ্টি নয়নেব হয়নি ত ক্ষীণ ?"
- ২৮। বিনরী বিদেহরাজে তুরিলেন গুণ
 সম্ভব দিয়া আব প্রতিপ্রদ্ম কবি :-"দেহ ধারণোগধোগী কোন পদার্থেব
 নাই ক অভাব মোর, দান্ত বাযু সব,
 শেষেব ষে ছ'টী প্রশ্ন, বাজন, তোমার,
 ভাদের(গু) উদ্ভর গুনি ভুষ্ট হবে তুমি।
- ২৯। গুণাই ভোমাব এবে, প্রত্যস্তবাসীব।
 কবেনা ভ উপদ্রব বলদৃপ্ত হযে ?
 রথের ত দোব কোন নাহিক তোমার ?
 কবে ত ফুলরকপে বহন সভত
 ভুরজমাতজ আদি বাহন, নুমণি ?
 ব্যাধি ত শবীব তব না ব্যরে পীড়ন ''
- ০০। প্রত্যন্তিনন্দিত হয়ে একপে তথন ধর্মকাস রবিশ্রেষ্ঠ বিদেহ-ঈশ্বব শান্ত্র-শান্তবচনার্থনীতির সম্বন্ধে ভাবস্থিলা জিঞাসিতে অচেমক গুণে:—
- ৩১। "সাতা, পিজা, পুত্র, দারা আদি যে সকল লোকের সহিত বাস করি পৃথিবীতে, স্থার সঙ্গে আচবিব কি রূপ ধর্ম, দরা করি, হে কাগুপ বুঝাও আমাব।
- ৩২ ৷ বয়োবৃদ্ধ, শুমণ, ব্রাহ্মণ, সৈদ্মগণ, পৌরজানপদ প্রজা—সম্বন্ধে এদেব পাত্রভেদে করিব কেমন ব্যবহাব গ
- ৩৩। কি ধর্ম আচৰি লোকে দেহ অবসানে লভে দ্বৰ্ম , আর কোন্ অধর্ম আচরি ভীষণ নথকে পড়ে হয়ে অধোনামী গ

এই সকল সাবগর্ভ প্রশ্নেব উত্তব কেবল সর্বজ্ঞ বৃদ্ধ, প্রভাবেক এবং
মহাবোধিসম্বাদিগকে জিজ্ঞাসা কবা যাইতে পারে। উক্ত মহাপুরুষদিগেব মধ্যে যেখামে
উদ্ধৃতিনন্তবহু বাক্তিব অভাব, সেথানে তাঁহার অধন্তনন্তবহু ব্যক্তিই এ সকল প্রশ্নেব উত্তরদানে
সমর্থ। বাজা কিন্তু একজন নিভাক্ত অজ্ঞ, নগ্নভামাত্রসর্বস্ব, হতত্রী, মূর্য ও কর্ত্তব্যাকর্ত্তব্যক্তানহীন আজীবককে এই সকল প্রশ্ন করিলেন। বাজা জিজ্ঞানা কবিলে গুণ প্রশ্নসমূহেব যথাপর্যায় ব্যাখ্যা না কবিয়া, কেহ কেছ যেমন চলস্ত গরুকে নিবর্থক প্রহাব কবে
অথবা ভোজনপাত্রে আবর্জনা নিক্ষেপ করে, সেইরূপ নিভান্ত অসংলগ্নভাবে, "গুলুন মহাবাজ"
বলিয়া বলিবার অর্বকাশগ্রহণপূর্বকে নিজেব মিথাবাদ ব্যাখ্যা কবিতে লাগিলেন।

্ৰিই বৃদ্ধান্ত বিশদৰূপে বুঝাইবার জন্য শান্তা বলিলেন :---

^{*} ভাগাৎ আমার গতিবিধি অব্যাহত এবং দৃষ্টিণক্তি অপরিক্ষীণ আছে। রাজা কিন্ত শুণকে ছয়টা প্রশ্ন ক্রিয়াছিলেন।

		an Grander and Amer	lies veisie
OB 1		্বলিলেন আদ্লীবক,	''গুন, মহারাজ ;
	ষাহা কিছু ধ্রুবসত্য,	সমস্ত তোমায় আমি	বুঝাইৰ আজ।
96	ধর্মাধর্মপত ধ চরি	কেহই না করে ভোগ	পুণ্যপাপফল ,
	নাই পরলোক, ভূপ ,	সেথা হতে ফিরি হেথা	কে এসেছে বল
৩৬ ৷	নহ কেহ মাভা, পি ভা ;	মাভা পিতা কেহ কার(ও)	না পারে হইতে
•	কেই বা আচাৰ্য্য হবে ?	অদম্য যে, কেহ তারে	পারে কি দমিতে
-09.1	ममञ्जा मर्खकीय ,	পূজ্য বা পূজক কেহ	হইবে কেমনে গ
•,,	_	না আছে পুরুষকার	জীবের জীবনে।
	नाहे वल, नाहे वीर्या.	•	
	নিশ্বতির দাস জীব .	নৌকার পশ্চাদ্ভাগে	বদ্ধ রজ্জু মধা
	গৌকার(ই) পশ্চাতে চলে,	নিয়ভিকে অনুসবি	চলে জীব তথা।
97 I	नडा कन नष्ड नत्र .	দানেব প্রভাব তার	নাই বিভ্ৰমান ;
	पोरन क्लान कल नाहे,	वीर्याशीन कड़ चावा.	ভারা করে দান।
७৯ ।	নিতান্ত নিৰ্বোধ যাবা,	তাহাৰাই বলে, 'সবে	হও দানরত' ,
(_	_	
	প†ভিতাভিমানী মুর্থ	তাই করে ধীরজ্ঞান	দান অবিরত।

আজীবক গুণ এইরূপ দানের নিক্ষলতা বর্ণন করিলেন, এবং পাপও যে নিক্ষল (অর্থাৎ পাপ-কবিলে যে পাবত্রিক কোন দণ্ড নাই) অতঃপব তাহা বলিতে লাগিলেনঃ—

		•	
8 • 1	ব্দিতি, অপ ু তেজঃ, বায়,	হুথ, ছু:থ, আ্ব্লা—এই	সপ্ত পদার্থের
	ধ্বংস বা বিকার নাই ,	নিত্য ও অচ্ছেদ্য এরা,	অতীত নাশের।
851	নাই হস্তা ইহাদেব ;	নাই ছেন্তা , কোন জন	বিশাশিতে নারে ,
	শপ্রাঘাতে ধ্বংস কেহ	এই সপ্তপদার্খের	করিতে না পারে।
B2 1	ধরিয়া কাহার(ও) মাধা	कांहि यपि नय त्कर	ভীক্ষ ছুরিকার,
	এই সপ্ত পদার্থের	কিছুই ড এ ছেদনে	বিনাশ না পায়।
	সপ্তে সপ্ত যায় মিশি ;	কিছুতেই ইহাদেৰ	ধ্বংস অসম্ভব ,
	তবে বধে পাপ কোঝা গ	কেন বা করিবে ভোগ	পাপফল তব 🕈
80 [ককক না যাহা ইচ্ছা,	চুবাশিটী মহাকল্প	নানা যোনি ভ্ৰমি
	শুদ্ধ হর সব জীব .	ভাব পূৰ্বে গুদ্ধিলাভ	ঘটেনা ব্ৰুখন(ই)।
88-1	বহু পুণাব ানু যারা,	না আসিলে এ সময	শুদ্ধ নাহি হয় ,
•	বছ পাপকৰ্মা যাবা,	চুবাশি কল্পান্তে তাথা	অশুদ্ধ না রয়।
86 1	অনুপূর্ব এইরূপে	চুবাশি বল্লান্তে শুদ্ধি	লভে জীবগণ ,
_/	নিয়ঠি লজ্বিতে নাবে,	সাগৰ লঙ্ঘিতে বেলা	না পারে বেমন ৷
			•

উচ্ছেদবাদী আজীবক এইবপে, কেবল বাক্যেব আডম্ববে একে একে নিজেব্ মৃত প্রতিপন্ন কবিবাব চেষ্টা কবিলেন।

- ৪৬। গুনিয়া তাঁহার কথা অলাত তথন বলেন, ''ভদস্ত যাহা কহিলেন আজ, তাহাই আমার মতে যুক্তি-শ্বসঙ্গত।
- ৪৭। পূর্বজন্ম কি ছিলান, এ কথা আনার স্থতিপথে জাগকক এখন(ও) বয়েছে। হয়েছিল জয় মোর গোল্ল ব্যাধকুলে, পিকল্ আমার নাম ছিল সে জনমে।
- ৪৮। এ সমৃদ্ধ কাণীরাজ্যে কতই না পাপ করিমু তখন আমি। কবিলাম বধ শুক্রমহিষ আদি প্রাণী অগণন।
- ৪৯। তাজি দেহ তার পর না শিরা নরকে জন্মিলাম হেখা আগ্য সেনাপতিস্লে।

भौग्य (व यह रहीने यह ही राष्ट्र) क स्था विभाग छत्य करिय रक्तमत्त्र ×

অতঃপর শাস্তা বলিতে লাগিলেন :---

- বীজক নামেতে দান ছিল মিথিলার
 নি ছান্ত দরিত্র সেই, পালিয়া পোষধ
 পিয়াছিল গুণ পাশে ধর্মার্থ গুনিতে।
- ৩নি সে গুণের, আব অলাতের কথা ছাড়ি ঘন উষ্ণ খাদ লাগিল কান্দিতে।
- स्थि । सिख्डारमन वाक्षा ভারে, ''সৌস্য, কি কাবৰ,
 কি ভানি, কি দেখি ভূমি কবিছ বোদন ?
 শাবীরিক, মানসিক—কোন্ ব্যথা, বল,
 করিছে প্রকাশ তব নয়নেব স্কল ?
- ७०। छनि जङ्गि छिन्न विद्या दिल दी छक :-- इ:४ व। दिलना किट्टू नांदे द्याव, छूल।
- ৫৪। পূর্বজন্মকথা মোন সদা পড়ে মনে; ভূঞ্জিনাম কত স্থা সে জয়ে, নৃমণি, সাকেত নগবে, "ভাবজেন্তী" নাম ধরি: হিন্দাম সদ্ধর্মের রত সেথা অনুস্থা।
- ক ব্রাহ্মণ, কি গৃহস্ত, দ্বাকার(২) প্রিয়,
 ক্রিয়াম : সভত ছেরিত, দ্বানহত।
 করেছি নে গাগ কেনে, না মুহ্ব প্ররুণ।
- १७। फिरा छाजि ताहे तह स्वितार एक द्वापिनी नाहीय पार्ट धरे शित्र । हामीवृद्धि क्विस्टिन खननी प्राचीत , , रहिस्टिंग कृत्य अस प्योगस्य स्विता प्राचित स्टिट्स देशस प्राचीत थानित ।
- ६१ । इति इतिकादिरा एउउछि এरक, दर पिछ किछान मालि मान जन्ताहरू । कांग सिंग दरुर, जानि खड़ा त्वासन महिलादा व्यक्तिका कवि कार्य मान ।
- er। চঙ্কুৰ্দণী, পঞ্চদণী—উত্তন পোৰব পালিভেছি চিশ্পির; ফুড-নির্বিশেবে পালন অধ্যিসাত্রত করি সাবধানে। অমেশু পরের ধনে দুক্পাত না করি।
- নিভান্ত নিকল কিন্তু সংবাধা এ স্ব

 হােছে আমান গকে। বুধা শীলপ্রত।

 কেন্দ্রত যা' বলিলেন, সভা বৃধি ভাই।
- ৬০। ধানভিত্ত কেই যদি কলি কবে থেসে, নিশ্চর ভাহার মূতে ঘটে গরাজয।

আমিও ডেমতি ধর্মে স্থাপিরা বিখাস পূর্বজন্মলর ধন হাবায়েছি হায়। অলাভ স্থবৃত্তি — ধৃর্ত্ত দূতকার তিনি, কট লয়ে খেলি তাই হয়েছেন ক্রয়।+

- ৬১। কোন ছারে প্রবেশিনে লভিব হণজি. দ্বেথিতে না পাই আমি। করি হে রোদন কাশাপের কথা গুনি আমি সে কারণ। †
- ৬২। গুনি বীস্তকের নাণী বলেন অজ্ঞ ি, "হুগতিলাভের তরে নাই কোন ঘার ; নির্ভি প্রতীক্ষা করি যাপহ জীবন।
- ৬৩। সুথ, ছঃথ সমন্তই নিয়তির হাতে । পুনঃ পুনঃ লভি জন্ম শুদ্ধ হয় জীব। অনগিত যথাকালে হবে সমাগত। ভাডাভাঙি পেতে চেষ্টা করিলে কি ফল।
- ৬৪। আমিও কল্যাণধংশ্ম ছিম্ন এতদিন
 রন্ত, দদা করিডাম সেবা প্রাণপণে
 ব্রাহ্মণপৃহস্থগণে, ধর্মাধিকরণে
 যধাশান্ত ফ্রিচার করিডাম দদা।
 বিষয়ভোগের হুগ এত দিন, তাই
 ঘটে নাই ভাগ্যে মোব, গুন, ফে বীজক।"

অতঃপর রাজা কাশ্রপকে সংখাধন কবিয়া বলিলেন, "ভদন্ত, আমধা এডদিন বিষম এমে ছিলাম, এখন উপযুক্ত আচার্যা লাভ কবিয়াছি। এখন হইতে আপনার উপদেশাস্থ্যারে ভোগস্থই আমাদন করিব, অতঃপব ধর্মদেশনও ইহার বাাঘাত জ্যাইতে পারিবে না। আপনি এখানে অবস্থিতি কফন; আমরা এখন প্রস্থান করি।" যাইবার সময় ভিনি বলিলেন,

- ৩৫ (ক) "হলেও হইতে পারে দেখা পুনর্কার।"
- ৬৫ (থ) বলি ইহা গেলা চলি রাজা নিজাগার।

বাজা যথন গুণের দক্ষে প্রথমে দেখা করিতে গিয়াছিলেন, তথন তাঁহাকে প্রণাম করিয়া প্রশ্ন জিজ্ঞাদা করিয়াছিলেন। প্রস্থান করিবার কালে কিন্তু তিনি গুণকে প্রণাম করিলেন না . শুণ নিজের নিশ্ব পতার জন্ম প্রণামটী পর্যান্ত পাইলেন না , ভোজ্যভক্ষ্যাদি ভ দ্রের কথা।

সেই বাজি অভিবাহিত হইলে বাজা অমাত্যদিগকে আহ্বামপ্রক বলিলেন, ইন্তিয়স্থভাগের জন্ম যাহা কিছু আবশুক, আমার জন্ম সমন্ত আয়োজন কর্মন। আমি এখন হইতে কেবল কামস্থ উপভোগ করিব। আমাব নিকট যেন জন্ম কোন বিষয়সমধ্যে কেহ কিছু না বলে। অমুক অমুক ব্যক্তি বিচারকার্যা নির্দ্ধাহ করিবেন।" ফলভঃ ভিনি এখন হইতে নিভাস্ত কামরত হইলেন।

এই বৃত্তান্ত বিশদরূপে বৃন্ধাইবার জন্ত শান্তা বলিলেন,

৬৬। প্রভাতে অমাতাগণে ডাফি সহাযুগে

৬৭। "ভোগের যতেক বস্ত আছে এ ভুষান শুফা বা অগুঞা কোন বাচকার্যা ভবে

অসতি সন্তত আজা শিলন সকলে :—
সতত আনিয়া রাপ চন্দ্রক বিমানে। ‡
কেহ যেন সঙ্গে মোর দেখা নাহি করে।

 ^{&#}x27;কলি' ও 'বট সমলে ভ্রিদন্তছাতকের (৩৪১) ১৩৭২ গাধার পাদটাকা সুইবা।

[†] টিকাকার বলেন যে, এই বাজিও কেবল অব্যবহিত পূর্ববর্ধী একটা জ্ঞার বৃদ্ধার সরণ করিতে পারিতেন। অতীত এক জন্ম কাগুপ বৃদ্ধের সময়ে তিনি যে একচন অম্পক্তে দুপিবা শলিচাছিলেন এবং সেই পাপ এডদিন প্রজন্ম থাকিবা তাঁহাকে দুর্গত ব্যিয়াছিল, ইহা তিনি ভানিতেন না।

[‡] বাজার আসাদের নাম 'চল্রক'।

,,-

৬৮। বিজ্ঞয়, স্থনামা আর অলাত, ইছারা— ' বসিবেন আজ হ'তে বিচাব-আগারে ,

৬৯। আজা দিঃ। এইরূপ বিদেহ-ঈশর কি ব্রাহ্মণ, কি গৃহস্থ, কার(ও) হিডভবে

এরপে অতীত হ'ল ছইটা সপ্তাহ ,
 অভ:পর রাজকন্তা রুজা মনোরমা,

৭১। সাজাও আমায় শীঘ্র, আর স্থীগণে। কল্য অমাবস্তা; সেই পবিত্র ভিথিতে

৭২। ক্লজাকে সাজায় তারা নানা আভরণে— মণিশঝ্যুক্তাময় নানা অলঙ্কার

৭০। হেমপীঠে বসিলেন ফ্রন্ডা মনোরমা , সাজাল মনের সাধে , বিবাজিলা ক্রন্ডা

⁹⁸। স্থীগণ্দহ, পরি মনোহর বেশ প্রবেশে যেমন মেখে চপলাফুন্দরী

৭৫। গিণা ভূপতির পাশে বিনম্রবদনে একাম্বে খচিত হেমে পীঠ ফুণোচন

^{৭৬।} দেখি ভনমাকে, পরিবৃতা স্থীগণে বিলোকি অন্সরোগণ নামিয়া ধবায় গু

^{৭৭}। "প্রাসাদে ত আছ হবে , অন্তঃপুর সাবে করত মনের হথে জলকেলি তার গ

^{१৮}। নানাবিধ পুশেষাল্য করি আহরণ পুশেগৃহ, পুশেষ্যা ? হয়ে ক্রীড়ারত যে যাহা গড়েছে, তার সৌন্দর্য্য বাধানি,

৭৯। মার্চ্জিত সর্বপককে তোমার বদন," আছে কি অভাব তব ? যদি শুত্রল'ভ তাহাও আনিয়া শীঘ্র দিবে ভূত্যগণ,

ূ•। বলিলেন, গুলি কলা রাজার গচন, ভোমাব কুপার পিড:। রাজা পিতা যাব,

৮১। কল্য অমাবস্থা, সেই পবিত্র ভিথিতে দিয়াছি দেশন পুর্বের, দিন আন্তা, তাই,

৮২। বলেন অহাতি শুনি কজার প্রার্থনা, নিরর্থক দান। কোন কল নাই এতে।

৮০। পোষৰ পালহ তুমি ভাজি অন্নপান। অনশনে পুণ্য হর বলে মৃচ জনে,

৮৪। তুনি কাছাপেব কথা বীজক কান্দিল, বীজকের কাহিনীতে এই বুঝা যায়,

৮৫ ৷ যতদিন রবে, রুজে, তোমার জীবন, নাই পরলোক, ডক্রে, জানিও নিশ্চয় ,

৮৬ ৷ শুনিয়া পিতার কথা রুলা মনোরমা---

৮৭। विनना, 'खानकि भूदर्व, सिथिनोम এবে,

সমন্ত বিচাব শান্তে নিপুণ বাঁহাবা, যাহাব যা' প্রাপ্য, তাহা দিবেন ভাহারে।" হইলেন কামভোগে বত নিরম্ভর। আগ্রহ না র'ল আব তাহার অস্তরে। ভোগে ও বিলাদে মগ্ন রাজা অহরহ। ধাত্রীকে আহ্বান করি বলেন, "ধাই মা. যাইব এখন(ই) আমি পিতার সদনে। চাই আমি যথারীভি পোষৰ পালিতে।" মনোহর মাল্য আব মহার্হ চল্লনে। পবাইল, বিচিত্রবরণ বপ্ত আর। বেষ্টিয়া ভাঁহারে বহু পরিচারিকা ললনা মৰ্ভ্যধানে যেন কোন দেবের আত্মজা। চন্ত্ৰকপ্ৰাসাদে কলা করেন প্ৰবেশ, উচ্ছল প্ৰভাৱ সৰ উদ্ভাসিত কৰি। প্রণাম করিলা ক্লভা তাঁহার চরণে। আছিল , ৰসিলা ভার সহ স্থীগণ। ভাবিলেন সবিশ্বয়ে ব্ৰাজা মনে মনে, মধুর বচনে পারে গুখালেন তায় :---পুদ্ধবিণী তব ভোগভরে যে বিরাফ্রে রসনা ত নানারস খান্তে ভৃত্তি পার ? রচে ত প্রত্যহ, গুভে, তব দখীগণ কণট কলহ ত(রা করে ত সতত, কার(ও) ঠাই পরাজ্য কেহই না মানি ? (नहावि प्राभाव, वर्ष्टम, क्षांन नवन । চন্দ্ৰবৎ হয়, ধাহা পেতে ইচ্ছাত্ৰ, ব রিডে ভোমার,বংনে, ভৃত্তি সম্পাদন।" 'হইভেছে সদা মোব ইচ্ছাৰ পুরণ ঘটে কি কথন(ও) কোন অভাব তাহার ? क त्रिप्रोहि देखा हु:थी क्रान मान मिटल এখন(ই) সহশ্ৰমুদ্ৰা আমি যেন পাই।" "কত যে নাশিলে বিস্ত তাহা ত জান না, দান করি বহু অর্থ উদ্রালে তু'হাতে। নিয়তির(ই), বংসে, এই অডুড বিধান | ८कम वृक्षा शांख कष्टे थाकि अनमारन १ বার বার উফদাস কঙ সে ছাড়িল। পুণাকর্ম করি কেই ফুফল না পার ।† ভোজনে বিরুত তুমি হয়ো না কবন। ব্ৰড-উপবাদে তবে কিবা ফলোদয় ?" অঠীতানাগত ধর্ম ছিল থার জানা, মন্দৰ্গতি হয় সেই মূখে যেবা সেবে।

^{় •} পূর্বে সংগ্রম ও ভিলের পোল, এ টেল মাটি প্রভৃতি দিয়া গাত্রগল ধৃইবার প্রথা ছিল। এখন সাবাদের
কুপার সে প্রথা লুগুপ্রায় ইইয়াছে।

[†] বুঝিতে হইবে বে, রাজা কন্সাকে বীজকেব কথা সবিস্তাব গুনাইবোন।

৮৮। মুধের সংসর্গে মূর্থ হর মূর্থতব । উভয়েই জড়মতি , মুখ কাশুপের

- ৮৯। তুমি, দেব, প্রজাবান্, ধাব, ধর্মবিৎ, না বিচারি যুর্থসহ মিশি অমুক্ষণ
- ৯ ৷ বছজনাজ্যান্তির পরে জীবর্গণ গুণের প্রব্রজ্ঞা তবে নিক্ষল কি নয় ? নগ্ন থাফি ভপস্তার হইয়াছে রত
- ৯১। পूनः পूनः रूखि समा एक रव नत्र, অজ্ঞানবশৃতঃ তারা করে নানা পাপ , দুদ্র্শের ফল তাবা এডাতে না পারে ;
- ৯২। একটা দৃষ্টান্ত আমি দিতেছি, রাজন্ ,
- ৯৩। ভুলিনে বাণিজ্যপোতে অপ্রমাণ ভাব
- ৯৪। অল্ল অল্ল পাপভার করিয়া সঞ্চয় না পাবি বহিতে শেষে সেই শুকভার
- ৯৫। অলাভের পাপভাব অদ্যাপি, রাজন্. এ জীবনে হুখী , কিন্তু এ জংগ্ৰব পাপ
- ৯৬। প্রবিদ্ধরার্ডিড পুণ্য ছিল অলাতের ,
- ৯৭। সে পুণ্যের ফল কিন্তু এবে প্রতিদিন অধিকস্ত এবে তিনি পাপপ্ৰায়ণ,
- ৯৮। ভাগুমুখ হ'তে তুলি তুলা লয়ে হাতে মণ্ডলে দ্ৰব্যের ভাব বৃদ্ধি যত পাবে মণ্ডলে সংলগ্ন তাহা না গৃহিবে আৰু,
- ১৯। সেইকপ, স্বর্গে বেতে উৎস্ক যে জন, করিছে বাজক দাস যুখা এবে, পিতঃ,

वोक्यक, व्यवाख--- धवा, खरह नव्रवद्र, কথাৰ ঘটিতে পারে মোহ ইহাদের। কি হেডু মুখের মড নিজ হিতাহিত, হইয়াছ এবে মিথাাধর্মগরায়ণ ? প্রকৃতই শুদ্ধ যদি হয়, হে রাজন্, কেন দেই মহামূর্থ মুক্তির আশাব বহ্নিমুখগামী মৃঢ পড়ঞ্জের মন্ত ? व्यत्यक्व व विद्याम मश्निष्ठे हत्र । ফলে তাব ভুঞ্জে শেষে বহু পবিভাপ। গিলিত বডিশ মীন উগায়িতে নারে। দৃষ্টান্ত দেখিয়া বুঝে কোন কোন জন। হয যথা মহাৰ্ণবে নিমজ্জন ভার, ক্রমে লোকে মহাপাপভারাক্রান্ত হয় , তেমতি নরকে হয় নিমজ্জন তার। হয় নি ক পারপূর্ণ , তিনি সে কারণ নিশ্চয় তাঁহাকে দিবে নবকে সন্তাপ। তাই তিনি অধিকাবী হেন ঐশ্বর্থ্যের। ম্বভোগে, মহারাজ, হইতেছে স্বীণ। করেন সন্মার্গ ছাড়ি কুমার্গে প্রমন। করে যদি কেহ এবা ওচন তাহাতে, তুলাৰণ্ডশীৰ্ষ ভত উৰ্দ্ধগামী হবে। তত উন্নমিত হবে, যত পাবে ভার।* অল্পে অল্পে কবে সেই পুণ্যের অর্জন, থাকিয়া কুশন কর্ম্মে রত অবিরত।

ব্রুজা নিজের অভিপ্রায় আরও স্পষ্ট রূপে বুঝাইবার জন্ম আবার বলিলেন :---

১০০ ৷ বীজক যে এত ছু-থ পেতেছে এথন,

১-১। সে পাপের ফল ক্রমে পাইতেছে দায় , আর(ও) সে করিছে এবে পুন্যের সঞ্চয়। ভাই বলি, পিডঃ, তুমি করে। না কথন কাশ্যপের কথা গুনি উন্নার্গে পমন।

পূর্ব্বজন্মকৃত পাপ ভাহার কারণ।

অতঃপর রুজা ছয়টী গাথায় পাণমিত্রসংসর্গের দোব এবং কল্যাণমিত্র-সংসর্গেব গুণ বৰ্ণনা কৰিলেন:---

১-২। যে যাহাবে ভজে, ভূপ,— স্থশীলে, ছঃশীলে, সদসতে,—

১০৪। প্রভু ভূতা, শুরুশিব্য পরন্দবসংস্পর্শকারণ

নিয়ন্তসংসর্গহেডু চথিত্র সে লভে সেই মতে। ১০০। যাহাব যেনন নিত্র, যে যাহাব করে আবাধন, সে হয় ভাহার মত , সংসর্গেব প্রভাব এমন। একে করে অপরের আত্মতুক্য চরিত্র গঠন। তুণীবেৰ মধ্যে কেহ বাথে যদি বিষদিশ্ব শর, তুণীব(ও) ক্রমশঃ শেষে বিবে লিপ্ত হয় ভয়ন্থর।

* গাথাকার প্রান্তাবলম্ব তুলাকে (Danish balance) লক্ষ্য করিয়া এই দৃষ্টান্ত প্ররোগ করিয়াছেন। এপ্রকার তুলা এখন সচরাচব দেখা যায় না। তুলমগুল শব্দটা আনার বিবেচনার পালা বুঝাইভেছে। মিষ্টার অভূতির বিক্রেতারা এইকপ তুয়ার পালা নিয়া ভাণ্ডের মুখ চাবিয়া রাথে, তথন দাঁডিটা পালার সঙ্গে সংলগ্ন থাকে। কোন অব্য ওলন করিবার তালে পালার দ্রব্যেন ভার যত বেশী হইতে থাকে, পাড়িন মুক্ত প্রান্তটা ততই উপরে । क्षर

[†] এই ছয়। গাধা চতুর্ধ শতে শক্তিওল-ছাত্রেও (৫০৩) পাওয়া গিয়াছে (২২শ হইতে ২৭শ গাধা)

১০৫। সংক্রাণ-ভ্রে স্থনী
কুশ দিয়া পৃত্তি-মংস্ত পৃত্তিগক্ষ পায় কুশ।
পাপীবে ভজিলে শেষে
১০৬। বাধিবে ভগ্নর যদি
ভগ্নের গন্ধ লভি
সেইকাপ সাধুজনে
ভূমিও সাধুভা পেযে
১০৭। পজের হুগন্ধ হেবি'
অসং ব্যঞ্জিয়া হুখী
নবকে পভন দ্রুব সাধুসক্ষে দেহঅস্তে

পাপসধ না হয় কথন।

যদি কেই করে আছোদন,

নিস্পাপ যে, সেও সেই মন্ত

নিজে হয় পাপপথগত।

পদ্রপুটে কবি আছোদিত,
পত্রও ইইবে আমোদিত।

সেব যদি কবিয়া যতন,

ইবে থক্ত, প্রশংসাভাজন।

নিজ পরিণাম ভাবি মনে

সাধুসেরা করে সয়তনে।

অসৎসঙ্গের পরিণাম,

গুপ্ত হয় জীব দিবাধাম।

রাজকন্তা পিতাকে এইরূপ ধর্মকথা শুনাইয়া, নিজে পূর্ব পূর্ব জায়ে যে ছঃখভোগ বরিয়াছিলেন, অতঃপব তাহা বলিতে লাগিলেন:—

১০৮। সন্তপূর্বজন্মকথা অত:পর সপ্তরূমে ১০৯ ৷ মগধের অন্তঃপাঠী অভীত সপ্তমজন্মে >>। हिम भाभी मिळ এक , হয়ে প্রদারগামী অসর হইণ যেন গাঢ়ালি পাপের হোভে ১১১। এ পাপের ফল কিন্ত কৰ্মান্তৰ বশে আমি **) १२ । वःभव्राख्या-व्राख्यांनी** প্ৰচুৰ ঐশ্বৰ্ধাবান , একমাত্র পুত্র তীর পাইডাম গৃহে ডার ১১৩। পাইলাম মেই কালে উপদেশ নিকা তিনি ১১৪। পৰিত্ৰ পোষধ-ভিধি— द्रिक भौग मावशान এ পুণ্যের ফল কিন্ত থাকে কোন মহাবত্ব ১১৫ ৷ এ দিকে, মগধরাজ্যে **भक्त इरद्र फ़िल फ़िश** ১১♦। কৌশস্বীতে ভাজি দেহ (दोवव नवरक पिर्छ। ১১৭। দীর্ঘকান দু:খ ভোগ ভেশ্লকট পরে আমি।

ব্যেছে পর্যারক্রমে ঘটবে কি ভাগো মোব, বাজগৃহ নামে যেই কর্মকারপুত্র জামি হইলাম তার সক্ষে ক্রিমু উভয়ে মোরা জন্মিয়াছি, এ বিশ্বাসে করিমু ইন্সিয় সেবা , থাকিল প্রচছর হয়ে, ভ্যঙ্গি দেহ ভারপর কোশাখী হস্পরী পুরী , শত শভ দাস দাসী হইলাম, পিডঃ, আমি . নিত্য আমি সে জনমে, ভাগাক্রমে মিত্র এক ক্রিলেন মোরে, পিডঃ, ठळूर्जनी, शक्षमी . যাপিত্র জীবন আমি বহিল প্রচছন্ন হযে নিবিভাককাবসব কৰেছিত্ৰ যত পাপ, এত কাল পবে, হায়। সহত্ৰ সহত্ৰ বৰ্ষ এথনও সে হঃথ স্মবি বৌৰবে করিথ পরে শৈশবেই থাসি করি

শৃতিপথে জাগক্ত মুম : তাও আমি জানি বিলম্পণ।* হ্মবিণ্যাত রয়েছে মগব, श्याष्ट्रिय मिथा, नववत्र । महार्यात्र भाभागारं तक . পরস্রী হরণ শত শত। পরিণামচিন্তা নাহি ছিল . এই ভাবে জীবন কাঁট্টন। ভন্মান্ত্র অন্স ব্যেন বংশরাজ্যে লভিমু ক্রনম। **ध्य**ष्टी अक हिरलन रमधाग्र ছিল ভার নিবুক্ত দেবার। কড়ই যে আদর যতন পারিনা ক করিতে বর্ণন। পুণাদ্মা, শান্তক, হুপঞ্চিত ; সাধুদের ধর্মে প্রতিষ্ঠিত। এ ছই ডিখিতে বছদিন थाकि मना পাপচিন্তাহীन। यथाकात्म मिएछ एत्रनन . क्रमप्रका अञ्चय रामन। ফল তার হুষ্টবিষমর অভিভূত কবিল আমার। ভুঞ্জিলাম স্বকর্মের ফল ভাঁখি মোব করে হল চল। ছাগকপে কভিম্ জনস প্রভু মোরে করিল পারন।

কুড়া এই গাথায় ছাগজন্মেব তৃঃখবর্ণনা কবিলেন :---

১১৮। অমাতাগণেব পুত্র প্রদারগমদের ৰহিতাম সেথা আমি , অহো কি ভীষণ দণ্ড [।] বধ টানি কিংবা পৃষ্ঠোপরি। ভাবিলে তা এথন(ও) শিহরি।

[🕶] প্রণর্জী পাথা গুনিতে কিন্ত কলার তেরটা অতীত জন্মের কথা আছে।

ক্রাগদেহ ত্যাগ করিয়া তিনি অবণ্যে কপিষোনিতে প্রতিসন্ধি লাভ করিয়াছিলেন।
ক্রেপার্নে বেদিন তাঁহার জন্ম হয়, সেইদিনই কপিরা যুথপতিকে দেখাইবার জন্য তাঁহাকে
লইয়া যায়। "আমার পুজকে আন" বলিয়া যুথপতি তাঁহাকে দৃঢ়রূপে ধবিল এবং দস্তাঘাতে
তাঁহার বীজ তুইটা উৎপাটন করিল। তিনি যন্ত্রণায় চীৎকার করিতে লাগিলেন। এই ঘটনা
বুঝাইবার জন্য রুজা বলিলেন,

১১৯ । তাজি ছাগদেহ, ভূপ, নিষ্ঠুর যুথের পতি কপিজন্মে এই রূপে বিশাল অবণ্য মাঝে নিমু ক্ষ করিল মোরে পরদারগমনেব কপিরূপে লভিসু জনম ; তীক্ষ দত্তে করিয়া দংশন। দণ্ড পুনঃ পেলেম ভীষণ।

অনম্বর কলা অহা কয়টা জন্মেব বুজান্ত বলিতে লাগিলেন :---

- ১২০। কপিদেহ কবি ত্যাগ লভিন্ম জনম
 গোরূপে দশার্প দেশে; করিল আমার
 নিমুক্ত দেখানে প্রভু, স্থানী, ক্রতগামী
 দেখি মোরে নিযোজিল শকটবহনে।
 করিলাম এ ছুর্দিশা ভোগ বছদিন;
 প্রদাবগমনের ভুঞ্জিলাম ফল।
- ১২১। ছল ভ মানবজন্ম লভিলাম পরে

 বৃজ্জি* জনপদে আমি , কিস্ত হার, হার,

 হইলাম নপুংসক—না স্ত্রী, না পুরুষ।
 পরদাবগমনেব ভুঞ্জিলাম ফল।
- ১২২। তাবপর জন্মিলাম ত্র্যস্তিংশ-ধামে নন্দনে অপ্রারূপে উচ্ছল-বরণী।
- ১২০। বিচিত্র বসন আমি পবিতাম সেধা;
 কর্ণে ছিল মণিম্য কুণ্ডল উদ্ধল,
 নৃত্যগীতে হয়ে পটু সেবিমু বাসবে।
- ১২৪। সেধানেই শ্বভিপথে হল জাগকক এ সৰ জগ্মের কথা , জানিলাম আর অনাগত সন্ত জন্মে কি হবে আমার :---
- ১২৫। "করেছিমু কৌশাদীতে যে পুণ্য অর্জন, তার(ই) ফল এত দিনে দিল দরশন। হবে ধবে অবসান এ দেহের সোর জন্মিব মমুধ্য হয়ে, কিংবা দেবলোকে। তিথাগু যোনিতে আমি অমিব না আর।
- ১২৬। পর পর সপ্তজন্মে আদর যতন দভিব সতত আমি , কিন্ত যত দিন না হইবে অবসান ষষ্ঠ জনমের গ্রাছ পরিহার আমি নারিব করিতে।"
- ১২৭। সপ্তম জনম মোর সমাগতপ্রার , †
 দিব্য দেহ সমুজ্জল করিয়া ধারণ
 মহর্দ্ধি পুংদেব হয়ে জন্মিব জিদিবে।
- ১২৮। আজ(ও) গাঁধিছেন মালা সন্তান পুন্পের দেবপুত্র ধ্বন, যিনি এ হুলের পুর্ব্ধে

বৈশালীর লিচ্ছবিগণ বৃজি নামে অভিহিত হইডেন ৷

[†] চীকাকার বনেন যে, ক্লখা পর পার পাঁচ বার অপ্সেরা হইরা জলিবাছিলেন। বঠ লামে তিনি বিশেহের মালকতা হইরাছেন। বধনকার কথা হইরাছে, তথন তাঁহার বরস্বোল বংসর।

ছিলেন আমার স্বামী. জ্ঞানেন না তিনি, ধেবদেহ ভাজি আমি জন্মেছি বে হেথা। তাই মোর তরে মালা করেন সংগ্রহ। + ১২৯। ূএই যে ষোডশবর্য বয়স্ আমাৰ। এ কাল মুহর্ডমাত্র দেবগণনায়। মানুষেৰ শতবর্ধ অনরগণের এক বাত্তি এক দিন ভিন্ন কিছু নয়। একপে অসংখ্য জন্মে কণ্ম মানবেব, >00 | হোকু ভাল, হোকু সন্দ, অনুসরে ভাবে। বর্মের কথন(ও), পিতঃ, হয় না বিনাশ।

অতঃপর রুজা বাজাকে উৎকৃষ্টতম ধর্ম বুঝাইতে লাগিলেন:---

জন্মজনান্ডবে, পর পর যদি পরদাবসেবা কর পরিভাগি, জন্ম-জন্মান্তরে, পব পর যদি স্বাহিসেবা+ সদা কব কাৰ্যনে, দিবা ভোগ, আযু:, দিবাস্থ্যশ ছাডি পাপাচার, ত্রিবিধধর্মেব্ ১৩৪। কি স্ত্রী, কি পুক্ষ, যে কেহ না হোক, কায়ে, মনে, হাক্যে অপ্রমন্তভাবে >७१। এই क्षोत्रलाटक यमश्री यांश्री, নিশ্চিত তাহাগ্র পূর্বকোন জনো স্ব কর্মফল পায জীবগণ ,§ একে অপরের পাপ বা পুণ্যেব ১৩৬। ভাব কি কথন, ওহে নবনাথ, কি কারণে এত অপ্সরঃ সদৃশী

বিচিত্ৰাভৰণা হেমজালাবুতা

উন্নতি লভিতে চায় তব মন, ধৌতপাদ ত্যঞে কর্দ্মন যেমন। উন্নতি লভিতে চাফ তব মন, **भारत है ह्या वर्श ज्ञेश मरकांत्रन ।** লভিতে ভোমার বাসনা যদি অনুষ্ঠানে বত হও নিবৰধি। ভাগকেই আমি বলি বিচক্ষণ, পৰসাৰ্থলাভে বাহাৰ যতন। সর্কবিধ ভোগ্য ভুঞ্লে অসুন্দণ, কৰেছিল, পিতঃ, বহু পুণাৰ্চ্জন। কিছুই ইহাতে নাই সংশয় ; কোন অংশে কভু ফলভাগী নয়। রমণী ভোমার সেবে দিবানিশি গ্রা

ক্ষা পিতাকে এইরূপ উপদেশ দিতে লাগিলেন। এই বৃত্তান্ত বিশদভাবে বুঝাইবাব জন্ত मोखां वितासन ।

> ১৩৭। একপে হবতা কজা মধুৰ বচনে, গুনানেন ধর্মকথা অঙ্গতি ভূপানে।— মূচকে সন্মার্গ ভিনি দিলেন বলিয়া।

কজা পূৰ্বাহ্ন ইইতে আৰম্ভ কৰিয়া সমস্ত বাত্তি পিতাকে ধর্মোপদেশ দিলেন, ভিনি বলিভে লাগিলেন, "পিভঃ। আপনি সেই নগ্ন, মিথ্যাদৃষ্টিপবায়ণ আজীবকেব কথা বিশ্বাস

- * শ্বব ভাবিতেছেন যে, রুজা তথনও দেবলোকেই স্কাবিত আছেন, কেন না রুজা যে যোল বৎসর **দেবলোক** ত্যাগ করিয়াছেন, দেবভাদিগের গণনার তাহা <u>মুহ</u>র্ত্ত নাত্র।
- † 'সামিক' শব্দে প্রভু কি পতি বুঝাইতেছে, ভাহা বিচার্য্য। যদি প্রথম চরণেব 'পোরিস' শব্দে কেবল পুকুষকে বুঝায়, ন্ত্ৰীকে বুঝায় না, তবে প্ৰথম অৰ্থই সমীচীন। আর যদি 'পোবিস' শব্দ পুংলিস হইয়াও স্ত্ৰীপুরুষ উভয়জাতীয় ব্যক্তিকেই বুঝায়, তবে ঘিতীয় অর্থ গ্রাহ্ম হইতে পাবে। ইহা অপ্রোগণের শক্রসেবার সঙ্গে সঙ্গত।
 - কারিক, বাচিক ও সানসিকভেদে হচবিত ধর্ম ত্রিবিধ।
- 🐧 মূলে "কম্মস্মকা সকা সন্তা" আছে। 'কম্মস্মক' শব্দের অর্থ কি ፣ অস্ম = অংসপুট অর্থাৎ **কাজে সাইবার পুটুলি বা থলি। ইহাতে বুঝা যাইতে পাবে যে, সকলেই স্ব স্ব কর্মভার স্কন্ধে লইরা বিচরণ কবে।** 'অসুসুক' শ্রের আর একটা অর্থ অহ-সম্পন্ন অর্থাৎ (যাহাব) অহা আছে। কর্মা ধেন অহরপে কর্তাকে তাহার ক্রমামুর্ক গগুবাছানে বহন কবে। কিন্তু এরূপ ব্যাখ্যা কষ্টকলনা নয় কি १
- 🛂 ঀ অর্থাৎ মহাবাজের এ সৌভাগ্য পূর্বেজনার্জিত পুণ্যের ফল।

কবিবেন না, ইহলোক আছে, পবলোক আছে, মুকুতিব হৃত্বতিব ফলও আছে। আমি আপনাৰ কল্যাণ কামনা কবি; আমাৰ কথা বিশ্বাস কক্ষন। আপনি অঘাটে লন্দ দিয়া পড়িবেন না।" কিন্তু এন্ত বলিয়াও তিনি পিতাৰ ভ্ৰম অপনোদন কৰিতে পাবিলেন না। রাজা তাঁহাৰ মধুর বচন শুনিয়া তুট হইলেন মাত্র, কাৰণ মাতা পিতা প্রিয় পুত্রক্ষার কথা শুনিতে ভালবাসেন; কিন্তু তাঁহারা স্ব স্ব বিশ্বাস পবিহাব কবেন না। নগরবাসীবা বলাবলি করিতে লাগিল, "রাজক্যা রুজা না কি ধর্মদেশন দ্বায়া পিতাকে মিথ্যাদৃষ্টি হইতে উদ্ধাব করিবেন।" সকলেই একবাকো উচ্চৈঃস্ববে বলিল, "পণ্ডিতা রাজক্যা তাঁহাৰ পিতাব মিথ্যা বিশ্বাস অপনোদনপ্র্বাক আমাদিগকে স্বন্তিভাজন কবিবেন।" এই আশ্বাসে নগৰবাসীবা সম্বোষ লাভ কবিল।

পিতাকে প্রবৃদ্ধ কবিতে অসমর্থ হইয়াও কলা নিকংসাহ হইলেন না। তিনি প্রতিজ্ঞা কবিলেন, যে কোন উপায়েই হউক, পিতাকে স্বন্ধিভাজন কবিবেন। তিনি মন্তকে অঞ্চলি তুলিয়া দশদিকে নমস্কারপূর্বক বলিলেন, "এ জগতে এমন অনেক ধার্মিক শ্রমণ ও ব্রাহ্মণ এবং লোকপালগণ ও মহাব্রহ্মণণ আছেন, ঘাহাদেব অহ্বভাববলে লোকস্থিতি ও লোকবন্ধা সম্পাদিত হইতেছে। তাঁহাবা আসিয়া স্বীয় অহ্বভাবের প্রভাবে আমার পিতাব অম অপনোদন করুন। আমাব পিতার কোন গুণ না থাকিলেও তাঁহাবা আমার স্বনেব, আমাব বলেব, আমাব সভাবে প্রভাবে হিহাব মিথ্যাদৃষ্টি অপনোদনপূর্বক সর্বলোকের কল্যাণসাধন করুন।" কজা প্রণাম করিতে করিতে বার বাব এই প্রার্থনা করিতে লাগিলেন।

ঐ সময়ে বোধিসত একজন মহাব্রহ্মা 🗢 হইয়া জন্মপরিগ্রহ করিয়াছিলেন। নাম ছিল নাবদ। বোধিসত্বগণ মৈত্রীভাবযুক্ত, কারুণ্যপূর্ণ ও মহদ্ধি-সম্পন্ন। এই কারণে, কাহারা স্থক্তিবান্, কাহাবা তুজিয়াশীল, ইহা দেখিবাব জন্ম তাঁহাবা সময়ে সময়ে জীবলোক অবলোকন কবিয়া থাকেন। উক্ত দিন নারদ বোধিসন্ত ভূলোক অবলোকন করিবার সময়ে দেখিতে পাইলেন, রাজকন্যা পিভার মিখ্যাদৃষ্টি অপনোদন করিবার নিমিত্ত লোকপালক দেবতাদিগকে প্রণাম কবিতেছেন। তিনি ভাবিলেন, 'আমি ভিন্ন আর কেহই এই রাজার শ্রম নিবাক্রণ করিতে পারিবে না। অভএব আমি আজ রাজকন্যাকে দাহায্য করিব এবং সাম্বচর রাজাকে স্বন্থিভাজন কবিয়া ফিরিয়া আদিব।' জনস্তব ভিনি ভাবিডে লাগিলেন, 'কি বেশে নরলোকে যাওয়া ভাল ?' তিনি দেখিলেন যে, প্রব্রাজকেবা মামুষের প্রিয়পাত্র, লোকে প্রব্রাক্তকদিগকে ভক্তি কবে, ভাহাদেব কথাও ভনে; এই কারণে প্রবাজকের বেশে গমন করিলেই ভাল হয়। এই সম্বন্ধ কবিয়া তিনি মনোহর হেমবর্ণ মানবদেহ ধারণ করিলেন, মন্তকোপরি হুন্দর জ্ঞামণ্ডল বন্ধন করিলেন, জ্ঞাভান্তরে একটা স্থবর্ণসূচী বাধিলেন, পৃষ্ঠ ও পশ্চাৎ উভয়ভঃই রক্তবর্ণ চীবব পবিধান করিলেন, এক স্কদ্ধে স্থবর্ণ-তারকপচিত রক্ষতজ্ঞালবেষ্টিত অজিন রাখিলেন, মুক্তাগ্রখিত শিক্যায় স্বর্ণময় ভিক্ষাভাজন স্থাপন করিলেন, তিনস্থানে বক্র স্বর্বকাচা স্কন্ধে লইলেন, ম্ক্রাগ্রথিত শিক্যায় প্রবাল-নির্মিত কমগুলু রাখিলেন এবং এইরূপ ঋষিবেশ ধাবণ করিয়া চন্দ্রমাধ ন্যায় গগনতলে বিরাজ করিতে করিতে আকাশপথেই অলম্বত চক্রকপ্রাসাদের উচ্চত্যতলে প্রবেশপূর্বক রাদ্ধার পুরোভাগে আকাশে অবস্থিত হইলেন।

[ী] বৌদ্ধেরা ব্রহ্মণোক্ষের অধিপতিকে মহাব্রহ্মা হা ব্রহ্মাসহাম্পতি বলেন। প্রত্যেক চক্রবালে এক জন মহাব্রহ্মা। চক্রবাল অসংখ্যা, কাজেই মহাব্রহ্মাও অসংখ্যা। শাকামূনি না কি বোধিসক্রপে চারি ল্লেন মহাব্রহ্মা হইংছিলেন।

⁺ कार्ट=वीकः

এই বুন্তান্ত বিশদরূপে বর্ণনা করিবার জন্ম শান্তা বলিলেন,

১৩৮ ে জমুদ্বীপ নিরীক্ষণ করিতে করিউে তথন(ই) নাঞ্চ ব্রহ্মলোক পরিহবি

১৩৯। রাজার প্রাসাদে আসি প্রোভাগে তাঁব খ্যিকে আগত দেখি সানশ অন্তরে

অসতি রাজাকে মবে পেলেন দেখিতে, আদিলেন নরলোকে শীঘ্র অবভরি। व्यक्तिक व्यमिन इन ; नांका हमस्कात । যুডি গুই কৰ কলা নসন্ধার কৰে।

বাজাও নাবদকে দেখিয়া ব্ৰহ্মতেজে অভিভূত হইলেন এবং আসনে উপবিষ্ট থাকিতে অসমর্থ হইয়া অবভরণপূর্বক ভূতলে দণ্ডায়মান হইয়া আগন্তক কে, কোন্ গোত্রজ এবং কোথা ইইতে আদিলেন, ভাগা জিজাদা করিলেন।

धहे बुखान्न विगमक्राप वर्गना कविवाद सन्न भाउ। विगालन,

১৪০ ৷ সভারে আসন হ'তে নামিরা তথন

১৪১ ৷ হে দেবসন্ধাশ, তুসি উজলি শর্বারী

ব্ৰেন নাৰ্দে ব্লাক্তা এতেক বচন :--চন্দ্রবৎ কোষা হ'তে এলে অবতরি ? কি নাম, কি গোতা তব ? বিজ্ঞাসি ভোমায় , কি ভাবে মামুবে বানে তব পরিচয় ?

নারদ ভাবিলেন, 'এই রাজা পরলোক মানেন না; অভএব ইহাকে পবলোকের কথাই বলিব।' তিনি উত্তৰ দিলেন,

১৪২ ৷ আসিয়াছি দেবলোক হ'তে অবভরি, নাম, গোত্ৰ জিজাগিলে ৫ কবছ শ্ৰবণ, চন্দ্রবৎ উদ্ভাসিভ করিয়া শর্করী। কাশুপ গোত্তজ আমি নারদ বান্দণ।

বাজা ভাবিলেন, 'ই হাকে প্ৰলোকেব কথা শেষে জিজ্ঞাসা করিব; কি কারণে যে ইনি এত ঋদ্ধি লাভ কৰিয়াছেন, অগ্ৰে ডাহাই জিজাসা কৰা যাউক।' তিনি বলিলেন,

১৪**৩ ৷ আকাশে গমন তব, আকাশে আ**সন , বুঝিতে না পান্নি আমি এ যে কি ব্যাপার ' भावम विलयन,

দেখিয়া বিশ্বরে মোর অভিভূত মন। কি হেডু এমন ঋদ্ধি হইল ভোমার ?

১৪৪। সভা, ধর্ম, ভাগে আব ইন্সিয় দমন--- পূর্বজন্মে এ সকল ব্রভসম্পাদন

মনোজৰ, কামগতি^{*} হইরাছি এবে।

ক্রিয়াছি সাধ্ধানে , তাহারই শ্রভাবে বাজা মিথাাধর্মপববশ হইয়াছিলেন; কাজেই, নারদ এরূপ উত্তব দিলেও, পরলোক যে আছে, ইহা তিনি বিশ্বাস করিলেন না। তিনি বলিলেন, "পুণোব কি তবে কোন পুরস্কাব আছে ?

১৪৫। এ বড় অভুত কথা বলিলে আমায়, সতাই কি ইহা ? আমি জিজাসি ভৌমাৰ ;

পুণাবদে কেহ কি হে হেন ক্ষি পায় ? मग्रा कति সহखन माख, महानय।"

नावम विवादनम्,

১৪৬ ৷ সচ্ছেন্দে ভিজ্ঞাসা কর , আছে প্রয়োজন ষল অকপটে ভূমি, কি তব সংশ্য , ভৰ্কৰলে, জানবলে, হেডুপ্ৰদৰ্শনে ,

রাজা বলিলেন,

>89 । खिक्कांनि, नांत्रम, कांगि अक्षी विषय ; দেবলোক, পরলোক, পিড়লোক আছে, সত্য, কি অলীক এই লোকের বিখাস ? নাবদ বলিলেন,

১৪৮ ৷ দেব-পিতা-প্ৰলোক প্ৰকৃতই আছে , কামাসক্ত মূচগণ মোহেব কাবণ

ভোমাব ঈদৃশ প্রশ্ন করিতে, রাগ্ন। সমুস্তরে আমি তাহা যুচাব নিশ্চয় না বাধিব কিছুই সংশয় তব্ মনে।

মিথা। বলি ভূলা'মোনা বেন হে আমার। এ কথা ভনিতে পাই অনেকের কাছে l সভুন্তর দিরা কব সংশহ বিবাস।

মিধ্যা নয়, শুন যাহা অনেকেব কাছে। কি যে পরলোক, তাহা বুঝে না কখন।

[🔹] মনোজ্ব— মনেৰ স্থায় ফ্ৰন্তগমনশীল। কামগতি—ইচ্ছাৰীন-গতি, যেখানে ইচ্ছা গমন করিতে সমর্থ। । ''नदारि, कार्याह ह रहजूकी हा कि।' नय़≕कावनंबहन (हीकांकांव) , मिश्वीस । कांव≃शांव कर्वास्थि তৰ্কপাস্ত্ৰ অথবা আন (টাকাকার)।

্ ইহা শুনিয়া বাজা পবিহাদ করিয়া বলিলেন,

১৪৯। সত্যই, নারদ, যদি করহ বিখাস, দাও পঞ্চশত মুদ্রা এ জন্মে আমাকে .

মৃত্যু-অস্তে করে নর পরলোকে বাস, সহস্র ভোষায় দিব গিরা পরলোকে।

তথন মহাসন্থ সভামধ্যে বাজাকে ভৎ সনা কবিয়া বলিলেন,

তোমায়, বিদেহপতি, যদি জানিতাম, ১৫०। ए।छा, भीनवान् वनि এখনি দিতাম। ছিখা নাহি করি মনে পঞ্চনত মুদ্রা আমি (দহ-অবসানে; নিষ্ঠ্ৰ, পামর তুমি, হইবে নিবয়পামী গিয়া সেই স্থানে ? তাগাদা কবিবে কে হে সহন্দ্র মুদ্রার তরে यपि (कर रह, দয়াহীন, পাপত্ৰত ১৫১ ৷ অলস, কুকর্মবত, হেন অধ্বর্ণে কি হে কভু ঝণ দেয় ? ইহলোকে পণ্ডিতেৰা क्ष्रू मिरे बन ; कत्रित्व नां, मशत्राक्ष, দিলে খণ পরিশোধ ফিরি না আসিবে তাব शृद्ध मृत्रधन । বৃদ্ধি ত দূরের কথা , यपि व्हर रहा, व्यननम्, भीनवान् দাতা, উপাৰ্জনক্ষ, ৰণ তারে দের। সকলে প্রসন্নচিত্তে সাদৰে আহ্বান কৰি বিনা ভাগাদায় উৎপাদি প্রচুর ধন, ঋণের সাহায্যে সেই করা কি হে যার ? হেন জনে অবিখাস করে খণ পরিশোধ।

নাবদকর্ভ্ক এইরূপে ভর্ণ গিত হইয়া বাজা তুঞ্চীস্তাব অবলম্বন করিলেন। সমবেত লোকেবা কিন্তু অতিমাত্র তুই হইয়া বলাবলি করিতে লাগিল, "এই দেবর্ষি মহর্দ্ধি। ইনি নিশ্চর রাজার মিথ্যাদৃষ্টি অপনোদন করিবেন।" সমন্ত নগবে সকলের মুখেই এই কথা শুনা যাইতে লাগিল। মহাসন্তের অমুভাববলে সপ্তযোজনব্যাপী মিথিলানগরে এমন কেহই রহিল না, যে তাঁহার ধর্মদেশন শুনিতে পাইল না। তিনি ভাবিলেন, 'এই রাজা মিথ্যদৃষ্টিতে অতি দৃঢভাবে প্রতিষ্ঠিত হইয়াছেন। নরকেব ভয় দেখাইয়া ইহাব ভয়োৎপাদনপূর্ব্বক এই মহাল্রম অপনোদন কবিতে হইবে; পবে দেবলোকের কথা বলিয়া ইহাকে আরম্ভ করিব।' ইহা স্থিব কবিয়া তিনি বলিলেন, "মহাবাজ, আপনি যদি এই ল্রমাত্মক বিশাস পরিত্যাগ না কবেন, তবে নবকে গিয়া বে অনন্ত হংথ ভোগ কবিবেন ভাহা শ্রবণ করুন।" অনন্তব তিনি নবকেব কথা বলিতে লাগিলেন:—

১০০। গিরা প্রলোকে তুমি পাইবে দেখিতে,
ভীষণ কাকোলগণ ধরিয়া ভোমার
করিতেছে টানাটানি। নরকে ষণন
হইবে পতন তব, কাক, গুপ্ত. শুেন
ছি ডিরা ভোমার মাংস করিবে ভক্ষণ।
ছিন্ন দেহ হ'তে তব ছটিবে ক্ষণিব।
কে, বল, সেধানে গিরা ভাগাদা করিবে,
বলিবে 'সহত্র মুদ্রা কর পরিশোধ' দ

কাকোল-নবন্ধ বর্ণনা ক্রিয়া মহাসন্থ বলিলেন, "আপনাব ধদি এই নরকে জন্ম না হয়, ভবে আপনি লোকাস্তব-নবকে* জন্মিবেন।" অনস্তব ভিনি সেই নবক বর্ণনা ক্রিলেন:—

> ১৫৪। নিবিভাশকাবাচ্ছন্ন সে থোর নরক ; নাই চন্দ্রস্থা দেখা ; নাই রাত্রিদিন ; সঙত তুমুল দেই ভয়ক্তর স্থানে কে যাবে সে ধণ বল, আদায় করিতে १

^{· •} এইটা চক্রবালের সধাবর্ত্তা নিবিড অফকারাজ্য় ব্যোদকে লোকান্তর বলে। এগানে বহু নরক্ষাছে।

রাজাকে সবিভাবভাবে লোকান্তব-নরকেব অবস্থা শুনাইয়া মহাসম্থ বলিলেন, "আপনি মিথ্যাদৃষ্টি পবিহাব না কবিলে, কেবল ইহাই নয়, আবও হঃখ ভোগ করিবেন। বলিভেছি শুহুন:—

১০৫। আছে দেখা আযোদন্ত, বলী, মহাকার
শ্রাম ও শবল নামে ছুইটা কুকুব।
হেখা হতে বিভাগিত পাপী পবলোকে
গেলে ভা'রা মাংস ভার কবয় ভক্ষণ।

পিশালিখিত নবকসমূহের বর্ণনাও এই নিয়মে করিতে হইবে। তাহাদেব সকলের নাম এবং নরকপান দিপের কার্যা উক্তরূপে সবিস্তারভাবে, তন্তদ পাধার অব্যাখ্যাত পদগুলিব ব্যাখ্যা কবিয়া বলা আবশুক।],

> ১৫৬। হিংল্র খাগদেরা নাংস থাইবে যাহার, পভবিক্ষতাক্ত হতে ছুটিবে যাহার রম্ভশ্রোত অবিবত, কে বলিবে, ফল নিব্যবাসীয়ে হেন, 'দাও হে মুহল্র, যার জন্ম ধনী তুমি আছু মোর ঠাই।

> ১৫৭। সে ঘোৰ নৰকে আছে শুম ৰঞ্চিগণ, বিদিত কালুপকাল নামেতে যাহারা। জর্জরিভ করে ভারা দেহ পাণীদের হুশাণিত ইষুশক্তিপ্রহাবে নিষ্ত।

১৫৮। নরকে ছর্দশাপন্ন ঈদৃশ বে জন.
আঘাতে বিদীর্ণ যার কুন্সি, পার্যন্তর,
কতবিক্ষতাক্ত হ'তে ছুটছে যাহার
রক্ষত্রোত অবিরত, কে বলিবে তায়
'ধণসূক্ত হও দিয়া সহস্র আমায় ''

১০৯। বৰ্ষে পৰ্জনা সেধা পাপীর মন্তব্দে শরশক্তিভিন্দি পানতোমরপ্রভৃতি বিবিধ শাণিত অন্ত জনন্ত-অঙ্গার, ৴ শিলাময় বক্ত আর অবিরামভাবে।

১৬-। প্রতপ্ত বৃঃসহ বাষু বহিয়া নিয়ত
অশেষ যাতনা দের নির্যবাসীকে ,
কথেকের তরে সেখা রখ নাই হাব।
বৃঃধার্ড, আশ্ররহীন পাপীরা সেধানে
ইডগুড: চুটাছটি করে যন্ত্রণায়।
এমন_ছর্দশাপন্নে কে বলিবে, বল,
'গুণসুক্ত হও দিয়া সহস্র আমায় ?'

১৬১। নরকপালেরা রখে যুড়ি পাপিরণে প্রভোদয়ন্তির দারা করে বিভাড়ন , ছুটে ভারা প্রস্কলিত ভূমির উপব বহন করিরা রখ , এমন সময় বলিবে ভোমাকে কেবা, 'দাও হে সহস্র গ

১৬২। সুরাকীর্ণ, প্রক্রনিত, অতি ভর্গার গিরিগাত্রে পাপী ধবে করে আবোহণ কতবিক্ষতাক হ'তে নিঃসরে তাহার রক্তস্রোত। কে পারিবে বলিতে, তথন, 'হুও ধণমুক্ত দিয়া সহস্র আমার ?'

- ১৬০ ৷ জলস্ত অঙ্গারবাশি পর্বতপ্রমাণ কোথাও নরকে আছে অভি ভয়ানক। হতভাগ্য পাপী তাহে আবোহণ-কালে দশ্বপাত্রে উচ্চৈ:খবে করে হাহীকার। তথন সহস্র কে হে চাবে তার ঠাই ?
- ১৬৪। নৰকে কোথাও আছে বৃক্ষ অগণন মেঘকুট সম উচ্চ , কাণ্ডে ভাহাদের রুষেছে কণ্টকন্তপূপ ভীক্ষ, লৌহমর , শাসুয়ের বস্তু পান কবে সে কণ্টক।
- ১৬৫। নরনারী, যারা ছিল ব্যভিচাররত যমেব কিন্ধুৰূপণ শক্তি লয়ে হাতে বাধ্য কবে ভা' সবারে আরোহিতে সেই সুতীক্ষ কণ্টকাচ্ছন্ন পাদপ সকলে।
- ১১১। নরকের সেই সব শালালি তরুতে আবোহিতে বাধ্য পাপী হয় যে সময়. ক্ষবিরে প্লাবিত হয় সর্বাঙ্গ তাহার । ভীষণ বেদন। হয় নিশ্ৰম্ম শৰীবে।
- ১৬৭। পূর্বকৃত অপরাধবশতঃ এরূপ যাতনা নরকে পাপী পাষ ভয়তর , মূন্ত্রমূর্ত্ পবিত্যাগ করে উফ খাস। বলিবে সহস্ৰ দিজে কে দখন ভা'বে গ
- ১৬৮ . নরকে কোথাও আছে পর্বভগ্রমাণ । নিবিড় বুন্দেব বন , পশ্ৰ ভাহাদের লৌহময়, তীক্ষধ্য অসিব সমান। সে সকল পত্র কবে নরবন্ত পান।
- ১৬৯ ৷ অসিপত্র বৃক্ষে পাপী কবে আবোহণ . ভীক্ষণারে হয় কন্ত সর্ব্বাঙ্গ ভাহাব। বক্তপ্রোতে পরিপ্লুত হেন হ:বীজনে কে বলিবে, 'কর তুমি ঝণ পরিশোধ ?'
- ১ ৷ উদৃণ যন্ত্রণাপ্রদ অদিপজ্রবন তাজি পাপী পড়ে যবে বৈভরবীঞ্চলে, কে তা'কে বলিবে, 'কৰ ঋণ পরিশোধ ?'
- ১৭১ ৷ কর্কশ লবণময় বৈত্বণীজল হস্তবা হুৰ্গমা দেই ভীমা প্ৰবাহিনী . লোহময় পদা আৰ জীক পত্ৰ বারা রহিয়াছে আচ্ছাদিত জনরাশি তরে।
- ১৭২। নিরালয় বৈতরণী-গর্ভে পড়ি পাপী হইবে প্রোতেব বেগে প্রবাহিত যবে, কে বলিবে, 'দাও মোর সহস্র এখন'।"

[নিরহখণ্ড সমাপ্ত] *

মহানত্তের মূথে নরকের বর্ণনা শুনিয়া বাজার হৃদ্ধে মহাসংবেগ জ্মিল, তিনি **১হাসবের সাহা**য্যেই পরিত্রাণ পাইবার আশায় বলিলেন,

১৭८। বলিলে যে গাখাওলি, শুনি সে সফল সহাভয়ে মন মোর হইল বিকল। বাঁপিতেছি ভাই আমি, বাঁপে হে যেমন তক্ষ গৰে করে কেহ ভাষারে ছেদন।

দ্রেছে বিলুপ্ত সংশ্রু দিগ্লেম আমার সাধা নাই ভালমুল করিতে বিচার।

প্ৰত্য-ভাততে (১২২) সংকৃতা :শতাত (১৩১) এবং নিমি-ছাত্তকেও (৭৪১) নয়কবৰ্ণনা আচে ।

with-

১৭৪। উদ্ভাপত্নিষ্টের পক্ষে সলিল যেনন,
তাথবা অর্থবক্ষে ভারপোত নাবিকেব
পক্ষে যথা হর দ্বীপ রক্ষিতে জীবন ,
কিংবা ঘোর অন্ধকার নিবাককণের তরে
প্রদীপ(ই) যেমন হয় প্রকৃত সাধন,
সেইরূপ হও তুমি আমার শরণ ।

১৭৫। কি অর্থ, কি ধর্ম তুমি বৃঝাও আমার , অতীতে কবেছি আমি বছপাপ, হায়।

সেধাও গুদ্ধির মার্গ, যাহা অনুসবি , তাজি দেছ আমি যেন নরকে না পড়ি।

তথন, त्राबादक শুক্ষিমার্গ বুঝুইবাব অভিপ্রায়ে মহাসন্ত, যে সকল বাজা পুরাকালে সমাপ্তরূপে জীবনের কর্ত্তব্য সম্পাদন কবিয়া গিয়াছিলেন, তাঁহাদের উদাহবণ দেখাইলেন:—

১৭৬, ১৭৭। ধৃতরাষ্ট্র, বিখামিত্র, জমদ্মি, উশীনর, শিবি ও অষ্টক এই রাজা ছয়জন,* শ্ৰমণ্ডাহ্মণে দেবি আরও বহু ভূমিপাল प्रकृष्टि प्रदिल्यश्य कतिना अभन । ভূমিও, বিদেহনাথ, ছাড় অধর্মের পথ, धर्म्भरथ मार्यास कर विहरू . থাবে অবনীলাক্রমে মন্ত্রাধাম পরিহবি ষ্থোনে আছেন শক্র সহ দেবগণ। অন্নাদির পাত্রহন্তে ১৭৮। कि श्रामादम, कि नगदत्र কম্বক ঘোষণা, ভূপ, তব ভৃত্যাগণ, "কে কুষাৰ্ক্ত কৈ ভৃষাৰ্ক্ত কৈ নগ্ন গ বিচিত্ৰ বস্ত পরিবে কে ? চাষ কে বা মাল্য বিলেপন ? উৎকৃষ্ট পাত্ৰকা কিংবা ১৭৯ ৷ কোন পাছ চার ছত্র পৰিলে যা' পাৰে বাখা কভু নাছি হয ?''---প্রভাতে, সন্ধায় এই ঘোষণা কবিষা তাৰা প্রতাহ ককক দান যে জন যা' চার। हरव बरव सन्नाकीर्व, ১৮০। ভূত্য-অখ-গো এভূতি बाँगे'रहा ना रम मकरल शृत्किव मछन , কর ভূমি হ্যাবহা তাদের পোষণ তবে ; থেটেছে তাহারা, বল ছিল যতক্ষণ।

এইরপে দানকথা ও শীলকথা শুনাইয়া মহাসন্ত বিবেচনা কবিলেন বে, রাজার দেহকে একথানি রথের সঙ্গে উপমিত কবিয়া বর্ণনা কবিলে তাঁহাব চিত প্রসন্ন হইবে। এইজন্ত সর্বকামপ্রদ রথের উপমাপ্রয়োগপূর্বক তিনি আবাব ধর্মদেশন কবিলেন :—

১৮১। 'বেই তব বংগাপন, শুন, নরবর, 'ইং' আলস্ত-জড়ড়া-হীন । , ডাই লগুগড়ি। সার্থি ইহার মন , অবিহিংসাদ্বারা ' হইয়াছে হগটেড জন্ম এ বংগর। দানবাপ আনরণে থাকে ইহা চাকা।

^{*} নিমি-জাভকেও ই হাদেষ কয়েবজনেব নাম পাওয়া গিয়াছে। সংস্কৃত পুরাণে জনহয়ি কবি, রাজা নহেন।

^{† &#}x27;বিগতখীনসিদ্ধতার সময়ক'। ধীন=স্ত্যান। মিদ্ধ ও স্তান প্রায় একার্ধবাচক।

- ১৮২। সুসংযত পাদকেপ চক্রনেমি এর , স্থসংযত হস্তক্ষেপ ঝালব স্থল্ম, উদ্ধসংয়ম মাভি , বাক্যের সংযম নিবারে ঘর্ষর শব্দ চক্রবুণলের।
- ১৮৩। সভাবাক্যে হনঠিত সর্বাঙ্গ রধের , সন্ধিগুলি হুসম্বন্ধ অপৈশুন্যবলে , করেছে সধুর বাক্য সর্বাঙ্গ মহণ , মিডভাষে যোড়গুলি মিলিয়াছে বেশ।
- ১৮৪। শ্রদ্ধা ও অলোভে রথ হয অলম্বত
 সবিনয় নমস্কার কৃতাপ্রলিপুটে
 পূজ্যজ্বনে ইহাই রথের হয় বস,
 অপৌক্ষ্যে রাখে যারে সতত আনত।
 শ্রিল ও দায্য এব রক্তু দুই পাশে।
- ১৮৫। থাকে 'হা অনুদ্যাত অক্রোধেব বলে , ধর্মকা শেতচ্ছন্ত বিবাজে উপরে। বহুসতাশাপ্তভান পৃষ্ঠানস্ব* এর, নিরত চিত্তেব স্থো সদি স্কোমল।
- ১৯১। বথের দারের সার বালাকালজ্ঞান ,
 দৃঢারাপ্রত্যয়+ হয় ত্রিদণ্ড ইহার ,
 সাবধানে উপদেশ প্রাজ্ঞের পালন —
 ইহাই বথের যোত , লঘু যুগরূপে
 অন্তিমানতা আছে সতত অন্তরে ;
- ১ং ৭। অনাসস্ত চিন্ত আছে আন্তরণক্ষপে গদির উপরে এর , আজ্ঞজনসেবা বজোহীন সমমার্গ। ধীর এন ইহা চালান সাহায্যে স্থাতিরূপ প্রভোগের, ধুডিরূপ রশ্মি দিয়া বন্ধ করি আরে।
- ১৮৮। সদাচাররূপ অশ্বগণে মৃতি মন চালায় এ রথ সদা দনকুণ পথে। কুমার্গ ভৃষ্ণা ও লোভ , সন্মার্গ সংয়ম।
- ১৯। রূপ-বদ-পর্গ-শবাস্থক কান্য যত্ত, ভাহাদের অভিমুখে বেচে চার রখ , প্রভোদের মন্ত হোক্ প্রফ্রা ভব, ভূপ , ভাহাব ভাডনে একে চালাও হুপথে। বিবেক(ই) সার্যাপ হোক এই দেহরথে।

वाद्याशेत्र भण्डामङात्भ ८ठेम् विचात्र खना त्य कार्ठ भाटक ।

[†] বৈশারদ্ধ। বৃদ্ধদেবের চতুর্বিধ বৈশাবদ্য ছিল—সর্থাৎ তিনি বৃদ্ধার লাভ করিরাছেন, তৃষাামূল্য হইরাছেন, মুক্তিমার্গের বিঘুসমূহ বাাথা। করিয়াছেন এবং মুক্তিলাভের প্রকৃত উপার নির্দেশ করিরাছেন—এই চারিচী দুচবিশাস চিল। আর্থপ্রায়সম্বন্ধে মথুব এই শ্লোকটা চিব্দারণীয়:- আরানং নাব্যন্তে প্র্যাভিরসমূদ্ধিতিঃ। আয়ুত্রোঃ শ্লেরম্থিক্তেরিনাং মন্যেত ছল'ভা'। 'ত্রিদণ্ড' কি ? রুপপঞ্লারের নিম্নভাগ কি তিনধানা কাঠে গঠিত ?

[‡] পূর্বের বলা হইয়াছে শৃতিই শ্রতোদ, অর্থাং প্রতোদষ্টি ও তংসংশগ্র রচন্ত্রা চর্মা। প্রজা প্রতোদের যি যাত্র।

এজনতে একই বস্তর দম্বন্ধে বহু উপনা প্রশোগ করিতে হউলে সময়ে সময়ে বস্তু কল্পনার আশ্রন্ধ শইতে হব, পুনকজিও পরিহার কবিতে গাবা যায় না। কার্য়ধের বর্ণনাতেও এই ছই মোর য়তিয়াছে।

১৯০। কবিলে প্রশান্ত চিত্তে দৃচধৃতিসহ এ রথে গমন, ভূপ, নথকে পতন কভু নাহি হয়, ইহা সর্বকামপ্রদ।

মহারাজ, আপনি আমাকে শুদিমার্গ দেখাইতে বলিয়াছিলেন—যাহা অমুসবণ কবিলে আপনাব বেন নবক প্রাপ্তি না ঘটে। আমি নানা পর্যায়ে ভাহা দেখাইলাম।" এইবণে রাজার নিকটে ধর্মদেশন করিয়া নাবদ ভাঁহার মিথা। দৃষ্টি দূর করিলেন এবং ভাঁহাকে শীলে প্রভিত্তিাপিত করিয়া বলিলেন, "এখন হইতে আপনি পাপমিত্র পরিহাব করিয়া কল্যাণ্যিত্তের সংসর্গের্থ থাকুন এবং নিভ্য অপ্রমন্তভাবে জীবন্যাত্তা নির্বাহ্ করন।" রাজাকে, রাজপুরুষদিগকে এবং রাজান্তঃপুবচাবিণীগণকে এইরপ উপদেশ দুদিয়া এবং রাজহহিতার গুণের প্রশংসা করিয়া নারদ ভাঁহাদের সম্মুখেই মহামুভাববলে এক্ষলোকে প্রতিগমন করিলেন।

এইকপে ধর্মদেশন করিছা শান্তা বলিলেন, ''ভিকুগণ, কেবল এখন নয়, পূর্বেও আমি আন্তিজাল ভেদ কবিয়া উক্লবিল্বা কাশাপকে দমন করিয়াছিলাম। অনম্বর জাতকের সমবধানার্থ তিনি অবশিষ্ট গাণাগুলি বলিলেন :—

- ১৯১। দেবদন্ত অলাত ছিলেন সে জনমে . ভদ্রজিৎ ছিলেন স্থনামা রাজমন্ত্রী , দারীপুত্র ছিলেন বিজয় বিচক্ষণ , স্থবির মৌদ্গল্যায়ন ছিলেন বীজক।
- ১৯২। লিজবের বাঞ্চপুত্র হানকত্রে মৃত হইয়াছিলেন সেই আঞ্জীবক গুণ। রাজার নন্দিনীক্ষণে আনন্দ তথন করিলেন মনকের অমাগদোদ্দ।
- ১৯৩। এই উক্বিশ্বাবাসী কাশ্যপ সে কালে ছিলেন বিদেহণতি, মিথ্যাদৃষ্টি থাঁর ঘটেছিল মিথ্যাকথা গুনিবা গুণের। আমি ছিত্র মহাব্রহ্মা নারদ কাশ্যপ। জাতকের পাত্রগণে চিন এইরপে।

৫৪৫ - বিদ্রপণ্ডিত-জাতক ৷+

শিতা দ্রেতবনে অবন্ধিতিকাশে প্রজ্ঞাপাবমিতার সবছে এই কথা বলিরাছিলেন। এক নিন ভিন্বাধ্বিসভার বলাবলি করিভেছিলেন, "দেব, ভাই, শাস্তার কি অসামান্যা প্রজ্ঞা। ইহা বেমন রসবতী, তেমনই প্রজ্ঞাবনা, ইহা স্বতীক্ষা, বিচার-পঢ়িরসীট্ট ও বিক্লবাদ্যগুলক্ষণা। তিনি প্রজ্ঞাবলে ক্ষত্রির পৃত্তিতদিলের স্বন্ধ প্রশ্নমন্থ বিশ্লের পূর্বক তাহাদের অসাবতা প্রতিপাদন করেন এবং ঐ সকল ব্যক্তিকে সম্পূর্ণরূপে পরাত্ত করিয়া শীলেও ত্রিণরণে ত্রাপনপূর্বক অমৃতমার্গে লইয়া যান।" এই সময়ে শাস্তা সেধানে উপস্থিত হইরা প্রশ্না তাহাদের আলোচ্যমান বিষর জানিতে পারিলেন এবং বলিলেন, "ভিন্নগণ, পরমাভিনখোদিসম্পন্ন তথাগত সে পরবাদ থণ্ডন করিবেন এবং ক্ষত্রিয়প্রভৃতিকে দমন করিয়া ব্যর্গে দীক্ষিত করিবেন, ইহা আশ্বর্ণার বিষর নহে। পূর্বে এক জন্মে বথন তিনি সংখাদি অমুসন্ধান করিয়া বেডাইতেছিলেন মাত্র, ওবনও তিনি পরবাদ প্রমন্দিন করিয়াছিলেন। যথন আমি বিদ্বরকুমার নামে জীবন যাপন করিয়া, তবন ষ্টিযোলন উচ্চ কালপ্রিতের শিববোপরি পূর্বক-নামক বক্ষদোলতিকে জ্ঞানবলে দমন করিয়া আর্বন্ধ আনিযাছিলাম এবং তাহাকে আমার প্রাণ্ধ্যর ইতিত নিরস্তু করিয়াছিলাম।" অনন্তর তিনি প্রেই অভীত কথা আরম্ভ কবিলেন :---]

যে সময়ে শান্তা মহানায়দকাশাপ জাতক বলিয়াছিলেন বলিয়া গুলা বার, তথন বিস্তা দেবদন্ত বৌদ্ধ হন
 নাই , তাহার অগুণসমূহও শোকের গোচৰ হয় নাই ।

^{+ &}quot;बिद्विष्क्षिक्!"।

[া] পালি 'বিধ্র'। বিধ্র = বিগভধ্র বা বিগতধ্র, অর্থাৎ যাহার সমস্ত ভার অপগত হইরাছে। 'বিচ্র'

(5)

পুবাকালে কুরুবাজ্যে ইক্সপ্রস্থ নগবে ধনপ্তয় কৌবব-নামক এক ব্যক্তি রাজত্ব কবিতেন। বিচ্র পশুত-নামক এক অমাত্য তাঁহাব অর্থধর্মানুশাসক* ছিলেন। তাঁহার স্বব এমন মিষ্ট ছিল এবং ভিনি এমন মধুব ভাবে ধর্মাদেশন করিতে পারিতেন যে, হন্তীরা ষেমন বীগার স্বরে মুগ্ধ হয়, সমস্ত জয়ুদ্বীপের বাজাবাও তাঁহার মধুর ধর্মকথায় সেইরূপ মৃগ্ধ হইয়াছিলেন; তাঁহারা স্ব স্ব রাজ্যে ফিরিয়া না গিয়া বিত্বের মৃথে ধর্মকথাশ্রবের জল্য ইক্সপ্রস্থেই থাকিতেন, বিত্বও তাঁহাদের এবং অপব জনসমূহেব নিকট বুজলীলায় ধর্মদেশনপ্রক্র সকলের বহুসন্মানাস্পদ হইয়া সেখনে অবস্থিতি কবিতেন।

ভৎকালে বারাণদীতে চারিজন মহৈশ্ব্যাশালী গৃহী ব্রাহ্মণ বাদ কবিতেন। ভাঁহাবা পরস্পর স্থাস্ত্রে বদ্ধ ছিলেন। বিষয়ভোগই ছংথের নিদান, ইহা বুঝিতে পারিয়া উঁহোবা গৃহত্যাগৃপূৰ্বক হিমালয়ে গিয়া ঋষিপ্ৰব্ৰদ্যা গ্ৰহণ কবিয়াছিলেন এবং অভিজ্ঞা ও সমাপত্তিসমূহ লাভ কবিয়া বন্তফলমূলাহাবে সেথানে অবস্থিতি করিতেন। এইক্সপে বহুদিন অতীত ইইলে ভাঁহারা লবণ ও অমুদেবনার্থ ডিক্ষাচর্য্যা করিতে করিতে একদা অপবাজান্থ কালচম্পানগবে প্রবেশ কবিলেন। তত্ততা চারিজন ভূমামী (ইহাবও প্রম্পর বন্ধুত্ততে বন্ধ ছিলেন) ঋষিদিগের সাধুজনোচিত চাল-চলন দেখিয়া মুগ্ধ হইলেন, তাঁহাদিগকে প্রণাম কবিয়া ডিক্ষাপাত্রগুলি নিজ নিজ হল্ডে গ্রহণ কবিলেন, এক এক জনকে এক এক জনের গৃহে লইয়া গিয়া উৎস্কৃষ্ট থাছ্য ভোজন কবাইলেন এবং শ্ববিবা তাঁহাদেব উদ্ভানে অবস্থিতি কবিবেন, এই অঙ্গীকাব গ্রহণ কবিলেন। অতঃপব তাপদেবা ভূম্বামীদিগেব গৃহে ভোজন কবিয়া দিবাবিহাবের জন্ম এক জন অয়ক্তিংশ ভবনে, এক জন নাগভবনে, এব জন স্থপর্ণভবনে এবং এক জন কৌবববাজের মুগাচিব-নামক উচ্চানে যাইতেন। যিনি দেবলোকে গিয়া দিবাবিহার করিতেন, ডিনি শক্তেব ঐশ্বর্যা দেখিয়া আসিয়া নিজের উপস্থাপকের নিকট তাহা বর্ণনা কবিতেন; যিনি নাগলোকে দিবাবিহাব কবিতে যাইতেন, তিনি নাগরাব্দেব সম্পত্তি দেখিয়া আসিয়া নিজের উপস্থাপকেব নিকট তাহা বর্ণনা কবিতেন; যিনি স্থপর্ণভবনে দিবাবিহার কবিতেন, জিনি স্থপর্ণরাজেব বিভূতি দেখিয়া আসিয়া নিজেব উপস্থাপকেব নিকট ভাহা বর্ণনা কবিভেন; মিনি কুম্পণজেব উম্পানে দিবাবিহাব কবিভেন, তিনি নিজেব উপস্থাপকের নিকট বাজা ধনপ্রয়ের শ্রী ও গৌভাগ্য বর্ণনা কবিভেন। এই স্কল বর্ণনা শুনিয়া উক্ত উপস্থাপকদিগেব মনে ভাদুশ দিব্যস্থান লাভ কবিবার বাসনা জন্মিল এবং উহোবা দানাণি পুণ্যকার্য্য কবিয়া আয়ুঃক্ষয়ান্তে একজন শত্রুদ্ধণে জনান্তর প্রাপ্ত হইলেন, এক জন সদারাপত্য নাগলোকে জন্মিলেন, এক জন শাল্মলিবনস্থ বিমানে জন্মলাভ করিয়া স্থপর্ণদিগের রাজা হইলেন এবং একজন ধনঞ্জয় কৌরবের প্রধানা মহিষীব গর্ভে জন্মগ্রহণ করিলেন। উক্ত তাপস চাবিজনও কালক্রমে ব্রন্মলোকে জন্মিলেন।

ধনশ্ববে পূল্র বড় ইইয়া পিতার মৃত্যুব পর রাজ্যে প্রতিষ্ঠিত ইইলেন এবং যথাধর্ম বাজ্ব কবিতে লাগিলেন। তিনি দ্যুত-বিশারদ ছিলেন; এবং বিচ্বের উপদেশামুসারে দান করিতেন, শীল বজা করিতেন, পোষধ পালন করিতেন। এক দিন পোষধ গ্রহণ করিয়া তিনি কিয়ৎকাল নির্জনে অবস্থিতি করিবাব উদ্দেশ্যে উত্যানে গিয়া কোন বমণীর স্থানে উপবেশনপূর্বক আমণাধর্ম পালন করিতে লাগিলেন। শক্রও সে দিন পোষধ গ্রহণ কবিয়াছিলেন; দেবলোকে শান্তির অনেক বিম্ন আছে দেখিয়া তিনিও মহুষ্যলোকে সেই উন্থানে অবতবণপূর্বক কোন রমান্থান উপবিষ্ট হইয়া আমণাধর্ম পালন করিতে লাগিলেন।

অর্থাৎ ঐহিক ও পারত্রিক বুশলসম্বন্ধে উপদেয়।

নাগবাজ বরুণও পোষ্ধী ছিলেন; তিনি নাগলোকে বছবিল্ল আছে দেখিয়া ঐ উত্থানেব আর একটী রুম্য অংশে আসীন হইয়া শ্রামণ্যধর্ম পালন করিতে লাগিলেন। স্থপর্বরাজও পোষ্ধ অবলম্বনপূর্বক স্থণবিলাকে অনেক বিম ঘটে বলিয়া ঐ উন্থানেরই আর একটী বস্য অংশে আসীন হইয়া শ্রামণ্যধর্ম পালন কবিতে লাগিলেন।

এই চারি জন সন্ধ্যাকালে স্ব স্থ আসন ভ্যাগ কবিয়া মঙ্গলপুকরিণীর ভীরে সমাগত হইলেন। প্ৰস্পাৰকে অবলোধন করিবামাত্র তাঁহাব। পূর্বজন্মেব স্থেবশতঃ আনন্দিত হইলেন; ভাহাদেব মনে পূর্বজ্ঞাব সেই মৈত্রীভাব জাগবক হইল; ভাঁহারা পরম্পরকে প্রীতিসভাষণপূর্বক সেথানে উপবেশন কবিলেন। শত্রু মঞ্গলিলাণট্টে বসিলেন; অক্ত তিন জনও স্থ স্থ মধ্যালা বিবেচনা করিয়া ষ্থাধোগ্য আসন গ্রহণ কবিলেন।

অতঃপব শক্র বলিলেন, "আমবা চাবিজনেই বাজা। দেখা যাউক, আমাদের মধ্যে काहाव मौन মহতব।" हेश छनिया नात्रवाक वक्रण विल्लन, "आंभनारात्र जिन करनत শীল হইতে আমাব শীলই মহতব।" শত্রু জিজ্ঞাসিলেন, "ইহার কারণ কি ?" ''এই স্থপর্ণ জাভাজাত সমত নাগেৰ শত্ৰু; কিন্তু আমাদেব প্ৰাণনাশক ঈদুশ শত্ৰুকে দেখিয়াও আমি क्क इरे नारे : এरे खन्नरे विनि एकि, जामात्र नीम मर्ख्य।

১। যে **উন ক্রোধের পাত্তে ক্রোধ নাহি কবে,** না উপজে ক্রোধ কভু যাহার অন্তরে,

হইনেও কুদ্ধ তাহা না কবে যে ব্যক্ত, তাহাকেই বলে লোকে শ্রমণ প্রকৃত।

[ইহা দশ নিপ্তাতের চতুম্পোষ্থ জাতকেব প্রথম গাঁথা ৷] * আমাব এই সকল গুণ আছে; এই কাবণেই আমাব শীল মহতম।" ইং। ভনিয়া স্থপৰ্বাঞ্চ বলিলেন, "এই নাগ আমাব প্ৰধান ভক্ষ্য; ঈদৃশ প্ৰধান খাত সম্মুখে বহিয়াছে দেখিয়াও আমি যখন কুধা সংবরণপূর্ধক আহাবহেতুক পাপ কবিতেছে না, তথন বলিতে हरेरव रय, व्यामाद्रहे नीन महख्य।

> ২। সুধা সহু কবে যেই কুধাৰ সময়, আহারের তরে যে না পাপে রত হয়, তপোনিষ্ঠ, জিতেপ্রিয়, মিতপানাহার প্রকৃত প্রমণ বলি প্রশংসা তাহার।"

অনস্তর দেববাজ শক্র বলিলেন, "আমি নানাবিধ স্থপেব আলয় ও দেবলোকেয় ঐশ্বর্যা পরিহাব কবিয়া শীলবকার্থে মহুষ্যলোকে আদিয়াছি, এই কাবণে আমারই শীল মহত্তম।

৩। আমোদ প্রমোদ সব যে করে বর্জন, না বলে যে কন্তু কোন অলীক বচন, ্ৰণা, ভূষা, মৈথুনে যে নাহি হয রত, তাহাকেই বলে লোকে শ্রমণ প্রকৃত।"

শক্ত এইবপে নিজেব শীল বর্ণনা করিলেন। তাহা শুনিয়া ধনঞ্জ প বলিলেন, "আমি প্রচুর ঐশ্বর্যা এবং খোডশসহন্র নর্দ্তকীপূর্ণ অন্তঃপুব ভ্যাগ কবিয়া আন্ত উদ্যানে আসিয়া শ্রামণ্যধর্ম পালন কবিভেছি; এজন্ত আ্যাব আ্যারই শীল মহতম।

ह। लिथिखन ममूनाम मरनरक विहाति, कोमा, लिकिनोम मर्क जवा भनिहिति, 🖊 । খাকে যে সংযত , স্থির, ধীব, জুনুাসক্ত, অসম যে, তা'কে বলে শ্রমণ প্রকৃত।"

তীহারা এইরূপে সকলেই স্ব স্থ শীল মহন্তম বলিয়া বর্ণনা করিলেন। তথন শক্র ধনপ্রয়কে জিচ্ছাদা কবিলেন, ''মহারাজ, আপনার সভায় এমন কোন পণ্ডিত আছেন কি, যিনি আমাদেব এই সংশয় নিবাকবণ কবিতে পাবেন)" ধনঞ্জয় বলিলেন, "মহারাজগণ, বিহুর পণ্ডিত নামক এক ব্যক্তি আমার অর্থধর্মাছশাসক; তিনি এই পদে যে ভাব বহন করিতেছেন, অন্ত কেহই তাহা বহন করিতে পারে না। তিনিই আমাদের সংশয় অপনোদন

^{*} চতুপোৰ্থ-ছাতকে (৪৪১) বিস্ত এ গাথা দাই।

[🕂] বুঝিতে হইবে যে পিতাপুত্র উভয়েরই নাম ধনপ্রয়।

কবিবেন। চলুন, আমরা তাঁহাব নিকটে যাই।" "উত্তম প্রস্তাব" বলিয়া অপর তিনম্বন ইহাতে সমত হইলেন। অনস্তব তাঁহাবা সকলে উন্থান হইতে নিজ্ঞান্ত হইয়া ধর্মসভায় গ্রমন কবিলেন, উহা স্থাজ্জিত কবিয়া বোধিদত্তকে* পল্যান্ধ উপবেশন ববাইলেন এবং প্রীতি-সম্ভাষণপূর্বক এক পার্শ্বে আসীন হইয়া বলিলেন, 'পিণ্ডিতবব, আমাদেব মনে একটা সংশয় ন্ধনিয়াছে। আপনি ভাহা অপনোদন করুন।

> ে। মহাপ্রাক্ত ভূমি , ধর্মার্থ-দম্বন্ধে উপদেশ তব কবিয়া গ্রহণ রাজা ধনপ্রয় শাদেন এরাজ্য কবেন নিজেব কর্ত্তব্য পালন। সংশহবিহীন কব স্বাকাবে , লইলাম মোবা শর্ব ভোমার।"

বলিলাম মোরা গাখা চারি জনে , কিন্তু তাহা ল'রে মতদ্বৈধ ঘটে ; কৰ অপনীত সংশগ্ন মোদেৰ, নিম্ন প্ৰজ্ঞাবলে তুমি, বিজ্ঞবৰ ,

তাঁহাদের কথা শুনিয়া বিদূব বহিলেন, ''মহাবাজগণ, আপনাবা স্থস শীলসম্বন্ধে যে সকল গাগা বলিবাছিলেন এবং যাহার জন্ম মতভেদ ঘটিয়াছে, সেই সকল গাথায় আপনারী যাহা সাধুজনগ্রাহ্ম ভাষা বলিয়াছিলেন, কিংবা যাহা সাধুজনগ্রাহ্ম নয় ভাষা বলিয়াছিলেন, ইহা আমি কিরপে জানিব ?

> ৩। বিবাদেব মূল যদি পারেন জানিতে, অর্থবিৎ পণ্ডিতেরা পারেন করিতে স্মীমাংসা বটে তার ় কিন্তু, ভূপগণ, তোমাদের গাণাগুলি না করি শ্বৰণ, দেখিগুণ ভাহাদেব কবিভে নিশ্চয

অতি বড় পণ্ডিতের(ও) সাধা নাহি হয়।

৭। কি বলিলা নাগরান্ত, কিবা বৈনতেয়, কি গাথা বলিলা শত্রু গল্পবিঈশ্বর, কি গাথা বলিলা কুমবাল ধনস্তম, গুনি পবে যথাক্সান করিব বিচার ।"

তথন শক্র প্রভৃতি এই গাথা বলিলেন:—

৮৷ নাগেশের মতে ক্ষান্তি শীল মহন্তম : গরুড়ের মতে অষ্ঠ হয় মিতাহার . দেবেশেৰ মতে শ্ৰেষ্ঠ রতি-পরিহার কুকরার অকিঞ্চনে দেন শ্রেষ্ঠাসন।

তাঁহাদেব কথা ভনিয়া মহাদত্ব এই গাথা বলিশেন :—

 मकत्वरे वत्वरहन छेखम वहन . বলেন নি কেহ বিছু সাধ্বিগহিত , এই চতুর্বিং ধর্মে যিনি প্রতিষ্ঠিত, তাঁহাকেই বলা যায় প্রকৃত শ্রমণ। চক্রনাভি মধ্যে হুসংলগ্ন অর যথা সম্পাদে সর্বতোভাবে চক্রের দৃতভা, তেমনি এ চারি গুণ অন্তরে নিহিত হইলে চবিত্রভ্রাস ঘটেনা নিশ্চিড।

মহাসত এইরূপে চাবিজনেব শীনই একরূপ বলিয়া প্রতিগন্ন করিলেন। তাঁহার নীমাংশা শুনিয়া উক্ত চাবিছনেই প্ৰম প্ৰীত হইলেন এবং একটা গাথায় ভাঁহার ছতি কবিলেন:--

> ১০। নরবুলে শ্রেঠ তুমি, গ্রেমার মতন नारे এरे जूमश्रान । प्रशासकारत ध्यवनीनोक्राम धूमि मः मग्र (हमन গছদন্ত ক্ৰণত্ৰহাৰা দল্ভাৰ।

धर्मरणांखा, धर्मरिष, वृक्तिमान् सन প্রবের তাৎপর্যা তুমি নিমেষে বুঝিলে। ক্রিয়াছ আমাদের, ছেদে হে যেমন হইল সংশয় দূর কামা স্থাকার।

विष्ठवरे व्यक्तिय हिएलन ।

উক্ত চাবি ব্যক্তি এইরূপে তাঁহার নিকট প্রশ্নেব উত্তব গুনিয়া প্রম সম্ভোষ লাভ করিলেন। অনম্ভর শত্রু ভীহাকে দিব্য তুকুল দিয়া, গরুড হুবর্ণমালা দিয়া, বরুণ (মাগুরাঞ্চ) यनि पिया এবং धनक्षय मध्यनानि पिया शृक्षा कविरमन । धनक्षय विस्तिन,

১১। প্রশ্নের উত্তর তুনি দিয়াছ হন্দর । হইলান তুষ্ট বড, হে পণ্ডিতবর। वृष এক, रुखी এक, भवी गणनंछ, आखारनग्न जनयूक गणभानि तथ, হৃদ্দর সমৃদ্ধ যোলথানি গ্রাম আর, এসব ভোমার আমি দিছু পুরুদ্ধার। শক্রাদি মহাসম্বের পূজা করিয়া স্ব স্ব স্থানে প্রতিগমন করিলেন।

চতুষ্পোষ্ধথণ্ড সমাপ্ত।

(2)

নাগরাজের ভার্যাবে নাম ছিল বিমলা দেবী। নাগরাজ পলদেশে যে মণি পবিতেন, ভাষা দেখিতে না পাইয়া বিমলা জিজ্ঞানা করিলেন, 'প্রস্তো, আপনাব মণি কোথায়?'' নাগৰাক বলিলেন, 'ভাজে, চল্লানামক প্ৰাক্ষণের পুদ্ৰ বিদ্বের মৃথে-ধর্মাকথা ভানিয়া এত চিত্তপ্রদাদ লাভ করিয়াছিলাম যে, আমি তাঁংাকে মণিটী দিয়া পূজা কবিয়াছি। কেবল আমি নই, স্বয়, শক্র তাঁহাকে দিব্য তুকুল দিয়া, স্থপর্ণয়ান্ত স্থবর্ণমালা দিয়া এবং বাজা ধনঞ্চয় সক্ত গৰাদি দিয়া পূজা করিয়াছেন।" 'তিনি তবে ধর্মকথায় বেশ পটু ?' 'বল কি, ভব্তে ? বোধ হয় যেন এখন অমূৰীপে ৰুদ্ধেব আবিৰ্ভাব হইয়াছে। সমস্ত অমূৰীপের এক শত এক জন বাজা তাহাব মধুর ধর্ম কথায় বীণাম্বরমূক্ষ মত্তবাবণসমূহের ভাগে এমন মুশ্ধ হইগাডেন যে, ভাহাবা এথন স্ব স্ব বাজ্যে প্রতিগমন করিডেছেন না। বিচ্র এডই মধুব ভাবে ধর্মদেশন করিয়া থাকেন।'' বিত্র পণ্ডিভের প্রশংসা শুনিয়া বিমলারও ইচ্ছা হইল যে ভিনি ভাঁহার মুথে ধর্মকথা ভাবণ করেন। ভিনি ভাবিলেন, 'আমি যদি বলি, স্থামিন্। আমারও ইচ্ছা হইমাছে যে, বিত্রেব মুখে ধর্মকথা শুনি; আপনি তাঁহাকে এখানে আনয়ন কর্মন, তবে সম্ভবতঃ ইনি সেই পণ্ডিতকে আনয়ন করিবেন না। অত এব পীড়ার ভাগ করিয়া বলা ষাউক যে, সেই পণ্ডিভের স্থান্ম থাইবার জন্ম আমার দোহদ জন্মিয়াছে।' ইহা স্থিয় করিয়া বিমলা পরিচারিকাদিগকে ইন্সিত করিয়া শুইয়া রহিলেন। যে সময় নাগেরা নাগরাজ্ঞকে দর্শন কবিভে যাইত, সে দিন ঐ স্ময়ে বিমলাকে দেখিতে না পাইয়া তিনি পরিচারিকাদিগকে জিজ্ঞাসা করিলেন, "বিমলা কোথায় 🕍 তাহারা বলিল, "প্রভু, তাঁহার অহুথ করিয়াছে।" ইহা শুনিয়া নাগরাজ বিমলার নিকটে গেলেন এবং শধ্যার পার্ষে উপবেশনপূর্বক তাঁহার গা টিপিতে টিপিতে প্রথম গাথা বলিলেন :--

> শবীর হরেছে পাওু, ত্রবল তোসার: দেহের বরণ নাই পূর্ববং আর । मल, खिरम, किछूमाता ना कति शीशन, किस्तश हरतरह याथा नहीरह अमन

বিমশা বলিলেন.

২। হয়ে থাকে, নাগরাঞ, প্রী জাতির ইচ্ছা এক कथन कथन ; ছৰ্মিয়া সে ইচ্ছা বড়, দোহৰ বলিয়া ভারে জ্ঞানে সর্বাহ্ম ৷ ধাইতে বাসমা, হয়েছে আমার, নাথ, বিদ্বরের হাৎপিও এথানে তানিতে তাঁরে পার যদি সত্পারে मा कवि वस्ता।

ইহ। শুনিয়া নাগরান্ত তৃতীয় গাথা বলিলেন:---

বিগ্রের দরশন নিভান্ত ত্রন ড

৩। অভূত দোহদ তব কে বল পুরাবে। থেতে চাও চন্দ্র, মুধ্য কিংবা বাযুদেবে। কে পারে জানিতে উল্ফ সঞ্জিধানে তব গ

নাগবাজেব কথা শুনিয়া বিমলা বলিলেন, "বিছ্বেব জ্ঞাংস না পাইলে এখানেই আমাৰ মৰণ হইবে।" তিনি পাশ ফিবিয়া নাগবাঙ্কেব দিকে পুষ্ঠ বাথিয়া এবং পবিহিত বস্ত্রের অঞ্চল দ্বারা মুখ ঢাকিয়া শুইয়া বহিলেন। নাগবাজও নিজেব শ্রুনকক্ষে গিয়া ব্দিয়া ব্দিয়া ভাবিতে লাগিণেন, 'বুঝিভেছি যে, বিমলা বিছবের জ্বাংদ আনাইবার জগ্ত ব্যাকুল হইয়াছেন। তাহা না পাইলে ভিনি বাঁচিবেন না। কিন্তু আমি কি উপায়ে তাহা পাইব ?' নাগরাজের ইবন্দতী-নামী এক কন্তা ছিলেন। তিনি এই সময়ে সর্কালভাবে বিভূষিতা হইয়া নিজেব সৌন্দর্যাচ্ছটা বিকিবণ কবিতে কবিতে পিতৃদর্শনে উপস্থিত হইলেন এবং পিতাকে প্রণাম কবিয়া এক পার্ষে উপবেশনপূর্বাক বুঝিতে পাবিলেন, ছণ্চিস্তাবশতঃ নাগরাজেব চিন্তবৈকল্য ঘটিয়াছে। তিনি জিজ্ঞাদা কবিলেন, "পিত:, আপনাকে যে নিতান্ত হুর্মনায়মান দেখিতেছি, ইহার কাবণ কি দ

৪। কি গুল্চিন্তা আৰু অন্তবে ভোমাব ? হয়েছে শ্রীমুখ কেন পরিশ্লান করবিমর্দিত কমলের মত ৽ কি হেতু হয়েছ তুম নারমান 🔻

তুমি অবিন্দম , ঐথর্যা অপার সমেছে তোমাব ভোগে নিথোজিত , তবে কি কাৰণ কবিতেছ শোক ? বিষাদেৰ ভার পরিহৰ, পিতঃ।"

क्याव कथा खनिया नागताक विशापित कावन विनातन :---

ে। "মান্ডা ভব, ইরন্দণ্ডি, চাছেন থাইতে

বিহরের হৃৎপিও। কে পারে আনিতে বিহ্ৰৰ পণ্ডিতে হেথা ? দৰ্শন(ই) তাঁহার দেবনাগনবভাগ্যে ঘটে উঠা ভাৰ।

মা, বিহুরকে আমার নিবট আনিতে পাবে, এখানে এমন কেই নাই। যাহাতে ভোমাৰ মাতাৰ গুণাৰকা হয়, তুমিই ভাহার ব্যবস্থা কৰ। বিহুৰকে আনিভে পাৰে, তুমি এমন কোন ভর্ত্তা অমুসন্ধান কব।" তিনি ক্যাকে উৎসাহ দিবার জন্য অর্দ্ধগাথা বলিলেন:—

৬ (ক)। হেন কোন ভর্তা ভূমি যাও লো খুঁজিতে পারিবেন যিনি হেথা বিছরে আনিতে। নাগরাজ কাম্যূত হইয়া ক্সাকে যাহা বলা অমুচিত, ভাহাই বলিলেন।

৬ (গ)। শুনি ইহা ইরশতী ভর্তাব সন্ধানে

নিশিতে করিল যাত্রা কামাসক্রমনে।

ইবন্দতী বিচৰণ কৰিতে কৰিতে হিমালয় পৰ্বতে বৰ্ণগদ্ধবসসম্পন্ন পুম্পসমূহ আহরণ করিলেন, সমস্ত পর্বতিটাকে একটা মহার্ছ মণিব ক্যায় সাজাইলেন, উহাব উপবিভাগে পুপাশ্যা বচনা করিলেন এবং মনোহর নৃত্য করিতে করিতে মধুর স্বরে সপ্তম গাথা **शान क्**रिटनन:---

৭। গদার্ম-রাক্ষস-নাগ-কিম্পুরুষ-নর সর্বকামপ্রদ যিনি, পণ্ডিভপ্রবর,

আছেন কি হেন কেহ পূরি মনস্কাম আদ্রীবন যিনি মোর ভর্ন্তা হ'ভে চান ?

ঐ সময়ে মহাবাজ বৈশ্রবণের ভাগিনেয় পূর্ণক-নামক ক্ষসেনাপতি তিয়োজনপ্রমাণ মনোময় 🛎 সৈম্বৰ অখে আবোহণপূৰ্বক মনঃশিলাময়ী অধিত্যকায় উপস্থিত হইবার জন্ম কালপর্বতেব উপর দিয়া গমন কবিতেছিলেন। তিনি ইবন্দতীব গান শুনিতে পাইলেন, অমনি ভবাস্তবাস্থৃত স্থীকণ্ঠনিঃস্ত সেই গীতশন্ধ তাঁহার তঙ্যাংসাদি ভেদ কবিয়া তাঁহাৰ অস্থিমজ্জায় প্রবিষ্ট হইল। তিনি বিমৃষ্ণচিত্তে প্রতিবর্ত্তন কবিলেন এবং অশ্বপৃষ্ঠেব আসনে थाविश्राष्टे हेवन्य डीर्क खाद्याम निवाद क्या विलितन, "उट्य, कीन हिन्छ। नाहे, खामि প্রজাবলে, ধর্মবলে ও শনবলে বিভরেব হৃংপিও আনমন কবিতে সমর্থ।†

৮। হব পতি তব , শহু। করিও না মনে , হব তব ভর্ত্তা আমি, অনিশ্যনয়নে । আছে মোর বৃদ্দি, আমি প্রভাবে যাহার পারিব কবিতে পূর্ণ বাসনা ভোমার।

দিলাম আখাদ , কব পরিহার ভয় , হইবে আমার ভার্য্যা তুমি লো নিক্ত ।"

[📍] ননেনিয়=নন্দাৰা গঠিত, ঐল্রহালিক।

[।] द्विष्ठ हरेरव एव हेद्रकः भूर्वहरू एक्षिवामाळ निस्मत्र भग स्नानाहेग्राहिरनन ।

ছিলা ইরন্দতী পূর্বজন্মে পূর্ণকেব ভাব ঠিক সেই মত . বলিলা হন্দরী,

১-। यहदूजां, स्थमन', हन्पनहर्किलां, हेत्रमठी कदि হए यटकर গ্রহণ

ভাষ্যা , ভাই এবে তার হইল চিতের "পিতার শিকটে মোর চল ত্বা কবি। কি চাই আমরা কিনে হইবে কল্যাণ, বলিবেন বুঝাইয়া সেই মতিমান্।" • বিচিত্র-স্থগন্ধি-পুষ্পমাল্যবিভূষিতা পিতাব সদলে গিয়া দিলা দরশন।

মুক্ষ পূর্ণক ইবন্দতীকে বাছিরে রাখিয়া ^২ নাগরান্ডের নিকটে গিয়া ভাঁছার ক্ষা প্রার্থনা করিলেন:-

১১। कुला कति, मांगवांस, कन्नम स्रयन আপনার কন্মা ইরন্সতীকে বিবাহ উপযুক্ত শুব্দ আনি দিব আপনারে ,

১২। শত হন্তী, শত অব, অখতরী শত, এ সক্ষ উপহার দিব তব পার।

প্রার্থনা করিতে যাহা হেথা আগমন। করিতে আমার বড় হয়েছে আগ্রহ। করুন সমাধীভূত আমা দুজনায়ে। নানা রত্নে পূর্ণ শত বৃহৎ শকট — কত্নন ছহিতা দিয়া কুতার্থ আনায় ।

নাগৰাজ বলিলেম,

১৩। ভাতিবজুমিত্রদের পরামর্শ বিশ্ না করি মন্ত্রণা, কার্য্যে প্রবৃত্ত যে হয়, অমৃতাপভাগী শেষে হয় সে নিশ্চয়।

১৪, ১৫ ৷ নাগেশ বরুণ প্রবেশিরা অভঃপর বিলিলা ভাঁহারে, ''ভদ্রে, যক্লোন্তম পূর্ণক প্রার্থনা করে ছহিতাকে সম।

কন্তাসপ্রদান আমি করিতে পারি মা। অন্ত:পুরে বিমলাকে ডাকিলা সহর। দিবে সে বিপুল শুক্ষ। বল ভাবি দেখি স্নেহেরপুত্তনি তা'কে সমর্পিব না কি ?"

বিমনা বলিলেন,

১**৬ ৷ ধনবিন্তদানল**ভ্যা নয় ইরন্দতী ৷ পণ্ডিভের হৃৎপিণ্ড ধর্ম্মবলে পেয়ে এই গুকে লড্যা মোর ত্রুয়া, বাজন

১৭ ৷ শুনি বিমলার কথা বঙ্গণ তথন পূর্ণককে সম্বোধন করি অতঃপর

१४। धनविख्यानन्छ। सप्र हेवमछी। পণ্ডিতেৰ হৃৎপিণ্ড ধর্ম্মবলে পেয়ে শুধু এই গুল্কে লভা। তনয়া আমাৰ , চাই না ক অক্স ধন বিনিময়ে ভার।

সেই হুপণ্ডিত জন হবে তার পতি, আনিতে সম্বৰ্থ যেই হবে নাগালয়ে। অম্য গুকে—বিন্তে কিছু নাই প্রয়োজন। করিলেন অস্তঃপুর হতে নিক্তমণ। বলিলা বক্তব্য নিজ নাগহুলেশর ঃ---পান তুমি, ওহে যক্ষ, হতে তার পতি, আনিতে সমর্থ যদি হও নাগালয়ে।

পূৰ্ণক বলিলেন,

১৯ ৷ এক জনে বলে যারে পণ্ডিভপ্রধান. এ সম্বন্ধে সভভেদ যথন এগনি, নাগরান্ত বলিলেন,

অফ্রে ভারে মুর্থ বলি করে হেরজান. কোন পণ্ডিতকে লক্ষ্য কৰেন আপনি ? 🕇

২•। কুরুরাজ ধনপ্রয় উপদেশ পালি থার स्थाप हालन महा, खानह कि नाम जात है বিহুর ভাঁহার নাম , হুপণ্ডিড বিচক্ষণ , সহপারে তাঁরে ডুমি কর হেণা আনান। লভ মোর ছহিভারে দিয়া তুনি এই পণ , পত্নী হ'য়ে সেবা তব করিবে সে আজীবন।"

^{🜙 🍍} মুলে 'পটিহারেড়া' আছে। নুতন পালি অভিধানে ইছার যে অর্থ আছে, তাহাঁই এছণ কবিরা অমুবাদ কিন্তু ৰষ্টকলনাঘানা ইহাৰ আরও একটা অর্থ করা যাইতে পারে:—''শুতিহানীৰ ঘারা ৰুৱা হইল। ् সংবাদ विद्या''।

[🕂] ইরন্সতী পুর্বেই বিছর পভিতের নাম করিয়াছিলেন। এখন পূর্ণক তাঁহার সবিশেষ পরিচর জানিবার **উদেন্ডে** এইরূপ বলিভেছেন।

- ২১। গুনি বক্ণের বাণী সানন্দ অন্তরে উঠিলা জাসন হতে যক্ষ্যেনাপতি। সেথানেই সেই বেশে, অমুচবে ডাক্ দিলা আঞা, "আজানের সৈধাব তুরগ সাজায়ে সম্বর হেখা কর জানয়ন।
- ২২। সেই অথ আন, যার কর্ণ অর্থময়; বক্তমণিময় যার পুর চারিথানি; গঠিত লোহিত অর্থে * উরম্ছদ যার।"

পূর্ণকের ভূত্য তৎক্ষণাৎ ঘোটক আনয়ন করিল; তিনি ভাহাব পৃষ্ঠে আরোহণ কবিয়া আকাশমার্গে গমনপূর্বক বৈশ্রবণের নিকট উপস্থিত হইলেন এবং নাগলোকের শোভা বর্ণন কবিয়া সমস্ত বৃত্তান্ত নিবেদন কবিলেন। এই ঘটনা ব্ঝাইবার জন্ম করেকটী গাথা বলা যাইতেছে:—

- ২৩। দেবের বাহন সেই দিবা অখোপরি আরোহি পূর্ণক (ক১গু কেশখুক্র বার) উঠিলা নিমেষমধ্যে অস্তরিক্ষলোকে।
- ২৪। কামানলংশ্ব সেই পূর্বকের মনে
 প্রেমিল প্রথমা ইচ্ছা ইরন্দঠী ভারে।
 বিভূতিসম্পন্ন ভূতপতি কুবেবেব
 নিকটে বলেন ভিনি এতেক বচন ঃ—
- ২৫। প্রথিতা হিরণ।বতী নামে নাগপুরী , 'ভোগবতী' নামে তথা বিচিত্র প্রাসাদ , স্ব্বর্ণে গঠিত সেই নাগরাজবানী ।
- ২৬। পদাবাগ-বৈদুর্ঘাদিন-মণিতে থচিত অট্টালফ শোভে তাব ওটগ্রীবাকারা, মণিশিলা বিলিশ্বিত প্রাদাদ সকল মর্ণে রত্নে আচ্ছাদিত ভিতরে বাহিবে।
- ২৭, ২৮। আন্ত্র, নমু, সপ্তপর্ণী, কেডফী, ডিলক,
 মূচকুন্দ, উদালক, সিদ্ধুবার, সহ,
 প্রেরক, নাগমালিকা, ভদ্রক, চম্পক,
 কোল ও ভগ্নিনামালা এ সকল তক,
 ফলপুন্পে অবনত শাখা ঘাহাদের,
 করে নাগভবনেব শোভা বিব্যদ্ধিত। §

মূলে অংখানদস্স' আছে। অধু নামক নদীতে থে বিশুদ্ধ বন্ধান্ত পাতাজ্বল কৰি পাওয়া বাইত, তাহাকে
আযুনদ বলিত।

^{† &}quot;লোহিডক্ষমদাবগলিকো"। লোহিডক্ = লোহিডক বা পন্মরাগমণি (ruby), মদারগল = ক্বরমণি বা বৈদুর্ঘা (cal's eye)।

[্]র "ওট্ঠনীবিয়ো"। অটালকগুলি এীবাকাব ও ওচাফার, কিংবা ভাষাদের গাবে ওঠ ও এীবার আকারের গড়ন ছিল।

[ি] উদানক = সোণালি (casia fistula)। সিম্বার = নিংলা। 'সহ' সম্বন্ধে টাকারার বলেন যে, ইহা 'সংসার'। যে আম গাছের ফল অতি মগজ্যুক্ত (যেমন বুলাবনী), তাহা সহকার। "সহকাবোহতি সৌরদ্র: '। সাহুত সাহিত্যে 'সহ' শব্দে অফ জাতীয় কোন কোন উদ্ভিদন্ত বুঝায় (যেমন রালা)। উপরিভদ্র বা ভদ্রক = দেবদাস কিংবা ক্ষরে। 'নাগমালিকা' অভিধানে নাই। জাবিভ দেশে এক ভাতীয় যুবিকাকে 'নাগমালি
কলে। 'ভণিনীমাল' কি তাহা জানি না। যপাশ-সাহকে (৫০৫) 'ভগিনী'-নামক বুক্ষের নাম পাওয়া সিহাতে।

- ২৯। ইন্দ্রনীলমণিম্য ধর্জুর পাদপ রয়েছে ধেথানে এক , নিতা বিভূষিত কনককুম্বমে যাহা ; হেন রমান্থানে মহদ্ধি উপপাদিক * নাগেশ বরুণ নিয়ত করেন বাস পরিজন সহ।
- শহিষী বিমলা তার হুচাকদর্শনা,
 হ্বর্ণপ্রতিমাসমা, তম্পনী, হুক্রী,
 মধ্র-বিলাসবতী, কালালতা যথা
 পোলে যবে মৃত্যক সমীর হিল্লোলে।
 স্বাত্রে চুচুকরয় নিম্মলনিত।
- ০১। উচ্চল দেহেব বর্ণ , করপদতল
 লাক্ষারসে স্বঞ্জিত , বিরাজেন জিনি
 বিরাজে নিবাত স্থানে পুপসসুদ্দল কর্নির তক্ষ বর্থা , কিংবা ইন্সালয়ে বিরাজে অপ্সরা বথা , অথবা যেমন ঘনমেহবিনিঃস্তা শোভে সৌদামিনী।
- ৩২। জনেছে বিস্মাৰকর দোহদ তাঁহার— চান ভিনি বিহুরের হৃৎপিও পাইতে। আনি উহা দিব, প্রভো, নাগদপতীকে, কন্তাদানে ভূষিবেন তাঁহার: আমায়।

বৈশ্ববণের অনুমতি বিনা যাইতে সাহস ছিলনা বলিয়া পূর্ণক তাঁহার অবগতির অন্ত গ্রহ সকল গাথা বলিলেন। .বশ্রবণ কিন্তু তাঁহার কথা শুনিতে পাইলেন না, কারণ তথন তিনি, তুইজন দেবপুদ্রেব মধ্যে একটা বিমানেব অধিকার লইয়া যে বিবাদ ইইয়াছিল, তাহাব নিপান্তি করিতেছিলেন। পূর্ণক বৃঝিলেন যে, তাঁহাব কথা বৈশ্ববণের কর্ণগোচব হয় নাই। দেবপুশ্রহয়ের মধ্যে যিনি বিচারে জয়ী হইলেন, পূর্ণক তাঁহার পার্যে দিড়াইয়া রহিলেন। বৈশ্ববণ বিচারায়ে পরাজিত দেবপুদ্রেব দিকে দৃক্ণাত না কবিয়া অপব দেবপুশ্রকে বলিলেন "যাও, তোমার বিমানে গিয়া বাদ বর।" কিন্তু তিনি 'যাও' পদটী উচ্চারণ করিয়াত্র পূর্ণক কতিপয় দেবপুশ্রকে সালী করিয়া বলিলেন, 'আপনাথা শুনিলেন, মাতৃল মহাশয় আমাকে যাইতে আন্তা দিলেন।'' অনন্তর পূর্ব্বে থেরপ বলা হইয়াছে, দেইভাবে সৈন্ধব ঘোটক আনাইয়া তিনি ভাহার পৃষ্ঠে আবোহণপুর্বক প্রস্থান করিলেন।

এই বৃত্তান্ত বিশদমণে বুঝাইবার জন্ম শান্তা বলিলেন,

- ৩০। বিভৃতিসম্পন্ন ভূতনথে ক্বেরকে

 বলি ইহা লইলেন বিদায় পূর্ণক।

 সেগানেই উপস্থিত অমুচরে ডাকি

 বলিলেন, 'আলানেয় সৈশ্বব ভূরগ

 সাঞ্চায়ে সভার হেথা কর আনমন।
- ০৪। সেই অস্থ আন, যার বর্ণ স্থপিয় , রক্তমণিময় যার ধুর চারিধানি , গঠিত লোহিত বর্ণে উরস্থদ ধার .''

^{*} পালি 'ওপপাতিক', সংস্কৃত 'উপপাত্নক' বা 'উপপাদিক।' নে ক্রমে শুক্রশোণিতের সংযোগ বিনা স্বন্ধগুলি প্রতিসন্ধি লাভ কবে, তাহা উপপাদিক নামে অভিহিত। যিনি এ ভাবে ভ্রমান্তব প্রাপ্ত হন, উাহাকেও উপপাদিক না যায়। একপ ভার দেবসাদিগের লভা। মুধাভোজন-জাতকেও (৫০৫) উপপাদিক ভ্রমের উল্লেখ কাছে।

৩৫; দেবের বাহন সেই দিব্য অখোপরি আরোহি পূর্ণক (কঃপ্ত কেশগ্রশ্রু বাঁব) উঠিলা নিমেষমধ্যে অস্তরিফলোকে।

আকাশপথে যাইবার কালে পূর্ণক ভাবিতে লাগিলেন, 'বিছর পাওতের বছ অমুচর আছে, তাঁহাকে যে বলপ্রয়োগ কবিয়া ধরিতে পাবিব, ইহা অসন্তব। ধনপ্রয় রাজা পুতেবিশাবদ; তাঁহাকে দাতে পরাজিত করিয়া বিভ্বকে গ্রহণ করিতে হইবে। রাজার কোষে বছবত্ব আছে; তিনি অল্পুলা কোন পণ* রাখিয়া দাতক্রীড়া করিবেন না। অভএব কোন মহার্ঘ বত্ব লইয়া যাওয়া আবশুক, কাবণ বাজা যে সে বত্ব গ্রহণ কবিবেন না। রাজগৃহ নগরের নিকটে বিপুল গিরিব অভান্তবে বাজচক্রবন্তীব পবিভোগ্য এক মহার্হ মণি আছে। এ মণির অভ্নত শক্তি। আমি উহা লইয়া বাজাকে লোভ দেখাইব এবং দাতে জয়লাভ করিব।" অনন্তব পূর্ণক তাহাই কবিলেন।

এই বৃত্তান্ত বিশদ্বপে বুঝাইবাব চক্ত শান্ত। বলিলেন.

- ৩৬। গেলেন পূর্ণক জবা বাজগৃহ-ধামে।
 ধনধাজে, অন্নপানে পূর্ণ দে নগাম.
 অঙ্গরাজ নিকেতন, † শক্রুছব¦দদ,
 অদরাবভীর নত বিবাজে ভূতলে।
- ৩৭। ক্রেকিমব্বের নাদে সদা মুথবিত।
 কলকণ্ঠ বিহুগের সবুর কুজনে
 শ্রবণ জুড়ায যেথা, ফুদ্দব অজন ;
 শোভিছে যে পর্ব্যন্তের গ'ত্রে শত শত,
 কুফ্মভূষণে হয়ে হুশোভিত যাহা
 দ্বিতীয় হিমান্রিবৎ করিছে বিরাজ,
- ৩৮। বিপ্ল নামক সেই শৈলে আবোহণ করিলা পূর্ণক , মণি লাগিলা থুঁ জিতে পাইলা দর্শন তাব গিবিকৃট মাঝে।
- ১৯। বৈদুর্ঘ্য সে মহামণি দীপ্ত, দূর্ভিমান, বিদ্বালভাসমপ্রভ , যে ধন যে চায, মণির প্রভাবে সেই তথন(ই) তা' পায়।
- ৪০। দেখি দেই নহাযুল্য মহাশক্তিমান্, মনোহন নহামণি লইলা তুলিয়া পূর্ণক স্থানবপু, আজানেয়পৃঠে আরোহণ করি পুনঃ সম্ভরিকপথে ইক্রপ্রস্থ-অভিমুধে হইলা ধাবিত।
 - ৪১। হয়ে উপয়িত দেখা, নামি অয় হ'তে, এবেশিলা বুয়য়'য়য়ভায় পুর্ণক। এফ শত এফ বালা দিলেন দেখায়, অকশিত চিত্তে তব্ কবিলা আহ্বান দৃশতে সবে।

[📍] নুলে 'লম' শব্য আছে। বৈদিক সাহিত্যেও ইছা পণ' বা 'বাঞ্জি' অৰ্থে বাৰহাত হইয়াছে।

[†] টিকাকাৰ বলেন যে ব্লাহপুহ তখন অসর'তেল অধীন ছিল। ইতিহাস কিন্তু এ সামা দের না।

t অসমাকার সমত্যাভূমি, বেমন বৈভার পর্যতম্ভ জ্রাসক্ষের বৈঠক (१)।

কে আছেন রাজগণ মাঝে, 1 58 চান যিনি দাতে জিভি পেতে রজেভিম গ পরাজিত করি কিংবা আমিই গা কারে লভিব উত্তম ধন ? পাব নহামণি জিতি দ্যুতে কার সঙ্গে ? কিংবা কোন রাজা লিভিয়া লবেন এই মহারত্ন মোর ?

পূর্বক এইকপে চারিটী পাদে* কুরুরাজকে নিজেব উদ্দেশ্ত জানাইয়া পাঠাইলেন। রাজা ভাবিলেন, 'এত আম্পর্কাব দহিত কথা বলিতে পাবে, এমন লোক ভ আমি কথনও দেখিতে পাই নাই। লোকটা কে প' তিনি জিজ্ঞাসা কবিলেন.

> ৪৩,। কোন্ রাজ্যে জন্ম তব ? কুরুরাজ্যবাসী যারা, এভাবে ড কথাবার্তা কভু নাহি বলে তারা। হুন্দর শ্বীৰ ভব, শ্বীরেৰ দীপ্তি আর হেবি অভিভূত মন হইয়াছে সবাবার। কি নাম ভোনার, বল , কাহারা বাদ্ধৰ ভব গ জিল্ডাসি ভোমারে আমি , সভা করি বল সব।

ইংা শুনিয়া পূর্ণক ভাবিলেন, 'এই বাজা আমাব নাম জিজাসা কবিডেছেন; আমি ড কুবেবেব দাস। আমি যদি পূর্ণক নামে নিজের পরিচয় দি, তবে ইনি মনে করিবেন, এ লোকটা নিজে দাস হইয়া আমাৰ সহিত এরূপ প্রগল্ভভাবে কথা বলিতেছে কেন ? ফলত: ইনি আমাকে অবজা করিবেন; অতএব ভূতপূর্বজন্মে আমার যে নাম ছিল. ভাহা বলিয়াই আতাপরিচয় দিব।" ইহা স্থিব করিয়া তিনি বলিলেন,

> ৪৪। মাণ্বক আমি, ভূপ , গোত্র মোর কাভ্যারন, অনুন 🕇 এ নাম মোব , জানে ইহা সর্বজন। জ্ঞাতি বনুগণ মোৰ অকদেশে করে বাস , অক্সক্রীড়া হেডু আমি এসেছি ভোমার পাশ।

রাজা জিজ্ঞাসিলেন, ''নাণবক, দ্যুতে পরাজিত হইলে তুমি কি দিবে? ভোমার কি আছে ?

৪৫ ৷ সাণবক ভূমি , তব আছে কি রতন, রাশি রাশি আছে রত্ন রাজার ভাণ্ডারে ,

পূৰ্ণক বলিলেন,

৪৬। এই দ্যুতিমান্ মণি মোর, নরবর, ষে শুন যে ধন চায় পারে ইহা দিতে। এই মহামণি, আর অরাতিদমন

हेश छनिया वाका वनितन,

এক মনি, এক অখ, বল কি করিবে ? দালি রাশি মহামণি মহাদাতিমান্, আছে, ডুমি স্কান না কি অত্যেক রামার ? खिछि योशे नत्य, यन, सक्तांमङ सम ? দরিদ্র কি করে দাতে আহ্বান ভাঁহারে 🔭

রতুশ্রেষ্ঠ ইহা ; এর নাম 'মনোহর'। দ্যুতে যে সমর্থ হবে মোরে পরাজিতে, এই আজানেয় সেই করিবে হরণ i

এ লোভে কি দূতে কেহ প্রবৃত্ত হইবে? শত শত অথ বাবৃসম বেগবান্ সর্বাথ ভোমার ভার তুলনায় ছার i

দোহদথত সমাপ্ত।

[🔹] ৪২শ গাখাটী মূলে চারি চরণবিশিষ্ট।

^{+ &#}x27;अन्न' थम्पी झिष्ठे । न + छन = (>) काम अःरम शाप्त नग्न अर्थाए शोतवराक्षक ; (२) कान अःरम कंम मह खबीद पूर्व वा पूर्वक ।

(0)

রাজাব কথা শুনিয়া পূর্ণক বলিলেন, "মহাবাজ, আপনি এরপ কথা বলিবেন না। একটা অশ্ব আছে, সহস্ৰ অশ্ব কাছে, লক্ষ অশ্ব আছে। একটা মণি আছে, সহস্ৰ মণিও আছে। কিন্তু সকল অশ্ব একযোগ করিলেও অনেক সময় একটার তুলামূল্য হয় না। আমার অখেব বেগ কিরুপ, একবাব দেখুন।" ইহা বলিয়া পূর্ণক সেই আজানেয়েব পৃষ্ঠে আবোহণ করিলেন এবং প্রাকারেব শীর্ষ দিয়া ধাবিত হইলেন। প্রথমে বোধ হইল যেন সপ্তযোজন-ব্যাপী নগৰপ্ৰাচীৰ সৰ্ব্বত্ৰই অশ্বদ্ধারা পৰিবেষ্টিত হইতেছে এবং ঐ সকল অশ্বেৰ গ্ৰীবাণ্ডলি পরস্পর আঘাত করিতেছে। ক্রমে বেগ আরও বর্দ্ধিত ইইল; তথন কি অশ্ব, কি যক্ষ, কাহাকেও আর দেখা গেঙ্গ না , মনে হইল আবোহীর উদরবন্ধ বক্তপট্রধানি দারা যেন সমস্ত নগর বেষ্টিত হইয়া বহিয়াছে। অনম্ভব পূর্ণক অশ্ব হইতে অবতবণপূর্বক বলিলেন, ''মহারাজ, আমাব অশ্বের বেগ দেখিলেন ত ?'' রাজা বলিলেন, ''হাঁ, দেখিয়াছি।'' ''তবে আরও দেখুন," ইহা বলিয়া তিনি নগ্রমধ্যস্থ উত্যানেব ডিডব একটা জলাশয়ের পৃষ্ঠোপবি অশ্ব চালাইলেন; অম্বটা লম্ফ দিতে দিতে ধাবিত হইল, কিন্তু তাহাব পুবাগ্ৰও জলসিজ হইল না৷ অভ:পর ভিনি অশ্বটাকে পদ্মপজ্রেব উপব দিয়া বিচরণ কবাইলেন এবং কবভালি দিয়া হস্ত প্রদারণ কবিলেন, অশ্ব অমনি আদিয়া তাহার হস্ত-তলের উপব দাড়াইল।" ইহা দেখাইয়া পূর্ণক বলিলেন, "নবনাথ, ভাবিয়া দেখুন ত ইহাকে অশ্ববত্ন বলা যায় না কি?" রাজ। বলিলেন, "মাণ্বক, ইহা অখবভুই বটে।" "আচ্ছা; এখন অখবভুকে বাখিয়া দেওয়া যাউক, এক বার আমার মণিবভের ক্ষমতা দেখুন।" অনস্তব পূর্ণক কয়েকটী গাথায় তাঁহাব মহামণিব ক্ষমতা বর্ণনা করিলেন :---

- ৪৮, ৪৯। দেখুন হে নরগ্রেষ্ঠ ব্যেছে নির্দ্মিত এ মণির অভ্যস্তবে মৃদ্তি নানাবিধ— স্ত্রীমৃর্ত্তি, পুরুষমৃর্ত্তি, মৃর্ত্তি পশুদের, শক্ন-নাগেব মৃর্ত্তি, মূর্ত্তি অপর্ণের।
 - গ্রুক বল—ধ্রেজ বিচিত্রবরণ,
 এ মণির অন্যন্তবে বয়েছে নির্পিত,
 ছেরি অরাতিয়া হয় সভরে কম্পিত।
 - গজসানী, রাজরক্ষী, * মহারথ কত,
 পদাতিক,—বৃাহবদ্ধ যোদ্ধা শত শত
 বচেছে নির্মিত এই মণির ভিতরে।
 - শেশত এ মণিমধ্যে, দেখুন চাহিরা,
 ফ্রার নগর এক, বেটিয়া যাহায়
 ফারার হুদৃঢ়ভিত্তি আছে দাঁড়াইয়া
 অনেক ভোরণ সহ, বহু শুক্লাটক ।+
 - ea। ফুন্দর পরিথা , গুন্ত, অর্গল, কীলক, অট্টালক, ছার এর সং(ই) ফুণ্টিত।
- १८ । ভারণের পথে, ছের, ররেছে নির্শ্বিত
 বিহল্প নানাজাতি—স্বৃধ, উৎক্রোপ,
 পিক, চক্রধাক, চিত্রা, ভাইপ্লীন আদি।

[॰] यनोक्ष (পা॰ অনोক্ট্ঠ)। ৪র্থ খণ্ডের ৯৪-ম পৃষ্টের পাদ্যীক। স্রইণা।

[†] শুঙ্গাটক—তিনটি কিংবা চারিট পথেব মেলনছান। ; টাফাকার বলেন যে চিত্র = চিত্রপত্র কোকিল (পাপিরা কি গ)। এই সকল পক্ষীর নাম হুধাছোহন-ছাত্তকেও (ধম খণ্ড, ১৫৫ম পূর্ণ্ড) পাওয়া পিরাছে।

- ০৬: অন্ত্ৰ, বিসমুক্ত নগৰ হন্দৰ স্বৰ্ণ প্ৰাচীয়ে অই বয়েছে বেটিড। স্বৰ্ণবেণু থাবা ওয় আকীৰ্ণ ভূতল। বিচিত্ৰ পতাকা উড়ে প্ৰাসাদশিখৰে।
- ০৭। হের পণাশালা+ সব কি ফ্লরকপে

 হইয়াছে ফুবিভক্ত প্রকোঠে প্রকোঠে।

 পরন্পর অসংলগ্ন হের গৃহরাজি—

 প্রত্যেকের ছুই পার্যে বহিয়াছ পথ—

 কোনটা প্রশন্ত, বাহে বরে গতামাত

 শকটাদি; অপ্রশন্ত পথগুলি দিয়া

 করে লোকে ইতঃগুতঃ প্রনাগ্রন্য।।
- ৰদ। ব্যৱহে আথান ভূমি, মন্তপায়িগণ, শুমা, ওদনিকগৃহ, বারাঙ্গণা কত, ‡
- ৫৯। গ্রন্থ-অধ্যধনবত সাণ্বকগণ,

 রক্ষক, বস্তবিক্রেডা, শিল্পা শত শত—

 মালাকাব, স্বর্ণকাব, মণিকাব আদি—

 হের এই মণিমধ্যে নির্মিত, রাজন্।
- ৬০। স্বপকাব-পাচক-নর্ত্তক-নটগণ, গায়ক – গাইছে যাবা কবতালি দিয়া ১ বাহক বাজাইতেছে যন্ত্র—কুস্তপূপ,
- ৬১, ৬২। পণৰ, দিছিম, শহা, ছেবী ও মৃদক্ষ,
 কাংসা-কৰতাল, বীণা। নৃত্যাধাদাগীত
 প্রমধ্ব, লঃগুদ্ধ, শ্রুতিম্থকর .—
 হেব এ সকল এই মণিতে নির্মিত।
 - ৬৩। মল ঝল্ল, লভ্বক, মায়াবী, বৈতালিক. বিদূধক—মণিমধ্যে হেব বিনির্ণিত। ৭
 - ৬৪। রয়েছে ভিডবে এর চাক রক্ষ্মি।
 মঞাপরি মক কত হয়েছে গঠিত।
 বসিধা ভাহাতে নরনারী শত শত
 সমাজ-উৎসব ভাবা কবে দক্ষন।

ক "পাস্স তাং পার্শালায়ে।"—পার অপর্ণ, এই জার্য ধবিলে পারশালা অপর্ণাচ্ছাদিত কৃটীর। কিন্ত এখানে এই অর্থ অসমত। এই অন্ত টীকাকাবের মতে পায় অপণিধ (পাণ্য), পায়শালা অভাপণ (দোকান)।

^{† &}quot;নিবেসনে নিবেসে চ সন্ধির্ত্তি পথন্ধিয়ো"। সন্ধির্তি তরসন্ধিয়ো চ অনিবিজ্জ রচ্ছা চ, পথন্ধিয়ো তি নিবিজ্জ বীথিয়ো। ঘবসন্ধি—ঘবগুলিব মধ্যে ফাঁক। নিবিজ্জ—অর্থাৎ যাহা দিয়া সর্বদা থাতাবাত করা যায়, অনিবিজ্জ বচ্ছা (বখ্যা) — যে পথ দিয়া সচরাচর পদব্রজে চংগ যায না; বিস্তা বধ শকটাদি চলে। নিবিক্ষ বীথি—যে গলি দিয়া লোকে পদব্রজে বাতায়াত করে।

[‡] ত্না – যেখানে পশু বধ করিয়া ভাষাদেব মাংস বিক্রম কবা হয (slaughter house)। ওদনিক গৃহ—যে গৃহে অল্লমণ্ড বিক্রীত হয়।

[্]ব অথবা "গাইছে পাণিশ্ব বাজাইয়া"। পাণিশ্ব একপ্রকার বাস্তাযন্ত্র, কিন্তু টাকাকার অর্থ করিয়াছেন "পাণিগ্রাহারণ গায়ন্তে"। 'কুল্বস্থুণ' একপ্রকার জানদ্ধ বাস্তাযন্ত্র (মৃৎবুস্তের সূথ চর্মাহাবা আচ্ছাদিত করিয়া শুস্তুত), বেমন খোল, মাকাড়া ইত্যাদি।

[¶] নূলে 'নুট্ঠিক' (সৃষ্টিক) = নল। সোভিয় (মৌডিক) = বিদ্যক কিংবা যাহাবা স' সালে। 'জল্ল' শব্দেব অর্থ চীকাকাবের মতে "মস্প্নি কবোন্তো নহাপিতো" অর্থাৎ যে নাপিত ফৌরকার্য্য করে। আমি ইহার বাহিধানিক 'বাল' অর্থ ই প্রহণ করিলাম।

- ৬৫। দেখ অই মন্নগণ বস্নভূমি মাঝে বিশুণিত বাছ সৰ করিছে ফোটন , কেহ বা হয়েছে জয়ী, কেহ পথাজিত।
- ৬৬। বিচত্তে পর্বতিপাদে গণ্ড নানাজাতি সিংহ, ব্যাদ্র, কোক, থকা, তবক্ষু, বরাহ, *
- ৬৭, ৬৮। গণ্ডাব, মহিব, শশ, বিডাল, হরিণ,— এণ-স্তঙ্ক-চিত্তমূগ-কর্ণক প্রভৃতি।† মণিমধ্যে হেব এই সব বিনির্শ্বিত।
- ৬৯, ৭০। প্রপ্রতিষ্ঠা নদী কত। সক্ত জনস্রোচ

 স্বর্গরেণুস্য গর্ভে হর প্রবাহিত।

 বিচরে ভাষাতে মংস্ত –পাঠীন, পাগুদ,

 রোহিত হন্দর, কুর্ম, কুন্তীর, সকব

 শিশুমার আদি ভার(ও) নানা জনচব।
 - নানাক্রমসমাকীর্ণ, বিচরে সেথানে কিবছল
 বিহল্প নানালাভি, বৈদ্বাফলকে
 মণ্ডিত হইবা শোভে এই বনস্থা। \$
 - ৭২। চতুর্দিকে হবিন্যস্ত পৃক্বিশী সব , মংস্তা আর জলচব বিহঙ্গম নান। থেলিছে যাহার জলো, দেপ মণি মাঝে।
 - १७। দেখ আব(ও) বহস্ববা সাগরকুগুলা, সর্বতঃ বেষ্টিয়া আছে জলবাশি যায , ভীবে শোভে বনরাজি নয়নমোহন।
 - ৭৪। হের পুবোভাগে আছে বিদেহ, নরেশ ; পশ্চাতে ভাহার গোয়ানিক-জনপদ , শ কুরুরাজা, জমুরীপ, সকল(ই) নির্মিত হয়েছে এ মণিমধ্যে কি চারুকৌশলে।
 - বং । হের ১ স্রত্থা, অই, বেটিয়া হংসের

 র্মিতেছে চতুদ্দিক কবি উদ্ভাসিত।
 - ৭৬। স্থমেক, হিমান্তি, মহাসাগর সকল, চতুর্ম হাবাজ্য, হেব, নির্মিত ইহাতে।
 - ৭৭। আরাম, অরণা, অধিত্যকা সমতল, বি প্পৃক্ষাকীর্ণ বমা ভূধর নিচ্য রয়েছে নির্মিত এই মণিব মাঝাবে।

^{*} কোক—নেক্ডে (woif), কাক ভভাৰুক , ভবকু = hyena।

[†] এই সকল প্রাণীর অনেকগুলিব নান গম থণ্ডে স্থাভোজন ছাতকের (০০০) ৭০ম ও ৭৬ম গাণার এবং ব্যাল জাতকের (০০৬) প্রাঃডে (২৬২ম পৃষ্ঠে) পাওছা গিযাছে। পশসত ভগতাব , গণী ভগোকর্ণ , নিম্ন ভাষ , শশক্ষক বা শশক্ষিক ভশশ + ব্যাক (বা ক্ষিক)। স্থাভোজন-জাতকের টীকার দেখা যার ক্ষিক বা ক্ষক এক জাতীয় হরিব। কুণাল-ছাতকের অনুবানকাশে অনবধানতাবশতঃ আমি এই অর্থ ধরিংত পারি নাই। 'গব্ম' হইতে 'ক্বক' পর্যান্ত পদগুলি ভিন্ন ভাল জাতীয় হবিশের নান। ৬৬ম হইতে ৬৮ন গাধার পুনরুন্তি-শোষ বেলা মাত্রায় দেখা যায়, কারণ পশুদ্বিগের নামে 'ববাহ' শক্ষটা দুইবার এবং শুকর শক্ষী একবার প্রযুক্ত হইয়াছে।

[🗜] পাবুস বা পাগুস 🗕 বাগুস (সংস্কুত) বাউস (বাঙ্গালা)।

^{\$} মূল ও টীকা, উভয়েই ছুর্কোধা। মূল 'বেলুরিয়কবো দায়ো', টীকা---'বেলুরিয়পাসাথে প্হরিত্ব। সন্থং ক্রবিয়ো'।

पा भाषानिक - प्रभाषानिकोणः किश्वाकाः। इहारक कान् तम द्वाहेरक काश काश पा नाः

- १৮। শক্রেব উদ্ভান চাবি— নন্দন, মিশ্রক, পাক্ষক, চিত্রবথ—বিরাজে ইহাতে। অই দেগ বৈষয়ন্ত, শক্রেব প্রাসাদ।
- ৭৯। নির্শ্বিত 'হুদর্মা' সভা এ মণির মাঝে, ত্রুব্রিংশ -ধাস, পাবিজ্ঞাত কুহুমিত , নাগ্রাজ ঐবাবত অই শেখা বায়।
- ৮০। নন্দনে ক্রীডায় বতা ত্রিংশ-অঙ্গন! নপ্ততেন বিস্ফৃবিভ! বিদ্যুতেন সমা, হেব এই মণি মধ্যে রয়েছে নির্মিতা।
- ৮১। দেবপুশ্রমন হবে দেবকস্থাগণ , দেবপুশ্রগণ স্থাথে করে বিচৰণ— সকল(ই) এ মণিমধো পাইবে দেখিতে।
- ४२ । वरमास महाश्राधिक, विपृर्वामिक ममुख्या स्वर्ग्ड मस्या अ मनिव।

•

- ৮০। ত্রয় স্ত্রংশে, যামে পথনির্দ্ধিতে, ভূষিতে আছেন যে সব দেব, সকল(ই), নয়েন্দ্র, জন্তুত এ মণিমধ্যে হেব, বিনির্দ্ধিত।
- ৮৪। প্রসন্নস লিলা, গুড়ি পুদ্ধবিণীচয হের, গুই সমাকীর্ণ ত্রিদিবসস্থ ড মন্দাবকসলোৎপদকুত্রমের দলে।
- ১০ ১১ ১৭। বিবিধ বিচিত্র রেখা এ মণির মাঝে —

 দশ খেড, দশ নীল অতি সনোহব

 একুশ পিঙ্গলবর্ণ, চৌদ্দ পীতৌদ্ধান,
 বিশ, বিশ, স্বা আর বজ্ঞসন্মিন্ত,
 উদ্দুগোপনিত রেখা ত্রিশ দেখা যায়
 কৃষ্ণবর্ণ যোল বেখা, মঞ্জিটাবর্ণের

 নায়কে পঁচিশ বেখা, মঙ্গে ভাছাদেব
 বক্ষুদ্ধীব নীলোৎপলশুক্ত মনোহর।
 - ৮৮। সংবাজকন্দৰ, দুছিমান, মনোইব এই মণি দুছে পণ রহিল আমার। যে মোবে করিবে জয় দুতে, নরবর এ মণি লভিয়া ধক্ত হবে সেই জন।

মণিপণ্ড সমাপ্ত।

(8)

এইরপে মণির গুণ বর্ণনা করিয়া পূর্ণক বলিলেন, "মহারাজ, আমি দৃত্তে প্রাজিত হইলে এই মণি দিব, আপনি প্রাজিত হইলে বি দিবেন বল্ন ও?" রাজা বলিলেন, "আমার শ্বীব, (আমাব মহিষী) এবং আমাব খেডজেল বাতীত সর্বশ্বই পণ কবিলাম।" "বেশ কথা, মহাবাজ; তবে আব বিলম্ব করিবেন না; আমি বস্তুদ্র হইতে আসিয়াছি। শীল্ল দৃত্যগুলা সজ্জিত কবিতে আদেশ দিন।" রাজা অসাত্যদিগকে আজ্ঞা দিলেন.

[ে] দ্বেলোক ছযটী—চাতুম হাবালিক, ত্রয়ন্তিংশ, যাম, তুবিত, নিশ্মাণরতি, পরনির্শ্নিত বশবর্জী।

^{† &#}x27;দূতিমণ্ডল' বলিলে দূতেফলক বা দূতেগীঠ (অর্থাৎ যাহার উপর গুটিকাণ্ডলি চালিত হয়) বুঝায়। কিন্তু এখানে বোধ হয় ইহা 'দূতেশালা' অর্থে হাবজ্ঞ হইয়াছে।

উহোবা অচিবে দৃতিশালা সাজাইয়া কুরুরাজেব জন্ত উৎকৃষ্ট ঘনান্তরণযুক্ত আসন, অপর বাজাদিগেব জন্ম আসন এবং পূর্ণকেব জন্ম উপযুক্ত আসন বিন্যাস কবিলেন এবং বাজাকে , জানাইলেন যে, দূাতক্ৰীড়াব সময় উপস্থিত হইয়াছে। তথন পূৰ্ণক বাজাকে সম্বোধন ক্ৰিয়া वनिरमन,

> লক্ষ অন্তিমুখে চল যাই , ৮৯। সুসব্জিত দাতশালা , ডোমার ড, নরবর, নাই। এতাদৃশ মহামণি প্রয়োগ না কবি বন, অসাধু উপাৰ পৰিহবি এস এ প্রতিজ্ঞা মোঝ কবি। ক্রীডায় হইব জয়ী, অবিকামে কৰিবে অৰ্পণ হও যদি গরাজিত, দূতে ধাহা কবিবাছ পণ। আমাকে সে ংন, ভূপ,

বাজা বলিলেন "মাণ্বক, আমি বাজা বলিয়া ভয় কবিও না। আমাণেব জয়-পৰাজয় বিনা বলপ্ৰয়োগেই সম্পাদিত হইবে।" ইহা গুনিয়া পূৰ্ণক সভাস্থ বাজাদিগকে माकी क्तिश विनातन, "आमारिषय अध्ययाञ्च धर्माञ्चापिक छेथाय इहेर्य।

> পঞ্চাল-কেকয় আদি যত । य९छ-मझ-मृद्दमन-দেশেব ভূপালগণ কীর্ত্তিমান্ হেথা সমাগত, যথাৰ্শ্ম দাতক্ৰীড়া হয . (मर्चून भकरण, स्वन অক্তাথের না দেন প্রশ্রর।" সভার কেহই যেন

অনস্তব কুরুবাজ এক শত এক জন বাজপবিবৃত হইয়া এবং পূর্ণককে সঙ্গে লইয়া দ্যুতসভায প্রবেশ কবিলেন, দেখানে সকলে যথাযোগ্য আসনে উপবিষ্ট হইলেন, বজভফলকেব উপব স্থবর্ণ পাশক স্থাপিত হইল। পূর্ণক কাশক্ষেপ না কবিয়া বলিলেন, ''নহাবাজ, জিভিবার জন্তু মালিক, সাবট, বহুল, শান্তি, ভদ্র প্রভৃতি* চব্বিশ বক্ম দা্'ন আছে। আপনি নিজের ক্ষচিমত ইহাদেব যে কোন দা'ন ফেলুন।" "বেশ কথা" বলিয়া বাজা বহুল' গ্ৰহণ কৰিলেন, পূর্ণক 'সাবট' গ্রহণ নক্বিলেন। অনস্তব বাজা বলিলেন, "মাণবক, ভুমি পাল ব নিক্ষেপ কব।" পূর্ণক বলিলের, "প্রথম দান আমাব প্রাণ্য নহে, আপনিই প্রথম দান ফেলুন।" রাজা বলিলেন, "বেশ, ভাহাই কবা যাউক।" রাজাব ভৃতীয় পূর্বজন্মে যিনি জননী ছিলেন, এ জ্বমে তিনি তাঁহাব বিশ্ববা দেবতা ইইয়াছিলেন। তাঁহাবা অমুভাববলে বাজা দাতে জয়লাভ কবিতেন। তিনি অদ্বে অবস্থান কবিতেছিলেন, বাজা তাঁহাকে স্মবণ ববিয়া এবং দ্যুতগীত গান কবিয়াক অক্ষ গুলি মুষ্টি মধ্যে ঘূরাইয়া আকাশে নিক্ষেপ কবিলেন।

>। नका नहीं वहनहीं. मत्क कथा वनामयां,

সবিবিথিয়ে করে পাপং লব্ভমানে নিখেদকে।

২। দেবতে ছজ্জু রক্থ-দেবী পস্ম মা মং বিভাবেয়া, অসুকম্পকা পতিঠা চ পস্ম ভজানি রক্ধিতং।

৩। জ্বোন্দ্নয়ং পাসং চতুরং সমঠসুলি

বিভাতি পৰিসমছ্বে স্ক্ৰান্দদো ভব।

দেবতে মে জং: দেহি পদ্দ মং অপ্পভাগিনং

যাতাত্মকশ্পিকো পোনো সমা ভন্তানি পস্সতি।

। অঠক: মালিক: বুদ্ত: গাবট্টা চ ছক: মন্ত: ়

७ जूकः वद्यनः ध्याः चिवजूनजिकञ्जकः।

৩। চতুবিশতি আলা চ মৃনিলেন পকাদিতা তি

মালিকো চ ছবে বাফা সাৰটো মণ্ডকা ববি

বহুলো নেনি সহবট্টে। সন্তি ভন্না চ ডিখিয়া তি ।

এই গাৰাণ্ডলিব পাঠ এড ভ্ৰমদূৰিত সে দৰ্বতে অৰ্থগ্ৰহ কৰা অদন্তৰ ৷ গোটাস্টি ভাৰ বোধ হয় এই রূপ :— ।১)সহল নদীই অ কা বাঁকা , সকল কণাই (ণ) . প্রার্থিয়িতা থাকিলে সকল খ্রীই গাণ করে ৷ । ১) হে দেখতে,

[📍] এই পাবিভাষিক শব্দগুলিব অর্থ বুঝা কঠিন। নহাভাবত, মৃচ্ছকটিক প্রভৃতি গ্রন্থে অক্ষদূতের যে বৰ্ণনা আছে, ভাহাতেও এ নকল শব্দ পাওৱা যায় না। দা'ন—ক্ষেপ (throw)।

[🕇] ব্রহ্মণেশীয় কোন কোন পুত্তকে এই দ্যুতগীতগুলি পাওদা যায় :---

অকণ্ডলি পূর্ণকের অমুভাববলে এমন ভাবে পড়িতে লাগিল যে, তাহা দেখিয়া মনে হইল, রাজাব পরাজয় হইবে। বাজা দ্যুতবিভায় শুনিপুণ ছিলেন, তিনি দেখিলেন পাশকগুলি দেই ভাবে পড়িলে তাঁহার পরাজয় অনিবার্য্য; সেই কারণে তিনি সেগুলি আকাশেই ধ্বিয়া ফেলিলেন এবং পুনর্ফার নিক্ষেপ কবিলেন। কিন্তু দ্বিতীয় বাবেও অক্ষণ্ডলি পূর্ফাবৎ পড়িতেছে শেখিয়া তিনি নিজেব পৰাজয় অবশ্ৰম্ভাৰী মনে কবিলেন এবং সেগুলিকে আকাশেই ধরিগ ফেলিলেন। ইহা দেখিয়া পূর্ণক ভাবিতে লাগিলেন, এই রাজা মাদৃশ যদেব সঙ্গে দূাভে প্রবৃত্ত হইয়া পতনশীল অক্ষণ্ডলিকে এক সঙ্গে আকাশেই ধবিতেছেন, ভূতলে পড়িতে দিতেছেন না, ইহাব কাবণ কি ?' তিনি ইতঃন্তত দৃষ্টিপাত পূৰ্বক বুঝিলেন যে, গেই রক্ষিকা দেবতাব অমুভাবেই ইহা ঘটিতেছে। ভিনি চকুর্ঘ য় ক্রুন্ধভাবে উন্মেলন কবিলেন; ইহাভে রিক্ষকা দেবতা ভয় পাইয়া চক্রবালপর্বতেব মস্তকোপবি গিয়া কাঁপিতে কাঁপিতে বিসয়া পড়িলেন। এদিকে বাজা ভূতীয় বাব অক্ষ নিক্ষেপ করিলেন; এবং দেগুলি পড়িবার কালে বুঝিলেন, তাঁহার পরাজয় হইবে। তিনি অকগুলি ধবিবার জন্ম হন্ত প্রদারণ করিলেন ; কিন্তু পূর্ণবের অনুভাববশতঃ ধবিতে পাবিলেন না। কাজেই সেগুলি এমন ভাবে ভূতলে পতিত হইল যে, তাঁহাব পৰাজয় ঘটিল। ইহার পৰ পূর্ণক জক্ষ নিক্ষেপ করিলেন। দেগুলি এমনভাবে পড়িল যে, তাঁহারই জয় হইল। রাজা পবাজিত হইলেন বুঝিয়া পূর্ণক করতালি দিয়া তিনবার উচ্চৈ:স্বরে বলিলেন, 'আমি জিতিয়াছি, আমি জিতিয়াছি।" তাঁহাব এই উচ্চ নিনাদ জমুখীপের সর্বত্ত শ্রুতিগোচর হইল।

এই ব্রভান্ত বিশদরূপে বুঝাইবার জন্ত শান্ত। বলিলেন।

উভয়েই দাতোরত — কুররাজ, বক্ষ-সেনাপতি ,
 প্রবেশিনা দাতাগারে উভয়েই অভিশীত্রপতি ।
 করিলা গ্রহণ কলি বাছি বাছি রাজা ধনপ্রম ,
 পূর্ণক লইলা কট — নিশ্চর যাহাতে হর জয়।*

 ইংলেন প্রবৃত্ত খেলিতে ,
 সমবেত রাজগণ সাম্বিক লোগিলা দেখিতে ।
 বংকর হইল জয় ,
 ক্কন্পবর প্রাজিত ;
 ইল দে দাতাগারে মহাকোলাহল সম্বিত ।

পরাজয়বশতঃ রাজ। বিষয় হইলেন। পূর্ণক তাঁহাকে আখাদ দিবার জন্ম বলিলেন,

৯৩। প্রতিযোগীদের মধ্যে সকলে না জয়ী হর।
কেহ করে জয় লাস্ত, কা'র(ও) ঘটে পরাজয়।
হইয়াছ পরাজিত, জিতিয়াছি বহু ধন,
বিলম্ব না করি তাহা আসাকে কর অর্পন।

তুমি আন্ত ভাষাকে রক্ষা কর; আমার সর্কানাশ করিও না; তুমি সদয়ভাবে প্রভিত্তিত হও, আমার কুশল যেন রক্ষিত হয়। (৩) বর্ণনির্দ্ধিত এবং চতুরজলিপ্রমাণ এই জক্ষ সভামধ্যে বিরাশ্তন করিতেছে। হে দেবতে, তুরি আমার সর্কাবানা পূর্ণ কর। (৪) তুমি আমাকে জয় দাও, (१) যে ব্যক্তি মাতার জন্তুকন্দা লাভ করে সে কল্যাণভাজন হয়। মালিককে অষ্টক, সাবট্টকে বঠক, বহুলকে চতুক এবং ভাবককে বিষক্ষসন্ধিক (१) বলে। মুনীল্য অর্লাভের জন্ত চতুর্বিংশতি প্রকার ক্ষেপ নির্দ্ধেশ করিয়াছেন। মালিক ছইটা কাকের এবং সাবট্ট মণ্ডুকেব জার শক্ষারী (१); বছলের শক্ষ রণ্ডাকের ঘর্ষর শক্ষের স্থায় এবং শাস্তি ও ভদ্রার শক্ষ তিন্তিরের রবের স্থায়।

^{* &#}x27;কলি' ও 'কট সম্বন্ধে ১৪৭ম পৃষ্ঠেব পাদটীকা দ্রষ্টব্য । কলি বলিলে পাশকের যে পিঠে একটা বিন্দু থাকে এবং কট (সংস্কৃত 'কৃত'.) বলিলে যে পিঠে চারিটা বিন্দু থাকে তাহা ব্বায়। 'কট' জুরজ্ঞোতক ; 'কলি' প্রাজয়-ছ্যোতক।

বাজা একটী গাধায় পূৰ্ণককে এএলক ধন গ্ৰহণ কাৰেছে বলিশেন :---

৯৪। গোতাৰ কুঞ্ৰ-মণি, কুগুলাদি ব্যাত্তৰণ --অচ্ছে যত বও মোর লও তুমি, ক:ত্যাথন।^ক সর্বান্থ আমার ভূমি স্বচ্ছলে গ্রহণ কবি, হযে পূর্ণমনস্বাম, যেখা ইচ্ছা যাও চলি।

পূৰ্ণক বলিলেন,

ব্যো-অখ-কুপ্লর-মণি, কুগুলাদি আভংণ বিবিধ রতন বটে আছে তব, হে নাজন্, অমান্ত্য বিদূৰ কিন্তু শ্ৰেঠ তব হড়েণ্ডস লভেছি ভাঁহাবে পণে . দাও মোরে দেই ধন।

राष्ट्रा दनियान,

৯৬ ৷ বিদুৰ আমার আকা, ৷ শবণ আমাৰ , ভগুগোত নাৰিকেব যেমন আত্ৰয প্ৰিকেৰ পক্ষে গুহা, দেখা দেয যবে দেৰূপ, বাসনে মোর একমাত্র গতি . কেব্ৰ অমাত্য নন, বিতীয় জীবিত

তুলনা ৰনে। সঙ্গে হয় মা ভারাপ। मोगदनव बद्ध भौता, किन्या यथा र्ष दृष्टेमञ् धारक्षम प्रश्नवत्व আশ্রে । স্থান এ সা বিছৰ খুম্বি । আমার দে মহামতি বিদ্রুব পথিত।

পূৰ্ণক বলিলেন,

বিছয়েব তরে দেখি, চল বিভুরেব ঠাই . বিচার করিয়া তিনি ভাহাই প্রমাণরূপে

ভোমার ফার্মায় হবে ভাঁকেই বলিন মোরা দিবেন যে অনুমতি,

এ বিবাদ কবিতে ভপ্তন মানিয়া লইব মোৱা তাই , হইবে গৃহীত, ভূপ ; বুধা বাকাবাছে কান্ত মাই।

বাদ-অমুবাদ বহুক্তব

রাজা বলিলেন.

জোর কি জববদন্তি এতে কিছু নাই। চল বিদ্বরেব পালে , জিঞাসা করিগে তারে, ভাহার বিচাবে ডুপ্ট হব গুজনাই।

ইহা বলিয়া বাজা দেই একশত একজন বাসকর্তৃক পনিবৃত হইয়া এবং পূর্বককে সঙ্গে লইয়া স্বষ্টচিন্তে ও ক্রুতগতিতে ধর্মসন্তায় গমন ব কিলেন। বিছৰ আদন হইতে অবতর্ণপূর্বেক রাজাকে প্রণিণাত করিয়া এক পার্শে সবস্থিত হউলেন ৷ অনস্তর পূর্ণক উাহাকে সংস্থান করিয়া বলিলেন, "পণ্ডিতবর, আপনি দর্মপ্রায়ণ, নিজের প্রাণরকার জন্তুও আপুনি মিগ্যা বলেন না, ত্রিভ্বনে দর্মত আপুনার এই কীর্ত্তিকথা শুনিছে পাই। আপনি ধর্ষে কতদূর স্প্রতিষ্ঠিত, তাহা আমি আজ পরীকা করিব।

৯৯। দেবগণমূধে করি সভত শ্রবণ, সভা কি না এই উক্তি পৰীক্ষা করিতে বিপ্রথে একটা প্রশ্ন চাই জিজাসিতে ১— বিছুৰ বলিয়া খ্যাত ভূবনে যে জন. সমাধ্যে কীশুনী তিনি মৰ্যাদাভাজন 🔈

বিহুর অমাতা অতি ধর্মপরারণ রাজার 🗣 দাস তুসি 🕈 কিংবা জ্ঞাতি তাঁর ? 📉 প্রকৃত উত্তর লাও মধ্যের আমান ।

অধম পত্তের অন্তর্ভুতজাতকেও (৬২) অন্ম দূত্তের মর্থনা দেখা যাত। উপার অধ্য পাধা পাং এই ভাওকের অখন দ্বতগাধা আৰু একই। অভভূতজাতকের উচ্চ গাধা এই—সমা মনী সংগত। সংকা কটুঠমহা বনা, স্পিরিয়ে। করে পাণং লভ্যানা মিধান্তকে।

[&]quot; পূর্বককে হাজা কাভ্যাহন-নামে সম্বোধন কবিত্যদেন, কেন ন: ভিনি তবনও পুর্বক্ষেত্র সক্ষতার চাবিতে अध्यम नाहे।

के बाबा पर किहारितन, मृत्ये प्राधित हरेला निष्यह नहीं, मार्थे यह त्रक्रम नाशेत गर्यन मिर्देन । अपने दिवन से किनि सक्रिय-अक्षेत्र--प्रमुद्ध भन सम इतिहरू के हैं। उन्हें के अ

মহাসত্ব ভাবিলেন, 'ইনি ড আমাকে এই প্রশ্ন করিলেন। আমি বাজার জাতি. বা বাজা অপেক্ষা কুলগৌরবে উচ্চতর, বা রাজার কেহই নই, এরপ কোন উত্তর ড িতে পারিব না। ইহজগতে সভ্যের স্থায় আশ্রয় ত আব কিছু নাই। অভএব সভাই বলা আবশ্যক।' মনে মনে এই সকল করিয়া তিনি বলিলেন, "মাণ্বক, আমি রাজার জ্ঞাতি নই, কুলগৌরবে তাঁহা অপেক্ষা উচ্চন্তরও নই, সমাজে থে চতুর্বিধ দাস আছে, আমি ভাহাদেরই অমুভ্য।

> 😘 । মানব্দসাজে আজে দাস চতুর্বিধঃ— रच्छात्र चीकात्र करत्र मांत्रच रयसन শক্রডয়ে প্রবাসের সইয়া আশ্রয়

> ১০১। শাস্থবের থাকে দাস এ চারি প্রকার . ইউক রাজার এতে হিত কি অহিত , থাকি যদি দূরদেশে, নিকটে অস্তোর আছে অধিকার এঁব ধর্ম অনুসারে

গৰ্ডদাস, দাস বেই ধনছারা ক্রীত , লভিতে প্রভুর ঠাই গ্রাস-আচ্ছাদন . অথবা যেজন ভার দাস হয়ে বর ۴ যোনিতঃ আমিও দাস নিশ্চয় রাজার+। কিছুতেই বলিব না কৰন(ও) অনৃত। তবু চিরদিন দাস রব আসি এর, কবিতে আমার দান যাকে ইচ্ছা তারে।

ইহা গুনিয়া পূর্ণক অভিমাত্র হুট হুইয়া করভালি দিয়া বলিলেন,

১•২। হল আজু ভাগো সোর বি**লয় বিভীয় বার** . অমাত্য প্রশ্নেব মোর দিরাছেন সহস্তর। রাজকুলে শ্রেষ্ঠ ভূমি ় হবে কি অধর্মকর গ কেন না মানিতে চাও বিছরের স্বিচার দ

বিত্বের উত্তর ওনিয়া রাজা কুদ্ধ হইয়াছিলেন। তিনি বলিলেন, "আমি তোসার প্রতি এত সমান প্রদর্শন করি, অথচ আমার দিকে না তাকাইয়া ভূমি, যে মাণ্যকের এই মান্ত্র প্রথম দেখা পাইলে, তাহারই প্রীতি সম্পাদন কবিলে।" অনস্তর তিনি পূর্ণককে विनिक्षित, ''हेनि यिष 'षाम' इन, एरव हैहारक महेशा रियशारन हेम्हा अपन कर।

১০৩ : 'দাস আমি, নই জ্ঞাতি কুফনবেশের'

এ উত্তর দেন যদি সোদের প্রশ্নেব, গও, কাত্যারন, ভুমি সর্বধ্রেষ্ঠ ধন যেথা ইচ্ছা ল'যে এঁরে করহ গমন।"

تراة ر

কিন্তু ইহা বলিয়াই রাজা ভাবিলেন, "পশুতকে লইয়া মাণবক যেখানে ইচ্ছা চলিয়া ঘাইবে। কিন্তু পণ্ডিত প্রস্থান করিলে ত মধুর ধর্মকথা জন্নভ হইবে। অভএব পণ্ডিতকে এখানে রাথিয়া তাঁচাকে 'ঘববাস' প্রশ্ন জিজ্ঞাসা করা যাউক 🖫 এই সঙ্গল কবিয়া বাজা বলিলেন, "পণ্ডিত্বৰ, আপনি এখান হইতে চলিয়া গেলে ড আমার পক্ষে মধুৰ ধর্মকথা-শ্রবণ ভূমভি হইবে। অতএব আপনি অলফুড ধর্মাসনে উপবেশন করিয়া এবং আপনার পদোচিতভাবে প্রভিষ্টিত হইয়া আমি যে ঘরবাস প্রশ্ন করিতেছি, তাহার উত্তব দিন।' বিত্র 'ষে আজ্ঞা' বলিয়া রাজার প্রস্তাবে সমত হইলেন এবং স্থসজ্জিত ধর্মাসনে আসীন হইয়া রাপা যে প্রশ্ন কবিলেন, ভাহাব উত্তব দিলেন : রাজার প্রশ্ন এই : —

> ४००। ''निष्कृत्य शृह्दश्र्वा घटन कदत्र नाम. কি করিলে হবে বল ভা'রা কেমাম্পদ, সহামুভূতির পাত্র সর্বজনপ্রির १६

[্]র প্রায় নাম ক্রেছিল বিভীয় থণ্ডের উপক্রমণিকার ৩। এপুষ্ঠ স্রষ্ট্র ।

[🛨] অর্থাৎ আমি রাজার গর্ভদাস। দাসের উর্সে দাসীর গর্ভজাত দাসকে গর্ভদাস (born slave) বলা যাই হ। মধাভারতের বিছুবও দাসীপুত্র

^{়ু} অর্থাৎ গুরুত্বদিশের কর্দ্রবা কি, তৎদম্বন্ধে প্রশ্ন জিল্লাদা করা যাউক।

২ কথা দু সদস সাংগ্রে।" 'সংগ্রহা বলিলে দহা সহাসুভূতি ইত্যাদি ব্রাচ। বৌদ্ধ সাহিতো 5 ছু दिश সংগ্রচের ইল্লেখ পাওর। চাত---দান প্রিরভাক্তা, ত্রগার্থচর্চা ও সমস্বধত্বংখত। ।

- ১০০ | কি কবিলে ছ:খ হতে পাবে অবা)হতি গ কিকপে যুবকগণ হবে সত্যবাদী গ কি কবিলে হবে না ক ছ:খেব ভাজন, যাবে যবে প্ৰলোকে ছাভি মন্ত্যধান গ'
- ১০৬। সহত সন্মার্গগামী নিজপ্রজ্ঞাব'ল, ধৃতিমান্, হুপণ্ডিত, পরমার্থবিৎ বিদুব রাষ্ণাবে এই দিলেন উত্তব :—
- ১০৭। হয় সা গৃহস্থ যেন পরদাবরত,*
 স্বাদ্ধ দ্রব্য একা যেন না কবে ভোজন;
 হয় না প্রবৃদ্ধ যেন বৃধা বিভঙায় †
 জ্ঞানবিবর্জন যাহা কবে না কথন।
- ১০৮। শীলবান্, গুচিত্রত, অপ্রমন্ত সদা, বিনধী, সাংস্থাহীন, ক্ষেপরায়ণ, মিষ্টভাষী কায়মনোবাকে, মুদু সদা,
- ১১৯। সতুপাযে সাধুমিত্রসংগ্রহে নিপুণ, দাতা, কালাকালবিং! হইবে সৃহস্থ। তুরিধে সে অন্নপানে শ্রমণত্রাহ্মণে।
- ১১ । স্বচবিভধর্মকামী, ধর্মেব রক্ষক,
 ধর্মকে জিজ্ঞান্থ সদা, বহুশাস্তবিৎ,
 শীলবান্ সাধুদেব সেবায নিরভ—
 এ সকল গুণায়িত হয় যেন গৃহী।
- ১১১। নিজগৃহে গৃহদ্বো কবে যবে বাস, এই সব গুণে তাবা হবে শেমাশাদ, লভিবে সহাসুভূতি, সর্বজনশীতি। ইয়া ভিন্ন জন্ম কোন নাই সমুপায।
- ১১২। এভাবে ছঃথেব হাত ইহাতেই তাবা, ইহাতেই যুবকেবা হবে সভাবাদী, ইহাতেই হবে না ক ছঃথেব ভাজন যাবে থবে পৰলোকে ছাডি সৰ্ভাধান।

বাজা গৃহবাস সম্বন্ধে যে প্রশ্ন কবিয়াছিলেন, এইরূপে তাহার উত্তর দিয়া বিভূব পল্যস্ক হইতে অবতবণপূর্বকি বাজাকে নমস্কার কবিলেন। বাজাও তাঁহার মহাসম্মান কবিয়া একশত একজন বাজাব সম্বে স্বগৃহে চলিয়া গেলেন।

[ঘৰবাসপ্ৰশ্ন সমাপ্ত]

(0)

মহাস্ত ফিবিয়া আসিলে পূর্বক বলিলেন,

১১০। চল এনে যাই মোবা। পূর্ব্ধ প্রভূ তব কবিলা ডোমায় দান , বর্ত্তবা যা এবে অপ্রমন্তভাবে ভাষা কর সম্পাদন। ইয়াই ভ, বিভাবর, এর্ম সনাতন।

^{• &}quot;न माधारनणार' समम · माधारनणार नत्क এकछीर रहणांड रुक्षाहेरव ना, रह हेभगहि द्वाहेरव।

^{🕂 &#}x27;ন শেবে লোকায়তিকং'। লোকায়তিকং = অন্প্রিস্সিতঃ স্থ্রার্গরান অনায়কং।

[া] কান বি (যথা বর্ষধ্বপনাপি) কতিব।, কথন বা অক্তিরা ইয়া গাচার ভানা আছে ।

বিতুক্ বলিলেন

->৪। জানি, মাণবক, আমি এবে ভব দাস .
তব হয়ে প্রভু মোবে কবিলা অর্পন।
তিন দিন ভব পাশে ভিক্ষা আমি চাই
থাকিতে নিজেব গৃহে, দিতে উপদেশ
পুত্রগণে, কর্দ্তব্যসম্বন্ধে তাহাদেব।

ইহা শুনিয়া পূর্ণক ভাবিলেন 'পণ্ডিত সত্য কথা বলিয়াছেন, ইহাতে আমাব বছ উপকার হইবে; ইনি এক সপ্তাহ কিংবা অৰ্দ্ধ মাসও আমাকে এথানে বাখিতে চাহিলে আমি সম্মত হইতাম।' তিনি বলিলেন,

> ১১৫। তাই হোক, দিনত্রয় আমিও থাকিব গৃহে তব, কব গৃহক্তা সম্পাদন, পুত্র ও কলত্রগণে দাও উপদেশ — দাবধানে, যবে তুমি কবিবে প্রস্থান, পালি যাহা হবে তা'রা কল্যাণভালন।

हेश विलग्न भूर्वक महामाख्य महा छाँहात जालए श्रातम कविल्लन ।

্ এই বৃত্তান্ত স্থান্টকপে বৃঝাইকাৰ জন্ত শান্তা কলিলেন,

১১৬ ৷ মহাভাগ আর্যাশ্রেষ্ঠ পূর্ণক তথন বিছরেব প্রস্তাবে সম্মতি কবি দান, তাঁহাকে লইমা সঙ্গে করিলা গমন প্রবেশিলা অস্তঃপুরে, নানাস্থানে যাব হস্তী, আ্ফানেয় অম্ব ছিল নানাবিধ

িন থাতুতে বাস কবিবাব জন্ত মহাসত্তেব ক্রোঞ্চ, মযুব ও প্রিয়কেত নামক তিন্টী স্বভন্ত স্বভন্ত প্রাসাদ ছিল। এই তিন্টীকেই লক্ষ্য কবিয়া বলা হইয়াছে,

> ১১৭। ফ্রোঞ্চ প্রিয়কেত আর স্থার, এ তিন আছিল প্রাসাদ বম্য বিছরের সেখা— ভক্ষাভোজ্যে, অরপানে পরিপূর্ণ সদা, ইন্সভবনের তুল্য গঠিত ফল্মর। একে একে এই তিন বিচিত্র ভবন দেখাইলা পূর্ণককে বিছব পণ্ডিত।

গৃহে গিয়া বিহুর একটা অলক্ষ্ত প্রাসাদেব ভূমিতে একটা শয়নগৃহ ও মহাতল* সজ্জিত করাইলেন, গৃহেব মধ্যে উৎকৃষ্ট শ্যা রচনা করাইলেন, সর্ববিধ অন্নপানাদি রাধাইলেন, দেবকন্যোপমা পঞ্চাত বমণী আনাইলেন, এবং "ইহাবা আপনাব পাদচাবিকা হউক, আপনি অমুৎকণ্ঠচিত্তে এধানে অবস্থিতি কর্মন" পূর্ণককে এই কথা বলিয়া নিজের বাসভবনে প্রবেশ করিলেন। তিনি চলিয়া গেণে ঐ বমণীবা নানা বাদ্যযন্ত্র গ্রহণ করিয়া পূর্ণকেব প্রিচর্যার্থ নৃত্যুগীত আরম্ভ করিল।

্রই ্রু শুশারাদে প্রভাগ কবিবার সন্তা পাস্তা বলিলেন

- ১১৮। নৃদ্য করে পান করে, সধ্রকচনে-অভাগেতে সম্ভাষণ করে নারীগণ বিশিধভূষণে সবে হইরা মণ্ডিড— ভূতলে ত্রিদিবচ্যুতা দেবককাসমা। নৃত্যেব সৌন্দর্যো, আর মাধুর্য্যে গানেব এক করে অভিক্রম অক্টে পক পর।
- ১১১। অরপান প্রমণাদিদানে যক্ষে তুষি
 ধর্মত বিহুব চিফ্তি কল্যাণ স্বাব,
 প্রসাধিলা ভাষ্যার স্কাশে অভংপর।
- :>
 । পুর্ণনিদ্ধান্তা, অনুলিপ্তা সর্বনেহে
 বিনিধ গান্ধৰ জাব চদ্দনের ব্রসে,
 নাগাতে সম্বোধি তিনি বলেন, ''ভামান্দি,
 নুদ্র''নে ভাকাই হা জান এই হানে।''
- ১২১। শৈৰুবের সুবা চেতা আযতলোচনা,

 হস্তপদনধ নার লোহিতববণ —

 আহ্বান কবিরা তারে খলেন অফুজা *

 ''নাও ইন্দীবব স্থামে, আনহ ডাকিয়া
 প্রগাণ এই স্থানে, হরকিতা তুমি
 শাতবণরূপ বর্ম কবি পরিধান।"।

চেতা "যে আজা" বিন্যা প্রাসাদেব সর্বত্ত বিচরণপূর্বক বিত্রের পুত্রদিগকে বলিলেন, "আপনাদিগকে উপরেশ দিবাব নিমিত্ত পিতা আহ্বান করিতেছেন। তাঁহার সঙ্গে আপনাদের ইহাই শেষ দেখা।" ইহা বলিয়া তিনি বিত্রের সকল স্ব্জ্জন এবং পুত্রক্তাদিগকে স্থোন সম্বেচ করাইলেন। এই কথা শুনিয়া বিত্রের পুত্র ধর্মপাল কুমাব ক্রন্সন করিতে লাগিলেন এবং কনিট ভাতৃগণপরিবৃত্ত হইয়া পিতার নিকট উপস্থিত হইলেন। তাহাদিগতে দেখিয়া বিহুর পশুত্র চিল্ডেব ধৈন্য বজা কবিতে পারিলেন না, তিনি সম্পর্কনেরে তাহাদিগতে অংশিলন কবিজেন, তাহাদের মন্তক চুমন করিলেন, জ্যেষপুত্রকে মুহত্তের কনা নিজেব বক্ষঃস্থোনাগিলেন, শেষে তাহাকে বক্ষঃ হইতে অবতারণ করিয়া শয়নকক্ষ হইতে বংহির হইলেন এবং মহাতলে পল্যান্থে উপবেশনপূর্ব্বক পুত্রদমূহকে উপদেশ দিতে লাগিলেন।

ि এই इंखांच रिम्पकार्य राष्ट्र कदिवांत संख्य भाषा बिस्तान,

১২২। সমাগত পুত্রগণে দেখি ধর্মণাল !
করিলেন অতিকটে ধৈর্যাবলম্বন ;
মন্তক ডাদের করি সম্রেহে চুম্বন
বলিলেন, "বংসগণ, মাণবক-হন্তে
করিলেন দান মে(রে রাজা মহাশয়।
হইবাছি এবে, ভাই, দাস মাণবের।

[🍟] विष्ट्रावर हीत्र मोत्र 'व्यक्षा' ।

[া] বুরির সং^১: (एমস বর্ণ্ড, ০^৯ রমণীর পক্ষে তেমনি ভাঙার অভিরধ।

[ः] विद्यासरे 'भडनात' 🔭 १रेश्वरह ।

- ১২৩। আকৃবশ আমি আজ তিন বিদ প্ৰে আজাধীন হব কিন্তু সেই মাণুবেব। যথা ইচ্ছা লব্নে তিনি যাবেন আমাধ! অবিদিত অধস্থায় ফেন্দি,ভোমা সাব যাইতে অক্ষম আমি, আদিয়াছি তাই দিতে কিছু উপদেশ কল্যাণকারক।
- ১২৪
 কুরুরাজ জনসন্ধ আরহের সহ

 কিজাসেন যদি কভূ ইভ:পূর্বের বল
 পুরাণ বৃত্তান্ত কি কি কেনেছ ভোমরা
 কি বা উপদেশ দিয়া পিডা ভোমাদের
 গিরুছেন কুকদেশপ্রিক্তাপকালে
- ১২৫। শুনি ভোষাদের মুখে উপদেশ মম
 আদরে বলেন যদি,কুরুনরপতি,
 'মোর সঙ্গে একাসনে হও সমাসীন—
 ভোমরা সকলে এবে , এই রাজবুলে
 কে আছে সম্মানখোগ্য ভোষাদেব মন্ত গ'—
 বলিবে ভোমরা তবে কৃতাপ্রলিপুটে,
 'দিবেন না দেব এই আজ্ঞা অফুচিন্ত কুলধর্ম আমাদেব নর ইয়া প্রভো
 ইনজাতি শৃগাল কি করিবে গ্রহণ
 সহাবল ব্যাক্সরাজসহ একাসন গ'"

লক্ষথণ্ড সমাপ্ত।

(8)

বিত্বেষ এই কথা শুনিয়া তাহাব পুত্রকন্যা-জ্ঞাতিমিত্রগণ কেহই থৈগ্যাবলম্বন করিতে না পাবিয়া উচ্চঃম্ববে বিসাপ কবিতে লাগিলেন এবং মহাসম্ব তাহাদিগকে দান্তনা দিলেন।

জ্ঞাতিগণ উপস্থিত হটয়া নীরব রহিলেন দেখিয়া বিদ্বর বলিলেন, "বংসগণ, কোন ছন্তিয়া করিও না। যাহা জন্মিয়াছে (সংস্থাব মাত্রই) অনিতা, সম্পত্তি বিপত্তিতেই পর্যাবসিত হয়। আমি ভোমাদিগকে রাজপরিচর্যা সম্বন্ধে কয়েকটী উপদেশ দিতেছি, এগুলি পালন করিলে লোকে সম্পত্তি লাভ করিতে পারে। তোসরা একাগ্রচিত্তে এই উপদেশগুলি শ্রবণ কর।" অনস্তব তিনি বুদ্দলীলার বাজপবিচর্যা-সংক্রান্ত উপদেশ দিতে আরম্ভ কবিলেন।

[এই वृखांख विभागकाल युवादियांव लग्न गांखा विलालन,

- ১:৬। মনে ও সকলে কভু কণ্টতা কিছু
 ছিল না ক বিদ্রের। আরম্ভিলা তিনি
 মিত্রামিত্রজ্ঞাতিগণে দিতে উপদেশ:—
 ১২৭। "এস বৎসগণ, হেণা উপবিষ্ট হয়ে
 বাজপ্রিচর্যাধর্ম গুন মোর ঠাই,
 রাজকুল সেবে যারা, কি নিয়মে চলি
 সম্মানাহ হন্ন তারা, বলিতেটি আমি।
- পুরের্বলা হইয়াছে যে বাজাব নাম ছিল ধনয়য়। কালেই 'জনসং, লসটাবে বিসেয়ণ-য়ানীয়
 বিয়া ইয়াকায় বলিয়াছেন, "মিস্তবক্ষেন মিছজনসম সদানকাবে।" ফলিডগণ লনসক ও ননপ্রিয় প্রায় এব ।

১২৮। অপ্রকট গুণ যাব, শৌর্য্য যাব নাই, এমন্ত ও বুদ্ধিহীন--স্টদুশ লোকেব সম্মান না ঘটে ভাগো সেবি বাঞ্চকুল। ১২৯। দেবকেব শীল, প্রভা, শৌধ্য যবে বালা পারেন জানিতে, তিনি বিখাদ স্থাপন কৰেন চরিত্রে তাব , নিগুচ মস্ত্রণা না বাধেন গুপ্ত আব নিকটে তাহার। ১৩ । থেমন মধৃত হ'লে তুলাদও কভু না হেলিয়া কোন দিকে থাকে সমভাবে, তেমতি আজগু কৰ্ম সম্পাদে যেজন অকম্পিত মনে, ভালমন্দ না বিচারি, সেই যেন হয় রাজকুলের সেবক। ১৩১। থেমন স্থাত হ'লে তুলাদণ্ড কভু না হেলিয়া কোন দিকে থাকে সমভাবে, তেমতি যে কবে সর্ববাজকৃত্য সদ৷ অকম্পিত মনে, ভালমন্দ না বিচারি, সেই যেন হয বাজকুলেব সেবক। ১৩২। কিবা দিন, কিবা বাত্রি, যথনই কেন वाबकार्वामानामान इट्रेटन व्यामिष्ठे, ॰ নিৰ্ভয়ে সম্পাদে তাহা যে পণ্ডিত জন সেই যেন হয় বাজকুলের সেবক। ১৩৩। কিবা দিন, কিবা রাজি যধনই ফেন वाजकार्यामन्त्रापत्न रहेल जापिहे, হুসম্পন্ন কৰে ভাহা যে পণ্ডিত জন, সেই যেন হয় বাজকুলের সেবক। ১৩৪। বাজব্যবহাবতবে শ্রনির্শ্বিত পথ রাজাব নিমিত্ত খাহা হয়েছে সজ্জিত,— া সে পথে, চলিতে আজা দেন যদি তিনি, তথাপি তাহাতে নাহি চলে যেই জন, সেই যেন হয় রাচকুলেব সেবক। ১৩৫। কাষ্যবন্ত ভুপ্নে না যে রাজ্যব মতন, খাজা হ'তে হীনতর ভাবে চলে সদা দৰ্কবিধ ভোগহুথে যে পণ্ডিত জ্বন, সেই যেন হয বালকুলের সেবত : ১০৬। বহুমাল্যবিলেপন রাজাব মতন বাবহার কবা কভু নয় নিরাপৎ , বেশপুষা স্বৰভন্নী, এ সকল(ও) যেন হয় না রাজার মত ভূত্যের কখন। হবে অক্তবিধ তার বন্ত্র আভরণ । এমন সভৰ্ব ভাবে চলিতে যে পাবে, দেই যেন হয় রাছকুলেব সেবক। ১১৭। ভার্যাগণে গবিহৃত ভূগতি যথন व्यवाद्यादित्व म्हार इन क्रीक्षाद्र . যে অমাত্য বৃদ্ধিমানু, কোন ক্লপে যেন না করেন তিনি রাজীয়িশের স্থকে প্ৰকাশ নন্দে ভাৰ বাংকা বা ইলিতে।

- ১৩৮ ৷ অমুদ্ধত, অচপল, বিজ্ঞা, জিভেন্সিয়, স্থিয়চেডা, প্রণিধানসম্পন্ন যেজন,
 - সেই ষেন হয় বাজকুলের সেবক।
- ১৩৯। না হবে ক্রীড়ায় য়ত বাল্লপত্নী সহ . গোপনে ভাঁদের সকে কহিবে না কথা।
 - রাজকোধ হ'তে ধন লবে না কধন ,— এসব নিরম পালি চলে যেই জন, সেই যেন হয় রাজকুলের সেবক।
- ১৪০। অতিনিক্তাপরায়ণ যে জন না হয়, মন্তভার হেডু স্থরা না কবে যে পান, রাজার রক্ষিত বনে মুগরা না করে সেই যেন হয় রাজকুলেব সেবক।
- ১৪)। আমি রাজপ্রিয় ভূতা এই গর্ববংশ বাজার পলান্ত, পীঠ, কোচ্ছ ° নাগ, রথ যে না করে ব্যবহাব নিজে কদাচন, সেই যেন হয় রাজকুলেব সেবক।
- ১৪২। অভিদূরে ফিংবা অভি নিকটে বাজার বৃদ্ধিমান্ অবস্থান কবে না কথন। থাকে সে সম্মুখে ডাব হেন কোন স্থানে সেথানে সকল কথা গুনিতে সে পার।
- ১৪০। এজে রচনিত বাজা , যে সে লোক নন ,
 তুলা তার জন্য কেহ না পারে হইতে ,
 যযশুক প্রবেশিলে চমুতে যেমন,
 তথন(ই) দারূপ ফ্রাপ্লা কবে উৎপাদন,
 সামান্য কাবণে তথা হয অকস্মাৎ
 বাজান ভৃত্যের প্রতি ক্রোর্ধ প্রজ্বলিত।
- ১৪৪। নিয়ত সন্দিয়টিত নবপ্তিগণ .
 না করে পক্ষম্বরে উত্তর প্রদান
 রাঙাকে মেধাবী, প্রাক্ত কভু সে কাবণ,
 ভাবি মনে, 'রাজা মোরে করেন সম্মান।'
- ১৪৫। স্থাগে পাইলে ভাহা করিবে গ্রহণ .
 রাজকুলে বিখাস না করিবে কথন ।
 রাজকোপ অগ্নিসম , অপ্রমন্ত ভাবে
 ভাহা হ'তে আত্মরকা কবে যেই জন,
 সেই যেন হয় হাজকুলের সেবক।
- ১৪৬। নিষেব পুদ্রকে কিংখা প্রতিকে যথন
 তুষিতে চাহেন রাজা কবি কিছু দান,—
 গ্রাম বা নিগম কোন, অথবা প্রভুষ
 পৌর জানপদ কোন প্রেণীর উপব,
 রহিবে দীরব প্রাক্ত অমাত্য তথন;
 না বলিবে ভাহাদের দোয় কিংবা ত্বা।

- ১৪৭। গজদাদী, অনীকত্,* বধী, পদাতিক—
 এদেব কাহার(ও) গুনি বীবছের কথা,
 বৈতন করিতে বৃদ্ধি চান যদি রাজা,
 যে বিজ্ঞ ভাহাতে কোন বাধা নাহি দেয়,
 দেই যেন হয রাজকুলেব দেবক।
- ১৪৮। চাপবং কৃশোদর, † বংশের মন্তন সহজে নমনশীল কাব'(ও) প্রতিকৃল হয় না কথন যেই বুদ্ধিমান্ নর, সেই বেন হয় রাজকুলের সেবক।
- ১৪৯। চাপবৎ কুশোদৰ, মৎস্তেব মহন ব্ৰিহ্নাহীন, আঞ্চ, শূ্ৰ, মিডাহাৰ যেই, দেই যেন হয় বাল্লকুলেৰ সেৰক।
- ১৫০। অত্যধিক স্ত্রীসংসর্গে হয় ভেলংক্ষয়, কাস, খাস, ছর্ব্বলন্তা, সর্বধিক্ষ বেদনা, বৃদ্ধিব বিলোপ আব। এসব কুফল দেখি শ্রীসংসর্গে সদা হবে মিন্তাচাব।
- ১৫১। ওমন না ভবি কোন কথা বনা দোষ ়
 নিতাস্ত নীবৰ থাকা,—ভা'ও ভাল নয়।
 উপযুক্ত অবসৰ পাইৰে যথন,
 সংক্ষেপে ও মিতভাবে বক্তব্য তোমাৰ
 নিবেদিৰে সৰিন্যে ৰাজাৰ গোচৰ।
- ১৫২। ক্রোধহীন, সন্ত্যবাদী, সধুরচবিত, কলহবিম্থ,—প্রবিদ্যা নাই মুখে .
- কদাচ অসাব কথা বলে না যেজন, সেই যেন হয বাজকুলেব সেবক।
- ১৫০। সদাচাৰ, স্বশিক্ষিত, দাস্ত, স্বসংযত, গ্ঢেন্ডিয, হশোলান্ডে সদা উদাসীন, অপ্রমন্ত, অভিমানগুন্ত, দক্ষ, গুচি—
- একাধাবে এভগুণ থাকিবে যাহাব সেই যেন হয় বাজকুলের সেবক।
- ১০৪। বংশবৃদ্ধদেব কাছে সর্কদা বিনীত, আজ্ঞাবহ, শ্রন্থাবান স্নেহণবায়ণ,
- আচার্যান্ত হারু সদা প্রফুল অন্তরে,— সেই যেন হয় বাজকুলেব সেবক।
- ১০০। প্ৰবাদা হতে তব ৰাজাৰ সকাশে আদে যদি চৰ কোন নিকটে তাহাৰ যেও না কথন তুমি . গ্ৰভু যিনি তব নিজেই কল্লাণ তব কবিৰেন ভাবি, যেও না নইতে অনা হাচার শ্বণ।
- ১০৬। শীলবান্, স্থাণ্ডিত শ্রমণ্ডাশ্রণে ভক্তিভবে বার বার সেবে যেই নর, সেই যেন হয় বাছকুকের সেবক।

^{* (}सरबन्धी, bodyguard

[े] तभी निवसिंदा विदित्त सम्दर्भ तथा थाद ना। এकछ, एवम श्वराद ना कडा इस छथन त्यांक ति निवित कदिया अदर ।

र्व पानि 'बटरखा' এই गार्ठ टार्श कदिनांग (यठ क्षीर मायठ कार्या होहांग्र-) । २७—७

- ১৫৭। শীলবান্, পণ্ডিত শ্রমণ ব্রাহ্মণের ভক্তিভবে আফ্রা যেই কবয় পালন সেই যেন হয় বাক্রকুলেব সেবক।
- ১৫৮। শীলবান, স্থপণ্ডিন্ত শ্রমণ ব্রাক্ষণে অশ্লপান দিয়া তুষ্ট করে যেই জন, সেই যেন হয় বাজকুলের সেবক।
- >০০। আত্মহিত তবে প্রাক্ত, সাবু, শীলবান অমণব্রাহ্মণগণসংসর্গে সতত থাকিয়া তাঁদেব সেখা কর সম্ভবে।
- ১৬•। শ্রমণব্রাহ্মণে যাহা কবিয়াছ দান,
 কদাপি ক'বো না তুমি তাব প্রত্যাহার।
 দানকালে ভিক্ষার্থীকে দেখি উপস্থিত
 ক'বো না কধন(ও) পুহ হ'তে বিতাড়িত।
- ১৬১। প্ণান্তা শ্বৃদ্ধি নাথবিধবিধিবিৎ, কালাকালজ্ঞানবান্ হয় যেই নব, সেই যেন হয় বাজকুলেব সেবক।
- ১৬২। কর্ত্তব্যে উদ্যোগী, অপ্রমন্ত বিচন্দ্রণ—
 যাহার যে কার্যা, তারে অশৃদ্যলক্ষণে
 অর্পণ সে কর্মজার করিতে যে পারে,
 নিজের(ও) কর্ত্তব্যে যেই নিয়ত উদ্যোগী,
 শ্রমশীল, আলস্তবিহীন যেই জন,
 সেই যেন হয় রাজকুলেব সেবক।
- ১৬০। খল, বাটা, গৃহ, পশু, ক্ষেত্র পুনঃ পুনঃ
 নিজে গিষা পরীক্ষা করিবে হুধীজন।
 মাপিয়া রাখিবে শশু ভাণ্ডারে তুলিয়া,
 মাপিয়া কবিতে পাক দিবে প্রতিদিন।
- ১৬৪। পুত্র কিংবা লাভা যদি শীলন্তই হয়,
 আধিপতা গৃহে ভাবে দিবে না কধন।
 এসন ছ:শীলসহ অজ-অজিভাব
 নাই তব; ভাব বেন হয়েছে দে প্রেত।
 আসে যদি নিকটে সে, করিবে ব্যবস্থা
 গ্রাস্থাজ্ঞানন মাত্র কবিতে প্রদান *
- ১৬। দাস কিংবা কর্মকর †—সেও যদি হয়
 উজ্যোগসম্পন্ন, দক্ষ, সচ্চনিত্র আব,
 বরঞ্চ তাহার(ই) হাতে কর্জ্ব সমর্পি
 হবে নিজে নিমন্বেগ বিজ্ঞ গৃহপতি।
- ১৬৬। শীলবান্, ক্রোধহীন, বাল্ল-অনুবক্ত— রাজার সদনে সদা কবি অবস্থিতি সাজহিতপরায়ণ হয় যেই জন,
- সেই যেন হয় রাজকুলেব সেবক।
 ১৬৭। জানিবে বিশিষ্ট্রপে ইচ্ছা কি রাজার
 যোগাইবে মন তার সদা সাবধানে,

^{*} प्रगातिज लाटक शृद्ध कर्ष्य कवित्व गर्वनाग घटि ; शृहदञ्च शरक वास्त्रमवा अगोधा हर ।

[†] कर्जकत्≕वर्जनञ्जूक् छ्ठा, 'सन'। देशवा वादीन -- काशबाद मात्र नारः।

রাজাব প্রতীপগামী হবে না কথন .—
ভবেই কবিতে পাবে রাজকুল সেবা।
১৬৮। ববিবে রাজার অঙ্গ নিজে সংবাহন ,
করাইবে সান ভাবে আনত নমনে : *
ধণি তিনি কোপবশে কবেন প্রহাব,
ভবাপি না হবে কুদ্ধ ,—এই সব স্থানে
২'তে পাবে লেকে বাজকুলেব সেবক।
১৬৯। সঙ্গল কামনা কবি কৃডাপ্রনিপ্টে

১৬৯। সঙ্গল কামনা কবি কৃতাঞ্জনিপ্টে স্থলপূর্ণ কুন্তে লোকে কবে নমস্কাব , - দেখিলে বায়স, ভাবে করে প্রদক্ষিণ। যিমি সর্বাকামাদাভা, ধীব নববব, পূজার্হ সহস্রগুণে ভিনি স্বাকার। +

১৭০। শ্যা, বস্ত্র, বাসগৃহ, যানগহনাদি তিনিই কবেন দান ব্যধেন তিনি সকল ভোগেব বস্তু ভৃত্যগণোপরি, ব্যধে পর্জন্ত যথা বাবি ধ্বান্ডলে।

১৭১। বলিলাম, বৎসগণ, কিবাপে কবিবে রাজপরিচর্যা লোকে। এ সব নিরম সাবধানে পালি যেই কবে রাজসেবা, হইবে প্রভুব সেই সম্মানভাজন।"

অধিতীয় শ্বতিমান্ বিহুব এইরূপে বৃদ্ধলীলায় বাজপবিচর্য্যাদয়ক্ষে উপদেশ দিলেন।

বাজপবিচৰ্ব্যাপত্ত সমাপ্ত।

(9)

জীপুল-স্বন্ধণণকে এইরপে উপদেশ দিতে দিতে তিন দিন অতিবাহিত হইন।
নির্দিষ্ট কাল পূর্ব হইয়াছে দেখিয়া বিত্ব চতুর্থ দিনে প্রাতঃকালে নানারূপ উৎকৃষ্ট রস্যুক্ত ভক্ষাভোজ্য আহাব করিয়া বাজাব সহিত সাক্ষাৎকারপূর্বক মাণববের সঙ্গে প্রস্থান করিবেন এই অভিপ্রায়ে, জ্ঞাতিগণেব সহিত বাজভবনে গমন করিলেন এবং বাজাকে প্রণিণাতপূর্বক একপার্যে অবস্থিত হইয়া, নিজের যাহা বক্তবা তাহা বলিলেন।

েএই স্ভান্ত বিশদরূপে ব্যক্ত করিবাব জন্ম শান্তা বলিলেন,

১৭২। এইরপে উপদেশ দিয়া জ্ঞাতিগণে শত শত আতি মিত্র সঙ্গে গেন তাঁব ,

১৭০। প্রণমি রাজার পদে, করি প্রদক্ষিণ

^{১৭৪।} "মাণবক এবে মোরে লইয়া যাইবে, স্বনহিভার্থ কিছু করি নিবেদন ,

১৭৫। রহিল পুত্রেরা থরে, আর বছধন , যেন শেষে, যথে আমি করিব প্রস্থান হৃবিজ্ঞ:বিপ্তর গোলা রাজাব ভবনে।
হৃবত্রে তাদের আঁল মহাপ্র:খভার।
কৃতাপ্ললিপুটে বলে বিত্তর প্রবীণ,
নিজের ইচ্ছাত্মরূপ কর্মে নিয়োজিবে।
দয়া করি, অরিন্দন, কবছ প্রবণ,—
করো, ভূপ, সকলের বস্থাবেস্থণ,
আসার আস্ত্রীর্গণ দুঃধ নাহি পান।

কেন দা রাজার মুখের দিকে দৃষ্টিপাত করা অবিধেয়।

[া] অর্থাৎ লোকে যথন মঙ্গলকামনায় জলপূর্ণ ঘটকে প্রধান কবে এবং বায়সকে প্রদাধিণ করে, তথস যানাকে ইয়া অপেকাণ্ড ভতিজ্ঞান করা কর্ত্বয়, কারণ রাজা ইচ্ছা করিলেই সেবকের মঙ্গল সাংল ক্ষিতে পারেন।

১৭৬। যে সাটিতে পড়ে লোক, উঠে ধবি তাই ় কবিয়াছি দোব বটে, কিন্ত এবে চাই তোমাব,ই)সাহায্য , স্মবি মম দোব, ভূপ, মম দায়াপত্যপ্রতি হ'য়ে। না বিৰূপ। *

ইহা শুনিয়া বাজা বলিলেন, "পশুতবর, আপনি যে চলিয়া যাইবেন, ইহা আমার ভাল লাগিতেছে না। আপনি যাবেন না। আমি কৌশলে মাণ্বককে এখানে ভাকাইয়া আনিব। তথন ভাহাকে বধ কবিয়া সমস্ত ব্যাপাব চাপা দিয়া রাখিব। আমাব নিকট ইহাই উত্তম উপায় বলিয়া বোধ হয়।

১৭৭। সঙ্কল আমার এই:--- দিব না ক কোন মতে হাইতে ভোমারে;
ভাকি আনি কার্তায়নে করিব এখন(ই) তাব প্রাণান্ত প্রহারে।
অবিহীয় মহাপ্রাঞ্জ তুমি, হে পণ্ডিতবর; এই আমি চাই,--যাবে না অক্তত্রে কভু; থাকিবে আমার যক্ষে তুমি হে সন্ধাই।"

ইহা গুনিয়া মহাসম্ব বলিলেন, ''দেব, ভবাদৃশ ব্যক্তির পক্ষে এরপ সম্বল্প নিভাস্ত অযোগ্য।

ঈদৃশ অবর্শ্বে ডব ১१४। इस ना क, जुल, रवन কোন কালে মন্তি . ধর্ম্মে, শান্তবচনার্থে, হে দেব, হুপ্রতিষ্ঠিত थाक नित्रविध । অনাৰ্য্য, অনুৰ্থকৰ পাপকর্মে শতধিক, অমুষ্ঠানে যার দেহ-অবসানে জীব ভীষণ নরকে পড়ি কুরে হাহাকার। ১৭৯ ৷ এ নম্ব ধর্মসঙ্গত , ঈদৃশ জফ্য কর্ম অকর্ত্তব্য অভি . বদিও দণ্ডিতে হাসে প্ৰহারিতে বা বধিতে পারেন তুপজি। छेशस्य नि जिन्नमांख ক্রেধ্, প্রভো, মনে মোর মাণবের প্রতি ; এথে আমি দান তার . দাও অমুষ্তি।" যাইব তাহার সঞে .

ইথা বলিয়া মহাসন্থ বাজাকে প্রণাম করিলেন এবং রাজান্তঃপুরবাসিনী ও রাজ পুরুষদিগকে উপদেশ দিলেন। তাঁহাবা কেইই প্রকৃতিগত ধৈর্য্য রক্ষা করিতে না পারিয়া উল্লেখনে হাহাকার করিতে লাগিলেন। বিছব রাজভবন হইতে বাহির হইলেন; এদিকে, নগববাসীবা সকলে শুনিয়াছিল যে তিনি মাণবকেব সহিত প্রস্থান করিতেছেন। ভাহারা তাঁহাকে দর্শন করিবার জন্ম রাজাদণে সমবেত হইয়াছিল। বিছর ভাহাদিগকৈ বলিলেন, "কোন চিন্তা নাই; সংস্থার মাত্রেই জনিত্য; তোমবা অপ্রমন্তভাবে দানাদি সম্বর্ধ প্রতিপালন কর।" ইহা বলিয়া বিহুর তাহাদিগকে ফিরাইয়া দিলেন এবং নিজের গৃহাভিম্বে গমন করিলেন। ঐ সময়ে ধর্মপালকুমার» আতৃগণস্ব পিতার প্রত্যাদগমনার্থ বাটার বাহির হইভেছিলেন। প্রাসাদের ঘারদেশেই তিনি পিতাকে দেখিতে পাইলেন। তাঁহাকে দেখিয়া মহাসন্থ শোকসংবরণ করিতে অসমর্থ হইলেন; ভিনি প্রকে আলিজন করিয়া বৃকের উপর চাপিয়া ধরিয়া গৃহে প্রবেশ কবিলেন।

[এই বৃতাত বিশদরূপে বৃঞ্চাইবার অশু শান্তা বুলিলেন,

১৮•। প্রাণাধিক জ্যেউপুত্তে করি অংশিক্রন, স্থানহিত ব্যথা করি সংবরণ, অম্পূর্ণনেতে সেই পণ্ডিভপ্রবর প্রবিদ্যা নিজের প্রাসাদে অভঃপর)

বিচরের গৃহে তাঁহার এক সহস্র পুত্র, এক সহস্র কন্তা, এক সহস্র ভাষ্যা এবং সপ্তশত গণিকা ছিল। ইহারা এবং দাদ-কর্মকব ও জ্ঞাতিমিত্র প্রভৃতি সকলেই শোক্ষেগে

আমি আপনাব মনের ভাবের দিকে দৃক্পাত না করিয়া, "আমি দাস" এই কথা বলিয়া আপনাব নিকট
অপরাধী ইইয়াছি বটে; কিন্ত এখন আমার স্ত্রীপুত্রবিগের হিতের জয়্ম আপনাব সাহাত্য ডিকা কবিতেছি।

[🕂] বিছরের ভোঠপুত্র।

ভূমাবলুক্তিত হইতে লাগিল – সমস্ত প্রাসাদ প্রলয়বাডোন্সুলিত শালবৃক্ষাকীর্ণ অৰণ্যেব স্থায় তুদিশাপর হইল।

্ৰই ঘটনা বিশনকপে ব্যক্ত কবিবার জন্ম শান্তা বলিলেন, গ্ৰমথিত, প্ৰযৰ্শিত, ১৮১। ভীমপ্রভঞ্জনবেগে ভূতদে লুঠিত হয় বিহুৱেৰ গৃহে ডাৰ সপ্তশত দাসী আব— সহস্র বনিতা ভার, 2931 সকলেই বাহ তুলি "হায, কি ২ইল।" বলি ১৮০। অস্তঃপুৰচারিণীরা, কুমাৰ, ত্ৰাহ্মৰ, বৈহ্য "शंग्र कि श्रेन।" वनि সকলেই বাহ তুনি রথী আর পদাতিক ১৮৪। গন্ধারোহ, দেহরকী "হায় কি হইল।" বলি সকলেই বাহু তুলি ১৮৫। পৌরজানপদগণ শুনি এই ছ:সংবাদ "হায়, কি হইন।" বলি সকলেই বাহ তুলি ১৮৬। সহত্র বলিভা তার, সপ্তগত দাসী আৰ ৰাহ তুলি কান্দি বলে, অস্তঃপুৰচারিণীবা, কুমার, ত্রাহ্মণ, বৈশ্য

"আমা সবে পরিত্যাপ "আমা সবে পৰিত্যাগ রপী, পদাতিক যত "আমা সবে পৰিত্যাগ গুনি এ অগুডবার্তা

উৎপাটিত শালের মতন দারাপত্য-আস্থারম্বদন। ছিল যাবা বিহুরের ঘরে, কান্দিতে লাগিন উচ্চৈ:ম্বরে। ছিল থড বিহুরের ঘরে, কান্দিতে লাগিন উচ্চৈংমরে। ছিল যত বিহুরের ঘবে, কান্দিতে নাগিল উচ্চৈ খরে। গিখা সবে বিভূবেৰ ঘরে কান্দিতে লাগিল উচ্চৈ:খবে। ছিল বিছবেৰ নিকেডদে. করিতেছ, প্রভূ, কি কারণে ?" ছিল যত বিহুবভবনে, করিতেছ, গুভু, কি কাবণে ?" ছিল বিপ্নরের নিকেডনে করিতেছ, প্রভু, কি কাবণে গ" গিয়া বিপ্লবেব নিকেডনে কৰিতেছ, প্ৰভু, কি কাৰণে ৽"}

মহাসম্ব এই মহাজনসম্ভেব সকলকেই আশাস দিলেন, নিজেব অবশিষ্ট কৃত্যসমূহ সম্পাদন কবিলেন, অন্তঃপুরস্থ সকলকে উপদেশ দিলেন, যাহা যাহা বলিবাব উপযুক্ত সমস্ত বলিলেন এবং অবশেষে পূর্ণকেব নিকটে গিয়া জানাইলেন, তাঁহাব যে যে কার্য্য করিবার সমল্ল ছিল, সমস্তই সম্পন্ন হইয়াছে।

"আমা সবে পরিভ্যাগ

[এই বৃত্তান্ত বিশদকণে ব্যক্ত কবিবাৰ জক্ত শাস্তা বনিলেন,

১৯০-১৯১। গৃহকৃত্য সমুদায় কবি সম্পাদন, मरांट्ये यथारयात्रा निवा छेल्। न्न আছে কি কি ধন গৃহে, কোথা **গু**গুধন पिय श्रीपा ममखरे वृक्षारेया विश

বাহ জুলি কান্দি বলে,

বাহ তুলি কান্দি বলে,

বাহ তুলি কান্দি বলে,

১৮৮। গজাবোহ দেহবন্দী,

১৮৯। পৌরজানপদগণ

ত্ত্ৰীপুত্ৰবান্ধবাৰাভ্যকান্ধীয়ম্বন্ধন---অস্তাস্থ কর্ত্তব্য সব ক্রিয়া নির্দেশ, ব্যেছে নিহিত, ভাহা কবি প্রদর্শন, বলিলা বিছব তবে পূৰ্ণকে ভাকিয়া,

১৯২। 'বহিয়াছ মমাপারে ডিন দিন, কাত্যাখন . কবিয়াছি গৃহকৃত্য সমস্তই সম্পাদন , উপদেশ বিধিনত দিবাছি গ্রীপুত্রগণে , এখন কবিধ আমি, যাহা ইচ্ছা ডব মনে।

পূৰ্ণক বলিলেন.

দিয়া যদি পাক, হে অমাত্যবর উপদেশ ভূমি প্রযোজন মন্ত, অতি দীর্ঘ পথ সমুখে মোদেব যাত্রা এবে তাই, খবহ সত্তর , এই অবপুচ্ছ ধৰি ছই হাতে

ঙোমাৰ, পণ্ডিভ, ফীৰলোক সৰে

দারাপত্য আর অনুফীবিগণে বিলম্ব না আব কবিও গ্রমনে। হইবে যাইতে করি অভিক্রম . কালমেপ আৰু হয় কি কাৰণ গ নির্ভয়ে যাইতে হবে মোব সাথে। এই ब्लिश (प्रश्नी, दिस्त राज मत्न।

মহাস্থ বলিলেন,

১৯৫। কারমনোগাক্যে আমি যে জন্ম দুর্গতি পাব ,

ভুক্ষাৰ্য্য কখন(ও) কিছু কি কাৰণ হবে তবে করি নি এমন, ভীভ মোব মন t

মহাদত্ব এইরূপ সিংহনাদ কবিলেন, এবং অধিষ্ঠান-পাবমিতা * আশ্রয় করিয়া দৃচরূপে শাটক পবিধানপূর্বক নির্ভীক সিংহেব ক্সায় বলিলেন, "এই শাটক যেন আমি ইচ্ছা না করিলে থুলিয়া না যায়। অনস্তব তিনি অস্বেব পুচ্ছলোমগুলি তুই ভাগ ববিষা তুই হাতে ধবিলেন, পদহা হাবা অস্বেব উক্ষয়ে চাপ দিয়া দাঁভাইলেন, এবং বলিলেন, "মাণ্বক, আমি অস্বের পুচ্ছ ধবিষাছি। তুমি ইচ্ছামত গমন করিতে পাব।" পূর্ণক ভাধনই সেই মনোময় অস্বকে সঙ্কেত কবিলেন; সে পণ্ডিতকে লইয়া উল্লেক্নপূর্বক আবাশে উ্থিত হইল।

[এই বৃত্তান্ত বিশদৰূপে বুঝাইবার জন্ম শান্তা বলিলেন,

১৯৬। বিদ্বরে বহন কবি সেই অশ্বরাজ
ছুটিল আকাশপথে , না লাগে আঘাত
বিহ্বেব গায়ে কোন বৃক্ষ বা শৈলের।
'কালাগিরি' শৈলে গিয়া হল উপস্থিত।]

পূর্ণক মহাসন্তকে দাইয়া এইরণে প্রস্থান করিলে, তাঁহাব পুদ্র প্রভৃতি সব্দলে, পূর্ণক যে গৃহে বাস কবিয়াছিলেন সেথানে ছুটিয়া গেলেন, এবং সেথানে মহাসন্তকে দেখিতে না পাইয়া ছিয়পাদবৎ ভৃতলে পড়িয়া ইতন্তভঃ অবলুষ্ঠিত হইতে হইতে উলৈঃস্ববে পবিদেবন কবিতে লাগিলেন।

এই বৃত্তান্ত বিশাদকণে বৃশাইবার জন্ম শান্তা বলিলেন,

১৯৭ ৷ সহস্র বিদ্রভার্যা, ত্রাক্ষণের বেশ ধরি, ১৯৮। অञ्चःश्र्वामिनीताः ব্রাক্ষণের বেশ ধরি. त्रकारबार, व्यवनारी, 1 666 ত্রাহ্মণের বেশ ধবি, २००। त्लोबक्रानलकाव ব্রাহ্মণের বেশ ধবি ২০১। সহত্র বিদুরভার্য্যা, यत्न मत्य "श्रम, श्रम, ২০২ | অন্তঃপুরবাসিনীরা, ৰলে সৰে, "হায, হায, शकारवार, व्यथनारी, < रत्त्_माद "होव होत्र, २-८। পৌर्देबोनगरगर বলে সবে, "হায়, হায়,

সপ্তশত দাসী আর ना खानि कि कू छिप्पटमा কুমার, ব্রাহ্মণ, বৈশ্য, न। ज्ञानि कि क् छेप्परश्र বধী, পদাতিক, সবে না জানি কি কু উদ্দেশ্যে সমবেত হবে সবে না জানি কি কু উদ্দেশ্তে স্প্তশত দাসী তাঁব, বিদ্বয় পণ্ডিতবৰ কুমাৰ, ব্ৰাহ্মণ, বৈঞ্চ বিহুর পণ্ডিতবর রধী, পদাতিক, সবে বিছন্ন পণ্ডিতবর সমরেত হয়ে সবে বিহুৰ পৃণ্ডিত্ৰর

বাহ তুলি কান্দি বলে, "হার, विष्ठ्वत्क यत्क वात्र यात्र।" বাহু তুলি সবে কান্দে, "হায়, विष्ठव्राक याक लाम योष । द!ह जूनि कानि रतन, "शेर, বিভুরকে যাক লবে যার ।" बाह छूनि कान्ति दल, "शंग्र, বিপ্ৰকে যকে লয়ে যাব।" ষান্ত তুলি করম ক্রেন্দন , করিলেন কোথার গমন ?" বাহু তুলি করয় ক্রন্দন , ক্রিজেন কোধার গমন ?'' বাহু তুলি করর ক্রমন . कवित्वन काथांय गमन ?" বাছ ডুলি. করয় ক্রন্দ ; ক্ষিলেন কোথায় গ্ৰমন ?''

লোকে মহাপত্তকে আকাশপথে যাইতে দেখিয়াও অনেকে লোকমুখে এই বৃত্তান্ত ভনিয়া, উক্তরণে ক্রনন করিল এবং সমস্ত নগরবাষীদিগেব সহিত মিলিয়া ক্রনন করিতে করিতে রাজ্বারে গিয়া উপস্থিত হইল। তাহাদের মহাবিলাপ শুনিয়া বাজা বাতায়ন খুলিয়া জিজ্ঞাসা করিলেন, "তোমরা পবিদেবন কবিভেছ কেন।" সমবেত লোকেবা বলিল, "মহারাজ,

লশ পার্মিতার অয়তম। অধিটান = দৃটসকল।

সে লোকটা না কি ভ্রাহ্মণ নয়, সে যক্ষ, ব্রাহ্মণের বেশে আসিয়া পণ্ডিতকে লইয়। গিয়াছে। পণ্ডিত না থাকিলে আমাদেব জীবন বুধা। যদি আজ হইতে সাতদিনেব মধ্যে তিনি না ক্রিনে, তবে আম্বা শত শকট, সহস্র শকট কাষ্ঠ আহবণ করিয়া সকলেই অগ্নিতে প্রবেশ কবিব।

না ফিরিলে তিনি অনলে প্রবেশি সবে ২-৫ ৷ সপ্তাহের মধ্যে বহিহা কি লাভ হবে "" व की नंद जीव মবিৰ পামরা ,

ভাহাদের কথা শুনিয় িরাজা বলিলেন, 'থিওই মধুৰভাৰী, ভিন্নি মাণ্যককৈ ধর্মকথা শুনাইয়া এমন মুগ্ধ করিবেন যে, সে ভাহাব পাদম্লে পতিত হইবে, তিনিও অচিরে প্রত্যাগমন করিয়া ভোমাদিগকে আহ্লাদিত কবিবেন—ভোমাদের অশ্রপাবিত মূথে আবার হাস্ত দেখা দিবে। ভোমবা শোক পবিহার কর।

২০৬। সুপণ্ডিত, সুক্ষদুর্শী, অর্থানর্থ প্রদর্শক, প্রস্থাৎপর্মতি , করিও না হয় কোন , ি বিদেন দীঘ তিনি লভিয়া মুকতি।''

এদিকে পূর্ণক মহাসত্তকে কালাগিবির শিখবোপনি স্থাপিড কবিয়া ভাবিলেন, 'এই বাজি জীবিত থাফিলে আগার উন্নডিব সম্ভাবনা নাই। অতএব ইহাকে বধ কবা যাওক। ইহাব হৃৎপিণ্ড লইয়া নাগলোকে গিয়া তাহা বিমলাকে দিব এবং ইরন্দভীকে **পारेमा (एस्टलाटक यारेद।**'

িএই বুন্তান্ত বিশদমূপে বাক্ত করিবার অস্থ্য শান্ত। বলিলেন,

২-৭। গিছা মেখা পূর্ণক এংবিলা মনে ম ন এই ভাল, এই দশ ভাব নানাবিধ হুইতেছে অবিরত অস্তবে উপিত। হইয়াছে ইচ্ছা মোর ইহাকে বধিতে . ইহার জীবনে মোব নাই এড়োজন . বিষয়ে গুণপিও এব কবিব গ্রহণ।

'গাংক না চিন্ডেব ভাব এক সর্বান্সণে। কি হেডু বিলম্ব আরু সে ইচ্ছো সাধিতে গ

ইহাব পর পূর্ণক চিন্তা কবিলেন, 'ইহাকে স্বহস্তে না মাবিয়া ভীষণ কপে দেখাইয়া মারা যাউক।' এই উদ্দেশ্তে ভিনি ভয়ন্তব বাক্ষদেব বেশ ধবিষা বিদ্ববেব নিকটে গেলেন, তাঁহাকে ভূতলে পাতিত কবিয়া এবং মুখে পূবিয়া এমন ভাষ কেংটিলেন, যেন তাঁহাকে গ্রাস করিলেন। কিন্তু ইহাতে মহাসত্ত্বে বোঘাঞ্নও হইশ ন।। অনন্তর পূর্ণক একবার বিংহৰণে, একবাৰ মহামতহন্তিরূপে গিয়া কেন্বাইদেন, যেন মহাস্ত্রকে ভীক্ষ দস্তদংশনে বা দস্তাঘাতে বিদীণ কবিবেন, কিন্তু ইহাতেও মহান্ত ডগ্ন পাইলেন না। তথন পূর্ণক একটা জোণাবাব নৌকাৰ মত বৃহৎ সর্পেব রূপ ধাবণ কবিয়া ফোস ক্রেন্ডে কবিতে ভাহাব দেহবেষ্টনপূর্ব্বক নিপীডন কবিডে লাগিলেন এবং ভারার সপ্তকের উপর ফণ বিস্তাব কবিছা বহিলেন। কিন্তু মহাদ্র ভয়েব কোন চিহ্ন পেখাইনেন্না। এইরূপে অফুভকার্য্য চইষ। পূর্বৰ ভাষিবেন, 'ইছাকে পর্বাভদন্তকে রাখিয়া সেখান হইতে ফেলিয়া চূর্ববিচুর্ব করা যাউক।' ত্রনি তিনি ভয়ম্ব বাষু প্রবাহ উৎপাদন কবিলেন, কিন্তু তাং তে সহাস্তের কেশাগ্রও কম্পিত হইল না। তথন পূর্ব নহান্যকে ক্যেতের শিশবোদার বাধিয়া, হস্তী যেমন থর্জুব বৃক্ষ সঞ্চালন করে, সেইরূপে পর্বচেটা সঞ্চালন কৃথিতে লাগিলেন, কিন্তু ইহাতেও মহাস্ত যেখানে ছিলেন, সেখান হইতে কেশাগ্রপ্রয়াণ বিচলিত ইইলেন না। ইহার পব পূর্ণক ভাবিলেন, 'মহাশব্দদাবা ভয় দেখাইলে ইচাব লৎপিও হিনীৰ্ণ হইবে, এট উপায়েই ইচাকে বধ করিব :' এই উদ্দেশ্যে তিনি পর্বতেব অভ্যন্তবে প্রবেশ কবিয়া এমন ভয়দর নিনাদ क्विलिन एर, टाइएट পृणियी ও আदाम यूज्यर निनाषिठ इहेल, क्छि এই ভीष्य

শবেও মহাদবের অণুয়াত্র ত্রাস জন্মিল না, কাবল তিনি জানিতেন, যে বাক্তি ষক্ষ, সিংহ, হতী ও নাগবাজের বেশে আদিয়াছিল, মহাবাত ও মহাবৃষ্টি ঘটাইয়াছিল এবং পর্বতাভায়বে প্রবেশপূর্বক ভীমনাদ কবিতেছিল, সে মাণবক ভিন্ন আব কেহ নয়। বাব বাব অক্বতকার্যা হইয়া পূর্ণক ব্রিপেলন ষে, কোন বাছা উপায় প্রয়োগ কবিয়া তিনি বিত্রকে বধ কবিতে পাবিবেন না; স্বহস্তেই তাঁহাব নিধন সাধন কবিতে হইবে। এইজনা তিনি মহাসত্তকে পর্বতমন্তকে স্থাপন করিয়া নিজে পর্বতিপাদে গমন কবিলেন, মণির ছিল্ল দিয়া যেমন পাঞ্সত্র প্রবিষ্ট হয়, সেইরূপে (অবনীলাক্রমে) পর্বতের ভিতর দিয়া মহানিনাদ করিতে করিতে উথিত হইয়া মহাসত্তকে দৃতরূপে ধবিলেন, এবং তাঁহাকে স্বাইতে ব্রাইতে অধংশিবে নিবালয় আকাশে নিক্ষেপ কবিলেন। উক্ত ঘটনা এইরূপে বিরুত্ত হইয়া থাকে:—

- ২০৮। পূর্ণক প্রমন্তির প্রবিতের পাদে সিরা পুনরণি উঠিলেন পর্যতের মধা দিয়া। আছিল প্রপাত এক সেধা অতি ভরস্কর, উদ্ধিতে তলদেশ না হ'ত দৃষ্টিগোচর, পে প্রপাতে বিভ্রকে ধ্বিলেন পুনর্বার, প্রহারে শিধবোশরি চুর্ণিতে মন্তক তার।
- ২০০। তুর্গম, নরকবৎ সে প্রপাত ভয়স্কর দেখিলে শিহরি দেহ কাঁপে গুয়ে থব থর। কুষ্ণব অমাত্যাধর+ তথাপি নির্ভরমনে নিষ্ণেব মনের ভাব বলিলেন কাত্যায়নে।
- ২১০। "সার্ধ্যবেশ ধরি তুমি অনার্য্য আচাবে বস্ত। বাহিবে সংঘত, কিন্তু ভিতবে ত অসংঘত। অত্য হিত ক্রুকর্মে ইয়েছ প্রবৃত্ত তাই . হাবরে কি লেশমাত্র সংপ্রবৃত্তি তব নাই ?
- ২১১। প্রপাত হইতে মোবে করিতেছ নিক্ষেপন। বধিতে আমারে, বল, চাও তুমি কি কারন? নয ত মনুষ্যোচিত তোমার এ ব্যবহার। কে তুমি, বল ত শুদি, ওহে দেবকুলাকার?

পূৰ্ণক বলিলেন,

^{*} পূর্ব্বে বলা হইরাছে যে যক বিহুরকে নিক্ষেপ করিয়াছিলেন , কিন্তু এই গাণায় দেখা বার, ভাষাকে নিক্ষেপার্থ প্রপাতের ধারে অধ্যনিরে ধরিয়াছিলেন মাত্র। পরস্পারবিধাধী এই উক্তিছরেব সাংগ্রন্থ রক্ষা করিবাব অক্ষ টীকাকার বলেন, যক বিহরকে তিনবার নিক্ষেপ কবিষাছিলেন— প্রথম বাবে বিদ্রুর অধোদিকে পানব যোজন পাজিলে যক্ষ উাহাকে হস্তবিস্তারপূর্বক ধরিয়া ফেলেন এবং এত দূর পজিরাও তাহার সূত্যু হয় নাই দেখিয়া আরও ছইবাব নিক্ষেপ কবেন। বিভায় বারে বিহুর ত্রিশ ঘোজন এবং তৃতীয় বাবে বাট যোলন পজিরাছিলেন এবং প্রতি বারেই তাহাকে তুলিয়া যক্ষ দেখিতে পাইয়াছিলেন যে তিনি জীবিত আছেন। বর্ত্তমান গাণার যে সেরয়ের কথা হইতেছে, তথন যক্ষ বিহুরকে তৃতীয় বার ধরিয়া আকাশেই অধ্যানিরে রাখিরাছিলেন। বিহুর মনে করিয়াছিলেন, 'যক্ষ এবার আমাকে নিয়ে নিক্ষেপ না করিয়া উদ্ধেশ উৎক্ষেপণ করিবে এবং পর্যাত্যমন্ত আছিলাইরা আমাব মন্তক চুণ করিবে।'

[†] কন্তু দেটঠ (কন্ত দেট্ঠ)। 'কন্তা'শকটি পূর্বেও বহুবার পাওবা গিরাছে। ইহাব অর্থ 'রাজকর্মনারী' দন্তবতঃ ইহা সংস্কৃত 'কন্তা' (কন্তু) শব্দের কণান্তর। 'কন্তা' দৌবাবিক, সাধ্যি প্রভৃতি নানা অর্থে বাবহৃত হইত। ক্ষত্রিরের উবসে শুক্তকনার পর্ভে এবং শুক্তের উবসে ক্ষত্রিরকনার বা বৈশ্বকনার পর্ভে জাত পুরুষকেও ক্ষতা বলা ঘাইত। মহাভারতের বিহুরেরও নামান্তর কন্তা।

<>>২ ৩ন নাই কভু কি ছে পূর্ণকেব নাম,
আমিই পূর্ণক সেই ৷ পরম হালাব
মহাবীধা ববণের নাম(ও) সম্ভবত:

• বিষ্টা ববণের নাম(ও) সম্ভবত:
• বিষ্টা ববণের নাম(ও) সম্ভবত:
• বিষ্টা ববণের নাম(ও) সম্ভবত:
• বিষ্টা ববণের নাম(ও) সম্ভবত:
• বিষ্টা ববণের নাম(ও) সম্ভবত:
• বিষ্টা ববণের নাম(ও) সম্ভবত:
• বিষ্টা ববণের নাম(ও) সম্ভবত:
• বিষ্টা ববণের নাম(ও) সম্ভবত:
• বিষ্টা ববণের নাম(ও) সম্ভবত:
• বিষ্টা বিষ্টা

কুবেরের হন যিনি সচিবপ্রধান ?
সহাকার, শুনিব্রত, নাগকুলেরর
হরেছে কথন(ও) তব শুনিপথগত।
কপে আব গুণে, আমি পাণিপ্রার্থী তার।
কবিভেছি চেষ্টা আমি বধিতে ভোমাবে।

২১০। কক্সা ঠার ইবন্দতী সদৃশী পিতার কপে আৰ গুণে, আমি পাণিপার্থী তাঁর। নহিতে সুমধ্যা, প্রিয়া সে নাগকক্ষাবে কবিতেছি চেষ্টা আমি বধিতে ভোমাবে।

ইহা গুনিয়া মহাদত্ত ভাবিলেন, 'লোকে গৃঢ কাবণ বুঝিতে না পাবিষা অনর্থের উৎপাদন কবে। এ নাগককাব পাণিগ্রহণাথী, সেই উদ্দেশ্যনাধনের জন্ম আমাব মবণের প্রয়োজন কি, তাহা তত্তঃ জানা আবশ্যক।' তিনি বলিলেন,

২১৪। কবিও না যক্ষ তুমি মূচৰং আচরন। বিপরীত অর্থ বুঝি নষ্ট হয় বছজন। স্মধ্যা প্রিয়ার তব কি ইন্ট সাধিত হবে, বল দেখি বিচারিয়া, আমায় বধিবে যবে ? পূর্ণক ইথাব উত্তবে বলিশেন,

২ : গ। সহা অনুভাব দেই মহা উবগেব ৰস্তাপাণিগ্ৰহণাৰ্থী আমি, দে কাৰণ বজনস্থানীয় ভাঁৰ হয়েছি বিত্ৰৰ। চাহিমু প্রিয়াকে যবে, পবিত্র প্রশ্ব व्यामः त्र करिया लगः, योगना ४७तः --১৬। হতকু ফুনের। গুচিক্মিতা ইরন্দটী, চন্দ্ৰাত্মনিপ্ত ভাব বপু মনোহর। পাহিব কবিচে দান এ ছেন গ্ৰহন ভে'গাৰ, যঞ্জি, ভে ফফ, পাৰছ আফিতে বিভূবের হ-পিও লভি মহুণাযে। শুধু এই গুৰু লভা। কুমাৰী আমাৰ, চাই না ক অন্ত ধন বিনিমযে ভঃর।" ২১৭ ৷ তবেই দেখিলে তুমি হে অমাতাবর, মূচ আমি নই , বুমি নি ব বিপয়ীত এ বাপাং বিছুমার , নদ্ধ সমুপায়ে হৃৎপিত তোমাৰ দিলে নাপেশ অ সায় তুষিবেন ইরন্সতী সম্প্রপান কবি। ২১৮। এই হেতু বধে তব প্রয়ত্ত আমাব ভোমার নিধনে এই হবে ইটুলান্ত।

২১৮। এই হেডু বধে তব প্রয়ত্ত আমাব ভোমার নিধনে এই হবে ইটুলান্ত। নরকসদৃশ এই প্রপাত ইইংত ফেলিয়া ভোমারে বধ কবিব এথনি ,

বধি সংশিশু তব ক্ষরিৰ প্রহণ।

পূর্বের করা তুলিরা মহামন্ত ভাবিলেন, 'আমাব হৃৎপিওছারা বিমলাবদ কোন প্রয়েজন শিক্ষ ইউতে পাবে না। বরুণ ধর্মকথা শুনিয়া মণি দান কবিয়া আনাকে পূজা কবিয়াছিলেন তিনি নিজালয়ে পিয়া বোধ হয় আমাব ধর্মকথনকুতান্ত কর্ণনা কবিয়া থাকিবেন এবং ভাষা ইইভেই আমার মুখে ধর্মকথা শুনিবাব জন্ম বিমলার সাধ জন্মিয়া থাকিবে। বরুণ বিমলাব কথার অর্থ বুঝিতে পাবেন নাই, তিনি পূর্ণক্ষেক কেই জনাই এই নিষ্ঠ্র আজ্ঞা দিয়াছেন। পূর্ণকণ্ড সেই বিপারীত অর্থেব প্রতাবে আমাকে বধ করিবাব জনা এই মহা

[&]quot; 'ত্রস্বায়ত: খীতবং '।—ইংরাদ্ধী অমুবাদক অনুনা নাজের 'নোদেরা' অর্থ ধরিয়া বিষম এনে পতিত ইইবাছেন। অমুজা — অমুজাতা, অর্থাৎ যে রূপে এনে জনক (বা চননীর) অমুক্রপা, এই অর্থ গ্রহণ করিতে ইইবে। পুর্বেও বলা হইরাছে, ইরলভী বরণের কন্তা, এখানেও "ধীতরং" পদ সেই সম্বন্ধই রুলা করিতেছে।

^{়া} পূর্ণক কিন্ত শিহরের নিকট এজফণ বিমনার নাম করেন নাই।

অনর্থ ঘটাইয়াছেন। আমি পণ্ডিত; নিমেষেব মধ্যেই প্রত্যুৎপল্লমতিত্বলৈ উপায়নিশ্বারণে সমর্থ। আমাকে মাবিলে ইহাব কি লাভ হইবে? একবাব বলিয়া দেখি, "মাণ্বক, আমি সাধুনবধর্ম জানি; যতক্ষণ আমাব মবণ না হয়, ততক্ষণ আমাকে পর্বত্যতকে বসাইয়া সাধুনবধর্ম প্রবণ কব। তাহাব পব তোমাব যাহা ইচ্ছা কবিও''। ইহা বলিয়া আমি সাধুনবধর্ম বর্ণন কবিব। এই উপায়ে আমাব জীবন বন্ধা কবিতে হইবে।' তিনি অধংশিব অবস্থায় থাকিয়াই বলিলেন,

২১৯। সভাই কংগিতে মোৰ থাকে যদি তব প্ৰযোজন,
সত্ত্ব আমায় তুমি উত্তোলন কৰ, কাত্যায়ন।
সাধুজন প্ৰতিপাল্য যে যে ধৰ্ম জানে হথীগৰ
তোমায় বুমাৰ আজ , — কৰ মোৰে শীঘ্ৰ উত্তোলন।

ইহা শুনিয়া পূর্ণক ভাবিলেন, 'সম্ভবত: এই পণ্ডিত এমন ধর্মকথা বনিবেন, যাহা দেবতা ও মন্ত্রাদিগেব মধ্যে কেহই পূর্বেব বলেন নাই। অতএব দীঘ্র ই হাকে উত্তোলনপূর্বক সাধুনবধর্ম প্রবণ কবা যাউক।' এই সঙ্গল কবিয়া তিনি মহাসন্তবে উত্তোলন কবিষী পর্বতমন্তকে উপবেশন কবাইলেন।

[এই বৃভান্ত বিশাদকণে বর্ণন কবিবাব জন্ম শাস্তা বলিলেন

২২০। কুঞ্লপতির বিনি অমাতা প্রধান,
সেই প্রাক্ত বিদ্নরকৈ পূর্ণক তথন
তুলিয়া পর্বতোপরি কবিলা হাপন।
বিনি ববে ক্ষীবর লাগিলা দেখিতে
অহম্ব পাদপ এক, ছিল অবস্থিত
সমুখে ভাঁহাব যাহা, বলিলা পূর্ণক :—
২২১। "প্রপাত হইতে তুলি এনেছি ভোমায;
কংপিণ্ডে ভোমার আজ প্রয়োজন মোর।
(যতক্ষণ আছে প্রাণ) বল, মহাশ্য,
সাধুজন প্রতিপ'লা ধর্মদমুদায়।"

মহাসত্ত বলিলেন,

২২২। "তুলেছ আমায় তুমি এপাত হইতে, হংপিঙে আমার তব আছে প্রয়োজন। তথাপি তোমায় আমি শুনাইব আজ মার্জনপ্রতিপাল্য ধর্মসমুদায়।

আমাব শ্বীর ধূলিকদিমাদিতে মলিন ইইয়াছে; আমি সান কবিব।" ফল "ষে আজা" বলিয়া স্থানার্থ জল আনম্বন কবিলেন, স্থানকালে মহাসক্তক দিবাবন্ত ও দিবা পদ্মালাদি দিলেন এবং বেশভ্যা সম্পাদিত ইইলে দিবা থাত আহার কবিতে দিলেন। ভোজনান্তে মহাসত্ত কাণাগিবিব মন্তক স্থাজ্জিত কবাইলেন, আসন বচনা কবাইলেন এবং সেই অলম্বত আসনে উপবিষ্ট হইয়া বৃদ্ধলীলায় সাধুনবধর্ষ ব্যাখ্যা করিতে প্রবৃত্ত ইইলেন:—

২২০। গতাপুগতিক হও , আর্দ্রহন্ত[‡] ফ'বো না দাহন , হ'বো না ক সিত্রজোহী , অসতীতে রত কদাচন।

^{*} এই গাথাৰ বিতীয় চৰণে "ৰুদ্ধং চ পাৰ্নিং গৰিবজ্ঞয়সূত্ৰ" এই পাঠ বোধ হয শ্ৰমদূৰিত , এ জন্ম ইহা সুক্ষোধা। টীকাকাৰ ব্যাখায় বলেন, অদং চ ঙি অলং তিত্তং পাণিং মা দহি মা ঝাপযি।" কিন্তু মূলের সহিত এই ব্যাখাৰ ঐক্য কোথায় ? পরবর্ত্তা ৩২৪ম ও ৩২৬ম গাথায় যুখাক্রনে "অদং চ পাণিং দহতে" ও "অন্নৰ ভুপানিং

সাধুনবধর্ম চাবিটা অতি সংশেপে কথিত হইল বলিয়া যক্ষ উহাদেব অর্থ বুঝিতে পারিলেন না। তিনি সবিস্তাব শুনিবাব জন্ম জিজ্ঞানা করিলেন:—

২২৪। "কি প্রকারে করে লোকে শতামুগমন ? কিরুপে বা হয় আর্ডিংন্তের দাহন ? কে অসতী ? মিত্রজোহী কারে বলা যায় ? জিজ্ঞাসি , বিস্তারি তুমি বলহ আমাহ।"

২২৫। "নয় পবিচিত যেই, দেখা যার সনে

হয় নি কখন(ও) পুর্শ্বে, যদি হেন জনে
অভ্যর্থনা করে কেহ, অগ্রাদি না হো'ক,
বিসতে আদন মাত্র করিয়া প্রদান,*
আতিখেয় এতাদৃশ লোকেব কল্যাণসাধনে সভত রত হয় ধর্মবিং।
গভান্থখন ইহা বলে স্থীজন। †

২০৬। কেবল একটা বাত্রি আগারে যাহার পাকিয়া করেছে সেখা লাভ অরপান, মনেও কধন(ও) তার অনিষ্টকামনা, করে না ক ধর্মবিৎ। মিত্রন্তোহা সেই, উপকারকের হস্ত করে যে দাহন।‡

২২৭। শমনোপবেশনের নিমিত্ত থাহার ছায়ার আশ্রর তুমি লও একবার, দে তক্তর দাখা ভাঙ্গা অবিধেয় অভি . যে ভাঙ্গে, দে মিত্রভোহী, কুব, পাপমতি। §

২২৮। ধনরতে পিঃপূর্ণা বহন্ধরা যদি
দেয় কেই রমনীকে, ভাবি ইহা মনে,
আমিই ইহার প্রিয়, অন্ত কেই নয়,
অবকাশ পেলে কিন্তু সে নারী আধাব
করিবে সে প্রুষকে তৃণবৎ জান।
নারীর চবিত্রে হেন কল্দতা হেরি
অসভীর সঙ্গভাগি কবে ধর্মবিৎ।
২২৯। গভামুগতিক হয এইরপে লোকে,
এইরপে করে আর্দ্র হন্তের দাহন,
অসভী কে, থিত্রপ্রোহী কারে বলা যাত,
বিশ্বু বিশ্বুভঙাবে সকলভোমায়।"

মহাদত্ত এইরপে ব্রুলীলায় ষক্ষকে চাবিটী সাধুনরধর্ম গুনাইলেন। তাহা গুনিয়া পূর্বক ব্রিলেন, 'এই চারিটী ধর্মের উল্লেখরার বিহুব নিজের জীবনই জিক্ষা করিতেছেন। আমি ইহার সম্পূর্ব অপবিচিত ছিলাম; তথাপি ইনি পূর্বের আমার অন্তর্থনা করিয়াছেন, আমি ইহার গৃহে তিম দিন অবস্থিতি করিয়া ষণেষ্ট আদর যন্ত্র পাইয়াছি। আমি কিন্তু একটা হননীর জন্ম ইহাব প্রতি এই নিষ্ঠুব ব্যবহার করিতেছি। কাজেই আমি সর্বাধা মিক্রদোহী।

দংতে" দেখা যাত্ৰ। অনুৰ্ভুপাণি ≔যে হস্ত ব্ধাৰ্থ উদ্মত হয় নাই, যে হস্ত কোন অপরাধ কৰে নাই। ইংতি বোধ হয় 'অদং' পাঠের পরিবর্ত্তে "অনুৰ ভং" পাঠ গ্রহণ করাই সমস্ত। কিন্তু "পরিবজ্ঞসূত্র" (তাগি কর) পদের প্রয়োগ সমর্থন অহা যাত্র কিরুপে গ ত্যাগ কর – মাপ কর – মট করিও না এইকপ কলনা ক্রিতে ঃইবে কি গ

[&]quot; ত্ৰানি ত্ৰিজ্বকং বাক্ চতুৰ্বী চ হান্তা, এতাক্তলি সভাং গৃহে নে।চিত্তান্তে কদাচন ।

[†] মর্থাৎ ভোনার দক্ষে যে যেকপ (সব্) ব্যবহার করিয়াছে, ভাংার সম্বন্ধেও ভোনার দেইকপ (সব্) ব্যবহার করা কর্ত্তব্য য

[‡] ইংগ্ৰহী "biting the hand that feeds" ভূলনীয় ।

[ি] প্রাক্ত মহাবোধি-চাতকের (০২৮) ৩০শ এবং ইট খণ্ডের মূহপঙ্গু-ছাভকের ১০ন গাখা।

এই পণ্ডিভেব কোন অনিষ্ট কবিলে আমি সাধুনবধর্ম হইতে ভ্রষ্ট হইব। নাগক্সায় আমার কি প্রযোজন ? আমি ইহাকে সম্বর ইন্দ্রপ্রত্তে লইয়া গিয়া ভত্তত্য ধর্মসভায় অবভারণ করিয়া দিব; নগববাদীদিগের অশ্রপাবিত মুখে আবাব হাস্ত দেখা দিবে।' মনে মনে ইহা স্থিব কবিয়া পূৰ্ণক বলিলেন,

২০-। তিন দিন ছিত্র আসি আগারে ডোমাব , হইয়াছি ভৃপ্ত পেয়ে পানীয়, আহাব। ভাই তুনি মিত্র মোব, ওছে প্রাক্তবর , দিনু মুক্তি , ইচ্ছামত যাও নিজ ঘর।

২০১। নাগেরা কি চাষ, কার্য্য আমাৰ কি ভাতে? ঈপিতার্থ তাহাদেব বা'ক অধঃপাতে, নাগৰন্তালাভে মোর ইচ্ছা নাই আর ; কবিব না কোনরূপ অহিত তোমার। শুনাইয়া নিজে ধর্মকথা হভাষিত

বধ হ'তে মুক্তি আজ লভিলে, পণ্ডিত,

মহাদত্ত বলিলেন, ''নাণ্ৰক, তুমি এখন আমাকে আমাৰ গৃহে পাঠাইও না; আমাকে নাগভবনে লইয়া চল।

> যেখানে যশুৰ তব কৰেন বস্তি , २७२। हन नाय, यक (भारत আমার এ ইচ্ছা পূর্ণ কর অকৃষ্ঠিতচিতে , চল শীদ্রগতি। নাগকুলেশ্বৰে আন বিচিত্ৰে বিনান ভাৰ কৰিব দৰ্শন . पिश्च नाई शृद्ध योशं पिश्व छाश इरद এदा नार्थक नयन।"

পূৰ্ণক বলিলেন,

২০০ ৷ মানুষেব পক্ষে যাহা হিতকর নন, অনিত্রসঙ্কুল সেই স্থানে কি কাবণ

প্রাক্ত কি দেখিতে ভাহা কোন কালে চায় ? চাও, মহাপ্রাক্ত, ডুমি কবিতে গমন গ

মহাসম্ব বলিলেন,

২৩৪। "আমিও জানি, হে যুগা, যাহা নয় হিডকর দেখিতে না চায তাহ। কভু কোন প্রাক্ত নব। কিন্তু আমি কোন কালে পাপ কিছু করি নাই. ঘটিবে মরণ ভাবি, সে হেডু, না শঙ্কা পাই।

দেখ, আমি ভোমার ভাষ নিষ্ঠুর যক্ষকেও ধর্মকথা শুনাইয়া এমন মৃত্চিত করিয়াছি যে, তুমি এখন বলিভেছ, 'নাগক্সায় আমাব প্রয়োজন নাই; আপনি নিজগৃহে প্রতিগ্যন কঞ্চন।' নাগরাজের মন নরম করিবার ভার আ্যাব উপর থাকিল। তুমি আমাধে সেধানে লইয়া চল।" ইহা গুনিয়া পূর্ণক তাঁহার প্রস্তাবে সম্মত হইলেন এবং বলিলেন,

> ২৩৫। "এদ, হে অমাতাবর, সাজ মোব গিয়া দেখিৰে অভুলৈখৰ্য্যপূৰ্ণ সেই স্থান, **ু** নৃত্যগীতোৎসবে যেপা করেন বদন্তি নাগকুল-অধিপতি, ব বেন বেমন বনতি নলিনীধামে^{*} যজেশ কুবের।

২০১। অহোবাত্র নিত্য দেখা নাগকভাগণ বেডার করিয়া কেলি , আছে হুপ্রচুর পুল্পমাল্য পুল্পাচ্ছন্ন সে নাগভবনে ; শোভে ভাহা, অন্তরিকে সৌদামিনী यथ।।

२०१। अञ्चलात्न मनाशृर्व तम नाग छदन , সভত আনন্দমন্ন নৃত্যবাদ্যগীভে , ঘলকুড়া নাগক্তা, বন্তু, ঘলকার— যত চাও, ভত দেখা পাইবে দেখিতে :''

[💌] সংস্কৃত সাহিত্যে বুবেরের রাজধানী "অলক।" নামে বর্ণিত।

করা কাষাতাশ্রেষ্ঠ বিরুরে পূর্বক
বনাইলা অম্বপৃঠে নিজের পশ্চাতে।
লইয়া-্দে মহাপ্রাজ্যে যক্ষ এইবপে
হইলেন উপনীত নাগেশভবনে।

২০৯। অতুল-ঐখগ্যপূর্ণ শেই স্থানে গিগা বঙ্গিলেন গাড়াইয়া যক্ষেব পশ্চাতে বিপ্লব অমাত্যবর। হেরি নাগরাজ যক্ষমানবেব মধ্যে সৌহার্দিলক্ষণ, শুধালেন জামাভাকে প্রথমে সন্ত বি ; ~

নাগবাজ বলিলেন,

২৪-। পণ্ডিতের হৃৎপিণ্ড আহরণ তরে
নর্ত্তানোকে হয়েছিল গমন তোমাব।
হয়েছে কি ইষ্টনিদ্ধি ? মহাপ্রাক্ত দেই
অমাতো লইণা তুমি এদেছ কি হেথা ?

পূৰ্ণক বলিলেন,

বছাতে ইছিবি তব ইছিব বলবতী।
লিছিতে ইছিবি তব ইছিব বলবতী।
সহপায়ে আমি এ বে কবিবাছি লাভ।
দাঁডাযে সমূখে তব, হেব, নাগবাল,
বলিবেন ধর্মকথা এই মহামতি।
সাধুসঙ্গ হয় মদা হবেয় কায়ণ।

মহাসত্তের দিকে দৃষ্টিপাত কবিয়া নাগরাজ বলিলেন,

২৪২। দেখিয়া অদৃষ্টপূর্ব্ধ এ নাধ্যন্তবন, তথ পেথে আমায় না কৰে সন্তায়ণ , মন্ত্রাবাসী মৃত্যুছ্বে হয়েছে কম্পিড; নয় ত এমন তয় প্রাক্তজনৌচিড।

মহাসত্ত নাগৰাজেৰ সম্ভাষণ প্রতীক্ষা কবিতেছিলেন। এখন জাঁহার কথা শুনিহা "তুমি আমার বন্দনীয় নও" ইহা না বলিহা নিজের জ্ঞানলক উপায়কুশলভাবলে, "আমি বধাভাবাপর, যে বধা সে কি কখনও বন্দনা করে ?" এই ভাব ব্যক্ত করিবার জন্য ছইটী সাথা বলিলেন:—

২৪০। পাই নাই ভয়, নাগ, হই নি ক আমি কাতব সূত্য ভবে। বধা বেই জন, সে কি করে বধার্গীকে প্রিশ্ন সভাবন ? বধার্থী বা সন্তাধন করে কি কথন বধান্তনে ? এই হেতু বয়েছি নীরব।

২৪৪। বৰিতে যাহাকে ইচ্ছা, প্ৰীতি সপ্তাৰণ বৰা ভাৱে অসম্ভৰ , পোতে ভাব ঠাই শ্ৰীতি সম্ভাৰণ নিজে-কেৰা আশা কৰে ? পাৱে না এনন শেতে হ'তে কোনকণে প্ৰীতিবচনেৰ কোন খাদান-প্ৰদান।

ইল ওনিয়া নাগৰাজ হুইটা গাপায় মহাসংখ্য স্তুতি কবিলেন:---

२८० । दलिल या', मठा छोटा, छट्ट विद्यारे , वधा २४। तिक नोहि दर्द मञ्चार्य , दसर्विष वधारक ना मछोष दशन। ২৪৬ ৷ বধিতে যাহাকে ইচ্ছা, প্রীতি-সম্ভাষণ ৰবা ভাবে অমন্তৰ, পেতৈ ভাব ঠাই প্রীতি-সম্ভাষণ নিচে কেবা আশা কবে ? পারে না এমন ক্ষেত্রে হ'তে কোনকণে প্রীতিবচনের কোন আদান-প্রদান।

অভঃপ্ৰ মহাসন্থ নাগবান্ধকে প্ৰীতিসন্তাষণপূৰ্বক বলিলেন,

২৪৭। এই যে এখর্য্য তব, মহিমা অপার, ষদিও শাখত বলি আগু সনে হয়, বিছুই প্রকৃত পকে শাখত ত সয়।

জিজাদা করিতে আমি চাই হে ডোমারে, এ মহাবিমান তুমি পেলে কি প্রকাবে ? দৈবাৎ কি পাইছাচ ০ কেহ কি নিৰ্মাণ করেছে ভোমাৰ ভরে এ মহাবিমান গ নিৰ্দ্যাণ করেছ নিজে ? কিংবা দেবগণ

জিজ্ঞাসি, নাগেশ, এই উত্তম বিমান नांश्वाक विमालन,

२८२। देवबाद ना পाईग्राहि : क्टब्र नि निर्फाप क्रि ति निश्रीन निष्ठ , दिःदो एएदशन নিপাপ স্বকর্মবলে, পুণ্য-অনুষ্ঠানে

মহাসম্ব বলিলেন,

२००। कि बरु, कि बन्नहर्ग करत्रह भीनन ? এই शक्ति, এ महिमा, এই रोशंदल-

नाशराक रामितन,

২৫১। আমি আর ভাষ্যা মোব ছিলাম যখন हरप्रहिम् अद्यानीन, धर्मभन्नोद्दन , রাম্বণথ-সন্নিহিত দীর্ঘিকার মত अवन्त्राक्षनंतर्य सहिष्ठन मध्ये .

२०२ । यथन यां व्यावश्रद सहेख गाहाब, দীপ-অচ্ছাদন-পথ্যা-অম আর পান্য

২০০। এই মোৰ ব্ৰহ্মচৰ্যা, এই হিতৰ্ভ , এই বৃদ্ধি, এ মহিমা, এই বীৰ্যাবল,

এই ক্ষিন্ধ, বলবীর্যা তব, নাগেষর,— দিয়াছেন তোমাকে এ বিচিত্ৰ ভবন গ কি উপায়ে পাইগ্রছ তুমি ভাগ্যবান্ ?*

> কেহই আমার ভবে এ মহাবিমান। দেন নাই আসাকে এ বিচিত্ৰ ভবন। করিতেছি বাস আমি এ সহাবিমানে।।

কোন অকৃতিৰ ফল এ দিবা ভবন গ্ৰ কি পুণ্যেৰ বলে তুমি পেলে এ সকল ?

न्दलांत्क\$ मद्राप्ट कविषा धाँदन, মুক্তহন্তে কবিতাম দান অমুক্ষণ। গৃহ মোৰ সৰ্বভোগ্য থাকিত সভত , ৷ অনুগানে কভিতেন স**র্বো**ষ স**র্বা**ধা। মাল্য-গন্ধ-বিলেপন খটুা বাসাগাৰ, সাদরে যাচকে শোরা করিতান দান। পেয়েছি এ সব সেই হৃত্তবিশহঃ। এ মহাধিসান - সব সে পুণ্যেৰ ফল।

महामच रिलटनन,

२४८। এ উপাযে लांछ यपि कश्रिशाह এ विभान, নিক্য পুণ্যের ফল জান তুমি, মতিমান্। পুণাবলে ভবান্তরে লভে জীব কি হুগতি, ভাহাও নিশ্চয় জানা আছে ভব, নাগপতি। অভএব সাবধানে কর ধর্ম অস্টান , ফেন জন্মাঞ্জরে পুনঃ পাও হে ছেন বিমান।

- প্ৰকৃষ্ণ খণ্ডেৰ শব্দপাল-জাতকের (৫২৪) ২ ৮শ গাধা।
- প্রদেশতের শহাপাল-জাতকের (৫২৪) ২৯শ গাণা।
- পঞ্চম থণ্ডের শ্বাপাল-ছাতকেব (৫২৪) ৩ শ গাধার প্রথমার্ন।
- টাৰাকার বলেন, অকরাটো কালচল্গা নগবে।
- পঞ্চম খতের শত্যপাল জাতকেব-(৫২৪) ৩২শ গাথার শেষার্ছ।
- গাখায় 'দেয্যং' (শয্যা') এবং 'দয়নং' উভয় পদই আছে। আমি 'দেয়া' শব্দে পাটিয়া প্রভৃতি এবং 'সর্ন' শব্দে মাহুর ভোবক ইভ্যাদি বুঝিলাম।

নাগৰাজ বলিলেন,

২০০। নাই নাগলোকে শ্রমণত্রাহ্মণ, জন্নপানদানে, হে অমাত্যবর। কি কবিলে প্রাপ্তি হইবে আমাব

কবিব বাঁদেৰ ভৃপ্তি সম্পানন জিজানি ভোমাৰ, দাও সহস্তৱ, ভাগো এভাদৃশ বিমান আবাৰ গ

गशामच वितास,

২০৬। জন্মিয়াছে ছেখা নাগ অগণন— ভাজি ছুষ্টভাব, কার্য্যে ও বচনে

২ংগ। হও তা প্রদূষ্ট কার্য্যে ও বচনে ; পূর্ণ আযুদ্ধাল যাপি এ বিমানে

- তব পুদ্র, দাবা, অনুদ্ধীবিগণ। কবহ পালন সেই সব জনে। হও বত সদা আগ্রিভপালনে, যাবে শেষে উবিতর দিবাধামে।

মহাসত্ত্বে ধর্মকথা শুনিয়া নাগবাজ ভাবিলেন, পিণ্ডিতকে আব অধিককণ ইহার গৃহ হইতে দূবে বাথিতে পারি না। ইহাকে লইয়া বিমলাব নিকটে যাই এবং ধর্মকথা শুনাইয়া তাঁহাব দোহদ নিবৃত্ত কবি। ভাহাব পব ইহাকে ইক্সপ্রত্থে পাঠাইয়া বাজা ধনপ্রয়েব মনস্তুষ্টিসম্পাদন করা কর্ত্তব্য।' ইহা চিস্তা কবিয়া ভিনি বলিলেন,

২০৮। সচিব যাঁধাৰ তুমি, নিশ্চয় সে নরবর
ভোমাৰ বিহনে, প্রাজ্ঞ, পেযেছেন দ্বংধ বড়।
প্রংথিত যদিও এবে, শোকার্ত্ত হৃদয় তাঁৰ,
দেখিলে ভোমায় স্থয়ী হইবেক পুনর্বার।

ইহা শুনিয়া মহাসত্ত একটী গাথায় নাগবাজেব প্রশংসা ব বিলেন:-

२०२। दिलाम या नाजवाक

সাধুদেব ধর্ম তাহা ,

তাহা হ'তে ভাল কিছু নাই।

বিজ্ঞদ্বনোচিত বাৰ্য

অতীত স্ববিবেচিঙ

গুনি তৰ ভৃপ্তি আমি পাই।

त्रेषुणी विभए यद

উপহিত হয়, নাপ,

তখন(ই) জানিতে পারা ঘায়,

कि विभिष्टे श्रद्धावरन

মানুধ পণ্ডিত জন

অভিভূত নাহি হয় ভাব।

हेश छनिया नागवाक व्यावल महर्हे हहेया विलालन,

২৬•। বল ত, পূর্ণক কি হে বিনামূল্যে লভেছে ডোমায় ? অধবা ভোমায কি সে দুতেে কবিয়াছে পবাজয ? বলে সেই, "আনিযাছি না কবি অসাধু বাবহার ," বল, শুনি, কি একাবে হন্তগত হইলে ভাহাব ?

गशमञ् विलालन,

২৬১। ''যে রাজা আমার প্রভূ ইক্সপ্রশ্বধানে, হইলেন অফদাতে পরাজিত তিনি। দাতপণরূপে দত্ত আমি, নাগরাজ। লভিনা পুর্ণক মোবে বর্দ্ম অনুসারে, অসাধু উপায় বোন না ববি প্রযোগ।

হত ধরি মহাপ্রাক্তর লইয়া তথন সংক্রেন বিম্লার সরাপে শ্মন।

मागवाङ वनित्नम,

১৬৩। "যাব জয় পাঙ্গণ শবীর ভোমার, গুনিলে শীমুথে যার ধর্মের দেশন অতুলা যাহাব প্রজা, সেই স্পণ্ডিত

২৬৪। হৃংপিও পাইতে যার ছিলে ব্যগ্রচিত, জ্ঞানপ্রপ্রকার সেই এবে সম্দিত। স্থন, প্রিযে, শীমুথের মধুর বচন , স্থলতি পুনর্কার ইহার দর্শন।

অস্থপংনে নাই স্কৃচি, কৰ না আহার, অজ্ঞানতিমিয়মুক্ত হয় জীবগৰ, বিছুর সম্মুখে তব এবে উপস্থিত। জ্ঞানপ্রভাক্ষর সেই এবে সমুদিত। মুদুল ভি পুনর্কার ইহার দর্শন।

২৬০। নহাপ্রাক্ত বিদ্রবের পেবে দর্শন, বিমলা প্রণমে তাবে যুড়ি দশাসুলি , লঙিযা পর্মা প্রীতি প্রস্তুই অন্তরে কুরুরাজামাতাশ্রেটে বলে প্রত:পর :---

[বিমলা ও বিভূবের বচন প্রতিবচন]

২১১। "দেখিষা অদৃষ্টপূর্বর্ব এ নাগভবন, ভয় পেরে আমাকে না করে সন্তাবণ। মন্ত্রাবাদী মৃত্যুভয়ে হয়েছে কম্পিত, নয়'ত এমন ভয় বিজ্ঞানোচিত।

> ভেগ। 'পাই নাই ভর, নাগি , হই নি ক আমি কাতর মৃত্যুর ভয়ে , বধ্য বেই জন, সে কি কবে বধার্থীকে কভু সম্ভাবণ গ ২৬৮। বধিতে যাহাকে ইচ্ছা, প্রীতি সম্ভাবণ করা তারে অসম্ভব , পেতে তার ঠাই গ্রীতি-সম্ভাবণ নিজে কেবা আশা করে ?

পারে না এমন ক্ষেত্রে হ'তে কোনরূপে শ্রীন্তি বচনের কিছু আদান-প্রদান ।" ২৬৯। "বলিলে যা', সন্ত্য ভাহা, ওহে বিপ্রবর ,

বধ্য বধার্থীকে নাহি করে সম্ভাবণ , বধার্থীও বধাকে না সম্ভাবে কখন।

২৭০। বধিতে যাহাকে ইচ্ছা, গ্রীতি-সম্ভাবণ কৰা তারে অসম্ভব , পেতে তার ঠাই প্রীতি-সম্ভাবণ নিজে কে বা আশা কবে ? পাবে না এমন ক্ষেত্রে হ তে কোনরূপে প্রীতি-বচনেব বিছু আদান-প্রদান।"

২৭১। "এই যে ঐখ্য্য তব, মহিমা অপার, যদিও শাখত বলি আগু ননে হয়, ক্রিক্সানা কবিতে আমি চাই লো তোমারে

২৭২। দৈবাৎ কি পাইথাছ ? কেছ কি নির্মাণ নির্মাণ করেছ নিজে ? কিংবা দেবগণ বল গুনি, নাগকন্তে, কি উপায়ে তুমি

২৭৩। ''দৈবাৎ না পাইযাছি , কৰে নি নির্মাণ করি নি নির্মাণ নিজে কিংবা চদবগণ নিস্পাপ স্বকর্মবলে, পুণ্য-অনুষ্ঠানে

২৭৪। ''কি ব্রত, কি ব্রহ্মচর্য্য করেছ পালন গ এই ঋদ্ধি, এ মহিমা, এই বীর্যাবন—

২৭০। 'আমি আর পতি মোব ছিলাম যখন হুযেছিতু শ্রদ্ধাণীল, ধর্মপরায়ণ , রাজপথ-সমিহিত দীর্ঘিকার মত শ্রমনুত্রাহ্মণাগণ ঘাইতেন দেখা , এই ধদ্ধিবলবীধ্য প্রভৃতি ভোমার,—
কিছুই প্রকৃত পক্ষে শাখত ত নয়।
এ মহাবিনান ভূমি পেলে কি প্রকারে ?
কবৈছে ভোমার তবে এ মহাবিমান ?
কিয়াছেন ভোমারে এ বিচিত্র ভবন ?"
কবিষাছ লাভ-ছেন দিবাবাসভূমি ?"
কেইই আমার তরে এ মহাবিমান।
দেন নাই আমাবে ত বিচিত্র ভবন।
কবিভেছি বার আমি এ মহাবিমান।
কোন ফ্রুতির ফল এ দিবা ভবন ?
কি পুণোব বলে ভুমি পেলে এ সকল ?
নরশাকে নরদেহ কবিরা ধাবণ,
ম্কুহত্তে কবিতাম দান অমুক্ষণ .
গৃহ মোৰ সর্বভোগা থাকিত সভত।
অম্পানে লভিতেন সংস্তাব সঞ্গা।

২৭৬ | যথন যা' আবশুক হইত যাহাব দীপ-আচ্ছাদন-শ্যাা-অন্ন আর পান ২৭৭ ৷ এই মোব ব্রহ্ম6ধ্য, এই হিতব্রত , এই ক্ষি, এ মহিমা, এই বীর্যাবল, মান্যগন্ধবিলেপনধট্ব বিদাগার সাদরে ষাচকে মোবা করিভাম দান। পেয়েছি এসৰ সেই স্বকৃতিবশত:। এ মহাবিমান—সৰ সে প্লোব ফল ."

২৭৮। "এ উপায়ে লাভ ষদি করেছ এ বাসভূমি,
নিশ্চয় পুণার ফল, নাগলায়ে, জান ভূমি।
পুণারলৈ ভবাস্তরে লভে জীব যে হুগতি,
তাহাও নিশ্চয় জানা আছে তব, ভাগাবতি।
অভএব সাবধানে ফর ধর্ম অসুঠান,
বেন জন্মান্তরে পুনঃ পাও লো হেন বিমান।"

২৭৯। ''নাই নাগলোকে শ্রমণব্রাহ্মণ, জন্মপানদানে, হে অমাত্যবর। কি করিলে প্রাপ্তি হইবে আমার ২৮.। ''গুলিয়াছে হেথা নাগ অগণন— ভাজি ছইভাব, কার্যো ও বচনে

পূৰ্ণ আযুদ্ধাল ৰাপি এ বিমানে

করিব থাদের তৃপ্তি সম্পাদন
জিজ্ঞাসি তোসায, দাও সহস্তর,
ভাগ্যে এতাদৃশ বিমান আবার ।"
তব পতিপুত্র অনুজীবিগণ।
হও রত সদা আশ্রিত-পালনে,
যাবে শেষে উর্কতর দিব্যধাসে।"

২৮২। 'দেচিব বাঁহার তুমি, মিশ্চর সে নর্বর
ভোমার বিহনে, প্রাক্ত, পেরেছেন ছংগ বড।
ছংগিত যদিও এবে, শোকার্ড হৃদর তাঁ'র,
দেখিলে ভোমার স্থী হইবেক পুনর্বার।'

२৮७। ''विज्ञाल शं', नांत्रसारम,

সাধুদের ধর্ম ভাহা ,

ভাহা হ'তে ভাল কিছু নাই।

বিজ্ঞগ্ৰনেচিত বাকা

অতীৰ স্থবিবেচিত

ন্তনি তব ভৃত্তি আমি পাই।

ञ्रेषुणी विश्वश् यद

উণস্থিত হর, নাগি,

তথনই জানিতে পারা যার,

কি বিশিষ্ট প্ৰস্তাবলে

মাদৃশ পণ্ডিভজন

অভিভূত নাহি হয় তায়।"

২৮৪। 'বল ড, পূর্ণক বিং হে অথবা ভোমায় কি সে বলে সেই, 'আনিয়াছি বল, গুনি, কি প্রফাবে বিনামূল্যে লভেছে ভোষায় গ দূতে করিয়াছে পরাজর ? না করি অসাধু ব্যবহার'। হস্তগত হইলে তাহার ?''

২৮৫। ' যে রাজা আমার প্রভু ইন্সপ্রস্থামে,
হইলেন অক্ষদৃতে পরাজিত তিনি।
দৃতপণরূপে দত আমি, নাগজায়ে।
লভিলা পূর্ণক মোরে ধর্ম-অনুসারে,
অসাধু উপার কোন না করি প্রয়োগ।"

২৮৬। করিয়াভিলেন বে যে প্রাস নাগরাজ, নাগী তবে জিজ্ঞাসিলা পভিতে যে সব।

২৮৭। বরণের প্রয়োন্তর দিশা হুণীবর করিয়াছিলেন তাঁব সান্তাবসাধন , নাগীব প্রশের(৪) সেই মত সহন্তবে সন্তোবসাধন হুধী করিলেন তাঁব। ২৮৮। নাগৰাজ, নাগজায়া, প্ৰসন্ন উভয়ে হবেছেন বৃধি হুধী অবিকলচেতা, নিৰ্ভয়, অয়োমাঞ্চিত—বলিলা ছ'জনে,

২>•। "কোন চিন্তা নাই, নাগ। মিত্র বলি মােরে
বধিতে নারিবে আব—তাজ এ ভাবনা;
আছি দাঁডাইযা আমি। আমার দেহেব
মাংসে কিংবা সংগিতে খাকে,যদি তব
প্রবোজন, সহস্তেই করিয়া ছেদন
সাধন হারিব তাইা, বলিবে যেরূপে।"

নাগৰাল বলিলেন,

২৯১। প্রজাই হংগিও হব পণ্ডিত জনের।
পরম সন্তোষ মোরা করিয়াছি লাভ
অতুলা প্রজাব তব পেরে পরিচর।
বাঁহার অনুন নাম+, লডুক সে এবে
তনবাকে আমাদের, বাধুক তোমায়
অত্যই সে কুম্বাকো ইন্সপ্রধামে।

ইহা বলিয়া বঙ্গণ ইরন্সভীকে পূর্ণকেব হস্তে সম্প্রদান কবিলেন। পূর্ণক ভার্যা লাভ কবিয়া আনন্দিত হইলেন এবং মহাসত্বেব সহিত শিষ্টালাপ করিতে লাগিলেন।

এই বৃত্তান্ত বিশ্বরূপে ব্যক্ত করিবার জন্ত শান্তা বলিলেন,

২৯২। ইরশতীকাভে হ'রে প্রহান্ত-অন্তর সহোলাসে বলিলেন পূর্ণক তথন কুরুরাজামাতাবরে,

২৯৩। "প্রসাধে ভোমার করিনাম ভার্যা লাভ; এ উপকারের উপযুক্ত প্রতিদান করিব নিশ্চয়। দিমু এই মহামণি, করহ গ্রহণ। কুরুদেশে পোঁছাইয়া দিতেছি তোমায়।

মহাদত্ত পূর্ণকেব প্রশংসা করিয়া বলিলেন,

২৯৪। "ধাক বেন, কাড্যায়ন, ভার্যাসহ তব অচ্ছেদ্য প্রণমে বন্ধ হইয়া সভত। করহ সামদচিন্তে, প্রসন্ন অন্তরে মণি মোরে দান, যক। দাও পৌছাইয়া সত্তর আমাকে তুমি ইন্সপ্রধানে"

২০০। তুলি অবপৃষ্ঠে কুরুরাজানাতাবরে পূর্ণক বসান তাঁরে সমূথে নিজেব। মহাপ্রজ্ঞ বিছুরকে ল'য়ে এই ভাবে ইন্সপ্রস্থ-অভিমূবে করিনা গমন।

২৯৬। মনোগতি শীম্র অতি , শীম্র জতোহধিক হইল আকাশপথে গতি পূর্ণকের। নিমেব না হ'তে গত কুকরা জামাতো লয়ে তিমি ইন্সপ্রয়ে হন উপস্থিত। অভঃপব পূর্ণক বলিলেন,

২৯৬। হেব এই ইন্সপ্রস্থপুরী রসণীয়া, নানা থণ্ডে স্থবিজ্ঞা; আত্রবণ সব ববেছে চৌদিকে ওব, অহো কি স্থন্দর ¹ দাও হে বিদায , হল স্ত্রীলাভ আমার , তুমিও স্বগৃহে, স্থী, হ'লে প্রত্যাগত।

ক্ৰিদিন প্ৰত্যুষকালে ৰাজা ধনঞ্জয় এক স্বপ্ন দেখিয়াছিলেন। স্বপ্নটী এই:—বাজভবনেব ধারদেশে যেন একটা মহাবৃক্ষ বহিয়াছিল; উহাব ক্ষম প্রজাময়, শাখাপ্রশাখা দশশীল, ফল পঞ্গোবস*; অলম্বত হন্তী ও অশ্বসমূহ যেন উহাকে পবিবেষ্টন কবিয়া রাথিয়াছিল এবং বহুলোকে যেন ক্বতাঞ্জলিপুটে নমস্কাব কবিয়া ভক্তিভবে উহাব পূজা কবিতেছিল। কিন্তু হঠাৎ সেথানে এক ক্বফকায় ব্যক্তি দেখা দিল; ভাহাব পবিধান বক্তবন্ত্ৰ, কৰ্ণে বক্তপুষ্পেব কুণ্ডল, হত্তে আযুধ। সে আদিয়াই বৃক্ষীকে সমূলে ছেদন কবিতে প্রবৃত্ত হইল। লোকে ভাহা দেখিয়া পৰিদেবন করিতে লাগিল , দে ভাহাতে কর্ণপাত না করিয়া ছিন্ন বুক্টীকে টানিতে টানিতে লইয়া গেল, কিন্তু কিংৎকাল পবে ফিবিয়া আদিয়া উহা পূর্বস্থানেই স্থাপিত কবিয়া চলিয়া গেল। বাজ। এই স্ব'প্লব মর্মা উদ্ঘাটনপূর্বক স্থিব করিলেন. 'মহাবৃক্ষটী আৰ ৰিছুই নয়, উহা বিছুর পণ্ডিত, যে ব্যক্তি বহুলোকেব পরিদেবনে বর্ণপাত না করিয়া উহাকে সমূলে ছেদন কবিয়া লইয়া গিয়াছিল, সেও আর কেছ নয়, সেই মাণবক, যে বিছব পণ্ডিতকে লইয়া গিয়াছে। সেই লোকটা যে বৃক্ষটীকে আনিয়া পুনৰ্কাব যথাস্থানে বাথিয়া গিয়াছে, ইহাঁ দ্বারা স্থচিত হইডেছে যে, সে পণ্ডিতকে আনয়নপূর্বকি ধর্মসভায় বাখিয়া চলিয়া যাইবে। অভএব ভিনি সেই দিনই পণ্ডিভেব দর্শন লাভ কবিবেন।' এই শিদ্ধান্ত করিয়া ভিনি অভ্যন্ত আনন্দিত হুইলেন, সমস্ত নগৰ ও ধর্মদভা স্থসজ্জিত ক্বাইলেন, পূর্ব্বক্থিত এক শত এক জন ভূপতি এবং পৌব ও জানপদগণে পবিবৃত ছইয়া বলিলেন, "তোমরা চিস্তা কবিও না; অত্যই পণ্ডিতকে এখানে দেখিতে পাইবে।" সকলকে এইরূপে আখন্ত করিয়া তিনি পণ্ডিতের আগমনপ্রতীক্ষায় ধর্মদভায় বদিয়া বহিলেন, এদিকে পূর্ণকও পণ্ডিডকে ধর্মসভাদ্বাবে অবভারণ কবিয়া উপস্থিত লোকদিগেব মধ্যে স্থাপন क्वित्वन এवर हेवन्त्र होत्क कहेश निस्क्रत त्वनगरव हिन्सा त्याना ।

এই বৃত্তান্ত বিশদকণে বর্ণনা কবিবাব জন্ম শান্তা বলিলেন---

২৯৭। কুরুবাজামাতাববৈ ধর্মসভামাঝে দিলা নামাইয়া সেই যক্ষ দিব্যব্দ , আজানেয় জ্বয়ে পুন: কবি আবোহণ করিলা আকাল-পথে তথন(ই) প্রস্থান। বংশন পুনর্কাব পেযে বিদ্ববের লভিলা পর্মা প্রীতি কুরুবাজ মনে , উঠিয়া জাসন হ'তে বিস্তাবিয়া বাহ

করিলেন আলিক্ষন অকম্পিত দেহে , সকলেন পুরোভাগে, সভালন মাঝে বসালেন স্থীবরে উত্তম আসনে)

বিত্বেৰ সঙ্গে সঙ্গেহ সন্তাষণ-প্ৰতিসন্তাষণানন্তৰ বাজা সধ্বন্থৰে বলিলেন,

ত পক্ষ পারস—ক্ষীর, দধি, তক্র, ন্বনীত ও সর্পি ।

২৯৯। সাবপি সজ্জিত রখ চালায় যেনন,
তুমিও ভেমতি সদা উপদেশদানে
সংপথে চালাও আমা সৈনে, বিক্লবর।
কুকবাজ্যবাসী সব দর্শনে ভোমান
কত যে সম্বন্ত, তাহা কি বলিব আব।
মা াবকহন্ত হ'তে বল, কি উপায়ে
মৃক্তি লভি ফিবি তুমি আসিলে এখানে ?

মহাদত্ত বলিলেন,

০০০, 'বলিলেন মাণবক থাঁবে, নন তিনি
নব, হে নৃপশান্দ্রিল । পূর্ণকেব নাম
বোধ হয় আছে তব প্রবণ-গোচর।
ইনি সে পূর্ণক, প্রভা, মহা-ক্ষিমান্,
বফাবার কুবেবেন সচিবপ্রধান।
০০১। সহাকায়, যেতবর্ণ, মহাবীর্যাবান্
বকণ নামক রাজা উবগভবনে;
কল্মা তার ইরন্দতী সর্কাংশে সঘূদী
পিতাব মাতাব যিনি, পূর্ণক তাহাব
হযেছিলা পানিপীন্তনাভিলামী, দেব।
০০২। সম্বাা সে প্রিমা নাগস্তাব কাবণ
পূর্ণক কবিলা চেষ্টা বধিতে আমায
ভাগ্যালাভ ভাগ্যে তার ঘটেছে এখন;
মহামণি করি লাভ আমিও তাহাব
পাইধাছি অনুমতি ফিরিতে এখানে।

মহাবান্ধ, আমি চতুস্পোষ্ধিক প্রশ্নের যে সত্তবে দিয়াছিলাম, * তাহাতে প্রসন্ন হইমা সেই নাগবান্ত আমাকে একটী মণি দিয়া পূজা কবিয়াছিলেন। তিনি নাগলোকে প্রতিগমন क्तित्व विग्ना (नवी, गणि क्लाशाय किलागा क्रियाहित्वन। ইशत्र উত্তব দিবাব काल নাগ্রাজ আমার ধর্মকথকভাব প্রশংসা করিয়াছিলেন। ভাহাতে বিমলাব মনে ধর্মকথা শুনিবাৰ ইচ্ছা হয় এবং আমার ছৎপিও পাইবাব জন্ম তাঁহাব দোহদ জন্মিয়াছে, এই কথা বলেন। নাগরাজ ইহাব প্রকৃত অর্থ বুঝিতে না পাবিয়া তাঁহাব কন্তা ইরনতীকে বলিয়াছিলেন, "বিহুরেব জ্বন্যমাংস পাইবাব জ্বল্ল তোমার মাতাব দোহদ হইয়াছে; তাহা ্ আনিতে সমর্থ, এমন স্বামী লাভ কবিবাব চেষ্টা কব।" স্বামীব অন্বেষণে বাহির হইয়া ইবদতী বৈশ্রবণের ভাগিনেয় পূর্ণক নামক ফফকে দেখিতে পান। পূর্ণক তাঁহার প্রতি অমুরাগবান্ হইয়াছেন দেখিয়া ইবন্দতী তাঁহাকে পিতাব নিকট লইয়া যান। নাগরাজ বলেন যে, তিনি বিদ্ববের স্বদয়-মাংস আনয়ন কবিতে পাবিলে ইবন্দতীকে লাভ কবিবেন। পূর্ণক বিপুলগিবিভে গিয়া বাজচক্রবর্ত্তি-পবিভোগা মণি আহবণ কবেন এবং আপনাব সঙ্গে দূতিক্রীডায় জয়ী হইয়া আমাকে প্রাপ্ত হন। তিনি আমাব গৃহে তিন দিন ছিলেন; তাহাব পৰ আমাকে তাঁহাব অখেব পুছ ধবাইয়া হিমালয় পৰ্বতে লইয়া যান। তিনি প্ৰথয়ে ভাবিয়াছিলেন, বৃক্ষেব ও পর্বতেব আঘাতে আমাব মৃত্যু হইবে; কিন্তু তাহা হইল না দেখিয়া তিনি উর্দ্ধন্থ সপ্তামন্তবেৰ বৈবন্ত বাযু † সঙ্গে লইয়া আমাব দিকে উল্লন্ফন করিতে ক্বিতে অগ্রস্ব হইলেন, আমাকে ষ্টিযোজন উচ্চ কালাগিবিব উপবে স্থাপিত ক্বিয়া সিংহাদিব বেশে নানাক্যপ ভয় দেখাইলেন; কিন্তু কিছুতেই আমাকে মারিতে পারিলেন না।

^{*} এই थएखर २१४ म शृष्ठे अष्टेरा ! † देवत्रश्च वागूत्र मयरक धम थरवर २८४म छ २१८म शृष्ठे अहेरा ।

তথ্ন আমি জিজ্ঞাসা কবিলাম, 'আপনি আমাকে বধ কবিতে চান কেন'? তিনি ইহাব উত্তবে সম্বন্থ বৃত্তান্ত বলিলেন; অংমি তাঁহাকে সাধুনবধর্ম শুনাইলাম; তাহা শুনিয়া তিনি প্রসন্ন হইলেন. এবং আমাকে এখানে ফিরাইয়া আনিতে ইচ্ছা করিলেন। অভংপব আমি তাঁহাকে লইয়া নাগভবনে গমন করিলাম এবং নাগবাজ ও বিমলাকে ধর্মকথা শুনাইলাম। ভাহাতে নাগলোকের সকলেই পর্যসম্ভোষ লাভ কবিল। আমি নাগলোকে ছয় দিন বাস কবিলে নাগরাজ পূর্ণকের হস্তে ইবন্দতীকে সম্প্রদান কবিলেন। ইহাতে অভিমাত্র আহ্লাদিভ হইয়া পূর্ণক সেই মহামণি দিয়া আমাব অর্চনা কবিলেন, নাগবাজেব অন্থমত্যস্থসারে আমাকে মনোময় অশ্ববে তুলিলেন, আমাকে সম্মুখেব আদনে এবং ইবন্দতীকে পশ্চাতে বসাইয়া নিজে মধ্যমাদনে উপবিষ্ট হইলেন. অংমাকে এথানে আনিয়া সভামধ্যে নামাইয়া দিলেন এবং ইবন্দভীকে লইন নিজেব নগবে চলিষা গেলেন। অতএব বুঝিতে পাবিলেন, মহাবাজ, যে, পূর্বক তাঁহার প্রিয়া সেই স্থমগ্যমা নাগকস্থান দ্রুই আমার প্রাণবধের চেষ্টা করিয়া-ছিলেন, এবং শেষে আমাবই প্রজ্ঞাবলে তিনি ভার্যা। লাভ কবিয়াছেন। জামাব ধর্মকথা শুনিয়া নাগবাজ প্রসন্নচিত্তে আ্যাকে ফিবিতে অনুমতি দিয়াছেন এবং আমি পূর্ণকের নিকট इरेट **এই मर्क्कामन वाक्र**ककर्ति-পবিভোগ্য মহামণি প্রাপ্ত হুইয়াছি। মহাবাজ, আপনি এই মণি গ্রহণ করুন।" ইহা বণিয়া বিহুব বাজাকে সেই মণি দান কবিলেন। বাজা প্রভাষকালে যে স্বপ্ন দেখিয়াছিলেন, এখন ভাহা নপ্রবাদীদিগকে বলিবাব অভিপ্রায়ে বলিলেন, ''ভো নাগবিকগণ, আমি আজ যে স্বপ্ন দেখিয়াছি, তাহা শ্ৰবণ কৰ:---

০০০। জন্মিল অপ্রবৃক্ষ প্রানাদের ছারে;—
গ্রন্থাময় কান্ত তার; শীলসমূল্যে
গঠিত হথেছে তার শাধা ও প্রশাধা,
ধর্মে আব অর্থে পুষ্ট সেই তক্বর,
ফল তার পঞ্চিধ – ক্ষীর, নবনীত,
দধি, ক্ত্রু, স্পি: আব, বেষ্টিত সর্বতঃ
গো অখ-মাত্রু ছারা;

পুজিতে শে ডঞ J-8 | **১ইল প্রবৃত্ত লোকে মহাসমারে**ছে, কেই নাচে, কেছ গায়, কেছ বা বাভাগ। কেন কালে অকন্মাৎ পুরুষ ভীবন ছেমি দেই ভক্ন লবে করিল গমন। হুহেছেন গুহে মোর সেই মহাতক সমাগত পুনর্বার, এস, সবে মিলি विधिएन श्रष्ट्रा करिय दिश्य ८ स्म । ০০ । সভি অমুগ্রহ দের সন্তুষ্ট যাহান। কৰ সাব আজ নিজ সন্তোগ প্ৰক:শ্, উপগার স্থাচুর করি জানঃস পুর এই তক্তবে মনের সৈটেন। ৩০৬। আমার এ বাজ্যে বদ কান্ত্র হা, वक्रव इट्टेंट पूछ १६ कि मर पाड़ा। विश्व दक्षनमूङ इस्तम (यम्म, দেইকণে দাও মৃক্তি বন্ধনীবগণে।

৩-१। হউক এ বাজ্যে মহোৎসৰ এক মাস ,

য়াগুক লাঙ্গল তুলি কুবিন্ধীবিগণ ,

^{° &#}x27;উরস্বা সাস্সিমং কর্ড।'

পলারে করাও সবে ব্রাহ্ণণভোচন।
উপাচ্যা পড়ে মন্তা, হেন পূর্ণ পাত্র
হাতে দয়ে মন্তাপেলা স্ব স্থ পানাগারে
বিসয়া ককক পান ইচ্ছা বত হয়।
১০৮। বাজপপ সমুদায় কর স্মাজিত;
আহ্বানি আনহ সেখা বাবালণাগনে।
শান্তিরন্ধা হেতু কর ব্যব্দা এমন,
না পারে কবিতে ধেন একে অপরেব
কোনকপ ক্ষতি কতু, কর এইকপে
সকলে মিলিয়া পূজা এ তক্তব্রের।

রাজা এইরূপ বলিলে

৩০৯। রাজপত্নী, রাজপুত্র, বৈছা ও ত্রাহ্মণ — সকলেই ফরিলেন সহুব প্রেবণ বহুবিধ উপহার, অন্ন আব পান বিজন পণ্ডিতবরে দেখাতে সন্মান

৩১•। গজারোহ-ক্ষরাবোহ-বথি-পত্তিগণ, বছবিধ উপহার, অন্ন আর পান

৩১১। সমবেত হয়ে পৌৰঞ্চানপদগণ, বহুবিধ উপহাৰ, অন্ন আর পান

৩১২। হেরি বিদ্নরকে গৃহে প্রত্যাগত দেখি ভাঁরে সবে হরবেব বেগে সকলেই ফরিলেন স্থব প্রেরণ বিছর পণ্ডিতবরে দেখাতে সন্মান। সকলেই করিলেন সম্বর প্রেরণ বিছর পণ্ডিতবরে দেখাতে সন্মান। সকলেই করিলেন সম্বর প্রেরণ বিছর পণ্ডিতবরে দেখাতে সন্মান: হয় সগ্ন সবে আনন্দসাগরে। উত্তরীয় যাস সঞ্চালন করে।*

একমাস পবে উৎসব শেব হইল। অতঃপব মহাসন্ত যেন বৃদ্ধকৃত্য সম্পাদন কবিতে লাগিলেন; তিনি সমস্ত লোককে ধর্মতন্ত শিক্ষা দিলেন, বাজাকে উপদেশ দিলেন এবং যতদিন জীবিত ছিলেন, এইভাবে অভিবাহিত কবিয়া স্বৰ্গপরায়ণ হইলেন। তাহার উপদেশাসুসারে চলিয়া বাজা এবং কুরুবাজ্যবাসী অন্ত সকলেও দানাদি পুণায়ুষ্ঠানপূর্বক আযুংক্ষয়াস্তে স্বৰ্গপূরী পূর্ণ কবিতে গেলেন।

্রিইকপে ধর্মদেশন শেষ কবিষা শাস্তা বলিলেন, ''ভিস্কুগণ, কেবল এখন নয়, প্রেণ্ড তথাগত প্রজাসম্পন্ন ও উপাংকুশল ছিলেন।

সমবধান—তথন বর্ত্তমান রাজকুলের মাতাপিতা ছিলেন বিদ্নরের মাতাপিতা বাহলমাতা ছিলেন বিদ্নবের ফ্যেষ্ঠা ভার্যা; বাহল ছিলেন উছোন জ্যেষ্ঠ পুত্র , সাবিপুত্র ছিলেন নাগবাজ বকণ, মৌদ্গলায়ন ছিলেন সেই হপর্যাঞ্জ; অনিকন্ধ ছিলেন শক্র; আনন্দ ছিলেন বাজা ধনপ্লয় এবং আমি ছিলাম বিদ্নর পণ্ডিত।

৫৪৬–মহা উন্মার্গ-জাতক। । ।

িশান্তা জেওবনে অবস্থিতিকালে প্রজ্ঞাপারমিতার সহয়ে এই কথা বলিবাছিলেন। একদিন ভিশুরা ধর্মিছার উপবিষ্ট হইরা তথাগতের-প্রজ্ঞাপারমিতা বর্ণনা কবিতেছিলেন। তাঁহাবা বলিতেছিলেন, "অহো গ তথাগতের কি অসামাতা প্রজ্ঞা। ইহা মহিয়সী ও বিশ্ববাপিনী; ইহা যেনন রসবতী, তেমনই প্রত্যুংগলা; ইহা মতীমা ও বিশ্ববাদ-থতনকুশলা। এই অপাব প্রজ্ঞাবলে তিনি কুট্নত প্রভৃতি প্রান্ধাদিগকে, নভিক প্রভৃতি পরিবাহকদিগকে, অপুলিমাল প্রভৃতি দ্বাদিগকে, আলবক প্রভৃতি বশাদিগকে, শক্র এভৃতি দেবতাদিগকে এবং বক্পপ্রভৃতি প্রদাদিগকে। সম্পূর্ণকণে বিনয়ী কবিয়া স্বমতে দীনিত কবিশাহেন, সহস্র সহস্র লোকবে প্রস্তুদ্ধা মার্গিকরে অধিকারী কবিয়াছেন। ভিমুরা এইকপে শান্তান মহাপ্রজ্ঞার মহিমা বীর্ত্তন কবিতেছিলেন, এমন

^{• (}हिनुत्र भी ध्वरापा । देश मोरहवी 'waving of handkerchief' वा मछ।

[†] উন্ন'ৰ্ন—ভ্ৰতি শত প্ৰাপ্ৰণালী, হলস বা ৰয়—ইংমাজী tunnel বা mine প্ৰের ত্রাবিধিক।

^{াু} কুট্দস্ত—সগধ্যালোৰ একজন বিখ্যাত পণ্ডিত। ইনি থামুৰৎনগৰে বাস করিতেন। ইনি প্রকৃদিন

স্মরে তিনি স্থোনে উপস্থিত হইয়া জিল্লাসা করিবেন, "ভিস্কাণ, তোমবা এথানে বসিয়া কোন্ বিষয়ের আলোচনা করিতেছ।" তাঁহারা আলোচামান বিষর বিজ্ঞাপিত কবিলে শান্তা বলিলেন, "ভিম্পাণ, তথাগত যে কেবল এখনই প্রজ্ঞাবান্ হইয়াছেন, এমন নহে, যথন তাঁহাব জ্ঞানের সম্পূর্ণ পবিপক্তা জন্ম নাই, যথন তিনি বৃদ্ধপ্রান্তির আশান বোধিসত্ত্বপে বিচবণ কবিতেছিলেন, নেই অতীতকালেও তিনি অসাধাবণ প্রকার পরিচয় দিয়াছিলেন।" অনম্ভব তিনি সেই অতীত কথা আরম্ভ কবিলেন:—]

(>)

পুরাকালে মিথিলায় বিদেহ নামে এক বাজা ছিলেন। সেনক, পুরুশ, কবীক্র ও দেবেন্দ্র, এই চারিজন পণ্ডিত তাঁহাব ধর্মান্থশাসকেব কাজ কবিতেন। ষেদিন বোধিসন্ত্ব মাতৃকুন্ধিতে প্রতিদন্ধি লাভ করেন,* সেইদিন প্রত্যুষকালে বাজা এই স্বপ্ন দেখিয়াছিলেন:—বাজালণেব চারিকোণে চাবিটী অগ্নিস্তম্ভ যেন মহাপ্রাকাবেব সমান উচ্চ হইয়া জ্বলিভেছিল; পবে ভাহাদেব মধ্যে খদ্যোতপ্রমাণ অগ্নিক্ল উথিত হইয়া মুহুর্তমধ্যে অগ্নিস্তম্ভ চাবিটীকে অভিক্রমপূর্বক বন্ধনাকপ্রথাণ উচ্চতা লাভ কবিল এবং চক্রবালসকল একপে উদ্থাসিত কবিয়া রহিল যে, ভূপতিত সর্বপবীক্র পর্যান্ত দেখা যাইতে লাগিল; দেবমানব প্রভৃতি সমন্ত লোক মালাগন্ধাদি দ্বাবা ভাহার পূজা কবিতে লাগিল; বহুলোক ভাহার প্রভৃতি সমন্ত লোক মালাগন্ধাদি দ্বাবা ভাহার পূজা কবিতে লাগিল; বহুলোক ভাহার ভিতর দিয়া গতায়াত কবিল, কিন্তু কাহাবও লোমকুপমাত্রও উষ্ণতা অন্নভব কবিল না।

এই স্বপ্ন দেখিয়া রাজা ভীত ও ত্রন্ত লইয়া শ্যাতাাগ করিলেন এবং না জানি ইহা হইতে কি অনর্থই ঘটবে, অন্ধণোদয় পর্যান্ত বসিয়া বসিয়া এইকপ ভাবিতে লাগিলেন। প্রকিথিত পণ্ডিত চাবিজন প্রাভঃকানেই তাঁহাব নিকটে উপন্থিত হইয়া জিজাসা করিলেন, "মহাবার হথে নিজা গিয়াছিলেন ত ?" রাজা বলিলেন, "স্থুখ কোথায় পাইব ? আমি এই ছঃস্বপ্ন দেখিয়াছি।" ভাহা ভনিয়া সেনক পণ্ডিত বলিলেন, "ভয় পাইবেন না, মহারাজ। এ স্বপ্ন, ইহাতে আপনাব শ্রীবৃদ্ধিই হইবে।" "কিরপে বৃঝিলেন ?" "এমন একজন পঞ্চম পণ্ডিতেব আবির্ভাব হইবে, যিনি আমাদেব এই চারিজনকে অভিক্রমণ্র্পিক নিপ্রভ কবিবেন। আমবা আপনাব স্বপ্নন্ত অগ্নিস্তম্ভ চাবিটী, ভাহাদেব মধান্থলে যে অগ্নিভন্ত দেখিয়াছেন, তাহাই সেই পঞ্চম পণ্ডিত। দেবলোকে ও নরলোকে, কুরাণি ভাহাব তুল্যকক্ষ কেহ থাকিবে না।" "ভিনি এখন কোথায় ?" সেনক নিজের বিদ্যাবলে বিব্যচক্ষাবা প্রত্যক্ষ কবিয়া বলিলেন, "মহাবাস্ত্র, ভিনি অদ্য হয় প্রতিদন্ধি গ্রহণ করিয়াছেন; নয় মাভ্গর্ভ হইতে ভূমিষ্ঠ হইয়াছেন।" তথন হইতে রাজা এই কথা শ্রেশ কবিয়া বাখিলেন।

^{সজ্ঞার্থ} বহু পশুবধের আয়োজন করিরাছিলেন, এমন সমযে বুজদেব সেথানে উপস্থিত হইয়া বুঝাইয়া দেন যে, দানই প্রকৃত যজ্ঞ, অস্থা যজ্ঞ বুধা। তথ্ন কুটদন্ত পঞ্চশত শিহাসহ বৌদ্ধার্ম অবলম্বন করেন।

সভিক—ইনি একজন বিখাতি তার্কিক। ইনি প্রথমে গৌতমকে তঙ্গাবয়ত্র বলিয়া অবজ্ঞা করিতেন, বিস্ত শেষে তাঁহার শিষা হইযাছিলেন। শাস্তা তথন বেণুবনে অবস্থিতি কবিতেন।

আনবক—এই নানধের এক যাদ গৌতমকে ধর্ম-সম্বদে কতিপর প্রায় করেন এবং উত্তর্গরণে ঐত ইয়া বুদ্যশাসনে প্রবিষ্ট হন। চতুর্থ খণ্ডের (মহাকৃষ্ণ-জাতক) ১২৪-১২০ন পৃষ্ঠ ফ্রটুরা।

বক—বৌদ্ধেরা বলেন যে, প্রন্ধানাক বছ , প্রন্ধান্ত বছ । বক প্রন্ধাদের অন্তত্তম । বক অনিত্যত্তবাদ থীকার করিতেন না : তিনি ভাবিতেন, প্রন্ধানাক ও প্রন্ধান নিত্য । গৌতন প্রন্ধানাকে গিয়া তাঁহার প্রন্ধ বুক্টিয়া দেন ৷ বক্সন্ধ-জাতক (৪০৫) দ্রপ্রবা ।

মৃত্যুর সলে সলে কর্মান িতিই হয় , পক্তর আবার নিলিত হইলে জন্মান্তর ঘটে।

ভৎকালে মিথিলা নগবীর চতুর্ঘবিসমীপে পূর্ব্ব ঘবমধ্যক, দক্ষিণ ঘবমধ্যক, পশ্চিম্ যধ্-মধ্যক ও উত্তর যবমধ্যক নামে চাবিধানি গগুগ্রাম ছিল। * ইহাদেব মধ্যে পূর্ব যবমধ্যক গ্রামে জীবর্দ্ধন নামে এক শ্রেষ্ঠী বাদ কবিতেন। তাঁহাব ভার্য্যাব নাম স্থমনা দেবী। যে দিনের কথা হইল, সেইদিন, বাজাব স্বপ্নদৰ্শনসময়ে, মহাসত্ত অয়ন্তিংশদ্ভবন ত্যাগ কবিয়া এই রমণীর গর্ভে প্রবেশ কবিলেন। অপব এক সহস্র দেবপুজ্ঞও তায়ফ্রিংশদূভবন ভ্যাগ ক্রিয়া সেই প্রামেই অন্যান্য শ্রেণ্ডী ও অমুশ্রেণ্ডীদিগেব কুলে প্রতিদক্ষি গ্রহণ কবিলেন। স্থমনা দেখী দশমাস গর্ভধাবণ কবিয়া এক হেমবর্ণ পুত্র প্রস্ব কবিলেন। ঐ সময়ে শক্র নরলোক পর্যাবেক্ষণ করিতেছিলেন। মহাসত্ব মাতৃগর্ভ হইতে বিনিম্লাস্ত হইতেছেন জানিয়া তিনি স্থির করিলেন, 'এই ব্দ্ধাস্থ্রকে দেবলোকে ও নবলোকে প্রকটিত কবিতে হইবে।' মহাস্ত্ ষ্থন ভূমিষ্ঠ হইভেছিলেন, তথন শক্ত অদুখ্যমান শ্রীরে উপস্থিত হইয়া ভাঁহার হন্তে একথণ্ড ওৰ্ঘ স্থাপনপূৰ্বক স্বস্থানে প্ৰতিগমন করিলেন। মহাসন্ত ঐ ওৰ্ধিখণ্ড মৃষ্টিবদ্ধ ক্রিয়া রাখিলেন। তিনি যখন ভূমিষ্ঠ হইলেন, তখন তাঁহার গর্ভবাবিণী কিছুমাত্র যম্বণা ভোগ কবিলেন না। ধর্মঘট (কমগুলু) হইতে জল যেমন সহজে নির্গত হয়, ভিনিও সেইরূপ সহজে মাতৃগর্ভ হইতে বিনা ক্লেশে বহির্গত হইলেন। জননী তাঁহাব হল্তে ওয়ধি-থণ্ড দেখিয়া জিজ্ঞাদিলেন, "বাবা, তুমি এ কি পাইয়াছ?" মহাদত্ত বলিলেন, "মা, ইহা ঔষধ।" অনম্ভর তিনি দেই দিব্য ঔষধ মাতার হতে দিষা বলিলেন, "মা, এই ঐষধ লও; যাহার যে কোন পীভা হউক না কেন, তাহাকেই এই ঔষধ দিও।" স্থমনা দেবী ভুষ্ট ও গুফুষ্ট হইয়া শ্রীবর্দ্ধন শ্রেষ্ঠিকে এই বুদ্ধান্ত জানাইলেন। শ্রীবর্দ্ধন সাভ বৎসর শিরংপীড়ায় কষ্ট পাইভেছিলেন; ডিনি স্থমনাব কথায় অতি আহলাদিত হইয়া ভাবিলেন, 'এই কুমার মাভূগর্ভ হইতে নিজ্ঞাস্ত হইবাব সময়ে ঔষধ লইয়া আগমন করিয়াছে; জয়ু-মুহুর্ভেই মাতার সজে কথা বলিয়াছে। এরূপ পুণাশীলসম্বপ্রদত্ত ঔষধ নিশ্চয় মহাফল-প্রদ হইবে। তিনি ঐ ঔষধ শিলে ঘষিয়া অলমাত্র ললাটে মাথিলেন; অমনি তাঁহার সপ্তবর্ষের শিরোষন্ত্রণা দূর হইল, নিমিষের মধ্যে পদাপত্র হইতে যেন জল সরিয়া গেল। তিনি হর্ষভারে বলিতে লাগিলেন, 'অহো! এই ঔষধের কি অভুত ক্ষমতা।"

মহাসন্ত যে ঔষণ দাইয়া ভূমিষ্ঠ হইয়াছেন, একথা সর্বত্ত প্রকাশিত হইল: বত ব্যাধিপ্রত্ত লোক, সকলে শ্রেষ্ঠার গৃহে নিয়া ঔষণ চাহিতে লানিল; দিবোঁষণ শিলে ঘরিয়া ও জলে শুলিয়া শ্রেষ্ঠার লোকজন সকলকেই একটু একটু দিত; ভাহা শরীরে মাথিবামাজ সকলেরই পীড়োপশম হইত; ব্যাধিমুক্ত লোকেরা মহানন্দে বলিয়া বেড়াইত, শ্রের্থিক শ্রেষ্ঠার গৃহে যে ঔষণ আছে, ভাহার অতি অভুত ক্ষরতা। মহাসন্তের নামকরণ-দিবণে শ্রেষ্ঠার ভাবিলেন, 'প্র্বপ্রকাদিগের নামানুসারে আমার পুজের নাম রাথিবার প্রোজন নাই; বংস আমার ঔষধনামা হউক। ইহা স্থিব করিয়া তিনি পুজের "ঔষধকুমার" এই নাম রাথিলেন। ভাহার পর তিনি আবার ভাবিলেন, 'আমার পুত্র মহাপ্ণাবান্; সে একাকী জন্মগ্রহণ করে নাই; ভাহার সঙ্গে একই সময়ে আরও অনেক বালক জন্মিয়াছে।' তিনি অনুসন্ধান লইয়া জানিতে পারিলেন, সেদিন আরও এক সহন্র কুমার ভূমিষ্ঠ হইয়াছে। তিনি এই সকল বালকেব জন্ত বস্ত্র ও ধাত্রী প্রেবণ কবিলেন, এবং ভাহাবা ঔষধকুমানেব সহচব হইবে, এই অভিপ্রায়ে আপন পুজের ভায়

ত যব-অনামধ্যাত শতা; যবের ক্ষেত্র। যবসধ্যক আম বলিলে চারি দিকে কৃষিক্ষেত্রবৈষ্টিত আম বুঝার। মিধিলার চারি দিকে এই রূপ চারিধানি আম ছিল। ইহাদিগকে যধাক্রমে পুব গাঁ, দলিব গাঁ, পশ্চিম গাঁ ও উত্তর গাঁ বলা যাইতে পারে।

ভাহাদেবও মান্দলিক কার্যা সম্পাদন কবাইলেন। ভাহাবা প্রতিদিন অলম্ভ হইয়া বোধি-সত্ত্বে সহিত ক্রীড়া কবিবাব জন্ম আনীত হইতে লাগিল। বোধিসত্ত ভাহাদেব সঙ্গে থেলাধ্লা কবিয়া দিন দিন বভ হইতে লাগিলেন। সপ্তমবর্ষকালে ভাঁহাব দেহ স্থবর্ণপ্রতিমাব গ্রায় মনোহব হইল।

উষধকুমাব যথন এই সকল সহচবের সহিত গ্রামমধ্যে ক্রীডা কবিতেন, তথন কথনও কথনও হতিপ্রভৃতি প্রাণী তাঁহাদের ক্রীডা-ভৃমির ভিতব দিয়া চলিয়া যাইত; বাতাতপেব সময়েও বালকেবা ক্লান্ত হইত। এক দিন অকালে মেঘ উঠিল, তাহা দেখিয়া নাগবল উষধকুমাব ছুটিয়া এক গৃহে প্রবেশ করিলেন; অক্রান্ত বালক তাঁহাব পশ্চাতে ছুটিতে ছুটিতে পরস্পবের পদাঘাতে আছাড পডিল, তাহাতে তাহাদেব জাহতে ও অন্যান্য অঙ্গ-প্রত্যকে আঘাত লাগিল। ইহাতে মহাসম্ব ভাবিলেন, 'আমবা আব এভাবে ক্রীডা করিব না; এখানে এক ক্রীড়াশালা নির্মাণ কবিতে হইবে।' তিনি সহচরদিগকে বলিলেন, ''এস, আমরা এখানে এমন একটা ক্রীডাশালা প্রস্তুত কবি, যাহাব মধ্যে ঝড়ে, জলে, রৌদ্রে সকল সময়েই আমবা ইচ্ছামত দাভাইতে, বদিতে বা শুইতে পাবিব। তোমরা এজনা সকলেই এক এক কাহণ আনিও।" এই কথায় সহল্র বালকে সহল্র কার্যাপণ আনমন কবিল। উষধকুমাব প্রধান স্ত্রধারকে ডাকাইয়া বলিলেন "এই স্থানে ক্রীড়াশালা প্রস্তুত কবিতে হইবে। তুমি (খরচের জন্ম) এই হাজাব কাহণ লও।"

স্ত্রধাব "যে আজ্ঞা" বলিয়া কার্যাপণগুলি লইল, ভূমি সমান করিল, খুঁটা কাটিয়া স্তালি করিল, কিন্তু তাহা মহাসত্বের ভাল লাগিল না ; তিনি স্ত্রধারকে, কিরুপে স্তালি কবিতে হইবে, ভাহা বুঝাইয়া বলিলেন, "এইরূপে স্তালি কবিলে ঠিক হইবে।" "প্রভু, আমার নিজেব যেমন বিভা, দেইরণই স্থতালি কবিয়াছি; তাহা ছাভা অন্য কোনরূপ জানি না। "যদি তাহা না জান, তবে আমাদেব অর্থ লইয়া কিরূপে ক্রীডাশালা প্রস্তুত করিবে? আচ্ছা, তুমি স্থতা লও; আমি ভোমাকে স্থতালি কবিয়া দেথাইভেছি।" ইহা বলিয়া ডিনি সেই স্ত্রধারেব দ্বাবা স্তা ধ্বাইলেন এবং নিজে এমন স্তালি কবিলেন যে, বোধ হইতে লাগিল, স্বয়ং বিশ্ববর্মা আসিয়া সব ঠিকঠাক্ করিয়া দিয়াছেন। ভাহার পর তিনি স্ত্রধারকে জিজ্ঞাসা করিলেন, "এখন ত তুমি এইপ্রকাব স্থতালি কবিতে পারিবে ?" "না, মহাশয়; আমি পারিব না " "আমি দেখাইয়া দিলে পাবিবে ত ?" "পারিব।" তখন মহাস্**ত ঐ ক্রী**ডাশালাব নির্মাণসম্বন্ধে এমন ব্যবস্থা ক্রিলেন যে, ভাহাব এক অংশ অভ্যাগভদিগেব বাদার্থ, এক অংশ অনাথদিগেব বাদার্থ, এক অংশ অনাথা নারীদিগেব প্রস্বার্থ, এক অংশ আগম্ভক বণিক্দিগের পণ্যভাগুবক্ষার্থ ব্যবহৃত হইতে পারে এবং প্রভ্যেক প্রকোষ্টেবই দ্বার বহির্দিকে থোলা যায়। উহার মধ্যেই ক্রীভাভূমি, বিচারগৃহ ও ধর্মসভাব পৃথক্ পৃথক্ প্রকোষ্ঠ বাথিয়া দিলেন। এইরপে শালাটীব নির্মাণ শেষ হইলে ডিনি চিত্রকব ডাকাইলেন এবং নিজেই তাহাদের পরীকা করিয়া ভাহাদের দাবা উহা চিত্রিত কবাইলেন। চিত্র শেষ হইলে ঐ জীডা-শালা শক্তেৰ স্বধৰ্মাসভাব ন্যায় ,দেখাইতে লাগিল। কিন্তু ইহাতেও শালাটী সর্বাঙ্গস্থন্দর হইল না বিবেচনা কবিয়া তিনি একটা পুন্ধরিণী খনন ববাইবাব অভিপ্রায় করিলেন। পুছবিণী খনন করা হইলে তিনি বাজ্যিন্তী * ডাকাইলেন, কোথায় কি করিতে হইবে, নিজেই তাহা নির্দেশ করিয়া তাহাকে অর্থ দিলেন এবং সহস্রবন্ধ 🕆 ও

^{*} रेहेंठंकवड्एकि—(रेष्टेकवर्तको)।

[†] বছ = বাক। ইহাতে দেখা যাইতেছে যে পুন্দরিণীটার চারি ধার আঁকো বাকা ছিল।

ভীর্থ – ঘাট। প্রারিণীখনন পূর্বে হইমাছিল। পরে রাজনিস্তীরা আসিয়া ঘাট বাজিরা দিয়াছিল।

শততীর্থক পুষবিণী নির্মাণ করাইলেন। পঞ্চবিধ পদ-বিভূষিত হইয়া এই পুষ্রিণী নন্দন সরোববেব শোভা ধাবণ কবিল। মহাসম্ব ভাহাব ভীবে বছবিধ ছল ও ছলের গাছ বোপণ করাইলেন; অচিবে এই উন্থানও নন্দন কাননের গ্রায় রমণীয় হইল। মহাসম্ব এই জীড়াশালার নিকটে দানত্রতে হত হইলেন; ধার্মিক প্রমণ্ত্রাম্বর্ণণ, দ্বদেশাগত অভিথিগণ ও গ্রাম্বাসিগণ সেখানে দান পাইতে লাগিল। ভাঁহার এই অভূত জিয়া সর্ব্বে প্রকটিত হইল; ভাঁহবি জীড়াশালায় বছলোক যাইতে লাগিল। মহাসম্ব সেখানে বিদ্যা উপস্থিত লোকদিগের অভাব ও অভিযোগের মুক্তাযুক্ততা বিচাব করিতেন। ফলতঃ তাঁহার বাবহারে বোধ হইতে লাগিল যেন বুদ্ধাবিভাবকাল উপস্থিত হইয়াছে।

এদিকে সপ্তবর্ষ অতীত হইলে বিদেহরাজের শ্বরণ হইল যে, তাঁহাব পণ্ডিত চারিজন বলিয়াছিলেন, এমন একজন পণ্ডিত আবিভূতি হইবেন, যিনি তাঁহাদিগকেও অভিক্ৰম কবিবেন। সেই পঞ্চম পণ্ডিত এখন কোথায়, এই চিন্তা কবিয়া তিনি তাঁহার বাস্থান জানিবাব জন্য নগবেৰ চাৰিদ্বাব দিয়া চাৰিজন অ্যান্ড্য প্ৰেৰণ করিলেন ৷ বাঁহারা প্ত ছাবঙালি দিয়া বাহিব হইলেন, উাহাবা মহাসত্বেব দেখা পাইলেন না; ক্সি যিনি প্র্রায় দিয়া নিজ্ঞান্ত হইলেন, তিনি পূর্ব্ববিত ক্রীড়াশালাদি দেখিয়া ভাবিলেন, 'এই বিচিত্র ভবন নিশ্চয় কোন স্থপণ্ডিত ব্যক্তি হয় নিজে নির্মাণ করিয়াছেন, নয় অন্য কাহারও খাবা নির্মাণ ক্বাইয়াছেন।' তিনি সেধানকার লোকলনকে জিজাসা করিলেন, ''কৌন্ স্ত্রধাব এই ভবন নির্দাণ করিয়াছেন, বল ত ? তাহারা উত্তর দিল, "কোন্ স্ত্রধাবই নিজেব বৃদ্ধিবলে এই ভবন নির্মাণ করে নাই; প্রীবর্দ্ধন শ্রেষ্ঠাব পুত্র মহৌষধ পণ্ডিতেব উপদেশবলে ইহা প্রস্তুত হইয়াছে। "মহৌষধ পতিতেব বয়স্ কত।" "এই সাত বংসব পূর্ণ হইল।" অমাত্য গণনা করিয়া দেখিলেন, রাজা যে দিন স্বপ্ন দেখিয়াছিলেন, সেই সময় হইতেও ঠিক সাত বৎসব অতীত হইয়াছে; অতএব মহৌষধ কুমার হয় ত সেই পণ্ডিত। এই অন্থানে তিনি বাজাব নিকট দূত পাঠাইয়া সংবাদ দিলেন, "মহারাজ, পূর্বাহবমধ্যক প্রামেব শ্রীবর্দ্ধনশ্রেষ্ঠার মহৌষধ পণ্ডিত নামে এক পুত্র আছেন। তাহাব বয়স্ এখন সাত বৎসর মাত্র। তিনি কিন্তু (এই অল্প বয়সেই) অতি অন্তুত ক্রীড়াশালা, পুছবিদী ও উত্তান নিৰ্মাণ কবিয়াছেন। তাঁহাকে আপনাব নিকট লইয়া ষাইব কি ?" বাজা এই সংবাদে ভুষ্ট হইয়া দেনক পণ্ডিতকে ডাকাইলেন এবং তাঁহাকে অমৃত্ত্যের সংবাদ জানাইয়া মহৌষ্ধ পণ্ডিতকে আনয়ন করিবেন কি না, জিজাসা কবিলেন। কিন্তু সেনক ঈর্যাবশে বলিলেন, ''মহাবাজ, ক্রীড়াশালাদি নির্মাণ ক্যাইলেই কেহ পণ্ডিত হয় না; যে সে লোকেই এরপ কাজ কবাইতে পাবে; এ নব তুচ্ছ কাজ।'' ইহা শুনিয়া রাজা ভাবিলেন, 'নেনকের এরপ বলিবাব হয় ত কোন কাবণ আছে।' কিন্তু তিনি কিছু না বলিয়া দ্তম্থে সেই অমাত্যকে বলিয়া পাঠাইলেন, "আপনি ঐথানেই অবস্থিতি কবিয়া আবও কিছুদিন সেই পণ্ডিতকে পরীক্ষা করুন।" এই আদেশ পাইয়া উক্ত অমাত্য সেধানে থাকিয়া মহৌষ্ধের পবীন্দা কবিতে লাগিলেন। যে যে বিষয় লইয়া পরীক্ষা হইয়াছিল, দেওলির তালিকা এই :---

মাংস, গৰু, গ্ৰন্থি, স্ত্ৰা,
বৃষগৰ্ভে বৎসকন্ম,
গ্ৰাম হ'তে নগরেতে
পুত্রাপেক্ষা হীন থব,

পুত্র, গোল, রখ, দণ্ড, জ্তডুশভক্ত-পাক, তড়াগ, উজান, এই কাকেব কুলায়ে মণি,— নীর্ষ, সর্পা, কুরুট, হীরক, বালুকানির্ক্তিরজ্জু এক, উভয়ের অভ্যুত্ত প্ররাণ, উনিশ্টী প্রজার প্রমাণ,

এই গাথা পরবর্ত্তী আখ্যারিকাগুলি সরণ রাখিবাব সাহায্যকয়ে কেবল কতিপর শব্দসমন্ট লইবা গঠিত।
 ইহার অন্ত কোন অর্থ নাই।

একদিন বোধিসন্থ ক্রীডাভূমিতে যাইতেছিলেন, এমন সময়ে একটা শ্রেন মাংসবিপণিব ফলক হইতে একথণ্ড মাংস লইয়া উড়িয়া গেল। ইহা দেখিয়া কয়েকটা বালক, যাহাতে শ্রেন ভয় পাইয়া মাংসথণ্ড ফেলিয়া দেয়, এই উদ্দেশ্যে ভাহাকে ভাড়া

১ - मारम । করিব। শ্যেন এদিকে ওদিকে উড়িডে লাগিল, ছেলেবা উপরেব দিকে তাকাইতে ভাকাইভে ভাহার দঙ্গে দঙ্গে ছুটিল, কিন্তু মাটিব দিকে দৃষ্টি না রাখায় পাঘাণাদিতে হোঁচোট থাইয়া ক্লান্ত হইয়া পড়িল। ইহা দেথিয়া বোধিসন্ত বলিলেন, ''আমি উহাব মুধ হইতে মাংস্থানা ফেলাইব কি ?" ছেলেরা বলিল, 'ফেলান ত, প্রভু।" "তবে দেখ।" তথন তিনি উপবের দিকে না তাকাইয়া, যেথানে শ্রেনেব ছায়া পডিয়াছিল. বাভবেগে সেইথানে ছুটিয়া গেলেন এবং কবভালি দিতে দিভে এমন চীৎকাব করিলেন, যে সেই শব্দ থেন পাখীটার উদব বেধ কবিয়া গেল। ইহাতে সে ভয় পাইয়া মাংস ত্যাগ কবিল। বোধিসত্ব ছায়া দেখিয়াই বুঝিলেন, খোন মাংস ত্যাগ করিয়াছে; তিনি উহা মাটিভে পড়িভে না দিয়া আকাশেই ধবিয়া ফেলিলেন। এই অমূভ কাণ্ড দেখিয়া সমবেভ সমন্ত লোকে কবভালি দিতে দিতে উচ্চৈ:ম্ববে ''পাবাস্, সাবাস্'' বলিতে লাগিল। বাজাব অমাত্য এই যুত্তান্ত অবগত হইয়া রাজাব নিকট দংবাদ পাঠাইলেন:--"মহাবাজের অবগতিব জন্ম জানাইতেছি, ঔষধপণ্ডিত না কি এই উপায়ে খ্যেনপন্দীকে মাংসভাগে কবিতে বাধ্য ব্বিয়াছেন।" বাজা দেনক পণ্ডিভকে জিজ্ঞানা কবিলেন, "উষ্ধ পণ্ডিভকে এখানে আনাইব কি ?' দেনক ভাবিদেন, 'ঔষধপণ্ডিত আফিলে আমার গৌরব নষ্ট হইবে, এমন কি, আমি যে আছি, বাদ্ধা সে থবরও লইবেন না। অভএব তাঁহাকে এখানে আনাইতে দেওয়া হইবে না।' তিনি ঈর্যাণেব্বশ হইষা উত্তর দিলেন, "মহাবান্ধ, কেবল এই কাচ্চ্টুকু ক্বিয়া কেহু পণ্ডিত হয় না। এ অতি সামান্ত কাজ।" রাজা মধ্যস্থাব অবলম্বনপূর্বক অমাত্যকে বলিয়া পাঠাইলেন, ''আপনি ওখানেই থাকিয়া আরও কিছুদিন পবীক্ষা করুন।''

পূর্ববিষধ্যক গ্রামবাদী এক ব্যক্তি বৃষ্টি পড়িলে চাষ করিবে এই অভিপ্রায়ে গ্রামান্তব ইইতে ক্ষেক্টা বলদ আনিয়াছিল। প্রদিন সে একটা বলদের পিঠে চডিয়া সবগুলাকে

মাঠে চবাইতে লইয়া গেল এব ক্লান্ত হুইয়া অবভবণপূৰ্ব্ধক এক স্থানে २—१वः বসিয়া ঘুমাইয়া পড়িল।এই অবসবে এক চোব আসিয়া গৰুগুলি লইয়া পশাষন কবিশ। এ দিকে ঐ বাক্তির ঘুম ভাঙ্গিল; যে গরু দেখিতে না পাইয়া নানা দিকে খুজিতে লাগিল এবং চোব পলাইয়া ঘাইতেছে দেখিয়া ছুটিয়া গিয়া ভাহাকে ধরিল। সে চোরকে জিজ্ঞাসা করিল, "তুই আমাব গরু লইয়া কোথায় যাইতেছিস্ ?" চোব বলিন, "বা বে। আমাব গৰু, আমাব যেখানে ইচ্ছা, লইলা যাইভেছি।" এই ছই-জনের বিবাদ শুনিয়া বহু লোক সমবেত হইল। যথন তাহাবা জীডাশালার দারের निव्हे উপস্থিত হইল, তথন মহৌষৰ পংজিত ভাহাদেব বলহ শুনিয়া ছুই জনকেই ডাকাইনেন। ভাষাদেব আশার প্রকার দেখিয়াই ভিনি বুঝিতে পাবিলেন, কে চোর, কে শাধু। কিন্তু প্রকৃত ব্যাপাব বুঝিয়াও তিনি ভাহাদের বিবাদেব কাবণ জিজাসা কবিশেন। যাহাব গরু, সে বলিল, "আমি এই গরু বয়টী অমূক গ্রামের অমুকের নিকট ইইতে কিনিয়া ঘবে রাখিয়াছিলাম, আজ মাঠে চরাইতে আসিয়াছিলাম; শেখানে আমি ঘুমাইয়াছিলান দেখিয়া এ ব্যাটা চুবি কবিয়া পলাইভেছিল। আমি চাবি দিকে খুঁজিয়া বাটোকে দেখিতে পাইনাম এবং পিছনে পিছনে ছুটিয়া ধবিয়া ফেলিলাম। আমি যে গৰু ক্ষটা কিনিয়াছি, অমুক গ্রামেব লোকে ভাহা জানে।" চোর বলিল, "এ খুলা আমাব নিজেরই পালের গরু। এ লোকটা মিছা কথা বলিভেছে।" তথন ঔষধপণ্ডিত विनित्न, "पानि তোমাদেব বিবাদেব ন্যায়া বিচাব কবিতেছি। पानात विচাব সূনিবে ত ?'' উভয়েই বলিল, "মানিব।'' সমবেত লোকেব চিত্ত আকর্ষণ কবিবাব অভিপ্রায়ে ঔষধ. পণ্ডিত প্রথমে চোবকে জিজাসা কবিলেন, "তুমি এই গরুপ্তলাকে আজ কি খাভ্যাইয়াছ, ও কি পান করাইয়াছ ?" সে বলিল, "আমি ইহাদিগকে যাউ পান করাইয়াছি এবং ভিলের খোল ও মাষকলাই থাওয়াইয়াছি ." অনস্তব গো-স্বামীকে ঐ প্রশ্ন করিলে দে উত্তর দিল. 'আমি গবীব লোক; যাউ ও খোল কোথায় পাইব। আমি খাস থাওযাইয়াছি।' তথন মহৌষধ পণ্ডিত সমবেভ লোকদিগকে ভাহাদেব কথা বুঝাইয়া দিয়া কতকগুলি প্রিয়স্থ-थल जानाहरनन अवर मश्विन উদ্থলে कृषिया । जल श्विया शक् श्वारक शान क्वाहरन्। ইহাতে গরুগুলা তুণ বমন কবিয়া ফেলিল। তথন উপস্থিত ব্যক্তিদিগকে ইহা দেখিতে বলিয়া তিনি চোবকে জিজাদিলেন, "এখন বল্, তুই চোব কি না।" সে উত্তৰ দিল, "আমিই চোৰ।" "ভবে এখন হইতে আর এমন কাজ কবিস্ না।" কিন্তু বোধিসত্ত্বের षाक्र हा द्वा विश्व विश्व विश्व विश्व विश्व विश्व हिन हा विश्व विष्व विश्व विष বোধিনত্ব তাহাকে সম্বোধন কবিয়া পঞ্জীল ব্যাখ্যা কবিলেন এবং উপদেশ দিতে লাগিলেন, "হ্ম্বর্মের প্রত্যক্ষদ তোমাব পক্ষে এত ছঃধ্জনক হইল; প্রকালে নবক্ষমণাদি আরও কত মহাত্রংখ তোমার অদৃষ্টে আছে। তুমি এখন হইতে এরপ তৃদর্শ ত্যাগ কর।" রাজাব অমাত্য এই ঘটনা রাজাকে জানাইলেন, বাজা সেনককে জিজ্ঞাসা করিলেন, সেনক বলিলেন, "মহারাজ, গরু লইয়া যে বিবাদ হয়, যে কেহ ভাহাব বিচার কবিতে পারে। চ্ছারও কিছুদিন অপেক্ষা কমন না।" রাজা মধ্যস্তাব অবলঘনপূর্বক আবার সেইরণ म्बारिक मिर्निन। (পরবর্তী ঘটনাগুলির সম্বন্ধেও এইরূপ বুঝিতে হইবে, অত:পর পূর্ম-প্রদত্ত ভালিকামত কেবল ঘটনাগুলি বিবৃত হইবে।)

এক হ: থিনী নাবী নানাবর্ণেৰ স্থ্র দারা এফটা গ্রন্থি বন্ধন করিয়া উহা গলায় হাবেৰ মত পরিত। সে উহা খুলিয়া নিজের শাড়ীব উপব রাথিয়া, বোধিসত যে পুছবিণী খনন ক্বাইয়াছিলেন, ভাহাতে স্নান ক্বিবাৰ জন্য নামিয়াছিল। গ্রন্থিটা দেখিয়া এক যুবভীব বড লোভ হইল; দে উহা হাতে লইয়া বলিল, ''মা, এই হারটা বড় ফুন্দর হইয়াছে; ইহাতে কত থবচ পড়িয়াছে বল ত। আমিও এই রক্ম একটা হার তৈয়ার করিব ; একবার গলায় দিয়া মাপ লইতে পারি কি ?" সরসম্ভাবা তৃঃখিনী বলিল, "তাতে দোষ কি ১ মাপ লও না।" তথন যুবতী উহা গলায় দিয়া পলায়ন কবিল; তাহা দেখিয়া দিতীয়া নায়ীও অতি শীঘ্ৰ জল হইতে উঠিয়া শাড়ী পরিল এবং ছুটিয়া পিয়া যুবতীর শাড়ী ধবিয়া বলিন, "আমি গছনা তৈয়ার করিয়াছি; তুই যে ডাছা नहेश्रा भनाई रिक्टिम्।" यूवजी विनन, "आगि रिकात सिनिम नहेर्ड याहेव रिवन ! पे उ আমাবই গ্লার গহনা "ইহাদেব কলহ শুনিয়া বিশুন লোক জুটিল; বোধিদত্ব তথন ছেলেদের সালে পেলা করিভেছিলেন। যখন ঐ সম্পীদায় কলছ কবিতে করিভে ক্রীড়াপালার ঘাবের নিষ্ট উপস্থিত ইইল, তখন গগুপোণ গুনিয়া তিনি জিঞাসা কবিলেন, "কিসের গোল হইতেছে?" অনস্তর বিবাদের কারণ জানিয়া তিনি ছই জনকেই ডাকাইলেন এবং আকার দেখিয়াই কে চুরি করিয়াছে, তাহা বুঝিতে পাবিলেন। তিনি জিজ্ঞাসা করিলেন, "दुक्मन, जामि द्य विष्ठांत कतिव, जांश मानित्व ज?" प्रेजनिर विना, 'हाँ, खेर्जू, गानिय।" एथन छिनि প্রথমে চৌরীকে জিজ্ঞাসা করিলেন, "ডুমি এই গহনায় কি গম ষাবিহা থাক।" সে বলিল, আমি ইহাতে প্রতিদিন সর্বাসংহারক* মাধিয়া থাকি।" অগরা বমণীকে জিজাসা করিলে সে উত্তব দিল, "আমি গবীব লোক; সর্বসংহারক পাইব কোণায় ?

^{*} বত্নিধ গত্ত ত্ৰবোর মিশ্রণজাত গত্তবাবিশেষ। ইহার গত্ত অস্ত সমন্ত গত্তবদ করে বুলিয়া ইহার নাম সর্বাসংস্থাবক।

আমি প্রতিদিন ইহাতে প্রিয়ঙ্গ পুষ্পেব গন্ধ বিলেপন করি।" ইহা শুনিয়া বোধিদত একটা পাত্রে জল আনাইলেন এবং ভাহাব মধ্যে স্থতার হাবটী ফেলিয়া দিলেন। অনন্তব তিনি একজন গন্ধিক ডাকাইয়া বলিলেন, "এই পাত্রটাব দ্রাণ লইয়া বল ত, কিদেব গন্ধ পাওয়া যায়।" সে দ্রাণ লইয়া প্রিয়ঙ্গু পুষ্পেব গন্ধ অন্তব কবিল এবং এক নিপাতে * যে গাথা উদ্ধ ত হইয়াছে তাহা বলিল:—

নাই সক্ষেংহাবক , প্রিয়সুব গন্ধ শুধু পাই . ধূর্ত্তা বলে মিথ্যা কথা , বৃদ্ধা যাহা বলে সভ্য তাই ।

বোধিদত্ব উণ্ডিড লোকদিগকে প্রকৃত ব্যাপাব ব্যাইয়া দিলেন এবং ভক্ষণীকে জিক্ষাদা কবিলেন, "বল্, তুই চোব কি না ?" সেই যে চুবি কবিয়াছে, ইহা ভাহার দাবা তিনি স্বীকার কবাইলেন। এই সময় হইতে জনসমাজে তাঁহাব পাণ্ডিভোব খ্যাতি আবও প্রবৃতিত হইল।

এক কার্পাদক্ষেত্রবৃদ্ধিনা নানী দেও না ধ্বিবাব কালে দেখানে বদিয়া বদিয়াই পবিশুদ্ধ কার্পাদ লইয়া থুব দক্ষ স্থতা কাটিয়াছিল এবং ঐ স্তার গুলি বুকেব কাছে আঁচলে রাখিয়া প্রামে ফিনিডেছিল। পথে বোধিদন্তেব পুছবিণীতে আন করিবাব জন্য সে শাডীখানি খুলিয়া এবং তাহাব উপবে স্তাব গুলিটা রাখিয়া জনে নামিল। ঐ স্তা দেখিয়া অপব এক নাবীর বভ লোভ দ্বালা। সে উহা হাতে লইয়া বলিল, "তুমি ভ, মা, অতি স্থলব স্তা কাটিয়াছ।" অনন্তব সে তুড়ি দিয়া স্তাব গুলিটা যেন ভাল কবিয়া দেখিবাব জন্য নিজেব কোলেব কাছে তুলিয়া লইল এবং ছুটিয়া পলাইল। আভংপব যাহা ঘটল ভাহা পূর্ববং সবিভাব বলিতে হইবে। বাধিদত্ব চৌরীকে জিজ্ঞামা কবিলেন, "গুলি পাকাইবাব সময়ে তুমি ইহাব ভিতবে কি দিয়াছ?" সে বলিল, "কার্পাদেব বীজ দিয়াছ।" অপবা বমণী বনি ন, নে ভিশ্বক্ষণেব ক বীজ বাধিয়াছে। বোধিদত্ব উপস্থিত লোকদিগকে উভয়েরই কথা বুঝাইয়া দিয়া স্তাব গুলিটা খুলিলেন এবং ভিশ্বক্ষ

বীজ দেখিতে পাইয়া চোবীৰ দাবা ভাহাৰ অপৰাধ স্বীকাৰ কৰাইলেন। ইহাতে সমন্ত

লোকে অভিমাত্র সম্ভষ্ট হইল, এবং ''অহো। কি স্থবিচাব হইয়াছে '' বলিয়া শতমুখে

এক বমণী মৃথ ধুইবাব জন্য ভাহাব প্তকে লইয়া বোধিসন্তেব প্রুবিণীতে নিয়াছিল।

সে প্রচীকে স্থান করাইয়া নিজেব শাড়ীর উপব বসাইয়া বাধিল এবং মৃথ ধুইয়া স্থানেব জন্ম প্রত্যা নিজেব শাড়ীর উপব বসাইয়া বাধিল এবং মৃথ ধুইয়া স্থানেব জন্ম প্রত্যা হাইবাব অভিপ্রায়ে নাবীবেশে দেখানে গিয়া বলিল, "সই, খাদা ভেলেটী ত ৮ ছেলেটী কি ভোমাব ?" "ই।, মা।" "ছেলেটীকে হুধ দিব কি ?" "দাও"। ভখন যক্ষী ছেলেটীকে ভুলিয়া একটু খেলা দিল এবং ভাহার পরেই ভাহাকে লইয়া পলাইতে উভত হইল। ইহা দেখিয়া সেই নারী ছুটিয়া গিলা যক্ষীকে ধরিল এবং জিল্লানা বরিল, "আমার ছেলে কোথায় লইয়া ধাইতেছ ?" যক্ষী বলিল, "ভূমি ছেলে কোথায় পাইলে ? এ ছেলে ভ আমার।" ভাহাবা হুইন্সনে এইরূপ কলহ করিতে করিতে জীজাশালার হাবে উপস্থিত হইল। ভাহা গুনিয়া বোধিদ্যু উভয়কে জাকাইলেন এবং ব্যাপার কি জিল্লানা ক্রিয়া বে যাহা বলিল গুনিলেন। ভিনি যক্ষীব বুক্তবর্ণ ও নিনিনিম্ব চক্ষ্ দেখিয়াই বুঝিতে পারিলেন, সে মানবী নহে; ভথাপি ভাহাদিগকে ভিজ্ঞানা

সাধুকাব দিতে লাগিল।

[ি] শর্কান,হারক-ছাতক (১১০)। তাহতে বিস্ত বোন শাধা নাই।

[†] ভিষয় বা ভিত্য-গাৰ বা আবল্শ পাছ।

কবিলেন, ''আমি বিচার করিলে ভাষা ভোমবা মানিবে ত ?" ভাষাবা উভয়েই সমত হইল। তথন তিনি ভূমিতে একটা বেখা আঁকিয়া তাহাব উপব ছেলেটাকে বদাইলেন, ফ্ফীব্ ছায়া উহাব হাত তুথানি ও মাতাব ছাবা পা তুথানি ধ্বাইয়া বলিলেন, "বেশ ক্ৰিয়া ধ্রিয়া টান: বে ছেলেটীকে টানিয়া বেধাব বাহিবে লইতে পাবিবে, ভাহাকেই আমরা ইহাব গর্ভধারিশী বলিয়া জানিব।" তাহারা তুইজনেই টানিতে আবস্ত করিল; ছেলেটা ষন্ত্রণায় চীংকার করিয়া উঠিল। ইহাতে মাভার বুক থেন ফাটিয়া গেল; সে ছেলেটীকে ছাভিয়া দিয়া কান্দিতে লাগিল। তথন বোধিসত্ত উপস্থিত জনসমূহকে জিজ্ঞাদা কবিলেন, "ছেলেব সহছে কাহার হৃদয় বেশী স্বেহপ্রবণ, মায়ের না অপবেব?" সকলেই বলিল, "মায়ের।" "ভবে वन ८मिथ, এ ছেলেটीव मा ८क दि हैशिक धित्रिया विशिष्टि, ना यि हैशिक हा छिया দিয়াছে ?" 'যে ছাড়িয়া দিয়াছে।' "এই ছেলেধবা বসণীকে ভোমবা জান কি।' "ना, जागत्रा हेहारक खानि ना। "এ यकी; ছেলেটীকে খাইবাৰ জনা ধরিয়াছে।" "এ ষে যক্ষী, ভাষা আপনি কিরপে বুঝিলেন?" "দেখ না, ইহাব চক্ষ্তে পলক ফিবে না; ইহার 5 ছু তুইটা বেমন বক্তবর্ণ। ইথাব শরীয়েব ছায়া পডে নাই; অধিকম্ভ এ কেমন নির্ভয় ও কেমন নিষ্ঠুর।" অনস্তর তিনি যক্ষীকে জিজ্ঞাসা করিলেন, "বল, তুমি কে ?" "প্রভু, আমি যক্ষী।" "(इलिटेरिक ध्रियाहिल (कन?" "थाईवाव कना।" "अयि मुर्छ, शूर्व्स भाग कवियाहिल বলিয়া যক্ষী হইয়া জ্মিয়াছ, তথাপি এখনও আবাব পাপ করিতেছ! অহো, তুমি কি মুর্ব, তুমি কি অন্ধ।" এইরূপ উপদেশ দিয়া বোদিসত ফ্লীকে পঞ্দীলে স্থাপনপূর্বক বিদায় हिल्लन; वानकीत शर्छधाविणी "व्यालनि চित्रकीवी रुप्तन्" এই व्यामीकीम कतिया व्याधिमस्त्रत মহিমা কীর্ত্তন করিতে করিতে ছেলেটীকে লইয়া প্রস্থান কবিল।

এক বাজি না কি বামন ছিল বলিয়া 'গোল' এবং কুষ্ণবর্ণ ছিল বলিয়া কাল, এইরূপে গোলকাল নামে অভিহিত হইয়াছিল। দে সাত বৎসব এক গৃহস্থের বাডীতে খাটিয়া এক স্ত্রী লাভ করিয়াছিল। ঐ বমণীব নাম ছিল দীর্ঘতালা। একদিন গোলকাল দীর্ঘ-ভালাকে বলিল 'ভদ্ৰে, কিছু পিষ্টক ও খাছ পাক কব; বাপ মাথের ৬--গোল। ্ সঙ্গে দেখা করিতে যাইব গ'' দীর্ঘতালা বলিল, "তোমাৰ বাপ মায়ে কি প্রয়োজন ?" সে পিষ্টকাদি প্রস্তুত করিতে অসমত হইল, কিন্তু গোলকাল একে একে ভিনবার অমুরোধ করিলে দে কিছু পিষ্টক প্রস্তুত কবিল। অনস্তব কিছু পাণেয় ও উপটোকন সঙ্গে নইয়া পোলকাল জীব সঙ্গে যাত্রা করিল এবং চলিতে চলিতে এক নদীর ভীরে উপস্থিত হইল। নদীটা অগভীব ছিল: কিন্তু ভাহাবা জলের ভয়ে উহা পার হইতে সাহস কবিল না, কুলে দাড়াইয়া বহিল। ঐ সময়ে দীর্ঘপৃষ্ঠ-নামক এক ছর্দশাগ্রন্ত ব্যক্তি ঐ নদীব ধাব দিয়া ঘাইতেছিল। তাহাকে দেখিয়া গোলকাল ও তাহাব ভার্যা বিজ্ঞাসা কবিল, "ভাই, এই নদী গভীর, কি অগভীব ?" তাহাবা জন দেখিলে ভয় পায়, ইহা বুঝিয়া দীব 🕏 বলিল, "এ নদী থুব গভীব , ইহাব জলে অনেক ভয়ানক মাছ আছে।" "ভুমি, ভাই, কিরূপে ষাইবে ?" "এই নদীতে যে সকল শিশুমার, মকর প্রভৃতি থাকে, ভাহাদেব সঙ্গে আমার পরিচয় আছে। কাজেই তাহাবা আমাব কোন ক্ষতি কবে না।" 'তবে, ভাই, দয়া করিয়া আমাদিগকেও লইয়া যাও।'' "এ আর বেশী কথা কি?'' ইহাতে অভিমাত্র ভূষ্ট ইইয়া ভাহারা দীর্ঘপৃষ্ঠকে খাজ দিল, সে ভোজন শেষ কবিয়া জিজ্ঞানা কবিল, "কাহাকে প্রগণে नहेश गहेर ?" "ट्यामार महेटक खब्दम भार करा । छाहार भद आमाम नहेश शहेरव।" "(वन कथा"। ইहा विनया मौर्षभूष्ठ मौर्यङानारक ऋस्त जूनिया, भाष्य अ

^{*} বাইবলের পূর্ববণ্ডে রিভূদিবাল সলোমনের বিচারনৈপুণ্যসম্বন্ধে এইক্লপ একটা গল আছে। ১ম খণ্ডের উপক্রমণিকার ১১০ ও ১০ চিহ্নিত পৃত্তবন্ধ স্রস্তব্য।

উপহাবাদি সমস্ত হাতে হইল এবং নদীতে অবভ্যণ কবিয়া কিয়দূব ঘাইবাৰ প্ৰ বসিয়া পড়িল ও জাহুব উপৰ ভব দিয়া চলিতে লাগিল।* দাড়াইয়া ভাবিতে লাগিল, 'নদীটা সভ্য সভাই খুব গভীব; দীর্ঘপৃষ্ঠেরই যখন এই দশা, তথন আমি ইহা কিছুতেই পাব হইতে পাবিতাম না।' এদিকে দীর্ঘপৃষ্ঠ নদীক ম্ধাভাগে গিথা দীর্ঘভালাকে বলিল, ভিজে, আমি ভেন্মাব ভরণ পোষণ করিব, তুমি উৎকৃষ্ট বস্থালভাব পবিছা দাস্দাসীপবিধৃতা হইয়া আহিবে। ভোষাম কি স্থা দিতে পাৰিবে গ আমি বাহা বলি, তাখাই কব।" এই কথায় দীৰ্ঘতালা वागनाव वामीद लक्ति (महसूरा इनेन এवर उएकवार पीर्षपृष्टित (अरम वात्रहे इहेया वनिन, "নাপ, তুমি যদি আমায কখনও ভাগে না কর, ভবে ঘাহা বলিলে, ভাহাই কবিত " व्यवस्त्र हेल्य व्यव थार हिन्दीर इहेश व्यापाद क्षारति खरू इहेन ; वर "कुमि उरारनहे থাক," গোলকালতে এই কথা বলিয়া ভাগেব নমকেই শিষ্টকালি অহাত্যৰ করিয়া গ্রাম কবিল। ইহা দেবিষা গোনকলে চীৎকাৰ কবিয়া বলিয়া উঠিল, "ইহাবা বুঝি ছুই হলে মিলিয়া আমায় ফেলিয়া পলাইল।" অনস্তর সে অপব পারের অভিমুখে ছুটিয়া এফটু নামিয়া ভাষে ফিবিল, কিন্তু শেষে অভান্ত ক্রোধ্বশত: হয় মবিব, নয় বাঁচিব, এই য়িণ কবিয়া এক লংশ্য নদীগর্ভে পড়িল। পড়িয়া দেখে, নদী অগভীবা দেখনী পাৰ ২ই গ্লাহাদেৰ পশ্চাতে পশ্চাতে ছুটিয়া দীর্ঘপৃষ্ঠকে ধবিল এবং ক্রিয়ানা কবিল, ''অবে তে ব্যাটা চোব। তুই আহির क्रीक नरेश क्षांवा शरें उहिन्।" त्म छेखव फिल, "लाग क भाकि वामनवीत । त्यांव স্ত্রী কোথেকে এল গ এ ত আমার স্ত্রী।" সে পোলফাটোর গলা ধবিয়া পাক হিতে হিছে ভাহাকে ফেলিয়া দিল। গোলভাল দীর্ঘতালাব হাত ধ্রিয়া ব্যাল, "পান, যাও কোণায় গ তুমি আমাব স্ত্রী , গৃহস্থেব বাডীতে সাত সংখ্যা গাট্যা তোমায় পাইয়াছি।" এইরূপ কলহ কবিতে কবিতে ভাহাবা বোধিনহের জীভাগাবেব দাবে উপস্থিত হইল। চাবিদিক্ হইতে বিস্তব লোক আসিয়া জুটিল। বোধিসত্ত জিজ্ঞাসা কবিলেন, "এত গোল হইতেছে কেন?" তিনি দুই জন পুক্ষকেই ডাকাইয়া ভাহাদেব বচন প্রভিবচন ভনিলেন এবং ৬ চাইেই তাঁহাব विठाव मानित्व विवया एकोकाव कवितन द्यायम मीर्थशृष्ठेरक छाकिया क्रिकामा कवितनन, "ভোষাৰ নাম কি ?" সে উত্তৰ দিল, "আমাৰ নাম দীৰ্ঘপৃষ্ঠ।" "ভোষাৰ জীৰ নাম কি ?" সে দীর্ঘতালার নাম জানিত না, কাজেই অন্য এলটা নাম বলিল। "তোমাব মা বাপেব নাম কি ?" "অমুক তামুক লাম।" "ভোমাৰ স্ত্ৰীৰ মাতা পিতাৰ নাম কি ?" সেইহাও জানিত না, কাজেই যাহা মুখে আনিল, বলিল। বোধিসত্ব দীর্ঘপৃষ্ঠেব ভাষা ষ্থাক্ষিতভাষে শিপিৰদ্ধ কৰাইয়া ভাষাকে সে স্থান হইছে অপনীত কৰাইলেন এবং অপৰ বাক্তিকে ভাকাইয়া পূর্ববিৎ সকলের নাম জিজ্ঞাসা কবিলেন। সে যথায়থ জানিত, কাম্পেই প্রকৃত উত্তর দিল। তথন বোধিদই তাহাকেও দে হান হইতে অপনীত বহাইয়া দীৰ্ঘতালাকে ডাকাইটাস এবং তাহাবে তাহার নাম জিজানা কবিলেন। সে নিজেব নাম বলিল। ইহার পব তিনি ভাহাব স্বামীৰ নাম জিল্লাগা কবিলেন ; কিন্তু সে দীৰ্ঘপৃষ্ঠেৰ নাম জানিত না বলিয়া অভ একটা নাম বলিল। "ভোমাৰ মাতা পিতাৰ নাম কি ?" সে মাতা পিতার প্রকৃত নাম বলিল। "ভোষাৰ স্বামীৰ মাভা পিভাৰ নাম বল ভ গ" দে প্ৰলাপ বকিতে বকিতে যা ভা নাম দিল। তথন তিনি উক্ত ছুই জন পুরুষকে ভাকাইয়া উপত্তিত জনসমূহকে জিজানা কবিলেন, "এই व्यभी दांश दलिएएए, छाशव मरिछ मीर्थभृष्ठंद कथाव मिन व्याह्म, ना भागवादात्वर !" नक्रक्र छेखव पिन, "शांगदारनव।" देश छितिश वाधिमच वनिरमत, "शानकानरे रेशव

^{* &#}x27;উহুটিকো নিসীদিছা।" সংস্থৃত 'উৎকটুক।" ^{বিচ}ূৰ্

থামী, অপব ব্যক্তি চোৰ।" অনন্তর তিনি দীর্ঘপৃষ্ঠের দ্বাবা স্বীকাব কবাইলেন যে সেই প্রকৃত চোৰ।

এক ব্যক্তি বথে চডিয়া মুগ ধুইতে যাইতেছিল। এই সময়ে শক্ত নথলোকেব বিষয় চিন্তা ব বিতেছিলেন। তিনি মহৌষধ পণ্ডিতকে দেখিয়া ভাবিলেন, 'ইনি বৃদ্ধান্ত্র, ইহার প্রজাবন প্রকটিত কবিতে হইবে।' তিনি মমুন্তবেশে আসমনপূর্বাক বথের পশ্চান ভাগ ধরিয়া চলিতে সাগিলেন। বথারঢ় ব্যক্তি জিজ্ঞাসা কবিল, "তুমি কি জন্ম আদিয়াছ, বাপু ।" শক্র উত্তব দিলেন, "আপনাব দেবা করিবার জন্ম।" "বেশ কথা।" অনন্তব দে শরীবক্বত্য সম্পাদনেব জন্ম বথ হইতে অবতবণপূর্বক চলিয়া গেল। অমনি শক্ত বথে আবোহণ করিয়া উহা বেগে চালাইতে লাগিলেন। বথস্বামী শ্রীরক্তা সম্পাদনের পর আসিয়া দেখে শক্র বথ লইয়া পলাইয়া যাইতেছেন। সে ছুটিয়া গিয়া বলিল, ''থাম, থাম, আমার বথ লইয়া কোথায় যাইভেছ্?" শক্ত বলিলেন, "ভোমার অন্ত কোন রথ হইবে; এ বথ ড আমার। " অনন্তব উভয়ে কলহ করিতে করিতে ক্রীড়াশালার দ্বারে উপস্থিত হইলেন। শত্ৰুকে আসিতে দেখিয়াই মহাসত্ত বুঝিলেন, 'ইনি শত্ৰু, কেন না, ইহার আকার টিঙ্গিতে ভয়ের ভাব নাই, চকুও নিমেষ্থীন।' অভএব, অপব ব্যক্তিই যে রথস্বামী ইহাও আনিতে বাকি বহিল না। তথাপি তিনি বিবাদের কারণ জিজাসা করিলেন এবং শক্র ভাঁহাৰ বিচার মানিবেন, এইরূপ অঙ্গীকার কবিলে বলিলেন, 'আমি রুথ চালাইব, ভোমবা পুই জনে পশ্চাতে পশ্চাতে রথ ধবিয়া চলিবে, যে বথস্বামী সে রথ ছাড়িবে না; কিস্ক যে अथयोगी नरह, रम উহা ছাড়িয়া দিবে।" अनस्रद ভিনি এক ব্যক্তিকে আজ্ঞা দিলেন, "রথ চালাও :" সে লোকটা বথ চালাইল; বাদী ও প্রতিবাদী রথ ধবিয়া পশ্চাতে পশ্চাতে চলিল ; কিন্তু যে বথস্বামী, সে কিন্তুত্ব গিয়া ছুটিভে অশক্ত হইল ; সে রথ ছাড়িয়া দিয়া मैं (इ.स. १) विक कि स्व प्रत्यंत्र मृद्ध कृष्टिया हिन्दिन। प्रथ यथन कि दिया व्यामिन, তথন বোধিদত্ব সমবেত লোকদিগকে বলিলেন, "এই ব্যক্তি একটু গিয়াই রথ ছাড়িগ পাডাইয়া আছে; কিন্তু অপর ব্যক্তি রথের সঙ্গে সঙ্গে ছুটিয়াছেন, এবং রথের সঙ্গেই फिवियाहिन ; उथापि देंशद मंत्रीत विस्थात स्थम वाश्ति श्य नारे ; रेंशद निःश्राम अयोग्ध স্বাভাবিক অবস্থায় আছে। ই হাব মুখে কোন ভয়েব চিহ্ন নাই, চন্দুভেও প্লক ফিরে না। ইনি দেবরাজ শক্ত।" অনস্তর তিনি শক্তকে জিজ্ঞাদা করিলেন, "বলুন ত, আপনি দেবরাজ कि ना ?" मक वितालन, "हैं।, जामि एववराख।" "जापनि कि উদ্দেশ্যে जातमन कवियाहिन?" ''আপনাব প্রজ্ঞা প্রকটিভ করিবার জন্ত।'' 'উত্তম কথা; কিছু আপনি আরু কথনও এত্রণ আ চরণ করিবেন না :" তখন শক্ত নিজের অমুভাব প্রদর্শনপূর্বক আকাশে অবস্থিত হইয়া বলিলেন, "এই বিবাদের অতি স্থলার বিচার হুইয়াছে।" অনস্তর তিনি বোধিসত্তের প্রশংসা কীর্ত্তনপূর্ব্যক স্বস্থানে প্রতিগমন করিলেন।

এই ঘটনার পর উক্ত অমাত্য নিজেই রাজার নিকট গিয়া বলিলেন, "মহারাল, মহৌষধপণ্ডিত এইরূপে রথসংক্রান্ত বিবাদের বিচাব কবিটাছেন। তাঁহার প্রজাবলে শক্রও পরাজিত হইয়ছেন। আপনি এমন বিশিষ্ট প্রুষের সহিত পরিচিত হইতেছেন না কেন ?" রাজা সেনকের মত আনিবার জনা বলিলেন, "পণ্ডিতকে আনম্বন করিব কি ?" সেনক বলিলেন, "মহাবাজ, কেবল ইচাতেই কেহ পণ্ডিত হয় না, আপনি অপেশা কর্মন; আমি আবও পরীক্ষা কবিয়া দেখিব।"

একদিন বাহ্বাব লোকে মহৌষধপণ্ডিতেব পবীক্ষার্থ একটা থদিবকাষ্ঠেব দণ্ড আনয়ন ক্রিয়া উগ হইতে বিভঞ্জি-প্রমাণ গ্রহণ ক্রিন, এবং দেই অংশ কুন্দক্র দ্বাবাণ উত্তযক্রণে কোনাহিয়া এই বলিয়া পূঠা ধ্বমধাক গ্রামে পাঠাইল, ''তোমাদেব প্রামের লৈকে না কি বৃদ্ধিমান, এই খদিবকার্মণতের কোন প্রান্ত হুল কোন্প্রাপ্ত অগ্র, ভাগা স্থিব কব , যদি না পাব, ভবে ভোমাদিগকে সহস্র মুদ্রা দত্ত দিয়ে হটগো' প্রামবাদীবা সমবেত হটয়া অনেক ভাবিল, কিন্তু কিছুট ন্থিব কবিতে পারিল না। তথন ভাধাবা মওলকে বলিল, "বোধ হয়, মহৌষধ পণ্ডিত এই প্রশ্নেব উত্তব দিতে প্রতিবেন, ভাঁহাকে তাকাইয়া জিল্ঞাদা করা যাউক।" সপ্তল মহৌষধকে ক্রীড়াশালা ঃইতে ডাকাইয়া আনিলেন এবং বাজাব আদেশ জানাইয়া বলিলেন, "বাবা, আমরা ত বাজাব পাশ্ৰৰ উত্তৰ দিকে পাহিলাম না , তুমি পাবিৰে কি ?" মংগেষধ ভাবিলেন, 'কোন্ দিক মুন কোন দিক অগ্র ইথা জানিয়া রাজাব কি ইষ্টুদিদ্ধি হইবে? বোধ হয় আমাব প্রীকাব জন্তুট বাজপুরুষেবা এই উপাধ অবলয়ন কবিয়াছেন।' তিনি বলিলেন, "আপনাবা ফাষ্ঠযত্তী অংমাধ দিন, আমি ঠিক কবিয়া দিভেছি।" তিনি উহা হাতে লইয়াই কোন্দিক্ মূল, কোন্দিক্ অগ্ৰ, ভাগে বুঝিঙে পাবিলেন, ভথাপি সমবেভ বহ লেবের প্রস্তায় জন্মাইবার জনা একটা পাত্রে জল আনাইলেন, থদিবদগুটার মধাভাগে সূতা ব্যক্তিনেন এবং ঐ স্থেবে অপর প্রাস্ত ধবিষাদগুটীকে জলেব উপব স্থাপন কবিলেন। ষে দিকু মৃন দে দিকু অধিক ভাষী বলিয়া প্রথমে ছলমগ্র হইল। তথন মহাসত সকলকে ভিজ্ঞাসঃ করিলেন, "বুকেব কোন দিক্ বেশী ভাষী-মুশ্ব দিক্ না অগ্রের দিক্?" সকলেই উত্তব দিল, "মূলেব দিক্ বেশী ভাবী ়" " তবেই বু'ঝলে, এই অংশ যথন প্রথমে ড্বিল, তখন এইটাই মূলেব দিক্।" ঐ সংস্কৃতে মহাদত্ত ঐ কাষ্ঠখণ্ডেই মূলের ও অগ্রেব দিক্ দেখাইয়া দিলেন, গ্রামবাসীবাও, এই দিক্টায় মূল, এই দিক্টায় অগ্র বলিয়া বাজাকে জানাইল। বাজা সম্ভুষ্ট হটয়া জিজ্ঞাশ কবিলেন, "কে ইহা নিৰ্ণা কবিল ?" এবং যথন ভানিলেন শ্রীবর্দ্দাশ্রেষ্ঠীয় পুদ্র মহৌষধ পণ্ডিত এই প্রশ্নেষ উত্তব দিয়াছেন, ভুখন শেনককে বলিলেন, "এখন দেই পণ্ডিডকে আনা যায় কি?' দেনক উত্তব দিলেন, ''মহাবাজ, অপেমা করুন ; অনা কোন উলায়ে পণ্ডিভকে পরীক্ষা করিভেছি।''

বাজাব লোকে একদিন একটা পুরুষের ও একটা স্ত্রীর মাথায় খুলি পাঠাইয়া লানাইন, "পূর্ব ধ্বমধাক্রাসীয়া বলুক, ইহাদের কোন্টা পুরুষের ও কোন্টা স্ত্রীর মাথা, না বলিতে পাবিলে তাহাদিগকে সংস্থা মৃত্য দিতে হইবে।" গ্রাম্বাসীয়া এই প্রশ্নের উত্তর দিতে না পারিয়া মহাস্থকে জিল্পাসা কবিল। মহাস্থ দেখিবামাত্রই কোন্টা কি, বৃঝিতে পাবিলেন, কারণ লোকে বলে, পুরুষের মাথার খুলিব সেলাই গোলা এবং স্ত্রীলোকের মাথার খুলিব সেলাই বাকা,— এদিকে ওদিকে আঁকা বাকা ভাবে সাজান। এই লক্ষণ দেখিয়া মহাস্থ কোন্টা পুরুষের মাথা, কোন্টা স্ত্রীর মাথা, তাহা বলিলেন, গ্রাম্বাসীরাও বাজাব নিকট ভদসুসাবে উত্তর পাঠাইল। ইহাব পর যাহা ঘটিল, ভাহা পূর্ববং।

একদিন বাজাব লে'কে একটা দর্প ও একটা দর্পী আনাইয়া গ্রামবাদীদিগেব
নিকট পাঠাইল এবং জানাইল, ইহাদের কোন্টা স্থ্রী, কোন্টা প্রুষ, ইহা না বলিতে

কি কাজাইল এবং জানাইল, ইহাদের কোন্টা স্থ্রী, কোন্টা প্রুষ, ইহা না বলিতে

ক্ষেত্রিল বাজাদেশে ভাহাদেব দহন্ত মুদ্রা দণ্ড হইবে। গ্রামবাদীরা

পণ্ডিতকে জিজ্ঞাদা কবিল; তিনি দেখিবাত্রই ব্রিতে পারিলেন।

दूमका - दूमुवो ।

^{*} निस्त - नोरन--suture of the skull

দাপের লাঙ্গুল মোটা; দাপীব লাঙ্গুল সক, দাপেব মাথা মোটা, দাপীর মাথা লখা;
দাপেব চোথ বৈড; দাপীব চোথ ছোট; দর্পেব বস্তিদেশ স্থগোল ও মস্প; দ্পীর বস্তিদেশ ছিলবিছিল। এই দকল অভিজ্ঞান দ্বাবা তিনি কোন্টা দর্প, কোন্টা দ্পী ভাহা বলিয়া দিলেন। ইহাব পব যাহা ঘটিল, ভাহা পূর্ববৃৎ।

একদিন বাছার আজা ইইল যে, পূর্ব ঘরমধ্যকগ্রামবাসীদিগকে তাঁহার নিকট সর্বাহে, পাদবিষাণ এবং শীধককুদ্ এমন একটা বৃষ পাঠাইতে ইইবে, যে প্রতিদিন তিনবাব সময় অভিক্রম না করিয়া নিনাদ কবে; ইহা না পাবিলে ১০—কুক্ট।

যেন ভাহাবা দক্তস্বরণ সহস্র মূল্রা প্রেবণ করে। এরূপ বৃষ কোণায় পাওয়া যাইবে, ভাহাবা ছানিভ না। ভাহাবা মহৌষধকে দ্বিজ্ঞাসা করিল; মহৌষধ বলিলেন, "বাজাব ইচ্ছা যে, ভোমবা তাঁহাকে একটা সর্বাহেত কুক্ট পাঠাইয়া দেও কুক্টের পাদনবগুলি ভাহাব বিষাণ; চূডা ভাহাব ক্কুদ্; সে প্রতিদিন ভিনবার ম্থাকালে তিবিধ স্ববেশ নিনাদ কবে। অভ এব ভোম্বা এইকপ একটা কুক্ট পাঠাইয়া দাও।" ইহা ভানিয়া গ্রামবাসীবা বাজাব নিকট ঐরপ একটা কুক্ট পাঠাইল।

भक यहावास कूभक रव यनि निम्नाहित्वन, * जोही अष्टेश्वात वक हिन। छेशी স্তা ছি'ডিয়া গিয়াছিল। কেইই পুরাণ স্তা বাহিব কবিয়া উহাতে নৃতন স্তা প্ৰাইতে পারে নাই। একদিন রাজাব লোকে উক্ত গ্রামবাসীদিগেব নিকট সেই মণি পাঠাইয়া জানাইল, ভাহাদিগকে প্রাণ স্ভা বাহিব কবিয়া নৃতন স্ভা পবাইতে হইবে। ১২---মণি (হীরক)। কিন্তু কেহই পুরাণ স্তা বাহিব কবিতে পাবিল না, নৃতন স্তাও পরাইতে পারিল না। শেষে ভাহারা মহৌষধ প্রতিতকে এই বৃত্তান্ত জানাইল। विशासन, "दिकान हिसा नाहे; दिलागद्रा एक दिलाही गर् आनास।" তিনি মধু আনাইয়া মণিটার তুই পাশের ছিছে উহা মাখিলেন, কম্বলের লোমে সূতা পাকাইলেন, উহারও এক প্রাস্তে মধু মাথাইলেন, এই প্রাস্তেব অল এবটু অংশ ছিয়ের মধ্যে প্রবেশ করাইলেন এবং যে গর্ভ দিয়া পিপীলিকা বাহিব হয়, সেইখানে মণিটাকে রাখিয়া দিলেন। পিপীলিকারা মধুর গন্ধে গর্ভ হইতে বাহির হইন, মণির ভিতর দিয়া পুরাণ স্তা ধাইতে ধাইতে চলিল এবং শেষে নূতন, স্তাবও মধ্মাণা প্রাস্তটী দংশন কবিয়া আকর্ষণ করিতে করিতে উহাকে অপর ছিদ্র ঘাবা বাহির কবিল। মহাসত্ত যথন দেখিলেন নৃত্ন স্ত্র মণির ভিতর দিয়া বাহিব হইয়াছে, তথন ভিনি গ্রামবাদীদিগকে মণিটা দিয়া বলিলেন "বাজার নিকট পাঠাইয়া দাও।" গ্রামবাদীরা রাজার নিকট মণি শেরণ করিল, যে উপায়ে উহাতে নৃতন স্তা পবান চইয়াছে তাহা ভনিয়া রাজা বড় ডুট হইলেন।

রাজার লোকে তাঁহার মঞ্চল ব্যকে কয়েক মাস এমন উত্তমরূপে ভোজন করাইয়াছিল যে, তাহাতে তাহাব উদর বিলক্ষণ স্থূল হইয়াছিল। একদিন বাজভৃত্যেবা উহাব শিং ধূইয়া ভাগতে তৈল মাখাইল; ব্যটাকেও হলুদ দিয়া স্থান কবাইল এবং পূর্বে ঘ্রমথাক গ্রামে পাঠাইয়া জানাইল, "তোম্রা না কি বড় পণ্ডিত; এইটা বাজাব এলন্ত্র প্রতিব্যক্তি বংসজ্ম। মঙ্গলবৃষ, এ গর্ভধারণ করিয়াছে, ইহাকে প্রস্ব কবাইয়া বাজার নিকট ফেবত পাঠাইবে, নচেৎ ভোমাদেব সহত্র মুদ্রা দণ্ড হইবে।" গ্রামবাসীবা কিংকর্ত্র্যবিম্ত হইয়া মহৌষধের শরণ লইল, তিনি দেখিলেন, প্রতিসমস্যা দাবা এই সমস্থাব পূরণ কবিতে

[🔹] উদান্ত, অনুদান্ত ও ববিত। 🦈 🖰

[🕈] পঞ্চম থণ্ডের রুশ-জাতক (১৯১ম পৃষ্ঠ) এইবা ।

হইবে। তিনি কিয়ৎক্ষণ চিন্তা করিয়া জিজ্ঞাসা কবিলেন, "এমন কোন সাহসী ও বুদ্ধিমান্ লোক পাওয়া যায় কি যে, বাজাব সঙ্গে কথা বলিতে পাবে ?" গ্রামবাসীবা বলিল, "এরপ লোক পাওয়া কঠিন হইবে না। মহৌষধ বলিলেন, "তবে তাহাকে আনয়ন কব।" গ্রামবাসীবা একজন লোক ডাকিয়া আনিল, মহাসন্থ ভাহাকে বলিলেন, "এম দেখি, বাপু, তোমাব পিঠেব উপব চুল ছডাইয়া দাও * এবং চেঁচাইয়া নানারপ বিলাপ কবিতে কবিতে বাজাব দবজায় যাও। অন্ত কেহ জিজ্ঞাসা কবিলে কোন উত্তব দিও না; কেবল কানিতে থাকিবে; কিন্তু বাজা ডাকাইয়া তোমাব কান্দিবাব কাবণ জিজ্ঞাসা কবিলে বলিবে, 'আমাব পিতা প্রসব কবিতে পাবিতেছেন না; আজ সাতদিন প্রসববেদনা ভোগ কবিতেছেন, বন্ধা করুন, মহাবাজ; তাঁহাকে প্রসব কবাইবাব উপায় বলুন। ইহা শুনিগা বাজা বলিবেন, 'কি প্রলাপ কবিতেছ ? ইহা যে অসম্ভব, পুরুষ কি কথনও প্রসব কবে?' তথন তুমি বলিবে 'মহাবাজ, আপনাব কথা সত্য হইলে,পূর্ব্ব যবমধ্যকগ্রামবাসীবাই বা কিরপে আপনাব মন্ধলবুৰকে প্রসব কবাইবে:' " মহাসন্থ যে উপদেশ দিলেন, লোকটা "যে আজা" বলিয়া ঠিক ভাহাই কবিল। বাজা জিজ্ঞাসা করিলেন, "কে এই প্রতিসমন্তা উদ্ভাবন নির্বাছে?" যথন শুনিলেন ইহা মহৌষধ পণ্ডিভেব কাণ্ড, তথন তিনি সম্ভন্ত হইলেন।

আর এক দিন মহৌষধেব বুদ্ধিপবীক্ষার্থ আদেশ হইল, "পূর্ব্ব যবমধ্যকগ্রামবাসীরা বাজাকে এরূপ অয়োদন প্রস্তুত কবিঘা দিক্, যাহা পাক কবিতে যেন বক্ষ্যমাণ আটটী নিষমেব ব্যতিক্রম না ঘটে: –বিনা তত্ত্বে, বিনা জ্বলে, বিনা ১৪--অতপুল ভক্তপাক। স্থালীভে†, বিনা উদ্বাদন,বিনা অগ্নিভে, বিনা কাষ্ঠে, উহা কোন পুরুষ বা জী লোক বহন কবিয়া লইয়া যাইবে না, এবং যে বহন কবিবে সে বাজপথ দিয়াও যাইবে না। একপ ওদন প্রেবণ কবিতে না পাবিলে তাহাদেব সহস্র মুদ্রা দণ্ড হইবে।" গ্রাম-বাসীবা কর্ত্তব্য নির্ণয়ে অসমর্থ হইয়া মহৌষধ পণ্ডিভকে জিজ্ঞাসা কবিল, তিনি বলিলেন, "চিন্তা কি ? বিনা ভণ্ডুলে প্রস্তুভ কবিভে হইবে ? বিলক্ষণ, ভণ্ডুলেব পবিবর্ত্তে ক্ষুদ লও। বিশা জলে। তুষবে ব্যবহাব কব। বিনা স্থালীতে। একটা মাটিব পাত্রে পাক কর। বিনা উশ্বানে ? ক্যেক্থানা কাঠ পুতিয়া ভাহাব উপব হাঁডি চাপাও। বিনা আগুনে ? সাধারণ আগুনেব পবিবর্জে অবণি ‡ হইতে আগুন জাল। বিনা কার্চ্চেট পাতা পোডাও। এইরূপে অস্লোদন পাক কবিষা উহা একটা নৃতন পাত্রে বেশু কবিয়া ঠাসিয়া পূব; তাহা এক জন নংপুদকেব মাথায় দাও, কাবণ সে পুরুষও নয়, জীও নয়। বাজপথে চলিতে নিষেধ আছে । তাহাকে বাজপথ ছাডিয়া একপেয়ে পথ দিয়া বাজাব নিকটে পাঠাও।" গ্রাম্বাদীবা ভাহাই কবিশ; বাজ। জিজ্ঞাদা কবিলেন, "কাগ্রব বুদ্ধিতে এই আদেশ পালন ক্বিতে পাবিলে ?" এবং যথন শুনিলেন মহৌষধ পণ্ডিতেব বুদ্ধিতে, তথন তিনি সম্বন্ত হইশেন।

আব একদিন মহৌষধের বুদ্ধিপবীক্ষার্থ গ্রামবাসীদিগকে বলা হইল, "বাজাব দোলায় জীড়া কবিতে ইচ্ছা হইষাছে, বাজবাড়ীতে যে বালুকাব পুবাতন যোত্র ছিল তাহা ছিন্ন হইষাছে; ডোমবা বালুকাদ্বাবা একটা যোত্র পাকাইয়া পাঠাইয়া দিবে; না দিলে ভোমাদেব সহস্র মুদ্রা দণ্ড হইবে।" গ্রামবাসীবা নিক্ষপায় হইয়া মহৌষধকে জানাইল; মহৌষধ চিন্তা কবিয়া দেখিলেন যে, এই সমস্তাবন্ধ প্রতিসমস্তাদ্বাবা সমাধান কবিতে হইবে। তিনি গ্রামবাসীদিগকে

[📍] পুরুষেবা দীর্ঘ কেশ বাহ্নিত , বন্ধন খুলিগা দিলে উহা পিঠের উপব পডিস।

[†] মূলে 'উক্থলি' আছে।

[🗜] পুর্বেষ যজেব ভত্ত অরণি ঘর্ণণ ব বিয়া অগ্নি সম্প কৰা হইত।

আশাদ দিলেন এবং বচনকুর্শন তুই তিন শত লোক ডাকাইয়া বলিলেন, "তোমবা বাজাব নিকট ষাও; বল গিয়া, 'মহাবাজ, গ্রামবাদীবা বুঝিঙে পাবিতেছে না বে, ঐ যোত্র কি পবিমাণে স্থল বা ক্ষা হইবে; দয়া কবিয়া প্রাতন বালুকা-যোত্রেব বিভন্তি-প্রমাণ, অন্ততঃ চতুবপুলি প্রমাণ পাঠাইতে আজ্ঞা হউক, উহা দেখিয়া ভাহাবা প্রযোজনমত স্থল বা ক্ষা যোত্র পাকাইবে।' 'আমাব বাডীতে কখনও বালুকাব যোত্র ছিল না', বাজা এই কথা বলিলে, ভোমবা বলিবে, মহাবাজ 'আপনি যদি বালুকাব যোত্র প্রস্তুত্ত কবিতে না পাবেন, তবে যবমধ্যকবাদীবা কিরূপে পাবিবে প'" লোক কয়্টী মহোব্যের উপদেশ মত বাজাব নিকট গিয়া ঐ কথা বলিল। বাজা শুনিষা জিজ্ঞাদা কবিলেন, ''কে এই প্রতিসমস্যা বাহিব কবিয়াছে প'' এবং যখন শুনিলেন উহা মহোয়ধ পশুতের কাশু, তখন ভিনি তুট হইলেন।

আব একদিন আদেশ হইল, বাজা জলকেলি কবিতে ইচ্ছা কবিয়াছেন , পূর্ব্ব যবমধ্যক গ্রামবাসীবা পঞ্চবিধ পদা-বিভূষিত একটা পুষ্কবিণী প্রেবণ ককক; নচেৎ তাহাদেব সহস্র মুদ্র। দণ্ড হইবে। গ্রামবাদীবা মহৌষধকে এই নৃতন বিপদেব কথা জানাইন। ১৬-- পুষ্ণবিণী (ভড়াগ)। তিনি দেখিলেন, এথানেও প্রতিসমস্তায় প্রয়োজন। তিনি কতিপয় বাক্পটু লোক ডাকাইয়া বলিলেন, 'তোমবা (বহুক্ষণ) জনকেনি কবিয়া চক্ষ বস্তুবৰ্ণ কবিবে, আন্ত্রকেশে, আন্তর্বস্ত্রে, পঙ্গবিলিপ্তদেহে যোত্রদণ্ডলোষ্ট্রাদি হস্তে লইয়া বাজদ্ববৈ যাইবে; ভোমৰা যে দ্বাবদেশে বহিয়াছ, বাজাকে সেই সংবাদ দিবে, তিনি অনুমতি দিলে বাজভবনে প্রবেশ কবিবে এবং বলিবে, 'মহাবাজ পূর্বে য্বম্ধ্যগ্রাম্বাদীদিগকে একটী পুষ্ণবিশী পাঠাইতে আদেশ কবিয়াছিলেন; আমবা তদনুসাবে ভাপনাব উপযুক্ত একটী বৃহৎ পুষ্ণবিণী লইয়া আসিতেছিলাম, কিন্তু সে চিবকাল বনে বাস কবিয়াছে, নগব দেখিয়া,—বাজধানীৰ প্ৰাকাৰ, পৰিখা, অট্টালিকাদি বিলোকন কৰিয়া, এমন ভয় পাইল ও ত্রস্ত হইল যে, যোত্র ছিন্ন কবিয়া পলায়নপূর্ব্বক পুনর্ব্বাব বনেই চলিয়া গেল। আমরা লোষ্ট্র-দণ্ডাদি দাবা প্রহাব কবিয়াও ভাহাকে ফিবাইভে পাবিলাম না। আপনি না কি বন হইতে একটা পুষ্কবিণী আনাইয়াছিলেন : যদি আমাদিগকে সেই পুষাণ পুষ্কবিণীটা দিশব আজা কবেন, তবে ভাহাব সহিত আমাদেব পুছবিণীটাকে যুড়িয়া আনিভে পাবি।' এই কথা শুনিয়া বাজা বলিবেন, 'আমি পুর্বে কথনও বন হইতে কোন প্রফ্রিণী আনি নাই, কোন প্ৰবিণীকে যুজিয়া আনিবাৰ জন্তও কথনও পুক্ষবিণী পাঠাই নাই।' তথন ভোমবা বলিবে, 'ভবে যবমধ্যকগ্রামবাসীবাই বা বিরূপে পুষ্ণরিলী পাঠাইবে ?' 🕆 ঐ লোকগুলা মহৌষধের উপদেশ মত কার্য্য কবিল; ভিনি খে এই প্রভিসম্ভা উদ্ভাবন কবিয়াছেন, তাঁইা कानिया वाका मक्छ इटेटलन।

একদিন বাজা বলিয়া পাঠাইলেন, "আমাব উদ্যানকৈলি কবিবাব ইচ্ছা হইয়াছে; কিন্তু আমার উন্থানটী পুবাতন হইয়াছে; পূর্ব্ধ ঘ্রমধাকগ্রামবাদীবা একটা স্থানিত। উন্থান। স্থানিত ভক্সংছন্ত নৃত্তন উন্থান প্রেবণ ককক।" মহৌষধ পূর্ব্ববং ভাহাদিগকে আশ্বাদ দিলেন এবং বাজাব নিকট পূর্ব্ববং বলিবাব জন্ত লোক পাঠাইলেন।

^{*} প্রবাদ আছে, একবাব বর্জমানের হালা কৃষ্ণনগবের রাজা কৃষ্ণচন্দ্রকে নিথিয়া পাঠাইযাছিলেন, বর্জমানে একটা পুর্জনিশীব বিবাহ হইবে ততুপলক্ষ্যে কৃষ্ণনগবের পুর্জনিশীদিগের নিমন্ত্রণ বহিল , তাহাবা যেন যথাসময়ে বর্জমানে গিরা বিবাহোৎসবে যোগ দেয় । কৃষ্ণচন্দ্র কি উত্তর দিবেন, তাহা স্থির কবিতে না পারিয়া গোপাল ভাঁড়কে জিন্তাসা করিলেন । গোপাল ভাঁড় উত্তর দিলেন, "আপনি লিথিয়া দিন, আমান বাজ্যের পুর্জনিশীবা জন্মহন্তালিঞ্জিত পদ্রমাত্র পাইখা নিমন্ত্রণ গ্রহণ কবা অমর্য্যাদাকর বনিয়া ননে কবে . কিন্তু বর্জমানের কোন পুর্জনিশী করা আমিয়া নিমন্ত্রণ কবিলে, তাহাবা বিবাহোৎসব দেখিতে যাইতে পাবে।"

বাদ্রা সম্ভষ্ট হইয়া সেনককে জিজ্ঞাসা কবিলেন, 'কি হে সেনক, এখন পণ্ডিতকে আনা যায় কি ?' কিন্তু মহৌষধেব পাছে দৌভাগ্যোদয় হয়, এই ঈর্যায় ১৮---পুত্ৰাপেকা হীন দেনক বলিলেন, ''মহৌষধ যাহা কবিয়াছেন, কেবল তাহাতেই थव । কাহাবও পাণ্ডিত্য বুঝা যায় না। আপনি আবও কিয়ৎকাল অপেকা कक्ता" हेश खनिया त्राष्ट्रा खावित्वन, 'ग्रहोयध देगनव हहेर्डि खाछ এवः षागाव মন মোহিত কবিয়াছেন। এতাদৃশ গৃঢ সমস্থাব ব্যাথানে এবং প্রশ্ন-প্রতিপ্রশ্নে তিনি বুদ্ধবং সমূত্তব দিধাছেন। কিন্তু সেনক ঈদুশ পণ্ডিতকে মানিছে দিতেছেন দেনকেব কথা আব শুনি কেন, আমি মহৌষধকে আনয়ন কবিব।' ইহা স্থিব কবিষা তিনি বহু অনুচব সঙ্গে লইয়া সেই গ্রামেব অভিমুথে অশ্বাবোহণে যাত্রা কবিলেন। পথে বিদীর্ণ-ভূমিতে তাঁহার মঙ্গলাখেব একথানি পদ প্রবিষ্ট হইয়া ভাঙ্গিয়া গেল। কাজেই তিনি দেখান হইতে প্রতিনিবৃত্ত হইয়া নগবে প্রতিগমন কবিলেন। তথন সেনক তাঁহাৰ সঙ্গে দেখা কবিয়া জিজাসিলেন, "মহাবাজ, পণ্ডিতকৈ আনিবাব জন্ম আপনি যবমধারামে গিয়াছিলেন কি।" বাজা বলিলেন, 'গিয়াছিলাম, পঞ্জি।" "নহাবাজ আমাকে অনর্থকাবী বলিয়া মনে কবেন, আমি আপনাকে অপেকা কবিতে বলিলাম; আপনি ভাডাভাডি যাত্রা কবিলেন; কিন্তু গাইতে না যাইভেই আপনাব মঙ্গশাশ্বের পা ভাজিয়া গেল " দেনকেব কথায় বাজা কোন উত্তব দিলেন না। তাহার পব এক দিন ভিনি আবাব সেনককে জিজ্ঞাদা কবিলেন "বলুন ভ, মহৌষধ পণ্ডিতকে এখন আন। যায় না কি ?" দেনক বলিনেন, 'মহাবাজ, আপনি নিজে না গিয়া দ্ত প্রেবণ ধকন। দৃত্যুথে বলিষা পাঠান, 'তোমাব নিকট ষাইবাব কালে আমাব ঘোডাব পা ভাপিয়া গিয়াছে, এখন মামাব জন্ম একটী অশ্বত্তব বা শ্ৰেষ্ঠত্তৰ পাঠাইবে।' * মহৌষধ যদি 'অশ্বতব' পাঠাইবাব কথা বুঝেন, তবে নিজে আদিবেন, আব যদি 'শ্ৰেষ্ঠতর' পাঠাইবাব কথা বুঝেন, ভবে নিচ্ছেব পিভাকে পাঠাইবেন। ইহাভে ভাঁহার পাণ্ডিভ্য প্ৰীক্ষা কৰা যাইবে।" "বেশ বলিয়াছ" ব্লিয়া বাজা দেনকেব প্ৰস্তাবে সমত হইদেন এবং প্তম্থে ঐরপ বলিয়া পাঠাইলেন। সংহীষধ দৃত্তেব কথা গুনিয়া ভাবিলেন, 'বাজা আমাকে এবং আমাৰ পিভাকে দেখিতে ইচ্ছা কবিয়াছেন।' তিনি পিভাব নিকট গিয়া র্ডাংকে প্রণাম করিয়া বলিলেন, 'বানা, বাজা আপনাকে এবং আমাকে দেখিতে ইচ্ছা ক্বিয়াছেন, আপনি সহস্র শ্রেষ্টিপ্বিবৃত হইয়া প্রথমে গম্ন কক্ন। বিক্তহন্তে যাইবেন না, নবদর্পিঃপূর্ণ একটা চন্দনকবণ্ডক লইয়া গমন কক্ষন। বাজা আপনাকে অভিভাষণ ক্বিয়া বলিবেন, 'গৃহপতিব অন্থ্রণ আসন নির্ব্বাচন ক্রিয়া উপবেশন করুন।' আপনি ঐবণ আসন দেখিয়া তাহাতে উপবেশন কবিবেন। আপনি আসনস্থ হইলে আমি উপস্থিত হইব, বাজা আমাকে অভিভাষণ কৰিয়া বলিবেন, 'পণ্ডিভ, তুমি নিজেব উপযুক্ত আসন নির্বাচন কবিয়া উপবেশন কব।' তখন আমি আপনার দিকে তাকাইব , আপনি এই ইপিত পাইয়া আসন হইতে উথিত হইবেন এবং বলিবেন, 'বাবা মহৌষধ পণ্ডিত, তুমি এই আসন গ্ৰহণ কৰ। ইহাতে একটা প্ৰশ্নেৰ সমাধানেৰ অবদৰ পাওয়া যাইৰে।" "বেশ, ডাহাই করিভেছি" বলিয়া শ্রীবর্দ্ধনশ্রেষ্ঠী উক্তরূপে রাজভবনে গমন করিশেন, রাজঘারে গিয়া নিজের আগমনবংর্তা ভানাইলেন, বাজাজ্ঞায় সভায় প্রবেশ করিলেন এবং রাজাকে প্রণাম কবিয়া একান্তে অবস্থিত হইলেন। বাজা তাঁহাকে অভিভাষণ-পূর্বক জিজ্ঞাসা করিলেন, ''গৃহপতি, ভোমার পুত্র কোথায় গ" শ্রেজী বলিলেন, ''সে আমাব

[্] এবানে শ্রেষ্ঠতর শবে মকলাম হইতে উৎকৃষ্ট অম ব্ঝাইনে। 'অয়তর' শব্দী দ্বার্থে বাবহাত হইয়াছে।

পশ্চাতে আসিতেছে।" মহৌষধ আসিতেছেন গুনিয়া রাজা সম্বষ্ট হইলেন এবং বলিনেন, "তুমি নিজের অন্তরূপ আসন বাছিয়া তাহা গ্রহণ কর।" শ্রীবর্দ্ধন আত্মান্তরূপ আসন নির্মাচন করিয়া তাহাব উপবেশন করিলেন।

এদিকে মহাসম্ব সর্বাভবণে বিভূষিত এবং সহস্র বালকপবিবৃত হইয়া অলম্বত-রথারোহণে যাত্রা করিলেন। বাছধানীতে প্রবেশ কবিবাব কালে ভিনি পরিধাপুষ্ঠে একটা গৰ্দভ দেখিতে পাইয়া কয়েকজন বলিষ্ঠ যুবককে আজ্ঞা দিলেন, "ছুটিয়া ঐ গাধাটাকে ধর ? কোন কণ শব্দ করিতে না পারে এমন ভাবে উহাব মুখ বান্ধ এবং চটে জড়াইয়া উহাকে কান্ধে লইয়া চল।" যুববেবা ভাহাই করিল। মহাসত্ত বছ অমুচর লইয়া নগরে প্রবেশ কবিলেন; "এই ব্যক্তি নাকি শ্রীবর্দ্ধনশ্রেপ্তাব পুত্র মহৌষধ পণ্ডিত; ইনি নাকি জ্মিবার সময়ে ঔষধপাত্র হস্তে লইয়া ভূমির্চ চইয়াছিলেন; ইংার বৃদ্ধিপবীক্ষার জন্ত বাব বাব কভ কৃট প্রশ্ন করা হইয়াছিল; ইনি সকলগুলিবই সত্ত্তব দিয়াছেন", সমস্ত নগরবাদী এই বলিয়া উ'হাব য়শ কীর্ত্তন করিতে লাগিল; তাঁহাকে নির্নিমেষনেত্তে অবলোকন কবিয়াও ভাহাদের পূর্ণ ভৃপ্তি জন্মিল না। মহাসম্ব বাজহাবে গিটা আপনার আগমনবার্তা জানাইলেন; বাজা শুনিয়া অভিযাত্র সম্বষ্ট इङेश विलिट्न, "महोयध আমার পুদ্র; দে অভি শীঘ্র এখানে আগমন করুক।" মহৌষ ভখন বালকসংশ্ৰ পবিবৃত হইয়া প্ৰাসাদে আবোহণ কবিলেন এবং রাজাকে প্রণাম করিয়া একপার্শ্বে অবস্থিত হইলেন। তাঁহাকে দেখিয়া রাজা প্রীত হইলেন এবং মধুরম্ববে অভিডায়ণ-পূর্বক বলিলেন, "পণ্ডিত, তুমি নিজের অন্তরূপ আসন দেখিয়া উপবেশন কব।" মহৌহধ ভাঁহার পিতাব দিকে দৃষ্টিপাত করিলেন; পূর্বনির্দিষ্ট সক্ষেতাহুসারে শ্রীবর্দ্ধন আসন হইতে উথিত হইয়া বলিলেন "পণ্ডিত, তুমি এই আদন গ্রহণ কর।" মহৌষধ তথন তাঁহার পিতার আসনেই উপবেশন কবিলেন। তাঁহাকে পিত্রাসন গ্রহণ করিতে দেখিয়া পেনক-পুঞ্ন-কবীন্ত্র-দেবেক্ত প্রভৃতি জ্বভমতিগণ কবভালি দিয়া ও অট্টহাক্ত কবিয়া বলিলেন, "এই नियं मूर्योक्ति लाकि शिख्क या । এ शिखाक कृतिया निया निर्मा परि कार विका ইহাকে পণ্ডিভ বলা যে নিতান্তই অসঙ্গত।" সভাস্থ সকলে এইরূপ পরিহাস করিতে লাগিল; রাজাবও মুথ ভাবী হইল। মহাসত্ত তাঁহাকে জিজ্ঞাসা কবিলেন, "মহারাজ মুথ ভারী কবিলেন কি ১° বাজা বলিলেন, "মুখ ভারী করিয়াছি সতা; দূব হইতে ভোমার গুণের ক্ণা শুনিয়া তুট হইয়াছিলাম বটে; কিন্তু ভোমাকে দেখিয়া তুট হইতে শারিলাম না।" "ইচার কারণ কি, মহারাজ শ "তুমি পিতাকে তুলিয়া দিয়া তাঁহাব আসন গ্রহ**ণ** করিলে।" "মহাবাজ, আপনি কি মনে করেন, স্বত্তই পুত্র অপেকা পিতা উত্তম 🕍 "তাহা মনে করি বৈ কি 📍 ''আপনিই আমাদিগকে আদেশ দিয়াছিলেন না কি যে, হয় অশ্বতব পাঠাও, নৰ্ম শ্রেষ্ঠতব পাঠাও ?" অতঃপব মহাসত্ত আদন হইতে উঠিয়া সেই যবকদিগেব দিকে দৃষ্টিপাত কবিয়া বলিলেন, "তোমরা যে গাখাটা লইয়া আসিয়াছ, ভাষা এখানে আন।" যুবকেরা গাধাটা তাঁহার নিকটে লইয়া গেলে তিনি উহাকে রাজাব পাদমূলে ফেলিয়া জিজাসা করিলেন, ''মহাবাজ, এই গর্দভটার মূল্য কত ?" রাজা বলিলেন, ''কার্যাক্ষম চইলে ইহার মূল্য অষ্ট কার্যাপণ।" "যদি এই গর্দভের ঔবদে কোন সৈম্ববেঘাটকার গর্ভে একটা অশ্বতর জন্মে, তাহা হইলে সেটার মূল্য কভ হইবে, মহাবাঞ ?" "সেরপ অখতর মহামূল্য।" "একথা বলিলেন কেন, মহাবাজ ? এই মাত্র না বলিলেন, সর্বত্তই পূত্র অপেক্ষা পিতা উত্তম। তাহা হইলে ত অখতৰ অপেকা গৰ্দভকেই উত্তম বলা উচিত। মহাবাৰ, আপনার পণ্ডিতেরা এই সামাক্ত বিষয় জানেন না বলিয়াই ত হাততালি দিয়া আমাকে পরিহাস

কবিলেন। আগনাব পণ্ডিভদিগেব কি অদ্ভূত পাণ্ডিতা, বলুন দেখি ? আপনি কোথা হইতে এই সকল বত্ন সংগ্ৰহ ক্ৰিয়াছেন মহাবাজ।" মহাসন্ত এইক্লপে চাবিজন পণ্ডিভকেই বিজ্ঞাপ ক্ৰিয়া বাজাকে এক নিপাতেব নিয়লিখিত গাথাটী বলিলেনঃ—*

সর্বত কি বলা যায় পুদ্র হ'তে পিতাকে উন্তম ? পর্দভেব তুলনায় অশ্বতব হবে কি অধম ?*

্মহাসত্ব প্নশ্চ বলিলেন, "মহাবাজ, আপনি পুত্র অপেকা পিতাকে শ্রেষ্ঠ মনে করিলে আমাব পিতাকেই রাখিয়া আপনাব কার্য্যে নিয়োজিত ককন।" মহাসত্বেব কথা শুনিয়া বাজা প্রীতি লাভ কবিলেন; সভাস্থ সকল বাজপুক্ষও মুক্তকঠে সহস্র বাব সাধুকাব দিয়া বলিলেন, "মহৌষধ পণ্ডিত প্রশ্নেব অতি হলেব উত্তব দিয়াছেন।" তাঁহাবা অঙ্গুলি ছোটন ও সহস্র সহস্র চেল উৎক্ষেপণ কবিয়া আপনাদেব আনন্দ জানাইলেন; ভাহাতে পণ্ডিত চাবিজন লজ্জায় মৃথ অবনত কবিলেন।

বোধিসন্থেব স্থায় অন্থ কেইই মাতাপিতাব মর্যাদা জানেন না; এ ক্ষেত্রে যে তিনি ইদৃশ আচরণ করিলেন, তাহা নিজেব পিতাকে অবমানিত কবিবাব জন্ম নতে। বাজা বলিয়াছিলেন, হয় অশ্বতর পাঠাও, নয় শ্রেণ্ঠতব পাঠাও। এই সমস্থাব সমাধান, নিজেব পাতিত্যপ্রদর্শন এবং পণ্ডিতচতুইয়েব দর্পনাশ, এই তিন উদ্দেশ্যেই তিনি ইহা কবিয়াছিলেন।

রাজা সম্ভষ্ট হইয়া গান্ধোদকপূর্ণ স্থবর্ণ ভূপাব হইতে শ্রেষ্ঠাব হন্তে জল ঢালিয়া দিয়া বলিলেন, "ভূমি এখন হইতে পূর্বে ব্যমধাকগ্রামখানি বাজদন্ত বলিয়া ভোগ কবিতে থাক; জন্ত সবল শ্রেষ্ঠা তোমার উপস্থাপক হইবে।" অতঃপব তিনি বোধিসত্ত্বের মাতাব নিকট স্বিবিধ অলম্বার প্রেরণ কবিলেন। তিনি গর্মভ-প্রশ্নের উত্তব শুনিয়া এতই প্রসন্ন হইয়াছিলেন যে, বোধিসত্ত্বেক পুত্ররূপে গ্রহণ কবিতে ইচ্ছা কবিলেন। তিনি শ্রেষ্ঠাকে বলিলেন, "গৃহপতি, ভূমি মহৌষধকে আমায় দান কব; এ এখন আমার পুত্র হইবে।" শ্রীবর্জন বলিলেন, "মহাবাজ, মহৌষধ এখনও শিশু; এখনও ইহাব মুথে ভূধেব গন্ধ আছে। এ থখন বছ হইবে, তখন আপনাব নিকটে আদিয়া থাকিবে"। ইহাব উত্তবে রাজা বলিলেন, "ভূমি এখন হইতে এই পুত্রের মায়া ছাছ; এ আজ হইতে আমাব পুত্র; আমি আমাব পুত্রের লালন পালন কবিতে পাবিব। ভূমি নিশ্চিন্তমনে গৃহে ফিবিষা যাও।" রাজা এইরূপে বিদায় দিলে শ্রীবর্জন বাজাকে প্রণাম কবিয়া পুত্রকে আলিপন করিলেন; ভাহাকে বৃকে লইয়া মন্তক চুম্বন কবিলেন এবং কিরূপে চলিতে হইবে, তৎসম্বন্ধে উপদেশ দিলেন। মহৌষধও পিতাকে প্রণাম কবিয়া বিদায় দিবাব কালে বলিলেন, "বাবা, আপনি কোন চিন্তা করিবেন না"

অতঃপব রাজা মহৌষধকে জিজাসা কবিলেন, "বৎস, তুমি অন্তঃপুবের ভিতবে আহার কবিবে, না বাহিরে আহাব কবিবে?" মহৌষধ ভাবিলেন, 'আসাব বহু অনুচব; আসাব পক্ষে অন্তঃপুবের বাহিবেই আহাব কবা উচিত।' তিনি বলিলেন মহাবাজ, "আমি বাহিবেই আহাব কবিব।" তথন বাজা তাঁহাকে বাসের উপযুক্ত গৃহ দেওয়াইলেন, এবং তাঁহার সহদ্র বালক বন্ধু ও অন্তান্ত প্রকৃতিবের আহাবেব, বাসস্থানের ও সমস্ত আবশ্রক দ্বরের স্বাবস্থা কবিলেন। এই সময় হইতে মহৌষধ বাজসেবায় প্রবৃত্ত হইলেন।

বাজা আবার মহৌষধকে পবীকা কবিতে ইচ্ছা করিলেন। তথন নগবেব দক্ষিণ দারেব ১৯—কাকের হলায়ে অনতিদ্বস্থ পদ্ধবিণীর তীবে একটা ভালবুক্ষেব উপব কাকেব কুলায়ে নি। একটা মণি ছিল। পুদ্ধবিণীৰ জলে ঐ মণিব প্রতিবিদ্ধ দেখা যাইত।

[🔭] অধন থণ্ডের গ্রন্মিগুলান-ভাতকে (১১১) বোন গাধা নাই।

[্]পাধাটীর পাঠ বোধ হয় ঠিক নাই। ধাকিলেও 'হংসী ত্বং' এই পদহত্যেন বাচ্য পাত্র নির্ণয় করা অসাধা।

লোকে বাজাকে জানাইল, প্ৰবিণীৰ ভিতৰে একটা মণি আছে। বাজা দেনকৰে ভাকাইয়া বলিলেন, "পৃষ্কবিণীৰ মধ্যে না কি একটা মণি দেখা যাইতোছ, কি উপায়ে ঐ মণিটা গ্ৰহণ করা ঘায় বলুন ত ।" সেনক উত্তব দিলেন, "জল দেচিয়া ফেলিয়া মণি গ্রহণ কবিতে ছইবে।" ''ভাহাই করুন'' বলিয়া বাজা দেনকেব উপর মণি উদ্ধাব করিবাব ভার দিলেন। দেনক বছ লোক একত্র ব রিয়া পুদ্ধবিণী হইতে জল ও কাদা তুলিয়া ফেলাইলেন; তলের মাটি খোঁডাইলেন। কিন্তু মণি দেখিতে পাইলেন না। পুঞ্জিমীটা যথন আবাব জলপূর্ণ হইল, তথন বিস্তু উত্যয মধ্যে মণিব প্রতিবিদ্ব দেখা যাইতে লাগিল। সেনক পূর্ববৎ আবার পুন্ধরিণী সেচাইলেন, কিন্তু यांग प्रिथिट पार्टेजन ना। हेरांत्र पत्रं त्राका म्होयध्यक जास्तान क्रिया विज्ञान, "পুষ্বিণীৰ মধ্যে একটা মণি দেখা যাইতেছে, সেনক জল কাদা তুলিয়া ও মাটি খুঁডিয়াও উश পাইলেন না, পুছরিণী যথন জলপূর্ণ হয়, তথনই উহার মধ্যে আবাব মণি দেখা যায়। তুমি এট মণি উদ্ধাব করিতে পারিবে কি ১" মহৌষধ বলিলেন, "মহাবাজ,এ কিছু কঠিন কাজ নয়; আমি এখনই মণি বাহির করিয়া দেগাইতেছি।'' রাজা সম্ভুষ্ট হইয়া বলিশেন, "আজ পণ্ডিতের প্রজ্ঞাবল দেখিতে পাইব।" তিনি বহু লোক সঙ্গে লইয়া পুষ্করিণীর তীবে গমন করিলেন। মহাদত্ত ভীরে দাঁডাইয়া মণি দেখিতে দেখিতে ভাবিলেন 'নণিটা পুছবিণীব নধ্যে নাই; তাল গাছটায় আছে। ভিনি বলিলেন "মহাবাজ, পুঞ্জিণীয় মধ্যে মণি নাই।" "কেন, পুদ্ধবিণীর মধ্যেই ভ মণি আছে, দেখা যাইভেছে?" ভখন মহাদত্ব এক গামদা জল আনাইয়া বলিলেন, "দেখুন, মহাবাজ, মণিটা যে কেবল পুন্ধবিণীর ভিভরেই দেখা যাইতেছে এমন নয়, এই জলের গামলার ভিতরেও দেখা যাইতেছে।" "তবে মণি কোণায় আছে, বল ত ৫'' "মহাবাজ, পুষরিণীতে বলুন, আর গামলায় বলুন, মণিটার প্রতিবিদ্ব দেখা যাইভেছে, উহা মণি লছে। মণি আছে এই তালগাছে, কাকের বাসায়; আপনি একজন লোক উঠাইয়া উহা নামাইয়া আছুন।" রাজা ভাহাই করিয়া মণি আহরণ করাইলেন। মহৌষধ উহা লোকটার হাত হইতে লইয়া রাজার হাতে দিলেন। ইহা দেখিয়া সহজ্র সহজ্র লোকে মহাসত্তকে সাধুকার দিতে লাগিল এবং সেনককে পরিহাস করিতে লাগিল। তাহারা বলিল ''মণিটা ছিল তালগাছে, কাকের বাসায়; অথচ সেনক কি না বলবানু লোক দিয়া পুদ্রিণীটাকে দেচাইয়া ও খোঁড়াইয়া লওভও করিলেন। দেখিভেছি, মঠৌষধের মত দিতীয় একটা পণ্ডিত পাওয়া অসম্ভব " ভাহারা মহাসংখ্র শ্রণ কীর্ত্তন করিতে লাগিল, রাজাও প্রদন্ন হইয়া কণ্ঠদেশ হইতে নিজ ব্যবহার্যা মুক্তার হার শুইয়া তাঁহার গুলায় প্রাইয়া দিলেন এবং তাঁহার অমুচরসহস্রাকও এক একটা মুক্তার হার দান করিলেন তিনি বোধিসম্ব ও তাঁহার অমুচরদিগকে বলিলেন "আমার সম্বে দেখা क्रिए इहेटन इन्धानिश्व चात्र खिल्हाती हात्रा मरवान भाठाहरू हहेरव ना।"

একোনবিংশভি গ্রন্থ সমাপ্ত।

(2)

আব একদিন বাজা মহৌষধের সঙ্গে উত্থানে যাইতেছিলেন। একটা ক্বৰ্গক^০ ভোবণাগ্রে বাস কবিত। বাজাকে আসিতে দেখিয়া সে অবতবণপূর্বক ভূমিব উপর শুইয়া পডিল। তাহাব এই কাও দেখিয়া বাজা মহৌষধকে জিজ্ঞাসা করিলেন, "বল ভ, পণ্ডিত, এই কুকণ্ঠক কি কবিতেছে ?" মহৌষধ বলিলেন, "এ আপনাব সেবা কবিতেছে।" "যদি তাহাট হয়, তবে আমাব সেবা কবা বেন নিক্ষল না হয়। ইহাকে পু্বস্থার-স্বরূপ অর্থ দান ক্বাইবাব ব্যবস্থা কব।" "মহাবাজ, অর্থে ইহার কোন প্রয়োজন নাই; ইহাকে কিছু খান্তা দিলেই পর্যাপ্ত হইবে।" "এ কি থায় ? "মাংস থায়, মহাবার্জ।" "কি পৰিমাণ মাংস দেওয়া কৰ্ত্তব্য ?" "এক কাকণী ণ মূল্যে যভটা পাওয়া যায়, মহারাজ ৷" বাজা একজন কৰ্মচাৰীকে আজা দিলেন; "মাত্ৰ এক কাকণী বাজোচিত দান নহে, ইহাকে প্রতিদিন অর্দ্ধমাষক মূল্যেব মাংস আনাইয়া দিবে।'' কর্মচাবী ''যে আজ্ঞা'' বলিয়া ঐ সময় হইতে বাজাব আদেশমত মাংস দিতে লাগিল। অন্সত্তব এক পোষ্ধেব দিনে মাংস না পাইয়া উক্ত বৰ্মচাৰী এবটা অৰ্দ্ধ মাষকে ছিন্ত কবিয়া ও উহাতে স্থতা পৰাইয়া ক্বৰ্ষঠকেব গলে ঝুলাইয়া দিল। এই অর্থলাভে কুক্ঠকেব মনে গর্ব জন্মিল। বাঙ্গা সেদিনও উত্থানে ঘাইতেছিলেন; কুবণ্ঠক তাঁহাকে আসিতে দেখিয়াও ধনপ্রাপ্তিজনিত গর্ববশতঃ ভাবিল, 'বিদেহবাজ, ভূমি মহাধনবানু, সন্দেহ নাই; কিন্তু আমাবত ধন আছে।' এইরূপে আপনাকে বাদাব সমান মনে কবিঘা সে আব অবতবণ করিল না, তোবণাগ্রে থাকিয়াই শিরঃসঞ্চালন ক্বিতে লাগিল।ঞ বাজা ভাহাৰ এই কাণ্ড দেখিয়া বলিলেন, "পণ্ডিভ, আজ্ঞ ভ কুক্ঠক পূর্বেৰ মত অবত্যণ কবিল না ; ইহাব কাবণ কি বল ত ?

> ^{8।} ভোৰণাগ্ৰে কৃষ্ঠক পূৰ্ব্বে ত কখন হাৰিত না এই ভাবে শিবঃসঞ্চালন। কি হেতু সগৰ্বভাব আজ এব হেনি ? কারণ, পণ্ডিত, তুমি বল হে বিচাবি।"

শহৌষধ বলিলেন, "আজ পোষধ-দিন, পশু বধ করা নিষিদ্ধ; সেই জন্ম কর্মচাবী শাংস না পাইয়া ইহার গলদেশে অদ্ধনাযক বাহ্যিয়া দিয়াছেন। ভাহাতেই, বোধ হয়, ইহার মনে গর্কের সঞ্চাব হইয়াছে।

অর্থনাবকের মূথ দেখে নাই পূর্বের , পেয়ে তাই সাথা এব ঘূবিবাছে গর্বের ।
 ভাবে মনে, হইয়াছি বভ ধনবান্ ; বিদেয়-নবেশে তাই কবে ভুছেজান।"

বান্ধা সেই কর্মচাবীকে ভাকাইয়া প্রকৃত বৃত্তান্ত জিজ্ঞাদা কবিলেন; দে যথাযথ উত্তা দিল। রাজা ভাবিলেন, 'মহোষধ কিছুমাত্র জিজ্ঞাদা না কবিষাই সর্বজ্ঞ বৃদ্ধেব স্থায়, কক্ঠকেব মনোভাব বৃথিতে পারিয়াছে।' ভিনি অভিমাত্র সম্ভষ্ট হইয়া নগবের চঙ্র্বাবে যে তব্দ গৃহীত হইত, \$ ভাহা মহোষধকে দান কবিলেন, এবং কৃষ্ঠকেব উপব ক্রুদ্ধ হইয়া ভাহাব বৃত্তি বহু করিবাব ইচ্ছা কবিলেন। কিন্তু ইহা ভাঁহাব পক্ষে অযুক্ত হইবে বলিয়া মহোবধ ভাহাকে এই সম্ক্র হইতে নিবৃত্ত কবিলেন। কৃষ্ঠকপ্রশ্ন সমাপ্ত।

(0)

গিথিলাবাসী পিঙ্গোত্তব-নামক এক মাণ্বক ভক্ষশিলায় গিয়া কোন স্থবিখ্যাত আচার্য্যেব নিকট অভি অল্প নময়েব মধ্যেই শিক্ষা সমাপ্ত কবিয়াছিল। সে সাভিশয়

^{*} ব্যুক্ত (chameleon)। ইহা ক্রলাস-চাতীয় প্রাণী।

[†] কাকণী = २॰ কপৰ্মক। বিভীয় খণ্ডের ২০/ পৃষ্ঠ এইব্য।

মনোভিনিবেশেব সহিত সমন্ত বিদ্যা আয়ন্ত করিয়া আচার্য্যেব নিকট বিদায় প্রার্থনা ক্রিল। ঐ আচার্যোর বংশে রীভি ছিল যে, গৃহে বয়:প্রাপ্তা কোন কুমানী থাকিলে চতুপাঠীর সর্বোৎকৃষ্ট ছাত্রেব সহিত তাহাব বিবাহ দেওয়া হইত। এই অধ্যাপকেবও দিব্যাঙ্গনাসদৃশী এক পরমহন্দরী কন্তা ছিল। তিনি পিলোভরকে বলিলেন, "বংদ, আমি তোমাকে কন্তা দান করিব। ভূমি ভাহাকে লইয়া ঘাইবে।" এই মাণবক কিন্তু অভি হতভাগ্য ও অনস্মীবান্ ছিল; এ দিকে আচার্য্যেব কন্তা ছিলেন মহাপুণ্যবতী। মাণবক কুমারীকে দেখিয়া তাঁহাৰ প্রতি আসক্ত হইল না, কিন্তু তাঁহাকে পছন্দ না কবিলেও আচার্য্যেব আদেশপালনেব জন্ম বিবাহে সমতি জানাইল। আচার্য্য তথন ভাহাকে কক্সা সম্প্রদান করিলেন; মাণবক রাত্রিকালে অলক্ষত ব্যশ্যায় শ্যন কবিল, কিন্তু ভাষার পত্নী যথন গৃহে সিয়া ঐ শ্যায় আবোহণ কবিলেন, সে অমনি গোঁ গোঁ কবিতে করিতে শয্যা হইতে নামিয়া মাটিতে শুইন। ইহা দেখিয়া আচাৰ্য্য-ছহিতাও শয়া হইতে নামিয়া তাহাব কাছে গেলেন; তথন সে উঠিয়া আবার থাটেব উপব গেল। আচার্য্যকন্তা আবাব থাটের উপব গেলেন; সে আবাব খাট হইতে নামিল। এরপ কবিবারই কথা, কাবণ অলক্ষী বধনও লক্ষীর সহিত সম্পীতভাবে থাকিতে পারে না। দে রাজিতে ইহাব পব আচার্য্যকন্তা শঘ্যাভেই নিজা গেলেন; মাণবক মাটিভে শুইয়া থাকিল। এইরূপে এক সপ্তাহ কাটাইয়া সে আচার্য্যকে প্রণাস কবিয়া পদ্মীসহ যাত্র। কবিল; কিন্তু পথে ভাহার সহিত একটীও কথা বলিল না। এইৰূপে নিতাস্ত অনিচ্ছাব দহিত একদঙ্গে থাকিয়া ছুই জনে মিথিলায় উপস্থিত হইল। তথন পিঙ্গোত্তব বড় ক্ষুধার্ত্ত হইয়াছিল। সে নগরেব অদূবে একটা কলবান্ উভুম্বর রুক্ষ দেপিয়া ভাহাতে আরোহণ কবিয়া উভূম্ব ফল খাইতে লাগিল। আচাধ্যকন্তাও কুধায় কাত্ৰ হইয়াছিলেন; তিনি বৃক্ষমূলে গিয়া বলিলেন, "আমাকেও কয়েকটা ফল পাডিছা দাও।" পিক্ষোত্তৰ বলিল, "কেন, ভোব কি হাত পা নাই ৷ নিজে গাছে উঠিয়া ফল খা না ৷" আচাৰ্য্যকন্তা গাছে উঠিয়াই ফল থাইতে লাগিলেন। তিনি গাছে উঠিয়াছেন দেখিয়া পিঙ্গেন্তিব, ঘত শীজ্ঞ পাবিল, নামিয়া আদিল, গাছটার চাবিদিকে কাঁটাব বেড দিল এবং "হলক্ষীব হাত হইতে মুক্ত হইলাম" বলিয়া পলায়ন কবিল। আচাৰ্য্য-কন্তা নামিতে পাবিলেন না, তিনি গাছের উপরেই বহিলেন। ক্রমে সন্ধা। হইল, মিথিলারাজ উন্থানকেলি সমাপনপূর্বক নগবে ফিবিভেছিদেন; ভিনি আচার্য্যবক্তাকে ভদবস্থায় দেখিতে পাইয়া ওাঁহার প্রতি অমবাগবান্ হইকেন; এবং জিজ্ঞানা কবিয়া পাঠাইলেন, "ভোমাব স্বামী আছে কি না?" আচাৰ্যাকন্তা বলিলেন, "আমাব কুলদত্ত স্বামী আছে বটে, কিন্তু সে আমাকে এথানে ফেলিয়া পলাইয়া গিয়াছে ৷" অমাত্য গিয়া বাজাকে এই কথা জানাইলে, তিনি ভাবিলেন, 'অস্বামিক ধন রাজাই পাইয়া থাকেন।' ভিনি আচার্য্যক্সাকে নামাইযা হস্তিপৃষ্ঠে ভূলিলেন এবং গৃহে গিয়া তাঁহাকে অগ্রমহিষীৰ পদে অভিষিক্ত কবিলেন। আচার্য্যকল্পা রাজাব অভি প্রিয়া ও মনোমোহিনী হইলেন; বাজা তাঁহাকে উভুম্বব বৃক্ষে দেখিতে পাইয়াছিলেন বলিয়া তাঁহাব 'উভুম্বরা' এই নাম রাখিলেন।

ইহার পব একদিন রাজা উভানে গমন কবিবেন বলিয়া দ্বাবগ্রামবাদীরা পথ পবিদ্ধাব কবিতেছিল। পিক্ষান্তব জন পাটিত; সে কোমব বান্ধিয়া কোদাল দিয়া পথ সমান কবিতে-ছিল। বান্তা পবিদ্ধাব ইইবাব পূর্বেই রাজা উভ্যুম্বাকে সঙ্গে লইয়া বথাবোহনে নগব হইতে বাহিব হইদেন; সেই হতভাগ্য রান্তা সমান কবিতেছে দেখিয়া উভ্যুম্বা নিজেব হর্ষ সংবরণ কবিতে পাবিলেন না, 'এই সেই অশক্ষী', ইহা ভাবিয়া তিনি পিলোন্তরেব দিবে তাকাইয়া হাসিলেন। তাঁহাকে হাসিতে দেখিয়া বাজা জুদ্ধ হইলেন। তিনি জিজ্ঞাসা করিলেন, "তুমি হাসিলে কেন ?" উভ্যুম্বা বলিলেন, "মহাবাজ, এই যে লোকটা রান্তা সমান করিতেছে, এই বাজিই আমাব পূর্বেম্বামী, এই ব্যক্তিই আমাকে উভ্রুম্ব বৃক্ষে আবাহণ করাইয়া ভাহা কণ্টকে ঘিবিয়া চলিয়া গিয়াছিল; ইহাকে এই অবস্থায় দেখিয়া আমি হর্ষেব বেগ ধাবণ করিতে অসমর্থ হইয়াছি, এই সেই হতভাগা, ইহা ভাবিয়া হাসিয়াছি।" বাজা বলিলেন, "এ ভোমার গিথা। কথা, তুমি আব কাহাকেও দেখিয়া হাসিয়াছ; আমি ভোমার প্রাণবধ কবিব।" এইরূপে ভর্জন কবিয়া ভিনি অসি উত্তোলন কবিলেন, উভ্রুম্বা ভয় পাইটা বলিলেন, 'মহারাজ, আপনাব পণ্ডিভদিগকে জিজ্ঞানা কবিয়া দেখুন, আমি সভ্য বলিয়াছি কি না।" বাজা সেনককে জিজ্ঞানা কবিলেন "কেমন হে, তুমি ইহাব কথা বিশ্বান কব কি ।" সেনক বলিলেন, 'না, মহাবাজ। কে এমন স্থলবী স্ত্রী ভাগে করিয়া যাইতে পাবে?" সেনকেব উত্তব শুনিয়া উভ্রেষা আবও ভয় পাইলেন, কিন্তু বাজা ভাবিলেন, 'সেনক কি জানে; আমি মহোযাধ পণ্ডিভ্রেক জিজ্ঞানা কবিভেছি।' তিনি মহোযধ্যকে বলিলেন,

৬। রূপব চী শীলবভী ভাষা/বে ভ্যাক্সিয়া যায়, এ কথা কি, মহৌগধ, ভোমাব বিখাদ হয় গ

मश्रीयथ विनादनम्,

৭। অবিখাপ্ত এ ঘটনা হবেই কেন, প্রভূ ? লক্ষীসহ অলক্ষীব মেলন কি হয় কভূ ?

মহৌষধেব বথায় বাদা আব এই ব্যাপাব লইয়া ক্র্ছ হইলেন না, তাঁহাব মন হইতে সন্দেহ দ্ব হইল, তিনি মহৌষধেব প্রতি প্রসন্ন হইয়া বলিলেন, "পণ্ডিত, আদ্ধ তুমি এগানে না থাকিলে, মূর্য দেনকেব কথায় এবংবিধ স্ত্রীবত্ব হাবাইয়াছিলাম আব কি। তোমাব বুদ্ধিবলেই আমি মহিষীকে পুনর্বাব লাভ কবিলাম।" তিনি সহস্র মুদ্রা দিয়া মহৌষধেব পূদ্দা ববিলেন, উদ্বুষ্বাপ্ত বাজাকে প্রণাম কবিয়া বলিলেন, "মহাবাদ্ধ, এই পণ্ডিতেব কুপাতেই আদ্ধ আমি প্রাণ পাইলাম, আপনাব নিকট এই বব চাই যে, এখন হইতে আমি যেন এই পণ্ডিতকে আমাব ভাতৃত্বানে প্রতিষ্ঠিত কবিতে পারি।" বাদ্ধা বলিলেন, "উত্তম কথা, আমি তোমাকে এই বব দিলাম।" উদ্ধুষ্বা কহিলেন, "মহারাদ্ধ, আজ হইতে আমি আমাব হোট ভাইটীকে না দিয়া কোন ভাল জিনিষ থাইব না, আদ্ধ হইতে সময়ে হউক, অসময়ে হউক, ইহাব নিকট ভাল খাবার পাঠাইবাব জন্ম আমার দবদা থোলা থাকিবে, আমাকে এ ববও দিতে হইবে, মহাবাদ্ধ।" "বেশ, ভত্তে, তুমি এই ববও গ্রহণ কব।" শ্রী-কালকর্ণীপ্রশ্ন সনাপ্ত।

(8)

আব একদিন বাজা প্রাভবাশান্তে প্রাসাদসংলগ্ন দীর্ঘচভ্ক্রমণে পা-চাবি কবিবার কালে দেখিতে পাইলেন যে, একটা মেষ ও একটা কুকুব প্রস্পরের প্রভি মিত্রবং আচবণ কবিভেছে। হন্তিশালার হন্তীদিগের সম্মুখে যে ঘাস দেওয়া হইড, হন্তীরা থাইবার পূর্বেই নামি ঐ মেষটা তাহা খাইড। ইহা দেখিয়া একদিন হন্তিপালেরা ভাহাকে প্রহার কবিয়া তাভাইয়া দিয়াছিল। সে যখন ভ্যা ভ্যা কবিয়া পলাইভেছিল, ভখন একজন ছুটিয়া গিয়া ভাহার পৃষ্ঠে দণ্ডাঘাত করিয়াছিল, সে পিঠ নীচু কবিয়া ও বেদনার কাভর হইয়া বাজবাভীব বভ প্রাচীবের পাশে একখানা পিভিব উপর শুইয়া পভিল। কুকুবটা রাজার পাক্ষালার অন্তিচম্মাদি খাইয়া পুষ্ট ইইয়াছিল। সেও ঐ দিন, পাচক যখন রন্ধন শেষ কবিয়া বাহিরে গিয়া ঘাম মৃছিভেছিল, ভখন মংস্মাখদের গম্মে লোভসংবরণ করিতে না পাবিয়া পাক্ষালার প্রবেশ কবিয়াছিল এবং ঢাকনি ফেলিয়া দিয়া মাংস খাইয়াছিল। ঢাকনি প্রার শব্ম শুনিয়া পাচক ভিতরে গিয়া কুকুরটাকে দেখিতে পাইয়াছিল এবং দর্ম্বা বছ্ব কবিয়া ইট্পাটকেল ও লাঠি দিয়া ভাহাকে প্রহার করিয়াছিল। কুকুরটা মুবের মাধ্যে

ফেলিয়া দিয়া খ্যাউ খ্যাউ কবিতে কবিতে পাকশালা হইতে বাহিব ইইয়াছিল। সে বাহির হইতেছে দেখিয়া পাচক ভাড়া কবিয়া ভাহাব পিঠে সটান লাঠি মাবিল। সে পিঠ নীচু করিয়া ও একথানা পা তুলিয়া থোঁডাইতে থোঁডাইতে, মেষটা যেথানে শুইয়া ছিল, সেইখানে গেল। মেষ জিজ্ঞাসা করিল, "ভাই, তুমি পিঠ নীচু কবিয়া আগিলে কেন ? তোমার হি বাতরোগ হইয়াছে ?" কুকুব বলিল, "তুমিও ত, ভাই, পিঠ বাঁকা করিয়া পড়িয়া আছ্, ভোমার শরীরেও কি বাভবোগ প্রবেশ কবিয়াছে ?" মেয তথন নিজেব তুর্দশার কথা বলিল: ভাহাব পব জিজ্ঞাদা কবিল "তুমি আবাব পাকশালার ভিতৰ ষাইতে পাবিবে কি ?" কুকুব বলিল, "না, ভাই; আবাব গেলে আমার প্রাণ থাকিবে না। বল ড, ডুমি কি আবার হস্তিশালায় যাইতে পাবিবে ?" "না ভাই; আমিও দেখানে গেলে প্রাণে মাষা যাইব।" তথন মেষ ও কুকুব উভয়েই ভাবিতে লাগিল, কি উপায়ে তাহারা জীবন গাবন কবিবে। কিয়ৎক্ষণ চিন্তা কবিয়া মেষ বলিল, "আমরা যদি এক সক্ষে থাকিতে পাবি, ভবে একটা উপায় হইতে পাবে।" কুকুব জিজ্ঞাসিল, "কি উপায় ?" মেষ বলিল, "দেখ, ভাই, এখন হইতে তুমি হস্তিশালায় যাইবে; তুমি ঘাস থাও না জানিয়া ভোমার উপৰ হস্তিপাল-দিগেব কোন সন্দেহ জ্মিবে না: তুমি আমাব জন্ত ঘাদ লইয়া আসিবে; আমি যাংস থাই না জা,নিয়া আমাৰ উপৰও পাচকের কোন সন্দেহ হইবে না, আমি ভোমার জন্ম নাংস লইয়া আসিব্।" ইহা অতি হৃন্দব উপায় ভাবিয়া উভযেই সমত হইল , কুকুব হস্তিশালায় গিয়া ঘাসেব আটি কামডাইয়া ধবিয়া সেই বড় প্রাচীবেব নিবট বাধিত, মেষও পাকশালায় গিয়া মাংসথতে মুখ পৃবিত এবং উগ লইয়া সেইস্থানে বাথিত। ইহাব পব সুকুব মাংস থাইড; মেষ ঘাস থাইত। এই উপায়ে উভবে পরস্পব সম্প্রীতিব সহিত সেই বড প্রাচীরেব পাশে একল বাস করিত। বাজা তাহাদেব মিল্লভাব লক্ষ্য কবিয়া ভাবিলেন, 'পূর্বের কখনও ত এমন ব্যাপাব দেখি নাই। ইহাবা স্বভাবত: বৈবভাবাণয় হইয়াও এক সঙ্গে বাস কবিতেছে !' এই বুত্তান্ত অবলম্বন কবিয়া আমি পণ্ডিভদিগকৈ প্রশ্ন কবিব; যাহারা আমাব প্রশ্নেব উত্তব দিতে না পাবিবে, ভাহাদিগকে রাজ্য হইতে দ্ব কবিয়া দিব; যে সহত্তব দিবে, ভাহাব বহু সম্মান কবিব, ব'লব ধে, আব কেংই এমন পণ্ডিত নহে। আজ অবেলা হুইয়াছে, কাল শ্যান্তালেৰ সময় যগন পণ্ডিতেবা আনিবে, তথন প্রশ্ন কবা যাইবে। ইহা স্থিব কবিয়া, প্রদিন পণ্ডিতেবা যথন তাঁহাব স্থে দেখা ক্ৰিতে গিয়া উপবেশন ক্ৰিলেন, তথন বাজা জিজ্ঞাস। ক্ৰিলেন,

৮। জাতিবৈরী প্রাণী দুটী, কবে নাই কভু যারা পরশার নিকটে গমন, ই তারা এবে মিত্রভাবে বিশ্রম্ভ-আলাপে হথে রহিয়াছে, বল কি কারণ ? এই প্রশ্ন কবিয়া যাজা আবাব বলিলেন,

থাতরাশকালে আল না পার তোমরা যদি দিতে এ প্রশ্নের সহত্তর,
 তাড়াব সবার আমি; বাখিতে না চাই কোন সুর্ধজন সভার ভিতব।

সেনক সমুখের আসনে এবং মহোষধ পশ্চাতের আসনে উপবিষ্ট ছিলেন। মহোষধ এই প্রশ্নেব বিষয় চিন্তা কবিয়া এবং ইহার কোন অর্থ দেখিতে না পাইয়া ভাবিলেন, 'এই রাজা নিতান্ত জড়মতি; ইনি নিজে চিন্তা করিয়া প্রশ্নটা সংগ্রহ করিতে সমর্থ হন নাই। ইনি নিশ্চয় কিছু দেখিয়াছেন। একদিনেব অবকাশ পাইলে আমি এই প্রশ্নের সহত্তর্য দিতে পাবি। সেনক, বোধ হয়, যে কোন উপায়ে একদিনের অবকাশ লইতে পারেন।' অপব চারিজন পতিত অদকারময়গৃহ-প্রবিষ্টের ভায় কিছুই দেখিতে পাইতেছিলেন না।

[॰] म्हा 'भरुतमः' षाछে। शरुमादार मेखनम्योज वार्शात्मक गोहिमादक এकहात मिलिट भोठर। वार गोहै।

সেনক বোধিসত্ত্বের অভিপ্রায় জানিবাব জন্ত তাহাব দিকে দৃষ্টি কবিশেন; বোধিসত্তও দেনকেব দিকে দৃষ্টি কবিলেন। বোধিদত যে ভাবে তাঁহার দিকে ভাকাইলেন, ভাহা দেখিয়া দেনক ভাঁহাব অভিপ্রায় ব্ঝিভে পাবিলেন। তিনি দেখিলেন, বোধিদত্বেব স্থায় পণ্ডিতও প্রশ্নের তাৎপর্য্য বুঝিতে পাবিতেছেন না; তিনি আন্ধ ইংাব উত্তব দিতে অসমর্থ হুইুয়া এক দিন অবকাশ লইবাব ইচ্ছা করিভেছেন। তিনি বোধিদত্বেব ইচ্ছাপুবণার্থ নিতাম্ভ সপ্রতিভভাবে উচ্চহাত্ম কবিয়া বাজাকে বলিলেন, "এই প্রশ্নের উত্তব না দিডে পাবিলে মহাবাজ কি আমাদের সবলকেই নির্জাসিত কবিবেন ?" বাজা বলিলেন, "নিশ্চয় কবিব, পঞ্চিত।" "আপনি ভ দেখিভেছেন, এটা অভি কুট প্রশ্ন, আমবা এখনই ইহাব উত্তব দিতে পারিতেছি না। আপনাকে একটু অপেকা কনিতে হইবে; এত লোকেব মধ্যে কৃটপ্রশ্নের সমাধান করিতে পাবা যায় না। নির্জ্জনে চিন্তা করিয়া আপনাব প্রশ্নেব উদ্ভব দিব। আপনি আমাদিগকে কিছু অবকাশ দিন।" অনস্তর সেনক মহাসত্ত্বেব দিকে দৃষ্টিপাত করিয়া তুইটা গাথা বলিশেন :---

১ । বছন্ত্ৰন-সমাকীৰ্ণ এই সভাত্তল ; বছ লোকে কৰিতেছে হেপা কোলাহল।

চিডের বিক্ষেপ হেখা ঘটে পদে পদে , সনোভিনিবেশ নাহি হয় কোন মতে। দে কারণ বসি হেথা প্রশ্নের উদ্ভর দিতে অসমর্থ সোবা, ওছে নরেশর।

১১। গোপনে বিবিক্তস্থানে একাকী বসিয়া দেখিব একাএচিত্তে আমৰা ভাবিষা,

ধীরভাবে প্রশ্নের কি হবে সমুম্বর। তথন কবিব এব ব্যাখ্যা, নরেখর।

বাজা এই কথা শুনিয়া মনে মনে অসম্ভ হইলেও বলিলেন, "বে্শ, ভাবিয়াই উত্তর্গ দিবে; না দিতে পারিলে নির্মাসিত হইবে।" বাজা এইরপে ভয় দেখাইলে পণ্ডিত চারি জন প্রাসাদ হইতে অবতরণ করিলেন। অনস্তব সেনক অপর পণ্ডিতদিগকে বলিলেন, "বাজা অতি স্থন্ন প্রশ্ন করিয়াছেন; উত্তব না দিলে আমাদেব মহাভ্যেব কাবণ হইবে। তোমবা হিভক্ব খাষ্ঠ ভোজন কবিয়া সাবধানে উত্তব নিৰ্ণয়ের চেষ্টা কর 🗥

মহৌষধ পণ্ডিত সভা হইতে উঠিয়া উভুন্থবা দেবীর নিকটে গিয়া জিজ্ঞাসা কবিলেন, "দেবি, আৰু বা কাল বাক্সা কোন্ স্থানে বেশী সময় কাটাইয়াছেন ?" উভুষ্বা বলিলেন, ''দীর্ঘচঙ্জ্রমণে বাভায়ন হইতে অবলোকন কবিতে কবিতে পা-চাবি কবিয়াছিলেন ?" ইহা শুনিয়া বোধিসম্ব ভাবিলেন, 'তবে রাজা ইহাব নিকটেই নিশ্চয় কিছু দেখিয়াছেন।' তিনি ঐ স্থানে গিয়া বহির্দিকে দৃষ্টিপাত কবিয়া মেষ ও কুকুরেব কাণ্ড দৈখিতে পাইলেন, এবং রাব্ধবি প্রশ্নের উত্তব পাওয়া গিয়াছে, এই সিদ্ধান্ত কবিয়া গৃহে ফিবিলেন। অপব তিনম্বন পণ্ডিড বহু চিস্তা কবিয়াও যথন কোন উত্তব বাহির কবিতে পাবিলেন না, তথন তাঁহাবা সেনকের নিকটে গমন কবিলেন। দেনক জিজাদা কবিলেন, "তোমবা উত্তব ন্থিৰ করিতে পারিয়াছ কি ?" তাঁহারা বলিলেন, "না, আচার্য্য; আমবা কোন সমাধান করিতে পাবিলাম না।" "না পারিলে ত বাজা তোমাদিগকে দূব করিয়া দিবেন। তখন উপায় কি হইবে?" "আপনি সত্তব পাইয়াছেন কি?" 'না; আমিও কোন সত্তব খুঁজিয়া পাইলাম না।" "আপনি যখন অপারগ হইলেন, তখন আমাদেব কি সাধ্য বলুন १ বিস্ত আমরা রাজাব কাছে সিংহনাদে বলিয়া আসিলাম যে, ভাবিয়া উত্তব দিব ! এখন না বলিডে পাবিলে রাজা ক্রুদ্ধ হইবেন, তথন আমাদেব কি গতি হইবে 🕫 "এ প্রয়োব উন্তব দেওয়া আমাদের সাধ্যাতীত। মহৌষৰ পণ্ডিড, বোধ হয়, ইহা শতপ্রকারে চিন্তা क्विग्रह्म ; हन, पामन्ना छोश्व निक्रंह गाहे।"

খনন্তর উক্ত চাবিশ্রন পণ্ডিত বোধিদ্রেষে গৃহদ্বাবে গিয়া, তাঁহারা যে সেপানে অপেকা বরিতেছেন এই সংবাদ দিলেন, গৃহে প্রবেশ করিয়া তাঁহাকে অভিবাদন কবিলেন এবং একান্তে অবস্থিত ইইয়া জিজ্ঞাসা করিলেন, "পণ্ডিতবর, আপনি রাজার প্রশ্নটার সম্বন্ধে চিন্তা করিয়াছেন কি ?" মহৌষধ বলিলেন, "আমি না করিলে আর কে করিবে বলুন। আমি চিন্তা করিয়াছি, উত্তরও পাইয়াছি।" "তবে এখন আমাদিগকে বলুন।" মহৌষধ ভাবিলেন, 'আমি যদি ইহাদিগকে উত্তরটা না বলি, তবে রাজা ইহাদিগকে রাজা, হইতে দ্ব করিয়া দিবেন এবং আমাকে সপ্তরুত্ব ঘারা পূজা করিবেন। কিন্তু ইহারা মন্তান হইলেও, ইহাদের সর্বানাশ ঘটিতে দেওয়া হইবে না, আমি ইহাদিগকে প্রশ্নের উত্তর বলিব।' ইহা স্থিব করিয়া ভিনি পণ্ডিত চারিজনকে নিয়াসনে উপবেশন করাইয়া হাত বোড় কবিতে বলিলেন। বাজা যাহা দেখিয়াছিলেন, তিনি তাহা জানাইলেন না বটে, কিন্তু পালি ভাষায় চাবিটী গাথা রচনা করিয়া এক এক জনকে এক একটী শিখাইলেন এবং বিদায় দিবার সময় বলিলেন, ''রাজা জিজ্ঞাসা করিলে, আপনারা এই গাথাগুলি বলিবেন."

পণ্ডিভেনা পরদিন বাজদর্শনে গিয়া স্থা সজিজভাসনে উপবেশন কবিশেন। অভ:পর রাজা সেনককে জিপ্তাসা করিলেন, "আমার প্রশ্নের উত্তর স্থির করিয়াছেন কি ?" সেনক উত্তর দিলেন, "আমি উত্তর না জানিলে অস্তা কাহার সাধ্য যে জানে লে রাজা বলিলেন, "আপনি উত্তর দিন লে "শুদুন, মহারাজ্ঞ", ইহা বলিয়া সেনক, যে ভাবে শিক্ষা করিয়া-ছিলেন, সেই ভাবে নিজের গাথাটী বলিলেন:—

১২। রাজপুত্র, মজিপুত্র— মেষমাংস প্রিয় সবাকার .

কুকুরের মাংস কিন্তু করে না ক কেছই আহার দ অবস্থা-বিশেবে, তবু, দেখিলাম ভাবি মনে মনে, মেলন মন্তবপর এ ছু'রের বন্ধুত্বক্ষনে।

সেনক গাণাটী বলিলেন বটে; বিশ্ব তিনি ইহাব অর্থ জানিতেন না। বাজা কিন্তু নিজে ঘটনাটী প্রত্যক্ষ কবিয়াছিলেন; কাজেই জিনি ভাবিলেন, সেনক তাঁহার প্রশ্নেব উত্তব দিবাছেন। অত:পব জিনি পুরুষকে পবীক্ষা কবিবার জন্ত তাঁহাকে জিজাসা করিলেন। পুরুষ বলিলেন, "আমি কি মূর্থ, মহাবাজ"। তিনি যে গাথাটী কণ্ঠস্থ কবিয়া-ছিলেন ভাহা বলিলেন:—

১৩। মেষচর্মবিনির্মিত অমপৃষ্ঠ-আন্তরণ , কুকুরের চর্ম কি ছে সাধে কোন প্রয়োজন দ তথাপি এ ছই গ্রাণী, একে অপরের দনে মিলিত হইতে পাবে দৃচ বন্ধুত্ব-বন্ধনে।

পুরুশও গাণাটীর অর্থ বৃঝিতে পারেন নাই, কিন্ত বাজা প্রকৃত বৃত্তান্ত প্রত্যক্ষ কবিয়াছিলেন বলিয়া ভাবিলেন, পুরুশও প্রশ্নটীব উত্তব দিতে পাবিয়াছেন। ইহাব পব তিনি কবীক্রকে জিজ্ঞাসা কবিলেন। কবীক্র বলিলেন,

১৪। মেষেব মন্তকে কৃটিল বিধাণ , কুকুর বিধাণহীন , মের ভূগভূক্, কুকুব সাংসাশী, হেবি ইহা চিবদিন।
এমন বৈষমা উত্তয প্রাণীব বিক্তমান আছে বটে ,
ভ্রমাণি যিত্রভা মধ্যে ইহাদের ক্থন(ও) ক্থন(ও) ঘটে।

রাজা ভাবিলেন, কবীশ্রও প্রকৃত উত্তব দিয়াছেন। অনম্বর তিনি দেবেশ্রকে জিজাসা কবিলেন, দেবেশ্রও কণ্ঠস্থ গাণাটী বলিলেন :—

১০। সেব বাঁচে থেরে তৃণ ও পলাল; কুকুর তাহা না থায়,
পোষা বিভালের পিছু পিছু সদা কুকুব ছুটিয়া যায়।
এমন বৈষম্য উভয় প্রাণীর বিশ্বমান আছে বটে,
ভগাগি মিত্রতা মধ্যে ইহাদের কথন(ও) কথন(ও) ঘটে।

সর্ব্বেশেষে বাজা মধৌষধ পণ্ডিতকে জিজ্ঞাদা কবিলেন, 'বৎদ, তুমি এই প্রশ্নের উত্তর জানিষাত কি ?' মহৌষধ বলিলেন, 'মহাবাজ, অবীচি হইতে ভবাগ্ৰ পৰ্যান্ত আমি ব্যক্তীত অন্ত কেইই ইহা জানিবে না।'' 'ভেবে যাহা জান, আমায় বল।" 'ভিছন. মহারাজ।" ইহা বলিয়া, মধৌষধ এই ঘটনা-সম্বন্ধে নিজে যাহা স্থস্পষ্ট দেখিতে পাইয়া-ছিলেন, ভাহা ছইটা গাখায় বলিলেন:-

১৬ : আটের অর্দ্ধেক ষত মেবের পাণ্ডলি ভত ,

অষ্ট্রনথ, * চতুম্পদ দেই

এমন কৌশলে হবে

মাংস কুকুরের তরে

লানিতে ভা' পারে না কেহই।

ড়ৰ ও পুলাল আনি দেয় .

একে অপরেব সহ

করে এরা অহরহ

অপহত খাজু বিনিময়।

১৭। প্রাসাদ ছইতে দেখে বিদেহ-নরেন্দ্র মেন আর কুকুরের এ অভুত কাও।

'খেউ খেউ', 'পূর্ণমূখ', এরা ছইজন, একে করে অপরের খাস্ত আহরণ।

অপব পণ্ডিভেরা যে বোধিদত্ত্বেবই সাহাষ্যে প্রশ্নেব উত্তব দিয়াছেন রাজা ইহা জানিতেন না। ভিনি ভাবিলেন, 'এই পাঁচজন পণ্ডিডই স্ব স্ব প্রজাবলে উত্তব দিয়াছেন।' এই বিশ্বাদে পরম সম্ভুষ্ট হইয়া তিনি বলিলেন,

> ১৮। মহালাভবান্ আমি। বড ভাগ্য তার, সমৃশ পণ্ডিতগণ সভায যাহার। নিগৃত, দ্ররাহ সম প্রহোর উত্তর দিলেন এ স্থীগণ, অহো কি স্থলাব।

অনস্তর তিনি পণ্ডিতদিগকে সংখাধন কবিয়া বলিলেন, "যে সম্ভুষ্ট হয়, তাহাব পক্ষে সন্তোষকাবীকেও সম্বন্ট করা কর্ত্তব্য।" ভিনি পণ্ডিভদিগকে সম্বন্ট করিবার জন্ত বলিলেন,

১৯৷ প্রভ্যেক পগ্রিতে আমি কবিলাম দান

অখতরীযুত দিবা রথ একখান ;

দিলাম সমৃদ্ধিশালী গ্রাম এক আর। পাইসু উত্তর শুনি সম্ভোব অপাব।

দে কারণ যথাযোগ্য পুরকার দান

ক্ষরিবা রাখিব আমি স্বাকাব মান।

ইহা বলিয়া বাজা পণ্ডিতদিগকে উক্ত পুৰস্বাবগুলি দেওয়াইলেন।

দ্বাদশ নিপাতে ক উল্লিখিত মেগুকপ্রশ্ন সমাপ্ত।

উড়ুম্ববা দেবী জানিতেন যে, সেনক প্রভৃতি মহৌষধ পণ্ডিতের সাহায্যে প্রশ্নেব উত্তর দিয়াছেন। কাজেই তিনি দেখিলেন, বাজা পাঁচজনকে সমান পুরস্কার দিয়া মুদ্গ ও মাষের মধ্যে কোন পার্থক্য বাথেন নাই। ভিনি স্থিব কবিলেন যে, তাহার কনিষ্ঠ সোদব-স্থানীয় মহৌযধকে বিশিষ্ট পুৰস্কাৰ দেওয়াইতে হইবে। তিনি বাজাৰ নিকটে গিয়া জিজ্ঞাসা কবিলেন, ''মহাবাজ, কে আপনাব প্রশ্নেব উত্তব দিয়াছেন ?'' বাজা বলিলেন, "ভদ্রে, পাঁচন্দন পণ্ডিডই উত্তর দিয়াছেন।" 'মহাবাজ, দেনক প্রভৃতি চাবিজন কাহাব সাহায্যে উত্তব দিয়াছেন, জানেন কি ?" "না, ভত্তে, আমি তাহা জানি না।" "মহারাজ, ও চাবিজন কি জানে ? সূর্য চাবিটাব সর্ব্ধনাশ হয় দেথিয়া মহৌষধ তাহাদিগকে প্রশ্নের উত্তব শিথাইয়া দিয়াছে। আপনি কিন্তু সকলকে সমান পুরস্থার দিয়াছেন। ইহা যুক্তিসঙ্গত হয় নাই। নহৌষধকে বিশিষ্ট পুৰস্থার দেওয়া কর্ত্তবা।" নিছের সাহায্যে অপর চারিজন পণ্ডিত প্রশ্নেব উত্তব দিয়াছেন, মহৌষধ যে একথা প্রকাশ করেন নাই, ইহাতে রাক্ষা সম্ভষ্ট ইইনেন এবং কি উপায়ে তাঁহাব প্রতি অতিবিক্ত সমান প্রদর্শন করা যাইতে পারে, ভাহা

[📍] অর্থাৎ প্রত্যেক গায়ে ২থানি করিয়া আটখানি পুর আছে ।

[†] নেওক-ছাতক (৪৭১) ৪র্থ থাওে দ্রষ্টুরা।

চিন্তা কবিতে লাগিলেন। ভিনি তিব কবিলেন, ''যাহা হইবাব ভাহা হইয়াছে; আমি বাছাকে আর একটা প্রশ্ন কবিব এবং দে ষধন উত্তব দিবে. তথন ভাহাকে মহাপুরস্কাব দান কবিব।'' অনস্তব তিনি ভাবিয়া ভাবিয়া 'শ্রীসন্দ' প্রশ্ন নির্বাচন করিলেন এবং এক দিন যথন পাঁচজন পণ্ডিভই তাঁহাব সঙ্গে দেখা কবিবার জন্ত হুথাসনে উপ্রেশন ক্রিলেন, তথন বলিলেন, "আমি সেনককে একটী প্রশ্ন ক্রিব।" সেনক বলিলেন, "প্রশ্ন কক্ষন, মহারাজ।" রাজা প্রশ্ন করিলেন:----

२-। निध्न व्यवह श्रांख, धनी किन्न श्रेष्ठाशीन- এ इरव्य मार्च - শ্রেষ্ঠ বলি সমাদর লভে, বল, কোন্ জন পণ্ডিভসমালে ৽

এই প্রশ্নটী না কি সেনকদিগেব বংশে পুক্ষপরশারায় জানা ছিল; এই জন্ম ডিনি অবিলম্বে উত্তব দিলেন,

> ২১। কি পণ্ডিত, কি বা মূর্থ, শিক্ষিত কি অশিক্ষিত, কুলীনসম্ভান— সকলেই কবে সেবা ধনীয়, যদিও ভাব নাই কুলমান। দেখি ইহা অমুক্ষণ সনে হয়, হে রাজন্, প্রাঞ্জ হীনতর ; কমলাব কুপালাভ করেছে যে ফন, তার সর্বত্ত আদর।

সেনকের উত্তব শুনিয়া রাজা অপর তিনজন পণ্ডিন্তকে কিছু জিজ্ঞাসা কবিলেন না; তিনি মহৌষধকে বলিলেন.

> ২২। ভোমাকেও মহৌষধ বলিভেছি দিভে এই প্রশ্নের উত্তর; সর্বাধর্মদর্শী ভূমি, প্রজ্ঞা ভব মহিয়সী, বৃদ্ধি লোকোন্তর, নিৰ্দ্ধন অথচ প্ৰাক্ত, ধনী কিন্তু প্ৰজ্ঞাহীন, এ ছয়ের মাঝে শ্রেষ্ঠ বলি সমাদর প্রভাবত বল কোন্ জন পণ্ডিতসমাঞ্চে 🕈

মহৌষধ বলিলেন, "গুনুন, মহাবাজ।

২৩। ইহই পরম অর্থ অঞ্জ ভাবে মনে, নানাপাপে রভ সেই হয় সে কারণে ঐহিক ঐশর্যো ভার লক্ষ্য অমুক্ষণ , ইহামুত্র কিন্তু ভার সমান হুর্গতি , প্রাক্ত আব ধনী এই চুয়ের ভিতর

প্ৰলোক-চিন্তা তার হয় না কথন। দেহান্তে জন্মিয়া পুনঃ পায় দুঃধ অভি। প্রাঞ্জকেই শ্রেষ্ঠ ডাই বলি, নরেশর।"

एथन वाका मित्रव पिरक पृष्ठिभाक कत्रिया विनित्नन, "मरशेषध क প্रकारान्रकरे শ্রেষ্ঠ বলিতেছেন " দেনক বলিলেন, "মহৌষধ বালক, আজও উহার মুধে ত্ধের গম আছে। ও কি জানে গ

> २८। বিছাপলে, কণে কিংবা কুলের গৌরবে, গণ্ডমূর্থ গোরিমন্দ, * অভি কদাকাব, নি:সরে লালার ম্রোড: অথচ উন্নডি লক্ষ্মী বান্ধা রয়েছেন সদা তার ঘরে , প্রান্ত জার ধনী, এই ছ'বের ভিতর

কিছুতেই ধনাগম কড় মা সম্ভবে। কথা কহিবার কালে মুখ হ'তে যার উত্তর উত্তর তার হইতেছে পতি। সে কাবণে লোকে তাব শুতি গান ৰূরে। वनीरकहे (खर्छ-छोटे विन, नरत्रवत्।"

গোরিমন্দ ঐ নগবেরই অশীতিকোটি-বিভবদম্পয় একজন শ্রেষ্ঠা। সে দেখিতে অতি কু-রূপ ছিল. ডাহাব কোন পুত্র কন্তা জন্মে নাই, সে কোনরূপ বিভা শিক্ষা কবে নাই। সে যথন কথা কহিত, তখন ডাহার হুমুর উভয় পার্য হইতে দালার ধারা নিংস্ত হইত। তাহার স্বাল্ছাব্যণ্ডিতা দেবক্সাসদৃশী গুই স্ত্রী ছিল। তাহারা নীলোৎপণ হন্তে লইয়া গোরিমন্দেব তুই পাশে দাঁড়াইয়া উৎপলদল দারা ঐ লালা সুছিত এবং জানালা দিয়া কেলিয়া দিত। স্থবাপাহীরা যখন পানাগাবে প্রবেশ কবিত, তথন তাহাদের নীলোৎপলেব প্রয়োজন হইত। তাহারা গোবিমন্দেব ছারে গিয়া 'প্রভু গোবিমন্য শ্রেষ্ঠী' বলিয়া ডাকিড , তাহাদের ডাক গুনিয়া গোরিমন্দ বাতায়নে দীড়াইয়া জিজাসা করিড, "কি চাও ডোমরা, যাপ সকল ।" তথ্নও ডাহাব মুখ হইতে লালা নির্গত হইত, ভাহার স্ত্রী ছইটা উহা নীলোৎপল ঘারা মুছিয়া ফুলগুলি রান্তার ফেলিরা দিত; মাতালেরা নেগুলি কুডাইযা মতে ধুইত এবং পরিধান করিয়া পানাগাবে যাইত। গোরিদন্দ এমনই ইয়ধ্যবান্ ছিল। সেনক তাহাব উদাহবৰ দেশাইরা প্রার উৎকর্ষ বর্ণনা করিরাছিলেন।

রাজা মহৌষধকে জিভাসা কবিলেন, "ইহার উত্তরে তুমি কি বলিতে চাও " মহৌষধ বলিলেন, "মহারাজ, সেনক কি জানেন ? যেথানে ভাভ ছড়ান আছে, সেধানে বেমন কাক, দধিপানোছতত ধেমন কুকুর, সেনকও সেইরূপ; তিনি নিজেফেই দেখেন, কিন্তু জাঁহার মন্তকে যে মহামৃদ্গব পতনোশুথ, তাহা দেখিতে পান না। গুমুন, মহারাজ:—

> ২৫। হইছা ঐশর্য্যে মন্ত, অপ্রাক্ত যে জন, 🖊 প্রাক্ত আর ধনী, এই চু'রের ভিডর 🔑 প্রাক্তকেই শ্রেট তাই বলি, নবেশ্বর।"

করে সে বিবিধ পাপপথে বিচরণ। হ্বখছঃথ কিছুই না থাকে চিবদিন . কিন্তু ইহা বুঝিতে না পারে মতিহীন। উভয়ত্র অশান্তি তাহার অনুক্ষণ, রেীন্ত্র পেষে মুলানীত মীনের যেমন।

वांका रामकरक किंकामा कतिरामन, "এथन कि वरमन, चांठाँग।" रामक विगरान, "ও কি জানে ৷ মাছবের কথা থাকুক, বনজাত বৃক্ষসমূহের মধ্যেও যেটা ফলসভায়, পক্ষীরা তাহাই সেবা করিয়া থাকে।

২৬। বন মাঝে যে ভকর মিষ্ট ফল আছে, নানা দিকু হ'তে পাথী যার তায় তাছে।

ছোগেব সামগ্রী যার আছে, আর ধন, অর্থচেডু করে লোফে ভাহার(ই) ভরুন। প্রান্ত আব ধনী, এই দু'মের ভিতর ধনীকেই শ্রেষ্ঠ ভাই বলি, নরেমর।"

রাজা মহৌষধকে জিজ্ঞাস। করিলেন, ''ইহার কি উত্তর দিবে, বৎস ?" ়মহৌষধ বলিলেন, "এই স্থূলোদর পণ্ডিত কিছুই জানেন না। শুসুন, মহারাজ:—

> ২৭। শক্তি আছে, ডাই করে পরের পীড়ন , অপ্রাপ্ত অর্জরে অর্থ ভোগের কারণ। পরিণাম এর কিন্তু জ্ঞানে না দুর্মান্তি , নিশ্চর হইবে তার নরকেতে গতি। মরকে টানিবে যবে যমদুগুগণ, বুণা সে সময়ে পাণী করিবে ব্রুদান।

প্রাঞ্জ আর ধনী এই দ্র'য়েব ভিডর প্রাঞ্জকেই শ্রেষ্ঠ ডাই বলি, নরেম্বর।"

বাজা দেনককে ইহাব উত্তর দিতে বলিনেন। দেনক কহিলেন,

২৮। অস্ত অস্ত নদী পড়ে গঙ্গায় যথনি,

নিজ নিজ নাম গোতা হারায় তথনি। পদাও দাৰ্গরে পড়ি হয় লুগুনাম। স্করণ যে ক্ষিবণ, ইহাই প্রমাণ। প্রাম্ভ প্রার ধনী এই দ্র য়ের ভিতর ধনীকেই শ্রেষ্ঠ তাই বলি, নরেবব।

বাব্র। মংশেষধকে ইহাব উত্তব দিতে আদেশ করিলে তিনি তুইটা গাথা বলিলেন :---

२०। कतिरलन रमनक रव मांगरतत्र नाम,

च्यमःशु निस्त्री यात्व व्यत्न वात्रि मान, ছুটিছে প্রচণ্ডবেগে মহোর্দ্মি ঘাহাব, বেলাতিক্রমের কিন্তু শক্তি নাই তাব। 🚶 ৩০। মূর্যের প্রলাপ-বাক্ষ্য জানিবে তেমন। 🏻 কি সাধা ধনের, করে প্রভ্রা অভিক্রম 🛊 প্রাক্ত আর ধনী এই দু'য়েব ভিতর প্রাক্তকেই ভ্রেষ্ঠ ভাই বলি, নরেম্বর।

বাজা সেনককে জিজ্ঞাসিলেন, ''ইহার কি উত্তব দিবেন, জাচার্য্য ?'' বলিলেন, "ভমুন মহারাজ:---

> ७)। व्यःमयमी धनी यनि विनिन्हक्षाशास्त्र ভথাপি অশংসে তারে আন্তীয় স্বজন প্রাক্ত আর ধনী, এই ছু'য়েন ভিডৰ

বসিয়া এফেব ধন অহ্যে দান করে, শ্রী ঘীন প্রাজ্ঞের ভাগ্যে ঘটে কি এমন ? ধনীকেই শ্রেষ্ঠ তাই বলি, নরেখর ৷"

त्राक्षा ग्रहोषध्दक विनित्नन, "कि वन, वरम ?" ग्रहोष्ट्र छेखत्र प्रितन, "एफन, गर्ति व (त्रनक खळ ; উनि कि कार्नन र

৩২। আত্মহেডু, কিংবা কভু অন্যের কারণ **শভামধ্যে ভাই ভার নিন্দা হয় অভি** , শাত পার ধনী, এই ছ'রের ভিতর

व्यव्यक्त मन्भेषी रहन थती द रहन। দেহান্তে সে করে ছোগ ঘণের হুর্গতি। থাজকেই শ্রেষ্ঠ তাই বলি, নরেশর।'

(मनक निमान,

৩। বহুপ্রাক্ত, কিন্তু যার অল্পমাত্র ধন, দবিন্তা, আশ্রবহীন কিংবা যেই জন, নিকট আস্মীয যাবা, তাহারাও সবে হসঙ্গত কথা তাব হাসিয়া উভাবে। ত্রজাবলে লক্ষ্মীলাভ্ অসম্ভব অতি , প্রশ্ববিবোধিনী লক্ষ্মী সবস্বতী।

' আজ আব ধনী, এই ছ'য়ের ভিতর ধনীবেই শ্রেষ্ঠ তাই বলি, নরেশ্বর ৷

বাজা বলিলেন, "ব্ৰুদ মহৌষধ, তুমি কি উত্তর দিবে?" মহৌষধ বলিলেন, 'বিহারাজ, সেনক কিছুই জানেন না। উনি ইহুগোকের কথাই ভাবেন, পরলোকেব দিকে **पृष्टि करत्रन मा**।

৩৪। আত্ম কি'বা প্ৰহিত করিতে সাধন, সভামধ্যে তাই সেই সমাদৰ পায় ; প্রান্ত আর ধনী, এই দুষের ভিতর (मनक विल्लान,

ত্রপ্রাক্ত অলীক বাক্য বলে না কথন। লভে সে হুগতি যবে পরলোক যায়। व्याक्षरकरे व्यक्ते ठारे वनि, नत्त्रवंव।"

৩৫ ৷ হন্তী, অখ, গো, মাণিক্যখচিত কুণ্ডল, এসব ধনীর ভোগ্য ; শুধু এই নয় , নিধ ন মাত্রেই মন ধনীব যোগায়।

আঢ্যকুলে জন্মিয়াছে কন্তা যে সকল, প্রাক্ত আর ধনী, এই ত্ন'যেব ভিতর ধনীকেই শ্রেষ্ঠ তাই বলি, নরেশ্বর।

মহৌষধ বলিলেন, "দেনক নিভাস্ত অজ্ঞ"। ভিনি নিম্নলিখিত গাথায় বিষয়টী বিশ্ব কবিলেন:---

না বিচারি হিডাহিত কুমন্ত্রণাবলে 💢 কুমতি পাইন্না যেই পাপপথে পলে,

সে মুর্খের সংসর্গ শ্রী করেন বর্জন, তাজে নিজ জীর্ণ তক্ উবগ ষেমন।* প্রাক্ত আর ধনা, এই দ্রয়ের ভিতর প্রাক্তকেই শ্রেষ্ঠ তাই বলি, নরেমব।

বাজা পুনশ্চ সেনককে ইহাব উত্তব দিতে বলিলেন। সেনক কহিলেন, মহাবাজ, সংহীষধ বালক; ইহাব কোন অভিজ্ঞতা নাই। আমি ইহাব যে উত্তব দিভেছি, গুহুন।" এনস্তর মহৌষধকে নিরুত্তব করিবাব উদ্দেশ্যে তিনি এই গাথা বলিলেন:--

> ৩৭। আমবা পণ্ডিত পঞ্চ হইয়া প্রাঞ্জলি, সেবিভেছি, নরবর, ভোমায় সক্ষাল। ঐষর্য্যে তোমার অভিভূত সর্বাজন, শক্রেব ঐথর্য্যে যথা অক্স দেবগণ।

প্রাক্ত আর ধনী, এই ছু'রের ভিতব ধনীকেই শ্রেষ্ঠ ডাই বলি, নরেশ্রর।

ঐ গাথা গুনিয়া রাজা মনে কবিলেন, 'সেনক অতি ফুন্দরব্বপে নিজেব মত প্রকাশ কবিয়ার্ছেন। আমাব পুত্র কি এই যুক্তি খণ্ডন কবিয়া অস্ত যুক্তি প্রদর্শন কবিতে পাবিবে' ? তিনি মংহীষধকে জিজ্ঞাসা কবিলেন, "এখন কি বলিবে, বৎস।" সেনক এখন ধে যুক্তি প্রয়োগ কবিয়াছিলেন, বোধিসম্ব ব্যতীত অন্ত কাহারও তাহা খণ্ডন কবিবাব সাধ্য ছিল না। কাজেই মহাসত্ব নিজেব জ্ঞানবলে উহা থণ্ডন করিয়া বলিলৈন, "মহাবাজ, সেনক অজ্ঞ; উনি কি জানেন? উনি নিজেব দিকেই দৃষ্টিপাত করেন; প্রজ্ঞাব মাহাত্ম্য বুঝিতে পারেন না৷ শুত্রন, মহারাজ:—

৩৮। পড়িলে ভেমন কোন কঠোর সঙ্কটে ধনী হব দাসবৎ প্রাঞ্জের নিকটে।

বুদ্মিনানু প্রান্ত করে মীমাংসা যাহার, সড়িলে সে ক্ষেত্রে মুখ দেখে অককার।

প্রাক্ত অনি ধনী, এই ট্র রৈব ভিতর প্রীক্তকেই-শ্রেষ্ঠ ছাই বলি, নরেম্বর।"

মহাস্ত্ব যথন এই যুক্তি-প্রদর্শন কবিলেন, তথন বোধ হইল যেন তিনি স্থেরী পাদদেশ হইতে স্বৰ্ণবেণু আনয়ন করিলেন, কিংবা গগনতলে পূর্বচন্দ্র উত্থাপিত কবিলেন। মহাস্ত এইরূপে প্রজ্ঞাব মাহাত্মা প্রতিপন্ন কবিলে বাজা সেনককে বলিলেন, "আপনি আৰ কি বলিতে চান ৷ মহৌষধেৰ এই যুক্তি খণ্ডন কৰিতে পারিবেন কি ?" কিন্তু ভাগুবেব সমস্ত ধন তুলিয়া নিঃশেষ কবিবাব পব লোকের যে দশা ঘটে, সেনকেবও তাহাই

[🔹] অর্থাৎ গ্রন্থা না থাকিলে শেষে ঐথ্যাও নষ্ট হয়। সর্গের জীর্ণত্বকু 'নিমে 春' নামে অভিহিত।

হিল। তিনি নিক্ষণ্তর হইয়া উদ্বিগ্নচিত্তে ও বিষয়বদনে বসিহা বহিলেন। তিনি যদি অন্ত যুক্তি প্রয়োগ কবিয়া সহস্র গাথাও বলিতেন, তথাপি এই জাতক সমাপ্ত হইত না। সেনক যখন নিক্তব বহিলেন, তথন মহাস্থ প্রজাব মাহাত্মা বর্ণন কবিয়া আর একটা গাথা বলিলেন, যেন ভাহাব যুক্তিবলে গভীব জলৌহ আনীত হইল:—

৩৯। প্রজ্ঞার প্রশংসা করে সাধুজন যত প্রীকে চায় যারা তুধু ভোগহুথে রস্ত। বুদ্ধদের প্রজ্ঞার তুলনা কিছু নাই প্রজ্ঞা হ ৬ে শ্রী অধম গলি আমি তাই।

এই গাথা শুনিয়া এবং মহাসত্ত যে ভাবে তাঁহাব প্রশ্নের সত্তর দিলেন তাহা বিবেচনা করিয়া রাজা পরম পরিতোষ লাভ করিলেন। মেঘ থেমন প্রচুর বারি বর্ষণ করে, তিনিও সেইরপ মহাসত্তের অর্চনাব জন্ম নিয়লিখিত গাথায় প্রচুর দান বর্ষণ করিলেন: —

৪০। হইলাম তুই তব গুনি সত্ত্তর
সমস্ত প্রয়ের মোর , তাই প্রস্কাব,
তব উপযুক্ত যাহা, ফবিব প্রদান—
গো সহস্র, বৃষ এক, হস্তী এক, আর
উৎকৃষ্ট তুরগযুত বধ দশধানি—
লগু এই দব তুমি , শোগহেতু তব
কুদরে যোড়ণ গ্রাম হ ল নিয়োজিত।

धीयमध्य मगारा

(6)

এই সময় হইতে বোধিসন্তের মান-সম্ভম আরও বৃদ্ধি হইল, উড়্ম্বরা দেবী সর্ব্ব বিষয়ে তাঁহাব আয়ক্ল্য কবিতে লাগিলেন। বোধিসন্তেব বয়স্ যখন যোল বৎসর হইল, তখন উড়্ম্বা ভাবিতে লাগিলেন, 'আমার ছোট ভাইটা এখন বহু হইয়াছে; মান প্রভিপত্তিও যথেষ্ট লাভ কবিয়াছে; উপযুক্তা পাত্রী আনিয়া এখন ইহার বিবাহ দেওয়া আবশ্রক।' ভিনি বাজাকে নিজেব অভিপ্রায় জানাইলেন; রাজাও সম্ভুট্ট হইয়া বলিলেন, "বেশ ত। ভূমি মহৌষধকে এ কথা বল।" উড়্ম্বরা মহৌষধকে বলিলেন; মহৌষধ সম্মতি জানাইলেন; তখন উভুম্ববা বলিলেন, "তবে, ভাই, আমরা পাত্রী আনমন কবি ?" মহৌষধ ভাবিলেন, 'ইহারা পাত্রী আনিলে দে আমার মনেব মত নাও হইতে পাবে। আমি নিজেই গছল্ফ কবিব।' ভিনি বলিলেন, "দেবি, আপনি কয়েকদিন বাজাকে এ সম্বন্ধে কিছু বলিবেন না; আমি নিজে খুঁজিয়া পছল্ফমত পাত্রী নির্বাচন করি, শেষে আপনাকে জানাইব।'' উড়্ম্ববা বলিলেন, "বেশ, ভাই কর"। বোধিসন্থ উড়্ম্ববাকে প্রণাম করিয়া গৃহে ফিরিলেন, সন্ধীদিগকে সমন্ত বৃত্তান্ত জানাইলেন, বেশ পবিবর্ত্তন করিয়া দরজি সাজিলেন, ও একাকী নগবেব উত্তব ছাব দিয়া বাহির হইলেন এবং উত্তর্ব্বব্ব মধ্যক গ্রামে গমন কবিলেন।

উত্তর গ্রামে ঐ সময়ে এক প্রাচীন জীর্ণন শ্রেষ্টিপবিবার বাদ কবিত। এইবংশে অমবা দেবী-নামী এক প্রমন্থনবী, সর্বস্থলকাশপায়া ও প্রণাবতী কলা ছিলেন। তিনি ঐ দিন প্রাতঃকালেই য্বাগ্ পাক করিয়া উহা পিতাব কর্ষণম্ভানে লইবার নিমিত্ত গৃহ হইতে বাহির হইয়া মহাদত্ত যে পথে বাইতেছিলেন, সেই পথে উপস্থিত হইলেন। তাঁহাকে আদিতে দেখিয়া মহাদত্ত ভাবিলেন, 'কলাচী স্থলকা। যদি ইহাব বিবাহ না হইয়া থাকে, তবে এ আমার পাদচাবিকা হইবার উপযুক্তা।' অমবা দেবীও মহাদত্তকে দেখিয়া ভাবিলেন, 'এইরূপ পুরুষের গৃহিণী হইতে পাবিলে আমি পিত্কুলের জলা একটা স্বোবহা ক্রিতে পারি।' মহাদত্ত ভাবিলেন 'এই কুমারী বিবাহিতা, বা অবিবাহিতা, তাহা

^{*} তুলবাদ=বছলি (তুল=প্চী)।

জানি না। হস্তমুদ্রা দাবা জিজ্ঞাসা কবিয়া দেখি। এ যদি বুদ্ধিমতী হয়, তবে আমার প্রশ্ন বুঝিতে পাবিবে।' তিনি দূবে থাকিয়াই হন্তমৃষ্টি কবিলেন। জমধা বুঝিলেন ষে. তিনি বিবাহিতা, কি অবিবাহিতা, পথিক ইহা জিজ্ঞাসা করিতেছেন। তিনি নিজের মৃষ্টি খুলিয়া দেখাইলেন। তথন মহাসত্ত তাঁহার নিকটে গিয়া জিজ্ঞাসা কবিলেন, "জোমার नाम कि, ভটে।" ष्यमवा विनित्नन, "शामिन्, याहा शृत्वि हम नाहे, शत्त्र हहेत्व ना. এখনও নাই, আমার সেই নাম।'' 'ভিদ্রে, জগতে অমর বলিয়া কিছু নাই; ভোমার নাম বোধ হয়, অমবা।" "তাই বটে, স্বামিন্।" "তুমি কাহার জন্য যবাগু লইয়া যাইতেছ।" "পূর্ব-দেবভাব জনা∗।" "মাভাপিতাকেই পূর্বদেবতা বলা যায়। বোধ হুষ, তোমাব পিতাব জন্য এই ষ্বাগৃ লইয়া যাইতেছ।" "হাঁ, স্বামিন্।" "ভোমার পিতা কি কবেন ?'' "ভিনি এককে তৃই কবেন।'' "একেব দ্বিধাকবণকে কর্ষণ বলা যায়। ভোমার পিতা কৃষিকর্ম কবেন, ভদ্রে ?" 'হাঁ, মহাশয়।" "তিনি এখন কোথায় চায ক্সিভেছেন ?'' "যেথানে একবাব গেলে কেহ আব ফিরে না।" ''যেথানে একবাব গেলে কেহ আর প্রত্যাগমন কবে না, তাহা ত খাশান। তোমাব পিতা, তবে, খাশানের নিকটে চাষ করিতেছেন 🗥 'হাঁ, মহাশয়।'' 'তুমি আজই (ফিবিয়া) আসিবে ত 🙌 ''যদি আসে, ভবে আসিব না , যদি না আদে, ভবে আসিব।" "বোধ হয়, ভদ্ৰে, ভোমার পিভা নদীভীবে চাষ ক্রিভেছেন। নদীভে বান আসিলে ভুমি ফিরিবে না, বান না আসিলে ফিরিবে।" "ভাহাই বটে।" এইরূপ আলাপের পর অমরা মহাসম্বকে যবাগু পান কবিভে অমুরোধ কবিলেন। এ অন্থবোধ বক্ষা না কবা অমন্দলস্চক হইবে মনে করিয়া মহাসম্ব বলিলেন, 'দাও; পান কবিব।" অমরা তথন ঘ্বাগূর ঘট নামাইলেন। মহাসম্ভ ভাবিলেন, 'यिन পাত ना धुरेया এবং আমাকে হাত धुरेवाव जन ना निया गवाश राग्य, তবে এখানেই ইহাকে ত্যাগ কবিয়া চলিয়া ষাইব।' অমবা পাত্র হইতে জল লইয়া তাঁহাকে হাত ধুইতে দিলেন, শৃক্ত পাত্রটী ঊাহাব হাতে না বাধিয়া মাটিব উপব রাধিয়া দিলেন, এবং ঘটটা আলোড়ন কবিয়া ভাহা হইভে য্বাগৃ ঢালিয়া পাত্রটী পূর্ণ করিলেন। উহাতে অয়েব ভাগ অভি অল ছিল। মহাদত্ব বলিলেন, "ভদ্তে, ভোমাব ষ্বাগু ও বড় ঘন।" অম্রা বলিলেন, "মহাশয়, আমরা জল পাই নাই।" "বটে, ক্ষেতে বুঝি জলেব অভাব হট্যাছিল ?" "ভাছাই বটে।" অনস্তব পিভার জন্ত কিছু যবাগু রাথিয়া অবশিষ্ট অংশ ভিনি বোধিসম্বকে দিলেন; বোধিসম্ব উহা পান কবিয়া মুখপ্রকালনপূর্বক বলিলেন, "ভয়ে, আমি ভোমাদের বাডী যাইব। আমাকে পথ বলিয়া দাও।" "বেশ; বলিভেছি, শুরুন।" ইহা বলিয়া অমরা তাঁহাত্তে এক নিপাতের গাথাটা শুনাইলেন :--- 💠

> ৪১। ছাতু আব আমানির মোকান হটা আছে। ভার পর ফুটেছে ফুল কোবিদার গাছে। বে হাতে খার ভাত লোকে, সেই দিকে বাও। বে হাতে খার না কেহ, সে দিক্ ছেড়ে দাও।" ঘনমধ্যক গাঁণে বেতে গুপ্তপথ এই। ঘটে আছে বুদ্ধি যার, জান্তে পারে সেই।

> > প্রচ্ছন্নপথপ্রশ্ন সমাপ্ত

[🏴] পূর্বদেবভা বলিলে সংস্কৃতভাষায় 'অসর' বুরায়, পিভূরণকেও বুরায়।

[।] প্রথম বতে 'অসরাদেবী-প্রশ্ন' (১১২) দামে একটা জাতক আছে বটে; কিন্তু ভাহাতে কোন গাধা নাই।

[়] অর্থাৎ আগনি এখনে একখানি ছাজুর দোফান, তাহাব পর এফখানা আমানির দোকান, তাহার পর আরও তগ্রসঃ হইলে একটা পুণ্পিত কোবিদার বৃক্ষ দেখিতে পাইবেন; সেখান হইতে দক্ষিব দিকে গেলে (বাম দিকে দয়) খ্যমধ্যক গ্রামে পৌছিবেম।

(9)

অমরা যে পথ নির্দেশ করিলেন, সেই পথে চলিয়া বোধিসত্ব তাঁহার পিতৃগৃহে উপস্থিত হইলেন। উহোকে দেখিয়া অমবাব মাতা আসন দিলেন এবং তাঁহার জন্ত ঘবাগৃ পবিবেষণ ক্রিবেন কি না, জিজ্ঞাসা কবিলেন। বোধিসত্ত বলিলেন, "মা, আমাব কনিষ্ঠা ভূগিনী অম্বা আমাকে কিছু যবাগৃ পান ক্বাইয়াছেন।" অমরার মাতা বুঝিলেন থে, বোধিস্থ তাঁহাব ক্যাকে পাইবাব জন্ত আসিয়াছেন। এই শ্রেষ্টিপবিবাব যে ছুর্দশাপন্ন, ইহা জানিয়াও মহাসত্ত विलिन, "মা, আমি দৰজি; কোন কাপড সেলাই কবাইবেন কি ?" ঐ বমণী উত্তব দিলেন, "দেশাই করাইবাব জিনিষ ত আছে , কিন্তু দেশাইয়ের মন্ত্রী দিবাব পয়সা নাই।" "মজুবীর দবকাব নাই, মা। কি দেলাই কবিতে হইবে, আছুন।" বমণী তখন বহু জীর্ণবস্ত্র আনয়ন করিতে লাগিলেন। ভিনি এক একথান বস্ত্র আনেন, আর বোধিসত্ত নিমেষেব মধ্যে তাহা দেলাই করেন। যাঁহাবা প্রজ্ঞাঝন্ তাঁহাদেব দকল কাজই স্থাসিদ্ধ হয়। বোধিদত্ত সমস্ত কাপড দেলাই কবিয়া বলিলেন, "মা, আপনি এই বাস্তাব লোকদিগকে খবর দিন।" রমণী সমস্ত গ্রামবাসীদিগকে এই আগস্তুক দরজির কথা জানাইশেন। বোধিদত্ত বাপড দেলাই কবিয়া একদিনেই সহত্ৰ মুদ্ৰা উপাৰ্জন কবিলেন। অমবাব মাতা প্রাতবাশেব ভাত পাক করিয়া তাঁহাকে থাওয়াইলেন এবং সায়ংকালে জিজ্ঞাসা কবিলেন, "वावा, कि পৰিমাণ অন্নৰ্যপ্তন পাক কৰিব ?" বোধিসম্ব বলিলেন, "এ বাডীতে যে কয়জন শোক খায়, তাহাদের দকলেব উপযুক্ত পাক কর্মন।" ইহাতে ঐ রমণী প্রচুব স্পব্যস্তন ও অল্প পাক কবিলেন। এদিকে অমবা দেবী সন্ধ্যাকালে মাথায় কাঠেব আঁটি ও কাঁথে পাভাব বোঝা লইয়া বন হইতে ফিরিলেন এবং সামনের দবজাব কাছে কাঠেব আঁটি ফেলিয়া পিছনের দবজা দিয়া গৃহে প্রবেশ কবিলেন। তাঁহাব পিতা একটু বাজি হইলে ফিরিলেন। মহাসম্থ নানাবিধ উৎকৃষ্ট বসযুক্ত দ্রব্য দ্বারা ভোজন শেষ কবিলেন; অমবা মাতাপিতাকে খাওয়াইলেন; শেষে নিচ্ছে আহাব কবিয়া প্রথমে মাতাপিতাব, পৰে মহাসত্ত্বে পাধুইয়া দিলেন। মহাসত্ত ক্ষেক্দিন সেখানে অবস্থিতি ক্ৰিয়া অম্বাকে পবীক্ষা কবিতে লাগিলেন। একদিন অমধাব প্রকৃতি বুঝিবাব জন্ম তিনি বলিলেন, "ভদ্রে, তুমি অৰ্দ্ধনালি চাউন লইয়া ভাহাদাবা আমাব জ্বন্ত যাউ, পিঠা ও ভাত পাক বব।" অমব। থে আজ্ঞা বলিয়া সমত হইলেন। ভিনি চাউল কুটিয়া গোটা চাউলগুলি দিয়া যাউ, মাঝাবি চাউল দিয়া ভাত এবং ক্ষ্দগুলি দিয়া পিঠা প্রস্তুত কবিলেন এবং তদ্মরূপ ব্যঞ্জন রান্ধিয়া মহাস্ত্রকে স্ব্যঞ্জন ঘ্বাগৃ খাইতে দিলেন। য্বাগৃ মুখে দিবামাত্র উহার স্থাদে তাঁহার সর্বাঙ্গ পুশকিত হইল, কিন্তু অমরাকে পবীক্ষা কবিবার জন্ম তিনি বলিলেন, 'ভজে, পাক কবিতে জান না , আমাব চাউলগুলা নষ্ট কবিলে কেন, বল ত ?" ইহা বলিয়া তিনি থু থুকবিয়া নিষ্ঠীবনের সহিত ভূমিতে ষ্বাগৃ ফেলিয়া দিলেন। কিন্তু ইহাতে ক্ৰুদ্ধ হইলেন না , তিনি বলিলেন, "থদি ঘাউ ভাল না হইয়া> থাকে, ভবে, প্ৰভূ. আপনি পিঠা থাউন।'' তিনি মহাসত্তকে পিঠা থাইতে দিলেন , মহাসত্ত পিঠা মুখে দিয়াও ঐ কাণ্ড কবিলেন, ভাত মুখে দিয়া ভাহাও ছাা ছাা কবিয়া ফেলিয়া দিলেন, ক্রোধেব ভাণ দেখাইয়া "পাক কবিতে জান না, ভবে কেন আমাব দ্ৰব্য নষ্ট কবিলে ?" ইহা বলিভে বলিতে তিনি ঐ যাউ, পিঠা ও ভাত এক সঙ্গে চট্কাইয়া অমরাব শবীবে আপাদমস্তক মাথাইয়া দিলেন এবং তাঁহাকে দবজাব কাছে বদিয়া থাকিতে বলিলেন। ইহাতেও অমরাব ক্রোধ হইল না, তিনি 'ধে আজা' বলিয়া বদিয়া রহিলেন। ইহাতে মহাসম বুঝিলেন যে. অনবাৰ মনে অহন্বাবেৰ লেশ নাই। তিনি বলিলেন, "ভদ্ৰে, এদিকে এদ।" এই व्यापन একবাৰ্যাত শুনিয়াই অমৰা জাহার কাছে গেলেন।

মহাদত্ত যথন ঐ গ্রামে গিয়াছিলেন, তথন তাঁহার নিকটে তাকুন-স্বিকার মধ্যে এক সহস্র কার্যাপণ ও একথানি শাড়ী ছিল। এখন তিনি শাডীথানি বাহিব করিয়া অমরার হাতে দিয়া বলিলেন, "ভব্দে, ভোমাব স্থীদিগেব সঙ্গে স্থান কবিয়া এই শাড়ী পরিয়া এস।" व्ययश्ना । यहामच वे श्वारा एवं धन व्यक्तन कत्रिशं किलान এवः महत्र एवं धन व्यानम्बन कविमाहित्वन, ममछ व्यमवाद मार्जाभिजाक मान कवित्वन এवং जीशक्रिक সান্থনা দিয়া অমরাকে দঙ্গে লইয়া রাজধানীতে ফিবিয়া গেলেন। এথানেও অমরাকে আবাব পবীন্দা কবিবাব জন্ত তিনি তাঁহাকে প্রথমে দৌবাবিকেব ঘরে বাখিলেন এবং দৌবাবিকের জ্রীকে গোপনে প্রকৃত ব্যাপাব বুঝাইয়া নিজেব গৃহে প্রতিগমন করিলেন। অনস্তব তিনি নিজেব কয়েকজন লোক ডাকিয়া বলিগেন, "আমি অমুক বাডীতে একটা জীলোক রাথিয়াছি। তোমনা এই সহস্র মুদ্রা লইয়া ডাহার চবিত্র পরীকা কব।° ইহা বলিয়া ভিনি সম্ভ মূজা দিয়া উহাদিগকে দৌবাবিকেব গুহে পাঠাইলেন। ভাহাৰ। গিয়া অমরাকে ঐ ধনেব লোভ দেখাইল: কিন্তু অমবা দ্বণার সহিত তাহা প্রত্যাখ্যান কবিলেন; তিনি বলিলেন, "এই ধন আমাব স্বামীব পামের খুলিরও সহিত তুলামূল্য নছে;" ভাহারা ফিবিয়া গিয়া মহাসত্তকে এট বুরান্ত জানাইল। এইরূপে মহাসত্ত একে একে ভিনবার অমবাকে প্রলুক্ক করিবাব চেষ্টা করিলেন; চতুর্থবারে বলিয়া দিলেন, "যদি সমত না হয়, ভবে ভাহাকে হাভ ধবিয়া টানিয়া লইয়া আদিবে।" লোকগুলা ভাহাই ববিল। মহানত্ত তথন বহুমূল্য বস্ত্রাভরণে মঞ্জিত হইয়া প্রাণাদে অবস্থিত ছিলেন; অমবা তাঁহাকে নিজের পতি বলিয়া চিনিতে পারিলেন না। তিনি মহাসত্তের দিকে দৃষ্টিপাত বহিষ্য ख्या हामित्नन, भरव कामित्नन। मशम्य **डाँहा**क भवन्भव विद्राधिकाँग्रहस्त्र कावन জিজাসা করিলেন। অমরা বলিলেন, "মহাশয়, আমি হাস্ত করিবার কালে আপনার ঐর্থা দেখিয়া ভাবিয়াছিলাম, 'এই ব্যক্তি বিনা কাবণে এত ঐশ্বর্যাব অধিকারী হন নাই; প্রবিদ্ধান कूणनक्षं कतियाছिलन विनयाहे हैनि এक्रम वेचगावान् इहेयाहिन; ष्टा। प्राात कि মহাফল। শনে এইরপ চিস্তার উদয় হইয়াছিল বলিয়াই আমি হাসিয়াছিলাম। কান্দিবাব বালে আমার মন্তে হইয়াছিল, 'হায়, ইনি অন্তেব বক্ষিত ও পালিত ধন আতা্মাৎ করিতেছেন विवा नरकशायी इंडेटिएसि। जिस्काहे जागि नक्षणावर्य कानियाहिनाय। अटेकन প্ৰীকা দ্বাবা মহাস্ত্ৰ বুঝিতে পাৰিলেন যে, অমরা বিশুদ্ধস্ভাবা। তিনি নিজেব लाकिषिगरक विलितन, "यांछ, ইহাকে রাথিয়া এদ।" अग्रवारक षोवाविरकव शृंदर পাঠাইয়া ভিনি নিজে দবজি সাজিলেন এবং সেখানে গিয়া তাঁহাব সহিত সেই রাজি বাস করিলেন।

মহাদৰ পর্যাদন প্রজ্যুষে বাজভবনে গিয়া উভুষয়া দেবীকে সমস্ত গুতান্ত জানাইলেন।
উভুষরা বাজাব অন্ত্রমতি লইয়া অমরা দেবীকে সর্বাভবণে মণ্ডিত করাইয়া, মহাষানে
আরোহণ কবাইয়া মহা আনব্যত্বেব সহিত মহাসত্বের গৃহে আনয়নপূর্বক বিবাহোৎসব
সম্পন্ন করিলেন। বাজা বোধিসন্থকে সহস্রমুখা মূল্যের উপহার পাঠাইলেন, দৌবাবিক
প্রভৃতি অন্ত নগববাসীবাও, সকলেই উপহার পাঠাইল। অমরা রাজপ্রেরিত উপহার
দুই ভাগ কবিয়া তাহাব এক ভাগ রাজার নিকট ফেরত পাঠাইলেন; নগরবাসীবা যে
সকল উপহাব দিয়াছিল, সেগুলিব সম্বন্ধেও ভিনি এইরূপ বাবস্থা করিলেন। ইহাতে
নগবেব সকল লোকেই তাহার প্রতি সন্তর্গ হঁইল। মহাসন্থ অমরার সহিত প্রমন্ত্র্থে
বাস কবিতে লাগিলেন এবং বাজার ধর্মার্থচর্ঘাায় নিবত রহিলেন।

অনস্তৃব এবদিন অপব পশুভর্ত্তর দেনকেব গৃহে গমন কবিলে দেনক ভাঁহাদিগকে স্থোধন করিয়া বলিলেন, "দেখিলে, আমবা কিছুতেই এই গৃহপতি-পুশু মহৌষাধর সহিত

পারিয়া উঠিনাম না। এখন সে আবাব নিজেব চেয়েও বেশী চালাক এক জী লইয়া আদিয়াছে। যাহাতে ভাহাব প্রতি বাজাব মন ভাঙ্গে, এমন কোন উপায় করা ধায় কি ?" তাহারা উত্তর দিলেন, "আচার্যা, আমরা ইহাব কি জানি? আপনি উপায় বলুন।" ''বেশ, কোন চিস্তা নাই, আমি একটা উপায় স্থির করিয়াছি। আমি বাজাব চূড়ামণি অপহরণ কবিয়া আনিব, পুরুষ। তুমি, ভাই, তাঁহাব সোণাব মালা আন; কবীন্ত। তোমাকে বাজার কম্বন আনিতে হইবে, আব দেবেক্সেব উপর থাকিল স্থবর্ণপাছুণা আনিবার ভার।" এই পবামর্শান্স্পাবে তাঁহাবা চারিজনেই কোন না কোন কৌশলে ঐ দ্রব্য চারিটা আনয়ন করিলেন। স্থির হইল ঐগুলি গোপনে গৃহপতিপুত্র মহৌষধের আলয়ে পাঠাইতে হইবে। সেনক মণিটী একটা ভক্ষঘটে নিক্ষেপ কবিয়া একজন দাসীব হস্ত দিয়া পাঠাইলেন। ভিনি বলিষা দিলেন, "অন্য কেহ কিনিতে চাহিলেও তাহাকে এই তক্ত বেচিদ্ না; কিন্তু মহৌষধেব বাজীতে ধদি কেহ চায়, তবে ঘট শ্বন্ধ দিয়া আসিবি।" দাসী মহৌবধ পশুতেব গৃহদ্বারে গিয়া "ঘোল নিকে গো" বলিতে বলিতে একবার এদিকে, একবাব ওদিকে যাতায়াত করিতে লাগিল। অ্মরা দেবী দ্বাবে দাঁডাইয়াছিলেন; তিনি দাদীর কাণ্ড দেখিয়া ভাবিদেন, 'এ অন্য কোথাও যাইতেছে না, ইহাব নিশ্চয় কোন কারণ আছে।' তিনি ইক্ষিত করিয়া দাদীদিগকে সবিয়া যাইতে বলিলেন এবং নিজেই সেনকের দাসীকে ডাকিয়া বলিলেন, "এস, মা; আমি ছোল কিনিব।" সে উপস্থিত হইলে তিনি নিজের দাদীদিগকে ভাকিলেন, কিন্তু (পূর্বের সঙ্কেভামুদাবে) তাহারা কেইই আসিল না৷ তিনি সেনকের দাসীকে বলিলেন, 'যাও ত, মা; দাসীদিগকে ডাকিয়া আন।'' ইহা বলিয়া ভাহাকে পাঠাইয়া দিয়া তিনি ঘৃটেব ভিতর হাত দিয়া মণি দেখিতে পাইলেন। দাসী ফিরিয়া আসিলে তিনি জিজ্ঞাসা কবিলেন, 'মা, তুমি কাহাব দাসী ১'' দে বলিল, ''আমি দেনক পণ্ডিভের দাসী।'' অমবা ভখন তাহার মায়ের নাম জিজ্ঞাসা করিলেন; তাহার পব বলিলেন, "আচ্ছা মা, ঘোশ দাও।" দাসী বলিল, "আর্ঘ্যে, আপনি লইলে আমি দাম নিব না; দামের দরকাব কি ৫ আমি ঘট হুদ্ধ দিয়া যাইব। 'বেশ, তবে তুমি এথন যাও'', বলিয়া অম্বা ভক্ত গ্রহণ কবিলেন, এবং ভাহাকে বিদায় দিয়া এইটা পত্তে লিপিয়া বাধিলেন 'অমুক মাদেব অমুক দিনে দেনকাচাৰ্য্য অমুকা দাদীব কন্যা অমুকার হাত দিয়া আমাকে বাজার চূড়ামণি উপহাবস্বরূপ পাঠাইয়াছিলেন।' অতঃপব পুরুণ মলিকাফুলেব একটা করণ্ডের মধ্যে স্থবর্ণমালা পাঠাইলেন; কবীক্র একটা শাকসবুজিব ঝুডিব মধ্যে কম্বল পাঠাইলেন; দেবেন্দ্র এক আঁটি যবেব মধ্যে বাদ্ধিয়া স্থবর্ণণাড়ক। পাঠাইলেন। অমরা এ সমন্তই গ্রহণ কবিলেন এবং পত্রে যে ব্যক্তি যে দ্রবা আনিল, তাহাব नाम धाम हेलाहि लिथिया महामखटक कानाहेया ममस्य यथास्थान दाथिया हिटनन ।

এদিকে ঐ পণ্ডিতচত্ট্য একদিন রাজভবনে গিয়া বলিলেন, "মহাবাজ, আপনি চ্ডামনি পরিধান কবেন না কেন ?" বাজা বলিলেন, "পরিতেছি; মণিটা আন্ ত।" ভ্তোরা মণি দেখিতে পাইল না, অপহাত অন্ত অব্যক্তলিও দেখিতে পাইল না। তখন ঐ চাবিজন পণ্ডিত বলিলেন, "মহারাজ, আপনার আভরণগুলি এখন মহৌষধের গৃহে, তিনিই এ সকল প্রবা বাবহাব কবিতেছেন। এই গৃহপতিপুত্র আপনাব ভয়ানক শত্রা।" ইহা বলিয়া তাঁহাবা বাজার মন ভালাইলেন। মহৌষধের হিতৈবীবা গিয়া তাঁহাকে এই বৃত্তান্ত জানাইল। মহৌষধ বলিলেন, "বাজাব সঙ্গে দেখা করিয়া দেখাইব, কে চোর, কে শাধু।" তিনি রাজার নিকটে গেলেন; রাজা কুদ্ধ হইয়াছিলেন; তিনি ভাবিলেন, 'না জানি, এখানে আদিয়া কি কাণ্ড করিবে,' তিনি মহৌষধকে দেখা দিলেন না। রাজা কুদ্ধ হইয়াছেন জানিয়া কি কাণ্ড করিবে,' তিনি মহৌষধকে দেখা দিলেন না। রাজা কুদ্ধ হইয়াছেন জানিয়া কি কাণ্ড করিবে,' তিনি মহৌষধকে দেখা দিলেন না। রাজা কুদ্ধ হইয়াছেন জানিয়া কি কাণ্ড করিবে,' তিনি মহৌষধকে দেখা দিলেন না। রাজা কুদ্ধ হইয়াছেন জানিয়া কি কাণ্ড করিবে,' তিনি মহৌষধকে দেখা দিলেন না। রাজা কুদ্ধ হইয়াছেন জানিয়া মহৌষধ নিজের গৃহে কিরিয়া গেলেন। রাজা আদেশ দিলেন,

"মহৌষধকে বন্দী কর।" মহৌষধ তাঁহার হিতৈষীদিগেব সুথে এই কথা ভানিয়া স্থিব করিলেন, 'এখন পলায়ন কবা কর্ত্তব্য।' তিনি অসবাকে এই উদ্দেশ্য জানাইয়া ছ্মাবেশে নগরের বাহিবে গেলেন এবং দক্ষিণ যবমধাক গ্রামে গিয়া এক কুম্ভকারগৃহে কুম্ভকাবের কাজ कविष्ठ नांत्रितन। अपित् नत्रत् गश (दोनाइन शहेष्ठ नात्रिन एव, मश्चिष भनावन ব্যবিয়াছেন। সেনক প্রভৃতি তাঁহাব পলাষনেব কথা গুনিয়া প্রস্পাবের অগোচ্বে অম্রাকে লিথিয়া পাঠাইলেন, "কোন চিন্তা নাই; আমবাও ত অপণ্ডিত নহি।" অমবা তাঁহাদের চারিজনেবই পত্র গ্রহণ কবিলেন এবং অমুক সময়ে আসিবেন বলিয়া লিখিয়া পাঠাইলেন। তাঁহাবা একে একে অমবাব গৃহে গেলেন, অমবা তাঁহাদিগেৰ মন্তক ক্রম্বাবা মৃতিত বরাইলেন; তাঁহাদিগকে মলকূপেব মধ্যে নিকেপ করাইলেন; মহাত্রংথ দেওয়াইলেন এবং गांश्रव गुष्या वाकारक मःवाग निर्मा । षाजः भव जिनि এই চারিজনকে ও আভবণ চাবিটী লইয়া বাজভবনে গমন কবিলেন এবং বাজাকে প্রণাম কবিয়া বলিলেন, "মহারাজ, মহৌবধ পণ্ডিভ চোৰ নহেন; এই চাবিষ্ঠনের মধ্যে সেনক মণি চোৰ; পুরুশ স্থবর্ণমালা চোৰ; দেবেজ্র স্বর্ণগাত্কা-চোব; * ইহারা অমুক মাসে অমুক দিন অমুকা দাসীব হাত দিয়া আমাব নিকট এই সকল উপহার পাঠাইয়াছিল। পত্র পড়িয়া দেখুন; আপনাব ত্রবা আপনি গ্রহণ করুন; চোবদিগকেও লউন।" এইরূপে পণ্ডিত চাবিজনেব লাজনাব একশেষ ক্ৰিয়া তিনি বাজাকে প্ৰণাম ক্ৰিয়া নিজেব বাড়ীতে ফিবিয়া গেলেন। বোধিসত্ব প্ৰায়ন কবিয়াছেন জানিয়া তাঁহাব প্রতি বাজার সন্দেহ জন্মিয়াছিল। কাজেই তিনি এই পণ্ডিত मञ्जी চাবিজনকে আর কিছু বলিলেন না, কেবল এই বলিয়া বিদায় দিলেন, "যান, আপনাবা পান কৰিয়া গৃহে ফিব্লন।"

বাজান ছত্তে এক দেবতা থাকিতেন। বোধিসত্ব ধর্মদেশনার্থ প্রতিদিন যাংগ বলিতেন, এখন ভাহা গুনিভে না পাইয়া ভিনি ভাবিলেন, 'ইহার কাবণ কি ?' অনস্তব ভিনি নমন্ত ব্যাপাৰ বুঝিতে পাৰিয়া স্থিৰ কবিলেন, 'বাহাতে পণ্ডিতকে আবাৰ এথানে আনয়ন কণা হয়, তাহাব উপায় কবিভেছি।' তিনি বাত্রিকালে ছ্দ্রপিণ্ডিকবিববে 🕈 অবস্থিত হইয়া বাজাহে চতুৰ্নিপাতেৰ দেবতাপ্ৰশ্ন-জাতকে (৩৫০) বৰ্ণিত ''হন্তদ্বাবা পাদদ্বাবা কৰ্মো প্রহার" ইভ্যাদি চারিটা প্রশ্ন কবিলেন। বাজা এই সকল প্রশ্নেব উত্তর জানিতেন না, ''আমি ত জানি না; অপবকে জিজাসা কবিয়া দেখি'' বলিয়া ডিনি একদিনেব অবকাশ প্রার্থনা কবিলেন। তিনি প্রদিন পণ্ডিতদিগকে সভায় উপস্থিত হইবার জন্ম আদেশপত্র পাঠাইলেন। পণ্ডিভেরা বলিলেন, আমাদেব মন্তক ক্ষুবমুণ্ডিভ; পথে অবভবণ কৰিয়া যাইতে লজ্জা হয়।" ইহা গুনিয়া বাজা তাহাদেব জন্ম নাজিকাকাৰ চাবিটী টুপি পাঠাইলেন; বলিষা দিলেন, তাঁহাবা যেন এইগুলি মাথায় দিষা আদেন। [লোকে বলে যে, এইরূপেই উক্ত টুপির উৎপত্তি হইয়াছিল।] পণ্ডিতেবা সম্ভাগ গিয়া স্ব স্থ নির্দিষ্ট আসনে উপবেশন কবিলেন; বাজা সেনককে বলিলেন, "(অন্ত (?) কলা রাত্রিকালে ছত্রেব অধিষ্ঠাত্রী দেবতা আমাকে চারিটী প্রশ্ন করিয়াছেন; আমি দেগুলিব উত্তর জানি না বলিয়া জলীকার করিয়াছি যে, পণ্ডিতদিগকে জিজ্ঞাদা করিয়া উত্তর দিব। আপনি প্রশ্নগুলির ^{টেন্ডুর} বলুন।" অনন্তর তিনি প্রথম গাথায় প্রথম প্রশ্ন করিলেন:—

মুখেও গ্রহার সেই করে বার বাব ; ६२। হস্তথারা, পাদধারা করম এহাব: ডগাপি সে প্রিয় অতি , দেখিলে ডাহাকে, উপজে আনন্দ ভূণ , বল ও সে কে ?

^{*} এখানে মূনে, কবীন্দ্র যে কম্বনচোর, এ কথা নাই।

[†] ছত্তের দতাগ্রভাগে যে পিও বা শোল থাকে, (যাহার মধ্যে শলাস্তি নির এক প্রাপ্ত প্রবিষ্ট হয়), সম্ভবতঃ তাহাই 'ছত্রপিণ্ডিক'।

[ৈ] দেৰভাপ্ৰৰ-দাতৰে কিন্তু এ সফল প্ৰথ মাই।

সেনক "কাহাকে প্রহার করে"? "কি প্রহার করে"? ইত্যাদি যাহা ম্থে আসিল, অসম্ম বাক্য বলিতে লাগিলেন; তিনি প্রশ্নটীর আগা, গোড়া কিছুই ব্রিতে পারিলেন না, অন্ত তিন জনও নিক্ষন্তব রহিলেন। ইহা দেখিয়া রাজার মনে বড় কট হইল। রাজিকালে দেবতা আবার দেখা দিয়া জিজ্ঞানা করিলেন, "প্রশ্নের উত্তর জানিয়াছেন কি ?" বাজা বলিলেন, আমি চারিজন পণ্ডিতকেই জিজ্ঞানা করিয়াছি; তাহারাও জানেন না।" "তাহারা কি জানিবে? মহৌষধ পণ্ডিত ব্যতীত অন্ত কেইই ইহাব উত্তর দিতে সমর্থ নহে। যদি তাঁহাকে আনয়ন করিয়া প্রশ্নেব উত্তর না বলাও, তবে এই প্রস্থালত লোহম্দর্গর ঘারা ভোমার মন্তক চুর্গ করিব।" রাজাকে এই রূপ ভর্জন করিয়া দেবতা আবার বলিলেন, "মহারাজ, অয়য়র প্রয়োজন হইলেও কহে খড়োতে ফুৎকার দেয় না, তুঞ্চের প্রয়োজন হইলেও কেই শৃন্ধ দোহন করে না।" অনস্তর তিনি উদাহরণ্যয়ণ পঞ্চনিপাত-বর্ণিত থতোত প্রমেরক গাথাগুলি বলিলেন:—

६०। निविद्य अभील, गणि রজনীর অক্কারে ষায় কেহ অগ্নি-অন্বেন্দে, খন্তোত দেখিয়া পৰে, তাহাকেই অগ্নি বলি वन, कि रह, छाबिरव रम भरम १ 88। গোমর-পিট্টক ভালি, তৃণসহ সেই চূর্ণে দিহু সেই খন্ত্ৰোড ঢাকিয়া, বার বার ফুৎকার দিক সে, তথাপি অগ্নি উঠিবে না তাহাতে অলিয়া। ⁸⁰। यूर्व (य, मिहे (म १३४) ইষ্টসিদ্ধি কহিবারে চায় গ অমুপায় অবলম্বি গৰীৰ বিষাপ্ৰয় দোহন করিলে কড় তা' হতে কি ১্ব পণ্ডিয়া যার গ ৪৬ : সেনাপতিগ্ৰ যার বাধ্য আছে অমুক্ষণ , অমাত্যেরা বিধাসভাজন , তাহাদের প্রামর্শে করে নিম্ন রাজ্যের পালন,---চালিত হইয়া সদা একপ যে, মহীপতি, অরাতিরা কথন(ও) ডাহার , করিতে না পারে ক্ষতি আধিপত্য এই বহুধার। নিরুদ্বেপ মনে দেই অল্লীবন করে ভোগ

ত্মি যে অগ্নি বিজ্ঞমান থাকিতেও থাজাতে কুৎকার দিভেছ, এরূপ রাজারা তাহা করে না। সেনকাদিকে গজীব প্রশ্নের উত্তর জিজ্ঞাসা করিয়া তুমি বড় অবিবেচনার কাজ করিয়াছ। অগ্নি আছে, তবু যেন তুমি থাজাতে কুৎকার দিতেছ; তুল আছে, তবু যেন ভাষা ছাডিয়া হন্তের সাহায্যে তৌল করিতেছ, তথ্ম পাইবার আশায় যেন বিষাণ দোহন করিতেছ, সেনকাদিরা কি জানে ? তাহাবা থাজাতসদৃশ, কিন্তু মহোষধপণ্ডিত মহাগ্নিক্র, ভিনি প্রজ্ঞালোকে জাজ্ঞলামান। তাহাকে আনাইয়া প্রশ্নের উত্তব জিজ্ঞাসা কর। আমার প্রশ্নের সহত্তর না দিতে পারিলে তোগার জীবনান্ত করিব, ইহা যেন মনে থাকে।" রাজাকে এইরূপে ভয় দেখাইয়া সেই দেবতা অন্তর্জান করিলেন। থাজাতপ্রাণকপ্রশ্ন সমান্ত।

(🕨)

त्राक्षा यत्रगण्टा छीछ इहेग्रा भ्रतिम ख्याछानिगरक खास्ताम्भ्र्वक विनासन, "वाभ मन्न, लामना हानि छान हानिश्वानि तर्थ हिए । नगरत्र हानि छान निग्ना वाहित इछ, धन् रिश्वान खायात भूख यरहोवध भिछाछरक रिश्वर भारति । भारति मिन्ना त्रांका हानिछन स्थाहित छानान निकरि खानान करा।" धरे खारम निग्ना त्रांका हानिछन स्थाछारक यरहोवरधत खरूमकारन द्वान किन्ना हानि । छाहारम्त्र यथा जिनसन यरहोवरधत रिश्वा भारतिक ना; किन्न विनि मिन्न हान निग्ना यांचा किन्नाहित्यन, छिनि मिन्न स्वमधान्छार्य निग्ना रिश्वा रिश्वा स्थाहित्यन, छिनि मिन्न स्वमधान्छार्य निग्ना रिश्वा रिश्वा स्थाहित्यन, यरहोवध भ्वान छाह्य प्रतिक किन्ना मृष्टि मृष्टि व्यान थाहेरछहित। मृण्यि खाह्य प्रतिक किन्नाहित्यन विन्ना छाहात्र मुन्नी किन्न छानिहाहित्यन, देशक कान्नाहित्यन, देशक कान्नाहित्यन, देशक कान्नाहित्यन, हिन्न छानिहाहित्यन, देशक कान्नाहित्यन, देशक कान्न

^{*} ব্রোতপ্রাণক-জাতকে (৩০৪) কোন গাধা নাই।

আমি তাঁহাব বাজ্য গ্রহণ করিব; কিন্তু আমি কুন্তকারেব বৃত্তিবাবা জীবিকা নির্বাহ্ কবিতেছি, এ কথা শুনিলে তাঁহাব সে আশন্তা থাকিবে না।' কান্ডেই তিনি ঈদৃশ নীচবর্দ্দ কবিতেছিলেন। তিনি অমাত্যকে দেখিয়া বৃথিলেন যে, ঐ ব্যক্তি তাঁহাবই জন্ত আগমন কবিয়াছেন। তিনি ভাবিলেন, 'আমার সৌভাগ্য ফিবিয়া আসিয়াছে; আমি আবাব অমরাদেবীকর্ত্বক প্রস্তুত নানাবিধ ক্ষাদ খাছা ভোজন কবিব।' তিনি মুখে দিবার জন্ত বে প্রাস তুলিয়াছিলেন, তাহা ফেলিয়া দিয়া মুখ প্রকালন কবিলেন; ঐ সময়ে উক্ত অমাত্যও তাঁহাব নিকটে গিয়া উপস্থিত হইলেন। সে ব্যক্তি সেনকেব পক্ষভুক্ত ছিলেন। তিনি ক্রুভাবে বলিলেন, "কেমন, পণ্ডিত! সেনকাচার্যোব কথাই ত ফলিয়াছে। ভোমার সৌভাগ্য অস্তমিত হইরাছে; এত বৃদ্ধি দেখাইয়াও ত তৃমি কোন স্বফল পাইলে না! এখন সর্বান্ধ কর্দ্বনলিপ্ত কবিয়া পলালস্কুপেব উপব বসিয়া ঈদৃশ কর্দ্ব্য থাছ আহাব কবিতেছ! অনস্তব তিনি দশনিপাতবর্গিত ভূবিপ্রশ্ন-জাতকেব (৪৫২) * এই গাথা বলিলেন :—

৪৮। সতাই ড সেনকের হইল বচন। ভূবিপ্রাজ্ঞ তুমি ' তবু দুর্দশা এমন। সে ঐখর্যা, সেই ধৃতি, সে বুদ্ধি ডোমাব—জভাব ঘুচাতে এবে সাধ্য নাই তার। কবিতেছ ডাই, গৃহপতি নন্দন, আল স্থে সিক্ত এই যবান্ন ভোগন।

মহাসত্ত বলিলেন, "অবে অন্ধসূর্ধ। আমি নিজেব প্রজ্ঞাবলে সেই সৌভাগ্য পূর্বিৎ পাইবাব জন্তই একপ কবিয়াছি।

৪৯। তুঃথ সহি কবি আমি ফলে তাব হথ উৎপাদন,
কালাকাল ভাবি করি ইচ্ছামত আশ্বসসোপন,
উদ্দেশু-সাধনদ্বাব বাখিতেছি সতর্কে খুলিয়া,
তাই পাই পবিতোষ হেন হীন যবার থাইয়া।

৫০। সময় আসিবে যবে প্রয়োগ কবিব সমুপার,
সাধিব উদ্দেশু নিজ,
সাধার সভায় বনি,
বাজার সভায় বনি,
দেখাইব আপন বিক্রম।

ইহা শুনিয়া অমাত্য পথে আদিলেন। তিনি বলিলেন, ''পণ্ডিত, ছব্রাণিটাতী দেবতা বাজাকে একটী প্রশ্ন কবিয়াছেন; বাজা চাবিজন পণ্ডিতেব নিকটেই তাহার উত্তর জিজ্ঞাসা কবিয়াছিলেন, বিস্ত কেহই উত্তব দিতে পাবেন নাই। সেইজগু বাজা আমাকে আপনাব নিকট প্রেরণ কবিয়াছেন।" মহাসম্ব বলিলেন, "ভবেই ভ ভূমি প্রজ্ঞাব প্রভাব দেখিতে পাইলে। এ সময়ে এখাৰ্য্য স্থফল দিতে পারে না; প্রজ্ঞাবানেবাই একমাত্র শরণ্য।" মহাদত্ব এইরূপে প্রজ্ঞাব ক্ষমতা বর্ণন করিলেন। বাজা বলিয়া দিয়াছিলেন, "মহাদত্তকে যেখানে দেখিতে পাইবে, সেখানেই স্থান করাইয়া ও নববস্ত্র পবাইয়া তাঁহাকে আমাব নিকট আনিবে।" অমাত্য সেই আজ্ঞানুসাবে, বাজা যে সংস্র মুন্তা ও বস্তুগুল দিয়াছিলেন, সে সমস্ত নহাদত্বেব হত্তে স্থাপন কবিলেন। এদিকে কুন্তবাব বেচাবীব ভয় হইল, সে না জানিয়া মহাসত্তকে মজুব খাটাইয়াছে, পাছে সেজগু তাহাব দণ্ড হয়। মহাসম্ব তাহাকে আখাদ দিবার জন্ম বলিলেন, ''আচার্য্য, আপনাব কোন ভয় নাই, আপনি আমাব বহু উপকাব করিয়াছেন।" তিনি কুণ্ডকাবকে সেই সহত্র মূদ্রা দান করিয়া কর্দমাক্ত শ্বীরেই রথে আরোহণ কবিলেন। নগরে প্রবেশ কবিয়া অমাত্য বাজাকে সংবাদ দিলেন; রাজা জিজাসা কবিলেন, "বাপু, তুমি কোথায় গিয়া পণ্ডিভেব দেখা পাইলে ?" অমাত্য বলিলেন, "তিনি দক্ষিণ ষৰমধ্যকগ্ৰামে এক কুম্ভকারের গৃহে কুম্ভকারের বৃত্তিদারা জীবিকানির্কাহ করিতেছিলেন। আপনি আহ্বান করিয়াছেন গুনিয়া স্থান না করিয়াই মুল্লিপ্তদেহে এখানে

^{*} ভূরিপ্রশ্ব-জাতকে বিস্ত কোন গাণা নাই।

আসিয়াছেন।" ইহা গুনিয়া বাজা ভাবিলেন, 'মহৌবধ আমাব শত্রু হইলে নিশ্চয় অফুচরাদি লইয়া মহাড়ম্বরে ফিরিভ; সে নিশ্চিত আমার শত্রু নহে।' তিনি অমাতাকে বলিলেন. "আমাব পুত্ৰকে তাহার বাটীতে লইয়া যাও, শেখানে ভাহাকে দ্বান করাইয়া ও আভরণাদি পরাইয়া বল, "আমি যে সকল যানামূচবাদিব ব্যবস্থা করিয়াছি, সেই সমস্ত লইয়াই যেন এধানে উপস্থিত হয়।" রাজার আদেশ শুনিয়া মহাসত্ত তাহাই করিলেন; তিনি বাজভবনে গিয়া নিজের আগমনবার্দ্তা জানাইলেন এবং প্রবেশ করিতে জহুমতি পাইয়া রাজাকে প্রণিণাতপূর্বক একান্তে অবস্থিত হইলেন। বাজা তাঁহাকে প্রীতিদম্ভাবণ করিয়া তাঁহার মনেব ভাব পবীকা কবিবাব জন্ম এই গাথা বলিকেন:-

 क्षार्या अवश्री वह, छोति देश हिस्क বিপুল ঐশ্বৰ্যাঞ্চাভে ইচ্ছা বদি তব, ভবু, ষহৌষধ, ভূমি, বল কি কারণ বা কর আমাব কোন অনিষ্ট্রসাধন গ (वाधिम्ब दिनातन,

হেছ কেহ পাপকৰ্ম না চার করিতে। পাছে লোকে নিন্দা কবে, এই আশহায় কোন কোন লোকে পাপপদে নাহি যায়। এথনি সমৰ্থ তুমি অৰ্জ্জিতে দে সব।

ৎ২। আশ্বরথহেতু, ভূপ, পণ্ডিত যে হ্লম সম্পত্তি হ'লেছে নষ্ট দাবিদ্রাণীড়নে পাইতেছে ছ:খ বছ: ভবু সাধুদ্রনে

প্রপিকর্ম সম্পাদন করে না কথন। 🖊 ছন্দ কিংবা শ্বেষবণে ধর্ম নাহি তাঙ্গে , 🔻 হুচরিত ধর্ম তারা সমভাবে ভরে। 🕻

বোধিসত্তক পবীকা কবিবাব জন্ম রাজা ক্তিয়মায়ার ক আশ্রয় লইয়া আবার रशिरमन्,

> ০ মৃদু, কি দারুণ, যে কোন উপায়ে ঘুচাও নিজের দৈশু , নাই পথ ইহা ভিন্ন। ভাবিও পশ্চাতে : ধৰ্মেৰ কথা

মহাশ্ব বৃক্ষের উপমা প্রয়োগ করিয়া তাঁহাকে বুঝাইলেন,

🕬। "যে ভঞ্জ ছার সেবি নভে তৃত্তি অনুক্রণ, ডা'র(ই) শাখা করিতে ছোন পারে কি করিতে কেহ 🖭 যে পারে, সে পাপাস্থারে সিত্রযোহী বলে সাধুজন। 🕇

মহারাজ, যে ব্যক্তি পরিভূক্ত তরুর শাখা ভাঙ্গে, ভাহাকেই যদি লোকে মিত্রডোহী বলে, ডবে, বলুন ত নবহস্তাকে (উপকাবকপ্রভূহস্থাকে) আরও কত ঘুণার্হ আখ্যা দিতে হয় ? আপনি আমার পিতাকে প্রচুব ঐখ্ব্য দান কবিয়াছেন; আমিও আপনাব বহ অহগ্রহ লাভ কবিয়াছি। আপনার ন্যায় উপকাবকের অনিষ্ট করিব এবং লোকে আমাকে মিত্রক্রোহী বশিবে, ইহা কি সম্ভবপর ?" এইরূপে সর্ব্বতোভাবে নিজের অমিত্রস্তোহিভাব ব্যক্ত ক্রিয়া মহাস্ত্র পরবর্তী গাথায় রাজার দোষ দেখাইয়া তাঁহার নিন্দা ক্রিলেন:-

> 💶। ধর্ম শিক্ষাদেন যিনি, নিরাকৃত করেন সংশয়, হিতকারী ভাবি প্রাক্ত শরণ ভাঁহার(ই) সদা লয়। শিততা ডাহার সঙ্গে, হেন মূর্থ আছে কোন্ জন, শুনিয়া পরের কথা না বিচারি ক্ষন্ন ছেদন গ

অনম্বর তিনি হুইটা গাথায় বাজাকে উপদেশ দিলেন :—

८७। यसम गृहत्र, काभी, প্রভাহীন প্রব্রাজক, পার যে রাভা উভয় পক না জানিয়া করেন বিচার, পণ্ডিত, অথচ বিনি ষভাৰত: ক্লোপেরায়ণ,---অসাধু বলিয়া সবে ব্যানে এই পঞ্চবিধ হুন।

🌄 ত্রিয়েরা আহহদূতির সমর্থনার্থ যে অসার যুক্তি প্রদর্শন করেন।

মহাবোধি-দ্রাতক (৫২৮), ৩ শ গাধা, মুহপফু-ছাত্তক (৫৩৮), ১০ম গাধা এবং বিদ্রুষান্তিত-ভাতক (१८४), २२१म गापा।

৫৭ ৷ উভদ পক্ষের কণা

मारवारन कवित्रा थावन, ফব্রিয় ভূপাল যিনি, করিবেন বিবাদ ভস্তন। রাজা যদি স্থবিচার কবেন সতত স্থির মনে কীর্ত্তি বৃদ্ধি হয় তাঁর ; তণ গান করে সর্বজনে। *

[ভূরিপ্রশ্ন সমাপ্ত।]

(5)

মহাসম্ব এইরূপ বলিলে বাজা তাঁহাকে সম্চিত্ত খেতচ্ছত্র রাজপল্যতে উপবেশন ক্বাইলেন এবং নিছে অপেকাকৃত নিম আসন গ্রহণপূর্বক বলিলেন, 'পণ্ডিতবর, শ্বেভচ্চত্রাধিটাত্রী দেবতা আমাকে চাবিটী প্রশ্ন বরিয়াছেন; আমি চাবিজন পণ্ডিতকেই তাহাদের উত্তর জিজ্ঞাসা কবিয়াছিলাম; কিন্তু কেহই সেগুলির উত্তর জানেন না। ভুমি, বংস, এখন সেই প্রশ্ন কয়টাব সত্তর দাও।" মহাসত্ত বলিলেন, "মহাবাজ, ছত্রাধিষ্ঠাত্রী দেবভাই হউন, ভাব চতুর্মহারাজাদিই হউন, যিনি যে প্রশ্ন কবিবেন, ভাহাবই সহত্তব দিব। দেবতা কি কি প্রশ্ন করিয়াছেন, বলুন ত।" দেবতা যে ক্রমে প্রশ্ন করিয়াছিলেন, ভদ্মেশারে রাজা প্রথম গাথা বলিলেন ঃ---

> মুখেও প্রহার সেই কবে বার বাব : ৫৮। হস্তহারা, পদবারা করম প্রহার, তথাপি সে প্রিয় ষডি, দেখিলে তাহাকে উপজে আনন্দ, ভূপ; বল ত সে কে। †

গাধাটী ভনিবামাত্রই মহাস্ত ভাহার অর্থ, গগনতলে সমুদিত চল্লবং সুস্পষ্ট দেখিতে পাইলেন। ডিনি বলিলেন, "গুতুন, মহাবাজ; 'হস্তি' অর্থাৎ পহবতি (প্রহার করে); 'প্রিস্কুম্ভঙি' – পহবতি থেব। 'স বে তি'—সো এবং করস্তো পিয়ো হোতি (এরপ করিয়াও সে প্রিয় হয়)। 'কন্তেনমভিপস্সদীতি' অর্থাৎ দেবতা জিজ্ঞাদা করিতেছেন, "হে বাছন্. এইরপ করিয়াও যে প্রিয় হয়, সে কে ? এই বর্ণনা দারা কোন্ ব্যক্তিকে লক্ষ্য কবা হইতেছে ?) এখন গাধার অর্থ বলিতেছি। যখন শিশু জননীর ক্রোডে আনন্দে খেলা করে, তথন সে হাত পা ছুড়িয়া জননীকে প্রহাব কবে; তাঁহার চুল টানিয়া ছেডে, মুথে কিল মারে। জননী আদর কবিয়া বলেন, "তবে, রে চোরেব ছেলে। তুই আমাকে এত মারিস্ কেন ?' ডিনি শেহবশে এইরূপ বলেন, শেহবেগ সংবরণ করিতে না পাবিয়া শিশুকে বুকেব মধ্যে জনাস্তরে টানিয়া লন; বার বার ভাহাকে চুম্বন করেন। এই সময়ে শিশুর পিতা অপেকাও দে তাঁহাব প্রিয়তব হয়।"

গ্রগনতলে যেন স্থ্যকে উৎপাপন কবিলেন, এইভাবে মহাসম্ব প্রশ্নেব উত্তবটী বিশাদ ক্ষিয়া দিলেন। তাঁহার সছত্তব শুনিয়া দেবতা ছত্ত্রণিতিকবিবর হইতে নির্গত হইয়া অহ্নিফে দেখা দিলেন এবং বলিলেন, "প্রশ্নের সম্বন্তর পাইয়াছি।" তিনি মহাসম্বকে মধ্ব স্ববে সাধুকাব দিলেন এবং রম্ম-করগুকে দিব্য পুশাগদ আনয়ন কবিয়া তাঁহার পুজা করিয়া অন্তর্হিতা ইইলেন। বাজাও মহাসতকে পূসাদিবারা পূজা করিয়া অপর একটা গাথায় বিতীয় প্রশ্ন জিজ্ঞাসা কবিলেন :---

ফিরিতে বিশ্বত তার তবু নাহি সর। 🖎 । গালাগালি দিয়া খুব তাভাইরা দের, (क्न मा मि क्षित्र चिंह : पिबिल छोहास छेशस चानम । छूमं, रन छ मि रू ?

এই গাণা দুইটা রধলটুটি-ভাতকে (৩০২) এবং ব্যক্তিল-ভাতকেও (৩০১) পাওরা সিরাছে।

[🕇] हिंछ रूप्योहि भाषादि नूथः ह পরিষ্ট্রতি म বে রাহা পিরো থোতি কং তেন: सভিপদ্দস্যি।

মহাসত্ত বলিলেন, ''মহারাজ, ছেলের ষধন বয়স্ সাত বৎসব হয়, এবং সে মায়ের ফুট ফ্রুমাইজ থাটিভে পারে, তথন মা তাহাকে বলেন, মাঠে যা; বাজাবে যা'; ছেলে বলে, 'यहि योश हास, मिठाहे हास्य, जत्व याव।' मा वत्त्रन, 'এই नে; मिठाहे हिन्छि'; ছেলে উহা খাইয়া বলে, 'বা, ভুমি বাড়ীতে ঠাণ্ডা ছায়ায় বসিয়া থাকিবে, আব বুঝি বাহিবে ছুটাছুটি ক্রিয়া ভোমার ফ্রমাইজ থাটব' ? দে হাত পা নাড়িয়া ও মু্ধভঙ্গী ক্রিয়া মায়ের দিকে ছটিয়া যায়; মাও ক্রোধে লাঠি হাতে লইয়া বলেন, 'ভবে, বে পান্ধি, তুই বসিয়া বসিয়া আমাব মিঠাই থাবি, আর মাঠে গিয়া একটু কাজ কবিতে পারিবি না।' মাতার তর্জনে ছেলে ছুটিয়া পলায়ন করে; মাতা তাহাব পশ্চাতে পশ্চাতে ধাবিত হন, কিন্তু ধরিতে না পাবিয়া বলেন, 'দূ হ, হভভাগা; চোরেবা যেন ভোকে টুক্ব। টুক্বা কবে কেটে ফেলে।' তিনি ছেলেকে এইরপ যত পারেন, গালি দেন, কিন্ত মুখে যাহা বলেন, মনে তাহাব ক্ণামাত্র ইচ্ছা কবেন না; ছেলে কখন ফিরিবে কেবল তাহাই ভাবেন। ছেলে গিয়া সারাদিন পথে পথে থেলা করে, সন্ধ্যাকালে বাডীতে ফিবিতে সাহস না পাইয়া কোন জাভির বাড়ীতে যায়: মাতা পথেব দিকে তাকাইয়া থাকেন, সে ফিবিতেছে না দেথিয়া ভাবেন, 'বাছা আমার বোধ হয় ভয়ে আসিতেছে না', তাঁহাব হৃদয় শোকপূর্ণ হয়; তিনি সাশ্রনয়নে জ্ঞাতিদের বাড়ীতে খুঁজিতে যান; গেথানে ছেলেকে দেথিয়া ভাহাকে আলিঙ্গন ও চুম্বন কবেন, ভাহার ছই হাভ চাপিয়া ধবিয়া বলেন, 'বাপ আমার, ভুই কি আমার ক্থা স্ত্যি মনে বরেছিলি'? এই সময়ে তাঁহার মনে পুত্রন্থেহ প্রগাত হয়। ইহাতেই দেখা যায়, মহাবাজ, ক্রোধেব সময়ে মাতার নিকট পুত্র পূর্ব্বাপেক্ষাও প্রীতিভাজন হইয়া থাকে।" মহাসম্ব এইরূপে দিতীয় প্রশ্নের মীমাংসা কবিলে দেবতা পূর্ববিৎ তাঁহাব পূজা কবিলেন; রাজাও তাঁহাকে পূজা কবিয়া ভৃতীয় প্রশ্ন জিজ্ঞানা কবিতে চাহিলেন। মহাসন্ত হলিলেন, "মহাবাজ, প্রশ্নটী কি, শুনি।'' ইহার উন্তবে বাজা এই গাথা বলিলেন :---

৬০। মিছানিছি দোষ দেয়, কবে হালাতন , তবু তার প্রিয় , সে কে, বল ত, রাজন্ ?

মহাসন্থ বলিলেন, "গহারান্ধ, যথন স্বামী ও স্ত্রী নিভূত স্থানে দাম্পত্যকেলিতে প্রবৃত্ত হয়, তথন ভাহারা প্রস্পবেব প্রতি অনীক দোষাবোপ করে—বলে যে, তুমি আমাকে ভালবাস না, ভোমাব মনেব টান অক্তদিকে, ইত্যাদি। এইরণে একে যথন অপরেব সহন্ধে মিছামিছি অভিযোগ করিতে থাকে, তথন তাহাদেব প্রস্পরের প্রেম আবও বৃদ্ধি পায়। মহারাদ্ধ, উক্ত প্রশ্নেব ইহাই উত্তর জানিবেন।" উত্তব শুনিয়া দেবতা মহাসন্থকে পূর্ববং পূজা করিলেন। রাজাও তাঁহাব পূজা কবিয়া আরও একটা প্রশ্ন জিজ্ঞাসা করিতে চাহিলেন, এবং মহাসন্থ তাঁহাকে জিজ্ঞাসা করিতে অমুমতি দিলে চতুর্থ গাথাটা বলিলেন:—

৬১। অন্নপান বন্ত্ৰ-শ্বাা-আসনাদি স্তব্য,নানাবিধ লয়ে চলি ধার , তবু প্রিয়পাত্র গৃহস্থের সেই। বল, শুনি, সে কে । শুধাই ভোমার ।

মহাসন্থ বলিলেন. "মহারাঙ্গ, এই প্রশ্নীতে ধার্মিক শ্রমণব্রান্ধণিগকে লক্ষ্য করা হইয়াছে। শ্রজাবান্ গৃহস্থগণ ইহলোকে ও পবলোকে বিশ্বাস কবেন; কাজেই তাঁহাবা দানব্রতী হন এবং দান করিতে চান । ধার্মিক শ্রমণব্রাহ্মণগণ তাঁহাদের নিকট ভিক্ষা চান, এবং ভিক্ষালম্ভ প্রব্য লইয়া তাহা ভোগ কবেন । ইহা দেখিয়া গৃহস্থেরা মনে কবেন, 'আমবা ধক্ত , ইহারা আমাদেব নিকট ভিক্ষা চান , আমাদের অনাদি ভোগ কবেন ।' এইরূপে তাঁহারা উক্ত শ্রমণব্রাহ্মণদিগের প্রতি আবও প্রীতিমান্ হন । ইহাতে স্পষ্টই দেখা বাইতেহে যে, শ্রমণব্রাহ্মণেরা যাচ্ঞালম্ভ দ্বা ভোগ কবিবার কালে ঐ সকল দ্বোর

[🔹] নুলে 'খাদনিয়ং ভোলেনিয়ে' আছে। 'পান্ত' ও 'ভোলা' সথতে ২ব খণ্ডের ১৩২ম পুর্চের টীকা ছুটুরা। 🗠

পূর্মবামীদিগেব অপ্রীতিভাজন হওয়া দূরে থাকুক, আবও প্রীতিব পাত্র হন।" প্রশ্নের এই উত্তব শুনিয়া দেবতা পূর্মবং মহাসত্ত্বের পূজা কবিলেন, ভাঁহাকে সাধুকাব দিলেন, এবং "ভো পণ্ডিত, আপনি ইহা গ্রহণ কক্ষন" বলিয়া তাঁহাব পাদমূলে সপ্তবত্তপূর্ণ একটা বত্তকরণ্ডক নিম্পে করিলেন। বাজ্ঞাও অভিমাত্র প্রসন্ধ হইয়া মহাসত্তকে সৈনাপত্য দান কবিলেন। এইরূপে তথ্ন হইতে মহাসত্ত্বের গৌবর আরও বৃদ্ধি হইল।

[দেবভাপৃষ্ট প্রশ্ন দমাপ্ত]

(>0)

ইহার পর সেনকাদি পণ্ডিতচতুট্য মন্ত্রণা করিতে লাগিলেন, "গৃহপতির পুত্র ত এখন আবও বাড়িয়া উঠিল, উহাকে অপদস্থ কবিবার উপায় কি 🤊 অনস্তর দেনক বলিলেন, "কেণ ত, আমি একটা উপায় বাহির করিয়াছি। গৃহপতিপুল্রেব নিকটে গিয়া জিল্ঞানা ক্ৰিব, কাহার নিকট বহস্ত বলা যাইতে পাবে ? দে যদি উত্তব দেয় যে, কাহাবও কাছে রহস্ত প্রকাশ করা উচিত নহে, তবে আমরা গিয়া বাজার মন ভালাইব—বলিব যে মহাবাজ, এই গৃহণতিপুত্র আপনার অহিতকামী।" ইহা স্থির করিয়া ঐ চাবিজন মহৌষধেব গৃহে গেলেন এবং তাঁহাকে অভিবাদনপূর্বক বলিলেন, "পণ্ডিতবর, আমবা একটা এম করিতে আসিয়াছি।" মহৌষধ বলিলেন, "কি প্রশ্ন, বলুন।" তথন সেনক কবিলেন, "বলুন ত, পণ্ডিত, লোকের কোন্ বিষয়ে স্থাতিষ্ঠিত হওয়া কর্তবা।" মহৌষধ উত্তব দিলেন, "সভ্যে।" "সভ্যে প্রভিষ্ঠিত হইবাব পব কি করা উচিত ?" "ধন উপার্জন কবিতে হুইবে।" "ধনলাভেব পর কি করিতে হুইবে ?" "স্থমন্ত্রণা শিক্ষা কবিতে হুইবে।"* "ভাহার প্রা " "নিজেব গুপ্তব্থা প্রকে বলিবে না।" ইহা শুনিয়া ঐ চারি ব্যক্তি মহৌষধকে ধন্তবাদ দিয়া হাটমনে ফিবিয়া গেলেন; তাঁগোৱা ভাবিলেন, এখন আগবা এই গুহণ্ডিপুত্রকে বেশ অপদস্থ কবিতে পাবিব।' তাঁহাবা বাঞ্চাব নিকটে গিয়া বলিলেন, "নহারাজ, গৃহপতির পুত্রটা আপনার প্রম শ্রু হইয়া দাড়াইয়াছে ।" বাজা বলিলেন, "আমি আপনাদের কথা বিশাস কবি না। সে কথনও আমার অনিইকামী হইবে না।" কিন্তু এইরূপে প্রত্যাখ্যাত হইয়াও তাঁহাবা বলিলেন, "মহাবাজ, বিখাদ করুন যে, আময়া সভাই বলিভেছি। যদি বিশাস না হয়, তবে তাহাকেই জিজ্ঞাসা কৰিয়া দেখুন, কাহাৰ নিকট রহস্ত প্রকাশ করা যাইতে পারে? দে আপনাব শত্রু না হইলে উত্তর দিবে, 'অমুকের নিকট বহস্য বলা যাইতে পাবে'; যদি শত্ৰু হয়, তবে বলিবে, 'গুপ্তকথা অগ্ৰে কাহারও নিকট वाक कन्ना উচিত नगः मनावथ পূर्व स्ट्रेलिट উट्टा প্রকাশ কন্না যাইতে পাবে।' ভাহার উত্তর শুনিলেই আপনি আমাদের কথা বিশাদ করিবেন; আপনাব সংশয় নিবাকৃত হইবে।" "বেশ, ভাহাই করা যাউক' বলিয়া বাজা তাঁহাদেব প্রস্তাবে দমত হইলেন এবং একদিন সকলে সভায় সমবেত হইলে বিংশতিনিপাত-বর্ণিত পণ্ডিত-প্রশ্নের 🕇 প্রথম গাথা বলিলেন : 🗕

৬২ ৷ সমবেত সভাৰ পৃতিত পঞ্জন . প্রান্ন এক মোর সবে কফন শ্রবণ :-ভাল হোক্, মন্দ হোক্, রহস্ত নিজের কে তনিলে আশহা না থাকে বিপদেব গ বাজা ইহা বলিলে সেনক তাঁহাকে আতাপকে আনয়ন কবিবার উদ্দেশ্যে বলিলেন,

^{🛊 &#}x27;ময়ো গুহেতকো'। পাঠান্তর 'মিডো' , অর্থাৎ মিত্রপাত করিতে হইবে। ইহাই থোধ হয় ফুনসত।

[🗻] দতুর্থ গ্র: পঞ্চস্তিভ-ছাতক (१०৮)। ইহাতে কিন্ত কোন শাধা নাই।

৬৩। তুমি হে, ভূপাল, ভর্ডা আমা সবাকার , বহিতেছ আমাদের পালনের ভার। দয়া কবি বুঝাইয়া দাও নরবর,

িক বা ডব অভিপ্ৰান্ন, **দি ক্লচি ভো**মার [।] বুঝিথা পণ্ডিত পঞ্চ দিবেন সকলে প্রান্ধের উন্তর্গ নিজ নিজ বুদ্ধিবলে।

রাজা কামপরায়ণ ছিলেন; ভিনি বলিলেন,

৬৪। শীলবতী, পতিশত গ্রাণা যে রমণী, প্রিয়ন্থরী সদা পভিচ্ছলামুবর্জিনী. ভাল হোক্, মল হোক্, বহস্ত পতির সে শুনিলে আশস্কা না থাকে বিপত্তির।

ইহা শুনিয়া সেনক ভাবিলেন, 'বাজা এখন আমাব পক্ষপাতী হইয়াছেন।' ভিনি সম্বষ্ট হইয়া, নিজে যাহা নির্দ্ধাবণ কবিয়াছিলেন ভাহা বুঝাইবাব জন্ম বলিলেন,

> ৬৫ ৷ রোগে ও বাসনে যার কবেছি রক্ষণ, আমা বিনা নাই অক্ত যাহাব শবণ, ভাল হোক্ যন্দ হোক্, রহগু আমার সে সথা গুনিলে নাই হেডু আশহার।

অতঃপর বাজা পুরুশকে জিজ্ঞাসা কবিলেন "এ সম্বন্ধে আপনাব কি মত, পণ্ডিত মহাশ্য ? কাহাব নিকট বহস্ত প্রকাশ কৰা যাইবে ?'' পুরুশ বলিশেন,

৬৬। সোদর ক্ষতি, ক্রেষ্ঠ, অথবা মধ্যম, হয় যদি ধীরচেঙা, শীলপ্বারণ, ভাল হোকু. মন্দ হোক, বহস্ত ভ্রাতাব সে গুনিলে থাকে না ক হৈছু আশহাব।

অনন্তব ব্লাকা কৰীন্ত্ৰকে জিজ্ঞানা কবিলে তিনি এই উত্তব দিলেন :—

৬৭। মনোমত আজাবহ, মহাপ্রজাবান কুলক্রমাণত পথে করে যে প্রয়াণ, 🕈 হেদ পুত্রে ভাল, মন্দ বহস্ত নিজের

বলিলে থাকেনা কোন শঙ্কা বিপদের।

ইহ। শুনিয়া বাজা দেবেন্দ্রকে জাঁহার মত জিজ্ঞাদা কবিলেন; দেবেন্দ্র বলিলেন,

৬৮। জননী, ভূপানশ্রেষ্ঠ, পালেন সস্তানে কত যত্নে, কত হেছে ¹ তাঁর সন্নিধানে,

ভাল হোক্, মন্দ হোক, বহস্ত নিভের প্রকাশিলে আশহা না থাকে বিপদের।

উক্ত চাবিজনকে একে একে এইকণ প্রশ্ন করিয়া পবিশেষে বাজা মহে বিধক সম্বোধনপূর্ব্বক বলিলেন, "পণ্ডিতবৰ, তোমাৰ মত কি?" মহৌষধ বলিলেন,

> ৫৯। গুহু যাহা, গুহু তাহা বাধাই উচিত , প্রাহুণ প্রকাশ কভু না হয় বিহিত। যাবৎ না হয় নিজ অভীষ্ট নিপান্ন, সযতনে গুহু সুধী রাথে প্রতিচ্ছর।

হবে যবে ইষ্টলাভ, ইচ্ছা যদি হয়, প্রকাশ ক বিতে গুড় নাহি কোন ভয়।

মহৌষৰ পণ্ডিতেব এই উত্তব শুনিয়া রাজা অসম্ভুট হইলেন, সেনক রাজাব মুগ এবং রাজা সেনকেব মুখ চাওয়া চাহি কবিতে লাগিলেন ৷ মহৌষধ তাঁহাদেব এই কাণ্ড দেখিয়া বুঝিলেন, 'এই চারি ব্যক্তি পূর্বেই আমার প্রতি রাজাব মন বিরূপ করিয়াছে, এখন যে প্রশ্ন হইল, ভাহা কেবল আমাকে পরীক্ষা কবিবার জন্ম।'

রাজা ও অমাত্যগণ এইরূপ কথোপকথন করিতেছিলেন, এমন সময়ে স্থ্য অন্তমিত रहेन; लाक गृरह मीथ खालिल। মহৌষধ ভাবিলেন, 'বাজকার্য্য বভ দায়িত্বপূর্ণ*, না সানি এখন কি হইবে। শীঘ্রই এখান হইতে প্রস্থান করা কর্ত্তব্য।' ইহা স্থির করিয়া তিনি আসন হইতে উথিত হইলেন এবং বাল্লাকে প্রণাম কবিয়া যাইতে যাইতে চিস্তা ক্রিলেন, 'ইহাদের একজন বলিল গিত্তের নিকট, একজন বলিল ভ্রাতার নিকট, একজন বিলিল পুত্রের নিকট এবং একজন বলিল মাভার নিকট রহস্ত প্রকাশ কণ্যা যাইতে পারে। বোধ হয়, ইহারা হয় নিজেরা এইরূপে বহুস্য প্রকাশ করিয়াছে, নয় অহ্য কাহাকেও প্রকাশ

^{&#}x27; 📍 মূলে 'অমুঞাত' পুদ্রের সথকে এই বধা বলা হইয়াছে। অনুভাত=যে পিতার সদৃশ ও বুলংগ্র রুক্ষ। 'অভিজ্ঞান্ত' (অভিজ্ঞান্ত) পুত্র বুলের গৌরব আরও বৃদ্ধি করে , কিন্তু 'কবজাত' পুত্র কুলধন কর করিয়া বুলকে অধ্যপতি দেয়।

^{🕇 &#}x27;রাধকপানি নাম ভারিয়ানি'। রাজাদের কার্য্য বড় ছজেগ, এরণ অর্থণ্ড করা ঘাইতে পারে।

করিতে দেখিয়াছে, এবং যাহা দেখিয়াছে তাহাই এখন বলিতেছে।' এইরূপ ভাবিয়া তিনি হির কবিলেন, 'যাহাই হউক, আমাকে আজই বিশেষ করিয়া জানিতে হইতেছে।'

সেনকাদি চারিজন অফান্ত দিন রাজভবন হইতে বাহিব হইয়া প্রাসাদ্ধারসন্নিহিত একটা ভক্তোমাণের • উপর কিয়ৎক্ষণ বসিতেন এবং আপনাদের কুত্যাকৃত্য-স্থত্মে মন্ত্রণা করিয়া স্ব স্থ গৃহে গমন করিতেন। মহৌষধ ভাবিলেন, 'আমি যদি ভোলাটার ভলদেশে গিয়া ভইয়া থাকি, ভবে ইহাদের রহস্ত জানিতে পারিব।' তিনি ভোলাটা ভোলাইয়া উহার নিম্নদেশে বিছানা পাভাইলেন এবং উহা আবার যথাস্থানে রাথাইয়া নিজে ভিতরে প্রবেশ করিলেন। প্রবেশ করিবার কালে তিনি অমুচবদিগকে বলিলেন, "পণ্ডিত চাবিজন মন্ত্রণা করিয়া যথন চলিয়া যাইবেন, ভখন তোমরা আদিয়া আমাকে লইয়া হাইবে। ভাহারা বি আজ্ঞা বলিয়া চলিয়া গেল।

অদিকে সেনক রাজাকে বলিলেন, 'মহারাজ, আপনি ত আমাদিগকে বিশ্বাস কবেন না; এখন কিরপ হইল ?' রাজা উচিত্যানোচিত্য বিবেচনা না করিয়াই ভেদকদিগের কথা সভ্য বলিয়া গ্রহণ করিলেন এবং ভীতত্তত্ত হইয়া জিজ্ঞাসিলেন, 'বলুন ত, সেনক, এখন কি করা যায় ?'' সেনক বলিলেন, মহাবাজ, কালক্ষেপ না কবিয়া, কাহাকেও কিছু না আনাইয়া, গৃহপতিপুল্লের প্রাণবধ কবা আবশ্রক ।'' "সেনক, তৃমি ছাড়া আব বেহই আমার হিতচেই। করে না। তৃমি নিজের বন্ধুদিগকে লইয়া দ্বাবান্তবালে অবস্থান কবিবে, এবং গৃহপতিপুল্ল প্রাভঃকালে যথন আমার দর্শনলাভার্থ আসিবে, তখন থছগালারা তাহাব শিবশ্ছদ করিবে।'' ইহা বলিয়া রাজা সেনকের হত্তে নিজেব উৎকৃষ্ট ভরবাবিখানি দিলেন। সেনক প্রভৃতি চাবিল্লনেই বলিলেন, "যে আজ্ঞা, মহারাজ। আপনি নিশ্চিন্ত থাকুন; আমবা তাহাকে বধ কবিব।'' ইহা বলিয়া উহারা সভাগৃহ হইতে বাহিব হইলেন, এবং "আমবা এভদিনে শক্রব পৃষ্ঠ দেখিলাম (অর্থাৎ শক্রকে নাগ করিলাম), ইহা ভাবিতে ভাবিতে সেই ডোজাব পিঠে গিয়া বসিলেন।

অনস্তর সেনক বলিলেন, "ওছে, আমাদেব মধ্যে কে গৃহপতিপুত্রকে আঘাত করিবে?" অপব তিনজন তাঁহাবই স্বন্ধে এই ভার অর্পণ কবিলেন; তাঁহাবা বলিলেন, "আচার্য্য, আপনিই আঘাত কবিবেন।" তাহাব পর সেনক জিজ্ঞাসিলেন, "ভাল, ভোমরা, বলিলে, অমুকের অমুকেব কাছে বহুন্ত প্রকাশ কবা যাইতে পাবে; ইহা কি তোমবা নিজেবা করিয়া বুঝিয়াছ, বা অন্ত কাহাকেও করিতে দেখিয়াছ, কিংবা কাহারও কাছে শুনিয়াছ?" "ও কথা এখন থাকুক, আচার্য্য। আপনি ত মত দিলেন যে, বন্ধুর নিক্ট বহুন্ত প্রকাশ কবা যাইতে পারে। ইহাব ফল কি আপনি অ্কতবর্শ্যে পবীকা কবিয়াছেন?" "তাহা জানিয়া ভোমাদেব লাভ কি ?" "বলুন না, আচার্য্য।" "আমার রহন্ত রাজা জানিতে" পাবিলে আমার প্রাণ থাকিবে না।" "কোন ভয় নাই, আচার্য্য, আপনার রহন্ত ভেদ কবিবে, এখানে এমন কেহই নাই; আপনি বলুন।" সেনক নংখাবা ভোমাটায় আঘাত করিয়া বলিলেন, "কে জানে যে, গৃহপতিপুত্রটা এই ভোমার নীচে নাই।" 'আচার্য্য, গৃহপতিপুত্র এখন ঐশ্বর্যাবান্ হইয়াছে; সে কথনও ভোমার নীচে প্রবেশ করিবে না। সে এখন ধনে মানে মন্ত। আপনি বলুন না।" পুন: পুন: অন্তর্ম্ব ইয়া সেনক নিজেব বহুন্ত প্রকাশ করিলেন:—"এই নগবে অমুকী বেন্ডা ছিশ, জান ত?" "আনি, আচার্য্য।" "এখন ভাহাকে দেখিতে পাও কি ?" "না আচার্য্য, তাহাকে এখন দেখিতে

^{*} ভক্ত + উর্মাণ = ভাত রাথিবার বৃহৎ পাত্র বা ডোঙ্গা। বোধ হয়, ইহাতে ভাত রাথিয়া ভিগারীদিগকে বিতরণ করা হইত। বিকাল বেলা ভোঙ্গায়া উণ্টা করিয়া রাখা হইত . কাজেই সেনক এভৃতি উহার পিঠে বসিতে পারিতেন।

পাই না।" "আমি শালবনে তাহাব সহিত আমোদ প্রমোদ করিয়া, শেষে অলঙ্কাবের লোভে ভাহাকে বধ কবিয়াছি, এবং তাহাবই বস্ত্রে অলঙ্কাবগুলি বান্ধিয়া পুটুলিটা আমাব বাডীর অমুক তালায় অমুক ঘবে নাগদন্তে ঝুলাইয়া বাথিয়াছি। কিন্তু যতদিন লোকে সেই বেশ্যটোব কথা ভুলিয়া না যাইভেছে, ভতদিন ঐ সকল অনন্ধাব ব্যবহাব কবিতে পারিতেছি না। এরূপ ভয়ানক, রাজদণ্ডার্ছ অপবাধ কবিয়াও আমি তাহা একজন বন্ধুব নিকট প্রকাশ কবিয়াছি। সেই বন্ধু এপর্য্যন্ত কাহাকেও এ কথা বলেন নাই। এইজন্তই আমি বলিয়াছি যে, বন্ধব নিকট বহস্ত প্রকাশ কবা যাইতে পাবে।" মহাসন্ত সেনকেব এই বহস্তটী আমূল সমস্ত প্রণিধানসহকাবে শুনিয়া বাথিলেন। পুকুশ আপন বহস্ত বর্ণনা কবিতে প্রবুত্ত হইয়া বলিলেন, ''আমাব উক্লদেশে কুষ্ঠ আছে; আমাব কনিষ্ঠ ভ্রাডা প্রাতঃকালেই কাহাকেও না জানাইয়া ঐ ক্ষত ধৌত কবে, উহাতে ঔষধ লাগায় এবং ক্ষতস্থান নেক্ডা দিয়া বান্ধে। বাজা ধথন আমাব প্রতি মৃছ্চিন্ত হন, তথন অনেক সময়ে 'এস পুরুশ' বলিয়া আমাকে আহ্বান কবেন এবং আমাব উক্কব উপব মাথা বাথিয়া শুইয়া পড়েন। যদি তিনি আমাব কুষ্টেব কথা জানিতে পাবেন, তবে কি আমার প্রাণ রাখিবেন গ কিন্তু এই ব্যাপার আমার কনিষ্ঠ ভ্রাতা ভিন্ন আর কেহই জানে না। এই জন্মই আমি বলিয়াছি যে, ভাতার নিকট রহস্য প্রকাশ করা যায়।'' কবীন্দ্র তাঁহাব রহস্থ এইরূপে বর্ণন ক্রিলেন;-- "আমি ক্বফপক্ষেব পোষধ-দিনে নরদেব-নামক এক ষক্ষকর্ত্তক অভিভূত হই। তথন আমি ক্ষিপ্ত কুকুরেব ভাষে বিরাব করিয়া থাকি। আমার পুত্রকে আমি এই ব্যাপার বলিয়াছি। আমি যক্ষকর্ত্ত্ব আবিষ্ট হইয়াছি জানিলেই, দে আমাকে অন্তঃপ্রকোষ্ঠে বান্ধিয়া শোওয়াইয়া রাথে, দুরজা বন্ধ করিয়া দেয় এবং যাহাতে কেহ আমার চীৎকার গুনিতে না পায়, এই উদ্দেশ্যে বাহিরে গিয়া, লোকজন ডাকিয়া বৈঠক করিয়া গান বাজনা কবে। এইজ্ঞ্ডই আমি বলিয়াছি যে, পুত্রের নিকট বহস্ত বলিতে পাবা যায়।" অতঃপব ই হাবা তিন জনেই দেবেন্ত্রকে তাঁহার রহন্ত জিজ্ঞাদা কবিলেন। দেবেন্ত্র বলিলেন, "আমি মণি পরিষাব-কর্মে নিযুক্ত হইয়া, শব্রু কুশরাজকে যে শ্রীসম্পাদক মহামণি দিয়াছিলেন, * সেই রাজকীয় মণি অপহরণ কবিয়া আমাব মাতাব হস্তে দিয়াছি; তিনি কাহাকেও একথা বলেন নাই। আগি যখন বাজভবনে যাই, তখন তিনি উহা আমাকে দিয়া থাকেন: আমি সেই মণির প্রভাবে শ্রীদম্পন্ন হইয়া বাঞ্কভবনে প্রবেশ করি। সেইজন্তই বাজা তোমাদেব मध्य कान चानाप कतिवाव पूर्व्स जागाव मध्य कथा वरनन; जागात ज्वन-পোষ্ণে জग्र প্রতিদিন আট, যোল, বত্তিশ, চৌষটি কাহণ পর্যান্ত দিয়া থাকেন। কিন্তু রাজা যদি জানিতেন যে আমি তাঁহাব মহামণি,লুকাইয়া বাথিয়াছি, তবে কি আমাব প্রাণ থাকিত ? এই জন্মই আমি বলিয়াছি যে, মাতাব নিকট রহস্য প্রকাশ করা বাইতে পারে।"

উক্ চাবিজ্ঞনেবই বহস্ত মহাসত্ত্বেব নিকট প্রত্যক্ষবৎ প্রতীয়মান হইল,—তাঁহারা যেন স্থ উদর বিদীর্ণ কবিয়া অস্থর্জনি বাহিব করিয়া ফেলিলেন। এইকণে প্রস্পবেব নিকট শুষ্থ প্রকাশ করিয়া তাঁহারা বলিলেন, "দেখিবেন, যেন ভুল না হয়, কাল ভোবে আদিয়া গৃহপতিপুত্রের প্রাণবধ করিতে হইবে।" অনন্তর তাঁহারা আদন হইতে উঠিয়া প্রস্থান করিলেন।

তাঁহারা চলিয়া গেলে মহাসত্ত্বের অমুচবেরা আসিয়া ডোঙ্গাটা তুলিয়া তাঁহাকে লইয়া গেল। তিনি স্নান করিলেন, বেশ-বিজ্ঞাস করিলেন, উৎকৃষ্ট থাছা ভোজন কবিলেন; এবং তাঁহার ভগিনী উভ্সারা দেবী সেই বাজিভেই তাঁহাব নিকট সংবাদ প্রেরণ করিবেন, ইহা অফুমান করিয়া ছারদেশে একজন বিশ্বস্ত লোক রাথিয়া ভাহাকে বলিলেন, "কেহ বাজবাড়ী

^{*} সুশ-**লভিক, ৎ**ম থণ্ড, ১৯১-ম পৃষ্ঠ দ্ৰপ্তব্য ।

इरें जामिल गीं बरे जाराक जामात निक्छ नरेश शहें वा जा जा जिन ग्यां गुर्छ খয়ন করিলেন।

'মহৌষধেব বয়স্ যথন সাভ বংসর মাত্র, ভখন হইভে সে আমাব সেবা করিভেছে। সে কথনও আমার কোন অনিষ্ট করে নাই; দেবতা যথন আমাকে প্রশ্ন কবিয়াছিলেন, তথন गरशेषध ना थाकित्न जामात जीवनहे नका इहेज ना। প্রতিহিংসাপরায়ণ শক্রদিগেব কথা শুনিয়া আমি এই অদ্বিতীয় পণ্ডিতের 'প্রাণবধ কর' বলিয়া ভাহাদিগের হল্তে খজা দিয়াছি। অং।! আমি কি অন্তার কাজই কবিয়াছি। কাল হইতে আমি ভ এই পণ্ডিতবৰকে দেখিতে পাইৰ না !' এইকপ চিন্তায় বাজার মনে মহাশোক জন্মিল; শ্বীর হইতে ঘর্ম ছুটিল; শোকবেগে তাঁহাব চিডেব শাস্তি অপগত হইল। উভূম্বা দেবী তাঁহাব সহিত এক শ্যাম শ্মন করিয়াছিলেন; তিনি রাজার অবস্থা দেখিরা ভাবিলেন, 'আমি কি কোন অপরাধ করিয়াছি, না অগু কোন কারণে রাজার শোক জিয়িয়াছে ?' তিনি জিজাসা করিলেন: --

१ । इनिग्रमान, छूश, खांझ कि कांत्रव ? किन ना विशिष्ट खांक मध्त किन ? বিমনা হরেছ আজ কোনু ছুন্চিন্তায় ? করেছে কি অপবাধ দাসী তব পার ? श्राका रिनटनन्,

'প্ৰাঞ্জ মহৌষধ বধা, কেন না নে শক্ৰ ভব ,'' 43 [একথা বলিল নোরে

स्मिनकांति गञ्जी मर । বধিতে বে মহাপ্রাজ্যে দিলু আজ্ঞা না বিচারি; ভাবি তাহা এবে মনে হইয়াছে হুঃখ ভারী।

ইহা গুনিয়া উভূ্দরা মহাসত্ত্বেব জক্ষ পর্বতপ্রমাণ শোকভারে নিম্পেষিত হইতে भागित्मन। जिनि ভাবিলেন, 'दिनान উপায়ে রাজাকে এখন দাখনা দিয়া, ইনি যথন নিজিত इइरवन, ज्थन जामाव कनिष्ठं लाजारक मध्यांम मिक।' ইहा श्वित कविशा जिनि विमासन, "আপনিই ড ইহা করিয়াছেন। আপনিই সেই গৃহপতিপুত্রকে নহৈশ্বর্যা দান করিয়া বাড়াইয়া তুলিয়াছেন। আপনিই ভাহাকে দৈনাপত্য দান করিয়াছেন। এখন লোকে বলিতেছে, সে আপনার শত্রু হইয়াছে। পত্রুকে ত কখনও ছোট মনে করিয়া ভূচ্ছ করা यात्र ना। कार्ख्य मर्शेयरवि व्यानविध कवारे व्यावश्रक। व्यानि त्र क्ला हिला कहिर एए म কেন ?' সাম্বনা পাইয়া রাজাব শোকবেগ স্থাস হইল; ডিনি নিজিত হইলেন; উডুম্বরা শ্যা ত্যাগ করিয়া নিজ কন্দে প্রবেশ কবিলেন এবং এই পত্র লিখিলেন :-- "মহৌষধ, পণ্ডিত চাবিজন তোমার শহন্দে মিধ্যা কথা বলিয়া বাজাকে বিরূপ করিয়াছে; ভিনি জুদ্ধ হইয়াছেন এবং কাল প্রাসাদের দারদেশে ভোমার বধের আজা দিয়াছেন। কাল রাজভবনে না আদিলেই তোমার পক্ষে ভাল হয়; যদি আদিবে, তবে নগৰবাসীদিগকে হন্তগত কৰিয়া বাধা দিতে সমর্থ হইয়া আসিও।" তিনি এই পত্রখানি একটা মোদকের ভিতর প্রিলেন, মোদক্টী একগাছা স্থভা দিয়া জড়াইলেন, উহা একটা নৃতন পাত্রে রাখিলেন, উহাব উপর স্থান্ধ চুৰ্ণ ছডাইয়া দিলেন, পাত্ৰের মুখটা নিজেব নামান্ধিত মূজা দিয়া বন্ধ কবিলেন এবং উহা একজন পরিচাবিধরে হাতে দিয়া বলিলেন, "তুমি এই মোদক আমাব কনিষ্ঠকে দিয়া এদ।" পরিচারিকা তাহাই করিল। পবিচারিকা বাত্তিকালে-কিন্তপে ব্যুক্তবনেব বাহিরে গেল, তাহা বিশ্বধের বিষয় নহে; কারণ রাজা প্রথমেই উড়ুমরাকে এই বর দিয়াছিলেন, (যে তাঁহার পবিচারিকারা যথন ইচ্ছা বাহিবে ষাইতে পারিবে); কাজেই কেহ তাহাকে বাবণ করিল না। বোধিসন্থ রাজীদন্ত উপহার গ্রহণ করিয়া পরিচারিকাকে বিদায় দিলেন। শে ফিরিয়া উড়ুম্বাকে সেই কথা জানাইল। তথন উড়ুম্বা গিয়া রাজার সঙ্গে **জাবার এক**

শ্বায় শয়ন কবিলেন। বোধিসম্বও মোদকটী ভাঙ্গিয়া পত্রথানি পাঠ করিলেন এবং সমস্ত বৃত্তাস্ত বৃবিয়া কর্ত্তব্য অবধারণপূর্বক শয়ন কবিলেন।

পরদিন পণ্ডিত চারি জন প্রত্যুবেই থকা হতে লইয়া য়াবাস্তরালে মহৌষধেব আগমন প্রতীকা করিতেছিলেন। তাঁহারা মহৌষধেব দেখা না পাইয়া বিষয়মনে বাকার নিকট গোলেন; রাজা জিজ্ঞাসা করিলেন, "আপনাবা গৃহপতিপুত্রকে বধ করিয়াছেন ত ৫" তাঁহারা বলিলেন, "না, মহারাজ, আমবা তাহাব দেখা পাইতেছি না ।" এদিকে মহাসত্ব অরুণাদয়ন্তানেই জানিতে পারিলেন যে, নগব তাঁহার হস্তগত হইয়াছে। তিনি স্থানে স্থানে রক্ষী স্থাপিত করিয়া, বছ অন্ত্রপরিরত হইয়া মহাড়খরে রখাবোহণ পূর্বক রাজম্বাবে গমন্করিলেন; রাজা প্রাসাদবাতায়ন উল্ঘাটনপূর্বক অবলোকন কবিতেছিলেন; মহাসত্ব অবহরপর্থকক তাঁহাকে প্রণাম করিলেন। রাজা ভাবিলেন, এ আমার শক্র হইলে কথনও প্রণাম করিত না। তিনি মহাসত্বকে ভাকাইয়া নিজে আসন গ্রহণ কবিলেন, এবং যেন কিছুই জানেন না, এই ভাবে দ্বিজ্ঞাসা কবিলেন, "বৎস, তুমি কাল গিয়াছ; আজ এত বিলমে আসিলে। আমাকে তুমি এমন ভাবে পবিত্যাগ কব কেন ?

৭২। প্রদোয-সময়ে কল্য করিলে গমন , ফিবিতে বিলম্ব এত হ'ল কি কাবণ গ কি শুনি, কি শহা তব হয়েছে অন্তঃর গ বলেছে কি কেহ কিছু হে প্রাঞ্জ তোমাবে গ বল সতা, কিছু মাত্র না করি গোপন , এখন(ই) উত্তব তব করিব শ্রবণ ।

্ মহাসন্ত বলিলেন, "আপনি পণ্ডিত চাবিজনের কথা গুনিয়া আমাব বধের আজা দিয়াছেন। সেই জুনুই আমি আদি নাই।" তিনি বাজাকে ভংসিনা করিয়া বলিলেন,

> १७। গত রজনীতে ভূপ, ভার্যাকে গোপনে বলিয়া থাকেন যদি, ''বধ্য মহৌষধ", দেখুন ত ভাবি মনে, শুহ্য আপনার হ ল নাকি উদঘাটিত গ বলিলেন যাহা, তথন(ই) ভা' হল মম শ্রবণগোচর।

ইহা শুনিয়া রাজা ব্ঝিলেন, উভূষরা সেই সময়েই মহৌষধকে সংবাদ পাঠাইয়াছিলেন। তিনি কৃদ্ধ হইয়া রাজ্ঞীর মুখেব দিকে তাকাইলেন। তাহা দেখিয়া মহৌষধ বলিলেন "মহারাদ্ধ, আপনি রাজ্ঞীব প্রতি ক্রুদ্ধ হইতেছেন কেন। আমি অভীত, অনাগত ও বর্তমান সমস্তই দানি, মানিলাম, মহাবাদ্ধ, যে, আপনবে বংস্থা আসনাব ভার্যাই প্রকাশ করিয়াছেন, কিন্তু আচার্য্য সেনকপুরুশাদিব বহস্থ আমাকে কে বলিয়াছে, ভাবিয়া দেখন ত ? আমি ইহাদেরও রহস্থ জানি।" অনস্তব ভিনি সেনকেব রহস্থ বলিলেন :—

শালবনে দেনক যে করেছিল, ভূপ, নহাপাপকর্ম এক, আর্য্য-বিগহিত, গোপনে বন্ধকে তাহা বলিল দ্রমিতি। আক্ষণ্ডফ কথা সেই করিল প্রকাশ তখন(ই) তা' হল মম শ্রবণগোচর।

রাজা সেনকেব দিকে তাকাইয়া জিজাসা করিলেন, "এ কথা সত্য কি ।" সেনক বলিলেন, "হাঁ মহাবাজ।" রাজা তংকণাৎ তাঁহাকে বন্ধনাগাবে লইয়া যাইতে আদেশ দিলেন। অতঃপ্র মহৌষধ পুরুশের রহস্ত বলিলেন:—

> ৭৫। আছে পুর্শের, ভূপ, উরদেশে রোগ, শর্শের অযোগা যাহ। নৃপতিগণের। বলিলেন সমোপনে এ বহস্ত তিনি শ্রাতাকে নিছেব। তাহা জানিলাম আমি।

বাজা পুকুশের দিকে তাকাইয়া জিজাদা কবিশেন, "ইহা দতা কি ?" পুরুশ বলিলেন,

"হাঁ, মহারাজ।" তথন রাজা তাঁহাকে বন্ধনাগারে প্রেবণ করিলেন। তাহার পর মহৌষ্ধ ক্বীদ্রের রহস্ত প্রকাশ করিলেন:—

> १७। भवराव-यय्पेरवर्ण सामा कवीरस्त्रत्र ় বড়ই স্থণিত পীড়া কথন কথন। বলিলেন সম্বোপনে এ রহস্ত ভিনি পুত্রকে নিজের। ডাহা জানিলান আমি।

রাজা জিজ্ঞানা করিলেন্, "সভা কি, কবীন্ত্র ?" কবীন্ত্র বলিলেন, "নভা।" রাজা कां हारक अस्तानात्व तथात्र कि विलास । अवित्यास महोयस कारवास बहुना छम् वाहिन ক্ষিলেন :---

> ৭৭ ৷ আটপ'লে মহামণি আপনার, নৃপ, তৰ পিতামহে যাহা করিলেন দান भूत्रोकांका व्यवद्राव, व्यवस्थात अतः হইমাছে হন্তগত। বলিলেন ভিনি নিজের মাতাকে এই তাত্মগুরু কথা। হল তাহা প্রকাশিত ; স্থানিকাম আমি।

রাজা দেবেন্দ্রকেও জিজ্ঞাসা করিলেন, "সত্য কি ?" দেবেন্দ্র বলিলেন, "সত্য।" রাজা তাঁহাকেও বন্ধনাগারে প্রেরণ কবিলেন। যাঁহারা বোধিসম্বকে বধ করিবেন বলিয়া-ছিলেন, ढीश्रां मकल्वे এইরূপে বন্ধনদশা প্রাপ্ত ইইলেন। বোধিসন্ত বলিলেন. "আমি এই নিমিত্তই কহিয়াছিলাম যে, নিজেব গুহু কথা অপবকে বলিতে নাই; ধাঁহারা বলা যায়' এই মত প্রকাশ করিয়াছিলেন, তাঁহারা এখন মহাবিনাশ প্রাপ্ত হইলেন।" অনম্বর তিনি ইহা অপেকাও উৎকৃষ্টতর ধর্ম বুঝাইবার জন্ত কয়েকটা গাথা বলিলেন :---

৭৮। তহু যাহা, গুহু তাহা রাথাই উচিত : যাবৎ না হয় নিজ অভীষ্ট নিপান্ন, হবে যবে ইষ্টলাভ, ইচ্ছা যদি হয়, ४०। नम्र छेर्। धकाट्यत्र व्योगा कमाहन ; রহস্ত প্রকাশ পেলে হিত যে হয় না,

গুয়ের প্রকাশ কভু না হয় বিহিত। সবতনে গুহু হুণী রাখে প্রতিচ্ছন্ন। প্রকাশ করিতে গুছু নাহি কোন ভয়। নিধিবৎ সদা ইহা কবিবে রুফ্ব। স্থীদের ভালমত আছে ভাহা জানা।

- ৮ । तमनी, व्यभिज, जात मिज वार्थात्वयो, সার্থহেডু মন যার হয় বিচলিত, মিত্রবেশে বল্পে এক, ভাবে অক্ত রূপ— পণ্ডিত যে, কথন(ও) সে ইহাদের ঠাই - নিষ্কের রহস্ত, ভূপ, করে না প্রকাশ। ৮১। অজ্ঞাত রহস্য নিম্ন যে করে প্রকাশ কার(ও) ঠাই, থাকে সেই সম্রভেদ-ভয়ে চিরজীবনের তরে দাসবৎ তার।
- ৮২। যতই অধিক লোকে গুহু কার(ও) জ্ঞানে, উদ্বেগ ডাহার বাড়ে সেই পরিসাণে। একারণ শুহ্য তব প্রকাশিতে নাই গ্রী-পুত্র-ছননী-বন্ধু, কভু কার(ও) ঠাই।

₩। **एवरम विविद्ध शांत्म कब्रिय मञ्जनी**, রাত্রিকালে মৃত্তবরে। আছে লুকাইয়া শুনিতে মন্ত্রণা তব লোক কন্ত স্থানে। গুনিলে তাহার। শীঘ্র ঘটে মস্তভেদ।*

মহাসত্ত্বে কথা ভনিষা বাজা ভাবিলেন, 'ইহাবা স্বয়ং বাজবৈবী হইয়াও মহৌবধকে আমাৰ বৈরী প্রতিপন্ন করিতে চায়!' তিনি কুদ্ধ হইযা আদেশ দিলেন, "যাও, এই লোক চারিটাকে নগবের বাহির করিয়া হয় শূলে আবোপণ কব, নয় ইহাদেব শিবশ্ছেদ কর।" ব্লাহ্মকিছরেবা তাঁহাদের বাহুগুলি পিঠমোডা দিয়া বান্ধিল এবং প্রতি চৌমাথায় শতবার প্রহার করিতে করিতে লইয়া চলিল। ইহা দেখিয়া মহাসম্ব বলিলেন, "মহারাজ, এই চাবি ব্যক্তি আপনার বছদিনের অমাত্য। ইংাদের অপরাধ ক্ষমা ক্ষম। বাজা তাঁহাব অহুবোধ বন্ধা করিলেন এবং পণ্ডিভদিগকে ডাকাইয়া আনিয়া তাঁহাদিগকে মহাসত্ত্বের হস্তে দাসরূপে অর্পণ কবিলেন। মহাসম্ব তাঁহাদিগকে দাসত্ব হইতে মুক্তি দিলেন। রাজা বলিলেন, "তবে ইহাবা আমাব বাজ্যে বাস করিতে পাবিবে না।" তিনি তাঁহাদিগেব নিৰ্কাসনেৰ আজ্ঞা দিলেন। তথন মহাসত্ত আবাব বলিলেন, "মহাবাস্ত, এই অজ্ঞানান্ধ-দিগকে ক্ষমা করুন।^ত ভাঁহাব অনুরোধে বান্ধা উক্ত চাবি বাক্তিকে ক্ষমা করিলেন এবং পুনর্কাব স্ব স্ব পদে প্রতিষ্ঠাপিত কবিলেন। বান্ধা ভাবিলেন, 'যথন শত্রুব প্রতিও নংগৈধের এইরূপ মৈত্রীভাব, তথন অক্তেব প্রতি ইঁহাব মনেব ভাব না জানি আবও কত মধুব।' ইহা চিন্তা কবিয়া তিনি মহৌষধের প্রতি অতীব প্রানন্ন হইলেন। এই সময় হইতে উজ চাবি জন পণ্ডিত উৎপাটিতবিষদন্ত সর্পেব ল্যায় নির্বিষ হইয়া মহাসত্বের বিরুদ্ধে আব কিছু বলিতে সাহ্য পাইলেন না।

পঞ্চপণ্ডিভপ্রশ্ন এবং পবিভেদ-কথা সমাপ্ত।

(\$\$)

এই সময় হইতে মহাসন্থ বাজাব অর্থধ্যান্তশাসক হইলেন। তিনি ভাবিতেন 'খেতছেত্র বাজাব বটে; কিন্তু আমাকেই ত বাজ্যেব স্থাসন কবিতে হয়। অতএব আমাকে নিয়ত অপ্রনম্ভ ভাবে চলিতে হইবে।' তিনি নগবে একটা মহাপ্রাকাব নির্মাণ কবাইসেন, এবং ক্ষ্তু-প্রকাবওলিব দাব ও অট্টালক স্থ্বক্ষিত কবিলেন। প্রাকাবগুলিব অন্তর্মজ্জী স্থানেও অনেক অট্টালক নির্মিত হইল এবং নগবেব চত্জিকে তিনটা পবিধা খাত হইল—জলপবিধা, কর্দ্দমপরিধা ও শুদ্ধ পবিধা। নগবের অভ্যন্তবে যে সকল জীর্ণ গৃহ ছিল, তিনি সেগুলি মেরামত কবাইলেন; বৃহৎ বৃহৎ ভড়াগ থনন করাইয়া সে গুলিতে জল বাধিবাব ব্যবস্থা কবিলেন এবং নগবেব সমন্ত শস্তুভাগুবি ধাত্যাদি থাত্যশস্ত দ্বাবা পূর্ণ কবাইয়া বাধিবেন। যে সকল ভাপস হিমালয় হইতে বাজকুলে আগমন কবিতেন, তিনি তাহাদিগেব দ্বাবা কর্দ্দম ও স্ক্র্ম্ববীজ+ আনাইতেন। জলনির্গমের জন্ম যে সকল নর্দ্দমা ছিল, তিনি সেগুলি পরিকাব কবাইলেন এবং নগ্নবেব বহির্ভাগেও যে সকল জীর্ণ গৃহ ছিল সেগুলি নেবামত কবাইলেন। একপ করিবাব কাবণ কি ? অনাগত ভয়েব প্রতিবাহনই এই সকল কার্য্যেব উদ্দেশ্য।

নগবে নানাদেশ হইতে বণিকেবা আসিতেন। মহাসন্থ তাঁহাদিগকে জিজাসা কবিতেন, "আপনাবা কোথা হইতে আসিতেছেন।" "আমবা অমুক স্থান হইতে আসিতেছি", বণিকেবা এইরূপ উত্তর দিলে মহাসন্থ আবাব জিজাসা কবিতেন, "আপনাদেব বাজা কি ভালবাসেন ?" তাঁহারা বলিতেন, "অমুক দ্রব্য।" এইরূপ কথোপকথনেব পর মহাসন্থ তাঁহাদিগকে সমানেব সহিত বিদায় দিতেন; নিজেব এক শত এক জন যোদ্ধাকে আহ্বান কবিয়া বলিতেন, "বাপুন্ববন, আমি যে সকল উপহার দিতেছি, সেইগুলি লইয়া এক শত এক রাজধানীতে

[&]quot; পাঠান্তরে কর্মনেন পরিবর্ত্তে 'কুফ্রস'-নামক শতের উল্লেখ আছে। কিন্ত 'কদ্মম' পাঠই প্রাহ্য , কারণ, পারে দেশা নাইবে, ইহাবই নাহায়্যে এক রাজিতে ৬- চাত দীর্ঘ সুমুদনল হারিচাছিল।

গমন কর এবং তোমাদের স্ব স্থ হিতকামনায় তত্ত্বতা রাজাদিগকে উপহারগুলি দান কর।
তাহার পর সেই সেই স্থানেই বাদ করিয়া রাজাদিগেব দেবায় নিরত হইবে এবং তাঁহাদের
কার্যা ও মন্ত্রণা জানিয়া আমাকে সংবাদ দিবে। আমি তোমাদের দাবাপতাদিগের
ভরণ-পোষণ নির্কাহ করিব।" তিনি কোন রাজাকে উপহার দিবার জ্ঞু কুগুল, কাহারও
জ্ঞু স্বর্বপাত্নকা, কাহারও জ্ঞু স্থবর্ণমালা নির্দ্ধাণ কবাইতেন, ঐ দকল উপহারে নিজেব
নামান্দর চিহ্নিত করাইতেন, এবং দেগুলি উক্ত যোদ্ধাদিগেব স্থাতে দিয়া বলিতেন, "যুখন
আমার প্রয়োজন হইবে, তখন এই দকল অক্ষবের অর্থ বিজ্ঞাপন করা ঘাইবে।" যোদ্ধারা
উক্ত উপহারদমূহ লইয়া এক এক জনে এক এক রাজধানীতে ঘাইতেন, এবং তত্ত্বতা রাজাকে
দিয়া বলিত্তেন, 'আমি মহাবাজকে দেবা কবিবাব জ্ঞু আদিয়াছি।' "কোথা হইজে
আদিয়াছ ?" জিজ্ঞাদিলে তাঁহারা যে স্থান হইতে গিয়াছেন, তাহা না বলিয়া অন্ত-স্থানের
নাম করিতেন। উপহার পাইয়া দস্কট হইয়া বাজারা তাঁহাদিগকে কোন না কোন কার্যো
নিযুক্ত করিতেন, এবং তাঁহাবা ক্রমশঃ রাজাদিগেব বিশ্বাসভাজন হইতেন।

এ সময়ে একবল বাজ্যে শন্ধপাল-নামক বাজা আযুধ সজ্জিত ও সেনা সমবেত কবিতে-ছিলেন। তাঁহার রাজধানীতে যে চব গিয়াছিলেন, তিনি ম'হাযথকে পজ্রে সমন্ত জানাইয়া লিখিলেন:—"এখানকার এই সংবাদ; কিন্তু কি উদ্দেশ্যে যে এই আয়োজন হইভেছে, তাহা জানিতে পাবি নাই, আপনি কাহাকেও পাঠাইয়া তত্ত্ব অবগত হউন।" এই সংবাদ পাইয়া মহাসন্ত এক শুবপাতককে সংখাধন করিয়া বলিলেন, "সৌম্য, তুমি একবল বাজ্যে গিয়া দেখ, রাজা শন্ধপাল কি ববিভেছেন, তাহাব পব জন্বীপ পরিজ্ঞমণ কবিয়া আমাকে সমন্ত বৃত্তান্ত জানাও।" তিনি শুক্শাবককে মধুমিজিত লাম্ব ভক্ষণ কবাইলেন, তাহার পক্ষসন্থিয়ে শতপাক, সহস্রপাক হৈল মাথাইলেন এবং প্রানিকেব বাভায়নে অবন্থিত হইয়া উহাকে ছাড়িয়া দিলেন। শুক্পোতক একবল নগবে গিয়া সেই চবেব মুখে সমন্ত বৃত্তান্ত অবন্ত হইয়া জন্তান হইয়া জন্তান ক্ষিত্ত হইল।

উত্তর পঞ্চালে তথন চূড়নী ব্রহ্মদন্ত-নামক এক ব্যক্তি বাহাত করিতেন। বৈবর্ত্ত নামে এক প্রাঞ্জ ও স্পণ্ডিত ত্রাহ্মণ ভাহাব অর্থর্মান্তশাসক ছিলেন। একদিন কৈবর্ত্ত প্রভাষকালে (ব্ৰহ্মসূহ্ৰ্ডে) বিনিদ্ৰ ইইয়া দীপালোকে অক্স্কৃত শয়নকক অবলোকন করিতে কবিডে নিজের ঐশ্ব্য দেখিয়া ভাবিতে লাগিলেন, ''আমাব এই ঐশ্ব্য প্রকৃতপক্ষে কাহাব ? ইহা অক্ত কাহাৰও নহে; ইহা চুডনী ব্ৰহ্মদন্তেব। যিনি এত ঐশাধ্যব দাতা, তাহাকে সমস্ত জমুদীপেৰ সর্বপ্রধান বাজা করা আবশাক। তাহা করিতে পারিলে আমিও তাঁহাব প্রধান প্রোহিত হইব।' এইরূপ চিষ্কা কবিয়া তিনি প্রভাত হইবামাত্র বাজাব নিকটে গিয়া জিজাসা করিলেন, "মহারাজের স্থনিদ্রা হইয়াছিল ত ?" ইহার পর তিনি বলিলেন, "মহারাজ, একটা মন্ত্ৰাৰ বিষয় আছে।" বাজা বলিলেন, "আজা করুন, আচাৰ্য্য।" "মহারাজ, নগরের মধ্যে নিভূত স্থান পাওয়া অসম্ভব; চলুন আমরা উষ্ঠানে যাই।" "বেশ, তাহাই করা যাউক, আচার্যা", ইহা বলিয়া বাজা তাঁহার সহিত উচ্চানে যাত্রা কবিলেন এবং সেনা বাহিরে রাপিয়া এবং স্থানে স্থানে প্রহ্বী নিযুক্ত কবিয়া কেবল ভাঁহাকে লইয়া উন্তানে প্রবেশপূর্বক মঙ্গলশিলাপট্টে উপবেশন করিলেন। শুকপোডক এই ব্যাপার দেখিয়া ভাবিল, 'নিশ্চয় ইহাব কোন কারণ আছে; আজ মহৌষধ পণ্ডিতকে বলিবার উপযুক্ত কিছু শুনিতে পাইব।' সে উত্থানে প্রবেশ কবিয়া মঙ্গলশালবৃক্ষের পদ্রাস্তবে বিলীন হইয়া বদিয়া থাকিল।

वाखा दैक्वर्खरक विलिध्नन, "कि विलिधन, वमून चाठाया।" देकवर्ख विलिधन,

'অ্পনার কাণ আমাব দিকে আহান; আমাদেব মন্ত্র চতুক্বৰি হইবে। মহাবাজ যদি অামাব ক্থামত কাজ কবেন, তবে আপনাকে জমুদ্বীপেব সর্বপ্রধান বাঞ্চা কবিতে পাবিব।" বাজা অতীব আগ্রহের সহিত কৈবর্ভের কথা শুনিলেন এবং আহলাদিত হইয়া বলিলেন, "ব্যুন আচার্য্য; আপনি যাহা বলিবেন তাহাই কবিব।" "মহাবাজ, আন্তন, আমরা দেনা সংগ্রহ ক্রিয়া প্রথমতঃ একটা কুদ্র নগব অবরোধ কবি। আমি কুদ্র (পশ্চাৎ) দ্বাব দিয়া নগবে প্রবেশপূর্বক রাজাকে বলিব, মহাবাজ, যুদ্ধে আপনাব কোন প্রয়োজন নাই; আপনি কেবল আমাদেব বশুতা স্বীকাব কক্ষন, আপনাব বাজ্য আপনাবই থাকিবে। যদি যুদ কবেন, তবে আমাদেব এই বিপুল বাহিনীখাবা নিশ্চয আপনার মহাপবাজ্য ঘটিবে। তিনি যদি আমাৰ কথামত কাজ কৰেন, তবে তাঁহাকে আমাদেৰ পক্ষভুক্ত কৰিয়া লইব ; নচেৎ যুদ্ধে ভাঁহার প্রাণাস্ত করিব এবং তাঁহাব ও আমাদেব, এই ঘূই সেনা লইয়া একটীব পব একটা নগৰ অধিকাৰ কৰিতে কৰিতে জন্মনীপেৰ সমস্ত ৰাজ্য আত্মদাৎ কৰিয়া জয়পানোৎসৰ কবিব।" এইরপে এক শত এক জন বাজাকে আমাদের নগবে আনয়ন কবিব; উত্তানে আপান-মণ্ডপ প্রস্তুত কবিব, সেথানে আসীন হইয়া ঐ সকল বাজা বিষমিশ্রিত স্থরা পান ক্ৰিয়া মৃত্যুম্থে পতিত হইবে; আমবা ভাহাদের শবগুলি গন্ধায় নিক্ষেপ ক্ৰিব। এইরূপে এক শত একটা বাজ্য আমাদেব হস্তগত হইবে; আপনি জন্ধীপের মধ্যে সর্বপ্রধান বাজা বলিয়া পবিগণিত হইবেন।" বাজা বলিলেন, "এ অতি উত্তম প্রস্তাব, আচার্য্য ; আমি ইহা কার্য্যে পবিণত কবিব।" "মহাবাজ, মন্ত্র চতুষ্কর্ণ, ইহা বেন মনে থাকে। আব কেহ (यन रेश जानित्क ना भाष। जाभनि कानक्किंभ ना कविषा भीष यूक्याला कक्षन!" वासा সম্ভষ্ট হইয়া বলিলেন, ''যে আজা, আমি তাহাই ক্ষিত্তেছি।'' শুক্পোতক নুমস্ত ভনিতেছিল; মন্ত্রণা শেষ হইলে সে, লোকে ষেমন ওলন ফৈলে, সেইকপে শাখা হইতে কৈবর্ত্তের মন্তকোপবি মলপিণ্ড নিক্ষেপ কবিল। ''এ কি'' বলিয়া যেমন ভিনি হাঁ করিয়া উৰ্দিকে তাকাইলেন, অমনি গুকশাবক তাহাব মুখেব মধ্যে আব একটা মলপিণ্ড কেলিয়া দিল এবং "কিবি, কিবি" রবে শাখা হইতে উজ্ঞান হইয়া বলিল, "কৈবর্ত্ত, তুমি ভাবিয়াছিলে, ভোমাৰ মন্ত্ৰ চতুন্ধৰ্ব, এখন ইহা ষ্ট্ৰৰ্ব হইল; পৰে অষ্ট্ৰৰ্ব হইয়া বহুশতকৰ্ব হইবে।" কৈবর্ত্ত প্রভৃতি "ধর" "ধব" বলিয়া চীৎকাব কবিতে লাগিলেন; কিন্তু শুকপোতক বাডবেগে মিথিলায় গিয়া মধৌষধেব গৃহে প্রবেশ কবিখা। উক্ত শুকপোতকেব একটা নিয়ম এই ছিল ^{(य}, कान-श्वान श्रहेटज कान मश्वान जानित्न, छेश यमि दक्वन यदशेयर्थत्र निक्छिरे चल्लना ইইজ, তবে সে তাঁহাৰ স্বন্ধোপৰি অবভৰণ কবিত; এবং যদি উহা অমরা দেবীরও শ্রোভব্য ইইত, তবে সে তাঁহার ক্রোড়ে অবতবণ করিত। ুএবার সে তাঁহার স্বদ্ধোপবি অবতরণ ক্রিল। এই সঙ্কেতে লোকে মনে কবিল যে, কোন গুহু কথা আছে; কাঞ্চেই তাহারা সে স্থান ইইতে চলিয়া গেল। মহৌষধ ভাহাকে লইয়া প্রাসাদের সর্ব্বোচ্চতলে অধিরোহণপূর্ব্বক বলিলেন, "বৎস, কি দেখিয়াছ ও কি শুনিয়াছ, বল।" সে বলিল, "আমি সমন্ত জন্মীপে আব কোথাও কোন রাজা হইতে ভয়েব কাবণ দেখিতে পাই নাই, কিন্তু উত্তর পঞ্চাল নগরে চূড়নী ব্রহ্মদন্তেব পুরোহিত রাজাকে উত্যানে লইয়া গিয়া এক চতুদর্ণ মন্ত্রণা করিয়াছেন; আমি শাখান্তবালে বদিয়া তাঁহার মুখে সলপিও নিক্ষেপ করিয়া जामिनाम।" जनस्रत्र रम यादा प्रतियाहिन ও यादा छनियाहिन, मग्छ वृखास मरहोयस्य নিকট সবিত্তব বলিল৷ মহৌষধ দ্বিজ্ঞাসা কবিলেন, "বাজা পুবোহিতেব প্রতাবে সম্মতি দিয়াছেন কি?" শুকশাবক বলিল "হা, তিনি দখাতি দিয়াছেন।" নহৌষধ শুকশাববের ক্লান্তি দ্ব কবিবাৰ জন্ম যাহা কিছু বৰ্ত্তব্য ভাহা কবিলেন, এবং ভাহাকে কোনলান্তবণযুক্ত

^{*} ए:-रहेक्टेर्न्डिग्रस्ट नडः ।

স্থবর্ণ পশ্ধবে শোওয়াইয়া ভাবিতে লাগিলেন, 'কৈবর্ত্ত বোধ হয় জানেন না যে, জামি মহৌষ্ধ কি প্রকৃতির লোক। জামি তাঁহার মন্ত্রণাটী কিছুতেই কার্য্যে পবিণত ইইতে দিব না।' নগরে যে সকল ছঃম্ব লোক বাস কবিত, মহৌষ্ধ তাহাদিগকে স্বাইয়া নগরেব বাহিয়ে বাস করাইলেন, এবং বাজ্যের জানপদ ও নগবোপকর্তবাসী ঐম্বর্যাশালী গৃহস্থদিগকে আনাইয়া নগবমধ্যে বাস কবাইলেন। তিনি বহু ধন ধানাও সঞ্চয় কবিয়া রাধিলেন।

এদিকে চুড়নী ব্রহ্মদত্ত কৈবর্ডেব পরমর্শান্ত্রশারে চতুবঞ্চিণী সেনাসহ যাত্রা কবিয়া को नगत चित्राथ कतित्वन । देकवर्ख श्विनिषिष्ठ कोमत्व खे नगत्त्र खत्यम कित्रा ভত্তত্য রাজাকে বুঝাইয়া দিলেন যে, যুদ্ধ করিলে তাঁহার অনিষ্টেব সম্ভাবনাই অধিক। ঐ বান্ধা চুডনী ব্রহ্মদন্তের বশুভা স্বীকার করিলেন। অভঃপর তাঁহাব ও নিজের এই ছুই সেনা লইয়া চুড়নী ব্ৰহ্মদত্ত এক বিদেহবাৰ ব্যতীত অমুদীপেৰ অপৰ্ব সমস্ত বাজাকে আপনার বশতাপন্ন করিলেন। বোধিসত্বেব চবেরা সংবাদ দিতে লাগিলেন; "ব্রহ্মদত্ত এডগুলি নগর অধিকার করিলেন; আগনি সাবধান হইবেন।" ব্রহ্মাত সাত বংসব সাত মাস ও সাত দিনে বিদেহ ব্যতীত জমুখীপন্থ অহা সমস্ত রাজ্য জমু কবিয়া কৈবর্ত্তকে বলিলেন, "আচার্য্য, চলুন আমরা মিথিলায় পিয়া বিদেহরাজ্য জয় করি।" কৈবর্ভ বলিলেন, "মহারাজ, থে নগর মহৌষধ পণ্ডিতের বাসস্থান, আমবা তাহা অধিকার কবিতে সমর্থ হইব না। মহৌষধ বছপ্রাক্ত এবং উপায়কুশল।" কৈবর্ত্ত ব্রহ্মদত্তেব নিকট একে একে মহৌষধেষ গুণাবলী এমনভাবে বর্ণনা করিলেন, যে বোধ হইল যেন আকাশে চন্দ্রমণ্ডল উদিত হইল। रैकदर्ख निष्क्र উপায়কুশল ছিলেন; তিনি ব্ৰহ্মদত্তকে ভুলাইবাব জন্ত বলিলেন, "মিথিলা রাজ্যের আয়তন কুত্র; সমন্ত জমুদ্বীপের আধিপত্য আমাদের পক্ষে যথেষ্টা; মিথিলায় আমাদের প্রয়োজন কি 🥍 তিনি রাজাকে এইভাবে বুঝাইয়া দিলেন; বশ্যতাপর রাজারা किञ्ज विलितन, "আমরা মিথিলা অধিকাব করিয়া অয়পানোৎসবে প্রবৃত্ত হইব।" কৈবর্ত্ত তাঁহাদিগকেও বারণ করিলেন। তিনি বলিলেন, "মিথিলা গ্রহণ করিলে আমাদেব কি লাভ ? সেধানকাব বান্ধা এক হিসাবে আমাদের অহুগতও বটেন। চলুন, আমরা উত্তর পঞ্চালে প্রতিগমন করি ।" কৈবর্দ্ত রাজাদিগকে এইরূপ বুঝাইলেন ; তাঁহারও তাঁহার কথামত নিবর্ত্তন কবিলেন। তথন মহাসত্ত্বের চবেবা তাঁহার নিকট সংবাদ পাঠাইলেন যে, ব্রহ্মদন্ত এক শত এক জন অহুগত রাজাব সহিত, মিধিলায় না গিয়া নিজের রাজধানীতেই ফিবিয়াছেন। ইংাব উত্তবে মহাসত্ত লিখিয়া পাঠাইলেন, "এখন হইতে প্রহ্মদন্ত কখন কি করেন, তাহা জানাইও।"

এদিকে, ব্রহ্মণন্ত এখন কি করিবেন, কৈবর্ত্তের সহিত তাহা মন্ত্রণা করিতে লাগিলেন। স্থিব হইল যে, এখন জয়পানোৎসব কবিতে হইবে। সে জন্য রাজ্যোদ্যান অলঙ্কত হইল; বাজা ভ্তাদিগকে আজ্ঞা দিলেন, উচ্চানে সহস্র ভাগু পূর্ণ কবিয়া স্থবা রাখ, নানাবিধ মংস্ত মাংস প্রভৃতির আরোজন কর। মহৌষধেব চবেবা এ সংবাদও তাঁহাকে জানাইলেন, কিন্তু স্থরার সঙ্গে বিষ মিশাইয়া যে রাজাদের প্রাণান্ত করিতে হইবে, এ কথা তাঁহারা জানিতেন না। মহানত্ব কিন্তু শুকপোভকেব মুখে এ চক্রান্ত অবগত হইয়াছিলেন। তিনি চর্মিগকে লিখিয়া পাঠাইলেন, "কোন্ দিন স্থরা পানোৎসব হইবে নিশ্চয় জানিয়া আমাকে সংবাদ দিবে।" চবেবা জানিয়া তাঁহাকে সংবাদ দিলেন। তাহা শুনিয়া মহৌষধ ভাবিলেন, 'মাদৃশ ব্যক্তি জীবিত থাকিতে এতগুলি রাজার প্রাণান্ত ঘটিলে অতি পরিতাপের কারণ হইবে। আমি এই সকল ব্যক্তিব সহায় হইব।' এক সহস্র যোজা তাঁহাব সঙ্গে এক সম্বে জন্গগ্রহণ করিয়াছিল। তিনি উহাদিগকে ভাকাইয়া বলিলেন, "ভাই সকল, চ্ভনী ব্রহ্মণত্ত না কি

[†] সিধিলাও কিন্তু অসুধীপের অংশ !

উদ্ভান সব্জিত ক্রিয়া এক শত এক জন বাজার সঙ্গে অ্বাপান ক্বিতে ইচ্ছা ক্বিয়াছেন। তোমরা গিয়া, ঐ দকল রাভা স্থ সজ্জিত আসনে উপবিষ্ট হইবাব পূর্বেই, চুডনী ব্রহ্মদন্তেব পার্শ্ববর্তী মহার্হ আসনখানি 'এই আসন আমাদের রাজার' ইহা বলিয়া গ্রহণ করিবে। ঐ সকল বাজার লোকেরা জিজ্ঞাসা কবিবে, 'তোমরা কাহার লোক ?' তোমবা উত্তব দিবে, 'আমরা বিদেহবাজেব লোক।' ইহাতে ভাহাবা ভোমাদেব সঙ্গে কলহ কবিবে, বলিবে, 'আমরা এই গাত বংসব সাত যাস সাত দিন নানা বাজ্য জয় কবিয়া বেডাইলাম, এক দিনও ত বিদেহবাজকে দেখিতে পাইলাম না। তিনি আবার কি রাজা ? যাও, তাঁহার জন্ত সকলেব পশ্চাতে একটা আসন দেখিয়া লও।' ভোমরা বলিবে, 'ব্রহ্মন্ত ব্যতীত আর কেহ্ই আমাদের বাজার অপেক্ষা শ্রেষ্ঠ নন। এইরূপে কলহ বৃদ্ধি কবিয়া তোমবা বলিবে, 'আমাদেব রাজাব জন্ত যদি উপযুক্ত আদন না পাওয়া যায়, তবে তোমাদিগকেও হ্ররাপান করিতে ও মংস্থ-মাংস থাইতে দিব না।' তোমবা মহাচীৎকাব ও উল্লন্ডন কবিতে কবিতে তাহাদেব মনে ত্রাস জন্মাইবে, বড বড লগুডেব আঘাতে স্থবাভাগুগুলি ভান্নিবে, মৎস্থ মাংস প্রভৃত্তি ছডাইয়া আহাবের অযোগ্য কবিবে, মহাবেগে সেনাব মধ্যে প্রবেশ করিবে, দেবনগরপ্রবিষ্ট অহরগণেব ন্যায় বোলাহল উৎপাদন কবিয়া বলিবে, 'আফবা মিথিলাবাসী মহৌষধ পণ্ডিতের লোক, যদি সাধ্য থাকে, আমাদিগকে ধর।' তোমবা যে সেথানে গিয়াছ, ভাস্থা এইরূপে সকলকে জানাইয়া এথানে ফিবিয়া আসিবে।" যোদ্ধারা 'যে আজ্ঞা' বলিয়া তাঁহাব আদেশ্যত কাৰ্য্য কৰিতে সম্মত হইল এবং ভাঁহাকে প্ৰণাম করিয়া পঞ্চবিধ আয়ুব গ্ৰহণপূৰ্বক নগর হইতে নিজ্ঞমণ কবিল। তাহাবা উত্তর পঞ্চালে গিয়া নন্দনকাননেব ক্যায় স্থ্যজ্জিত বাজোগানে প্রবেশ কবিন, হুসজ্জিত খেডচ্ছল, এক শত এক জন বাজাব আসন প্রভৃতির নহতী শোভা দেখিতে পাইল, এবং মহৌষধ ষাহা যাহা বলিয়া দিয়াছিলেন, সমন্তই সম্পন্ন করিল। তাহাবা ভত্ততা সমস্ত লোক সংক্ষুর করিয়া মিথিলাভিম্থে প্রতিবর্ত্তন করিল; রাজপুরুষেবা গিয়া ব্রহ্মদত্তকে এই ব্যাপার জানাইল; তিনি বিষপ্রয়োগেব যে ব্যবস্থা ক্ৰিয়াছিলেন, তাহা এইরূপে ব্যর্থ হুইল দেখিয়া কুদ্ধ হুইলেন; এক শত এক জন বাজাও জুদ্ধ হইলেন, কারণ তাঁহাব। জয়পানের হুখ ভোগ করিতে পাবিলেন না; গৈনিকেরাও জুদ্ধ হইল, কেন না ভাহার। বিনামূল্যে লভ্য হুরাপান হইতে বঞ্চিত হইল। ব্রহ্মণ্ড উক্ত বাজাদিগকে সম্বোধনপূর্বক বলিলেন, "চলুন, আমরা মিথিশায় গিয়া থড়গাঘাতে বিদেহবাজের মাধাটা কাটি এবং উহা পাদদলিত করিয়া আবার এথানে বৃসিয়া মনের হুবে জয়পান করি। আগনাবা স্ব স্ব দৈশ্য যুদ্ধযাত্রার্থ সজ্জিত কঙ্কন।" অনম্ভব কোন শুগুছানে গিয়া তিনি কৈবর্তকেও এই সম্বল জানাইলেন। তিনি বলিলেন, "আন্থন আচার্য্য, যে শক্র আমাদের ঈদৃশ ব্যবস্থাৰ অভবায় ভ্ইয়াছে, ভাহাকে ধরিভেই হইবে। এই এক শত এক জন রাজার অটাদশ অক্ষেহিণী দেনা আছে; ভাহা লইয়া আনরা মিণিলায় যাইব।" ব্রাহ্মণ স্থপতিত ছিলেন; তিনি ভাবিলেন, 'মহৌষধ পণ্ডিভক্তে পরাভুত করিব, আযাদের এমন সাধ্য নাই। এই অভিযান শেযে আমাদেরই লজ্জাব কারণ হইবে। অতএব রাজাকে নিবর্ত্তন করা गाँडेक।' ইश हिन्हां कवित्रा जिनि विलित्यन, "हेश विरमञ्जारक्षत क्रमणात्र घर्षे नाहे; देश নহৌষধ পণ্ডিভেন চক্ৰাস্ত। এই সহৌষধ মহাত্মভাব; যভদিন ভিনি মিথিলা রক্ষা করিবেন, তত্দিন ঐ নগর সিংহর্গিকতা গুহাব স্তায় তুর্জিয়। আপনি যাহা করিতে চাহিতেছেন, তাহা শেবে স্বামাদেরই কলোব কাবণ হইবে। অভএব এ অভিযানে কাজ নাই।" বাদা বিভ ইন্ডিং-সভাব্স্থলভ অভিযানবশত: এবং ঐশ্বধ্যমদে মত হইরা বলিলেন, "দে মহৌষধ কি ব্দির্বে?' তিনি কৈবর্তের কথায় কর্ণগাভ না ক্ষিয়া এক শভ এক জন রাল্লাকে লইয়া यदर प्रहेरिन प्रतिहिनी त्नना पात्रा भित्रवृष्ठ रहेग्रा यूक्षाका कतितन । देववर्ष त्राक्षादक

নিজেব উপদেশ মত চালাইতে অক্ষম হইয়া ভাবিলেন, 'বাজাদিগের ইচ্ছার বিরোধী হুইয়া চলা সঙ্গত নয়।' কাজেই ডিনিও রাজার অনুগ্যন করিলেন।

এদিকে সেই এক সহত্র যোদ্ধা এক বাজিভেই মিথিলায় ফিবিয়া, উত্তবপঞ্চালে ধে কাণ্ড কবিয়া আসিয়াছে, মহাসন্থকে তাহা জানাইল। তিনি প্রথমে যে সব চর পাঠাইয়াছিলেন, তাঁহাবাও পত্র লিথিয়া জানাইলেন, 'চুড়নী ব্রহ্মণত বিদেহবাজকে বন্দী কবিবাব জয় এক শত এক জন বাজা সঙ্গে লইয়া যাত্রা কবিয়াছেন; আপনি সাবধান হইবেন।" ইহাব পব ক্রমাগত সংবাদ আসিতে লাগিল, "ব্রহ্মণত্ত আজ অমুক স্থানে, আজ অমুক স্থানে পৌছিয়াছেন; অমুক দিন তিনি মিথিলায় উপস্থিত হইবেন।" এই সকল সংবাদ পাইয়া মহাসত্ব অধিকতব সাবধান হইলেন। বিদেহবাজ লোকমুখপবস্পরায় শুনিলেন যে, ব্রহ্মণত্ত না কি তাঁহাব বাজধানী অধিকাব কবিতে আসেতেছেন।

অবিলম্বে এক দিন সন্ধ্যা হইতে না হইতেই ব্ৰহ্মদত্ত শত সহস্ৰ উল্পা* জালাইয়া সমস্ত মিথিলাপুরী পবিবেষ্টন কবিলেন। তিনি নগবেব চতুর্দিকে প্রাকাবেব আকাবে এক পঙ্জিতে হণ্ডী, এক পঙ্জিতে বথ এবং এক পঙ্জিতে অশ্ব সন্ধিবেশিত কবিলেন এবং স্থানে স্থানে এক এক দল যোদ্ধা বাখিলেন। ভাহাত সৈনিকগণ হুহুস্থাৰ কবিতে লাগিল, উল্লম্ফন কবিতে লাগিল, বাছ ম্ফোটন করিতে লাগিল, চীৎকাব কবিতে লাগিল, নৃত্য কবিতে লাগিল ও গৰ্জন কবিতে লাগিল। আততায়ীদিগেব দীপালোকে ও মুদ্ধাভবণেব আভাসে সপ্তযোজনায়তন। মিথিলানগৰী সমুম্ভাসিত হইল; হস্তী, অশ্ব, বথ, পভি, তুর্ঘ প্রভৃতিব শব্দে পৃথিবী যেন বিদীর্ণ হইতেছে, এমন বোধ হইল। সেনক প্রভৃতি চাবিজন পণ্ডিত প্রকৃত ব্যাপাব জানিতেন না ; তাঁহাবা মহাকোলাহল শুনিষা বাজাব নিকটে গিয়া বলিলেন, "মহাবান্ধ, ভয়ন্ধব কোলাহল শুনা যাইতেছে; কি কাণ্ড ঘটিয়াছে তাহা জানিতে পাবি নাঠ, ব্যাপাবটা ত জানা আবশুক, মহাবাজ।" ইহা শুনিয়া বাজা বলিলেন, "বোধহয়, ব্রহ্মণত্ত আসিয়াছেন।" ভিনি প্রাসাদ-বাভায়ন খুলিয়া বাহিরে ুইণাত ক্ৰিয়া বুঝিলেন যে, দত্যসত্যই ব্ৰহ্মদন্ত আসিয়াছেন। ইহাতে অতিমাত্ৰ ভীত হইয়া তিনি বসিয়া বদিয়া ঐ চাবিজন পণ্ডিডকে বলিভে লাগিলেন, "এডদিনে আমাদের প্রাণ গেল; ব্রহ্মদ্ভ কালই আমাদেব সকলেব জীবনাস্ত কবিবেন।" মহাসন্তও ব্ৰহ্মদত্তেব উপস্থিতি জানিতে পারিলেন , তিনি নির্ভয় সিংহেব স্থায় বিচরণপূর্ত্তক নগবের সমস্ত অংশে বক্ষী নিযোজিত কবিয়া বাজাকে আশ্বাদ দিবাৰ জন্ত প্ৰাসাদে আবোহণ কবিলেন এবং বাজাকে নমস্কাৰ কবিয়া একপার্শ্বে উপবিষ্ট হইলেন। তাঁহাকে দেখিয়া বাজা আশ্বন্ত হইলেন; তিনি ভাবিলেন; 'আমাব এই পুত্র মহৌষধ পণ্ডিত বিনা আব কেহই আমার উপস্থিত হংগ মোচন করিতে পাবিবে না।' ভিনি বলিলেন,

- সর্কাদের সঙ্গে লয়ে পঞাল রাজ্যের
 রন্ধদন্ত অববোধ করিলা এ পুরী।
 অপ্রমের সেনাবল পঞালরাজের;
 ভাবি তাই হইয়াছি ভীত, সহৌষধ।
- থাবাহ, গলাবোহ, গণিত অগণন,
 সর্ক্ষিধ বণশাত্তে নিপুণ বাহাবা—

উদ্ধা — মশাল ।

[†] মুলে 'সেনা' পদেব 'পিট্টিমতী' এই বিশেষণ আছে। টীকাকার বলেন, "পিট্টিয়া আনীতে দক্ষমন্তারে গহেতা বিচৰন্তেন বড় ঢকীবলেন সমন্নাগতা', অর্থাৎ শত্রের ভার গিঠে লইয়া একদল স্ত্রধার সেই সেনাব সঙ্গে আসিবাছিল। কিন্তু আমি নৃতন পালি অভিধানের অনুসবণ কবিয়া 'পিট্টী' শব্দে 'গন্নপৃষ্ঠাবোহী' ও 'অখপৃষ্ঠারোহী' অর্থ ই গ্রহণ করিলাম। কাবণ এই অর্থ মূলেব অব্যবহিত পরবর্তী 'পত্তিমতী' পদের সহিত সুসঙ্গত। চীকাকাবের ব্যাখ্যার কটকল্পনাব আশ্রের লইতে হইযাতে।

नमर्थ बद्धाटकार धारति नगाम बानित्व बरोकि-निद—गंकी नद दिना एत्यत गाँक दन महोद्दार नद्भ । ट्यीर, गाएर गम खनि प्रकान कोन थरा कि कड़ित्य रहेत प्रमा। एन खड़ा कड़ित्य कि बोला गर्छन ।

- ा लोरिस्सा-सिश्चान सर्वस्थान साराह निर्द्धाः सर्व-सिश्चान स्ति । शिव लोश गिर नाम देख्यां स्वरं महा महा स्व योग्ध स्व मनोप, कि स्वरं, त्यह राज्य स्वी स्वाडांहर । सर्वार, प्रत्येत यहांशीं स्वी मिले मद द्वाराह निर्द्ध स्वयूक्त सारोजनस्य स्वी स्वरंख मोरन । स्वयूक्त क्षेत्र स्वरंख स्व स्वरंख ।
- श्वाहरण प्रश्निक्त प्रश्नो प्रश्निक क्षाहरण स्वाहरण स्वा
- * मृत्व 'रम्ना' गरनव 'रामाःपादिनी' এই रिज्यान खाटि । दिक्षेकार राजन, "इसी ह कम्य ह खाडाइटा बामग्रहमन खाःबाहवीिक रामात्यादिगीिक पूक्कि" खर्चार हक्षी या खाद, खाडाइन कडिवाड काल त्याक खाटाद बामगार्थ हरेकि देर्य, এই बना अवगारी अ कश्मरीतिगरक 'रामाजांद' यहां याद ।
- া ভ্ৰম্বতের মান্তা ভ্রম্ভাব বুল্ফিময়ন্তে দীকাকার একটা শ্রম বিবাহেন :--একবিন না কি একটা লোক এক निविध एकुन, रिष्टु भीरथरोन्न थरा थक महाउ रार्थियंव कहेया नरी योद हहेरहेहिन। यह नगैर मराखार्य निर्धा पंदीद লাল পড়িবা বাৰ্ডুৰু থাইছে থাইতে ভীবছ লোকদিশকে সামাংক করিবা বলিল, 'যে পার, আমাকে উলার কর: बोरार गरण थक नानि हारेन, थक गाँउ लोख धरा थक होबोड कोहर बोर्ट। धरे प्रका दाराह गरा बारि पारा बार मान रूरि, छाशहे भूरकार हिर। ' अक रक्ष्यान् याकि देश खनिश क्रिया कांगड शरिव अर महीरङ गिरिया लाहारक राज धरिया लेश्य जूनिक। जाहात्र गर का यहिन, "यामारक कि नि.व, होख।" कांकडे। दिनम्, "হা ততুলনালি, না অলুপুট লও।" "বা। বাসি নিজেব আৰু তুক্জান করিয়া তোমাকে ই দুইলান , সানি भ मर विनिष्ठ कि करिय । जोमान्य कोर्यक्षित मोर्ट ।" "जोपि रिन्डिक्निम, এই किन विनिष्ठ प्रारू काहि ए" की। मान करि, छोट्टोरे रिप , अथन मोट्टो कोन मान किंद्राखिए छोट्टोरे रिएक्टि , टेव्ह्य हड, अट्ट कड ; नो इद, हिन्द्रा पीथ।" ये रमर्राम् राक्ति निक्रिय अक याक्तिक धरे यात्रार सामारेत ; त्म यतिम, "ऐरीप पांचा साम इर्पाटरः, एशिरे रि.ट.र ; पूरि देशरे दरा दर।" यन्यान् शक्ति किंत लोशे रहिन नो . ति रिनिक्सीमार मिर्ट रिनाइस-रियार निरुष्ठे षहिर्दाण करित ; छोहांसंख अभव एनियां मराद्युत मारूरे मुद्र गिरुम । रमदान् नाकि रेहारा या दुरे रहेरा गर्ना निक्र बहिरिनंद बार्रना करिया। दाक्षा प्रदेशंद करिए सानित्वन में। हिनि विनारकृतिक्त **लेटाहेडा गर्फ एनिजन दरा दर रास्टि नि**क्षंड था। विगन्न कडिया चार दरहम्क छैलांड कडिग्नाहिल, स्टेश्वरी दिल्या रिश्व करियान। ये ममार बाहमीटा एनटायरी अनुवर शक्तियां प्रकाद क्रिसेट अटाक कविताहितन। তিনি রালাকে নিজানা বরিলেন, 'বাবা, তুমি বুবিধা হবিছে বিছার তারিলে তার ।' তালা বলিলেন, গালা, আমি ষধান্তার বিচার করিনাতি। আগনি ইহা হাইতে ভাশ বিচার করিতে গাবেন ভ কলন।" "ভারাই করিতেতি" यिन्सं उन्होन्यो नने रहेट बेह्र तरे सङ्कार होराहेस रिएएम, 'स्थू, रिभान र'स्टर हरा रिमाने स्थित दीर ए।" ए एस किनी कृतिक दीरिय। स्थर एक विद्यान केदिएम, "कृतिकाल किए। कि दिल्लिहिल ?" म र्द्ध रोहा विविधित, धरम्ब छोहारे विनन। एतम एकरा विनिधन, "धरे ह्या विकिश्य काल पूरि एन है। यान पड़. छोटी केंबिय' घटा. त्या केंबिये कियो केंबिये किया में या के किया केंबिय केंबिय केंबिय केंबिय ना रान १ वर्ग विकास, वरात कृति काद कर्य कार्य गर्दे को प्राप्त करें। इस दिल्ल वर्ष कर्ना । । ।

- এক শত এক জন ফাত্রিয় ভূণাল,
 পরাক্রান্ত কিন্ত এবে গুডরাজা সবে,—
 আদিয়াছে ব্রহ্মদন্তে সাহাব্য করিতে।
 বড়ই মনের ছংগে, মহান্তরে তাবা ্
 হরেছে খাত্তাত্বর্তী পঞালরাজের।
- । বলে ভারা মৃশে ঘাহা, ভূষিতে পাঞালে

 সম্পাদে ভাহাই সবে : নাই ইচ্ছা, ভবু

 প্রিয়ভাবে ব্রহ্মদতে সন্তাবে সভত।

 নাই ইচ্ছা, তবু করি ব্যাতা বীকার

 হইয়াছে অনুগামী পঞালরাজের।
- এ বিপুলা দেনা লয়ে পঞ্চলাখিপতি

 করিয়াছে, মহৌষধ, ভ্রিসন্থিবেটিত ।

 বিমেহের রাজধানী সিথিলা নগরী।

 করিতেছে চারিদিকে পরিধা খনন।
- ৮। জলিভেছে উদ্ধা নব দেখ চতুর্দিকে অগণন, নভন্তলে নক্ষত্রের মত। কন্ম নির্দানণ, বংস, কি উপাণে এই আসম বিপৎ হ'তে পাব পরিতাণ।

বাজাব কথা শুনিয়া মহাদত্ব ভাবিলেন, 'এই বাজা মরণভয়ে অভীব ভীত হইয়াছেন; মেনন বোগার্ডের শবণ বৈছা, ক্ষাতের শরণ ভোজন, পিপাদার্ডের শরণ পানীয়, দেইরপ ইহাবও শবণ আমা ভিন্ন অহা কেছ নয়। অভএব ইহাকে আখাদ দেওয়া যাউক।' ইহা হির করিয়া মহাদত্ব মন:শিলাভলত্ব সিংহের হ্যায় গভীরনাদে বলিলেন, "কোন ভয় নাই, মহাবাজ। আপনি নিশ্চিন্তমনে রাজহুথ দেবা করিতে পাকুন। লোকে যেনন লোট্রহতে লইয়া কাক ভাভায়, কিংবা ধহু হাতে লইয়া মর্কট ভাভায়, আমিও দেইরপ অবলীলাক্রমে এই অষ্টাদশ অক্ষেহিণী এমন ভাবে পলায়নপর করিব যে, কেছ নিজের উদরাচ্ছাদনথানি পর্যান্ত লইয়া বাইতে পাবিবে না।

৯। থাকুল নিশ্চিম্ব, নৃপ , কোন ভর নাই ;
লভুন বিশ্রাম, পাদ কবি প্রসারণ।
কঙ্গন চিন্তের সদা স্কুর্ত্তি দম্পাদন
রাজন্মণ-ভোগে। আমি করিব উপায়,
হবে যাতে ব্রহ্মদন্ত পলায়নপর,
পরিতাগে করি এই পঞ্চাল-বাহিনী।"

ব্রাজাকে এইরূপে আশ্বাস দিয়া মহৌষধ প্রাসাদেব বাছিরে গেলেন এবং নগবে উৎসবভেরী বাজাইতে আজা দিলেন। তিনি নাগরিকদিগকে বলিলেন, "তোমরা কোন তুল্ভিন্তা কবিও না; এক সপ্তাহকাল মালাগদ্ধবিলেপন ভোগ কর; পানতোজনে প্রবৃত্ত

যবিদ্বাছিলে কি না যে, এই ভিন প্রব্যের নধ্যে আনি বাহা ভাল মনে করি, ভাষাই দিব ?" 'হা, আনি ভারাই বিদ্রাছিলান।" "ভবে ভোমার উদ্ধারকর্তাকে সহত্র কার্যাণণাই দাও।" লোকটা নির্মণার হইয়া রোদন ও পরিদেবন করিতে কনিতে কার্যাণণগুলিই দিল। তসভার এই হৃথিচার দেখিয়া রামা ও অসাভাগণ সম্ভূই ইইনেন এবং ভাষায়ে সাধুকার দিলেন; ভলভার প্রফার কথা সর্বত্র প্রকৃতি হইল।

ত দিকাকার বলেন, "হণ্ডী ও বধ্দমূহেব অন্তর্মন্তীনাগ এক দক্তি, রথ ও অবের অন্তর্মন্তীনাগ এক দক্তি এবং অন্ন ও পদাভিদিশের অন্তর্মন্তীনাগ এক দক্তি। পূর্বে কিন্ত বলা চইদাছে বে, হন্তিপ্রাকার, রধপ্রাকার ও অবগ্রাকার, এই তিন প্রাকার দারা নগর অবক্<u>দা হ</u>ইয়াছিল। ইহার সদে পদাভি-পঙ্জি যোগ না করিলে তিসন্থি পাত্যা যায় না।

হও; উৎসবকেলি কবিতে থাক। নগবে যেখানে সেখানে লোকে ইচ্ছামত প্রচুব মন্তপান করুক, গান করুক, বান্ত করুক, নৃত্য করুক, চীৎকাব করুক, গর্জ্জন করুক, বাহু ফোটন করুক। ইহাতে বে ব্যয় হইবে. আমি ভাহা দিব। আমাব নাম মহৌষধ পণ্ডিত, আমাব কি ক্ষমতা, একবাব দেখ।" ইহা শুনিয়া নগববাসীশা আশ্বন্ত হইল এবং উক্তরূপে আমোদ শুমোদ কবিতে লাগিল। যাহারা নগবেব বহির্ভাগে বাস কবিত, তাহাবা এই গীতবান্তের শঙ্গ শুনিতে পাইল। পশ্চাদ্ধাব দিয়া লোকে নগরে প্রবেশ কবিতে লাগিল। শক্র ব্যতীত অন্ত কোন লোক দেখিলে ভাহাকে বন্দী করিবার নিয়ম ছিল না, কাজেই বাহিবের লোকেও নগরের ভিতরে যাইতে পারিল। তাহারা নগরে প্রবেশ করিয়া উৎসবমন্ত নাগরিকদিগকে দেখিতে লাগিল।

চ্ডনী ব্রহ্মনত নগরের কোলাহল শুনিষা অমাত্যদিগকে জিজ্ঞানা করিলেন, "ভো
অমাত্যগণ, আমরা অটাদশ অক্ষেহিণী সেনা লইয়া নগর অববোধ কবিয়াছি, তথাপি
নগরবাদীদিগের কোন ভয় বা উদ্বেগের লক্ষণ দেখা যাইতেছে না; তাহারা মহানন্দে,
মনের ক্রিতে বাছ ক্ষেটেন করিতেছে, চীৎকার কবিতেছে, গান করিতেছে। ইহাব কাবণ
কি বলুন ত ?" তাঁহার নিকট মহাস্ত্রে যে সকল গুপুচব ছিলেন তাঁহাবা মিথ্যা বলিয়া
এই প্রশ্নেব উত্তর দিলেন: – "আমবা একটা কার্যোপলক্ষ্যে পশ্চাদ্বার দিয়া নগবে প্রবেশ
কবিয়াছিলাম এবং উৎসবনিময় লোকসমূহ দেখিয়া জিজ্ঞানা কবিয়াছিলাম, 'জম্বন্ধীপের
সমস্ত রাজা আদিয়া তোমাদের নগর অববোধ কবিয়াছেন, আব তোমবা দকলে অভি
অসতর্ক ভাবে বহিষাছে। ব্যাপাব কি বল ত ?' তাহাবা বলিয়াছিল, 'আমাদের
রাজাব কুমারকালে একটা বাসনা ছিল যে, জম্ব্লীপেব সমস্ত রাজা নগব পরিবেটন কবিশে
তিনি উৎসব করিবেন। আত্ম তাঁহাব দেই মনোরথ পূর্ব হইয়াছে; এই নিমিত্ত তিনি
উৎসব ভেরী বাজাইতে আজ্ঞা দিয়া স্বয়ং মহাতলে মহাপানে প্রবৃত্ত হইয়াছেন।"

ইহা শুনিফা ব্রহ্মদত্তের মহাক্রোধ হইল, তিনি এক দল সেনাকে আজ্ঞা দিলেন, শ্বিগরের চারিদিকে যেখানে সেখানে গিয়া পড়, পরিখা ভেদ (পূর্ণ) কবিয়া প্রাকাব মর্দন কর: তোরণাট্টলকগুলি চূষমাব কব; নগরে প্রবেশ করিয়া, লোকে যেমন শকটে কুমাণ্ড বোঝাই করে, সেই ভাবে নাগরিকদিগেব মাথা বোঝাই কব, এবং বিদেহরাজেব মাথাটা আমাব নিকট লইয়া আইস ." এই আদেশ পাইয়া বীৰ্যাবান্ যোধগণ নানাবিধ আযুব নইয়া নগরছারদ্যীপে ছুটিয়া গেল, মহাসত্তেব লোকে ভপ্ত মল* বর্ষণ, কর্দমদেচন এবং পাষাণাদিনিফেপ দ্বাবা ভাহাদিগকে এমন উপক্ষত করিল যে, ভাহাবা হঠিয়া গেল। যাহাবা প্রাকার ডগ্ন করিবাব উদ্দেশ্যে পবিখার মধ্যে অবতীর্ণ হইয়াছিল, ভাহাদিগকেও প্রাকার ও পরিধাব অন্তর্বন্তী অট্টালকসমূহে অবস্থিত লোকে শরশক্তিতোমবাদির প্রহারে দলে দলে নিহত করিল। পণ্ডিতের যোর্দ্ধগণ ভ্রদ্ধতের যোদাদিগকে হন্তভঙ্গী দেখাইয়া নানাপ্রকারে তব্জিন গর্জন কবিতে লাগিল এবং প্রাকারের উপব বিচরণ কবিতে করিতে স্থরা পান করিয়া ও মংস্থাংস থাইয়া স্থ্ৰাপাত্ৰ ও মাংসাদিপাকেব শূনগুলি হাত বাড়াইয়া দেখাইয়া ব'লভে লাগিল, "ভোমরা খাত্যপানীয় না পেয়ে থাক ত কিছুক্ষণের জন্ম ভিতরে এস না ? কিছু থেয়ে ষাও।" ফলত: প্রহ্মদন্তেব সেনা কিছুই কবিতে না পারিয়া, ভাঁহাব নিকটে ফিরিয়া গিয়া বলিল, "মহারাজ, ক্ষমিনান্ (উদ্রজালিক) বাডীত অন্য কেইই পরিধা পার হইতে পারে না।"

^{*} মূলে 'পড়মাল' থাছে। ছয় ইহা 'পড়মল' ১ইনে; নচেং 'সক্ষরক্তম' এই পাঠান্তর এহণ করিতে ইইবে। সক্থরা—খাপড়া, ভাসা ইন্ড়ে ইড্যাদি।

ব্রহ্মদন্ত মিথিলার পুরোভাগে চাবি পাঁচ দিন অভিবাহিত করিলেন: কিন্তু নগর অধিকার কবিবাব কোন উপায় দেখিতে পাইলেন না। অভঃপর তিনি কৈবর্তকে জিজাসা क्तिलन, "আচার্যা, আমবা ভ নগব অধিকাব কবিতে অসমর্থ; এক প্রাণীও ইহাব নিকটে পर्यास याहेरा भाविन मा। এখন কর্ত্তব্য कि ?" किवर्ल विनात, "ও कथा विश्व मिन, মহাবাজ। নগরমাত্রেই বাহির হইতে জল পায়। আমবা জল বন্ধ কবিষা নগর অধিকার কবিব। নগববাদীরা জলাভাবে কাতর হইয়া দ্বাব উদ্ঘাটন কবিবে।" রাজা ব্লিলেন, "এ একটা ভাল উপায় বটে।" ভিনি জল বন্ধ কবিবাবই ব্যবস্থা কবিলেন; ভাঁহাব, লোকে অপর কাহাকেও জলাশয়গুলিতে যাইতে দিল না। মহাসত্ত্বে গুপুচবেবা একখানি পজে এই বৃত্তান্ত লিখিয়া উহা একটা শবেব কাণ্ডে বাদ্ধিলেন এবং ঐ শর নগর মধ্যে নিকেণ্ করিলেন। মহাসত্ত প্রথমেই আজ্ঞা দিয়া বাখিয়াছিলেন, যে কেহ শবকাতে পজ্ঞ দেখিতে পাইবে, সে যেন তৎক্ষণাৎ উহা তাঁহাব নিকট লইয়া যায়। কাজেই ষধন এক জন যোদ্ধা ঐ শর দেখিতে পাইল, তথন(ই) সে উহা তুলিয়া লইয়া মহাসত্তকে দেখাইল। তিনি ব্রহ্মদন্তের উপায় অবগত হইয়া ভাবিলেন, 'মহৌষধেব যে কত পাণ্ডিত্য তাহা ত প্রশ্বদত্তের জানা নাই ৷' ভিনি ষাট হাত লম্বা একধানা বাঁশ তুই ভাগে চিবাইয়া উহাব ভিতৰেব গাঁটগুলি কাটাইয়া কেলিলেন, এবং ঐ তই খণ্ড পুনৰ্কাৰ যোড়াইয়া চামড়া দিয়া বান্ধাইয়া তাহাৰ উপৰ কাদা লেপাইলেন। পূর্বে বলা হইয়াছে, তিনি ঋদিমান্ তাপসগণের দারা হিমালয় হইতে কর্দিম ও কুমুদবীজ আনাইয়াছিলেন। এখন পুষ্করিণীব ভীবে সেই কর্দমে সেই বীজ রোগণ করিলেন এবং বীজেব উপরে ঐ বাশটা রাখিয়া উহা জলে পূর্ণ কবিলেন, ৷ এক বাজিব মধ্যেই কুমুদনল এত বৰ্দ্ধিত হইল যে,তাহাব পুষ্পটী বাঁশেব আগাব এক অবজি উপরে শোভা পাইতে नाशिन^{*}। **७**थन नन्छ। উৎপাটন কবাইয়া তিনি নিজেব ভূতাদিগের হাতে দিয়া বলিলেন "এটা ব্রহ্মদন্তকে দাও।" ভূত্যেরা উহা বলয়াক্লাবে কুগুলিত কবিয়া নিকেপ করিবার কালে विनन, "अरह बक्षमरखव लोक खन; তোমবা किरमय गरवा ना; এই क्र्म्में। वा ; सूने। मिश গা সাজাও; দণ্ডটা পেট পূবে থাও।" ব্রহ্মদন্তেব সেবকদিগের মধ্যে মহাসত্ত্বে যে স্কল শুপ্তচৰ ছিলেন, তাঁহাদেবই একজন কুম্দনলটা তুলিয়া লইলেন এবং উহা ব্রহ্মদত্তের নিকটে नहेश वनितन, "दिन्थून, महात्रास, এই পুष्णिव एखी। পূর্বে এড দীর্ঘ দণ্ড কেছ কথনও দেখে নাই।" ব্ৰহ্মদন্ত বলিলেন, "মাপ ভ"। অপ্তচবেবা যাট হাত দণ্ড 'আশী হাত হইল' विलिलन। 'रेश कोषाय खत्म" जिल्लामित्न এक जन हम भिशा कथाव घंटा कविया विलितन, "মহারাজ, আমি একদিন পিপাদার্ভ হইয়া স্থবাপানের জন্ত পশ্চাদ্ধাব দিঘা নগরে প্রবেশ করিয়াছিলাম: দেখিলাম সেখানে নগববাসীদিগের জলকেলির জন্ত একটা প্রকাণ্ড পুছবিণী वहरनारक तोकाय हिष्या रमथात कून जूनिटिहा। এই कूम्नन সেই পুঞ্বিণীব ভীবসন্ধিধানে জন্মিয়াছে। গভীর জলে জ্মিলে ইহা শত হন্ত দীর্ঘ হইত।" ইহা শুনিয়া ব্রহ্মদত্ত কৈবর্ত্তকে বলিলেন, "জলক্ষম করিয়া নগব অধিকাব করিব, এ আশা. বুথা। আপনি এ মন্ত্রণা ত্যাপ করুন।" কৈবর্ত্ত বলিলেন, "তবে, মহাব্রাঞ্জ, আমরা শশু বন্ধ করিয়া নগব অধিকার করিব, কারণ নগরবাসীবা বাহির व्हेट्डरे मच शारेमा पारक।" "रवम, जाहार कक्रम, आठाया।" वाधिमच श्रविष धरे মন্ত্রণাও জানিতে পারিলেন; তিনি ভাবিলেন, 'কৈবর্ত্ত দ্রান্থণ ত আমার পাণ্ডিত্যের প্রমাণ জানেন না।' তিনি প্রাকাবমন্তকে কর্দম দেওয়াইয়া তাহাতে ধান্ত রোপণ করাইলেন। বোধিসত্বদিগের অভিপ্রায় সকল সময়েই সফল হয়। এক রাজিব মধ্যেই ধান গাছগুলি

অরত্বি — কম্ই হইতে কনিষ্ঠার তাগ্র পর্যান্ত।

অ্ফুবিত ও বর্দ্ধিত হইয়া প্রাকাবেব উপবি দেখা দিল; তাহা দেখিয়া ব্রহ্মদত্ত জিজ্ঞাসা ক্বিলেন, "ওহে, প্রাকাবেব উপর হবিদ্বর্ণ ও কি দেখা যাইতেছে ?" মহাসত্ত্বে এক্জন গুপুচৰ যেন তাঁহাৰ মুখেৰ কথা কাডিয়া লইয়া বলিলেন, "মহাবাজ, গৃহপতিপুত্ৰ মহৌষধ অনাগত ভয়েব আশস্কায় বাজ্যেব সর্বস্থান হইতে ধান্ত আহরণ কবাইযা ভাণ্ডাবসমূহ পূর্ব ক্বাইয়াছেন এবং যাহা উদ্বৃত্ত ছিল, তাহা প্রাকাবপার্ষে নিকেপ ক্বাইয়াছেন। সেই নিশিপ্ত ধান্য বৌদ্রে শুষ্ক হইয়া এবং বৃষ্টিতে দিক্ত হইয়া এখন গাছে পরিণত হইয়াছে। আমি এক দিন কোন কাৰ্য্যবশতঃ পশ্চাদ্বাব দিয়া নগবে গিয়াছিলাম এবং প্ৰাকাবপাৰ্যস্থ ধান্তরাশি হইতে এক মৃষ্টি দইয়া বান্ডায় ছভাইয়াছিলাম। ইহা দেখিয়া লোকে পবিহাস ক্ৰিয়া বলিয়াছিল, 'বোধ হয়, ভোমাব ক্ষিদে পেয়েছে; কাপডেব কোণে ধান বান্ধিয়া লও এবং বাড়ীতে গিয়া বান্ধাইয়া খাও।' ইহা শুনিয়া বান্ধা কৈবৰ্ত্তকে বলিলেন, ''আচার্যা, নগর অধিকাব কবিবাব জন্ত ধান্ত ক্ষম করা অসম্ভব। এ উপায়ও অনুপায়।'' কৈবর্ত্ত ব্লিলেন, "তবে, মহাবাজ, ইন্ধনক্ষয় দ্বারা আমরা ইহা দ্বয় করিব। সকল নগবেই বাহির হইতে ইন্ধন গিয়া থাকে ৷'' ''ভাহাই করুন, আচার্য্য,'' ইহা বলিয়া বাজা এই প্রস্তাব অহ্যোদন করিনেন। মহাসত্ত পূর্ববিৎ ইহা জানিতে পাবিলেন; তিনি প্রাকাব্যন্তকে বাশীক্বত দারু রাখিলেন, সেগুলি ধানগাছেব উপর দিয়া দেখা যাইতে লাগিল। মহাসত্তের লোকেরা ব্রহ্মদত্তের শোকদিগকে পবিহাস কবিয়া বলিতে লাগিল, "ফিদে পেয়েছে ৪ এই কাঠ লও, ইহা দিয়া যাউভাত পাক করিয়া থাও গিয়া।" ইহা বলিয়া তাহাবা বড বড কাঠ ফেলিয়া দিতে লাগিল। ব্ৰহ্মদত্ত প্ৰাকাব্যন্তকেব দিকে দৃষ্টি কবিয়া জিজাসা কবিলেন, "ঐ যে কাঠেব মন্ত দেখা যাইতেছে, উহা কি ?" বোধিনতের শুপ্তচবেৰা বলিলেন, ''গৃহণভিপুত্ৰ অনাগত ভয়েৰ সম্ভাৰনা দেখিয়া প্ৰচুৰ কাষ্ঠ আহ্বণ করাইয়াছেন এবং প্রতি গৃহেব পশ্চাদ্ ভাগে বাখাইয়াছেন। যে কাঠ বাথিবাব আব স্থান পাওয়া যায় নাই, ভাহা প্রাকারেব পার্ষে নিক্ষেপ-কবা হইভেছে।" ইহা শুনিয়া রাম্বা কৈবর্ত্তকে বলিলেন, ''আচার্যা, নগব অধিকাব কবিবাব জন্ম দারুক্ষয় ঘটানও অসম্ভব। অভএব এ উপায় ছাডিয়া দিন।" কৈবৰ্ত্ত বলিলেন, "ভাবিবেন না, মহাবাজ। অবিও উপায় আছে " "আবাব কি নৃতন উপায়, আচাৰ্য্য ? আমি ত আপনাব উপায়েব অন্ত পাইতেছি না। আমবা কিছুতেই বিদেহেব বাজধানী হস্তগত কবিতে পারিব না। চলুন, আমবা স্বীয় নগরে প্রতিগমন কবি।" "মহাবাদ্ধ, চ্ডনী ব্রহ্মদন্ত এক শত এক জন রাজার সাহায্য পাইয়াও বিদেহ জয় কবিতে পাবিলেন না, ইহা যে বড় লজাব কারণ হইবে। কেবল মহৌষধই যে পণ্ডিত তাহা নয়; আমিও পণ্ডিত বটি। আমি একটা কৌশল প্রয়োগ কবিতেছি।" "কি কৌশল, আচার্যা ?" "আমি ধর্মযুদ্ধ কবিব।" "ধর্মযুদ্ধ কাহাকে বলে 🕫 "মহারাজ, এ যুদ্ধ সেনায় সেনায় নয়, তুই বাজার তুই পণ্ডিত এক স্থানে উপস্থিত হইবেন, তাঁহাদেব মধ্যে যিনি অপবকে বন্দনা কবিবেন, তিনিই প্ৰাজিত হইবেন। মহৌষধ এই মন্ত্র (ব্যবস্থাণ) জানেন না, আমি বৃদ্ধ, তিনি যুবক; তিনি স্থামাকে দেখিয়া নিশ্চয় প্রণাম করিবেন; তাহাতেই বিদেহরাজ পরাজিত হইবেন। আমরা বিদেহবাজকে এইরূপে পরাস্ত করিয়া স্বীয় নগরে প্রতিগমন কবিব। ইহাতে আমানের লজ্জাব কোন কাবণ থাকিবে না। মহারাজ, ইহারই নাম ধর্মযুদ্ধ।" মহাস্ত প্रविष् উপায়ে এই চক্রান্তও অবগত হইলেন। তিনি ভাবিলেন, 'কৈবর্ত্ত ধদি আমাকে পরাজ্য করেন, তবে আমার পণ্ডিত নাম বৃধা।' ব্রহ্মদন্ত বলিলেন, "এ অতি উত্তম কৌশল, আচার্য্য।" তিনি এই পত্র লেখাইয়া বিদেহরাদ্ধের নিকট পাঠাইলেন:—কল্য পভিতৰদের মধ্যে ধর্মমুদ্ধ হু হইৰে ৷ মুখাধর্ম ও বিনাপক্ষপাতে উভয়ের জয় পরাজ্যু

ঘটিবে। যিনি ধর্মযুদ্ধ করিবেন না, তিনি পরাজিত বলিয়া গণ্য হইবেন।" এই গ্রহ্ম পাইরা বিদেহবাদ্ধ মহাসন্তকে ভাকাইলেন এবং তাঁহাকে বৃত্তান্ত জানাইলেন। মহাসন্থ বলিলেন, "এ উন্তম প্রভাব, মহারাজ। আপনি বলিয়া পাঠান যে, কাল সকালেই ধর্মযুদ্ধ হইবে। পশ্চিম দ্বাবের নিকট যেন ধর্ম-যুদ্ধমণ্ডল সজ্জিত থাকে এবং ধর্মযুদ্ধ দেখিবাব জন্ত যেন সেথানে সকলে সমবেত হয়।" ইহা শুনিরা রাজা আগত দ্তেব হন্তে উত্তব দেওয়াইলেন। প্রদিন বিদেহের লোকে কৈবর্জেব প্রাজম কামনা কবিয়া পশ্চিমদ্বাবের নিকট ধর্মযুদ্ধ-মণ্ডল সজ্জিত কবিল। ব্রহ্মদন্তের জন্তব সেই এক শত এক জন বাজা, কি জানি কি দটে, এই আশহার কৈবর্জকে বৃত্তা কবিবাব জন্ত চতুদ্দিকে দাঁড়াইলেন। অনন্তব তাঁহাবা ধর্মযুদ্ধমণ্ডলে গিয়া উপবেশন-পূর্বেক পূর্বমুথে অবলোকন কবিতে লাগিলেন, কৈবর্জ ব্রাহ্মণও ভাহাই করিলেন।

বোধিসন্থ প্রাতঃকালেই গন্ধোদকে স্থান করিয়া শতসংশ্রম্পাব কাশীজাত বন্ধ পবিধান করিলেন, বেখানে বাহা আবশুক, সর্কবিধ আভবণে মণ্ডিত হইলেন এবং নানাবিধ উৎকৃষ্ট রসমূক্ত থাত ভোজন করিয়া বহু অন্কচরসহ রাজ্বাবে উপন্থিত হইলেন। রাজা আদেশ দিলেন, "আমার পুত্র আমার কন্দে প্রবেশ করুক।" তথন বোধিসন্থ তাঁহার নিকটে গিয়া নমন্ধাবপূর্বক এক পার্শ্বে অবন্ধিত হইলেন। রাজা জিজ্ঞানা কবিলেন, 'বংস মহৌষধ, কি উদ্দেশ্তে আদিয়াছ, বল।" মহৌষধ বলিলেন, "আমি ধর্মযুদ্ধমন্তনে বাইব।" "আমাকে কি কবিতে হইবে, বল।" "মহারাজ, আমি কৈবর্জ ব্রাহ্মণকে মণি বাবা বঞ্চনা করিবীব ইচ্ছা করিয়াছি। আমাকে আপনাব সেই আটপনৈ মহামধিটা দিলে ভাল হয়।" "বেশ ত, তুমি উহা লও"। বোধিসন্থ মণি প্রহণ কবিলেন, বাজাকে প্রণাম কবিয়া প্রাসাদ হইতে অবত্তবণ করিলেন এবং তাঁহাব সহজাত সেই সহল্র ঘোদ্ধা ঘারা পরিবৃত হইয়া নবতি সহল্র কার্যাপণ মূল্যের খেত সৈদ্ধব্যুক্ত রথবরে আরোহণপূর্বক প্রাত্যাশবেলায় নগবছাবে উপন্থিত ইইলেন।

"এथनि আসিবেন, এখনি আসিবেন" यनে করিয়া কৈবর্ত তাঁহাব আগমনপথেব দিকে ভাকাইয়া ছিলেন; অবিরত মাথা তুলিয়া ভাকাইতে ভাকাইতে ভাকার গ্রীবাটা ধেন লম্বা হইয়াছিল; বৌদ্রে তাঁহাব শরীর হইতে মর্ম নির্গত হইতেছিল। বহু অমুচব-পবিবৃত মহাসম্ব উদ্বেশিত সমুম্রেব মন্ত, কেশরীর স্থায় নির্ভয়ে, অবোমাঞ্চিতদেহে নগর দাব উদ্ঘাটন করাইয়া নগরের বাহিব হইলেন এবং বথ হইতে অবতরণ পূর্বাক কেশবিবিক্রমে অগ্রসর হইতে লাগিলেন। তাঁহার অলৌকিক রূপ দেখিয়া ব্রহ্মদন্তের অমুচর সেই এক শত এক জন রাজা সহস্র সহস্রবার উচ্চৈ:স্ববে বলিতে লাগিলেন ''आर्थ! हेनिहे द्वि जीवर्कन ध्यिष्ठीत्र भूज मिहे गर्शियध পश्चित, यिनि खळावल समूचीर्भ অবিতীয়।" অমবগণপরিবৃত শক্তের মত অমুপম শ্রীসম্পন্ন মহৌষধ সেই মহামণি হস্তে গইয়া কৈবর্ত্তের সমুখে অবস্থিত হইলেন। তাঁহাকে দেখিয়া কৈবর্ত্ত প্রকৃতিস্থ থাকিতে পারিলেন না; তিনি প্রত্যুদ্গমন করিয়া বলিলেন, "পণ্ডিত মংৌষধ, আমবা ছই জনেই পণ্ডিত; আমি তোমার নিকটেই এডকাল অবস্থিতি কবিতেছি; ইহার মধ্যে তুমি এক দিনও আমাকে কোন উপহার প্রেবণ কবিলে না! ইহা না কবিবাব কাবণ কি?" মহৌষধ বলিলেন, "পণ্ডিতবর ! আমি আপনার উপযুক্ত উপহাব অহুসন্ধান করিভেছিলাম ; অত এই মহামণি লাভ করিয়াছি। দয়া করিয়া ইহা গ্রহণ কম্পন; পৃথিবীতে ইহাব তুলা ष्ण्या क्लान मिन नाहे।" मरशेयरपत रूख मिट काकनामान महामिन प्रिथा किवर्ख जावितन, সভা সভাই বুঝি আমাকে এই মণি দান করিতে ইচ্ছা করিয়াছে। "বেশ ড, উহা আমায় দাও", অলিয়া তিনি হস্ত প্রসারণ করিলে মহাসম্ব বলিলেন, "গ্রহণ কর্মন" এবং ম্ণিটা

কৈবর্ত্তেব প্রসাবিত হন্তেব অঙ্গুলিগুলিব অগ্রভাগে নির্কেপ কবিলেন। ব্রাহ্মণ অন্থলিব অগ্রভাগ দারা সেই গুরুভাব মণি ধবিয়া বাখিতে পাবিলেন না ; উহা গড়াইয়া গিয়া মহাসত্ত্বের পাদ্যুলে পডিল। ব্রাহ্মণ লোভবশতঃ উহা ধবিতে গিয়া মহাসত্তের পাদ্যুলে অবনত হইলেন; অমনি মহাসত্ত এক হতে তাঁহার ক্ষান্থি এবং এক হতে তাঁহাব কটিদেশ ধরিয়া তাঁহাকে উঠিতে না দিয়া বলিতে লাগিলেন,"উঠুন আচার্য্য ;উঠুন শীঘ্র। আমি বয়সে ছোট— আপনার পৌল্রেব মত; আপনি আমাকে প্রণাম করিবেন না।" তিনি এইরূপ বলিতে বলিতে ব্ৰাহ্মণেৰ ললাট ও মুখ বাব বাব মাটিতে ঘষিতে লাগিলেন; ভাহাতে কৈবৰ্তেৰ মুধমণ্ডল রক্তাক্ত হইল। অনস্তব "ওবে অন্ধ মূর্য, তুই আমার নিকট প্রণাম পাইতে চাদ্।" বলিয়া তিনি কৈবর্ত্তকে গলা ধাক্তা দিয়া ছুড়িয়া ফেলিলেন; ব্রাহ্মণ এক শ চল্লিশ হাত দুরে গিয়া পড়িলেন এবং উঠিয়াই পলায়ন কবিলেন। মহামণিটা মহাসত্ত্বেব অনুচরেবা তুলিয়া লইল। "উঠুন, উঠুন, আমাকে প্রণাম কবিবেন না"—বোধিসত্বেব এই কথাগুলি জনসঙ্খেব মহাকোলাহল অতিক্রম করিয়া শ্রুত হইয়াছিল, দর্শকেরাও সমস্বরে চীৎকার করিতে লাগিল যে, কৈবর্ত্ত ব্রাহ্মণ মহৌষধের পায়ে পড়িয়া প্রণাম কবিয়াছেন। কৈবর্ত্ত যে মহাসত্তের পাদমূলে অবনত হইয়াছিলেন, তাহা ব্রহ্মদত্ত ত্বয়ং এবং তাঁহাব এক শত এক জন বাজাম্চরও প্রত্যক্ষ করিয়াছিলেন। তাঁহারা ভাবিলেন, 'আমাদেব পণ্ডিত ষ্থন মহৌষ্ধকে প্রণাম করিলেন, তথন আসাদেরই পরাজয় ঘটল। মহৌষ্ধ ড আমাদেব প্রাণ রাথিবেন না।' কাজেই তাঁহাবা স্ব স্থ অশ্বে আরোহণ কবিয়া উত্তবণঞ্চালাভিমুথে প্লায়ন আবম্ভ করিলেন। তাঁহাদিগকে পলায়ন কবিতে দেখিয়া বৌধিসত্বের অমুচবেবা উচ্চৈঃস্বরে বলিতে লাগিল" "ঐ দেখ, চুডনী ব্রহ্মদত্ত ভাঁহার এক শত এক জন বাজা লইয়া পলাইয়া যাইতেছেন 🤊 ইহা শুনিয়া ঐ সকল বাজা মবণভয়ে আরও ব্রুতবেগে ছুটিয়া সৈন্তব্যহ ছিন্নভিন্ন কবিলেন। তথন বোধিসত্ত্বের লোকে চীৎকাব করিয়া ও লম্ফবাদ্দ কবিয়া আবও অধিক কোলাহল কবিতে লাগিল। অতঃপৰ মহাসম্ব সৈত্যসহ নগবে ফিবিয়া গেলেন; ব্রহ্মদন্তের সেনা পলায়ন কবিয়া তিন যোজন অভিক্রম করিল। তাহা দেখিয়া কৈবৰ্ত্ত অশ্বাব্যোহণে ললাটেব রক্ত পুঁছিতে পুঁছিতে ভাহাদিগকে গিয়া ধবিলেন এবং অখপৃষ্ঠে বসিয়াই বলিতে লাগিলেন, "ভো যোধগণ! ভোমবা পলায়ন কবিও না, আমি গৃহপতিপুল্লকে বন্দনা কবি নাই। তোমরা থাম, থাম"। কিন্তু কেহই থামিল না; তাহারা কৈবর্ত্তকে গালি দিতে দিতে ও পবিহাস করিতে কবিতে ছুটিয়াই চলিল। তাহারা বিলিল, "অরে পাপধর্মা ছষ্ট ব্রাহ্মণ। তুই ধর্মযুদ্ধ করিতে গিয়া, যে তোব পৌত্রের চেয়েও ছোট, তাহাকে কি না প্রণাম করিলি ৷ তোব অকর্ত্তব্য কিছুই নাই রে ৷ " কৈবর্ত্ত কত নিষেধ কবিলেন; কিন্তু তাহাবা তাঁহার কথায় কর্ণণাত না করিয়াই ছুটিতে লাগিল। কৈবর্ত্ত তথন মহাবেগে সেনাব মধ্যভাগে গিয়া বলিলেন, "ওহে, তোমরা আমার কথা বিশাস বর। আমি ভাহাকে প্রণাম কবি নাই। সে মহামণির লোভ দেধাইয়া আমাকে বঞ্চনা করিয়াছে।" এইরূপে নানা প্রকারে তিনি সেই সকল রাজাকে বুঝাইলেন, নিজের ক্র্পায় বিশ্বাস ক্বাইলেন এবং ছল্লভঙ্গ সৈনিক্দিগকে ফিরাইয়া আনিলেন।

বক্ষণতের সেই সেনা এত বিপুলা ছিল যে, এক এক জন যোদা এক এক মৃষ্টি ধূলি বা এক একটা লোষ্ট্র নিক্ষেপ কবিলেও কেবল যে মিথিলাব সমত পবিথা পূর্ণ ইউত তাহা নহে, এ সমত পূর্ণ কবিয়া প্রাকাষের সমান বালীকৃত হইত। কিন্তু বোধিস্থিদিগের অভিপ্রায় সকল সময়েই সিদ্ধ হয় বলিয়া ভাহাদেব এক ব্যক্তিও নগরাভিমুথে এক মৃষ্টি ধূলি বা এটো লোষ্ট্র নিক্ষেপ কবিল না; তাহাবা ফিবিয়া স্কাবারে ক স্ব নিদ্দিই ভানে গিয়া থাবিল। বিজ্ঞান্ত কৈবর্ত্তকে জিল্লানা করিলেন, "আচার্যা, এখন আমাদের বর্ত্তবা কি ।" "যুহারাজ,

আমবা কুজ্বার দিয়া কাহাকেও বাহির হইতে দিব না; ভাহা করিলে আগম নিগম বন্ধ হুইবে। নগরবাদীবা বাহিব হুইতে না পাবিয়া ভীত ও নিরুৎদাহ হুইবে এবং দার খুলিয়া দিবে; আমবা গিয়া তথন শত্রুদিগকে পরাভূত করিব।" এ মন্ত্রণাণ্ড পূর্বক্থিত উপায়ে মহৌষধেব জ্ঞানগোচৰ হইল। তিনি ভাবিলেন, এই সেনা দীর্ঘকাল এথানে অবস্থিতি কবিলে আমবা শান্তি পাইব না; অতএব এমন চক্রান্ত করিব যে, ইহারা পলায়ন করে।' অমাত্যদিগেব মধ্যে কে মন্ত্রণাকুশল, ইহা ভাবিয়া অমুকৈবর্ত্ত নামক এক ব্যক্তির কথা ভীহার মনে পড়িল। তিনি অহুকৈবর্ত্তকে ডাকাইয়া বলিলেন, "আচার্যা, আপনাকে আমার একটা কাজ সম্পন্ন করিতে হইবে।" অমুকৈবর্ত্ত বলিলেন, "কি কবিতে হইবে, আজা কঙ্গন।" "আপনি গিয়া প্রাকারেব উপব দাঁড়ান এবং আমাদের কোন প্রহ্বীকে অনবহিত দেখিলে বার বাব ব্রহ্মদত্তেব লোকজনেব অভিমুখে পূপমৎশুমাংসাদি নিক্ষেপপূর্বক বলুন, 'ওহে, তোমরা এই দকল দ্রব্য ভোজন কর; তোমবা উদ্বিগ্ন হইও না; আরও কয়েকদিন এথানে থাকিবাব চেষ্টা কব; নগরবাসীরা পঞ্জরাবদ্ধ কুরুটের মত ভীত ও উদ্বিগ্ন হইয়া অচিবেই দ্বাব উদ্ঘাটন কবিবে; তখন তোমরা বিদেহবাজকে এবং দুট গৃহপতিপুত্রকে ধবিতে পারিবে।' আমাদেব লোকেবা এই কথা শুনিতে পাইয়া আপনাকে গালি দিবে; बन्मनखের লোকেন সমক্ষেই আপনাব হাত পা বান্ধিবে, আপনাকে বাঁশেৰ বাধারি দিয়া প্রহাব কবিভেছে এরূপ দেখাইবে, আপনাকে প্রাকাব হইভে নামাইয়া আপনাব চুলগুলি পাঁচটী চূডাব আকারে বান্ধিবে, * আপনাব শরীবে ইপ্তক চূর্ণ ছড়াইয়া দিবে, গলায় করবীব মালা পরাইবে, 🕆 কয়েকবার আপনাকে এমন প্রহার করিবে যে ভাহাভে আপনাব পৃষ্ঠে প্রহাবেব দাগ কুলিয়া উঠিবে, পুনর্কাব আপনাকে প্রাকাবেব উপব লইয়া যাইবে, সেধানে শিকার মধ্যে ফেলিবে এবং 'ষা, ব্যাটা মন্ত্রভেদক' বলিয়া রজ্জ্বাবা নামাইয়া विभाग एक विभाग कि वि याहेरव ; जिनि खिळामा कविरवन, 'जूमि कि भाष कविम्राहित्न ?' जाशनि উত্তব দিবেন, 'মহারাজ, আমি পূর্বের যথেষ্ট সম্মানভাজন ছিলাম; কিন্তু আমি মন্ত্রভোক, এই সন্দেহে ক্রুড হইয়া গৃহপতিপুত্র রাজাকে বলিযা আমাব সর্বান্থ কাড়িয়া লইয়াছে। সর্বাঘাপহাবক গৃহপতিপুজেব মন্তকটা যাহাতে মহাবাজেব পায়ে আনিয়া দিতে পাবি, সেই উদ্দেশ্যে, আপনাব লোকজন উদ্বিগ্ন হইয়াছে দেখিয়া, ভয় পাইয়া আমি তাহাদিগকে কিছু থাভ ও ভোজ্য দিয়াছিলাম। এই অপবাধে পূর্বতন বৈবভাব হৃদয়ে পোষণ করিয়া গৃহপতিপুত্র আমার যে ছদিশা কবিয়াছে তাহা সমস্তই আপনার লোকেবা জানে। এইরূপে ও অস্তান্ত উপায়ে আপনি ব্রহ্মদন্তেব বিশ্বাসভাজন হইবেন। উহিার বিশ্বাস खियाल विलिदन, 'महावाख, खानिन यथन खामां निशाद न, छ्यन कान हिंखाँव ় কাবণ নাই। ধরিয়া রাখুন যে, বিদেহবাজ ও গৃহপতিপুজ্র উভয়েই নিহত হইয়াছেন। এই নগৰপ্ৰাকাবেব কোন্ অংশ হূৰ্ভেড, কোন্ অংশ হুৰ্বল, পরিথাব কোন্ অংশে कुछौवामि जाष्ट्र, क्वान जश्म नाहे, ममछहे जामार जाना जाष्ट्र। जामि भौधरे धरे নগর অধিকার করিয়া আপনাকে দিতেছি।' ব্রহ্মদন্ত বিশ্বাস কবিয়া আপনাব সম্মান কবিবেন; বলবাহনও আপনাব হস্তে দিবেন। আপনি তথন তাঁহাব সেনাকে পবিথার ব্যালকুজীরসমাকীর্ণ স্থানে লইয়া যাইবেন। সৈনিকেরা কুজীরাদিব ভয়ে প্রাকাবে অবতরণ করিতে চাহিবে না; তখন আপনি বলিবেন, 'মহারাজ, গৃহপতিপুত্র আপনার

^{*} পঞ্চুডা দাসত্বের বা ভাদুশী অন্ত কোন ছর্দিশার চিহ্ন (পঞ্চস খণ্ড--- ১৫২স পৃষ্ঠ এট্টব্য।

[🕂] বধ্য ব্যক্তিদিগের গলে রক্তকরবীর মালা পরাইবার প্রথা ছিল (তৃতীয় বভ--২৬শ পৃষ্ঠ জইবা।

সেনা হাত করিয়াছে। এক শত এক জন বাজা এবং কৈবর্ত্ত প্রভৃতি আপনার অনুচরদিগের মধ্যে এমন কেহই নাই, ষিনি গৃহপতিপুজেব নিকট হইতে উৎকোচ না লইয়াছেন। ই হািবা আপনাকে পরিবেষ্টন কবিয়া আছেন বটে, কিন্তু প্রকৃতপক্ষে সকলেই গৃহপতিপুল্লেব ব্যাতাপন্ন; কেবল আমি একা আপনার অন্থগত দেবক। আমাব কথায় যদি বিখীদ না হয়, মহাবাজ, তবে সকল রাজাকেই আদেশ দিন যে,তাঁহাবা স্ব স্থ আভরণ পবিধান কবিয়া আপনার দর্শনার্থ উপস্থিত হউন। গৃহপতিপুত্র তাঁহাদিগকে নিজের নামাঙ্কিত যে সকল বস্ত্রাভবণ-থড্গাদি দিয়াছেন, সেগুলি দেখিলে আপনার সংশয় দূর হইবে।' আপনি এরূপ বলিলে রাজা তাহাই করিবেন, মংপ্রদত্ত বস্তাদি দেখিয়া আপনার কথায় নিঃসন্দেহ হুইবেন এবং ভয়' পাইয়া রাজা প্রভৃতিকে বিদায় দিবেন। - অভঃপর তিনি আপনাকে জিজ্ঞাসা কবিবেন, 'এখন আসার কর্ত্তব্য কি ?' আপনি বলিবেন, 'মহারাঙ্গ, গৃহণতিপুত্র বছ মায়া জানে; আপনি যদি আৰও কিছুদিন এখানে থাকেন, তবে সে আপনাব দমন্ত দেনাই হাত কবিয়া আপনাকে বন্দী করিবে। অতএব কালবিলম্ব না কবিয়া অদ্যই নিশীথ সময়ে অশ্বপৃষ্ঠে পলায়ন করা যাউক; পরহন্তে যেন আমাদের মবণ না ঘটে।' আপনাধ কথায় রাজা তাহাই করিবেন, আপনি তাঁহার পলায়নকালে কিবিয়া আসিয়া আমাদিগকে সংবাদ দিবেন।" ইহা শুনিয়া অহুকৈবৰ্ত্ত ব্ৰাহ্মণ বলিলেন, ''পশুতবৰ, আপনি উত্তম উপায় স্থির কবিয়াছেন ; আমি আপনার আজ্ঞা পালন কবিতেছি।" "তবে আপনাকে কিছু প্রহাব সহ্য করিতে হইবে।" "আপনি আমার প্রাণটা এবং হাত পা চারিখানি বাদে আর যাহা আছে, ইচ্ছামত কাটুন, ছিঁড়ুন, কোন আপন্তি নাই।"

অতঃপর মহাসন্ত অন্তবৈবর্ত্তের গৃহস্থিত পরিজনবর্গেব প্রতি মহাসমান দেখাইলেন, পূর্বকথিত ভাবে তাঁহাকে প্রহারাদি করাইলেন এবং বজ্জুব সাহায্যে অবভাবণ কবিষা ব্রহ্মদন্তের সোকদিগেব হতে সমর্পণ কবাইলেন। ব্রহ্মদন্ত অহুকৈবর্ত্তের পরীক্ষা করিয়া তাঁহাুর কথা বিশ্বাস করিলেন, ভাঁহাব প্রতি সমান দেখাইয়া তাঁহাকেই সেনাপরিচালনেব ভাব দিশেন; তিনিও যোধগণকে ব্যালকুজীবসন্তুল স্থানে নামাইলেন। যাহাবা প্রথমে অবতবণ করিল, তাহারা সুজীবাদির দারা আক্রাস্ত এবং অট্টালিকাস্থ লোকের শক্তিভোগাদিব আঘাতে ক্ষত বিক্ষত ও বিনষ্ট হইল। ইহা দেখিয়া আব কেহই ভয়ে ঐ স্থানে যাইতে পারিল না। তথন অমুকৈবর্ত্ত ত্রন্দান্তেব নিকটে গিয়া বলিলেন, "মহাবান্ধ, আপনাব হিতের জন্ম যুদ্ধ করিবে, এমন লোক ত কেহই নাই। ইহারা সুকলেই উৎকোচ পাইয়া বিপক্ষের বশীভূত হইয়াছে। যদি আমার কথায় বিশাস না হয়, রাজাদিগকে ডাকাইয়া তাঁহাদের পরিহিত ব্রাদিতে অন্ধিত অক্ষরগুলি অবশোকন করুন।" রাজা তাহাই ক্রাইলেন এবং সকলেরই বস্ত্রে মহাসত্ত্বে নাম অঙ্কিত আছে দেখিয়া স্থিব কবিলেন, তীহারা সভ্য সভাই উৎকোচ গ্রহণ করিয়াছেন। তাহাব পব তিনি জিজ্ঞাদা কবিলেন, "এখন আমাব কর্ত্তব্য কি, আচার্য্য ?" অনুকৈবর্ত্ত বলিলেন, "মহারাজ, অহ্য কর্ত্তব্য কিছুই নাই; আপনি এথানে বিলম্ব কবিলে গৃহপতিপুত্র আপনাকে ধবিয়া ফেলিবে। শত্য বটে, আচার্য্য কৈবর্ত্ত আঘাতের চিহ্ন লইয়া বেডাইবেন , কিন্তু তিনিও উৎকোচ গ্রহণ ক্রিয়াছেন, তিনি মহামণি পাইয়া আপনাকে তিন যোজন পর্যান্ত পলায়ন ক্রিতে বাধ্য ক্রিয়াছিলেন; কিন্তু শেষে আপনার বিশাদ জনাইয়া এথানে ফ্রিয়াইয়া আনিয়াছেন। ভিনিও বিশাদ্যাতক। আমাব বিবেচনায় এথানে আব এক রাত্রিও অবস্থান করা নিরাপদ্ নয়, অগুই নিশীথকালে পলায়ন করা কর্ত্তব্য। আমি ছাড়া, মহাবাজ, আপনার আরু কোন স্থাৎ নাই।" ভ্রহ্মদন্ত বলিলেন, "তবে, আচার্যা, আপনি আমাব দ্বস্ত অখ সন্দিত করাইয়া গমনের উপায় ঠিক কবিয়া বাথুন।" ইহা শুনিয়া অনুবৈত্বর্ত বুহিলেন,

बक्तप्छ निक्षप्र भनायन कतिर्यन। जिनि वनिरनन, "महावाक, जय भारेरवन ना।" वाकारक এই আশ্বাস দিয়া তিনি বাহিরে গিয়া বোধিসত্ত্বের গুপ্তচবদিগকে বলিলেন, "ব্রহ্মদন্ত আজ পলাইবে-; তোমবা কেহ ঘুমাইও না ৷ " চবদিগকে এইরূপে সতর্ক কবিয়া তিনি বাজাব জন্ম একটী অশ্ব এমন ভাবে সাজাইলেন যে, আবোহী যতই রশ্মি আকর্ষণ করিবেন, স্নশ্বটা ততই জ্ঞতবেগে ছুটিবে। অতঃপর যধ্যম্যামে তিনি বাজাকে জানাইলেন, "মহাবাজ, অশ্ব সজ্জিত, পলায়নের সময়ও উপস্থিত।'' বাজা অখে আবোহণ করিয়া পলায়ন অমুকৈবর্ত্তও আর একটী অখে আরোহণ কবিয়া তাঁহার অমুগামী হইলেন, একপ দেখাইলেন; কিন্তু তিনি সামাগু পথ মাত্র রাজার সব্দে গিয়া ফিরিলেন। বদ্ধা পবাইবার কৌশলে এমন ঘটিল যে, পুনঃ পুনঃ রশ্মিদ্বাবা আক্সুষ্ট হইলেও রাজাব অখটা ছুটিয়াই চলিল। এদিকে অনুকৈবর্ত্ত দেনার মধ্যে প্রবেশ করিয়া উচ্চৈ:স্বরে বলিলেন, "চুড়নী ব্রহ্মণত পলায়ন কবিয়াছেন।' গুপ্তচবেবাও ছ ছ অমুচবগণের সঙ্গে ঐকপ চীৎকার করিতে লাগিলেন। এক শত এক জন রাজা ভাবিলেন, 'মহৌষ্ধ পণ্ডিত নগ্বদাব খুলিয়া বাহিব হইয়াছেন। তিনি ত এখন আমাদের প্রাণ রাখিবেন না।' এই চিন্তায় তাঁহাবা এমন ভয় পাইলেন যে, স্ব স্থ উপভোগ ও পরিভোগেব দ্রব্যভাগুদিব দিকে দুক্পাত না করিয়াই তৎক্ষণাৎ পলায়নপর হইলেন। ভাহা দেখিয়া মহৌষধেব লোকেবা আরও উচৈঃস্বরে বলিল, "বাজারাও পলায়ন কবিলেন।" এই চীৎকার শুনিয়া দাবাটুলকত্ব বৈনিকেরাও গর্জ্জন কবিয়া উঠিল এবং বাছ স্ফোটন করিতে লাগিল। ফলতঃ ঐ সময়ে পৃথিবী থেন বিদীর্ণ হইল, সমুদ্র যেন সংক্ষুদ্ধ হইল; তখন সমস্ত নগরের অন্তর্ভাগ ও বহির্ভাগ এককোলাহলে निनापिछ इहेल। बक्तपछित मिहे षष्टीप्रम ष्यामी शिनी मिना এकवाका বলিয়া উঠিল, "মহৌষধ না কি পঞ্চালবাজকে এবং তাঁহাব এক শত এক জন অমুচববাজকৈ বন্দী কবিয়াছেন। " ভাহারা মরণভয়ে ভীত হইল এবং আপনাদিগকে নিতান্ত অসহায় মনে করিয়া কোমবেব কাপড পর্যান্ত ফেলিয়া ছুট দিল; সমন্ত স্কন্ধাবাব জনশৃত্য হইল। চূড়নী ব্ৰহ্মদত্ত এক শত এক জন বাজাব সঙ্গে স্বীয় বাজধানীতে গিয়া উপস্থিত হইলেন; এদিকে, প্ৰদিন বিদেহেৰ সৈনিকেবা নগরছাব খুলিয়া বহিৰ্গত লইল এবং শত্ৰু শিবিরে বছ লুঠনলভ্য দ্ৰব্য দেখিতে পাইল। তাহাবা মহাসম্বকে জিজ্ঞাদা কবিয়া পাঠ।ইল, "আমবা এই সকল জব্যেব সম্বন্ধে কি ব্যবস্থা কবিব !" মহাসত্ত বলিলেন, "শক্তরা যে সকল জব্য ফেলিয়া গিয়াছে, ভাহা আমাদেরই প্রাপ্য। রাজাদিগের দ্রব্যগুলি আমাদের বাজাকে দাও; শ্রেটীদিগেব এবং কৈবর্দ্ত ব্রাহ্মণেব দ্রব্যগুলি আমার নিকট আনম্বন কর; অবশিষ্ট দ্রব্য নগৰবাসীরা গ্রহণ করুক"। শত্রুশিবিবে বিদেহবাসীবা এত মহার্ঘ দ্রব্য পাইল যে, সেগুলি নগবে বহন কবিয়া লইতে অৰ্ধমাস অভিবাহিত হইল। মহাসত্ত অন্তুকৈবৰ্ত্তেব মহাসন্ধান কবিলেন; ঐ সময় হইতে মিথিলাবাসীবা প্রচুব স্থবর্ণেব অধিকারী হইল।

(><)

বন্দত্ত সেই সকল বাজার দক্ষে উত্তবপঞ্চালে প্রতিগমন কবিলেন। ইহাব এক বংসর পরে এক দিন কৈবর্জ দর্পণে মুখ দেখিবার কালে ললাটে সেই ক্ষত-চিহ্ন দেখিয়া ভাবিলেন, 'ইহা সেই গৃহপতিপুত্রেব কার্যা। সেই আমাকে এতগুলি রাজার সমক্ষে লজাভাজন কবিয়াছে।' এইরপ চিন্তা করিতে করিতে তিনি কুন্ধ হইলেন এবং আবাব ভাবিতে লাগিলেন, 'হায়, আমি কবে সেই শক্রব পৃষ্ঠ দেখিতে পাবিব (অর্থাৎ কবে তাহাকে নষ্ট করিতে পাবিব)! একটা উপায় আছে; আমাদের রাজাব ক্যা পঞ্চালচণ্ডী পর্ম স্বাল্যী—ঠিক যেন একটা অন্সবা। বিদেহবাজকে এই ক্যারত্ব দান করিব, ইহা জানাইয়া

তাঁহাকে কামলুদ্ধ করিতে পারিলে, গিলিতবড়িশ মৎস্তকে যেমন লোকে টানিয়া তুলে, আমবাও তাঁহাকে ও মহৌষধকে সেইরূপ এখানে আনিয়া উভয়েরই প্রাণনাশপূর্বক 'মহাবাজ, একটা মন্ত্রণা আছে।' ব্রহ্মদন্ত বলিলেন, ''আচার্য্য, আপনাব মন্ত্রণার মাহাত্ম্যে একবার দিতীয় বস্থধানি হইতেও বঞ্চিত হইয়াছিলাম। এখন আবাব কি কবিবেন 🛚 আপনি নীবৰ থাকুন।" "মহারাজ, এখন যে উপায় বাহিব করিয়াছি, ভাহার মড অন্ত কোন উপায় নাই।" "কি উপায়, বলুন তবে।" "মহাবাজ, মন্ত্রণার সময় কেবল আমরা ছই জনেই থাকিব।" "বেশ, তাহাই হউক।" তথন ব্রাহ্মণ রাজাকে প্রাসাদের উচ্চতলে লইয়া গিয়া বলিলেন, "মহারাজ, বিদেহরাজকে কামপ্রলোভনে মুগ্ধ করিয়া এথানে আন্যনপূর্বক গৃহপতিপুত্রদহ নিধন কবিব।" "উপায়টী স্থন্দর বটে; কিন্তু কি প্রকাবে ভাঁহাকে প্রলুক্ক করিব, কি প্রকাবেই বা এথানে আনিব ?" 'মহারাজ, আপনাব কন্ত। পঞ্চালচণ্ডী বিমন্থন্দরী। কবিদিগেব দাবা তাঁহাব অলৌকিক রূপ এবং হাদয়োন্মাদক চাতুর্য্য ও বিলাস গীতবদ্ধ কবাইতে হইবে। লোকে মিথিলায় গিয়া সেই সকল কাব্য গান করিবে। যথন আমরা জানিতে পারিব যে, বিদেহবান্ধ এইরূপ গুণকীর্ত্তন শুনিয়া পঞ্চালচণ্ডীর প্রতি অমুবক্ত হইয়াছেন এবং ভাবিতেছেন, ঈদৃশ স্ত্রীবত্ন লাভ না কবিতে পাবিলে বাজ্বই বুথা, তথন আমি মিথিশায় গিয়া বিবাহেব দিন স্থিব করিয়া আসিব। বিদেহবাজ গিলিভবডিশ মৎস্তেব ক্তায় গৃহপতিপুত্রটাকে সঙ্গে লইয়া এথানে আসিবেন; তখন আমবা উভয়েবই প্রাণাস্ত কবিব।" কৈবর্ডের প্রস্তাব শুনিয়া ব্রহ্মদত্ত সম্ভষ্ট হইলেন; তিনি বলিলেন, ''আচার্য্য, আপনি অতি উত্তম উপায় বাহিব করিয়াছেন; আমি ইহাই অব্লম্বন করিব।" একটা শাবিকা ব্রহ্মদন্তেব শয়নকক্ষে থাকিয়া কথন কি ঘটে, তাহা দেখিত ; সে রাজার ও কৈবর্ত্তের এই মন্ত্রণা শুনিল ও মনে করিয়া বাখিল।

অনস্তব ব্ৰহ্মদন্ত স্থানপুৰ গাথাকাবদিগকে ডাকাইয়া তাহাদিগকৈ বছ ধন দিলেন এবং নিজেব বস্তাকে দেখাইয়া বলিলেন, ''আপনাবা এই কন্তাব রূপদম্পত্তি বর্ণন কবিয়া একটী কাব্য রচনা করুন।" কবিবা অনেকগুলি অতি মধুব গান বান্ধিয়া বাজাকে শুনাইলেন। বাজা তাঁহাদিগকে আবাব বহু ধন দিলেন। অভঃপব নটগণ কবিদিগেব নিকট ঐ সকল গান শিথিয়া জনসমাজের নিকট গাইতে লাগিল। এইরূপে বহুস্থানে ঐ সকল গীত স্থপবিচিত হইল। গীতগুলি জনসাধাবণের নিকট স্থপরিচিত হইয়াছে জানিয়া বাজা গায়কদিগকে ভাকাইয়া বলিলেন, "বাপু সকল, ভোমরা কয়েকটা বড় বড পক্ষী ধবিয়া বাত্রিকালে ভাষাদিগকে লইয়া বুক্ষে আরোহণ কবিবে, বুক্ষে বসিয়াই গান কবিবে এবং প্রভাভ হইলে वे भक्षीरमत्र अनरमर्ग कामात्र मन्मित्रा वासिया ছाডिया मिरव ও निरक्तवा नामिया व्यामिरव।" ^{বাজা}র এইরূপ ক্বাইবার অভিপ্রায় ছিল যে, সকলে যেন জানিতে পায়, দেবতারাও পঞ্চালচণ্ডীব সৌন্দর্য্যগাথা গান করেন। ইহাব পর তিনি কবিদিগকে আবাব ডাকাইয়া বলিলেন, "জমুদীপতলে অভা কোন বাজাই পঞ্চালচণ্ডীব ভাগ লোকললামভূতা কুমাবীর উপযুক্ত নন, কেবল বিদেহবাজই তাঁহাকে বিবাহ কবিবার যোগ্য, এইভাবে, বিদেহপতিব ঐর্থা এবং পঞ্চালচণ্ডীব রূপ কীর্ন্তন কবিয়া আপনাবা আবও কয়েকটা গীত বচনা বরুন।" কবিবা সেইরূপ গীত বাহ্মিয়া বাজাকে জানাইলেন; বাজা তাঁহাদিগকে বহু ধন পুৰস্থার দিলেন এবং গায়কদিগকে আদেশ করিলেন, "আপনাবা মিথিলায় গিয়া এত দিন যেভাবে গান করিয়াছেন, এখনও সেইভাবে এই সকল গীত গান করুন।" ইহা বলিয়া তিনি ঐ সকল ব্যক্তিকে মিথিলায় প্রেরণ কবিলেন। কবিবা গীতওলি গান কবিতে ববিতে ^{হ্ণাকা}লে মিধিলায় উপনীত হইলেন এবং সেধানে লোক্স্মাজের নিকট গান করিতে

লাগিলেন। তাহা গুনিয়া সহস্র সহস্র লোকে বাহবা দিয়া তাঁহাদিগকে প্রচুব পুরস্কাব দিল। তাঁহাবা বাজিকালে বৃক্ষে বঁসিয়া গান কবিতেন এবং প্রভাতে পক্ষীদের গলে কাঁসোৰ মন্দিরা বাজিয়া নামিয়া আসিতেন। আকাশে মন্দিবা বাজিতেছে গুনিয়া সমন্ত নগরবাসী বলাবলি করিত যে, পঞ্চালবাজকন্তার শ্রীসৌভাগ্য-গাথা দেবতাবাও গান করেন।

ক্রমে এই বৃত্তান্ত বিদেহবাজের প্রবণগোচর হইল। তিনি কবিদিগকে ডাকাইয়া নিঞ্বে বাসভবনে এক দিন গান শুনিবাব জন্ত সমাজ করিলেন এবং চুড়নী ব্রহ্মদন্ত এইরুণ অলৌকিক ৰূপলাবণ্যবভী কস্তাকে আযায় সম্প্রদান কবিবেন' ইহা ভাবিয়া পরিতৃষ্ট হইয়া তাঁহাদিগকে বহু ধন দিলেন। কবিরা উত্তরপঞ্চালে ফিরিয়া ব্রহ্মদতকে এই সংবাদ ভানাইলেন। তাহা শুনিয়া কৈবর্ত্ত বলিলেন, "আমি এখন, মহারাজ, বিবাহের দিন স্থির করিবার জন্ত যাতা করিব।" ব্রহ্মদত বলিলেন, "বেশ কথা, আচার্য। আপনার কি কি জব্য আবশুক, আজা কম্লন।" "বেশী কিছু নয়; সামাশু উপঢৌকন দিলেই চলিবে।" "গ্রহণ করুন" বলিয়া বাদ্ধা উপঢৌকনেব জ্রব্য দিলেন। কৈবর্ত্ত ভাহা লইয়াবছ অনুচরেব সহিভ বিদেহ রাজ্যে উপস্থিত হইলেন। তিনি আসিয়াছেন শুনিয়া वाखधानी एक महादकामाहन ऐथिक इहेन ; नक्टन्हे विगटक नामिन, "हुड़नी वाका नाकि মিত্রতা স্থাপন কবিবেন; তিনি আমাদের রাজাকে নিজেব কল্পা দান করিবেন।" বিদেহবাজ এই সকল কথাবার্তা শুনিতে পাইলেন; মহাসত্তও শুনিলেন এবং ভাবিতে লাগিলেন, কৈবর্জের আগমন আমার ভাল লাগিতেছে না; সে কি উদ্দেশ্তে আদিয়াছে, তাহা তত্ত্তঃ জানা আবশ্যক।' চুড়নীর সভার তাঁহার যে সকল গুপ্তচৰ ছিঙ্গ, ভিনি তাঁহাদিগেব নিকট পত্র লিখিয়া বুত্তাস্ত কি, জিজ্ঞাদিলেন। তাঁহারা উত্তব দিলেন, "এই মন্ত্রণার গৃঢ অভিপ্রায় কি, ভাহা আমবা জানিতে পারি নাই, বাদ্রা ও কৈবর্ত্ত শহন কক্ষে বসিয়া মন্ত্রণা কবিয়াছিলেন। রাজার কিন্তু শয়নপালিকা এক শাবিকা আছে; সে, বোধ হয়, প্রকৃত বৃত্তান্ত জানে।" তথন মহাসম্ব ভাবিলেন, শৈক্ত যাহাতে ত্রভিসন্ধিসিদ্ধিব অবকাশ না পায়, ভাহা কবিভে ইইবে। আমি এই স্থবিস্তক্ত নন্নব এমনভাবে সাদাইব যে, কৈবর্জ ইহাব কোন ভাগই দেখিতে পাইবে না, কেবল সঞ্জিত পথ দিয়াই যাতায়াত ক্যিবে :' তিনি নগবদ্বাব হইতে বাজভবন এবং রাজ্ডবন হইতে আত্মভব্ন পর্যান্ত সমস্ত পথের উভয় পার্শে মাত্রবেব পদা খাটাইলেন, মাধার উপরেও মাত্রব ঢাকা দেওয়াইলেন , ঐ সকল পর্দায় ও মাতুরে নানাবিধ জীবজন্ত ও পুষ্পলতা চিত্রিত হইল; ভূতলে পুষ্পবাশি বিকীর্ণ হইল। তিনি স্থানে স্থানে পূর্ণ ঘট স্থাপন করাইয়া তাহাব সহিত কদলীতক বাদ্ধাইলেন এবং মধ্যে মধ্যে ধ্বন্ধ উদ্ভোলন ক্বাইয়া রাখিলেন। কৈবর্ত্ত নগবে প্রবেশ করিয়া ইহার স্থবিস্তক্ত অংশগুলি দেখিতে পাইলেন না। তিনি ভাবিলেন, তাঁহাব অভার্থনাব জন্মই বাজা নগর স্থদজ্জিত করিয়াছেন। যাহাতে তিনি নগর দেখিতে না পারেন, দেই উদ্দেশ্যেই যে এরপ আয়োজন হইয়াছে, ইহা ভিনি বুঝিতে পারিলেন না। ভিনি গিয়া রাজার সঙ্গে সাক্ষাৎকাব কবিয়া উপঢৌকন অর্পণ করিলেন, প্রীতিসম্ভাষণপূর্বক এক পার্খে উপবিষ্ট হইলেন এবং অভিনন্ধিত ও সমানিত হইয়া চুইটী গাথায় নিজের আগমনের কারণ বিজ্ঞাপন করিলেন :---

> >•। "পঞ্চাল-নৃষ্ণি মৈত্রীকামনায় এবে মগ্লু-প্রিয়ভাষী দূতপণ পঞ্চাল হইতে বিদেহ অঞ্চল

দিতে চান নানা রতন * তোমার। কফক সতত গমনাগমন কভু বা বিদেহ হইতে পঞ্চালে।

यहा वाल्ला (य, এই সকল রত্নের মধ্যে জীরত্নই (পঞ্চালচণ্ডী) সর্ববিধান ।

১১। মিষ্টবাক্যে তারা ককক এখন উভন্ন রাজাব প্রীতি সম্পাদন। হো'ক একীভূত পঞ্চাল-বিদেহ ; বিবোধ দেখিতে না পাইবে কেহ।

বাজা প্রথমে আমাদের অন্ত কোন মহামাত্রকে পাঠাইতে ইচ্ছা করিয়াছিলেন; কিন্তু তাঁহার প্রস্তাবটী হৃদয়গ্রাহী কবিয়া বলিবাব নিমিত্ত অন্ত কেহই আমাব মত সমর্থ নহে, এইজন্ত আমাবেই প্রেবণ কবিয়াছেন; বলিয়া দিয়াছেন, 'আচার্য্য, আপনি গিয়া বিদেহ-বাজকে ফলবরণে বুঝাইয়া তাঁহাকে লইয়া আহ্বন।' চলুন মহাবাজ; আপনি পরস্কাবী কুমাবীরত্ব লাভ কবিবেন, আমাদেব বাজাব সহিত আপনার মিত্রতাও স্থপ্রতিষ্ঠিত হইবে।' কৈবর্ত্তের কথায় বিদেহরাজ সন্তুট হইলেন; পঞ্চালচন্তীব রূপেব কথা শুনিয়াই তিনি তাঁহাব প্রতি অন্তবাগবান্ হইয়াছিলেন, এখন ভাবিলেন, এই পরমন্থলবী বমণীবত্ব তাঁহারই হইবে। তিনি বলিলেন, ''আচার্য্য, আপনাব সঙ্গে না মহৌষধ পঞ্জিতেব ধর্ময়্বন্ধে বিবাদ হইয়াছিল ? আপনি গিয়া আমাব পুত্রেব সঙ্গে দেখা করুন; আপনাবা উভয়েই পণ্ডিত, পবস্পবেব নিকট কমা লাভ কবিয়া, এখন কি কর্ত্তব্য, তৎসম্বন্ধে মন্ত্রণা কর্মন এবং যাহা স্থিব কবিবেন, এখানে আসিয়া আমায় বলুন।'' "আমি পঞ্জিতের সহিত্ত দেখা কবিতেছি'', ইহা বলিয়া কৈবর্ত্ত মহৌযধেব দর্শন-লাভার্য প্রস্থান কবিলেন।

ঐ দিন মহৌষধ স্থিব কবিয়া বাপিয়াছিলেন যে, পাপধর্মা কৈবর্ছের সঙ্গে আলাপ কবিবেন না। তিনি প্রাতঃকালেই কিছু ঘৃত পান কবিলেন, সমস্ত গৃহ প্রচুর গোময়দ্বাবা শেপন ক্বাইলেন, স্তম্ভগুলিতে তেল মাধাইলেন, বাসগৃহ হইতে তাঁহাব নিঘেব শ্যনাৰ্থ একথানি পট্টাচ্ছাদিত খট্না * ব্যতীত অন্ত সমস্ত খট্রাসনাদি অপসারিত করাইলেন, এবং পবিচাবকদিগকে বলিয়া বাখিলেন, "বৈবৰ্ত্ত যথন কিছু বলিতে আৰম্ভ কবিবে, তথন তোমবা কহিবে, 'ঠাকুব, পণ্ডিভের সঙ্গে কোন কথা বলিবেন না , তিনি আজ দ্বত পান করিয়াছেন।' আমি যথন তাঁহাব সঙ্গে কথা বলিতে উন্নত হইব, তথন আমাকে নিষেধ কবিবে— বলিবে, 'প্রভূ, আজ আপনি ঘৃত পান কবিয়াছেন; কোন কথা বলিবেন না '' এইরপ ব্যবস্থা কবিয়া মহাসন্ত সাভটী দ্বাবকোষ্ঠকে প্রহ্বী বাধিয়া নিজে বক্তবন্তদারা শ্বীব আচ্ছাদনপূব্দক পট্টাচ্ছাদিত খট্যয় শুইয়া বহিলেন। কৈবৰ্ত্ত প্ৰথম দাৰকোষ্ঠকেব নিকট উপস্থিত হইয়া জিজ্ঞাসিলেন, "পণ্ডিত কোথায় ?' সেথানকাব প্রহ্বীবা বলিল, ''ঠাকুব, বেশী টেচাইবেন না, যদি আসিতে হয়, চুপ কবিয়া আন্থন, পণ্ডিত আজ ঘৃতপান ক্ৰিয়াছেন; বেশী শব্দ শুনিলে তাঁহাৰ অহুপ ক্ৰিবে।" প্ৰুন্নান্ত দাৰকোষ্ঠকেও প্ৰহুনীবা এইরূপ বলিল। কৈবর্ত্ত ক্রমে সপ্তাম দাবকোষ্ঠক অভিক্রম কবিয়া মহৌষধেব নিকট উপস্থিত হইলেন, মহৌযধ ষেন ভাঁহাব সঙ্গে কথা বলিবেন, এমন ভাব দেখাইলেন। অমনি পার্শস্থ প্ৰিচাৰকেবা বাবণ ক্ৰিয়া বলিল, ''দেব, আপনি কথা বলিবেন না, আপনি বেশী ঘি ধাইয়াছেন; এই ছুষ্ট ব্রাহ্মণেব সঙ্গে আলাপ করিবাব প্রয়োজন নাই।" কৈবর্ত্ত মহৌষধেব নিকটে গিয়া না পাইলেন বসিবাব আদন, না পাইলেন তাঁহার শ্যাব পার্শে দাড়াইবাব এবটু স্থান। ডিনি আর্দ্র গোময়লিপ্ত স্থান অতিক্রম করিয়া অক্স এক স্থানে গিয়া দাঁড়াইলেন। তাঁহাকে দেখিয়া এক ব্যক্তি চোক বৃদ্ধিল, এক ব্যক্তি জ্রক্টি কবিল, এক ব্যক্তি কমুই চুলকাইল। তাহাদেব এই সকল কাও দেখিয়া কৈবর্ত্ত বিবক্ত হইয়া বলিলেন, "আমি টলিলান, পণ্ডিত।" অমনি আর এক ব্যক্তি বলিয়া উঠিল, "ওরে ছষ্ট বাম্ণ, টেচাস্ না ^{বল্ছি}; যদি চেঁচাবি, তোব হাড **শুঁ**ডা কবিব।" ইহাতে কৈবৰ্ত্ত অভ্যস্ত ভয় পাইলেন; তিনি দেখিবাব জন্ম মুখ ফিবাইলেন। তথন এক ব্যক্তি বাঁশেব বাধারি দিয়া

[&]quot; 'পট্টনঞ্নক' বোৰ্হয় নেয়াড়ের থাটিয়া। ভোবে যি খাওয়া, ৰোধহয়, বর্তনানবাণের 'ব্যাটর অয়েল' গেপ্যাব নত। ইহাতে কোঠ পবিদান হইবাব সন্তাবনা।

তাহাব পিঠে আঘাত কবিল; এক ব্যক্তি গলাধাকা দিয়া তাঁহাকে মাটিতে ফেলিয়া দিল; আব একজন তাঁহাব পিঠে চড মাবিতে লাগিল। তিনি দ্বীপিম্থম্ক মৃগের ন্তায় মহাভয়ে পলায়ন কবিয়া বাজভবনে ফিরিয়া গেলেন।

এদিকে রাজা ভাবিতেছিলেন, 'আজ আমাব পুত্র এই সংবাদ শুনিয়া নিশ্চয় সম্ভোষ লাভ কবিবে, পণ্ডিভদ্বয়ের মধ্যেও ধর্মসম্বন্ধে বহু আলাপ হইবে, উাহাবা তুইজনেই প্রস্পাবকে ক্ষমা কবিবেন। অহো। ইহাভে আমাব কি লাভই হইবে।' ভিনি কৈবর্ত্তকে দেখিয়া মহৌবধেব সহিত সাক্ষাৎকাব হইল কি না, জিজ্ঞাসা কবিলেন—

১২) হ'ল কি, কৈবর্জ, দেখা মহৌষধ সনে ? ক'বেছ ত প্রশারে ক্ষমা দুই জনে ? হ'য়েছে ত মহৌষধ সম্ভষ্ট এখন ? বিস্তাবিদ্যা বল সব, কবিব প্রবণ।

ইহা শুনিয়া কৈবর্ত্ত বলিলেন, "মহারাজ, আপনি তাহাকে পণ্ডিত মনে কবেন; কিন্তু তাহা অপেকা অসৎপুরুষ ভূডারতে নাই।

> ১৩। জনার্গান্তভাব সেই ; অসম্ভব সজে প্রীতি তার , এক ভূমে, স্বার্থপর ;— ছোটলোক বলে কারে আর ? দেখি মোরে উপস্থিত একটিও কথা না বলিল , সুক বা বধিববং সুথপানে তাকারে রহিল।"

কৈবর্ত্তেব কণা শুনিয়া বাজ। মনে মনে অসম্ভুষ্ট হইলেন, কিন্তু কোনরূপ তিবস্কাব না করিয়া তাঁহাকে এবং তাঁহাব অমুচবদিগকে সমস্ত প্রয়োজনীয় দ্রব্য এবং বাদগৃহ দেওয়াইলেন এবং ''আচার্য্য, আপনি গিয়া এখন বিশ্রাম করুন' ইহা বলিয়া তাঁহাকে বিদায় দিলেন। তাহাব পব জিনি ভাবিতে লাগিলেন, 'আমাব প্র স্থপগুড়িত; সে লোকেব সঙ্গে ভদ্র ব্যবহাব কবিতে জানে; অথচ ইহাব সঙ্গে ভদ্র ব্যবহাব কবে নাই; কোনরূপ সন্তোবেব চিহ্নও দেখায় নাই; সম্ভবতঃ সে কোন অনাগতে ভয়েব কাবণ দেখিয়াছে।' এইরূপ চিস্তা কবিতে কবিতে তিনি নিজে একটা গাখা রচনা করিলেন—

১৪। নিশ্চিত উদ্দেশ্য এই অস্ত কেহু না পারে ব্বিতে;
বীধাবান্ লোকে শুধু সর্ম এর পাবে নিবখিতে।
তাই বৃঝি কাঁপিতেছে ভবিষ্যৎ ভরে মোব দেহ ,
ছাড়ি নিজ-রাজ্য কি হে, পরহন্তে যায় কভু কেহু ?

'কৈবৰ্জ আহল যে এখানে আদিয়াছেন, তাহাতে কোন তুবভিদন্ধি আছে, বোধ হয়, আমাব পূল্ল এইরণ ভাবিয়াছে। ইনি দৈন্তীস্থাপনের জক্ত আদেন নাই; আমাকে কামলোভে তুলাইয়া স্বীয় নগবে লইয়া যাইবেন, সন্তবতঃ এই উদ্দেশ্ডেই ইনি আগমন করিয়াছেন। মহৌষধ পণ্ডিত এইরপ ভাবী ভয়েবই কাবণ দেখিতে পাইয়াছেন।' মনে মনে এইরপ আন্দোলন কবিতে কবিতে বাজা শকাষিত হইয়া বিদায়া আছেন, এমন সময়ে সেনকাদি পণ্ডিত চাবি জন তাহাব নিকট উপস্থিত হইলেন। তথন বাজা সেনককে জিল্লামা কবিলেন, "উত্তব পঞ্চালে গিয়া চূড়নীয়াজের বভাকে এথানে আনমন কবিবাব কথা হইতেছে। আগনি এ প্রতাব অমুমোদন কবেন কি?" সেনক উত্তব দিলেন, "বলেন কি, মহারাজ; শ্রী যথন নিজেই আদিতেছেন, তথন তাহাকে প্রহাবছাবা পলায়নপৰ কবা কি বৃদ্ধিয়ানেব কাজ? আপনি যদি সেখানে গিয়া রাজকলার পাণিগ্রহণ কবেন, তবে জমুখীপে এক চূড়নী ব্রহ্মণন্ড ব্যতীত আপনাবী সমকক্ষ অন্ত কোন বাজাই থাকিবে না। তাহার কাবণ এই যে, আগনি সর্বপ্রধান রাজাব জামাতা হইবেন। তিনি জানেন যে, অন্ত সকল রাজাই তাহার অমুগত; কেবল বিদেহবাজই তাহাব সমকক্ষ; এই জন্তই তিনি জমুঘীপের মধ্যে সর্বাপেকা অধিক রূপবতী নিজের কল্তাকে আপনাব পাদচাবিকা ক্রিতে ইছল করিয়াছেন। আপনি তাহার কথায়ত কাল কম্বন; আমরাও আপনার

অমুগ্রহে বস্ত্রালমার প্রাপ্ত হইব।" অভঃপুর বিদেহরাজ অপর তিন জন প**জি**তের মৃত জিল্লাসা করিলেন , তাঁহারাও সেনকের মতে মত দিলেন।

রাজা পণ্ডিতদিগের সহিত এইরপ কথোপকথন কবিতেছেন, এদিকে কৈবর্জ নিছের বাসগৃহ হইতে নিজ্ঞান্ত হইয়া রাজার নিকট বিদায় লইয়া যাইবার অভিগ্রায়ে তাঁহার সঙ্গে দেখা করিয়া বলিলেন, "মহারাজ, আমরা আর বিলম্ব করিতে পারিতেছি না; এখন আমবা প্রস্থান করিতে চাই।" বাজা যথোচিত সমানসহ তাঁহাকে বিদায় দিলেন।

কৈবর্ত্ত প্রস্থান করিয়াছেন শুনিয়া মহাসম্ব স্থানাস্তে বেশভূষা করিলেন এবং বাজরি দর্শনলাভার্থ প্রাসাদে গিয়া রাজাকে প্রণিণাতপূর্ব্ধক একপার্থে উপবিষ্ট হইলেন। তাঁহাকে দেখিয়া রাজা ভাবিলেন, ''আমার পুত্র মহাপণ্ডিত, মহাকুশল এবং সুমন্ত্রণা-নিপুণ; ভূত, ভবিষ্যৎ ও বর্ত্তমান, সমস্তই ইহার জানা আছে। ইহাকে জিজ্ঞাসা করিয়া দেখি আমার পক্ষে উত্তর পঞ্চালে যাওয়া যুক্তিযুক্ত, কি যুক্তিবিক্ষা। এইরূপে, ডিনি পূর্ব্ধে যাহা মনে মনে স্থিব করিয়া রাখিয়াছিলেন, এখন তাহা ভূলিয়া প্রেলেন এবং কামবণে মৃচ হইয়া বলিলেন,

১৫। একসত হইরাছি মোরা ছব কনে, *
সকলেই স্থপণ্ডিত বলিরা বিখ্যাত।

যাব, কিংবা হাইব না, থাকিব এথানে,
বলহ ভোমার মতে কি হর বিহিত।

ইহা শুনিয়া মহৌষধ ভাবিলেন 'রাজা অত্যন্ত কামাছ হইয়াছেন এবং মোহবশত এই চাবিজনের পরামর্শ গ্রহণ করিয়াছেন। দেখি, গমনের দোষ দেখাইয়া ই হাকে ফিরাইডে পারি কি না।' ইহা ভাবিয়া তিনি চারিটা গাথা বলিলেন':—

- ১৬। জান, নরপাল, ডুমি, চ্ডনী কীদৃশ

 মহাবল-পরাক্রান্ত নৃপতি-সমাজে।

 হরিদীকে শিখাইয়া সাহায্যে তাহার

 বুন্ধক প্রলোভি মুগে বধে যে প্রকার,

 চ্ডুনীও সেইরূপে ব্যক্তি তোমায়

 করেছেন, মহারাজ, এই আয়োজন।
- ১৭ ৷ মাংসে আচ্ছাদিত বক্ত অংশ বভিশের লোভবণে মংস্য যথা না পেয়ে দেখিতে ফরে গ্রাস ; বুঝে না ফ মৃত্যু এতে হবে ;
- ১৮। সেইরূপ, মহারাম্র, কামবণে ডুমি চূড়নীর ক্চারেণ চারে' নুড় হয়ে দেখিতে না গাইতেছে আসম গমন।
- ১৯। উত্তর পঞালে যদি বাও, যে রাজন্, স্পটিরে হইবে ওব নিস্টো মরণ , পতিত মনুষাপথে হরিশের নত সহাতব তোমাব হইবে সমাগত।

এই তীত্র ভর্ৎসনায় রাজ। কুছ হইলেন। তিনি তাবিলেন, 'টোড়াটা আমাকে নিজের দাসবৎ মনে করে। আমি যে রাজা, এ ভাব একবারও দেখার না। অব্লীপের সর্বপ্রধান রাজা আমাকে ক্যাদান করিবেন বলিয়া পাঠাইয়াছেন; ইহা জানিয়াওএ টোড়া একবারও আমার মধলের জন্ম হর্ব প্রকাশ করিতেছে না, কেবলই বলিতেছে যে, আমি মৃত মুগের ভায়, গিলিতবড়িশ মংস্কের ফ্রায়, মহুষাপথগত হবিণের ভায় বিনষ্ট হইব।' তিনি ক্রোধ্ভরে বলিলেন,

[🍁] रेक्टर्स, होस्रा निष्टः अस्र स्मनकोषि ग्रंतिसन ।

২০। প্রকৃতই মূর্থ আমি, মূক ও বধিব, যেহেতু চেয়েছি আমি পবামর্শ তব হেন গুকতব রাজকর্ত্তবা-সম্বন্ধে। লাফলেব মুষ্টি ধবি বর্দ্ধিত যে জন, কিরূপে সে পাবে বুদ্ধি অন্তোর মতন ?

এইরপে কটুল্ডি ও ভৎসনা কবিয়া রাজা আবাব বলিলেন, "গৃহপতিপুত্র আমাব মঙ্গলের অন্তবায় হইতে চায়, ইহাকে এখনই দূব করিয়া দাও।

> ২১। গলা ধনি বহিষ্ণত এ নাজ্য হইতে এখন(ই) কবহ এরে। অহো কি আশর্কা। বলে কি না হবে যাহা মম অন্তরায় ব্রহাদন্তকন্মাকপ রতন লভিতে।

বাজাব ক্রুডাব দেখিয়া মহাস্থ ভাবিলেন, 'ষণি কেহ বাজাব আদেশে আমার হাড ধবে, বা গলা ধবে, বা গায়ে হাত দেয়, তবে আমি যাবজ্জীবন লক্ষার মৃথ দেখাইডে পাবিব না। অতএব আমি নিজেই প্রস্থান কবি।' ইহা স্থিব কবিয়া তিনি বাজাকে নমস্কাবপূর্বক অগৃহে প্রতিগমন কবিলেন। বাজা কেবল ক্রোধবণে উক্তর্প কটু জি করিয়াছিলেন; কিন্তু বোধিসন্থকে তিনি এমন শ্রন্ধা কবিতেন যে, ভূত্যদিগকে ভাহার কথামত কাফ কবিতে আদেশ দিলেন না বোধিসন্থ ভাবিলেন, 'এই বাজা নির্বোধ, ইনি নিজের হিতাহিত বুঝিতে পারেন না; ইনি কামগোহে অন্ধ হইয়া ভাবিতেছেন যে, ব্রন্ধান্তের ক্যাকে লাভ কবিবেন; কিন্তু ভবিষ্যতে যে বিপদ্ ঘটিবে, তাহা বুঝিতেছেন না। উত্তর পঞ্চালে গেলে ইহাব মহাবিনাশ ঘটিবে। ইনি আমাকে যে তুর্বাক্য বলিলেন, ভাহা মনে রাথা কর্ত্তব্য নহে, কাবণ ইনি আমাব বহু উপকাবী; আমাকে বহু সন্মান ও ঐশ্বর্য্য দান করিয়াছেন। আমাকে ইহাব বন্ধা কবিতেই হইবে। প্রথমে শুকপোতককে পাঠাইয়া জানা যাউক, প্রকৃত ব্যাপাবটা কি গ তাহাব পব আমি নিজেই উত্তর্মকালে যাইব।' এইরপ চিন্তা করিয়া তিনি শুকপোতককে উত্তর্মঞ্চালে প্রেরণ করিলেন।

- ২২। বাজার সকাশ হ'তে ফিবিয়া তথন পণ্ডিত মাঠব+ শুকে দৌত্যে নিয়োজিগা বলিলেন মহাসন্ত সমোধি তাহারে:—
- ২৩ ৷ "এস, সৌম্য হরিৎপক্ষ, কর সিদ্ধ এবে এক প্রযোজন মোর ; পঞ্চালরাজের শ্যনপালিকা এক ব্য়েছে শারিকা ;
- ২৪। পুছ সবিস্তারে তায , জানা আছে তার রহস্ত সমস্ত কৌশিকের† ও রাজার।
- ২০। 'যে আজ্ঞা' বুলিয়া শুক করিল স্বীকার; উপনীত হ'ল গিয়া শারিকার পাশে।
- ২৬। থাকিত শারিকা সেই মধ্বস্থাবিণী হুবর্গনির্দ্মিত এক হুন্দব পগ্ররে। সম্বোধি তাহারে শুকু লাগিল বলিতে:—
- ২৭। ''এ হালর গৃহে, ভাত্তে, আছ ত আবামে গ আছ ত সতত, বৈজে,‡ অনাময়ে তুনি ?

 [&]quot;নাঠর' ঐ শুকেন নাম।
 † কৈবর্ত্ত কৌশিকগোত্রজ বলিয়। এখানে 'কৌশিক' নামে বর্ণিত।

^{‡ &}quot;সালিকা কির সকুনেহ বেসস্লাতিকা নাম।"

এই রমা গৃহে ঘাদ্দি পাও ও নিয়ত
মধ্ আর লাম তুমি ভোজনের তরে ?"
২৮। "সর্বাধা তুলল মোর, আছি অন্যথয়ে;
পাই, সৌমা, প্রতিদিন মধু আর লাজ।
২৯। কোঘা হ তে, ভক্র, তব হ'ল আগমন ?
কে ভোমারে করিরাতে এখানে প্রেরণ প
প্রিচয় পৃহর্ম তব করি নি শুবর্ণ গৌ

শাবিকার কথা শুনিয়া গুক ভাবিল, 'আমি মিথিলা হইতে আসিয়াছি, একথা বলিলে এই পক্ষিণী প্রাণ গেলেও আমাকে বিশ্বাস কবিবে না; আসিবার কালে শিবিরাজ্যে অরিষ্টপুর নগর দেধিয়াছি। অভগ্র মিখ্যাব আশ্রয় লইয়া বলা ষাউক ষে, শিবিরাজ আমাকে প্রেরণ করিয়াছেন প্রবং আমি সেখান হইতে আসিয়াছি।' ইহা স্থিয় করিয়া সে বলিল,

শগ্নপালক ছিমু শিবি-নবেশের।
দিনেন ধার্মিক রালা বন্ধ জীবগণে
বন্দন ছইতে মুক্তি, তাই ইজামত
সর্পত্র অবাধে এবে করি বিচরণ।

শারিকার জন্ত সোণার টাটে মধুমিশ্রিত লাজ ও জল ছিল। সে ওককে তাহা দিয়া বলিল, "সৌম্য, তুমি বহুদ্র হইতে আসিয়াছ; কি উদ্দেশ্তে আসিয়াছ বল ত ।", ইহা শুনিয়া রহুন্ত জানিবার অভিপ্রায়ে গুকু আমার মিথ্যা বলিল:—

ত১। বধ্বতাবিদী এফ শারিকাকে আমি
চাতেছিয় পত্নীক্ষপে; কিন্ত একদিন
নিবিবের মধ্যে এক প্রেন ছরাচাব
বহিল গে প্রেদসীরে; সে দৃত্য দাকর
ভক্তে বেমিয়, হায়, আমি অসহার।

শারিকা জিজাসিল, "খেন ফিরুপে ভোমার ভার্য্যাকে বধ করিল 🚩 শুক বলিল, শুন, ভয়ে ; আমাদের রাজা এক দিন জলকেলির জন্ম যাইবার কালে আমাকেও সড়ে ঘাইডে বলিয়াছিলেন। আমি ভার্যাকে লইয়া রাজার সজে গিয়াছিলাম এবং জনতেন্তি করিয়া সম্যাকালে ভাঁহারই সদে ফিরিয়াছিলাম। আমি রাজার সদেই প্রাসাদে আরোত্র ক্রিয়াছিলাম এবং গা শুকাইবার অক্ত ভার্যাকে লইয়া বাডায়নপথে বাহির হুইয়া ফুটাগারে বসিয়াছিলাম। আমরা কুটাগার হইতে বাহিব হইতেছি, এমন সময়ে একটা শ্যেন व्यायां पिश्व विवाद क्षेत्र एक एक । यादिन ; व्यायि यद्र पट्टा यहार्द्य श्लायन कदिलाय ; किर् শারিকাব দেহ তথন গুরুভার ছিল, সে বেগে পঙ্গায়ন করিতে পারিল না; শ্যেনটা আ্যায় শস্থেই তাহাকে যারিয়া লইয় গেল। আমি তাহার শেকে কান্দিতেছি দেখিয়া আমাদের য়াজা জিজাসা করিলেন, 'সৌমা, তুমি কান্দিতেছ কেন ?' আমি তাঁহাকে সমন্ত দুর্ঘটনা बानारेनाम। তাহা छनिया जिनि वनिरानन, 'कानिया कि नाज ? कामिश ना; बाद धक्छी ভাষ্যা অমুস্ফান কর।' আমি বলিলাম, 'নহারাজ, একটা অনাচারা ও হংশীলা ভাষ্যা আনিমা কি ফল ? আঁমি বরং এখন হইতে একাকীই বিচরণ করিব।' রালা বলিলেন, 'দৌমা, আমি এক শীলাচাবদপন্ন। পক্ষিণীকে জানি; সে ভোমার উপযুক্ত ভার্যা হইতে ণারে। চুড়নী ব্রহ্মদত্তের শানেপালিকা শারিকা দেই শীশ্বতী পক্ষিণী; তুমি সেধানে গিয়া ভাহার অভিপ্রায় জান; জাহাব উত্তর পাইবাব অবদর প্রতীকা কর এবং সে যদি ভোগাকে

পছন্দ কবে, তবে আমাকে আসিয়া সংবাদ দাও। তথন হয় মহিষী, নয় আমি, সেখানে গিয়া তাহাকে সহাসমারোহে এথানে আনয়ন কবিব।' বাজা এই আদেশ দিয়া আমাকে এথানে পাঠাইয়াছেন। ইহাই আমার আগমনেব কাবণ।

৩২। সেই শারিকার প্রতি প্রণয়বশতঃ এসেছি তোমার পাশে; পেলে অনুমৃতি উভয়ে একত্র মোরা কবিব বসতি।"

শুকেব কথায় শাবিকা সস্তষ্ট হইল; কিন্তু নিজের মনেব ভাব না জানাইয়া, যেন ইচ্ছা নাই, ইহা দেখাইবাব জন্ম বলিল,

৩০। শুক হব গুকী সহ পাবদ্ধ প্রণন্ধে,
শাবিক শাবিকাসহ—এই ত নিয়ম।
শুক সহ শারিকার দাম্পত্য-মেলন,
কিন্ধপে যে যটে, তাহা বুঝিতে না পারি।

ইহা গুনিয়া শুক ভাবিল, 'শাবিকা আমাকে প্রত্যাগ্যান কবিভেছে না, কেবল নিজের গৌরব বাডাইভেছে। এ নিশ্চয় আমাকে চায়; আমি কয়েকটী দৃষ্টান্ত দিয়া ইহার বিশ্বাসভাজন হইব।' ইহা চিম্ভা করিয়া সে বলিল,

> ৩৪। কামী বারে করে কামনা, লো ধনি, হোক না ক সেই হীনা চণ্ডালিনী, হয দুয়ে এক মনের মেলনে। কামে বৈসাদৃশ্য নাই, বরাননে।*

মাহ্যের মধ্যেও যে প্রণয়সম্বন্ধে জাতিগত-পার্থক্যবিচার নাই, তাহাব প্রমাণ দেখাইবার জন্ম শুক একটী অতীত বৃত্তান্ত উল্লেখ কবিল :—

> ৩৫। "চণ্ডালিনী জাম্ববতী হল প্রিয়া মহিবী কুফের", জন্ম হল গর্ভে তার দারাবতীনূপতি শিবের। †

এই উদাহরণ প্রদর্শন কবিয়া শুক বলিল, "তবেই দেখিলে, একজন কব্রিয় রাজা চণ্ডালিনীর সহবাস কবিয়াছিলেন। আমবা ত তীর্য্যগ্জাতীয়; আমাদেব সম্বন্ধে ত আপত্তি কবিবাব কিছুই নাই। আমরা প্রস্পবের সহবাস ইচ্ছা কবিলে আমাদের চিত্তই প্রকৃষ্ট প্রমাণ।" অতঃপ্র সে আবও একটা উদাহবণ দেখাইবাব জক্ত বলিল,

৩৬। কিপ্সুক্ষী বধবতী ভালবাদে বংস তপোধনে ।
মুগীসহ মানুষের মৈথুন হইল, ববাননে ।
পীরিতে যথন মন উভরের সজে একবার,
ব্রাহ্মণ-চণ্ডাল, কিংবা নরপত্ত—না পাকে বিচার ।

ভূং---পীরিতে মজিলে সন, কিবা হাঁড়ী, কিবা ভোম।

^{া &#}x27;সিবি'ও 'সিব' তুই পাঠই দেখা বায়। আমি 'সিব' পাঠই গ্রহণ করিলাম। ঘটনাটার সম্বন্ধে টীকাকার বলেন : —কাফারণ গোত্রজ দশ আতার মধ্যে জ্যেষ্ঠর নাম বাহ্মদেব। তিনি একদিন ঘারাবতী হইতে উদ্যানে যুহিবাব কালে দেখিলেন, চণ্ডালগ্রাম হইতে এক হন্দরী কুমাবী কোন কার্য্যবন্তঃ নগরে প্রবেশ করিতেছে। দেখিবামাত্রই তিনি তাহাব রূপে মুগ্ধ হইলেন; সে অস্বামিকা ইহা শুনিষা, চণ্ডালজাতীয়া জানিয়াও, তাহাকে লইয়া রাজধানীতে ফিরিলেন এবং তাহাকে বত্ববাশির উপর বসাইগ মহিবার পদে অভিষিক্ত করিলেন। এই চণ্ডালক্যাব নাম জাধ্বতী। তাহার পূত্র শিব পিতার মৃত্যুব পর ঘারাবতীব রাজা হইরাছিলেন।

[়] চীকাকার বলেন:—প্রাকালে বংস-নামক এক প্রাক্ষণ বিষয়ভোগের অসারতা দেখিরা প্রচুর এখগা পবিহারপূর্বক অবিপ্রব্রজ্যা গ্রহণ করিয়া হিমালয়ে পর্ণশালা নির্মাণ করিয়া তপন্তা করিয়াছিলেন। সেই পর্ণশালার অদুরে একটা গুহার মধ্যে বহু কিন্নব কিন্নরী বাস করিত। একটা উর্ণনাভ লাল বিস্তার করিয়া তাহাদের সম্ভক বেষ করিয়া রক্তপান করিত। কিন্নরগণ ছর্বল ও ভীক্ষভাব, কিন্ত উর্ণনাভটা ছিল প্রকাণ; কাজেই তাহারা ইহাতে বারা ছিতে পারিত না। অনন্তর তাহাবা ঐ তপন্থীর শরণ স্ট্রল। তপন্থী ভাহাদিগকে এই বলিয়া বিদায়

শারিকা বলিল, "স্থামিন, চিন্ত ত চির্দিন একরূপ থাকে না; পাছে প্রিমেব সহিত বিচ্ছেদ ঘটে, এই আশহা করিতেছি।" বুদ্ধিমান্ ভক স্ত্রী জাতির মায়া বেশ ছানিত; সে यनिन,

> ৩৭। মধুর-ভাবিণী শারিকে, এথনি করিতেছি আমি অক্তন্ত গ্রহাণ . বলিলে যা' তুমি, বুঝিলাম তাহ। অন্ত ফিছু নয়, শুধু প্রত্যাখ্যান। জান না কে আমি, ভাই তুমি, ধনি, হেন তুচ্ছজ্ঞান কবিলে আমাহ , রাজার বল্লভ যে বিহুগবর,

ভাষ্যা ভার পক্ষে ছর্ল ভা কোখায় ?

শুকের এই কথা শুনিয়া শারিকাব বুক ফাটিবাব উপক্রম হইল। শুক্কে দর্শন ক্রিয়া ভাহার মনে যে কামানল উৎপন্ন হইয়াছিল, ভাহাতে যেন সে এখন দণ্ড হইতে লাগিল। সে সার্দ্ধপাণায় মনেব ভাব প্রকাশ কবিল: —

> ০৮। গুককুলে হুপণ্ডিত তুমি হে মাঠর , ভবে কেন মিছাামিছি ত্রা' এভ কব গ অতি ছবা করে যেই, স্ত্রীকে নাহি লভে সেই থাক হেথা যতদিন না পাও দর্শন পঞ্চালপতির তুমি, হে গুকনন্দন। সকালে সন্ধায় ভূমি শুনিবে মুদঙ্গধনি . জ্ড়াবে মধুব গালে অবণধুগল, দেখিবে বাজার কত ধন আর বল।

ক্রমে সম্বাহইল; শুক ও শাবিকা একসঙ্গে শহন কবিয়া দাম্পত্য স্থুপ ভোগ করিল। তাহাবা প্রস্পান্নের সহবাদে প্রমা প্রীতি লাভ কবিল। ইহাব প্র শুক ভাবিল, 'অড:প্র শাবিকা আমাব নিকট আৰ বহুস্ত গোপন রাখিবে না। এখন ইহাকে জিজ্ঞানা কৰিয়া (বংস্যজানিয়া) প্রস্থান কবা আবশুক।' ইহা চিন্তা কবিয়া সে বলিল, "শারিকে।'' শারিকা বলিল, "কি বলিভেছেন, স্থামিন্।" "আমি ভোমাকে কিছু বলিবার ইচ্ছা क्रिशिष्टि; विनव कि?" "वनून ना श्वाभिन्।" "थाक्क; আक आधारित উৎসবেব দিন, অভ কোন দিন বলিব কি না, ভাবিয়া দেখিব।'' ''হাহা বলিবেন, ভাহা যদি উৎস্বদিবসোচিত ইয়, তবে এথনি বলুন, নচেৎ বলিবেন না।" "আমাব বক্তব্য উৎসবদিবদোচিতই বটে।" "তবে বলুন না।" "ভোমাৰ যদি শুনিতে আগ্ৰহ জিয়ায়া থাকে, তবে বলিব বৈ কি।" অনন্তর শুক বহস্য জানিবাব জন্ম সার্দ্ধগাথা বলিল:—

> ৩৯। একি মহাশব্দ দুর দেশ দেশস্তিরে অবণগোচর হয় ৫ ব্রহ্মদত্তহতা, দেহেৰ উদ্ধল্যে যাব সানে পরাজয় দীস্তিমতী শুকতারা—হইবেন নাকি বিদেহপতিব পাদচাবিকা এখন ? ব্রহ্মদত্ত নিজে তাঁবে করিবেন দান 📍 ঘটেরে সম্পন্ন হবে বিবাহ উৎসব ?

ন্তকের কথা শুনিয়া শাবিকা বলিল, "স্থামিন্। আজ এই উৎসবের দিনে আপনি বেন অমদলের কথা তুলিলেন লৈ শুক বলিল, "আমি ত মফলেব কথাই বলিতেছি: অথচ তুমি বলিতেছ, ইহা অমঙ্গলবাচক ৷ ইহাব অর্থ কি ?" 'স্বামিন্, যাহাবা প্রম শক্ত,

দিনেন যে, ভাছার পক্ষে প্রাণাতিপাত নিষিদ। বিশ্বরদিগের মধ্যে রথধতী-নামী এক কুমারী তিন । কিন্নরেয়া টাহাকে সাচাইয়া তপ্ৰীর নিকট গিয়া বলিল, "নহর্ষে, এই সিম্নরী আপনাব পাদচাবিকা হইল। আপনি দরা ফরিরা আনাদের দক্রের নিপাত বস্থন।'' রগবতীবে দেশিরা তপদীর মন ফিনিশ, তিনি মুদ্গরাঘাতে উনি নারিবেন এবং রখবতীর সহবাদে বহু পুত্রকতার কনক হইথা কানক্রম দেহত্যাগ করিবেন।

তাহাদেবও যেন এমন মঙ্গল না ঘটে।" "ভজে, সব কথা খুলিয়া বল ভ।" "না স্থানিন্, আমাব ভাহা বলিবাব সাধ্য নাই।" "ভজে, তুর্মি যে বহস্ত জান, তাহা যথনই আমার নিকট গোপন কবিবে, তথন হইতেই আমাদেব এক সঙ্গে বাস অসম্ভব হইবে।" অনস্তব পীড়াপীড়িতে শাবিকা বলিল, "ভবে শুরুন।

৪০। ত্রক্ষদন্তহতাদহ বিদেহবাজ
 বিবাহ, নাঠর, যাহা হবে দংঘটন,
 না হয় শক্রর(ও) যেন বিবাহ দেবপ ।"

শুক জিজ্ঞাসিল, ''তুমি একপ কথা বলিভেছ কেন গ'' শাবিকা উত্তব দিল, ''শুমুন; এই বিবাহেৰ প্রস্তাবে যে অনিষ্ট ঘটিবে, তাহাঁ বলিভেছি।

> ৪১। মহারথ ব্রহ্মদন্ত বিদেহপতিকে আনিষা এখানে তাবে বধিবেন প্রাণে , না হবেন সিত্র তাব তিনি কোন দিন।"

শাবিকা গুকের নিকট সমস্ত রহস্ত প্রকাশ কবিল। স্থপণ্ডিত শুক তাহা শুনিয়া কৈবর্ত্তের বৃদ্ধিব প্রশংসা কবিল। সে বলিল, "আচার্যা উপায়কুশল; এই কৌশলে বিদেহ-রাজ্বেব প্রাণ বধ করা আশ্চর্যা বটে। এরূপ অনন্ধলেব কথায় কিন্তু আমাদেব কি ইন্টানিন্ত আছে ? আমাদের পক্ষে মৌন থাকাই বিধেয়।"

ভূক যে অভিপ্রায়ে উত্তব পঞ্চালে গিয়াছিল, ভাষা দিদ্ধ হইল, নৈ ঐ বাত্তি শাবিকাব সহিত বাস কবিয়া পর্যদিন বলিল, "ভজে, আমি শিবিবাজ্যে গিয়া বাজাকে জানাইব যে, মনোমত ভার্যা লাভ কবিয়াছি।" শাবিকাব নিকট বিদার পাইবাব জন্ম সে বলিল,

৪২। সাত রাত্রি তরে মোরে দাও লো বিদায়।
এর মধ্যে গিয়া আমি বলিব, প্রেয়সি,
শিবিবাজ-মহিবীকে, শাবিকান ঠাই
পেয়েছি বাসেব স্থান আমি মনোমত।

শাবিকার ইচ্ছা ছিল না যে, শুকেব সঙ্গে তাহাব বিচ্ছেদ ঘটে, কিন্তু শুকেব প্রস্তাব প্রত্যাথান কবিতে না পাবিয়া সে বলিল,

> ৪৩। দিভেছি বিদায় বটে সাত বাত্রি তরে, কিন্তু সাত রাত্রি পরে তুসি, প্রাণেশ্বব, না আসিলে ফিরি হেথা, ধাক্তিবে না বৃঝি এ দেহে জীবন যোর দেপিবে আসিয়া শারিকা ত্যজেছে প্রাণ বিচ্ছেদে গতির।

তক বলিল, "ভদ্রে, তুমি ও কি কথা বল । অইম দিনে তোমাকে দেখিতে না পাইলে আমিই বা বাঁচিব কেমনে ?" সে মৃথে এইর প বলিল বটে, কিন্তু মনে মনে ভাবিল, 'তুমি বাঁচ বা মব, ভাহাতে আমার ক্ষতিবৃদ্ধি কি ?' সে উঠিয়া শিবিরাজ্যাভিম্থে অল্পদ্র অগ্রসর হইল, ভাহাব পর ফিবিয়া মিথিলায় চলিয়া গেল এবং মহাসন্থেব স্কন্ধোপরি অবতীর্ণ হইল। মহাসন্থ ভাহাকে কইয়া প্রাসাদেব উপবিভলে গেলেন এবং সে কি জানিয়া আসিল, জিজ্ঞাসিলেন। শুক ভাঁহাকে সমস্ত বৃত্তান্ত জানাইল। তিনিও পূর্ব্ববৎ ভাহার আদ্বয়ন্ত করিলেন।

্রিই বৃত্তান্ত ক্সপষ্টরূপে বর্ণন করিবার শ্রন্থ শাস্তা বলিলেন, ৪৪। পণ্ডিত নাঠব ভবে করিয়া প্রস্থান নিবেদিল মহৌষধে শারিকার কথা। (50)

শুকের মুথে প্রকৃত বৃত্তান্ত অবগত হইয়া মহাসত্ত চিন্তা করিতে লাগিলেন, 'আমার ইচ্ছা না থাকিলেও রাজা উত্তর পঞ্চালে বাইবেনই যাইবেন। সেখানে গেলে কিন্তু তাঁহাব মহাবিনাশ ঘটিবে। যে রাজা আমাকে এত ঐশ্বর্যাদানে সম্মানভাজন কবিয়াছেন, তাঁহাব কটু কি মনে পোষণ কবিয়া এখন ভাঁহার হিতসাধন না করিলে আমি নিন্দাভাজন হইব। আমার মত পণ্ডিত ব্যক্তি জীবিত থাকিতে তিনি বিনষ্ট হইবেন কেন ? আমি রাজাব অগ্রেই উত্তরপঞ্চালে গিয়া চূডনীব সহিত দেখা কবিব, স্থব্যবস্থা করিয়া বাখিব, বিদেহবাজের বানেব জন্ম একটী নগব, কোশপ্রমাণ সহীর্ণ স্কৃত্ত্ব এবং অর্ক্ষ্যোজনপ্রমাণ প্রশক্ত স্কৃত্ত্ব নির্মাণ করাইব, চূড়নীর কন্সাব অভিষেক কবিয়া তাঁহাকে আমাদেব রাজার পাদচাবিকা করিব; আমাদের চারিদিকে অষ্টাদশ অক্ষেইনী সেনা এবং এক শত এক জন বাজা বেষ্টন কবিয়া থাকিলেও বিদেহনাথকৈ বাছমুক্ত চন্দ্রেব স্থায় উদ্ধার কবিয়া মিধিলায় ফিরিব। এ ভার আমার উপর থাকিল। এইরূপ ভাবিতে ভাবিতে মহাসন্তের দেহে প্রীতির সঞ্চাব হইল; তিনি হর্বের আবেগে উদান গান করিলেন:—

৪৫। নানামত স্থথ করে পবিভোগ গৃহে যাব, সাধে লোকে কামমনে হিত চিরদিন তাব।

এইবপ প্রতিজ্ঞা কবিয়া মহাসত্ত্ব স্থান কবিলেন এবং প্রসাদনাত্তে বছ অমুচংসহ বাজভবনে গিয়া রাজাকে নমস্কাবপূর্বক এক পার্ষে উপবিষ্ট হইয়া জিজ্ঞাসা কবিলেন, "মহারাজ কি সভাসভাই উত্তব পঞ্চালে ষাইবেন ?" বাজা বলিলেন, "হাঁ, বংস। পঞ্চালচণ্ডীকে লাভ না কবিতে পাবিলে আমাব বাজো কি প্রয়োজন ? বংস, তুমি আমাকে পরিত্যাগ কবিও না, আমাব সঙ্গেই চল। উত্তর পঞ্চালে গেলে আমার দিবিধ ইন্ত সিদ্ধ হইবে— আমি পঞ্চালচণ্ডীকে লাভ কবিব, ব্রহ্মদন্তেব সঙ্গেও মৈত্রী স্থাপন কবিতে পাবিব।" মহোবধ বলিলেন, "ভবে, মহাবাজ, আমি অগ্রে যাত্রা কবি। আমি গিয়া আপনাব বাসভবন নির্মাণ করিয়া রাথি, আমি সংবাদ পাঠাইলে আপনি যাত্রা কবিবেন।

৪৬। বিদেহরাজের যোগ্য প্রাসাদাদি কবিতে নির্মাণ স্বন্য পঞ্চালপুরে প্রগ্রে আমি করিব এযাণ। ৪৭। আপনার উপধৃক্ত প্রাসাদাদি নির্মিয়া যথন সংবাদ পাঠাব আমি, কবিবেন তথন গমন।"

ইহা শুনিয়া বাজা ভাবিলেন, 'পণ্ডিভ ত তবে আমাকে পরিতাগি কবিতেছেন না।'
তিনি অতিমাত্র তুই হইয়া বলিলেন, "বৎস, তোমাকে অগ্রে যাত্রা কবিতে হইলে সঙ্গে কি
লইয়া ঘাইতে চাও, বল।" মহৌষধ বলিলেন, "মহাবাজ, আমি সেনা ও বাহন চাই।"
"যত ইচ্ছা, লইয়া যাও।" "মহারাজ, কাবাগাব চাবিটী খোলাইয়া চোবদিগেব যে শৃন্ধলবন্ধনাদি আছে, সেগুলি ভাজিতে আজা দিন, ঐ সকল চোবও আমাব সদে চলুক।"
"তোমাব যাহা ভাল বোধ হয়, কব।" তথন মহামন্তেব আদেশে কাবাগাবগুলি উলুক্ত
হল, ভিনি বন্দীদিগেব মধ্য হইতে বাছিয়া বাছিয়া এমন সব লোক বাহির করাইলেন,
যাহাবা সাহসী ও মহাযোধ, যাহাবা যে কর্মেই নিযুক্ত হউক না কেন, তাহা সম্পাদন ক্বিতে
সমর্থ। ভিনি ভাহাদিগকে বলিলেন, "আজ হইতে ভোমবা আমাব ভৃত্য হইলে"। ভিনি

শ্বাভি—है যোদন বর্ধাং প্রায় এক কোশ। নূলে 'দ্বৰুদ্মগ্রা' আছে। ইহার অর্থিই যে, ঐ ব্যুক্ত প্রায়াত চলিত , কিন্তু গাড়ীযোড়া প্রভৃতি চলিতে পারিত না।

এই সকল লোকেব ভবণণোষণেব ব্যবস্থা কবিলেন এবং স্ত্রধাব, কর্মকার, চর্মকাব, চিত্রকব প্রভৃতি অষ্টাদশ শ্রেণীব বহু স্থণিপুণ শিক্ষী ও বাসি-পবশু কুদাল খনিত্র প্রভৃতি বহু অন্তশন্ত লইয়া বিপুল সেনাসহ নগব হইতে নিজ্ঞান্ত হইলেন।

[এই বৃত্তান্ত বিশদরূপে ব্যক্ত করিবাব জন্ম লান্তা বলিলেন,

৪৮। স্থরম্য পঞ্চালপুরে কবিতে নির্দ্ধাণ নহাযশা বিদেহনাথের বাসস্থান সর্বব অগ্রে মহৌষধ করিলা প্রস্থান।

ষাইবাব সময়ে মহাসত্ব প্রতি যোজনাস্তবে একথানি গ্রাম প্রতিষ্ঠিত কবিলেন এবং প্রতিগ্রামে একজন অমাত্য নিযুক্ত করিয়া তাঁহাকে বলিয়া গেলেন, 'রাজা যথন পঞ্চালচণ্ডীকে লইয়া ফিবিবেন, তথন আপনি হন্তী, অশ্ব, বথ প্রভৃতি সচ্ছিত করিয়া শত্রুকে নিকটস্থ হইতে দিবেন না এবং বাজাকে অতি শীঘ্র মিথিলায় পৌছাইয়া দিবেন। যথন তিনি গলাতীরে উপনীত হইলেন, তথন তিনি আনন্দকুমাব নামক এক ব্যক্তিকে ডাকিয়া বলিলেন, "আনন্দ, তুমি তিন শত স্ত্রধাব লইয়া গলাব উজানে যাও, সাববান্ কাষ্ঠ সংগ্রহপূর্বক তিন শত নৌকা নির্মাণ কর, আমরা যে নগব নির্মাণ কবিব, ভাহাব ব্যবহাবার্থ কাঠ বাটাও, এবং লঘুকাৰ্চদাবা নৌকাগুলি বোঝাই করিয়া যত শীঘ্র পার, ফিবিয়া আইদ।" আনন্দকে প্রেরণ করিয়া তিনি নিজে নৌকায় গলা পার হইলেন এবং যে স্থানে অবতরণ করিলেন, সেই স্থান হইতে পা ফেলিয়া মাপিতে মাপিতে 'এই বোধ হয় অর্দ্ধ যোজন হইল; এইথানে মহাস্থম্ম এথানে আমাদের রাদ্ধার জন্ত নগর নির্মাণ করিব, এথান হইতে বাঞ্জবন পর্যান্ত এক গবৃাতি স্থানে সঙ্কীর্ণ ত্মক্ষম প্রস্তুত কবিতে হইবে',— এইরপে সমস্ত স্থান নির্দ্ধাবণ করিয়া তিনি নগবে প্রবেশ কবিলেন। বোধিদৰ আদিয়াছেন, ত্তনিয়া চূড়নী ব্ৰহ্মদত্ত ভাবিলেন, 'এত দিনে আমার মনোবথ পূর্ণ হইল; আমি শত্রুগণের পৃষ্ঠ দেখিবার (অর্থাৎ নিপাত করিবার) ফ্যোগ পাইলাম; যথন এ লোকটা আসিয়াছে, তিথন বিদেহের রাজাও অচিরে আগমন করিবেন; তথন এই চুইজনেরই প্রাণবধ করিয়া েআমি জমুঘীপে অথও আধিণত্য প্রাপ্ত হইব'। বাজা প্রম সম্ভোষ লাভ করিলেন, সম্ভ নগব সংক্ষুর হইল, লোকে বলাবলি করিতে লাগিল, 'ইনিই না কি দেই মহৌষধ পণ্ডিত। লোকে যেমন লোষ্ট্র দ্বাবা কাক ডাড়ায়, ইনিও সেইরূপে অবলীলাক্রমে এক শত এক জন বাঞ্চাকে পলায়নপর করিয়াছিলেন।' নগরবাসীরা মহাসত্ত্বে রূপসম্পত্তি অবলোকন করিতে লাগিল, তিনি বাজদ্বারে গিয়া বথ হইতে অবতবণপূর্বক বাজাকে সংবাদ দিলেন এবং রাজার অমুমতি পাইয়া প্রাসাদে প্রবেশপূর্বক বাজাকে নমন্ধার করিয়া একণার্যে অবস্থিত হইলেন। তথন এদ্ধানত তাঁহাকে প্রীতি-সম্ভাষণ করিয়া জিজাগা করিণেন, "বাপু, বাজা কবে আসিবেন ?" মহাসন্থ বলিলেন, "আমি সংবাদ পাঠাইলেই আসিবেন।" "তুমি कि উদ্দেশ্যে অগ্রে আদিলে ?" "আমাদেব রাজাব ব্যবহারার্থ বাসভবন নির্মাণ করিবাব জন্ম, মহারাজ।" "বেশ করিয়াছ।" ইহা বলিয়া বাজা মহাসত্বেব দেনার খাদ্যাদিব জন্ত অর্থ দেওয়াইয়া তাঁহার মহাস্থান করাইলেন, তাঁহার বাসের জন্য একটা বাড়ী দেওয়াইলেন এবং বলিলেন, "বাপু, যত দিন ভোমাব বাজা না আদেন, তত দিন ভূমি এখানে নিরুদ্বেগে বাদ কর, এবং আমাদেব সম্বন্ধে কিছু কর্ত্তব্য দেখিলে ভাহাও সম্পাদন क्द्र।" বোধিস্ত যথন প্রাসাদে অধিবোহণ ক্রিভেছিলেন, তথনই না কি তিনি সোপান-পাদমূলে দাভাইয়া ভাবিয়াছিলেন, 'এইথানে স্কীৰ্ণ স্থ্যঙ্গের ছাদ থাকিবে, কাছেই স্ফুম খনন ক্রিবার কালে যাহাতে এই সোপান পডিয়া না যায় তাঁহার ব্যবস্থা করিছে হইবে।

অতঃপর রাজা যথন বলিলেন, আমাদেবও কোন কাজ যদি তুমি নিজ কর্ত্তব্য মনে কর; তবে ভাহা সম্পাদন করিও', ভথন মহাসন্ত অবসব পাইয়া বলিলেন, "প্রাসাদে প্রবেশ করিবাব কালে সোপান পাদমূলে দাঁডাইয়া বাহিরে যে মেরামতেব কাজ হইতেছে, তাহা দেখিতেছিলাম। লক্ষ্য করিলাম, আপনাব মহাসোপানে একটা দোষ আছে। আপনার যদি ইচ্ছা হয়, তবে আমাকে কিছু কাঠ দিন, আমি উহা দিয়া সোপানিটীকে এমন ঠিক কবিয়া দিব যে, উহাতে কোন দৌষ থাকিবে না।" রাজা বলিলেন, ''বেশ, বাপু; ভূমি সোপানটাকে ঠিক কর।" অতঃপর মহাসম্ব কোন স্থানে স্থক্ষের দাব থাকিবে, আবার ভাহা ভাল কবিয়া দেখিলেন, সোপানটীকে সুরাইলে * যেখানে স্থক্ষেব দাব থাকিবে, সেথানে মাটি পজ্য়া না যায়, এই জ্ঞ তক্তা বিছাইকেন এবং সোপানটা পড়িয়া না যায় এমন ভাবে উহা সেই তক্তাব উপর রাথিয়া নিশ্চল কবিলেন। ব্রহ্মদন্ত তাঁহাব উদ্দেশ্য বুঝিতে পাবিলেন না; তিনি ভাবিলেন, আমাব ভালর জন্মই ইহা কবিতেছে। প্রথম দিন এইবপে মেবাসতেব কাজে কাটাইয়া পর দিন মহাসত্ত রাজাকে বলিলেন, "আমাদের বাজার জন্ম যেথানে বাসভবন নির্মিত হইবে, সেই স্থানটা জানিতে পাবিলে, আমি উহা ফুলবরূপে সাজাইয়া বক্ষণাবেক্ষণের ব্যবস্থা করিতে পারি।" রাজা বলিলেন, "বেশ কথা, পণ্ডিত, আমাব বাডী ছাডা নগবে যে বাডী ইচ্ছা কর, তাহাই লইতে পাব।" 'মহারাজ, আমরা আগস্কক; আপনার বহু প্রিয় যোদ্ধা আছে, আমরা ভাহাদেব কাহাবও বাডী লইতে গেলেই তাহারা আমাদেব সঙ্গে কলহ করিবে। তথন আমরা কি করিব, বলুন ত ?" "দেথ, পণ্ডিভ, ভাহাদের কথায় কর্ণপাড করিও না , যে বাড়ী তোমাদেব মনোনীত হইবে, তাহাই গ্রহণ করিবে।" "মহাবাজ, তাহারা পুন: পুন: আসিয়া আপনাব নিকট অভিযোগ করিবে; তাহাতে আপনি বিবক্ত হইবেন। যদি অমুমতি দেন, তবে আমবা যতদিন সেই সকল বাডীতে থাকিব, ততদিন ছাববানের কাঞ্জ করিবে; আপনাব আমাদের লোকজনই লোকে প্রবৈশের অমুমন্তি না পাইয়া ফিরিয়া ঘাইবে। এইরূপ ব্যবস্থা করিলে কি আমাদেব, কি আপনার, কাহারও বিরক্তিব সম্ভাবনা থাকিবে নাঃ" "বেশ, সেই ব্যবস্থাই হউক" বলিয়া বাঙা महामाख्य প্রস্তাবে সম্মত হইলেন। মহাসত্ত সোপানপাদমূলে, সোপানশীর্ষে, মহাদ্বাবে + সর্বতি নিজের লোক রাখিলেন এবং ভাহাদিগকে বলিয়া দিলেন, কাহাকেও যেন প্রবেশ করিতে না দেওয়া হয়।

অতঃপর মহাসম্ব কতকশুলি লোককে বলিলেন, "তোমবা বাজ্যনাতাব গৃহে গিয়া দেখাইবে, যেন উহা ভালিয়া ফেলিবে।" তাহারা গিয়া ঘারকোঠক, অলিন্দ প্রভৃতি হইতে ইইক ও মৃত্তিকা সরাইতে প্রবৃত্ত হইল। এই কাও জানিতে পাবিয়া রাজ্যাতা জিল্পানা করিলেন, 'বাপু সকল, তোমবা আমার বাড়ী ভাঙ্গিছেছ কেন ?" তাহারা উত্তর দিল, "মহৌষধ পণ্ডিত এই বাড়ী ভাঙ্গাইয়া এখানে নিজেব বাজার জন্ম বাড়ী প্রস্তুত করাইতে ইচ্ছা করিয়াছেন।" "যদি তোমাদেব রাজাব জন্ম বাড়ী আবশুক হয়, তবে এই বাড়ীতেই বাস কর না কেন ?" "আমাদের রাজার সঙ্গে বছ সৈন্দ্রমামন্ত আসিবে; এ বাড়ীতে কুলাইবে না, আমাদিগকে একটা থুব বড় বাড়ী প্রস্তুত করিতে হইবে।" "ভোমবা আমাকে জান না, আমি রাজ্যাতা। পুত্রের কাছে গিয়া গুনি যে, ব্যাপারধানা কি ?" "আমরা বাজাব আদেশেই ভাঙ্গাইব, সাধ্য থাকে, বাবণ করুন।" ইহাতে ক্রুদ্ধ হইয়া রাজ্যাতা বলিলেন, "দেখবে এখন, আমি কি করিতে পারি।" ইহা বলিয়া তিনি

^{*} সম্ভবতঃ কাঠের সিঁ ড়ি ; কাজেই সরাইবার স্থবিধা ছিল।

[🛨] नवद महरूदि ।

রাজভবনেব দিকে চলিলেন; বিস্ত দাবস্থ ব্যক্তিবা, "ভিতরে যেও না" বলিয়া তাঁখাকে বারণ কবিল। তিনি বলিলেন, 'ব্দামি রাজ্যাতা।" তাহায়া বলিল 'তাহা জানি. বিস্ত বাজার আদেশ, কাহাকেও প্রবেশ কবিতে দিবে না। আপনি ফিবিয়া যান।" বাজ্যাতা দেখিলেন, তিনি যে উদ্দেশ্যে গিয়াছিলেন, ডাহা সম্পন্ন কবিবাব উপায় নাই। কাজেই তিনি ফিবিয়া নিজেব বাডীব নিকটে দাডাইয়া ডাকাইয়া বহিলেন। ইহা দেখিয়া এক বাজি বলিল, "এথানে দাঁডাইয়া কি কবিভেছ, চলিয়া যাও।" দে উঠিয়া ভাঁহাকৈ পলাধান্ধা দিয়া মাটিতে ফেলিল। বাজমাতা ভাবিলেন, 'ইহাবা প্রকৃতই বাজাব আজা পাইয়া বাড়ী ভাঙ্গিতেছে, নচেৎ এরুণ করিতে সাহস পাইত না , একবার পণ্ডিতের নিকটে গিয়া দেখি।' তিনি গিয়া বলিলেন, 'বাবা মংৌষধ, আমাব বাড়ীটা ভাঙ্গাইতেছ কেন 🤊 বিস্ক মহাসত্ত এই প্রশ্নেব কোন উত্তব দিলেন না; নিকটত্ব আব এক ব্যক্তি জিজাসিল, "দেবি, আপনি কি বলিভেছেন ?" ''আমাৰ বাডীখানা ভাঙ্গাইভেছেন কেন ?" ''মহাসত্ত বলিলেন, "বিদেহরাজের বাসস্থান নির্মাণ কবাইবাব জ্ঞা" "বল কি, বাবা ? এই মহানগবে বিদেহবাজের বাদোপযোগী অক্স স্থান কি পাইলে না ৷ এই লক্ষ মুদ্রা উৎকোচ পও: অন্ত কোথাও গিয়া তোমাদেব বাজাব জন্ম বাড়ী প্রস্তুত কর।" "বেশ দেবি, আপনাব বাডী ছাডিয়া দিতেছি, বিস্তু আমি যে উৎকোচ লইলাম, ইং৷ কাহাকেও বলিবেন না। विनित्न जन्न नकरमञ्ज पेरकां हिया च च शृह हाष्ट्राहेर हाहिरव।" "वावा, वाकाव भाजा হইয়া উৎকোচ দিয়াছি, ইহা আমাব পক্ষেত লজ্জাব কারণ। অমি কাহাকেও কিছু বলিব না।" "বেশ, মা," ইহা বলিয়া মহাদ্ত বাজ্যাতার নিকট লক্ষ্মণ্ডা গ্রহণ কবিয়া ভাঁহাব বাজী ছাডিয়া দিলেন এবং কৈবর্ত্তেব বাজীতে গেলেন। কৈবর্ত্ত রাজম্বাবে গেলেন; সেথানে বাথারির আঘাতে তাঁহার পিঠের চামড়া উঠিয়া গেল; যে উদ্দেশ্তে গিয়াছিলেন, ভাহা সিদ্ধ করিবার কোন উপায় না দেখিয়া তিনিও শেষে লক্ষ্মুন্তা দিয়া নিদ্ধৃতি লাভ কবিলেন।

এই উপায়ে, সমস্ত নগবে গৃহনির্মাণেব স্থান নির্বাচন করিতে কবিতে মহাসম্ব নয কোটি কার্যাপণ উৎকোচ পাইলেন। তিনি সমস্ত নগব পরিভ্রমণ কবিয়া বাজভবনে ফিবিলেন। রাজা জিজ্ঞাসা করিলেন, ''কি হে পণ্ডিত, ভোমাব বাজাব বাসোপযোগী স্থান পাইলে কি ০° তিনি বলিলেন, "মহারাজ স্থান দিতে চায় না, এমন কেইই নাই , কিন্তু আমবা কোন বাড়ী লইলেই, যাহার বাড়ী সে বড় ছ:খিত হয়। তাহারা যাহা ভালবাদে, তাহা হইতে ভাহাদিগকে বঞ্চিত কৰা আমাদেবও কৰ্ত্তব্য নয়। নগরেব বাহিবে এক ক্রোশ দূবে গঙ্গা ও নগবের অন্তর্কভী ভূভাগে আমাদেব বাজার বাদেব জ্বন্ত নগর নির্মাণ কবিতে চাই।" ইহা শুনিয়া বাজা সম্ভষ্ট হইলেন। জিনি ভাবিলেন, 'নগরেব মধ্যে যুদ্ধ করা বিপজ্জনক, কাবণ যোদ্ধাদিগের মধ্যে কে স্বপক্ষ, কে বিপক্ষ, ইহা জানিভে পারা যায় না। নগবেব বাহিবে যুদ্ধ করায় স্থবিধা; অতএব নগবেব বাহিবেই ইহাদিগকে টুক্রা টুক্রা করিয়া বধ কবিব।' এইরূপ চিন্তা কবিয়া তিনি বলিলেন, "বেশ বলিয়াছ, মহৌষ্ধ; তুমি যে স্থান নির্ব্বাচন কবিয়াছ, সেখানেই নগব নির্মাণ কব।" "তাহাই কবিব, মহাবাল। किन्छ जागरा दिशास न्जन काम किर्व, मिशास जामनाव मिक्सन कार्र छ भाकनविन প্রভৃতি আনিবাব জন্ম যাইতে পাবে; গেলেই কলহ ঘটবে, তাহাতে কি আপনাব, কি আমাদের, সকলেবই অবস্তিব কাবণ হইবে।" "আচ্ছা পণ্ডিত, যাহাতে সে পাশ দিয়া কেই না ষায়, তাঁহাব ব্যবস্থা কর।" "মহাবাঞ্জ, আমাদের হস্তীগুলি জল ভালবাসে; বছক্ষণ জলকেলি কবে। তাহাতে জল ঘোলা হইবে; নগরেব লোকে হয় ত চটিবে; ভাহারা বলিবে, মহৌষধেৰ আগমনশল হইতে আম্বা পানাৰ্থ নিশ্বল জল পাইতেছি না।' আপনাকে এ

অমুবিধাও সহ্য করিতে হইবে, মহারাজ।" বাজা বলিলেন, "তোমাদের হস্তীগুলি সচ্ছেলে জলকেলি করুক।" অনম্ভর তিনি ভেবীবাদন দারা নগববাসীদিগকে জানাইলেন, "যে নগব হইতে বাহির হইয়া মহৌষধেব নগরনির্দাণ-স্থানে যাইবে, তাহার সহস্র মুদ্রা দণ্ড হইবে 1"

উল্লিখিতরূপে স্থব্যবস্থা করিয়া মহাসত্ত বাজাকে নমস্কাবপূর্বক নিজের অভুচবরণসহ নগরের বাহিরে গেলেন এবং পূর্ব্ব নির্ব্বাচিত স্থানে নগব-নির্ম্বাণে প্রবৃত্ত হইলেন। তিনি গন্ধার অপর পারে গগগলি নামক একটী গ্রাম পত্তন করিলেন, 'সেথানে নিজের হন্তী, অশ্ব ও রথ এবং গে!-বলীবর্দ সমস্ত রাখিলেন, ভাহার পর নগর-নির্মাণে মন দিলেন। ভিনি সমস্ত কর্ম ভাগ করিয়া, কত জন লোকে কত অংশ করিবে তাহা নির্দেশ করিলেন এবং ভদনম্ভর স্থক্ষ থনন করাইতে আবম্ভ করিশেন। মহাস্থক্ষেব দ্বাব হুইল গ্রহাব দাটে, ছ্যু হাজার যোদ্ধা মহাত্মক্ষ থনন কবিতে লাগিল। তাহারা বড় বড় চামডাব থলি পুবিয়া গদায় মাটি ফেলিত, যেমন মাটি পড়িত, অমনি হাতীগুলা তাহা পায়ে দলিত, গঙ্গার ভ্রোত ঘোলা হইত, লোকে বলিত, ''মহৌষধের আগমনকাল হইতে আমরা নির্মান জল পাইতেছি না, গন্ধা এখন আবিল জ্বল বহন কবিতেছে, ইহাব কাবণ কি 📍 মহৌষধেব চরেবা বলিত, 'মংৌষধের হন্তসমূহ না কি শ্বলকেলি করিবার কালে কর্দম আলোডিত ক্রিয়া উপবে তুলে, সেই জন্মই আবিদ জল প্রবাহিত হইতেছে।" বোধিসত্তদিগেব অভিপ্রায় সর্বজ্ঞই সিদ্ধ হয়। সেইজন্ত স্থক্ষপের মধ্যস্থ ভক্ষনতাদিব মূল এবং প্রস্তবগুলি আপনা হইতে ভূগর্ভে অদৃশ্য হইল। সঙ্কীর্ণ স্ক্রফাঙ্গের ছার হইল উত্তর পঞ্চাল নগরেব মধ্যে, সাত শ লোকে উহা থনন কবিশ। ভাহাব। চামভার থলিতে মাটি ভুলিয়া নগবের মধ্যেই ফেলিড, মাটি ফেলিবামাত্র জল মিশাইয়া ভাহা দিষা প্রাকাব নির্মাণ কবিত, অন্ত কাজও ক্রিত। মহাস্থকঙ্গে প্রবেশ ক্রিবার দারও নগরের মধ্যে থাকিল। ঐ দাবের উচ্চতা হইল আঠার হাত। উহার কবাটে এমন একটা যন্ত্র ছিল যে, একটা মাত্র ভুগনীব উপবে থাকিয়াই উহা বদ্ধ হইত। মহামুক্তঞ্জের তুই পাশ ইট দিয়া গাঁথা হইল এবং সেই ইটের উপর চুণকাম কবা হইল। মাথাব দিক্ ভক্তা দিয়া ছাওয়াইয়া ভক্তাগুলির ভলদেশ মাটি দিয়া 🗢 লেপাইয়া ভাহাভে শাদা র দেওয়া হইল। এই মহাস্থক্তে সর্বভিদ্ধ আশীটা বড় দরজা এবং চৌষ্ট্রটা ছোট দবজা থাকিল। সকল দরজাই ষম্রযুক্ত ছিল এবং কবাটগুলি এক একটি মাত্র ভূমনীৰ উপর ঘুরিয়া খুলিভ ও বন্ধ হইত। ছই পাশে বহুশত দীপালয় ছিল, সেগুলিও যন্ত্ৰযুক্ত ছিল; একটা থুলিলে সবগুলি খুলিত, একটা বদ্ধ কবিলে সবগুলি বন্ধ হইত। পার্শ্বদয়ে আরও ছিল এক শত এক জন রাজার জন্য শয়নকক; প্রত্যেক ককতল চিত্র আভরণে মণ্ডিত ছিল, উহার মধ্যভাগে সমৃচ্ছিত শ্বেডচ্ছন্র, উৎক্রপ্ট শ্যা, শ্যার পার্শ্বে শিংহাসন এবং একটা পরমত্মনরী নারীমৃত্তি। হস্ত ছাবা ম্পর্শ না করিলে সেই মৃতি যে মাঘ্রী ন্ম, ইহা বুঝা ষাইত না। স্থনিপুণ চিত্রকরেরা ফ্রফঙ্গের অভ্যস্তরে উভয়ে পার্খে নানারুপ চিত্র অন্ধিত করিয়াছিল। ভাহাদের চিত্র কৌশলে শক্রেব বিভৃতি, স্থমেরুব চতুপার্শ, শাগব, মহাসাগর, চতুমহাদ্বীপ, হিমালয়, অনবভপ্ত হ্রণ, মনঃশিলাভল, চন্দ্র, রুগ্য, চাত্য হারাজিকাদি ষটুকামমর্গ এবং ভাহাদের নানাবিধ অংশ – সমস্তেবই প্রতিকৃতি সেই

^{*} ন্লে 'উলোক মন্তিকায়' আছে। 'উলোক' শব্দের বর্থ নিশ্চয় করা কঠিন। গদির নীচে এক বাকার কাপড় বাবহার কয়া হয়, ভাছাকে 'উলোক' বলিত। আমার মনে হয় এরণ কাপড়ে নাট মাধাইতা উদার তলদেশে দেওয়া হইরাছিল। বিবাহাদির সময়ে আমাধের দেশে পূর্ব্বে যে বরণের ব্লা চিত্র করা হইত, ভাহার অমিও রমণীরা এই উপারে প্রস্তুত করিতেন। ভাহারা প্রথমে একখানা ভারড়ায় এটেন মাট মাধিরা উহা ক্লায় লাগাই'তন, পরে ভাছার উপর ঘুই এক বার মাটির লেগ দিরা হানি সমান করিতেন; শেষে বৃদ্ধির পোঁচ দিয়া ভাহার উপর চিত্র করা হইত।

মহাস্ক্রপে দেখা যাইত। স্ক্রপেব ভূতল বজতগুজ বালুকায় আন্থত ছিল; উপবে প্রফ্টিড কমলসমূহ, উভয় পার্শে নানাবিধ বিপণি, মধ্যে সংখ্যা গন্ধমালা ও পুষ্পমাল্য প্রলম্বিড। ফলতঃ সমস্ত স্কুম্বাটী দেববাজেব স্থাম্মা সভাব ন্থায় সমলম্বত হইল।

মহাসন্থ গদাব উদ্ধানে যে তিন শ স্ক্রধাব পাঠাইয়াছিলেন, ভাহারাও তিন শত নৌকা নির্দ্ধাণ কবিয়া দেগুলি প্রয়োজনীয় দ্রব্যে পূর্ণ কবিয়া ঠিক ঠাক্ কবিল এবং গদাপথে অবভবণ কবিয়া মহাসন্তকে দংবাদ দিল। তিনি নৃতন নগবেব অধিবাদীদিগেব ব্যবহারার্থ ঐ দকল দ্রব্য লইয়া গেলেন এবং নৌকাগুলি কোন গুপ্তম্বানে বাখাইয়া বলিলেন, "আমিবন আদেশ কবিব, তথন লইয়া আদিবে।" নৃতন নগবে উদক পবিথা, অষ্টাদশ হত্ত উচ্চ প্রাকাব, তোবণ, অট্টালক, বাজাব প্রাদাদসমূহ, হন্তিশালা, পূক্ষবিণী প্রভৃতি সমন্তই স্ক্রেবনপে নির্দ্ধিত হইল; মহাসন্ত চাবি মাদেব মধ্যে মহাস্ক্রক্ত, দঙ্কীর্ণ স্বক্তর্প, নগব, এই সম্পায়েবই নির্দ্ধাণ সমাপ্ত করিলেন এবং এই চাবিমাস অভীত হইলে বিদেহবাজকে আনিবাব জন্ত দৃত পাঠাইলেন।

িএই বৃত্তান্ত বিশ্বকপে ব্যক্ত কবিবাৰ প্ৰশ্ন শান্ত। ধলিলেন,

চন। বিদেহরাজেব তবে প্রাসাদাদি করিয়া নির্দ্ধান দূতমুগে জানাইলা তারে মহৌষধ মতিমান্ "আহন, রাজন, এবে , বিলবে নাহিক প্রযোজন হয়েছে নির্মিত তব বাসহেতু হন্দব ভবন।)

দৃতেব কথা গুনিয়া বিদেহরাজ মহানন্দে বহু অনুচরসহ উত্তর পঞালাভিমুথে যাত্রা করিলেন।

[এই বৃদ্ধান্ত বিশদকপে বুঝাইবাৰ জন্ম শান্তা বলিলেন,

ওনিয়া দূতের বাণী
 করিলা প্রয়াণ নরমণি মিথিলার
 দেখিতে সমৃদ্ধিগতী
 কাম্পিলোব বাজধানী,
 অনন্ত বাহনে সমাকীর্ণ পথ যাব।
]

বিদেহবাজ বথাকালে গঙ্গাভীবে উপনীত হটলেন, মহাসন্ত প্রভাবে স্থানিক ভাষাকে ভাষাকে নগরে লইয়া গেলেন। তিনি সেথানে উৎকৃষ্ট প্রাসাদে অবস্থিতি কবিয়া নানাবিধ উৎকৃষ্ট থাত ভোজন কবিলেন এবং কিছৎকণ বিশ্রামেব পব সায়াহ্নকালে নিজের আগমন জানাইবাব জন্ম চূডনীব নিকট দৃত পাঠাইলেন।

[এই বৃত্তান্ত বিশদরূপে বাক্ত করিবার জন্য শান্তা বলিলেন,

e>। কাম্পিলো পৌছিয়া ভূপ জানাইলা ব্রহ্মণন্তে.
"আসিষাছি আমি তব বন্দিতে চবণ ,
e২। সাজানে স্থানস্থাবে স্থাস্থলারী তব
্কনা মোরে কব দান সহ দাসীগণ।"]

দুতেব কথা শুনিয়া চুডনী মহা সস্তোষ লাভ কবিলেন; তিনি ভাবিলেন, এখন আমার শক্ত কোথায় পলাইবে ? তাহাদেব ছই জনেরই মাথা কাটিয়া জয়পানোৎ সব

করিব।' কিন্তু মুথে কেবল হর্ষের চিহ্ন দেখাইয়া তিনি দৃত্তের সম্বর্জনা করিলেন এবং বলিলেন,

থাগত হে বিদেহের নৃপতিপুরব পাইলাম প্রাতি বভ আগমনে তব।
 গুডদিন, গুডক্ষণ করহ নির্ণয় ফলা সম্প্রদান আমি কবিব নিকর।
 থাকিবে সর্বাজে ভার ম্বর্ণ-আভরণ, বহু দাসী সঙ্গে ভার করিবে গমন।

ইয়া শুনিয়া দুত বিদেহরাজের নিকট ফিবিয়া গিয়া বলিল, "মহাবাছ, ব্রহ্মদন্ত বনিয়াছেন যে, এই মঙ্গলজিয়াব উপযুক্ত শুভলগ্ন কথন হইবে, তাহা জাহুন, তিনি আপনাকে ঐলগ্নে কন্তাদান কবিবেন।" বিদেহরাজ পুনর্বাব দৃত প্রেবণ করিয়া বলিয়া পাঠাইলেন, "মন্তই শুভলগ্ন আছে।"

িএই বুস্তান্ত বিশ্ববাপে ব্যক্ত করিবার জনা শাস্তা বলিলেন

গুলনতে চাহিলা তবে বাজা বিদেহের, কথন হইবে শুভ লগ্ন বিবাহের দ
 শুজনী-দকাশে দুভ করিলা প্রেরণ।

০ং। ''শুশুদিন শুশুক্ষণ করিয়াছি আঞ্(ই) স্থির''—

দূত-মুখে আবার করিল। বিজ্ঞাপন
"সাজায়ে স্থালভারে সর্বাঙ্গ দুন্দবী তব

কন্যা মোরে কর দান সহ দাসীগণ।'']

চুডনী বাজা বলিয়া পাঠাইলেন,

१७। সর্বাক্ষক্ষরী নারী হবে এবে ভার্যা তব
 ত্বর্ণে মণ্ডিতা, অমুগতা দাসীগণে
 তোমায়, বিদেহনাথ, নিশ্চয় করিব আমি
 তাবিলথে কনা। সম্প্রদান হাইমনে।

এই গাথা বলিয়া চূডনী রাজা 'এখনই পাঠাইতেছি', 'এখনই পাঠাইতেছি' এইরূপ মিথাকথা বলিয়া সেই এক শক্ত এক জন রাজাকে সঙ্কেত দাবা জানাইলেন, 'আপনারা সকলে অষ্টাদশ অক্ষোহিণী সেনাসহ যুদ্ধার্থ সসজ্জ হইয়া নগর হইতে নির্গত হউন , আজ ত্বই জন শক্তবই নিবশ্ছেদ কবিয়া জ্বপানোৎসব করা ঘাইবে।' এই আদেশ পাইয়া রাজারা নগর হইতে বাহির হইলেন , চূড়নী নিজে বাহির হইবার কালে তাহার মাতা তলতা দেবী, অগ্রমহিষী নন্দাদেবী, প্ত্র পঞ্চালচণ্ড এবং কল্যা পঞ্চাল-চণ্ডী, এই চাবিজনকে অন্যান্ত অস্তঃপুর-চারিণীদিগের সহিত প্রাসাদেব মধ্যে রাধিয়া যাত্রা করিলেন।

বিদেহ-বাজের সঙ্গে যে সকল যোদ্ধা আসিয়াছিল, বোধিসন্থ তাহাদিগকে প্রচুব সমপানাদি দিয়া তুই করিলেন। কেহ মুবা পান কবিতে লাগিল, কেহ মৎস্থ মাংস থাইতে লাগিল, কেহ বা দ্রপথশ্রমে স্লান্ত হইয়া শুইয়া পড়িল। বিদেহরাজ নিচ্চে সেনকাদি পণ্ডিতদিগকে লইয়া এবং অমাত্যগণ-পবিবৃত হইয়া প্রাসাদেব অলক্ষত মহাতলে বসিয়া রহিলেন। এদিকে চূডনী বাজা অষ্টাদশ অক্ষেহিণী সেনা ঘারা নৃতন নগবটাকে চারি পঙ্জিতে বেইন কবিলেন, এই চাবি পঙ্জিকে অন্তর্মজ্ঞী অংশত্রয়ে কোন সেনা থাকিল না, সেখানে বহু শত সহল্ল লোকে উল্লা জালিয়া অবস্থিত হইল। ব্রহ্মদন্ত অম্বণোদ্য কালেই নগর অধিকার করিবেন, এই ভাবে সেনা সক্ষিত কবিয়া বাখিলেন। তাহা দেখিয়া মহাসন্থ নিজের তিন শত যোদ্ধাকে বলিলেন, 'তোমরা সঙ্গীর্ণ ক্ষক্ষপথে গিয়া ব্রন্ধান্তর মাতা, অগ্রমহিষী, পুত্র ও ক্ষ্যাকে লইয়া ঐ পথেই আনম্বনপ্রক্

^{*} বিদেহরাল যেন তাঁহার নিকটেই উপস্থিত হইরাছেন, ব্রহ্মসন্ত এইভাবে তাঁহাকে স্বয়েধন করিয়াই শাশালী বলিবেন। তাঁহার উদ্দেশ এই যে, দূত গিয়া বিদেহরাজকে এই কথাগুলি গুনাইবে।

মহাস্থক্ষপে প্রবেশ কবিবে; কিন্তু নহাত্তক্ষেব নির্গাদাব খুলিবে না; আমাদের আগমন প্রতীক্ষায় উহাব মধ্যেই থাকিবে; আমরা যথন আসিব, তথন ভাঁহাদিপকে বাহির কবিয়া নিৰ্গমন্বাবেব নিকটস্থ মহাবিশাল প্ৰান্ধণে লইয়া যাইবে।" ভাহাবা 'যে আজ্ঞা' বলিয়া সমীর্ণ স্থক্ষদ দিয়া অগ্রদ্রব হইল; মহাদোপানতলে যে ভক্তাব সঞ্চ ছিল, ভাহা খুলিল, সোপানপাদমূলে, সোপান শীর্ষে ও মহাতলে যে সকল প্রহ্বী এবং কুজাদি দেখিতে পাইল, সকলকে ধবিয়া তাহাদেব হাত পা বান্ধিল, মুখ চাপা দিল, যেখানে যেখানে গুপ্তস্থান দেখিল, সেই সেই খানে তাহাদিগকে লুকাইয়া বাখিল, বাজার জন্ম বে খান্ম প্রস্তুত ছিল, তাহার কিছু খাইল, যে সকল দ্রব্য সমুখে পাইল সমস্ত চূর্ণ বিচূর্ণ কবিল এবং প্রাসাদোপরি আবোহণ করিল। তথন তলভা দেবী, কি জানি কি ঘটিবে ভাবিয়া, নন্দাদেবী এবং বাজপুত্র ও রাজকতাব সহিত এক শ্যায় শুইয়া ছিলেন। মহাসত্ত্বে যোদ্ধারা প্রকোষ্ঠের দ্বাবদেশে গিয়া ভাঁহাদিগকে ডাকিল। তলতা বাহির হইয়া বলিলেন, 'কি জন্ম ডাকিতেছ, वाशू नकन ?' তांशांत्रा विनन, "मिति, आभागित वाका विम्हितांक्रिक এवः मशोयशक বধ কবিয়া সমস্ত জমুদ্বীপেব একাধীশ্বব হইয়াছেন এবং এক শত এক জন বাজাব সহিত মহাসমাবোহে মহাপানে প্রবৃত্ত হইয়াছেন। তিনি আপনাদেব এই চাবিজনকে লইয়া ষাইবাব জন্ম আমাদিগকে প্রেবণ করিয়াছেন।" ইহা শুনিয়া বাজমাতা ও বাজমহিষী প্রভৃতি প্রাসাদ হইতে অবতবণপূর্বক সোপানপাদমূলে দাঁডাইলেন; বোধিসত্তেব লোকেরা काँशानिशत्क नरेश मधीर्ग ख्रक्ष्ण थार्यन कविन। काँश्वा विनातन, ''याम्या এएकान এথানে বাস কবিডেছি; কিন্তু এ পথে ড কথনও অবতবণ কবি নাই ।" বোধিসত্ত্বেব लाटकवा विनन, "এ পথ সর্বান চলিবাব জক্ত নহে; এটা মন্ত্রনীথি; আজ মন্ত্রাৎসব হইতেছে বলিয়া বাজা আপনাদিগকে এই পথে লইয়া যাইতে আজ্ঞা দিয়াছেন।" বাজমাতা, বাজ্মহিষী প্রভৃতি একথা বিশ্বাস করিলেন। তথন এক দল তাঁহাদেব চাবিজনকে লইয়া চলিল; এক দল ফিরিল এবং বাজভবনেব কোষাগাব খুলিয়া ইচ্ছামত বছমূল্য স্বর্ণমণি প্রভৃতি লইয়া গেল। এদিকে বন্দী চারিজন অগ্রস্ব হইয়া মহাম্বন্ধকে প্রবেশ করিলেন এবং ভাহাব দেবভবংনব ভাষ শোভা দেখিয়া ভাবিলেন, 'বাজার জন্তই' বোধ হয় এস্থানটী এমন স্থলৰ ভাবে সাজাইয়াছে ৷' বোধিসত্ত্বেৰ লোকে ক্ৰমে তাঁহাদিগকৈ গলাৰ অনতিদ্বে नहेत्रा नित्रा खुक्रफ्रव गर्धाहे এकी खुमब्बिङ প্রকোষ্ঠে বাখিয়া দিল, ক্রেকজুন সেধানে পাহারা **पिट्ड नागिन এবং क्राक्डन गिपा বোধিসম্বকে জানাইল যে, রাজ্মাতা, বাজ্মহিয়ী** প্রভৃতিকে আনয়ন করা হইয়াছে। তাহাদেব কথা শুনিয়া বোধিসত্ব ভাবিলেন, 'এখন আমাব মনস্কামনা পূর্ণ হইবে।' ডিনি পরম পরিতোষ লাভ কবিয়া বিদেহবাজেব নিকট গিয়া এক পার্ষে অবস্থিত হইলেন। কামাতুর বাজা ভাবিতেছিলেন, 'এখনই বুঝি ব্রহ্মণড তাঁহার ক্যাকে পাঠাইবেন, এই বুঝি ব্রহ্মদন্ত তাঁহাব ক্যাকে পাঠাইতেছেন।' তিনি পদাহ হইতে উঠিয়া বাভায়নপথে দৃষ্টিপাতপূর্বক দেখিলেন, বহু শত সম্প্র উদ্ধাব আলোকে চতুর্দ্দিক্ উন্তাসিত হইয়াছে এবং অসংখ্য যোদ্ধা নৃতন নগবটী বেষ্টন কবিয়া বহিয়াছে। ইহাতে তাঁহাব মহাভয় জন্মিল; ব্যাপার কি, এ সম্বন্ধে তিনি পণ্ডিতদিগের (সেনকাদিব) महिष्ठ षालांहना कविष्ठ नाशिस्त्रन। जिनि विनित्नन,

> ৫৭। হস্তী, অহ, রধ, পত্তি—। বর্মধারী যোধগণ রয়েছে নগর এই করিয়া বেষ্টন; জনিতেছে উকা কত বল ত, পণ্ডিতগণ, কি হেতু হয়েছে এই মহা আয়োলন?

हेट्। छनिया त्मनक विलित्न, "त्कान हिसात्र कांत्रण नांहे। वह वह उहां तिथा

ষাইতেছে, বোধ হয় রাজা আপনাকে দান কবিবাব জন্ম কল্পা লইয়া আসিতেছেন।"
পূকৃণও বলিলেন, "আপনি আসিয়াছেন, আপনাব প্রতি সন্মান দেখাইবার জন্ম ব্রহ্মদন্ত
বোধ হয় দেহর্মিগণ লইয়া অবস্থিতি কবিতেছেন।" এইরূপে হাঁহাব মনে হোটা ভাল
লাগিল, পণ্ডিতেবা সেই মন্ত উত্তব দিলেন। কিন্তু বাজা ভানিতে পাইলেন, লোকে
আদেশ দিতেছে, "অমুক স্থানে দেনা খাকুক, অমুক স্থানে বক্ষী স্থাপন কব, সকলে সন্তর্কভাবে স্বস্থ নির্দিষ্ট কার্য্য কব'' ইত্যাদি। ইহাছে এবং স্ক্রমজ্জিত সেনা দেখিয়া তিনি
মরণভ্যে ভীত হইলেন এবং মহৌষ্ধ কি বলেন ভনিবাব জন্ম বাগ্র হইয়া বলিলেন

শে। ইন্তি অব বহু-পত্তি বর্মধাবিসণ বংগছে নগৰ এই কবিষা বেষ্ট্ৰন অলিখেছে ট্ৰা কতা বলত পতিত করিবে কি সামাণৰ ইহাবা অহিত দ রাজাব প্রশ্ন জনিয়া মহাসন্ত ভাবিলেন, 'এট মুখ বাজাকে একটু ভয় দেখান যাউক, ভাহাব শব আমাৰ ক্ষণতা দেখাইয়া ইহাকে আখাদ দেওয়া বাইবে।' এইরূপ চিন্তা

। চূড়নীর মহাসেনা দিছেছে পাহারা

না পার যারাং । যেতে প্লাংগ্রা ভূমি ।

গোর শক্র বন্ধর ডোম ব, বাছন
গুড়াতে ডোমাহ । গই ক্রিবে নিধন ।

ইহা শুনিয়া সকলেই মবণভাষ কাঃ। তে লাংগিলেন। বাজাব বঠ শুন্ধ হইল, মুখে লালানিঃসরণ বন্ধ হইল শবীংব সাহ জন্মিন ছিনি মবণভাষ পবিবেদন কবিতে করিতে হইটী গাথা বলিলেন।—

৬-। কাপিছে সংপিণ্ড মোধ শুকাইছে মুগ কিছুণ চই না পাই শ্বন্তি অগ্নিষদ্ধ কবি বেণেছে প্ৰথব গৌছে কেছ যেন মোছে।

ত।। কামারের উজাবৎ গ্রন্থ আমার— অস্তরে ভীনন জ্বাশা করিতেছে ভোগ বাহিশে লক্ষণ ভার কিন্তু কিছু নাই।

বাজ্ঞাব পবিবেদন শুনিয়া মহাস্ত্র ভাবিশেন, 'এই মূর্থ বাজা অন্ত দিন আয়াব কথা মত কাজ করেনা, আজ ইহাকে আবও একটু নিগৃহীত কবিব।' ভিনি বলিলেন,

- ১২। কামসন্ত ক্রমস্থাগ্রহণবিষ্ণ ভূমি ভূপ। পণ্ডিভের করুন এখন উদ্ধার ভোমায় এই সমট ইউভে।
- ১০। সাড় ঐতিবত হযে বড়োরা বগন না জনেন ক্ষত্রণা হিতৈবী স্থাবি পড়েন বিপাদ ভাবা মূচ মুগ বধা না বিচাধি ভালমন্দ পড়ে গিয়া ফাদে।
- কং । বলেছিন্তু পূর্বের আনি কব ত সাবন,

 মাংসে আছেংদিত বক্ত অংশ বডিশেব
 লোভবশে মীন বধা না পেছে দেখিতে,

 করে গ্রাস বৃদ্দে না ক মৃত্যু এতে হবে
- ৬০। সেইকপ, মহারাজ, কামবশে তুমি চূড়নীর কফারূপ 'চারে' মৃদ্ধ হরে দেখিতে না পাইভেছে সম্মুধে বিপদ্।

ক্ৰিয় ডিনি বলিলেন

[•] উকা - হাগদ (furnace)।

- ৬৬। উত্তর পঞ্চালে যদি কর্ছ গমন, অচিরে হইবে তব প্রাণান্ত নিশ্চর। পতিত সমুষ্যপথে হরিণের মত মহাদর উপস্থিত হইবে ভোমার।" *
- ৬৭। অহস্থিত সর্পবৎ অমাতা অসং। দংশে পালকেরে, নৃপ , প্রাক্ত সে কারণ,
- ত্রসাধুর দঙ্গে মৈত্রী করে না ক'খন। অসাধুসংসর্গ হয় ছঃখের নিয়ান।
- ७৮। भोनवान्, भाखवि९ वनि खात्न याद्र,
- ্ৰ তাব(ই) সঙ্গে কয়ে প্ৰাজ্ঞ মিত্ৰতা স্থাপন। সাধুসজ চিন্নদিন স্থপের নিদান।

বাজা পূর্বে মহাসম্বকে যে গালি দিয়াছিলেন, ষাহাতে ভবিষ্যতে পুদ্রস্থানীয় ব্যক্তিকে আব কথনও সেরপ কথা না বলেন, এই উদ্দেশ্যে মহাসম্ব ভাহা উল্লেখ করিয়া ভাহাকে আবও নিগৃহীত কবিলেন: —

- ৬৯। ''স্চ ত্মি, সহারাম্ব ; বধিরের মত না গুনিলে, দিলাম যে হিত উপদেশ। লাজলের সৃষ্টি ধরি বর্দ্ধিত যে জন, কি কাপে সে পাবে বৃদ্ধি অক্তের মতন ?
- १ বিলা বছ গালি মোরে, বলিলে তখন,
 পলা ধরি বহিদ্ধত এ রাজ্য হইতে
 এখন(ই) করছ এরে। অহো কি আশর্জা।
 বলে কি না হবে যাহা মম অন্তরার
 ত্রন্মদত্তকন্তারাপ রতন লভিতে।";

মহাবাজ, আমি ত গৃহপতিপুত্র। সেনকাদি পণ্ডিতেরা আপনাব হিতসাধনোপায় বেরূপ জানেন, আমি তাহা কিরূপে জানিব ? উপস্থিত ব্যাপাব আমাব বৃদ্ধিব আগোচর; আমি কেবল গৃহপতিদিপেব বিছা জানি। উপস্থিত ব্যাপারে কি কর্তব্য, সেনকাদিই তাহা ভাল ব্রেন। তাঁহারা স্থপণ্ডিত; ভাহাবাই আজ অপ্তাদশআক্ষাহিনী-পরিবৃত আপনাকে উদ্ধার করুন। বরং গলা ধাকাদিয়া আমাকে তাডাইতে আজা দিন। এখন আমাব নিকট উপায় জিজ্ঞাদা কবিতেছেন কেন, মহারাজ ?" মহাসম্ব রাজাকে এইরূপে মনেব সাধে ভর্ণসনা করিলেন। তাহা ভনিয়া রাজা ভাবিলেন, 'আমি যে দোষ কবিয়াছি, মহৌষধ কেবল ভাহারই উল্লেখ কবিতেছে; এইরূপ বিপদ্ধ যে ঘটিবে মহৌষধ পুর্বেই ভাহা জানিতে পারিয়াছিল। সেই জন্তই এ আমাকে এত ভর্ণসনা কবিতেছে। কিন্তু এ যে এতদিন নিক্ষা হইয়া বদিয়াছিল, ইহা অসন্তব; এ নিশ্চয় আমার বক্ষার উপায় করিয়া রাখিয়াছে।' ইহা চিন্তা করিয়া রাজা তুইটা গাথায় মহাসন্তকে ভর্ণসনা কবিতেল, উলা করিয়া রাখিয়াছে। ইহা চিন্তা করিয়া রাজা তুইটা গাথায় মহাসন্তকে ভর্ণসনা কবিতেল, উলা

৭১। পণ্ডিতেরা মহৌষধ, থোঁচা নাহি দেন অভীতের কথা তুলি; তুনি তবে কেন বাকাবাণে বিন্ধিতেছ হাদয় আমার? য়জ্য়য় অয়বৎ আমি হে এখন। প্রতোদকটকে ক্ষত কর কেন আর ?

[🗢] ৬৪, ৬৪, ৬৬ সংখ্যাযুক্ত গাখা ভিনটা ১৭শ, ১৮শ ও ১৯শ শাখারই পুনরুক্তি।

⁺ क्षिवर्श्वरक नका कतिया अहे हिनमा अद्रांश क्या रहेबार ।

[🕽] २५म गांधावरे प्नक्छि ।

উদ্ধাবের পথ যদি পাও নির্থিতে,
 কি'ব। কি উপায়ে বক্ষা হইবে জীবন
 আমা সবাকার এবে, ভাগাই নির্দেশ
 কর, বৎস যাও ভূলি পূর্বের সে কথা।

মহাসম্ব ভাবিলেন, রাজ। ত মহাসূর্থ। কে ভাল, কে মন্দ, তাহা ইহার বুঝিধার ক্ষাতা নাই। ইহাকে আবও একটু কট দিয়া শেষে ইহাকে উদ্ধার করা যাইবে। এইরপ চিন্তা করিয়া ভিনি বলিলেন

- ৭৩। উদ্ধার। হড়র ভূপ, অসম্ভব অতি,
 শাসুষেব সাধাতিতৈ উদ্ধাব এখন।
 উদ্ধারসাধন তব করিতে আসার
 নাই শক্তি; কর যাহা ভাল বুব নিজে।
- ৭৪ । ছদ্ধিমান্, সুবিখ্যাত হন্তী কোন কোন অগুবিক্ষ পথে না কি পারে বিচবিতে। হেন হন্তী থাকে যদি কোন নৃপতির, উদ্ধাবিতে তাহারাই পারে এবে তাঁবে।
- শং । ঋদ্ধিমান সুবিধাতি অশ্ব কোন কোন

 অস্তবিশ্বপথে না কি পারে বিচরিতে।

 হেন অশ্ব থাকে যদি কোন নৃপতির,

 উদ্ধাবিতে তাঁগরাই পারে এবে তাঁরে।
- ৭৬। শ্বন্ধিমান্, মহাবল পক্ষী কোন কোন অস্তবিশ্বপথে সদা পাবে বিচরিতে। হেন পক্ষী থাকে যদি কোন নৃপতির, উদ্ধারিতে তাহাবাই পারে এবে ডাবে।
- ৭৭। বৃদ্ধিমান্, স্বিখ্যাত ষক্ষ কোন কোন §
 অন্তবিক্ষপথে না কি পারে বিচরিতে।

 হেন যক্ষ থাকে যদি কোন নৃপতির,
 উদ্ধাবিতে তাহারাই পারে এবে তারে
- ৭৮। উদ্ধার। হুদ্ধব ইহা, অসম্ভব স্পতি,
 মানুবের সাধ্যাতীত উদ্ধাব এথন।
 উদ্ধাবসাধন তব করিতে আমার
 অন্তরিকপথে, ভূগ, শক্তি কোন নাই

ইহা শুনিয়া বাজাব মুখে আৰ কণা সবিল না। অনস্তর সেনক ভাবিলেন 'এক মহৌষধ ভিন্ন বাজার বা আমাদের, কাহাবও কোন উদ্ধাবক্তা নাই। বাজা কিন্তু ইহাব কণা শুনিয়া এমন ভয় পাইয়াছেন, যে ভাঁহাব মুখ একে বাবে বদ্ধ হইয়াছে। অতএব আমিই পণ্ডিডের নিকট সাহায়া প্রার্থনা কবি।' ইহা চিন্তা কবিয়া ভিনি দুইটী গাণা বলিলেন:—

৭৯। মহাধিৰ ভগ্নপোত নৌ যাত্ৰী যথন কোনু দিকে ভীরভূমি, না পেয়ে দেখিতে যে দিকে চালায় উর্দ্মি সেই দিকে যায় একপে চলিয়া শেষে লভিলে কোথাও দীড়াবার স্থান তার কি স্থও তলে।

নিকাকার বলেন, ষড্দত্ত ও উপোদংকুলভ হন্তীর। এইরপ ক্ষতাবিশিষ্ট।

[🕆] নিকানার বলেন, বলাহকারণণ এইরূপ ক্ষমতাবিশিষ্ট ।

[া] দেহন গরভ ও হুপর্ব।

৮•। সেরপ রাজার, আব আমা সবাকার
তুমি একা, মহৌষধ, দাঁডাবাব স্থার।
শ্রেষ্ঠ তুমি আমাদের মন্ত্রিগণ মাঝে;
নাই অহ্য কার(ও) সাধ্য দ্বংখ মুচাইন্ডে।

অতঃপ্ৰ সেনককে ভৎ সনা কবিয়া সহাসত্ব একটা গাথা বলিলেন :---

৮১। উদ্ধাব। গ্রহ্মর ইহা , অসম্ভব অতি :
মানুষের সাধাতীত উদ্ধার এখন ।
উদ্ধারিতে কিছু মাত্র সাধা মোর নাই।
করহ, সেনক, তুমি উপার চিস্তন।

বাজা নিছাতিলাভেব উপায় চাহিতেছিলেন; কিন্তু তাহা পাইবার সন্তাবনা না দেখিয়া মরণভয়ে কাঁপিতে লাগিলেন। মহাসত্তের সহিত তাহাব আব বাক্যালাপ করিবার সাধ্য ছিল না বলিয়া তিনি ভাবিলেন, 'সেনক হয় ত কোন উপায় জানিতে পারেন।' এই জন্ম তিনি সেনককে উদ্দেশ কবিয়া বলিলেন,

> ৮২। বলি ধাহা, শুন সবে, মহাভয এবে হাইয়াছে উপস্থিত আমা সবাকাব। জিজাসি সেনকে আমি, এ থোব সন্ধটে ভার মতে কি করিলে পাব পরিতাণ ?

সেনক ভাবিলেন, 'রাজা উপায় জিজাসা কবিতেছেন। শোভন হউক বা না হউক, একটা উপায় বলা যাউক।' ইহা চিস্তা কবিয়া তিনি বলিলেন,

৮৩। নগরের দার রুদ্ধ কবিয়া আমরা করিব প্রয়োগ অগ্নি প্রতি বাসগৃহে; শস্ত্রহন্তে তার পর কাটি পরস্পরে সত্তর তাজিব প্রাণ আমরা সকলে। প্রক্ষানত বধিবে যে তিল তিল কবি, এ ত্রঃখ কাহার(ও) ভাগ্যে নাহি ঘটে যেন।

সেনকের প্রামর্শ শুনিয়া বাজা কুন্ধ হইলেন; তিনি মনে মনে বলিলেন, "তোমার জীপুশুদিগের জন্মই এইরূপ চিতার ব্যবস্থা কর।" অনস্তব তিনি পুরুশাদিকেও প্রশন্তবিলেন; তাঁহারাও স্ব স্থ প্রস্তাব অমুরূপ নিতান্ত নির্বোধেব মত উত্তর দিলেন। রাজার প্রশ্ন এবং প্রিভেদিগের উত্তর এইভাবে কথিত হইয়া থাকে:—

- ৮৪। 'বলি বাহা, গুন সবে ; মহাভ্য এবে হইয়াছে উপস্থিত আমা সবাকার। জিল্লাসি পুকুশে আমি, এ যোর সন্ধটে ভার ২তে কি করিলে পাব পরিতাব ?''
- ৮৫ । 'ত্যজিব এখন(ই) প্রাণ করি বিব পান। প্রহাণন্ত বধিবে যে ভিল ভিল করি, এ ছঃখ কাহার,ও) ভাগ্যে নাহি ঘটে বেন।"
- ৮৬। "বলি ধাহা গুল সবে , মহাভয় এবে হইয়াছে উপস্থিত আমা সবাকার। জিজ্ঞাসি কবীয়ে আমি, এ ঘোর সকটে ভার মতে কি করিলে পাব পরিতাণ የ"
- ৮৭। ''উহদ্ধনে, কিংবা পড়ি প্রপাত হইডে ভাজিব জীবন এবে আমরা সকলে।

ব্রহ্মণন্ত বধিবে যে তিল তিল কবি,

এ হঃখ কাহান(ও) ভাগ্যে নাহি ঘটে বেন।"
৮৮। "বলি যাহা, শুন দবে , মহাভন্ন এবে
হইয়াছে উপস্থিত আমা সবাকার।
বিক্রাসি দেবেক্সে আমি, এ যোর দক্ষটে
তার মতে কি করিলে পাব পবিত্রাণ ?"
৮৯। "নগরের থাবঙ্গন্ধ কবিয়া আমরা
করিব প্রয়োগ অয়ি প্রতি বাসগৃহে ,
শগ্রহন্তে তার পব কাটি পবস্পরে
সন্তর ভান্নিব প্রাণ আমরা দকলে।
নাই শক্তি আমানের কাহার(ও), রাজন্,
করিতে মুক্তির কোন পথ নির্দারণ।
প্রজ্ঞাবলে মহৌন্য কিন্তু অনায়াসে
পারেন করিতে ত্রাণ আমা সবাকারে।"

দেবেল ভাবিলেন, "রাজা করিতেছেন কি ? সমুথে অগ্নি বহিয়াছে, অথচ তিনি থগোতে স্থকার দিতেছেন। এখন এক মহৌষধ ভিন্ন কি রাজার, কি আমাদেব, কোন তাণকর্তা নাই। রাজা কিন্তু তাঁহার কথা শুনিয়া এমন ভয়বিহবল হইয়াছেন যে, তাঁহার সঙ্গে আর কথাটা পর্যান্ত বলিতে পারিতেছেন না। তাঁহাকে জিজাসা না করিয়া আমাদিগকে প্রশ্ন করিতেছেন। আমরা ইহাব কি জানি ?" ইহা চিন্তা কবিয়া এবং অন্ত কোন উপায় না দেখিয়া সেনক যাহা বলিয়াছিলেন, তিনিও তাহাই বলিয়া তাহাতে চারিটী চরণ যোগ করিয়া দিলেন। অতঃপর তিনি মহৌষধের গুণ বর্ণন করিলেন:—

৯০। আমার যে অভিপ্রার, করি নিবেদন: —
আমবা সকলে মিলি করি অনুরোধ
মহাপ্রাক্ত মহোকধে, 'কর্রক্ষা তুমি
অনুকদ্ধ হয়ে য'দ না পারেন তিনি
অবলীলাক্রমে রক্ষা করিতে সকলে,
এই মাত্র দেখালেন সেনক যে পথ,
দে পথে চলিয়া মোরা ত্যজিব জীবন।

রাজা ইহা শুনিলেন, কিন্তু পূর্ব্বে তিনি বোধিদত্বের প্রতি যে ছ্ব্যাবহার করিয়া-ছিলেন, তাহা স্মরণ করিয়া তাঁহাকে কিছু বলিতে পারিলেন না, অথচ তিনি শুনিতে পারেন এইভাবে পরিদেবন করিতে লাগিলেন:—

उपित । কদলি তম্বর সার
 ত্রমতি প্রথের সোর
 ত্রমতি প্রথের সোর
 ত্রমতি প্রথের সোর
 ত্রমতি প্রথের সোর
 ত্রমতার করেছি বাস
 সকল বিষয়ে প্রায়
 নিরমক হানে বাস
 ক্রেবিশে প্রের করিন
 ক্রেবিশে প্রের সেই
 ক্রেবিশি কুপ্রের কর্পন
 ক্রেবিশে প্রের সেই
 ক্রেবিশে প্রের স্কর্ন
 ক্রেবিশে প্রের সেই
 ক্রেবিশে প্রের স্কর্ন
 ক্রেবিশি কুপ্রের কর্পন
 ক্রেবিশে প্রের সেই
 ক্রেবিশি ক্রের ক্র্যন
 ক্রেবিশে প্রের স্কর্ন
 ক্রেবিশে প্রের স্কর্ন
 ক্রেবিশ্ব স্কর্ন

ই। ইাপিছে হৃদ্ধিও মোর; ওলাইছে মুধ;
কিছুতে না পাই হস্তি, অগ্রিদণ্ড করি।
রেখেছে প্রথম রৌয়ে যেন কেহ নোরে।

৯৫। কামারের উব্ধাবৎ হাদ্য আমাব ; অন্তবে ভীষণ জালা করিতেছি ভোগ , বাহিবে লক্ষণ ভাব কিন্তু কিচু নাই।

ইহা শুনিয়া মহাসম্ব বুঝিলেন 'রাজা অত্যন্ত ভয়বিহ্বল হইয়াছেন; এখন তাঁহাকে ভাষান না দিলে হয় ত ভাহাব বুক ফাটিয়া যাইবে ও প্রাণান্ত ঘটিবে।' এইরূপ চিস্তা করিয়া তিনি বাজাকে আর্থস্ত করিলেন।

[এই যুতাত সম্পট্নপে বাক্ত করিবার জন্ত শান্তা বলিলেন,

৯৬। অর্থদর্শী, সুধীবন, প্রান্ত সহৌধধ বিদেহ-রাজেব দু:খ হেনি, কুপাবশে এরাপ আখাদ তাঁরে দিলেন তথন: —]

৯৭। নহি ভয়, মহাবাজ , নাই কোন ভয় ; রাছগ্রস্ত চন্দ্র পায় সৃক্তি যে প্রকাব,

৯৮৭ সাই ডয, মহাবার ; নাই কোন ভয . রাহুপ্রস্ত সূর্যা পায় মুক্তি যে প্রকার,

১৯। সাই ভব ৰহাবাত্ৰ, নাই কোন ভব . পৃদ্ধমগ্ন নাগে লোকে তুলে যে প্ৰকাৰে

১০০। নাই ভয়, মহাবাজ ; নাই কোন ভয় . জুনিশা পেটিকাৰত্ব সৰ্পেব বেমন,

১০১। নাই ভব, মহারাজ , নাই কোন ভয় . জ্বাল্যজ মীনের প্রর্দাশা যে প্রকার,

১০২। নাই ভয়, সহারাজ , নাই কোন ভয় ; নিশ্চয় উপাধ কামি করিব, রাজন্,

১০০। নাই ভয়, মহারাজ; নাই কোন ভয ; কবিব পঞ্চালদেন। আমি বিতাত্ত্ব,

২০৪। প্রজ্ঞায় কি কল হয় ? কোন্ প্রয়োজন সঙ্কটে পড়িলে প্রভু রক্ষিতে তাঁহাব

আমিই উদ্ধার তব কবিব নিশ্চয়। সেই মত মুজিলাও হইবে ভোমার। আমিই উদ্ধাব তব করিব নিশ্চয়। দেই মত মুক্তিলাভ হইবে ভোমার। আমিই উদ্ধার তব কবিব নিশ্চৰ। সেবাপে উদ্ধাৰ আমি কবিৰ ভোষায়ে। আমিই উদ্ধার তব করিব নিশ্চর। ভোষার(ও) ভালৃশী, আমি করিব মোচন 1 আমিই উদ্ধাৰ তৰ কৰিব নিশ্চৰ। ভোমাব(ও) ভাদুখী। আমি করিব উদ্ধার। আমিই উদ্ধার তব করিব নিশ্চয়। যাহাতে পাইবে ত্রাণ সবলবাহন। আমিই উদ্ধাৰ তব কবিব নিশ্চয়। লোষ্ট্র ক্ষেপি কাকে লোকে তাড়ার যেমন। বুদ্ধিমান অমাত্যে বা করিবে সাধন, উপায় কবিতে ধদি পারা নাহি ধার প

মৃহাসত্ত্বের কথা শুনিয়া রাজা আশন্ত হইলেন. ভিনি ভাবিলেন, 'এডকণে আমি প্রাণ পাইলাম।' বোধিসত্ত সিংহনাদ করিলে সবলেই সম্ভণ্ট হইল। তথন সেনক জিজ্ঞাসিলেন, 'পশুত, আপনি আমাদের সকলকে কি উপায়ে লইয়া যাইবেন, বনুন ত ?' বোধিসত্ত বলিলেন, "আমি আপনাদিগকে অলম্বত ক্ষুক্ষপথে লইয়া যাইব, আপনাবা সজ্জিত হউন।" অনম্বন ভিনি যোদ্ধাদিগকে ক্ষুক্তকের দ্বার খুলিতে আজ্ঞা দিলেন:—

> ১০০। উঠ ছে যুবকগণ, খোল শীম্র করি হঙ্গেফের বার, আব প্রকোটগুলির ; যাবেন বিদেহরাজ হুরুজেব পথে।

ষোদ্ধারা উঠিয়া দাব খুলিয়া দিল; অমনি সমস্ত হুক্ত আলোকে উদ্ভাসিত হুইয়া দেবসভার স্থায় প্রতীয়মান হুইতে লাগিল।

িএই বৃত্তান্ত বিশদক্ষণে বুঝাইবাব জন্ত শান্তা বলিলেন,

১০৬। পণ্ডিতের ভূতাপণ আজা পেয়ে তীর পুলিল স্রক্সন্থার, সার্গল কবাট ক্ষম ও উন্মুক্ত হ'ত ধন্তবলে হার।]

যোদ্ধারা স্থক্ষদ্বার খুলিয়া মহাসত্তকে জানাইল; তিনি রাজাকে জানাইলেন, শেষ্যারাজ, সময় উপস্থিত; আপনি প্রাসাদ হইতে অবতরণ কক্ষন।" বাজা অবতরণ কবিলেন, সেনক নিজেব মন্তক হইতে উক্টাব খুলিয়া লইলেন, উত্তবাসদও খুলিলেন। ইহা দেখিয়া মহাসন্থ বলিলেন, "কি কবিতেছেন।" সেনক বলিলেন, "পণ্ডিত, ক্ষক্ষপথে যাইতে হইলে শিরোবেটন খুলিয়া দৃচরূপে কচ্ছ বন্ধন করা আবশ্যক।" "সেনক, আপনি ভাবিবেন না যে, এই ক্ষক্ষ দিয়া যাইবাব কালে দেহ অবনত করিয়া জাহুব উপব ভব দিয়া প্রবেশ কবিতে হইবে। যদি হাতীব উপব চভিয়া যাইতে চান, তবে হাতীতেই চভ্ন, এই ক্ষক্ষ আঠাব হাত উচ্ ; ইহাব দর্জা প্রকাশু, আপনাব যে ভাবে ইচ্ছা হয়, ক্ষেব পবিচ্ছদ পবিয়া বাজাব অগ্রে তল্ন।" মহাসন্ত সেনককে বাজাব অগ্রে হাইতে দিয়া বাজাকে মধ্যে বাখিলেন এবং নিজে সকলেব পশ্চাতে থাকিলেন। ইহাব উদ্দেশ্য এই ছিল:— বাজা ক্ষপ্রেব শোভা দেখিতে দেখিতে যেন ধীবে ধীরে না চলেন। ঐ ক্ষক্ষেব মধ্যে বহুলোকেব উপযুক্ত প্রচুর য্বাগৃ, ভক্ত প্রভৃতি থাতা ছিল, লোকে যথন শেইগুলি খাইতে থাইতে পান কবিতে কবিতে এবং ক্ষক্ষটী দেখিতে দেখিতে যাইবে, তখন মহাসন্ত পশ্চাদ্দেশ হইতে রাজাকে শীঘ্ব শীঘ্র চলিতে উৎসাহিত করিবেন। বাজা দেবসভাব ভাষ ক্ষজিত ক্ষক্ষ দেখিতে দেখিতে দেখিতে জগ্রসৰ হইলেন।

[এই বৃত্তাম্ভ বিশদরূপে বাক্ত কবিবাৰ জম্ম শান্তা বলিলেন,

> • • । সর্বাগ্রে সেনক, মধ্যে সামাত্য ভূপাল , মহৌষধ সকলেব পশ্চাতে ধাকিয়া চলিটোন সে বিচিত্র হুরুত্বের পথে ।]

বিদেহবাছ উন্মার্গে প্রবেশ কবিয়াছেন জানিয়া বোধিসত্ত্বেব যোজাবা চ্ছনীব মাভা মহিষী, পুত্র ও ক্যাকে স্থক্পদেব বাহিবে লইয়া সেই বিশাল অঙ্গনে বাথিয়া দিল। এ দিকে বিদেহবাজও বোধিসত্ত্বের সহিত স্থক্ষদ হইতে নিচ্ছান্ত হইতেন। রাজমহিষী প্রভৃতি বিদেহবাজ ও বোধিসত্ত্বকে দেখিয়া বৃবিলেন যে, তাঁহাব নিশ্চয় শক্রহন্তে পতিত হইয়াছেন ও যাহারা তাঁহাদিগকে লইয়া আদিয়াছে, ভাহাবা মহোবধ পণ্ডিতের লোক। এই কারণে তাঁহারা মবণভয়ে ভীত হইয়া আর্জনাদ করিতে লাগিলেন। বিদেহরাজ পাছে পলায়ন কবেন, এই আশন্তায় চূডনী গলা হইতে মাত্র এক গবাতি দূরে অবস্থিতি কবিতেছিলেন। বাত্রিব নিস্তক্ষতাব নধ্যে যথন বন্দিনীদিগের আর্জনাদ তাঁহার কর্ণগোচর হইল, তথন একবার তাঁহার বলিতে ইচ্ছা হইল, 'নন্দাদেবীব কর্তস্বরা' কিন্তু পাছে লোকে পবিহাস কবিয়া বলে, 'কোগায় আপনি নন্দাদেবীকে দেখিভোছন ?' এই ভয়ে তিনি নীরব বহিলেন। এদিকে মহাসত সেই অঙ্গনে কুমাবী পঞ্চালচঞ্চীকে বত্বরাশিব উপব বসাইয়া মহিষাব পদে অভিবিক্ত কবিলেন এবং বিদেহবাজকে বলিলেন, "মহারাজ, আপনি ইংগরই জন্ত আগ্রমন করিয়া ছিনেন, ইনি আগনার অগ্রমহিষী হউন।" অতঃপব তিন শত নৌকা ঘাটে আনীত হইল; বাজা অন্ধন হইতে অবতবণপূর্বক একথানি স্থপজ্ঞিত নৌকায় আরোহণ কবিলেন, বেনকাদি চাবি জন পঞ্জিতও নৌকায় উটিলেন।

িএই বৃত্তান্ত স্ম্পষ্টকপে বুঝাইবাব জক্ত শান্তা বলিলেন.

১০৮। স্বস্থা হইতে গিবা বাহিরে তথন কবেন বিদেহরাত্র নৌকা-আরোহণ। উঠিলে নৌকায় তিনি, স্থী মহৌষধ রাজাকে করিলা এই উপদেশ দান:— ১০৯, ১১০। খণ্ডরম্বানীর এবে তব, মহারাজ, শ ইনি যে পঞ্চাল চত্ত, সোদরের মত

[ী]কাৰার খলন যে, ত্রহাদভের অনুপস্থিতিবশতঃ ভাঁহার পুত্রকেই বিদেহপতির শতংকানীর বলিয়া ক্ষনা করা হইয়াতে।

ইঁহারে বাসিবে ভাল। এই ষশস্বিনী খাগুড়ী তোমাব হন , পুঞ্জিবে ইঁহারে মাভূজানে, সসম্বানে সদা সাবধানে।

১১১। ইনি সে পঞ্চালচণ্ডী রাজার নন্দিনী, পেতে যাবে এত ব্যগ্র হয়েছিলে তুমি। ভার্ষা এবে ইনি তব; সহবাসে এঁর ভুঞ্জ হুথ; করিও না কভূ অনাদর।

রাজা বলিলেন, ''আমি শর্কতোভাবে ভোমাব উপদেশ পালন করিব।" (মহাসম্ব বাজমাতার সম্বন্ধে কোন কথাই বলিলেন না, ইহাব কাবণ কি? ইহার কারণ এই যে তিনি অতিবৃদ্ধা; কাজেই তাঁহাব দিকে বাজাব কামদৃষ্টিব সম্ভাবনা ছিল'না)। মহাসম্ব তীরে দাঁড়াইয়াই এই সকল কথা বলিলেন। রাজা মহাসম্ব ইতে মুক্ত হইয়াছিলেন; নৌকাপথে শীল্প শীল্প শীল্প শীল্প শীল্প শীল্প শীল্প শীল্প বলিভেছ।

১১২। শীত্র কবি উঠ, বৎস, নৌকায় এখন :
তীরে দাঁড়।ইয়া কেন বলিভেছ কথা ?
বহু কষ্টে তু:থ হ'তে পেয়েছি নিস্তার ;
চল, মহৌষধ, মোরা ঘাই জরা করি।

মহাসন্থ বলিলেন, "মহারাজ, আপনাব সঙ্গে আমাব ষাওয়া যুক্তিযুক্ত নহে।

১১৩। এ নয ধর্মসঙ্গত, ওহে নরনাথ।
সেনার নারক আমি, ছাড়ি সেনা হেথা
পারি কি নিজেব মুক্তি করিতে সাধন
১১৪। এসেছি নগবে ফেলি সেনা আমাদের।
চূড়নীর অনুমতি লয়ে, মহারথ,
লইরা সে সেনা আমি যেতেছি পশ্চাতে।

আসাদের সেনাৰ জনেকে দ্বদেশ হইয়া আসিয়াছে বলিয়া ক্লান্ত হইয়া নিত্রা ঘাইতেছে; কেহ কেহ বা পান ভোজন কবিতেছে। আমবা যে স্কুক্ষপথে নির্পত হইয়াছি, ভাহা কেহ জানে না। আবাব কেহ কেহ আমাব সঙ্গে এই চাবিমাস খাটিয়া পীড়িত হইয়াছে; ভাহাদেব মধ্যে আমার সাহায্যকাবী বহুলোক আছে। আমি ইহাদের একটী লোককেও পবিভাগে করিয়া যাইতে পাবি না। আমি এখান হইভেই ফিবিব, এবং বিনাযুদ্ধে বন্ধদন্তের অহুমতি পাইয়া আপনাব সমস্ত সেনাই লইয়া আসিব। আপনি বিলম্ব না কবিয়া প্রস্থান করুন; আমি আপনাব গমনপথে হন্তী, রথ প্রভৃতি রাধিয়া দিয়াছি; যাইতে যাইতে যে সকল হন্তী, অশ্ব প্রভৃতি ক্লান্ত হইবে, ভাহাদিগকে ছাড়িয়া দিয়া সামর্থাযুক্ত বাহনাদি লইয়া শীঘ্র শীঘ্র মিথলায় প্রভিগ্নন করুন।" ইহা শুনিয়া বাজা বলিলেন,

১১৫। অন্ধ ভব সেনাবল ; যুঝিবে কেমনে
চূড়নীর স্ববৃহৎ বাহিনীর সহ ?
সবলের সঙ্গে যুদ্ধ করিলে তুর্বল নিজেই বিনষ্ট হয়, নাহিক সন্দেহ।

তথন বোধিগত্ব বলিলেন,

১১৬। অস্ত সৈন্ত হয় জ্বী স্থমন্ত্রণাবলে; ,মহাসৈত্ত নষ্ট হব স্থমন্ত্রণা বিনা , পান যদি রাজা মন্ত্রী উপায়কুশল, একাকী পাবেন তিনি বিতাড়িতে রণে অন্য রাজগণে, যথা উদিত ভাস্কর রজনীর তমোরাশি করে বিতাডন।

অনস্তর মহাসন্থ বাজাকে নমস্কাবপূর্বক 'আপনি তবে এখন যাত্রা করুন' বলিয়া বিদার দিলেন। 'শত্রুহন্ত মৃক্ত হইলে মৃক্ত হইলাম; এই বাজকন্যাকে পাইয়া আমার মনোবণও পূর্ব হইল' ইহা ভাবিয়া বিদেহরাজ মহাসন্তেব গুণ শারণ করিয়া প্রীতিবশে ও মনেব আনন্দে একটা গাথাব সেনকের নিকট মহৌষধ পণ্ডিতের গুণ কীর্ত্তন কবিলেন:—

১১৭। পণ্ডিতের সঙ্গে বাস বড শ্বংকর।
হরেছিত্র মোরা সবে শক্রহন্তগত
অসহায়—পক্ষী যথা আবন্ধ পপ্তরে,
কিংবা জালবন্ধ মীন।—মহোযধ সবে
করিজেন পরিত্রাণ এ মহাসক্ষট

ইহা শুনিয়া সেনকও একটী গাথায় মহৌষধের গুণ বর্ণনা কবিলেন :---

১১৮। প্রকৃতই, সহারাজ, বড হথকর পণ্ডিভেব সঙ্গে বাস; হরেছিসু সোরা শক্রহস্তগত; পক্ষী আবদ্ধ পপ্তরে, কিংবা জালবদ্ধ মীন যথা অসহায়, ঠিক সেই মত, হায়। সছৌবধ সবে করিলেন মুক্ত আজ নিজ প্রজাবলে।

বিদেহবাজ নদী পাব হইয়া এক যোজন দুরে মহাসন্থ যে এটাম স্থাপন করিয়া আসিয়াছিলেন, সেথানে পৌছিলেন। মহাসন্থ ঐ গ্রামে যে সকল লোক নিযুক্ত কবিয়া রাণিয়াছিলেন, তাহারা রাজাকে হন্তী, বথ প্রভৃতি বাহন এবং প্রচুর থাত ও পানীয় আনিয়া দিল। এই সকল বাহন পথ চলিতে চলিতে যথন ক্লান্ত হইয়া পড়িল, তথন গ্রামান্তরে সেগুলি কিরাইয়া অন্ত বাহনাদি লইয়া বাজা অগ্রসব হইতে লাগিলেন। এই উপায়ে এক শত যোজন অভিক্রমপূর্ব্বক তিনি পরদিন প্রাতঃকালেই মিথিলায় প্রবেশ করিলেন।

এদিকে বোধিসম্ব স্থক্ষদাবে গিয়া নিজের কটিদেশ হইতে যে তরবারি প্রলম্বিত ছিল, তাহা পুলিয়া বালি পুঁড়িয়া তাহাব মধ্যে বাথিলেন। তাহার পর স্থক্ষে প্রবেশ করিয়া তিনি ঐ পথেই নগবে প্রবেশ করিলেন, গদ্ধোদকে স্থান করিয়া নানাবিধ উৎকট রসম্ক্ত থাম্ব ভোজন করিলেন, এবং 'আমাব মনোরথ সিদ্ধ হইল', ইহা ভাবিতে ভাবিতে উৎকট শয়ায় শয়ন করিলেন।

রাত্রি প্রভাত হইয়াছে দেখিয়া চুডনী ব্রহ্মদত্ত সেনা পবিচালনপূর্বক উপকারী নগরেরঃ নিকটবর্ত্তী হইলেন।

িএই বৃত্তান্ত বিশাদকপে ব্যক্ত করিবার জন্ত শান্তা বলিলেন :---

১১৯। করি অতি সাবধানে নগর বেষ্টন
চূড়নী সমস্ত রাজি, কুর্য্যোদয়কালে
অগ্রসর হন উপকারীর নিকটে।
১২০, ১২১। পনি মণিমর বর্ম, শর লরে হাতে,
বলবান্ ষ্টিবর্ষবয়ক্ষ কুঞ্জুরে

আরোহি বলিলা ব্রহ্মদন্ত মহাবল

^{*} বিদেহকান্তের জন্ম বোধিসম্ব উত্তর পঞ্চালের নিকটে যে সূতন নগর নির্দ্ধাণ করিয়াছিয়েন, লোকে তাহার 'উপকারী' এই নাম রাধিয়াছিল।

সন্থোধি সে সমাগত যোধগণে, যাবা স্থনিপুণ ছিল নানা সমব-কৌশলে।]

সেই সেনার শ্বরূপ বর্ণনা:---

১২২। গলসাদী, দেহরক্ষী, রখী, পত্তিগণ— ধমুর্ফেদিবিশারদ, বালবেধক্ষম— সমাগত ছিল ভাব পতাকার তলে।

ব্রহ্মদন্ত এখন বিদেহবাজকে জীবিতাবস্থায় বন্দী কবিতে আজা দিলেন :--

- ১২৩। দীর্ঘদন্ত বস্তিবর্ধবয়ক্ষ, সবল, আছে বড হন্তী সোর চালাও এখনি; মর্দান কবক ভারা ফলার নগর, হবেছে নির্দ্যিত বাহা বিদেহের ভরে।
- ১২৪। সিভোজ্জ গোবৎসের দন্তেব সতন ভীক্ষ-অগ্র, অন্থিবেধী শারক সকল হউক নিশিপ্ত চাপবেগে মৃত্যু ছঃ, পড়ক এখনি পিয়া এদিকে, ওদিকে।
- ১২৫। বর্দ্ধারী, সহীবার্ধ্য ধুবা যোধগণ, মাডকেব সঙ্গে যারা সমর্থ যুবিতে, চিত্রদণ্ডযুক্তাযুধ ধরি শীস্ত্র সবে হও সম্মুখীন গ্রন্থগের শক্রর।
- ১২৬। হইবাছে শ্রেণীবদ্ধ সহস্র সহস্র শক্তি হেথা, ভৈলখোত ফলক যাদেব ভাষর, উদ্ফল, জলে গুক্তারাসম।
- ১২৭ ৷ অপ্রবলে বলীয়ান্, কবচে ব্যক্তি,
 সংগ্রামে কজু না জানে পলাইতে যারা,
 ঈদৃশ, কেযুবধানী যোধগণ সম
 থাকিতে এখানে, ফল. বিদেহের বাজা,
 হয় যদি পক্ষী সেই, তবু কি প্রকারে
 পাবিবে পলাতে এই নগন হইতে ?
- ১২৮। একটা একটা করি বাছিয়া বাছিয়া এনেছি এখানে উনচল্লিশ সহস্ৰ যোধ, যাহাদেব কেহ ডুলাকক নাই। চায় ভাবা শুধু বীববাঞ্জিত গৌরব।
- ১২৯। দীর্ঘন্ত, ষ্টিবর্ষধরত্ব, সজিত, হেব গলগুণ সোব, ক্ষত্মে যাহাদের শোভিছে কুমারগণ স্থচারুদর্শন
- ১৩ । পীত-ভাভরণধারী . পরিয়াছে সবে পীতবন্ত, পীতবর্ণ উত্তর-আসঙ্গ : শোভে গজস্বকে এবা, শোভে যে প্রকার ইন্দ্রের নন্দনধামে দেবপুত্রগণ ।
- ১৩১, ১৩২। সুশাণিত, সিতোব্জন গাঠীনেব* মত, বিমল, ভাষর, ভৈলধৌত, সংধার,

অতিদৃঢ়, সর্বেবিংকৃষ্ট লৌষ্টে স্থানিত *
তর্বারি ধরিয়াছে নরবীরগণ ,
বলবান্ সবে তারা, প্রহাবে নিপ্র ।
১০০। কবিতেছে ধোধগণ যবে বিবর্ত্তন,
অসির লোহিত কোষ, ফ্বর্নে থচিত
উল্লিছে সৌরক্তরে খলসি নয়ন,
বিবিড় মেখের কোলে সৌধামিনী যথা।
১০৪। অসিচর্মবাবহাবে অতীব নিপ্রণ,
দৃচমৃষ্টিধৃতৎসঙ্গ, † এমনি শিক্ষিত,
কাটিজে গজের স্বন্ধ পারে একাঘাতে,—
হেন বর্ম্মী বোধগণ পতাকা লইরা
হইতেছে প্রধাবিত অবাতি নাশিতে।
১০০। ঈদৃশী সেনাব হয়ে বেষ্টিত চৌধিকে
পাবে না, বিদেহরাজ, মৃক্তি তুমি আজ ,
না দেখি তোমাব সাধ্য মিধিলাব যেতে।

বিদেহরাজ্ঞকে এইরূপে ভর্জ্জন কবিভে কবিভে, এবং এথনই তাঁহাকে বন্দী কবিব, ইহা ভাবিতে ভাবিতে ব্ৰহ্মদত্ত বজাঙ্কুশদাবা হন্তীকে তাডনা কবিতে লাগিলেন, এবং ধব, মার, কটি বলিয়া যোধগণকে আদেশ দিতে দিতে প্রবল জলম্রোতেব স্থায় উপকাবী নগবেব উপরে গিয়া পডিলেন। কে জানে কি ঘটে, এই আশঙ্কার মহাসত্ত্বে চবগণ স্বস্থ অচুচব-গণসহ তাঁহাকে বেষ্টন কবিয়া দাঁডাইলেন। ঠিক সেই সময়ে বোধিসম্ব উৎক্বষ্ট শ্যা হইতে উত্থান কবিয়া শাবীরক্তা সম্পাদনানম্ভব প্রাতবাশ ভোজনপূর্ব্বক স্থসজ্জিত হইলেন। তিনি লক্ষমুদ্রা মূল্যের কাশীজাত বস্ত্র পবিধান করিলেন, বক্ত কম্বন দাবা এক স্কন্ধ আচ্ছাদিত করিলেন, এবং তাঁহাব পদোচিত সপ্তবত্বপচিত দণ্ড ধাবণপূর্বক স্থবর্ণ পাছুকা পবিধান করিলেন। অপ্সবাব ভাষে স্থলবী বমণীবা তাঁহাব পার্ঘে চামব ব্যজন করিতে লাগিল! তিনি অলম্বত প্রাসাদের বাতায়ন উদ্ঘাটন কবিয়া চূডনীকে দেখাইয়া একবাব এদিকে, একবাব তাচাব বিপৰীত দিকে শত্রুলীলায় চঙ্ক্রমণ কবিতে লাগিলেন। তাঁহার षालोकिक ज्ञान तिका विकारित इहेतान,—'এখনই ইহাকে ধবিব' মনে ক্ৰিয়া হন্তীটাকে আবও ভাডাভাডি চালাইতে লাগিলেন। মহাসম্ব ভাবিলেন, 'বিদেহরাজকে হাতে পাইয়াছি মনে কবিয়া এই বাজা এত শীঘ্ৰ ছুটিয়া আসিতেছেন; আমাদেব বাজা যে ইহাব পুত্র ও কন্তাকে লইয়া প্রস্থান কবিয়াছেন, ডাহা ইনি জানেন না। আমি ইহাকে আমার ন্থবর্ণদর্পণোপম মুখ দেখাইয়া এই সংবাদ জানাইব।' ইহা স্থির ক্রিয়া সেই বাতায়নে থাকিয়াই তিনি মধুর স্ববে চুডনীব সহিত আলাপে প্রবৃত্ত হইলেন:—

> ১০৬। "কেন, ব্রহ্মণন্ত, হেন ক্রন্তবেগে কবিতেছ গজ পবিচালন ভোমার গ হুটমুখে আসিতেছ, নিশ্চম স্থেবেছ মনে, 'পুরিয়াছে কামনা এবার ,' ১০৭। দাও যেলি চাণ ভব, কব প্রতিসংহবণ চাপ হ'তে মুরপ্র এখনি , ছাদ্র ও ক্রন্ব বর্মা, বৈদুর্ঘো থচিত যাহা, বুধা এবে এ সব, নুমণি।"

শ্বন 'সিকারসময়া' এই পদ আছে। উৎকৃষ্ট নৌহচুর্ণের সহিত মাংস মিশাইয়া ক্রৌঞ্চ পশীকে ধাইতে দেওল হইত এবং ঐ ক্রৌঞের মল দক ক্রিয়া যে লৌহচুর্ণ পাওয়া যাইত, তাহা আবার মাংসের সঙ্গে মিশাইয়া আই একটা ক্রৌঞ্চকে থাইতে দেওলা হইত। একে একে সাতবার এইকপ প্রতিয়া দারা যে লৌহ পাওরা যাইত, ভাহা দিরা দোকে তরবারি গডিত—এক্সেপনীর চীকা।

[†] দৃদন্টিতে ধৃত হইয়াছ ৎসক্ল (শক্তেব বাঁট) যাহাদিগের দারা।

ইহা শুনিয়া চুডনী ভাবিলেন, 'গৃহপতির পুত্রটা আমাব দক্ষে পবিহাস কবিতেছে। আজই দেখিয়া লইব, ইহাকে আমি কি দণ্ড দিতে পাবি।' তিনি তর্জন করিয়া বলিলেন,

১৩৮। প্রসন্ন বদন তব , সিতমুখে কথা কও;
ভামাকে দেখিবা যেন কিছুমাত্র ভীত নও।
ভামার মরণ যযে, সে সময়ে মানুষের
এমন স্বন্দর শৌভা হয় মুধ্যওলের।

তাহাবা তুইজনে এইরূপ বলাবলি কবিতেছেন, এই সময়ে ব্রহ্মণন্ডের সৈনিকেরা মহাসত্ত্বে লোঁকাতীত সৌনর্ব্য দেখিয়া বলিল, "আমাদেব বাজা মহৌষধ পণ্ডিতেব সঙ্গে আলাপ কবিতেছেন। চল, গিয়া শুনা ষাউক, ই হারা কি কহিতেছেন।" ইহা বলিতে বলিতে তাহারা তাঁহাদেব নিকটে গেল; মহৌষধ রাজাব ভর্জন শুনিয়া বলিলেন, "আপনি আনেন না যে, আমি মহৌষধ পণ্ডিত। আমি কিছুতেই আপনাকে আমায় বধ কবিতে দিব না। আপনি যে চক্রান্ত কবিয়াছিলেন, তাহা বার্থ হইয়াছে। আপনি এবং কৈবর্ত যাহা ভাবিয়াছিলেন, তাহা ঘটে নাই; আপনাবা মুথে যাহা বলিয়াছিলেন, তাহাই ঘটয়াছে। *

১৩৯। বুথা এ গর্জন তব; মন্ত্রণা ভোনার গিবাছে ভাঙ্গিখা তুপ; সাধ্য নাই তব বিদেহরাজকে বন্দী করিতে এখন। নিহুষ্ট ভাঙীৰ অথে কবি আরোহণ ধরিতে সৈদ্ধবে কেহ কভু নাহি পারে। †

১৪০। অমাত্য সপবিজন নৃপতি আমার গঙ্গা পার হবে কলা গিরাছেন চলি; গশ্চাতে তাঁহার এবে যাও যদি ছুটি হটিবে ছর্দনা তব, ঘটে বে প্রকার হংসরাজ-অনুধানী কাকেব, বাজন্।"

অভঃপর মহাসম্ব নির্ভীক সিংহের স্থায় অকুতোভয়ে একটী দৃষ্টাস্ত দিলেন: -

১৪১। কিংশুকের ফুলপুষ্প দেখি চন্দ্রালোকে, ভাবি তাহা সাংসপিও পশুকুলাবস শৃগালেরা থাকে তক কবিয়া বেষ্টন, প্রভাতে থাইবে তাহা, এই ছরাশার।

১৪২। কিন্তু রাত্রি হলে শেব, উদিলে ভান্কব পুল্প দেখি ভগ্নাশ যেমন ভারা হয়,

১৪৩। সেইরূপ তুমি, তুপ, বেষ্টিলা এ পুরী বিদেহবাজকে বন্দী ব রিবাব আশে; ভগ্নাশ হইয়া কিন্তু যাবে এবে ফিরি, কিংগুক পাদপ ছাডি শিবা যথা যার।

মহাস্ত্রের ভীতিশৃত্য বাকা শুনিয়া ব্রহ্মতে ভাবিলেন, "গৃহণতিপুত্রটা যে বড় জোবে কথা বলিভেছে। বোধ হয়, বিদেহরাজ সভা সভাই পলায়ন করিয়াছেন।" এই কারণে তাঁহাব অভ্যন্ত ক্রোধ হইল; তিনি ভাবিলেন, 'পূর্ব্বে এই গৃহণতিপুত্রেব কৌশলেই আমরা এমন ভাবে পলায়ন কবিয়াছিলাম যে, বিভীয় বস্ত্রখানি পর্যান্ত সঙ্গে আনিতে নাই; এখন আবাব ইহারই চক্রান্তে আমাব মৃষ্টিমধ্যগত মহাশক্র পলায়ন করিয়া গেল। এবস্প্রকারে এই লোকটা আমার বহু অনিষ্ট কবিয়াছে; বিদেহরাজ এবং মহৌষধ এই ছই জনকে যে দণ্ড

অর্থাৎ বিদেহবাল সত্য সতাই আপনাব কন্তার পাণিগ্রহণ করিয়াছেন।

[🕆] কৈবৰ্ত্ত নিকৃষ্টজাতীয় অহ ;মহৌবধ উৎকৃষ্টজাতীয় (সৈশ্বব) অহ ।

দিব বলিয়া মনে কবিয়াছিলাম, এখন একা মহৌষধেব জহুই সেই দণ্ডেব ব্যবস্থা করিয়া গায়ের ঝাল ঝাড়িব।' এই সম্বল্প কবিয়া তিনি যোধগণকে আজ্ঞা দিলেন,

> ১৪৪। হস্ত, পদ, নাসা, কর্ণ করিয়া ছেদন দাও এ ধৃর্ত্তকে এবে দণ্ড সমূচিত। আমাব পরম শক্রু বিদেহের রাজা হয়েছিল হস্তগত , কিন্তু এ গুম তি কৌশল করিবা মুক্তি দিয়াছে তাহারে।

১৪৫। কর পাক মাংস এব শ্লে চডাইরা।
আমাব পরম শক্র বিদেহেব হাজা
হয়েছিল হস্তগত , কিন্তু এ দুর্ম তি
কৌশল করিয়া মুক্তি দিবাছে ভাহারে।

১৪৬। বৃধচর্ম, বাদ্রেচর্ম, মৃগচর্ম আদি ভৃতলে পাতিযা লোকে শঙ্কুবিন্ধ করি শুকার বেমন ভাবে, আমিও তেমনি

১৪৭। শক্তিবিদ্ধ করি এবে রাথিব পাতিয়া ভূতলে, মবিতে সেথা তিল তিল কবি। আমার পরম শক্ত বিদেহের রাজা হরেছিল হন্তগত ; কিন্তু এ হুর্ম তি ফৌশল কবিয়া মুক্তি দিয়াছে তাহাবে।

শ্রন্ধদন্তের তর্জন শুনিয়া মহাসন্ত শ্বিতম্থে চিন্তা কবিলেন, 'এই বাজা জানেন না যে. আমি ইহার মহিষী ও অক্তান্ত পবিজনকৈ মিথিলায় প্রেবণ কবিয়াছি। এই কারণেই ইনি আমাকে এরপ দণ্ড দিবার আদেশ দিতেছেন। ক্রোধবশে ইনি আমাকে বাণ-বিদ্ধ করিতে পাবেন, নিজেব ইচ্ছামত অন্ত দণ্ডও দিতে পাবেন, কাজেই ইহাকে শোকাভি-ভূত কবিবার প্রয়োজন; যাহাতে ইনি হন্তিপৃষ্ঠেই বিসংজ্ঞ হইয়া পডেন, তাহা কবিতেছি।' ইহা স্থিব কবিয়া তিনি বলিলেন,

> ১৪৮। কটি যদি হস্ত, পদ, নাসা, কর্ণ মোর. পঞ্চালচণ্ডের জন্ম ঠিক সেই মন্ত ব্যবস্থা বিদেহবাজ কবিবে নিশ্চয়।

১৪৯। কাট যদি হস্ত, পদ, নাসা, কর্ণ সোব পঞ্চালচগুৰি হস্তপদকর্ণনাসা ছেদন বিদেহগতি ক্বিবে নিশ্চয

১০০। কাট যদি হন্ত, পদ. নাসা, কর্ণ সোর, নন্দা মহিষীৰ জন্ম ঠিক সেই মত বাবস্থা বিশেহরাল করিবে নিশ্চয়।

১০১। কাট যদি হস্ত, গদ, নাসা, কর্ণ মোর. দারাপত্যাদির তব হস্তপদ আদি ছেদন বিদেহপতি করিবে নিশ্চয়।

> ং । শূলে চডাইয়া মোন মাংস যদি পাক করাও, হে মৃতমতি পঞ্চাল-ঈমর, পঞ্চালচণ্ডের মাংস ঠিক সেই মত করাবে বিদেহরাজ পাক নিঃসংশয়।

১৫০। শ্লে চডাইরা নোর যাংস যদি পাক করাও, হে মৃচমতি পঞ্চাল-ঈম্বর, পঞ্চালচতীর মাংস ঠিফ সেই মত করাবে বিবেহরাল পাক নিঃসংশহ।

- ১০৪। পুলে চড়াইরা যোর যাগে ঘরি পাক করাও, হে মুচমতি পর্বাল-ঈবর, নন্দা মহিনীর মাংস ঠিক সেই মত করাবে বিষেহরাল পাক নিঃসংশয়।
- ১০০। শূলে চড়াইয়া মোন সাংস যদি পাত্ত করাও, হে মূচমতি পঞ্চাল-ঈশ্বর, তব দাবাপতাসাংস ঠিক সেই মন্ত করাবে বিদেহরাজ পাক্ষ নিঃসংগ্রঃ
- ১৫৬। শক্তিবিদ্ধ কবি মোবে ভূমিব উপব, রাখ যদি ফেলি, ওছে পঞ্চাল-ঈশ্বর, পঞ্চালচগুকে বিদ্ধ কবি সেই সন্ত বাথিবেশ্চুগুলে ফেলি বাজা বিদেচেব।
- ১৫৭। শব্ধিবিদ্ধ কৰি মোৰে ভূমির উপব বাথ যদি কেন্সি, ওহে পঞাল-ঈশ্বন, পঞালচতীকে বিদ্ধ কৰি সেই মত বাধিবে ভূতলে কেন্সি বাজা বিদেহেন।
- ১০৮। শব্ধিবিদ্ধ কবি মোরে ভূমির উপব বাথ বণি কোনি, ওচে গঞাল-ঈশ্বব, নন্দা মহিবীকে বিদ্ধ কবি সেই মন্ত রাধিবে ভূতলে কেলি বালা বিদেহেব।
- ১৫৯। শব্ধিবিদ্ধ কৰি মোরে ভূমিৰ উপর
 বাথ যদি কেলি, ওহে পঞ্চাল-ঈশ্বর,
 তব দাবাপতো বিদ্ধ করি সেই মত
 রাখিবে ভূতলে কেলি বাজা বিদেহেই।
 বিদেহরাজেব সমে শুপ্ত মন্ত্রণার
 কবিয়াছি নির্দ্ধারণ আমি এ উপায়।
- ১৬০ ৷ শত পল ক্ষাব দাবা কবিয়া কোমল, *
 সেই চর্ম্মে চর্ম্মকাব যত্নসহকারে
 নিরমে বে ঢাল, তাহা বক্ষে যথা দেহ,
 অবাতি-নিশিপ্ত শব কবি প্রতিহত্ত,
- ১৬১। তেসতি আমিও বন্ধি, কবি হথী সদা যশৰী বিদেহে , করি ছ:থ তাঁর দূব। তোসাব চক্রান্তরূপ শায়ক, নুসণি, কবিধাছি পুনর্কাব প্রতিহত আমি।

ইহা গুনিয়া ব্রহ্মদন্ত চিন্তা কবিতে লাগিলেন, 'গৃহপতিপুত্র বলে কি! আমি ইহাকে যেরপ দণ্ড দিবেন বিদেহবাজও আমাব পুত্রদাবাদিকে সেইরূপ দণ্ড দিবেন! এ জানে না খে আমি পুত্রদাবাদিব জন্য যথোচিত বন্দী নিযুক্ত কবিয়া আসিয়াছি। এখন মবিবাব ভয়ে এ নিশ্চয় প্রলাপ কবিতেছে। ইহাব কথা বিশ্বাসযোগ্য নহে।' মহাসত্ব ভাবিলেন, 'বাজা মনে কবিতেছেন যে, আমি তাঁহাব ভয়েই এরপ বলিতেছি। ইহাকে প্রকৃত বৃত্তান্ত জানাইয়া দিতেছি।' তিনি বলিলেন,

^{*} মুলে 'ফলসভং চস্মং' আছে। টাকাকাব বলেন, 'ফলসভং ক্লেসভপ্পুনাণং ব ছ থাবে থাগাপেড়া মুদ্ভাবং উপনীতং'।

১৬২। দেখ গিয়া, শৃক্ত এবে অন্তঃপুর তব।
দারাম্বতকন্যানাতা, সবে মোব লোকে
বাহিব কবিয়া আনি মুক্সেব পথে
করিয়াছে সমর্পণ বিদেহেব হাতে।

তথন ব্রহ্মণত ভাবিলেন, 'গৃহপতিপুত্র অতীব দৃঢতার সহিত এই কথা বলিতেছে; আমিও রাত্রিকালে গণ্ণাব পার্যে নন্দাদেবীব গলার স্বব শুনিয়াছিলাম। মহৌষধ মহাপ্রাজ্ঞ; হয় ত এ সত্য কথাই বলিতেছে।' এইবপ চিন্তা কবিতে কবিতে তাঁহাব মনে মহাশোক জিমিল; কিছু ধৈর্যালম্বনপূর্বক, যেন শোকার্ত্ত হন নাই এইভাবে, প্রকৃত ব্যাপাব জানিবার বৃত্ত একজন অমাত্যকে প্রেবণ কবিবার কালে বলিলেন,

১৬০। বাও অন্তঃপুৰে, গিথা জান ভালৰূপে সভা কিংবা মিখা। হুথা বলিলেন ইনি।

অমাত্য নিজেব অন্তচবদিগকে লইয়া রাজভবনে গমনপূর্বক দাব খুলিলেন এবং অস্তঃপুরে প্রবেশ কবিয়া দেখিতে পাইলেন ধে, বদ্ধহন্তপাদ ও ক্রম্থ অস্তঃপুব-বিদ্যাণ ও
ক্রবাদনাদি নাগদস্থনমূহ হইতে প্রলম্বিত রহিংছে, লোকে ভোজনপাত্রাদি থগুবিথগু
কবিয়া ভোজনসামগ্রীসকল ইভস্ততঃ ছড়াইয়া ফেলিয়াছে, বত্নকোষগুলি খুলিয়া বত্নাদি
লুঠন করিয়াছে, শমনকক্ষেব দাব উন্মৃক্ত বহিয়াছে এবং মৃক্ত বাতায়নপথে কাক প্রবেশ
করিয়া ইচ্ছামত বিচরণ কবিতেছে। ফলতঃ সমন্ত প্রাসাদ শ্রীহীন হইয়া লোকপবিত্যক্ত
গ্রামবৎ কিবো শ্রশানভূমিবৎ প্রতীয়মান হইতেছে। তাঁহাবা ফিরিয়া বালার নিকট
নিবেদন করিলেন,

১৬৪। সভ্য বটে, মহোবধ বলিলেন থাহা ,
শ্ন্য অন্তঃপুৰ ভব ; সাগরভীরের
কাকপুৰীবৎ ই ভাহা জনহীন এবে।

চূড়নী পুত্র, কন্তা, মহিষী ও মাতা, এই চাবিজনেব বিয়োগজনিত শোকে কম্পিত হইয়া বলিলেন, "ঐ গৃহপতিপুত্রটাই আমাকে এই বিপদে ফেলিয়াছে।" তিনি মহাসত্বেব উপব দণ্ডাহত আশীবিষেব জায় ক্রুদ্ধ হইলেন। মহাসত্ত্ব বাজার আকার প্রকার দেখিয়া ভাবিলেন, "এই বাজা মহা যশস্বী; যদি ইনি ক্রোধবশে মনে কবেন, 'দুর হউক ও চারিজন। উহাদিগকে আমি চাই না', তবে ক্রিয়েস্থলত অভিমানবশতঃ আমাকে দণ্ড দিতে পারেন। আচ্ছা, বাজা খেন নন্দাদেবীকে পূর্বের্ব কথনও দেখেন নাই, এই মনে করিয়া যদি আমি তাঁহাব রূপ বর্ণনা কবি, তবে যেমন হয়। বাজা নন্দাব রূপগুণ স্মবণ কবিয়া নিশ্চয় ভাবিবেন, 'আমি যদি মহোষধকে বধ কবি, তবে ঈদৃণ স্ত্রীবত্ব হইতে চিবকালের জন্ত বিশ্বত হইব।' অতএব, ভার্যার প্রতি গেহবশতঃ ইনি আমাকে দণ্ড দিবেন না।" এইরূপ চিন্তা কবিয়া মহাসত্ত্ব আজ্বহুলাব জন্ত প্রাসাদে অবস্থিত থাকিয়াই বক্ত-কণ্যভান্তান্তর হইতে ম্বর্ণবর্ণ বাছ বিস্তাবপূর্বক, নন্দার নির্গমনপথ দেখাইবাব ছলে তাঁহাব রূপ বর্ণনা কবিতে লাগিলেন :—

১৬৫। এই পথে গিবাছেন মহিনী ভোমাব. সর্ব্ধাপ্রক্রমনী গিনি, নধুরভানিনী কলহংসীনমা, বার নিভঘবিশাল স্বর্ণপটের স্থায় হয়েস্বরণ।

[ै] मूल कोक्पहिनकः यथा दाहि। कोक्पहिन=त एोरन म्रण्डलाप्ट क्विम कोक वाम करते, खना कोन बन्धानी नाहे।

১৬৬। নাবীকুলে শ্রেষ্ঠা সেই সর্বাঙ্গস্থলবী, কৌষেয়বসনা, খ্যামা, নিতম্বে বাঁহাব হুগঠিত হুবৰ্ণ মেখলা শোভা পায়, এই পথে ভাকে, ভূপ, কবেছি প্রেরণ। অলক্তরঞ্জিত তাঁর পদযুগলেব 369--->90 | * আমরি, কি শোভা। মণিমুম্ভাব থচিত হেসমেথলায় চারু নিভম্ব বেষ্টিভ। কাঞ্চনবেদির সধ্যভাগের মতন ক্ষীণ কটিদেশ, 🕇 বথ ঈষাগ্ৰনদূল অগ্রভাগে আকুঞ্চিত দীর্ঘ কৃষ্ণকৈশ। কুপ্লরভাণ্ডের মত উক হবর্ত ল। হেমন্তেৰ অগ্নিশিখা মানে পৰাজয় কপেৰ ছটাৰ তার। লোভে বক্ষঃস্থলে ভিন্দুক ফলের মত গোল গুনন্বয়। নাতিদীর্ঘা, নাতিথর্কা, ভরী, বিস্বাধরা, মদিরাকী ; 🕻 মোহনবিলাসবতী সদা (যতনে বৰ্দ্ধিতা ভূমবলী § যে প্ৰকার, কিংবা যথা কেলিশীলা ব্যান্ডের পোতিকা পর্বতের পাদদেশে), পঞ্চাঙ্গ কল্যাণী, গী নাতিলোমা, অলোমা বা। শোভে বোমবাজি গিরিনদীবক্ষে যথা বেডস-লভিকা। কি আর বলিব আমি ? প্রকৃতি-বিষয়ে আত্মা, সর্বশ্রেষ্ঠা স্বস্ট মহিনী ভোমাব।

মহাসন্ত এইরূপে ননাব সৌন্দর্য্য বর্ণনা কবিলেন; তাহা শুনিয়া ব্রন্ধদন্তের বাধ হইতে লাগিল যেন, তিনি পূর্ব্বে কথনও ননাকে দেখেন নাই। তাঁহার মনে অক্সাৎ প্রবল দাম্পত্য স্নেহের উৎপত্তি হইল। তিনি স্নেহাভিভূত হইয়াছেন জানিয়া মহাসন্ত আব একটা গাথা বলিলেন:—

১৭১। ওহে ব্রহ্মনতে, রাজ্যশ্রীবল্লভ, নিশ্চর আনন্য উপজ্ঞিবে ভব, ঘটিবে যথন নন্দার মরণ। শসনশুবনে করিব গমন নন্দা আর আমি, তু'য়ে এফ সাথে, নাই ফিছুমাত্র সংশর ভাহাতে।

মহাসন্ধ এইভাবে কেবল নন্দাবই রূপগুল বর্ণনা করিলেন, অক্স কাহাবও সম্বন্ধ কোন কথা বলিলেন না। ইহাব কাবণ এই যে, লোকে প্রিয়া ভার্যাব প্রতি যেমন আসক্ত, অক্স কাহারও প্রতি সেরপ নহে। মহাসন্ধ কেবল নন্দারই রূপ কীর্ণ্ডন করিলেন, কেন না ভিনি জানিভেন যে, গর্ভধারিণীব কথা মনে পড়িলে সেই সলে সঙ্গে ভদীয় গর্ভদ্ধ পুত্রকক্সার কথাও মনে পড়িবে। ব্রহ্মদন্তের মাতা অতি বৃদ্ধা বলিয়া তিনি তৎসম্বন্ধে কিছুই বলিলেন না। মহাপ্রাক্ত মহাসন্ধ যথন মধুরম্বরে নন্দাদেবীর রূপ বর্ণনা কবিতে লাগিলেন, তথন ব্রহ্মদন্ত মনে কবিলেন, নন্দা যেন ভাঁহার সম্বুথে অবস্থিতা হইয়াছেন। তিনি ভাবিলেন, 'মহৌষধ ভিন্ন অক্স কেহই নন্দাকে আনিয়া আমায় দিতে পারিবে না।' নন্দাকে স্বর্ণ করিয়া তিনি শোকার্ড হইলেন। তথন মহাসন্ধ তাঁহাকে আখাস দিবাব জন্ত বলিলেন,

যথাসন্তব পুনক্ষতি পরিহারের ও অসক্ষতিরক্ষার জন্ম আমি এই চারিটা গাধা এক করিরা অমুবাদ
 করিলাম। † তু৹—"মধ্যেন ল বেদিবিলগ্রমধ্যা"— কুমারসং।

[‡] মূলে 'পারেবটক্থী' (পাবাবভাকী) আছে। 🐪 ভুক্তবলী বা ভুলক্তরলী 🗕 পানেব গাঁছ ।

[্] শু । তুক্, সাংস, কেশ, স্থায় ও অস্থি-এই পঞ্চাঙ্গে বে নাবী স্বন্দৰী, তাহাকে প্ৰধানকল্যাণী বৰ্লা বাম।

"মহারাজ, আপনাব কোন ঢিস্তা নাই, মহিষী, আপনাব পুজ ও মাতা, এই তিনজনই ফিবিয়া- আসিবেন। আমি ফিবিয়া গেলেই ইহাব প্রমাণ পাইবেন। আপনি আশ্বস্ত হউন, নরেজ্র।" রাজা ভাবিতে লাগিলেন, 'আমি নিজেব রাজধানী স্বর্গকিত করিয়া এত বলবাহন দারা উপকাবী নগর অবরোধ কবিয়া আছি, অথচ এই পণ্ডিত স্ব্বক্ষিত নগব হইতেও আমাব মহিষী, পুজ, কন্তা ও মাতাকে আনয়ন কবিয়া বিদেহবাজেব হন্তে সমর্পন করিয়াছেন! আমবা এমন ভাবে এই নগর অববোধ কবিয়া আছি, অথচ সকল প্রাণীবই অগোচবে ইনি বিদেহবাজকে সেনাবাহনসহ মিথিলায় প্রেবণ করিয়াছেন! ইহা কি ইন্দ্রজাল, না আমাব দৃষ্টিশ্রম? তিনি একটী গাথায় ইহা জিজ্ঞাসা কবিলেন :—

১৭২। শিখেছ কি দিব্য সাধা ? কবেছ কি চকু সম্মেহন ? অবক্তম বিদেহকে কি উপায়ে করিলা মেচন ।

মহাসন্থ বলিলেন "আমি দিব্য মায়া জানি বৈ কি। পণ্ডিতেবা দিব্য মায়া শিথিয়াই ভয়ের কাবণ উপস্থিত হইলে আত্মবক্ষা কবেন, প্রকেও বক্ষা কবিয়া থাকেন।

১৭০। দিব্যমায়া শিথে, ভূপ, পণ্ডিত যাহারা; মন্ত্রণাপ্রযোগে সাধে আত্মমুক্তি তাবা।
১৭৪। সন্ধিচ্ছেদে স্থনিপুণ যুবা শত শত সাধিতে আমাব কার্য্য বহিষাছে বত।
তাহাবাই করিয়াছে হয়ক নির্মাণ, সে পথে বিদেহরাজ করিলা প্রস্থান।

ইহা শুনিয়া ব্রহ্মদন্ত ভাবিলেন, 'অলক্ষত স্থক্ত দিয়া গিয়াছে। এ স্থক্ত কেন্ন?' তিনি স্থক্ত দেখিতে ইচ্ছা কবিলেন। ভাঁহাব মুখ দেখিয়া মহাসন্থ তাঁহাব মনেব ভাব ব্ঝিলেন; ভাবিলেন, 'বাজা স্থক্ত দেখিতে চান; ইহাকে স্থক্ত দেখাইতেছি।' তিনি মাজাকে স্থক্ত দেখাইতে গিয়া বলিলেন,

১৭৫। "দেখ আসি শ্নির্শিত স্বক্ষ, ভূপাল , হন্তী, অম, রথ, পত্তি অভ্যন্তবে যার স্থনিপুর চিত্রকরে করেছে চিত্রিত। উদ্ভাসিত দীপালোকে এ মহাস্কৃত্য।

মহাবাজ, এই স্কল্প আমাবই প্রজ্ঞাবলে নির্মিত; ইহাব অভ্যন্তরভাগ আলোকে এমন উদ্ভাগিত যে, মনে হইবে যেন সেখানে চক্ত স্থা উদিত হইমাছে। ইহা সর্ব্বত্র জনকত; ইহাতে অশীতি মহাদার এবং চতৃঃষ্টি ক্ষুদ্র দাব আছে। ইহাব মধ্যে এক শত একটা শমনকক্ষ এবং বহুশত দীপগর্ভ নির্মিত হইমাছে। আপনি আমার সঙ্গে সম্প্রীতভাবে ও মহানন্দে সনৈত্রে উপকারী নগবে প্রবেশ করুন।" ইহা বলিয়া তিনি নগরদার উদ্বাটন করাইনেন; ব্রহ্মান্ত এক শত এক জন অন্থগামী বাজার সহিত নগরে প্রবেশ করিলেন। মহাসত্ব তথন প্রাসাদ হইকে অবতরণপূর্বক রাজাকে নমন্ধাব করিলেন এবং তাঁহাকে ও তাঁহার অন্তচবদিগকে লইয়া স্থক্ষে প্রবেশ করিলেন। রাজা দেবনগরবৎ অনন্ধত সেই অপূর্ব স্থক্ষ দেখিয়া বোধিসত্বের গুণ কীর্ত্তন করিছে লাগিলেন:—

১৭৬। অহো কি পরম লাভ বিদেহবাসীর।

থাদৃশ প্রাজ্ঞের সঙ্গে এক গৃহে কিংবা

এক রাজ্যে বাস যারা করে, মহৌষধ,
ভাহাদের(ও) মহালাভ , ধহা ভারা সবে।

অতঃপর মহাসত্ত ব্রহ্মণতকে এক শত একটা শয়নকক দেখাইলেন। তাহাদের একটার ছার খুলিলে সকলগুলিরই ছাব খুলিয়া যাইত, একটার ছার বন্ধ করিলে সকলগুলিরই ছার খুলিয়া যাইত, একটার ছার বন্ধ করিলে সকলগুলিরই ছার বন্ধ হইত। রাজা স্থকত দেখিতে অগ্রসর হইতে লাগিলেন, মহাসত্ব তাহার পশ্চাতে পশ্চাতে চলিলেন; বাজার সমন্ত সেনাই স্থকতে প্রবেশ করিল। ইহার পর রাজা স্থকত হইতে নিজাত হইলেন; তিনি নিজাত হইয়াছেন জানিয়া মহাসত্ত নিজাত হইলেন এবং

অক্ত কাহাকেও বাহিব হইতে না দিয়া স্থক্ষদাব বন্ধ কবিবার নিমিত্ত অর্গলেব কাছে গেলেন। অর্গলটা আবর্ষণ কবিবামাত্র স্থক্ষদেব আশীটা মহাদাব, চৌষটিটা স্ক্রদার, এক শত একটা কক্ষার, বহুশত দীপগর্ভদাব যুগপৎ কন্ধ লইল; সমস্ত স্থক্ষটা লোকাস্তবিক নবকেব ভায় স্থক্ষকারাচ্ছর হইল; স্থক্ষমাধ্যে সেই লোকনমূহ মহাভয়ে কাঁপিতে লাগিল।

মহাসত্ত পূর্ব্ধদিন * অ্রুফে প্রবেশ কবিবার কালে যে থজা বালুকার প্রোধিত করিয়া রাধিয়াছিলেন, † এখন তাহা তুলিয়া লইয়া ভূমি হইতে এক লক্ষে আঠার হাত উচ্চে উঠিলেন; অবতবণ কৰিয়া বাজার হাত ধরিলেন এবং খজা উন্তোলনপূর্বক তাঁহাকে ভয় দেখাইয়া জিজ্ঞাদা কবিলেন, ''মহারাজ, এই জমুদ্বীপের সমস্ত বাজত্ব এখন কাহাব ?" রাজা ভয় পাইয়া বলিলেন, "এ রাজ্ব তোমার, পণ্ডিত! তুমি আমাকে অভয় দাও।" মহাস্ত্র विलितन, "ভग्न नारें, महावाछ। आमि आपनारक वध कब्रिवाव खग्न थड़त धित नारें, आमात्र প্রজ্ঞার বল দেখাইবাব জ্ঞাই ইহা ধাবণ করিয়াছি।" ইহা বলিয়া তিনি খজাখানি রাজার হতে দিলেন এবং রাজা যধন খজা হতে কবিয়া দাঁড়াইয়া রহিলেন, তথন তাঁহাকে বলিলেন, "মহারাজ, আমাকে বধ কবাই যদি আপনার অভিপ্রায় হয়, ভবে এখনই এই খজায়াত্ত আমাব প্রাণান্ত করুন। আব যদি আমাকে অভয় দিবার ইচ্ছা থাকে, তবে তাহাও দিন। বন্দাত বলিলেন, "পণ্ডিত, আমি ত তোমাকে অভয় দিয়াই বাখিয়াছি। ভূমি কোন চিম্বা করিও না।" অনন্তর প্রক্পারের প্রতি মৈত্রীভাব পোষণ করিবেন, উভয়ে অসি স্পর্শ করিয়া এই শপথ করিলেন। ভাহাব পর বাজা বলিলেন, "পণ্ডিভ, ভূমি এভাদৃশ প্রজাবল-সম্পন্ন হইয়া বাজ্য কেন গ্রহণ কবিভেছ না ?" মহাসত্ত বলিলেন, "মহারাজ, ইচ্ছা করিলে আমি জন্মীপের সমস্ত বাজাকে বধ কবিয়া তাঁহাদের রাজ্য আত্মসাৎ করিতে পাবি। কিন্তু অভেব প্রাণান্ত করিয়া নিজেব গৌরব বৃদ্ধি কবা পণ্ডিতেব কর্ডব্য নয়।" "পণ্ডিত, বছলোক বাহিব হইবাৰ পথ না পাইয়া পৰিদেবন কবিতেছে; দাব উদ্যাটন ক্বাইয়া ভাহাদের প্রাণ বগা কব।" তথন মহাস**ত্ত** দার উদ্যাটন করাইলেন, সমন্ত স্কৃত্ব আলোকে উদ্যাসিত হইল ; লোকে আখাদ পাইল ; বাজাবা স্ব স্থ দেনাদহ নিৰ্গত হইয়া মহাদত্ত্বে নিকটে रभःनन, छिनि छाँशामिभरक नरेश महाक्षाप्तर प्रविष्ठ रहेरनम। वाष्प्रावा वनिरनम, 'পণ্ডিত্বৰ, আপনার অনুগ্রহেই আমাদেব প্রাণরক্ষা হইল, আব এক মুহূর্ত্তেব মধ্যে স্কুমঙ্গের षांव (थाना ना इहेटन षांगवा नकत्वह गांवा याहेणांगा" महामख विनित्नन, "महावाक्षत्रन, কেবল এখন নয়, পূর্ব্বেও আমাবই অমুগ্রহে আপনাদের প্রাণবক্ষা হইয়াছে ।', ''দে কখন, পণ্ডিত্বব :'' "প্ৰবণ হয় কি, তথনকাব কথা, যথন আপনারা আমাদেব নগর ব্যতীত জত্মদীপের অন্ত সমস্ত বাজ্য অধিকারপূর্বক উত্তর পঞালে ফিবিয়া উতানে জয়পান করিবাব জতা সমবেত হইয়াছিলেন এবং আপনাদের জতা প্রচুর স্থবাব আয়োজন হইয়াছিল?" "পারণ হয় নৈ কি, পণ্ডিত।" "ঐ সময়ে কৈবর্তেব তুর্মগ্রণায় রাজা হুবায় ও মংস্থামাৎসে বিষ দিশাইয়া আপনাদেব প্রাণাস্ত কবিবাব ব্যবস্থা কবিয়াছিলেন। কিন্তু আমি বিভয়ান থাকিতে এভগুলি রাজাকে অসহায় অবস্থায় মরিতে দিব না, এই উদেশ্যে আমি সেখানে निष्ट्य लाक भाठाहेबाहिलाम এवः ममख ख्वालाखानि हुन विहुन कविया देशाम्ब मजना পख क्तियाहिलाम, जाननारम्व প्राणद्रका क्वियाहिलाम।" ইश छनिया दाखादा नकरनरे উিছয়চিত্তে চূড়নীকে ভিজ্ঞাসা কৰিলেন, "একথা সভ্য কি, মহাবাজ ?" "হাঁ, আমি কৈবর্তের কথা তনিয়া একাজ করিয়াছিলাম। পণ্ডিত সভাই বলিয়াছেন।" তথন বাজাবা मकल महामचरक व्यालियन कविया विलिलन, "পণ্ডিতবর, আপনি আমাদের সকলেরই

মূলে দেখা মায় 'ভিয়ো'। কিন্তু প্রবৃত গঠি হইবে 'হিয়ো' (ফঃ)।

[•] ७७५म शृंह सहेवा ।

ব্নফাকর্ন্তা; আপনাব অমুগ্রহেই আমবা জীবিত আছি।'' অনন্তব তাঁহারা নানাবিধ আভবণ দিয়া বোধিসত্বেব পূজা কবিলেন; বোধিসত চূডনীকে সম্বোধন কবিয়া বলিলেন. "মহাবাজ, আপনি কোন চিম্ভা কবিবেন না; ইহা ছুটমিত্রসংসর্গেব দোঘ, আপনি এই বাজাদিগেব নিকট ক্ষমা প্রার্থনা কক্ষন।" চুডনী বাজাদিগকে বলিলেন, "আমি ছটেব পরামর্শে আপনাদেব প্রতি ত্ব্যবহাব কবিয়াছি; ইহাতে আমাব মহা অপবাধ হইয়াছে; আমাকে কমা করুন, আর কখনও এরপ কবিব না।" তিনি ক্ষমা পাইলেন, বাজাবাও পরস্পবেব নিকট স্ব স্ব দোষ স্বীকারপূর্ব্বক মৈত্রীস্থত্তে বদ্ধ হইলেন। অতঃপব প্রহ্মদন্তেয আদেশে বছ থাখভোজ্যগন্ধমাল্যাদি আনীত হইল; চুডনী সকলেব সঙ্গে সেই স্ক্রছের মধ্যেই এক সপ্তাহ কাল আমোদ উৎসব কবিয়া নগবে ফিবিয়া গেলেন। তিনি মহাসত্তের প্রতি প্রভূত সম্মান দেখাইলেন, এবং এক শত এক জন রাজাব সহিত প্রাদাদ-মহাতলে উপবিষ্ট হুইয়া তাঁহাকে নিজেব রাজধানীতে বাদ করাইবাব জন্ম বলিলেন,

১৭৭। বৃত্তি, ভূগি, খান্তা, ভোজ্য দিশুণ প্রমাণ, বিবিধ ভোগেব দ্রব্য করিতেছি দান। ঁ কর কান্য ভোগ যত ইচ্ছা হয় মনে 🚬 এত ধন, এত মান বিদেহ-ঈশর

ষেও না বিদেহে ফিরে, থাক এইখানে। পাবিবেন দিতে কি ভোমায়, আল্ভবন্ন গ

বান্ধার এই প্রস্তাব প্রত্যাখ্যান কবিয়া মহৌষধ বলিলেন,

১৭৮। ধনলোভে ভর্তাকে যে করে পরিহার, কবিষাছে পাপ, ইহা করিয়া স্মরণ পরেও কৃতত্ম বলি নিন্দা করে তার : যাবৎ বিদেহ, ভূপ, রহেন জীবিত, ১৭৯। ধনলোভে ভর্ডাকে যে করে পরিহার, করিয়াছি পাপ, ইহা করিয়া শ্বরণ

ভাগ্যে ঘটে উচ্ছত: শ্লানিনিদা ভার। আত্মাকে ধিকার সেই দের অনুক্ষণ। ভাই ত্যাগ করিব না প্রভুকে আমার। অত্যের সেবায় আমি না ২ব প্রবৃত্ত। ভাগ্যে ঘটে উভয়ত: গ্রানিনিন্যা তার। আত্মাকে ধিকাব সেই দেয় অনুক্ষণ। পরেও কৃতত্ম বলি নিন্দা করে তার , তাই করিব না ত্যাগ প্রভুকে আমাব। থাকিতে বিদেহ ধ্রাধানে বিভাষান, হবে না অত্যের রাজ্যে মম অবস্থান।

ব্ৰহ্মণত বলিলেন, "তবে প্ৰতিজ্ঞা কর যে, তোমার বাজা দেবত্বপ্ৰাপ্ত হইলে এখানে আসিবে।" মহাসত্ব বলিলেন, "মহাবাজ, যদি তথন জীবিত থাকি, নিশ্চিত আসিব।" অতঃপর বাজা এক সপ্তাহকাল মহাসত্ত্বের মহাসত্ত্বিন করিলেন; তাহাব পব মহাসত্ত যথন বিদায় চাহিলেন, তথন একটা গাথায় মহাসত্তকে তিনি কি কি উপহাব দিলেন, তাহা বলিলেন :---

> ১৮০। সহস্র হ্বর্ণনিক করিলাম দান, কাদীরাজ্যে অবস্থিত আশীধানি গ্রাম, চাবি শত দাসী আব ভার্য্যা এক শত। লয়ে এ সকল, সর্বদেন/তের সহ निक्राचर्ता, मरहोवध, यांख निक प्राप्त ।

মহাসত্তও রাজাকে বলিলেন, "আপনি স্বজনবর্গের জন্ম ভাবিবেন না, আমাব রাজা যথন প্রস্থান করেন, তথন তাঁহাকে বলিয়া দিয়াছি, নন্দাদেবীকে যেন মাতৃত্বানে এবং পঞ্চালচওকে কনিষ্ঠ সোদরস্থানে স্থাপন কবেন। আপনার ক্যার অভিষেক সম্পাদন ব্রিয়াই আমি রাদ্রাকে বিদায় দিয়াছি। আপনি শীঘ্রই আপনাব মাতাব, মহিবীর ও পুত্রেব দর্শন পাইবেন।" রাজা বলিলেন, "পণ্ডিভ, আমি ভোমাব কথায় বড সম্বট হইনাম।" অনন্তর তিনি ক্লাকে দেয় দাসদাসী, বস্তালদার, স্বর্ণবদ্ধতাদি ধন এবং অলম্ভ হন্তী, অম, বৰ্থ প্ৰভৃতি যৌতুক মহাসম্বেব হাতে দিয়া বলিলেন, "এই সবল দ্ৰব্য পঞ্চালচতীতে দিও।" সহাস্থের সেনাবাহ্নাদির পরিচর্ঘার জ্ঞাও তিনি আদেশ দিলেন :-- ১৮১। বিশুণ বিনিধ যাব + অবহুন্তিগণে কর দান ; রবিপত্তিগণে ভোষ দিয়া স্থশুচুর অরপান।

ष्यनखद्र गर्दशेषधरक विनाद्र निवाद कारन जिनि वनिर्मन,

३४२ । रुखी, खश्च, त्रथ, शिख--- नात्र मद कन्नर श्रमन ;
मिथिलांत्र शिवां श्रमः
विस्टिक मोथ मन्नभन ।

বন্ধান্ত এইরপে মহাস্ত্রকে মহাস্থানের সহিত বিধায় দিলেন; সেই এক শত এক জন বাজাও মহাস্ত্রের প্রতি মহাস্থান দেখাইয়া তাঁহাকে বহু উপহার দিলেন। তাঁহাদের সভায় মহাস্ত্রের যে সকল গুপুচ্ব ছিলেন, তাঁহারা মহাস্ত্রকে বিরিয়া দাঁড়াই-লেন। তিনি জসংখ্য অন্নচরসহ মিথিলাভিমুখে বাত্রা কবিলেন এবং ব্রহ্মদন্ত তাঁহাকে বে সকল গ্রাম দান করিয়াছিলেন, যাইতে যাইতে ঐ সকল গ্রাম হইতে কর আদায় করিবাব জন্তু লোক পাঠাইলেন। অবশেষে তিনি বিদেহবাজ্যে উপনীত হইলেন।

বিদেহরাজকে ধরিবাব জন্ম চুডনী আসেন কি না আসেন, অন্ম কেইই বা যদি আসে, ইহা জানাইবার জন্ম সেনক পথে একজন লোক বাধিয়া গিয়াছিলেন। সেই ব্যক্তি মিথিলার তিন যোজন দ্রে মহাসম্বকে দেখিতে পাইয়া ছুটিয়া গিয়া সংবাদ দিল, "মংশিষ্ধ পঞ্জিত অমুচরপরিবৃত হইয়া আগমন কবিতেছেন।" ইহা গুনিয়া সেনক রাজভবনে গেলেন; রাজা প্রানাদবাভায়ন হইতে মহতী সেনা দেখিয়া জাবিজেছিলেন, 'মহাসম্বের সেনা ত ক্ষুত্র; এ সেনা, দেখিতেছি, অতি বৃহৎ; তবৈ কি চুড়নী আসিয়া উপন্থিত হইলেন ?' তিনি ভীতএন্ত হইয়া জিল্ডাসিলেন,

১৮০। হস্তী, অথ, রথ, পত্তি— চতুরঙ্গসমনিতা সেনা অই আসিছে মহতী।
বল ড, পণ্ডিত্তগণ, এ আবাব কি ব্যাপার; হেরি ভর পাইডেছি অভি।
সেনক তাঁহাকে প্রকৃত ব্যাপায় বুঝাইবাব জন্ত বুলিলেন,

১৮৪। ভয় নাই, মহারাজ; আনন্দের সময় এখন;
বড়ই উত্তম দৃশু করিছেছ এবে দর্শন।
সেনাজ সকল লয়ে মহোবদ আসিলেন ফিরি
নিরাপদে নিজালয়ে তব, ভূপ, মুখোজন করি।

রাজা বলিলেন, "সেনক, মহৌষধেব সঙ্গে বেশী সেনা নাই; কিন্তু এ সেনা যে অতি বৃহৎ।" সেনক বলিলেন, "মহাবাজ, খুব সম্ভব, চূডনী প্রসন্ন হইয়া মহৌষধকে এই সমস্ভ অফ্রচর দিয়াছেন। তথন রাজার আদেশে লোকে ভেরীবাদন দারা নগরবাসীদিগকে নগর স্থাজ্জিত করিতে এবং মহৌষধেব প্রভাগ্যমন করিতে বলিল। নগরবাসীবা ভাহাই করিল। মহাসন্থ নগরে প্রবেশপূর্কক রাজভবনে গমন করিয়া বাজাকে প্রণাম করিলেন; বাজা উঠিয়া তাঁহাকে আলিজন কবিলেন এবং পুনর্কার সিংহাসনে বসিয়া প্রীতিস্ভায়বপূর্কক বলিলেন,

১৮৫। চারি জন মঞ্চে বহি শবকে শ্বশানে যথা ফেলি চলি যার,
সেরাপ আমবা সবে ফিরিফু, কান্সিল্য রাজ্যে ফেলিয়া ভোমার।
১৮৬। বল, শুমি, কি উপারে, কোন্ হেতুবলে তুমি, কি কৌশল করি,
লভিয়াছ মৃত্তি, বৎস; ফিরিয়াছ অরাতির রাল্য পরিহরি।
মহাসম্ব বলিলেন,

^{*} গ্রাদি গৃহপালিত পশুকে খোল, বিচালি, দানা প্রভৃতি মিশাইয়া যে থান্ত দেওয়া হয়, তাহাকে এখনও আন্তর্মা খাব' বলি। ইহা 'ষব' শব্দজ। টাকাকার বলেন, রাজা অহদিগকে বব ও গোধুম, উভয় শস্তের বিশুণ 'বাব' দেওরাইলেন; পথে যাহাতে রবিপদাভিক প্রভৃতির কন্ত না হয়, এজন্ত তাহাদিগের জন্তও প্রচুর খান্ত ও পানীর দিবার আদেশ ক্রিজেন।

১৮৭। উদ্দেশ্য উদ্দেশ্যকালে

মন্ত্রণা মন্ত্রণাবলে

করিলাস তাহাদের সর্বতঃ বেষ্টন ,

সাগরের জল যথা বেটি আছে জমুদ্বীপে।

শক্তৃহন্ত হ'তে মুক্তি দভি সে কাৰণ।

মহাসত্তের মুথে সমস্ত বৃত্তান্ত অবগত হইয়া বাজা পবম পবিতোষ প্রাপ্ত হইলেন। অভঃপব, চূড়নী মহাসত্তকে যে সকল উপহাব দিয়াছিলেন, তিনি একটী গাথায় (मखन दनिदन :---

> ১৮৮। সহস্রহর্ণনিক্ষ, কাশীরাজ্যন্থিত আশীথানি ভাল গ্রাম, দাসী চারি শত. এক শত ভার্যা আর দিয়াছেন মোরে। দেনাক সমস্ত লয়ে নিরাপদে আমি ফিরিয়া এসেছি এবে নিজের আলয়ে।

তথন রাজা অভিমাত্র তুষ্ট ও হাই হইয়া একটা উদানে মহাসত্ত্বেব গুণকীর্ত্তন কবিলেন:---

> ১৮৯। পণ্ডিতের সঙ্গে বাস বড হথকর। হয়েছিনু মোরা সবে শক্রহন্তগত, অসহায় — পক্ষী যথা আবদ্ধ পঞ্জরে, किरवां कालवन्न में न . मरहोयथ मरव করিলেন পরিত্রাণ সে মহাসম্বটে।

সেনকও বাজার কথায় সায় দিয়া বলিলেন,

১৯০। প্রকৃতই মহারাজ, বড় হথকর পণ্ডিতের সঙ্গে বাস , হরেছিমু যোবা শক্রহন্তগত ; পক্ষী আবদ্ধ পপ্সবে किংবা कामवक्त भीन यथा व्यमशंत्र, ঠিক সেই মত, হায় ৷ মহৌবধ সবে कविरनम मुख्यि मान निम थिखावरन ।*

অনস্তব বাজা নগবে উৎসব-ভেরী বাজাইবাব আজ্ঞা দিলেন। তিনি নাগরিকদিগকে বলিলেন, ''তোমবা এক সপ্তাহকাল উৎসবে প্রবৃত্ত হও, যে আমাব অমুরক্ত, গেই যেন মহৌষধ পণ্ডিতেব প্রতি মহাসন্মান দেখায় ও তাঁহাকে উপঢৌকনাদি দেয়।

[এই বৃভান্ত বিশ্বদর্গে বাক্ত করিবার জক্ত শান্তা বলিলেন,

১৯১। বাজুক সকল বীণা, ভেরী ও ভেত্তিম; মগধদেশজ শব্ধ উঠুক বাজিয়া ; দুন্দুভি মধুর শব্দে বাহাও সকলে।]

পৌব ও জানপদগণ স্বভাবতঃই মহাসত্তের সদমান অভ্যর্থনা কবিতে ইচ্ছা করিয়া-ছিল; ভেবীর শব্দ গুনিয়া ভাহারা আবও সধিক মাত্রায় দেই সমান প্রদর্শন করিল।

িএই বৃত্তান্ত বিশদরূপে ব্যক্ত করিবার জন্ম শান্তা বলিলেন :—

১৯২। বাচপত্নী, রা**ৰপুত্র, বৈ**হ্য ও রাহ্মণ বহুবিধ উপহার, অন্ন আর পান

১৯০। গজসাদি-ত্রখাথেছি-রখি পত্তিপণ বছবিধ উপহাৰ, অন্ন আৰু পাৰ

১৯৪। সমবেত হয়ে পৌরস্থানশ্বগণ নানাবিধ উগহার, অন্ন আর

সকলেই করিলেন সত্ব প্রেরণ মহৌষধ পণ্ডিতকে করিতে সন্মান।

স্কলেই ক্ষিলেন স্থয় প্রেরণ মহৌষ্ণ পণ্ডিতকে করিতে সন্মান।

मदलहे कदिलन मदद ध्यदन মহৌনধ পণ্ডিতকে করিতে স্থান

পান

[ি] ১৯৯ এবং ১৯০ চিহ্নিত গা । হুইটা যথাক্রমে পূর্ববর্তী ১১৭ ম ও ১১৮ম শাধার পুনুনক্তি ।

১৯৫। হেবি মহৌষধে গৃহে প্রজ্যাগত হর মগ্ন সবে আনন্দ-সাগরে। দেখি ডারে সবে হববেব বেগে ইউরীয়বাস সঞ্চালন করে।

উৎসবাস্তে মহাসম্ব রাজভবনে গিয়া বলিলেন, "মহারাজ, চূড়নী রাজার মাতা, মহিষী ও পুত্ৰকে শীঘ তাঁহাব নিকট পাঠাইয়া দেওয়া কৰ্ডব্য ৷ বাজা বলিলেন, "বেশ, বৎস। তাঁহাদিগকে পাঠাইয়া দাও।" মহাসত্ত তথ্ন সেই তিন জনের প্রতি মহাসন্মান **दिन्थार्टलन, फाँराव मद्य फेंब्र भक्षांन रहेट्ड य मक्न मिनिक व्यामिशार्डिन, छांशांपिशद्य श** সসমানে পুরস্কৃত করিলেন এবং নিজেব লোকজন সঙ্গে দিয়া মহিষী প্রভৃতিকে প্রসাদন্তের নিফট পাঠাইয়া দিলেন। ব্ৰহ্মদন্ত ভাঁহাকে যে এক শত ভাৰ্য্যা ও চারি শত দাসী দিয়া-ছিলেন, ভাহাদিগকে ভিনি নন্দাদেবীর সঙ্গে প্রেবণ করিলেন; তাঁহার সঙ্গে যে সেনা আসিয়াছিল, ভাহার্ত মহিষী প্রভৃতির সঙ্গে দিলেন। এইরূপে উক্ত তিন ব্যক্তি বহু অমুচরে পরিবৃত হইয়া উত্তব পঞ্চালে উপস্থিত হইলেন। ব্রহ্মদত্ত ভাঁহার মাতাকে জিভাগা কবিলেন, "মা, বিদেহেব রাজা ভোমাদের সহিত সদ্ব্যবহার কবিয়াছিলেন ত ?" রাজ্যাতা বলিলেন, "কি বল, বাবা ? তিনি আমাকে দেবতার স্থানে প্রতিষ্ঠাপিত কবিয়া দেবা ক্ষিয়াছেন।" নন্দাদেবী বলিলেন যে, তিনিও মাতৃস্থানে থাকিয়া বিদেহরাজেব দেবা পাইয়াছেন। পঞ্চালচণ্ড বলিলেন, "তিনি কনিষ্ঠ সহোদরজ্ঞানে আমার সম্বেহ আদ্ব যত্ন করিয়াছেন।" ইহা গুনিয়া ব্রহ্মদত অভিমাত্র সম্ভষ্ট হইলেন এবং বিদেহবান্ধকে বছ উপহার পাঠাইয়া দিলেন। ফলভঃ এই সময় হইভে উক্ত ছুই জন বাজা পরম্পবের সহিত মৈত্রীস্বত্তে বন্ধ হইয়া সম্প্রীভভাবে স্ব স্থ রাজ্য শাসন করিতে লাগিলেন।

ত্ৰদেখত সমাপ্ত।

()()

পঞ্চালচন্ত্রী বিদেহরাজের অতি প্রিয়া ও মনোজা হ্ইলেন; বিবাহের দিতীয় বর্ষে তাঁহার একটা পুল জন্মিল। এই পুলের বয়স্ যথন দশ বৎসর হইল, তথন বিদেহরাজ দেহভাগে করিলেন। বোধিসত্ব বলিকেব মন্তকোপরি শেতচ্চল উথাপিত করিয়া 'দেব, আমি ভোমার মাতামহ চ্ডনী রাজার নিকটে বাইব' বলিয়া বিদায় চাহিলেন। বালক রাজা বলিলেন, "লামি অল্পবহন্ত ; আপনি আমাকে ছাড়িয়া যাইবেন না; আমি আপনাকে পিছুস্থানীয় মনে করিয়া সন্মান করিব।" পঞ্চালচন্ত্রীও বলিলেন, "পঞ্জিত, আপনি চলিয়া গেলে আমরা নিভান্ত অশবণ হইব; আপনি যাইবেন না।" বোধিসন্ত বলিলেন, "আমি চ্ডনীব নিকট প্রতিজ্ঞা করিয়াছি; এখন না যাইয়া পারিতেছি না।" রাজ-ভবনের এবং নগবের লোকে সকরুণ পরিদেবন করিতে লাগিল; কিন্তু বোধিসন্ত প্রতিজ্ঞা শ্বরণ করিয়া নিজের পবিচারকদিগকে লইয়া উত্তর পঞ্চাল নগ্রে গমন করিলেন। তিনি আসিতেছেন গুনিয়া ব্রহ্মনন্ত প্রত্যাপ্রমনপূর্বক মহাস্মানেব সহিত তাঁহাকে নগরে লইয়া গেলেন, তাঁহাব বাসের জন্ম একটা প্রকাণ্ড প্রাসাদ দিলেন, পূর্বে তাঁহাকে বে আলীখনি গ্রাম দিয়াছিলেন, তাঁহা ছাড়া আবও সম্পত্তি দান করিলেন; বোধিসন্তও তাহার সেবা করিতে লাগিলেন।

ঐ সময়ে ভেরী-নামী এক পরিব্রাজিকা প্রতিদিন রাজভবনে আহাব করিতেন;
তিনি অপণ্ডিতা ও বৃদ্ধিমতী ছিলেন। তিনি মহাসন্তকে এতদিন দেখেন নাই, কেবল
লোকম্থে শুনিগছিলেন যে, মহৌষধপণ্ডিত বাজসেবায় নিষুক্ত হইয়াছেন। মহাসন্তও
তাহাকে পূর্বে দেখেন নাই, কেবল শুনিয়াছিলেন যে, ভেরী-নামী এক পরিব্রাজিকা
বাজভবনে আহাব করিয়া থাকেন।

[🕈] ১৯২ম হইডে ১৯৫ম পর্যন্ত চারিটি গাণা যথাক্রমে বিত্রসান্তিত-জাতফের ৩০৯ম হইতে ৩১২ম গানা।

রাজমহিষী নন্দা বোধিসন্থেব প্রতি বিরূপ ছিলেন, কেন না তিনিই চক্রান্ত কবিয়া কিয়ৎকালের জন্ম বাজাব সহিত তাঁহাব বিচ্ছেদ ঘটাইয়াছিলেন। তিনি নিজেব প্রিয়পাত্র পাঁচজন পবিচাবিকাকে আজ্ঞা দিয়াছিলেন, "তোমবা মহৌষধেব একটা দোষ বাহিব কবিয়া রাজাকে তাঁহার প্রতি বিরূপ কবিবাব চেষ্টা কর।" তথন হইতে এই পাঁচ জন পবিচাবিকা স্থযোগ খুঁজিয়া বেডাইতে লাগিল।

এক দিন ঐ পবিব্রাজিকা আহাবান্তে বাজভবন হইতে বাহির হইতেছিলেন, এমন স্ময়ে রাজান্তণে দেখিতে পাইলেন, বোধিসত্ত বাজদর্শনে যাইতেছেন। বোধিসত্ত পরিব্রাজিকাকে নমস্কাব কবিয়া দাঁডাইলেন। তথন পবিত্রাজিকা ভাবিলেন, 'লোকটী না কি পণ্ডিভ; একবার পবীক্ষা কবিয়া দেখি, ইনি প্রকৃতই পণ্ডিভ, বা অপণ্ডিত।' ইহা চিন্তা কবিয়া তিনি হন্তমূদ্রাঘাবা প্রশ্ন কবিলেন। তিনি বোধিদত্বকে দেথাইয়া নিজেব ক্ষতল প্রদাবিত ক্বিলেন (হাত খুলিলেন)। এক্প ক্বিবাব উদ্দেশ্য ছিল এই প্রশ্ন ক্বা:--'বাজা পণ্ডিতকে বিদেশ, হইতে আনিয়া এখন জাঁহাব ভবণপোষণেব ও বঙ্গণা-বেলণেৰ ব্যবস্থা কবিতেছেন কি না ?" ভেকী হস্তমুদ্রাদ্বাবা প্রশ্ন কবিতেছেন বুঝিয়া মধাসন্ত হন্তমুষ্টিদাবা ভাহাব উত্তব দিলেন। এই উত্তবেব মর্ম এই--- 'আর্য্যে, আমাদাবা প্রতিজ্ঞা করাইয়া বাজা আমাকে আহ্বান কবিয়া আনিযাছেন বটে, কিন্ত এখন তিনি এমন দৃঢ়মুষ্টি হইয়াছেন যে, আমাকে পূর্বেবিমত কিছুই দান কবেন না।" মনে মনে ইহা ভাবিয়া বোধিদত্ত হন্তমুম্ৰাদ্বাবা প্ৰশ্নেব উত্তব দিলেন। এই উত্তব পাইয়া ভেবী হাত তুলিয়া নিজেব মন্তকে হাত বুলাইলেন। ইহা কবিবাব অভিপ্রায এই:--"পণ্ডিত, যদি তুমি ত্রবস্থ হইয়া থাক, তবে আমাব ভাষ কেন প্রব্রুৱা গ্রহণ কব না ?" ইহা বুঝিষা মহাসম্ভ নিজেব উদরে হাত বুলাইলেন। তাঁহাব এই উত্তবেব তাৎপর্য্য:—"আর্য্যে, আমাব বহু পোষ্য ; দেইজন্যই প্ৰব্ৰজ্যা লইতে পাবি না।" এইরূপে হন্তমুদ্রাদাবাই প্রশ্ন জিজ্ঞাসা কবিয়া ভেবী নিজেব আবাদে চলিয়া গেলেন; মহাসত্ত্বও তাঁহাকে নমস্কাব কবিয়া বাজদর্শনে গমন কবিলেন।

नमाप्ति य प्रकल विश्वस्थ शिविहाविका निर्धाक्षिक कविषाहित्तन, जोशीय वाजायन रहेर् एवन अशान्त वहें वाजाहीन कर्याश्वर्यन लक्ष्म कविषाहित। जाशीय ह्ण्मीय निक्रं शिषा नाशिहेन, "प्रशांवां मुस्तीय एक्षी शिषा नाशिहेन, "प्रशांवां मुस्तीय एक्षी शिषा नाशिहेन, "प्रशांवां मुस्तीय एक्षी शिषा नाशिहेन, "प्रशांवां मुस्तिय एक्षी शिष्यां किष्यां किष्यां किष्यां मुस्तिय वालावां स्थान मुद्रे के नामिष्र विश्वाह वालावां स्थान मुद्रे के नामिष्र वालावां से स्थान मुद्रे के नामिष्र वालावां से स्थान मुद्रे के नामिष्र वालावां से स्थान मुद्रे कि प्रशांवां मुद्रे कि प्रशांवां मुद्रे कि प्रशांवां मुद्रे कि नामिष्ठ किष्यां मुद्रे मुद्रे कि नामिष्ठ वालावं मुद्रे किष्य किष्य मुद्रे किष्य मुद्रे किष्य मुद्रे किष्य मुद्रे किष्य मुद्रे किष्य किष्य मुद्रे किष्य किष्य मुद्रे किष्य किष्य मुद्रे मुद्रे मुद्रे किष्य किष्य भावि । अश्वाह मुद्रे मुद्र

পরিচাবিকাদিগেব কথা শুনিয়া বাজা ভাবিলেন, 'আমি গভিভেদ বোন অনিষ্ট

भूति 'दरणां चोष्ट । यनि कीन गरिदाहरणत मस्य देवारात्री हरेड, एटा व मस्याधनभन हत्त्र्

কবিতে পারি না; পরিত্রাজিকাকে জিজ্ঞাগা কবিয়া শুনি, ব্যাপারটা কি ?' প্রদিন পরিব্রাজিকার আহারেব সময়ে তিনি তাঁহার নিকটে গিয়া জিজ্ঞাসা কবিলেন, "আর্য্যে, আপনি কথনও মহৌষধ পণ্ডিতকে দেখিয়াছেন কি ?' পরিব্রান্ধিকা বলিলেন, ''হাঁ, মহারাজ : কাল যখন আহারান্তে এখান হইতে যাইতেছিলাম, তথন তাঁহাকে দেখিয়াছি।" "আপনাদেব মধ্যে কোন কথাবার্ডা হইয়াছিল কি ?" "কোন কথা হয় নাই; ভৱে শুনিয়াছিলাম, তিনি একজন পণ্ডিত; তিনি প্রকৃত পণ্ডিত হইলে বুঝিতে পারিবেন, ইহা ভাবিয়া আমি হন্তমুদ্রা-সঙ্কেতে হাত খুলিয়া তাঁহাকে প্রশ্ন কবিয়াছিলাম, পিণ্ডিভ, রাজা তোগার সম্বন্ধে মুক্তহন্ত বা সমুচিতহন্ত !---তিনি তোগার আদর যত্ন কবেন বা করেন না । তিনি হস্তমুষ্টি দাবা উত্তব দিয়াছিলেন, 'রাজা আমাদারা প্রতিজ্ঞা করাইয়া আমাকে এখানে আহ্বান করিয়া আনিয়াছেন বটে; কিন্তু এখন আমায় কিছুই দেন না।' ইহার পব আমি হন্ত মুদ্রাঘাবা নিজের মাথায় হাত বুলাইয়া জানিতে চাহিয়াছিলাম, যদি তুরবস্থাপন্ন হইয়া থাকেন, ভবে কেন ভিনি আগাৰ মত প্ৰব্ৰজ্যা গ্ৰহণ কবেন না ? ইহাৰ উত্তবে ভিনি নিজেৰ পেটে श्रुष्ठ तूनारेगा कानारेगाहिएनन एव, जाहार रह (शाषा चारह, छीहारक रह छेनर পूर्व करिएड হয়; এইজন্যই তিনি প্রব্রজ্যা গ্রহণ কবিতে অক্ষম।" "আর্য্যে, মহৌষধ সভ্য সভ্যই পণ্ডিত কি 🖓 'ই। মহারাজ; এই- পৃথিবীতে প্রজাবলে অন্য কেহই তাঁহার তুল্যকক্ষ নহে।" ভেরীব কথা শুনিয়া বাজা তাঁহাকে প্রণাম কবিয়া বিদায় দিলেন। তিনি চলিয়া গেলে বোধিসত্ত বাজদর্শনের জন্য প্রবেশ কবিলেন। বাজা তাঁহাকে জিজ্ঞাসা করিলেন, "পণ্ডিভ, তুমি ভেরী পবিব্রাজিকাকে দেথিয়াছ কি গ" "হাঁ মহাবাজ; কাল যথন তিনি এথান হইতে বাহির হইয়া বাইতেছিলেন, ভথন তাঁহাকে দেখিয়াছি। হন্তমুদ্রাদারা তিনি আমাকে প্রশ্ন কবিয়াছিলেন, আমিও তাঁহাকে হত্তমুদ্রাম্বাবাই উত্তব দিয়াছিলাম।" অনন্তর, প্রশ্ন ও উত্তবসম্বদ্ধে পূর্বের যাহা বলা হইয়াছে, বোধিণত্ব রাজাকে তাহা জানাইলেন। ইহাতে রাজা দেদিন প্রদন্ন হইয়া মহাদত্তকে দৈনাপত্যে নিযুক্ত কবিলেন; সমস্ত কার্য্যেব ভাবই তাঁহার হন্তে সমর্পণ কবিলেন। বাঞা ব্যতীত অন্ত কেহই তাঁহা অপেক্ষা মধিক ঐশ্ব্যাশালী ও গৌরবভাজন রহিল না।

একদিন মহাসন্ধ ভাবিতে লাগিলেন, 'রাজা ত অকস্মাৎ আমাকে প্রাভূত ঐর্ধ্যা দিয়াছেন ও গৌববভান্ধন কবিয়াছেন। রাজাবা কিন্তু যথন বিনাশ কবিতে চান, তথনও এইবপ অমুগ্রহ বর্ষণ কবিয়া থাকেন। রাজা আমাব প্রকৃত স্থবং কি না, তাহা পবীক্ষা কবা আবশুক। অভ্য কেহু ত পরীক্ষা কবিতে পারিবে না; ভেবী. পবিত্রাজিকা প্রজ্ঞাবতী; তিনি কোন একটা উপায়ে পবীক্ষা কবিতে পারেন।'' ইহা চিন্তা কবিয়া তিনি একদিন প্রচুর গন্ধমালাদি লইয়া পরিত্রাজিকাব আবাসে গমন কবিলেন এবং তাঁহাকে আর্চনা ও নমন্থার কবিয়া বলিলেন, "আর্যে, আপনি যেদিন বাজাব নিকট আমাব ওণের কথা বলিয়াছিলেন, সেই দিন হইতে তিনি আমাকে এত ঐর্থ্য দিতেছেন এবং আমাকে এরপ গৌববভান্ধন কবিতেছেন যে, আমি বিশ্বয়ে অভিভূত হইয়াছি। কিন্তু তাঁহাব এই দান প্রস্কান্তঃকরণ-সভূত কি না, তাহা আমি জানি না। আনার সম্বন্ধ রাজার মনের প্রকৃত তাব কি, আপনি যদি তাহা জানিতে পাবেন, তবে বড় ভাল হয়।" পরিপ্রাজিকা অঙ্গীকাব করিলেন, "বেশ কথা; আমি তাহা জানিতেছি।" তিনি পরদিন যথন রাজভ্যবনে যাইতেছিলেন, তথন উদক্রাক্ষয়-গ্রন্থীক তাহাব মনে পভিল। তিনি ভাবিদেন 'আমি চর্ হইব না; কৌশলে প্রশ্ন করিয়া বাজা পণ্ডিতের স্কৃহং কি না, জানিব। তিনি

পঞ্ম ধঞ্জের উদকরাক্স-জাতকে (৫১৭) এই প্রথের উল্লেখ আছে।

গিয়া আহামেন্তে উপবেশন করিলেন; বাজাও তাঁহাকে প্রণাম কবিয়া এক পাখে অবস্থিত হইলেন। ইহাব পৰ ভিনি ভাবিলেন, 'রাজা যদি পণ্ডিভেব প্রতি বিরূপ' হন, ভবে আমি যথন প্রশ্ন করিব, তথন তাহাব উত্তবে বহুলোকেব সমুথে নিজেব বিরূপ ভাব প্রকাশ কবিবেন। তাহা কিন্তু ভাল হইবে না। আমি বাজাকে নিভূতে প্রশ্ন কবিব।' ইহা স্থির করিয়া তিনি বলিলেন, "মহাবাজ, গোপনে একটা কথা জিজ্ঞানা কবিতে চাই।" ইহা শুনিয়া রাজা অন্য লোকজনকে স্বাইয়া দিলেন। তথন পবিব্রাজিকা বলিলেন, 'মহাবাজ, আপনাব নিকট আমার একটা প্রশ্ন আছে।" রাজা বলিলেন, 'প্রশ্ন কফন, আর্যো, যদি ব্দানি, উত্তব দিব।" তথন পবিব্রাজিকা উদক্বাক্ষ্য প্রশ্নেব প্রথম গাথা বলিগেন :—

১৯৬। ভাবুন, হে নহাবাজ, আপনারা সাত জন ^ক

যেতেছেন সাগরের পথে .

হেন কালে নরবলি

পাইতে রাক্ষ্য এক

নৌকাথানি ধবিল ছ'হাতে।

পর পর কোন জনে কবিবেন হস্তে ভার

আক্সবন্ধা তবে সমর্পণ গ

সর্কাণ্ডো দিবেন কারে দু কাহাকে বা সর্কাশেষে দ

চাই আমি শুনিতে, রাজন্।

ইহা শুনিয়া বাজা, তাঁহার থাহা ইচ্ছা, এই গাথায় বলিলেন :---

১৯৭। সাঙাকে প্রথমে, মহিষীকে তার পর, প্রাতৃবন্ধুপুরোহিত ক্রমে অনতব বাক্ষসের গ্রাসে আমি করিব অর্থণ ; শেষে দিব আত্মধলি হ'লে প্রযোজন।

প্রাণাপেক্ষা মহৌষধ প্রিয়তর মম ; তাহাকে রাক্ষসগ্রাসে দিব না কথন(ও)

রাজাযে মহাসত্তকে প্রম শ্বন্থং মনে করেন, পবিব্রাজিকা তাহা বুঝিতে পাবিলেন। ইহাতেও মহাসত্ত্বের গুণ প্রকৃষ্টরূপে প্রকটিত হুইল না দেখিয়া তিনি ভাবিলেন, আমি বহুলোকেব দমকে এই দকল লোকেব গুণ কীর্ত্তন কবিব; রাজা তাঁহাদিগেব অগুণ দেখাইয়া কেবল পণ্ডিভেব গুণই বর্ণনা কবিবেন; ইহাতে নভন্তলে চন্দ্রমার ন্যায় পণ্ডিভের ত্তণ প্রকটিত হইবে।' ইহা স্থিব কবিয়া তিনি অন্তঃপুবচর সকল লোক সমবেত কবাইয়া বাজাকে আদিতঃ সেই প্রশ্নই জিজ্ঞাসা কবিলেন ; বাজা পূর্ব্ববৎ উত্তব দিলে তিনি বলিলেন, "মহায়াব্ধ, আপনি প্রথমে মাতাকে দিবেন বলিতেছেন , কিন্তু মাতাব গুণ যে বলিয়া শেষ করা যায় না; বিশেষভঃ আপনাব মাতাভ অন্যেব মাতাব মত নন , তিনি আপনার বছ উপকার করিয়াছেন।" পবিব্রাজিকা ছুইটী গাথায় এই অভিমত ব্যক্ত কবিলেন :—

১৯৮ ৷ ধরিলা জঠরে মাডা, করিলা পালন, ক্ষিল মনন ছম্ভী বধিতে তোমায় ; তব হিতৈষিণী এই প্রস্লাবতী নানী। विनित्नन, नक्ष जूत्रि रुग्राष्ट्र जनत्न ,

করিলা হুদীর্ঘকাল মেহ বিডবণ। পেলে পনিত্রাণ তুমি মাতার কৃপায়। রাখিয়া মেষের অস্থি তব শয্যোপরি ভুলালেন পাপায়াকে এ কৌশনবলে। व्रक शिर्छ बाबि यिनि व विना शानन, অর্পণ করিতে চাও রাফদের থানে 🤋

১৯৯। द्दन व्याननाजी, गर्डपंत्रिनी य जन, সর্বাত্যে ভাঁহাকে, তুমি, বল, কোন্ পোষে

^{*} बाबमाठा, बाबमहिरो नन्ता, बाहाब महापत ठीप्रबद्धी, बाहाब रफू ४३:८मथ, बाहाब পুরোহিত, নহৌষধ 4पः রাজা নিজে,—এই সাতদ্যন ।—টাকাকার।

[🔹] নিকাকার খলেন :—চূড়নীর পিতার নান ছিল মহাচূড়নী , 🛮 ছতী ছিল তাঁহার পুরে।হিত। চূড়নী যথন শিন্ত, সেই সময়ে তাঁহার মাতা (তলভা) পুরোহিতের সহিভ অবৈধ প্রণম্বত্তে বন্ধ হইবা বিষ্প্রয়োগে মহাচূড়নীর আণাম্ভ করেন এবং পুরোহিতকেই রাজ্য দিয়া নিজে তাঁহার কথানহিনী হন। এব দিন চূতনী বনিমাহিলেন, ''মা, বড় ফিবে পেরেছে।" ইহা গুনিয়া নাতা তাঁহাকে গুড়ের সহিত খালা খাইতে দিয়াছিলেন। তথন ঝাঁকে ঝাঁকে শাহি আসিয়া বালককে থিরিল , নাছি তাড়াইয়া থাইবার উদ্দেশ্যেবালক একটু পিহনে হঠিয়া ক্ষেক বিলু গুড়

ইহা গুনিয়া রাজা বলিলেন, "আর্থ্যে, আমাব মাতাব বহু গুণ; তিনি যে আমাব ক্ত

মাটিতে ফেলিল; নিপের সমুথে যে সকল মাছি ছিল, সেগুলাকে দূব করিয়া দিল। এইকপে নিম্ফিক হইয়া সে খাজা খাইল, হাত ধুইল, মুখ প্রকালন কবিল এবং চলিয়া গেল। প্রাহ্মণ বালকেব কাণ্ড দেখিয়া ভাবিলেন, 'এই বালক এখনই এই উপায়ে নিম ক্ষিক শুদ্র খাইল। এ নধন বড হইবে, তখন ড আমার হাত হইতে রাজ্যই কাড়িয়া লইবে। অংএব এখনি ইহাকে বধ করিতে হইবে।' তিনি তমতাকে এই সঙ্গল জানাইলেন। ভলত। মূপে বলিলেন, "বেশ, ভাহাই কয়া যাউক। আপনার প্রতি অমুবাগবশতঃ আমি নিজের স্বামীকেও ভ বধ করিয়াছি, ছেলে দিয়া আমি কি কবিব ? ভবে বেশী লোকজনকে না জানাইয়া গোপনে ইহাকে মারিব।" তলতা ব্রাহ্মণকে এইরূপে বঞ্চনা কবিলেন। তিনি বুদ্ধিমতী ও উপায়কুশলা ছিলেন, কিয়ৎক্ষ্ণ ভাবিমা পুত্রকে রক্ষা করিবাব জন্ম একটা উপায় স্থিব করিলেন। ভিনি পাচককে ডাকাইযা বলিলেন, "সৌমা, আসার পুত্র চূডনী এবং ভোমার পুত্র ধনুংশেখ একই দিনে জন্মিথাছে , উভয়েই শৈশব হইতে একসঙ্গে লালিত পালিড লইয়া বড হইয়াছে , ভাহাদের মধ্যে বন্ধুবও জন্মিয়াছে। ছম্ভী এখন আমাৰ পু্জ্ৰটীকে বধ কৰিতে চাহিতেছে; তুমি আমাৰ বাছাকে ৰন্ধা কয়।' পাচক বলিল, ''আমাকে কি করিতে হইবে, আজ্ঞা কক্ষ্ম।'' 'আমার পুদ্র এখন হইতে প্রাণ সর্বদা ভোমাব গৃহে থাকুক মাহাতে কাহাবও মনে কোন সন্দেহ না জন্মে, এলফ সেও ভূমি কবেকদিন একদঙ্গে পাকশালাঘ নিদ্রা হাও , কেহ কোন সন্দেহ করে নাই জানিলে এক দিন ভোমাব শ্যাব উপর কতকগুলি ভেডার হাড বাখিবে এবং লোকে যথন ঘুমাইবে তথন পাকশালার আগুন লাগাইবে। তাহাব পৰ, কাহাকেও না জানাইয়া তোমার ও আমাব ছেলে লইয়া অগ্রন্থাব দিয়া বাহিব হইবে ও অন্য কোন রাজার বাজো যাইবে , সেথানে প্রকাশ কবিও না বে, আমাব পুত্র বাজপুত্র। এই উপায়ে তুমি বাছাকে त्रका करा" পাচক 'यে चांछा' विनया এই প্রস্তাবে সমত হইল। তথন তলতা তাহাকে বহু ধন দিলেন, মে উহার নির্দেশ মন্ত সমস্ত কার্য্য হুসম্পন্ন কবিল এবং কুমাবকে লইয়া মন্ত্রদেশন্ত শাফল নগবে গিন্না তত্ত্রত্য বাজাব পাচকের পদে নিযুক্ত হইল। মদ্ররাত্ম ভাঁহার পুবাতন পাচককে পদচ্যুত করিলেন। বালক তুইটা নুত্তন পাচকের মধ্যে রাজভবনে যাইত। একদিন বাজা জিজ্ঞাস। করিলেন, ''ইহাবা কাহাব ছেলে ?'' পাচক বলিল, ''এ ছটী আসার ছেলে, মহাবাজ।'' ''এদের চেহারা ত এক নয ?'' ''ইহাবা ভিন্ন জিন্ন জ্রীর গর্ভে জন্মিরাছে, হারাজ"। এইরূপে কিয়দিনের মধ্যে বালফ দুইটা অন্ত:পুরুত্ব সকলের বিশাসভাজন ইইল। তাহারা মদ্ররাজের কতার সঙ্গে থেলা করিত। চূড়না ও মদ্ররাজহতা অনুক্ষণ একসঙ্গে থাকিয়া প্রসাদের প্রতি আসত হইবেন, থেলিবার কালে কুমাব রাজহতাব ঘাবা কন্দুক, পাশটি প্রভৃতি আনাইতেন, ভিনি না আনিলে তাহাব মাধায় আঘাত ক্ষরিভেন্ন, বাজকতা কান্দিয়া উঠিতেন্ন, ভাঁহার ক্রন্তন শুনিয়া বাজা বলিভেন "কে আমার শেয়েফে মারিল ?" থাত্রীবা চুটিথা গিয়া জিল্ঞাসিত; বাঙ্গকন্তা। ভাবিতেন, 'এই ধেলেটা আমাকে নাবিয়াছে বলিলে বাবা ইহাকে দও দিবেন কাজেই কুমায়ের প্রতি প্রসুবাগবশতঃ তিনি প্রকৃত কথা ধলিতেন না , তিনি বলিতেন, "কেহই আমায় মারে নাই।" একদিন রাজা স্বচক্ষেই দেখিলেন, কুমার ভাঁহার ক্যাক্তে প্রহান করিভেছে। তথন ভিনি ভাবিতে লাগিলেন, 'এই বালক পাচকেৰ সদৃশ নহে , এ পরম হৃন্দর ও নির্দ্তীক , দেখিলেই ইংকি ভাগবাসিভে ইচ্ছা কৰে। এ কখনও পাচকের পুত্র হুইতে পাবে না।' অভ:শর ভিনি কুমানকে স্নেছ ফরিতে লাগিলেন। থাত্রীরা খেলিবাব যায়গায় খান্ত জইশা গিয়া বাজকভাকে দিত; রাজকভা ভাহা হইতে কিছু কিছু ভাহার খেলার সাথী অক্ত ছেলেপিলেফে দিভেন। অক্ত ছেলেশ লবনত দেহে হাটুব উপর ভব দিগা উহা গ্রহণ করিত ; চূডনী কিন্তু দাঁডাইরা দাঁডাইনা নাজক্তাব হাত হইতে উহা কাডিনা লইতেন। রামা এসব কাওও লম্য করিলেন। ইহাব পর একদিন চুত্নীর কন্দুকটা বাজার সুদ্র পল্যান্থের নিম্নদেশে প্রবেশ করিলে উহা ধবিতে গিয়া চূডনীর মনে নিজের অভিজাত্যাভিমান জাগিয়া উঠিল; 'বি ছুতেই এই প্রত্যন্তরাজেব শ্বার নিমে প্রবেশ কবিব না ' এই সম্বন্ধে তিনি একটা দণ্ডেব সাহায্যে উহা বাহির কবিলেন। ইহা দেখিয়া বাজার প্রতীতি হইল যে, নিশ্চয় এই কুমার পাচকেন পুত্র নহে। ডিনি পাচককে ডাকাইয়া আবাব জিজ্ঞাসা কবিলেন, "এই ছেলে ঘুইটা কাহাব।" দে পূর্ববৎ উত্তব দিল, "এরা আদার ছেলে।" "কে তোমার পুত্র, কে তোমার পুত্র নয় তাহা আমি জানি। সত্য কথা বল , নচেৎ তোমাব প্রাণ থাকিবে না"। ইহা বলিয়া তিনি খড়গ উদ্ভোলন কবিলেন। তথন পাচক মৰণ্ডযে বলিল, "বলিতেছি, মহাবাজ; আমি গোপনে বলিতে চাই।" বাজা ভাহাকে গোপনে বলিবাৰ ফ্যোগ দিলেন , সে অভয় প্রার্থনা কবিষা যথাভূত সমস্ত ব্যাগাৰ নিবেদন ক্রিল: ব্রালা ভত্তঃ জানিয়া ক্লাকে নানাভবণে স্থিত ক্বিয়া কুমারের স্থিত বিবাহ দিলেন।

পাচক যেদিন কুমারঘয়কে লইরা উত্তব পঞাল হইতে পলায়ন কবিয়াছিল, সেইদিন সমস্ত নগরে কোলাইল ছুইডে লাগিল যে, রাজার পাকশালায় আগুন লাগায় পাচক, পাচকপুত্র এবং চুডনীকুমান, তিনজনেই পুড়িয়া উপকার কবিয়াছেন, তাহাও জানি। কিন্তু গুণ অপেকা তাঁহাব অগুণই অধিকতর।" অনত্তর তিনি তুইটী গাথায় যাতাব দোষ বলিলেন:---

> বৃদ্ধা, তবু তক্দীর মত তিনি সনা পরিধান অলম্ভার করেন, যে সব পরিধানযোগ্য নয় এখন তাঁহার। এতই নিলজা তিনি, যত ছোট লোক---দৌবাবিক-বক্ষি-পত্তি-ভাকি অসময়ে অট্টহান্তে হন রতা সঙ্গে তাহানেব।

২•১। প্রতিহন্দী বাজা যন্ত আছেন আমাব, নিজেই তলতাদেবী করেন প্রেরণ দুত তাঁহাদের ঠাই।—এই সব দোবে রাম্পদের গ্রাদে তাঁরে নিক্ষেপিতে চাই।

ভেরী বলিলেন, "বেশ, মহাবাজ, আগনাব মাতাকে এই দোষে বিস্জ্বন কফন; কিন্তু জাপনাব মহিষী ত গুণবতী।" অনন্তব তিনি নন্দাদেবীব গুণ কীর্ত্তন কবিলেন:—

> २•२। त्रमगीत निर्दामित, श्रश्चित्रस्विती, আশৈশৰ ছায়াসমা তৰাত্ৰৱিনী, শীলবতী,

प्रकारनां, अळा-ममहिलां, २.७। বৃত্তিমতী, হিভাহিত-বিচার-নিপুণা,— হেন প্রণবতী পত্নী তোমার, রাজনু। কি দোৰে রাক্ষসগ্রাসে দিতে তাঁরে চাও গ

বাজা মহিষীৰ অগুণ বলিলেন:---

২০৪। অনর্থকাবক-কেল্লি-কামবশগ্রত হইষাছি দেখি চান নিকটে আনার দেই দৰ আভ্রণ-ধন-রত্ব ভাগি, পুত্ৰহুন্যাগণে দিতে যে সৰ সনন করিয়াছি পূর্ব্বে আমি ;

₹ . € | হৈণতাবশত: দেই তাঁৰে ফুৰুৱালা ধন নে সকল, কভু অন্ন, কভু বহ। দিয়া কিন্তু শেৰে হইয়া বিষয় করি অনুতাপ ভোগ। পত্নীর এ দোহ আমি করিয়া সর্গ বাহ্নসের প্রাসে তাঁরে নিক্ষেগিতে চাই।

পরিব্রাজিকা বলিলেন, ''আচ্ছা, মহাবাজ, পত্নীকে যেন এই দোষে বিদর্জন কবিলেন; কিন্তু আপনাব কনিষ্ঠ তীক্ষমিন্ত্রনাব ত আপনার বহুপকাবক; আপনি কি লোবে তাঁহাকে রাক্ষেব মুখে দিতে চান বলুন ত ?

> २-७। ब्रांबाब ममृक्ति दृक्ति करबरहन पिनि তানিলেন দেশে পুনঃ যে ভন ভোনায়,

मिंदिशार्त । एक शास्त्री निद्रा डाक्षणं क दिवालन, "त्वर, क्षामीत्वर मनकामना पूर्व इहेशार , छार्शा हिन्द्र निह না কি গাৰুশালায় আগুনে পুডিয়া মরিয়াছে।" এই সংবাদে ব্রাহ্মণ অতিমাত্র সম্ভষ্ট হইকেন। নেহাবিগুলি বেন চুড়নীর অস্থি, প্রাশ্ববেষ ইহা বুকাইয়া তনতা সেগুলি দক্ষ করিলেন।

" ভীক্ষমীর সকলে নিকাকাং বলেন:—মহাচ্ডনীকে নিহত করিবা ভলতা বংল মালগের সংস বাৰ ক্রিতে অহুন্ত হন, তীক্ষ নত্রী তখন মাতৃশর্ভে হিলেন। কালক্ষমে তিনি যথন বত হইলেন, তখন প্রাহ্মণ তাঁহাকে धक्यानि छत्रवाति विश रितालन, "कुमि धरन रहेरठ हेरा हारठ नहेरा धामात्र कारह बादिरव।" दूनार পররাজ্য বিমর্দান কবি যিনি, ভূপ, বহুধন এনেছেন ভাণ্ডারে ভোসাব, ২০৭। ধনুর্নব-অগ্রগণ্য, মহাপরাক্রম প্রোদব সার্থকনামা ভীক্ষমন্ত্রী তব। কি দোবে বাক্ষমগ্রাসে দিতে তাঁরে চাও।

রাজা ভাতার দোষ বলিলেন:---

২০৮। রাজ্যের সমৃদ্ধি আমি করেছি বর্ধন, আমিই এনেছি পুনঃ এ রাজ্যে অপ্রজে, বিমর্দিয়া প্রবাল্য আনি বছধন আমিই ভাগ্যার পূর্ণ করেছি রাজার,

২০৯। ধর্কবভেষ্ঠ, শ্রুর, তীক্ষ মন্ত্রণায়
তীক্ষমন্ত্রী নাম মোর হয়েছে সার্থক,
আমার(ই) প্রভাবে রাজা হথী এত এবে,—
এই অহন্ধারে মন্ত অমুজ এখন
ভুচ্ছ জ্ঞান করে মোরে,

২১ । আসে না দেখাতে
সন্মান আমার প্রতি পূর্বের মতন ,—
হৈরি এ সকল দোষ আতার আমার
বাক্ষমের গ্রামে তারে নিক্ষেপিতে চাই।

পরিব্রাজিকা বলিলেন, 'ভাল, আপনার ভ্রাতাব ত এই সকল দোষ। ধছংশৈক্য-কুমাৰ কিন্তু আপনাব বহুপকাৰক এবং আপনার প্রতি সদান্দেহশীল।

২১১। উত্তৰ পঞ্চালে এই জন্মিলা তোমবা—
তুমি আর ধমুংশৈক্ষ্য এক(ই) বজনীতে,
উভয়েই পরিজ্ঞাত পঞ্চাল নামেতে,
প্রক্ষারেব মিত্র, থাক এক সদে।
২১২। সমত্বংধহুথ তব ধহুংশৈক্ষ্য সদা,
সতত ভোমার সঙ্গে ছাধার মতন

জানিতেন, ভিনি ব্রাক্ষণেবই পুত্র , ভিনি ব্রাক্ষণের কথামত থড়া লইয়া তাঁহার সঙ্গে সঙ্গে থাকিতেন। কিন্তু এক দিন কোন অমাত্য ভাঁহাকে বলিলেন, "কুমার, ভুমি এই ব্রাক্ষণের পুত্র নও , ভুমি যখন গর্ভে ছিল, তখন তলতাদেবী রাঞ্চাকে বধ কবিষা এই ব্যক্তিকে রাজচ্ছত্র দিয়াছেন। তুমি মহাবাজ মহাচ্ডনীর পুত্র।"ইহা শুনিরা কুমার ব্রাহ্মণের প্রতি ক্রুদ্ধ হইলেন এবং কোন কৌশলে ভাঁহার প্রাণবধ করিবার সক্ষয় কবিলেন। এক দিন রাজভবনে প্রবেশ কবিবাব কালে ভিনি ভরবারিথানি জনৈক ভূড্যের হন্তে দিয়া অপর এক ভূত্যকে বলিলেন, 'ভুমি রাজঘাবে গিয়া, 'এ ভববাবি আমাব' ইহা বলিয়া এই লোকটাব সহিত কলহ আৰম্ভ কর।'' কুমার রাজভবনে প্ররেশ কবিলেন; ঐ দুই ব্যক্তি কলহে প্রবৃত্ত হইল। কি হৈতু কলহ হইতেছে জানিবাব জন্ম ভিনি একটা লোক পাঠাইলেন সে কিরিয়া গিয়া বলিল, "একথানি তরবারির জন্ত।' ব্রাহ্মণ জিলাসিলেন, "কি হয়েছে ?'' কুমাব উত্তব দিলেন, "বলিতেছে, আপনি আমাকে যে তরবাবি দিবাছেন, তাহা নাকি আর এক ব্যক্তির ?" ''কি বল, বৎস ?'' 'ভববারি থানি আনাই , দেখিলেই আপনি চিনিতে পারিবেন।'' 'আনাও।'' কুমাব তখন তব্বারিখানি আনাইয়া নিকোষিত করিলেন এবং ত্রাক্ষণের দারা পরীক্ষা কবাইবার ছলে 'দেখুন' বলিয়া ভাঁহার নিকটে গিয়া একাঘাড়ে উহাব মাধাটা কাটিছা নিফের পাদমূলে ফেলিলেন। অতঃপর রাজভবনের রক্ষার ব্যবস্থা ক্রিয়া ও বাজধানী স্থসজ্জিত কবিয়া লোকে যথন তাঁহাব অভিষেকেব আযোচন করিল, তথন তলতা মানাইলেন থে, তাঁহাৰ অগ্ৰজ মদ্ৰনাজ্যে অৰম্থিতি করিতেছেন। ইহা শুনিয়া কুমার সেনা সঙ্গে ধইয়া মদ্ৰবাজ্যে গ্ৰন করিলেন এবং অগ্রন্তকে আনয়ন করিয়া রাজপদে অভিধিক্ত করিলেন। এই সময় হইতেই কুমারের নাম হইন তীপুষরী।

রহে সে; নাই ক তাব অন্ত কোন কাল অহনিশঃহিতচিন্তা ব্যতীত তোমার। সাধে সে অব্লাস্তভাবে সর্বকৃত্য তব। হেন উপকারী মিত্রে, বল, কোন্ দোষে রাক্ষ্যেব গ্রাসে তুমি চাও নিক্ষেপিতে ?''

অনস্তব বাজা ধহু:শৈক্ষ্যেব দোষ বলিলেন :---

- ২১০। ধনুংশৈক্ষ্য পূর্বের যথা আমার সহিত থাকি সদা অট্টহাস্য করিত, এথন(ও), আমি যে হয়েছি বাছা, এই কথা ভূলি, করে হাস্য পবিহাস ঠিক সেইরূপে।
- ২১৪। সহিষীর সঙ্গে বসি মস্ত্রণা গোপনে করি যবে, আর্য্যে, আসি, ধনুঃশৈক্ষ্য সেথা প্রবেশে অক্তাতসারে, অনুসতি বিনা।
- ২১৫। যখন(ই) স্থাোগ জার অবসব পার, করে সে নিলর্জ্জভাবে অসম্মান মোর। সিত্রেব এ সব দোষ কবি নিরীক্ষণ বাক্ষসের মুখে তাবে নিক্ষেপিতে চাই।

ভেষী বলিলেন, "মানিলাম, ধহুংশৈক্ষ্যেব এ সব দোষ আছে, পুরোহিত কিন্তু শাপনাৰ বহুপকাৰক।" অভঃপর তিনি পুৰোহিতেব গুণ বর্ণনা কবিলেন:—

- ২১৬। সকল নিমিন্তপাঠে নিপ্ন যে জন,
 সমর্থ বৃন্ধিতে সর্ব্ধ পশুপক্ষির্ব,
 আগমে বৃহৎপন্ন, দৈবোৎপাতে+ও তঃৰপ্নে
 বস্ত্যযনদাবা যিনি কৃফল ভাহার
 করেন নিবাকবন, যাত্রাকালে আন
 গৃহপ্রবেশাদিকালে নক্ষত্র বিচারি
 শুভক্ষণ যে ত্রাক্ষণ করেন নির্ণয়,
- ২১৭। ভূতলে ও অন্তরিক্ষে দোষগুণ কোথ। কি আছে, বুঝিতে যাঁব তুল্য কেহ নাই, নক্ষত্রেব কোষ্ঠ যাঁর নখদর্পণেতে, হেন পুরোহিতে তুনি, কি দোষে, রাজন্, রাক্ষদের মুখে চাও করিতে অর্পণ ?

রাজা পুরোহিতের দোষ বলিলেন:---

২১৮। সভামধ্যে, আর্য্যে, ভিনি মুথপানে মোর বিক্ষারিত-নেত্রে সদা থাকেন তাকায়ে। সে রুজজভঙ্গী মোর ভাল নাহি লাগে, প্রোহিতে চাই তাই রাক্ষসকে দিতে।

ভেরী কহিলেন, "মহারাজ, আপনি বলিভেছেন যে, মাতা হইতে আরম্ভ করিয়া এই পাঁচ জনকেই রাক্ষদেব মুখে ফেলিয়া দিভে পাবেন। আপনার নিজের যে এত সৌভাগা ও এত ঐশর্য্য, ইহাও তৃণজ্ঞান কবিয়া, আপনি মহৌধধপণ্ডিতকে রক্ষা করিবার জন্য আত্মজীবন পর্যান্ত উৎসর্গ করিতে পারেন; ইহাও বলিভেছেন। মহৌধধের আপনি এমন কি ওব দেখিতে পাইয়াছেন প

[📍] চন্দ্রগ্রহণ, তুর্বাগ্রহণ, উকাপাত, দিগ্দাহ।

২১৯ । আসমুদ্র ফিতিনাথ তুমি মহারাজ। লইয়া অমাতাগণে শাসিতেছে তুমি সাগরকুওলধবা এই বহুদ্বরা।

১২•। সাম্রাজ্য বিশাল—চতুর্দিগস্তবিস্তৃত, সংগ্রামে বিজয়ী হয়ে করিয়াছ লাভ; মহাবল তুনি, একরাজ পৃথিবীতে; সর্বাত্ত হয়েছে যশ বিস্তৃত তোমাব।

২২১। নানা জনপদ হ'তে পাইয়াছ তুমি বোড়শসহস্র শুভলক্ষণা রমণী, রূপে দেবকস্থাসমা; কর্ণে ডাহাদের মণি-কুওলেব আন্তা কিবা শোডামধী।

২২২। এরপ সকল ভোগ আরত যাহার, না জানে অভাব যেই কামা পদার্থের,— ইদৃশ বে হংগী, সেই সদা মনে করে স্থাবি ফীবন অভি প্রিয়, মহারাজ।

২২৩। তবে তুমি কি কারণে, কোন্ যুক্তিবলে, পঞ্জিতে করিতে রক্ষা ছন্তাাজ্য জীবন উৎসর্গ কবিতে চাও বাক্ষদেব মুধে १°

রাজা পণ্ডিতের গুণ বর্ণনা করিলেন:--

২২৪। যে দিন হইতে, আর্য্যে, মছৌষধ ছেখা এসেছেন, আমি শুভূ সে স্থাবরের কোন কাজে অণুনাত্র দেখি নাই ঘোষ।

২২৫। ঘটে যদি ভার পূর্বের মবণ আমার পুত্রে ও প্রপৌত্তে মোর ফরিবেন ভিনি প্রভাবলে নিঃসংশয় ফল্যাণভাজন।

২২৬। অভীতানাগত-বর্ত্তমান, সমস্তই প্রজ্ঞানেত্রদারা তিনি পারেন দেখিতে। এমন নির্দ্ধোষ সেই মহাপুক্ষকে পারি কি রাজসমূধে আমি নির্ফোপতে গ

এতদণে এই আতককথা যথামূরপ সমাপ্তি প্রাপ্ত হইল। পরিব্রাজিকা ভাবিলেন, পত্তিতেব গুণ প্রকটিত করিবাব জন্ম ইহাই পর্য্যাপ্ত নহে। লোকে সাগরবক্ষে শ্ববাসিত তৈল নিক্ষেপ করিলে উহা ধেমন চতুর্দিকে ব্যাপ্ত হয়, আমিও তেমনি নাগরিকদিগের সমক্ষে পণ্ডিতের গুণগ্রামের কথা সর্বতঃ প্রকটিত করিব।" তিনি বাজাকে লইয়া প্রাসাদ হইতে অবতবণপূর্বক বাজালণে আসন সাজাইয়া সেথানে উপবেশন করিলেন, নগবের সমস্ত লোক সমবেত করাইলেন, এবং রাজাকে আবাব প্রথম হইতে উদকরাক্ষম-প্রশ্ন জিল্লাসা কবিতে লাগিলেন; রাজাও পূর্ব্বোক্ত প্রবারে প্রশ্নের উত্তর দিলেন। তথন পরিব্রাজ্ঞিকা নাগরিকদিগকে সংখাধনপূর্বক বলিলেন,

২২৭। কল্য পঞ্চালগণ রামার বচন
পণ্ডিতের রুমা হেড়ু ছন্তাাল্য নিজেন প্রাণ
বিসন্ধিতে নন তিনি কুণ্ঠিত কথন।
২২৮। মাতা, ভার্যা, জাতা, বন্ধু, পুরোহিত আর
নিমে ডিনি,—এই ছব জীবন দিতে,
পণ্ডিতের রুমাহেডু, সম্বন্ধ ভারার।

২২১। প্রজ্ঞাবলসম অন্ত বল আর নাই।
সর্বহার্য্য পটিয়সী, সমার্গগামিনী প্রজ্ঞা;
প্রজ্ঞার অসাধ্য কিছু দেখিতে না পাই।
প্রজ্ঞাব প্রত্যাক্ষ ফল ঐহিক মঙ্গল;
পাবত্রিক হথ তার অদৃষ্ট বে ফল।

পরিব্রাজিকা এইরূপে মহাসত্বেব গুণাবলী বর্ণনন্ধারা ধর্মদেশনেব চূডাস্ত কবিলেন,— মহামণিদাবা যেন বত্মসয় গৃহের চূড়া নির্মিত হইল।

> উদক-রাক্ষস-প্রশ্ন সমাপ্ত। মহাত্মক্ষকেব বর্ণনাও সর্বশঃ সমাপ্ত।

সমবধান-

- ২০০। ছিলেন উৎপলবর্ণা ডেবী সেই কালে, শুদ্ধোদন মহোবধ-জনক তথন . মহামায়া মাতা, বিস্বাস্থনবৌ^ত অসরা ;
- ২০১ আনন্দ দিলেন সেই গুৰু বিহয়ম ; সারিপুশ্র ব্রহ্মদন্ত পঞ্চাল-ঈশ্বর , লোকনাথ† নিজে মহৌধধ প্রাক্তবব ।
- ২৩২। ছিলা দেবদন্ত ধৃত্তি কৈবর্ত্ত ব্রাহ্মণ, পুলননা ব্রহ্মদন্ত-জননী তলতা ; সুন্দবী পঞ্চালচণ্ডী, যদাস্বিকা ননা ;
- ২৩০। অম্বর্চ কবীন্স, শোর্চপাদ পুরুশক, পিলোভিক দেবেন্দ্র; সত্যক সেই কালে সেনক পণ্ডিত নামে ছিলেন বিদিত।
- ২০৪। দৃষ্টমসলিকা‡ ছিলা দেবী উভ্সেরা; কুগুলী শাবিকা, ভিন্সু লাল্দায়ী তদা ছিলা সেই বুদ্ধিহীন বিদেহের রাজা।

"বিষাপ্রদারী' যশোধবাৰ নামান্তব। † 'লোকনাথ' বুদ্ধেব একটা উপাধি। İ নন্দেব পদ্ধীৰ নাম দৃষ্টমসলিকা। সম্ভবত ২০০ম হইতে ২০০ম পর্যন্ত পাঁচটা পাথার পাঠবিকৃতি ঘটিযাছে। ফলনী মিথাবাদিনী গণিকা। পথানচন্তীর চরিত্রে আমরা এমন কোন দোষ দেখিতে পাই দাই বে, জন্মান্তবে সে ফলরীর ভ্যায় চবিত্রহীনা পাপিটা ছিল, ইহা মনে করা যাইতে পারে। ব্রহ্মদেশীয় পুস্তকে লেখা আছে যে, ফলরী ছিল সেই শাবিকা, গোতমী ছিলেন উদ্ধেরা (বুদ্ধের বিমাতা), অনিক্রদ্ধ ছিলেন পঞালচন্ত, শোণদন্তক ছিলেন দেবেন্দ্র, কাশ্যপ ছিলেন সেনক। ইহাতেও কাজপের প্রতি অবিচাব করা হইরাছে, কাবণ সেনক পণ্ডিত না হইবাও পান্তিত্যাভিমানী এবং এতই দিখ্যাপরায়ণ যে, প্রতিশ্বদীকে অপদন্ত করিবার উদ্দেশ্যে তিনি কোনকাপ দুদ্বাগ্য কবিতে বুণ্ডিত নচেন।

৫৪৭ – বিশ্বস্তর-জাতক ৷*

িকপিলবস্তার নিকটবর্তী স্তরোধারামে অবস্থিতি করিবার কালে শান্তা প্রুরবর্ধ-সম্বন্ধে। এই কথা বলিরা-ছিলেন। শান্তা মহাবর্দ্দক্র প্রবর্জনের পব যথাসমরে রাজগৃহে গমনপূর্বক সেধানে শীতকাল অভিবাহিত করেন। অনন্তর স্থবিব উদারী তাঁহাকে পথপ্রদর্শন করিয়া চলিলেন, তিনি বিংশতিসহত্র অর্থনের সঙ্গে প্রথমবাব কপিলবস্ততে প্রতিগমন করিলেন। "স্বামাদের জ্ঞাতিশ্রেষ্ঠকে দর্শন করিব'' এই উদ্দেশ্যে শাক্যরাজ্ঞগান সমবেত হইলেন, এবং কোথার তাঁহার বাসস্থান নির্দ্দেশ করিবেন, ইহা আলোচনা কবিয়া দেখিলেন, স্তর্গ্রোধ শাক্যের উদ্যানই সর্ব্বাপেকা রমনীয় স্থান। তাঁহারা ঐ উদ্যানের বন্ধণাবেক্ষণের জন্ম সমস্ত ব্যবস্থা করিলেন এবং গন্ধপূর্পাদি-হন্তে প্রত্যাদ্বাসন-পূর্ব্দে নগরেব বালক ও বালিকাদিগকে সর্ব্বালদ্ধারে বিভ্বিত করিয়া অগ্রে প্রেবণ কবিলেন। ইহার পব চলিলেন রাজকুমার ও রাজকুমারীবা। প্রবীণ শাক্যেবাও ইহাদেব সঙ্গে মিশিলেন এবং পূপ্পাক্ষত্ণিদি হারা ভগবান্কে পূজা করিতে করিতে জাহাকে লইয়া স্তর্গোধাবামে গমন করিলেন। সেধানে বিংশতিসহন্দ্র-স্থর্ত প্রস্থানন উপবেশন কবিলেন।

শাক্যেরা নিতান্ত অভিমানী ও মানগর্কক ছিলেন। সিদ্ধার্থ কুমার তাঁহাদের অপেকা অন্নবয়ক; তিনি কাহারও বযঃকনিষ্ঠ, কাহাবও ভাগিনেয়, কাহারও পুত্র, কাহাবও নাডি, এই চিস্তা করিয়া প্রবীণেয়া অল্লন্ম্য রাজ-কুমারদিগকে বলিলেন, ''শ্বও, ভোময়া গিয়া প্রণাম কর ; আমরা ভোমাদের পশ্চাতে থাকিব।'' বুসারেরা প্রণাস ক্রিয়া উপবেশন ক্রিলে ভগবান্ প্রনীণদিগেব অভিপ্রায় বুঝিয়া ভাবিলেন, 'জ্ঞাতিরা আমাকে বন্দনা ক্রিতেছেন না ; আমি এখনই তাঁহাদেব মায়া বন্দনা করাইতেছি'। তিনি আস্মচিন্তে অভিজ্ঞানুলক ধ্যানবল উৎপাদন করিলেন এবং আসন হইতে উবিত হইখ্ৰ আকাশে উৎপতনপূৰ্বক, যেন প্ৰবীণ শাক্যদিগেব সম্ভকোপরি পদরঞ্জঃ বিকিরণ করিভেছেন এই ভাব দেখাইয়া, উত্তরকালে গণ্ডাম্রবৃক্ষমূলে যে ব্যক্পাতিহার্য্য সম্পাদিত হইযাছিল, 🕻 সেই কপ প্রাভিহার্য্য সম্পন্ন কবিলেন। এই অত্যাশ্চর্য্য ব্যাপার দেখিয়া শুদ্ধোদন বলিলেন, ভদন্ত, আপনার জন্মদিনে, কালদেবল যথন আপনাকে বন্দনা কবিবার জন্ম আসিয়াছিলেন, তথন আপনি পা ফিবাইয়া সেই ত্রাক্ষণেব সম্ভকে স্থাপন করিয়াছিলেন। ইহা দেখিয়া আমিও আপনাকে বন্দনা কবিয়াছিলাম। ইহাই আমাব প্রথম বন্দনা। বপ্রমঞ্জলেব দিনে আপনি জমুবৃক্ষেব ছায়ায় শ্রীশধনে শয়ান ছিলেন; সুষ্ঠ্যের গতির সঙ্গে ছায়া ফিবিল না, নিশ্চল পাকিল, ইহা দেখিয়া আমি আপনাব চরণ বন্দনা করিবাছিলাম ; ইহা আমাব দ্বিতীয় বন্দনা। এখন আপনাব এই অদৃষ্টপূর্ব্ব অলৌকিক কার্য্য দেখিয়া আবাব আপনাব চরণ বন্দনা করিতেছি। ইহা আমাব তৃতীয় বন্দনা।'' ইং৷ বলিষা শুদ্ধোদন যথন ভগবান্কে বন্দনা করিলেন, তথন অন্ত কোন শাক্যই আর তাঁহাকে বন্দনা না কবিষা থাকিতে পাবিলেন না। ভাতিদিগেব দাবা এইকপে বন্দন। ক্যাইয়া ভগবান্ আকাশ হইতে অবতৰণপূৰ্বকি আবাব নির্দিষ্টাসনে আসীন হইলেন। ইহাতে তাঁহার জাতিবা তাঁহার লোকাতীত বিভূতি উপলব্ধ কবিতে পাবিলেন, তিনি আসন গ্রহণ কবিলে সকলেই একাগ্রচিন্ত হইয়া উপবেশন করিলেন। অভঃপব মহামেঘ উপিত হইয়া পুক্ষযুষ্টি বৰ্ষণ কবিতে লাগিল , মহাশব্দে ডাম্রবর্ণ বাবিপাত হইতে লাগিল , যাহাদের ইচ্ছা হইল, তাহাবা

ত পালি 'বেস্মন্তর'। জাতককাদের মতে বৈশু (বেস্ম)-বীথিতে ভূমিষ্ঠ হইয়াছিলেন বলিয়া নায়কেব নাম 'বেস্মন্তর'। কিন্তু জাতকমালায 'বিশ্বন্তব' নাম গৃহীত হইয়াছে, বাজালাভারা প্রধানতঃ সংস্কৃত ভাষার অনুগামিনী বলিয়া আমিও 'বিশ্বন্তব' শব্দই ব্যবহাব কবিলাম। যিনি বিশ্বকে ত্রাণ কবেন এই অর্থে, 'বিশ্বন্তব' শব্দেব অনুক্রণে, 'বিশ্বন্তর' শব্দটী অসিদ্ধ নয়।

বৌদ্ধদিগেব নিকট বিশ্বস্তর-জাতক অতি পবিত্র, কাবণ এই জন্মের পরেই বোধিদন্ত সিদ্ধার্থকপে শ্বীর পবিগ্রহপূর্বক বৃদ্ধত্ব লাভ কবিয়াছিলেন। অতঃপব তাঁহাকে জন্মান্তব গ্রহণ কবিতে হয় নাই, কারণ বৃদ্ধলীলা-বসানে তিনি সহাপবিনির্বাণ প্রাপ্ত হইয়াছিলেন।

বিষম্ভব দান-পারমিতা পূর্ণ কবেন। তাঁহার আখ্যাবিকা পাঠ করিলে দানবীর হরিশুদ্রের কথা মনে পড়ে। এই জাতক যে এক সমযে বঙ্গদেশেব আবালবৃদ্ধবনিতার স্থবিদিত ছিল, জুল্লকের নাম হইতেই তাহা বেশ বুখা বায়। এখনও লোকে জুলকের কথা ভূলে নাই, তাহারা দ্বরম্ভ ছেলেমেয়েকে শাস্ত করিবাব জন্ম জুজুর (ছেলে-ধ্বাব) ভয় দেখাইয়া থাকে।

[া] পুদ্ধর=পদ্ম বা পদ্মপত্র। পদ্মপত্রের উপর বৃষ্টিপাত হইলে উহা ভিজিয়া যায় না , বৃষ্টির সমস্ত জল গড়াইযা বাহিব হইখা যায়। 'পুদ্ধবর্ষ বলিলে এককাপ অতুত বৃষ্টিপাত বৃঝায়, যাহাতে যে ইচ্ছা করে, সেই ভালসিক্ত হয়, যে ইচ্ছা কবে না, তাহাব শরীরে জল লাগে না।

[🛨] শবভমূগ-হ্বাতকের (৪৮৩) বর্ত্তমান বস্তু ডাইব্য ।

ভিন্নিল; যাহাদেব ইচ্ছা ইইন না, তাহাদের পরীরে বিন্দুমাত্র জলও পড়িল না। এই কাও দেবিয়া সকলেই বিশ্বরাভিত্ত হইলেন। তাঁহারা বলাবলি করিতে লাগিলেন, ''অহা, বৃদ্ধদিগের কি বিশ্বরুক্তব, কি অভ্তত প্রভাব। দেখ না, তাঁহাদেব জ্ঞাতিগণের উপর কি অভ্তপূর্বে বৃষ্টপাত হইতেছে।'' ইহা শুনিয়া শাভা বলিলেন, 'ভিন্দুগণ, কেবল এখন নহে, পূর্বেও আমার জ্ঞাতিগণের উপব এইরূপ পুদর-বর্ষণ হইয়াছিল।'' অনন্তর তাঁহাদের অনুরোধে তিনি সেই অতীত বৃদ্ধান্ত বলিতে লাগিলেন।

পুবাকালে শিবিবাজ্যে জেতুত্তব নগরে শিবিমহাবাজ-নামক এক ব্যক্তি বাজত্ব করি-তেন। তিনি সঞ্জয়কুমার-নামক এক পুত্র লাভ কবিয়াছিলেন। কুমাব বয়ঃপ্রাপ্ত হইলে শিবি-মহাবাজ মদ্রবাজকল্পা পৃষভীকে আনয়ন করিয়া তাঁহাব সহিত বিবাহ দেন এবং তাঁহাকেই বাজ্য দান কবিয়া পৃষভীকে তাঁহার অগ্রমহিষীব পদে অভিষিক্ত কবেন। পৃষভীব পূর্ববৃত্তান্ত এই:—

বর্তমান সময়ের একনবভিকল্প পূর্বেইহলোকে বিদর্শিনামক শান্তা আবির্ভুত হইয়া-ছিলেন। তিনি ষধন বন্ধুমতী নগরেব নিকটবর্ত্তী ক্ষেমনামক মুগদাবে অবস্থিতি কবিতে-ছিলেন, সেই সময়ে কোন রাজা বন্ধুমতীব রাজাকে মহার্ঘ চন্দনগাবেব সহিত লক্ষমুদ্রা মূলোর একটী স্থবর্ণমালা উপহাব প্রাঠাইয়াছিলেন। বন্ধুমভীবান্ধের ছুই কন্তা ছিলেন। তিনি ক্যাদ্যকে এই উপহার দান কবিবাব ইচ্ছা কবিয়া জ্যেষ্ঠাকে চন্দ্নসাব এবং কনিষ্ঠাকে স্বৰ্ণমালা দান কবিয়াছিলেন। উভয় কন্তাই স্থিব কবিয়াছিলেন, 'আমবা এই ছুই ত্রব্য নিজ শ্বীরে ধারণ করিব না; এতদ্বাবা শান্তাব পূজা কবিব।' তাঁহাবা রাজাকে বলিয়াছিলেন, 'পিড:, আমরা এই চন্দনসার ও মালা দিয়া শান্তাকে পূজা কবিব।" বাজা সর্বাস্ত:ক্বণে এই প্রস্তাব অন্থ্যাদন কবিলে জ্যেষ্ঠা চন্দনদার চূর্ণ ক্বাইয়া একটী ক্বণ্ডক পূর্ণ ক্বাইয়াছিলেন , কনিষ্ঠা স্থ্রর্ণমালাটী দিয়া একটী উরস্ছদ গঠন ক্বাইয়াছিলেন এবং উহা আর একটী স্থবর্ণকবণ্ডে বাশ্বিয়াছিলেন। অনন্তব তুই ভগিনীই মৃগদাব-বিহাবে গিয়াছিলেন; সেথানে জ্যেষ্ঠা চন্দনচূর্ণ দ্বাবা দশবলেব হেমবর্ণ দেহ চর্চিত কবিয়া যাহা অবশিষ্ট ছিল তাহা গম্বকুটীবেৰ মধ্যে বিকিৰণপূৰ্ব্বক প্ৰাৰ্থনা কবিয়াছিলেন, "ভদন্ত, অনাগত কালে আমি যেন ভবাদৃশ বুদ্ধেব গর্ভধাবিণী হই ।'' কনিষ্ঠাও স্থবর্ণমালা দ্বাবা গঠিত সেই উবশ্ছদ দিয়া তথা-গতেব স্থবৰ্ণৰ দেহ অৰ্চনাপূৰ্বক প্ৰাৰ্থনা করিয়াছিলেন, "ভদন্ত, যতদিন আমি অৰ্হপ্ৰাপ্ত না হই, ততদিন থেন এই আভরণ আমাব দেহ হইতে বিচ্যুত না হয়।" শাস্তা বিদশী তাঁহাদেব হুই জনেবই প্রার্থনা অনুমোদন কবিয়াছিলেন। এই হুই ভগিনী আযুদাল পূর্ণ रेरेल एत्रलाक खग्नास्टर नांख करवन। शिनि ब्लाष्ट्री, जिनि बजः १४ कथन । पिनि ब्लाष्ट्री, जिनि बजः १४ कथन । হইতে নরলোকে, কথনও নবলোক হইতে দেবলোকে জন্মান্তব গ্রহণ কবিতে করিতে এক নব্ভিক্লাব্যানে বুদ্ধমাতা মায়াদেবীরূপে অবতীর্ণ হন, ক্নিষ্ঠাও উক্তরূপে নানা জ্ম পবিগ্রহ কবিতে কবিতে দশবল কাশ্যপের সময়ে কিকিবাজেব কল্যারূপে শরীর পবিগ্রহ কবেন। অন্মকাল হইতেই বক্ষঃস্থল স্থচিত্রিত উরশ্ছদ-চিহ্নে লাঞ্জিত ছিল বলিয়া তাঁহার নাম হইয়াছিল উরশ্ছন।। তাহার বয়স্ ধ্থন ষোল বৎসর, তথন একদিন শান্তা কাশ্যপের ভজামুশোদন+ শ্রবণ কবিয়া তাঁহাব পিতা স্রোতাপত্তিফল লাভ করেন; তিনি নিজেও পর্হিষ লাভ করিয়া প্রব্রজ্যা গ্রহণপূর্ব্বক পবিনির্ব্বাণ প্রাপ্ত হন। কিক্রিরাজের আবও সাতটী বভা ছিলেন:--

> শ্রমণী, শ্রমণা, গুপ্তা, সহবদাসী, ধর্মা ও র্ধর্মী, ভিমুদাসী—হয়েছিল ভিমুণী যে—এই সাত দ্রশা।

^{*} প্রধাৎ আহারান্তে অনুমোদনসূচক বে কথা বলা যায়।

বর্ত্তমান বুদ্ধের (গৌতম বুদ্ধের) সময়ে ই হারা যথাক্রমে

ক্ষেমা ও উৎপলবর্ণা, পটাচারা, মৃগধ্ব-মাতা* ধর্মদন্তা, মহামায়া, সিদ্ধার্থেব গৌতমী বিমাতা ৷†

ই হাদের মধ্যে স্থর্মাই হইয়াছিলেন পৃষতী। তিনি বিদ্যী বুদ্ধের শরীব চন্দ্রনুর্ ঘাবা পূজা কবিষাছিলেন; তাহাবই ফলে রক্তচন্দন-চর্চিত দেহেব স্থায় দেহ ধাবণ করিয়া দেব ও নবলোকে জন্ম-জন্মান্তর গ্রহণ করিতেছিলেন। কাশ্রণ বুদ্ধের সময়ে নানাবিধ পুণ্যকর্ম কবিয়া ভিনি দেহত্যাগেব পর দেববাজ্ব শক্রেব অগ্রমহিষীরূপে জন্মান্তব প্রাপ্ত হন। এখানে यज कान काँशव পরমায়: ছিল, তাহা পূর্ণপ্রায় হইলে পঞ্চবিধ পূর্ব নিমিভ‡ দেখা দিল। তাঁহার আয়ু:ক্ষয় হইয়াছে দেথিয়া দেববাজ শত্রু একদিন তাঁহাকে মহাসমারোহে নন্দনোভানে नहेश राजन, जनङ् ग्याप गयन कत्राहेलन, निष्क ग्यापार्ख विभिन्न विल्लन, 'ভस्स পৃষতি, আমি তোমাকে দশটী বর দিতেছি; তুমি গ্রহণ কর ।' পৃষতীকে এইরূপে সম্বোধন করিয়া তিনি গাথাসহত্র-মন্তিত-মহাবিশ্বন্তব জাতকের প্রথম গাথা বলিলেন:---

> >। উদ্দেশ বরণী পৃষতী আমার; মাগি লও তুমি দশবিধ বর; সৰ্বাহ্ন শোভনে। প্ৰিন্ন যা' ভোমার হবে পৃথিবীজে, চাও তা' সত্বন।

এইরপে মহাবিশ্বস্তর-ধর্মদেশনা দেবলোকে আবদ্ধ হইল। পৃষ্ডী বুঝিতে পাবেন নাই যে, তাঁহাব স্বর্গবিচ্যুতির-সময় আসিয়াছে। তিনি শক্তের কথার উত্তরে বিশংজভাবে दनित्मन,

> ২। নমি, দেবরাজ, চরণে তোমার; কি দোব দাসীর, বল একবার। রমণীয় এই স্বর্গ হইতে বাতাহতা, হায়, লতিকা যেমন,

কেন চাও মোৰে বিচ্যুত করিতে ? কন্নিবে অনাথা ভূডলে লুঠন।

প্ৰতীৰ প্ৰমন্তভাৰ বুঝিতে পারিয়া শক্ত তুইটা গাণা বলিলেন:-

়। হও নি অগ্রিরা তুমি কোন দিন , হয়েছে তোমাৰ পুণ্য পৰিক্ষীৰ .

 श पिटिव विटिह्म, जागझ मन्नन, দশবিধ বর দিতেছি তোমার ,

কর নাই পাপ , দোষ তব নাই ; এ কথা ভোমাৰ বলিদাম ভাই। বৰগুলি তাই করহ গ্রহণ। মাগ, যাহা পেতে ইচ্ছা তব হর।

তিনি এই শক্তেব কথা শুনিয়া পৃষতী দেখিলেন, নিশ্চয় তাঁহাব মরণ আসম। গাথাগুলি দারা বর প্রার্থনা কবিলেন:--

> ে। দিবে যদি বর, শক্র সর্বস্থতখন, মন্ত্রালোকে যবে আমি করিব প্রয়াণ ,

७। नीलक-भाष्टिक नोग यूनल नयन পৃষ্তী নামেতে বেন সবে মোনে ডাকে , এই বর, পুরন্দর, দাও হে আমাকে।

হউক মঙ্গল তব ; পাও এই বর ; শিবিবাজ-গৃহে যেন পাই বাসস্থান। পাই যেন পৃথিবীতে সুগীর মঙন।

[🔹] অর্থাৎ বিশাপা।

[🛨] ই ছার বৃত্তান্ত অধনগতের পবিশিষ্টে জটব্য । 'ধশুদিলা — ধর্মন্তা — রাজগৃহ নগরেব জনৈক শেলীর পদী ; পতি বুদ্ধণাদনে প্রব্রুয়া গ্রহণ করিলে ইনিও ভিন্মণী-সমাজে প্রবেশ করেন এবং সাধনার বলে 'ধেরী' পদবি वाश रन।

[‡] त्वरुषितात्र भूगायरप्रत मस्य मस्य वर्गहाछित्र भूर्स्व भीहति स्थन स्था स्वाः—माना भनिन स्य , वर्ष মলিন হয় , কক হইতে থেন নিৰ্গত হইতে থাকে ; দেহ বিৰ্ণ হয় ; দেৰাসনে আৰু অভিনতি খাকে না। এই সম্ত পূর্ধনিমিত নামে বিদিত।

। অকৃপণ, দানশীল, বশবী, বরদ,
 প্রতাপে আদিত্যসম, শত্রুরাজগণ
 কেন পুদ্ররত্ব যেন তোমার কুণার

৮। ধারণ করিব গর্ভ আসি যে সমর, স্থচিত্রিত চাপবৎ মধ্যে অসুন্নত

अन्य स्थान अलियां ना পछ कान पिन , प्रश्र स्थान मननिश्च इत्र ना कथन .

১০। ময়ুর-ক্রোঞ্চের রবে সদা নিনাদিত, লিবির প্রাসাদ রমা, বেথা ক্স্তুগণ জুড়ার বেখানে স্তুমাগধ সকল

১১। বিচিত্র অর্গলযুক্ত কবাট বাহার 'হ্যরামাংস ধাও' এই গুনি আমন্ত্রণ দাও বর, শক্র, যেন আমি সে পুরীতে ষাচকের মনোরখ প্রপে নিরত,
অবনত হরে বারে করিবে পুজন,
লভি দাসী ধরাধানে সনা হব পার।
কৃক্ষিদেশ মোর বেন অনুরত রয়।
থাকে যেন ধেহ মোর তথন সভত।
থাকুক মন্তক সদা পলিত-বিহীন;
পারি বেন বধাহের রক্ষিতে জীবন।
ফুলরী ব্যণীগণে সদা হুশোভিত
বিচিত্র বিচিত্র ধ্রম্জ করে উন্তোলন।
ফুমধুর স্তুতিগানে শ্রুণযুগল;
রোধের সময়ে কবে মধুর ঝুছাব,
প্রভাবে যেথানে নিজা তাজে লোক দ্বন,
রাজার মহিবী হরে পারি বিহরিতে।

শক্ৰ বলিলেন,

১২। সর্বাঙ্গ শোভনে। আমি এ দশটা বরদান কবিত্র ভোমায়, শিবিরাজ-পত্নী হয়ে লভিবে সমস্ত তুমি, বলিত্র নিশ্চর। ১০। বলিলেন দেবরাজ মঘবা,—হজার পতি— এতেক বচন, দিয়া দশবিধ বর পৃষ্ঠীকে হরেশ্বর হন হটুমন।

বর গ্রহণ করিবাব পব পৃষতী দেবলোকচ্যত হইয়া মন্ত্রবাজেব অগ্রমহিষীর গর্ভে জনান্তব গ্রহণ করিবোন। তিনি ভূমিষ্ঠ হইলে দেখা গেল তাঁহার শরীব যেন চন্দনচ্র্পে বিকীর্ণ রহিয়াছে। এই নিমিন্ত নামকরণ-দিবসে লোকে তাঁহাব নাম রাখিল পৃষতী। দম্বরাজ তাঁহার লালন পালনেব জন্ম বছলোক নিমুক্ত কবিলেন। তিনি ক্রমে বড হইয়া বোড়শবর্ষকালে প্রমন্থন্দবী যুবতীতে পবিণত হইলেন। শিবিমহারাজ স্বীয় পুত্র সঞ্জয় স্থাবের জন্ম তাঁহাকে জেতুত্তর নগবে লইয়া গেলেন, পুত্রকে বাজচ্ছত্র দান করিলেন এবং পুত্রের ষোড়শসহত্র পত্নীর মধ্যে তাঁহাকেই সর্ব্বোচ্চ আসনে স্থাপিত কবিয়া অগ্রমহিষীব পদে ববণ করিলেন। এই জন্মই কথিত হইয়া থাকে বে,

১৪। হইয়া ত্রিদিবচ্যুতা পৃষতী ক্ষব্রিয়কুলে কভিলা জনস , জেতুত্তর-অধিপতি সম্লয়ের সঙ্গে তাঁব ঘটল মেলন ।

পৃষতী সম্বয়ের অতি প্রিয়া ও মনোবমা হইলেন। এ দিকে শক্র ভাবিতে লাগিলেন, 'আমি পৃষতীকে বে সকল বর দিয়াছি তাহাব মধ্যে নয়টী পূর্ব হইয়াছে, কিন্তু তাঁহাকে যে প্রবর দিয়াছি, তাহা এখনও পূর্ব হয় নাই। এখন সেই বব পূব্ব কবিতে হইতেছে।' মহাসন্ত ঐ সময়ে অয়িল্রংশদ্ দেবলাকে বাস করিতেছিলেন। তাঁহার আমুং ক্ষীণ হইয়াছে, ইহা জানিতে পারিয়া শক্র তাঁহার নিকট গিয়া বলিলেন, "মাবিষ, আপনাকে এখন মনুষ্য-লোকে যাইতে হইবে। আপনি সেখানে সম্বয় বাজাব অগ্রমহিষী পৃষতীর গর্ভে জন্মান্তর গ্রহণ কবিলে ভাল হয়।" তখন আর-র ষষ্টেসহল্ল দেবপুল্রেব অর্গচ্যুতির সময় হইয়াছিল। শক্র মহাসন্তেব এবং (জেত্তর নগরে জন্মগ্রহণ সম্বন্ধে) এই সকল দেবপুল্রের অন্ধীকার গ্রহণ-পূর্বাক্ত স্বাহ্বন করিলেন।

মহাসত স্বর্গচ্যত হইয়া পৃষতীব গর্ভে প্রবিষ্ট হইলেন, সেই ষ্টিসহস্র দেবপুত্রও ষ্টি-

^{*} টীবাবাব বর দশটার এই তালিকা দিয়াছেন :—(১) শিবিরাজের অগ্রমন্থির পদলান্ত, (২) নীলনেত্র-শোন্তি, (০) নীল ক্রমুগল-প্রান্তি; (০) 'পৃষ্ঠী' এই নামগ্রহণ, (০) শুণধরপুদ্রলান্ত, (৬) অনুরতব্দিতা, (৭) শূলবন্তন্তা, (৮) অপলিত ভাব, (১) কুম্মার দেহলান্ত, (১০) বধাপ্রমোচন।

[ু] পুরতী এক প্রকার চিত্রহরিণী। ইহাদের শরীর লাল , ভাহার নধ্যে শাদা শাদা ছিট থাকে।

সহস্র অমাত্যেব গৃহে জন্মগ্রহণ কবিলেন। মহাসত্ত গর্ভে প্রবেশ কবিলে পৃষতী দোহদবতী হইয়া নগরের চাবিটী দাবে, নগবেব মধ্যভাগে 'এবং প্রাসাদেব নিকটে ছয়টী দানশালা নির্দাণ কবাইয়া প্রতিদিন ছয়লক্ষ মূলা দান কবিবাব অভিলাষিণী হইলেন। বাজা তাঁহাব দোহদের কথা শুনিয়া নিমিন্তপাঠকদিগকে ইহাব কারণ জিজ্ঞাসা করিলেন। তাঁহাবা বলিলেন, "মহারাজ, মহিষী এক দানাভিবত প্রক্ষকে গর্ভে ধাবণ কবিষাছেন। আপনাব প্রের দানেব আকাজ্ফা কিছুতেই মিটিবে না।" ইহা শুনিয়া রাজা সম্ভই হইলেন এবং উক্তরূপে দান বিতরণ করিবাব ব্যবস্থা কবিলেন। যে দিন বোধিসন্ত পৃষভীর গর্ভে প্রবিষ্ট হইলেন, সেই দিন হইতে সঞ্জয়েব অপ্রমাণ আয় হইতে লাগিল, বোধিসত্বেব পুণ্যপ্রভাবে জম্ম্বীপের সকল রাজাই শিবিবাজকে উপহাব প্রেরণ করিতে লাগিলেন।

গর্ভধাবণকালে পৃষতী বহুপবিচারিকা-পবিরত হইয়া বহিলেন। দশমমাসে নগরদর্শনেব ইচ্ছা কবিয়া তিনি বাজাকে সেই প্রার্থনা জানাইলেন। বাজা নগরটীকে দেবনগবের
মত সাজাইলেন, এবং পৃষতীকে উৎকৃষ্ট বথে তুলিয়া নগর প্রদক্ষিণ কবাইতে লাগিলেন।
পৃষতী যথন বৈশ্ববীথিব মধ্যে উপনীত হইলেন, তথন তাঁহাব প্রস্ববেদনা জন্মিল! লোকে
রাজাকে এই সংবাদ দিলে তিনি তথনই সেই বৈশ্ববীথিতে স্থতিকাগৃহ নির্মাণ কবাইলেন।
এবং মহিষীকে তাহাব মধ্যে লইয়া গেলেন। মহিষী সেধানে এক পুত্র প্রস্ব কবিলেন।
এই জন্মই কথিত আছে যে,

>০। দশসাস ধরি গর্ভে পুরী প্রদক্ষিণ করিভেছিদেন যবে, পৃষতী আসায় বৈশুদের বীধিমধ্যে করিলা প্রসব।

মহাসম্ব মাতৃক্লি হইতে নির্মালদেহে ও উন্মীলিত নেত্রে নিজ্ঞান্ত হইলেন এবং নিজ্ঞান্ত হইবামাত্র মাতাব দিকে হস্ত প্রসাবিত কবিয়া বলিলেন, "দান দিব, মা। কিছু আছে কি ?" "আছে বৈ কি, বাবা; যত ইচ্ছা দান কব," বলিয়া পৃষতী তাঁহার প্রসাবিত হস্তে সহস্র মৃত্যাপূর্ণ স্থবিকা* স্থাপন কবিলেন। মহাসম্ব তিন জন্মে জান্মিবাব পরেই কথা বলিয়া ছিলেন :—প্রথমত: 'উন্মার্গ-জন্ম, দ্বিতীয়তঃ এই জন্মে এবং পবিশেষে অন্তিমজন্মে (অর্থাৎ বে জন্মে তিনি বৃদ্ধত্ব লাভ করিয়াছিলেন)। বৈশ্ববীথিতে প্রস্তুত হইয়াছিলেন বলিয়া নামকবণ-দিবসে তাঁহাব নাম হইল 'বেস্সপ্তব।' এই জন্মই কথিত হইয়া থাকে যে,

১৬। মান্তুকুল, কিংবা পিন্তুকুল হ'তে করি নাই আমি খনাম গ্রহণ , বৈশুবীধি মাঝে হইন্ম প্রস্ত ; নাম "বেস্মস্তব" মোর সে কারণ।

त्य किन महामच ज्यिष्ठं हहेलन, त्यहे किति वेक जाकामहातिनी हिन्ती जकी मर्कस्नक्षनम्क मर्वत्य हिनावक जानिया, विशासन वाकाव मननहन्ते शिक्छ त्यहेशांत वाश्या
त्यन । महामत्वि श्रेण्य प्रश्रा प्रश्रा व्यव्यादित जना छेर्थ्य हहेशाहिन विनय लात्क
को हर्षीत नाम वाश्विन श्रेण्य । ताका महामत्वित्र ज्ञा जिर्था किताव विश्वा लात्क
भित्रक्षीत्रवर्णी शिक्षी नियुक्त कवित्यन । महामत्वित्र मत्न जकिति त्य विष्टिमहत्य जमाण्य
प्रित्र हरेशाहिन, ताका छाहात्व ज्ञा शिक्षित्र हरेशा वृक्षि शाहेत्व जमाण्य
भ्राम्व मत्र वह शिक्षाव । वाका
प्रश्व मत्म वह शिक्षाव वावहात्वाश्याणी जाजत निर्मान कत्राहेशा कितान । विष्ठ
व्यन महामत्वित्र वयम् हाति शाह वरमत हरेन, ज्यन जिनि तम्क्षि श्रीया शिक्षी कित्रक सान
कत्रित्यन ; शिक्षीत्रा तम्क्षित कित्राहेशा कित्य हरेन, ज्यन जिनि तम्क्षित श्रीया शिक्षीत्रा

^{*} थिल।

^{*} এই খণ্ডের মুকপঙ্গু-জাতক (৫০৮) এইবা।

রাজাকে এ কথা জানাইলে তিনি বলিলেন," আমার পুত্র যাহা দিয়াছে তাহা উপযুক্ত দানই হইয়াছে; উহা ব্রহ্মদেয় (ব্রহ্মদের) কলিয়া গণ্য হউক।" ভিনি কুমাবেব জন্ম আবার এক প্রস্থ আভরণ প্রস্তুত কবাইলেন। কিন্তু কুমার শৈশবেই সেইগুলিও ধাত্রীদিগকে দান করিলেন। এইরপে একে একে নয় বার অলঙ্কাব গড়া হইল, কুমাব নয় বার সেগুলি ধাত্রী-দিগকে দিলেন।

মহাসন্তের বয়স্ যথন আট বংসব, তথন তিনি একদিন শ্যায় আসীন হইয়া ভাবিতে লাগিলেন, 'আমি যাহা দান করি, ভাহা সমন্তই বহিরাগত; ইহাভে আমাব পবিতোয হয় না। যাহা আমাব ভিতরে আছে—আমাব অনপ্রতাঙ্গ, আমার দেহ—ভাহাই আমার দান করিতে ইচ্ছা। কেই যদি আমাব হুংপিণ্ড চায়, আমি নিজের বক্ষঃস্থল বিদীর্ণ করিয়া হুংপিণ্ডটা বাহিব করিয়া দিব; কেই যদি আমার চক্ষুত্ইটী চায়, ভবে চক্ষুই উৎপাটন করিয়া ভাহার প্রার্থনা পূর্ণ কবিব; কেই যদি আমার শরীরের মাংস চায়, তবে সমন্ত দেই হুইতে মাংস ছেদন কবিয়া ভাহাকে দান করিব।' মনে মনে যথন ভিনি এইরূপে তাঁহার প্রকৃত্ত উদ্দেশ্য চিন্তা করিতে লাগিলেন, ভখন চতুন ছত ও বিলক্ষ যোজন বিস্তৃতা, বিশালা পৃথিবী মন্তবারণের জ্ঞার গর্জন কবিতে করিতে কাঁপিয়া উঠিল, পর্যত্তবাজ স্থমেরু উত্তপ্তজলসিদ্ধ বেজান্থরের জ্ঞার ক্ষেত্তব নগবাভিম্থ অবনত ইইয়া নৃত্য করিতে লাগিল, পৃথিবীর গর্জনে আকাশও গর্জন কবিতে কবিতে অক্সাৎ বাবিবর্ষণ কবিল, মেঘের কোলে বিছল্লভা ফ্রিভে লাগিল, সাগব উদ্বেলিত হইল, বন্ধলোক পর্যন্ত সমস্ত জগৎ কোলাইলময় হইল। এই জ্ঞাই কথিত ইইয়া থাকে যে,

অষ্টবর্গ বন্ধস্ যথন, **১१। हिलांभ वांलक यद्द**, भान पिए कड़िम् मनन। তথন(ই) প্রাসাদে বসি কেহ যদি চাবে মোর কাছে ३৮। कविनाम मन्त दिन, রক্ত আদি দেহে যাহা আছে, চমুহা ৎপিও-মাংস-হইব না কাতৰ কৰন। ভাহাও করিতে দান ত্রিজগৎ কম্মক শ্রবণ। এ দৃত সম্বন্ধ মোর कत्रिनाम यथन निर्ख्य ১৯ ৷ এ সভ্য কামনা মনে অকন্মাৎ স্থানচ্যুত হ যে, বিন্ময়ে কাঁপিল, যেন হুমেরু কিরীট শিরে যার, বিপুলা পৃধিবী এই, শেভে কত কানন হন্দর। কর্ণে অবভংসঙ্গণে

বোধিসত্তের ব্যস্ যথন ষোড়শবর্ষ হইল, তথনই তিনি সর্ববিভায় বাৎপত্তি লাভ করিলেন। তথন পিতা তাঁহাকে রাজ্য দান করিবার ইচ্ছা কবিলেন। তিনি পৃষতীর সহিত মন্ত্রণা করিয়া মন্ত্রবাজকুল হইতে বোধিসত্তের মাতুলকতা মাদ্রীকে আনয়নপূর্বক তাঁহাকে ষোড়শসইন্র রমণীব মধ্যে শ্রেষ্ঠাসন দান করিয়া মহাসত্তের অগ্রমহিষী করিলেন। অতঃপর বোধিসত্ত্ব বাজপদে অভিষিক্ত হইলেন; এবং অভিষেক্তর পর হইতেই প্রতিদিন ছম্ব লক্ষ মৃদ্রা-দানেব ব্যবস্থা কবিয়া মহাদান আরম্ভ করিলেন।

কালক্রমে সান্ত্রী দেবী এক পুত্র প্রস্ব কবিলেন। তিনি ভূমিষ্ঠ হইলে তাঁহাকে বাঞ্চন-ভাল দ্বারা ঢাকা দেওয়া হইয়াছিল বলিয়া তাঁহাব নাম হইল জালিকুমার। তিনি যগন হাটিতে শিখিলেন, তথন মৃদ্রী এক কল্লা প্রস্ব করিলেন। তাঁহাকে কৃষ্ণাজ্ঞিন ধারা ঢাকা দেওয়া হইয়াছিল বলিয়া তাঁহার নাম হইল কৃষ্ণাজ্ঞিন।

[&]quot; 'বদ্দবেষ্য' - উৎকৃষ্টদান, শ্রেষ্টদান, রাজার দান , যাহা দিতে দাভার সম্পূর্ণ অধিকার আছে।

^{🕇 &#}x27;वाश्त्रियान' ववः 'अङ्ग्राखिकमान' मृत्रास्त वर्ष परश्तत्र निविधाउक (४३३) उष्टेगा ।

(2)

মহাসত্ব প্রতিমার্শে ছয় বার অলঙ্কত গভবরেব ক্ষমে আবোহণপূর্বাক ছয়টী দানশালা প্রিদর্শন কবিতেন। ঐ সময়ে কলিজ রাজ্যে অনাবৃষ্টি হইয়াছিল। সেজগ্র শশু জন্মে নাই, ভীষণ তুর্ভিক হইয়াছিল ; লোকে জীবনধারণে অসমর্থ হইবা চৌর্য্যে প্রবৃত্ত হইয়াছিল। তুর্ভিক্ষপীড়িত জানপদগণ রাজসদনে সমবেত হইয়া রাজাকে তিবস্কাব কবিতে লাগিল। তাহা শুনিয়া বাজা জিজ্ঞাসিলেন, "কি হইয়াছে; বাপু সকল ?" প্রজাবা তাহাদের ত্রংথের কাহিনী জানাইল; "আমি বৃষ্টি বর্ষণ কবাইডেছি" বলিয়া রাজা ভাহাদিগকে বিদায় দিলেন। তিনি যথাবীতি শীলত্তত গ্রহণ কবিলেন, পোষধ পালন কবিতে লাগিলেন, কিন্তু বৃষ্টিবর্ষণ করাইতে পারিলেন ना। তথন তিনি নাগবিকদিগকে ভাকাইয়া বলিলেন, "আমি ষ্থাবীতি শীল পালন কবিতেছি, পোষ্ধী হইয়াছে, কিন্তু বৃষ্টিপাতন কবিতে পাবিতেছি না। এখন আমাব কর্ত্বয় কি, বল।" নাগরিকেবা বলিল, "মহাবাদ, দ্বেতুত্তব নগবে সঞ্জয়বাদ্যপুত্র বিশ্বন্তব দানাভিরত; তাঁহার একটা সর্বশ্বেড মঙ্গলহন্তী আছে; ঐ হন্তী বেখানে যায়, সেথানেই বাবিবর্ষণ হইয়া থাকে। আপনি যদি নিজে বৃষ্টিপাত ঘটাইতে অসমর্থ হন, তবে প্রাহ্মণদিগকে পাঠাইয়া যাজ্ঞা করাইয়া ঐ হতী আনমন করন।" "বেশ প্রামর্শ দিয়াছ" বলিয়া বাজা তাহাদের প্রস্তাবে সমত हरेलन, बाजनिनरक नगरवं कत्रारेया कैंशिएनव यथा रहेरक वार्षक्रतक वाहिया नरेलन এবং ঐ আটজনকে উপযুক্ত পাথেয় প্রদানপূর্বক বলিলেন, "আপনাবা যাত্রা করুন; বিশ্বস্তবের নিকট যাক্রা কবিয়া হস্তীটা লইয়া আন্তন।" ব্রান্ধণেবা যথাকালে জেতুভারে উপনীভ श्हेरनन, पानभागात्र जात्र जाहात्र कविद्या ज ज रमरह धृणि विकियन ও कर्षम रनपन कविरनन, এবং পূর্ণিমার দিন বিশ্বস্তরের নিকট হস্তী চাহিবেন এই উদ্দেশ্যে, তিনি ধর্বন দানশালায় আদিতেছিলেন, সেই সময়ে পূর্বদারে গিয়া অবস্থিতি কবিতে লাগিলেন। বিশ্বস্তর দানশালা পবিদর্শন কবিবার অভিপ্রায়ে প্রাভ:কালেই যোলটা গন্ধোদকপূর্ণ ঘটে স্নান কবিয়া আহাবান্তে প্রসাধন সমাপনপূর্বক অলঙ্কত গজবন্ধেব ক্ষন্ধে আবোহণ করিয়া পূর্ববাবে উপস্থিত হইলেন। ব্রাহ্মণেরা সেধানে ভাঁহাকে কিছু বলিবার অবকাশ না পাইয়া দক্ষিণঘাবে গিয়া কোন উন্নত ভূভাগে অবস্থিত হইলেন। বিশ্বস্তর পূর্ববাবেব দান-বিভবণ পবিদর্শন কবিয়া যখন দক্ষিণদাবে উপস্থিত হইলেন, তখন তাঁহারা হস্ত প্রসাবণপূর্বক "বিশ্বস্তবের জয় হউক" विद्या जानीकीम कवित्मन। महामख बाक्यनमिशत्क मिथिया छाहावा विश्वात हित्मन, स्मरे স্থানে হন্ডী চালাইলেন এবং হন্ডীব স্বন্ধে আসীন থাকিয়াই প্রথম গাথা বলিলেন :---

२०। হইয়াছে দীর্ঘ কজলোম, নথ সব;
পত্তে লিগু দন্তবাজি; সন্তকে সবার
ধূলি-ধুসবিত কেশ,—এ বেশে ভোসরা
প্রসারি দক্ষিণ হল্ত কি চাহিছ, বল?

देश खेनियां वांचारंग विनातन,

২১। শিবির পালনকর্ডা তুমি দানবার; চাহিতেছি রত্ন এক মোবা তব ঠাই। ঈষাদস্ক, মহাভারবহনসমর্থ এই গজহব তব কর, ভূপ, দান।

ইহা শুনিয়া মহাসন্থ ভাবিলেন, 'আমি আধ্যাত্মিকদানে ফুডসঙ্কল্প হইয়া নিজেব মস্তক্ত প্রভৃতি দিতে অভিলাঘী হইয়াছি; ইহারা ড কেবল যাহা বাহ্ম বস্তু, তাহাই যাজ্ঞা করিভেছে। ইহাদিগের মনোরথ পূর্ণ করিতেছি। ইহা হিব কবিয়া তিনি গলবরের স্বর্ণ হইতেই বলিলেন, ২২। চাহেন ব্রাহ্মণগণ রাজার বাহন, সদস্রাবী, দীর্ঘদন্ত এই গজোত্তম। অকুঠিত চিত্তে ইহা কবিলাস দান।

এই প্রতিজ্ঞা কবিয়া

২০। স্থৃত-সম্বন্ধ দানে শিবির পানক অবতরি গজবব-স্কন্ধ হ'তে তবে করেন ব্রাহ্মণগণে সম্প্রদান তাহা ।

ঐ হন্তীব চাবি পায়েব অলহাবেব মৃল্য ছিল চাবি লক্ষ মুন্তা, পার্যবিষ্কেব অলহাবের মৃল্য ছিল ছই লক্ষ মুন্তা; উহাব উদ্বেব নিমে যে কৰল থাকিত, তাহাব মৃল্য এক লক্ষ মুন্তা; প্ষেপিরি মুক্তাজাল, কাঞ্চনজাল ও মণিজাল এই যে তিনটা জাল ছিল, সে গুলিব মূল্য তিন লক্ষ মুন্তা; কর্ণবিষ্কে যে আভরণ ছিল তাহার মূল্য ছই লক্ষ মুন্তা; পৃষ্ঠোপবি যে কৰল আভৃত হহঁত, তাহাব মূল্য এক লক্ষ মুন্তা; কুন্তেব আভবণের মূল্য এক লক্ষ মুন্তা; কর্পতেব আভবণগুলিব মূল্য ছই লক্ষ মুন্তা; দস্তব্বের অলহাবেব মূল্য ছই লক্ষ মুন্তা; দস্তব্বের অলহাবেব মূল্য ছই লক্ষ মুন্তা; শুগুন্ত স্বন্তিকাকার আভবণের মূল্য এক লক্ষ মুন্তা। ইহা ব্যতীত তাহার দেহন্ত মন্তান্ত আভবণের মূল্য ছাবিংশতি লক্ষ, তাহার পৃষ্ঠোপরি আবোহণ কবিবাব জন্ত সিঁডিটাব মূল্য এক লক্ষ এবং ভোজন-কটাহের মূল্য এক লক্ষ—এই শুলিরই ত মূল্য হইল চতুর্বিংশতি লক্ষ। আবাব উহাব ছত্রপৃষ্ঠে মণি, চুড়ামণি, মুক্তাহারে মণি, অক্ষ্শে মণি, কঠন্ত মুক্তাহাবে মণি, কুন্তে মণি, এইক্ষপ বহু মন্তাহাপি, মুক্তাহারে মণি, জক্ষশে মণি, কঠন্ত মুক্তাহাবে মণি, কুন্তে মণি, এইক্ষপ বহু মন্তবিধ অমৃল্যধন আন্ধণিগকে দান কবিলেন। কেবল ইহাই নহে; তিনি হন্তীর সেবাব জন্ত হন্তিপাল প্রভৃত্তির সহিত্ত পাঁচ শ ঘব পরিচারকণ্ড দান করিলেন। এই দানের প্রভাবে, প্রের্ব বেরুপ বলা হইয়াছে সেইভাবে ভুকন্সনাদি হইল।

িএই বৃত্তান্ত বিশদভাবে ব্যথ্যা ক্রিবার জন্ম শাস্তা বলিলেন,

- ২৪। জন্মিল ভীষণ ভয়, কাঁপিল মেদিনী, শিহরি উঠিল সবে, যবে বিশ্বস্তব করিলেন সম্প্রদান সেই গজবর।
- ২০। পাইল ভীষণ ভষ নাগরিকগণ, শিহরি হইল শুন্ধ, যবে বিষম্ভর করিলেন সম্প্রদান সেই গজবর।
- ২৬। সমাকুলা হ'ল পুরী, মহা কোলাহলে নিনাদিত চতুর্দিক্, যবে বিখন্তব করিলেন সম্প্রদান সেই গজবর।

সমস্ত জেত্ত্বর নগর সংক্ষ হইল। কলিজবাদ্রণগণ দক্ষিণছারে হস্তী লাভ কবিয়া তাহার পূর্যে উপবেশন করিলেন এবং বহু জরুচর-পবিবৃত হইয়া নগরেব মধ্য দিয়া যাত্রা করিলেন। ইহা দেখিয়া নগববাসীবা বলিতে লাগিল, "ভো ব্রাহ্মণগণ। ভোমবা আমাদেব হতীর পূর্যে আরোহণ করিয়া উহাকে কোথায় লইয়া যাইতেছ ?" ব্রাহ্মণেবা নানারূপ হত্তত্ত্বী করিয়া উত্তব দিলেন, "মহারাজ বিশ্বস্তব আমাদিগকে এই হস্তী দান করিয়াছেন। ভোমরা জিল্ডাসা করিবাব কে ।" তাহাবা নগবের মধ্য দিয়া গমনপূর্বক দৈবার্থহে উত্তর্ঘার ছাবা নিক্রাস্থ হইলেন। নগববাসীবা বোধিসন্তের উপব কুষ্ক হইল এবং রাজ্ছারে সম্বেত হইয়া উচ্চৈত্ববে তাহাব নিলা করিতে লাগিল।

এই বৃত্তান্ত স্বন্দাইরপে ব্যক্ত করিবার অত শান্তা বলিলেন, ২৭। উটিল ভীষণ, মহাতুমুল নিনাণ, ফাশিয়া উটিশ ধরা, যবে বিশন্তর করিলেন সম্প্রধান সেই গ্রহরে। ২৮। উঠিল ভীষণ, মহাজুমল নিনাদ, নগরবাসীয়া সবে সংগুক্ক হইল, করিলেন বিষম্ভর যুধে গঞ্জ দান।

২৯। উঠিল ভীষণ, মহাতুমুল নিনাদ, শিবির পালক যবে সেই গজবর কলিজ আক্ষণগণে কবিলেন দান।

নগরবাসীরা বিশ্বন্তরের দানে সংক্ষ্ক হইয়া বাজা সঞ্জয়কে এই ব্যাপার জানাইল। এই জন্তই কথিত হইয়া থাকে যে,

> ৩০। উত্তা^দবাজপুত্র-বৈশ্ব ব্রাহ্মণাদি দাগবিকগণ, গঙ্গদাদি-দেহরকি- রখি-পত্তি আদি অগণন,

৩১। সকল নিগমবাদী, জনপদবাদী প্রশ্না সবে,
কলিঙ্গেবা পঞ্চ লয়ে থেডেছে দেখিতে পেল ঘবে,
সমবেত হ'ল গিয়া তথনই রাজাব আবাদে
উজ্জেখ্বে অভিযোগ করে তাবা তাঁহার সকাশে।

৩২। 'ছ'ল রাজ্য ছারখার। কেন ডব পুত্র বিষশ্তর পুজে বাজ্যবাসী যারে, কবে দান ছেন গণ্ডবর ?

৩০। ঈষাবৎ দীর্ঘাকাব দন্ত যাব; নাই যার মত বহিতে বিপুলভার অন্ত কোন কুঞ্জব সমর্থ, সর্বব্যেত, সর্কবিধ যুদ্ধক্ষেত্রে বাছি যেই লয

ছেন স্থান, যেথা হডে করিতে পারিবে শক্রক্ষয়, ৩৪, ৩৫। এমন শক্রদমন, কৈলাদের মত শুক্রকার, মধুপ্রাবী, যানশ্রেষ্ঠ রাজবাহী গঞ্জেদে, হার,

किन्न-बाक्षगंतरं किति जास, शिक्षक्रमाञ्चान — जिन्न किति जास, शिक्षक्रमाञ्चान — जिन्न क्रिक्ष । निश्व ज्वर्यस्था जाने । निश्व ज्वर्यस्था जाने ।

ভাহাবা আরও বলিল,

৩৬। অমপানবস্ত্রশয্যা দাতারা করেন বটে দান ; আগত্তি তাহাতে নাই ; দানার্হ ব্রাহ্মণে তাহা পান।

৩৭। কিন্ত যিনি শিবিদেব কুলক্রমাগত অধীমর, করিফোন গজবর দান ফেন সেই বিশস্তর। ৩৮। প্রজাদের কথা মত কাজ যদি না কর, রাজন্,

তা । প্রজাদের কথা সত কাজ যদি না কর, রাজন্, তাহাদের হাতে তব পুত্রসহ ঘটিবে পতন।

প্রজাদের কথা শুনিয়া রাজাব মনে হইল, ভাহারা বুঝি বিশ্বস্তরের প্রাণবধ করিতে চাহিতেছে। তিনি বলিলেন,

৩৯। যা'ক রাজ্য অধংপাতে, স্তানপদ ছো'ক ছারখার;
শুনি প্রজাদের কথা করিবানা কথন(ও) আমার
শুরস পুত্রকে দ্বীর রাজ্য হ'তে আমি নির্কাদন;
প্রাণিকি প্রির সেই; কোন দোষ করেনি কথন।
৪০। বা'ক রাজ্য অধংপাতে; জনপদ হো'কে ছারখার;
শুনি প্রজাদের কথা করিব না কথন(ও) আমাব

^{*} উন্ন' শ্রমটার অর্থ টাকাকারের মডে 'উগ্গতা পঞ্জাতা'—স্ববিধ্যাত। ইংরাজী অসুবাদে ইহা 'উন্নক্ষির' বলিরা ধরা হইরাছে।

^{् † &#}x27;त्राथ्यतः'--व्यथ्यित्मस्यितिराव गरिष्ठ। व्यथ्यत्याम् अञ्जनाञ्चमध्यः मञ्ज व्याहरू।

আপুজ পুত্রকে স্বীয় রাজ্য হ'তে আমি নির্মাসন;
প্রাণাধিক পুত্র সেই, কোন দোষ করেনি কথন।

৪১। আর্থ্য-শীলবান্ সেই; করি যদি তার কোন ফতি,
হব আমি মহাপাপী; ঘটবে কলল্প মোব অতি।
প্রাণাপেক্ষা বাসি ভাল প্রম ধার্মিক বিযন্তরে;
পিতা হরে শস্ত্রাঘাতে করিতে কি পারি বধ তাবে?

শিবিবাজাবাসীবা বলিল,

৪২। দণ্ড কিংবা শস্ত্রাঘাতে ক্বা'তে চাইনা মোরা আহত তাঁহারে;
শৃথ্যলে আবদ্ধ হয়ে থাকিবার খোগ্য নদ তিনি কারাগারে।
কর, মহারাজ, তুমি এ রাজ্য হইতে তাঁব শীষ্ণ নির্বাসন;
আছে যথা বন্ধ গিরি, সেখানে বস্তি তিনি কর্মন এখন।

বাজা বলিলেন,

৪০। বুঝিলাম শিবিদের সঙ্কল ইহাই, বিক্দো ইহার আমি যেতে নাহি চাই।
এক বাজি সাত্র সবে দাও বিষম্ভরে ভুঞ্জিতে বিষম্বথ থাকি এ নগরে।
৪৪। প্রভাত হইলে রাজি, উদিলে তপন, সমবেত হো'ক শিবিবালাবাসিগণ;
হয়ে সবে এক মত, ইচ্ছা যদি করে, ক্ষক তাহাবা নির্বাসিত বিষম্ভরে।

প্রজাবা রাজাব প্রস্তাবে সম্মত হইয়া বলিল, "তিনি এক রাত্রিব জন্ত এথানে থাকুন।" সম্বয় তথন তাহাদিগকে বিদায় দিলেন এবং পুত্রকে সংবাদ দিবার জন্ত একজন কর্মচাবীকে বিশ্বস্তরের নিকট যাইতে বলিলেন। কর্মচাবী 'যে আজ্ঞা' বলিয়া বিশ্বস্তরের নিকট গমন কবিলেন এবং তাঁহাকে সমন্ত ঘটনা জানাইলেন।

িএই বৃভাত্ত বিশদকপে বর্ণনা করিবার জন্ত শান্তা বলিলেন,

- ৪৫। উঠ, কর্ত্তা, শীভ্র গিণা বল বিশ্বস্তরে, "শিবিরাজ্যবাসিগণ হইরাছে বড় কুদ্ধ তব প্রতি, দেব , নাগরিক সবে—
- ৪৬। উগ্রবাজপুত্র-বৈশু-ব্রাক্ষণ প্রভৃতি, বোধগণ যত-—গঙ্গদাদি-দেহরক্ষি-রথি-পদাতিক—সর্বব্দনপদবাসী হইরাছে সমবেত দণ্ডিতে তোমার।
- ৪৭। পোহাইলে এই বাজি, ক্র্যোদ্য কালে এক্ষত হয়ে শিবিদেশবাসী সবে করিবে এ রাজা হতে তব নির্বাসন।".
- ৪৮, ৫৯। সঞ্লায়র আক্তা পেবে, ধুইয়া মন্তক,
 ক্ষনর বসন কর্জা করি পবিধান,
 কনক-বল্য পরি, কর্ণে মণিময়
 ক্রলযুগল, চন্দনামুলিগু দেহে
 হন শীভ্র উপনীত যে রম্য ভবনে
 করিতেন বিশ্বস্তর বসতি তথন।
 - দেখিলেন কর্ন্তা, বিরাজিছেন কুমারা;
 দেই খীর রম্যাগারে, অমাত্য-বেটিত,
 বেটিত ত্রিদণগণে বাসব যেমন।

^{*} মূলে 'কর্ডা' (কতা) এই গদ আছে। কতা বা ক্ষতা বলিলে, রাজার কর্মচারী, বিশেষতঃ সার্থি বা নৌবাহিক বুঝায়।

[†] বিষয়ের তথন নিজেই রাজা ; কিন্ত তাঁহার মাতাপিতা তথনও জীবিত বলিনা তাঁহাকে 'হুমার' বলা ইইরাছে।—টীকাকার।

- ৫১, ৫২। দিশ্ল শীন্ত কর্ডা বিষয়বের সকাশে বলিলেন সাশ্রুসুথে প্রণমি তাঁহারে, "ভর্ডা তুমি, মহারাজ, সর্বকামদাতা; আসিয়াছি নিবেদিতে অন্তভ সংবাদ, অভয় ভোমার ঠাই মাগি সে কাবণ।
 - ৩০। শিবিরাজ্যবাসিগণ হইয়াছে বড় কুদ্ধ তব প্রতি, দেব , সাগরিকগণ উত্তা-বাম্বপুদ্র-বৈশ্য ব্রাহ্মণ—সকলে,
 - শ্বেধপণ যত—গজনাদি দেহরকি
 রিথ-পদাতিক—সর্বজনপদবাসী
 হইয়াছে সমবেত দণ্ডিতে তোমায়।
 - ০০। পোছাইলে এই রাজি, স্ব্যোদয়কালে, একসত হয়ে শিবিদেশবাসী সবে করিবে এ বাজ্য হতে তব নির্বাসন।"

মহাসম্ব বলিলেন,

৫৫। শিবিরা আমার প্রতি ক্রুদ্ধ কি কাবণ ? কোনই ত অপরাধ না হয় স্মরণ দ বল, কর্ত্তা, স্পষ্ট কবি, জিজ্ঞাসি তোমায়, কি মোবে তাহারা মোরে নির্বাসিতে চায় ?

বাজকর্মচারী বলিলেন,

৫৭। উগ্র-বাল্পপুত্র-বৈগ্র-ব্রাক্ষণ প্রভৃতি,
গলসাদি-দেহরক্ষি-বথি পদাতিক,
হইয়াছে কুদ্ধ সবে গলদান হেতু;
চায তাই নির্বাসিতে ভোমার, রাজন্।

ইহা শুনিয়া মহাসত্ত্ব সম্ভষ্ট হইয়া বলিলেন,

- ৫৮। ধন-রত্ন-স্থা-নৈদ্ধ্য প্রভৃতি বাহ্যবন্ত দান—এ ত অতি তুচ্ছ কথা ! সাগে যদি কেছ মোর চকু বা হুন্য, ভাহাও অদেয় আমি ভাবি না কথন।
- থক। আমার দক্ষিণ বাহু যাচে যদি কেছ,
 অকাতরে ছেদি তাহা দিব আমি তারে;
 দানেই প্রমা ঐতি পাই আমি মনে।
- ৬•। শিবিরাজ্যবাসী সবে ককক আমায় নির্ব্বাসিত, নিহত বা সপ্তথা খণ্ডিত। দান হ'তে কভু আমি হব না বিরত।

ইহা শুনিয়া কর্মচারী নিজের বুদ্ধিমত এমন একটা আদেশ জানাইলেন, যাহা রাজা দেন নাই, নাগবিকেবাও দেয় নাই। তিনি বলিলেন,

৬১। শিবি নাগবিক আর জানপদগণ
সমবেও হ'য়ে সবে বলিডেছে এবে,
কোন্তিমারা নদীতীরে অরম্ভ্র নামে
রয়েছে পর্বান্তরাজি, অভিমুখে তার
যার নির্বাসিতগণ; সে পথে সম্বর
করন গমন দানব্রত বিশ্বস্তর।

এক দেবতা নাকি কর্মচাবীব মুখ দিয়া এই কথাগুলি বলাইয়াছিলেন। ইহা শুনিয়া বোধিসম্ব ভাবিলেন, 'বেশ; অগরাধীরা যে পথে প্রস্থান করে, আমিও সেই পথেই ঘাইব। কিছ নাগরিকেরা আমাকে অন্ত কোন দোষে নির্কাশিত করিতেছে না; আমি হন্তী দান করিয়াছি এই জন্তই তাহারা আমার নির্কাশন চাহিতেছে। কাজেই এ কেত্রে আমি (নির্কাশনের পূর্বে) সপ্তশতকাথা * মহাদান করিয়া যাইব। নাগবিকেরা আমাকে এই দান সম্পাদন করিবাব জন্য এক দিনেব অবসব দিউক।' তিনি বলিলেন,

৬২। বে পথে চলিয়া যায় অপরাধিগণ আমিও সে পথ ধরি করিব গম্প। এক রাজি, এক দিন কমুক আমার , ইচ্ছামত কবি দান কইব বিদার।

"যে আজা। আমি নাগরিকদিগকে এই কথা জানাইতেছি," ইহা বলিয়া কর্মচারী প্রস্থান করিলেন। তাঁহাকে বিদায় দিয়া মহাদত্ত জনৈক সেনানীকে আহ্বান করিয়া বলিলেন, "আমি আগামী কলা সপ্তশতকাধ্য মহাদান কবিব। সপ্তশত হন্তী, সপ্তশত অধ্য, সপ্তশত বথ, সপ্তশত নারী, সপ্তশত ধেলু, সপ্তশত দাসী ও সপ্তশত দাস সংগ্রহ কর্মন; এবং নানাবিধ অয়, পানীয়, এমন কি হুরা প্রভৃতি অন্যান্য দাতব্য দ্রব্যও আনম্বন কবিয়া বাথুন।" এইরূপে সপ্তশতক মহাদানের ব্যবস্থা করিয়া তিনি অমাত্যদিগকে বিদায় দিলেন এবং একাকী মাদ্রীর ভবনে গমনপূর্বক বাজকীয় পল্যক্ষে উপবেশন কবিয়া তাঁহাকে সমস্ত বৃত্তান্ত জানাইলেন।

[এই বৃত্তান্ত ফম্পট্ৰুপে বুঝাইবার জন্ত শান্তা বলিলেন,

- ৬০। সর্বাঙ্গস্থনরী সদ্রস্থতাকে সম্বোধি বলিলেন বিশ্বস্তর, °থাহা কিছু আমি, ধন, থান্ত,
- ৬৪। স্বর্ণ-মূক্তা-বৈদূর্য্য প্রভৃতি
 দিয়াছি তোমায়, প্রিয়ে, পৈভৃক যে ধন
 পাইয়াছ আর তুমি,—সমন্ত এখন
 করহ স্থাপন কোন নিরাপদ্ স্থানে।"

৬৫। সর্বাঙ্গরশারী যান্ত্রী বলেন তথন, 'কোথায় এ সব, প্রভা, করিব ছাপন ?' বিশ্বস্তব বলিলেন,

৬৬। শীলবান্ ব্যক্তি যাঁরা, তাঁহাদেব মাঝে যিনি যা' পাইতে যোগ্য, দাও তাহা তাঁকে দান ভিন্ন অন্ত কোন ছানে প্রাণিগণ নিবাগদে বক্ষিতে না পাবে নিজ ধন। মান্রী 'যে আজ্ঞা' বলিয়া তাঁহাব প্রস্তাবে সম্মতি জ্ঞাপন কবিলেন। বিশ্বস্তর তাঁহাকৈ আরও উপদেশ দিবার অভিপ্রায়ে বলিলেন,

৬৭। পুত্রগণে ক'রো স্নেহ; খক্র ও খন্তরে ভক্তিভরে ক'বো সেবা; ভর্তা বিনি তব হইবেন অতঃপব, পরিচর্যা তার কবিও যতনে, মাজি, কালে, বাক্যে, মনে।

৬৮। এ রাজ্য হইতে আমি করিলে প্রস্থান যদি ব্যতঃপ্রবৃত্ত না হয়ে কোনজন চান তব ভর্জা হ'তে, ভর্জা মনোমত নিজেই খুঁজিয়া লবে। বিরহে আমার না যেন শুকায়ে যায় ও বরাস তব।

মাজী ভাবিলেন, 'বিশ্বস্তব এরপ কথা বলিভেছেন কেন।' তিনি বলিলেন, "আর্থ্য-পুত্র, আপনি আমাকে এরপ নীতিবিক্দ্ধ কথা বলিভেছেন কেন ?' বিশ্বস্তব বলিলেন, "ভজে, আমি হন্তী দান কবিয়াছি বলিয়া শিবিবাজ্যেব লোকে কুদ্ধ হইয়া আমাকে রাজ্য

^{*} যে দানে প্রত্যেক দাতব্য পদার্থের সাতশটা থাকে।

হইতে নির্ম্বাসিত কবিভেছে। আমি আগামী কল্য সপ্তশতকাথ্য দান করিয়া অভ হইতে ভূতীয় দিনে নগর হইতে নিজ্ঞাণ করিব।

> ৬৯। খাপদসঙ্কুল ঘোৰ অবণ্যে আমার ঘাইতে হইবে, প্রিয়ে। সেই সহাবনে একাকী থাকিয়া আমি জীবিত যে বব, এ আশা ছুরাশা মাত্র, এই মনে লয়।"

গ্রহাঙ্গণোভনা মান্ত্রী বলিলা তথন,
 বলিলে, শুনিলে কিংবা প্রস্তাব এমন

৭১। একাকী যাইবে তুমি— এড ধর্ম নয়। আমি বাব সক্ষে তব্, বলিমু নিশ্চর। বে পথে তোমার গতি, আমার,ও: সে পথ ; ভুঞ্জিব সম্পদে হব. বিপদে বিপদ্।

৭২। বলে যদি কেছ মোবে, 'ঘটিবে সবণ কিন্তু জীবনের হানি হবে না আসার, মরণই সাগিব আমি, বাঁচিতে না চাই,

৭৩। চিতানল প্রজালিত কবিয়া তাহায জীবন ধারণ, প্রভো, অনাধা আসার ;

৭৪, ৭৫। সম বা বিষম গিবিবজে বিচবণ পশ্চাতে পশ্চাতে যায় হবিনী সভত, শিশু ছটী কোলে লয়ে; হব না কথন বরঞ্চ কবিব তব চিত্ত বিশোদিত; ''হেন অসঙ্গত কথা বল কি কারণ ? হয় লোকে পাপভাক্, নিন্দার ভালন ! আমি বাব সজে তব, বলিমু নিশ্চর । ভূঞ্জিব সম্পদে হয়. বিপদে বিপদ ! তব সঙ্গে করি যদি অবণ্যে গমন ; করি যদি পবিত্যাগ সংসর্গ তোমার,' যদি সদা সঙ্গে তব থাকিতে না পাই । পুডিয়া মরণ ভাল ; ছাড়িয়া তোমার ভৌবনে-মবণে দাসী সঙ্গিনী তোমার ! কবে যে আরগ্যগজ, তাহার যেমন আমিও তোমার সঙ্গে যাব সেই মত ভূজিবা তোমার জামি । সেবি অনুক্রণ নির্জ্জনবাসের ক্লেশ হবে অস্ত্রহিত ।

- ৭৬। যথন এ শিশু ছু'টী আধ আধ ঝরে বনে বসি ববধিবে অমৃতেব ধারা, এ রাজ্যের কথা জুমি ভুলে যাবে সব।
- ११। যথন এ শিগু ছ'টী আধ আধ অরে কথা বলি বনে বসি থেলিবে, তথন এ রাজ্যেব কথা ভুষি ভুলি যাবে সব।
- ^{৭৮}। বস্য তপোবনে যবে শিশু তু'টী এই সঞ্জুভাষে কৰে কথা, গুনি, প্রাণেশ্বর, এ রাজ্যের কথা জুমি ভুলি যাবে সব।
- ৭৯। রম্য ওপোবলে যবে তব মঞ্জাষী শিশু ছ'টী খেলিবেক, হেবি, প্রাণেয়ব, এ রাজ্যের কথা তুমি ভুলি যাবে সব।
- ৮; । বনকৃষ্ণমের মালা পরিবে যথন রম্য তপোবনে তব এই শিশু হু'নী, মুখচন্দ্র ভাষাদেব করি দবশন এ বাজ্যের কথা তুমি ভুলি যাবে সব।
- ৮১। বনকুম্বনের মালা পরিরা যথন রম্য তপোবনে তব এই শিশু ছ'টী থেলিবে, দেখিয়া তাহা, ওহে প্রাণেমর, এ রাজ্যের কথা তুমি ভুলি যাবে সব।
- ৮২। বনকুষ্ণমের মালা পরিয়া যখন রমা ভপোবনে তব এই শিশু ত্র'টী নাচিবে আনন্দে, তাহা হেরি, প্রাণেখর, এ রাজ্যের কথা তুমি ভুলি যাবে সব।
- ৮০। বনকুহুমেব মালা পরিয়া যথন রম্য তপোবনে তব এই শিশু ছু'চী

নাচিবে, থেনিবে, তাহা হেবি, প্রাণেয়ব এ বাজ্যের কথা ভূমি ভূলি যাবে সব।

- ৮৪। বন্যগল্প, ষষ্টিবর্ষ বন্ধস্ থাহার, চবিছে একাকী বনে , দেখিয়া তাহায় এ বাজ্যের কথা তুমি ভুলি যাবে সব।
- ৮৫। বন্যগজ, ষষ্টিবর্ষ বন্ধস্ যাহাব, বিচরিছে সান্ধংপ্রাভঃ, দেখিরা তাহায এ রাজ্যেব কথা তুমি ভুলি যাবে সব।
- ৮৬। যূপপতি—বউবর্ষবন্ধ কুপ্লব করেণুগণের অগ্রে চরিতে চরিতে করিবে বৃংহণ , শুনি সেই ক্রোঞ্চনাদ এ রাজ্যের কথা তুমি ভুলি বাবে সব।
- ৮৭। পথের উভযপার্যে বনস্থলী-শোশু নিরখি, কামদ, * হবে সার্থক নয়ন। যদিও খাপদাকীর্ণ সে অবণ্য, তবু এ রাজ্যের কথা তুমি ভুলি ধাবে সব।
- ৮৮। সায়াকে গহনহানে মৃগ পঞ্চমানী।
 আসিতেছে ফিরি, যবে কবিবে দর্শন,
 কিমরগণেব নৃত্য দেখিবে যথন,
 এ বাজ্যের কথা তুমি ভুলি যাবে সব।
- ৮৯। প্রবাহিনী-সমূহের জলেব গর্জন, কিন্নরগণের গান কবিয়া শ্রবণ, এ রাজ্যের কথা তুমি ভুলি যাবে সব।
- ৯০। গিবিগুহাচৰ উলুকেৰ উচ্চবাৰ হইৰে তোমাৰ যবে শ্ৰবণগোচর, এ রাজ্যের কথা তুমি ভুলি বাবে সৰ।
- ১১। সিংহ-ব্যান্ত্র-থজ্গি-গ্রথাদি হিংশ্রগণ
 এক সঙ্গে নিনাদিবে যবে বাত্রিকালে,
 পঞ্চান্তিক ! ভূর্যাঞ্জনি ভাবি সে নিনাদে
 এ রাজ্যের কথা ভূমি ভূলি যাবে সব।"

ইহা বলিয়া মান্ত্রী এমন ভাবে হিমালয়ের শোভা বর্ণন কবিতে ত্তনিয়া বোধ হইল, তিনি যেন পূর্বে ঐ অঞ্চল স্বচক্ষে দেখিয়াছিলেন :—

> ৯২। বেষ্টিত মঘূৰীগণে মঘূর যথন আনন্দে কৰিবে দৃত্য পর্মত-মন্তকে বিশ্বারি বিচিত্র পুচ্চ, হেরি দৃশ্য সেই এ বাজ্যেৰ কথা তুমি ভুলি বাবে সৰ।

^{* &#}x27;কামদং' এবং 'কামদ' উচন্ন পাঠই দেখা যান। আমি 'কামদ' পাঠই গ্ৰহণ করিলান। বিষয়ের শাসীর পক্ষে সর্বাহ্যাতা।

[া] টীকাকার পর্কমানী' শব্দের বোন ভাগা করেন নাই। নুতন পালি অভিধানে ইহাকে 'বস্তমন্ত বিশেষ' বলা হইয়াছে।

[‡] শাতত, বিতত, থাতত-নিতত, ঘন ও কৃষির এই পঞ্চবিধ যন্তেং বাদ্য। আতত—হাহার এক মুধ্ চাবে চাকা; বিতত—বাহার দুই মুখই চানে ঢাকা, আতত-বিতত, যেনন বীণা ইত্যাদি। ঘন—যেনন কাসর, ক্রতান ইত্যাদি। হবিরু অর্থাৎ ছিম্রুক্ত, যেমন শাখ, বাশী, ভবস্ন।

- ৯০। বেটিজ্যুসয়ুবীগণে মযুব যথন প্রসাবি চিত্রিভ প্ছে নাঢ়িবে আনন্দৈ, এ বাজ্যের কথা ভুলি যাবে সব।*
- ৯৪। বেইভ মযুরীগণে নীলকণ্ঠ শিথী নাচিবে বর্থন, সেই শোন্তা নিরখিয়া এ রাজ্যের কথা তুমি ভুলি যাবে সব।
- ১৫। হিমাতায়ে তকগণ পুলিত হইখা বিস্তাবিধে চাবিদিকে সৌরস্ত; তথন এ বাজ্যের কথা তুমি ভূলি যাবে সব।
- ৯৬। হিমাভ্যযে হবিগাববণ-বিস্কৃষিতা মেদিনীৰ নিবখিৰে শোন্তা মনোলোভা; উজ্জ্বল-লোহিতবৰ্গ ইম্রাগোপ কীট করিবে সে বসনেব বৈচিত্র সাধন। এ রাজ্যের কথা ভুমি ভুলিবে তথন।
- ৯৭। হিমাতারে হুপুপিত হবে তকগণ— বিষয়াল†লোগ্র গিরিমল্লিকা প্রভৃতি— -মান্নত হিল্লোলে করি গৌবভ বিস্তাব। এ বাজ্যের কথা তুমি ভুলিবে তর্থন।
- ৯৮। হিমাত্যয়ে স্থপুপিতা হবে বনস্থলী:
 দেখা দিবে কমলেব কোরক স্থান ।
 এ বাজ্যের কথা তুমি ভুলিবে তখন।
 ‡

মান্ত্রী ষেন হিমালযবাসিনী, এই ভাবে তিনি উক্ত গাথাগুলিতে হিমালয় বর্ণনা করিলেন।

হিমালয়বর্ণন সমাপ্ত।

(0)

এদিকে পৃষতী দেবী ভাবিতেছিলেন, 'আমাব পুদ্রের প্রতি অভি নিষ্ঠ্ব আজ্ঞা দেওয়া হইয়াছে; তাহা শুনিয়া বাছা আমাব কি কবিতেছে, দেখি গিয়া।' তিনি আবৃত গোষানে আবোহণ করিয়া বিশ্বস্তবেব ভবনে গমন কবিলেন, এবং তাঁহাব শ্য়নকক্ষেব ঘাবে দাঁডাইয়া বিশ্বস্তব ও মাজীব কথোগকথন শুনিয়া করুণস্ববে বিলাপ কবিতে লাগিলেন :—

[এই বৃত্তান্ত বিশদকণে বুঝাইবার জন্ম শান্তা বলিলেন,

- ১৯। পুত্র, পুত্রবধ্ বসি কক্ষ-অভ্যন্তরে কবিভেছিলেন যাহা ক্বণোপক্থন, শুনি যদ্যিনী বাণী পৃষ্তী সকল ক্রন বিলাগ কভ করিলেন, হায়।
- ১০০ ৷ "বিষপানে, কিংবা পড়ি ভৃগুস্থান হ'ডে, কিংবা উদ্বন্ধনে মৃত্যু—সেও মোর ভাল ; সর্বদোষহীন মোর পুত্র বিষম্ভব, নিক্যাসিত করিতে কি হেতু তারে চায় গ

* মূলে মযুরের 'অওছ' এই বিশেষণ আছে। অনাবশুক বলিয়া ইহা পরিভাক্ত ছইল।

† বিশ্বধান বা বিশ্বিজাল = ৰক্ত কুক্তৰক বৃক্ষ। মূলে 'লোম-পদাকং' এবং 'লোড্ড পড্ডকং' এট ছই পাৰ্চ আছে। উভয় পাঠই ভ্ৰমায়ক।

়া শেষের চাবিটা গাথার প্রশোলগমেব কাল 'হেমস্তে', 'হেমস্তিকে মাসে' ও 'হেমস্তিকে' পদধারা নির্নিষ্ট হইরাছে। ইহা অস্বান্তাবিক, বিশেষতঃ হিমালয়ে। এই জন্ম আমি 'হেমস্তিকে' প্রেব পবিবর্তে 'হিমান্ত্রে' (হিমান্তারে, অর্থাৎ শীত অতুর অবদানে) এই পঠি কল্পনা করিলান।

- ১০১। নানাবিত্যাবিশাবদ, মুক্ত-হত্ত দানে, দানশোগু, অসৎসব, যশঃকীর্ত্তিমান্,— প্রতিপক্ষ বাজগণ গুণপাশে বার বন্ধ হযে কবে পূজা, হেন দোবহীন বিষম্ভবে তাবা কেন নির্বাসিতে চার ?
- ১-২। মাতাৰ পিতাৰ দেবা হুবে যে যতনে, সন্মানে সভত ভোষে কুলজ্যেষ্ঠগণে, হেন দোষহীন মোৰ পুত্ৰ বিশ্বত্তবে কি হেডু প্ৰজাৱা বনে নিৰ্বাসিত কৰে ?
- ১০০। রাজার, রাণীর, জ্ঞাতিবন্ধু সকলের— সমস্ত বাজ্যের হিডকারী বিশ্বস্তর । সর্ববিধদোধহীন হেন পুত্রে মোব কি হেডু প্রচাবা বনে নির্বাসিত করে ।'

এইরপ করণ পবিদেবন কবিয়া এবং পুজ্র ও পুজ্রবধৃকে আখাস দিয়া পৃষভীদেবী রাজাব (সঞ্জয়ের) নিকট গিয়া বলিলেন,

- ১০৪। মন্দিকাবা পদাইলে মৌচাক হইতে
 যাব ইচ্ছা সেই মধু লুঠি লয়ে যায় ,
 ভূতলে পড়িলে আম, যে সে আসি দেখা
 কুডাইৰা লয় ডাহা; ঠিক সেই ফ্লপ
 হইবে এ রাজ্য তব ভোগ্য যার ডাব,
 বিনাদোয়ে পুত্রে যদি কর নির্মাসিত।
- ১০৫। ছাডি যাবে অসাত্যেবা এ রাজ্য তোসার , একাকী পাইবে কষ্ট, পায যে প্রকাব ছিন্নপফ হংস গুদ্ধ পর্যলে পড়িয়া।
- ১০৬। ডাই বলি, মহারাজ, আত্মহিত তুমি কবিও না পরিহাব। প্রজাব কথায বিনাদোষে বিযম্ভরে পাঠা'ও না বনে।

रेश खनिया वाका वनितनन,

नाशित्वन (४,

১০१। শিবিখেট বিশ্বন্তরে নির্বাদিত করি
পালিতেছি, ভাদ্রে, আমি কুলক্রমাগত
শিবিরাজ্যর্ম আজ। প্রাণাপেকা প্রিয়
সভ্য বটে পুত্র মোর, তথাপি তাহার
রাজ্য হতে নির্বাদন ঘটবে নিশ্চয়।

रेश छनिया श्वजीरतवी शविरतवन क्रिट्ड नाशिरनन :-

- ১০৮। যাত্রাকালে অনুগামী হইত যাহাব বন্ধিগা , হুরঞ্জিত পতাকাগ্র সব দেখিগে হইত মনে, চলিতেছে যেন শত শত যুল বর্ণিকার সম্প্র তার্ব। সেই বিশ্বর পাল বিনা দোবে, হুটুা, একাকী বিজন বনে রাজ্য ছাডি যার।"
- ১২৯। যাত্রাকালে অনুগামী হইত ঘাহার রুদ্দিগণ, হুরঞ্জিত গতাদাগ্র দব দেখিলে হইত মনে, চনিতেছে যেন প্রস্কৃতিত কর্ণিকার-বন সঙ্গে ভার।

সেই বিশ্বস্তর আজ বিনা দোবে, হার, একাকী বিজনবনে বাজ্য ছাড়ি যায়!

- ১১০। বাজাকালে অনুগামী হইত যাহার বিচিত্রবসনথারী যোগ অগণন। পেথিলে হইত মনে, চলিতেছে যেন বছ ফুল্ল কর্ণিকার তক দক্ষে তার। সেই বিশ্বভর আজ বিনা দোষে, হার, একাকী বিজন বনে রাজ্য ছাডি যায়।
- ১১১। যাজাকালে অনুসামী হইত বাহার বিচিত্রবদনধানী বোধ অগণন, দেখিলে হইত মনে, চলিতেছে যেন প্রস্ফৃতিত কর্ণিকারবন সঙ্গে তার। সেই বিশ্বস্তর আজ বিনাদোবে, হার, একাকী বিজন বনে হাজা ছাড়ি ধার।
- ১১২। যাত্রাকালে সঙ্গে যাব বেছে এত দিন
 সহস্র সহস্র যোদ্ধা করি পরিধান
 ইন্ত্রগোপনিভবক্ত গান্ধান-কম্বল,
 সেই বিশ্বস্তর আজ বিনাদোবে, হার,
 একাকী বিজ্ঞন বনে বাজ্য ছাত্তি যাব।
- ১১৩ ৷ গজপৃষ্ঠে, শিবিকাৰ, কিংবা বথে বসি চলিত যে এতকাল, সেই বিমন্তর কিকপে যাইবে, হায়, পদবক্তে আজ গ
- ১১৪। ইইত চন্দনে লিপ্ত শ্বীব যাহাৰ,
 নৃত্যগীতধ্বনি য'াবে বিনিন্ত করিত,
 কিবাপে সে পরিধান কবিবে এখন
 কর্কশ অজিনবাস । বহিবে কিরূপে
 কুঠার, ভিক্ষাব ভাও, বাঁক সেই আল ।
- ১১৫। কাষায় বসন কিংগা অঞ্চিন কি হেড়ু
 আনে নাই এডলণ ? যাবে বনে যেই,
 শিখায় না কেন ভাবে আনে যারা নিজে,
 কিরুপে বান্ধিতে হয় শরীরে বন্ধল ?
 সচক্ষে দেখিলে ইহা বুঝিবেন বাজা,
 কি স্থাথে অবর্ণো গিয়া ববে বিশ্বস্তর।
- ১১৬। নির্কাসিত নৃপতিবা অহো কি একারে করেন অবণ্যে গিবা বৰুল ধারণ। রাজকন্তা--বাজবধ্ মাজী, হার, হার, কুশচীর* পবিধান কবিবে কিরুপে ?
- ১১৭ ৷ কাশীজান্ত বস্ত্ৰ, কুটুম্বর দেশজান্ত । কোমবস্ত্ৰ, এই সব পরে যে সভচ্চ সে মাক্রী কুশেব চীর পরিবে কেমনে গ
- ১১৮। শিবিকা বথাদি বানে শ্রমিত যে সদা। সে অনবদ্যাকী আন্ত পাবিবে কি হায়, বিচবিতে পদত্রজে ঘোর বনপথে ?

[🔹] চীর ত্রিবিধ--বছল, কুশ ও ফলক।

[🕂] কুটুৰৰ «সহজে এই খণ্ডেৰ ৩১শ পৃষ্ঠেৰ টীকা দ্ৰষ্টৰা।

- ১১৯। হুকোমল কবতল, চৰণ ছ'থানি কোমল পাছকা দ্বারা থাকে হ্ববিদ্ত, সে অনবস্তানী ভীক্ত পুত্রবধ্ মোর পারিবে কি পদত্রজে অমিতে অবণ্যে ?
- ১২·। হকোমল পদতল ,—চরণর্গল
 পীড়িত হইত ধার হুবর্ণপচিত
 কোমল পাছকা পবি, সে অনবভাসী
 কিক্সপে যাইবে বনে নগ্রপদে আল ?
- ১২১। মালা পরি যেত মাদ্রী কোথাও যথন, ধাইত সহস্র দাসী অগ্রে অগ্রে তার; সে অনবদ্যাঙ্গী, হায়, আজ কি পারিবে চলিতে ভীবন মহারব্যে একাকিনী?
- ১২২। শৃগালেব রব গুনি মৃ্চ্মুর্ছ: যেই কাঁপিয়া উচিত ভয়ে, দে অনবদ্ধাসী কিবাপে যাইবে আজ ভয়াবহ বনে গ
- ১২০। ইক্রপোত্রজাত বলি জ্ঞানে যাবে দবে,
 সে পেচক রাত্রিকালে ডাকিত যখন,
 শুনিতে পাইলে মাদ্রী সে বিকট রব,
 সভবে উঠিত কাঁপি ভূতাবিষ্টাবং।*
 সে অনবভাসী ভীন্ন, হার, কি প্রকারে
 খাপদসমূল বনে করিবে গমন গ
- ১২৪। শাবক মেবেছে ব্যাধে; শুন্য নীড় হেরি পক্ষিণী ধেমন হয় শোকাতুরা অভি, শৃষ্য দেখি আমি বিশন্তরের ভযন ভেমতি হইব ৫% চিরশোকানলে।
- ১২৫। শাবক মেরেছে বাা্ধে; শুনা নীড় হেরি শোকে শুর্জরিত হয় পশ্বিণী বেমন, তেমতি আমিও হায়, তিল ভিল করি শুকায়ে মরিব প্রির পুত্রেব বিছনে।
- ১২৬। শাবক সেরেছে বাধে , শূন্য নীড় হেরি দুঃগিনী পফিণী বথা ইতঃন্ততঃ ঘার, গ্রের পুত্রে দেখিতে না পেয়ে আমি, হার, তেমতি ছুটিব সদা পাগলিনী-প্রায়।
- ১২৭। শাবক মেরেছে ব্যাধে, শৃক্ত নীড় হেরি কুরবী যেমন হয় শোকাতুরা অতি, শৃক্ত দেখি আমি বিষম্ভরের ভবন তেমতি হইব দগ্ধ চিরশোকানলে।
- ১২৮। শাবক মেরেছে ব্যাধে; শুক্ত নীড় হেরি শোকে জর্জরিত হয় কুররী যেমন, তেমতি আমিও, হার, তিল তিল করি শুকায়ে মরিব প্রিয় পুত্রের বিহনে।

^{*} কৌশিক ইন্সের একটা নাম , আবার ইহাতে পেচকও বৃথার। এইজনা পেচককে ইম্পোত্রল বলা ইইনাছে। 'বারণীব পাবেধতি'—বারণী — যশদাসী, অথবা যে রমণী ভূতাবিষ্ট হইয়াছে, এই ভাগ করিয়া লোকের ভাগা পানা করে।

- ১২৯। শাবক সেরেছে ব্যাধে; শৃষ্ঠ নীড় হেরি তুঃখিনী কুররী যথা ইতন্ততঃ ধার, প্রিয় পুত্রে দেখিতে না পেরে আমি, হার, তেমতি ছুটিব সদা পাগলিনী, প্রায় ।
- ১৩০। শূক্ত দেখি মম প্রিয় পুক্রের আগার ছঃখানলে দগ্ধ আমি হব চিঃকাল, জ্বাহীন পদ্ধতেতে চক্রবাকী যথা।
- ১৩১। প্রাণাধিক বিশ্বস্তবে না পেলে দেখিতে জীর্ণা শীর্ণা হয আমি ডিল ভিল কবি জলহীন পদ্মলেতে চক্রবাকী যথা।
- ১৩২। প্রাণাধিক বিষয়েরে না পেলে দেখিতে ছুটি যাব ইতঃস্ততঃ পাগলিনী-প্রায়, শুলহীন পদক্ষতে চক্রবাকী যথা।
- ১৩০। করিতেছি, প্রভো, আমি করণ বিলাপ , করে নাই পুদ্র মোব কোন অপরাধ , ভথাপি ভাহাব যদি কব নির্বাসন, বোধ হয় দেহে আব না রবে ফীবন।

এই সকল ঘটনা সম্পষ্টগ্ৰপে ব্যক্ত কবিবার জন্ম শাস্তা বলিলেন,

- ১৩৪। শুনিয়া বিলাপ তাঁব শিবিনবেশের অন্তঃপুরবাসিনীবা হযে সমবেত বাহু তুলি লাগিলেন করিতে ক্রন্দন।
- ১৩৫। বিশ্বস্তর গৃহে দারা, হৃত সমুদার শোকবেগে হ'ল, হায, ভূতলে লুগিত প্রস্তপ্রন-প্রমর্থিত শালতরুবং।
- ১৩৬। হইল প্রভাতা রাত্তি, উদিল ভাষর , সপ্তশতকাথ্য মহাদানেব উদ্দেশ্তে দানাপাবে বিশ্বস্তর করিলা গমন।
- ১৩৭। 'দাও সৌম্যগণ, আঞ্চ যেজন যা' চার , বস্ত্রার্শীকে দাও বস্ত্র, মন্ত্রপকে হুরা,* বুজুসুকে দাও অন্ন পবিতৃষ্ট করি।
- ১৩৮। আসিবে ভিকার্থী বারা আজ এই স্থানে, কেহ যেন কোনরূপ কট নাহি পার , অন্নপান করি দান ডোব স্বাকারে , ধক্ত ধক্ত বলি ভারা করুক প্রস্থান।"।
- ১৩৯। শুনি এ ঘোষণা যত ভিথারীর দল অবিলম্বে সমবেত হল দানাগারে। ক্ষেহ পায়, কেহ খেলে, মহানন্দে তারা, শিবির পালক মহারাজ বিশন্তর

^{*} টীকাকার বলেন যে, স্থরাদান নিম্নন্ধ হইলেও, পাছে লোকে বলে যে, বিষম্ভরের দানগালার স্থর্ম পাইলাম না, এই আশক্ষার তাহাও দিবার ব্যবস্থা হইবে।

[†] টাকাকাব এথানে আরও একটা গাখা হিয়াছেনঃ—
উঠিন তুমুল শব্দ নগরে ডখন —
"দানহেতু ঘটয়াছে তথ নির্বাসন ,
ডখাপি এখন(ও) দান করিডেছ তুমি।"

রাজ্য ছাড়ি বনবাসে বাইভে বধন কবিতেছিলেন এই সব আঘোজন।

- ১৪•। বিনা দোষে বিশ্বস্তরে নির্ব্বাসিত করি ছেদিল নির্বেবাধ শিবিরাজ্যবাসিগণ সেই মহাতক, যাহা নানাবিধ ফল অকাতরে অমুক্ষণ করিত প্রদান।
- ১৪১। বিনা দোষে বিশস্তরে নির্ম্বাসিত করি ছেদিল নির্ম্বোধ শিবিরাজ্যবাসিগণ সেই কলভঙ্গ, যাহা সর্মকাম্যদানে ভূষিত যাচক জনে সদা অকাতরে।
- ১৪২। বিনা দোবে বিশ্বস্তবে নির্বাসিত করি ছেদিল নির্বোধ শিবিবাজ্যবাসিগণ কল্পতক, যাহা সর্বকামবদ দিয়া তুযিত যাচকগণে সদা অস্কাতরে।
- ১৪৩। বাল, বৃদ্ধ, মধ্যমবযক্ষ—সর্বঞ্জন
 বাহু তুলি থোবজিল কবিতে ক্রন্সন
 শিবিব পালফ মহাবাজ বিশ্বস্তব
 স্থীয বাজ্য ত্যজি যবে বনবাসে যান।
- ১৪৪। ভূতবিদ্যা-বলে[‡] যাথা ভাগ্য গণি বলে,
 নপুংসকগণ,† যাথা ধক্ষে অন্তঃপুৰ,
 রাজাৰ বমণীগণ—সবে বাহু ভুলি
 কান্দিতে লাগিল যবে শিবির পালক
 ছাডিধা নিজেৰ বাজ্য বনবাসে বান।
- ১৪৫। নগবে ষে সব নাথী ছিল সে সময়ে, সকলেই থাহু তুলি লাগিল কান্দিডে শিবিব পালক যবে বনবানে যান।
- ১৪৬। ব্রাহ্মণ, শ্রমণ আর জিক্ষার্থী, যাহারা উপশ্বিত ছিল সেথা, বাহু তুলি সবে কান্দিতে লাগিল বলি, "অহো কি অধর্ম।
- ১৪৭। স্বপুরে সতত দানে সুক্তহন্ত যিনি, শিবিদেব কথামত সেই বিশ্বস্তর স্বশ্বাজ্য হইতে আজ হন নির্বাদিত।
- ১৪৮। করিলেন দান যিনি হস্তা তে শত, হুশোভিত সর্ক্ষবিধ আভবণে থাবা,— কপালে হ্রবর্ণ-গট, হেনস্থ্যার ঘাত্তবর্গ পূর্টোপনি,
- ১৪৯। অদুশ, ভোগর
 হত্তে ধ্বযে-গজাচার্য্যগণ করে পিরি
 ব্য়েছে আসীন—অহো, সেই বিষম্ভর
 হইলেন নির্বাধিত ধরাল্য হইতে।
- ১৫•। কবিলেন দান যিনি অহা সপ্তণত, আলানেয়, সিকুদেশদাভ, ক্রন্তগানী, স্থােভিত সর্ক্ষিধ আছরণে যারা,

[&]quot; 'অভিবৰ্ধা' ('ভূভবিজ্ঞা ইব্ৰণিকাপি'—টাবাবার (ভূতুড়ে, যাত্কর, দৈবল্ল প্রভৃতি)।

[†] नन्मरद्र—मःष्ट्रङ प्दर्दद्र'।

- ১০১। পৃঠোপরি যাহাদেব রয়েছে আদীন ইন্সী আর চাপহতে অধাচার্যাগণ,— দেই বিশ্বস্তর, হায়, বিনা অপরাধে হইলেন নির্বাসিত মরাজ্য হইতে।
- ১৫২। করিলেন দান যিনি বর্থ সপ্তশত, সবাহক, দ্বীপিবাছিচর্ম্মে আচ্ছাদিত, মণ্ডিত নানালস্কারে, সমুচ্ছিত্রধন্ত ;—
- ১৫০। বর্ম পৰি চাপহন্তে সার্মধি নিপুণ চালায় প্রত্যেক রথ, অহো, কি স্থানর। সেই বিশ্বস্তর আজ বিনা অপরাধে হইলেন নির্মাসিত স্বরাজ্য হইতে।
- ১০৪, ১০০। করিলেন দান বিনি নারী সপ্তশন্ত,
 স্মধ্যমা, স্মিডমুধী, সংশ্রোণি সকলে,—
 পরিধান পীতবন্ত্র, কণ্ঠে স্বর্ণহার,
 সর্ব্ব অস বিভূষিত পীত আভরণে;—
 প্রত্যেকে স্বতন্ত্র রূপে বয়েছে তাহারা,—
 সেই বিশ্বস্তর আজ বিনা অপরাধে
 হইলেন নির্ব্বাসিত স্বরাজ্য হইতে।
 - ১৫৬। রজত-দোহনপাত্রসহ সপ্তশন্ত ধেনু দান করি, হের, বিশ্বস্তর এবে হইলেন নির্বাসিত স্বরাক্তা হইতে।
 - ১৫৭। সপ্তণত দাসী, আর দাস সপ্তশত করি দান, হেব, বিশ্বস্তর বিশা দোখে হইলেন নির্বাসিত খরাজা হইতে।
 - ১৫৮। হস্তী, অশ্ব, রথ আর অলম্কুঙা নারী— এ সব করিবা দান বিশ্বস্তর এবে হইলেন নির্কাসিত স্বরাক্ষ্য হইতে।"
 - ১৫৯। অহো কি ভীষণ দান হইল তথন। শিহরিল সর্বলোক হেরি মহাদান, কাঁপিল মেদিনী সেই দানের প্রভাবে।
 - ১৬০। অহো কি ভীষণ দান হইল তথন।
 শিহবিশ সর্বলোক হেবি মহাদান,
 দান করি কৃতাপ্রলিপুটে বিশ্বস্তর
 শরাজ্য হইতে যবে যান বনবাসে।

ন্ত্ৰনৈক দেবতা সমন্ত জমুদীপেব বাজাদিগকে জানাইলেন যে, বিশ্বস্তুর মহাদানে প্রবৃত্ত হইয়া ক্ষজ্রিয়ক্তাদি দান করিতেছেন। ইহা শুনিয়া রাজাবা দেবতার অমুভাববলে বথে আবোহণ করিয়া জেতুত্তর নগরে গমনপূর্ব্যক ক্ষজ্রিয়ক্তাদি লাভ করিয়া প্রতিগমন করিলেন; ক্ষজ্রিয়জাপবৈশুল্জেরাও দান লইয়া গেলেন। দান শেষ করিতে করিতে সামংকাল উপস্থিত হইল। তথন বিশ্বস্তব নিজ ভবনে গমন করিলেন, এবং মাতাপিতাকে প্রণাম করিয়া পর্দিনই যাত্রা করিবেন, এই উদ্দেশ্যে অলঙ্কত রথে আরোহণপূর্ব্যক তাঁহাদের বাসভবনাভিম্থে যাত্রা করিলেন। মাল্রীদেবীও শ্বন্তর ও শ্বন্তার অমুমতি লইবাব অভিপ্রায়ে তাঁহাব সঙ্গে গেলেন। মহাসত্ব পিতাকে প্রণাম করিয়া জানাইলেন যে, তিনি বন্বাসে যাইতেছেন।

এই বৃত্তান্ত বিশ্বদরূপে বাজ করিবার জন্ম শাতা বলিলেন ঃ---

১৬১। সম্বোধি ধার্মিকবর সপ্তযে তথন বলিলেন বিশ্বস্তর, "নির্বাসিড মোরে করিলেন, পিডঃ; আমি চলিলান, তাই, করিতে বসতি বন্ধ পর্বতে এখন।

১৬২। বিষের সমন্ত আগী—ভুচ, ভবিষ্যৎ, বর্ত্তমান আছে যারা, সকলেই, ভুপ, অভ্গু-যাসনা লথে জীবনাবসানে গিয়াছে বা যাবে মৃত্যুরাজের সদনে।

১৬৩। নিজের আনমে আমি করিয়ছি দান;
প্রজারা পেয়েছে পীড়া মনে সে কারণ।
তাহাদের(ই) কথামত এবে, মহারাল,
হইলাম নির্বাসিত স্বরাল্য হইতে।

১৬৪। সে পাপের শান্তি ভোগ করিব এখন
খড় গিদ্বীপি-নিষেবিত অরণ্যে থাকিয়া,
পুণ্যার্চ্জনে সেথা আমি যাপিব জীবন,
কামপঙ্গে ময় হেথা থাকুন আপনি।"

মহাসন্থ পিতাকে এই চারিটী গাথা বলিয়া মাতার নিকটে গেলেন এবং প্রব্রজ্যা-গ্রহণের অমুমতি চাহিলেন:---

১৬৫। দাও, মাগো, অনুমতি; প্রব্রন্না আমার
বন্ধ ভাল লাগে মনে; করিয়ছি দান
ইচ্ছানত এতকাল নিজের আলয়ে;
প্রজারা পেয়েছে পীড়া মনে সে কারণ।
তাদের(ই) আদেশ এবে করিতে পালন
হইলাম নির্বাদিত স্বরাজ্য হইতে।
১৬৬। সে পাপেব শান্তি ভোগ করিব এখন

খড্গিৰীপি-নিষেবিত অবণ্যে থাকিয়া। পুণাৰ্চ্জনে সেথা আমি যাপিব জীবন। কাসপঞ্জে মগ্ন হেথা থাকুন আপনি।

रेश छनिया পृष्ठीराची विविद्यन,

১৬৭। দিনু অনুমতি, বংদ; প্রব্রা ডোমার হউক সফল, এই করি আশীর্কাদ। কিন্তু এই স্থান্যা, সংখ্রাণি, কল্যাণী নাম্রী, এর পুত্র আর ছহিডাকে ল'য়ে থাকুক এখানে, তার অর্থ্যে কি ফাল্ড চ

বিশ্বস্তর বলিলেন,

अक्ष्म । दिश्च विष्ठ
পুত্রের কথা শুনিয়া সময়ও মাজীকে গৃহি থাকিতে অপুরোধ করিলেন :

এই হতাত বিশন্দণে ধর্না করিবার জন্ত শাতা বলিলেন :—

- ১৬৯। করিলেন অনুরোধ সু,যাকে তথন মহারাজ নিজে, "বংসে, শরীর তোমার চন্দনে চর্চিত; ভ্রমি বনে বনে তুমি, ক'রো না আচ্ছন্ন ইহা ধূলি আর মলে।
- ১৭০। কৰো'না, কল্যানি, কুণচীর পরিধান। সর্ববিষ্ণাক্ষণা তুমি; যেও না ক বনে; বনবাস, বংসে, দুঃথকর সাতিশয়।"
- ১৭১। সর্বাঙ্গস্থদারী মাজী বলেন সপ্তবে, , "বিশ্বস্তরে ছাড়ি যাহা ভূপ্লিভে হইবে, সে স্থথে আমাব কোন নাই প্রয়োজন।"
- ১৭২। শিবিব পালক বাজা সপ্লয় আবাব বলেন সাক্রীকে, "বৎসে, করছ অবণ যে সব তুঃসহ তুঃখ ঘটে বনবাসে ;—
- ১৭৩। কীট ও পতঙ্গ সেথা আছে অগণন,— বৃশ্চিক-মশক-মধুমজিকা-জলৌকা; দংশিবে ভোমায ভাষা; পাবে দুঃখ বছ।
- ১৭৪। বনে গিয়া নদীতীবে বাস যারা করে, ভাহাদেব(ও) আছে বড ভয়ের কাবণ ;— মহাবল অজগর বিচবে সেখানে। যদিও নির্বিষ ভাবা,
- ১৭৫। মুগ বা মানুষ পাইলে নিকটে ভোগে বেটি দেহ ভারে টানি লয ভোজনার্থ নিজের বিবরে।
- ১৭৬। কৃষণ্ণটাধর, কূব, স্থন্নক-নামক মহাহিংশ্র-জন্তগণ অরণ্যে বিচবে ; তাহাদেব দৃষ্টিপথে হইলে পতিত্র, বৃষ্ণেও আরোহি লোকে নিস্তার না পায়।
- ১৭৭। সোতৃষ্বা নদীতীরে আরণ্য মহিব পালে পালে বিচরণ করে অহরহ; তীক্ষাগ্র শৃঙ্গের ছারা কবিরা আঘাত মানুষে বধিতে ভারা পারে,অনাথানে।
- ১৭৮। महियानि পশুস্থ দেখিবে ধথন, বৎস না দেখিতে পেলে ধেনু যথা ভয়ে বিহরলা হট্যা কোন না পায় উপায়, ভোষার(গু) কি হইবে না, মান্তি, সেই দশা ?
- ১৭৯। বনবাদে অনভিজ্ঞা তুমি, বংদে, যবে দেখিবে, বিকটাকাব প্লবঙ্গমগণ করিতেছে উল্লাফন তক্ষশিব' পরি, নিশ্চর কাঁপিবে তুমি পেরে মহা ভর।
- ১৮ । শুনি শৃগালের রব, প্রানাদে বদিয়া কাঁপিয়াছ মুহুমু হৈ ভয় পেয়ে জুমি ; গমন করিলে বহু পর্বতে এখন দেখ ত ভাবিয়া, হবে কি ছুদিশা তব।
- ১৮১। মধাহে পক্ষীবা ধবে নীরব হইয়া কুলারে বসিয়া থাকে, তথন(ও) অরণ্যে

٠,

শুনা যায় পশুদের ভীষণ গর্জ্জন। কেন দেখা বেতে, বংসে, ইচ্ছা হয় তব ?" ১৮২। সর্কাঙ্গস্থল বা রাজপুত্রী মাদ্রী সভী বলিলেন স্বিনয়ে, "ভয়েব কারণ আছে যত মহাবণ্যে, গুণিলাম সব। नकल है) महिद जामि जम्नानदम्य , যাইব পতির সঙ্গে, রথিবর, আমি। ১৮৩। কাশকুশপোটগল-উশীর-বল্বজ-ঞ মুঞ্জ আদি-ছেণ বুকে ঠেলি ছই পাশে আগে আগে ধাব আমি ; হব না ইহার पूर्विशं कथन(७) वत्न विष्नप्रकारम । ১৮৪। লভিতে মনের মত পতি কুমারীরা कडरे ना करत करे। शास्त्र छेनवानी : ক্রিতে নিতমদেশ বিশাল নিজৈয় মর্দান গোহনুদারা কবে কটি তা'বা ।† ১৮৫। কত কষ্ট পার, হাম, বিধবা যে নারী । করিতে তাহাকে হয বার বার স্থান, অগ্নিপরিচর্গ্যা ভাব, ত্রিসন্ধ্যা প্রত্যহ। এহেছু, হে রধিবন, বাব আসি বনে। ১৮৬। কভ কষ্ট পায়, হায়, বিধবা যে নারী r উচ্ছিষ্ট খাইতে ভাব ৰোগ্য ৰ্যেই নয়, সেও চেম্টা করে ভাবে, ইচ্ছার বিকল্পে, হইতে নিজেব সফে ব্যক্তিচাবে বতা। এ হেডু, হে রখিবর, যাব আমি বলে। ১৮৭। কত কষ্ট পায়, হায়, বিধবা যে নাবী। পৰপুক্ষেৰা ভাৱে তুলে চুল ধরি : মাটিতে ফেলিবা দেয় . এত ছ:খ দিয়া তাহাকে নিঃশন্ধ মনে দেখে দাঁডাইযা। এ হেডু, হে রথিবব, যাব আমি বনে।

হ্মলবী‡ বিধৰা কোন পাইলে দেখিতে

দিয়া তারে ধন কিছু ভাবে লোকে মনে,

১৮৮। কত কষ্ট পায়, হায়, বিধৰা যে নাৰী।

পোটগল (পালি 'পোটকিল') শরজাতীয় এবং বছল (পালি 'পব্বদ') নলজাতীয় ভূব। উনীর —
 বীরণ (বেণা)।

[†] এই গাণার ইংরাজী অনুবাদেব সহিত টীকাব কোন এব। নাই। অনুবাদক 'গোহনু' শব্দটি 'গোহন' 'শব্দে' পরিবর্তিত করিয়া এক অনুত ব্যাখ্যা করিয়াছেন। টীকাকাব 'গোহনুব্বহঠনেন' পদটি 'গোহনুনা' ও 'বেঠনেন' (বেঠন=বেষ্টন) এইবংপে ব্যস্ত করিয়াছেন। তিনি বলেন, "বিসালব'টিওনভউত্তরপস্সাব ইথিয়ো সামিকং শভ্জীতি ক্যা গোহনুনা কটিখালকং কোট্ঠাপেছা বেঠনেন গস্মানি উপনামেছা বুমাবিকা গতিং পটলভন্তি''। বিশ্ব 'গোহনুব্বেঠন' পদের গোহনুন-উব্বেঠন এইকপ ব্যাখ্যা করাই বোধ হয় সমীচীন। উব্বেঠন ভম্ভন (আহ্বচ্ছার) মর্ভন করিলে নিত্র প্রশন্ত হয়। নারীদের গাক্ষে প্রশন্ত-নিত্র সৌল্র্ব্যেব একটা অল।

[‡] ফ্রেছবি—শুর্র চর্মবিশিষ্টা অর্থাৎ গৌবাসী। 'বেধবেনা' শব্যের অর্থনহাত নুঠন পালি অভিধানে যে আলোচনা আছে, ভাহা ভাষিবার বিষয়। সেধানে ইহা সংস্কৃত 'বৈধবেন' (বিধনার পুত্র) শবাসানীয় বনিয়া নির্দেশ করা হইয়াছে এবং জাতকের টাকান (৪র্থ গ্রন্থ, ১৮৪ন পৃষ্টের ও বর্তনান প্রের ৫০৯ন পৃষ্টের) অর্থ শীর্মিক বনা হইয়াছে। কিন্তু আনি সম্বৃতির অনুরোধে ইহা 'বিধবা ইবিধানা পুরিনা' এই অর্থই এবণ করিলান।

হইয়ছি আমি এব প্রথমভাজন।
নাই ভার ইচ্ছা, ভবু করে জালাঙ্কম,
পেচকে বায়সগণ কবে যে প্রকাব।
এ হেডু, হে রথিবব, বাব আমি বনে।
গতে কষ্ট পায় হায়, বিববা যে নারী।
থাকে যদি জ্ঞাতিকুলে ঐখর্য অপার,
অবর্ণরন্ধত পাত্রে গৃহ আ্ভাম্য,
ভথাপি সোদব, সথী, সকলেই ত'বে
সভত গল্পনা দেয় বিধবা বলিয়া।
এ হেডু, হে রথিবব, যাব আমি বনে।
নগা জলহীনা নদী; নগ্ন সেই দেশ
শাসন কবিতে যেথা নাই কোন যাজা;
থাকে যদি বিধবাব প্রাতা দশজন,
ভবু সে অনাথা, নগ্না, সহায়বিহীনা।
অহো কি ষা ছার্ক্বিহ বৈধব্য যন্ত্রণা।

১৯১। ধরজ হয় নির্দেশক রথের যেমন,*
থুমে বুঝা যায় যথা অন্তিত্ব অগ্নির,
বাজাই রাজ্যের যথা পরিচয় স্থান,
আমীর নামেতে তথা স্ত্রীকে জানা যায়।
অহো কি বা ছর্বিবহ বৈধব্যযন্ত্রণা!
এ হেডু, হে রথিবব, যাব আমি বনে।

এ হেডু, হে রথিবন, যাব আমি বনে।

১৯২। যে নারী সমানভাবে অমান বদনে
পতির সঙ্গিনী হয়, ভাবি আপনাকে
সৌভাগ্যে গৌভাগ্যবভী, দাবিদ্রো দবিদ্রা,
নিশ্চয় সে বরে কর্ম অভীব হন্দর;
কবেন দেবভাগণ প্রশংসা ভাহার।

১৯৩। পৰিধা কাষায় বস্তু পতিসহ সদা বিচরিব বনে আমি ; বিশ্বস্তুব বিনা চাই না কবিতে, প্রভো, আধিপত্য আমি অথশু এ ভূমণ্ডলে।

১৯৪। চাই না পাইতে নানা রত্নগর্ভা এই সাগর-অম্বরা বহুধার আধিপত্য বিশ্বস্তব বিনা।

১৯৫। আছে কি হাদ্য তার ৫ বড় সে নিঠুরা, পতির ড়ংখের দিকে দৃক্পাত না করি শুধু আত্মহধে রতা হব যে রসণী।

১৯৬। ভাই, মহাবাল, আমি করিয়াছি স্থির, শিবি হ'তে বিশ্বস্তব হ'লে নির্বাসিত আমিও হইব অমুগামিনী তাঁহার। সর্বকামপ্রদ, পিতঃ, তিনি যে আমাব!"

[🔸] ধ্বজচিহ্ন দেখিরা বথ কাহার ভাহা জানিতে পারা যায; যেমন কপিধবল্ল, মীনকেতন ইত্যাদি।

[†] ডু—আর্দ্রার্ম্ভে মুদিতে হাষ্ট্রা প্রোবিষ্টে মলিনা কুশা, মৃতে গ্রিয়েন্ড যা পড়ো) সা জী জেয়া পড়িবতা।

- ১৯৭। সর্বাঙ্গস্থনী মন্ত্রবাজনন্দিনীকে বলিলেন মহাবাজ সপ্তার আবাব, "জালি-কৃষাজিনা অতি শিশু, স্বলক্ষণে; এ ঘটী রাখিরা যাও, আমিই করিব সম্ভনে ইহাদেব লালন পালন।"
- ১৯৮। সর্বাঙ্গ স্থানী মান্ত্রী বলেন সপ্তরে,
 "প্রাণাপেক্ষা-প্রিয় মোব জালি-কৃষ্ণান্তিনা অরণ্যে থাকিয়া সঙ্গে কবিবে ইহারা আমাদের নির্কাসন-সংখাপনোদন।"
- ১৯৯। শিবিরপালক পুনঃ বলেন মাদ্রীকে,

 'শোলি ভণ্ডুলের অন্ন হুপক মাংগেব

 সঙ্গে মিশাইশ্বা যারা কবিত ভক্ষণ,

 কিকপে সে শিশু হু'টা বাঁচিবে থাইযা

 বনেব বিস্বাদ ফল, দেখ ত ভাবিয়া।
- ২০০। শত-রাজি-ফ্রণোভিড, শত পল ভারী হিবগায় পাত্রে যারা করিত ভোজন, কিরুপে দে শিশু ছ'টী বৃক্ষপত্রে এবে ক্রিবে আহার, পান, ভাবি দেখ মনে!
- ২•১। কাশীজাত বস্ত্ৰ, ক্ষৌম কুট্ম্বরজাত পবিত যে শিশু ছ'টী, কিকপে ভাহার। কুশচীর পবিধান কবিবে এখন ?
- ২•২। স্থাহিত শিবিকারথাদি যানে যারা করিত ভ্রমণ, এবে সেই শিগুদ্বর পদপ্রক্রে বিচরিতে পাবিবে কি বনে ?
- ২০০। সার্গল কবাটযুক্ত কৃটাগারে যারা করিত শয়ন নিত্য, সেই শিশুদ্বয় কিরূপে বুক্ষেব মুলে কবিবে শয়ম গ
- ২০৪। বিচিত্রক ঘলাস্থত পল্যান্ধে যাহায়। করিত শয়ন, হায়, সেই শিশুদ্বয় ভূণশয্যোপবি এবে শুইবে কেমনে ?
- ২০৫। অগুরুচন্দন আদি গদ্ধদ্রব্যে যারা হ'ড অফুলিগু, হায়, সেই শিগুদ্বয় হয়ে ধূলিমলাচ্ছন্ন ছঃথ পাবে কড।
- ২-৬। স্থথে যারা এত কাল হয়েছে পালিত।
 করিত যে শিশুঘরে যতনে ব্যক্তন
 চামবমযুরপুচ্ছ দিয়া ভূত্যগণ,
 পাবিবে তাহারা সহা কবিতে কি, হায়,
 দংশমশকাদি কীটগণের দংশন ?"

তাঁহারা সমস্ত রাত্রি এইরূপ কথোপকথন করিলেন; জ্রুমে প্রভাত হইল, সূর্য্য উঠিল; নোকে মহাসন্তের চতু: সৈন্ধবযুক্ত রপ আনম্বন কবিয়া রাজ্বারে রাখিল। মাজী খণ্ডর ও শক্রুকে প্রণাম কবিয়া এবং অক্যান্ত বমণীদিগকে সম্ভাষণ কবিয়া ও তাহাদের নিকট বিদায় লইয়া বিশ্বস্তরের অগ্রেই গিয়া বথে উঠিলেন।

এই বৃত্তান্ত বিশন্মণে ব্যক্ত করিবার কবিবার জন্ম শান্তা বলিলেন :---

২০৭। সর্বাদ্যস্থলয়ী রাজস্থতা নাজী তবে বলিলেন সপ্তথকে, "করিও না, দেন, এক্নপ বিলাগ আর , হ'বো <u>না বিধ</u>্য। এই শিশু ছুটী ববে সঙ্গে আমাদের;
যাইবে যেণানে মোরা ফরিব গমন।
২০৮। সর্কালফুলনী স্থলফুলা মাজী সভী
সপ্তায়কে বলি ইখা, শিশু ছু'টা ন'চে,
নিজ্ঞমি প্রামাদ হ'তে শিবিরাজপথে
অগ্রসরি আবোহণ করিলেন রথে।

২০৯। দানান্তে প্রণমি আব প্রদক্ষিণ করি মাভা ও পিভাকে, বিশ্বন্তর তাব পর

২১০। চতুরখযুক্ত রথে আরোহি সম্বর মাদ্রী-কৃষ্ণজিনা-ম্বালিকুমারের সহ কবিলেন যাত্রা বন্ধ গিরি-অভিমুখে।

२>>। राथान जनक लोक सिविस्ड डोहारक हर्याहिन ममस्यङ, ठानाहरू त्रेष • व्यथम मिथान जाका मिना विश्व छत्र ; यनिना मस्यापि मस्य, ''छनिनाम जामि ; मांख रह विमान, ; रुख रूथी, छाङिशन ।

মহাসত্ত্ব সমতে সমত লোককে এই রূপে সংখাধন করিয়া এবং 'ভোমরা অপ্রমন্ত ভাবে দানাদি সংকার্য্যে রত থাক' এই উপদেশ দিয়া যাত্রা করিলেন। এদিকে তাঁহার মাতা ভাবিলেন, 'আমাব পুত্র দানাভিবত; সে আবও দান দিউক।' এই উদ্দেশ্যে তিনি বিশ্বস্তবের উভর পার্যে নানাবিধ আভবণসহ সপ্তবত্বপূর্ণ বহু শটক পাঠাইলেন। এই সকল জব্য এবং মহাসত্ত নিজে কেয়ন্ব প্রভৃতি যে সকল আভবণ ধারণ করিয়াছিলেন, সেইগুলি খুলিয়া তিনি উপস্থিত যাচকদিগকে অষ্টাদশবার দান করিলেন, এবং ইহাব পবেও যাহা কিছু অবশিষ্ট ছিল সমত বিভবণ করিলেন। ভিনি নগরেব বাহিবে গিয়া একবাব পশ্যাতের দিকে মুধ ফিরাইয়া নগর দেখিতে ইচ্ছা করিলেন। তাঁহার মন বুবিয়াই যেন রথপ্রমাণ স্থানে পৃথিবী বিদীর্ণ হইয়া কুলালচক্রের স্থায় আবর্ত্তনপূর্বক রথধানিকে নগরাভিম্থে রাখিল; ভিনি মাতাপিভার বাসভবন দেখিতে লাগিলেন। এই হেতু তথন ভৃকম্পনাদি নানা বিশ্বয়ক্ব ব্যাপার ঘটল। অতএব কথিত হইয়া থাকে যে.

২১২। নিজ্ঞান্ত নগর হ'তে হইরা যথন কিরাজেন মুথ কার, দেখিবাব তরে যে ভবনে মাতাগিতা করিতেন বাস, স্থমেরুবনাবতংসা মেদিনী আবাব কাঁপিল ভাঁহান মহাভেজের প্রভাবে।

महामच निष्म प्रिशा माजी क प्रभादेवात जन विल्लन,

২১৩। অই দেখ, মান্তি, সোর পৈতৃক ভবন শিবিরাঞ্জপুরী অহো কিবা রমণীয়া!

মহাসদ্বের সদ্যে এক দিনে যে ষষ্টি সহস্র অমাত্য ভূমিষ্ঠ হই সাছিলেন, অতঃপব তিনি তাঁহাদিগের এবং অন্তান্ত লোকের দিকে দৃষ্টিপাভ করিয়া নগরে ফিরাইয়া দিলেন এবং যখন রথ ঢলিভে লাগিল, তখন মাজীকে বলিলেন, "ভদ্রে, আমাদের পশ্চাতে কোন যাচক আমিতেছে কি না, লক্ষ্য করিও।" মাজী এই কথায় পশ্চাতে মুধ ফিবাইয়া বনিলেন। মহাসন্থ যথন সপ্তশভক দান কবিয়াছিলেন, সেই সময়ে চাবিজন ব্রাহ্মণ উপস্থিত হইতে পাবেন নাই। তাঁহারা নগরে গিয়া যথন জিজ্ঞাসা করিলেন, 'বাজা কোথায়।' তথন ভানিভে পাইলেন যে, ভিনি দান সমাপন করিয়া প্রস্থান করিয়াছেন। তাঁহারা আবাব

জিজ্ঞানা করিলেন, "তিনি নঙ্গে কিছু লইয়া গিয়াছেন কি ?" এবং উত্তর পাইলেন, "তিনি র্থাবোহণে গিয়াছেন।" অমনি তাঁহাবা অশ্ব কয়টী চাহিয়া লইবাব অভিপ্রায়ে, যে পথে বিশ্বস্তব গিয়াছিলেন সেই পথে ছুটিলেন। তাঁহাদিগকে আসিতে দেখিয়া মাদ্রী বলিলেন, "প্রভা, কয়েকজন যাচক আসিতেছে।" মহাসত্ত রথ থামাইলেন; ত্রাহ্মণেরা গিয়া অশ্ব চাহিলেন; মহাসত্ত তাঁহাদিগকে চাবিটী অশ্বই দান করিলেন।

এই वृष्टांच विमानक्रांभ वर्षन कत्रिवांच क्रम्म मंखा विमालन,

২১৪। ছুটিশা ধবিল তাঁরে সে চারি ত্রাক্ষণ; যাচিল চারিচী অথ; কবিলেন দান সে চাবি ত্রাক্ষণে চারি অপ বিশ্বস্তর।

অশ্ব দান করিবাব পবে রথেব ধূব উর্দ্ধ্য রহিল। অনস্তর ব্রাহ্মণেবা যেমন চলিয়া গেলেন, অমনি চাবি জন দেবপুত্র বোহিডমুগেব বেশে উপস্থিত হইয়া উহাতে স্কল্প দিয়া চলিলেন। তাঁহারা যে দেবপুত্র, মহাসম্ব ইহা বুঝিতে পাবিয়া বলিলেন,

২১৫। ছের, মান্তি, এ কি অতি অমুভ ব্যাপার।
চাবিটী লোহিত মৃগ আসিয়া এখন
স্থশিক্ষিত অখবৎ টানিতেছে রখ।

মহাসত্ত যথন এইরূপে যাইভেছিলেন, তথন অপব এক ব্রাহ্মণ গিয়া বথধানি চাছিলেন।
মহাসত্ত জীপুত্রকন্তাকে অবতবণ কবাইয়া তাঁহাকে উহা দান করিলেন। যথন রথ দেওয়া
হইল, তথন দেবপুত্রেবা অন্তর্জান কবিলেন।

রথদানহভান্ত হস্পাষ্টকণে বুঝাইবার জন্ম শান্তা বলিলেন,

২১৬। পঞ্চম যাচক জাসি মাগে বংখানি।
বেসন চাহিল সেই, অকুণ্ঠিত চিতে
কবিলেন দান তারে রথ বিঘন্তর।
২১৭। নামাইয়া রথ হ'তে নিজ পরিজন
ভূষিভে ধনার্থী সেই ব্রাহ্মণের সন,
রথখানি তৎফণাৎ করিলেন দান।

এই সময় হইতে তাঁহারা পদত্তকে গমন কবিতে লাগিলেন। মহাস্থ মাদ্রীকে বলিলেন,

> ২১৮। তুমি কোলে লও কৃষ্ণজিনাকে এখন ; ছোট সেই, লযুভার ; জালী বড় তাব ; সে হেতু ভাহাব আমি লইলান ভার।

ইহা বলিয়া তাঁহাবা তুই জনে তুইটা শিশুকে কোলে লইয়া হাঁটিতে আরম্ভ করিলেন। এই যুতান্ত বিশদরূপে বুঝাইবার জন্ত শান্তা বলিলেন,

> ২১৯। কুমারকে লয়ে রাজা, কন্তাকে মহিনী চলিলেন প্রীতমনে ; প্রিন্ন কথা বলি পরশারেন মন তুরিতে তুরিতে।

> > দানখণ্ড সমাপ্ত।

(8)

বিশ্বীত দিক্ হইতে কোন লোক আদিতেছে দেখিলেই তাঁহার। "বহণর্বত বোধার ?" ইহা জিজাদা কবিতে লাগিলেন। লোকে উত্তব দিত "দ্রে।" এই দেয় কথিত হইয়াছে.

২২০। চলিতে চলিতে যবে দেখিতাম আমি
আসিতেছে কেছ বিপরীত দিক্ হতে,
পুছিতাম তারে, "বঙ্গনিরি কতদূবে ?"
২২১। পথকট আমাদেব হেরি পখিকেরা
কতই করিত, অহো, কন্ধণ বিলাপ।
বলিত, "অশেষ হঃথ পাইবে তোমরা;
বঙ্গনিরি হেথা হ'তে আছে বহুদূরে।"

পথেব উভয় পার্ষে বিবিধ ফলধারী রক্ষ দেখিয়া শিশু হুইটা (ফল পাইবাব জন্ম) কান্দিত; মহাসত্ত্বের অমুভাববলে ফলবান্ ভক্ষগণ অবনত হুইয়া উহাব হন্ত স্পর্শ করিত; তিনি সেগুলি হুইতে স্থপক ফল চয়ন কবিয়া তাহাদিগকে দিতেন। ইহা দেখিয়া মান্ত্রী বিশায় প্রকাশ করিতেন। এই জন্মই কথিত হুইয়াছে যে,

২২৭। দেখিত পাইত যদি তক্ত ফলবান্ বনমাঝে, শিশু ছ'টা করিত ক্রন্দন ফল পাইবার তবে;

২২৩। কান্দিভেছে তার। হেরি তরু নিজেই হইরা অবনত আনিয়া হাতের কাছে দিত পক্ষ ফল।

২২৪। দেখি এ বিসময়কর অভূত ব্যাপার সর্বাঙ্গ হন্দরী মাজী পুলকিত হয়ে শতবার সাধুকার দিতেন পতিবে :---

২২৫। "অহো কি বিশাসকর অভুত ব্যাপার। দেখিলে গিহরে অফ; নিজে তরুগণ অবনত হয়ে ফল করিতেছে দান; এতই তেজধী সহাভাগ বিশস্তর।

জেত্ত্বর নগর হইতে স্থবণিগিবিতাল-নামক পর্বত পাঁচ যোজন দূবে; সেখান হইতে কোন্তিমারা নদী পাঁচ যোজন দূবে; কোন্তিমাবা হইতে অবঞ্চব নামক পর্বত্ত্ত পাঁচ জোজন দূরে; অরক্তর গিরি হইতে তুনি বিষ্ট ব্রাহ্মণগ্রামণ্ড পাঁচ যোজন দূবে; সেথান হইতে মাতৃলগ্রামের * দূরত্ব দশ যোজন। ইহাতে দেখা যাইতেছে যে, জেতৃত্তর নগর হইতে মাতৃলগ্রাম জিশ যোজন দূরে। কিন্ত দেবতারা এই দীর্ঘপথ সংক্ষেপ কবিয়া দিলেন; বিশ্বত্তর ও তাঁহার পরিজনেরা একদিনেই মাতৃলগ্রামে উপনীত হইলেন। এই জ্লুই কথিত হইরা থাকে যে.

২২৬। কট দেখি শিহদের সদর হইরা
সংক্ষিপ্ত কবেন পথ দেবতা সকল।
ছাডিলেন জেডুন্তর নগর যে দিন,
বে দিনেই বিষম্ভব দেবতামুগ্রহে
পৌছিলেন চেত রাজ্যে পরিষ্ণনসহ।

তাঁহারা প্রাতরাশসময়ে জেতুত্তর নগব হইতে যাত্রা করিয়াছিলেন এবং সায়াস্কালে চেতরাজ্যন্থ মাতুলগ্রামে উপনীত হইয়াছিলেন।

[•] ইংরাজী অনুবাদক 'মাতুলগ্রাম' শবে বিশ্বস্তরেব মামার গ্রাম ব্রিয়াছেন। বিশ্বস্তর মন্ত্রাজছহিত।
প্রতীর পুত্র; মাতুলগ্রাম কিন্ত চেতরাজ্যে অবস্থিত বলিয়া ধর্ণিত হইরাছে। এই চেতরাজ্য কোধার, তাহার
কোন নির্দেশ নাই। তথাপি ইহা যে মন্ত্রাজ্যে নহে, তাহা নিশ্চিত। অতএব 'মাতুলগ্রাম' বিশ্বস্তরের মামার
বাড়ী হইতে পারে না; বোধ হর, কোন কারণে গ্রামটা ঐ নামেই পরিচিত ছিল।

এই বুডান্ত বিশদরূপে বুঝাইবার জক্ত শান্তা বলিলেন,

২২৭। অভিক্রমি দীর্ঘপথ পৌছিলেন ভারা অসমৃদ্ধ চেতরাজ্যে, পরিপূর্ণ বাহা অপচুর মাংসময়া-অমপানে সদা।

মাতৃল নগরে বাট হাজার ক্ষজিয় * বাস করিতেন। মহাসন্ত নগরের অভ্যন্তরে প্রবেশ না করিয়া ছারদেশস্থ পাছশালায় উপবেশন করিলেন। মাদ্রী ভাঁহার পায়ের গুলা পুছিয়া পা টিপিয়া দিয়া ভাবিলেন, 'বিশ্বস্তব যে এখানে আসিয়াছেন, নগরবাসীদিগকে এই সংবাদ দেওয়া যাউক।' ভিনি গৃহেব বাহিরে গিয়া বিশ্বস্তবেব দৃষ্টিপথেই দাঁড়াইলেন। যে সকল স্ত্রী লোক নগর হইতে বাহিরে এবং বাহির হইতে নগবে যাতায়াত করিতেছিল, ভাহারা তাঁহাকে দেখিতে পাইয়া ঘিবিয়া দাঁডাইল।

बरे वृक्षास्त्र मान्करण वृक्षारेवात सम्म भारत वितासन,

২২৮। চেতের ব্যণীগণ স্থলকণা মান্ত্রীকে দেখিয়া

অবিলব্দে চারিদিকে দাঁডাইল উাহাকে খিনিয়া।

বলিতে লাগিল ভারা, 'হায়, আর্য্যা মান্ত্রী হকুমারী

চলিবেন পাঁয়ে হাঁটি কি প্রকাবে, বুঝিতে না পারি।

২২৯। ভ্রমিতেন যিনি পূর্কো শিবিকাদি হথদ বাহনে,

সে রাজমহিষী ভাজ পদত্রজে ব্যেত্ছেন বনে।"

বহুলোকে মাদ্রীকে, বিশ্বস্তরকে এবং ভাহাদেব পুত্রকন্তাত্ইটীকে এইরূপে অনাথভাবে আগত দেখিয়া রাজাদিগকে জানাইল। তথন ষষ্টিসহস্র রাজা বোদন ও পবিদেবন কবিতে, কবিতে বিশ্বস্তবেব নিকট উপস্থিত হুইলেন।

धरे उखांच विमानताल वर्गन कत्रिवांच क्या भाषा विलासन,

২০০। তেতের রাজারা তাঁর পাইরা দর্শন সাক্ষমুখে সমবেত হলেন তথন।
তথালেন, 'মহারাজ, কুশল ত সম ? নাই ত অহথ দেহে ? পিতৃদেন তব
আছেন ত ইম্বকান ? শিবিবাসিগণ হস্তদেহে করিছে ত জীবন যাগন ?
২০০। কোণা তব সেনা ? কোণা অলঙ্কত বথ ? অম্ব বিনা, এথ বিনা এলে দীর্ঘপথ।
যটেছে কি শক্রহন্তে তব পবাজন, এসেচ যে হেডু হেথা লইতে আশ্রম ?

মহাসম্ব রাজাদিগকে আপনাব আগমনেব কাবণ জানাইলেন:--

২৩২। কুশল আমাব, সৌমাগণ; নাই বাাধি; পিতাও আছেন ভাল, শিবিবাসিগণ স্থাধেছে ক্রিডেছে জীবন যাপন।

২৩০। ঈষাসমদীর্ঘদত্ত, মহাভাববহু, সর্ব্বব্যেত, নির্ববাচন ক্ষরিতে সমর্ঘ যুদ্ধক্ষেত্রে হেন স্থান, যেথা হতে পাবে দ্বিতে অন্নতিগণে, অবাতিদ্যন,

২৩৪, ২৩৫। সদ্মানী, যানোন্তম, নাজবাছী গঞ, জমলধ্বল যথা কৈলাস ভূধর কলিফ ব্রাহ্মণগণে করেছিত্র দান সংবিধাত্তবণ সহ—চামরান্তরণ,

শরে দেখা যাইবে, ই'হারা সকলেই 'রাজা' ছিলেন, ইহা বলা ছইরাছে। জাতকে 'ফ্রির'ও 'রাচা'
শক্ষ সাধারণতঃ একার্য। সম্ভবতঃ বৈশালীর স্থায় এথানেও কুনতম্র শাসন ছিল এবং অভিনাতণৰ 'রাচা' উপাধি এই করিছেন।

পাতৃক্যনাছাদন, অঙ্কুশাদি আর
রন্তনে থচিত দ্রব্য যত ছিল তার।
দিবাছিত্র আর(ও) তাব পরিচর্যাহেতু
নিপুণ অথব্ববেদে গলাচার্য্য যাবা।
২০৬। সে হেতু আমাব প্রতি ক্রন্ধ শিবিগণ;
গিডাও বিশ্বগ অভি হয়েছেন এবে।

পিডাও বিশ্বপ অভি হয়েছেন এবে। পেযে নির্বাসন-মণ্ড যাইডেছি ভাই বঙ্কগিবি-অভিমুখে। জান কি ভোমরা হেন কোন বনভুমি সে বঙ্কপর্বতে, পাবিব থাকিতে মোরা নির্বিদ্যে ষেথানে ?

রাজাবা বলিলেন,

২৩৭। স্বাপ্তত, হে মহাবাজ; আগমনে তব পাইস্থ প্ৰমা শ্ৰীতি আমরা সকলে। এ বাজ্য তোমান(ই); বল, কি আছে এথানে, দিয়া বাহা গরিতুষ্ট ক্ষবি তোমার গ ২৩৮। শাক, বিস, নধু, মাংস, শালিব ওদন, প্রস্তুত হযেছে বাহা যত্নসহকারে, কব ভোগ মহাবাজ, থক্ত মোবা আজ পাইয়া অতিথিক্সপে তোমার এথানে।

विश्वखव दिलालन,

২০৯। চাহিলা যে সব দিতে, সমন্তই আসি,
ভাব মনে, লইলাম কৃতজ্ঞস্থদমে।
কিন্ত বাজা করেছেন নির্বাসিত মোবে;
যাব বঙ্গপর্বতে সত্মব সে কাবণ।
বল দেখি, অবণোব কোন অংশে গিয়া
থাকিতে পারিব মোবা নিরুত্তেগে সেথা।

বাজারা বলিলেন,

২৪০। এই চেড রাজ্যে তুমি থাক, বধিবব।
আমরা ইত্যবসবে চেডবাসী সবে

যাই চলি মহারাজ সম্প্রদেব পাশে,
কবি সিয়া তাঁর ঠাই প্রার্থনা সকলে

হইডে ডোমার প্রতি প্রসন্ন আবাব।

২৪১। নিশ্চর জানিও তুমি, চেডবাসীদেব

হবে এ প্রার্থনা পূর্ব; মহানন্দে সবে

অমুগামী হয়ে, প্রভো, ভোমাব ভখন
শিবিরাজ্যে পৌছাইয়া দিবে পুনর্বার।

मश्मख दिन्दन्त,

২৪২। আপনাবা যাইবেন জেতুন্তবে সবে
কবিতে প্রার্থনা হেন বাজার নিকট,
বলিতে তাঁহাকে পুনঃ প্রসম হইতে।
তাজুন সত্তর এই; শিবি দেশে রাজা
প্রকৃতিপুঞ্জেব ইচ্ছা লভিবতে অক্ষম।
২৪০। শিবিবাসী সবে,—সেনা, নাগবিক্পন
হবেছে অতীব কুদ্ধ; আমাব কাবন
বাজাকেও নির্বাসিতে উন্তত ভাহারা।

রাজাবা বলিলেন,

২৪৪। এই যদি প্রজাদের অবস্থা মনের
হযে থাকে শিবিবাজ্যে, হে বাজ্যবর্জন,
এখানেই কর তুমি রাজত এখন ;
করিবে তোমার সেবা চেডবাসিগণ।
২৪৫। ধনধাস্থে পবিপূর্ণ পুর-জনপদ ;
এ বাজ্য শাসিতে তুমি মতি কর স্থিব।

विश्वस्य विश्वसन्,

২৪৬। রাজ্যশাদনের ইচ্ছা নাই মোর আব। স্বাল্য হইতে আমি হযে নির্কাদিত, না চাই বালত পেতে অক্ত কোন দেশে। ইহাই সম্বন্ধ মোৰ, চেতবাদিগণ।

২৪৭। নির্বাসিত বিশ্বস্তরে চেতবাসিগণ বাজপদে অভিষিক্ত কবেছ ভোমবা শুনিলে এ কথা, সেনা, পৌব, জানপদ, শিবিবাজ্যে আছে যাবা, হইবে কুপিক্ত।

২৪৮। আমাব(ও) অধীতিকৰ হইবে নিশ্চয়, শিবির, চেতেৰ মধ্যে ঘটিলে বিরোধ কেবল আমাব জন্ম , চাই না ক আমি উভয় বাজ্যেৰ মধ্যে ঘটাতে বিবাদ।

২৪৯। এরপ বিধাদ স্টি করি যদি আমি, হইবে ভীষণ যুদ্ধ বহুদিনবাাপী উভয রাজ্যেব সধ্যে; একের কারণ বহুলোকে প্রশার ক্বিবে নিধন।

২০০। চাহিলে যে সব দিতে সমস্তই আমি,
ভাব মনে, লইলাম কৃতজ্ঞ হৃদয়ে।
কিন্ত বালা কবেছেন নির্বাসিত মোবে,
যাব বহুপর্বত সত্তব সে কাবন।
বল দেখি, অবণ্যের কোন্ অংশে গিয়া
পাবিব থাকিতে মোবা নিক্দেগে সেথা।

চেতবাসীবা মহাসন্তকে এইরপে বহুবার অন্থবাধ কবিলেন, কিন্তু তিনি বাজ্ব গ্রহণ কবিতে ইচ্ছা করিলেন না। বাজাবা তাহাব মহা আদব অন্তর্থনা কবিলেন, বিশ্ব তিনি নগবে প্রবেশ কবিতে চাহিলেন না। তথন বাজাবা সেই পান্থশালাই স্থ্যজ্ঞিত করাইলেন; উহাব চাবিদিকে পদা খাটাইলেন, অভ্যন্তবে উৎকৃষ্ট শয়াা বচনা করাইলেন, এবং উহা প্রহবিবেটিত করিয়া বাধিলেন। মহাসন্থ এক দিন এক বাত্রি সেই স্থ্যক্ষিত পান্থশালায় অবস্থিতি কবিয়া প্রদিন প্রাতঃকালেই নানাবিধ উৎকৃষ্ট বস্যুক্ত খান্ত ভোল্লন করিয়া সেধান হইতে নিজ্ঞান্ত হইলেন; চেতবাজ্বেবা তাহাকে বেষ্টন কবিয়া চলিলেন। বিটিশহম্ম ক্তিয় তাহাব সঙ্গে সঞ্চদশ ঘোজন গনন ববিলেন এবং বন্যারে উপনীত হইয়া প্রোবর্তী পঞ্চদশ্যোজনদীর্ঘ পথ বলিয়া দিলেন:—

২০১। বলিতেছি বোন্ হানে করিলে বসতি অনিহোত্রী রাচাধিরা নির্মিন্নে থাকিরা পাবেন একাশ্রচিন্তে তপতা নাধিতে। ২০২। অই যে ঘণিনপার্যে শৈল দেখা যায়, ও কৈলের নাম শতমাদন পর্বত। গিন্না অই শৈলে দারাপ্ত্রকন্তাদহ কবিও বিশ্রামকথ ভোগ কিছু কাল।

- ২৫০। বিদার ভোনায়, প্রভো, দিভেছি আমবা অশুপূর্ণ নেত্রে সবে বিষয় বদনে। চলিবে উত্তবসুথে দোক্তাস্থজি তুমি যবে আমাদের বাজ্য যাবে পবিহবি।
- ২০৪। হউক কুশল তব। আছে ডত:পর বিপুল-নামক গিরি অতি মনোরম, বছবিধ শীতচ্ছায বিটপিশোভিত।
- ২০০। হও ভূমি পথে সদা কুশসভাজন।
 করিবে বিপুল গিরি অভিক্রম যবে,
 কেতুমতী শ্রোভস্বতী পাইবে দেখিতে,
 গভীবা, নিঃস্তা যাহা গিবিশুহা হ'তে।
- ২০৬। সহোদকা কেতৃমতী, স্বমা তিনী; বিচরে বিবিধ মৎস্ত নির্ভযে সেথায়। করি স্নান যে নদীতে, পান কবি জল সান্তনা অপত্যবয়ে দাও, নববর।
- ২০৭। ঘটে নাক যেন তব বিদ্ন কোনস্কাপ।
 দেখিবে সেখানে বন্য পর্বত-শিপরে
 ফলর মধ্বফল বটতক এক
 রয়েছে শীতলচ্ছারা বিস্তারি চৌদিকে।
- ২০৮। ঘটে না ক যেন তব বিদ্ন কোনম্বপ।
 দেখিবে দে দ্বান ছাডি নালিক পর্বত,
 নানাক্রমসমাকীর্ণ, ফিম্নরাধ্যুষিত।
- ২০৯। তাহার ঈশান কোণে আছে সরোবর,

 মূচলিন্দ নাম যার। অমল ধবল
 পুগুরীক পুপ্প তাব আবরি সলিল
 বিতরে স্থপদ্ধ সদা অতি মনোহব।
- ২৬০। অভঃপর আছে বন, দূর হ'তে বাহা
 নিবিড় মেঘেব মত হয় দৃষ্ঠমান।
 হরিৎ শাহলে ভূমি সদাবৃত ভার।
 ফলবান্, হুপুল্পিড ভক্ন অগবন
 আছে সেধা। থাড়াদেবী সিংহবৎ ভূমি
 করিবে প্রবেশ সেই ব্যবীয় স্থানে।
- ২৬>। ধতুরাজ-আগমনে তকগণ যবে
 বিবিধববন পুষ্পো হয় বিভূষিত,
 কলকণ্ঠ বিহগের মধুর নিনাদে
 মুথরিত হয় বন , কবিলে কুজন
 কোন পক্ষী, ভংকণাৎ অক্ত পক্ষী তার
 প্রতিকুলনের ঘারা জানায় উত্তর।
- ২৬২। নদীব উৎপত্তিস্থান, পর্বজ-সঞ্চট— এ সব কবিবে যবে অভিক্রম তুমি, পাইবে দেখিতে এক পুছরিণী শেষে, করপ্ল-কছদ+ক্রম শোভে যাব ডটে।

২৬০। হপের সলিলে পূর্ণা, তুর্গজবিহীনা,
সমতল তট্যুক্তা, চতুরপ্রাকারা
সেই রম্যা পুছরিণী, চারি দিকে তার
ররেছে হন্দর ঘাট, বিচরে নির্ভয়ে
তাহার গভীর জলে মংশু নানাজাতি।
২৬৪। তাহার উত্তবপূর্ব কোণে গিয়া তুমি
বাসহেতু পর্ণশালা করহ নির্দাণ।
নির্দ্মিত হইলে শালা, দৃঢবীর্যাসহ
উত্তবৃত্তি ঘারা কর জীবন যাপন।

রাজারা এইরাপে বিশ্বস্তরকে পঞ্চদশ যোজন পথ বুঝাইয়া বিদায় দিলেন। তাঁহার কোন ভয়েব কাবণ না জ্বামে এবং কোন শক্র তাঁহাব অনিষ্ট কবিবার স্থ্যোগ না পায়, এই উদ্দেশ্যে তাঁহারা বনদাবে একজন স্থাশিক্ষিত ও বছদশী চেতপুজকে রক্ষী নিযুক্ত কবিয়া বলিলেন, "তুমি এথানে থাকিয়া যাহারা বনে প্রবেশ কবিবে বা বন হইতে বাহিব হইবে, তাহাদের প্রতি দৃষ্টি রাধিবে।" এই ব্যবস্থা করিয়া তাঁহারা নগবে প্রতিগমন করিলেন।

বিশ্বস্তর দাবাপতাসহ গন্ধমাদনে গমন কবিয়া সেদিন সেথানে বাস করিলেন; অতঃপর উত্তরাভিম্পে বিপ্লপর্কতেব পাদদেশ দিয়া গমনপূর্ব্বক তাঁহাবা কেতুমতী নদীর তীরে উপন্থিত হইলেন। ঐ নদীর তীবে উপবেশন করিয়া তাঁহারা জনৈক বনেচবদ্ত মধ্মাংস ভোজন করিলেন, ভাহাকে একটা স্বর্বস্চী উপহার দিলেন, জলে অবগাহন করিলেন, জলপান করিলেন এবং ক্লান্তি অপনোদনপূর্ব্বক প্রশান্তমনে নদী পাব হইয়া অরণ্যমধ্যস্থ একটা পর্বতের শিথরে পূর্বক্থিত বটরুক্ষের মূলে কিয়ৎক্ষণ বিশ্রাম করিলেন। সেথানে তাঁহাবা বটের ফল ভোজন কবিলেন, এবং আসন হইয়া উঠিয়া চলিতে চলিতে নালিক-নামক পর্বতে গমন কবিলেন। আবও কিয়দ্দুর অগ্রসর হইয়া তাঁহাবা মৃচলিন্দ গবোবর দেখিতে পাইলেন। এই সবোববের তীবদেশ দিয়া চলিতে চলিতে তাঁহাবা ইহার প্র্যোত্তর কোণে উপস্থিত হইলেন। অতঃপব এক সঙ্কীর্ণ পথ অবলম্বন করিয়া তাঁহারা বনে প্রবেশ কবিলেন এবং এই বন পার হইয়া ও গিবিসঙ্কট ও নদীর উৎপত্তিস্থান অভিক্রম কবিয়া তাঁহাবা গেই চতুরশ্র পুছরিণী দেখিতে পাইলেন।

এই সময়ে দেববান্ধ শক্ত চিন্তা কবিতে কবিতে বিশ্বস্তবেব নির্ম্বাসন-ব্যাপার জানিতে পারিলেন। তিনি ভাবিলেন, 'মহাসন্থ যথন হিমালয়ে প্রবেশ কবিয়াছেন, তখন তাঁহার জম্ম উপযুক্ত বাসস্থানের ব্যবস্থা করা আবশ্রক।' তিনি বিশ্বকর্মাকে ডাকাইয়া বলিলেন, "বংস, তুমি গিয়া বন্ধপর্বতের মধ্যে কোন উৎকৃষ্ট স্থান নির্ম্বাচনপূর্বক সেধানে একটা আশ্রম নির্মাণ করিয়া আইস।" বিশ্বকর্মা বহুপর্বতে গিয়া হুইটা পর্ণশালা এবং হুই চুইটা চন্তুমণ, দিবাবিহার-স্থান ও রাজিবিহার-স্থান নির্মাণ কবিলেন, চন্তুমণ-কোটর স্থানে স্থানে নানাবিধ পূশপঞ্জম ও কদলিভক্ত বোপণ কবিলেন, প্রবাদ্ধক-ব্যবহার্য্য সর্কবিধ জব্যের ব্যবস্থা করিলেন, "বে কেহ প্রব্রুগ্রাগ্রহণাভিলাষী, সেই এই আশ্রমে বাস করিতে পারে" পর্ণশালাম্বারে এই অক্ষর গুলি লিখিলেন এবং প্রেত্যক্ষাদি অমস্থ্য ও বিকটরাবী পত্তপক্ষীদিগকে ঐ অঞ্চল ইইতে দ্ব করিয়া দিয়া স্বর্গে প্রতিগমন করিলেন। বঙ্কপর্বতে একপদী পথ দেখিতে পাইয়া মহাসন্থ ভাবিলেন, 'এখানে সম্ভবতঃ প্রব্রাদ্ধকো বাস করেন'। তিনি মান্তীকে ও প্রক্রম্যাক্ষেশ্যন্থান্দদাবে রাথিয়া নিজে উহাব মধ্যে প্রবেশ করিলেন, এবং অক্ষবগুলি পড়িয়া ব্রিলেন, শক্র তাঁহার প্রতি ক্বপাদৃষ্টি করিয়াছেন। তিনি পর্ণশালার ঘার প্রামা ওজা ও ধহু নামাইয়া রাথিলেন, পরিহিত বস্ত্র ত্যাগ করিয়া গ্রেষ্বিলেশ গ্রহণ করিলেন, প্রবিহ্ব বস্তু ত্যাগ করিয়া গ্রেষ্বিলেশ গ্রহণ করিলেন, প্রবিহ্ব ব্যু ত্যাগ করিয়া গ্রেষ্বিলেশ গ্রহণ করিলেন, প্রবিহ্ব ব্যু ত্যাগ করিয়া গ্রেষ্বিলেশ গ্রহণ করিলেন, প্রবিহ্ব ব্যু ত্যাগ করিয়া গ্রেষ্বির্বেশ গ্রহণ করিলেন, প্রবিহ্ব ব্যু ত্যাগ করিয়া গ্রেষ্বির্বেশ গ্রহণ করিলেন, প্রবিদ্ধন

দণ্ড হতে নইয়া পর্ণশালাব বাহিবে গেলেন, চদ্ব্যণে আবোহণ কবিয়া কয়েকবার এদিকে ওদিকে পাদচাবণ কবিলেন এবং প্রত্যেকবৃদ্ধোচিত প্রশান্তিব সহিত দাবাপতাদিগেব নিকটে গেলেন। মাদ্রী তাঁহাব পায়ে পড়িয়া কান্দিলেন এবং শেযে তাঁহাবই সঙ্গে আশ্রমে পিয়া নিজেব পর্ণশালায় প্রবেশ করিয়া তাপসীবেশ ধাবণ কবিলেন। তাঁহাবা পুত্রকলাকেও তাপসসন্তানেব বেশে সাজাইলেন। এইকপে সেই চারিজন ক্ষত্রিয় বঙ্কপর্কতের কুক্ষিতে বাস ক্রিতে লাগিলেন।

মান্ত্রী বিশ্বস্তবেব নিকট একটা বব প্রার্থনা কবিলেন, "প্রভা, আপনি বন্যফলসংগ্রহেব জন্ম আপ্রমেব বাহিবে ঘাইবেন না, আপনি পুল্র ও কন্যা লইয়া এথানেই
থাকিবেন; আমি গিয়া ফলমূল আনয়ন কবিব।" ডদমুসাবে মান্ত্রীই বন্যফলমূল আনয়ন
করিয়া তাঁহাদের ভিনজনেব সেবা করিতে লাগিলেন। বোধিসত্তও মান্ত্রীব নিকট বব
চাহিলেন, "ভদ্রে, আমবা এথন হইতে প্রব্রাজিত; স্ত্রীবা ব্রহ্মচর্য্যেব মলস্বরূপ, তুমি
অভ:পর কথনও আমাব নিকটে যাইবে না।" "যে আজ্ঞা" বলিয়া মান্ত্রী তাঁহাব প্রস্তাবে
সম্মতি দিলেন।

মহাসবেব মৈত্রীব প্রভাবে আশ্রমেব চতুর্দিকে ত্রিযোজনপ্রমাণ স্থানে তির্ঘাগ্রিবির মধ্যেও মৈত্রীভাব সঞ্চাবিত হইল। মাত্রী প্রতিদিন প্রত্যুবে উঠিয়া স্বামিপুত্রাদিব জন্ত পানীয় ও খান্ত বাধিয়া দিতেন, তাঁহাদেব ম্থপ্রকালনেব জল আনিয়া দিতেন, সমন্ত আশ্রম সমার্জন কবিতেন, পুত্র ও কন্তাকে স্বামীব নিকটে বাধিয়া কবণ্ড, খনিত্র ও অঙ্কুশ হন্তে লইয়া বনে প্রবেশ কবিতেন, বন্যফল সংগ্রহ কবিয়া করণ্ড পূর্ণ কবিতেন, সায়ংকালে আশ্রমে ফিবিয়া ফলগুলি পর্ণশালায় বাধিয়া দিতেন, এবং পুত্র ও কন্তাকে স্বান করাইতেন। আনস্তব চারিজনে পর্ণশালাঘারে বসিয়া ফল আহাব কবিতেন এবং মাত্রী পুত্র ও কন্তাকে লইয়া নিজেব পর্ণশালায় প্রবেশ কবিতেন। তাঁহারা এই নিয়মে উক্ত পর্বতকু্ষিতে সাত মান বাস করিলেন।

বনপ্রবেশথত সমাপ্ত।

(e)

তৎকালে কলিম্বাজ্যে ছনিবিষ্ট-নামক আন্ধণপ্রামে ক্ষুক্তনামক এক বৃদ্ধ আন্ধণ বাদ কবিত। সে ভিন্নাচর্যাদ্বাবা একশত কার্যাপণ সঞ্চয় কবিয়াছিল এবং উহা কোন আন্ধণপরিবারের নিকট গচ্ছিত বাথিয়া পুনর্বার ধনার্জ্জনেয় জন্ম বিদেশে গিয়াছিল। তাহাব ফিবিতে বিলম্ব ছইয়াছিল; এদিকে সেই আন্ধণপরিবাব গচ্ছিত ধন বায় কবিয়া ফোলমাছিল। জুক্তক ধধন ফিরিয়া গিয়া ভাহাদিগের নিকট গ্রস্ত ধন চাহিল, তথন তাহাবা উহা প্রত্যপণি কবিতে অসমর্থ হইয়া উহাব বিনিময়ে তাহাকে অমিত্রতাপনা-নামী ক্যাকে সম্প্রদান কবিল। জুক্তক অমিত্রতাপনাকে লইয়া কলিম্বাজ্যের ছনিবিষ্ট আন্ধণগ্রামে বাস করিতে লাগিল। অমিত্রতাপনাক্ষাপ্রকে জুক্তকেব পরিচর্যায় রতা হইল। তত্ত্বতা আন্ধণম্বক্তগণ তাহাব পাতিব্রতা দেখিয়া স্বন্ধ ভার্যাকে এই বলিয়া ধিকার দিতে লাগিল, "দেখ ত, ঐ য়য়ণী নিজেব বৃদ্ধ পতিব কিরপ সেবা কবে। আর আমাদেব পবিচর্যা কবিবাব কালে তোমাদের কত ক্রটি হয়!" এইকপে ভং দিত হইয়া আন্ধণপত্নীগণ অমিত্রতাপনাকে প্রাম হইতে দ্ব করিবাব চক্রান্ত করিল। তাহাবা নদীতীরে সমবেত হইয়া তাহাকে ধিকার, দিতে প্রবৃত্ত হইল।

^{়, *} পূর্বে কিন্ত চেতরাল্য হইতে বহুপর্বতে যাইবার পথেও এক দুর্নিবিষ্ট বান্ধার্থান ছিল, ইহা বলা ঘইয়াছে।

[এই বৃত্ত	ান্ত বিশদরূপে বুঝাইবাব ফ	নত্ত শান্তা বলিলেন,	
266 }	জ্জক-নামক বৃদ্ধ	ব্ৰাহ্মণ কলিন্সদেশে	করিত বসতি ;
	কিন্ত জুটেছিল তাব	অসিত্ৰতাপনা-নামী	বনিতা যুবতী।
२७५	ত্তপ আনিবাব ভরে	নদীতীরে গিয়া যন্ত	গ্রামনারীগ্র
	ৰলিল সে রম্ণীবে	সকলে মনের সাধে	অখ্রিয় বচন।
२७१	'অমিত্রা জননী তোর ;	পিভাও অমিক্র বটে,	বুঝেছি আমরা
	তাই হেন তব্দণীবে	বৃদ্ধেৰ সেধাৰ ভৱে	দিয়াছে তাহারা
542 l	জ্ঞাতিবন্ধুগণ ভোর	নিশ্চয গোপলে বসি	করি কুমস্ত্রণা
	মেবিতে বৃদ্ধকে, হাম্ন,	ক্ষরিবাছে সম্প্রদান	যুবতী ললনা।
<i>\$69</i>]	জ্ঞাতিবন্ধুগণ তোর	গোপনে হুচ্চর এই	করিল মন্ত্রণা :
	সেবিতে বৃদ্ধকে, ছাব,	কবিয়াছে সম্প্রদান	যুবতী ললনা।
₹9• }	জ্ঞাতিষন্ধুগণ ভোর	করিল গোপনে সবে	এ পাপ মন্ত্রণা ;
	দেবিতে বৃদ্ধকে, হায়	কৰিয়াছে সম্প্ৰদান	यूवकी वनना।
२१२	জাতিবন্ধুগণ ডোর	গোপনে অপ্রীতিকর	করিল মন্ত্রণা ;
	সেবিতে বুদ্ধকে, হাৰ,	ক্ৰিয়াছে সম্প্ৰদান	যুৰতী ললনা।
२१२ ।	• • •	দেবি বৃদ্ধ পতি, বল্,	কি স্থখে আছিন্
	সরণ(ও) যে এর চেয়ে	শতগুণে ভাগ ভোগ।	কেদ না মরিস্ ৫
११७।	মাণ্ডাপিড়া ভোর বুঝি	কোখাও না ভাল বব	খুঁজিয়া পাইল ?
	এ नवरयोवन, वाल	বৃদ্ধ ব্ৰাহ্মণেৰ পাবে	ভাই ঢালি দিল।
२ १8	নৰ্মীৰ যঞ্জ ভোৱ	নিশ্চিত হয়ে পণ্ড# ,	অ গ্নিতে আহতি
	णिम् नि कथन(७) छूई ;	ঘটিয়াছে সে কারণ	এমন ছৰ্গতি।
	হন্দরী যুবতী কন্তা	কোন্ প্ৰাবে বাপ মাযে	দিয়াছে রে, ছায়,
	যাপিতে জীবন বুবা	হেন এক জন্মজীৰ্ণ	পতির সেবায়।
2961	শাত্ৰবিং, শীলবান্,	ব্ৰহ্মচৰ্য্যপৰায়ণ	এমন ব্রাহ্মণে
	নিশ্চম ব্লিমাছিলি	কটু বাক্য কোন দিন,	এবে সে করিণে
	এ নব যৌবনে ভূই	জয়জীৰ্ণ পতি লাভ	করিলি রে, হাম।
	कोशन कि इप, रम् १	ভারিলে ছন্দশা তোর	व्क रक्टियार।
२१७	10 100 (11, 01)	সাপেৰ কাসড়ে, কিংৰা	শেলের থোঁচায়,
	বৃদ্ধপতিসহবানে নাম - সি	ভাৰ(ও) চেরে বেশী ছঃখ	যুবতীরা পায়।
411 [নাই রতি, নাই কেলি	জ্ঞরাজীর্ণ পতিসহ,	ভাধ, ভাবি মনে ৷
h Glu	দস্তহীন মুখে বুড়া	হাগিলেও স্থপ ডাহে	পাস্ কি, ললনে १
२१४।	ভন্নণ ভন্নণীসহ	গোপদে প্রণয়ালাপে	নভ খবে হয়,
२१৯ ।	मरनद यां किছू प्रःथ,	সমন্তই পায়, অহো,	निभित्य विनय ।
/1m	A	দেখি তোরে ভূলি যার সম্বাদ্ধি করিবে পোর	পুরুষের মন ;
_	যা চলি বাপেব বাড়ী,	বৃদ্ধ কি করিবে ভোর	সম্ভোষ সাধন ?"

প্রতিবেশিনী দিগের এই পবিহাস গুনিয়া অমিত্রভাপনা জলের কলসী লইয়া কান্দিতে
শান্দিতে গৃহে ফিবিল। জুজক ভাহাকে কান্দিবাব কাবণ জিজ্ঞাসা কবিলে সে বলিল,

২৮•। যাব না নদীতে আৰ জ্বল আনিবার ভরে ; তুমি বুড়া বলি মোরে স্ত্রীবা উপহাস করে।

বিধি হয় গ্রীলোকেরা মনোমত পতিলাভের ভাচ নবমী তিথিতে এক প্রকান ব্রত করিত। ব্রতে যে পিও বেণা হইত, তাহাতে যদি দৈবাৎ কোন বৃদ্ধ কাফে ঠোকন দিত, ওবে তাহারা আনহা করিত যে, ব্রওক্রীন ভাগো বৃদ্ধ পতি জুটবে।

জুজক বলিল,

২৮১ | ক বো না আসার সেবা , আনিও না জল আর ; আমিই আনিব জল: কব ক্রোধ পবিহাব।

শ্ৰাদ্দণী বলিল,

২৮২। ধে কুলে জন্মেছি আমি, সে কুলে ব্যণীগণ করায় না পডিন্বারা কভু জল আনয়ন। তুমিও, ব্ৰাহ্মণ, যদি কৰ নীচ কাজ হেন, তিলেক তোমার ঘরে রব না নিশ্চয জেন। ২৮৩ ৷ দাস কিংবা দাসী যদি আনিয়া না দিতে পার, নিশ্চয় ভোমার সঙ্গে ডিলেক না রব আর।

कृषक दनिन,

২৮৪। নাই বিদ্যা ঘটে, নাই ধন ধাক্ত ঘরে; পূবাব বাসনা তব, বল, কি প্রকারে ? দাস কিংবা দাসী আমি কিকপে আনিব ? নিজেই তোমাব সেবা এখন করিব। খাটিতে তোমার, প্রিয়ে, না হইবে আর ; থাক বসি ঘবে ; কব ক্রোধ পরিহার।

ব্ৰাহ্মণী বলিল,

১১৫, ২৮৬ ৷ গুন, বলি, যাহা আমি কবেছি এবণ ,— রাজা বিশস্তব নাকি আছেন এখন বঙ্কগিবি সধ্যে করি আশ্রম নির্মাণ ; তাঁহাবই নিকটে গিয়া চাও তুগি দান। মাগ গিয়া দাস কিংবা দাসী এক জন , কবিবেন বাছা তব প্রার্থনা পুরব। জুজক বলিল,

ছুৰ্গম হুদীৰ্ঘ পথ ; জীর্ণ ও তুর্জলাতামি ; যাইতে সেথানে, থিয়ে, সাধ্য মোর নাই। ক'রোনা বিলাপ—ত্ন:খ; তাজ ক্রোধ, আমি নিজে হব রত তব পরিচর্য্যায সদাই।

डाचनी वनिन,

২৮৮। সংগ্রামে না গিয়া, যুদ্ধ কিছুই না করি, পবালয় সানে যেই, ভীক্ষ ভারে বলি। তুমিও, ব্রাহ্মণ, কোন চেষ্টা না কবিয়া

করিব অপ্রিয় কার্য্য তোমার সভত ,

২৯ । পতুর আরম্ভে কিংবা নক্ষত্রবিশেষে দেখিবে, তথন আমি পরি অলম্বার দেখ ভাবি, সেই দৃত্য করি বিলোকন

আর(ও) শাদা হবে চুল, দেহ বক্রতর

এই বৃত্তান্ত বিশদ করিবাব জন্ম শান্তা বলিলেন, ২৯২ ২৯৩। ত্রাক্ষণীর বশাসুগ কামার্ভ ত্রাহ্মণ

বলে সে, "পাথেয় দিয়া পূর্ণ কব থলি , মধু দিয়া বান্ধ লাড়ু, থেতে যাহা ভাল ;

২৯৪। এক যোডা দাস দাসী, এক জাতি হ'তে সেবিবে ভোমায ভারা দিবারাতা, প্রিয়ে,

মানিতেছ পৰাজ্ঞয 'অদাধ্য' বলিয়া! ২৮৯। দাস কিংবা দাসী যদি আনিতে না পাব, নিশ্চয তোমাব ঘরে না বহিব আর। ভে'বে দেখ, ভা'ভে ভব ছঃধ হবে কত। যে সব সমাজোৎসব হয় এই দেশে, প্ৰপুক্ষের সজে করিব বিহার। পাবে কি না মহাছ থে অস্তারে তথন। ২৯১। দেখিতে না পেয়ে মোরে নিকটে ভোমার করিবে তথন, বৃদ্ধ, ছ:থে হাহাকার, সেই মহাত্রঃথভার বহি নিরম্ভর।

> ভ্য পেল ব্ৰাহ্মণীৰ গুলিয়া ৰচন ৷ ৰাত পিঠা শুভ দিয়া, ভাল কিছু পুলি : ছাতুৰ লাড়্ও কিছু কবছ যোগাত। আনিব যোগাড় কবি ভোমাম মেথিতে। প্রাণপণে, থাক ডুমি নিশ্চিস্ত হইয়ে।

ব্রাহ্মণী তাড়াতাড়ি পাথেয় প্রস্তুত কবিয়া ব্রাহ্মণকে জানাইল। এদিকে ব্রাহ্মণ গুছের যে যে অংশ ভাঙ্গাচ্বা ছিল, দেগুলি মেবাসত কবিয়া স্থ্যক্ষিত কবিল, দরজাটা মেরামত

[🕶] ৰভুর প্রাকালে কিংবা হুভুর প্রারম্ভে দোলবাতা (হোলী) প্রভৃতি উৎদব হইরা থাকে।

করিয়া বেশ শক্ত করিল; কলদী কলদী জল জানিয়া সমস্ত পাত্র পূর্ণ করিয়া বাথিল, এবং অবিলয়ে তপস্থীর বেশ ধারণ কবিয়া ব্রাহ্মণীকে বলিল, "ভজে, এখন হইতে তুমি অসময়ে ঘবের বাহির হইও না, আমি যভদিন না ফিবি, খুব সাবধান হইয়া থাকিবে।" এই উপদেশ দিয়া যে পাতুকা পরিধান কবিল, পাথেয়েব থালটা কান্ধে ঝুলাইল এবং অমিত্রভাপনাকে প্রদক্ষিণ কবিয়া অশ্রুপ্রনিত্রে যাত্রা কবিল।

এই বৃত্তান্ত বিশদরূপে বর্ণনা করিবার জন্ত শান্তা বলিলেন,

২৯৫, ২২৬। বলি ইহা, ব্রহ্মবন্ধু" পাছক। পরিল , বলিয়া অস্কুটম্বরে 'দাও গো বিদায়'' দাস আব দাসী লাভ করিবার তবে

ধীরে ধীরে প্রদক্ষিণ ভার্যাকে করিল। সাজিয়া ওপন্থী সেই সাশ্রুনেত্রে যায ধনজনে পূর্ণ শিবিরাজ্যের নগরে। ‡

দে শিবিরাজধানীতে গিয়া উপস্থিত লোকদিগকে জিজ্ঞাসা করিল, "বিশ্বস্তব কোথায় ?"

এই वृखांस मिरिस्त वर्गना कविवाद सम्म भोखा विलालन,

১৯৭। গিয়া দেখা জিজাসিল সমাগত জনে,
''বিশ্বস্তর রাজা, বল, আছেন কোথার গ
কোথা গেলে দরশন পাইব তাঁহাব গ"
১৯৮। সমাগত জন সবে বলিল তাহাবে :--''তোমবাই করিবাছ সর্কনাশ তাঁর;
ভোমাদের(ই) উপদ্রবে, গুন, হে ব্রাহ্মণ,
গ্রভিদান হেতু, হার, বাজা বিশ্বস্তর
হংকছেন নির্কাসিত স্বরাজ্য হইতে;
এবে বন্ধ পর্কতে কবেন তিনি বাস।
২৯৯। ভোমরাই করিয়াছ সর্কনাশ তাঁর,

ন। ভোমরাই কার্যাছ দক্দাশ তার .
ভোমাদেব(ই) উপদ্রবে, গুনহে, আদ্ধণ,
অভিদান হেতু, হায়, বাজা বিষম্ভর
স্বরাজ্য হইতে এবে হযে নির্কাদিত
দাবাপত্যদহ বাদ করেন দেখানে।

এইরপে আমাদের বাজাব সর্বনাশ কবিয়া আবাব এথানে আসিয়াছ। দাঁড়াও।" ইহা বলিয়া ভাহারা লোট্রদণ্ডাদি হাতে লইয়া জুজককে ভাড়া কবিল; কিন্তু সে দেবগণ-কর্তৃক চালিত হইয়া বন্ধপর্বতেই উপনীত হইল।

এই বৃত্তান্ত বিশদক্ষণে বর্ণন কবিবার জন্ম শান্তা বলিলেন,

৩০০। ভার্যার ভারনে সেই কামার্ত্ত প্রাক্ষণ পাইল প্রথমে হঃখ ক্ষেতৃত্তবপুৰে; ভাব পর আর(ও) হঃখ জুপ্লিতে সে মৃচ প্রবেশিল খড্গিদ্বীপি-নিবেবিত বনে।

৩-১। বংশদণ্ড, ক্ষমগুল্, চমস (যাহাতে অগ্নিতে আহুতি দিত)—এই সব লবে প্রবেশিল মহাবনে, করিতে দর্শন যাচকের কামপ্রদ বাজা বিষম্ভরে।

ৰক্ষণ্য—অভাকণ, আচারবই ভ্রাহ্মণ।

[়] অনিত্রতাপনা পূর্বেই বলিয়াছিল যে, বিষয়ের বহুগিরিতে (গাণা ২৮০ম) আছেন। হাজিই উচ্চেই শিবিবাল্যে যাইবাব বোন হারণ দেখা যায় না।

- ৩০২। প্রবেশ করিল যবে সহাবনে সেই,
 কোকগণ * থিবি তারে দাঁডাইল পথে;
 কান্দিতে কান্দিতে সেই ছুটিয়া চলিল.
 ঘটিল দিগ্রুম তাব পেযে মহাভয়;
 পথ হ'তে বহুদুবে পড়িল সরিয়া।
- ৩০৩। ভোগলুক্ক ছাষ্ট্ৰসতি জ্বুজক ব্ৰাহ্মণ বঙ্কে গমনেব পথ হারাক্তে তথন বলিতে লাগিল ভবে এই সদ গাথা :—
- "নরর্ষভ, সদাজ্ঞযী, অজিত সভত,
 বিপদে অভযদাতা রাজা বিশ্বস্তর
 কোথার করেন বাস, কে বলিবে মোরে গ
- ৩০৫ ৷ বাচকগণেব যিনি সদৈকশবণ,
 থরণী জীবের যথা,—দেই নহারাজ
 বিশন্তব কোথা এবে, কে বলিবে মোরে ?
- ৩০৬। যাচকগণেব যিনি একসাত্র গভি:
 নদীদেব মহোদধি গভি বে প্রকার,—
 কে'থায় সাগবোপম সেই বিশ্বস্তর
 আছেন এখন, হায়, কে বলিবে মোরে গ
- ০০৭ ৷ স্থপের শীতল জলে পূর্ণ অনুক্ষণ,
 পুঙরীক-সমাজ্যন, স্তীর্থ, স্থদর,
 কমলকিপ্তক্ষেবপুগলে আমোদিত
 হুদ বর্থা, সেইকপ সর্বতাপহর
 বিষম্ভর কোথা এবে, কে ব্লিবে মোবে ?
- ৩০৮। পথিপথে জাত, শীতচ্ছার মনোরস অরথ তরুর মত বিনি অমুক্ষণ শুন্তের বিশ্রামদাতা, ক্লান্তের রক্ষক, কোণা সেই মহারাজ বিশ্বস্তর এবে কবেন বসতি, হার, কে বলিবে মোবে গ
- ৩০৯। পথিপার্থে জাত শীতছোন, মনোরম, বটপাদপেব মত বিনি অমুক্ষণ শ্রান্তেব বিশ্রামদাতা, ক্লান্তেব রক্ষক, কোথা সেই মহারাজ বিশ্বস্তর এবে, কবেন বসতি, হায়, কে বলিবে মোৰে।?
- ৩১। পথিপার্যে জাত, শীতচ্ছার মনোরম রসাল ভরুব মত যিনি অমুক্ষণ আন্তেব বিশ্রামদাতা, ক্লান্তের রক্ষক, কোথা সেই মহারাজ বিশ্বস্তব এবে করেন বসতি, হায়, কে বলিবে থোরে?

^{*} টাকাকাব 'কোক' শব্দ 'কুকুর' অর্থে গ্রহণ করিয়াছেন। তিনি বলেন জ্বাক বনে প্রবেশ করিয়াই পথ হারাইয়াছিল এবং এক বৃদ্দে আবোহণ করিয়া বিলাপ করিয়াছিল। তাহাকে রক্ষা করিয়াই অন্ত বনবাবে নিয়োজিত চেতপুজের কুকুরগুলা তাহাকে ঘিরিয়া ঘাঁডাইবাছিল। এ ব্যাখাও অসঙ্গত নহে, কারণ পরে পেখা ঘাইবে, জ্বাক ভার পাইয়া শেষে একটা গাছেই চডিবাছিল এবং বনেচরের কুকুবগুলা তাহাকে ঘিরিয়া রহিয়াছিল। কোক ভাকডে) ও কুকুব এক জাতীয় প্রাণী হইলেও 'কোক' শব্দ 'কুকুর' অর্থে প্রয়োগ করা যাব কি না, ইহা বিবেচা।

- ০১১। পথিপার্থে জাত, শীভচ্ছায মনোবম শাল পাদপেব মন্ত যিনি অমুক্ষণ শ্রান্তের বিশ্রামদাতা, ক্লান্তের রক্ষক, বোধা সেই মহাবাল বিশ্বন্তব এবে কবেন বসতি, হায়, কে বলিবে মোরে ?
- ৩১২। পথিপার্যে জাত, শীতচ্ছায় মনোরম মহা বিউপীব মত বিনি অনুক্ষণ প্রান্তেব বিশ্রামদাতা, ক্লান্তেব রক্ষক, কোথা সেই মহাবাজ বিষম্ভর এবে কবেন বসতি হাব, কে বলিবে মোরে ?
- ৩১৩। কবিতেছি এই মহাবনে হাহাকার,
 কৈছ যদি দয়া কবি বলে একবাব,
 ''জানি আমি, বিশ্বস্তুর আছেন কোথায়,"
 অপার আনন্দ তবে দিবে দে আমায়।
- ৩১৪। কবিতেছি এই সহাবনে হাহাকার,
 কেহ যদি দয় কবি বলে একবাব,
 'কানি আমি বিশ্বন্তব আছেন কোথায়,''
 নিশ্চয় সে সহাপুণ্য করিবে অর্জন এই এক বাকাবলে আয়াসি আমায়।"

বিশ্বন্ধবের বক্ষবন্ধণে নিযুক্ত সেই চেতপুত্র মুগ শিকাব কবিবাব জন্ম বনে বিচরণ কবিতেছিলেন। তিনি জুজকের বিলাপধানি শুনিতে পাইষা ভাবিলেন, 'এই আন্ধাৰ বিশ্বন্ধরের বাসস্থানে ষাইবাব জন্ম পবিদেবন কবিতেছে; কিন্তু এ নিশ্চয় সদন্তিপ্রায়ে এখানে আসে নাই, এ হয় মান্ত্রীকে, নয় ছেলে মেয়ে ছইটীকে পাইবাব জন্ম প্রাথনা করিবে। অতএব এখানেই ইহাকে বধ কবিব।' এইরূপ চিন্তা কবিয়া তিনি জুজকেব নিকট উপস্থিত হইলেন এবং ধন্ব জ্যা আকর্ষণ কবিয়া বলিলেন, ''অবে আন্ধান, আমি তোব প্রাণ বাধিব না।'

এই বৃতান্ত বিশদরূপে বৃষ্ট্রার জন্ম শান্তা বলিলেন,

- ৩১৫। চেতপুত্র বনেচরবেশে বিচরণ
 অরগ্যে করিতেছিল, শুনি সে বিলাপ
 দেখা দিয়া জুফককে বলিল তথন;
 'তোবাই কবিযাছিস্ সর্কনাশ তাঁর।
 তোদের(ই) জানায়, দ্বাধ, বে ছই ব্রাহ্মণ,
 অভিদানহেতু, হায়, বাজা বিষয়ব
 হয়েছেন নির্কাসিত স্ববাদ্যা হইতে।
 এবে বহু পর্বতে করেন তিনি বাস।
- ৩১৬। তোরাই বরিযাছিস্ সর্বনাশ তাব।
 তোদেব(ই। জ্ঞানায়, দ্যাণ্। বে দ্রষ্ট ব্রাহ্মণ,
 অতিদানহেতু, হায়, বাজা বিষম্তর
 স্বরাদ্ধ্য হইতে হবে নির্বাসিত এবে
 দারাপত্যসহ বাস কবেন সেধানে।
- ৩১৭। পাশকর্মা, পাপমতি তুই, রে ব্রান্দণ, লোকাল্য ছাডি বলে এসেছিস তুই অঘেদিতে বাজপুত্রে, অন্থেষে যেমন ফলাশ্যে নানি মংস্ত বল মুষ্টাশয়।

৩১৮। বাধিব না প্রাণ ভোর আজ, রে ব্রাহ্মণ ; এই মোর শর ছুটি ফরিবে বে পান শরীরের রক্ত ভোব, জানিস্ নিশ্চর।

০১৯। বাটিব সাথাটা তোর, ছি ড়িব কলিজা সমস্ত বদানসহ, মাংস দিয়া তোর কবিব বে যজ্ঞ আমি, পক্ষিসাংসে যথা করে লোকে যজ্ঞ পথিদেব-ভৃত্তি হেডু।

৩২০। মেদ, সাংস, শোণিত হাদর তোর কাটি দিব বে মনের সাধে অগ্নিতে আহতি।

৩২১। সুসম্পন্ন হবে যজ্ঞ, যদি, রে, আছডি মাংসে ভোব দেই আমি , পাবিবি না ডুই লয়ে বেতে নৃপতির ভার্যাহতহতা।

চেডপুজের কণা শুনিয়া জুজক মরণভয়ে কাপিতে লাগিল এবং আতারকার জন্ত মিথ্যা কণা বলিল:—

৩২২। গুন, ওহে চেতপুত্র , অবধ্য ব্রাহ্মণ, দূত ,

দূতকে বধ না কেহু করে।

এই ধর্ম স্নাত্ন অবিদিত নয় তব :

ভবু চাও বধিতে আমাবে !

৩২০। শিবিরা কবেছে ক্ষমা; বাজাও দেখিতে চান পুজে পুনঃ, জননী পৃষ্ঠী,—

কান্দিতে কান্দিতে তাঁর চন্দুহুটী অন্ধপ্রায় ; হযেছেন জীর্ণা দীর্ণা তাতি।

১১৪। শুন, চেতপুত্র, তাই দুতরূপে তারা সোরে করিলেন এখানে প্রেরণ,

लार यांव विषयदातः वल, यनि कांन क्रिन,

াবসভলে। বল, যাদ জান জুমে, কোথা ডিনি আছেন এখন।

প্রান্ধণ বিশ্বস্তরকে লইয়া যাইবাব জন্ম আসিয়াছে শুনিয়া চেতপুত্র সম্ভষ্ট হইলেন। তিনি কুকুবগুলাকে বান্ধিয়া প্রান্ধণকে গছে হইতে নামাইলেন এবং ভাছাকে তুইটী শাথাব মধ্যে বসাইয়া বলিলেন,

৩২৫। প্রিয় বিষম্ভর মোর; তুসি দূত, প্রিয় জার;
কিতেছি তোমায় আমি পূর্ণপাতা + উপহাব।
মুগসক্থি, মধু এই লইয়া ভোজন কর,
বলিতেছি কোথা এবে বয়েছেন বিষম্ভর।
জ্বক্থণ্ড সমাপ্ত।

S

চেতপুত্র জ্ঞককে ভোজন করাইয়া ভাহার পাথেয়ের জক্ত এক অলাধুপাত্র পূর্ণ মধু ও একথানি শ্লপক মৃগসকথি দান কবিলেন এবং ভাহাকে আশ্রমগমন-পথে লইয়া গিয়া মহাসত্বেব আশ্রমেব দিকে দক্ষিণ হস্ত তুলিয়া উহা বর্ণন কবিতে লাগিলেন:---

[&]quot; লোকে পথবক্ষিক। দেবভাদিগের ভৃতিদাখনার্থ কুকুটাদি পক্ষা বলি দিত। উৎসর্গাকৃত পক্ষীগুলিকে 'পৃত্বসকুন' বলা হইত।

[†] পূর্বপাত্র—নানাবিধ রবো পূর্ব পাত্র। কেহ কোন অসংবাদ আনিলে তাহাকে এইরূপ পাত্র উপহাব দেওয়া হইত। ক্রিবাবাণ্ডেব সময়ে ব্রাহ্মণদিগকে যে 'ভোলা' দেওয়া হয় তাহাও পূর্বপাত্র নামে অভিহিত। ২৫৬ মুষ্টি ততুলে এক পূর্বপাত্র ধবিবার রীতি ছিল।

তহও। অই যে দক্ষিণ পার্ষে শৈল দেখা যায়,
উহাই পদ্মাদন নামে অভিহিত।
কাষাপুত্র কন্তাসহ আছেন এখন
নির্দাণি আত্রন হোথা বাজা বিশ্বস্তব।*
কংগা বাদ্যণেব বেশে তিনি বভ তপন্তায়
শিবে জটা, চম্ম বাস, শযা। ভূমিতল।
চমন লইয়া কবে † ছতাশনে তিনি
প্রণমি আহুন্তি দেন নিতা যথাবিধি।
কথন(ও) অঙ্কুশ লযে বিচবেন বনে
বৃক্ষ হতে বহাফন পাডিবাব তরে।

৩২৮। অই বহিয়াছে বহু ফলবান্ তক অতি উচ্চ, গাঢনীল মেঘকুটবৎ, অথবা অপ্লনশৈলসম দুশুমান।

৩২৯। অধকর্ণ, ধব টু শাল, থদিব, পলাশ,
মালু । প্রভৃতি তকলভা বাযুবেগে
ছলিতেছে, ছলে যথা সামুষের্বা যবে
একটানে বহু হুরা কবে ভারা পান।

৩০•। গুনা যায় তাহাদের শাধাব উপর পাধীব মধুব গান। কলকণ্ঠ কত কোকিলাদি বিহগেয়া § কবিথা কুজন বৃক্ষ হ'তে বৃক্ষান্তবে উডি চলি যায়।

৩১ । শাখা-পত্ৰ-অন্তবাদে বসিষা তাহাবা সাদরে পথিকে যেন করে সন্তাষণ । জাগন্তক, অধিবাসী সকলেই হোথা হেরি প্রকৃতিব শোভা প্রীতি সদা পায়। জায়া-পুত্র কম্মাসহ আছেন এখন নির্মাণি আশ্রম হোথা বাদ্ধা বিশ্বন্তব।

১০২। ব্রাহ্মণের শেশে তিনি রস্ত তপস্থায়—
শিরে জটা , চর্ম বাস , শযা। ভূমিতন।
চমস লইয়া হস্তে হুডাশনে তিনি
প্রণমি আছতি নিজা দেন যথানিধি।
কথন(ও) অঙ্কুশ লয়ে বিচবেন বনে
বুক্ষ হস্তে বন্ধা ফল পাডিবাব ডরে।

প্রের কিন্ত বলা হইবাছে যে, বিষম্ভর বল্প পর্বতে নির্বাদিত হইবাছিলেন। বলপর্বভবে গল্পনাদনের
 মনে করিলে কোন বিরোধ থাকে না।

[ি] দূলে 'আসদংচ মসং আছে। ইহা 'আসদং চমসং' হইবে। আসদ = অহুণা—ফল পাডিবার ফেন্স দীর্ঘ দওবিশেষ। ইহাব অগ্রহাগ অফুণাকাব, কাজেই ইহা দ্বাবা যেগ টানিতেও ফলেব বেঁটো চিঁডিতে গারা
যায়। অদেশহেদে আমরা ইহাকে আকর্ষা বা (পূর্বেবঙ্গে) কোটা বলি ।

[‡] ধৰ বা ধণ্ড গাছ। উডিয়া, সাঁওতাল পরগণা প্রসৃত্তি অঞ্চলে লোকে ইহাকে ধণ্ড বলে। স্থাদন নাতকেও (৪৭৫) এই ইক্ষের নাম পাওয়া শিহাছে। 'মালুবা' এক প্রকাব লঙা।

বিল 'নতনূহ' পকাৰও নাম আছে। কিন্তু অভিধানে 'নহাুহ' শল পাওয়া বায় না , টাকাকারও ইহােদ বাাণা করেন নাই। ইহা দাজুহে (ভাছক) কি ফ

^{\$} अथरा - সমীরণ-সঞ্চালিত শাখাপত্র ছার। হরে যেন পাছে তক্ষ দাররে আছ বান।

৩৩০। কপিথ, পনস, আগ্র, শাল, বিভীতক, জমু, হবীতকি, গাত্রী, অথব বদবী,

৩৩৪। তিম্বর * স্থবর্ণবর্ণ, গ্রহোধ, সধুক, (স্থমধুর ফুল বার), উড়্মর আব (যাদেব স্থপক ফল শোভিতেছে নীচে),

৩০০। পারাবন, † ভব্য, টু প্রাক্ষা (ফল হতে যার মধু নিঃসবণ হয়)—এই সব সেধা. আর(ও) নানাবিধ বৃক্ষ আছে অগণন। নিজেই বিশুদ্ধ মধু আহবি সেধানে ইচ্ছামত কবি পান তৃপ্ত হয় লোকে।

৩৩৬। আত্রতক ফল দেব হোণা বাব সাস ;— কোনটা পুশ্পিত, কার(ও) হইতেছে গুটি, কোনটাতে কাঁচা পাকা উভয প্রকার ডেকবর্ণ ফলগুলি যাইতেছে দেখা।

ত০ । দাঁডাযে গাছেব তলে লোকে অনাযাসে কাঁচা পাকা আম সব হাত বাডাইবা ছিঁ ড়িয়া লইডে পারে। বর্ণে, গজে বসে তুলনা কোথাও নাই এ সব ফলের।

০০৮। দেবভূমি নদনেব তুল্য দে আশ্রম। আশ্চর্য্য এ সব দেখি বলি সবিশ্বযে 'অহো কি অভুড দৃশ্য দেখিলাস আসি।''

৩৩৯। আছে এই মহাবনে ভাল, নাবিকেল,
থর্জ্বাদি বৃক্ষ কত। পুপারাজি সব
বৃক্ষাগ্রে বিবাজে, অহো। মালার আকাবে,
অধবা বিচিত্রবর্ণ ধ্বজাগ্র বেমন।
নানাবর্ণ পুলেপ অই বন শোভা পায
নক্ষত্র-প্রচিত্ত নজোমগুলেব স্থাব।

৩৪০-০৪২। কৃটজ, তগর কুন্ঠ, গা পাটল, প্রাণ,
কোবিদাব, উদ্দালক, অগুক, ভল্লিক,
প্রপ্লীব, ককুদ, অসন, নীপ, ধব,
সবল, কোসন্দ, সোম, লবুজাদি বহু
পাদপ বিবাজে হোখা কুহুমে মঞ্জিত।
অগণন কুহুমিত শাল দুর হতে
পলালখলেব মন্ত দুশামান হয়।

৩৪০। মনোরম ভূমিভাগে, অদূবে উহাব ভাবৃত কমলোৎপলে শোভে পু্দরিণী, নন্দনকাননে যথা দেবসরোবৰ।

৩৪৪। ভটক্সছ ভকবাজি বসস্ত-আগমে স্বশেডিত হয় ববে কুম্মভূষণে,

[🕈] আবলুশ। সাঁওভাল পৰগণাৰ ইছাকে কেন্দ্ৰলে। ইছাৰ ফল গাবের ফলের মত।

[🕆] পারাবত বা পাবেবত=গাব। 🕴 তব্য = সংস্কৃত 'কর্মবন্ধ' , বাঞ্চালা 'কামরান্ধা।'

প্র কুঠ-এক প্রকার মুগজিকাঠ-বিশিষ্ট বৃক্ষ। নামান্তব 'কেমুক।' অসন = পিধাশাল। ভলিক = জুলাতক (ভেলা) কি ? 'কোসম্ব' ও 'সোমবৃক্ষ' কি, ভাহা বুঝিভে পারিলাম না। 'সোমবৃক্ষ' = সৌমলভা কি ?

পল্লবান্তবালে মন্ত পৃষ্পরস্পানে কলকণ্ঠ পিকগণ মনের আহলাদে প্রনে মধুর দরে করে সম্ভাষণ।

- ৩৪৫। পদ্মপক্তে ক্ষবে মধু পদ্মরেণু হতে ;
 বহে সেধা সমীরণ, কভু বা দক্ষিণ,
 কডু বা পশ্চিম হ'তে করি বিতরণ
 পদ্মবেণু সমস্তাৎ আশ্রম উপরি।
- ৩৪৬। সুল সুল শৃন্ধাটক * জন্মে জলে তার,

 যবংজাত শালি আর প্রচুর-প্রমাণ।

 মীন-কুর্ম-কর্কটাদি জলচবগণ

 আনন্দে সে সরোবরে করে ছুটাছুটি।

 বিসাগ্র ইইতে করে রস ক্ষধ্র, ‡

 মুণালের রস তাব ক্ষীরস্পিঃসম।
- ৩৪৭। সঞ্চরে সমীর সেথা বিবিধ পুলোর স্থান্ধ বহন করি, ভাণ পেয়ে তার আনন্দে মাডিয়া উঠে মন সকলের।
- ৩৪৮। পৃষ্পগদ্ধনুদ্ধ অলি পৃঞ্জে পৃঞ্জে দেখা শুঞ্জরি চৌদিকে ধায়, বিচয়ে দেখানে বিবিধ বিচিত্রবর্ণ বিহগমিথুন ক্ষনে গ্রন্ডিক্জনে ভূষি পরস্থারে:—
- ৩৪৯। নশিকাও জীবপুত্রা, প্রিয়া, আর নদা— এই সব বিহঙ্গদ বাস করে সেধা। মধুব কুজন দ্বারা করিতেছে ভারা সভত সে রাজর্ধির কুশল কামনা। ৪
- ৩০০। বিচিত্র স্থরন্তি পূপাবাজি তক্ষণাথে
 কি কুন্দর শোভা পার মালার আকারে,
 অথবা বিচিত্রবর্ণ ধ্বজাগ্র যেমন।
 করেন ঈদৃশ স্থানে নির্মানি আশ্রম
 জারাপত্যসহ বাস রাজা বিষম্ভর।
 বান্ধণের বেশে তিনি রত তপগুরায়.—
 শিরে জটা চর্ম বাস; শুষা ভূমিতল।

নন্দিকা ভীবপুতা চ জীবপুতা পিরা চ নো পিয়া পুতা পিয়া নন্দা দিছা পোক্ষরণীঘরা।

বলা বাহলা যে 'নন্দিবা' গ্রন্থতি কলিত নাম। টিকাকার বলেম:—নন্দিকা তি আদিনি তেসং নামানি। তেসং পঠনা "নামি বেস্নতর ইমসিং বনে বনয়ে। নন্দা" তি বন্ধি; ছতিয়া "বং চ হাশেম দ্রীবপুত্রা চতে" তি বন্ধি। চতুথা চ "বং চ নন্দ্রিপুত্রা চ তে" তি বন্ধি। চতুথা চ "বং চ নন্দ্রিপুত্রা চ তে" তি বন্ধি। চেন তেসং এতানের নামানি অহেয়ং।

गुङ्गाउँक—मिङ्गाड़ा (शानिकल) ।

[†] মূলে 'সংসাদিয়া পদাদিয়া' আছে। সংদাদিয়া এক প্রকার বন্ধজাত শালি (সংস্কৃত 'প্রবংসাতিকা' কি?)। টাকাকার ইহার নামান্তব দিয়াছেন 'তৃকরদালি'। 'পদাদিলা বোধ হয় সংস্কৃত 'প্রদাতিকা'। ইহাও এক প্রকার ব্যয়ভাত শালি।

[‡] मृत्त ও টীকায় 'ভিংদেহি' আছে। অন্ধপাঠ 'ভিদেহি'। ভিন ⇔ বিস।

[§] मून गांधानि এই:--

চমস লইয়া হন্তে হতাশনে জিনি প্রণমি আহতি নিতা দেন যথাবিধি। कथन(७) प्रदूभ गए विरुद्धन यस বৃক্ষ হ'তে বক্সফল পাড়িবার ভবে।

চেতপুত্র এইরপে বিশ্বস্তারের বাসস্থান বর্ণন করিলে জুজক তুই হইনা প্রীতিসন্তাদণ-পূৰ্ব্বক বলিল:---

> ৩৭১। ছাতুর এ সব মোরা মধ্দিয়া বাজা, मध्मांथा এই मन लाजू यठ व्याहर, দিলাস ভোমার, ভাই ; করহ ভোলন।

ইহা ওনিয়া চেতপুত্ৰ বলিলেন,

৩০২। এসব ভোমাব(ই) হোক পথের সম্বল , হেপা হ'তে আবও কিছু ল'যে যাও তুমি। গমন মনেব হুথে কবছ ব্ৰাহ্মণ। ৩৫৩। ্অই যে সমূধে দেখ একপদী পথ, গেছে উহা কজুভাবে অচ্যুত্ত-আশ্রমে। পঞ্চদন্ত, রক্ষঃশিব অচ্যুক্ত দেখানে করেন বস্তি ,

তাৰ ভাদ্মণের বেশ; 1890 শিবে জটা, চর্ম বাস, শধ্যা ভূমিতল। চমদ লইয়া হস্তে হতাশনে তিনি প্রণাদি আছডি নিতা দেন যথাবিধি ! তার কাছে গিয়া তুসি জানি লও পথ।

ক্ষুদ্রবন্বর্ণন সমাপ্ত।

(a)

৫৫৫। শুনি ইহা ব্ৰহ্মৰফু ८६ छ्पूरञ्ज व्यपिष्य कति श्रष्टेमस চলিল সম্বৰ সেই একপদী পথ দিয়া অচ্যুত্ত-আশ্রমে। ৩৫৬। উপনীত হবে দেখা ভাবদ্বাঞ্চ অচ্যুতের পেল দরশন ; আরম্ভিল সঙ্গে ভার বিষয়ে ঐ ভি-সভাষণ।

৩৫৭। "কুশল ত, প্রভো, তব ? শারীরিক সানসিক বোনরূপ অহুথ ত নাই ?

করেন ত উগ্রু দারা

জীবন যাপন হেপা ?

ফলমূল পান ত সদাই গ

७०৮। मरममनकापि कीहे, सद्रीयशर्भन खाद

তত বেশী নাই ত এথানে গ

যাদ্রাদি যাপদ কভু করেনা ত উপত্রব

আপনার এ ভীষণ বনে ?"+

অচ্যুত বলিলেন,

জুলক ভরদাল-গোত্রজ বলিয়া এই নামে অভিহিত।

[্]রত্ই গাধাগুলি শোণনন্দ-জাডকেও (৫০২) পাওয়া গিয়াছে।

৩০১ ৷ "কুশল, ব্রাহ্মণ, মোব, শাবীবিক মানসিক কোনকপ অনামধ নাই: উঞ্ছাবা করি আমি ভীবন যাপন হেখা, ফলমূল স্প্রচুব পাই। ७७-। मः भगकामि कोड, मन्नीव्रणन जातः

नार (रथ) विलालरे हता ; খাপদসন্থলবনে বাস কবি এততাল

জানি না ক হিংসা কাবে ৰলে।

৩৬১। এ রমা আশ্রমপদে একাকী বসতি আমি कविनाम प्रात्न वरमतः কিন্ত-গিনেকের তরে কবি নাই ভোগ আনি কোনকণ রোগ কট্টকর।

৩৬২। স্বাপত, হে বিপ্রবর । তব আগসনে ভাজ অতি হাই হল মোর মন। প্রবেণি কুটীরে এবে কর পাদ প্রহালন , হও তুমি কল্যাণভাজন ;

৩৬৩। তিলুক, গিয়াল আর মধুকাদি কুদ্র ফল আছে হেথা প্রচুরপ্রমাণ , স্নিবৃত্তি তবে তুমি ু সে সব ভোজন কর, বাব বার, যত চায় প্রাণ।

৩৬৪। পর্বত-কন্মর হতে নির্মাণ দীতল ফল করিবাছি আমি স্থানয়ন , ইচ্ছা যদি হয়, তবে পান করি অই জন কর তুমি পিপাসা দমন।"

ष्क्र विका,

७७६। पिलान एवं जन, व्यक्ता, व्यक्ताल स्थादन, কৃতত্ত হদযে আমি করিত্র গ্রহণ। শিবিরা কবেছে নির্কানিত বিশ্বরুক্ত সম্লয়েৰ পুত্ৰ যিনি—দেখিতে তাঁহারে আদিবাছি আনি হেণা, কোণা তার বাস, লানা যদি থাকে তব, বলুন আমায়।

অচ্যুত বলিলেন,

৩৬৬, বুঞ্জিতু উদ্দেশ্য তব নয় সাধু, যে কারণ করিবাছ হেথা আগমন : বোধ হয়, লবে যাচি সাজার ভার্যাকে, যিনি পভিত্রতা, রমণীবতন ৷ ७७१। राहित्व कृषाधिनांद्य मोगी रुद्रिवात्र छत्व ; ভালীতে করিবে তুমি দাস ; মাতা-পুত্র কড়া ডিবে নইডে এ বন হ'ডে তাসিয়ান্ত, এ মোর বিখাস। ভোগ্য বন্ত, ধনধান্ত সাজার ত নাই কিছু, ৰাচিবে যা' তুনি তার ঠাই ; যে উদ্দেশ্যে তুনি, তাহা ক্রিগ্রান্থ আগমন সাধু নয়, বুঝিলাম তাই।

ইহা শুনিয়া জুজক বলিল,

৩৬৮। নই আমি, ভগবন্, কুদ্ধ কার(ও) প্রতি; যাচিতে না কিছু আমি এসেছি সম্রতি। সতত কল্যাণকর সাধুদরশন; সাধু সঙ্গে হয় লোকে হথের ভালন।

৩৬৯। দেখি নাই পূর্ব্বে আমি শ্বাজা বিশ্বস্তব্যে, নির্ব্বাসিত কবিয়াছে নিবিরা যীহারে। ভাহাব(ই) দর্শনহেতু এসেছি হেখায়; জান যদি কোথা তিনি, বলহ আমায়।

অচ্যুত জ্জকেব কথা বিশ্বাস কবিলেন। তিনি বলিলেন, "আছা, আমি তোমাকে তাঁহার বাসস্থান বলিয়া দিতেছি; তুমি আজ এই আশ্রমে অবস্থিতি কর।" অনন্তর তিনি তাহাকে বত ফল ভোজন করাইয়া তৃপ্ত কবিলেন এবং পর্যদিন হস্ত বিস্তার করিয়া পথ দেখাইয়া দিলেন:—

৩৭ । "অই যে দক্ষিণ পার্যে শৈল দেখা যায়, উহাই গন্ধমাদন নামে অভিহিত। জায়াপুত্রকক্সাদহ আছেন এখন নির্মাণি আশ্রম হোথা বাজা বিশ্বস্তর।

০৭১। ব্রাক্সণের বেশে তিনি বত তপস্থাব—
শিরে জটা; চর্ম বাস; শযা। ভূমিতল।
চমস লইয়া হস্তে হুডাশনে তিনি
প্রণমি আছুডি নিডা দেন যুণাবিধি।
কথন(ও) অঙ্কুশ লবে বিচবেন বনে
বৃক্ষ হ'তে বঁহা ফল পাডিবার তরে।

৩৭২। অই রহিয়াছে বছ ফলবান্ তরু,
অভিউচ্চ, গাঢ়নীল মেঘকুটবং,
অথবা অপ্তনশৈলসম দৃশ্যমান।
অথকর্ণ, ধব, শাল, খদির, পলাশ,
মালুব প্রভৃতি তরুলতা বাযুবেগে
ছ'লে হোপা, ছলে যথা সামুবেরা যবে
একটানে বছমুরা করে ভারা পান।

৩৭৩। গুনা যায় তাহাদেব শাখার উপব পাথীর মধুব গান। কলকঠ কত কোকিলাদি বিহগেরা কবিয়া কুজন বৃক্ষ হ'তে বৃক্ষান্তবে উডি চলি যায়।

৩৭৪। শাধাগত্র-অন্তবালে বসিদ্ধ তাহারা
সাদরে পথিকে যেন করে সন্তাধণ।
আগত্তক, অধিবাসী—সকদেই হোথা
হৈরি প্রকৃতিব শোভা প্রীতি সদা পাদ্ধ।
জায়াপুত্রকস্তাসহ আছেন এখন
নির্মাণি আশ্রম হোথা বাজা বিশ্বস্তর।

৩৭৫। প্রাক্ষণের বেশে ভিনি বত তপস্থার—
শিবে জটা: চর্ম বাস, শ্যা ভূমিতল।
চমস লইয়া হস্তে হতাশনে ভিনি
প্রণমি পাছতি নিতা দেন যথাবিধি।
কথন(ও) অঙ্গুল লয়ে বিচবেন বনে
বৃক্ষ হ'তে বস্তু ফল পাডিবাব তবে।
**

৩৭ - ম হইতে ৩৭ ০ম গাথা ৩২১ ন হইতে ৩০২ম গাথার পুনক্তি।

- ০৭৬। অই রমা ভূমিভাগ রয়েছে বিভত করেরী-নালায়; " সমাচ্ছর অনুক্ষণ হরিৎ শাহলে, তাই, ধূলি কোন কালে করে না ক ছালাতন উড়িয়া বাডাসে।
- ত্বৰ মুক্তীবাসন্ধান ত্বচন্ন সেধা

 ত্বৰং ক্ৰোমন, সৰ্বত্য সমান ;—

 চারি আঙ্গুলের বেশী বাড়ে না ক তাহা।
 আম, জমু, কপিথ ও উড়্দন তরু
 (পক্ষে যাহাগ্যে হস্তল্য সদা) ,—

 এই সব, আর(ও) কত ভোগের পাদপ—

 আছে হোধা, তাই উহা এত স্থক্র।
- ০৭৮। গিরিতটিনীবা হোথা কবে নিজন্দন বিমগ্য, † হুগজ, ‡ শুচি সলিল সভত। দলে দলে করে মীন গর্ভে বিচরণ।
- ৩৭৯। মনোরম ভূমিভাগে, অদুরে উহার, আবৃত কমলোৎপলে শোভে প্ছরিণী, নন্দন কাননে যথা দেব সরোবর।
- ৩৮ । যেত-নীল-রক্তভেদে বিচিত্র জিবিধ শতধ্লে সমাচ্ছন্ন স্ললরাশি তার।

এইরূপে চতুবস্র পু্ছবিণী বর্ণন করিয়া অভঃপর অচ্যুত মুচলিন্দ সরোবরের শোভা বলিতে লাগিলেন §:--

- ০৮১। মুচলিশা সরোবরে কমলনিকর কৌমবৎ গুল্র ; জল আবৃত ভাহার খেত সরোক্ষহে আর কলমী লভার।
- ০৮২। ধল জাসুপ্রমাণ গভীব যতদুর, আচ্ছন্ন দে সরোবর প্রফুল কমলে , কি শ্রীমে, কি শীতে,—সর্বর বড়তে সেধানে রয়েছে কমলয়াজি ফুটি অগণন।
- ৩৮৩। বিবিধ বিচিত্র পুলান্তরণ-মণ্ডিত আমৌদিত সবোবৰ সৌৰভে সভত ; কুমুমের গজাকৃষ্ট মধুকবগণ মধুর শুপ্তান শ্রবণ।
- ৬৮৪-৬৮৮। উদকান্তে ডটদেশে রয়েছে পুলিনুত কদম, পাটলি, কোবিদার, কচিচকাব, অফোল, নাগকেশর, মেডচ্ছ শিরীষ, রক্তমাল, ছলপয়, নিগু'তী, অসন,

^{*} करत्रको -- करत्रको भूष्या । करत्रको -- वर्ग वृक्त ।

[া] মূলে 'বেড় রিরবন্ধনরিড (বৈদ্যুগাবর্ণনরিড) আছে 1

[়] ৰলের গছ নাই, কাজেই ইহা হগজি নয়; তবে পদ্মরেণু সংস্পর্শে ইহা 'হগ**র' ই**হা বলী ঘাইতে

[।] বিষয়ের জাতকের আশ্রম ইত্যাদির বর্ণনা পড়িয়া ফ্রাডোলন-জাতকের (০০০) ও ব্রাল-জাতকের (০০০) ও বর্ল-জাতকের (০০০) ও বর্ল-

পঙ্গুর, বকুল, শোভান্তন, কর্নিকান,
অর্জ্জন, কেডকী, অজু কর্ণা, মহানামা,
বিবিধ কদলী, শাল, শিংশপ, কিংগুক
(বজ্ত-পুন্স শোভে যাব অগ্নিশিথাসম।)
৬৮৯-৩৯)। পত পত্তবিধ তক্ত আব(ও) কত আছে—
শেতপর্ণী, খেডাগুক, অন্ধিব, তগব, ক'
সপ্তপর্ণী, উটামাংসী, কদলী, শল্পনী,

সপ্তপর্ণী, জটামাংসী, কণলী, শলকী, ছোট বড় ঝজু সব; দেখিতে স্থন্দব; সদাপুষ্পাস্থশোভিত। ব্যেছে চৌদিকে আশ্রমেব অগ্নিশালা বেন্তিয়া তাহাবা।

৩৯২-৬৯৩। রবেছে জলেব ধাবে ভুড়ণ প্রচুর শৈবল,বববটি, মুগ, কলম্বী, শীর্ষক, দাসিম, কঞ্চক আদি জলজ উন্তিদ। ডেট খেলি বহে বাযু উপরে ভাদেব, মধু খেযে করে অলি মধুর গুল্পন।

> ৩৯৪। এলম্বনা নামে বল্লী দেখিবে দেখানে উঠিবাছে ভক্ন' পবি , কুম্বন ভাহাব এমনি মুগন্ধি বে ভা' করিলে ধাবন সপ্তাহেব(ও) অস্তে দেই গন্ধ পাওনা বায়।

০৯৫। ইন্দীবৰ-বিসূষিত সে মুচলিন্দেব রুষেছে উভয় পার্যে এমন পাদপ, স্থান্ধি কৃষ্ণম যার কবিলে ধাবণ অর্দ্ধমানে সৌষজ্ঞনা নষ্ট হয় তাব।

০৯৬-৩৯৭। নীলপুন্সী, খেতবাবী, গিবিকর্ণিকার, কটেম্বহ, ডুলসী প্রভৃতি লতাগুন্মে সমাচ্ছন বনভূমি। আমোদিত তাহা পুন্সেব হুগন্ধে সদা, সর্বতে সেখানে অলিব গুঞ্জন শুনি জুড়ায় প্রবণ †

৩৯৮। ত্রিবিধ কন্ধাক + জ্ঞান সেই সরোবৰে ;— কুন্তেব সমান একপ্রকার তাহার ; আব ড'টী মুদঙ্গের সম-আযতন।

একই বিশেষণ নানা স্থানে প্রযুক্ত হইয়া নিতান্ত শ্রুতিকটু হইয়াছে। অনেকগুলি নাম অভিধানেও গাওয়া বার না; স্বতরাং পদার্থগ্রহ অদন্তব । নিয়ে কতকগুলি অপ্রচলিত নামের ষ্থাসাধ্য পরিচয় দিলাম।—কচিকাব — কুণাল-জাতকের (৫ম থণ্ড, ২৬৫ম পৃষ্টে) এই নাম পাওয়া গিয়াছে। অজোল—(কুণাল-জাতকের ২৬৫ম পৃঃ) = অকবকট। নিগুভী—নিষিনা, সিল্পবাব। 'পঙ্গুৰ' অভিধানে নাই। 'মহানামা' কি বৃক্ষ ভাষা বৃষিতে পানিলাম না। অজুকিণা—গিয়াশাল (Pentaptera tomentosa)। পাৰিজ্ঞ কা = কতমাল, বক্তকমাল (টীকাকাব)। বাবণ ও সায়ন = নাগর্জ (টীকাকার)। সেতবারিমা = 'সেতচ্ছরুক্থা', ইহারা যেতত্ব্ব ও মহাপর্ণ এবং ইহাদের পূপা কর্ণিকার পূপের মত (টীকাকার)।

" অফিব—সঞ্জিন ; আবাব শোভাপ্তনত সন্ধিনা। 'সিবল' ও 'কুনাবর' অভিথানে নাই। শনকী — বৃন্দুৰ বৃদ্ধ। ইহাব নির্যাদেন নাম 'লবান্'। ফণিজ্জক — ভূত্ব বা ভূত্ব— সন্ধবেণা। 'নীর্ষক' কি তাহা নির্ণি করিতে পাবিলাম না। কবোভি— বব্বটি বা বান্ধমাস। 'দাসিম' ও 'কঞ্চক' কি তাহা ব্যালাম না। এলব্যা— ভাকাজাতীয়া একপ্রকার কভা। নীলপুপী, খেতবায়ী ও কটেবহু, এগুলি যে কি গাছ, তাহা বুঝা যায় না।

[🕇] रहाक्र--व्होक्न (काँड, क्र्यड़ा श्रष्ट्छि कि) १

৩৯৯। সর্যপ, সবুজবর্ণ লগুন প্রচুব,
অসীতক্ষ তালদীর্ঘ, ইন্দীবর যাহা
তীবে বসি পাবা যার কবিতে চরন),—
রয়েছে এসব মুচলিন্দ সবোবরে।

৪••-৪•১। আফোতক, স্থাবল্লী, স্থান্ধি-চন্দন,
অশোক, বলিড, ক্মুদ্রপূপিকা, অনোজ,
করগুক, নাগবল্লী, কিংশুকলভিকা,
শোভে লয়ে পুষ্পভাব মস্তক উপরি।+

৪•২-৪•৩। বাসস্তী, যুথিকা (যার গন্ধ মনোহর),
কটেক্ছ, নীলী, ভণ্ডী, জাতী, পদ্মোন্তব,
পাটলি, কার্পাস, কর্ণিকার (পুষ্প যাব
শোভে যথা অগ্নিশিখা কিংবা হেমজাল।

8•8। কি অধি বৰ্ণিব গ সেই মহাসরোবৰ অতি রমণীয় , সেথা স্থলজ, জলজ সর্কবিধ পুষ্প সর্কবিধালে শোভা পায়।

৪ • ৫ । বহু জলচব ভাব জলে কবে বাস— রোহিড, নডপি, শৃঙ্গী, মকব, কুণ্ডীর, শিশুমাব আদি নানাবিধ জলচব।

৪-৬-৪-৮। ভোগের বিবিধ বস্তু আছে সেই থানে—

যষ্টিমধু, ভদ্রমুস্তা, প্রিয়ঙ্গু তালিস,

শতপুপা, তুঙ্গবৃদ্ধ, পদ্মক, নরদ,

হবেণু, ঝামক, কুষ্ঠ হরিদ্রা, হ্রীবের .

গন্ধশীল, শুগ,শুল, চোবক, তালতক,

কপুরি, কলিস আদি। নিবত এসব
পরের সেবায় নানা ভোগ্যবন্ত দানে। ই

৪০৯ ৪১৩। প্ৰিসানু হস্তী, সিংহ, বাছাদি খাপদ, পৃষত, শরভ, এণি, বোহিত হরিণ § শৃগাল, কুক্ব, নলপুস্পাভ, তুলিকা, চুমবী, চলনী, দুজ্বী প্রভৃতি বিবিধ মুক্টজাতীয় পশু – ঝাপিত ও পিচু,

াঁ আকোতক অৰুণিক জিভীয়া সতাবিশেষ। বলিড — কুত্মাণ্ড। অনোজ — বক্তপুপ উন্তিদবিশেষ। বিংগুত ^{নানে} এক প্ৰকাৰ লতারও উল্লেখ দেখা যায়। পুপ্সদাদৃশ্যবশতঃ বোধ হয় এই নাম হইয়া থাকিবে।

§ প্রিসার বা প্রিসম্ জ্বাল জাতক, ২৬০য় গৃঠ) = বডবাম্থপেক্ষিয়েবন্ধিনীয়ে। (টিকাকার)। নবস্বিদ্ধ প্রকার্থ ব্যব্দুৰ (টিকাকার)। ভূলিবা = পক্ষবিভাগ অর্থাৎ বাছ্ড। 'হ্যলোপী' এব এনার বৃদ্ধ হবিণ। লামী ও চলনী অম্যানী হবিণ (বাতমুগ)। খাপিত নকট (মুখপোডা) হতুমানু কি ? বালক = ব্যব্ধ গুণ (কুক্সান বি গ)। চিত্রক চিতা বান নাম ত ? বিভাগীণীও ত চিতা। ৪১২ন পাথাতে 'পোণ' ও 'নিগালেন' নাম লালে। বিজ্ঞ ৪১-ন শাধাতেও এই ভত্তব্যের নাম পাথমা পিশ্ছে। 'পালাক' নামীও পরিতাত হইল। ইহা ৪১২ল গাণাল মর্বিনানিকে

[&]quot; অনীতক—সিনিজায় ভূমিশং থিতা তালাবিদ্ন কক্থা (টীকাকার) ।

[‡] বুলে নৰ্দকপ্ৰাদী' আছে। টিকাৰ বা অভিধানে ইছার নান পাওয়া যায় না। আদি 'সমৃক' (সনুস্ত) ^{থাখ ছাড়িয়া নাধান} (কাপান) নামটা গ্ৰহণ কবিলান।

^{১)} এই গাণা ভিনটাতে প্রধানত: নানারূপ স্থগতি উন্তিদের নাম আছে। উর্ল্ , পোঢ়াপ প্রভৃতি আফৌ নাম নিতায় স্থপরিচিত বলিখা পবিত্যস্ত হইল। বিভেদক≕তাল গাছ।

কর্বট ও কৃতামাধনামা মহামৃগ ভদ্ক, বহা গো, ওড্গী, নকুল, কালক, মহিষ, চিত্রক, গোধা, দ্বীপী, প্রচালক, শশ, কোকমাংসভোজী দ্বাপদ ভীষণ, অন্দের উচিহুইভোজী শকুন অনেক কবে বিচৰণ মুচলিন্দের চৌদিকে। যেতহংস-কৃত্থক-কৃত্নট-চকোর-

৪১৪-৪১৪। যেতহংস-কৃকুপক-কৃকুট-চকোরশিথি-নাগ-বক-ক্রোঞ্-বলাকা-টিট্রিডবাদিকা-নজ্জুহ-আদি পক্ষী অগণন
বিচরে নিকটে; কেহ, করিছে কুজন
কেহ বা প্রতিক্রনে দিতেছে উত্তর।

8>e-8 ৭। তিত্তির লোহিতপৃষ্ঠ-শ্রেন-জীবন্ধীবকুলাব-প্রতিকৃত্তক-পান্সক-পেচককপিপ্রব মদ্যালক স্বর্গ-চেশকেতুগোধক তিত্তিব-ভত্-পিক-চেলাবকবুক্ত-অকংহতুক প্রভৃতি বিহণে
আকীর্ণ দে বনস্থান ; হব মুখরিত
সতত অপেষ্থিধ ববে তাহাদের । *

৪১৮। চিজবাজি শতপত্র† শ্বসধ্রবর ভার্যাদহ মহানন্দে করে সেথা বাস, কুজনে প্রতিকুজনে তুবি পরস্পরে।

৪১৯। বিহণ বিচিত্রপক্ষ, মধ্যুমর ‡ ক চ আছে সেধা, খেড অকিকৃট যাহাদের বিরাজে উভয় পার্যে অভি মনোব্য । ‡

৪২•। নীলগ্রীব মঞ্স্বর সযুবসিথুন কুজনে প্রতিকুজনে ভোষে পরস্পরে।

'৪২১-৪২৪। কুকুথক, কুলীবক, কুট্টক, সারস পা হস্তিলিঙ্গ, মিষ্টগর গুনিয়া যাহার

উলিখিত হইবাছে। বস্ততঃ যে ইহা কোন্ জীব, তাহা বুঝা গেল না। প্রচালক লগনকুত্ত মিগা (টীকাকার)। ৪১০ম গাথার বিতীয়ার্দ্ধে 'অট্ঠাপদ' শব্দ আছে। ইহা শরভ মুগোবই নামান্তব; এজক্ত পরিত্যক্ত হইবা। কিন্তু ইহাতে 'উর্ণনাচ'ও বুঝাইতে পারে।

* ৪১৬স গাণার 'পিস্ক' এবং ৪১৭ম গাণার উছস্কার' নাম আছে। ছইটাই পেচক-বাচক। প্রথমটী লক্ষ্মী পেঁচা এবং বিতীয়টা কালপেঁচা বুধার কি ? 'অর্গ' শব্দের সম্বন্ধে টাকাকার বলিরাছেন, ইহা 'বানকসকুন'। কিন্ত তাহাতে কিছুই বুঝা যার না। ব্যাগ্ খিনাস ত্রেন।

† মুলে 'নীলক' আছে। টীকার পাঠান্তরে ইহাকে 'চিত্ররাজি শতপত্র' বলা হইয়াছে।

া মূলে 'মঞ্স্যবা নিতা' আছে। আনি 'সিতা' পদটী পরিত্যাগ করিলাম, কারণ পরবর্তী 'চিত্রপেধুন' পদের সহিত ইহার বিয়োধ। 'নিতার' পরিবর্জে 'ঠিতা' পাঠও দেখা যায় ; কিন্তু তাহাও অনাব্যাক।

ী পদ্দীনিগেব সমাজে কুলীবককে টানিয়া আনা নিতান্তই বিসদৃশ হইয়াছে। 'কাডামেয়া' ও 'বলীবক্ব' এই ছইটা নান নিতান্ত হুক্রোয়া বলিয়া পরিত্যক্ত হুইল। 'হিলুরান্ত' শ্বান্তই: ডিগ্রবান্ত (ভূলরান্ত) শব্দের ছুষ্ট গাঠান্তর। পাকহংস-সন্থাকে পঞ্চমধণ্ডের ২২২ম পৃষ্ঠ মাইবা। মূলেব 'কোট্ঠ' আমি কুটুক বা কাঠকুটক অর্থে মাহন করিলাম। মূলের 'পোক্থবসভক' (পুন্রসভক) বোধ হুর সারস। 'বাবন' পক্ষীর নাম ছুই বার আছে। ইহা আমি 'হন্তিলিক' অর্থে গ্রহণ করিলা একবাব মাত্র উল্লেখ করিলাম। 'হন্তিলিক'-সম্বন্ধে পঞ্চম থাকের ২৬০ম পৃষ্ঠের পাদটীকা মাইবা। এই মুদীর্ঘ বনবর্গনের টীকার যে সকল নামের ব্যাখ্যা বেশুরা গোল না,

সামংপ্রতিঃ প্রতিদিন যুড়ায় শ্রবণ ।
ন্তক, শারি, ভূজরাজ, কুন্তুশ, কুবর,
আট, পরিবদন্তিক, হংস, জীবঞ্জীব,
অভিবল পাকহংস, কদম্ব, দাভূহে,
পারাবত, রবিহংস, চক্রবাকগণ
(নদীতে বিচরে যারা) — বিবিধবরণ
এ সব বিহুপ সেথা করে বিচবণ ।
কেহ বা কুম্লন কবে, কেহ বা ভাহার
প্রতিক্রানের দ্বারা দিতেছে উত্তব ।

- ১২৫। সংক্রেপে বলিতে গেলে এই মাত্র বলি :—
 বিবিধ-বর্মা সেখা পক্ষী অগণন
 নিজ নিজ ভার্যাসহ মনেব আনন্দে
 কুজনে প্রতিক্রনে তোবে পরস্পরে।
- ৪২৬। বিবিধবরণ বিহজম অগণন
 মুচলিন্দ সবোবরে চৌদিকে ভাহার—
 বরবে অমৃতধারা মধুর কুজনে।
- ৪২৭। কোকিল-মিথুন সেধা আছে জগণন , ভাগ্যাসহ মহানশে বিচবে ভাহাবা কুজনে প্রতিকুম্বনে তুবি পরস্থায়ে।
- ১২৮ । মুচলিন্দ সরোবরে—চৌদিকে তাহার—
 কলকণ্ঠ পিকগণ করে বিচবণ
 বরষি অমৃতধারা মধুর-কৃঞ্চনে।
- ৪২৯। পৃষতে, কদলিমৃগে, এণি আর নাগে আকীর্ণ সে বনস্থানি, নানা পুলালডা পল্লবে কুহুমে করে সন্তাপ হরণ।
- ৪৩•। প্রচুর সর্বপ সেথা। নীবার, কলার,
 শালি (যা'র ভাত রান্ধা যায কার্চ বিনা)
 আছে বহুপবিমাণে সে বনসূমিতে।
- ৪০১। অই বে সমুথে তব একপদী পথ, গেছে উহা অজুভাবে সে আশ্রমপনে। উৎকণ্ঠা ও সুৎপিপাসা হয় বিদ্যিত শ্রমেশ করিবামাত্র সেই শান্ত স্থানে। সেথানে সদাবাপতা রাজা বিশ্বর তপস্তা-নিয়ত হযে আছেন এখন।
- তথ। ব্রাহ্মণের বেশ তিনি কবেন ধারণ :—
 শিরে জটা ; চর্ম বাস , শয্যা ভূমিতল ,
 চমস লইয়া হস্তে ঘতাশনে তিনি
 প্রণ্মি আহতি নিত্য দেন ষ্থাবিধি।"
- ১০১। গুনি অচ্যুতের কথা জু*চক তথন* হাইমনে প্রদক্ষিণ করিয়া **তাঁহা**কে

বেশ্বনি উটিন-বিশেষ', 'জস্ত-বিশেষ' বা 'পশ্কিবিশেষ' বলিয়া গ্ৰহণ কৰিছে হইবে—ভাহাদের সেনাস্ত করা ক্যাবা। চীকাকার 'আট' পশ্কার সমজে বলেন বে ইহা 'দ্ব্বীমুখ'।

চলিল সত্তর সেই আশ্রমাভিসুথে থেথা রাজা বিশ্বস্তর করেন বস্তি।

মহাবনবর্ণন সমাপ্ত।

1

অচ্যুত যে পথ বলিয়া দিয়াছিলেন, তাহাব অনুসবণ করিয়া জুজক প্রথমে চতুবজ্র সরোববে উপস্থিত হইল। তথন সে ভাবিল, 'আজ অনেকক্ষণ সন্ধ্যা হইয়াছে; মাজী এ সময় নিশ্চয় অবৃদ্য হইতে আশ্রমে ফিবিয়াছেন। স্ত্রীলোকেবা নানা বিশ্ব ঘটায়; কাল যথন তিনি আবার বনে যাইবেন, তথন আমি আশ্রমে গিয়া বিশ্বস্তবেব নিকট তাঁহার পুজ ও বস্তাকে বাচ ঞা করিব, এবং তাহার ফিবিবাব পূর্বেই ভাহাদিগকে লইয়া প্রস্থান করিব।' ইহা স্থির করিয়া সে একটা শৈলের উপব উঠিয়া একটু ভাল স্থান দেখিয়া সেখানে শন্তন করিব।

'সেই বাজিতে মাদ্রী স্বপ্ন দেখিলেন যে, একটা লোক যেন তুইথানি কাষায় বস্ত্র পরিধান করিয়া ভর্জন করিতে কবিতে আদিয়াছে। তাহাব কর্ণছয়ে বক্তবর্ণেব মালা; হতে আযুধ। সে পর্ণশালায় প্রবেশপূর্বক মাজীব জটা ধবিয়া টানিতে টানিতে যেন তাঁহাকে ভূতলে উত্তান কবিয়া ফেলিল; মাদ্রী চীৎকার কবিডে লাগিলেন; সে যেন ভাহাতে কর্ণপাত না করিয়া ভাঁহার চক্ষ দুইটা উৎপাটন করিল, বাহু তুইথানি ছেদন করিল এবং তাঁহাব বক্ষঃস্থল চিবিয়া নিঃস্ত বক্তধারা এবং হৃদয়মাংস লইয়া চলিয়া গেল। নিদ্রাভলেব পব মাদ্রী ভীতত্তত ভাবে চিস্তা করিতে লাগিলেন, 'হায়, কি ত্ংস্থপ্ন দেখিলাম ৷ বিশ্বস্তব ব্যতীত অশু কেইই এ স্বপ্নের কারণ বলিতে পাবিবেন না; তাঁহাকেই জিজ্ঞানা করিয়া দেখি।' অনন্তর তিনি পিয়া মহাসত্ত্বের দ্বাবে আঘাত করিলেন। মহাস্ত্র জিজ্ঞাসা করিলেন, "কে তুমি ?" মাজী বলিলেন, "প্রভা, আমি মাদ্রী।" "ভয়ে, আমরা যে ব্রত অনুষ্ঠান করিতেছি, ভাহা ভঙ্গ করিয়া অকালে আদিলে কেন ?" প্রভা, আমি কামবশে আদি নাই; একটা ত্রংগ্ন দেখিয়াছি; (ভাহাবই ফল জানিবার জন্ম আদিয়াছি)।" "বল ত, কি ছ:সপ্ল দেখিলে।" মাদ্রী -যে স্বপ্ন দেখিয়াছিলেন ভাহা আহুপূর্ব্ধিক বলিলেন। বিশ্বস্তব এই স্বপ্নেব তাৎপর্য্য বৃবিয়া ভাবিলেন, 'আমার দানপাবমিতা পূর্ব ইবে; কাল একজন যাচক আসিয়া আমার পুত্র ও ক্সাকে যাচ্ঞা করিবে। এখন মাজীকে আখাদ দিয়া বিদায় করা যাউক।' তিনি বলিলেন "ভন্তে, হংশয়ন ও মুর্জোজনবশতঃ বোধ হয় তোমার চিত্ত ব্যাকুলিত হইয়াছে; তুমি ভয় করিও না।" বাজীকে এইরূপে ভুলাইয়া ও আখাস দিয়া তিনি বিদায় দিলেন। রাজি প্রভাত হইলে মাজী সমস্ত প্রাভঃকর্ত্তব্য সম্পাদনপূর্বক পুত্র ও কক্সাকে আলিঙ্গন করিয়া ও তাহাদিগের মন্তক চুম্বন কবিয়া বলিলেন, "আমি একটা তৃঃম্বপ্ন দেখিয়াছি: তোমরা আজ একটু সাবধান থাকিও।" তিনি মহাসম্বের তত্থাবধানে শিশুত্ইটী রাধিবার কালেও বলিলেন, "প্রভো, ইহাদের দিকে সাবধানে দৃষ্টি রাখিবেন।" অনম্ভব ঝুডি প্রভৃতি লইয়া চক্ষুর জল পুঁছিতে পুঁছিতে তিনি ফলমূলাহরণের জন্ত বনে প্রবেশ করিলেন।

এদিকে জুজক ভাবিল, 'এডক্ষণ বোধ হয় মান্ত্রী আশ্রম হইছে চলিয়া গিয়াছেন'। সে পর্বতসাম হইতে অবতরণ করিয়া একপদী পথে আশ্রমাভিমুখে অগ্রসর হইল। মহাসম্ব পর্বশালা হইতে বাহির ইইয়া একখানা পাধাণফলকে স্থবর্পপ্রতিমার লায় উপবেশন করিয়া ভাবিতেছিলেন, 'এখনই যাচক উপস্থিত হইবে।' ফলতঃ স্বাসক্ত ব্যক্তি স্বরাপিপাস্থ ইইয়া যেমন কোন্ পথে স্বরা আসিবে, ভোহা দেখিতে থাকে, ভিনিও, সেইরূপ যাচকেব

আগ্রমন্মার্গ অবলোকন করিভেছিলেন। শিশুহুইটী তথন তাঁহার পাদমূলে জী. ক্রিভেছিল। পথের দিকে অবলোকনপূর্বক মহাসত বান্ধণকে আসিতে দেখিয়া, এই 🗸 মাস তিনি যে দানত্রপ ভাব নিক্তিপ্ত ক্বিয়াছিলেন, তাহাই যেন পুনর্কার স্বয়ে লইখ বলিলেন, "আসিতে আজ্ঞা হউক, ব্রাহ্মণ"। অন্তব তিনি প্রীতমনে জালীকে শং। क्तिया विगतन्त्र,

এ৩৪। উঠিয়া দাঁড়াও, বংস। আসিলেন বুঝি ব্রাহ্মণ এথানে কেহ। দেখিয়া ইইাকে कार्श व्यक्त मरन পूर्व मारनद ब्खास : হইতেতে পুলকিত স্বাক আনশে।

ইहा खनिया क्यांत्र विलियन, 🗸

৪০৫। দেখিতেছি আমিও, আয়িছে একজন ; 'প্রাক্ষণের মত ওব আকরি প্রকার। আদিতেছে হেন ভাবে, চায় যেন কিছু। অতিধি হবে এ ব্যক্তি আর্দ্র আমাদের।

ইহা বলিয়া আগস্ককের প্রতি সমানপ্রদর্শনেব জন্ম জালী, আস্ন হইতে উঠিয়া তাহার প্রত্যুদ্গমন করিল এবং নিজে তাহাব পুটুলি বহন-করিতে চাহিল। তাহাকে দেখিয়া জুজক ভাবিল, 'এই ছেলেটাই বোধ হৃম বিশ্বস্তারের পুত্র জালী কুমাব; প্রথমেই ইহাকে পক্ষবাক্য বলিব।' সে "দূব হ, দূর হ" বলিয়া আঙ্গুলে ভুড়ি দিতে লাগিল। কুমাব ভাবিল, লোকটা অতি পক্ষমভাব। সে ভাহার দেহে পুক্ষেব অষ্টাদশ দোব * দেখিতে পাইল। এ দিকে শুজ্ক ব্ৰেধিসজেৰ নিক্টে গিয়া প্ৰীতিসম্ভাষণ কবিল: —

> ৪৩৬। কুশল ড, প্রভো, তব ? শারীবিক মানসিক কোনদ্বপ অহথ ড নাই ?

> > করেন ত উঞ্ছাবা জীবন যাপন হেথা গ

फल युक्त প्रीन छ महाँहै ?

४०१। म्रान्यमंकांति कींहे,

সরীস্থপগণ আব

তত বেশী নাই ত এথানে ?

ব্যাদ্রাদি বাপদ কভু করে না ত উপস্রব

আপনার এ ভীষণ বনে গ

বৌধিসম্ব ভাষাকৈ প্রভিন্তাম্ব কবিলেন: --

४०५ । क्मल, खंकान त्यांत्र ,

শারীরিক মানসিক

কোনকণ অনাময় নাই ;

উত্ত্বারা কবি আমি

জীবন যাপন হেধা ;

কলমুল কুপ্রচুর পাই।

842। प्राथमम्बापि कीरे,

সরীস্পর্গণ আর

नांहे (र्था वितासह हान ,

খাপদ-সমুল বনে বাদ করি এত দিন

জানি না ক হিংসা কারে বলে।†

[🧚] পরবর্তী ৪৭৪---৪৭৬ সংখ্যক রাধায় এই দোবগুলি বর্ণিত হইবে।

[†] এই শাখা চারিটা এবং পরবর্জী ৪৪১ম হইতে ১৪০ম গাথা পূর্ব্ববর্জী ৩৫৭ম হইতে ৩৬৪ম গাণারই MARIE !

৪৪-। সপ্তমাস এই বনে যাপিলাম নহাহ: ৰে অতিধি না পেষে কোন কালে ; পাইলাম দর্শন দেবকল ত্রাহ্মণেব অহে৷ আজ কি সৌভাগাবলে ৷ হতে শোভে বংশদণ্ড, অগ্নাধান, কমওলু : দেখি ভব এ পবিত্ৰ বেশ এত দিন পরে আজ পাইমু প্রমা দীতি ; উপজিল ভানন্য অশেষ। ৪৪১। স্বাগত, হে বিপ্রবর। তব আগমনে আজ অভিকৃষ্ট হ'ল মোর মন ; প্রবেশি কুটীরে এবে কর পাদ প্রকালন ; হও ভূমি কলাপভাজন। 88२। जिन्दूक, भिन्नान जान यश्कामि पूछकन তাছে হেণা প্রচুর প্রমাণ ; সে সব ভোজন কর শুগ্নিবৃত্তি ভরে ভূমি বার বার, বত চার প্রাণ। ৪৪০ ৷ পর্বতকদর হ'তে নির্মাণ দীতল জল রাথিরাছি করি আনরন ; ইচ্ছা যদি হর, তবে পান করি অই জল

ইহা বলিয়া মহাসম্ব ভাবিলেন, 'এই প্রাহ্মণ বিনা কাবণে এই মহাবদ্যে আগমন করেন নাই; অভএব বিলম্ব না কবিয়া ইহার আগমনের কাবণ জিজাসা কবা যাউক ৈ তিনি বলিলেন,

কর তুমি পিপাসা দমন।

৪৪৪। কি উদ্দেশ্যে—কি কাবণ হেথা আগমন, জিজ্ঞাসি ডোমায় আমি , বল, হে ব্রাহ্মণ। জুজক বলিল:—

৪৪৫। সহানদ অবিবত করি বারি দান কথন(ও) না হয়, ভূপ, যথা ক্ষীরমাণ, যাচকেরা তোমাকেও ভাবে সেই মত , ভাবে তারা হবে না ক কভু প্রভ্যাখ্যাত। তব পুত্র-কতা আমি এসেছি যাচিতে , দাও শিশু ছ'টা ভূমি আমায ভূষিতে।

লোকে প্রণারিত হস্তে সহত্রমুদ্রাপুর্ণা স্থবিকা পাইলে যেমন আনন্দিত হয়», জুবকেব প্রার্থনা শুনিয়া বিশ্বস্তরও সেইরূপ আনন্দিত হইলেন। তিনি পর্বতিপাদ উন্নাদিত কবিয়া বলিলেন:—

> ৪৪৬। অকম্পিড চিন্তে দিমু এই শিগুদা; গিবাছেন এাডে বনে শভার নন্দিনী ,

৪৪৭। এক রাত্রি বাস হেথা কবহ, ব্রাহ্মণ , শিশু ছ'টা লয়ে প্রাত্তে কবিবে গ্রহ মান্ত্রী আসি শিশুষয়ে করাবেন মান ; করিবেন ইহাদের মন্তক আদ্রাণ , বিবিধ যুলের মালা দিয়া ফুশোভন সাজাবেন পুত্র-কন্তা মনের মতন ।

৪৪৮। এক রাত্রি বাস হেথা করহ, ব্রাহ্মণ ; বিবিধ কুহ্মদামে হয়ে হুশোচিত নানাবিধ ফলমূল করিয়া গ্রহণ

করিলাম প্রভু এবে এদের তোমার।
সাধাকে সংগ্রহি উঞ্ ফিবিবেন ভিনি।
শিশু ছু'টা লয়ে প্রাতে কবিবে গমন।
করিবেন ইহাদের মন্তক আন্তান,
সাজাবেন পুত্র-কন্তা মনের মতন।
শিশুছ'টা লয়ে প্রাতে করিবে গমন।
চন্দনাদি নানা গজে হয়ে অনুলিপ্তন

[ৈ] ক বিষম্ভর যথন ভূমিষ্ঠ হন, তথন পৃষ্ঠী ভাষার এগানিত হল্তে এইরূপ একটা ধলি দিরাছিলেন। সম্ব^{ষ্ঠঃ} এখানে সেই ব্রস্তান্তেন প্রতি লন্য করা হইয়াছে।

জ্জক বলিল :		ng litara i na ini		
ঃ৪৯। খাকিতে না চাই হেথা পাছে কোন বিদ্ন ঘটে, ৪৫০। নারী নর দানশীলা ,	; প্রস্থানই ভাল মনে এহেডু প্রস্থান আমি ্.ডা. অর্থী, উচ্চরের			
আনে মন্ত্র, বা'র বলে ৪৫১। শ্রন্ধাবলে দানকালে থেখিলে সে পাবে বাধা	নিশ্চিত অর্থের মধ্যে মাতার(ও) না মুখ যে । ভিলেক না ভিন্তি, তা	অনৰ্থ ঘটাৰ। নে দেখে কোন জন ;		
set। ডাক হৃতহ্ন্তা তব , শ্রদ্ধাবনে দিলে দান	জননীকে তা'রা ষেন দাভারা প্রচুর পুণ্য	না পারে দেখিতে : পারেন অর্জ্জিতে ।		
seo। ডাক হতহতা তব , ভূষিলে আমার দানে	জননীকে তা'ৰা যেন নিশ্চৰ জিদিবে, ভূপ			
विष्यस्व विननन,				
৪০৪। পতিব্রহা ভার্যা মোর , ল'রে এই শিক্তবরে ৪০০। হেরি এ মধ্রভারী নিশ্চর প্রফুলচিন্তে	দেখিতে তাঁহারে বিস্ত পিতামহে ইহাদের শিশু হু'টা পিতা মোব স্প্রভুব ধন তিনি	যদি তুমি না চাও, ব্ৰাহ্মণ , একবার কৰাও দর্শন । পাইবেন আনন্দ অপার ; দিবেন ভোমায পুরস্কাব।		
ভূজক বলিল,				
है । भिड़े छद, द्रांछপুত্র, सिन पश्च, पोनक्रप्प याद्य थन, पोद्य पान , द्रिक्षश्ख पिथि भोद्र	চোর বলি রাজা পাছে বিক্রন্ন করেন মোরে, তথন ছদিশা সম গৃহিণী বিক্কার দিবে;	সংবঁষ আমার কাডি লন , কিংবা মোবে কবেন নিধন। কি হইবে দেখ ভাবি মনে ; গৃহে আমি ভিন্তিব কেমনে ?		
বিশ্বস্কর বলিলেন,				
৪৫৭। স্থকুমার, প্রিরন্ডারী হবেন প্রফুলচিন্ত ,	দেখিলে এ শিশু হু'টী নিশ্চয় ভোমায় তিনি	শিবিবাল ধার্ম্মিকপ্রধান করিবেন বহু ধ ন দান।		
জুজক বলিল,	~, 			

৪০৮। যে আদেশ তুমি দিতেছ আমায, পারিব না তাহা করিতে পালন ৷ পুত্রকন্তা তব লয়ে যাব আমি ব্রাহ্মণীর পরিচর্গার কারণ।

এদিকে জ্বুক্তবে পক্ষবাক্য শুনিয়া শিশুছ্ইটা প্রথমে পর্ণশালার পশ্চাদ্ভাগে পলাইয়া গেল এবং সেধান হইতে আবার পলাইয়া একটা নিবিভ গুলোব মধ্যে লুকাইয়া রহিল। কিছু এখানেও ভাহারা বেশী ক্ষণ থাকিতে পাবিল না; ভাহাবা আশহা কবিতে লাগিল, শুক্তব্ ব্যাদিয়া ভাহাদিগকে ধবিল। ভাহারা কাঁদিতে কাঁদিতে নানাদিকে ছুটিতে নাগিল, সেই চত্বস্ত পুছরিণীব ভীরে গিয়া বন্ধলচীবর ক্ষিয়া বান্ধিয়া জলে নামিল এবং পদ্মের পাতা দিয়া মাথা ঢাকিয়া জলেব মধ্যে লুকাইয়া বহিল।

এই বৃত্তান্ত বিশদরূপে ব্যক্ত করিবাব মন্ত শান্তা বলিলেন,

৪৫৯। শুনি জ্বুকের পরুষ বচন প্রালী, কুফাজিনা বড় ভর পায়। হস্ত হ'তে ভার পরিক্রাণ হেডু এদিকে ওদিকে ছুটিয়া পলায়।

- জুৰক শিশু ছ'টাকে দেখিতে না পাইয়া বোধিদন্ধকে গালি দিতে লাগিল। শে বলিল। "^২ংছ বিশ্বস্তর, তুমি এখনই আমাকে শিশু ছ'টা দিলে; কিন্তু আমি যেমন বলিলান, আমি শেসুতরে যাইব না, শিশু ছ'টাকে লইয়া ব্রাহ্মণীব পবিচর্য্যায় নিযুক্ত কবিব, অমনি তুমি ইপিড

করিয়া তাহাদিগকে সরাইলে; আব, কিছুই যেন জান না, এই ভাবে বসিয়া রহিলে।
বুঝিলাম, এ ভূড়ারতে ড্যোমার মত মিথাবাদী দিতীয়টী নাই।" জুজকের ভং প্রায় মহাসন্থ
কম্পিত হইলেন; ভাবিলেন, তাঁহার পুলকর্যা বুঝি প্লায়ন কবিয়াছে। ভিনি বলিলেন,
"প্রাহ্মণ, তো্মার চিন্তার কারণ নাই। আমি শিশু তুইটীকে আনিয়া দিভেছি।" অনম্বর
আসন ত্যাগ করিয়া ভিনি প্রথমে পর্ণশালার পৃষ্ঠভাগে গেলেন, বুঝিলেন যে তাহাবা দেখান
হইতে নিবিড় গুলে প্রবেশ কবিয়াছে। সেখানে গিয়া পদচিছ্ দেখিয়া ভিনি পুন্ধরিণীব তীরে
উপস্থিত হইলেন এবং স্থির করিলেন যে তাহাবা জলে নামিয়া রহিয়াছে। তথন ভিনি
"বংস জালী, বংস জালি" বলিয়া ডাকিলেন এবং ত্রুটী গাথা বলিলেন:—

৪৬•। এস, প্রিয় পুত্র, হেপা ; এস, প্রাণধন। কর সিস্ত শীতিবস হুপয়ে আমার ;

৪৬১। হও তুমি নৌকা মোব, জালী প্লাণধন, তবিৰ যাহাতে ভবসাগর ভীয়ুব; জার না হইবে অন্ম ; লভিব যে আমি নির্কাণ-অমৃত, দেবলোক অভিক্রমি।

দানপাব মিতা মোর করছ পূবন। পালহ আদেশ, বংদ, পিঠার তোমার। তবিদ যাগতে ভবসাগর ভীরুন; নিবর্বাণ-অমৃত, দেবলোক অতিক্রমি

মহাসন্থ "বংশ জালী, বংশ জালি' বলিয়া ডাবিতে লাগিলেন; কুমাব পিতার স্বর শুনিতে পাইয়া ভাবিল, 'ব্রাহ্মণ আমাকে লইয়া যাহা ইচ্ছা তাহাই বরুক; আমি পিতার আদেশের বিরুদ্ধে যাইব না।' সে মাথা তুলিয়া ও পদ্মেব পাতাগুলি স্বাইয়া জল হইডে উপরে উঠিল এবং মহাসন্থের দক্ষিণ পাদমূলে পড়িয়া তাঁহাব গুলুফ ধবিয়া কাঁদিতে লাগিল। মহাসন্থ বলিলেন, "বংস, তোমাব ভগিনী কোথায় ?" জালী বলিল, "বাবা, প্রাণিমাজেই ভাম উপন্থিত হইলে আপন আপন প্রাণ বাঁচাইতে চেষ্টা করে।" মহাসন্থ ভাবিলেন, অদীকাবাহুসারে তাঁহাকে তুইটা শিশুই দিতে হইবে। ভিনি "বংশে কৃষ্ণে" বলিয়া ডাকিলেন এবং তুইটা গাথা বলিলেন:—

৪৬২। এস, বংশে কৃষ্ণজিনে, এস প্রাধিন ; কর সিস্ত প্রীতিরস হৃদত্বে আমার-, ৪৬৩। হও তুমি নৌকা মোর, কৃষ্ণে প্রাণধন, আর না হইবে জন্ম, লভিব যে আমি দানপরিমিন্তা মোর করহ পূরণ। পালহ আদেশ, বৎসে,পিতার তোমার। তরিব যাহাতে ভবসাগব ভীষণ। নির্বাণ-অমৃত দেবলোক অভিক্রমি।

ইহা জনিয় ফফাও ভাবিল, 'আমি পিতাব আদেশের বিরুদ্ধে চলিব না।' সে জল হইতে উঠিয়া মহাসন্তেব পাদম্লে পতিত হইল এবং দৃদরূপে তাঁহাব গুল্ফ ধবিয়া কাঁদিতে লাগিল। শিশুইটীর অপ্রাবিন্দুগুলি মহাসন্তেব প্রভ্রন্নপদ্ধান পাদপুঠে এবং তাঁহার অপ্রাবিন্দুগুলি ভাহাদেব স্বর্বক্ষলকোপম পৃঠোপরি পড়িতে লাগিল। মহাসন্ত শিশুবাবে উঠাইয়া ভাহাদিগকে সাল্পনা দিয়া বলিলেন, "বৎস জালী, ভূমি কি জান না হে, দান করিমাই আমি প্রমণরিতোষ লাভ করি। ভূমি আমার মনোবণ পূর্ণ কর।" অনস্তর, লোকে যেমন গঙ্গর ম্ল্য নির্দ্ধারণ করে তিনিও দেইরূপে শিশুইটীর ম্ল্য নির্দ্ধারণ করিলান। তিনি প্রত্বেক সন্থোধন করিয়া বলিলেন, "বৎস জালী, ভূমি দি দাস্থম্ক হইতে চাও, ভবে আফাণকে এক সহল্র নিন্ধ দিয়া নিছভি লাভ করিবে। ভোমাব ভগিনী স্বন্ধবী; যদি কোন নীচ জাতীয় লোক রাক্ষণকে অর্থ দিয়া ইহাকে দাস্থম্ক কবে, ভবে ইহার জাতিনাশ হইবে। এইজন্ম ভোমার ভগিনী দাস্থম্ক ইইভে চাহিলে রাক্ষণকে যেন এক শভ দাস, এক শভ দাসী, এক শত হত্তী, এক শভ অর্থ, এক শত বৃষ এবং এক শত নিষ্ক দেয় " এইরূপে ভিনি শিশু ছইটীব ম্ল্য নির্দ্ধে কবিলেন, তাহাদিগকে লাখাস দিয়া আশ্রমে লইয়া গেলেন এবং কমওপুতে জল লইয়া বলিলেন, "এস, রাক্ষণ"। অনস্তব ভিনি সর্বজ্ঞভালাভের জন্ম প্রার্থনা করিয়া ভূমিতে জল নিক্ষেপ করিয়া বলিলেন, "সর্বজ্ঞভালাভ আমার প্রে

শতগুণে, সহম্রপ্তনে, শতসহম্রপ্তণে প্রিয়তর।" এই বাকো পৃথিবী নিনাদিত করিয়া তিনি বান্ধাকে প্রিয় পুজ ও ক্সা দান করিলেন।

এই বৃত্তান্ত বিশদরূপে ব্যক্ত করিবার জন্ত শান্তা বলিলেন,

8 8, 866 [জাগী ও কৃষ্ণাজিদার	হাত ধরি বিশ্বস্তর	ব্রাহ্মণকে করিলেন দান:
	দিলেন তাহাই তিনি	সর্কাপেকা শ্রেষ্ঠ যাহা—	ছিল তাঁর বে ছ'টী সস্থান।
666	াধলেণ তাহাহ তোন মৃত, মৃতা, উভয় ে	विश्वादक प्रांत घटव	कतिराम क्षेत्रमा किनि,
	হেরি এ অঙ্কুত ত্যাগ	শিহরিল সর্ব্ব লোক ;	দানতেজে কাঁপিল মেদিনী।
869]	হংগদন্ধবিত ধারা	হয়েছিল এতকাশ,	হেন হড় হড়াকে বধন
	শিবিপতি বিশ্বস্তর	সে নিষ্ঠুর ব্রাহ্মণকে	হাষ্ট্ৰমনে করিলা অর্পণ,
	''অহো কি অভূত ড্যাগ।"	বলে ত্রিভূবনবাদী ;	চৌদিক্ পৃত্তিল কোলাহলে
	শিহরিল সর্বলোক	হেরি এ অপুর্বাদান ;	''ধক্ত, ধক্ত'' সকলেই বলে।

'আমাব দান স্থলবন্ধে (অকুন্তিতচিত্তে) প্রদন্ত হইয়াছে', ইহা ভাবিয়া মহানত্ত্ব প্রীতি লাভ কবিলেন এবং শিশুদ্বয়ের দিকে দৃষ্টি নিবন্ধ কবিয়া দাঁভাইয়া রহিলেন। জুজক বনগুলো প্রবেশ কবিয়া দাঁত দিয়া একটা লভা কাটিয়া আনিল; উহা দিয়া কুমারের দক্ষিণ হত্তের দহিত কুমাবীর বামহন্ত বান্ধিল এবং ভাহাদিগকে ঐ লভাবই একপ্রান্ত দিয়া আঘাত ক্রিতে কবিতে লইয়া চলিল।

बरे ब्खांच विभागताल वाक कविवान सक मोखा विनालन,

৪৩৮। নিঠ্র প্রান্ত্রণ আনিল তথন দিতে দিরা লতা করিয়া ছেদন।
লতার আঘাতে হ'লনে তাভার । কান্দিল তাহাত্রে শিশু ছ'টা, হার ।
৪৬৯। বান্ধি রজ্পুণাশে, দণ্ডের আঘাতে শিশু ছ'টা সেই হার তাভাইরা;
এ দারণ দৃশু অবিকৃতসনে লাগিলা দেখিতে রাজা দাড়াইয়া।

কুমার ও কুমারীর দেহে বে যে স্থানে আঘাত লাগিল, সেই সেই স্থানেই চর্ম ছি ড়িয়া গেল ও রক্ত বাহিব হইল। প্রহারের কালে তাহাবা ভয় পাইয়া পিঠাপিঠি ইয়া দাঁডাইতে লাগিল। অভঃপব, এক বিষম স্থান দিয়া মাইবাব কালে আক্রণেব পদখনন হইল এবং সে আছাড পড়িল। অমনি শিশু তুইটার কোমল হস্ত হইতে সেই কঠিন লতাপাশ খুলিয়া গেল; তাহারা কান্দিতে কান্দিতে গিয়া মহাস্তেব নিকট উপস্থিত হইল।

এই বৃত্তান্ত বিশদরণে ব্ঝাইবার জন্য শান্তা বলিলেন'

- ৪৭•। ব্রাহ্মণের হস্ত হ'তে মুক্তি করি লাভ শিশুদ্ব'টী ফিরি গিয়া সাঞ্রনেত্রে, হায়, পিতাব নিকটে তাঁর মুখ পানে চার।
- 89)। অখধপদ্রের মত কাপিতে কাপিতে পিডার চরণ তারা করিল বন্দন। প্রণমি বলিল জালী এতেক বচন :—
- শানাই আশ্রমে এবে , তবু, বাবা, তুমি
 দিতেছ এ ব্রাহ্মাকে আমা দুই জনে।
 কণেক অপেকা কর ; মা আ্ফন কিরি,
 দেখি তাঁরে একবার জনমের মত।
 করো শেবৈ ব্রাহ্মণকে, বাবা, তুমি দান।

- ৪৭৩। মা নাই আশ্রমে এবে; তবু বাবা তুমি
 দিতেছ এ ব্রাহ্মণকে আমা ছই জনে।
 যাবৎ না আশ্রমে মা আসিবেন ফিরি,
 আমা ছইজনে, বাবা, দিও না ক তুমি।
 তার পর যাহা ইচ্ছা কম্বক ব্রাহ্মণ:—
 বেচুক অথবা প্রাণ বধুক মোদের।
- ৪৭৪। কাকেব পাবেব মত পা ছু'থানা ওর , *
 নথগুলি আধা ভাঙ্গা ; বুলে নানা ছানে
 লোলমাংস পিণ্ডাকারে শ্বীবে উহার ;
 উত্তরোষ্ঠ ঢাকিরাছে অধরোষ্ঠথানি ;
 মূথ হ'তে লালাম্রোত হতেছে বাহির ;
 শ্করের দন্তবৎ লম্বা লঘা দাত ;
 নাকটা সিরাছে বেন ভেলে মাঝথানে ;
- ৪৭৫। কলদীর মত সোটা উদর উহার;
 পিঠ বাঁকা,—কেন যেন দিয়াছে ভাজিষা—
 এক চক্ষু ছোট ওর, এক চক্ষু বড;
 লাল দাড়ি, কটা চুল, লোলচর্ম দেহে;
 দেখা যার ভা'র' পবি তিলক বছল,
- and । পিজল, ত্রিভজ-কটিমন্তপৃষ্ঠে বাঁকা;
 বিকলাঙ্গ, অভিদীর্ঘ, পক্ষমভাব
 বান্দণ অজিনবাসা অহো কি ভীষণ।
 রাক্ষসেব মত মূর্ত্তি দেখি ভয় পার।
- ৪৭৭। বল কি মানুষ ওরে, কিংবা যক্ষ ঘোর, মাংসভুক্, রক্তপায়ী দ আসি গ্রাম হ'তে এই মহাবনে ধন যাচে তব ঠাই। তব প্রক্রতা হ'টী এমন পিশাচে যাবে লয়ে; তুমি তাহা দেখিবে বসিয়া।
- ৪৭৮। নিশ্চৰ ভোমাৰ হিয়া গঠিত পাৰাবে, লৌহপাশে বন্ধ ভাষা। সন্তান ভোমার এত ছঃব পায়, তবু কিছুই না যেন জান তুমি, হেনভাবে রয়েছ বৃদিয়া। এ মহানিষ্ঠুর ধনপিপাহ ব্রাহ্মন বান্ধিয়া প্রহার কবে সন্তানে ভোমার, বান্ধি লয়ে যায় লোকে গরুকে যেমন; তথাপি মধ্যম্বভাবে তুমি উদাসীন!
- কিছা ত নিভাস্ত শিশু; তু:খ সে জানে না;

 ব্ধন্তী হরিগগোতিকা যে প্রকার

 তন্যতবে কান্দে, বাবা, কৃষ্ণাও তেসনি

 কান্দিতেছে; মরিবে সে না পাইলে মাকে।

 থাকিতে এথানে ভারে দাও অনুমতি।

^{*} এই গাধাত্রয়ে অষ্টাদশবিধ পুক্ষদোষ বর্ণিত হইয়াছে। মুলে জুক্তকে 'বলঙ্গাদ' বলা হইয়াছে। 'বল'—কাক; জুক্তকের পারের নথগুলি লম্বা লম্বা ও আকা বাঁকা, এইরাপ ভাব গ্রহণ করিতে হইবে। টাকাকার ইহার অর্থ দিয়াছেন 'পর্থরিতপাদ'—অর্থাৎ যাহার পা খুব চওড়া।

্র্বারের ঈদৃশী কাতবোজি গুনিয়াও মহাস্ত্ব কোন উত্তর দিলেন না। অতঃপর কুমার মাডাপিভাকে উদ্দেশ করিয়া বিলাপ কবিতে লাগিলঃ—

৪৮০। জামিলেই ছঃখ নানা পায় জীবগণ;*
কিন্ত সর্কাপেক্ষা বড এই ছঃখ মোর—
পাব না দেখিতে আর মায়েরে আমার।

৪৮১। জন্মিলেই ছঃথ নানা পায় জীবগণ ; কিন্তু সর্কাপেক্ষা বড় এই ছঃথ মোর— পাব না দেখিতে আর বাবাকে আমার।

८৮२। ना দেখিতে পেয়ে চাফদর্শনা কুফাকে कान्मिर्यन চিন্নদিন ছংখিনী জননী।

৪৮৩। না দেখিতে পেয়ে চান্ন-দর্শনা কুঞ্চাকে কান্দিবেন চিবদিন শোকার্ড জনক।

8৮8। ना प्रिथिष्ठ পেরে চারদর্শনা কুফাকে কান্দিবেন চিয়দিন আশ্রমে জননী।

৪৮৫। না দেখিতে পেয়ে চাকদর্শনা কৃষ্ণাকে কান্দিবেন চিরদিন আশ্রমে জনক।

৪৮৬। সারাহে, নিশীথে, শেষ যামে জাগি থাকি কান্দিবেন চিরকাল ছঃখিনী জননী; হইবেন শোকশীণী, হয় যে প্রকার স্বলতোবা শ্রোভদতী নিদাঘের তাপে।

৪৮৭। সাথাকে, নিশীখে, শেষ যামে জাগি থাকি কান্দিবেন চিরকাল শোকার্ড জনক ; হইবেন শোকশীর্ণ, হয় যে প্রকার স্বল্পতোয় স্রোভোবহ নিদাঘের ভাগে।

৪৮৮। এই জমুবৃক্ষ সব, নিবিদা, বেদিশ,— বিবিধ এসব ডক ত্যজিয়া আময়া চলিলাম আঞ্চ ক্রুব ব্রাহ্মণেব সাথে।

৪৮৯। অয়খ-পনস-বট-কপিথাদি নানা। কলবান্ বৃক্ষ আছে এ বিয়া আশ্রমে; তাজি এ সকল আজি চলিলাম, হাব।

৪৯০। এই বে আরাম সব, নদী মনোহবা, হবে ভৃঞা স্থণীতল জল দিয়া যাহা, থেলিতাম যেথা মোরা স্থথে এত দিন---তাজি এ সকল আজি চলিলাম হায়।

৪৯১। অই যে ফুটিবা আছে পর্বত উপরি বিবিধ কুম্বনরাজি, পরিতাস থাকা আভবণকপে অস্তে এত দিন সোরা — ত্যজি ও সকল আজি চলিলাম, হায়।

৪৯২। অই যে রয়েছে পাকি পর্বত উপরি বিবিধ মধুর ফল, থাইতাম যাহা এতদিন মহাপ্রথে মোরা ছইজন— ত্যজি ও সফল আজি চলিলাম, হাম।

৪৯০। হস্তি-অশ্ব-বৃষ আদি বিবিধ কস্তর এতিভূতি গড়ি সোরা করিতাম পেলা— ভাজি সে পকল আজি চলিলাম, হাম।

^{🕈 🗫} न হইতে ৪৮৭ম গ্থেগ্রিলি শামিজাতকের ১৯শ প্রভৃতি গাধার সঙ্গে জুলনীয় ।

কুমার ভগিনীব সঙ্গে যথন এইরূপ পবিদেবন কবিতেছিল, তথনই জুজক আসিয়া আবাব ভাহাদিগকে ধবিল এবং প্রহার কবিতে কবিতে লইয়া চলিল।

बहे वृक्षां विभागकाल वाक कंत्रिवांत्र क्रमा भाषा विभागम,

৪৯৪। শিশু'হুটী টানি লয়ে বলিতে লাগিল তারা "दिश्वित भारत्रात्र, दावा , ৪৯৫। এ সৰ খেলার জব্য— হস্তী, অৰ. বুৰ আমাদের

দিও তাঁকে, দেখি তাঁর উপশ্ম হইবে শোকের 826। य प्रद रथनात खवा —

দেখিলে তাঁহার কিছু

ষেতেছিল জ্**জক বধন** পিতাকে করিয়া সম্বোধন, হুধে তাঁরে রেথ সর্বাক্ষণ , ভূমিও করোনা হ:খ; স্থে কাল করহ যাপন। হন্তী, অম্ব, বুধ আমাদের উপশম হইবে শেক্ষির।"

পুত্রকলার জন্ত মহাদত্ত মহাশোক অহতেব করিলেন, তাঁহার হৃদয়মাংস উষ্ণ হইল; তিনি সিংহধৃত গজের ভাষ,—রাহুগ্রন্ত চন্দ্রের ভাষ কাঁপিতে লাগিলেন, কিছুতেই প্রকৃতিস্থ হইতে পারিলেন না। ভিনি অশ্রপূর্ণনেতে পর্ণশালায় প্রবেশ করিয়া করুণ বিলাপ করিতে नाशितन ।

এই বৃত্তান্ত বিশদরূপে বাক্ত করিবার জন্য শান্তা বলিলেন :--

চনণ। ক্ষত্রিয়প্রবর রার্জ্য বিখ্যন্তর লাগিলা করিতে কলণ বিলাপ,

8ar । 'किमिद यथन पूर्धाप्त कृष्णाप्त, मक्ताकारण, পরিবেধন-বেলাय,* অনাথ এ ছ'টী শিশুকে তথন

८२२। मद्याकात्म, शद्भिरवर्ग-(वनात्र विनिद्य यथन, 'मांख, या थावात्र, কে চাহিবে তাহাদেৰ মুখপানে ?

৫০০। নাই যে পাহ্না ভাহাদের পায়। কাঁপিবে পা যবে অমে আর ভয়ে,

০০১। করে নি বাছারা কিছুমাত্র দোব, আমার(ই) সমুধে করিতে গ্রহার অহে। কি নিল'ব্ছ ও ক্র'র ব্রাহ্মণ।

१ २ । ब्राह्मखंडे जाभि इर्एहि वयन , ধাস-অমুদাস অমূক আমার, कत्रिलंड, राव मंख्डि विनिष्ठ । আৰাঃ(ই) সমুখে আমাৰ মস্তানে

••৩। কুমিনে † আবদ্ধ মীনের মতন প্রিয় হত হতা হু'টকৈ আমার স্বচক্ষে সকল হ'ল নির্থিতে 🔎

কবি দান গেলা কুটাৰ ভিতর। ড়ঃসহ ভাঁহার শোকের সস্তাপ। খাদ্য ও পানীয় দিবে কোন জন গ পুধার তৃষ্ণার আৰু শিশুরর বড থিদে, মা গো, পেরেছে আমার' কে ভূষিবে, হাব, খাদ্যপের-মানে? কিবপে তাহারা ছুটি ঘাবে, হার ? হাত ধৰি কেবা যাইবেক লৱে গ তথাপি ভ্ৰাক্ষণ দেখাইল রোধ। তিলমাত্র লক্ষা হইল না ডার। বিনা অপহাবে করে সে পীড়ন। ঙবু যদি কেহ কবয় শ্ৰহণ, পারে কি সে ভারে করিতে প্রহার 🕈 কিন্ত ও ব্রাহ্মণ ক্র'র, ছষ্টাশয় कत्रिम धरात्र, चरहा, कान् धार्य १ তুদিশা আমাৰ হয়েছে এখন। পালি দিয়া ক্রুব করিল প্রহার । পারিলাম না ক বাধা তারে দিতে।

অপত্যক্ষেহ-বশতঃ মহাসত্বেব মনে এইরূপ বিভর্ক উপস্থিত হইল। 'ঐ ব্রাহ্মণ আমার সস্তানদিগকে দারুণ প্রহার কবিতেছে', ইহা ভাবিয়া তিনি শোকসংবরণ করিতে পারিলেন না, ভাবিলেন, 'অমুধাবন করিয়া ত্রাক্ষণেব প্রাণসংহাবপূর্ব্বক পুত্রকন্যাকে আশ্রমে ফিরাইয়া व्यानि।' क्छि देशव পবেই ভিনি চিন্তা কবিলেন, 'প্রক্রন্যাব এইরূপ পীড়ন দেখিয়া ছ:ধে

^{*} মূলে 'সংবেসনাকালে' আছে। টীকাকাৰ ইহার অর্থ করিহাছেন, 'মহাজনস্ম পরিভূঞনকালে'। ব্রহ্মদেশীর পুত্তকে 'পরিবেদনা' আছে।

[🛨] সাছ ধরিবার ফাঁপ বা খাঁচা ।

অভিভূত হওয়া যুক্তিযুক্ত নহে, কাবণ দান করিয়া দত্তবস্তব জন্য অসুতাপ সাধুদিগের ধর্মবিক্ষ'। এই অর্থ ব্যক্ত করিবাব জন্য তুইটী বিভর্ক-গাথা আছে :---

e-8 । इस्ड नस्य नेवीमन,

বামপার্থে বান্ধি তরবারি

আনি গে সন্তান হ'টী।

পুত্রশোক সহিতে না পারি।*

e.e! किन्तु नम्न ममूहिठ যদি ও শিশুরা মাবা দু:খভোগ করা কোন মডে,

যার অই ব্রাহ্মণের হাতে।

দান করি অনুতাপ

পান না ক ফাবা সাধুজন ;

আমিও এখন সেই

माधूषप्र कड़िव प्रदेश ।

এদিকে জুক্তক শিশুগৃইটাকে প্রহাব করিতে করিতে করিতে লইনা চলিল। তথন কুমাব বিলাপ করিতে লাগিল:--

> ৫০৬। বুঝিলাম, সভ্য'সেই প্রবাদ-বচন, মা যাহার নাই, পিতা সেই অভাগার থেকেও না-থাকাবৎ; নামমাত্র সবি।

নোকসুথে যাহা আসি কবেছি শ্রবণ :---

৫০৭। এস, কৃষ্ণে, তাজি মোরা জীবন ছ'জন; এ প্রাণ রাখিতে আব নাই প্রয়োজন। ৰরেছেন দান পিতা ধনার্থী ভ্রাহ্মণে। সহাক্রর এ ভ্রাহ্মণ ; টানে ছই জনে। গরু যেন মোরা ভাবি টানে ও তাডার; কেসনে এমন হুঃখ সহ্য কবা ধার।

> ৫ • ৮ । এই समूतृक मद, निविना। द्यानम-বিবিধ এ সব তরু ত্যজি, কুঞ্চে, মোরা চলিলাম আল ক্র ব্রাক্ষণের সাথে ।†

eon! अवर्ष-भनम-वहे-क्षिथापि नाना ফলবান্ বৃক্ষ আছে এ রম্য আশ্রমে— छाक्षि **এ मकन जोक्षि চ**निनाम, होत्र।

५>०। এই यে जोत्रोग भव, नहीं मानोहर्वा, হরে ভূষা স্থশীতল জল দিয়া যাহা : ধেলিতাম যেখা মোরা হথে এতদিন — তালি এ সকল আজি চলিলাম, হায়।

৫১১। অই যে ফুটিযা আছে পর্বত উপবি বিবিধ কুহুমবাজি, পরিতাম যাহা আভবণকপে অঙ্গে এতদিন মোধা --ত্যুদ্ধি ও সকল আজি চলিলাম, হায।

৫১২। অই যে ব্যেছে পাকি পর্মত উপরি বিবিধ মধুর ফল, থাইতাম যাহা এতদিন মহাপ্রথে মোহা দুই জন---ত্যজি ও সকল আজি চলিলাম, হায়।

৫১৩। হড়ি-অখ-বৃধ আদি নিবিধ চন্তুর 🐣 প্রতিকৃতি গড়ি মোরা কবিতাম ধেলা— তাজি দে সকল আজি চলিনাস, হায়।

্জুজক আবারও এক বিষম স্থানে খলিডপদ হইয়া পডিয়া গেল; কুমাব ও কুমারী তাহার ক্রধৃত বর্দ্দন হইতে মুক্ত হইয়া পশায়ন করিল এবং আহত কুকুটেব ক্রায় কাঁপিতে কাঁপিতে একচুটে বিশ্বস্তরের নিবট গিয়া উপস্থিত হইল।

এই বৃত্তান্ত বিশদরণে বাক্ত করিবার ভক্ত শান্তা বলিলেন :---

ছতীর ধতের ১৯৪ম ও ১৯৫ম পৃঠের পাদীকা ভটবা।

र १०४म इट्रेस्ट १००म पादाव मारः प्राविधी ४४४म इट्रेस्ट ४००म नाम्। जूननीता

৫>৪। জালী ও কুফাজিনাকে যথন ত্রাহ্মণ লইয়া যাইতেছিল, মুক্তি পেবে ভারা উচ্চযেই ইত শুত ছুটয়া পলায়।

জ্জক ভাড়াভাড়ি উঠিয়া দেই লভা ও দণ্ড হস্তে লইয়া প্রলয়ায়িগদৃশ জোধায়ি উদ্গিবণ করিতে করিতে সেথানে গেল এবং 'ভোরা ও বেশ পলায়নবিভা শিথিয়াছিস্' বলিয়া পুনর্কার ভাহাদেব হাত বান্ধিয়া লইয়া চলিল।

এই বৃত্তান্ত সম্পষ্টকণে বুঝাইবাব জন্ম শান্তা বলিলেন,

e>e । রজ্জু জার দণ্ড লয়ে ভ্রান্সণ তথন বারবার প্রহার করিয়া দুই জনে চলিল লইয়া ; শিবিরাজ বিবস্তর দেখেন এ দৃশ্য, বদি নির্মিকার চিতে।

এইরপে নীত হইবাব কালে রুফাজিনা মুথ ফিবাইয়া পিতার দিকে চাহিয়া বলিল,

০১৬। দেশ, বাবা, এ প্রাক্ষণ যন্তির আঘাতে
করিছে প্রহার মোরে। আমি ঘেন, হার।
দাসী হয়ে অস্মিরাছি আগারে ইহার!
০১৭। এ নম, প্রাক্ষণ, বাবা। প্রাক্ষণ বাহারা
ধার্মিক বলিয়া ভারা থাত সব ঠাই।
প্রাক্ষণের বেশধাবী যক্ষ এ নিশ্চয;
বেতেছে লইবা, বাবা, আমা ছই জনে
বধ করি থাবে মাংস, এই অভিপ্রায়ে।
পিশাতে ধরিয়া লয়; তুমি কি কারণ
নীরবে দর্শন কব এ দুশ্য ভীবণ ?

শিশুকনাটী এইভাবে বিলাপ করিতেছে এবং কাঁপিতে কাঁপিতে জ্ জকের সঙ্গে বাইতেছে, ইহা দেখিয়া মহাসত্ত আবাব মহাশোকাভিত্ত হইলেন; তাঁহাব হুৎপিও উফ হইল; নি:শাসবেগের ত্লনায় নাসারদ্ধ অপ্রশন্ত বলিয়া মুধ দিয়া নি:শাস প্রশাস চলিতে লাগিল। চক্ষ্ হুইতে রক্তবিন্দ্রল্প অপ্রথিক্ বালিল। তিনি ব্যালেন যে, একপ ছ:খ স্কেদোষজ; ইহার অন্য কোন কারণ নাই; অতএব ক্ষেহ না করিয়া মধ্যত্ত্বে ন্যায় থাকাই মুক্তিসভাত। এই সিদ্ধান্ত কবিয়া তিনি নিজের জ্ঞানবলে তাদৃশ শোকশল্যও ক্ষম্ম হুইতে উৎপাটন পূর্বাক প্রকৃতিসভাবে বসিয়া রহিলেন।

এদিকে, যভক্ষণ না জ্বাফ শিশুস্ইটীকে লইয়া গিবিধার পর্যান্ত পৌছিল, ভভক্ষণ কুমারী বিলাপ করিয়া চলিল:—

০১৮। হয়েছে ক্ষত বিক্ষত পা দ্বধানা আমাদের;
সমূধে স্থার্থ পথ এখন(ও) দুর্গন;
পশ্চিম আকাণে এবে দুর্গা পড়িখাছে হেলি;
তবু পুনঃ পুনঃ ডাভা করিছে আক্ষণ।
৩১৯। এই রমা সবোবরে, স্থতীর্থ নদীর জলে,
পর্বতে, কাননে দেব আছেন খাঁহারা,
পাদপদ্মে ভাঁহাদের সুঠাবে সম্ভব এবে
ন্যানাই বে হঃখন্টোগ কবিভেছি মোবা।

e২**৽**৷ ভূালতা-সহীক্হ-

ওধধি-কানন-লৈলে

ष्ट्रांट्न स्व प्रव (५व, कब्रि निर्देशन,

সায়েরে রাধুন সংখ ;

বলিবেন ভাঁবে বেন,

আসা ছু'ইজনে লয়ে গিয়াছে ভ্ৰাহ্মণ।

eas। মাজী মাভা আনাদের :

दलियन डीस्त्र, धनि

চান তিনি মোদেব কবিতে অবেষণ,

दिलाच ना यरहे रचन ;

এখন(ই) আম্বন ধেয়ে ;

আব(ও) দূরে বজন্মণ না ধায ত্রান্ধণ।

८३२। এই এক'मो भन,

চলিভেছি ঘা'তে মোৰা,

আশ্রম হইতে ইহা নোলা আদিয়াছে ;

এ পথে আসিলে ডিসি

অন সময়েব মধ্যে

হইবেন উপন্থিত আমাদেৰ কাছে।

e২০। হাষ বে **ঢঃখিনী মাতা**।

শিরে তোব শ্রটান্ডাব।

কুড়াস্ বনের ফল কাসাদেব তবে !

কি যে ছঃখ পাবি ডুই

বংন দেথিবি, হান,

হৃদয়ের মণি ভোব নাই আর ঘবে।

৫২৪। ফিৰিতে বিলম্ব বড

ঘটেছে মায়ের আজ ;

एक वृक्षि वह लाख करश्रहन वरन ;

তাই, না জানেন তিনি,

ক্থন আশ্রমে এসে

ধনাৰ্থী ব্ৰাহ্মণ বান্ধে আমা চুই জনে।

वढ़रे निष्ठ्र এर :

বজুপাণে উচয়কে

विकिय एहं : योहेरलए होनिया नहेग्री

विक्ति, होनि लांटक यथां शक्टक निर्मन्न छोटन

লয়ে যায় তাহার অঞাড পথ দিয়া।

৫২৫, ৫২৬। উত্ত লয়ে সন্থাবিলে কিবিয়া আশ্রমে মাতা

দিতেন ত্রাহ্মণে যদি মধুমাথা ফল,

থেয়ে ভাহা খুদী হয়ে

নিষ্টুর ভাড়না এভ

দিত না সে; হত তার হৃদ্য কোমল।

দিতেছে দে এত ভাড়া,

মোদের পায়েব শব্দ

দূৰ হ'তে গুনা থায়, এড বেগে ছুটি।—

একপ বিলাপ বহু কবিল না দেখি মাকে

ফিবে যেতে মার কোলে দেই শিশু ছ'টী।

কুমাবপর্ক সমাপ্ত।

(6)

রাজা বিশ্বস্তব যথন পৃথিবী নিনাদিত কবিয়া ব্রাহ্মণকে নিজেব প্রিয় পুল্ল ও কন্যা मिन दिवितन, ज्थन ब्रष्माक भर्गाष्ठ मम्छ विधे এक को नाम्य रहेन ; এवर मिह কোলাহল হিমালয়বাসী দেবগণেব হৃদয় স্পর্শ করিল। ব্রাহ্মণ কুমার ও কুমাবীকে লইয়া যাইবার কালে তাহারা যে বিলাপ কবিল, তাহা শুনিয়া তাহারা বলাবলি করিতে নাগিনেন, "মান্ত্ৰী যদি আজ সকাল সকাল আশ্রেমে ফিরেন, তবে পুত্র কন্যাকে দেশিতে না পাইয়া বিশ্বস্তবকে জিল্লাসা করিবেন এবং তাহাবা জুজককে প্রদত্ত হইয়াছে জানিয়া বলবান্ স্নেহবশতঃ তাহাদের পশ্চাৎ পশ্চাৎ ছুটিয়া মহাত্বংধ পাইবেন।" এইজন্য ভাঁহাবা তিন জন দেবপুত্রকে আজ্ঞা দিলেন :--"তোমরা সিংহ, ব্যাদ্র ও দ্বীপীর রূপ ধাবণ কবিয়া নামীদেবীর গমনপথ রুদ্ধ কব; তিনি বার বার প্রার্থনা করিলেও যতকণ সুষ্য অন্তমিত না হয়, ততক্ষণ পথ ছাডিয়া দিবে না; তিনি যাহাতে চক্রালোকে আশ্রমে প্রবেশ করেন তাহা কবিবে। সিংহাদি জন্তব আক্রমণ হইতেও তাঁহাকে রক্ষা করিবে।

[এই বৃত্তান্ত বিশ্বরূপে ব্যক্ত করিবার জন্ম শান্তা বলিলেন: —

- e२१। সিংহ, ব্যাঘ্র, দ্বীপী * গুনি বিলাপ তাদের পরস্পরে সম্বোধিয়া লাগিল বলিতে :—
- শেলা ফিরে সংগ্রহি উপ্পরাজপুত্রী যেন
 সক্ষ্যার প্রাক্তালে আজ আশ্রমে নিজের।
 না পারে খাপদ স্থোন মোদের এ বনে
 বধিতে ভাহাবে যেন, হও সাবধান।
- শেষ কাজা দেবী ক্লক্ষণা , সিংহ, ব্যাদ্র, ধীপী
 কেহই ভাহাকে যেন বধিতে না পারে।
 মরিলে সে রাজপুত্রী সরিবেক জালী;
 কৃষা ত নিভান্ত শিশু—সরিবে নিশ্চয়।
 সামী ক্লক্ষণা , তার করিলে রক্ষণ
 পতিপুত্র সকলেন(ই) রক্ষিবে জীবন!

দেবপুত্রের "উত্তর প্রস্তাব" বলিয়া ঐ দেবতাদিগের আদেশ পালন করিতে অজীকার কবিলেন এবং সিংহ, ব্যান্ত ও দ্বীপীব বিগ্রহধাবণপূর্বক মাজীব আগমনপথে একে একে শয়ন করিয়া রহিলেন। এদিকে মাজী ভাবিলেন; "আজ তৃঃস্বপ্ন দেখিয়াছি; সকাল সকাল ফলমূল লইয়া আশ্রমে কিরিব।" তিনি কাঁপিতে কাঁপিতে, কোথায় ফলমূল পাইবেন, তাহা লক্ষ্য করিতে লাগিলেন। তাঁহার হস্ত হইতে খনিত্রধানি ধসিয়া পড়িল, তাঁহার ক্ষ হইতে ঝুড়ির দড়ি ছিড়িয়া গেল; তাঁহার দক্ষিণ চক্ষ্ স্পন্দিত হইতে লাগিল; ফলবান্ বৃক্ষগুলি তাঁহাব দৃষ্টিতে ফলহীনরূপে প্রভীয়মান হইল; দশ্দিকের মধ্যে কোন্টা কোন্দিক, তাহাও তাঁহার বৃথিবার সামর্থ্য বহিল না। তিনি বিমৃত হইয়া ভাবিতে লাগিলেন প্রবিধ্ব বাহা বটে নাই, আজ কেন তাহা ঘটিতেছে ?

- ০০০। থনিত পড়িছে থসি হাত হ'তে মোর;
 নাচিতেছে বার বার দক্ষিণ নরন;
 ফল আছে বৃক্ষে, তবু যেন মনে হয়
 ফল নাই ওতে, অহো এ কি মন্ডিল্রম।
 দিক্ ও বিদিক্ নারি করিতে নিরি।'
- ০১১। আসিল সায়াহ্নকাল; সূর্য্য অন্ত যায়;
 চলিলেন রাজপুত্রী আশ্রমান্তিমূথে।
 অসনি সে ব্যালক্তর দাঁডাইল এসে
 গমন-মার্গেন্ডে ভার, অবরোধি পথ।
- শেহলিয়া পড়েছে স্থ্য , দ্রম্থ আশ্রম।
 আমি ঘাহা লয়ে যাব ভাহাই খাইণা
 পতিপুশ্রক্তা মোর রহিবে বাঁচিয়া।
- ৫৩০। ফিরিভে বিলম্ব মোর ছেরি বিষম্ভব একাকী কুটারে বসি নিশ্চর এখন কহিছেন মিষ্ট কথা, ভুলাইভে মন সুধার্ড পুজেব আব কন্যার আমার।

- eas। সায়াহ্ন এখন; ইহা ভোজনের বেলা;
 অভাগীর শিশু ছটা থাবার না পেরে
 ঘুমাইয়া এডক্ষণ পড়েছে নিশ্চয়,
 অন্তপায়ী শিশুগণ অন্ত না পাইলে
 কান্দিতে কান্দিতে যথা পড়ে ঘুমাইয়া।*
- ese। সায়াহ্ন এখন , ইহা ভোজনেব বেলা ;
 অভাগীর শিশু চু'টী অল না পাইয়া
 ঘুমাইয়া এতক্ষণ পড়েছে নিশ্চয়,
 পিপাসার্স্ত শিশুগণ না পাইলে জল,
 কান্দিতে কান্দিতে যথা পড়ে ঘুমাইয়া।
- ০০৬। অধ্বা এ অভাগীর শিশু হ'টী এবে দেবি হ:ধিনীর আল বিশব এসন অগ্রসর হয়ে পথে আছে দাঁডাইয়া, গোবৎস যেমন থাকে গাঁভীকে দেখিতে।
- eon। অথবা এ অভাগীন শিশু ছ'টা এবে দেখি ছঃখিনীর আজ বিলম্ব এমন, অগ্রসর হয়ে পথে আছে- দাঁড়াইরা হংসপোত থাকে যথা পদ্বল উপরি।
- ৫৩৮। নিশ্ব এ অভাগীর শিশু ছ'টী, হায়, আশ্রমের অবিদূরে অগ্রসর হয়ে রংবছে উদ্বিয় মনে দাঁড়ায়ে এখন ছঃখিনী মাথের আগমন-প্রতীক্ষায়।
- (৩৯। কেবল একটা পথ আছে এইখানে; বেতে পাবে ভাহা দিয়া মাত্র এক জন; ছই পাশে ভোবা, গর্ভ রয়েছে অনেক, ছাড়ি ইহা অক্তদিকে চলা অসম্ভব। কেমনে আশ্রমে আমি করিব গমন?
- শহাবল পশুপথ রাজা কাননের;
 নমন্ধার করি আমি তোমা সবাকারে।
 হও মোর ধর্মভাই তোমরা সকলে,†
 মাপি পথ; দরা করি দাও হে ছাড়িয়া।
- শ্রীমান্ ভূপতি বিশ্বস্তর মোর স্বামী,
 রাজ্য হ'তে নির্বাদিত হয়েছেন বিনি।
 শীতাদেবী প্রাকালে বনবাস মধা
 করিলা রামের সঙ্গে, আমিও তেমন
 পতিসহ বনবাস করিতেছি এবে;
 অমেও না করি কভু অনাদর তার।
- শহাহ্নে ভোজনকালে ভোমরাও সবে সন্তানপণের মুখ দেখি পাও হুখ। জালী ও কুফাকে মোর দেখিবার তরে আমিও হয়েছি এবে নিতান্ত উৎস্ক।

^{&#}x27; দুলে ''থারণীতা ব অচ্ছরে'' আছে। টিকাকার ব্যাথা করেন :---''যথা থারণীতা থীরস্গ ব অথার কবিবা তং অলভিয়া কব্যতা ব নিদং ওক্কমন্তি, এবং ফলাফলথার কবিবা তং অলভিয়া ক্লামানা ব নিদ্ধ উপগতা ভবিস্মতি।'' কিন্ত 'থীরণীতা' পদের এই ব্যাখ্যা যে কিরুপে হইন তাহা বুঝা গেল না।

[া] কেন ন ভোমরা বনের রাজা, আমি মানবরাজের বক্ষা ও পড়ী।

অানিবাছি স্থচুর ফলমূল আমি;
 ভোজনের দ্রব্য বহু আছে সঙ্গে মোর।
 ইহার অর্থ্যে আমি করিতেছি দান;
 মাগি পথ; দয়া কবি দাও হে ছাড়য়।

ess। রাজপুত্রী মাতা মোর; রাজপুত্র পিতা; হও মোব ধর্মভাই তোমবা সকলে; মাগি পথ; দথা করি দাও হে ছাডিয়া।

সেই দেবপুত্ৰত্তায় সময়েব দিকে লক্ষ্য কবিয়া বুঝিলেন, মাজীকে পথ ছাড়িয়া দিবার কাল আসিয়াছে। এই নিমিন্ত ভাঁহাবা উঠিয়া চলিয়া গেলেন।

এই বৃত্তান্ত বিশদকপে ব্যক্ত করিবার জন্ত শান্তা বলিলেন ঃ—

৫৪৫। করিলেন মাজী বহু করণ বিলাপ।
 বীণার ঝঞ্চারবৎ বচন তাহার
 গুনিয়া ঘাপদত্রয় ছাড়ি দিল পথ।

খাপদেবা অপগত হইলে মাস্ত্রী আশ্রমে গমন করিলেন। সেদিন পূর্ণিমার পোষধ ছিল। মাজ্রী চঙ্ক্রমণ-কোটিব নিকটে গিয়া অন্তান্ত দিন পুত্রকন্তাকে যে যে স্থানে দেখিতেন, আজ সেই সেই স্থানে তাহাদিগকে দেখিতে না পাইয়া বলিতে লাগিলেন:—

- এথানে ভ অগ্রদর হইয়া বাছারা প্রতিদিন মম আগমন-প্রতীক্ষায় ধ্লাবালি_মাথি গায়ে থাকিত দাভায়ে, বৎসবৎ, গাভী যবে ফিবে গোঠ হ'তে।
- ৫৪१। এখানে ভ অগ্রসর হইয় বাছার। প্রতিদিন মম আগমন-প্রতীক্ষায় থাকিত দাঁডায়ে নাখি থ্লাবালি গায়ে, থাকে যথা হংসপোত পল্ল উপরি।
- এতিদিন সম আগসন-প্রতীক্ষায়
 প্রাকিত দাঁডাবে মাথি ধূলাবালি গায়ে ?
- ০৪৯। মুগশাবকের মত উৎকর্ণ হইয়া
 আমার পাবের সাড়া পাইত বধন,
 ছুটিত উন্মন্ত ভাবে চৌদিকে তাহারা,
 জানা'ত আনন্দ কত লক্ষকক করি।
 হয়বে হদর মোর উঠিত নাচিয়া।
 সেই জালী, সেই কুফা, হায়, কি কারণ
 দিতেছে না অশুগীরে দেখা এতক্ষণ ?
- শাবক বাখিয়া ঘয়ে ছাগী চরে মাঠে;
 কুলাযে শাবক বাখি পক্ষিণী বিচরে;
 গুহাতে শাবক রাখি সিংহী মাংস থোঁছে;
 আমিও আশ্রমে রাখি পুত্র কন্তা ছ'টী
 কল আহরিতে বনে যাই প্রতিদিন!
 কিন্ত সেই প্রাণ্যন জালী ও কুফাকে
 পাই না দেখিতে আমি আজি কি কারন?
- এই থেলিবাব ছান বাছাদের মোর;
 রয়েছে পায়ের দাগ—পর্বত উপরি
 ইন্তীর পায়ের দাগ দেখায় বেমন।

এ সৰ মাটির টিপি আশ্রমের কাছে থেলা করিবার কালে গড়েছে তাহারা। কিন্তু সেই প্রাণধন জালী ও কুফাকে গাই না দেখিতে আমি আজ কি কারণ ?

০০২। ধূলাবালি সর্বা অলে নাথিয়া বাছার। ছুটিত আনন্দে নোরে বেটি এ সমর। আজ কেন ভাহাদের দেখা নাহি পাই গ

থেত। অরণ্য হইতে যবে আসিতাম ফিরি,

দূর হতে দেখি মোরে ছুটি গিরা তারা

ধরিত জড়ারে। আল জালী ও কৃষ্ণাকে

গাই না দেখিতে কেন আমি এতক্রণ ?

ংং। এই পাণ্ডু বিৰক্ষল রয়েছে গড়িয়া, থেলিত যা' লয়ে তারা । জালী ও কৃষ্ণাকে পাই না দেখিতেঁ কেন আন্ধ এডকণ ?

বং৬। দুগো পূর্ণ হইবাছে স্তনন্বর মোর ; বিপন্তি-শঙ্কার যোর বুক ফাটি যার ; ভালী, কৃষ্ণা, অভাগীর হৃদযের ধন, দিতেছে না দেখা কেন আল এডফণ ?

een। স্বড়িয়ে ধরিয়া কোলে একটা উঠিত;
স্তন ধবি অপরটা ঝুলিয়া থাকিত।
জালী, কুঝা, হঃখিনীর হৃদয়ের ধন,
দিতেছে না দেখা কেন আগ এতকণ ?

৫ ং । সজ্যাকালে ধূলা-মাথা গারে বাছা ছ'টা করিত আমাব কোলে কত লুঠালুঠি। জালী, কুফা, ছঃখিনীর হৃদয়ের ধন, দিতেছে মা দেখা কেন আন্ধ এতকণ গ

ees। আমাদের এ আশ্রম ছিল এত দিন
সংগ্রাকালে মহানন্দ-মেলনের হান।
আল কিন্তু বাছাদের অদর্শনে, হার,
মনে হর ঘুরিতেছে সমস্ত আশ্রম
কুলালচক্রের মত চারিদিকে মোর।

(৬)। কি কারণ হেন আজ নিতক,আশ্রম ?
 কাকোলের(ও)
 শব্দ এবে শুদা নাহি খায় ।
 নিশ্চর বাছারা সোর হারায়েছে প্রাণ ।

৫৬১। কি কারণ হেন আজ নিতক আশ্রম ? একটা গাধীর(ও) শব্দ শুনা নাহি বায়। নিশ্চর বাছারা নোর হারারেছে প্রাণ।

^{*} वोरकात = वना काक, मेंह काक।

মাধ্রী এইকপে বিলাপ করিতে কবিতে মহাসম্বেব সমীপে উপস্থিত হইলেন এবং ফলম্লের স্কৃতি নামাইয়া বাধিলেন। মহাসম্ব নীববে বসিয়া আছেন এবং ছেলে মেয়েরা ভাহার নিকটে নাই দেখিয়া তিনি বলিলেন,

> ৫৬২। নিকাকু আপনি কেন 🕈 কাঁপিছে জাগ মোর ফি ভীষণ নিস্তন্ধভা ! क्लाह प्रःषश्र वृद्धि । ৫৬৩। নির্বাক্ আপনি কেন ? কাঁপিছে হৃদয় যোর কি ভীষণ নিম্বদ্ধভা। फल्लाइ प्रश्निष्ठ वृत्रि । ब७८। (बर्याह कि, वांधाशूख, অথবা নিয়াছে কেছ ৫৬৫। ভাহাবা যধুরভাষী। কবিলা কি দূতকণে কুটারের মাঝে কিংবা থেলায় হইয়া মন্ত ৫৬৬। হস্ত-পাদ-কেশ আমি ছোঁ মারি শকুনে বুঝি বল, তব পাযে পদ্ভি, অগৰ্মনে ভাহাদেৰ

বাত্রিতে যে দেখেছি যপন এধন(ও) ভা' করিয়া ক্ষরণ। **कां**क्लांनल नीत्रव ब्रह्महरू ! कानी, कुका निष्ठप्र मदब्द । বাত্রিতে যে দেখেছি স্বপন, এধন(ও) ডা' কবিষা স্মন্নৰ। পাধীবাও নীরব রয়েছে । काली, कुका निष्ठत्र भारत्रहा । পণ্ড কোন জালী ও কুফারে ? समरीन वरनद भाषादा ? শিবিরাজ সমীপে এেরণ कामी ७ कृषांटक रम कांग्रन ? আছে তারা এবে ঘুষাইরা ? গিয়াছে ফি বাহিরে চলিয়া গ তাহাদের দেখিতে না গাই ; গইয়া গিখাছে কোন ঠাই ? কে হরিল আমার সন্তান ? নিশ্চর তাজিব আমি প্রাণ।

মান্ত্রীর এ সকল কথা শুনিরাও মহাসত্ত নিরুত্তব রহিলেন। তথন মান্ত্রী ধলিলেন, 'প্রতাে, আমার সঙ্গে কথা বলিতেছেন না কেন? আমি কি অপরাধ করিয়াছি?

ত্বে । হুংথের নাহিক শেব — রাজ্য ছাতি আমি
করিতেছি বনে বাস , জদবেব বন
লালী ও কুঞ্চাকে হেথা দেখিতে না পাই।
সব চেয়ে বেশী হুংথ কিন্তু হুংথিনীর
আপনি যে জার সঙ্গে না বলেন কথা।
শলাবিদ্ধ ব্রণসম এ হুংথ আমার
দিতেছে যন্ত্রণা, যাহা সহা নাহি যায়।
তেওা না দেখি জালীকে, আর কুঞ্চাকে এখানে
পাইতেছি হুংথ বড ; কাপিতেছে হিয়া।
আপনি যে মোব সঙ্গে না বলেন কথা,
এ দিতীর হুংখশল্য ছুর্বিবহ অভি।
তেওা আজ, এই রাত্রিকালে যদি মোর সনে
না করেন, আর্থাপ্ত্র, কোন বাক্যালাপ,
নিশ্চম প্রভাতে উঠি পাবেন দেখিতে
মবিয়াছে মান্ত্রী, ছুংথ সহিতে না পারি।

মহাসত্ত ভাবিলেন, 'পক্ষয বাক্য প্রয়োগ করিয়া ইহাব প্রশোক দ্র করা যাউক'। ডিনি যদিদেন, ৫৭• । হাজপুত্রী তুমি মাজি, প্রম হৃদ্দ্রী।
প্রত্যুবে অরণ্যে গিয়া একাফিনী সেথা
ফাটায়ে সমস্ত দিন দেখা দিলে আসি
সন্মাকালে চল্রালোকে—এ কি ব্যবহার গ

भाषी दलिएनन,

- ৫৭১। এসেছিল সরোবরে জলপান তবে সি'হ, বাছি, গজ আদি প্রাণী শভ শত , গুনিতে কি পান নাই গর্জন তাদের পক্ষীর বিবাবসহ মিশি সে সম্থ করেছিল বন এককোলাহলময় ?*
- ধ্বং । মহারণ্যে বিচবণ করিবার কালে
 বহু ছ্র্নিমিন্ত, প্রভো, দেখিয়াছি আজ ,
 পড়েছে খনিত্র খনি হস্ত হ'তে মোব ;
 স্বন্ধ হ'তে ঝুড়ি মোর পড়েছে ছিড়িবা।
- eno। ভয় পেযে মহাত্র থে যুড়ি ছই কর করিত্র প্রণাম দশ দিকে একে একে, অগুত হইবে দূব এ আশায় আমি।
- ৫৭৪। মার্সিলাম সবিনয়ে, "রক্ষ, দেবগণ। এই ভিক্ষা চায় দাসী, সিংহ কিংবা দীপী না বধে স্বামীকে যেন, স্বক্ষ বা তরকু ভালীও কৃষ্ণাকে যেন চুইতে না পারে।
- ৫৭৫। সিংহ, ব্যান্ত, দ্বীপী, এই তিন্টা খাপদ অববোধ কবি পথ আছিল আমার। ফিরিতে ধিলম্ব আজ ঘটেছে সে হেতু।

মহাসত্ত কিন্তু পূর্বের যাহা বলিয়াছিলেন, তাহা ছাডা অরুণোদয় পর্যন্ত আব দ্বিতীয় কথা যশিলেন না। এদিকে মাজী তথন হইতে নানাক্ষপ বিলাপ কবিতে লাগিলেন।

- ৫৭৬। অবলম্বি ব্রক্কর্যা, ধবি হুটা শিবে পতিপুত্র দিবাবাত্র সেবিয়াছি আনি, শিব্য সেবে আচার্যাফে যন্তনে যেমন।
- ০৭৭। পবিয়া অজিন-বাস নিত্য শিয়া বনে কতকষ্টে ফগমূল কবিয়া সংগ্রহ এনেছি ভোদের(ই) জন্ত, বাছারা আমার।
- ১৭৮। তোনের স্নানেব জন্ত নোণার ববণ ;
 এনেছি হরিছা কত , খেলিবাব তরে
 পাতৃবর্ণ বেল আমি দিরাছি আনিয়া,
 আর(ও) নানাবিধ ফল। দিতাম যথন
 সে দব তোদেব হাতে, বলিতাম স্নেহে,
 "এই সব লয়ে থেলা কর গে, বাছারা ."
- ৫৭৯। বলিতাম অগ্যিপুত্রে," পুত্রকভা লয়ে করুণ ভোজন, প্রভো, ভৃত্যিসহকাবে মৃণাল, শালুক, শৃসাটক মধুসহ।

^{*} रथन বিষয়র পুত্রকভা দান করেন, তথন সেই দানেব ভেজে ও বিষয়ে পণ্ডপদিগণ এই দিনান স্বিমাছিল।

- ০৮০। ডাফিয়া আমুন শিশু হ'টী নিত্র পাশে, জালীকে কমল দিন, কুফাকে কুমুদ, মাজা পৰি, শিবিয়াজ, নাচুক ভাহাবা।
- ০৮)। গুমুন, হে রথিবর, কি মধুর ফরে গাইতে গাইতে কৃঞা আসিছে আশ্রমে।"
- ০৮২। রাজ্য হ'তে নির্বাসিত হইবা আসরা সমত্বংগর্মখভাবে আছি এত কাল। স্থান যদি জালিকৃষ্ণা আছে কোণা এবে বল, শিবিবাল, কষ্ট দিও না ক আর।
- ০৮০। শ্রান্দণে, ব্রান্দণে, ব্রন্দর্যাপবারণে, শীলবানে, ফুপণ্ডিতে কতই না বেন বলেছি মুর্ববাক্য পূর্বের, যে পাপের কলে জালী ও কুফাকে আজ মা পাই দেখিতে।

মান্ত্রী এত বিলাপ কবিতে লাগিলেন; কিন্তু মহাসত্ত কোন কথাই বলিলেন না। তাহাকে নীবব দেখিয়া মান্ত্রী কান্দিতে কান্দিতে চন্দ্রালোকে সম্ভান তুইটাকে পুঁজিতে আরম্ভ কবিলেন এবং জন্মুক্তল প্রভৃতি যে যে স্থানে তাহাবা থেলা কবিত, সেই সেই স্থানে গিয়া তাহাদিগকে দেখিতে না পাইয়া বিলাপ করিতে লাগিলেন:—

- বিধি-এ সব তরু বরেছে এথানে ; কিন্তু মোর পুত্রকতা দেখিতে না পাই.।
- ০৮৫। অথথ-পদস-বট-কপিথাদি নান। ফলবান্ বৃক্ষসব আছে পূর্ববেৎ; 'কিন্তু মোর পুদ্রকন্তা দেখিতে না পাই।
- ০৮৬। এই যে জারাম সব; নদী মনোহৰ।
 হরে ভৃষা ফুশীতল জলদানে যাহা,
 থেলিত বাছাবা যেথা পূর্বে প্রতিদিন--দেখা ত ভাদেব আমি পাই না ক আল ।
- ০৮৭। অই যে ফুটিয়া আছে পর্বত উপবি বিবিধ কুফুন্বাজি, আভরণক্রপে পবিত বাছারা বাহা, মনের আনম্দে— দেখা ত তাদের আমি পাই না ক আজি।
- ৫৮৮। অই যে বযেছে পাকি পর্বত উপরি বিবিধ মধুর ফল, থেভ ঘাহা ভার। যথন(ই) হই হ ইচ্ছা—কোথা এবে ভারা ;
- ৫৮৯। হস্তি-অথ-বৃষ আদি বিবিধ জন্তর এতিমূর্ত্তি গড়ি থেলা করিত বাছার।। রয়েছে সে সব পড়ি। কোণা এবে তার।?
- ৫৯ । খ্রাম ^কও কদলীমুগ, শশক. পেচক প্রভৃতি জন্তর কত প্রতিসূর্ত্তি হেপা। ধেলিত এ সব লযে বাছাবা আমার। কিন্তু তারা এবে কোধা, দেখিতে না পাই।

শ্বেষ বিভিত্তপুচ্ছ, হংস ক্রোঞ্চ আদি বিবিধ পক্ষীব সূর্ত্তি বয়েছে পড়িয়। থেলিত এ সব লয়ে বাছাবা আমার;
বিশ্ব ভারা এবে কোথা দেখিতে না পাই।

আপ্রমের কোণাও প্রিম সস্তানছইটীকে দেখিতে না পাইয়া মাদ্রী বাহিবে গৈলেন এবং পুন্সিত গুলাবনে প্রবেশ করিয়া উহার এক একটা অংশ দেখিয়া বলিতে লাগিলেন :---

৫৯২। এই ড দে শুল্মবন, সকল ঋতুতে
থাকে যাহা স্থাোভিত বিবিধ কুস্নে,
আসি যেথা নিত্য থেলা করিত বাছারা।
কিন্ত ভারা এবে কোথা, দেখিতে না পাই।

১৯০। এই ত রয়েছে বম্য পৃষ্ণরিণী সব,
চক্রবাক করে বেণা সধ্র কুজন;
বেত, নীল, রক্ত পদ্ম বিকসিত হয়ে
ঢাকিয়া বিমল জল রেপেছে যাদেব।
খেলিত এদের তীরে বাছারা আমার।
কিন্ত ভারা এবে কোণা, দেখিতে না পাই।

সন্তান গুইটীকে কোথাও দেখিতে না পাইয়া মাজী মহাসত্তের নিকট ফিরিয়া গোলেন এবং তাঁহার বিষয় মূপ দেখিয়া বলিলেন,

৫৯৪। চির নাই কঠি আজ; কর নাই এতক্ষণ নদী হ'তে জল আন্ধন; আল নি আগুন তুমি; জড়বৎ, মহাবাজ, কি চিন্তায় হয়েছ মগন ?
৫৯৫। তুমি প্রিয়তম মোর; হেরিলে তোমার মুখ সর্বহঃখ পাশরিয়া যাই; কিন্ত, হার, কি কারণ, আসিয়া তোমাব পাশে মনে আজি শান্তি নাহি পাই? বুঝেছি ব্ঝেছি আমি, যে জন্ম আমার আজি উৎকণ্ঠিত হয়েছে হাদর; জালী কুঞা নাই হেখা; না দেখি তাদের মুখ বাাকুল হয়েছি সাতিশক।

মান্ত্রী এত বলিলেও মহাসম্ব নীরব বহিলেন। তাঁহাব মুখে কথা নাই দেখিয়া শোকার্ত্তা মান্ত্রী আহতা কুক্টীব ন্থায় কাঁপিতে কাঁপিতে পূর্ব্ধে যে যে স্থানে থুঁজিয়াছিলেন, আমার সেই সেই স্থানে খুঁজিলেন এবং ফিবিয়া আসিয়া বলিলেন,

০৯৬। জানি না ক, আর্থ্যপুত্র, আদি কোন্ জন স্কাব্যে রেখেছে মোর হৃদয়ের ধন;
অথবা কে ব্যিয়াছে বাছাদের প্রাণ: পাই না ক কিছুমাত্র কাহার(ও) সজান,
কাকোলের(ও) রব এবে শুনা নাহি যায়; নিশ্চয় বাছাবা মোর মারা গ্রেছে হায়।

শ্রেণ । ভানি না ক, আর্থপুর, আর্থি কোন্ জন লুকারে রেখেছে মোর জনরের ধন; কথবা কে বধিরাছে বাছাদেব প্রাণ; পাই না ক কিছুমাত্র কাহার(ও) সন্ধান, পক্ষীদের(ও) বব প্রবে গুনা নাহি যার; নিশ্চর বাছারা মোর মাবা গেছে হার।

বিশ্ব মহাসন্থ মাজীব এ কথারও কোন উত্তর দিলেন না। পুল্রশোকাতুরা জননী সন্থান ছইটীকে তৃতীয় বার খুঁজিতে গেলেন এবং বায়্বেগে সেই সকল স্থানে বিচবণ করিতে লাগিলেন। এক বাজিব মধ্যে তিনি তাহাদেব অহুসন্ধানার্থ নানা স্থানে পঞ্চদশ যোজন বিচরণ করিলেন। তাহার পব প্রভাত হইল; তিনি অরুণোদয়ের পর মহাসন্থেব নিকটে দীড়াইয়া পবিদেবন কবিতে লাগিলেন।

এই বৃত্তান্ত বিশ্বস্কুপে ব্যক্ত কবিবার হল্ত শান্তা বলিলেন :---

^{৫৯৮।} করিতে করিতে পুনঃ পুনঃ হাহাকার, শৈলে শৈলে বনে বনে অসি বার বার স্থানার ঘাসিলা নাত্রী আশ্রমে ফিরিরা; কালিতে লাগিলা পতিপালে দাড়াইরা। ৫৯৯। "পাই না দেখিতে, দেব, আসি কোন্ জন জথবা কে ব্যিবাছে বাছাদের প্রাণ; কাকোলেব(ও) রব এবে শুনা নাহি যায়

৬০০। পাইনা দেখিতে, দেব, আদি কোন্ জন অথবা কে ব্যথমতে ভাহাদেব প্রাণ , পাথীদের(ও) রব এবে শুনা নাহি যায় ;

৬০১। পাই না দেখিতে, দেব, আসি কোন্ জন অধ্বা কে বধিবাছে তাহাদের প্রাণ ; তত্তসমূলে, বনে, শৈলে দেখিতু খুঁজিয়া .

৬•২। গুণবভী রাজপুক্রী পরমহন্দরী না পারি করিতে আর শোক সংবরণ লুকায়ে রেখেছে মোর হৃদয়ের ধন;
পাই না ক কিছুমাত্র কাহার(৪) স্থান।
নিশ্চয় বাছারা মোর মাঝা পেছে, হায়।
লুকায়ে রেখেছে মোর ফ্রায়ের ধন,
পাই না ক কিছুমাত্র কাহার(৪) স্থান।
নিশ্চয় বাছারা মোর মারা গেছে, হায়।
লুকায়ে বেখেছে মোর হৃদয়ের ধন;
গ্রুজিয়াও কিছুমাত্র পাই না স্থান।
কোথাও নাই ক তাবা, বিদরিছে হিয়া।"
সাজাদেবী বাহু তুলি পবিভাগ করি,
ভূঙলে মুর্ভিছত হ'য়ে গড়িলা তথন।

"মান্ত্ৰী বুৰি মারা গেলেন' ভাবিয়া মহাসন্ধ কাঁপিতে লাগিলেন। তিনি ভাবিলেন, "হায়, মান্ত্ৰী আৰু অস্থানে—বিদেশে প্ৰাণ ড্যাগ করিলেন। যদি আৰু জেভুত্তর নগবে ইনি দেহ ত্যাগ করিতেন, তবে বত সমাবোহে ইহাব সংকাব হইত। শিবি ও মন্ত্ৰ, উভয় বাজ্যই বিচলিত হইত। আমি এখন একাকী বনবাসী; আমি কি ববিব'। এইকণ চিন্তায় তাঁহায় মহাশোক জন্মল; কিন্তু তিনি অবিলয়ে প্রকৃতিস্থ হইলেন, প্রকৃতই মান্ত্রীর মৃত্যু হইল কি না, দেখিবার জন্ম আসন হইতে উঠিয়া তাঁহাব বু'কে হাভ দিলেন এবং দেখিলেন, দেহ তখনও উফ আছে। তখন তিনি কমগুলুতে জল আনিলেন; যদিও সাতন্মাস তাঁহার দেহ স্পর্ণ করেন নাই, তথাপি মহাশোকবেগে তিনি প্রবাজকধর্মের দিকে আর লক্ষ্য রাখিতে পাবিলেন না; তিনি অপ্রপূর্ণনেত্রে তাঁহাব মন্তক তুলিয়া নিজের উম্বাদশে স্থাপন কবিলেন, উহাতে জল প্রোক্ষণ কবিলেন, এবং বসিয়া বসিয়া তাহাব মৃথ ও বক্ষঃস্থল পবিমর্দন করিতে লাগিলেন। মাজীও স্পকাল পবে সংজ্ঞা লাভ কবিলেন এবং উঠিয়া সসম্বন্ধে মহাসন্তবক প্রণাম কবিয়া বলিলেন, 'প্রভো বিশ্বন্তব, আমার ছেলে মেয়ে কোথায় গু' বিশ্বন্তব বলিলেন; 'দেবি, আমি তাহাদিগকে এক ব্রান্ধণেব দাস হইবাব জন্ম দান কবিয়াছি।''

[এই বৃভাত্ত বিশদক্ষণে ব্যক্ত কবিবাৰ জন্ত শাস্তা বলিলেন,

৬০০। তথনি নিকটে গিষা বাজা বিশ্বস্তব মাদ্রীব মস্তকে জল করিলা প্রোক্ষণ; লভিনা যথন সংজ্ঞা মাদ্রী পতিব্রভা, শুনাইলা তাঁরে সভ্য ঘটিয়াছে যাহা।

মাদ্রী বলিলেন, "ব্রাহ্মণকে ভ পুজকন্তা দান কবিলেন; কিন্তু আমি যে সম্প্ত রাত্রি পরিদেবন করিয়া বেড়াইলাম, আমাকে এ কথা বলিলেন না কেন ?" মহাসম্ব বলিলেন,

৬০৪,৬০৫ । ছিল না ক ইচ্ছা, মাজি,
দেহতু উত্তর কোন
দরিজ ব্রাহ্মণ এক
তুষিরাছি তাহাকেই
মরে নি বাছারা, মাজি,
সুথ পানে চেষে মোর
করিও না ছঃখ বেশী
হব হথী পুনর্বার

ত্বংথ দিতে হঠাৎ ভোষার দেই নাই ভোমার কথায়। এসেছিল ভিকার্থ আশ্রমে; প্রাণাধিক পুত্রকক্ষাদানে। নাই কোন ভয়ের কারণ। ইও তুমি আখন্ত এখন। বাঁচি যদি নীবোগ হইয়া পুত্রকক্ষামুখ নির্মধন্য। ৬-৬। পুত্র, হন্তা, পণ্ড আর সাধুরা করেন দান এ দান অসুমোদন পুত্রদান্সম দান

গৃহে যত থাকে অন্য ধন, প্রার্থী যবে দেব দরশন। কর, মাডি, ক্পসম্মনে, দেখিতে না পাই ত্রিভুবনে।

यासी वनितन,

৬০৭ ৷ সর্বান্তঃকরণে অন্তুমোদন তোসার দানমধ্যে পুত্রদান সর্কোন্ডম হয় , দিয়াছ ; এখন হও স্থসন্ত সন ; ৬•৮। মাসুবেরা স্বার্থপব। তুমি শিবীশ্বর

কবিমু এ দান আমি, গুন, বিশ্বন্তর। দিয়া ভাহা মহাপুণ্য অজিলা নিশ্চর। এইরূপ আর(ও) দান করহ, রাজন্। স্বার্থ দলি পায়ে দিলা অপত্য তোমার দরিদ্র ব্রাহ্মণে ; এতে ছ:ধ মোর নাই , দানে অভিরতি তব থাকুক সদাই।

মহাসত্ত বলিলেন, "মাজি, তুমি এ কি কথা কহিতেছ। পুত্রদানের পর আমার যদি চিত্তপ্রসাদ না জন্মিত, তবে কি এ সব বিশাধকর কাণ্ড ঘটিত ?" অনন্তর তিনি মাদ্রীকে পৃথিবীনিনাদ ইত্যাদি সমস্ত বৃত্তান্ত শুনাইলেন; মাজী ভাঁহার দান অমুমোদন করিবার কালে নিজমূথে সেই সকল অন্তুভ ব্যাপার কীর্ত্তন করিলেন :---

> ৬০৯। "করিল পৃথিবী ঘোর নিনাদ তর্খন, ত্রিদিববাসীরা তাহা করিল শ্রবণ। অকানে চৌদিকে আসি বিহাৎ কুরিল হাদি , বজ্রের গর্জন শুনা গেল বার বার , পর্বতে পর্বতে হ'ল প্রভিধ্বনি ভার। ৬১-। নাবদ, পর্বত হাষ त्म मान प्रिथिया थूनी , ইন্স, ব্রহ্মা, সোম, যুম, কুবের প্রভৃতি দান দেখি ডুষ্ট সবে ছইজেন জতি।''* ৬১১। বলি ইহা গুণবতী স্থলরী স্থলীলা সতী বিষম্ভবে বার বার দিলা সাধুণার :--প্রদানদম অক্ত দান নাই আর।

মহাসন্ত আপনার দান বর্ণন কবিলে মাজীও এইরূপে ভাষা পুনর্বাব বর্ণনা কবিলেন: ডিনি বলিলেন, "মহাবাজ, আগনি উত্তম দান করিয়াছেন।" তিনি দান বর্ণনা ক্রিয়া উহা অমুমোদন করিতে কবিতে উপবেশন করিলেন। এই নিমিন্তই শান্তা "বলি ইহা ত্বণবতী" ইত্যাদি গাথা (৬১১ম) বলিলেন।

মাদ্রীপর্ব্য সমাপ্ত।

(30)

বিশ্বস্তর ও মান্ত্রী পবস্পবের প্রীভিবর্জনার্থ এইরূপ কথোপকথন করিভেছিলেন, এমন সময়ে দেবরাজ শত্র ভাবিলেন, 'রাজা বিশ্বস্তর কল্য জুজককে পুত্রক্তা দান করিয়া পৃথিবী নিনাদিত করিয়াছেন; এথন যদি কোন নরাধম তাঁহার নিকটে গিয়া সর্বস্থলকণা শীলবতী মাম্রীকে বাচ্চা কবে এবং তাঁহাকে লইয়া বিশ্বস্তরকে একাকী ফেলিয়া যায়; তবে ত তিনি নিতাম্ভ অসহায় ও নিঃসম্বল হইবেন। অভএব আমিই ব্রাহ্মণবেশ ধারণ করিয়া ডাহার

[🥊] এই এনজে প্রস্তাপতি নও নাম আছে। পালি সাহিত্যে ব্রহ্মা ও প্রফাপতি ভিন্ন ভিন্ন দেবতা।

নিকটে যাইব এবং মাদ্রীকে চাহিব। ইহাতে তিনি দানপার্মিতাব পরাকাণ্ঠা লাভ করিবেন; মাদ্রীকে যে অন্ত কেহ শইয়া যাইবে, তাহাও সম্ভবপর হইবে না; অতঃপর তাঁহার মাদ্রীকে তাঁহারই হস্তে প্রত্যর্পণ কবিয়া আমি স্বন্থানে ফিরিয়া আসিব।' ইহা স্থির করিয়া তিনি সর্য্যোদয়-কালে বিশ্বস্তবের নিকটে উপস্থিত হইলেন।

এই বৃত্তান্ত বিশদরূপে ব্যক্ত করিবার জন্য শান্তা বলিলেন :—

৩১২। প্রভাতা হইলে রাত্রি স্থোদয়কালে ব্রাহ্মণের বেশে শক্র গিয়া সে আশ্রমে নাদ্রী আর বিষম্ভরে দিলা দ্বশন।

भक दनित्नन,

ক্রেন বসতি হেথা ? কোনবাপ অনুধ ড নাই ? ৬১০। কুশলে ত আপনারা করেন ত উচ্ছ ঘারা জীবন যাপন হুথে গ ফল মূল পান ত সদাই 🏌 ৬১৪। দংশ্মশকাদি কীট, স্বীস্থাগণ আর ,তত বেশী নাই ত এথানে ? ব্যাদ্রাদি খাপদ কভু বরে না ত উপদ্রব কোনরূপ এ ভীষণ বনে ? মহাসন্থ বলিলেন, ৬১৫। কুশলে রয়েছি মোবা, শারীরিক, মানসিক কোন রূপ অনাময় নাই ; রক্ষি মোরা প্রাণ হেখা; উহু আহরণ করি ফল মূল হুপ্রচুর পাই। मःশमनकामि कीहे, সরীস্থপগণ আর नारे दिशा विज्ञाल है हरन : নাহি জানি হিংসা কারে বলে। বাস করি এত কাল, খাপদসমূল বলে-৬১৭। সন্ত মাস এই বনে আছি , বড় দু:খ মনে, না কৰি অতিধি লাভ সদা ; এত मीर्घकान मध्य কেবল বিভীয় বার দেখিলাম ব্রাহ্মণ দেবতা। रुख माञ्चे वर्भाष ; পবিত্ৰ অজিন বাস : দেখি তব এই সাধু বেশ हरेलांम धना भाता : অতিথি দভিয়া আৰু পাইলাম আনন্দ অশেষ। ৬১৮। স্বাগত, হে বিপ্রবন্ন ; অভি হুষ্ট হইয়াছে মন। ত্ব অগিমনে হেথা প্রবেশি কুটারে এবে, কর পাদ প্রফালন ; হও তুমি কল্যাণভাজন। ৬১৯। তিনুক, পিযাল আর মধুকাদি সুদ্র ফল আছে হেথা প্রচুর প্রমাণ ; দে সব ভোগন কর, বার বার, যত চায় প্রাণ । ক্ষুন্নিবৃত্তি ভরে ভূমি বাথিয়াছি করি আন্যন; ৬২•। পর্বাত-কন্দব হ'ডে নির্মাণ শীতল জল ইচ্ছা যদি হয় তব, পান করি অই জল কর ভূমি পিপাসা দমন।

ব্রান্দণবেশী শক্রকে এইরূপ প্রীতিসম্ভাষণ কবিয়া মহাসম্ব জিজ্ঞাসিলেন,

৬২১। কি উদ্দেশ্যে—কি কারণ হেল। আগমন १ ক্রিন্ডাসি তোমায় আমি ; বল, হে ব্রাহ্মণ,

মহাদত্ত আগমন-কারণ জিজ্ঞাসা কবিলে শক্র বলিলেন, "মহারাজ, আমি অতি বৃষ্ধ; তথাপি আপনাব ভার্যা মাদ্রীকে যাচ্ঞা করিবার জন্ম এত পথ পর্যটন করিয়া এখানে আশিয়াছি। আপনি মাদ্রীকে আমায় দিন।

৬২২। মহানদ অবিরাম কবি বারি দান কথন(ও) না হয়, ভূপ, যথা ফীয়মাণ,
যাচকেবা ভোনাকেও ভাবে সেই মত। ভাবে তাবা কভু না ক হবে প্রত্যাথাত।
ভাগ্যাকে ভোনার আমি এসেছি যাচিতে; কব তারে সম্প্রদান আমায় ভূবিতে।"

"কাল এক ৰাহ্ণকে প্ৰক্ৰা ছইটা দিয়াছি; মাদ্ৰীকে দিয়া আমি একাকী এই বনে কিন্তপে থাকিব ?"—মহাসত্ব একথা বলিলেন না। তিনি পূৰ্ব্বে প্ৰসাবিত হন্তে যেমন সহস্ৰমূদ্ৰাপূৰ্ণ স্থিবিকা স্থাপন ক্রিয়াছিলেন সেই ভাবে, অনাসক্তমনে এবং অকুন্তিতিচিতে পর্বত উন্নাদিত ক্রিয়া বলিলেন,

[🖜] ১৫ম ছইতে ৬২২ম পর্যন্ত গাধাণ্ডলি প্রধানতঃ ৪০১ম হইতে ৪৪৫ম প্রধার পুনঙ্গক্তি।

৩২০। অকম্পিত চিত্তে দান করিলাম যাহা তুসি মোর ঠাই চাহিলে ভ্রাহ্মণ ; আমার যা' আছে, ভাহা গোপন করি না কভু; দানে অভিনত মোর মন।

ইহা বলিয়া ভিনি অবিলধে কমণ্ডপুতে জল আনয়নপূর্বক হতে জল লইয়া আদাণকৈ ভার্যা দান করিলেন। অমনি পূর্ববিং অভুত কাণ্ড সকল ঘটিল।

এই বুঙাত অস্পষ্টরূপে ব্যক্ত করিবার জন্য শান্তা বলিলেন,

৬২৪। ধরিয়া সাত্রীর হাত, কমওলু লয়ে করে শিবিরাল্যাধিপ বিষম্ভর প্রাহ্মণকে সম্প্রদান করিলেন ভাগ্যা নিজ; 'ধন্য, ধন্য' বলে চরাচর। ১২৫। ধরিয়া সাত্রীর হাত প্রাহ্মণকে দান যবে ইণ্টমনে করিলেন তিনি,

হোর এ অন্তুত ত্যাপ শিহরিল সর্বলোক ; স্থানতেকে কাঁপিল মেদিনী।

৬২৬। জাকুটি-বিকার কিছু না হ'ল মাজীর মুখে; রোধ, র্যুথ নাই মনে তাঁর; নীরবে ভাবিদা সতী, 'করেন যা' মোর পত্তি, হবে তাহে কল্যাণ আমার।'

বিশ্বস্তুর সর্বজ্যেতালাভের অভিপ্রারেই এই মহাধান করিয়াছিলেন। এই হেতু কথিত হইয়া থাকে বে,

৬২৭। দান পারমিতা দ্বারা সম্বোধি অভিতে পুত্র জালী, কন্যা কৃষণ। পদ্মী মাজী পতিরতা, এ তিনে করিমু দান অকৃষ্ঠিত চিতে। ৬২৮। নয় ধেষা হত হতা, মাজী দ্বেয়া নন;

কিন্তু সূৰ্ব্বজ্ঞতা আমি, ভাবি প্ৰিয়ন্তৰ মনে;

প্রিয় জনে করিলাম দান্সে কারণ।

ব্রাম্বণহস্তে অর্পিত হইয়া মাদ্রীর মনের ভাব কিরূপ হইল, তাহা জানিবার জন্ত মহাদ্য তাহার মুখের দিকে তাকাইয়া জিল্ঞাসা করিলেন, "তোমার কোন কন্ত হইতেছে না ত, মাদ্রি !" মাদ্রী সিংহনাদে বলিলেন, "প্রভো, আপনি আমাব মুখের দিকে তাকাইয়া কি দেখিতেছেন ?

৬২৯। আকৌমার আমি ভার্যা ইয়েছি বাঁহার, পতি যিনি মোর, যিনি জীবিত-ঈশ্বর,
যাকে ইছো দান তিনি কল্পন,আমার, বেচুন, বধুন কিংবা, ছঃখ নাহি তার।
শক্র তাঁহাদের সাধু সঙ্কল্ল দেখিয়া অভঃপর তাঁহাদের গুণ কীর্ত্তন করিতে লাগিলেন।
এই বৃত্তান্ত বিশদনপে ব্যক্ত করিবার জন্য শান্তা বলিলেন,

৬৩ । সঙ্কল উ।দের বুঝি দেখেন্দ্র তথন
বলিলেন বিষয়কে এতেক বচন ঃ—
সম্বেধি-লান্ডের পথে দৈব ও মানুষ বিশ্ব
দানবলে করিষাছ তুমি অভিক্রম ;
উদ্দেশ্য ভোমার বার্থ হবে না কথন ।

৬৩১। নিনাদিল পৃথী, দান করিলা যথন। তিদিবে বদিয়া তাহা শুনে দেখগণ।

অকালে চৌদিকে আসি বিদ্যুৎ স্কুরিল হাসি ; বস্তোর গর্জন গুনা গেল বার বার ;

পর্বতে প্রবৈতে হ'ল প্রতিধনে তার।

৬০২। নারদ, পর্বত ক্ষমি এ দান দেখিয়া খুদী ; ইন্দ্র, প্রক্ষা, দোম, যম, কুবের প্রভৃতি হুদ্র ক্রিলে দেখি, তুট দবে অতি।

৬১১) 'ক্ছুন্তাজা প্রিয় বস্তু পারে যেই দিতে, যে জন ত্রহুব কার্য্য পারে সম্পাদিতে,

না পারে করিতে তাব এ দৃষ্টান্ত অনুসার অসাধু কন্মিন্কালে। অসাধু যে জন, না গারে চলিতে কভু সাধুর মতন। 1800

সাধু, অসাধুর, তাই, ভিন্ন ভিন্ন গতি।

অদাধু নরকে যায়;

সাধু স্বৰ্গধান পায় ;

ব্যতিক্রম নাই এতে, ইহাই নিয়তি।

80¢ |

বনে বাস করি তুমি করিবাছ দান

পুত্র, পুত্রী, ভার্যা— যারা প্রাণের সমান ।

করি এই মহাদান

লভিষাছ ব্ৰহ্মথা**ন** ; *

অপাযে ভোমার আর না হবে পতন ; লভিবে হুফল স্বর্গে করিয়া গমন।

এইরূপে মহাদত্তের দান অন্থমোদনপূর্বকি শক্র ভাবিলেন, 'এথানে আর বিলম্ব করিব না; মাজীকে আবার ইহাকেই দান করিয়া চলিয়া যাই।' ইহা স্থির করিয়া তিনি বলিলেন,

> সর্বাঙ্গশোভনা মাজী বনিতা তোমার। তোমাকেই এবে এ বৈ কবিলাম দান। সর্কাংশে তুমিই এ র অনুরূপ পতি ; উপযুক্তা ভাৰ্য্যা তৰ ইনিও, রাজন্।

জল আর শব্ধ যথা সমান-বরণ, তোমরাও ছুইজনে ঠিক সেই মত **खिन्न । एरह अक्**ठिख, अक्ष्मन मन्।

বাদ্যা হ'তে নিৰ্কাষিত হইয়া আশ্ৰমে করিভেছ উভবেই বসতি এখন ; জাতিগোত্তে উভয়েই তুল্য পরস্পর। মাতৃকুলে, পিতৃকুলে উচয়ে ভোময়া বিশুদ্ধ ক্ষত্রিয়জন্ম করিয়াছ লাভ ; উভবেই পুণাৰ্জ্জন কৰ সমভাবে। করিও যথাতুক্প আব(ও) বহুদান ৷

ইহা বলিয়া বিশ্বস্তরকে বর দিবাব অভিপ্রায়ে শত্রু আত্মপ্রকাশ করিলেন :---

৬৯৯। আমি শক্র দেবরাজ; হেথা আগমন কেবল ভোমার হিত করিভে সাধন।

মাগ বর, বিশ্বস্তর, যাহা প্রাণে চাষ ; অষ্টবর দিয়া আমি ভূষিব ভোমায়।

এই পরিচয় দিবাব কালে শত্রু প্রদীপ্ত বালস্থ্যের স্থায় আকাশে সমাসীন হইলেন। অনস্তর বোধিসত্ব বর গ্রহণ করিলেন ঃ---

বর যদি দেন শব্দ সর্ববভূতেখন,

মাগি আমি ভার ঠাই প্রথম এ বর :---

হউন প্রদন্ধ পুনঃ জনক আমার প্রতি ;

অবিদৈ ফিরিব যবে এখান হইছে,

ভাকি মোরে রাজ্য যেন চান তিনি দিতে।

ষিতীয় যে বর চাই, করি নিবেদন :---485 Į

প্রাণবধে কাব(ও) যেন,— ছোক না সে জপন্নাধী— नां रग जाभात क्रिक , वधार य सन,

ভাহাকে(ও) পাবি যেন করিতে মোচন।

[🕈] ব্রহ্মধান—সর্বেত্তিম পথ। "সেট্ঠঘানং ভিবিধো হি হচিয়তধন্মো এবরূপো দানধন্মে অরিয়নগাহাস্ম পচ্চয়ো হোতীতি রন্ধবানং তি বুচ্চতি।"— টীকাকার।

এ৪২ ; ভূতীয় যে বর চাই, করি নিবেদন :— বাল, বৃদ্ধ, মধ্যমবৃদ্ধক্ষ সর্বজন

আগার আশ্রয় লভি হয় যেন সদাহথী ;

হই যেন সকলের জনন্যশরণ।

६८०। हर्जू व यद, भक्र, मन त्मांत्र होय :-

পরদারসেবা থেন তামেও না করি কভু;

থাকি যেন অন্তর্মন্ত নিজের ভার্যায় ; মুমগুরি যশে যেন'পড়িতে না হয়।

%৪৪ ৷ পঞ্চম যে বব চাই, গুন সহাশয় :— দীর্ঘজীবী হয় যেন আমার তনয় .

ক্রেবাদাধনে রড ; পালি সদাচার ব্রভ

করে যেন ধর্মবলে পৃথিবীকে জয়।

৩৪৫। 'এই ষষ্ঠ বর আমি মাগি তব ঠাই:—
রমনী প্রভাতা হ'লে, ফর্যোর উদয় হ'লে
দিব্য ভক্ষ্য আমি যেন প্রতিদিন পাই,

দিয়ে, ধেয়ে বাহা হথী হইব সদাই।

৬৪৬। সপ্তম এ বর আমি মাগি সহাশর:— অকাডবে দিব দান, তথাপি আমার যেন

বিত্তের কথন(ও) নাহি ঘটে অপচয়;

पिर दश्यमन्नमद्य ; पानाट्स व्यामाग्न एवन

অমুভাপ কিছুমাত্র পাইতে না হয়।

७४१। अष्ट्रेम स्य वद्र होहे, निर्दार होंगाद :--

তাজি দেহ স্বর্গে গিয়া, লচির্না বিশিষ্টা গতি অনিবর্জী জন্ম যেন পাই তার পরে:

তথন নির্বাণ লভি যাই যেন চলি ; আর আসিতে না হয় যেন ভব-কারাগারে।*

ष्ठाभन्न मंखि। विभारतम्,

৬৪৮। গুনিয়া উাহার কথা শক্র দেববাজ বলিলেন্ "অচিরেই জনক তোসার দেখিতে তোমার, ডুপ, আসিবেন হেথা।

मशंत्रपदक व्हेक्टल मखायन कत्रिया व्यवः जिलाम पिया मक श्रभात श्रहान कत्रित्यन। वह र्खाय विमानक्षण व्हाह्यात्र क्छ माछा विमानन,

৬৪≥। বলি ইহা প্রজাপতি দেবেরা মঘবা দিয়া বর বিশ্বস্তরে গেলা অর্গধানে।

শক্রপর্ব সমাপ্ত।

(55)

ঘতঃপর বোধিসম্ব ও মাদ্রী শত্রুদত সেই আপ্রমে সম্প্রীতভাবে বাস করিতে বাগিনেন। এদিকে, জুজক জানী ও রুফাকে লইয়া ষ্ট যোজন দীর্ঘ পথ চলিতে লাগিল। দেবতারা শিশু ছইটার রক্ষণাবেক্ষণ করিতে লাগিলেন। স্থ্যান্ত হইলে জুজক ভাহাদিগকে

^{*} বিষয়ের তুষিত বর্গে বিশিষ্টা গতি লাভ করিয়া তদ্বস্তর সিন্ধার্থকণে ধরাধানে অবতীর্ণ হইনাছিলেন এবং ব্যানি প্রাথ হইনা মহাপরিনির্বাণ লাভ করিয়াছিলেন।

একটা खत्य वाषिया ভূভবে রাখিয়া নিচ্ছে হিংশ্র জ্ঞব ভয়ে বৃক্ষারোহণপূর্বক বিটপাস্তরে শুইয়া থাকিড; ইভাবসুবে এক দেবপুজ বিশ্বস্তবেব বেশে এবং এক দেবক্সা মাজীর বেশে উপস্থিত হইয়া তাহাদিগের বন্ধন থুলিয়া দিতেন, তাহাদের হন্তপাদ সংবাহন করিতেন, ভাহাদিগকে স্থান করাইভেন ও সজ্জিত করিতেন, ভোজন কবাইভেন ও দিব্য শয়ায় শয়ন করাইতেন; কিন্তু অকুণোদয় কালে বদ্ধভাবেই শয়ন করাইয়া অন্তর্হিত হইতেন। এইরূপে দেবতাদিগের অনুগ্রহ পাইয়া ভাহারা বিনা কটেই পথ চলিতে লাগিল। किन्छ मिवजामिर्गव जञ्जीव-वर्ग किन्द्रवास्था यहिष्टह मन किन्ना भनव मिन भरत्र জেতুন্তর নগরে গিয়া উপস্থিত হইল। ঐ দিন প্রত্যুষকালে শিবিবাজ সঞ্জয় স্বপ্ন দেখিয়া-ছিলেন যে, তিনি যেন বিচারালয়ে বসিয়া আছেন, এমন সময়ে একটা লোক ছুইটা পদ্ম আনমন করিয়া তাঁহাব হস্তে স্থাপন কবিল; তিনি পদাহইটী ছই কর্ণে ধাবণ করিলেন; পূদােব রেণু ভাঁহার উদবে পতিড হইল। তিনি নিদ্রাত্যাগ কবিয়া প্রাতঃকালেই ব্রাহ্মণদিগকে আহ্বান কবিয়া এই স্বপ্নের মর্ম্ম জিজ্ঞাদা করিলেন। ব্রাহ্মণেরা বলিলেন, ''মহাবাদ, বছদিন প্রবাদে ছিলেন, আপনাব এইরূপ ছুইটী বন্ধব সমাগম হইবে টে অনস্তব ভিনি প্রাতঃকালেই নানাবিধ উৎকৃষ্টরসমুক্ত জব্য আহাব কবিয়া বিচাবালয়ে আসন গ্রহণ করিলেন; একজন দেবভাও (অদৃশ্র থাকিয়া) জুজক ব্রাহ্মণকে আনয়নপূর্বক বাজালণে স্থাপন কবিলেন্। ঠিক ঐ সময়ে সঞ্জ অঙ্গনেব দিকৈ দৃষ্টিপাত কবিয়া জালী ও ক্বঞাকে দেখিতে পাইলেন এবং বলিলেন,

> ৬৫০। তথ্য কাঞ্চনের ভাষ সুথধানি শোভাপায ; কে অই জাসিছে হেথা? দেছেব বরণ षर्गनिष्मरमाञ्चन, **উक्षांम्थवर+ सीश्व**। ক্রান কি তোমরা কেহ, ও কার নন্দন ? উভয়ের(ই) মনোলোভা ; ৬৫১। অঞ্পপ্রত্যাসের শেভি উভবের(ই) এক রাপ আকাবে প্রকারে; একটা জালীয় মত; অপর্চী কুঞ্চা যেন, এল কি বাছারা ফিরে এডকাল পবে গ ৬৫२। গুহার বাহিরে ভাসি मिश्ह रवन दिवा रम्था. **रहितरम अ मिश्रप्ट है। अहे मरन स्म ।** অহো কি ফলৰ ৰূপ। বিশুদ্ধ কাঞ্চন দিয়া গঠিত হয়েছে ধেন এই শিশুষয়।

এই ব্লপে বাজা ভিনটী গাথা দ্বাবা শিশু ছুইটীকে বর্ণন করিয়া একজন অমাভ্যকে আজ্ঞা দিলেন, "যাও, ব্রাহ্মণকে শিশুছুইটীর সঙ্গে এথানে লইয়া এস।" অমাভ্য শীল্ল গিয়া ভাহাদিগকে আনয়ন করিলেন। তথন রাজা ব্রাহ্মণকে বলিলেন,

> ৭৫০। কোথা হ'তে, ভারম্বাল, বলুন আপনি করিলেন আনয়ন এই শিশুচু'টী।

क्षक दनिन,

৬৫৪ । পঞ্চদশ দিন পূর্বে দাতা একজন ১ করেছেন হাষ্টমনে দান, মহারাজ, এই ছই শিশু , এয়া এবে মোর দাস।

[🕶] উকা--কামারের হাপর।

श्राका वनिरनम,

৬০০। বি বাক্য বলিয়া তুমি সে দাতার মনে
জন্মাইলা হেন শ্রদ্ধা ? কি সাধু উপায়ে
হেন দানে প্রবর্ত্তিক বিলা তাহারে ?
কে তোমারে হেন দান করিলেন, বল।
প্রদানসম দান নাই যে জগতে।

জুকক বলিল,

৬৫৬। যাচকগণের বিনি সদৈকশবণ, ধরিতী প্রতিষ্ঠা যথা ভ্রুসমূহের, বনবাসী মহারাজ সেই বিশ্বস্তব করিলেন মোরে নিজ প্রক্ষা দান।

৬৫৭। যে মহাত্মা বাচকের একমাত্র গভি, স্রোভম্বভীসমূহের সাগব যেমন, বনবাসী মহারাজ সেই বিশ্বস্তব করিলেন মোরে নিজ পুত্রকন্তা দান।

ইহা শুনিয়া অমাভ্যের৷ বিশ্বস্তবের নিন্দা করিতে লাগিলেন: --

৬ ং৮। গৃহবাসী শ্রন্ধাবান্ রাজা বদি কোন করেন এমন দান, তথাপি তাঁহাকে অকুতকারক বলি নিন্দিবে সকলে। নির্বাসিত, বনবাসী বিশ্বস্থর এবে কোন্ প্রাণে পুত্রকক্তা করিলেন দান ?

৬৫৯। সমবেত সভাগণ শুমুন সকলে, করেছেন কি অস্থায় কাজ বিষম্ভর। নিছে এবে বনবাসী, তবু কোন্ প্রাণে দিয়াছেন নিজ পুগুক্তা এ ব্রান্ধণে গ

৬৬০। দাস, দাসী, অহ, অহতরী, হস্তী, রথ, এ সকল(ই) দেয় লোকে। পুত্রকন্তা দান করিলেন কেন ডিনি, দেখহ বিচাবি।

ইহা শুনিয়া এবং পিতার নিন্দা সম্ করিতে না পারিয়া জালী, নিজেব বাহু দারাই যেন বাডাভিহত হুমেরু পর্বতিকে দুরে নিক্ষেপ করিডেছেন, এইভাবে বলিলেন,

> ৬৬১। বলুন ত, পিতামহ, কি দিবেন ভিনি, দাস, অশ্ব, অশ্বভরী, হস্তি-আদি এবে অন্য ধন কিছুই না আছে গৃহে থার ?

वाका विश्वतन्त्र,

৬৬২। প্রশংসা দানের তাঁর করি, বংশগণ।
নিন্দি না তাঁহারে আমি ; কিন্ত যবে দান
করিলেন পুত্রকস্থা ভিন্দু জনে তিনি
মনের অবস্থা কি যে হয়েছিল তাঁর
সে সময়ে, ভাবি তাহা উপজে বিশার।

काली विलल,

৬৬০। কৃষাজিনা করেছিল বিলাপ যথন, শুনি ভাহা ছ:খ তার হরেছিল মনে , উত্তপ্ত হৃদয়ে তিনি ছিলেন দেখিতে ব্রাহ্মণ বাঞ্চিল যবে আমা গুই জনে। বক্তবর্ণ * চক্ষু হ'তে অশ্রধাব। ভার ঝর ঝর পড়েছিল ভূতলে তথন।

অতঃপব কুমাব সম্ভয়কে কুষণাজিনার তথনকার কথাগুলি গুনাইলেন:---

৬৬৫। দেখ, বাবা, এ প্রাক্ষণ যন্তির আঘাতে
কবিছে প্রহাব মোরে, আমি যেন, হার,
দাসী হয়ে জরিয়াছি আগারে ইহাব।
৬৬৫। এ নয় প্রাক্ষণ, বাবা , প্রাক্ষণ বাঁহারা
ধার্মিক বলিয়া তাঁবা খ্যাত সব ঠাই।
প্রাক্ষণেব বেশধারী যক্ষ এ নিশ্চয়।
ব্যতেছে লইয়া, বাবা, আমা চই জনে
বধ করি খাবে মাংস, এই অভিপ্রায়ে।
পিশাচে নইয়া যাব, তুমি কি কারণ
চুপ কবি দেখিতেছ এ দৃষ্য ভীষণ গাঁ

গ্রান্ধণ তথনও জালীর ও ক্লফাব বন্ধন খুলিয়া দিতেছে না দেখিয়া রাজা বলিলেন, ৬৬৬। রাজপুত্রী মাজী মাতা, শিবিরাজহত দানবীব বিষয়ব পিতা তোমাদেব;

> উঠিতে আমারাকোণে পূর্বেকত কার , এবে কেন দাড়াইয়া বহিয়াছ দূরে ?

কুমাব বলিল,

৬৬৭। রাজপুত্রী মাতা বটে, রাজপুত্র পিতা ় কিন্তু মোরা দাস এবে এই প্রাহ্মণের , দাঁড়ায়ে বযেছি দূরে এবে সেকারণ।

রাছা বলিলেন,

৬৬৮ ৷ বলিস্ না, দাদা, জুই ও কথা আমায় : পুড়িছে চিভায যেন শরীব আমাব ,

৬৬৯। বলিস্না, দাদা, তুই ও কথা আবার , করিব নিজ্ঞ দিয়া ভোদেব মোচন ,

৬৭০। নির্মানি ভোষের মূল্য কড পনিমাণ সভ্য করি বল্, শুনি , ভাহাই রান্ধণ কুমার বলিল,

49>। বলিলেন পিতা, যবে করিলেন দান গজ, অব, বথ আদি বহু দ্রবা আব, ন্তনি উহা হঃধে মোর বৃক ফাটি যায়।
আসনে বসিধা হথ পাই না রে আর।
শুনি যে হর্ষহ মোর হয় শোকভার।
হবি না রে দাস ভোরা কাহাব(ও) কথন।
করিলেন বিষম্ভর ব্রাহ্মণকে দান,
পাইবে, ভোদের হবে দাসম্বমোচন।

হইবে নিজয় মোর সহস্রপ্রমাণ । প্রত্যেকেব শত হবে নিজন কুঞ্চার ।

वाषा कानौत उक्कात निक्त पिवात क्रम विनिध्नन,

৬৭২। ''উঠ, কণ্ডা,‡ কৰ শীঘ্ৰ ব্ৰাহ্মণকে দান দাস, দাসী, গৰী, বৃষ এক এক শন্ত, সহস্ৰ হ্বৰ্গ আৰু। দিয়া এ নিক্তয় পোত্ৰেৰ, পৌত্ৰীৰ কৰ দাসত্ব মোচন।''

^{🏚 &#}x27;বোহিণী হেব তথক্থী'। রোহিণী 🗕 লাল বঙের গাই।

[🕂] এই দুইটা পূৰ্ববৰ্তী ২১৬ম ও ২১৭ম গাথা।।

[া] কর্ত্তা—রাণান বিষয় ভূতা। পঞ্চম থণ্ডে উন্মাদহন্তী-জাতকে এবং এই থণ্ডে বিছরপণ্ডিত-জাতকে এই শন্দটী উক্ত অর্থে বহু বাব পাওয়া গিছাছে। ২০৮ম পৃষ্ঠেব পাদটীকা এইবা। আচক্ষনালায় 'ক্ষভূ' শন্দ এই অর্থে ব্যবহাত ইইয়াছে।

৬৭০। করিল সত্তর কর্ডা প্রাহ্মণকে দান দাস, দাসী, গবী, বৃধ এক এক শত, সহস্র হ্বর্গ আব। দিয়া এ নিক্রয় জালীব, কৃষার কবে দাসত মোচন।

রাজা এ সকল ব্যতীত জুজককে একটা সপ্তভূমিক প্রানাদও দান কবিলেন; সে বহু অনুচব লাভ কবিল এবং লব্ধ ধন ষ্পাস্থানে বাধিয়া প্রানাদে স্বধিবাহণ ও উৎস্কৃত্ত থাল ভোজনপূর্বক মহার্হ শ্যায় শয়ন কবিল। বাজভূত্যেবা জালী ও ক্লফাকে স্নান করাইল, খাওয়াইল এবং নানাক্রপ জলঙ্কাব দিয়া সাজাইল; ভাহাদের এক জনকে পিতামহ এবং একজনকে পিতামহী কোলে লইলেন।

এই বৃত্তান্ত বিশদরূপে ব্যক্ত করিবার জন্ম শান্তা বলিলেন,

- ৬৭৪। উদ্ধারি নিজ্ঞায়দানে পৌত্র ও পৌত্রীকে, কবাইয়া সান দোঁহে, করায়ে ভোজন, নানাবিধ আভরণে কবি বিভূষিত এক জনে রাজা, আব এক জনে রাণী স্নেহভরে লইলেন ভুলি অঞ্চোপবি।
- ৬৭৫ ৷ ধৌডশিষা, গুচিবাস, সর্ব-জাভরণে বিভূষিত পৌত্র পৌত্রী বাখি অক্ষোপরি কবেন জিন্তাসা পিডামহ শিবিরাল :---
- ৬৭৬। ছলিছে কুণ্ডল কর্ণে মনুর নিরূপে;
 ফগস পুষ্পেব মালা গলে শোভা পার;
 সর্ব্ধ আন্তরণে তাবা বিভূষিত এবে।
 হেন পৌত্র-পৌত্রী স্নেছে রাখি অঙ্কোপরি
 বলেন সম্লয় রাজা এতেক বচন : —
- ৬৭৭। আছেন ত, জালী, ভাল মাতা পিতা তব १ করেন ত উপ্ল বারা জীবন বাপন ? ফলমূল স্থগ্রহুব আছে ত সে বনে १
- ৬৭৮। অন্ন ত মশকদংশসর্পাদি সেধানে ? বরে-না ত উপত্রব হি.ত্র জন্ত কোন ?

কুমার বলিল,

- ৬৭৯। সংগেহে মাতাপিতা আছেন সেখানে ; করেন ধাবণ প্রাণ উঞ্ঘারা তারা। ফলমূল স্থাচুর আছে সেই বনে।
- ৬৮ । অন্নই সশকদংশসর্পাদি সেধানে , করেনা ক উপদ্রব হিংল্র জন্তু কোন ।
- ৬৮১। ধনিত নইয়া করে জননী মোদের নানারূপ কল* নিত্য করেন খনন ; কোল ভলাতক বিব† আদি নানা ফল
- ৬৮২। পাড়েন অনুগ ঘারা, করেন এ সব আনরন অতিদিন; সবে মিলি মোরা খাই রাত্রিকালে; ভাই বোন হুই জন মুধা পোলে দিবসেও খাই সে সকল।

मृत योत् (७७), क्लप, रिड़ोनि ७ छहा এই क्राइक झांडोब्र क्लाइ नाम खांदि ।
 चे क्राइक – एडता । हेरांद्र रात्र तक दान बाक्य, क्र दान विवास ।

৬৮০। বৃক্ষ হ'তে নিতা কল আনিতে আনিতে গুকায়ে গিয়াছে তাঁর সোণার শনীর , শীর্ণ, পাণ্ড্রর্ণ এবে, হার বে যেমন স্কুমার পদ্মকুল যাব গুকাইয়া বাতাতপে, কিংবা হন্তে কবিলে মর্দন।

৬৮৪। নাই সে ভ্রমবৃত্বক ঘনকেশদাম,
নায়ের মন্তকে আব ; বিচরেন ধবে
খাপদসঙ্কল, পড় গিছী পিনিষেবিত
বিজন অবণ্যে ছিনি ফল আহরণে,
প্রায় সব কেশ শাধালতার আঘাতে
একটী একটী করে গিয়াছে ছিডিয়া।

৬৮৫। শিরে জটা, কক্ষে এবে ঝল্লিকা তাঁহার ; পরিধান মৃগচর্মা, শধ্যা ভূমিতল। হেন দীন বেশে দিন যাপিছেন মাতা। অগ্নিকে কবেন পূজা অবসর-কালে।

এইরূপে মাতাব তু:থকাহিনী বর্ণন কবিয়া কুমাব একটী গাথায় তাহার পিতামহের নিন্দা কবিল :---

৬৮৬। পুত্র সকলের(ই) প্রিথ, হেবি সব ঠাই; কিন্তু, পিতাসহ, তব পুত্রন্নেহ নাই। বাজা নিজেব দোষ স্বীকাব কবিয়া বলিলেন,

৬৮৭। শিবিদেব শুনি কথা এ রাজ্য হইতে
বিনা দোবে বিশ্বস্তবে নির্বাসিত করি
অতীব ছফ্ চকারী হইয়াছি আমি।
স্বপদে কুঠারাঘাত করিয়াছি, হায়!*
৬৮৮। যা' কিছু রয়েছে ধন এথানে আমার,
সমস্তই বিশ্বস্তরে করিলাম দান;
ফিবি সে আহক হেথা নির্বাসন হ'তে;
শিবিবাজ্য পুনর্বার বয়ক শাসন।

কুমার বলিল,

৬৮৯। শিবিনরদেব, দেব, আমার কথার কখন(ও) না আসিবেন ফিরিয়া এখানে। আপনি নিজেই গিয়া, সেচি ক্ষেহরদ পুত্রববে পরিভুষ্ট ককন এখন।

৬৯০। দিলেন সঞ্জয় সেনাপতিকে আদেশ :-হস্তী, অখ, রথ, পত্তি – সৈনিকেবা এবে
আযুধ লইয়া সবে হউক প্রস্তুত্ত।
নিগমবাসীয়া সব, বিপ্র, পুরোহিত
সকলেই সঙ্গে সোর করুক গমন।

^{*} মূলে 'ভূনহচ্চ: কডং মহা' আছে। 'ভূনহা' শব্দ পূর্বেও পাওয়া গিয়াছে। টাকাকার অর্থ ক্রিয়াছেন, 'বড্ডিঘাতকর্ম:' (কুণলনাশক বা উন্নতিবিবোধী কর্ম)। ক্রিগণের অব্যাননাকারীদিগকেও পূর্বে 'ভূনহা' বলা ইইয়াছে। 'ভূন' শব্দের উৎপত্তি-সম্বন্ধে আভিধানিকেরা কোন দিদ্ধান্ত করিতে পারেন নাই। ইহাকে 'ক্রণ' শব্দের রূপান্তব মনে করা যায় না কি ' 'ভূনহচ্চ' ⇒ ক্রণহত্যা অর্থাৎ মহাপাপ, এরূপ অর্থ করা বোধ হয় অসঙ্গত নহে।

৬৯)। আন শীত্র যোধ ষষ্টসহস্র-প্রমাণ, দেখিতে স্থন্দরকার; স্নসন্দিত সবে বিবিধ বিচিত্র চর্মা-আধুধাদিসহ।

৬৯২। হয় যেন পরিচ্ছদ সে সব যোগের বিবি বর্ণের, কা'র(ও) নীল, কা'র(ও) পীত, কাহার(ও) বা গুল্লবর্ণ, কাহার(ও) উফীয হয় যেন রক্তবর্ণ। এই বেশে সবে হসজিত হয়ে শীল্ল হো'ক সমবেত।

৬৯০, ৬৯৪। নানাবৃক্ষ সমাচ্ছন্ন, মহাস্তালয় *
হিমান্ত্রি – গান্ধার, গন্ধমাদন পর্বত, †
দিব্য গুরুধির ভাদে উজলে যেমন
দশদিক আমোদিত করিয়া সৌরতে,
সেইরূপ বোধপণ আমুক্ষ সম্বব
উদ্ভাসিয়া দশদিক সজার প্রভার,
অঙ্গ বিলেপনগন্ধ করি বিকিরণ।

৬৯৫। যোত শীঘ্র চতুর্দণ সংশ্র কুঞ্লর, পৃঠে হেমপ্রমেয খালর যাদের, কণালে স্থবপিট করে ঝলমল। ‡

৬৯৬। অনুশ-তোমর হতে হাসজ্জিত সব গ্রামণীরা আরোহিরা স্কক্ষে তাহাদের অবিদম্বে সমবেত হো'ক এই থানে।

৬৯৭। বোত শীপ্র চতুর্দাশ সহস্র ঘোটক আন্তানের, ক্রতগাসী, সিজুদেশলাত ,

৬৯৮। ইলীচাপ ধরি করে, হয়ে হসন্দিত আরোহি গ্রামণীগণ পৃঠে তাহাদের অবিধাষে সমবেত হো'ক এই থানে।

৬৯৯। যোত শীঘ্র চতুর্দিশ সহত্র শুন্দন, শৌহে স্থাটিত সব নেমি বাহাদের, স্বর্ণ-থচিত প্রাস্ত § শোভে সনোহর।

[°] প্রভ্যেত্ত্ব্ব, যক্ষ প্রভৃতিধ বাসভূমি।

[†] দুলে গালর' আছে। থাধাকার বোধ হয় ইহাকেও হিসামির একটা অংশ মনে করিয়াছেন। কিন্তু হিনামির শুক্পগায়ে প্রাবেদ নাম পাই নাই। পালি সাহিত্যে সচরাচয় ফৈলাস, চিত্রকুট, প্রমাসন, হয়র্থন ও ফালকুট, এই পাঁচটা শুলের উল্লেখ দেখা যায়।

[ে]ই দলেকী গাধার নামে মহাজনক-জাতকের (০০২) ৪৮ম প্রভৃতি কয়েকটা গাধা জুলনীয়।

ह मूरा 'श्रदहिन्छ-नत्व(य' व्याह) नत्यत्र (मःस्न 'श्रकः') मध्यी महानाव्यकाञ्चन-कारहरू ১৯भ गोपारक गावरा निकारत। ऐराव वर्ष रुप व्यामनानिव थाव, व्याप्ट वा वासव, मव, रुकी या व्यव वा वासव पारवर्गरिक्षाः

রাজা এইরপে সেনাক সমন্ত নির্দেশ কবিয়া বলিলেন, 'আমার পুজের আগ্যন হেডু জেতুত্তব নগর হইতে বন্ধ পর্বত পর্যান্ত অষ্ট উসভঃ বিস্তারবিশিষ্ট একটা পথ সমতল করিয়া উহা স্থসজ্জিত করিয়া রাথ। পথ কিরূপে জলক্ষত হইবে, তাহা নির্দেশ করিবার জন্ম তিনি বলিলেন,

- ৭০১। নানাবিধ পুপা আর সঙ্গে ভার লাজ কর বিকিবণ পথে; মাল্যা নচন্দন বুলাও ছ'পাশে; অর্ঘ হন্তে লবে লোকে দাঁডা'ক যে পথে তিনি আসিবেন ফিরি।
- ৭•২। বিবিধ স্থবার কুস্ত এক এক শত †
 প্রতি গ্রামদারে লোকে করুক স্থাপন ;
 আসিবেন বিশ্বস্তর যে পথে এথানে।
- ৭০০। মাংস, পুণ, শঙ্কুলিকা;, কুলাব (যাহাতে হয়েছে মিশ্রিত মংগ্র) বাধ স্থানে স্থানে, আসিবেন বিশ্বস্তব যে পথে এখানে।
- ৭০৪। মৃত, তৈল, দধি, ক্ষীর, হ্বরা হ্বপ্রচ্ব, কন্দু ও তঙ্গপিষ্ট রাথ ছানে ছানে, আসিবেন বিশ্বস্তর যে পথে এখানে।
- १००। পাচক, মোদক, নট, নর্ত্তক, গায়ক,
 পাণিস্বরক্তত্ত্বণী
 র বাজায যাহারা,
 সম্রক্ষাদকগণ, য় মায়াকার আর, গ
 (ইম্রজালে করে যারা শোকাপনোদন)—
 কক্ক লোকের চিত্ত বিনোদন সবে,
 আসিবেন বিশ্বস্তর যে পথে এথানে ।
- ৭০৬ । বাজুক সকল বীণা, ভেরী ও ডিভিম ; বাজুক বিবিধ শ**থ,** বাষ্ণ্যযন্ত্র আর একমুথ মাত্র যার চর্মে আছোদিত।
- ৭০৭। স্বাস, পাণব, বীণা,\$ কুটুম্ব, ডিভিম---একসঙ্গে এ সকল উঠুম্ব বাঞ্জিয়া।

কিরপে পথ সাজাইতে হইবে, এইরপে রাজা তাহা আজা দিলেন। জুলক প্রমাণাতিরিক্ত ভোজন করিয়াছিল; সে তাহা জীর্ণ করিতে না পারিয়া সেধানেই প্রাণ-ত্যাগ করিল। রাজা তাহাব শবসৎকাবান্তে নগরে ভেরীবাদন ছারা তাহার জ্ঞাতিবন্ধ প্রভৃতি কোন উত্তরাধিকারী আছে কি না, জানিতে চাহিলেন; কিন্তু কাহাকেও পাইলেন না। কাজেই রাজাই তাঁহার সমস্ত ধন প্রাপ্ত হইলেন। অতঃপর সপ্রমদিনে সমস্ত লোক সমবেত হইল; রাজা মহাসমারোহে ও বহু অমুচরসহ জালীকে পথপ্রদর্শক করিয়া রাজ্বানী হইতে যাত্রা করিলেন।

[🕈] এক উপভ=২০ বস্তি যা ১২০ হাত।

⁺ মুলে 'মেরয়'-নামক এক প্রকার মদ্যেবও উল্লেখ আছে। ইহা সংস্কৃত ভাষায় 'মৈরেয়'।

[‡] শৃদ্ধু নিকা--একপ্রকার গোলাকার ভৈলপ্রষ্ট পিষ্টক ; ইহা ততুলচূর্ণ, শর্করা ও তিলের সংমিশ্রণ প্রস্তুত হইত।

S বিদুরপ**তিত** জাতকেব (৫৪৩) ৬•ম গাথার টীকা ডাইবা।

幹 মন্ত্রক – গন্তীরম্বরবিশিষ্ট আদদ্ধ যন্ত্রবিশেষ। 📲 নার্যাকার—এশ্রদালিক।

^{\$} মুলে 'গোধা পরিবদেন্তিক' আছে। গোধা ভবীণার ভার। কুট্র ও ডিডিম যে কি বন্ধ, ভাহা বুঝা বার না।

এই বৃত্তান্ত विশদকপে ব্যক্ত কবিবার জন্য শাস্তা বলিলেন :---

- ৭ ৮। শিবিদের হৃসজ্জিতা সে মহতী সেনা, জালী কুমায়কে কবি পথপ্রদর্শক, বঙ্ক পর্বতিভিমুখে কবিল প্রয়াণ।
- ৭০৯। ষষ্টবর্ষ বযসেব কুঞ্জর সকল কচ্ছবন্ধনের কালে গুণ্ড আকালিয়া ক্রোঞ্চনাদে আরম্ভিল করিতে বৃংহণ।
- ৭১ । আজানের ক্রতগামী ষোটক সকল আরম্ভিল ছেবারব। রথসমূহেব চক্রের ঘর্যবে কর্ণ হইল বধির। চলিতে লাগিল শিবিরাজের বাহিনী ধূলিজালে নভস্তল আব্যিত করি।
- ৭১১। গ্রহীতব্য বাহা তাহা গ্রহণে সমর্থা শিবিদের হুসন্জিতা সে মহতী সেনা. জানী কুমারকে কবি পথপদর্শক বহু পর্বতাভিমুখে করিল প্রথাণ।
- ৭১২। মহারণ্যে ক্রমে ডাবা করিল-প্রবেশ,
 নানাপুপ্রফলতক বয়েছে যেখানে
 বিস্তাবি বিটপজাল চাকিরা আকাশ।
 বছবিধ বিহস্তম করে সেধা বাস।
- ৭১০। ভূষিতা আর্ত্তর পুলে বনস্থলী যবে, বিবিধ বিচিত্রপক্ষ বিহুগোবা সেথা সবুর কুজনে প্রতিকুজনে সতত শ্রবণে স্থাব ধাবা করে ববষণ।
- ৭১৪। অহোরাত্র অবিবাস কবি পর্যাটন করিল সে দীর্ঘপথ অভিক্রম সবে , উপনীত হ'ল গিয়া সে রস্য আশ্রমে, যেখা বাদ্রা বিশ্বস্তর কবেন বস্তি।

মহাবাজপর্ক সমাপ্ত।

(><)

জানীকুমার স্থম্চলিন্দ সবোবরেব তীবে ক্ষাবার স্থাপন কবিয়া সেই চতুর্দশ সহস্র রথ আগমনসার্গাভিম্থে রাথাইলেন এবং সিংহব্যাত্মগণ্ডার প্রভৃতি তাড়াইয়া দিবার নিমিন্ত নানা স্থানে রক্ষী নিয়েজিত কবিলেন। গজাদিব ববে চতুর্দিক্ নিনাদিত হইতে লাগিল। তাহা ভনিয়া মহাসন্থ ভাবিলেন, 'শক্ররা কি আমার পিতার প্রাণবধ কবিয়া আমার অস্থসন্তানে এথানে উপন্থিত ইইল' ? তিনি মরণভয়ে ভীত ইইয়া মাজীকে লইয়া পর্কতে আরোহণ-পূর্বাক সেই সেনা অবলোকন করিতে লাগিলেন।

এই বৃদ্ধান্ত বিশ্বদর্শণে ব্যক্ত করিবাব হুন্ত শান্তা বলিলেন :—

৭১ । তুনি সে নির্দোষ ঘোষ	७ म (भरि वित्रस्व	পৰ্কতে করেন আরোহন ;
দীড়ায়ে সেপানে ভিনি	করেন উদিগ্ন চিত্তে	সে মহতী সেনা নিরীক্ষণ।
१३७। ''खन, नाजी रन मास्य	হথেচে উবিত অই	অতি ভয়কর কোলাহল :
ভুরগেব ক্লেবার্যের	विभिन श्टल्ह कर्ग ;	দেখা যার ধ্বহাঞ সক্ষ।

१३१। व्यवस्या वर्गारपवा यथा ক্ট ৰাজ্য বলি নানা, ৭১৮ ৷ ইহারাও দেইনপে,

বার বাব তীক্ষ শন্তে

ত্থাবদ্ধ করিণা জালে

কিংবা গর্ভে ফরিয়া পাতন বিদ্ধ করে বস্ত পশুগণ, ব্ধিবে মোদের প্রাণ: তুর্বল-ঘাতক এরা সবে:

বিনাদোষে নির্ম্বাসিত

হইয়াছি এই বনে ;

শক্রহন্তে পড়িলাম এবে।

ভাঁহাৰ কথা শুনিয়া যাদ্ৰী সেনাৰ দিকে অবলোকন-পূৰ্ব্বক অমুমান কৰিলেন যে, উহা छीशालव अभरक्षवरे मिना। जिनि बरामज्दक जायाम निवास जञ्च वनिलन,

৭১৯৷ কবিবে অনিষ্ট ডব, শক্রদন্ত বরগুলি

অরণতিব নাই ছেন বল ; উত্তপ্ত করিতে নারে স্বাহা কর্ম করে করে। একবাৰ করহ পার্ব ; এসেছে করিতে এরা আমাদের উদ্ধাব সাধন।

মহাসম্ব তথন শোক পরিহাবপূর্বক মাজীর সদে পর্বত হইতে অবতবণ কবিয়া পর্ণশালাদাবে উপবেশন কবিলেন।

এই বৃত্তান্ত বিশ্বক্লপে বুঝাইবার মন্ত শান্তা বলিলেন,

৭২০। পর্বাত হইতে অবতণি বিশ্বস্তর

বসিলেন গিয়া পর্ণনালাব ভিতর। বুঝিলেন, নাই কোন ভরের কারণ; করিলেন চিত্তের দূততা সম্পাদন।

ঠিক এই সময়ে সঞ্জয় ভাঁহাব মহিষীকে সম্বোধন কবিয়া বলিলেন, 'ভিদ্ৰে পৃষ্তি, আমরা সকলে একদজে গেলে মহাখোকোচ্ছাদ হইবে; অভএব প্রথমে কেবল আমি যাইব; यथन वृद्धित्व त्य, जामवा ब्लाक ज्ञाननभूर्वक छेलविष्ठे इहेग्नाहि, जूमि ज्यन वह जञ्जहव লইয়া সেধানে যাইবে। অনম্ভব ফিয়ৎকাল অভিবাহিত হইলে জালী ও ভুফা যেন ষায়।" ইহা বলিয়া তিনি রথখানি ফিরাইয়া আগমনমার্গাভিমুখে বাথাইলেন এবং স্কন্ধাবার-বন্দাব জন্ম স্থানে স্থানে প্রাহ্বী নিয়োজিত কবিয়া অলম্বত গজক্ষজে আবোহণপূর্বক পুজের নিকটে গমন করিলেন।

এই বৃত্তান্ত বিশদরূপে ব্যক্ত করিবার জন্ত শান্তা বলিলেন,

৭২১। ফিরাইরা দিশা বর্ণ, সন্মিবেশি সেনা স্বন্ধাবাব-রক্ষাহেতু চলিলেন পিডা দেখিতে পুত্রকে, যেখা অরণ্যে একাকী বসতি করেন তিনি।

গঞ্জম্ম হ'তে १२२ । অবতবি, এক অংস উত্তৰ আগ*মে* আববিদ্যা যান তিনি, কৃতাপ্ললিপুটে, অমাত্যগণেৰ সমে, পুত্ৰে পুনৰ্কাৰ

বাছপদে অভিযিত করিবাব আশে।

৭২০: দেখিলেন, মনোহণ্মপু পুত্ৰ ভাব আছেন আসীন সেই পর্ণশালা-ঘাবে শান্তচিত্তে গানসগ্ন ; জীমুখমণ্ডলে উদেগের, তালস্কান চিহ্নমাত্র নাই।

৭২৪। আসিছেন পিন্ডা, ব্যগ্র দেখিতে পুত্রকে, হেবি ইহা সাজী-বিশ্বত্তৰ ছুই জনে প্রভূত্যগ্রমন কবি বন্দিলেন উায়ে।

৭২৫। ৃস্থাপিরা মন্তক মাদ্রী যন্তরের পায়ে কবিলা প্রণাম তাঁরে; বলিলা, 'ঠাকুর, মাদ্রী আমি, সুষা ডব; প্রণমি চরণে ।" পরম্পর আলিজন কবিয়া ডখন বুলাইলা হাত একে পিঠে অপরেব।

ক্ষিৎক্ষণ বোদন ও পবিদেবনেব পৰ শোক কথঞ্ছিৎ প্রথমিত হইলে সম্ভয় পুত্র ও পুত্রবধুর সঙ্গে প্রীভিসম্ভাষণ কবিতে বা গিলেন ঃ—

হ২৬। সুশল ত, বৎদগণ ? উম্লু পেয়ে প্রতিদিন ৭২৭। দংশমণা দাদি কীট,

ব্যাহ্রাদি হাপদ কড়ু

শারীরিক, থানসিক নাঁচাও ড গ্রাণ হেখা ? সরীস্থগণ আব কোনরগ অহথ ত নাই ? ফলম্ল পাও ত দদাই † ডড বেদী নাই ত এখানে ? কোনুরূপ এ ভীষ্ণ যনে †

পিতাৰ প্ৰশ্ন ভনিষা মহাস্থ বলিলেন,

৭২৮। কোনরূপে হস্টেস্টে জীবন যাপন করিভেছি হেথা মোবা। উপ্তবৃত্তি দারা জীবিকানির্বাহ, দেব, বড ছুংথকব।

কবেনা ত উপদ্ৰব

৭২৯। অন্বকে দুসন ক্ষবে সাইখি বেমন দারিস্তাও, মহাবাজ, দমে সেইকপে অধনকে , দর্শ তার করে চ্বমার। আমবা অধন এবে, ভাই অপগত হইয়াছে আমাদের দস্ত, দর্শ বত।

१७०। হযেছি যে কৃশ সোরা, কারণ তাহাব
দীর্ঘকাল অদর্শন মান্তাব পিতার।
হইয়াছে নির্বাসিত অরণ্যে যাহারা
ভাগক্ষক থাকে সদা শোক তাহাদেব।

অন্তর বিশ্বস্তব নিজের পুত্রকন্যাব সংবাদ লইবাব জন্ম আবার বলিলেন:--

৭৩১। দায়াদ ভোমার যারা – জালী, ক্ফাজিনা—
অপূর্ণ রহিল, হার, বাঞ্চা যাহাদের,
পড়েছে ভাহাবা এবে মহাক্রুর এক
রান্দণেব হাতে, পিতঃ , লযে গেছে সেই
টানিয়া ছন্তনে, গরু টানে লোকে যথা।
৭৩২। অলপ্রী-গর্ভজাত সেই শিশু হুটা

আছে কোথা, বল যদি জানা থাকে তব। সর্পদষ্ট মানবের মত আমি এবে , সহত্তরদানে বক্ষ জীবন আমার।

मध्य रिलालन,

৭০০। ধন দিয়া প্রাহ্মণকে ভালী ও কুফার করেছি নিজ্ঞায়, কোন ভয় নাই আর। ইহা শুনিয়া সহাসত্ত আখত হইলেন এবং পিতাকে প্রীতিসম্ভাষণ করিলেন :—

> ৭১৪। কুশল ত ভব, পিতঃ ? । পিভাব, নাডাব নোব । হ

শৰীর ভ আছে ব্যাধিহীন , হয় নি ভ দৃষ্টিশক্তি ফ্টাণ ?

বাজা বলিলেন.

৭০০। কুশ্য আমার, খংস ; পিতান, মাডান তব শরীর বয়েছে ব্যাধিহীন ; হয় নি ক দৃটিশতি শীণ।

यशमप दलितन,

৭৩৬। যানধাহনাদি তব হান্তা ভ নমৃদ্ধ ? বর্ষে কার্যাসম আছে ড সবল ? পর্মাস ড যথাবালে জল ? त्राका दलिएनन,

৭৩৭ । বানবাহনাদি সোর কার্যাক্ষম ররেছে সকল ; বাজ্যন্ত সমুদ্ধিশালী ; বর্ষে মেঘ যথাকালে জল।

পিতাপুজে এইরপ কথোপথন কবিভেটিলেন; এদিকে পৃষ্তী ভাবিলেন, "এভক্ষণ তাঁহারা শোকসংবরণ করিয়া উপবিষ্ট হুইয়াছেন।" ইহা স্থিব কবিয়া ভিনি বছ অম্চর্দহ পুজের নিকট গমন করিলেন।

এই বুণ্ডাত বিশ্বরূপে ব্যক্ত করিবার জগ্ন শান্তা বলিলেন,

- ৭০৮। পিতা আর পুত্র যবে কথোপকথন কবিতেছিলেন হেন, অনাবৃত পদে পদত্রশ্রে সিরিদ্বারে দিলা দর্শন রাজার নন্দিনী—বিষন্তরের জননী।
- ৭৩৯। আসিছেন মাতা, ব্যগ্রা দেখিতে পুত্রকে হেরি ইহা মাজী, বিষম্ভর ছুইজনে প্রত্যুদ্ধমন কবি বন্দিলেন তাঁবে।
- ৭৪০। স্থাপিয়া সম্ভক মাদ্রী খাগুড়ীব পায়ে করিলা প্রণাস ডাঁরে; বলিলা, "ভোমার পুত্রবধু মাদ্রী, মা গো, প্রণমে চবণে।"
- १৪১। আছেন বাঁচিয়া মান্ত্রী, দেখি দুর হ'তে কুমার, কুমারী ধার অভিমুখে তাঁর কান্দিতে কান্দিতে, ধায়,গোবংস যেমন, দেখিতে সে পায় যবে আনিতে মাতাতে।
- ৭৪২। দুর ছ'তে দেখিগেন মালীও যথন নির্কিলে রখেছে তার অঞ্চলের ধন, ভূতাবিষ্টাবংক তিনি কাঁপিতে কাঁপিতে পড়িলেন ধরাতলে সংজ্ঞা হারাইয়া। তান ছ'তে ক্ষীরধারা ছুটয়া তাঁহাব পড়িল মুর্চিহত শিশু ছুইটীর মুখে।†

এই সময়ে পর্বভসমূহে নিনাদ গুনা যাইতে লাগিল; পৃথিবী কাঁপিয়া উঠিল; মহানম্ম সংক্র হইন, গিরিরাজ হুমেল তাহার মন্তক অবনত কবিল,—ষট্কামাবচব দেবলোক এককোলাহলময় হইল। দেবুবাল শব্ধ দেখিলেন, 'ছয় জন ক্ষজ্রিয় সাম্বচর মূর্চ্ছিত হইয়া-ছেন; তাঁহাদের মধ্যে এক জনেরও শক্তি নাই যে, উঠিয়া অপরের দেহে জল সেচন করিতে পাবেন। অতএব এই সময়ে পুক্রবৃষ্টি বর্ষণ কবা আবশ্রত।' ইহা স্থিব করিয়া ষেধানে সেই ছয়জন ক্ষজ্রিয় সমাগত হইমাছিলেন, তিনি সেধানে পুক্রবৃষ্টি বর্ষণ কবাইলেন; যাহাবা ভিজিতে ইচ্ছা করিল, ভাহারা ভিজিল; যাহারা ভিজিতে ইচ্ছা করিল না, ভাহাদের শরীবে এক বিন্দু জলও ভিষ্টিল না, পদ্মপ্রোপরি পতিত জলের ন্যায় গড়াইরা চলিয়া গেল। কাজেই সেই বর্ষণ পদ্মবনে পডিত বর্ষণেব মত হইল। ক্ষজ্রিয় ছয় জন সংজ্ঞা লাভ করিলেন, জ্ঞাভিগণের উপরে পুক্র বর্ষণ এবং ভ্রুন্সন ইভ্যাদি আশ্রুগ্জনক কাজে দেখিয়া সমাগভ জনসক্ষ বিশ্বয় প্রকাশ করিতে লাগিল।

মূলে "বারণীব পবেষতি" আছে। বাকণী-সম্বন্ধে এই জাতকের ১২০ম গাধার টীকা এটবা ।

[†] টিকাকাব বলেন, প্রথমে মাজী মুর্চিতা হইলেন; ভাহার পব কুমাব, কুমারী, বিশ্বস্তর, সম্ভন্ন, পূবতী এবং শ্রাহাদের অনুচরগণের মুক্ত হিল। ক্ষীরধারা না ছুটিলে শিশুদ্রহীয় কুমাব স্থান শুদ্র শুদ্ধ বহিল।

वहे वृद्धां विनानकर्थ वर्षनी क नियान कक मांछा विनालन,

৭৪৩। সমাগত জাভিগণ হইলেন যবে, শুনা গেল চতুর্দ্দিকে কাঙ্গণ্য-নির্ঘোষ ; নিনাদিত হ'ল গিরি ; কাঁপিল মেদিনী।

৭৪৪। জাতিগণসহ যবে রাজা বিশ্বস্তর হইলেন সম্মানিত, জলদ তথন অন্তুত পুষ্করবৃষ্টি করিল বর্ষণ।

৭৪৫,৭৪৬। নপ্তা, নপ্তা, পুত্র, সুষা, সম্ভয়, পৃষ্ঠী
একত্র মিলিত যবে হ'লেন আবার,
দেখি তাহা পুলকিত হ'ল সর্বজন।
রাজ্যবাদী প্রজা নব হয়ে সমবেত
কর,যুড়ি, উচ্চৈঃম্বরে কাঁদিতে কাঁদিতে
মাদ্রীকে ও বিষম্ভরে যাচে সবিনয়ে,
"রাজত গ্রহণ কর; তোমরা ভু'জন
ইখবী, ইখর হও মোদের অবার।"

ইহা গুনিয়া মহাসত পিতাব সঙ্গে আলাপ করিতে কবিতে বলিলেন,

৭৪৭। কবিলাম বর্ণাধর্ম বাজত যথন, পৌরজানপদগণসহ মিলি মোরে করিলেন নির্ব্বাসিত নিজেই আপনি।

সঞ্জয় তথন পুত্রের নিকট ক্ষমা পাইবার জন্ত বলিলেন,

৭৪৮। শিবিদের কথা গুনি, বিনা অপবাধে, রাজ্য হতে নির্বাদিত করিয়া তোমায় হ'য়েছি হুফুতকারী আমি, বংস, অতি।

चनस्वत्र निरक्षत्र ष्ट्ःथर्द्रगार्थ जिनि चारात्र करितनन,

৭৪৯। পিতার, মাতার ছ:খ, ছ:খ গুগিনীর যে কোন উপায়ে—কবি প্রাণাস্ত পর্যান্ত — করেন সাধুরা দুব। লোকধর্ম এই।

ষট্কজিয়থও সমাপ্ত

(30)

বোধিসত্বেব বাদ্বত্ব করিবার ইচ্ছা ছিল; কিন্তু ভাহা প্রকাশ কবিলে পাছে ভাঁহাব গৌরব নট হয়, এজন্ত এভক্ষণ ভাহা বলেন নাই। এখন তিনি বাজার প্রস্তাবে সম্মতি দিলেন। ভাঁহার সমতি জানিতে পাবিয়া সহজাত * সেই ষষ্টিসহম্র অমাত্য এক সঙ্গে বলিলেন,

^{१৫•} (ক) স্নানের সময় এই ; কর, মহারাজ, ধূলির ঝলিকা ধৌন্ড গাত্র হ'তে তব।

মহাসন্ত বলিলেন, "কণকাল অপেক্ষা কব"। তিনি পর্ণশালার অভ্যন্তবে গিয়া ঋষিবেশ ভাগি করিলেন এবং ভাহা এক পাশে রাথিয়া দিলেন, অভঃপর বাহিবে আসিয়া বলিলেন, "এই স্থানে আমি সার্দ্ধ নব মাস শ্রামণ্যধর্ম পালন কবিয়াছি; এগানেই পারমিভার পরাকাঠা

^{*} নম্পতি—ঘাঁহারা তাঁহার সঙ্গে এক দিনে ভূমিষ্ঠ হইরাছিলেন।

লাভ কবিবার জন্ম দানদারা পৃথিবীকে কম্পিত করিয়াছি।" ইহা বলিয়া ভিনি ভিনবাব পর্বশালাটী প্রদক্ষিণ কবিলেন এবং উহাকে পঞ্চাঙ্গে * প্রণাম করিয়া অবস্থিত হইলেন। অনম্ভব ক্ষৌব্নকাব প্রভৃতি উপস্থিত হইয়া তাঁহাব কেশ শ্মশ্রু কাটিয়া ছাটিয়া স্থবিম্বস্ত করিল। ভিনি তথন সর্বাভবণ-ভূষিত হইয়া দেবরাজের স্থায় বিরাজ করিছে লাগিলেন। অতঃপর নকলে তাঁহার অভিযেক সম্পাদন করিলেন। এই জন্মই কথিত হইয়া থাকে যে,

> ৭৫ • (৭) করি মান বিষম্ভর ধুইলা তথন সৰ্বাঙ্গ হইতে সৰ বান্তিকা ধূলির।

মহাসম্বের তথন মহতী বিভূতি হইল; তিনি যে দিকে দৃক্পাত কবিলেন, সেই দিক্ই কম্পিত হইল। মুখমদলিকেরা 🕆 স্বস্তিবচন পাঠ করিলেন, যুগপৎ সমস্ত ভূর্যাধ্বনি হইল, মহাসমুদ্রের কুক্ষিতে বজ্রধ্বনিবৎ শব্দ শুনা গেল; অমুচরেরা হস্তিরত্ব সাজাইয়া আনিল; ‡ তিনি কটিদেশে উৎক্রষ্ট থড়গ বন্ধন করিয়া হস্তির্জে আরোহণ করিলেন; অমনি তাঁহার সহজাত ষষ্টিসহম্র অমাত্য সর্বালম্বারে বিভূষিত হইয়া তাঁহাকে বেষ্টন করিয়া দাঁড়াইলেন। লোকে তথন মাজীকেও ন্ধান করাইয়া ও সাজাইয়া মহিষীর পদে অভিষিক্ত কবিল, অভি-যেকেব পর তাঁহার মন্তকে অভিষেকোদক প্রোক্ষণ করিল এবং "বিশ্বস্তব ভোমাকে পালন কর্মন" এই বলিয়া আসীর্বাদ কবিল।

এই বুডান্ড বিশদক্ষণে ব্যক্ত কবিবার জন্য শান্তা বলিলেন,

৭০১। ধৌতশিবা, গুচিবস্ত্র সর্ব্বান্তবণ্মণ্ডিত

বিখন্তর করিলেন গজে আরোহণ;

বান্ধিলেন কটিদেশে কোষসহ অসি এক,

হুগঠিত, হুশাণিত, অরাতি দমন।

र्वंदर् १

ছিল সহজাত তার যত জেতুদ্ররে

পরমহলরকার

সে ষষ্টি সহস্ৰ যোধ

ে বেষ্টি রধিবরে এবে আনন্দিত করে।

160

সমাগভা হন্দ্ৰ সেখা শিবিক্সাগণ

শাদ্রীকে করার স্নান ,

*रान मरव, "विष*स्चव

নিরস্তর যতে তব কমন পালন।

জালী, কুঞা, গুইমনে

করে যেন প্রাণপণে

পিভার, মাতার সেবা ভক্তি-সহকারে ,

ভূপাল मश्चन्न(७) एएन

আজীবন অমুক্ষণ

সঙ্গেহে করেন রক্ষা, হুগাত্তি, ডোমারে।"

৭৫৪। প্রতিষ্ঠা পাইয়া পুনঃ,

শ্বরি পূর্বর দ্ব:খ ক্লেশ যড

রম্য সেই গিরিব্রজে

উৎসবে হইল সবে রভ।

৭৫৫ | প্রতিষ্ঠা পাইয়া এবে

পুত্রকন্তা পাইয়া আবার

শারি পূর্ব্ব ছংগ পতি লভিলেন আনন্দ অপার।

পূর্ব্ব ঘুঃখ করিয়া স্মরণ

পুত্ৰকন্তাদহ গত্নী

হন ঐতিসাগবে মগন।

[🛊] প্রকণভিটুটিভেন'। লগাট, হাই কমুই, কটিদেশ, মুই জারু ও মুই পা দিয়া ভূমি ভার্শ করিয়া থাকা।

[🛊] মহাজন্ম-জাতকেও (৫০১) এই শব্দটী পাওয়া গিয়াছে। ষাহারা স্বন্ধিবাচন করে ভাহারাই মুখ-মদ্বলিক।

[🛨] চফ্র, হন্তী, অশ্ব, মণি, খ্রী, গৃহপতি ও পরিনায়ক, এই সপ্তবত্ন সার্বিভৌন্ত-জ্ঞাপক। সুলেপচ্চয়ং নাগং" चांछ। निकाकांत्र वरमम, 'चाउरमा कांठ मिवरम উপ्रज्ञः रूथिनांगर।' 'अलाग' এখানে विदामरवांगा: यारा হুইতে ভরের কারণ নাই, এই অর্থে গ্রহণ করা যাইতে গারে।

নিছে এইরূপ প্রীতি লাভ করিয়া মান্ত্রী জালী ও ক্ষাকে বলিলেন,

৭৫৭। প্রাহ্মণ লইয়া যবে

গিয়াছিল তো'দিগতে

আবার ভোদেব মুধ করিতে ধর্ণন ক্রেছিমু এই ব্রভ স্থামি রে ধারণ :---

অহোরাত্রে একবার

আমার ছিল আহার .

অনাযুত ভূমি নিতা ছিল বে শর্ম ৷

এত কষ্টে এতদিন যেপেছি জীবন।

সে ব্রত করেছে দান স্থফল আসায়; 1641

পাইবা ভোদের দেখা হান্য জুডাব।

মাতার, শিতার পুণ্যে

ভোরা যেন চিরদিন

যাপিস্ জীবন হবে ; সঞ্জয় ভূপাল

কবেন ভোগের যেন রক্ষা চিরকাল।

জনক তোদের আর আমি, বৎসগণ, 900

करत्रिह रव वर्धकिकिर भूगाव ज्यक्त न,

দেই সভাবলে যেন

হ'স মুইজনে ভোরা

অজর, অসর, সদা ফল্যাণভাজন।

পৃষ্টী দেবী ভাবিলেন, "এখন হইতে আমাব পুত্রবধূ উৎক্লষ্ট বস্ত্র পরিধান কবিবেন এবং উৎকৃষ্ট আভবণ ধারণ কবিবেন।' এই উদ্দেশ্যে তিনি মনোমত বল্ল ও আভবণে পূর্ণ ক্রিয়া মাজীব নিকট একটা পেটিকা প্রেরণ করিলেন।

এই বুড়ান্ত বিশদরূপে ব্যক্ত করিববৈ জন্ম শান্তা বলিলেন,

१७०। कार्नामिक, क्योग+, व्याव'क्योरव्य-जिविध, কুটুম্বৰ প্ৰভৃতি অনেক দেশজাত বহু বস্ত্ৰ কৰিলেন খাণ্ডটী প্ৰেৰণ বধুর নিমিত্ত ৷ ডাহা কবি পবিণান বারণ করেন যাক্রী শোভা অনুপনা।

৭৬১। কেযুর, অফদা, কোম, হুচারু মেথলা (মণিতে খচিত যাহা)—বঙ্গ এ সকল কবিলা প্রেরণ প্রেরব্ব নিকটে । ২ইয়া মণ্ডিত এই সব আন্তরণে ধারণ করেন মাত্রী শোভা অনুপমা।

৭৩২। রত্ময় ত্রৈবের,‡ কেযুর, কৌম-আদি অভিরণ নানাবিধ খত্র মেহভরে कविना ध्यत्रन পুদ্রবধূর নিফটে। হইয়া মুভিভ দেই সৰ প্ৰসাধনে ধারণ করেন মাজী শোভা অসুপমা।

৭৬০ ৷ বিবিধ বর্ণের মণিঘারা হুগঠিত মুথযুম উন্নতাদি 🕉 ২ 🖎 মেহভরে

[°] শৌন—অতনী প্রভৃতি উভিদের তম্ভরা চ (linen)। কুটুম্বর-দম্মনে এই গণ্ডের ম 'মনন-চাভ্যের 🏜 শ সাধার (৩৩ শ পুঠ) পদিন্তিক। এইবা ।

^{† অবদ} – বন্দ। কৌম — টিকাকারের মতে ইহা গ্রীবাঞ্ডদাধন বিশেষ — চিক বা necklace

[🗜] থৈবেদ বোধ হয় হার বা ডৎসদৃশ কোন গ্রীবাপ্রসাধন। কেযুব ও দেীম পুনরুক্তি নাত্র।

[🎍] মুখ্যুস —টাকাকারের মতে ইয়া "নলাটতে তিলকমালাভরণং"। সি থির অনুক্রণ কিছু কি ? 'উরত' শিবের জোন ব্যাঘা। নাই। 'নধে'র সহিত ইহার জোন সম্বন্ধ আছে কি না, তাহা বিবেচ।।

ফরিলা প্রেবণ পুত্রবধ্র নিকটে। হইরা মণ্ডিত সেই সব আভরণে ধারণ করেন মান্ত্রী শোভা অমুপমা। উদ্যট্টন, বিশ্বস্ক, পালিপাদ আর হ্বর্ণরজভ্ময় চারু চন্দ্রহার করিলা প্রেরণ ছঙ্গা বধুর নিকটে। হুইয়া মণ্ডিত সেই সব আভরণে ধারণ করেন মাত্রী শোভা অনুপমা।* ৭৬৫ ৷ পুত্রবদ্ধ, পুত্রহীন সর্ব্ধ আভরণ—† যেধানে যে থাটে তাহা করি পরিধান ধবিণ করেন মাদ্রী শোভা অমুণমা— वित्रांट्य नन्मनशास्त्र एमयक्या (यन । ৭৬৩। ধৌতশিরা, গুচিবন্ত্রা, ভূষণমণ্ডিতা

রাজপুত্রী সাজীদেবী কবিলা বিরাজ, विवास्य जिमिव-शास्त्र विद्यासदी यथा।

বিঘাধরা রাজপুত্রী বিরাজেন এবে চিত্ৰলতাবনজাতা স্বৰণ কদলী मशैत्र-हिल्लांक इनि वित्रांक रयभन। ‡

৭৬৮। বিচিত্ৰ বসন জাব আন্তবণ পৰি विश्वांदर्भा 💲 भाजी एनवी मक्ष्रदेशन वर्षि. মনে হয চিত্ৰপক্তা পঞ্চিণী বা কোন মানুধী-বিগ্রহ ধরি বিচরে আকাশে।

৭৬৯। শক্তি-শরাখাত সহ্য করিতে সমর্থ নাতিবৃদ্ধ মহাকার দীর্ঘনন্ত এক কুঞ্জর তাঁহার তরে হইল আনীত।

৭৭০। শক্তিশরাযাত সহা করিতে সমর্থ নাতিবৃদ্ধ মহাকায় দীর্ঘদন্ত সেই গভন্ধকো করিলেন মান্ত্রী আরোহণ।

এইরপে. যাজী ও বিশ্বস্তর উভয়েই মহাস্মাবোহে রন্ধাবাবে গমন কবিলেন। মহাবাঞ্জ সঞ্জয় ভাদশ অক্ষোহিণী সেনাসহ একমাস কাল পর্বতে ও বনে আমোদ করিলেন। মহামত্ত্বের তেজে কোন হিংল্র পশু বা পশী কাহারও ক্ষতি কবিল না।

 ^{&#}x27;উদ্ঘট্টন' বোধ হয এমন কোন আভরণ, যাহা পরিরা চলিবাব কালে ঝুমুর ঝুমুর শব্দ হয়। 'গিজমক' কিবিণী कि । যদি তাহা হয়, তবে ইহা কটিদেশের প্রসাধন। 'পালিপাদ'---এক প্রফাব পাদপ্রসাধন-- মুপ্র কি ? মূলে চক্রহারের পরিবর্জে 'মেথল' আছে। টাকাকার বলেন, ইহা স্বর্ণরজভ্মর। ৭৬১ম গাখাতেও মেখলার উল্লেখ আছে।

^{় 🕂} কোন কোন আন্তরণ স্ক্রন্থাবা গ্রন্থিত হয়, যেমন মুক্তাহাব ইত্যাদি। কেযুববলয়াদি স্ক্রহীন।

[🕽] চিত্রলতা শক্রের একটী প্রমোদোদ্যানের নাম। মূলে 'বিস্বাধরা' পদের পরিবর্ছে 'দত্তাবরণসম্পন্না' আছে। দস্তাবরণ=অধর ও ওঠ। ইহা হইতে বিষের কোন পরিচ্য পাওয়া যায় নাঃ কিন্তু টীকাকার বলেন, देश 'विषयनमिद्रमिह पछ।वद्रपिह ममद्रोगछ।'। वख्रु वाधा हेशे हेहिर ।

^{🕝 🤰} মুলে 'নিগ্রোধণন্তবিম্বোট্ঠী' আছে। বোধ হয় ইহা 'নিগ্রোধণক্রবিম্বোট্ঠী' হইবে, টাকাতেও এই পাঠ ধরা হইছাছে। ওঠেব বর্ণ নিগ্রোধ-(ভগ্রোধ, বট) পক্ষের (ফলের) বর্ণের ভার এবং বিষেব বর্ণের ভাষ ।

এই বৃত্তান্ত বিশদহপে বুঝাইবাৰ জন্ম শান্তা বলিলেন,

৭৭১। সহাতেন্তা বিষম্ভব ; প্রভাবে তাঁহার, যত পশু সে অরণ্যে করিত বসতি হুবিল না কোনরূপ অনিষ্ট কাহার(৩)।

৭৭২। সহাতেমা থিখন্তর , প্রভাবে তাঁহার, যত পক্ষী সে অরণ্যে করিত বসতি, করিল না কেহ কা'ব (ও) হিংসা কোনরূপ।

৭৭৩। যত পশু সে অরণ্যে কবিত বস্তি, সমবেত একস্থানে হইল সকলে, চলিলেন বন ছাড়ি বাল্য-অভিমুধে শিবিব পালক বিষম্ভর যে সময়।

৭৭৪। যত পক্ষী সে অরণ্যে কবিত বস্তি,
না কবে সধুব বব আব তারা, হায়,
গোলেন অবণ্য ছাডি রাজ্য-অভিসুধে
শ্বিবির পালক বিয়ম্ভর যে সময়।

গণ। যত পশু সে অরণ্যে কবিত বস্তি লা করে মধুর রব আর তারা, হায়, গোলেন অরণ্য ছাত্তি রাজ্য-অভিমুখে শিবির পালক বিশস্তব যে সমষ।

৭৭৬ ३ থত পক্ষী দে অবণ্যে কবিত বস্তি কবে না ক আর তারা মধুর কুজন, গেলেন অবণ্য ছাত্তি রাজ্য-অভিসুখে শিবির পালক বিবস্তব যে সময়।

নরেন্দ্র সঞ্চয় একমাস আমোদ-প্রমোদে অভিবাহিত কবিয়া সেনাপতিকে আহ্যানপূর্ব্বক বলিলেন, "ভন্ত, আমরা বহুদিন বনে কাটাইলাম; আমার পূব্র যে পথে হাইবেন,
ভোমরা ভাহা স্থাজ্জত কবিয়াছ কি?" সেনাপতি বলিলেন, "হাঁ, মহারাজ; এখন
সামাদের প্রতিগমনের সময় উপস্থিত হইয়াছে।" তখন সঞ্চয় বিশ্বস্তবকে এই সংবাদ
সানাইলেন এবং সেনাসহ রাজধানীব অভিমুখে যাত্রা করিলেন। বঙ্কগিরির অভ্যন্তর হইতে
জ্বেত্তর নগব পর্যাস্ত যে ষ্টি যোজনদীর্ঘ পথ স্থাজ্জত হইয়াছিল, মহাস্থ ভদবলম্বনে
মহাস্মারোহে এবং বহু অমুচরসহ প্রস্থান কবিলেন।

এই তৃতান্ত বিশদরূপে ব্যক্ত করিবার জন্য শাস্তা বলিলেন,

৭৭৭। বিশ্বস্তব এতদিন ছিলেন যেখানে, সেথা হ'তে প্লেত্ত্বৰ নগৰ পৰ্যন্ত বিচিত্ৰ যে রাজমার্গ ছিল হংশেভিত, হল নমাবৃত ভাহা কুহুমান্তরণে।

। বদ । সে ইটিসহত্র যোধ, মনোহরবপু, চৌধিকে যিবিল আসি বাজা বিবস্ততে, যথন অরণ্য ছাভি চলিলেন ভিনি।

৭৭৯। পুর্ছী, বুমাব, বৈশু, ব্রাহ্মণ সকলে চৌদিকে ঘিরিল আদি রাজা বিষয়েরে অধন অরণ্য ছাডি চলিলেন তিনি।

শংক্ত প্রক্রিক কর্মান কর্

৭৮১। করোটিফ,[©] চর্মধর,† থজাবর আর আবৃত বিচিত্র বর্ণের লক্ষ লক্ষ যোধ অব্রে অগ্রে চলে সবে, বিশস্তব হবে জেতুগুব-অভিমুখে কবেন প্রয়াণ

বাজা ছুই মাসে বৃষ্টিযোজনদীর্ঘ পথ অভিক্রেম ক্রিয়া জেফুডর নগবে উপস্থিত হুইজেন এবং অলম্বত নগরে প্রবেশপূর্বক প্রাসাদে অধিবোহণ ক্রিলেন। এই বুদ্তান্ত বিশদরণে ব্যক্ত করিবার জন্ত শান্তা বলিলেন,

> ৭৮২। অনেক প্রাকার আর ভোরণে শোভিড অল্পানে পরিপূর্ণ, নৃত্যঙ্গীভোৎসবে সভত আনন্দমন্ন রম্য রাজপুরে অবশেষে উপনীত হইকেন ভারা।

৭৮০। শিবির পালক বিশ্বস্তর যে সময় ফিরিলা নগরে, পৌষ-জানপদ্ধণ অপার আনন্দ সভি হ'ল সমবেত।

৭৮৪। থনদাভা বিশ্বস্থব এসেছেন দিরি, শুনি ইহা বস্ত্রসঞ্চালন থাবা সবে সনেব আনন্দ আজ করে বিজ্ঞাপন। ভেরী বাজাইবা ভারা জানান্ন সকলে, 'হইন বড়নমুক্ত সর্বসম্ব এবে।'

মহাবাদ্ধ বিশ্বস্তবের আদেশে বিড়াল পর্যান্ত সমস্ত প্রাণী বন্ধনবিস্তুত হইল। তিনি বে দিন নগরে প্রবেশ করিলেন, সেই দিনই প্রত্যুষকালে ভাবিতে লাগিলেন, 'আমি ফিবিয়া আদিয়াছি তিনিয়া কাল, রাজি প্রভাতা হইলেই, যাচকগণ আগমন করিবে; আমি ভখন ভাহাদিগকে কি দিব ৮' তাঁহাব প্রই চিন্তাব প্রভাবে ভংকণাৎ শক্রের আসন উত্তপ্ত হইল; শক্র চিন্তা করিয়া ইহার কারণ বুঝিতে পাবিলেন; অমনি ভিনি, মহামেঘ হইতে বেমন বারিবর্ষণ হয় সেই ভাবে, রাজভবনের প্রোবর্তী ও পশ্চাদ্বর্তী স্থানগুলিতে কটিপ্রমাণ এবং সমস্ত নগরে জাহপ্রমাণগভীব সপ্তরত্ব বর্ষণ ক্ষাইলেন। পর্বিন মহামন্থ, যাহাব গৃহের প্রোবর্তী ও পশ্চাদ্বতী স্থানে যে রত্বর্ষণ হইয়াছিল, ভাহা ভাহাকেই দেওয়াইলেন, এবং অবশিষ্ট ধন আহবণপ্রকি অগ্তহে পভিত ধনের সহিত কোঁগুগারে নিন্দেপ ক্রাইলেন। অনস্তব তিনি যথাপ্র্ব নিত্যদানে প্রস্ত ইইলেন।

এই যুগুত্ত বিশদকণে ব্যক্ত করিবাব জন্ত শাস্তা বলিলেন,

পদ । শিবিরার বিষম্ভর প্রবেশিলা নগরে যথন
থা হতে দেবরান্ত করিলেন স্থবর্ণ বর্ষণ ।
পদ । অত:পর বছ দান করি মহাপ্রাক্ত বিশ্বন্তর
মহাতে তিনিবে গিয়া লভিলেন জনম আবার ।

বিশ্বন্ধরবর্ণনা সমাপ্তা।

সমবধান :—খান্তা গাধানয়প্রপ্রতিষ্ঠিত বিশ্বস্তর্বৃত্তান্ত হাবা ধর্মদেশনপূর্বক এইবাপে আতক্যের সমবধান ফলিলেন :—ভথন দেবদন্ত ছিল অকুক ; চিঞ্চা মাণবিকা ছিল অমিত্রভাপনা ; ছদ্দক ছিলেন সেই চেতপুত্র ; সারিপুত্র ছিলেন অচ্যুত তাপস ; অনিক্রম ছিলেন শক্র , মহাবাল গুদ্ধোদন ছিলেন সম্রয় নবেন্দ্র ; মহাযাগা ছিলেন পৃষ্ঠী দেবী ; বাহল-মান্তা ছিলেন মান্ত্রী , রাহল ছিলেন জানী কুমার ; উৎপলবর্ণা ছিলেন কুফাজিনা ; বুদ্ধের অনুচরের। ছিলেন জাভফবর্ণিত অল্লান্ত লোক এবং আমি ছিলাম বিশ্বস্তর।

^{*} বাহাদের মন্তকে করোটের আকারবিশিষ্ট শিরন্তাণ (helmet) পাকে। † চর্মবর—ঢালী।

নিৰ্ঘণ্ট

অহাশিক ১৫১ यकोर्डि (शर्व) १७ ध्यक्त्रद्दी ३८ व्यक्तिय (= मिंबना) ७२२ थकून (⇒षादर्शे) ७१९ অংহাল (—অকরকট) ৩৮১ खद्र ((स्म्) ३४४, ३११, २>४ অঙ্গতি (রাজা) ১৫৬ खन्नम् (ध्वनक्षेत्र-विटन्स) हर*र* অঙ্গব্ধিক ১৪৮ অলিরা (কবি) ৭৩ यक्रू विमान २२२ व्यक्तिक २६४ অচ্যুত (ডাপ্স) ৩৭৮ অচ্যত (হস্তী) ১৮ প্রস্থাত্তগক্ত ১৩ বজ্খবিক দান ৩১৯ অতিদীর্ঘাদি দোব (ধাত্রীর) ২, ৩০৮ অতিয়ৰ্ধ (🗕 ভূতুড়ে 🕽 ৩৫০ प्रथर्कक्ष ७८२, ७५८ অনুরাগত ১৫ অধিষ্ঠান-পাৰ্যমিতা ১৩৩, ২০৬ অনিকল্প ৬৯, ৩৩৩, ৪২৮ षनीकष्ट्र ३४१, २०३ অনুকৈবর্ত্ত ২৮২ অনুহা (= পিতার অনুরূপা) ২০১ থনুছাত (= পিডার অমুরূপ) ২৬১ অসুক্ষা (বিহরপত্নী) ১৯৭ অড়ক (সুনি) ৬৯ অগবিদ্ধ শিশু ৬৪ অবডাড (– পিডা অপেকা অপকৃষ্ট) ২৬১ প্রস্তর্বর (एন্ট্রী) ৯৮ মভিনাত (=পিতা অপেশা উৎকৃষ) ২৬৩ ध्यमद्री (मदी २०) অফিন্তাণনা (ভ ড়াকের স্ত্রী) ৩৬৮ षरगांचा ३७ दाउद्गे ००० অরপ্তর (পর্ব্বত) ৩০৪, ৩৬২ অরম্ভি ২৭৮ ঘটিষ্ট (নাগ) ১২১ परिदेशनय ३३ व्यस्टिप्र २०১ धार्गडयसाह १३

परिष्यी (मर्गी) ১৫৮

অজু কর্ণ (🗢 পিয়াশাল) ৬৮২ অর্থধর্মানুশাসক ১৭৭ অলাভ (অমাত্য) ১৭৭ অথক (রাজা) ৭২ অম্বর্ণ (পর্বন্ত) ১০ व्यक्षे (कुक्ष) ७११ অখডর (নাগ) ১২• অষ্ট্ৰক (রাজা) ৭২, ১৭৪ অসন (বৃক্ষ) ২৭৬ **क्षष्ट्रीएम (ए!य (शूक्रव्यव) ७৮१, ७৯**२ আগভিন (=-ক্ষাইথানা) ৮১ আজীবক ১৫৮, ১৬• আন্তভ (বোদ্ধবন্ত্ৰ) ৩৪৭ আডত-বিভন্ত (বান্তাগন্ত) ৩৪৭ व्यक्तिम ६৯, ५৯, ১৫१, ১१७, ७०० আনন্দকুমার ২৯৬ আভাষর দেব ৪২ আমায় দাস ৮৩ আর্দ্রহন্ত ২১০ আবঞ্লব (পর্বভ) ০৪৪, ৩৬২ আল্পায়ন (মন্ত্ৰ ও সাপুড়ে) ১২৯ षांत्रक (यक) २२२ আবু (- ওল) ৪১৫ আসদ (=অঙুধ) ৩৭৫ অাক্ষ্যেতক ৩৮৩ ইন্সগোপ ১২৬, ১৩২, ১৯•, ৫৪৮ ইম্রগ্রন্থ ১৭৭ ইরনতী (নাগরাজকম্বা) ১৮১ हेमी ७८, ८১५ ঈষাধর (পর্ব্বত) ৯০ एेक्क ७८२ উগ্রক্ষস্রির ৩৪২ **উচ্ছেদ্বা**দী ১৬১ উড়ুম্বরা ২৪২ উত্তর পঞ্চাল ২৭• উৎপলবর্ণা ৪৯, ৬৯, ১১৪, ইত্যাদি छेमोद्री (ऋविन) ००८ উদকরাখন-প্রশ্ন ৩২৬ উদ্ঘট্টন (प्यत्यात्र-विष्यं) ४२७ উদানক (বৃদ্দ) ১৮৩ উন্নত (অলফাব-বিশেষ) ৪২৫ উন্নাৰ্গ (≔ফুকুক্ত) ২২২ উপকাৰী (নগর) ৩১১

ऐशद्रिएवलाङ >

ন্তপরিভন্ত ১৮৩ উপশ্ৰেণী (বাঞ্চকন্তা) ৯৭ উপোদৰ (एस्डी) ७०४ **डित्रम्हम् ७०**६ উন্ধা (= মুশাল) ২**৭**৪ উক্ (ভহাপর) ৩০০, ৪১২ উল্লোক মন্তিকা ২৯৯ हिनीन्त्र (वाखा) १२, ३१६ উদীৰ ৩৫৭ উন্নস্ত (🗕 ২০ ষ্টি) ২৩, ৪১৮ উত্সার (🗕 পে5ক 🕽 ৩+৪ উহুবিহ্বা কাম্ভণ ১৫৬, ১৭৬ একপতা (যালগত্নী) ১৭ একরাম্ব (বাজা) ৯¢ এফবল (বাজ্য) ২৭০ ঐবাবত (একরাঞ্চেব হস্তী১) ১০৭ (শক্তের হস্তী) ১৯০ Octrol 283 ওদনিক ১৮৮ ওপপাতিক(= উপপাত্ত ১৮৪ ওপরাক্ষী (একরাজের পুত্রবর্ধু) ১০৮ खेवस कूमांत्र २२८ কংস (ধাতু)৩৬ क्रमन्नाक्षरःग ১৪७ ককুম (অভাৰ্যুন বৃক্ষ) ৩৬৬ कक्षांत्र (वह्नीक्त) ७५२ কচ্চিকাৰ (বৃহ্ম) ৩৮১ वह ३८१, ३५०, ३३२ কডমাৰ্ল (=কৃডমাল) ৩৮২ কপিলবস্ত ৩৩৪ ফৰীন্স (পথ্যিত) ২২০ क्षन (मर्ग) ১२० করম্ল (বৃদ্ধ) ৩৬৬ কর্মীক (পর্ম্বড) ৯০ ক্যালজনক (বাজা) ৯০ कवीव ५७ करत्रनी (राक्ष वृद्ध) ७४১ **বরোটিক ৪২৮** করোডি (= বৰ্বটি বা রাল্লনাস) ৩৮২ কর্ম্ভা (রাফকর্ম্মচারী) ২০৮, ৩৪৩, ৪১৪ কৰ্ণকৰ ২০২ কর্ম ১৬ युनि ३८१, ३७२, ३३३ **ক্লি**ত্স ৬৪•, ৪১২

কলাণসিত্র ১৬৫ 本到对 90 कांकगी २८১ কাকনেক পর্বত ১৪৬ কাকপট্টন ৩১৭ হাকোল ৪•১ কাকোল (নরক) ১৭১ কাণারিষ্ট (সর্প) ১২১ কামলোক (একাদশ) ৭২ কামাব্চরলোক ৫৩ কাম্পিল্য ২৭০ কাঘোজ ১৫০ কায়বর্থ ১৭৫ কারবৃক্ষ ১৩ কাৰ্দ্তবীধ্যাৰ্জ্জ্ন ১৪৫ কালকৰ্ণী ৭, ১১৩ কালকৃট ৪১৭ क्लिक्सी २०, ३११, २३८ কলিদেবল ৩৩৪ কালপৰ্মত ১৭৯, ১৮১ কালাগিরি ২০৬ কালিকর (শ্ববি) ৭৩ ৰ্জালুপকাল (নরকবক্ষী) ১৭২ কাশী ৩৩ কাঞ্প ৬৯, ১১৪ ইতাদি कांगान (प्रयंवन) ४०, ३०, ३५२, ५०१ কাত্মাবী ৬১, ৬৮ ফিকি (ব্লাহ্রা) ৩১৫ কিম্বিল (নগব) ৮৭ কিম্বিলক (গৃহপতি) ৮৭ क्ट्रेबर ७००, ७०२, ४२८ क्छनी ००३ কুন্দফর ২৩৩ কুবেৰ ১৮৩, ২২০ ইভাদি কুনিন ৩৯৪ কুমুদিরা চাতুমাসিনিয়া ১৫৭ क्छञ्जूषी ১৮৮, ८১৮ কুলাচল ১০ বুকুর্জা ১৭৭ কুশ (রাজা) ২০৪, ২৬৫ কুশচীর ৩৫• क्षे (वृष्ण) ७७७ कृतिस्य २२२ কুটাগার ৩৩ কুকঠক-প্ৰশ্ন ২৪১ কুশ্বৎস (ঝ্রি) ৭০ कुक २३२ ङ्कच्छ (ब्रांखां) २०७

কুফনগর ২৩৬ কুফাজিনা ৩৩৯ কেক্য (রাজ্য) ১৯১ কেতুমতী (নদী) ৩৬৬ কেশিনী (বাজপত্নী) ৯৭ কেদী (অধৃতর) ৯৮ কৈবর্দ্ত (পুরোহিড) ২৭০ কৈলাস ৪১৭ কোইম্বাটুর ৩৩ কোকিলা (রাজকন্মা) ৯৭ কেডিছ ২০০ কোজৰ ৩৩ কোন্তিমারা (নদী) ৩৪৪ কৌগুদী চাতুর্মান্ত ১৫৭ কৌশাস্বী ১৬৬ কৌশিক (ঝ্যি) ১০১ ক্রোঞ্চ (প্রাসাদ) ১৯৬ কন্তু ২**.৮, ৪১৪** ক্ষত্রির ১৪৫ কব্রিয-মাযা ২৫৯ ক্ষেম (উদ্ভান) ৩৩৫ ক্ষেমা ৪৯, ৩৩৬ क्लीय (जलकात्र-विस्मं) ४२ ६ (कोम (वञ्च) ४२० থণ্ডহাল ১৫ পদ্যোতপ্রাণক-প্রশ্ন ২৫৭ থামুসৎ (নগর) ২২২ গগগলি 'গ্রাম) ২৯১ গঙ্গাব উৎপত্তি ১৪৬ গণজোষ্ঠ ৭৭ গণদেবতা ১০ পণী (=গোকৰ্ণ) ১৮৯ গণ্ড|ম্রবৃক্ষ ৩৩৪ शंक्रमापन १२, ७ -, ७७१, ४১१ গছর ৪১৭ গবাজি ২৯৫ গক্ত ১২৮ গর্ভদাস ১৮৩ গান্ধার কম্বল ৩৫ • গাযিকা (একরাজের পুত্রবধ্) ১০৮ গিক্ষমক (অলঞ্চার-বিশেষ) ৪২৬ গিরিদার (=ঘটি) ৩৯৬ প্তাণ (অচেমক) ১৫৮ গুপ্তা (কিকিরাক্তকম্যা) ৩০৫ গুধুকৃট ১৩, ১৪, ১৪৬ গোণক ৩৩ গোধা (=ৰীণার তাব) ১১৮

গোতমী (বুদ্ধেব বিমান্তা) ৩৩৩, ৩০৬

গৌভ্নী (বাজসহিবী) ৯৭ গোপান ভাঁড ২২৬ গোষানিক (জনপদ) ১৮৯ গোবিমন্য (শ্রেষ্ঠা) ২৪৮ গোলকাল ২০০ গোহতু (বারা কটিদেশ মদিন) ৩ গ্রীক্ পুরাণ ৭৮ গ্রৈবের (অলক্ষার-বিশেষ) в২ ঘট্টিকা (একরাজের পুত্রবধু) ১ -ঘন (বাদ্যযন্ত্ৰ) ৩৪৭ ঘৰ্বাস-প্ৰশ্ন ১৯৪ ঘরস্থি ১৮৮ -চতুরঙ্গ পোষধ ১২২, ১৩২ চতুরশ্র পুরুষিণী ৩৬৭ চতুৰ্থ ভোজন ৪৬ চড়ুম হাবাজ ৯০ চতুম হারাজিক ১, ৭২, ১৯০ চতুক বজ (সর্বা) ৯৭ চতুম্পোৰ্ধিক-প্ৰশ্ন ২২• চন্দ্ৰ (বিহুৰেৰ পিতা) ১৮০ চন্দ্ৰ (রালপুত্র) ১৭ চন্দ্ৰক (প্ৰাসাদ) ১৬৩, ১৬৯ চন্দ্রকুমার ৯৫ চন্দ্রগুপ্ত (মৌর্যাক্স) ৩০ চন্দ্রা (একবাজের পুত্রবধূ) ১১• हक्षा (मर्वी ३ **हर्भवत ४२**४ চাৰ্ব্বাক দৰ্শন ১৫১ চিঞ্চা মাণবিকা ৪২৮ চিন্তসম্বতি ৫৯ চিত্রকুট (দেবনগরের তোরণ) ১ চিত্রকৃট (হিমালয়ের চ্ড়া) ৪১৭ চিত্ৰ কোকিল ১৮৭ চিত্ৰচুড (কচ্ছপ) ১১৮ চিত্ৰরথ (শক্রের উন্তান) ১৯০ চিত্ৰলভা (শক্ষের উদ্ভান) ৪২৬ চীর (ত্রিবিধ) ৩৫• हुकी (= बादरमध्र) २८० চূড়নী ব্ৰহ্মদন্ত ২৭• চেড (রাজ্য) ৩৬২ চেডা (বিহুরের পুত্রবধু) ১৯৭ इमक ४२४ ছম্ভী ৩২৭ জনসন্ধ (কুম্বরীজ) ১৯৮ खव ((सर्व्यूख) ১৬१ জমদ্গ্রি (রাজা) ১৭৪ क्ष्य (अही) १४० क्षवीमरकत्र देवर्ठक २४०

নিৰ্ঘণ্ট

		দৈবোৎপাত ৩৩১
জাভক ঃ–	সর্ক্রসংহারক ২২৯ স্থাভোজন ১৮৪, ১৮৭, ৩৮১	मृष्टरक्रम (दिविध) ১৯১
ধণ্ডহাল ১০	स्वाट्यांचन उच्चा १००१ स्वृहि ৮৪, ১১२	দ্যুতগীভি ১২১
নিমি (বা নেমি) ৬৯	स्कृति १८ स्रुक्षिन १८	দূভিষ্ত্ৰ ১৯•
বিদুন্ধভিত ১৭৬	• • •	দ্বারাবতী ২৯২
विष्यस्त्र २०८	জাতক্মালা ৩৩৪, ৪১৪ নাম্যকী ১১১	ধনপ্রয় (কুরারাজ) ১৭৭
ভূরিদত্ত ১১\$	লাব্ৰতী ২৯২	ধ্সু:শৈক্ষ্য ৩২৭
মহাউদ্মাৰ্গ ২২২	জামুন্ধ (— অৰ্ণ) ১৮৩	धव (वृक्ष) ७१६
মহাজনক ১৯	জালী (কুমার) ১৩৯	ধর্মদন্তা ৩০৬
মহানারদকান্তপ ১৫৬	स्वक ७०६, ७५४, ८१४	ধর্মপালকুমার (বিহরের পুত্র) ১৯৭
নুক্পজু ১	सृद्ध् ७०६	ধৰ্মা (কিহিরাজপুত্রী) ৩৩৫
হাম ১৯	জেতবন ১, ১৯, ৪৯	ध्त (विविष) e•
-	দ্ৰেত্ত্তর নগৰ ৩৩৫	ধৃতরাষ্ট্র (চতুম হাবাজের অগ্রতম) ১০
জাতকান্তর ;—	경 점 > b b	ধৃতবাষ্ট্র (নাগবাজ) ১১৮
ब कीर्डि ১७	ঞ্য় ১৭•	ধৃতরাষ্ট্র (রাজা) ১৭৪
অম্বভূত ১৯৩	Tantalus 94	নজ্জুহ (পক্ষী) ৩৭৫
অসম্দেবী-প্রশ্ন ২৫২	ভক্ষশিলা ২৪১	नम्न २९, ३३०
উদ্বর্গাক্ষ্য ৩২৬	তলভা দেবী ২৭৫, ৩০১	নন্দা (বাজকন্তা) ৯৭
উন্নাদয়স্তী ৪১৪	ভিম্বয় (= ভিন্দুক, আবলুশ)	नन्गारमवी (वाक्रगहिषी) ७•১
কুণাল ৪৬, ১৮০ ইত্যাদি	২২ ১, ৩ ૧ ৬	नवमीव युद्ध ७७৯
कूम ১, २७४, २७४	তীক্ষমন্ত্ৰী ৩২৭	निय ३१०
খড়োড-প্রশ্ন ২৭৭	ভুন্নবার (⇔দনঞ্জি) ২৫১	নরদেব (যুক্ষ) ২৬৫
গৰ্বিভ-প্ৰশ্ন ২৩৯	ভূলমণ্ডল ১৬৫	न्त्रत्यस्य (पन्तः) २०० निनोधाम (=: ञ्लका) २১२
চতুপোৰ্ধিক ১২২, ১৭৯	তুলিকা (=পক্ষবিভাগ বা বাহড়) ৩৮৩	- · · · · · · · · · · · · · · · · · · ·
চন্দ্রকিম্নর ১০৮	ভূষিত ১, ৭২, ১৯•, ৪১১	ন্ত্ত ৬৪ ভালে (জাপ্ত) ৪১
জিশকুন ৬৮	তেমিয কুমার ২	না্বদ (ডাপ্স) ^B ২
मन्त्रथ	जग्रिक्षःम >, १२, >२+	নাবদ (ব্রহ্মা) ১৫৬, ১৬৯
দেবতাপ্রশ্ন ২০৬	থূণা (নগব) ৪৬	নালিক (পর্বন্ত) ৩১৬
ধর্মধ্বজ ১২২	मेखे (⇔ष्ट्रिनेख) ३२३, ३२२	নিগু ভী (= নিবিন্দা) ৩৮১
পঞ্চপণ্ডিত ২ ৬২	দশনপ্রচিষ্যা-গাথা ওদ	নিত্যভক্ত ৫১
পাণ্ডর ১২৮, ২৬৮	দশ্রথ ৬৯	নিমি (নেমি) ৬৯, ৭০
পূর্ণক ১২২	मृभीर्व ১৬१	নিরোধ (ত্রিবিধ) ৫
বৰুব্ৰহ্ম ২২৩	দাভূাহ (পক্ষী) ৩৭৫	নিৰ্মাণ্ৰভি (দেৰলোক) ১, ৭২, ৩৯০
ভূরিগ্রশ্ন ২০৮	দাস (চতুর্বিধ) ১৯৪	নিশ্রেণী (অমই) ২৮
ৰ্ণিবুত্তল ২৬০	দিক্পাল ৯•	নিত্রিংশ (—ভববারি) ১১১
महोकुष २२०	দিণ্ডিন (—ডিণ্ডিম) ১৮৮	নিসভ (পর্ব্বভ) ১৪৬
गरांटवावि २১১, २०৯	मिनीथ (बाङ्गा) ১৪৫	নেমিক্ষৰ (পৰ্ব্বত) ৯•
নহানসল ২৯	দীৰ্ঘতালা ২৩০	অথোৰ (শাক্য) ৩৩৪
। দেওক-প্রশ্ন ২৪৭	দীর্ঘপৃষ্ঠ (ধৃৰ্ম্ভ) ২৩•	込む フトタ
র্থনট্ঠি ২৬০	দীৰ্ঘাযু:কুমাৰ ৩•	পফ্দিব্স ৭১
রোহন্তমুগ ৬৮	দুকুলক ৫২	পঞ্চগোব্দ ২১৯
-লোমহর্ষ ১৫৫	ছনিবিষ্ট ব্ৰাহ্মণগ্ৰাম ৩৬২, ৩৬৮	পঞ্চূড়া (দাসজের চিহ্ন) ২৮২
শক্তিশুদ্ম ১৬৫	দৃষ্টমঙ্গলিকা ৩৩০	গঞ্চপত্তিত-প্রশ্ন ২৬১
नं र्वेशाच ४>६	(দ্ব (= যম) ৭ •	পঞ্চমালী (পশু) ৩৪৭
भेरेट्य १२, ३६, ३१७	দেবভাপৃষ্টপ্রশ্ন ২৬০ ২৬২	পঞ্চরাজচিহ্ন ২৬
শইউমুগ ২৯, ৩৩৪	(प्रवृष्ठ २०, ১১৪, ১१४, ১१७, ०००,	शक्षात्रकता वी ७५५
শোশক ২৬	8२ ৮	পঞ্চাপ্সিক ভূষ্য ৩৪৭
व्यापनम्य ३३२, ३८८	দেবলোক (ছ্যটা) ১৯•	পঞ্চাস ুলিফ [ু] ২৯
मह्ह्या १९, ३१७	দেবেল্র (পণ্ডিড) ২২৩	পঞ্চাক্তে প্রণাম ৪২৪

गर्भान (त्रोद्यु) ১৯১ পঞ্চালচ্প্ত ৩০১ পঞ্চালচন্ডী (রাজভন্তা) ২৮৪, ৩০১ পটাচারা ৩০৬ পট্টমঞ্চনক ২৮৭ পণ্ৰ ১৮৮ পণ্ডিতপ্রশ্ন ২৬২—২৬৯ **पश्रिद**म्ब ७१८ পছদকুন ৩৭৪ পুপা (= প্রপা বা জলমত্র) ৮৬ পরনির্শ্বিভ-বশবর্ত্তী লোক ১, ৭২, ১৯০ পরিভেদ্-কথা ২৬৯ পল ৩৩ পলসভ (– গণ্ডাৰ) ১৮৯ পাক্ষিকভন্ত ৫১ পাণ্ডদ (মান্ড) ১৮৯ পাঠীন ১৮৯, ৩১২ পাণিশ্বর ১৮৮, ৪১৮ পাপবাহ তার্থ ১৪২ পাপ্মিত্র ১৬৫ পারাবত (🗕 গাবগাছ) ৩৭৬ পারিফা ৫২ পান্নষক (শক্রোদ্যান) ১৯০ পাनिপान (व्यवदात-विध्यय) ६२७ পিঙ্গল (ব্যাধ) ১৩১ পি জুনা(= পেচড়) ৩৮৪¹ পিঙ্গোত্তর ২৪১ পিলিযক (কাশীরাজ) 👊 পিলোডিক ৩২৩ ীঠদর্পী ৩ পুড়্ণ (পণ্ডিড) '২২৩ शूत्रम् १२ পুরিসালু (পুরিসবু পণ্ড) ৩৮০ পুদ্ববর্ধ ৩০৪, ৪২২ পুকরাকী (এফনাজের পুত্রবধু) ১০৮ পুপ্দবতী (=বারাণদী) ১৫ পুষ্পারথ ২৬, ১১৬ পুর (=বোণী) ৭৭ পুগায়তন ৭৭ পূর্ণক (অঘতর) ৯৮ পূর্ণক (ষদ্দেশেনাপতি) ১৭৬, ১৮১ পূর্ণপাত্র ১০, ৩৭৪ পূর্ণমুধ (গৃহপতি) ১৮ পূৰ্বদেবভা ২০২ পূৰ্ব্বনিমিন্ত ৩৩৬ পृश् (क्रांका) १२ পৃষ্ডী ৩০৫ পোটগল (ভূণ) ৩ং৭

পোলজনক ১৯ পোধধিক ভক্ত ৫১ প্রকার ১৫৯, ৪১৭ প্রচ্ছন্নপথ-প্রশ্ন ২৫২ প্ৰজাপতি ৪০৭ প্ৰজাপতা (প্ৰজাৰতা) ৪৫ প্রতোদ ২৬ ब्राज्य ७१४, ४२४ শ্রেষাগ ১৪৩ প্রসাতিকা (ধান্তবিদেষ) ৩৭৭ প্রাতিপদিক ভক্ত ৫১ প্রাভিহার্য্যপক্ষ ৮৪, ৮৭, ৮৮ প্রিয়কেড (প্রাসাদ) ১৯৫ প্রোষ্টপাদ ৩২৩ रुगिब्ह्रक (= गदादागा) ७৮२ Foundling 48 বক (ব্রহ্মা) ২২২ वर्भ (त्रोका) ১৬৬ বঙ্গগিরি ৩৪৩ বৎস (তাপস) ২১২ ব্যুমতী (নগন্ন) ৬৩৫ বপ্রসঙ্গল ৩৩৪ বৰুণ (নাগরাজ) ১১৯, ১৭৮ বহুণ (বুক্ষ) ৩৮১ বস্নণদস্ত (হণ্ডী) ৯৮ বন্ধণপ্ৰদাস ব্ৰভ ১৫৭ বৰ্ধন (গৃহপত্তি) ৯৮ বৰ্নমান ২০৬ वर्षवत्र (चन्पूरमक) ७८० বল,স্পাদ ৩৯২ বলাহকান্ব ৩০৫ বলিভ (কুম্বাণ্ড) ৩৮১ বৰ্দ্ধ (তৃণ) ৩৫৭ বশবর্ত্তী (রাজ্বপিডা) ৯৯ বশবন্তী (রাজা) ১৫ বসিষ্ঠ-করাঅজনক-সংবাদ ৯৩ বহুদ্বপ ২৪১ वष्ट्रम्मत्री (एको) ७० বাইবল ২৩০ वाक्रगी (= यक्षमात्री) ७६১, ८२२ বাহদেব ২৯২ বাম্বল (একবাজের পৌদ্র) ১০৩ বাহির দান ৩৩৯ বিছয় (অমাত্য) ১৫৭ বিভায়া (রাজপত্নী) ৯৭ বিভড (বাদ্যযন্ত্র) ৩৪৭ বিদর্শী (শান্তা) ৩১৫

विष्ठ्व, विष्ट्र ১१७

विष्मर (ब्रांका) २२७ विराह (ब्रीका) ১৯, ১৫৬, ১৬१ বিধবাৰ দেবর গতি ১১• বিনতক (পর্বভ) ১• বিন্দক (অৰ্ডব) ৯৮ বিপুলগিরি ১৮৫, ২২০, ৩৬৬ বিভেদ্ধ (≕তালগাছ) ৩৮৩ विमना (वक्ष्पंत्रज्ञो) ३४० বিষজাল (বুফ) ৩৪৮ विषाञ्चात्री (=यामीयत्री) ७०० বিশ্বিসার ৯৩, ১৫৬ বিরুচক (চতুর্ম হারাজের অহাত্য) ১০ বিহাপাক (ঐ) ১০ বিশাখা ৩৩৬ বিশ্বকৃষ্ম ১, ১৩, ৫২, ৩৬৭ বিশ্বন্তন্ন ৩৩৪ বিখামিত্র (রাজা) ১৭৪ বীজক ১৬২ वीवनी ৮० বুস (=ভূবি) ৭৮, ১১৬ दुखि ১७१ বেণুবন ২২৩ বেস্মস্তর ৩৩৪, ৩৩৮ विखन्नस्य व्यामीप ३२२ ঐ (শক্তের) ১৯১ रेग्ड्सप्रस्थ त्रथ १८ বৈভরণী ৭৬, ১৭৩ বৈভার (পর্বেড) ১৮৫ বৈরম্ভ বাযু ২২• বৈশারন্ত (চতুর্ব্বিধ) ১৭৫ বৈশালী ৩৬৩ বৈশ্রবণ (চতুর্ম হাবাজের অক্সতম) ১০, 343 বৈদ্য ১৪৫ देवभ्रापिव-खेख ३६१

বৈশ্য ১৪৫
বৈশ্যদেব-প্রভ ১৫৭
বাগ্ বিধাস (= জেন) ০৮৪
ব্রহ্মদের ৩৩৯
ব্রহ্মদের ৩৩৯
ব্রহ্মদের চত্টর ৭•
ব্রহ্মদের ৪১০
ব্রহ্মদের ৪১০
ব্রহ্মদের ১৯০
ব্রহ্মদের ১৯০
ব্রহ্মদের ১৯০
ভক্ত (পঞ্চবিধ) ৫১
ভক্তাম্যোদন ৩৩৫
ভক্তাম্বাদন ৩৩৫
ভক্তাম্বাদন ৩৩৪
ভগীর্থ (রাজা) ৭২
ভক্তবাদিলানী ৬৯

एमुलि९ ১१६ ভুদ্দেন (রালপুত্র) ১৭ ভদ্রিক (গৃহপতি) ৯৮ ভবত্রয় ৩১ ख्यांच ०३ ভব্য (-- কংমহাঙ্গা) ৩৭৬ ভরত (ধবি) ৭৩ ভ্লাতফ (= **হেলা**) ৪১¢ ভল্লিক (= ঐ) ৩৭৬ ভাৰশ্ৰেটী ১৬২ ভিশুদানী ৩০৫ जुझरहो ७১४ ভূতবিদ্যা ৩১৩ वृष्ठञ्चा ३३३ ट्नहरू ४३७ जूनर् ३६१, ४३७ ভূরিপ্রন ২৬০ ভূপ্ণ (= ভূতৃণ) ৩৮২ **ভেন্নটিক নগৰ ১৬৬** ভেয়ী (পরিব্রাজিকা) ৩২৩ ভোগৰতী (নাগ-প্ৰামাদ) ১৮০ ভোৰাণী ১৫০ मधाराव ७৯ মধাদেবাত্রকানন ৬৯ निरम्थना (एम्बे) २० मश्ङरमन ১৯১ रम्राप्त १०१, ७२४, ७७६ म्यू १७, ১५० मनोक्षर (ऋषि) १० ময়ুর (প্রাসাদ) ১৯৫ म्य १४४ महाहुड़नी ७२१ मराधनक ३०, २७ মহাজনক কুনার ২১ মহাব্ৰদ্ধা ১৪৪ गरायदर ६५, २७, २०৮ नरानीयो ১১৪, ७७७, ००४, ४२৮ नमात्रमस (रेबपूर्व) ১৮৩ म्पूर्क ३७७ नह्नांश (एव ১১৪ मन्दोपर পणिक २२७ ইजापि भेष (एवि) १० নাইর (তৃক্) ২৯০ नोटिन ४८ মাতুলগ্রাম ৩১২ भेड्रणारद-गुज ८० নাহী ১১৯ नेहारती ७०१

মালাগিরি ১৪৬ মালুবা লতা ৩৭৫ মাল্যবান্ পর্বত ১৫১ মিত্ৰপুত্ৰক গাণা (দশ) ১ • মিখিলা ১৯, ৪•, ৪৯, ৬৯, ৯৩ মিলিন্প পঞ্হ ৩০ নিশ্ৰক (শক্ৰোন্তান) ১৯• মিশ্ৰ খাদ্য ৪৮ মুথমঙ্গলিক ২৯, ৪২৪ गृथफूद्ध (अनकांत्र-विरम्ध) ४२० ग्रानिन (मरदोदर) ०५७ मूठिनम (त्राक्षा) १२, ১৪৫ मृष्टिक ५४४ মুদিভা (রাজক্তা) 🛰 मुगनाव ১৫৮ মুগধব মাতা ২০৬ মৃগ চির (উদ্যান) ১৭৭ মুগাঞ্জিন (তাপদ) ৪৪ मृगमञ्चल। (ननो) ८२ মেণ্ডক প্রশ্ন ২৪৭ टेगदबद्ध (भष्ठा) ४১৮ स्मोन्धनाधन ४२, ३३४, ३०६, ३१५ যন্ত্ৰ অনিষ্ট্ৰকৰ ১৪৭ যবসধাক জাম ২২৪ যমক প্রাতিহার্য্য ৩৩৪ यमत्नाक (याम) ১, १२, ১৯० यमून। ১১৫, ১৫৪ যশ্যিকা ৩৩৩ यष्टिवन ১৫७ योठ्यांग १२, ১८८ यांव ७१२ योगून ১১৯ যানহনু (ঋষি) ৭৩ যুগদ্ধব (পর্বেত) ১০ ब्रक्षकदेशीय २५२ বক্তমাল (🗕 নম্ভমাল 🤊) ৩৮১ রথবতী (কিন্নবী) ২৯২ রাজগিরি (হন্তা) ৯৮ रोषगुर् २९७, २७७, २৮१, ००८ য়াজপবিচৰ্যা ১৯৮, ২০০ রাজিক (=> সর্থপ) ৩১ রাম ৩৯৯ রামাধ্ব ৬৯ ब्रोएल ३५८, ८२৮ রাত্লমাতা ১৪৪, ৪২৮ রুছা (রাজ্বতা) ১৫৬ त्रवद्यस्तादः १२ নোহিণী (গৰী) ৯১৪

বৌরব ১৬৬ अयद मृग्ह লডব্ক ১৮৮ लऐठिवन २०७ শুলিভবিস্তর ১১৯ वानुमाग्नी ७०० লিচ্ছবি ১৬৭, ১৭৬ লোকনাথ (🕳 বুদ্ধ) ৩০৩ লোকপালচতুষ্ট্র ২০ लाकांखतिक नतक ७১, ১৭১ লোকায়তিক ১৯ : লোমপাদ (রাজা) ১৪৫, ১৪৬ লোহিতত্ব (পদ্মরাগ) ১৮৩ শক্র ৯, ১৩, ২০, ৫২, ৭১ ইভ্যাদি শন্থপাল (রাজা) ২৭০ শতরাজিক ৩৬ **मव्स (नत्रकक्क्**र) ১१२ শ্বক্ষিত ৫১ শहरो (= ठून्तू ह वृक्त) ७৮२ न्राच्यक १४% শকুলিকা ৪১৮ শাকমেধ ব্রস্ত ১৫৭ শাকল ৩১, ৩২৮ শিব (কৃফের পুত্র) ২৯২ শিবি (রাজা) ১৭৪, ৩৩৫ শিবি (রাজ্য) ২৯১ শিরীয় ৩৮১ खर्त्तामन ७३०, ७३८, ४२४ र्जेस ७६६ শ্ব বানগোতা (রাজপুত্র) ৯৭ শুর্সেন (রাজ্য) ১৯১ শৃসাটক (তেটামাপা) ১৮৭ শুসাটক (= পানিফল) ৩৭৭ শূনাৰ (গৃহপ্রি) ১৮ শোণদত্ত ৮৪ শোণদত্তক ৩১৩ শৈলকুমাবী (রাজকন্তা) ১০৩ শৈল (রাজা) ৭২ छाम (नवस्यूक्व) ১१२ ভাম (মৃগ) ৪-৪ শ্রমণা (কিকিরামক্ত।) ৩১৫ শ্রমণী (কিবিয়াদ্রবল্ঞা) ৩১৫ আবন্তী ৪৯, ৮৯ হীণালকণী-প্ৰশ্ন ২৪ ১ भीवर्षन (भरी २२८ देरम-खद्म २६४--२६५ শ্ৰেণী ৭৭ মেতহর ৩৮১

वस्य (इस्टी) ७० ६ সাঞ্রহ (চতুর্ব্বিধ) ১৯৪ সগৰ (রাজা) ৭২, ১৪৫ সহস্দ (– সঙ্ক্ৰম, সাকৈ |) ৮৬ मञ्चमांत्री (किकिन्नोक्षक्**छा) ७**०० সভবভেদক স্বস্থাক ৯৩ সপ্তয়কুমাৰ ৩৩৫ নত্যক ৩৩৩ সত্যক্রিয়া ১৯, ৬০, ৬৬, ৬৭, ১১২ সপ্তত্ববিক-প্রশ্ন ২৩২ স্প্ররত্ন ৪২৪ সপ্তশতকাথ্য দান ৩৪৫ সভিক ২২২ मगुज (श्ववि) १० সমুদ্র লবণময় ছইল কেন ? ১৪৬ সমুক্তজা ১১৬ मर्स्वकामन वथ ১৭৪ मर्खकांगळाप्रवि >२१ সর্ববদংহারক (গছা) ২২৮ সলোগন ২৩০ मर (ब्रामा) ১৮० সাকেড ১৬২ সাগন্ন ভ্ৰহ্মনত ১১৬

সাভাগির (যক্ষ) ৩০৫

সাধুনবধর্ম ২১• সারিপুত্র ৪৯, ১১৪, ১৫৫, ইত্যাদি সিকারস ৩১ ১ मिषार्थ २०७, ८>> সিদুবাব ১৮৩ সিক্(-সীবন) ২৩৩ সীতাদেবী ৩৯৯ मीमं (नमी) १७ সীদা (সমুদ্র) ১০ সীবলি (বাজকন্মা) ২৪ স্বচবিত ধর্ম (জিবিধ) ১৬৮ হজম্পতি (—ইন্স) ৪১১ ·ফদর্শন (পর্ববি**ড) ৯**০, ১৪৬, ১৫১, ৪১৭ অ্বদর্শন (সর্প) ১২১ মুধর্মা (কিকিরাজকন্ম) ৩৩৫ স্থৰ্দ্মা (দেবসভা) ৭১, ৭৫, ৯১, ১৯০ সুনন্দত্তা ১৫৫, ১৭৬ স্থনন্দ (সাৰ্বিথ) ৮ স্থনন্য (রাজপত্নী) ৯৭ হুনামা (অমাত্য) ১৫৭ ञूमावी ७७७ স্থবর্ণদিবিভাল (পর্ব্বভ) ৩৬২ ञ्चवर्वञ्चिम २२

স্বৰ্ণ জাম ৫০

হ্মভগ (সর্প) ১২১ অমনা দেবী ২২৪ হমেক ৯০, ৯১ ইত্যাদি হ্বন্মুথ (অম্বত্তর) ৯৮ স্থাবিব (বাভাযন্ত্র) ৩১৭ স্থনা ৭৯, ১৮৮ স্ব্য (বাজপুজ্ৰা ১৭ সেনক (পণ্ডিত) ২২৩ সোতুত্বরা (নদী) ৩৫৬ मिमल ३२७, ३७२ সোম্যক্ত ১৪৬ লোমধাগ (ঋষি) ৭৩ সোমলতা ৩৭৬ মৌভিক ১৮৮ সৌমনস্ত (বিদেহবাঞ্চ) ৩২ প্তুলনদা ৩৩৩ শুবংসতিকা (ধান্যবিশেষ) ৩৭৭ হবিশ্যন্ত ৩৩৪ হিডোপদেশ ৪৩, ১৩০, ২৪১ शिगालय ১৪७, ১৫১ হিরণ্যবতা (নাগপুরা) ১৮৩ হিবণ্যক ২৪১

অভিরিক্ত শুদ্দিপত্র

প্রথম খণ্ড।

পৃষ্ঠ	প\$ৃক্তি	অণ্ড ন্থ	শুক	পৃষ্ঠ	পঃ ্ব্তি	অশুদ্ধ	ণ্ডন
1-	33	পুর্ববৈপ্রজা,	পূর্বজ্ঞা	> b	99	কত্তকগুলি ফুটস্থ	ষাহা হইতে অৰ্দ্ব
4.	39	ন িলপ্ত	মিলিন্দ পঞ হ				পৰিমাণে ফুল
214-	29	যে কথা শুনে ভাহা শ্ৰেয়রোম	যে সকল কথা গুনে, জীহাদেন				ভোলা হইয়াছে, এমন এক গুচ্ছ
		হুটকু ভিন্ন আব	ফোন কোনটার	ર્૦	ও ৭	বাসি, সূ্ব	বাসি
		কিছু নহে।	সহিত পঞ্চাযুধ -	ಅತಿ	٠.	নাসিকার	নাসিকা য
			জাতকেৰ সাদৃষ্ঠ	ರಾ	Ų0	পা•গুকুলিকাপ	পাংগুক্লিকাস
			আছে।	f,	৩)	সপদানচারিকাস	সাৰদান চাবিকাস
31,4-	ē	Rhys David's	Rhys Davids'	13	**	এক সনিক ঙ্গ	<i>ইকা</i> সনিকাপ
41	٩	মব িন্ দপক্	নিলিন্দপঞ হ	1.	૭૪, ૭૨	অ(ভাকিশিকাস	
ना•	76' 74	नाग्रस्य	नाञ्च लोगः	37	૭૨, ৪•	নিষ্ফিকাঙ্গ	रेनरस्त्रिद् ।
3	55	বিশিষ্ট	বিস্ট 🛨	51	ષ્ટ	যথাস*স্কাস	যথাসংগুৰিকা ত
8, 5		_ভাবাস্তর•	ভবাস্তব-	73	೨ನಿ	অভ্যাকাশিক	অভাবব শিক
\$\f	् नानाङ्कार इ	ন প্রতিচহন্ন	প্রতিজ্ঞ	¢5	98	দেব শশধৰ	পূর্ণ শশধ্ব
•	` የ , ३৮	কামদর্গ	ত।তভ্র কামধর্গ	62	લ્હ	যবাগু	যধাগু
34	৩৬	र्वाहारत	ৰাগানে বাগানে	હ	8•	হেথা মক ভো	হেট্ঠামঞ্জো

[্]ব পালি 'বিস্মট্ঠ' = হুম্পষ্ট, বাধারহিত, 'দন্দিগাবিলখিত' প্রভৃতি দোষরহিত।

पृष्ठ	প ঃ্ভি	বত্ত	শুদ্ধ	পৃষ্ঠ	পঙ ,স্ভি	<i>অন্বত</i>	G A
90	રુ	যাও	ঘাইবে	২৩৩	5, 2, 50	नाश्रामग	<u> </u>
90	23	ভিশুরা	ভিত্রাও	28.	>	বৃহদাকাৰ	বৃহদাকার
5•B	5.	ক্ষিতিজের প্র'চী-	প্রাচীমূলে	289	٠	পান পান	পান
		गू रन	•	२७०	\$	মাধা	রাধ
220	40	হুঠাগার	কুটাগাৰ	268	2, 4	进	ক ্
50 •	41	হুলদান্তক	কুলসন্তক	२१७ :	19, 56, 88	শ্ৰমণ্য	শ্রামণ্য
7 CP	•೨೨	প্রতিচভূপথে যন্ত	इ ज्राख *	२३३	i		
२५७	9	শকট	भ कटि	220 249	নানাহাটে	ন যশোধারা	যশোধরা
31	3 B	শভা মহৌষবের	সহৌষধের	ネット	1		
२२ :	৬, ৩৪	नब्दमनर्खक	ल डवनन ि	238	45	नग्तीय	निमक
11	৩১	ভৰ্কাৰ্য্য	ভৰ্কাথিক	11	२३	লাক্ত লেখ	वाङ्गनीया
२०১	২৩	क[प्रतिष]	লাসনীয়া	285	50	নিৰ্মাণ প্ৰাপ্তি	নিৰ্বাণপ্ৰ <u>াণ্</u> ডি
ą	22	ঐ	ই	-			

বর্ত্তকর (১৫) ৭৬ সৃষ্ঠ ২২শ, ২৭শ, ৩১শ-৩৩শ ও ৪•শ পদ্ধ জিতে 'সত্যক্রিযা' শব্দেব পরিবর্ত্তে শ্পথ' শব্দ ব্যবহার করা হইয়াছে। ইহা ভুল। ২২শ পদ্ধতিতে শপথপূর্বক' এব পবিবর্ত্তে 'সতাক্রিয়া হারা', ২৭ পড়্জিতে 'অমোঘ শপথ আমি' এব পরিবর্দ্ধে 'ধ্রব্যুল সত্যক্রিয়া', ৩১শ পড়্জিতে 'শগণ কবিছু' এব পৰিবর্ডে 'সত্যক্রিয়া করি', ৩০শ পঙ্জিতে 'শপখপুর্বক এই গাখা বলিলেন' এব পৰিবর্ডে 'এই সত্যজিষা করিদেন' এবং ৪০শ পঙ্জিতে 'এই শপথ' এব পবিবর্ত্তে 'এই সত্যক্রিয়া' পডিতে হইবে।

২০১ম পৃষ্ঠে তৈলপাত্র-জাতকেব গাখাব শেষ দুই গঙ্ ক্তি এইরূপ হইবে :--

ঠিক সেই সত তভাত দিকেব প্রার্থনা করে যে জন, অপ্রমন্তভাবে চিত্তবদা যেন কবে সেই অনুক্ষণ।

টিকাকার এই গাধার ব্যাথ্যায় ধর্মপদ হইতে কবেকটা গাধা ভুলিয়াছেন :--

६क्ष्म याधेक्ड्रांठोवी जूनियांत्र मन :---দমন যে কবে জাবে, হুখী সেই জন। (धः পঃ ৩৪) क्षिन, यश्वक्षानां विख मानावव ; কাহাবো নাহিক সাধা জানে গতি এব। **छोरे मना नका त्रोथ हिट** उत्र छेलत : হয়ন্দিত চিত্ত অতি হথেৰ আৰুব। (ঐ ৩৬) দূৰগামী, একচাৰী, অশ্রীরী মন क्विट अमयक्रे श्रुशं भंग्रन। পার যদি হেন শক্ত কবিতে দমন, মারেব বদ্ধনে বদ্ধ হবে না কথন। (ঐ ৩৭) সতত অহিংচিন্ত . জানে না সন্ধৰ্ম, क्रमप्य अमामछन नोशि पाट्य यात्र, পূর্ণপ্রজালাভ কভু নহে ভাব কর্ম ; অর্হত্ব লভিতে তান নাই অধিকায়। (ঐ ১৮) বাসনাবিহীন, ক্রোধ-ছেষাদিবর্জিত, পুণ্য আর পাপ এই হ'রেব(ই) অতীড, প্রকৃত ভাগ্রং ভামি বলি হেন ভলে ; সতত থাফেন ভিনি নিরাতক্ষমনে। (ঐ ৩৯)

ইযুদার থকু ববে শব সম্ভবে তেমনি চিন্তকে অজু করে স্থীগণে। कोविद-मोलग्रें एक, मृता देश्पेहीन, वया क्वां एन विख वर्ड केविन। (के ००)

[🌞] বে एक्त हांत्रि हांत्रिण देख मान सदा हम किःयां हानि हांत्रिण वांगी वांन विद्धां हम ।

অতিবিক্ত শুদ্ধিপূত্ৰ

'দিসং' অর্থাৎ দিশ শব্দের ব্যাখ্যায় টীকাকাব বলেন, ইহা সাধারণ দিগ্রোচক নছে; ইহার অর্থ নির্ব্বাণ। এই অর্থসমর্থনের জন্ত ফিনি যেতকেড্-জাতক (৩২৭) হইতে একটা গাথা তুলিয়াছেনঃ—

> ষে পৃহস্থ করে অন্নপানবস্ত দান দে জন উত্তব দিক্ জানিবে নিশ্চর ; সর্ক্যশ্রেষ্ঠদিক্ সেই, আশ্রয়ে বাহার

অভাগত জনে কবে আদরে আহ্বান। এইবংগে, খেতকেড্, হয় দিগুনির্ণয়। ডঃখ যায় দূবে , হয় আনন্দ অপার।

টাকাকার এই প্রদক্ষে দিশ ্শব্দের অগ্তত্র প্রযোজ্য আবও কয়েকটা অর্থ দিয়াছেন :—

মাতাপিতা পূর্বাদিক্, আচার্য্য দক্ষিণ, দাসভূচ্যাণ্য অধঃ, শ্রমণ ব্রাহ্মণ উত্তৰ অমাত্যবন্ধু, স্ত্ৰীপুত্ৰ পশ্চিম। উক্ত দিকু বলি সবে করেন কীর্ত্তন।

দিগ্বিদিক্ চারি চাবি, উদ্ধ' অংঃ, আর এর নধাে কোন দিকে আছে বল, গুনি, এই চারি দিক্, দেবি, বিদিত স্বাব। বড্দস্ত, স্বগ্নে বাবে দেখিবাছ তুসি।

হড়্মগু-জাতক (৫১৪)

২৭৯ম পৃঠে অমরা দেবীর পবিচযে তাঁহাকে মহৌষধ মহারাজের স্ত্রী বলা হইয়াছে। মহৌষধ বাজা ছিলেন না; তিনি একজন অসাধাবণ উপাযকুশল পণ্ডিত ছিলেন।

২৮১ম পৃঠে 'কোলি'দিগেব পরিচয় দেওয়া ছইয়াছে। পন্ধটী কোলি নহে; ইহা 'কোলিয' (কোলিক) হইবে।' কোল বৃক্ষ কেলিকদম্ব নহে; ইহা কুল গাছ।

দ্বিতীয় খণ্ড

পৃষ্ঠ প	ন্ত্ৰ, গু	অণ্ডদ্ব	49 4	পৃষ্ঠ	পঃ ্তি	অণ্ডদ	শুদ্
nd	२०	'নাঠাপিতৃহণভিয়,'	এই পদ ছুইটী	હર	৩৬	मञ्ज	বেদ
			থাকিবে না।	P.2	هد	বালাহ	व क्षाई
hvi	45	পুৰুদ	পুরুশ	৮২	৩১	34	31
3	>	3)	**	54	3 F	এলাপত্র	এরাপত্র
21	٥)	মহাধরোহ	মহা খারোহ	2.0	90	সেখা বিচরণ	সেখা তুমি বিচরণ
214	¢	শ্রতদোৰ	স্থ চদোম	200	₹•	গৃত্বকে	গৃহত্বকে
94	30	শিপ্ত	নি প্ল	566	90	কি	কি
014	40	বালরাদি সমুদায়	শশক প্রভৃতি ব্যতীত	२२६	35	নিষয় শ্য	নিব র স্থ
			বানরাদি অভাগ্র	२8२	ર્થ	উপপাতিক	উপপাত্ ক
ાં	5.	শ্বসাম	হতদোম	२१७	ኔ ৮ .	-পুকরগণ	অভাত শৃৰৱগণ
ou.	રવ	मखदीन	নিক্ৰাস্তদ ত	२१२	40	সভোপক	সম্ভ :পক
ond	રદ	नीव	चीव				

১৩খ পৃঠে প্রধন পাদটীকাব "কালহন্তকোটিয়ান্ শণ্ হাতি' এই বাকোর ব্যাখ্যার ভূল হইবাছে। ইহার অর্থ হইবে "কালো স্তার এক প্রান্ত ধবিত।" ছুতারেরা তে;র কারী লাগাইরা কাঠে দাগ দের (২৫৪ম পৃঠের পা>নিকা মন্টব্য)।

১০৬ন পৃষ্ঠে 'উৎসাদ' নরকের নাম করা হইয়াছে। 'উৎসদ' শব্দ ব্যবহার করাই সমীচীন ছিল। পালিতে ইহা 'উৎসেধ' শব্দের স্থানীয়।

২৬৭ম পৃঠে বিভীয় পঙ্জিকে আদলেয় অষ্টব্যদাছের উল্লেখ আছে। জ্যোৎকা লাভকের (৪৫৬) বর্তমান বস্ততে এই আটটা বর কি কি, ভাহা দ্রানা যাইবে।

অতিবিক্ত গুদ্ধিপঞ্জ

তৃতীয় খণ্ড

পৃষ্	গঙ্্ব্তি	অন্তদ	শুদা	পৃষ্ঠ	পঙ্জি	অন্ত দ	শুদ্ধ
[d	ર ડ	কদরী	কণ্ড বি	५२ १	৩২	কিন্ত জানে না	কিন্ত, হায,
L i	2.	হুগোণি	হশোণী				জানে না
210	9	পশাপি	পশ্যামি	769	રહ	পুণ্যাত্মায	পুণ্যাত্মাৰ
9	টীক∤	থাল	থলি	૭ ૯૮	৩৫,৩৬	শৈক্ষ্য	শৈক
>>>	১৫ ইত্যাদি	হুভোণি	হুশোণী	420	৩৬	চৌর	পৌর
>><->	১৩ নানাস্থানে) 1	71	२२४ २२	৯ নানাস্থা	ন বিদূৰ	বিছব

২৪৬ম পৃষ্ঠের সপ্তম পঙ জির পব এই বাকাটী বসিবে :—রাজাকে এই আখাস দিখা বোণিসন্ত ষষ্ঠ গাথ। ৰনিশেন :---

২০০ পৃষ্ঠে স্থাভোলন-জাতকের ৭৭ম গাথার 'দিল' শব্দ 'ব্রাহ্মণ' অর্থে গ্রহণ করায় ভুল হইয়াছে। ইহার অর্থ পক্ষী , কাজেই গাথাটীর এই বাপ অনুবাদ হইবে:—

> বিচিত্রকুস্মাকীর্ণ পর্বভঞান্তর, হয দেখা মুখবিত বিহুগের রবে , দলে দলে সদা তারা বিচ্বে সেখানে ।

জাতকেব ক্ষেক থণ্ডেই, বিশেষতঃ পঞ্চম ও ষষ্ঠ থণ্ডে, অনেক তক্লতাব নাম আছে।
সেগুলিব প্রেক্ত পবিচয় জানিবাব জন্ত যুপাসাধ্য চেষ্টা কবিষাছি; কিন্তু সর্ব্বত্র ক্বকার্য্য হইতে পাবি নাই। নিমে এ সম্বন্ধে ক্বেকটা অতিবিক্ত টীবা আকাবাদি ক্রমে প্রদন্ত হইলঃ—
তাক্ষিত্র (ষষ্ঠ থণ্ড, ৩৮২ পৃ)-—অমব সিংহ এই অর্থে 'কাক্ষীব' ও 'অলীর' এই চুইটা শন্দ দিখাছেন।

[॰] দান, প্রিয়বাক্য, তথার্থচর্য্যা ও সমানম্বর্ধছঃথভা এই চাবিটী সংগ্রহবস্ত ।

ত্যে ক্ষোর্টন (৪র্থ থণ্ড, ২৯২ পৃ, ৫ম থণ্ড, ২৬৫ পৃ, যট খণ্ড, ৩৮২ পৃ)—অমবের অফোঠ' বি ? অফোঠ একপ্রকাব স্থগন্ধ উদ্ভিদ্, ইহাব চলিত নাম 'কাল আকডা'।

ত্মেক্টেব্রিক (ষষ্ঠ খণ্ড, ৩৮৩ পৃ)—অমবের 'আফোডা' কি ? আফোডাব নানান্তব 'অপবাজিতা'।

ব্ৰহ্মান (ষষ্ঠ খণ্ড, ৩৮৩ পূ) = অমাব্ব 'কুত্ৰমান' মৰ্থাৎ সোণালি।

ব্দব্রপ্রকারে (য়ন্ত থণ্ড, ৩৮৩ পৃ) অমবের 'কুকন্টক' হইতে পাবে। ইহা 'ঝিন্টী' পর্যাযভূক্ত। শ্বেতপুপা ঝিন্টী 'কুববক' এবং পীতপুপা ঝিন্টী কুকন্টক। পঞ্চম থণ্ডেব (২৬৫ পৃ) 'কোবণ্ড' শব্দ বোধ হয় কোবণ্ডকেবই পাঠান্তব।

কাস্ত্রকান্ত্রী বৃদ্দেব নাম নানা থণ্ডে আছে। অমব 'কাশ্মবী ও 'কাশ্মীব' এই চুই উদ্ভিদেব নাম ববিয়াছেন। 'কাশ্মবী' গম্ভাবীজাতীয় বৃন্ধ , ইহাব নামান্তব মধুপর্ণিকা। 'কাশ্মীব' 'পৌদবমূল' পর্যাবভূক্ত। 'কাস্থ্যাবী' শন্দেব সহিত্ত ইহাব কোনটীব সমন্ধ আছে কি না, তাহা বিবেচ্য।

ব্দুক্ট (ষষ্ঠ খণ্ড, ৩৮০ পৃ) আমাদেব 'কুড'। ইহা ভৈষজ্যবিশেষ।

চোচ (৫ম থণ্ড, ২৬৫ পৃ) অম্বকোষে 'গুডত্বক্' শর্যায়সূক্ত। 'তিক্সীটি' (৫ম থণ্ড, ২৬৫ পৃ) অমবেব 'তিবীট'।

দ্যোহ্মিহ্ম (ষ্ঠ ধৃত্ত, ৩৮২ পৃ)—হুসব 'নীলী' পর্যাবে 'দাসী' নামক এক উদ্ভিদেব উল্লেখ ববিবাছেন। ইহাই কি 'দাসিম' ?

नीदनी (र्ष्ट थए, ७৮० १) जमवत्कात्यव 'नीना', जामात्मव 'नीन'।

হা বিক্তাব্দ (যে খণ্ড, ০৬২ পৃ) বোধ হয় অমবের 'ফণিজ্ঝক' হইবে। কিন্ত ইহা অমবকোষে 'জয়ীব' পগ্যাযভুক্ত, ভূস্থণ নহে।

ভল্লাভিক (বহু ২ও, ১৭৬ পৃ) সংস্কৃত ভাষান ভল্লাতক বা ভল্লাতকী।

ব্রক্তকালা (হচ খন্ত, ২০২ পৃ) বোধ হয় 'নক্তমাল' হইবে। এই গাছে না, কি বাত্রিবাশে ভূত থাকিত।

শাস্ত্রকী (হা হত, ১৮২ পৃ) অমবের মতে 'গন্ধ'পর্য্যাবভুক্ত। হাতীবা না কি ইহা পাইতে ভাল বাসে।